





Digitized by the Internet Archive in 2008 with funding from Microsoft Corporation

Clarendon Press Series

### BRACHET'S

## ETYMOLOGICAL DICTIONARY

OF THE

FRENCH LANGUAGE.

# Xondon HENRY FROWDE



Oxford University Press Warehouse

Amen Corner, E.C.

## Clarendon Press Series

AN

## ETYMOLOGICAL DICTIONARY

OF THE

## FRENCH LANGUAGE

[ CROWNED BY THE FRENCH ACADEMY ]

ite B

 $\mathbf{A}^{0}$   $\mathbf{\underline{\underline{B}}}$   $\mathbf{RACHE}$   $\mathbf{\underline{\underline{T}}}$ 

Author of A Historical Grammar of the French Tongue'
Formerly Examiner and Professor at the Polytechnic School, Parts
Laureate of the Institute, etc.

TRANSLATED BY

G. W. KITCHIN, M.A.

Third Edition

Oxford

AT THE CLARENDON PRESS

[ All rights reserved ]

PC 2580 Bin 1882

#### Oxford

HORACE HART, PRINTER TO THE UNIVERSITY

#### AUTHOR'S PREFACE.

This Etymological Dictionary is the natural sequel to my Historical Grammar. In that work I had traced out the history of French grammatical forms: that I might complete my task, and embrace the full cycle of the history of the language, I was bound to write also a history of its vocabulary. Accordingly, I have endeavoured in this volume to register for general use the results of philological enquiry, hitherto too much confined to a narrow circle of students.

It is not that philological enquiry has been lacking in France during the last three centuries. In the anarchical period of philology—the period between the sixteenth century and our day, during which philology was little but a confused mass of erudite errorstwo etymological Dictionaries were written, that of Ménage in 1650, and that of Roquefort in 1829. Seven years after the appearance of the latter work the illustrious Frederick Diez published at Bonn the first volume of his Grammar of the Romance Languages (1836), a comparative history of the six languages which have sprung from the Latin, in which he showed by what invariable laws Latin became French, Italian, Spanish, Portugese, Wallachian; and in so doing he created a scientific history of the French tongue. Thenceforth French philology was revolutionised; and, just as in the eighteenth century chemistry shook itself free from alchemy, so from this time the study of the French language became a science based on observation<sup>1</sup>, the progress of which was destined to be very rapid, under the influence of a spirit of exact investigation: the latest born of experimental sciences, it seemed likely to outstrip them all, except chemistry, in the rapidity and unbroken succession of its discoveries. Every new result is enrolled in its order in the three etymological Dictionaries which followed one another at intervals: in 1853 Diez published his Etymologisches Wörterbuch; in 1862 appeared M. Schéler's Dictionary of French Etymology; in 1863 the first parts of M. Littré's admirable Dictionary of the French Tongue came out <sup>2</sup>.

This magnificent work was completed in 1873; and an Appendix to it published

in 1877.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> It is but fair to say that a Frenchman, M. Raynouard, had already prepared the way by a comparative study of the six Neo-Latin tongues; still to M. Diez belongs the honour of having created the science by introducing into French philology an exactitude quite unknown before his time.

These three works give us all the philological discoveries made in the French language during the last thirty years; and the chasm which separates them from the dreams of Ménage and Roquefort can only be compared to that which lies between the chemistry of Lavoisier and the aimless guesses of Raymond Lulli, Nicolas Flamel, or Van Helmont. It may therefore seem needless to wish to swell the catalogue with a new philological Dictionary; yet I have decided on writing this book, for there is a blank to be filled up. In scientific subjects there is always room for two kinds of books those which, teaching established scientific knowledge, transmit our learned acquisitions in a collective form, and those which leave former discoveries alone, in order to attempt new research, to work out the solution or the discussion of problems hitherto untouched. Thus, in zoology, a treatise intended for the general public would be silent as to all doubtful or unsettled questions (such as the origin of species, or the like), and would occupy itself solely with the minute proof of established truths: if on the other hand the treatise were addressed to the narrower class of professed naturalists, it would be satisfied with simply stating known facts (assuming their proof to be known by the reader) and would set itself specially to elucidate by new observations or hypotheses those problems which were yet uncertain.

This distinction applies with equal force to etymological Dictionaries, according as they address themselves to students of philology only or to the general literary public. In the former case the author will chiefly attempt unsolved etymological problems, simply stating established etymologies without stopping to give the proofs: this has been done by Diez, Schéler, and Littré, who have been more anxious to discover or explore unknown regions than to describe the known. But by the side of these works, which assume in the reader a previous acquaintance with philological principles and a knowledge of the position of each question as it comes up, there is room for another Dictionary which shall take the science in its present condition, shall provisionally regard the etymology of all words whose origin is still under discussion as unknown, shall limit itself to the statement of etymologies already settled, and finally shall lay before the reader all the philological principles on which these interesting results depend. Of such a kind is this manual of the science of etymology which I have endeavoured to make, in the full persuasion that, imperfect as it is, it may yet render some service

to the cause of higher education.

As an example of the difference between the two methods, let us take the two words *marcassin* and *pourrir*. The etymology of *marcassin* is unknown; and while Diez and Littré discuss the hypotheses already started as to the origin of the word, and throw out new

suggestions, I content myself with the simple statement that here is a blank in our knowledge, and so I leave it; for in education uncertainty is worse than ignorance, and the maxim 'in dubiis abstine' finds its application 1. Under the word pourrir, of which the etymology (from Lat. putrere) is well known, Littré and Schéler merely mention the Latin word, and do not stop to explain; in my Dictionary, however, I set myself to prove it, and to show how putrere becomes tourrir, in answer to the questions, Why such and such a change? Have the Latin letters been altered by chance? or Is there any invariable law of change? Has putrere become pourrir all at once, or have there been successive changes, letter by letter? and can one fix the steps of the process in their chronological order?—questions which a Dictionary professing to teach the general public the science of etymology cannot possibly neglect. 'Scientific etymology,' says M. Bréal, 'does not consist in a vague statement of the affinity which may exist between two words; it must track out, letter by letter, the history of the formation of a word, and show all the intermediate

stages through which it has passed.'

Thus, in the example taken above, one must show that the u of putrere has passed into ou (pourrir), as in ursus, ours; surdus, sourd; turris, tour; -that the Latin tr becomes rr, as in latronem, larron; nutrire, nourrir;—lastly, that the long e of putrere is represented by the French i, as in tenere, tenir; abolere, abolir, &c. The philologer, when he has reached this point, has done but half his work; he has shown that *pourrir* answers, letter for letter, to putrere; he must now show how this change has come about: we have as yet only the end-links of the chain, we must find the intermediate and connecting ones. Between the grub and the butterfly the naturalist studies all the different conditions of the chrysalis; between the Latin and the French we find, on the one side the Low Latin, on the other the Early French. Thus pourrir has not leapt at one bound out of putrere: Latin MSS. of the Merovingian period show us that the word became first putrire, then pudrire; whence the earliest French form podrir, whence follow porrir and lastly pourrir. By what slow and almost insensible changes has the Latin word slipped into French!—tr has been successively softened into dr, thence into rr; u passes through o into ou; and, as one can prove by the steps taken, the Latin word has never achieved more than one of these changes at a time. Thus penetrating by means of a strict analysis into the innermost organisation of language, one sees that living words change

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> M. Bréal, Professor in the College of France, has admirably pointed out the dangers of 'a method which professes to explain everything, and does not know how to resign itself to be ignorant of many things.' For education nothing is so mischievous to the authority of a science as an inconclusive discussion.

and grow, and that in fact the Latin and French are only two succes-

sive conditions of one language.

By patient study, by careful comparison of thousands of little facts, insignificant by themselves, etymological science has been able to prove that languages, like plants or animals, are born, grow, and die, according to definite determinable laws. This fact saves us from the reproach of lingering over petty details. 'Every building raised on abstract ideas,' says Buffon, in his noble manner, 'is a temple dedicated to a lie.' It is high time that men should abandon metaphysical speculations as to the origin of human speech, and betake themselves to the humbler observation of facts: for these alone can lead us on to a just conception of the laws of language; and one may apply to them the saying of Quinctilian, 'Parva quidem, sed sine quibus magna non possent consistere,'—these are doubtless details, yet without them general principles could not stand.

A. B.

Vouvray, September 3, 1868.

# TRANSLATOR'S PREFACE TO THE SECOND ENGLISH EDITION.

This Edition has throughout been carefully and minutely revised and corrected. The Introduction, which forms the chief difference between the English Dictionary and the French original, was, to a large extent, rewritten by M. Brachet himself; though he was interrupted, and the accuracy and completeness of the work much marred, by the siege of Paris in the winter of 1870, 1871, when the author was shut up in the capital. M. Brachet's plan was to transfer to the Introduction the bulk of those longer articles which occupied so large a space in the earlier part of the book, and, by breaking the whole up into numbered sections, to render reference from the body of the work to the Introduction clear and easy. This arrangement, in all main points, was carried out in the first English edition, though in some particulars, such as the treatment of the dentals, liquids, and nasals, it was left in an unfinished state; the references also were often not so accurate or full as they might have been.

These deficiencies have now, to a large extent, been made good, and the references diligently revised, corrected, or added. All the articles have been gone through; in each case with the help of M. Littré's splendid Dictionary, the Supplement to which, now just published, has been also called into use throughout; all considerable alterations made in M. Brachet's Dictionary by M. Littré's authority are marked with his name. In a few cases the origins of words which had been marked as 'unknown' have been inserted; in other instances the word 'uncertain' has been substituted for 'unknown,' as there are several. French words the origin of which must have been one of two Latin words, although it is uncertain which of them is the true parent; in such cases the alternative has been stated. All mere conjecture has been carefully avoided. The misprints, inevitably numerous in the first edition of a Dictionary, undertaken as this

was under unusually difficult circumstances, have, so far as possible, been detected and set right; errors as to genders of nouns, verbs active and neuter, and the like, have been diligently watched for; inaccurate or insufficient renderings of the meanings of words corrected; finally, considerably over five hundred fresh articles added to the Dictionary, the words newly inserted having been selected from M. Littré. The Delegates of the Clarendon Press issue this amended and enlarged edition at a much reduced price, in the hope that it may not be beyond the reach of schools, and may take its place as a manual of education. If students can be taught by it to see how regular has been the growth of the French language, derived in almost all important cases from the Latin by even stages and under strictest rule of law, 'agissant,' as the French love to say of all things, 'par principes,' they will have learnt the first and most important lesson in philological study. The French language is in this respect more valuable for purposes of education than any other tongue; and for those who do not know the classical languages, the scientific study of its etymological phenomena must be of the highest importance. It is on this ground that we venture to express a hope that the work may find its way into the classrooms of girls' schools, in which it will add an element of precision, as well as of interest, to the teaching of the French language, which seems just now to be unfairly threatened by the growing favour shown to the study of German.

G. W. K.

Oxford, April, 1878.

#### THIRD EDITION.

In this new Edition the Editor has received many valuable suggestions and corrections from the Rev. A. L. Mayhew, M.A., of Wadham College, Oxford, to whom he returns his grateful thanks.

## CONTENTS.

#### INTRODUCTION.

								PAGE
BOOK I. OF THE RULES	TO BE FOLLOWE	D IN ETYM	OLOGIC	CAL IN	VEST	GATIO	NS	i
Chap. i.	Phonetics							<b>i</b> ii
ii.	History							iv
iii.	Comparison					•		vii
iv.	Variations in	meaning						ix
v.	Conclusion		•	•		•		xiv
DOOK II. ETYMOLOGICA	L ELEMENTS OF	THE FREN	сн То	NGUE				xvi
PART 1. Elements of	Popular Origin							xvii
Chap. i.	The Latin ele	ement	•					xvii
ii.	The Celtic el	ement						xix
iii.	The Germani	c element						xxii
iv.	The Greek el	ement	•				٠	xxiv
PART II. Elements of	Learned Origi	12 .	•					xxv
PART III. Elements of	f Foreign Origi	in .						xxvii
Chap i.	Words of Pro	vençal ori	igin					XXIX
ii.	Words of Ital	lian origin						xxx
iii.	Words of Spa	nish origi	n					λxxiii
iv.	Words of Ger	rman origi	in					xxxiv
v.	Words of Eng	glish origi	n					xxxv
vi.	Words of Sla	vic origin		•				xxxv
vii.	Words of Sen	nitic origin	n					xxxv
viii.	Words of Eas	stem origi	n	•				xxxvii
ix.	Words of An	nerican ori	gin					xxxvii
PART IV. Elements of	f Various Origin	n.						xxxvii
Chap. i.	Words of His	torical ori	igin					xxxvii
ii.	Onomatopoet	ic words						xxxviii
iii.	Words the or	igin of wh	ich is	unkn	own			xxxix
iv.	Etymological	statistics	of the	Fren	ch La	ngua	ge	xli

							FAGE
BOOK III. Phonerics, or T	HE STUDY OF S	Sounds				•	xliii
PART 1. Description of Sc	ounds						xliii
Chap. i. Th	ne vowels .						xlv
	istory of the l						liii
iii. Th	ne Latin diph	thongs					lxxvii
iv. Th	e Latin conso	onants .					lxxix
PART II. The Principles	which rule the	Permuta	tions o	f Lang	guage		xcvii
PART III. Exceptions to P	honetics. Eff	ect of Co	rruptio	n on	the Fo	1°11111-	
tion of the F	rench Langua	ge.	•				xcix
PART IV. Derivation							cii
Section i. Derivation	n of substant	ives					ciii
	ench substan						
	stantives .						ciii
ii. Fr	ench substant	tives deri	ived fi	om L	atin a	djec-	
	tives						civ
iii. Fr	ench substan	tives der	ived	from :	Latin	pre-	
	positions .						civ
iv. Fr	ench substan	tives der	ived f	rom I	atin v	rerbs	civ
Section ii. Derivati	on of adjectiv	es .					cviii
Section iii. List of 1	nominal suffix	es.					cix
Chap. i. Ac	cented .	•					cix
ii. At	onic	v					cxxiv
Section iv. Verbal s	suffixes .		•				cxxvii
Chap. i. Ad	ccented .						cxxvii
ii. At	onic						cxxvii
Section v. Diminuti	ive suffixes .						cxxviii
ETYMOLOGICAL DICTION	ONARY .	,	•				1-407
List of Abbreviations .							2

## INTRODUCTION.

#### BOOK I.

# OF THE RULES TO BE FOLLOWED IN ETYMOLOGICAL INVESTIGATIONS.

Axiomata a particularibus rite et ordine abstracta nova particularia rursus facile indicant et designant, itaque scientias reddunt activas.—Bacon, Novum Organou, i. 24.

§ 1. Etymology, which investigates the origin of words and the laws of the transformation of languages, is a new science. It is scarcely thirty years since it became one of the sciences of observation; yet the good work it has done has speedily won for it among the historical sciences a place which it can never lose.

Before attaining its present precision, etymology—like every other science, and perhaps more than any other—passed through a long period of infancy, of uncertain groping and effort, during which it subsisted chiefly on arbitrary relations, superficial analogies, and

fanciful combinations.

'One can scarcely imagine how arbitrary was the search for etymologies so long as it was a mere attempt to connect words at haphazard by their apparent resemblance, without any farther proof. The dreams of Plato's Cratylus, the absurd etymologies of Varro and Quintilian, the philological fancies of Ménage in the seventeenth century, are known to every one. There was no difficulty in connecting jeune with jeune, for youth is the morning of life, and one rises fasting. Most frequently one word was derived from another of an entirely different form, by means of fictitious intermediate words. invented to fill up the gap. Thus Ménage derives rat from the Latin mus! "They must have said, first mus, then muratus, then ratus, then rat." Nay, farther, these guessers went so far as to suppose that an object could derive its name from a quality the opposite of that which that name denoted, because affirmation provokes negation; thus, for instance, they affirmed that lucus came from lucere, "quia non lucet."

<sup>1</sup> M. Réville, Les ancêtres des Européens.

At last, the dreams of etymologists became proverbial, and the whole subject fell into uttermost discredit. How then did this confused heap of erudite error give place to an established science of etymology? Simply by the discovery and application of the comparative method, the method of the natural sciences. 'Comparison is the chief instrument of science. Science is made up of general facts; scientific knowledge is the formation of groups, the establishment of laws; and consequently it elicits the general out of the particular. Now, if we would compel facts to surrender to us their inner meaning, we must draw them together, explain them by one another,—in other words, we must compare them.

'Every one knows something of the discoveries of comparative anatomy. We know how the study of the structure of animals, and the comparison of organs, the infinite modifications of which form the differentia of class, order, genus, have revealed to us what we may call the plan of nature, and have provided us with a solid foundation for

our classifications.' 1

It is the same with the science of language: here, as elsewhere, comparison is doubtless as ancient as observation; but there are two kinds of comparison, or rather, two degrees of comparison through

which the mind must pass in succession.

§ 2. The first kind of comparison is hasty and superficial; it was omnipotent in all physical sciences down to the end of the seventeenth century; it was satisfied with connecting beings or words by their superficial resemblances. Thus, naturalists called the dolphin and the whale fishes, by reason of their outer shape, their habits, their constant living in the sea; and etymologists derived the word paresse from the Greek  $\pi \acute{a} \rho \epsilon \sigma \iota s^2$ , because of all words they knew this was the one most like the French word, and they concluded, without any further proof, that this was the origin of paresse: an easy proof indeed!

These arbitrary comparisons have in our own days given place to thoughtful and methodical comparison, after an exact and scientific method, which is not satisfied with outer resemblances or differences, but seeks by careful dissection to penetrate to the essence and inner-

most analogies of things.

The anatomist now studies the internal structure of the whale, and discerns that the conformation of its organs excludes it from the class of fishes, and places it among the mammals. Similarly, the philologist, instead of studying the mere outside of a word, dissects it into its elements, the letters; observes the origin of these, and the way in which they are transformed.

1 E. Schérer, Études d'histoire et de critique.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> See below, § 21, for the true origin of the word paresse, from pigritia.

It is by a strict application of this new method, by following facts instead of trying to lead them, that modern philology has proved that languages grow by invariable laws, and follow in their transformations

certain necessary rules.

This book will lay out the principal characteristics of this natural history of language: it will be found that they furnish the etymologist with unexpected help; for they are, as it were, a valuable instrument, a powerful microscope for the observation of most delicate phenomena.

§ 3. The instruments of observation are three in number: Phonetics, History, Comparison.

#### CHAPTER I.

#### PHONETICS.

§ 4. Take any Latin letter, and ask what it has become in French: you will soon see that it has suffered transition in a regular course, or, in other words, that each Latin letter passes into French in an unvarying way: for example, ē long usually becomes oi: as rēgem, roi; lēgem, loi; tēla, toile; vēlum, voile: ca becomes che; caballus, cheval; caminus, chemin; canile, chenil: o becomes ou; tormentum, tourment; vos, vous; nos, nous; soricem, souris, &c. We give the name of Phonetics¹ to the collection of these laws of transformation.

The bearings of this discovery are plain enough; these laws of transformation once observed for each letter are a guiding line in investigation, and stop us if we are on a wrong track; an etymology which does not satisfy these conditions of phonetic change is null and void.

Thus then the knowledge of the sum total of these transformations of the letters from Latin to French <sup>2</sup> is the first condition which must be fulfilled if we would busy ourselves with etymology. If any one thinks this preparatory study too minute or needless, we would remind him that anatomy observes and describes muscles, nerves, vessels, in most minute detail: so vast a collection of facts may seem dry and tiresome; yet, even as comparative anatomy is the basis of all physiology, so is the exact knowledge of phonetics the starting-point for all etymology; from it alone the science gets its character of solidity and exactitude.

§ 5. We may then state this new principle as follows:—every etymology which does not, according to the rules of permutation laid

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> See below, § 37.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Ibid, §§ 46, sqq.

down by phonetics, account for every letter retained unchanged,

changed, or dropped, must be set aside as worthless.

Taking this principle as our guide, let us, by way of illustration, look for the origin of the word laitue. One sees at once that the letters it represent the Latin et, as is found in fait from factus; lait from lactem; fruit from fructus, &c. Thus then the first part of the word will answer to a Latin form lact; what however is the origin of the suffix -ue? Now we can prove that this suffix comes from the Latin suffix -uea¹, as in verr-ue, verr-uea; charr-ue, carr-uea, &c. Hence we arrive at the form lactuca, the actual Latin name for a lettuce.

Thus, in fact, the search for etymologies corresponds to researches in chemical analysis. When a substance is put into the crucible and reduced into its elements, the chemist ought to find those elements equivalent in weight to the original substance: in this case the elements are the letters, and the analysis—that is, the etymology—is uncertain until all the elements are accounted for.

§ 6. To sum up; etymological research is subjected to two laws:
(1) No etymology is admissible unless it accounts for every one of the letters of the word which it professes to explain; (2) In every etymology which involves a change of letters we must be able to produce at least one example of a change thoroughly like the one suggested; if we can adduce no such example, the attempted comparison between the two words is valueless.

#### CHAPTER II.

#### HISTORY.

§ 7. Every Latin word has undergone two successive changes in its journey into the present French language: it has passed out of Latin into Old French, out of Old French into Modern French: thus, festa became first feste, then fete. In searching for the origin of a French word it would be a great mistake to speculate on it only in its present condition, and to leap at one bound back to the Latin: we ought first to enquire whether any intermediate forms exist in Old French which illustrate the transition and mark the path through which the Latin word has passed down to us. These intermediate steps lead us up to the point of departure, and enable us to see with greater distinctness, and even sometimes to discover without any further investigation, the original word from which our French word comes.

One example will explain clearly enough the difference which separates the old from the new etymological method: formerly etymologists were much divided in opinion as to the origin of the word *dme*: some, thinking only of the sense, derived the word from the Latin anima, without being able to explain how the transformation was accomplished; others, thinking this transformation from anima to *dme* too harsh, derived it from the Gothic *ahma* (breath). The dispute would have still been unsettled had not modern philology intervened. Substituting for imagination the observation of facts, modern philologists laid it down that it is absurd to debate for ever over a word in its present form, without troubling oneself with the changes it has undergone since the first beginning of the language; and so, reconstructing the history of this word by means of the study of early texts, they shewed that in the thirteenth century it was written *anme*, in the eleventh *aneme*, in the tenth *anime*, a form which brings us straight to anima.

We can avoid mistakes only by observing step by step all the intermediate forms, so as to study the gradual transformation of the Latin word; yet even so, we ought to distinguish between two kinds of intermediates, those of the old and those of the new philological school. The first assumed at a venture a very dissimilar word as the origin of the word under enquiry, and then, in order to connect the two extremes, invented fictitious intermediates, which thus led them on to the point they wished to reach. Ménage, for example, fancied he found the origin of the word haricot in the Latin faba; and, to fill up the blank between, he added, 'People must have said faba, then fabaricus, then fabaricotus, aricotus, haricot.' It is like a dream, to listen to such lucubrations: they more than justified the laughter

of the wits,

Alfana¹ vient d'equus sans doute, Mais il faut convenir aussi Qu'à venir de là jusqu'ici, Il a bien changé sur la route.'²

§ 8. The intermediates which modern etymology demands are of a different kind: the science now no longer asks what people ought to have said, but *what they did say*. No more fanciful intermediates, invented as they were wanted: it is enough to trace the word through French texts from the nineteenth to the tenth century. Modern etymology notes the first appearance of words, and observes their changes age by age; nothing is left to conjecture or invention. And

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Alfana is the name given by Ariosto to the steed of Gradasso. Ménage declares that it comes from equus.

<sup>2</sup> The epigram is by the Chevalier d'Aceilly.

this exact observation, though a preliminary, is an indispensable portion of every etymological investigation: before passing on to the analysis of a French word in its present state, one must try to find as many examples as possible of the word in Old French.

Littré, in his splendid Dictionary, follows this plan. Instead of inventing an arbitrary series of intermediates, he collects under each word a series of examples taken from actual documents, running back to the very origin of the French language. These landmarks once established, he goes on to discover the etymology, starting from the word as it stood at the very birthplace of the language.

The attentive observation of these intermediate forms is, next

after Phonetics, the most valuable guide in Philology.

This being granted, the comparison of Old French with Modern French—two successive states, in fact, of one language—is absolutely indispensable. How much better do we understand that modulus is the parent of moule, when we see the intermediate steps-the Merovingian Latin modlus, the old French modle of the eleventh century, the molle of the twelfth. This word becomes moule by the same change of ol into ou which we find in fou from fol, cou from col, &c.1 We need not have any doubts as to the meaning of the word déluré one who will no longer let himself be deceived (leurré)-when we have before us the old form déleurré. In many cases we have lost the primitive form, which was in use in Old French, and have retained the diminutive, as alouette, mouette, belette, whose primitives aloue, moue, bele, are gone. We have no longer the old verbs tentir, freindre, pentir, œuvrer, vergonder, bouter; but we have their compounds, retentir, enfreindre, repentir, désœuvrer, dévergondé, débouté: and it is important that the etymologist should know all these forms; for, before we find the origin of a word, we are bound to reduce it to its simplest form 2.

surcan, &c.

¹ The chief reason why the French language is so perfect a model for etymological study lies in the fact that these intermediary forms have an ascertained existence. We may gather from this birth and development of the French language,—in a historical age, well-known to us,—how such languages as Latin and Greek (which are known only in their full age) came first into being. This enquiry into the development of languages, through the study of the French tongue, in which all the conditions required by the philologist are to be found, is analogous to the process in chemistry which is styled 'une expérience en vase close.'

Other examples of primitives lost in Modern French, but retained solely in their derivatives, are to be seen under the words—accabler, béant, compagnon, corset, créance, dernier, doléance, effroi, émoi, engeance, finance, galant, herboriste, issue, laitance, méchant, mécréant, nuance, outrecuidance,

#### CHAPTER III.

#### COMPARISON.

§ 9. When the popular Latin gave birth to the French, it also created four other sister languages, formed, like the French, with amazing regularity and similarity—the Provençal, Italian, Spanish, Portuguese: these, as the Germans would say, are the Romance languages. It follows hence that we must use comparison between the Romance forms and the French, as a touchstone by which to verify and confirm our hypotheses. We have, for instance, just shewn that laitue answers letter for letter to lactuca. If this etymology is correct, the Italian lattuga, the Spanish lechuga, must also come from the same word, their sense being also the same. Hence we may gather that the Italian tt and the Spanish ch, come from the Latin ct, thus:

ITALIAN: notte from noetem; otto, oeto; biscotto, biscoctus; tratto, tractus; &c.;—whence lattuga = lactuca.

Spanish: noche from noctem; ocho, octo; biscocho, biscoctus; trecho, tractus; &c.:—whence lechuga = lactuca.

Thus one sees how a comparison of the Romance languages with the French confirms our preliminary observations and verifies our hypotheses. These comparisons have a farther use: they often shew us the route we may follow. The Romance tongues are intermediate in point of space between the Latin and the French, as Old French is in point of time: rouler seems less distant from rotulare when the gap is filled up by the Provençal rolar (early Prov. rotlar) and Italian rotolare. Chou is directly related to caulis, through Old French chol, Spanish col, Provençal caul: between coude and cubitus, we find the Provençal code, the old Spanish cobdo, the Italian cubito. The stages between nourrir and nutrire are filled up when one has passed through the three steps of Provençal norrir, Catalan nudrir, Italian nutrire. If, on the other hand, we study the chronological sequence of the transformations of nutrire into the French language, we shall see that the word was nudrire in Merovingian Latin, nodrir in the eleventh century, norrir in the twelfth, nourrir in the thirteenth: and thence we may conclude that it is a natural law of such developments, that the Romance languages offer simultaneously to our sight, and, as it were, in living examples, the same series of linguistic degradations and dead forms that the French language sets before us at different periods in its history: just as the globe shews us in different parts the successive formations on its surface, while at the same time

we have those same beds ranged one under another in a vertical series 1.

§ 10. By the side of these four Romance languages, the great divisions of the Latin tongue, we have 'patois,' which are secondary divisions under each language. We have shewn elsewhere 2 that at first there was no one literary language in French; and that the Latin was broken up into dialects corresponding to the different districts—Norman, Burgundian, Picard, French (i.e. the dialect of the inhabitants of the Ile de France). We know by what succession of political events, by the conquests of the Dukes of France, and the successive augmentation of the royal domain, three of these dialects were absorbed at last in the fourth, the French, which, as it rose to the rank of the one literary language, depressed the others into patois, which at this day are slowly dying out in the country districts. These patois are not, as is commonly thought, literary French corrupted in the mouth of peasants; they are the remains of ancient provincial dialects, which, thanks to political events, have fallen from the position of official and literary languages to that of simple patois 3. The history of patois shews us their importance in the study of French etymology. Side by side with the four Romance languages, which form as it were four distinct colours, lie patois, filling up the intermediate spaces, and providing us with all the secondary and intermediate stages; thus regarded they throw a very strong light on many words. The bivalve shell, called in Latin musculus, is moule in French. How can we connect these words together, without passing through the Norman patois moucle, then the Languedoc mouscle, which form the intermediate links? One can understand that fresaie and praesaga are the same word by seeing the forms presaie in Poitou, and bresague in Gascony 4.

Even exceptions or corruptions of language often find their explanation in patois. Thus it seems very strange that the Old French *ombril* (the navel), from umbilieus, should have become *nombril*. But if we consider that the Old French *aim* (a hook), from hamus, has become *naim* in the modern patois of Touraine, by an euphonic

Other examples of the value of the comparison of Romance forms for French etymology may be found under the words courroux, guère, pou, tuer, &c.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> In the Historical Grammar of the French Tongue, p. 18, sqq. English translation.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> In the same way the Tuscan obtained the supremacy over all the other Italian dialects (the Milanese, Venetian, Neapolitan, Sicilian), which dropped into the position of patois; and in Spain also, the Navarrois, Andalusian, &c., gave place to the Castilian dialect, which became the literary language of the whole country.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> For other examples of the value of patois in etymological research, see under the words coulis, godet, levis, nombril, &c.

corruption of *un-aim*, into *un naim*, whence *le naim*, we shall find that we have a clear instance of the process which has converted *un-ombril* into *un nombril*, *le nombril*.

Thus one sees what help etymology can receive from the comparative study of patois. The linguist can also verify in them the following fact, which appears in all the Romance languages: namely, that in them, as well as in the patois, the Latin tongue becomes more dull and contracted the greater its distance from Latium. And thus the progress of the Latin word is a kind of sensitive thermometer, which falls lower and lower as we go northwards, by a series of slow and insensible degrees, not by a sudden leap or instantaneous change.

#### CHAPTER IV.

#### VARIATIONS IN MEANING.

- § 11. Or the two elements, form and meaning, which make a word what it is, we have now considered the first, its form, 'in space and time,' as philosophers say—in space by means of Phonetics and Comparison, in time by means of History. The knowledge of the history and changes of meaning in words is also an indispensable instrument in the study of forms. In this branch of the subject we may study the history of the meaning either by following the changes in its own language, or by instituting a comparison, and setting the word side by side with words of the same signification in other languages.
- § 12. History of Meaning.—If we compare a number of French. words with the Latin words whence they have sprung, we soon see that most of them have changed in meaning as they have passed from Latin to French, and have not retained their original significance and power. Thus, sometimes the meaning is wider: carpentarius (a wheelwright) becomes charpentier (a carpenter); caballus (a nag) has risen to nobility in cheval; minare (to guide a cart, or a flock) is mener (to lead generally); villa (first a farmstead or country-house, and then a hamlet) becomes ville, a town 1. In other cases the sense is narrowed: passing from general to particular—jumentum (every

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> For other examples of expansion of sense see the words abonder, abonner, accorder, accorder, agneau, alarme, alerte, aller, arriver, bâtard, beugler, boucher, bourg, corbeille, corneille, &c.

kind of beast of burden) becomes *jument* (a mare); peregrinus (properly a stranger, one who travels) is restricted in *pèlerin* to travellers to the Holy Land <sup>1</sup> or some other holy place; arista (a fish-bone or an ear of corn) has lost its second meaning in *aréte* (a fish-bone only); carruca (a chariot) becomes an agricultural cart in *charrue* <sup>2</sup>.

Sometimes the abstract Latin word becomes concrete in French: as punctionem (the action of pricking), tonsionem (of clipping), become poinçon, toison: similarly nutritionem, the action of nourishing, becomes nourrisson, one who nourishes himself, i.e. a nursling 3.

Sometimes, on the other hand, a Latin concrete word becomes abstract or metaphorical in French: thus ovicula (a sheep) has produced the word ouailles, which in French ecclesiastical speech is used of the flock of a spiritual pastor. It is clear that the French language, having before it the many rich and slightly different senses of the Latin word, takes one of these, regards it as if it were the only one, and thus gives birth to the modern signification.

§ 13. But these changes of meaning do not merely take place in the passage from Latin to French: 'Consuetudo loquendi est in motu,' says Varro (De Ling. Lat. ix. 17); and if we were to confine ourselves to observing the history of the French tongue from the eleventh century to the present time, we should find, even in the heart of the language many words whose sense has grown or shrunk as they have passed from Old to Modern French. Words formerly used in a noble or refined sense have fallen into the humblest and meanest condition: thus pectus (the breast) kept its original sense when it passed into Old French; and pis (from pectus, like lit from lectum, confit from confectum) meant at first the breast or chest; in feudal speech a man was said, in taking an oath, 'mettre la main au pis,' to lay his hand on his breast. The word has gradually been restricted and lowered to its present meaning. Mutare has become muer (so remutare, commutare are remuer, commuer). Muer, which had at first retained the whole energy of the Latin word (so Froissart says:

¹ The Latin peregrinus (found in the form pelegrinus as early as in the Inscriptions) had already taken the sense of 'pilgrim' in Low Latin. Thus Mapes, De Nugis Curialium, i. 18, has 'Miles quidam a pago Burgundiae . . . . venit Jerusalem peregrinus.'

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> For other examples of restriction of sense see the words ainé, ampoule, ancêtre, andouille, apothicaire, appeau, arche, billon, bâilan, boiteux, brosse. brouette, couper, &c.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> For other examples see ablette, accessit, accoucher, alevin, ambe, amble, angélique, armée, artillerie, braire, cannelle, corset, défense, déjeûner, diner, écluse, engin, fort, babit, hiver, jour, maison, meute, mollet, poison, printemps, quaterne, rouget, serre, suçon, témoin, tenue, terne.

<sup>4</sup> For other examples see barreau, chambre, chancellerie, &c.

'les dieux et les déesses muoient les hommes en bestes ') presently was restricted to the moulting of birds, the skin-shedding of certain beasts;—labourer (laborare, to work) was restricted at a quite late period to the sense of turning the soil. Oresme, in the fourteenth century, in translating the Ethics of Aristotle, says: 'Les excellens médecins labourent moult á avoir cognoissance des choses du corps.' Marâtre (from matraster) meant only 'mother-in-law,' or 'stepmother'; it later came to mean a 'harsh and cruel step-mother.' Préau (from pratellum, like fléau from flagellum) is literally a 'little meadow,' and kept this sense in Old French; later 'it was restricted to the meaning, a 'little meadow behind a prison,' where the prisoners

take their exercise; thence, the prison-court 3. Not only are there these narrowings and diminutions of meaning but also in some cases there are extensions and enlargements 4. Many terms of trade, or technical and special words, have thus entered into general use: as has been specially the case with hunting terms. Attraper was at first 'to catch in a trap'; leurrer to 'call in the falcon with the lure'; - one who refuses to be deceived by the lure is a déleurré (old form of the modern déluré). When a falcon was caught after his second moulting season, he was hard to tame and fierce, or, as the falconers said, hagard; whence Fr. hagard, Eng. haggard, came to have the sense of wild, then wan and wasted. But when the bird was taken from the nest, it was called niais (nidacem from nidus) and the weakness of young falcons gave the words niais, niaiserie, which express the simpleness and awkwardness of young people who 'are scarcely out of their nest.' Another term of falconry occurs in the phrase dessiller les yeux (formerly déciller). It was usual to sew up the eyes of falcons to tame them, an operation expressed by the word ciller: when the bird was tame enough, they re-opened its eyes (déciller) by cutting the thread which sewed together the eyelids (cils)5. It was, similarly, very natural that man should give to the machines

<sup>1</sup> Voltaire has still preserved this etymological signification in the lines

<sup>&#</sup>x27;Qui de Méduse eût vu jadis la tête Etait en roc mué soudainement.'

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Mariot, iii. 308 (sixteenth century), writes—

<sup>&#</sup>x27;Bientost après, allans d'accord tous quatre Par les préaux toujours herbus s'esbattre.'

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> For examples see atterrer, dais, dépit, ennui, étonner, fer, froisser, gène, gravelle, manant, &c.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> For examples see arriver, aubame, avanue, banal, banlieue, boucher, débardeur, &c.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> For other examples see abois, acharner, agacer, ahurir, aigrette, amadouer, ameuter (?), appas, béjaune, beugler, blottir, boucher, braconnier, brisées, brouter, bute, butor, curée, émerillonné, enjoleur, fureter, hérisser, hobereaux, ruser, sacre, tanière, trace.

he has invented to economise his energy, or to augment the effect of his work, the names of animals which paid him service, or interested him by some fanciful analogy. Thus the Latin aries is a ram, a buttress, and a war-engine; capriolus has the two meanings of a goat and of a pronged fork used to turn up the ground; corvus is a raven, a grappling-hook, and a crane, &c. Similarly, the French language gives this kind of double meaning to several words: thus mouton is a wether and a rammer; corbeau, a raven and a corbel; grue, a crane and the engine which bears the same name; bélier, a ram and an engine of war; chèvre, a goat and a crane for lifting weights; chevron, a kid and a rafter. In many cases the earlier sense, that of the animal, has disappeared from Modern French, and that of the implement has survived alone: thus poutre, a beam, signifies also a mare in Old French: 'De toutes parts les poutres hennissantes,' says Ronsard (sixteenth century). This word, originally poltre, Italian poledro, comes from the Latin pulletrum, a derivation of pullus, a foal, a word found in the Germanic laws; thus in the Lex Salica, tit. xl. (sixth century), we read 'Si quis pulletrum furaverit.' Again, just as equuleus signifies a young horse and a block, and the French chevalet is a little horse and a buttress, so poutre passed from the sense of a mare to that of a beam by the application of that wellknown metaphor which likens a supporting piece of wood to an animal which bears up a burden 1.

So also land and water transport are assimilated, sea-terms being applied to land journeys: thus débarcadère, derived from débarquer, to disembark, is used for the terminus of a road or railway; the platform of a station is called quai, a wharf: some kinds of omnibus are called gondole or galère; coche signified first a barge for travelling, then a coach; from caboter, to coast from port to port, comes cabotin, a

strolling player who goes from town to town, &c.2

§ 14. To complete this series we must quote some very singular metaphors which come from the vulgar Latin, and prove what a great part the common people took in the formation of the French language: from testa (a broken vessel), gurges (a gulf), botellus (a pudding), pellis (a fur hide), come the French téle, gorge, boyau, peau; and the classical words caput, guttur, intestinum, cutis, are set aside. The French tongue adopted these metaphors from the vulgar Latin: testa means a 'skull' in Ausonius, botellus an 'intestine' in Tertullian. These fanciful metaphors of the Roman common folk are not at all astonishing, when we remember that in French slang a head is likened to a ball, the legs to skittles, the hand to pincers, &c. By the side of these metaphors, which are transmitted from the Latin to the French, there are a great number of native growth, which are

For other examples see demoiselle, grue, &c.
 For other examples see canard, &c.

charming in their simplicity: thus the people have given the name of bergeronnette (= petite bergère, little shepherdess) to the wagtail, a meadow-loving bird; the bouvreuil (bovariolus from bovarius, = a little bouvier, or neat-herd) is the bullfinch, a bird which follows the

herds, and lingers about in their neighbourhood.

§ 15. Comparison of Meaning.—What we have already said is enough to shew how much more difficult it is to study the meanings than the forms of words. In dealing with the latter we have simply to deal with regular and observable changes. Climate and race have given to each of the peoples of Gaul, Italy, and Spain, a vocal apparatus differing in certain inflexions of pronunciation; and according to these, the Latin language has been transformed with an unchanging regularity into three different languages. This part of philology, which we call Phonetics, is in reality a part of Natural History, for it depends finally on the physical conditions special to certain families of languages and peoples. In fact it is as much dependent on material conditions as the study of meanings is independent of them. While the study of form can only have in view a single group or family of languages of common origin, the study of meanings attacks all languages alike, observes in all the progress of the human mind, and passes out of the domain of natural sciences into that of psychology: etymology draws largely on this comparison of metaphors, as it often accounts for and confirms the derivations suggested for certain words, even when we cannot give a full explanation of them. Thus, it seems curious that popular language should have called a certain bird (the wren) roitelet (= petit roi, kinglet); the etymology, however, becomes absolutely certain if we compare the Latin, Greek, German, Dutch, Swedish, Spanish, and Portuguese, and find the same metaphor in all1. This coincidence does not indeed explain how the name arose 2, but it proves its existence, and the correctness of the derivation. Thus again it is easier to understand that the Latin causa became chose, when one notices that the German Sache has the meaning of both these words. We are certain that chardonnet, the goldfinch, means the bird which feeds on the grains of the thistle, chardon, when we see that in Latin the bird is called carduelis, from carduus, in Italian cardellino, and in Greek ἀκανθίς, from ἄκανθος, in German Diftelfinf, the 'thistle-finch,' in Dutch distelvink.

The origin of this metaphor must be looked for, under guidance of the principles of comparative mythology, in the legends of the Indo-Germanic

races.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The wren, roitelet, is in all the following languages called by names which are connected with the word which signifies a king in each case: Latin, regulus, from regem; Greek, βασιλίσκος, from βασιλεύς; in German, βαιηθεύις (the 'hedge king'); in Dutch, Winterkoningje (the 'winterking'); in Swedish, fugl-konung, and in Danish, fugl-konge (the 'birdking'); in Spanish, repezuelo, from rey; in Portuguese, reisête, from rêi.

We have just said that bouvreuil, the bull-finch (from bovariolus, diminutive of bovarius, a neat-herd), signifies a little neat-herd; its English name bullfinch, and one of its German names, Bullenbeißer (the bull-biter), join in confirming this derivation. Contrée comes from Low Latin contrata ( = the land stretched out before one), and contrata comes from contra: here the German Gegend from the prep. gegen ( = over against) explains and confirms the derivation. Déjeuner (to break one's fast) from jeuner (like défaire from faire), is used of the morning meal, just like the English breakfast, which means exactly the same thing. Corset is a diminution of corps 1, a little body—a metaphor confirmed by like expressions in other tongues, as the German Leibchen (Leib<sup>2</sup>, a body); English boddice, from body; Italian corpetto (corpo, a body). It seems quite natural that habitus, which signifies an habitual manner of being, should become in French habit, dress, when we see that the Greek  $\sigma \chi \hat{\eta} \mu a$ , and the Italian costuma have the same double sense of manner of being, habit, and clothing. It is by making a delicate and careful comparison of the operations of the human mind that the etymologist is enabled to explain the origin of all such metaphors, whether they spring from caprice, or from the imagination of the people 3.

#### CHAPTER V.

#### Conclusion.

§ 16. By shewing that words have growth and history, and that, like plants or animals, they pass through regular transformations—by shewing in a word that, here as elsewhere, law rules, and that it is possible to lay down strict laws by which one language is derived from another—modern philologers have established the firm basis of comparative etymology, and have made a science of that which seemed doomed to abide in the region of imagination and individual caprice.

<sup>2</sup> We must not imagine from instances like this that the German language has taught the French its method of procedure: the resemblance springs from the identity of the operations of the human mind in general,

and is not transmitted from language to language.

<sup>1</sup> Originally written cors; the p was added by the learned after the fourteenth century. At first the word corset was not used, but corps (the corset being regarded as the body of the skirt): and in the eighteenth century, Rousseau found fault with the tightness of ladies' corps. Corset simply means a 'little body.'

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> For other examples of the value of this comparison of meaning in other languages see arborer, belette, bélier, berner, blaireau, blé, boucher, bourdon, brochet, broder, cabus, chardonnet, &c.

Of old, etymology tried to explain à priori the origin of words according to their apparent likenesses or differences: modern etymology, applying the method of the natural sciences, holds that words ought to explain themselves, and that, instead of inventing systems, we ought to observe facts. This is to be done by the help of three instruments; (1) the History of the word, which by regular transitions leads us up to the derivation we are seeking, or, at any rate, brings us nearer to it; (2) Phonetics, which gives us the rules of transition from one language to another, rules to which we must absolutely submit, or we shall lose our way; (3) Comparison, which assures and confirms the results arrived at.

To the fantastic aberrations of learned men of old is due the discredit into which etymology has sunk; it is by the strict application of this method and these principles that comparative etymology has risen in our days to the dignity of a science.

Were we not acquainted with the successive progress of etymological transformation, we could not believe that pou and peduculum, âge and aetaticum, gril and craticulum, feu and fatutum\*, were in reality the

same words.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> For example, the etymologists of the seventeenth century deduced me, te, se, vos, nos, très, heur, from the Latin me, te, se, vos, nos, tres, hora, without any suspicion that these words, which have certainly produced moi, toi, soi, vous, nous, trois, heure, could not possibly have produced anything else. They similarly deduced boucher from bouche (as being the man who caters for the mouth), while the history of this word shews that it means the man who kills the bouc or buck; they derived cordonnier from cordon, forcené from force, while the Old French forms cordouanier and forsené prove at once that such derivations are impossible; similarly they connected écuyer and écurie with the Latin equus, whereas it has in reality no relation whatever to either of them. We may, in fact, always feel safe in laying down as an invariable axiom in etymology the principle that 'two identical words are not derived from one another.'

#### BOOK II.

## ETYMOLOGICAL ELEMENTS OF THE FRENCH TONGUE.

§ 17. A VERY brief résumé of the history of the French Tongue

is necessary, if we would understand what is to follow.

The 'Vulgar Latin,' carried into Gaul by Caesar's soldiers and by colonists, quickly swallowed up the original Celtic language (see below, pp. xix-xxii): four centuries later it was deeply affected, as to its vocabulary, by the invasion of the Germanic tribes; more than five hundred German words establishing themselves in the Gallo-Roman language (see pp. xxii-xxiv). This language, thus modified by the introduction of barbarous words, and influenced by slow and insensible changes, became a new language, the French tongue, which in the ninth century shakes itself clear of the Latin language. Between the eighth century and the eleventh the French tongue advances, and in the twelfth century may be regarded as fully formed. To this ancient and popular foundation are added successively, in the thirteenth century, a number of Oriental words, introduced by the Crusades; in the sixteenth century a certain number of Italian and Spanish words; in the eighteenth, terms of German origin; in the nineteenth, English words: to these must be added words borrowed by the learned from the Latin and Greek, between the fourteenth century and our own day.

To sum up, the French language has two great deposits of words: one laid down before the twelfth century, by the unconscious action of the people, and formed from the three elements, Latin, Celtic, German; the other later than the twelfth century, formed on the one hand of elements borrowed from the modern, on the other hand from

the ancient languages.

Thus then French words can be divided into three classes,—words of popular origin; words of learned origin; words of foreign origin.

#### PART I.

#### ELEMENTS OF POPULAR ORIGIN.

#### CHAPTER I.

#### THE LATIN ELEMENT.

§ 18. As we have shewn in the Historical Grammar of the French Tongue, we may study any language in four ways:—

1. We may study sounds, and consider the origin and history of

each letter; this is called Phonetics.

2. We may study words, the manner of their creation or deforma-

tion; this is called the Formation of Words.

3. When we have thus studied the constituent elements of words, and their aggregation, we may farther consider how words are modified when they are brought together; this is *Inflexion*, and is divided into declension and conjugation.

4. Lastly, Syntax shews us how words may be grouped together so

as to form phrases or sentences.

A review of these four divisions in succession is needful if we will describe the transition from Latin to French; the third Book of this Introduction will give us the rules which the Latin letters have followed in their transition into French;—we have elsewhere studied the changes which the Latin declensions and conjugations have undergone; how the article was created to replace the case-inflexions; how declension lost one gender, the neuter, and at first was reduced from six cases to two in Merovingian Latin and Old French, and then from two cases to one at the end of the thirteenth century; how conjugation lost the passive voice, how it created the auxiliary verbs cire and avoir to take the place of the Latin compound tenses, how it gave a new form to the future: we need not, therefore, reconsider these purely grammatical points.

As to vocabulary, the French language, being the simple product of the slow development of the 'vulgar Latin,' is of necessity profoundly different from the classical Latin: sometimes the vulgar and the classical Latin had two different forms of the same word to express the same idea; thus doubler, avant, ivraie, come from the vulgar forms duplare, abante, ebriaca, while the classical forms duplicare, ante, ebrius, have produced no French words: at other

times the people and the learned employed two words of entirely different origin; thus it is not from the classical forms hebdomas, via, pugna, osculari, verti, but from the popular words septimana, caminus, batalia, basiare, tornare, that semaine, chemin, bataille,

baiser, tourner, have been formed.

Many other Latin words have disappeared from different causes; some because they had not sufficient hold on the language, or sufficient power of resistance—as e.g. spes, which gave way to speres, a word found in Ennius; others because they would have produced the same form in French as was being produced by some other word of different meaning—as bellum disappeared because of bellus, beau; for the French word for 'war' derived from bellum would also have been beau. Lastly, many synonyms have perished,—thus fluvius, fleuve, has overwhelmed amnis and flumen; janua

and ostium have given way to porta, porte.

Next after these modifications of the Latin vocabulary we must enumerate briefly the changes introduced in the formation of words either in their derivation or their composition. Of these the most important is the addition of diminutive suffixes to Latin primitives, without any change in sense: thus we have sturnus, sturnellus, élourneau; corvus, corvellus, corbeau; passer, passerellus, passereau. The 'Lingua Romana rustica,' the 'field-Latin,' had already shewn this influence when it gave to diminutives the full meaning of their primitives, as apicula for apis, cornicula for cornix, &c., whence we have in French chevreuil from capreolus, abeille from apicula, agneau from agnellus, &c., words in which the diminutive signification is entirely lost.

Many new substantives have been formed from existing verbs, and for this end other means have also been employed. The Latin language had the remarkable power of being able to make substantives out of its past participles: e.g. peccatum, properly the p.p. of peccare, scriptum of scribere, fossa of fodere. The French language has carried on this grammatical process, and has thereby produced thousands of substantives, as reçu, fait, dû, the p.p. of recevoir, faire, devoir. This is also especially the case with feminine

participles, as vue, étouffée, venue, avenue, &c.1

Next after the past participle comes the infinitive, whence are formed about three hundred verbal substantives, answering to no Latin form, but derived directly from a French verb by cutting off the infinitive termination: thus, the Latin apportare, appellare, purgare, have produced the French verbs apporter, appeller, purger, and these verbs in their turn, by dropping the verbal ending, become the verbal substantives apport, appel, purge, which have no corresponding substantives in Latin. As however the Latin and French are but two

<sup>1</sup> For details, see the Historical Grammar, pp. 140, 141.

successive conditions of the same language, there is scarely any grammatical process in the French the germ of which cannot be found in Latin: so we find that the Latins also created verbal substantives by means of the infinitive; from notare, copulare, probare,

&c., came the substantives nota, copula, proba 1.

Thus, too, it is after the Latin pattern that the French language has formed new verbs by means of the participles of existing verbs: from edere, cogere, quatere, detrahere, videre, the Latin had formed, by adding the infinitival ending to the participles editus, cogitus \*, quassus, detractus, visus, the verbs editare, cogitare, quassare, detractare, visere; and the 'rustic Latin' built a crowd of verbs on this plan; it rejected such primitives as uti, radere, audere, &c., and from the participles usus, rasus, ausus, produced the verbs usare, rasare, ausare, &c., whence have sprung the French verbs user,

These are the principal changes introduced into the structure of the Latin language by the inhabitants of Gaul<sup>2</sup>. We shall see in the Dictionary itself, and in the next book of the Introduction (*Phonetics*), through what intermediate stages the Latin, thus modified in inflexion, syntax, formation of words, passed before it reached

its present state as Modern French.

#### CHAPTER II.

#### THE CELTIC ELEMENT.

§ 19. We need not again <sup>3</sup> discuss the reasons for the absorption of the Gallic language by the Latin: it is enough to state that, two centuries after Caesar's conquest, the Celtic tongue had all but disappeared from Gaul. Still that language did not perish without leaving behind it traces distinct if slight. Thus, the Romans noticed

There are many more modifications, which must be looked for in the

body of the Dictionary; we here attempt only a general view.

The subject of verbal substantives has been exhaustively treated by M. Egger, in an admirable article in the *Mémoires de l'Académie des Inscriptions*, 24. 2, a model of sure and acute scientific study, which leaves his successors no gleanings in the field which he has reaped.

<sup>3</sup> See the *Historical Grammar*, pp. 4, 5. It is so difficult to describe the etymological elements of the French tongue without reproducing the history of the language, that the reader must excuse our frequent references to the book in which that history has already been given: the introduction of certain elements in the language can only be explained by a historical account of the vicissitudes of that language; and thus we have more than once repeated here what we have already said elsewhere.

that their galerita (the crested lark) was called 'alauda' by the Gauls; that fermented barley, their zythum, was in Gaul 'cervisia'; they accepted these words as incomers; and from them, six centuries

later, sprang the French words alouette 1, cervoise.

This is also true of bec, lieue, alose, braie, banne, arpent, brasseur, bouleau, marne, which answer to beccus, leuca, alosa, braca, benna, arepennis, brace (Pliny), betula, margula, words which Roman writers cite as borrowed from the Celtic. There are many other Latin words, said to be of Gallic origin, which have not descended to the French: such are ambactus, bardus, druida, galba, rheda, soldurius. These isolated words, and certain other such², especially names of places, are all that are due to the Gallic language; and indeed, to speak more exactly, nothing is due to it, for even these words reached the French through the Latin; they did not pass straight from Celtic to French, but underwent translation into Latin first. In short, these words are so few that one may fairly say that the influence of the Celtic on the French has been inappreciable.

Thus, while the French nation is in the main Celtic, the French language has preserved but a few words which can be traced to a Celtic origin:—a singular fact, and one which shews even better than

history can do, how all-absorbing was the Roman power.

The Gallic language, thrust back into Armorica by the Roman conquerors, has survived, thanks to its isolation, for centuries; in the seventh century its strength was renewed by the immigration of refugees from Wales. The Bretons resisted the Frankish conquest even as they had resisted the Roman; the Low Breton patois, as it is called, of the present day is the direct heir of the old Celtic speech. It has a considerable literature, tales, national ballads, plays,—though they date no farther back than the fourteenth century. For a thousand years this Low Breton has been incessantly pressed, in its last refuge, by the French language, and is therefore now very different from the original Celtic: the original Celtic elements having necessarily suffered degradation from eighteen centuries of use, and, besides, many strange, that is, French, words having forced themselves in. And thus many Breton words run in pairs, the one old and of Celtic origin, the other

¹ Alauda is not the immediate parent of alouette, but of aloue, which existed in Old French; alouette is its diminutive; cp. cuvette and cuve, amourette and amour, &c.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Bagage, balai, barre, bétoine, bidet, bille (a log), bouge, bran, bruyère, bassin, claie, cormoran, cruche, darne, dartre, dru, galerne, garotter, gober, goëland, goëlette, barnais, boule, jarret, lais, matras, pinson, pot, quai. ruche, sornette, toque, truand, vassal. And beside these there are the words which modern history has introduced, as loans from the Latin (such as barde, ambacte, druide), or from the Low Breton (as dolmen, men-bir). See also p. xxxix, note 1.

newer, French in origin, and dressed up with a Celtic termination: thus the French word

juste is, in Breton, either egzvirion or just,
troublé ,, enkrezet or troublet,
colère ,, buanégez or coler,
&c., &c.

Of these synonyms, the first column (egwirion, &c.) is composed of old words of Celtic origin; the second (just, &c.) of French words slightly altered. It would not have been needful to insist on this simple matter, had not some bold speculators in the eighteenth century, struck with this resemblance, concluded at once that such words as just, troublet, &c. were not French importations, but were rather the originals of the corresponding French words. Le Brigant and the illustrious La Tour d'Auvergne (as bad as a philologer as he was good as a patriot) declared that the French language was derived from the Low Breton 1. They would have been rather astonished had they seen the proof that the contrary is the case, and that these words (just, troublet, &c.) instead of being the parents, are the children of the French language, being only French words corrupted and disguised under a Celtic termination. These etymological follies, which Voltaire derided under the name of 'a Celtomania,' formed the amusement of the eighteenth century; the 'Celtomaniacs' gave loose rein to their fancies, and declared that the Celtic was the language of Paradise, and that Adam, Eve, the serpent himself, talked Low Breton.

One would have thought that, after all the discoveries of modern philology, which has clearly proved the Latin origin of the French language, and has worked out by observation the laws of its transformation, there would have been an end of such fancies; on the contrary, the Celtomaniacs are as lively as ever, and we may read in the Memoirs of the Celtic International Congress, that 'France, whose magnanimity impels her to the four corners of the earth to succour the oppressed, will never allow the literature whence hers has sprung to languish at her side. The saying runs that the Pelican feeds her young with her blood; we have never heard that her brood have shewn themselves ungrateful for such unparalleled generosity. But

These unfortunate mistakes have also had a worse result—that of throwing undeserved discredit on Celtic studies. Instead of trying to prove that the French language springs from the Celtic, as the Low Breton philologers have done, they ought to have studied the Celtic in and for itself, and to have written the comparative history of the dialects of Brittany, Ireland, Scotland, and Wales, as has been done for Italian, Spanish, and French. It is to a German, Zeuss, that Breton philologists owe the completion of this task, in an excellent work, the *Grammatica Celtica*, published at Leipzig in 1853.

I am wrong:—such ingratitude does exist! The Celtic tongue has nourished all the languages of Europe, and specially the French, with her best blood: surely we cannot have to say of France what has never been said of the little Pelicans—she has forgotten her mother!

#### CHAPTER III.

#### THE GERMANIC ELEMENT.

§ 20. By the side of the vulgar Latin tongue, the basis of the French language, a very considerable number of German words have been brought by the Germanic tribes into the Gallo-Roman speech. Three successive strata of such imported words may be noted: (1) those prior to the invasion, introduced by the barbarians who served under the Roman eagles, such as burgus, used by Vegetius for a fortified work; (2) war-terms, feudal-terms, &c., which Franks, Goths, and Burgundians brought in with them; (3) a great number of sea-

terms, imported in the tenth century by the Northmen.

Under these three heads there are, in all, about 450 words: if we were to add German words imported into Modern French, the number might easily be doubled. This great invasion of foreign words seems to be the necessary consequence of the adoption of the manners and institutions of the conquerors. How could such ideas as those expressed by the words vassal, alleu, ban, mall, fief, be rendered into Latin, which had neither the things nor the names for them? When the conquerors substituted the feudal régime of the Germanic tribes for the monarchical and centralising organisation of the Roman Empire, they were obliged at the same time to introduce into the language words relating to their institutions; consequently, the titles of the feudal hierarchy and all terms referring to its political or judicial institutions are of German origin. Thus, such words as mahal, bann, alod, skepeno, marahscalh, siniscalh, &c., introduced by the Franks into the common Latin, became mallum, bannum, alodium, skabinus, mariscallus, siniscallus, &c., and when, together with the rest of the common Latin, they passed into French, they became mall, ban, alleu, échevin. maréchal, sénéchal, &c.2 These words, thus introduced, represent

<sup>1</sup> Congrès Celtique international, Saint-Brieuc, October 1867, p. 309.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> These German words having been latinised by the Gallo-Romans, we will cite them as far as possible in their Latin form, which lies between the German and the French. Thus, échevin is nearer to scabinus than to skepeno.

There are also two other questions connected with this subject, which have not yet been noticed: (1) the exact determination, in the case of each word, of the particular German dialect to which it belongs; (2) the date of its introduction into the Low Latin. There is but one class the origin of which we know, the sea-faring terms, which come, almost without exception, from the Dutch or the Norse. This uncertainty, and our

classes of ideas of very different kinds<sup>1</sup>; war, seafaring, hunting, are the most considerable, as may be seen by the following examples.

The following is a full list of these borrowed words, classified under

a few of the most general heads:-

1. Military terms:—arroi, auberge, balle, bande, baudrier, beffroi, berme, blinder, boulevard, bourg, brandir, brèche, brette, bride, briser, butin, cible, dard, désarroi, drille, écharpe, écraser, écurie, éperon, épier, esquiver, étape, étrier, fourrage, flèche, fourreau, frapper, gage, galoper, gonfalon, guerdon, guérite, guerre, guel, guichel, guide, hallebarde, halle, haubert, heaume, héberger, héraut, houseaux, housse, marcher, maréchal, marque, navrer, rang, rapière, targe, trêve, vacarme.

2. Seafaring terms:—agrès, amarrer, avarie, bac, bitte, bord, brasse, canot, caquer, chaloupe, cingler, crique, digue, drague, écume, élingue, équiper, esquif, esturgeon, étangue, falaise, foc, fresange, fret, gaffe, garer, guinder, halage, hamac, hauban, havre, hisser, hune, lisse, mât, matelot, mousse, quille, rade, radouber, tillac, vague, varangue, varech, voguer.

3. Hunting terms, names of animals, &c.:—aigrette, baudir, bélier, blesser, bramer, braque, breuil, broncher, brouter, caille, canard, carpe, chopper, chouette, clabauder, clapir, crabe, crèche, croupe, écaille, échasse, échine, écrevisse, épeiche, épervier, épois, estrive, fanon, faucon, garenne, garou, gerfaut, glapir, grimper, grincer, gripper, grommeler, hanche, hannelon, happer, hareng, hargneux, héron, homard, lécher, leurrer, madré, marsouin, mite, mouette, mulot, rat, rénard, rosse, rôtir, taudis, trappe, traquer.

4. Titles, and names of political or judicial institutions:—abandonner, alleu, ban, bedeau, carcan, chambellan, échafaud, échanson, échevin, écot, fourrier, fief, franc, gabelle, gai, galant, hanse, hardi, haro, honnir, joli, liste, lot, malle, marc, mignard, mignon, nantir,

orgueil, race, radoter, riche, saisir, sénéchal.

5. Cardinal points and geographical terms:—dune, est, nord, ouest, sud.

6. The human body:—blafard, blémir, bosse, bot, brun, dandiner, danser, empan, forcené, gauche, giron, grimace, guérir, hocher, jaser,

laid, lippe, moue, nuque, râler, rider, rincer, têter, touffu, toupet.

7. The vegetable world:—alise, aune, bille, bois, bourgeon, brouir, drageon, drèche, éclisse, élaguer, épeautre, émoussé, framboise, gale, gaude, gerbe, grappe, groseille, gruau, haie, haveron, hêtre, houblon, houx, laiche, regain, roseau, saule, tuyau.

8. The earth, elements, &c.:—flaque, frimas, gazon, grès, vase.

ignorance as to the ancient German dialects, have hindered us from giving (as we have done for the Latin element) a complete phonetic system for the words of German origin; we have only given, under each word, the chief examples which support the observed rules.

<sup>1</sup> This intermixture of German words affected only the Latin vocabulary; it left the syntax almost untouched, and was scarcely more than an acci-

dental and superficial disturbance.

9. Dress, &c.:—agrafe, brodequin, coiffe, cotte, étoffe, fard, feutre, froc, gant, goder, guimpe, guipure, haillon, laye, layette, mitaine, rochet, touaille.

10. Instruments, &c.:—anche, banc, bloc, brandon, canif, clinquant, crampe, crampon, cremaillère, émail, étau, fauteuil, gaule, hanap, houe, huche, latte, loquet, manne, mannequin, noue, pincer, raper, tamis, tas, tonneau, tréteau, vilbrequin.

11. Dwellings:-échoppe, étal, étayer, étuve, gâcher, halle, hameau,

hanter, hutte, loger, salle.

12. Food, &c.:—beignet, bief, bière, drogue, flan, gâteau, gaufre, saur, soupe.

13. Abstract terms, &c.: -affreux, agace, bafouer, blanc, blette, bleu,

emboiser, émoi, gai, gris, guère, hair, hale, have, leste, sombre, sur.

14. Other words:—bisse, bouter, braise, brelan, broyer, bru, bruée, choisir, choquer, clocher, cracher, dauber, déchirer, défalquer, déguerpir, dérober, drôle, éclater, effrayer, épeler, faude, fournir, frais, gaber, gagner, gamboison, garant, garder, garnir, gaspiller, gatine, gauchoir, gehir, gletteron, glisser, gratter, graver, grenon, groupe, guerpir, guille, guiller, guise, harangue, hâte, jardin, lot, marri, meurtre, musser, regretter, river, rouir, sale, siller, sillon, souhait, suie, suif, suinter, taisson, tarir, ternir, tirer, toucher, trâle, trop.

## CHAPTER IV.

# THE GREEK ELEMENT.

§ 21. The Greek language has given scarcely anything to the French since the time of its popular formation; it could not be otherwise, as the Gallo-Romans and Greeks never came into contact, and all the patriotic tales invented by Henri Estienne, Ménage, and others to prove the affinity between French and Greek, are mere fancies. The one city which could have brought France into connection with the Greek language, Marseilles, a Phocean colony, was early absorbed into the Roman Empire, and lost its Greek character and language. There are a few Greek words 1, such as chère, somme, parole, bourse, bocal; but these do not come straight from the Greek

<sup>1</sup> We are speaking here of words of popular, not scientific, origin. We must also distinguish, in the case of Greek compounds, between those which existed in Greek, as ἀριστοκράτεια, aristocracie, and those which have been framed by French writers, as photographie, typographie, &c.; in the latter case we must study each of the elements of these new words, unknown to the Greek language; in the former case we should be wandering into the history of the Greek language were we to decompose these words and their component elements. As for the numerous class of words introduced from Greek to Latin (such as allegoria, philosophia, caryatides, &c.), they have come to the French language through the Latin, and are therefore, for our purposes, Latin words.

κάρα, σάγμα, παραβολή, βύρσα, βαυκάλιον, but from the Latin cara, sagma, parabola, byrsa, baucalis, derived from the Greek; all these words are to be found in Latin authors of the seventh century. The discovery of the laws of transformation of Latin into French has given us the true origin of many words formerly regarded as derivatives from the Greek: thus, the chance likeness of paresse and πάρεσις had led etymologists in old times to connect the two words; but if we divide the word paresse into its elements, we shall see that the suffix -esse must answer to a termination -itia (cp. tristesse, tristitia, mollesse, mollitia, &c.); such words as entière from integra, noire from nigra. shew us that the r of paresse answers to a Latin gr; the French a is the Latin i (as in balance, bilancia; aronde, hirundo, &c.); and thus we reach, by these three observations, the word pigritia, the true original of paresse.

To sum up, we may say of the Greek as of the Celtic; its influ-

ence on popular French has been altogether insignificant.

# PART II.

## ELEMENTS OF LEARNED ORIGIN?

§ 22. By words of learned origin we mean all words introduced into a language after the epoch of its formation 3; that is, in the case of

¹ To this list may be added, adragant, bouteille, chimie, chômer, elopin, dragée, emeri, golfe, gouffre, migraine, osier, plat, poêle, serin. Accabler, chaland, mangoneau, are military terms 'imported into the French language at the time of the crusades by the Byzantines. Two Oriental words, avanie and chicane, have passed into the language through the medieval Greek.

The persistence of the Latin tonic accent (see § 49) is the rule and guide for the discovery of such words. All popular words introduced during the formation of a language respect the Latin accent, proving that they have been formed by the ear, not by the eye, and that they spring direct from the living and spoken language. All words which neglect the accent

It is not always easy to distinguish between words of popular and words of learned origin. I have placed among the latter a very large number of words composed of two parts, the one popular, the other learned; sometimes a learned prefix has been joined to a popular word, as in ad-joindre, ad-mettre, dis-courir, dis-joindre, im-payable, in-clinaison, produire, pro-fit, sub-ordonner (words which should have been a-joindre, a-mettre, dé-courir, dé-joindre, en-clinaison, en-payable, pour-duire, pour-fit, souve-ordonner); sometimes a learned termination suffixed to a popular word, as in en-luminer, fer-meté, nourri-ture (which should have been en-lumer, fer-té, nourr-ure). Among these words we meet with some ghastly philological monsters, like in-surmontable, pré-alable.

the French language, between the eleventh century and our own day. They have been created, long after the death of the Latin language, by learned men and clerks, who got them out of books, as they needed them to express their thoughts, and who transplanted them just as they were into the French speech. Thus, in the eleventh century we find in some MSS. the word innocent, the exact and servile reproduction of innocentem; the French tongue had then no term for such a quality, and the writer, embarrassed in his attempt to express himself, was obliged to copy the Latin word. The learned origin of the word is shewn from the fact that it has not undergone those transformations which popular usage imposes on all the words it adopts; thus, in popular words, in becomes en (as infantem, enfant; inimieus, ennemi), and nocentem becomes nuisant; so that if innocentem had suffered popular transformation it would have become ennuisant, not innocent. Popular words are the fruit of a spontaneous and natural growth, learned words are artificial, matters of conscious reflection; the former are instinctive, the latter deliberate.

At first, each learned word, for some time after its introduction into the French language, remained as unknown to the people as scientific terms are in our day. The barons and villains of the days of Robert the Pious were as little able to understand the word innocent, as the labourers of our day are to comprehend the meaning of paléographie or stratification; as however there was no popular word for the thing, innocent presently passed out from learned into general use: it appears for the first time in ecclesiastical works; less than a century later it is to be found in the Chanson de Roland, and other popular poems; it has become a full citizen of France, having passed from the scientific and special vocabulary to the usual and daily language of men<sup>2</sup>.

In writing the history of the French language, it is necessary to state that it is in the popular part alone that we can grasp the laws according to which the instincts of the people have transformed Latin

are of learned origin. This distinction enables us to determine exactly the time when the French language took its birth;—the French tongue, that is, the popular and vulgar tongue, was born, and the Latin language was utterly dead from that day on which the people no longer spontaneously recognised the Latin accent. This was about the eleventh century; thenceforward the formation of the popular French is complete; all the rest is of learned origin.

These are words borrowed from ancient languages—at any rate, from Greek or Latin; as to words borrowed from modern languages, they will be found below, under the head of 'Elements of Foreign Origin' (§ 23).

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Philologists who divide all languages into two deposits, the instinctive and the conscious, need not draw any distinction between learned words and what we call scientific words; for both of these are of conscious origin (whether they are in common use, like *innocent*, or technical, like *paleographie*); and besides, each word in common use whose origin is learned has begun by being a scientific term, employed by the few.

into French; from this point of view, learned words are useless to the philologist: this being laid down, it does not follow that learned words are therefore to be banished; they have proved their right to exist by existing; as M. Sainte-Beuve has rightly said, 'ils sont une des saisons de la langue.' When the French language was formed the popular speech was meagre 1, answering to the wants of a simple and unrefined state of society, and to the scanty ideas of a warlike, agricultural, and feudal population; all scientific ideas, the property of the clerks, being expressed only in Latin. After a time feudal society was modified, then declined, lastly perished, and gave place to a new order; to express new ideas the French language had to enrich itself either by developing popular terms 2, or by borrowing from the dead languages learned terms, which after a time passed into the common tongue. These borrowed words, rare in the twelfth and thirteenth centuries, and more numerous in the fourteenth, have become countless from the sixteenth downwards; they have increased directly with the growth of ideas and the daily quickening succession of inventions and discoveries 3.

# PART III.

## ELEMENTS OF FOREIGN ORIGIN.

§ 23. In addition to the classes already considered there are many words of foreign origin, borrowed directly by the French from other living languages. These follow no fixed law, for they are the simple results of chance. Thus, a succession of marriages in the sixteenth

In the French language there are not much more than 4000 popular primitives. See below, § 36, for the *statistics* of the language.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> By means of compounds, or fresh derivatives; as from règle have sprung in course of ages, dérégler, déréglement; régler, réglementer, réglementation, &c.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> I give only the immediate etymology, having neither time nor room for more. Thus I simply cite enormis as the primitive of énorme; were I to go on and give the derivation of enormis (ex norma), I should have to write the history of the Latin language. Those who desire to know more of that history are referred to the valuable Manuel des racines greeques et latines by M. Bailly. It often happens, that after a Latin word has produced a popular French word, it produces, later on, a learned term; thus from rationem, raison, in popular French, comes later the learned ration; this process of double reproduction has received, from a seventeenth-century grammarian, the name of 'Doublets.' I have abstained from dealing here with this subject, as I have already treated of this philological phenomenon in detail in a Dictionnaire des Doublets ou doubles formes de la langue française; Paris, 1868.

century between princes of the House of Valois and Italian princesses brought in suddenly a number of Italian terms: when France in the last century borrowed from England some of her judicial and political institutions, she also took the terms which expressed them. These instances shew that a minute study of history, political, artistic, or colonial, will enable us to determine the precise part taken by foreign language in our vocabulary. On the other side, the attentive observation of early texts will teach us the age of these words, and will give us one more element of our knowledge by fixing for us the epoch of their introduction. Thus we know that piano ( = soft) is imported from Italy, partly because the word exists, with the same meaning, in Italian, partly because it does not appear in French musical writings till the end of the sixteenth century. Besides these à posteriori proofs, furnished by history, there are other à priori proofs, provided by philology, which enable us to declare at once that the word sought for is not of French origin, and point out to us its true source. These words have all entered in since the formation of the language: accordingly, they have not combined with it, nor have they received any of the characteristics which the French language impresses on those words which it assimilates. Thus, to refer again to the word piano; we have already considered it by the historical or à posteriori method; let us see what philology tells us about it. Piano, which answers to the Latin planus, cannot, à priori, be a word of French origin, for pl never becomes pi in French, but remains pl,—plorare, pleurer; plenus, plein; plus, plus, &c.; but more, piano must be of Italian stock, for in Italian only does pl turn into pi, witness plorare, piorare; plus, più; plenus, pieno, &c. Thus it is seen how the laws discovered by philology often enable us even to anticipate in many cases the inductions of the historical method.

To enumerate according to the scale of importance the languages which have thus affected the French, we must begin with the family of the Romance languages (Provençal, Italian, Spanish, Portuguese): these have furnished the most. It was natural that the kindred languages should provide most: then comes the Teutonic family (German, English, Flemish). Modern Greek, Hungarian, and the Sclavonic tongues (Polish, Russian) have given some words. If we leave Europe, something is due to the Semitic languages (Hebrew, Turkish, Arabic), and also to the East Indian, Chinese, and Malayan. The American Colonies have introduced a few special terms into the

French language.

We have now nothing to do but to lay before our readers a formal catalogue of all these borrowed words, and the history of these importations.<sup>1</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> As we have done in the case of Greek and Latin, we only give in this Dictionary the immediate etymology of the words borrowed from modern

## CHAPTER I.

# Words of Provençal Origin.

§ 24. It will perhaps seem strange that I should have named the Provençal here as a distinct language, parallel with Italian, Spanish, Portuguese. The truth is that if we would really understand its importance, and the influence it has exercised over the French, we must cease to regard it in its modern form, as an obscure despised patois, and must look at it in its historical development: before its decadence it had, between the eleventh and the fourteenth century,

a brilliant and flourishing existence.

The Provençal, or 'Langue d'Oc,' is the language of all the population of the Garonne basin, and of the southern part of the Rhone basin: it is the speech of a race of men quite distinct from the French of the North; it is parent of a brilliant lyrical literature, which in the thirteenth century was translated into German, admired by Dante, imitated by Petrarch; and lastly, it satisfies the two criteria which in a historian's eyes distinguish a language from a patois—it is the language of a people and of a literature. The philologist sees still more clearly the linguistic originality of the language when he compares it with the French¹; though its age is equal, it has certain more archaic characteristics, which bring it nearer the Latin and give it the

languages; thus we shall see that the French dilettante is a ninteenth-century importation of the Italian dilettante (= amateur, person of taste); but it would be outside our sphere, and a part of the history of the Italian language, to go on and shew that the Italian dilettante comes from the Latin delectantem, like atto, frutto, &c., from actum, fructum, &c., by regular change of ct into tt. Want of space forbids us to carry out the relationship between words of French origin and those of foreign origin which have a common root. Delectantem, for example, has produced the Italian dilettante, the French delectant; in the nineteenth century dilettante crossed the Alps and became French: it would be interesting to explain that delectant and dilettante are two forms of a common root, that dilettante is a 'double' of delectant, and that these two words form what we call a 'doublet' (see § 22, note 3).

In the middle ages the southerners regarded the French language as so thoroughly foreign, that the Leys d'Amor (a kind of poetical and grammatical code of laws, written in the fourteenth century) says (ii. 318) of the French language: 'Apelam lengatge estranh coma frances, engles, espanhol, lombard'—'We mean by foreign tongues such as the French, English, Spanish, Lombard.' In 1229, in a municipal document of Albi, a notary excuses himself for not having read the inscription on a seal because it was in French, or some other foreign tongue: 'In lingua Gallica vel alia nobis extranea, quam licet literae essent integrae, perfecto

non potuimus perspicere.'

same intermediate position between French and Italian that Provence holds geographically between France and Italy. But the course of events quickly put an end to this independent life. The rivalry between South and North which ended with the Albigensian war and the defeat of the South, gave a deadly blow to the Provençal

tongue.

In the year 1272 Languedoc fell into the hands of France, and the introduction of the French language followed at once. The Provençal was no longer written; it fell from the rank of a literary language to that of a patois. The patois of Provence, Languedoc, and Gascony in our day are the mere wrecks of that 'Langue d'Oc' which in its time had been so brilliant. Yet it has left in the French language a great many terms of different meanings, introduced chiefly during the middle ages, since the twelfth century; and a few in modern times. These words represent the most different ideas; thus there are seafaring terms, autan, cap, carguer, carre, corsaire, espade, gabarrit, mistral, vergue; names of plants and animals, bigarrade, cabri, carnassier, dorade, grenade, isard¹, jigale, ortolan, radis; names of precious stones, cornaline, grenat; terms of dress, dwelling, horticulture, baretle, bastide, cadenas, caisse, camail, cambouis, pelouse²; and other terms, such as badin, badaud, croisade, donzelle, fâcher, fat, forçat, malotru, ménestrel, jaser, rôder, ruser.

# CHAPTER II.

# WORDS OF ITALIAN ORIGIN.

§ 25. The expeditions of Charles VIII, Louis XII, and François I beyond the Alps, and the prolonged sojourn of the French armies in Italy, during the early years of the sixteenth century, made the Italian language very familiar to the French. 'The brilliancy of arts and letters in the Peninsula attracted men's minds at the very time when the regency of Catherine de' Medici set the fashion of admiring everything Italian<sup>3</sup>.'

This Italian influence was omnipotent over the courts of Francis I and Henry II, and the courtiers did their best to make it felt throughout the nation. Then for the first time there appeared in the writings of the day a crowd of hitherto unknown words; terms of military art used by the French throughout the middle ages, such as haubert, heaume, &c., disappeared, and gave place to corresponding

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Peculiar to the Béarn patois, which has also given the word béret. Before leaving the countries which border on France, let us say that the Walloon has contributed ducasse, and the Grisons' patois avalanche, chalet, crétin, ranz.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Add to these baladin, ballade, béton, câlin.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> M. Littré.

Italian words, brought in by the Italian wars. From this time date terms of fence, botte, escrime; words relating to military usages and qualities, accolade, affront, altier, bravache, bravade, brave, bravoure; camp-words, fortification, alarme, alerte, anspessade, bandière, bandoulière, barricade, bastion, bastonnade, brigade; weapons, arquebuse,

baguette, bombe, &c.

This mania for 'Italianisms' roused the just wrath of a contemporary, Henri Estienne: 'Messieurs les courtisans se sont oubliez jusque-là d'emprunter d'Italie leurs termes de guerre sans avoir esgard à la conséquence que portoit un tel emprunt; car d'ici à peu d'ans qui sera celuy qui ne pensera que la France ait appris l'art de la guerre en l'eschole de l'Italie, quand il verra qu'elle usera des termes italiens? Ne plus ne moins qu'en voyant les termes grecs et tous les arts libéraulx estre gardez ès autres langues, nous jugeons, et à bon droict, que la Grèce a été l'eschole de toutes les sciences 1.'

And Catherine de' Medici brought in not only court terms, and words expressing amusements, but also terms of art, needed to express new ideas, which had come from Italy with Primaticcio and Leonardo da Vinci; such were architectural words, painters' and sculptors' words, terms of music, brought in at the end of the sixteenth and throughout the seventeenth century; commercial words also, sea terms, thief-language, names of plants, diminutives, and many

others.

We subjoin a list of these borrowed words:-

1. Court-terms:—accolade, accort, affidé, affront, altesse, altier, banquet, bravade, brigue, camériste, canaille, caracoler, carrosse, cavalcade, caveçon, cocarde, cortège, courtisan, escorte, estafier, estrade, fanfreluche, grandesse, grandiose, imbroglio, incognito, page, paladin, partisan, sérénissime.

- 2. Names of games, &c.:—arlequin, baladin, bamboche, batifoler, bouffon, burlesque, cabriole, capot, caricature, carnaval, carrousel, comparse, entrechat, escapade, gala, gambade, jovial, lazzi, loto, mascarade, pasquinade, polichinelle, prestidigitateur, quadrille, raquette, saltimbanque, tarot, tremplin, voltège.
- 3. Terms of art. Architecture:—arcade, archivolte, balcon, baldaquin, balustrade, balustre, belvédère, cabinel, campanile, casino, catafalque, cimaise, corniche, coupole, dôme, façade, galbe, niche, paravent, pilastre, stuc, villa. Painters' terms:—aquarelle, calquer, canevas, carmin, diaprer, esquisse, estamper, fresque, gouache, grotesque, incarnat, madone, maquette, modèle, mosaïque, palette, pastel, pastiche, pittoresque, profil, sépia, virtuoso. Sculptors' and other artists' terms:—artisan, bronze, burin, buste, camée, cicerone, concetti, dilettante, feston, filigrane, filoselle, girandole, improviser, madrigal, médaille, orviétan, panache,

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Henri Estienne, Conformité du langage françois avec le grec, éd. Feugère, p. 24.

piédestal, porcelaine, stance, stage, torse. Musical terms:—adagio, andante, ariette, arpège, barcarolle, bécarre, bémol, cadence, cantate, cavatine, concert, crescendo, épinette, fausset, fioriture, fugue, mandoline, opéra, oratorio, piano, preste, rebec, ritournelle, solfège, solo, sonate, soprano, ténor, timbale, trille, trombone, violon, violoncelle, vite.

4. Terms of commerce:—agio, banque, banqueroute, bilan, billon, bulletin, cambiste, carafe, carton, citadin, colis, contracter, dito, doge, douane, ducat, franco, gazette, grège, jeton, mercantile, noliser, numéro, patache, piastre, pistole, sequin, lare, tarif, tirelire, tontine, turquoise.

5. Seafaring terms:—bastingage, boussole, brigantin, calfater, caravelle, coche, escale, escadre, fanal, felouque, frégate, gabier, gondole, nocher, palan, régate, tartane.

- 6. Terms of war:—alarme, alerte, arquebuse, arsenal, bandière, bandoulière, baraque, barricade, bastion, bombe, botte, bravache, brave, bravoure, brigade, calibre, canon, cantine, caporal, carabine, cartel, cartouche, casemate, casque, castel, cavalerie, cavalier, chevaleresque, citadelle, colonel, condottière, croisade, cuirasse, embusquer, escadron, escalade, escarmouche, escarper, escopette, escrime, espadon, esplanade, esponton, estacade, estafette, estafilade, estoc, estramaçon, fantassin, fleuret, fougue, fracasser, gabion, géneralissime, giberne, infanterie, javeline, manége, mousqueton, parade, parapel, pertuisane, patrouille, pavois, pennon, piller, plastron, poltron, rebuffade, redoute, réprésaille, sacoche, saccade, sentinelle, soldat, soldatesque, spadassin, taillade, vedette, volte.
- 7. Names of plants, &c.:—artichaut, belladonne, brugnon, cabus, caroubier, cédrat, céleri, espalier, gousse, lavande, muscade, muscat, oléandre, pistache, primevère, scorsonère.
- 8. Dress, &c.:—cadenas, caleçon, camisole, capote, casaque, costume, grègues, pantalon, parasol, perruque, pommade, postiche, satin, serviette, simarre, valise, zibeline.
- 9. Names, &c., of animals:—balzan, cagneux, caresser, ganache, imprégner, madrépore, marmotte, perroquet, piste, tarentule, zibeline.
- 10. Food:—biscotte, brouet, candi, capiteux, capon, carbonnade, casserolle, cervelas, frangipane, macaron, macaroni, marasquin, marmite, massepain, muscadin, panade, revêche, rissoler, riz, salade, semoule, sirop, sorbet, zeste.
- 11. Man's person:—attitude, caboche, camus, carcasse, esquinancie, estropier, in-petto, moustache, pavaner, scarlatine, séton, svelte.
- 12. Thief-terms and slang:—bagne, bandit, bastonnade, bravo, brigand, charlatan, chiourme, contrebande, escroc, espion, estrapade, faquin, lazaret, lazzarone, rodomont, sacripant, sbirre, supercherie.
- 13. Diminutives:—babiole, bagatelle, baguette, bambin, caprice, peccadille,
- 14. The elements, &c.:—bise, bourrasque, brusque, calme, cascade, filon, granit, lagune, lave, sirocco, tramontane, volcan.

15. Other terms, not classified:—anspessade, ballon, balourd, baster, boucon, boutade, camérine, cantone, capilotade, capitonner, cariole, catacombe, chagrin, déesse, désinvolte, douche, fiasco, forfanterie, frasque, gabie, gambel, gigantesque, girouette, gourdin, isoler, improviste, ingambe, lèsine, malandrin, palade, passade, pédant, piston, populace, révolte, riposte, sarbacane, sorte, talisman, tromblon, villégiature.

#### CHAPTER III.

#### WORDS OF SPANISH ORIGIN.

§ 26. The Wars of the League and the long occupation of French soil by Spanish armies towards the end of the sixteenth century spread wide among the French nation the knowledge of the Castilian speech. This invasion, which lasted from the time of Henry IV to the death of Louis XIII, left very distinct marks on the French language. Hence come the names of many exotic plants and their manufactured products, as abricot, benjoin, cannelle, cigare, indigo, jasmin, jonquille, jujube, limon, savane, tabac, tomate, tulipe, vanille; animals 1, anchois, cochenille, épagneul, mérinos, musaraigne, pintade; colours, albinos, alezan, basané, nacarat; parts of dwelling-places, alcôve, case, corridor; furniture, calebasse, cassolette, mantille; dress, basquine, caban, chamarrer, galon, mantille, pagne, savate; confectionary, caramel, chocolat, marmelade, nougat; some musical terms, aubade, castagnette. guitare, sérénade; games, or enjoyments, dominos, hombre, ponte, regaler, sarabande, sieste; titles or qualifications, duègne, grandesse, laquais, menin; sea terms, arrimer, cabestan, embarcadère, embargo, débarcadère, mousse, pinte, récif, subrécargue; military terms, adjudant, algarade, cabrer, camarade, caparaçon, capitan, caserne, colonel, diane, escouade, espadon, haquenée, incartade, matamore, salade.

Abstract terms are rare, barbon, baroque, bizarre, casuiste, disparate, eldorado, hábler<sup>2</sup>, paragon, risquer, soubresaut, transe. Créole, mulátre, nègre, come from the Spanish-American colonies, as also does liane, which is not to be found in literary Spanish. We may add that most of these importations are later than the time of Charles IX, with

<sup>1</sup> Certain organs also, as carapace; or their products, as basane.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Hâbler comes from bablar to speak, and answers to the Low Latin fablare from fabulari. As it passed into French the word took the signification of exaggeration in speech. It is curious that the same change has overtaken parler; the Spaniards borrowed the word in the seventeenth century from France, and have given to it the sense of boastfulness in speech. Ambassade came from Spain about the end of the fifteenth century.

the exception of a few words like algarade, which are to be found as

far back as the middle of the sixteenth century 1.

The Portuguese language has given some words bearing on Indian and Chinese manners, as bayadère, bézoard, caste, fétiche, mandarin; one term signifying an ecclesiastical punishment, auto-da-fé; one of military discipline, chamade; and some names of fruits, abricot, bergamote, coco.

#### CHAPTER IV.

#### WORDS OF GERMAN ORIGIN.

§ 27. ALL French words of German origin are later than the middle of the sixteenth century. The religious wars, the Thirty Years' War, the German wars of the eighteenth century, have introduced a number of military terms, bivouac, blockhaus, blocus, chabraque, colback, fifre, flamberge, havresac, hourrah, lansquenet, loustic, obus, reitre, rosse, sabre, sabrelache, schlague, vaguemestre; words expressing drink, pothouse terms, bonde, brandevin, cannette, choucroute, fleche, gargotte, kirsch, nouille; some names of animals, brême, élan, hamster, renne; some terms of art, estamper, graver; of dancing, valser; of seafaring, bábord². Mining industry, so general in Germany, has given a great number of specific mineralogical terms, bismuth, cobalt, couperose, égriser, embérize, gangue, glette, gueuse, manganèse, potasse, quartz, spath, zinc. Nickel is a Swedish word.

We have said above that French words of German origin are not earlier than the sixteenth century; this remark does not apply to words of Old German or Teutonic origin, which came into the Latin language between the tenth and the thirteenth centuries, and passed from the Latin into the French. These two classes of words are very distinct; the Teutonic words, in passing through the Latin, have lost their native form, and have gone through regular transformations before becoming French; the others, German words, borrowed straight from Modern German, and introduced in their natural state, break the general regularity of the language. The former unite closely and absolutely with the French, the latter are but superficially connected: in the language of chemistry, words of German origin mix only with the French, those of Teutonic birth enter into combination with it.

¹ Add, as debts to the Spanish, the name of one metal, platine, and of a typographical abbreviation, cédille. One word, mesquin, came in about the twelfth century.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> House furniture owes to German some special terms, babut, édredon. Abstract terms are few, anicroche, chenapan, chic, and almost always bear a bad sense. The Flemish has given bouquin, the name of a plant, colza, and one name of a festival, kermesse.

## CHAPTER V.

## WORDS OF ENGLISH ORIGIN.

§ 28. Communications between England and France have daily grown more and more frequent from the time of the Restoration, and have brought with them a large number of English words. These refer to industrial pursuits, ballast, coke, express, flint, lias, malt, rail, tender, tunnel, wagon; agriculture, cottage, drainer; politics, legislation, bill, budget, club, comité, convict, jury, meeting, pamphlet, toast, verdict, speech; banking, chèque, drawback, warrant; sundry moral states, comfort, humour, spleen; dress, carrick, châle, lasting, plaid, redingote, spencer; food, bifteck, bol, gin, grog, pudding, punch, rhum, rosbif; racing, sport, amusements, bouledogue, boxe, break, clown, dandy, dogcart, fashionable, festival, groom, jockey, lunch, raout, sport, stalle, steeple-chasse, tilbury, touriste, turf, whist; medicine, croup; sea-terms, many of which are of old standing in the French language, accore, beaupré, bosseman, boulingrin, coaltar, cabestan, cabine, cachalot, cambuse, cutter, éperlan, flibustier, héler, interlope, loch, lof, paquebot, poulie, touage, yacht?

#### CHAPTER VI.

# WORDS OF SLAVIC ORIGIN.

§ 29. The Polish language has provided certain dance-words, polka, mazurka, redowa, the word calèche, and one heraldic term, sable. Russian gives cosaque, czar, knout, palache, steppe, cravache (though

this last word travelled into France through Germany).

Besides the Slavic languages the Uralian tongues have also borne their very slender part in influencing the French language; Louis XIV having introduced the hussards, the new corps kept its Magyar name, huszar (=the twentieth), and some of its old technical terms, as dolman, shako. In the fifteenth century, horde, a word of Mongol origin, meaning in Tartar the camp and court of the king, was brought into France.

# CHAPTER VII.

# Words of Semitic Origin.

§ 30. The Semitic words in the French language are Hebrew, or Turkish, or Arabic. It was a pet notion of the old etymologists to

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> France also owes to the English the words square, billet, and alligator.

derive all languages from the Hebrew; the labours of modern philologists have shewn that such dreams were a vanity: and the most important result of modern philological science has been the discovery of the law that elements of languages answer exactly to the elements of race. Now the French belong to a very different race from the Jews, and therefore the relations between the French and Hebrew tongues must be illusory, a mere chapter of accidental coincidences. When St. Jerome rendered the Old Testament out of Hebrew into Latin, he brought into his version a number of Hebrew words which had no Latin equivalent, such as seraphim, gehennon, pascha, &c., and from ecclesiastical Latin they passed, five centuries later, into French, séraphin, gêne, paque, &c.1 But it is through the Latin that the French received them, and we may fairly say that Hebrew has had no direct influence on French. The same is true of the Arabic, whose relations to the French have been entirely matters of chance. Besides words expressing things purely Oriental, like Alcoran, babouche, bazar, bev, burnous, cadi, calife, caravane, caravansérail, chacal, cimeterre, derviche, drogman, firman, gazelle, genette, girafe, janissaire, mameluk, marabout, marfil, minaret, mosquée, narghilé, odalisque, once, pacha, sequin, sérail, sultan, talisman, turban, vizir, &c., which have been brought straight from the east by travellers, the French language received during the middle ages several Arabic words from another source: the effect of the crusades, the great scientific progress made by the Arabs, the study of oriental philosophers, common in France between the twelfth and fourteenth centuries, have enriched the vocabulary with words bearing on the three sciences cultivated successfully by the Arabs, namely, astronomical terms, azimuth, nadir, zénith; alchemist terms, alambic, alcali, alchimie, alcool, ambre, borax, élixir, julep, sirop; mathematical terms, algèbre, algorithme, chiffre, zero; but even these words of exclusively learned origin did not pass straight from Arabic into French, but passed first through the scientific medieval Latin.

The commercial relations between France and the East have also introduced a number of terms bearing on dress, babouche, bouracan, colback, coton, hoqueton, jupe, taffetas; on building and furnishing, bazar, divan, kiosque, magasin, matelas, sofa; jewellery, colours, perfumes, azur, carat, civette, laque, lazuli, nacre, orange, talc; lasuly, words which come under no special classification, amiral, café, échec,

haras, hazard, mat, tamarin, truchement.

The frequent invasions and long sojourn of the Saracens in Southern France between the eighth and the eleventh centuries have left absolutely no traces either on the southern dialects, or on the French language <sup>2</sup>.

We may add to this list the Talmudic words cabale and rabbin.
 See Reinaud, Invasions des Sarrasins en France, pp. 306, 307.

#### CHAPTER VIII.

## WORDS OF EASTERN ORIGIN.

§ 31. By words of Eastern origin are meant all those terms which have been brought by travellers from India, bambou, brahme, cachemire, carnac, jongle, mousson, nabab, pagode, palanquin, paria, &c.; from China, the; from the Malay Archipelago, casoar, orang-outang.

The word zèbre is of African origin.

#### CHAPTER IX.

#### WORDS OF AMERICAN ORIGIN.

§ 32. The words collected in the three last chapters do not express French notions, and are, properly speaking, not French words at all; the same is true of local terms introduced into the language by the relations kept up between France and the American colonies. Such words are acajou, alpaga, ananas, boucanier, cacao, caiman, calumet, chocolat, colibri, condor, jalap, mais, ouragan, quinquina, quinine, sagou, tabac, tapioca, tatouer.

# PART IV.

# ELEMENTS OF VARIOUS ORIGIN.

UNDER this head come all the words whose introduction into the language may be said to be purely accidental, whether their origin be historical, as the word Séide<sup>1</sup>, or onomatopoetic (due to the imitation of sounds), as craquer. After these, which will close the list of words of known origin, we shall come to a list of all the words as to which etymology has arrived at no definite conclusion.

# CHAPTER I.

# WORDS OF HISTORICAL ORIGIN.

§ 33. These words, few in number, are due to some accidental circumstance: this makes it all the more needful to recognise them properly; for if we were to shut our eyes to their origin, and try to

<sup>1</sup> From Voltaire's Mahomet, in which there is a blind agent of the Prophet's will named Seide, the French form of the Arabic Said.

discover a scientific etymology for them, we should be sure to go wrong. If we were to forget that guillotine, macadam, mansarde, quinquel, are named after their inventors, and set ourselves to decompose them into their elements, with a view of finding, by the rules of permutation, their Greek or Latin origin, we should certainly fall into the most fantastic mistakes.

Words of historic origin almost always stand for concrete things or material objects, and especially, as is natural, for new inventions, or importations, as, for example, stuffs, astrakan, cachemire, calicot, gaze, madras, mousseline, nankin, rouennerie, from the names of places, Astrakhan, Cashmire, Calicot, Gaza, Madras, Moussoul, Nankin, Rouen, where these goods were first made; carriages, berline, made at Berlin, fiacre, Victoria, d'Aumont, &c.; vegetables, Dahlia, named after the botanist Dahl by Cavanilles in 1790, cantaloup, or melon,

cultivated at Cantaluppo, a papal villa near Rome, &c.

Abstract words are scarcer: such as jérémiade, from the Prophet, lambiner, from Lambin (d. 1577), a professor in the College of France, and famous for the immense length of his explanations, and the diffuseness of his commentaries. Other words are either invented by the learned, as gaz, which was created in the sixteenth century by Van Helmont the alchemist, or they are the expression of some ancient circumstance, as the word grève (= combination of working men) comes from the phrase se mettre en Grève, and this from the fact that under the old régime the working men of the different corporations used to assemble on the old Place de la Grève at Paris, to wait to be hired, or to prefer complaints against their employers before the Prévôt des Marchands 1.

# CHAPTER II.

# ONOMATOPOETIC WORDS.

§ 34. There are very few words in the French language which are formed 'onomatopoetically,' that is, by imitation of sounds. These express the cries of animals, báfrer, croasser, japer, laper, miauler; the

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The following is the list of French words of historic origin:—Amphrtryon, Angora, Artésien, Assassin, Atlas, Baionnette, Balais, Baragouin, Barême, Basque, Béguin, Berline, Besant, Bicoque, Biscaien, Bougie, Bretteur, Brocard, Cachemire, Calepin, Calicot, Canari, Cannibale, Cantaloup, Carlin, Carmagnole, Carme, Casimir, Cauchois, Céladon, Chiner, Cognac, Cordonnier, Cravate, Curação, Dahlia, Damasser, Damasquiner, Dédale, Dinde, Echalotte, Epagneul, Esclave, Escobard, Espiègle, Faience, Fiacre, Flandrin, Florin, Fontange, Franc, Frise (cheval de), Futaine, Galetas, Galvanisme, Gavote, Gaze, Gilet, Gothique, Grève, Guillemet, Guillotine, Guinée, Hermétique, Hermine, Hongre, Inde, Jarnac, Jaquette, Jérémiade, Laccnique, Lambiner, Louis, Macadam, Madras, Magnolier, Mansarde, Marionnette. Marotte, Maroquin,

phases of human speech, babiller, cancan, caqueter, chuchoter, chut, fredonner hoquet, marmotter; certain conditions of size or movement, bouffer, bouffir, zigzag; some natural sounds, bruissement, clapoter, claque, cliquetis, crac, craquer, cric, croquer, fanfare, humer, pouffer, tic, toper; the speech of children, fanfan, maman, papa; and some interjections, from bah, ébahir; from hu, huer.

#### CHAPTER III.

# Words the Origin of which is Unknown.

§ 35. We have now described all the known provinces of that vast domain which men call the French Language; there are other provinces which philology has not yet recognised or explored. The limits of these must now be carefully traced out on our linguistic map of the language; for the line which separates the known from the unknown cannot be fixed till we have made out the map of the former, and have fixed the frontiers of the provinces with which we

are certainly acquainted.

This unknown region, as might be expected, embraces hardly any but words of popular origin, and gives us a collection of more than six hundred words of which the derivation is as yet undiscovered. It would be not strictly true to say that the etymology of all these words is unknown to us; there are very few of them as to which philology cannot give us several conjectures, each equally plausible; and it is quite certain that the day will come when the science, with more powerful instruments, will resolve all these problems 1; still, in the present state of our philological knowledge, these hypotheses can be neither verified nor refuted, and we therefore pass them by in silence, reckoning as unknown all those words as to which philology has not attained to any definite conclusion.

To reproduce discussions which lead to no conclusion would be contrary to the aim we have set before us; for purposes of in-

Marotique, Martinet, Mercuriale, Meringue, Mousseline, Nankin, Nicotine, Patelinage, Perse, Persienne, Phaéton, Pierrot, Pistolet, Praline, Quinquet, Renard, Ripaille, Robinet, Roquet, Rouennerie, Salsepareille, Sansonnet, Sardonique, Sarrasin, Séide, Serin, Silhouette, Simonie, Strass, Tartufe, Tournois, Truie, Turlupinade, Vandalisme, Vaudeville.

It is hard to foresee into what these 650 words will be resolved; a large and marked portion of them is certainly formed from words altered from the Latin or the Teutonic, and the action of degradation has been so great that it conceals from us their origin. The rest, doubtless less than one half, are sprung from, and will be traced back to, the indigenous languages, the Basque, the Celtic, &c., which were spoken on the Gallic soil at the time of the Roman Conquest.

struction, doubt is worse than ignorance, and in teaching the young we are apt to lose some of the fruits of knowledge unless the distinction between the known and the unknown is laid down clearly and without hesitation.

There are about 650 words of which the origin is unknown 1. The

following is a list of the chief ones.

Abri, accoutrer, aigrefin, aise, ajonc, aloyau, amalgame, amphigouri, andouiller, antilope, antimoine, ardillon, ardoise, argot, armet, atteler,

attifer, aube, aumusse, auvent.

Babine, babouin, báche, badigeon, baguenauder, balafre, balise, baliverne, balle, bancal, bancroche, baral, baratte, barder, barguigner, baril, baron, basané, bascule, bátir, baudruche, bauge, bedaine, bègue, bèlítre, bercer, berge, berne, besogne, bcsoin, biche, bidon, bielle, biffer, bigarrer, bigle, bigot, bijou, bilboquet, billevesée, billon, bimbelot, bique, bis, bise, biseau, bisquer, bistouri, bistre, blaser, blason, blette, blond, blottir, blouse, bobèche, bobine, bombance, bombe, borgne, bosse, bot, bouder, boudin, boue, bougon, boulanger, bourbe, bourdon, bourreau, bousculer, bouse, braire, branche, brande, branler, braquemart, braquer, bredouiller, brehaigne, breloque, bretauder, bretello, bribe, bricole, brimborion, brin, brioche, broc, brocanter, brou, brouir, bruine, bruire, buffet, burette, butor.

Cabarel, cabas, cafard, cagot, cahoter, caïeu, caillou, calembour, califourchon, calotte, camard, camion, camouflet, cant, canton, caramboler, cassis, catimini, chalet, chalit, chamailler, chambranle, chanfrein, charade, charançon, charivari, chassie, chiffe, choyer, ciron, ciseau, civière, claquemurer, cocasse, coche (a notch), cochevis, colifichet, complot, concierge, copeau, coqueluche, coquin, corme, cosse (écosser), coterie, cotret, courge,

crécelle, crépe (a cake), cretonne, creuset, crotte.

Dague, dalle, débaucher, décruer, dégingandé, dégringolé, développer,

dîner, disette, dodu, dorloter, doucine, douve, drap, dupe.

Eblouir, ébouriffer, écarquiller, échouer, éclabousser, éclanche, écran, écrouer, ècrouir, égrillard, embaucher, émoustiller, empeigne, endéver, engouer, enlizer, enticher, épargner, éparvin, ergot, estaminet, étancher, étoiler, étiquette.

Fagot, falbala, falun, fardeau, farfadet, félon, feuillette, filou, flagorner, flanelle, fláner, flatter, foulard, fredaine, freluquet, frétin,

fricasser, friche, fricot, frime, fringant, fripe, friser.

Gadoue, gaillard, galet, galetas, galimatias, galvauder, ganse, garçon, gargote, gargouille, gargouse, gibet, gibier, giboulée, gifle, gigot, givre, se goberger, godailler, godelureau, gogo, goinfre, gonelle, goret, gosier, goujat, gourmand, gourme, gourmet, grabuge, graillon, gravier, gredin, gréle, gribouiller, groimoire, gringalet, grive, gruger, guenille, guenon, guéridon, guétre, guilleret, guimbarde, guinguette, guisarme.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> This is calculated on the base of the *Dictionnaire de l' Académie*; if we were to include every unknown word in the language the number would be considerably larger.

Harasser, hardes, haricot, haridelle, heurter, horion, houille, houppelande, houspiller, hure.

Jachère, jalon, jargon, jauger, javarte, javelot, jucher.

Laie, laiton, lambeau, landier, laudanum, liais, liard, lice, lie, lingot,

lopin, losange, loupe, luron, lutin, luzerne.

Mache, machicoulis, macquer, magnanerie, magot, mammouth, manigance, manivelle, maquereau, maraud, marc, marcassin, marmot, marmouset, matelot, matois, matou, mauvais, mégissier, melèze, meringue, merisier, merlan, mièvre, mijaurée, mijoter, mince, mirliton, moellon, moignon, moquer, moquette, morgue, morlaise, morue, motte, mouron, muste, maser.

Nabot, nigaud.

Omelette, orseille, ouate.

Patois, patraque, patte, pépin, percale, percer, petit, pile (reverse, of coins), pilori, pimpant, pingre, pirouette, piton, pivot, pleige, pompe, tompon, potelé, potiron, preux.

Quinaud, quintal.

Rabacher, rable, rabougrir, rabrouer, racher; rafale, rainure, ratatiner, raz, renfrogner, requin, réve, ricaner, ricocher, ronfler, rosser, ruban.

Sabord, sabot, salmis, sarrau, sèbile, semelle, serpillière, sobriquet, soin,

sot, soubrette, souche, soupape, souquenille, sournois, sparadrap.

Tache, taloche, tan, langage, laper, lapir, tarabuster, tarauder, tarte, tintamarre, trancher, trapu, tricoter, trimbaler, trimer, tringle, tripot, tripoter, trique, trogne, trognon, trompe, truffe, trumeau.

Varlope, vasistas, vigie.

# CHAPTER IV.

# OF THE STATISTICS OF THE FRENCH LANGUAGE.

§ 36. Let us finally express in figures the chief results at which we have now arrived: although statistics are hardly in their right place here, and although we may not wish to follow Malherbe's precept, that it is very pretty to 'nombrer nécessairement,' we may apply to our subject M. Sainte-Beuve's excellent maxim, that il faut, tôt ou tard, dans ce vaste arriéré humain qui s'amoncelle, en venir . . . à des règlements du passé, à des conceptions sommaires, fussent elles un peu artificielles, à des méthodes qui ressemblent à ces machines qui abrégent et résument un travail de plus en plus interminable et infini. We must not, then, press our figures too hard; they only express approximately the relations and proportion of the different elements which combine to form the French language.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Sainte-Beuve, Nouveaux Lundis, VIII. p. 44.

# STATISTICS OF THE MODERN FRENCH LANGUAGE.

		of which				s u	nkı	nov	vn	•		,	650
<ul><li>words of popular origin:—</li><li>i. Latin element (primitive words)</li></ul>										380	0		
		Germanic					•				42		
	iii.	Greek eler	ment								2	0	
	iv.	Celtic eler	ment							•	2	0	
													4260
3. Words of foreign origin: -													
-	i.	Italian .					•		•	•	45	0	
	ii.	Provençal	l .						•		5	0	
	iii.	Spanish .									IC	0	
	iv.	German								•	$\epsilon$	0	
	v.	English .									10	00	
	vi.	Slavonic .									1	6	
	vii.	Semitic .									11	0	
	viii.	Oriental .									1	16	
	ix.	American	١.								2	20	
											_		922
4. \	Word	s of histori	c ori	gin							•	•	115
		atopoetic				•	•	•	•		•	•	40
Total number of words												•	5987

If we subtract from the 27,000 words contained in the *Dictionnaire de l'Académie* these 5987 just enumerated, we shall find a remainder of about 21,000 words, created either by the people from primitive words, by composition and derivation, or by the learned, who have borrowed a crowd of words direct from Greek and Latin.

# BOOK III.

# PHONETICS, OR THE STUDY OF SOUNDS.

§ 37. There are two objects which Phonetics set before them: first, the description of sounds, which are the elements of language; secondly, the study of the origin and history of these sounds when once we have clearly described them 1.

# PART I.

#### DESCRIPTION OF SOUNDS.

§ 38. Without attempting to describe the organs of the human voice, or encroaching on the sphere of the anatomist, we must still state in this place (though without endeavouring to prove our positions)

The true place of Phonetics is under the head of Grammar, of which they are an integral part; and I have discussed the Phonetics of the French language in the Historical Grammar. It might have been enough to refer the student to that work; but as I am now endeavouring to lay before him for the first time the proof of every etymology, I wish him to have ready to hand the means of verifying and controlling my statements, and the complete collection of the transformations of Latin into French.

These two treatises on Phonetics are not the same. In the Grammar I limited myself to the exposition of the chief laws, with a few examples only; here, on the contrary, I lay down not only the list of facts which confirm the chief laws, but also most of the secondary laws and the exceptions.

I have already defined Phonetics (§ 4), and have shewn what help etymology gets from them: guided by these fixed laws of transformation of sounds in passing from a parent-language to its offspring, etymology is no longer obliged to trust to fallacious analogies of sounds or signification; it can usually tell beforehand the form which any particular Latin word naturally adopts in French.

the chief results which have been attained by physiology<sup>1</sup>, in its researches into the mechanism of language and the classification of sounds. It is only by dissecting sounds that we can get a detailed account of the marvellous instrument on which, as Max Müller well says, 'we play our words and thoughts.' And, moreover, these physiological preliminaries are an indispensable prelude to the study of the history of the sounds of the French language.

- § 39. Whatever the human ear can perceive may be divided into two classes, sounds, or successions of periodical vibrations, and noises, or irregular successions of discontinuous vibrations. Sounds may be noted musically; noises cannot. The human voice is caused by a current of air emitted from the lungs, under the pressure of the thorax, vibrating as it passes across the vocal chords.
- § 40. If the current of breath reaches the open air without having been interrupted or troubled in its passage through the mouth, there is produced a sound, which we call a *vowel*<sup>2</sup>.
- § 41. If, on the other hand, this current of air is suddenly stopped in its progress by any barrier, such as the tongue, teeth, or lips, the sound is spoilt, and instead thereof out comes a noise, known by the name of consonant; of these the different varieties are due to the differences in organs (tongue, teeth, lips), which thus interrupt the emission of the voice.

Thus, then, human speech is to be divided into two modes and forms; the consonant which is but a noise; and the vowel, which is a sound, and is consequently subject to certain musical conditions which we must now pass on to discuss.

¹ The two works of the highest value on this subject (placed in chronological order) are Brücke's Grundzüge der Physiologie und Systematik der Sprachlaute (Vienna, 1856), and Helmholtz's Lebre von den Tonempfindungen (Brunswick, 1863). Of these, the former has settled, quite finally or nearly so, the laws of consonants; the latter is all-important for the vowels. Both have been combined, and thrown into a short and useful form, by Dr. Rumpelt, in 1869 (Das natürliche System der Sprachlaute). I need not name Mr. Max Müller's admirable lecture (Lect. II. p. 103) on the same subject: it is a real chef-d'œuvre of penetration and clearness.
² Literally an emission of the voice: vocalis from vox.

#### CHAPTER I.

#### THE VOWELS.

§ 42. Setting aside the question of its duration, each note has

three aspects:-

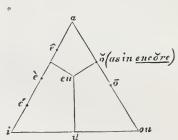
r. As to its *elevation* or tone; that is, its place in the scale of sounds. The elevation of a note is a result of the number of vibrations which take place in a given time. When we say that a si is more shrill, or a higher note than a mi, we mean to say that si is produced by a greater number of vibrations in the same time than are required to produce the sound called mi.

2. As to its *power*; that is, the degree of intensity with which the note strikes the ear. This depends on the length of the curves of oscillation of the air-particles; or (as it would be phrased in acoustics) on the amplitude of the vibrations. When we sing a note softly we displace or set in vibration a less volume of air than if we were

singing the same note at the full pitch of our voice.

3. As to its quality; that is, the timbre, or sonorous characteristics of a note. Thus, if we hear the same note sounded at the same moment on a violin and on a piano, why is it that we can distinguish the two? Whence comes it that these two notes, of the same elevation and power (identical, that is, in number and amplitude of their vibrations), are yet perfectly distinguishable? The answer is that the piano and violin have different qualities; they give, as one may say, two distinct colours, just as when we see the same object through two panes of coloured glass, one making it look green, the other red. Each instrument has its own peculiar quality; a colour which tinges each sound, and gives its timbre to it. This modification of sounds arises from the different shapes and materials of the instruments which generate them; for these differences in shape and material naturally produce a corresponding difference in the form of the vibrations which create the sound. Whence then comes it that, in the case of two notes, identical in intensity and elevation, the form of the vibrations can produce this diversity of quality? This brings us to the theory known under the name of that of 'Multiple Resonance,' or of 'Harmonic Sounds.' As long ago as A.D. 1700, Sauveur remarked that if the string of a clavichord be pinched tight, one hears at once, in addition to the note which has been struck, and at the same time with it (supposing the ear is sharp and practised), other notes which are more acute than the one struck, and which sound feebly through a sort of sympathy. These accompanying secondary notes, which emerge directly we strike a note, are called 'the harmonics' or 'resonant sounds': the experiment by which the existence of these harmonics can be materially proved is well known:—if we put leaden soldiers on the notes of a piano, and then strike a note, all the men standing on the notes which are harmonics to the note struck will be upset, while the others all remain unmoved. Next, Helmholtz discovered the important fact that the harmonics which accompany each note vary in number and quality, according to the nature of the instrument; or, in a word, that the form of the instrument giving its own character to the vibrations, the harmonics were modified in different ways, while the note struck remained always the same; he shewed that this difference in the nature and intensity of the harmonics was in fact the cause of that difference in quality of which we have been speaking. This discovery, that the shape of the instrument modifies the form of the vibrations, and that this determines the different varieties of harmonics, whence come the varieties of quality, gave Helmholtz the clue to the explanation of the manner in which vowel-sounds are produced. Thinking that in order to pronounce each of the vowels a, i, u (the last to be sounded ou, as in Italian), we have to modify the form of the tube made by the cheeks, and that thereby we modify the form of the vibration, and thereby also we change the character of the harmonics, Helmholtz succeeded in proving that the different vowels are only the different qualities (or timbres) of the human voice, due to the different forms taken by the orifice of the cheeks, the mouth, during the emission of the voice.

§ 43. The gamut of vowels, as Helmholtz has established it, is u, o, a, e, i; the relationship and transformation of the vowels will be more visible by means of the vocal triangle, as Brücke determined it in  $1856^{1}$ :—

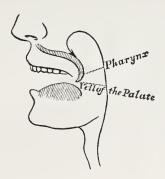


This triangle shews us the progress of vowel sounds as they pass through the phases of their transformation: thus o on its way to  $\ddot{u}$ 

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> In this diagram are given the sounds which exist in French or Latin. Brücke's triangle marks several other vowels, foreign to these two languages, and therefore not inserted or studied here.

must necessarily first pass through eu; and this law, directly established by physiological investigation, is confirmed by history, which shews that it has always existed, and has always been obeyed: thus Lat. morum became first O. Fr. meure, and is now mare; motum, O. Fr. meu, now ma. Is it not clear then, that the previous study of the physiological law of sounds is a very valuable guiding line for the history of the transformations of language? In fact, strange as it may seem, this preamble to etymological research is an absolute necessity. The human organs ever obey the same laws, and it is natural that we should employ the discoveries made by investigation into the living organ, if we would explain the changes of sound caused by the vocal organism of races which have now disappeared from the earth.

§ 44. By the side of these vowels which we have just studied, known by the name of 'pure or sonorous vowel-sounds,' we find a second class of vowels known as the 'nasal or muffled vowel sounds'; so called, not because they are really pronounced through



the nose, but because in pronouncing them the veil of the palate is lowered, and the air thus compelled to vibrate through the cavities which connect the nose with the pharynx: in fact, if while these sounds are being emitted, we close the nose altogether, we make the vowel still more strongly nasal, which shews that they cannot be formed through the nose. These nasal sounds, unknown to the Latins and to most European languages, are, we may say, a French speciality, represented by the following groups of letters, an, en, in, on, un.

§ 45. In addition to these vowels, pure and nasal, are the diphthongs, or mixed sounds, made up of two vowels pronounced together

by a single voice-utterance: these we must consider next. Now, according as we rest on the first or on the second of these vowels, so shall we produce one or other of two kinds of diphthongs: those which are accented on the former vowel, as the Italian  $\delta i$  ( $p\delta i$ ,  $n\delta i$ ), we will call strong diphthongs; and those accented on the latter vowel, like the French oui, which we will call the weak diphthongs.

# § 48. Application of the above-stated Principles. Inventory of Latin Vowels.

I. There are eleven Latin vowels:  $\tilde{\mathbf{a}}$ ,  $\tilde{\mathbf{a}}$ ;  $\tilde{\mathbf{e}}$ ,  $\tilde{\mathbf{o}}$ ;  $\tilde{\mathbf{i}}$ ,  $\tilde{\mathbf{i}}$ ;  $\tilde{\mathbf{y}}$ ;  $\tilde{\mathbf{u}}$ ,  $\tilde{\mathbf{u}}$ . The pronunciation of  $\mathbf{a}$ ,  $\mathbf{o}$ ,  $\mathbf{i}$  was identical with that of the French a, o, i;  $\tilde{\mathbf{e}}$  was pronounced like the open French  $\hat{e}$  (as in  $apr\hat{e}s$ );  $\tilde{\mathbf{u}}$  like the French ou;  $\tilde{\mathbf{y}}$  was a sound unknown in common Latin, and imported into the learned language from Greece; it answers to French u, or to German  $\ddot{u}$  in Müller, with, however, a somewhat more marked tendency to pass into i. The nasal sounds are unknown in Latin.

II. The diphthongs. These are six in number, all of them with the accent on the former vowel: they are áu, éu, éi, úi, áe, óe. These strong diphthongs are pronounced as follows:—

'Au like German au (in Saus), and answers to the combination of French letters áou: thus, áurum was pronounced áouroum: in the latter days of the Empire this áou became o in the speech of the peasantry; for Festus (p. 189) tells us that from the third century downwards the peasantry said orum, for aurum, oricula for auricula ('orum pro aurum rustici dicebant').

'Eu was pronounced éou (as in Italian Europa).

'Ei like the French ei in eille (in corbeille), or like Spanish éy (in réy), or like Italian éi (in léi).

'Ui, like the French oui, if the accent be shifted to the earlier part of the diphthong ( $\tilde{oui}$ , instead of oui): the Italian  $\tilde{ui}$  (in  $f\tilde{ui}$ ) exactly reproduces the Latin sound.

It is useless to say anything about the pronunciation of áe and óe, which at quite an early Latin period were transformed into ē (as in edus for hoedus, Mesius for Maesius).

# § 47. Further application of above-stated Principles. Inventory of French Vowels.

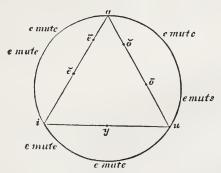
I. The pure vowels. As is well known, the French alphabet is very badly constructed; for it has several orthographic signs for the same sound, and, on the other hand, is so meagre that it has to denote several different sounds by the same letter: thus, for the one sound o, it has the three signs o, au, and eau; while for the two

different sounds of c, hard and soft, it has only one sign, c (as in calomnie = kalomnie, and cerveau = serveau). Further on we shall explain the cause of this lack and surplus in French orthography, when we treat of the history of the language; now we will only deal with the list of French vowels, neglecting the multiple orthographic signs which stand for one sound. The French vowels, then, are eleven in number: a, a; e, e (also written as e or e (also written e au); e (also written e au); e (also written e au), e (also written e au), e (also written e au), as in e (also written e au).

If we compare this list with the Latin vowel sounds, we shall see that the French language has gained the sounds  $\ddot{u}$  and eu, and the closed  $\acute{e}$ , none of which existed in Latin; the letter u (which in Latin marked a sound equivalent to the French ou) is used in French to represent the new sound  $\ddot{u}$ , and in order to represent the Latin sound, the ou group has been created: thus murum has become mur, while ursus is ours. Hence has come an unfortunate confusion: it would have been better to keep for the letter u the sound it already had in Latin, and to represent the Modern French u sound (as the

Germans have it) by ü.

Another and more important gain to the French language is that of the vague sound indicated by the name of the e mute. This sound, unknown in Latin, is produced from every one of the Latin vowels: thus the Latin a, e, i, o, u, have all alike become e mute, thus a becomes e in rosam, rose; caballum, cheval; e becomes e in venire, venir; fratrem, frère; i becomes e in vestimentum, vélement; minutum, menu; o becomes e in conucla\*, quenouille; and u becomes e in juniprum, genièvre; templum, temple. Now if we draw the Latin vocal triangle within a circle, the circumference will stand for the e mute, that sound to which, in French, all the Latin vowels descend when they become deadened; thus—



This loss of vocal power in the Latin final vowels had advanced far at the time of the fall of the Empire: and Inscriptions of that

period are full of such forms as domino for dominum (see Schuchardt), in which the final vowels are confused with one another and used one for another, a confusion which shews how very undecided their pronunciation had become: towards the seventh century all these vowels were lost in one common sound, which was between the French eu and o, an uniform sound which really required only one sign, and has been represented in French orthography by the e mute. But this symbol was not adopted at once: in the very first specimen of the French language—the well-known Strasburg Oaths of A.D. 842 1 -we find, two lines apart, two different signs for the silent final vowels: thus the Latin fratrem is thrice rendered by fradre, once by fradra; instead of notre, peuple, Charles, we find nostro, toblo, Karlo, which is also written Karle. This difficulty, experienced by the scribe in rendering this new sound by a common and uniform sign, may be seen at every step in the linguistic remains of the period between the ninth and the eleventh century. After that time e is always used to represent the mute sound. This letter was not chosen because it answered to the e sound (for that new mute sound would have been better represented by o or eu than by e), but simply because, as a matter of fact, of all the Latin final vowels, the e was the one which occurred the most frequently. But this e mute, which now is almost imperceptible in pronunciation, had, up to about the middle of the sixteenth century, a distinct and sufficiently marked sound (like the final o still heard in the pronunciation of the Provencal peasantry, as in francéso, musico, pósto, for française, musique, poste). Palsgrave, the old English grammarian, in his Esclaircissement de la langue françoise, A.D. 1530, says expressly (lib. i. regula 5, ed. Génin, p. 4): 'If e be the laste vowell in a frenche worde beynge of many syllables, eyther alone or with an s ffollowynge hym, the worde not havyng his accent upon the same e, then shall he in that place sound almost lyke an o and very moche in the noose, as these wordes hómme, fémme, honéste, párle, hómmes, fémmes, honéstes, shall have theyr laste e sounded in maner lyke an o, as hommo, femmo, honesto, parlo, hommos, femmos, honestos: so that, if the reder lyft up his voyce upon the syllable that commeth nexte before the same e, and sodaynly depresse his voyce whan he commeth to the soundynge of hym, and also sounde hym very moche in the noose, he shall sounde e beyng written in this place according as the Frenchmen do. Whiche upon this warnynge if the lerner wyll observe by the frenchmen's spekynge, he shall easely perceive.' Then, passing from theory to practice, Palsgrave gives us (p. 56) the pronunciation as it ought to be: La trés honnorée magnificence (la-tres-ounoréo-manifisánso): secrétaire du roy nostre sire (secretáyro-deu-roy-nótro-síro); glorieuse renommée (glorieúzo renoumméo). This leaves us no room to doubt what was

<sup>1</sup> See the Historical Grammar, p. 14.

the pronunciation of the e mute at that time, and shews that it was plainly discernible.

# How to study the transit of the Latin Vowels into French, and the Rules of Accent.

§ 48. If we may compare words to a living organism, the consonants will be the bones, which can only move by help of the vowels, which are the connecting muscles. The vowels then are the fugitive and shifting part of a word; the consonants its stable and resisting part. Hence the permutation of vowels is subject to less certain laws than that of consonants, as they pass more readily from one to another.

The Latin vowels must be studied in two ways,—as to quantity, and as to accent.

- 1. As to their quantity;—they may be short like the e of ferum, long by nature like the e of avena, or long by position like the e of ferrum. This distinction may seem trifling, but is really important: thus, for example, following these three differences of quantity, the Latin e is transformed into French in three different ways; the short e becomes ie (ferus, fier); the long e becomes oi (avena, avoine); while the e long by position does not change (ferrum, fer).
- 2. As to their accent;—in every word of more syllables than one there is always one syllable on which the voice lays more stress than on the others. This raising of the voice is called the 'tonic accent,' or more simply, the 'accent.' Thus in the word raisón the accent is on the last syllable; in raisonnáble, it is on the last but one. This syllable, on which the voice lays more stress than on the others, is called the 'accented' or 'tonic' syllable: the others are unaccented, or, as the Germans name them, 'atonic'. The tonic accent gives to each word its proper physiognomy, its special character; it has been well called 'the soul of words.' In the French language the accent is always placed on one of two syllables;—on the last when the termination is masculine (as chanteúr, aimér, finír, recevrá); on the penultimate when the termination is feminine (as róide, pórche, vóyage). In Latin also, the accent occupies one of two places; penultimate, when

A term borrowed from Latin prosody, which so calls words followed by two consonants, which are 'long by position,' not by nature.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> In short, every word has one accented syllable, and only one; the rest are unaccented, or *atonic*; thus, in the word *formule*, the last syllable is tonic, the other vowels are unaccented; in Latin, in cantórem, the penultimate is accented, the others are atonic.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> That is to say, when the word does not end with e mute; when it ends with e mute, the termination is said to be feminine.

that syllable is long (as cantórem, amáre, finíre), antepenultimate, when the penultimate syllable is short (rígidus, pórticus, viáticum).

We have just seen how important it is, with a view to the origin of the French language, to distinguish the quantity of the Latin vowels. It is still more important to distinguish their accent; the tonic and atonic vowels do not change into the same vowels in French.

We will now state the five rules of Phonetics: they are the fundamental laws for the transformation of Latin into French; the

charter of the constitution of the French word.

§ 49. The Latin Accent always continues in French; i.e. the tonic accent always remains in the French on that syllable which it occupied in the Latin word; whether that syllable was the penultimate, as in amáre, aimér; témplum, témple; or the antepenult, as oráculum, orácle; artículus, artícle; durábilis, duráble. Thus we see that the accented syllable is the same in each language 1.

In studying the fate of the other syllables, which are of course all atonic, we must distinguish between those which come after the tonic syllable, as the e of cantórem, and those which precede it, as the a of cantórem.

We will first consider those which follow the tonic syllable; they can occupy only one of two places, the last syllable, or the last but one, when it is a short syllable.

- § 50. II. EVERY ATONIC LATIN VOWEL, IN THE LAST SYLLABLE OF A WORD, DISAPPEARS IN FRENCH.—Thus, mare becomes mer; amare, aimer; porcus, porc; mortalis, mortel; or, which is in fact the same thing, it is written as an e mute, as firmus, ferme; templum, temple.
- § 51. III. When the penultimate of a Latin word is atonic, the Latin vowel disappears in French.—In words accented on the antepenult, as oráculum, tábula, artículus, durábilis, the penultimate vowel is necessarily short in Latin; this vowel was scarcely sounded at all; the refined Romans may have given it a slight sound, but the grosser popular voice neglected altogether such delicate shades of pronunciation. In all the remains of popular Latin that have come down to us (the Graffiti of Pompeii, inscriptions, epitaphs, &c.), the short penultimate is already gone: we find oraclum, tabla, postus, moblis, vincre, suspendre, &c.²; and when this common Latin passed into French, the words thus contracted became in turn oracle, table, poste, meuble, vaincre, suspendre, &c. Indeed, by the law which forbids the French language to throw the accent farther back than the penultimate syllable, it was compelled, if it would retain the Latin

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> We are not speaking here of words of learned origin; these rules refer only to words of popular origin.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> In more than one case the short penultimate had already disappeared even in classical Latin, as in sacclum, poclum, vinclum.

accent in its proper place in words formed from oráculum, tábula, &c., to suppress the short u of the penultimate, and to say oracle, table, &c.

Having now considered the two classes of atonic syllables which follow the tonic syllable, let us go on to enquire according to what law atonics which precede the tonic syllable pass into French. These atonics may be divided into two classes: those which precede the tonic syllable immediately, as the o of derogáre, and those which are at a farther distance from it, as the e of derogáre.

- § 52. IV. EVERY ATONIC LATIN VOWEL WHICH IMMEDIATELY PRECEDES THE TONIC SYLLABLE DISAPPEARS IF IT IS SHORT, REMAINS IF IT IS LONG 1.—It disappears if short, as sanitatem, bonitatem, positura become santé, bonlé, posture 2. It remains if long, as coemetérium, ornaméntum, cimetière, ornement.
- § 53. V. EVERY ATONIC LATIN VOWEL WHICH PRECEDES THE TONIC SYLLABLE AT A GREATER DISTANCE REMAINS IN THE FRENCH.—Thus the o in positúra remains in the French posture; the a of sanitátem in santé; the e of vestimentum in vélement.

#### CHAPTER II.

#### HISTORY OF THE LATIN VOWELS.

Thus, by help of the Latin accent, and the quantity of syllables, we have fixed the five laws according to which the Latin vowels disappear or remain in passing into French. Let us now reconsider these, and see whether the French language has retained intact the vowels it has received from the Latin, or has altered them, and, if so, after what laws. This study of Latin vowels in their nature must be thus divided—first the simple vowels (a, e, i, o, u), then the diphthongs (ae, oe, au, eu), and each of these subdivided into accented and atonic.

# HISTORY OF A.

§ 54. 1. The Latin a, when long by position, remains unchanged, as arbor, arbre<sup>3</sup>.

In a very few instances it becomes e (see acheter), or ai (see aigle).

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> For examples, see the Dictionary, s. v. able, affable, ancre, asperge.

<sup>2</sup> For examples, see the Dictionary, s. v. accounter, aider. I have also worked out these two laws in detail in the Jahrbuch für romanische Litteratur (Leipzig, 1867).

2. The Latin a and  $\tilde{a}$ , treated alike in French, become ai before the liquids l, m, n, if these consonants are followed by a vowel. This ai answers also to e, and is found under that form in the suffix ien (see ancien), which stands for iain by a slight alteration.

3.  $\bar{a}$  and  $\bar{a}$  may also become ai, by the attraction of the i, in words which have the accent on the antepenultimate, when the i is con-

sequently penultimate (see ailleurs from aliorsum).

4.  $\tilde{a}$  and  $\tilde{a}$  become e before the rest of the simple consonants; they become an open e before a consonant followed by r (br, tr, dr, pr)<sup>1</sup>, as fratrem,  $fr\tilde{e}re$ ; they become a closed e before mute consonants (see  $abb\tilde{e}$ ), and before final consonants.

5. ā and ā become also ie in some words like canis, chien; gravis, grief; pietatem, pilie; but this has been arrived at by passing through e, and then by strengthening the e with an i, which has

produced the diphthong 2.

# HISTORY OF E.

§ 55. We have already said (§ 46) that the Latin e was sounded by the Romans like the open French  $\hat{\epsilon}$  in  $apr\hat{\epsilon}s$ ; and  $\tilde{\mathbf{e}}$  was a similar though longer sound, like the French  $\hat{\epsilon}$  in  $t\hat{\epsilon}te$ .

# I.—Ĕ.

§ 56. The Latin ě becomes a diphthong ie in French (except before gutturals): as in férum, fier; měl, miel; fěl, fiel; pědem, pied; těnet, tient; věnit, vient; pětram, pierre; fébrim, fièvre; derětro, derrière; palpěbram, paupière<sup>8</sup>: and this tendency to turn ě into a diphthong is so strong that it affects even the French è in position and treats it as ě before a simple consonant; as in pěd(i)ca, piège; lěp(o)rem, lièvre; těp(i)dum, tiède: ěb(u)lum, hièble;

<sup>2</sup> a becomes i in cerasus, cerise; o in tabanus, taon; phiala, fiole; u in

calamellus, chalumeau; saecharum, sucre.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> R in this case does not lengthen the preceding vowel by position.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Bref from brěvis, tu es from ěs, are not true exceptions to this rule; for in Old French the words were more correctly brief and tu ies: the words have been re-fashioned by the clerks and latinists of the close of the middle ages, to make them resemble more closely the Latin forms. The only true exception is et from ět. Such words as lépra, lèpre; těněbras, ténèbres; cělěbev, célèbre, are learned, not popular, words.

hěd(e)ra, lierre¹. The history of this change of e into the diphthong e is short; it did not take place in Latin times, for there is no trace in the common Latin of that strengthening of the sound which is got by the change into this diphthong; still the common Latin bears witness in its own way to the need it felt of strengthening the short e; for we find it constantly written ae after the sixth century: thus inscriptions and barbarous diplomas write paedem for pědem, faerum for fěrum, paetra for pětra; an important fact, which shews, not that the Merovingians pronounced ě as ae, but that they gave the ě so much emphasis as to oblige the scribes to find a distinct symbol to express the new sound. From the ninth century downwards ie is found for ae (as eaelum, ciel, in the Song of St. Eulalia; 'Qu'elle Deo raneiet chi maent sus en ciel,' literally 'Quod illa Deum renegabit qui manet sursum in caelo').

The only true exception to this rule is Dieu from Deum. Deum first became, in very early French, Deo, as in the Oaths of A.D. 842; it is written Deu in the eleventh century in the Oxford Psalter (Ps. 149, 6)2; then Diu, by change of eu into iu. Next, the accent was displaced, Diu becoming Diu, and the strong diphthong weak. Finally, Diu becomes Dieu, just as pius becomes pieux. There are a few words which change div before div bef

- § 57. Let us pass to the case of è in a word accented on the antepenult, and followed by eus, ius, ia, ium: we shall see that it becomes ie in levium, liége; ministerium, mélier; mélius, O. Fr. miels, mieux; but i in impérium, empire; prétium, prix; médium, mi; ingénium, engin; spècies, épice.
- § 58. Before gutturals  $\check{\mathbf{e}}$  and  $\check{\mathbf{e}}$  are treated in the same manner in passing into French; we shall therefore treat of these together, although this chapter properly deals with  $\check{\mathbf{e}}$  only.
- Ĕ and ē before a guttural pass into i (this influence of gutturals in like manner affects a, by transforming it into ai): thus, něc, ni; děcem, dix; lěgit,  $lit^3$ ; pěius, pis; vervěcem, brebis; and this tendency is a very early one, for we can trace

<sup>2</sup> For the accentuation of this Psalter, and its value as helping to fix the history and pronunciation of the French vowels, I refer the reader

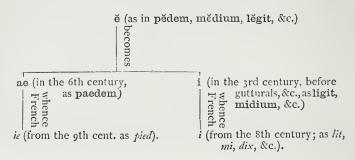
to my article in the Revue Critique, 1871, ii. 247.

¹ The exceptions are gĕn(e)rum, gendre; tšn'e)rum, tendre; which, however, are doubtless due to the intercalated euphonic d, which grouped the consonants together, and weighted the word so heavily that it was easier to keep the short e than to pronounce the diphthong ie. Merle (mĕr(u)la), was written correctly mierle in Old French, and transformed into merle by the learned.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Legit is written ligit in several Merovingian documents of the seventh century: this i was certainly pronounced very much like *ei*, and did not take the sound of *i* pure till after it had received its French form.

the change from e into *i* even in the common Latin (as berbicem for vervecem in the Lex Salica). Before hard **g** and **c**, ē and ĕ change to oi; as lēgem, loi; něcáre, noyer (O. Fr. noier).

The chronological evolution of ĕ may be expressed thus:-



#### II.—Ē.

§ 59.  $\vec{E}$  is found to have taken the i form in early common Latin documents; and Inscriptions of as early a date as the second century (see Schuchardt, i. 104) are full of such forms as mercidem, dibet, virus, cadire, capire, tradire. This i must have had a sound intermediate between closed  $\vec{e}$  and pure  $\vec{i}$  (perhaps one something like that of the French  $e\vec{i}$  in veille), for it has taken two different French sounds, as  $\vec{i}$  on the one side (mercedem, mercidem, merci) and as  $e\vec{i}$  on the other side, whence comes the  $o\vec{i}$  of Modern French (thus verum, Low Lat. virum, Old Fr. veir, Mod. Fr. voir). We must consider these two developments of the Latin  $\vec{e}$  in detail, and trace the path by which they have at last arrived at two such very different results.

§ 60. To clear the way 1, let us begin by at once making out a list of the words which have sharpened into a pure i the natural tendency of the Latin ē to become i in Merovingian days: ē became i before a simple consonant (except the nasals) in the following words: mercēdem, merci; cēra, cire; berbēcem, brebis; prēsus\*, pris; pagēsis\*, pays; marchēsis\*, marquis; and sometimes even before a nasal, as in venēnum, venin; saracēnus, sarrasin; racēmus, raisin; pullicēnum, poussin; pergamēnum, parchemin².

¹ In a very few instances, and before *l* and *n* only, ē continues unchanged: strēna, étrenne; candēla, chandelle; crudēlis, cruel. All other instances of the continuance of the ē, such as sevērus, sevère; extradere as if extradére, extrader, are cases of learned words.

² For the nasal sound of *i* in *in*, see § 73.

§ 61. Before the nasal consonants, ē, after becoming i, is developed into ei; just as before the nasals a becomes ai (§ 54). This ē, which became ei before a nasal at the very origin of the French language, was accentuated on the former vowel, and was pronounced sonorously, like the éi in Ital. léi. In the eleventh century we find in the Oxford Psalter (of which we have already spoken in § 56) the forms conséil, céint, viéil, véine; and, in the sixteenth century, Palsgrave gives us the true pronunciation of éi in his 'Example howe prose shulde be sounded' (Book i. p. 57). There he writes the phrase conseil de la souverayne, by the phonetic forms 'counséy de la souveráyne.' Aster the sixteenth century éi was flattened into éi, then into è: thus vena was vina in Merovingian Latin, véine in the eleventh century, veine in the sixteenth, and now is pronounced vène, though still written veine, a form which remains as an orthographic indication of the former pronunciation. The like change is found in serena, sereine; verbēna, verveine; balēna, baleine; rēn, rein; plēnum, plein; frēnum, frein 1; sometimes this ei has dropt to oi, as avena, O. Fr. aveine, Mod. Fr. avoine; fēnum, O. Fr. fein, now foin; sometimes it goes yet further, and reaches ai, as terrenum, terrain<sup>2</sup>. In a few cases e becomes a, as emendare, amender: remus, rame,

§ 62. Before a simple consonant (other than the nasals) ē becomes oi in habēre, avoir; sapére, savoir; debēre, devoir; sedēre, seoir; mēsis\*, mois; bourgēsis\*, bourgēois; rēgem, roi; lēgem, loi; sērus, soir; vērus, voir; hēres, hoir; trēs, trois; tēla, toile; vēlum, voile; in a few other cases oi has gone and is replaced by ai: thus thēca, O. Fr. toie, taie; crēta, O. Fr. croie, craie; alnētum, O. Fr. Aunoi, Aunay; francēsis\*, O. Fr. François, Français.

But hitherto we have only stated the mechanical facts of these changes; we must also describe their history, and point out (1) how

ē becomes oi; (2) how, and in what cases, oi becomes ai.

§ 63. How e becomes oi, and then ai.

We have seen already (§ 60) that before nasal consonants the classical Latin ē becomes i in Merovingian Latin, then a sonorous  $\ell i$  in the oldest French monuments, then was stopped in its progress, and was flattened to  $\ell$ . Before all other consonants, on the contrary, this development was not so suddenly arrested: thus debere, francesis, become successively debire, francisis (seventh century), deveir, francéis (tenth century); at the end of the tenth century this

<sup>2</sup> In the body of the Dictionary will be found an account of the excep-

tions, rēmus, rame; sēbum, suif; sequere \*, suivre.

Notice that ei is sounded like e when n has continued to be sounded, as in *sereine*, veine; while it takes the nasal sound of in in words of a masculine termination, such as frein, plein, in which the ein is sounded exactly like the in of venin, raisin: for this nasalisation, see § 73.

sonorous éi became a sonorous ói¹, and we get devoir, françois; by the end of the twelfth century this sonorous ói is softened into a sonorous óe: just as the old Latin fóidere, Cóilius became foedere, Cóelius, so devoir, françois changed their pronunciation and became devoer, françoes. But it may be noticed that at the end of the twelfth century it was a characteristic and uniform mark of French vocalisation, that it weakened all the strong diphthongs, and that the accent passed from the first vowel of the diphthong to the second: then devoer, françoes became devoer, françoes. In this thirteenth-century usage the modern pronunciation can already be recognised; for the Modern French form has been made by the simple change of the strong diphthong into a weak one.

Let us now sum up this first period of the evolution of change by

means of a table:-

Classical Latin	. ē
Merovingian Latin .	. i
Tenth century	. éi
Before A.D. 1050 .	. ói
After A.D. 1050	. óe
Twelfth century .	. cé

From the fourteenth century onward a new evolution of of begins to take place, and this in two directions: (1) of advances towards

a more closed sound; (2) towards a more open sound.

I. The closed sound.—Just as the Latin foemina, coelum, poena, coena, quickly took the weaker forms femina, celum, pena, cena, so did the French of in certain cases drop to the weaker è (between the thirteenth and the fifteenth century): thus the pronunciation Françoés, Angloés, dropped to the simple sound Françès, Anglès. This new sound is often, in documents before the seventeenth century, rendered by è, which is its proper symbol; but for the most part the Old French spelling in oi was kept, as in François, Anglois, although it in no way answered to the pronunciation. In order to put an end to this discrepancy between the sound and the spelling, Nicolas Bérain (A.D. 1681?), and after him Voltaire, proposed to

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> By sonorous oi I mean the sound of oi in the English word voice (which is also the Italian and Greek ói); that is to say, a strong diphthong, accented on the first part, in contradistinction to the sound of the Modern French oi, which is a weak diphthong, accented on the last vowel.

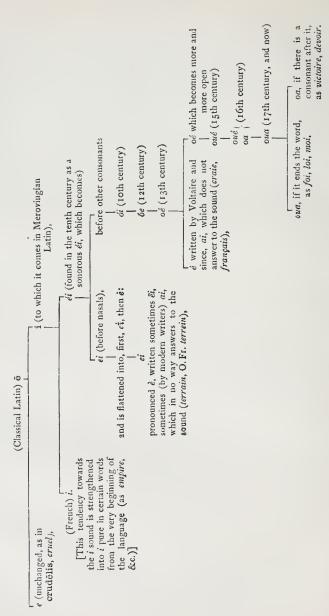
represent by ai<sup>1</sup> the sound so ill represented by oi; it would have been more logically proper had this sound, really an open e, been expressed by e; but ai was chosen, a symbol which simply still farther increases the orthographic difficulties of the French language. Adopted and pushed by Voltaire, the fashion of spelling with ai triumphed, and the French Academy adopted it authoritatively, to the exclusion of oi, in the sixth edition of its Dictionary (A.D. 1835).

II. The open sound.—In another direction, of instead of becoming weaker constantly gathered strength. From of in the fifteenth century it passed to the sound oue, transformed in the sixteenth by popular usage into oua. Palsgrave, in his specimens of French pronunciation (A.D. 1535), Book i. p. 61, give us droit, victoire, pronounced as droat, victoare. Still this pronunciation of oi as oa, which was that of the Parisian citizens (as Henri Estienne tells us), was not at once adopted by the court and the literary circles: they retained the oué sound for more than two centuries. Molière makes fun of the peasantry for saying oua for oi; and Louis XIV and Louis XV used to say un ouézeau (oiseau), la foué (foi), la loué (loi): the oua sound did not triumph finally till the end of the eighteenth century. The stage stuck to oué up to the beginning of the present century; and Lafayette in 1830 pronounced le roi, le roué. The oua sound,—which has two shades of pronunciation, oua when it stands at the end of a word, as foua (foi), loua (loi); and oa when the word has a final consonant which is sounded, as devoir, gloire, victoire, -is expressed in French by oi, which is the eleventh century orthography. This example clearly shews how in certain cases orthography falls far behind the progress of pronunciation.

§ 64. The study of the history and developments of the Latin ē will best be shewn by the following table:—

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> This ai at a later time became confounded with  $\grave{\epsilon}$ , and finally supplanted it, very wrongly; for the two symbols  $\grave{\epsilon}$  and ai originally represented two entirely different sounds.

CHRONOLOGICAL TABLE OF THE PASSAGE OF THE LATIN 6 INTO FRENCH.



### III.-E in Position.

§ 65. E in Latin position (i.e. when followed in the Latin word by two consonants) remains unchanged: as herba, herbe; testa, léle; festa, féle; ferrum, fer; hibernum, hiver¹; except that before gutturals the e passes into the i form, under the usual influence (§ 58) of the guttural: and this either into i, as pectus, pis; lectum, lil; confectum, confil; sex, six; or into ei, as sed'cim, tred'cim, seize, treize; and later on this ei becomes oi, as tectum, loil; eresco (by transposition erecso\*), crois; directum (Low Lat. dirictum, drictum, O. Fr. dreil), droil; and finally becomes ai, as in paresco (Low Lat. parisco, O. Fr. pareis, then parois), tarais. In a few cases (before m, n, r) e becomes a, as pergamenum, parchemin; inductile, enductile, andouille; necentem\*, néanl; a change seen in late Latin, as in lucarna for lucerna; marcatum for mercatum.

For e becoming ei, oi, and ai, see §§ 61, 62, 63.

- § 66. Of E in French position (i.e. when followed in the French word by two consonants), as debita, deb'ta, dette, there are two cases.
- r. ĕ is treated as if it were not in position, and follows the course of ĕ, which passes into ie (§ 56): as lĕp(ŏ)rem, lièvre; pĕd(ĭ)ca, piège; tĕp(ĭ)dus, tiède; ĕb(ŭ)lum, hièble, &c.²
- 2. ē in position remains unchanged: as dēb(ĭ)ta, dette; eler(ī)eus, clerc, &c.; quadrages(ĭ)ma, caréme; but centes mus becomes centième and centime.

And this may be thus expressed:—

# E in Latin position

before gutturals becomes Merovingian i,

continues as e, except before gutturals; as herba, herbe.

which passes into or remains as Fr. i;
1. ei; as sed'eim, seize, as lectum, lit.

- 2. oi; as tectum, toit,
- 3. ai; as paresco, parais.

The only true exceptions are lucerna, lucarne, and lacerta, lézard; in the Dictionary will be found an account of each of these exceptional forms. The change of e into a before r (as is also seen in per, par) follows a secondary law which is explained in my Mémoire sur le changement de l'e latin en a, in the Mémoires de la Société de Linguistique, i. 418. In nièce from neptia, tiers from tertius, the ie has been formed by the transposition of the i; as also in siècle, which is a bad and semi-learned form, as is shewn by the retention of the c; seule would have been the good form of the word.

<sup>2</sup> Měrula, postěrula, and aspěragus\*, have been treated as if their

e was in Latin position; and have produced merle, poterne, asperge.

### E in French position

if ĕ. if ē. becomes ie; as remains unchanged; as lěp(o)rem, lièvre. clēr(i)cus, clerc.

§ 67. General résumé of the passage of the Latin e into the French language:-

I. e always becomes te (except before gutturals, when it always

becomes i).

2. ē becomes i, which sometimes, though very seldom, con-

tinues as i; it usually passes on to ei, oi, ai.

3. e in Latin position always remains unchanged (except before gutturals, when it becomes i); e in French position remains as e, if long; becomes ie, if short.

### HISTORY OF I.

#### I.—Ĭ.

§ 68. The Latin i is treated in common Latin, and also in French, as if it was ē. We have seen, § 63, that the classical Latin ē took in common Latin an iotacised sound, like &i, which became i, and was developed consecutively into ei in Old French before

the eleventh century; then into oi, as legem, ligem, léi, loi.

Similarly the Latin i, in Merovingian times, was sounded like éi, and written in Merovingian texts as e1, which simply became éi in very early French, then 6i: as fidem, Merovingian Latin fedem, O. Fr. fei, then foi. In several cases the i remains as e, as minare, mener; minutus, menu; divinus, devin; appertinére, appartenir is singular, as violating the rule of the disappearance of the atonic short vowel (§ 52).

This remarkable parallel may be best seen by the following

table:—

Classical Latin ē (lēgem). ĭ (fĭdem). Merov. Latin, i, pronounced éi (ligem). e, pronounced éi (fedem). French of the 11th century . . . et (lei, fei). 

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The forms vecem, bebere, fedem, menus, &c., for vicem, bibere, fidum, minus, &c., occur in Inscriptions of the times of the Empire: and this pronunciation of i as éi, expressed by e, dates from very early times; for we find in Varro 'Rustici nunc viam . . veham appellant.'

This change of i into oi through O. Fr. ei, is also to be found in pirum, poire; pilum, poil; picem, poix; nigrum, noir; minus, moins; sit, soil; sitim, soif; viam, voie; fidem, foi; bib're, boire; pip'r, poivre; Lig'rim, Loire1. For details, and for the history of the passage from Old French ei into oi, see above, § 61.

In some cases the atonic i drops to a, as bilancem, balance; pigritia, paresse; hirundo, aronde; cylindrus, calandre. Sometimes i is 'consonnified' into j, as pipionem, pipionem; alleviare, alleviare; thence it passes into a soft g in French, as pipjonem, pigeon; allevjare,

alléger.

## II.—Ī.

- § 69. I usually remains in French: as nidum, nid; ripa, rive; finem, fin; vinum, vin; primum, prin (in printemps); sic, si; vita, vie; pica, pie; and so too in the suffixes ilis, il; as Aprilis, avril; icem = is, ix, as perdicem, perdrix; radicem, rais (in raifort); thus also the terminations icum, icam = i, ie, as amicum, ami; vesica, vessie; inum = in, as molinum, moulin; ire = ir, as audire, ouir; itum = i, as marītum, mari; ivum = if, as captīvum,  $chétif^2$ .
- § 70. Before a consonant followed by ius (eus) ia, ium, this i, whether long or short, usually remains: as filius, fil; eilium, cil; servitium, service;—lineum, linge; tibiam, lige; simia, singe; familia, famille; filia, fille; linea, ligne; vinea, vigne. In a few cases, however, this i passes into ei (pronounced like è, as we have seen in § 61): as consilium, conseil; mirabilia, merveille; nivea, neige; tinea, teigne; insignia, enseigne: and this ei, pronounced as è, is met with in the latter form in vicia, vesce : tristitia, tristesse : laetitia, liesse; pigritia, paresse 3.

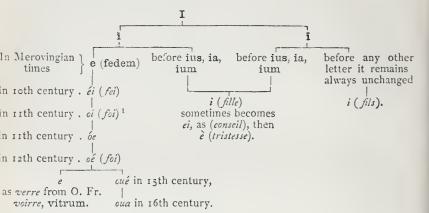
<sup>3</sup> See above, § 2. This change of i into e is also to be met with in vidua, vidva, vedva, veve, veuve. Courroie, from corrigia, has treated the i as

if it were i, see § 68.

<sup>1</sup> Sinus has stopped at sein, and vitrum at verre, because these monosyllables instinctively keep all the strength they can. The Dictionary explains how it is that sine has become sans: mino, ligo, plico, formed the regular O. Fr. moine, loie, ploie; and these again have been reformed in Modern French into mene, lie, plie. The only true exceptions are exeer, chiche; librum, livre (but the quantity of librum was uncertain); other words, such as tigris, tigre, &c., are of learned origin. The i of vicinus, voisin, is treated as if it were short, thanks to the accent, vicinus.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Patrīnum, parrain; matrīna, marraine, at first changed the i into ei (§ 70), whence O. Fr. parrein, marreine: for the change from ei to ai see §§ 61, 62, 63. Glīrem, loir; pīsum, pois, have treated the ī as if it were i: perhaps pois, which in regular course ought to have been pis, is so formed in order to escape from the confusion between pis from pectus, and pis from peius. Cervoise is not from cerevisia, but from cervisa.

The history of the passage of the Latin i and i into the French language may be shewn as follows:—



### III.—I in Position.

- § 71. I in Latin position is changed to e in Merovingian Latin<sup>2</sup>: thus fermum, ceppum, mettere, for firmum, cippum, mittere, are found in Inscriptions; and this e, pronounced ei (see § 66), has produced two distinct French forms, according as it has preferred the open  $\grave{e}$  sound, or the i sound.
- § 72. (i) The è sound.—This is the usual way in which i in position before all consonants, except the gutturals and nasals, is changed: as illa, elle; axilla, aisselle; firmum, ferme; siccum, sec; missum, mets; fissa, fesse; arista, aréte³; cippum, cep; crista, créte; crispa, crépe⁴.

<sup>1</sup> For details and history of the development of oi, see the table which gives the history of ē, above, § 63.

i in position rarely remains unchanged; instances are ille, il; villa, ville; mille, mil; millia, mille; missum, mis (but also mets); scriptum, écrit. Such words as triste from tristis, argile from argilla, épître from epistola, are learned or half-learned words.

3 Illos, capillos, ilicem, have formed, quite regularly, the O. Fr. elso chevels, yelce, whence, at a later time, by softening l into u (see § 157), came the Modern French eux, cheveux, yeux. Vierge, from virgo, is an

exception; but in O. Fr. the correct form, virge, was in use.

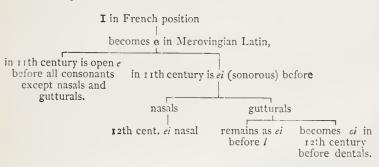
In en, from inde, the word has taken the sound of an, a sound which appears orthographically in such words as langue, dans, sangle, tanche, céans, dimanche, from the Latin lingua, &c.: these words were correctly written as lengue, dens, &c., in Old French.

- § 73. (ii) The ei sound.—This is the form taken by i before nasals, whether they are (1) pure, as imprim(e)re, empreindre; exprim(e)re, epreindre; or. (2) fortified by a guttural, as eing(e)re, ceindre; exstingu(e)re, éteindre; ting(e)re, teindre; string(e)re, étreindre. For the history of this ei sound, see § 61.
- § 74. Before pure gutturals i first becomes ei, which then passes into oi, and sometimes even into ai: as rig(i)dum, reide, roide, raide. For the history of ei, oi, and ai, see §§ 61, 62, 63. This i is not in all cases so fully developed; in some words it even remains unchanged: as periculum, péril; clavicula, cheville; lenticula, lentille; craticula, grille; dictum, dit; delictum, délit.

Before gl, ch, i drops to ei: as apic(u)la, abeille; somnic(u)lus, sommeil; sicla\*, seille; vig(i)lo, veille; trichila, treille; ovic(u)la, O. Fr. oueille, now ouaille. (For ei=ai, see § 61.) Axic(u)lum and spic(u)lum made the O. Fr. aissieil, espieil, which, by the later softening of l to u (§ 157), have produced essieu, épieu.

It is only before c, g, followed by a dental, that the **i** is completely developed: thus strictus, digitus, rigidus, frigidum, explicitum, become O. Fr. estreit, deit, reide, freit, expleit, now étroit, doigt, roide, froid, exploit<sup>2</sup>. This oi (following the rule given in § 63) becomes ai in roide, raide; but e in implicita, empleite\*, emploite\*, now emplette.

To sum up:-



Why is constringere, contraindre, written with ai? Vincere makes vainere, through O. Fr. veinere. Benignus, malignus, keep the i, as bénin, malin: seing and daigne come, through O. Fr. sein, daingne, deingne, from signum, digno. Signum remains as sin in toc-sin.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The attraction between the *i* and the gutturals is so strong that it makes itself felt, even though a consonant be between it and the gutturals: thus discus, meniscus, theodiscus, become dicsus, menicsus, theodicsus, whence O. Fr. deis, meneis, tieis, then dois (now dais), mencis, tiois.

### HISTORY OF O.

## I.—ŏ.

§ 75. Ŏ continues unchanged in French in a very few cases; that is, before the nasals: as sono, sonne; bonus, bon; sonum, son; homo, on: this o, which was sonorous (like the Italian o) in the earliest French, becomes nasal (on) from the twelfth century.

§ 76. Before all other consonants o becomes a diphthong in French, in consequence of the necessity of strengthening the accented short vowels. In all the Romance tongues, except Portuguese, the Latin  $\check{o}$  becomes a diphthong by placing before it u, the vowel which comes next after it in the scale of vowels: just as e called in i to form ie, so o attracted u, and formed the group uo, some traces of which are even to be found in popular Latin2; this is to be seen in the Italian uo (novum, It. nuovo). This uo was softened into ue in Spanish (novum, nuevo), and, still more, into eu in French (novum, neuf). But the remark made above, that the Romance tongues offer us in space the same phenomena as are presented by the French language in time, is here again shewn to be just; for the Latin & was uo in ninth-century French—the Hymn of St. Eulalia has buona; in the eleventh century this uo had softened into ue: thus novum, proba\*, are nuef, prueve in the Chanson de Roland. In the twelfth century the u dropped to o, the group ue became oe, whence noef, proeve; this group, oe, in the thirteenth century takes the sound of the German ö (as the rhymes of that age clearly shew). Now, this German ö being expressed in French by eu, the oe group was transcribed into eu towards the end of the fourteenth century. It may be noticed that, here as elsewhere, orthography has taken two centuries to accommodate itself to pronunciation. Hence comes the modern orthography of novum, neuf; novem, neuf; proba, preuve; movita\*, meule; volo, veux; mola, meule; Mosa, Meuse; coquus, queux; dolium\*, deuil; folia, feuille; solea\*, seuil; jocum, jeu: also locum, O. Fr. leu, now written lieu, just as Deu has become Dieu.

Here also there are many orthographical irregularities: although the pronunciation is eu, we find even now (1) the orthographical twelfth-century form ue in accueillir, organic, cueillir<sup>3</sup>: (2) the orthographic form œu, which is still more uncouth, in bovem, bœuf;

Let us add the two words, sehola, école; rota, O. Fr. roe, now roue.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Schuchardt, ii. 329, cites buona for bona in a MS. of the seventh century.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> While the O. Fr. muete, from movita, was changed in regular course to meute in Modern French, the old form remained in the hunting-term muette, a house in which hunting relays are kept: hence comes the name La Muette, a château in the Bois de Boulogne, mentioned in the correspondence of the eighteenth century.

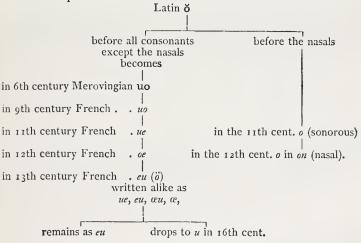
soror, swur; cor, cwur, which were buef, suer, cuer in the twelfth century. This strange orthography was invented by the copyists, who were embarrassed by ue, oe, and eu; they got rid of the difficulty by a compromise between oe and eu; that is, by sticking these two diphthongal forms together (oe + eu = wu). This wu is even reduced to w in wil. We must not be deceived by these irregularities of the written language; the true language, the spoken tongue, is, on the contrary, perfectly regular in all its developments.

In a few cases o becomes ou, as rota, roue; dolere, douloir; dotare,

douer.

§ 77. After reaching eu, the Latin  $oldsymbol{o}$  usually remains stationary: it does, however, sometimes undergo a change, descending still farther to u: thus forum was first O. Fr. fuer, then feur, now fur: and the O. Fr. meure, beu, meu, meutin, bleuet, peurée, have dropped to mûre, bu, mû, mutin, bluet, purée. Similarly gageure is pronounced gajure.

To sum up:—



### II. -- Ō.

§ 78.  $\overline{O}$  in popular Latin early took a sound intermediate between o pure and ou—a sound which transcribers expressed by u: thus we find honur, amur, neputem, nus, vus, &c., in the Inscriptions of the fifth century, and in later Merovingian diplomas.

This new sound passed into the French language, which, in the eighth century, in the Glosses of Cassel, has *tutti*, *purcelli*, *tundi*; in the ninth century, in the Oaths of A.D. 842, we find *amur*, *dunat*, *returnar*, *nun*; while side by side with these are *om*, *contra*, *non*, which

shews clearly how undecided was the scribe as to the best way of expressing this new sound; for he rendered it sometimes by u, sometimes by o. From the ninth to the eleventh century it is usually noted by u by French scribes: thus we commonly find, till the twelfth century, duner, amur, ublier, sun, tute, hume, lur (leur), in all French texts 1: after the twelfth century the French scribes seem to prefer o to express this sound 2, and write amor, honor, lor, oblier, tote, &c. Finally, in the thirteenth century this misleading orthography (which did not express the true sound, and made a confusion between o and u) is abandoned, and in its place the two special notations eu and ou are introduced to express the two sounds into which the Latin o is divided.

- § 79.  $\bar{O}$  passes regularly into eu (save in the cases stated below): as nepōtem, neveu; hōram, heure; flōrem, fleur; cōtem, queux; mōbilis, meuble; illōrum, leur; sōlum, seul; mōres, meurs; nōdum, neud; vōtum, veu; ōvum, euf, seniorem, seigneur; all suffixes in  $ext{osum}$  become eux: as virtutosum\*,  $ext{vertueux}$ ; peduculosum\*,  $ext{pouilleux}$ ; ventosum,  $ext{vertueux}$ : suffixes in  $ext{orem}$  become eur: as dolorem,  $ext{douleur}$ ; honorem,  $ext{honorem}$ ,  $ext{honorem}$ ,  $ext{left}$  before we end, let us say that this  $ext{left}$  coming from  $ext{orem}$  (and expressed in the twelfth century by  $ext{orem}$ , in the tenth and in Merovingian Latin by  $ext{u}$ ), cannot be confounded with the  $ext{u}$  which comes from  $ext{o}$  (expressed in the twelfth century by  $ext{o}$ , in the eleventh by  $ext{u}$ , in the ninth by  $ext{u}$ , see § 77).
- § 80. Sometimes eu drops to u: thus morum becomes O. Fr. meure, but from the sixteenth century mure.
- § 81. There are a few cases (chiefly before dentals between two vowels) in which ō prefers to become ou: as nōdo, noue; vōto, voue; dōto, doue: and to these let us add spōsus\*, époux; nōs, nous; vōs, vous; totum, tout; ferōcem, farouche; amorem, amour; zelōsum, jaloux (which is an exception to the general rule for words ending in osum).
- §  $\varepsilon 2$ . Before the nasals,  $\bar{o}$ , after becoming u in the eleventh century, settles down as o in the twelfth century; first as sonorous o (§ 75),

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The editors of medieval works are wrong in concluding hence that in these words u was pronounced as Modern French u: it is easy to see, by means of rhymes of the period, that the pure u sound (like mur, from Latin u in murum) never rhymes with such a word as amur (from Latin o in amorem).

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> On the other hand Anglo-Norman scribes retain the orthography in *u*, a fact which for a long time kept alive the belief that this *u* was the distinctive sign of the Norman dialect; it is so, in fact, only from the thirteenth century.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> In the words mæurs, næud, væu,  $\alpha ufs$ , the  $\alpha u$  for eu is an unlucky imitation of the  $\alpha u$  group, already treated in § 76.

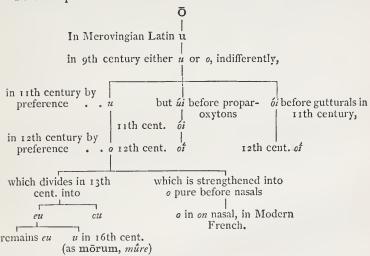
<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Amorem, amour, forms a single and singular exception. Labour is simply the verbal substantive of labourer, and is therefore no exception.

then as nasal on (§ 75) thus leonem, donum, nomen, after having been leun, dun, num in the eleventh century, are fixed as lion, don, nom in Modern French.

§ 83. Before the gutturals  $\bar{o}$  is 'iotacised'; and, just as a becomes ai, and e ei, so o becomes 6i, which in the eleventh century is sonorous, like the Italian v6i, but is weakened in the twelfth century into the modern 6i; as vocem, v6ix. For the history of French 6i see § 63.

§ 84. Before proparoxytons in eus, ea, eum, ius, ia, ium, the o (which also includes o treated, from its position, as if it were o) attracts to it the i, and then one of two results follow: either (1) the o remains, while it softens the subsequent consonant; either continuing as o, as in ciconia, cigogne<sup>1</sup>, or following the regular changes into eu, as folia, feuille; solium, seuil; or into ou, as de-ex-spoliare, dépouiller (as is expounded in §§ 78, 79): or (2) the o is 'iotacised,' and becomes ui, as corium, cuir; podium, pui; modium, muid; hodie, hui; oleum, huile; and this sound afterwards drops to oi in eboreum \*, ivoire; monius \*, moine; testimonium, témoin; dormitorium, dortoir; gloria, gloire; historia, histoire<sup>2</sup>.

To sum up:-



<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Cigogne, however, is a learned word; and the true popular form of it is O. Fr. soigne, which remains in the derivative soignole, from ciconiola (the lever of a quell, in Isidore of Seville).

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> This oi, coming from Latin o+i, must not be confounded with oi which comes from e or i: (1) because oi from o+i was never ei, whilst the other oi was ei at the beginning of the French language. (2) oi from e or ei is a natural outcome of the Latin sound, while ei from ei comes from the addition of a Latin ei to the Latin ei.

### III.—O in Position.

§ 85. O in Latin position, except in the two cases considered below (§§ 86, 87), always continues in French: as ossum, os; portum, port; longum, long; soecum, soc; porta, porte; corpus, corps; cornu, cor; cornua, corne; montem, mont. The same is the case when Latin o is in French position (§ 66): as coph(ĭ)num, coffre; pon(ĕ)re, pondre; com(ĭ)tem, comte; rot(ŭ)lum, rôle; comp(ŭ)tum, compte; hosp(ĭ)tem, hôte¹.

§ 86. In certain words this o drops to ou (see § 88): as cortem \*, O. Fr. cort, cour; torno\*, O. Fr. torne, tourne; torta, O. Fr. torte, tourte; coventus (from conventus), O. Fr. covent, couvent; costare (from constare), O. Fr. couster, coûter; consuere, cosuere, O. Fr. cousde, coudre.

Note, that this is not the same kind of softening that has changed o into ou in the following: mollis, O. Fr. mol, mou; collis, O. Fr. col, cou; follis\*, O. Fr. fol, fou; pollicem, O. Fr. polce, pouce; resolvere, O. Fr. resoldre, résoudre; molere, O. Fr. moldre, moudre; vol(u)ta, O. Fr. volte, voûte; colaphum, O. Fr. colp, coup; rotulo, O. Fr. rolle, roule; corotulo, O. Fr. crolle, croule; polypum, O. Fr. polpe, poulpe: for these come from the resolution of ol into ou; for the history of which see § 157.

§ 87. Before gutturals, and in proparoxyton words ending in ius, ia, ea, &c., o is 'iotacised,' like all other vowels in the same position (see §§ 70, 84), and becomes oi in the eleventh century (§ 84); this at a later time becomes oi (§ 84), then ni towards the end of the middle ages: thus noctem, O. Fr. noit, nuit; cocsa (coxa), O. Fr. coisse, cuisse; octo, O. Fr. oit, huit; coq(ue)re, O. Fr. coire, cuire: noe(e)re, O. Fr. noire, nuire; ostrea, O. Fr. oistre, huitre. Even in common Latin we find ustium for ostium, ustiarius for ostiarius. For the history of French oi, see § 63.

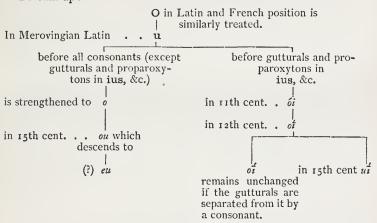
<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Why should dom(i)na (written domna in Merovingian texts) have taken the strange form *dame*, while dom(i)num became *dom* in regular course?

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> As late as Villon we find oistre (whence Engl. oyster) rhyme with cloistre.

This influence has been so strong that possum produced the O. Fr. pois, now puis, although there is no guttural in the word: the probability is that the word was treated as if it was possum. A remarkable irregularity is to be seen in oc(u)lum, oelum in the fourth century (Appendix ad Probum). Oclum produced the O. Fr. ucil, then ocil whence comes the transformation into wuil, wil, as we have seen above, in § 76. Why then have we aveugle from aboculum, and not avwil? From the form euil, plural euils, comes the diphthongal form in ieuls, whence, by dropping the l, comes the plural yeux.

§ 88. This mutual attraction between o and the gutturals is so strong, that it even affects them when they are separated by another consonant. In this case the o attracts the guttural, transposes it, and produces the oi sound: thus cognosco, boscum\*, becoming cognocso, bocsum¹, produced connois, now connais², and bois. Similarly, when the letters are divided from one another by a nasal: longe, mon-(ă)chus, canon(i)cus, become logne, moc'nus, canoc'nus, whence loin, moin, chanoin. It should further be noticed that in the two cases treated in this paragraph o stops at oi, and does not descend to ui.

To sum up:-



# General résumé of the history of the Latin o:-

- ŏ remains unchanged before nasals; becomes a diphthong eu before all other consonants.
- 2. ō remains unchanged before nasals; becomes oi before gutturals; eu or ou before other consonants.
- 3. o in position (Latin or French) becomes *ui* before gutturals; remains unchanged before other consonants.

Thus we see that as the tendency of a is towards e, of e towards i, so is that of o towards u.

### HISTORY OF U.

 $\S$  89. This vowel was pronounced like French ou by the Romans: they used to express the French u sound (=German ii

<sup>1</sup> Similarly, we find in Inscriptions of the fifth century the form crexentem (=crecentem) for crescentem.
2 For the later change of oi into ai, see § 63

and Greek v) by the letter y, which in imperial times took (like

Gr. v) the sound of i pure.

Towards the end of the Empire the classical u sound was often softened into  $\ddot{u}$ , which the copyists could not render by y, seeing that that letter was softened in turn from  $\ddot{u}$  to  $\dot{t}$ . Consequently, we find a great confusion in the written language: u being taken to represent the new  $\ddot{u}$  sound, it was necessary, in order to express the old classical sound of u, to introduce a new orthographic sign, ou. This is apparently a diphthong, but in reality has always expressed a simple sound  $\dot{t}$ .

### I.--Ŭ.

§ 90. Just as  $\bar{\mathbf{e}}$  and  $\bar{\mathbf{i}}$  become confounded together in Merovingian Latin, and are both rendered in French by oi, so  $\bar{\mathbf{o}}$  and  $\bar{\mathbf{u}}$  undergo the same fortune in French,  $\bar{\mathbf{o}}$  becoming ou, as is also the case with  $\bar{\mathbf{u}}$ 

(except before nasals).

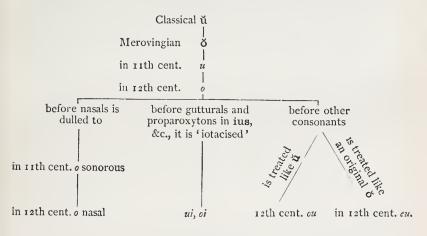
The Latin ŭ sound is represented in Merovingian Latin by o, a letter which certainly must have differed from pure u, since the Appendix ad Probum (Keil, 199. 2) has 'coluber non colober.' Thus we find cobetus for cubitus in the Formulae Andegavenses; jogum for jugum in the MS. of the Theodosian Code. This sound, certainly intermediate between ou and eu, was usually represented by u, then by o, in the hands of the French scribes at the beginning of the language; and it is only at the end of the twelfth century that we see this sound dividing in two very different directions, and passing one way towards ou pure, as cubo, couve; jūgum, joug; ūbi, où; lūpum, loup; and on the other side towards eu², as gūla, gueule; colūbra, couleuvre; jūvenis, jeune; sūpra, O. Fr. seur, now sur. For the softening of eu into u, see § 773.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> We must take care not to confound ou, as found in sourd, which is a simple orthographic transcription of the classical Latin u, with ou in cou (a softened form of O. Fr. cou, originally col, from Lat. collem). In the former case ou is a simple sound, and has always been such; in the latter, ou is the softened form of a strong diphthong, ou in the eleventh century (§ 157), which also is a resultant of the softening of l into u. In the eleventh century these two sounds, now altogether confused together, were completely distinct.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> For this change of Merovingian ŏ into eu, see § 76.

The same word has often undergone this double treatment, passing into one form with eu and another with ou: thus lupum becomes in O. Fr. both leu and loup; supra both seur (sur) and sor; juvenis both jeune and jone. Modern French has only adopted one of these two forms. This eu from u must not be confounded with the eu which really comes from o, and which has been treated of in § 76. The former was always eu in the middle ages, but the latter was originally ue.

- § 91. Before gutturals this parallelism of  $\tilde{o}$  and  $\iota$  is again met with. Just as  $\tilde{o}$  becomes oi (vocem, voix), so  $\tilde{u}$  also becomes oi (nucem, noix; crucem, croix). A strange exception is ducem, duc.
- § 92. There is a parallel phenomenon in proparoxytons in ius, eus, ia, ea, &c.: ō then becomes ni (as podium, puy?), and ŭ also becomes ni in cupreum\*, cuivre.
- § 93. So again before nasals: ō and ŭ become o, which is sonorous when followed by a single nasal and a vowel, but nasal in all other cases: sūmus, sommes; tūm, ton; sūm, son.



. П.—П.

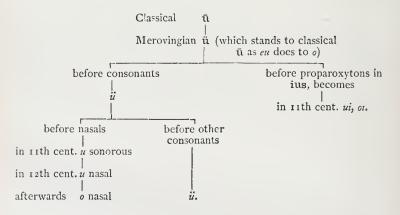
§ 94. The classical Latin ū was at an early date transformed into a softened ü, and the scribes have kept the orthographic sign which formerly designated ou to express this new sound. This change of classical ū into ü is general: crūdum, cru; cūpa, cuve; cūlum, cul; dūrum, dur; scūtum, écu; glūten, glu; jūs, jus; lūna, lune; matūrum, mūr; mūrum, mur; mūla, mule; mūta, mue¹; nūdum, nu; nūbem, nue; pūrum, pur; plūma, plume; sūdo, sue; secūrum, sūr; sūsum\*, sus; ūsus, us; and in the suffixes (I): ūra = ure, as armatūra, armure; secatūra, sciure; (2) ūtem = u, as virtūtem, vertu; salūtem, salut²; (3) ūtum = u, as acūtum, aigu; minūtum, menu; canūtum, chenu.

<sup>2</sup> This is a form reconstructed by the learned: the O. Fr. regular form was salu.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> In the one word *rage mue*. The masculine *mu* from **mutum** remains in the diminutive *muet*.

- § 95. Before the nasals u becomes nasal: as jejunum, jeine; unum, un; Melodunum, Melun; Augustodunum, Autun; Eburodunum, Embrun: and this sometimes passed into a nasal o, as Sedunum, Sion; Lugdunum, Laon, Lyon.
- § 96. In proparoxyton words ending in -ius, -eus, &c., ū or ŭ, through the reflex action of the i (or e) of the suffix, are transformed into ui, oi: as fugio, fuis; junius, juin; pluvia, pluie; puteus, puils; euphia, coiffe; Curia, Coire; euneus, coin: and this iotacism is extended even to u when in position: angustia, angoisse; bustia\*, botle. Diluvium has undergone peculiar treatment: instead of falling under the influence of the i, and becoming oi, it has turned the i into a consonant, whence comes diluvjum; and then the u, being before two consonants, does not follow the rule given below (§ 97) for vowels in position, but becomes ii (deluge). Fleuve from fluvius, and bute from buteo, are harder to explain: so also is heur in bonheur, malheur; O. Fr. eür, wür; Provençal agur, from Lat. augūrium: here the i has no perceptible influence.

To resume the history of ū:-



## IV.-U in Position.

§ 97. It is an ascertained fact that vowels are protected, and saved from change, by being 'in position' (i.e. followed by two or more consonants): thus a in position remains as a: arbor, arbre; e is still e, as ferrum, fer. Similarly,  $\mathbf{u}$  ought to keep the pure ou sound, and not to drop to ii; and this is exactly what happens.  $\mathbf{U}$  in position retains its classical purity, under the new orthographic sign of ou, as gutta, goutte.

Ū having, even in Merovingian times, become ü (see above, § 94),

as in pūrum, pur, the scribes of that time, wishing to shew that u in position kept its ou sound, were obliged to have recourse to a new symbol, and took for this purpose the letter o. Thus the Inscriptions of the Empire and Merovingian diplomas are full of such forms as fornum, mosea, dolcem, comolo, sordum, oltra, orsum, in all of which o stands for u.

This Merovingian o was transcribed by the French scribes sometimes into u, sometimes into o; for they were as undecided about the best sign for this new sound as the Merovingian scribes had been: from the thirteenth century however it settled down definitely into the ou sign. Thus turrim is turre in Merovingian Latin, tor in Old French, and now tour.

The same continuance of the Latin u in French, under the form of ou, is to be seen in ampulla, ampoule; bulla, boule; betulla, boule; bucca, bouche; cub'tus, coude; cultrum, coutre; cursus, cours; curvum, courbe; cuppa, coupe; curtum, court; cule'ta-puncta, courte-pointe; dulcem, doux; dubito, doute; fulgurem, foudre; furnum, four; gutta, goutte; gluttus\*, glout\*1; diurnum, jour; luscum, louche; luridum, lourd; musca, mouche; ultra, outre; ursum, ours; utrem, outre; pulv'rem, poudre; pulsum, pouls; pulla, poule; russum, roux; sol'dum, sou; subtus, sous; satullum, soul; suffero, souffre; sulphur, soufre; surdus, sourd; turba, tourbe; turbo\*, trouve; turrem, tour; turnum\*, tour; tussem, toux.

On the other hand, the Old French o remains in fluctus, flot; muttum, mot; nuptiae, noces; viburnum, viorne; ulmum, orme; ructus,

rot; gurges, gorge.

Hence it can be seen how very generally this rule is applied: there are but few exceptions to it, and such are (2) in Latin position: as nullum, nul; rustieum, rustre; fustem, fúl; justum, juste, purgo, purge; deusque, jusque; (2) in French position (§ 66): as hum'lis, humble; jud'cem, juge; pul'cem, puce; consuetud'nem, coutume; amaritud'nem, ameriume. The cause of these exceptions is not easily to be discovered; nor is that of the two words burrus, O. Fr. buire, now bure, and butyrum, O. Fr. burre, now beurre.

§ 98. Before a nasal the Merovingian o for u remains as o in French: as columba, Low Latin colomba, colombe. This o was sonorous at first, in the eleventh century, then nasal (§ 77) from the twelfth century. Similarly rotundus, rond; undecim, onze; unda, onde; mundum, monde; numerus, nombre; pumicem, ponce; rumpere, rompre; cumulum, comble; fundum, fond; fundus, fonds; de-unde\*, don!; summa, somme; grundis\*, gronde; verecundiam, vergogne; Burgundia, Bourgogne.

§ 99. Before gutturals u in position is iotacised, and becomes ui:

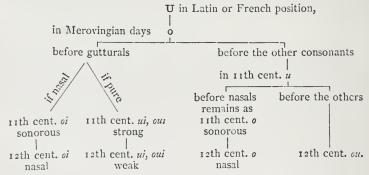
<sup>1</sup> Whence comes the derivative glouton.

thus fructus, fruit; buxus (= bucsus)¹, luis; tructa, lruite; lucere, luire; conducere, conduire; lucta\*, O. Fr. luite (now lutte): this rule, however, does not hold good for u before cl, in which case it became oi in very early French, and afterwards oui: as foenuculum, Low Latin fenuclum, O. Fr. fenoil, now fenouil; so too inductilis (later form induclis\*), andouille; ranucla (for ranuncula), grenouille; colucula, quenouille; as well as the Old Fr. pouil, verrouil, genouil (now pou, verrou, genou, see § 157), from peduclum, veruclum, genuclum. Acucula has certainly produced aiguille; but the Old Fr. word was regularly formed, agoille and agouille.

§ 100. When u is followed by a gutturalised nasal (i.e. by nc, ng, gn) it is iotacised, and becomes oi; at first sonorous (§ 43) and strong, and now nasal (§ 44): as punctum, point; pugnum, poing; jungere, joindre; ungere, oindre; pungere, poindre. But unquam, onques; ungula, ongle; truncus, tronc; juncus, jonc, have kept the o

without becoming iotacised.

To sum up the history of u in position (Latin or French):-



Finally, as a general résumé of the history of the passage of the Latin u into French:—

Just as i has a tendency to ascend to e, u(ou) has a like tendency towards o.

 ŭ remains either as ou pure, or softened to eu (except before gutturals, when it becomes ui or oi, and before the nasals, when it remains as o).

2.  $\tilde{\mathbf{u}}$  is softened into ii (except when iotacised into ui by the

gutturals).

3. u in Latin or French position remains as ou (except when iotacised into ui, oui, oi by the gutturals, or into o by the nasals).

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The x has had no influence on O. Fr. *jouste* from juxta, whence the derivatives *jouster*, *ajouster* (now *joûter*, *ajouter*). So the guttural has gone, without leaving a trace, from fluetus, *flot*; ruetus \*, rot.

#### Y.

§ 101. This letter, an importation from Greece, and intended to represent Upsilon in the numerous words borrowed by the learned Latin from the Greek, stands for the exact sound of the modern  $\ddot{u}$ .

The Greeks expressed the Latin u sound by ov.

Now this ii sound has been dealt with in three different ways by the French: either (1) it has retained the ii sound, as ζίζυφον, zizyphum, jujube; or (2) has risen to the full ou sound: thus βύρση, πυξίδα, κρύπτη, τύμβος, which were byrsa, pyxida, crypta, tumba\*, in Latin; then bursa, buxida, crupta, tumba, in Merovingian Latin, and were treated as if formed with an original Latin u, so making quite regularly the forms bourse (§ 97), boîte (§ 100), grotte (§ 97), tombe (§ 97): or (3) ii has followed the descending course, which is towards i (just as the German Müller becomes English miller, and as the Latin maxumus passed first to maximus, then to maximus), as tympanum, timbre; myrtus, O. Fr. mirte (the modern myrte is a classical reproduction). Similarly myxa became micsa, and was treated in French as if written with an original i; whence come the two regular changes of micsa into misca (§ 170), then misca to mesche (§ 126), lastly méche.

## CHAPTER III.

## THE LATIN DIPHTHONGS.

§ 102. Just as the tendency of the classical Latin was to soften the primitive diphthongs of the Indo-European language <sup>1</sup>, so it is the tendency of the popular Latin to reduce the diphthongs to simple vowels, which are then treated as such by the French tongue <sup>2</sup>.

## I.—AE.

§ 103. Ae appears about the time of the Gracchi as a degenerate form of the Old Latin ai (aidem, datai, then aedem, datae). Then in turn this diphthong, already half-gone, is reduced to the simple e sound, which must have taken place somewhat early, for Varro speaks of edus, Mesius, as a popular pronunciation for haedus, Maesius, and Lucilius ridicules the pronunciation Cecilius, pretor, instead of Caecilius, praetor. Still, except on the Graffiti, or wall-

2 Common Latin reduced ae and oe to e, au to o, and retained only

cu.

¹ Of the six old Latin diphthongs, ai, ei, oi, au, eu, ou, classical Latin has reduced ei to ī, and ou to ū; has changed ai to ae, and oi into oe; only au and eu have remained untouched.

inscriptions of Pompeii, e for ae is rather rare in Inscriptions down to the third century; after that time it becomes common in monuments and MSS.: as preda, prefectus, presens, Grecus, for praeda, &c.

§ 104. This ae has been treated, when in position, as a primitive e (see § 65), whence comes regularly praesto, prét. When not in position, the e which comes from ae is treated by the French language (1) sometimes as an e, whence in due form (§ 61) comes ei, then oi (§ 63): as balaena, balena, baleine; praeda, preda, proie; blaesus, blesus, blois; or (2) as a e, whence, in due form (§ 56), comes the diphthong ie: as laeta, leta, lie; quaerit, querit, quiert; saeculum, sec'lum, siècle; caelum (which is cel in S. Eulalia), ciel. But how has ae become eu, ieu, in hébreu (Old Fr. ébrieu), from Hebraeus: Matthieu from Matthaeus, and Old Fr. cieu for caecus; grieu from Graecus; Dieu, Old Fr. Deu, from Deus? This is a phonetic difficulty, which has as yet received no answer, and remains very obscure. The same is the case with the transformation of Judaeus into juif, in which the d has become f (cp. sitim, soif): and here the change from ae to i cannot be explained, unless we suppose that it has taken place in the same way in which iniquus, concido, illido, requiro have come from aequus, caedo, laedo, quaero.

#### II.—OE.

§ 105. Just as the Old Latin ai became ae in classical times, and then e in popular Latin, so the archaic Latin oi (foidere, Coilius) is softened by the time of Plautus into oe (foedere, Coelius), which becomes e in late imperial times. By the third century A.D. it was difficult to distinguish between oe and e<sup>1</sup>: whence ae and oe, having alike become e, have been similarly treated: thus we have oi, foenum, (§ 63), foin; ei in poena (which was poine in Old French, § 63) peine; also e from foemina, femme.

## III.—AU.

§ 106. Just as ai became ae, then e, so an becomes ao, then o. This change is to be seen more than once in classical times; as in Clodius for Claudius, olla for aula, plostrum for plaustrum, explodo from plaudo, suffoco from fauces: it becomes common in the decadence of the Latin language: thus Festus says that in his days auricula, aurum were pronounced oricula, orum by country people. In Merovingian documents the substitution of o for au is general.

When once ae and oe had both become e, an inextricable confusion sprang up in Latin orthography between them; and thus we find poena, coena, wrongly written paena, caena.

- § 107. Au always begins by becoming o in French: as aurum, or; clausus, clos; ausare\*, oser; causa, chose¹. This o usually remains in Modern French², except when followed by a consonant which disappears: in this case o becomes ou in Modern French: as in laudo, O. Fr. loe, loue; compare also aut, ou; inrauco\*, enroue. It is clear that we must not confound this ou from O. Fr. o with the ou which comes from the softening of l into u, as in caulis, O. Fr. chol, chou.
- § 108. Before a guttural (as auca), or in a proparoxyton word ending in ius, ia, ea, &c., au, after passing into o, follows the rule which we have noticed as holding invariably in this case (§§ 83, 84), and is iotacised into oi: as auca, oie<sup>3</sup>; nausea, noise\*; gaudium, joie; Sabaudia, Savoie: a change which even reaches to such words as claustrum, cloître<sup>4</sup>; adbaubare, aboyer, in which cases there is no guttural.

### CHAPTER IV 5.

### THE LATIN CONSONANTS.

- § 109. A consonant which stands between two vowels, like the t in maturus, disappears in French; thus we have augustus, août; credentia, créance; dotare, douer; ligare, lier; vocalis, voyelle.
  - § 110. The consonants may be divided into:—
    - I. Explosive: (i) Labials, p, b (soft and dull p, weak and sonorous b).
      - (ii) Dentals, t, d (strong and dull t, sonorous d).
      - (iii) Gutturals, c, g.

<sup>1</sup> Learned writers have often reconstructed, and wrongly so, the Old French forms, with a view to bringing them back to what they conceived to be the original Latin form: thus the very correct Old Fr. powre from pauper, torel from taurellum, have been rewritten as pauvre, taureau, by the clerks.

In one or two cases Modern French has treated this Old Fr. o as if it had been a primitive Latin o, and has changed it regularly (§ 79) into eu: thus cauda, paucum, gave the Old Fr. coe, po, softened in Modern French into queue, peu. The old form coe, or coue, is still to be seen in

the derivative couard.

We have seen (§ 84) how often the Latin as it becomes weaker in French takes two forms: thus paucum, when it lost its guttural influence, became peu, but in Old French, when it retained some memory of it, it was poi; and similarly auca loses all trace of the guttural in the O. Fr. oe, oue, but recovers it again in oie.

4 In Old French we have also the more regular form clostre.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> The Latin Consonants have been rewritten by M. Brachet for this volume.

II. Aspirate: h.

III. Semi-vocals: j, v.

IV. Prolonged: (i) Labial, f (ph).
(ii) Dentals, s, x, z.

V. Liquids: r, 1.

V. Liquids: r, l. VI. Nasals: m, n.

# EXPLOSIVE CONSONANTS. P, B.

# (i) Labials. Strong P.

§ 110. The Latin initial p always remains unchanged 1: paupertatem, pauvrelé; paeare, payer; palatium, palais.

§ 111. Medial p drops to b in popular Latin, and this b in its turn drops to v in French: thus the classical saponem, ripa, erepare, saporem, become sabonem, riba, crebare, saborem in Merovingian days: but (as we see, § 113) b drops necessarily to v in French, and the forms sabonem, riba, crebare, saborem, become savon, rive, crever, saveur<sup>2</sup>.

**P** having such a distance to pass  $(\mathbf{p} \text{ to } \mathbf{b}, \mathbf{b} \text{ to } v)^3$ , it is easy to see that when medial it is not syncopated in French; still there is one example of this syncope in  $s\mathcal{A}$ , O. Fr. sei, from  $sa(\mathbf{p})$ útus\*.

In some cases p before another consonant disappears, as accapitum, accaptum, achal; rupta, roule. Sometimes it remains as

<sup>1</sup> It is no objection to this rule that we have *boîte* from **puxida** because the Romans themselves called it **buxida**; Placidus the grammarian mentions this as a popular and incorrect pronunciation of the word.—(Glosses of Placidus, ap. Mai. Cl. Auct. vi. 570.) Compare also the classical Latin **buxus** from Gr.  $\pi v \xi_{0s}$ . The change of initial p into b cannot therefore be attributed here to the French, but to the popular Latin.

<sup>2</sup> In apicla\*, abeille; apotheca, boutique; caepulla, ciboule; capanna, cabane, it seems at first that the Latin p had been arrested in its descent at b, without being able to drop to v: but, in fact, these words are not French (i. e. they have not come straight from the Latin); they have been imported (as may be seen in the Dictionary) some from Provence, others from Italy: and consequently they do not vitiate the rule laid down. The same is the case with the word acabit, which is an offensive corruption of accapitum \*.

<sup>3</sup> Such words as vaporem, vapeur; stupidus, stupide; occupare, occuper; capitale, capitale, &c., which retain the medial p intact, are all of learned origin (§ 36). We must, however, except some such forms as capitulum, chapitre; epistola, épître; papilionem, papillon; caponem, chapon; apostolus, apôtre; capitellum\*, chapiteau; capulare, chapeler, which are clearly more than half popular, and have yet partly remained in a learned form, for reasons which one cannot always readily explain.

v, as cupra, cuivre. So also pi becomes pj, and then disappears, as in apium, apjum, ache; appropiare, appropjare, approcher.

§ 112. Final p disappears: lupum becomes O. Fr. lou, which the learned from the fifteenth century onwards have rewritten in the form

loup, in which the imitative p still remains mute 1.

When followed by a (in French e mute), the final p is regarded as a medial, and passes regularly into v: as ripa, rive; cupa, cuve; lupa, louve; rapa, rave; sapa, sève; caepa, cive.

### Soft B.

§ 113. The Latin initial b remains unchanged: bucca, bouche;

bovem, bœuf; bene, bien; bonum, bien.

The Latin medial b when soft never remains in the middle of a word 2, but drops to the aspirated v; debere, devoir; caballum, cheval; habere, avoir. In some cases the Latin b, having become v, does not stay there, but treats that v as if it were the original letter; it then undergoes the change considered below, § 141, i.e. it disappears: adbaubare\* becomes aboyer; habentem, ayant; debutus, dú; habutus\*3, O. Fr. eii, eu; robiginem, rogne; suburra, saorre; subumbrare, sombrer; subundare, sonder; tabanum, taon; tubellum (?), tuyau; viburna, viorne; nubem, nue; bibutus\*4, formerly beii, now bu.

§ 114. Final b disappears: ibi, O. Fr. first iv, then i, Modern Fr. y; ubi, ou; debeo, O. Fr. doi, dois; scribo, O. Fr. escri, écris; unless followed by a (as is also the case with p, see § 112), when it becomes v: faba, fève; proba, preuve; entyba, endive.

The words which retain the b are all learned, such as probus, probe; subitus, subit, &c.; and even laborare, labourer; habitus, habit; laborem, labeur; habitare, habiter, in spite of their adoption into common use, are of learned origin. The only exceptions among popular forms to the rule

of p passing into v, are obedire, obeir; and abismum \*, abime.

3 In Western patois we still have the form évut for eu, marking the

transition from ha(b)utus \* to avut. then evut, eü, eu.

<sup>4</sup> Similarly the imperfects in abam, &c., have formed successively ève, eie, oie, ois, ais: lavabam, O. Fr. lavève, then, by dropping the second v, laveie, lavoie, lavois, lavais.

<sup>5</sup> The exception sebum, suif, is not due to the French: Pliny writes it

sevum, so that the change is not from b to f, but from v to f.

¹ As to chef from caput, the permutation comes in another way. Caput became capu in common Latin, then the regular permutation (p to b, b to v) gave in Merovingian Latin the form cabo; and this is succeeded by the French form chève in the tenth century (et preparavit dominus ederam super caput Jone.. un edre sore sen cheve, 'an ivy-bush over his head,' is a phrase found in a homily on Jonah of the tenth century). Chève became chef, like bovem,  $b\alpha uf$ ; ovum,  $\alpha uf$ ; vivum, vif, see § 142.

# (ii) Dentals. T, D.

### Soft T.

- § 115. The Latin t had always a dental sound, except when it preceded the combined vowels ia, ie, io, iu, in which cases it was sibilant. In this case t was equivalent to s or soft c, as is seen in the Latin itself, in which we have contio and concio. It falls in French to s or ss or c, as in justitia, justesse; nuntius, nonce; titionem, tison; rationem, raison.
- § 116. Initial t always remains: tantum, tant; tabula, table; totum, tout; titionem, tison; tutare, tuer; testa, têle.
- § 117. Medial t undergoes two successive changes: (1) it becomes d in Old French, (2) this d disappears; and then the two vowels which are thus brought together are contracted. Thus mutare, vitellum, imperatorem, aetaticum, became O. Fr. muder, vedal, emperador, edage. In the twelfth century this medial d begins to be regarded as if it had been an original Latin d (see § 120), and as such it disappeared i; and the words became mu-er, vé-el, emperé-ur, é-age, and these again, towards the close of the middle ages, were contracted into veau, empereur, áge. Thus one sees that the medial Latin t passes through three stages: 1st, at the origin of the French language it passes from the soft to the sonorous state, becoming d; 2nd, this medial d is dropped; 3rd, the vowels thus brought together are usually contracted, though sometimes they are severed by intercalation 2.

We subjoin the full list of Latin words which contain the medial

t and have passed through these three stages 3:-

Abbatissa, abbadissa, abba-esse, abbesse; aetaticum, aedaticum, edage, e-age, age (so also with armure from armatura); boyau from botellus; cahier from quaternum; carreau from quadratellum;

1 Such words as paladin, salade, cascade, are of foreign origin.

<sup>3</sup> Medial t naturally persists in all learned words: natalis, natal; nativus, natif; votare, voter. It is to be found also in some popular words: buticula, bouteille; catulliare, chatouiller; capitaneum, chevetain; quatere (?), catir; Britannia, Bretagne; medietatem, moitié; pietatem, pitié; pietantia, pitance; pietosum, piteux; tota, toute: and it even becomes tt in beta, bette; blitum, blitte; carota, carotte; quietus, quitte.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Such a hiatus as may exist between two Latin vowels, not being permissible in French, is put an end to in one of two ways: either (1) by contraction, which combines the two in one; or, (2) by intercalation, which disjoins them, and separates them by an interposed consonant. We have just seen contraction at work; intercalation may be seen in the following example: po(t)ere, O. Fr. podir, then po-oir, by loss of the d; then, to avoid hiatus, a v is introduced, and it becomes po-v-oir, whence Modern Fr. pouvoir.

consier from censitarius; chaine from catena; coussin from culcitinus; commuer from commutare; crier from quiritare; délayer from dilatare; dévouer from devotare; doloire from dolatoria; douer, from dotare; duchesse from ducatissa\*; écuyer from scutarius; éternuer from sternutare; feu from fatutus\*; grille from craticula; marier from maritare; même from metipsimus; métayer from medietarius; muet from mutettus\*; noël from natalis; oublier from oblitare\*; poele from patella; pouvoir from potere\*; prairie from prataria; préau from pratellum; poussif from pulsativus\*; puer from putere; soucier from sollicitare; terroir from territorium; trier from tritare\*; tuer from tutari; vertueux from virtutosus\*; vielle from vitella; vouer from votare\*.

§ 118. Final t undergoes like changes with medial t. In case of a word ending in um, t disappears, together with the termination; as pratum, pré; cornutum, cornu. [For further examples see under the suffixes -atus, § 201; -utus, § 201; Fr. tatem, § 2301.]

In a few instances final t becomes f, as in sitim, soif. For d = t = f

see § 122.

#### Sonorous D.

§ 119. Initial d always remains: dies, di; decanus, doyen; donare, donner; dextrarius, destrier. Jour, from djurnum; jusque, from de-usque, diusque, djusque, fall under a different case; namely, that in which d is followed by iu, and the i, becoming consonantal as a j, eventually ejects the d, though it has been retained for centuries in the dj, dz forms (the form zabolus is found in Latin for diabolus); and the dj sound remains in the Italian g.

§ 120. Medial d remained in French up to about the middle of the eleventh century, and is found in French MSS. of that age; in the latter half of that century this d is softened into a sound half sibilant, answering to the two English th sounds; and this, in certain French MSS. written in England, has actually been indicated by the sign th: thus videre becomes successively vedeir (in the Chanson de Roland, in the eleventh century); vetheir (in the Vie de S. Brandon, a twelfth-century poem); then véeir in later texts (whence successively véoir and voir). So similarly for accabler, cadabulum; aimant, adamantem; asseoir, assedere; bailler, bada-

¹ It must be remembered that the dread of the hiatus has had a tendency to protect the consonant: thus the t remains in fat from fatuus. Compare G. Paris; Soc. de linguistique, s. v. fade.

culare\*; bayer, badare; bénir, benedicere; chance, cadentia\*; choir, cadere; chule, caduta\*; confier, confidare\*; confiance, confidentia; croyance, credentia; cruel, crudelis; créance, credentia; cruallé, crudelitatem; dénué, denudatus; déchéance, decadentia; dimanche, die-dominica; échéance, excadentia\*; enfouir, infodere; envahir, invadere; féal, fidelis; fiancer, fidentiare\*; fier, fidare; fouir, fodere; fouiller, fodiculare\*; glaieul, gladiolus; gravir, gradire\*; joyau, gaudiellum; jouir, gaudere; joyeux, gaudiosus; juif, judaeus; louer, laudare; moelle, medulla; méchant, minuscadentem\*; moietié, medietatem; moyen, medianus; moyen, modiolus; niais, nidacem; nouir, nodare; noueux, nodosus; neltoyer, nitidare; obéir, obedire; ouir, audire; parvis, paradisus; péage, pedaticum\*; pion, pedonem; pou, peduclus\*; préséance, praesidentia; rançon, redemptionem; suer, sudare; suaire, sudarium; séoir, sedere; séance, sedentia; trahir, tradere; trahison, traditionem; traître, traditor.

This rule has no true exceptions: odorem, odeur; rudis, rude; studium, étude, are not in point, being learned words, whatever may be said. As to viduum, vide, this persistence of the d is, on the contrary, confirmatory of this rule. We have noticed (§ 118, note 1), that the dental t remains in like manner before the hiatus of uu, uo, which protects the preceding consonant: as may be seen in fatuus, fat; quatuordecim, quatorze; batualia, bataille. In a few cases the Latin d has been represented by French 1, as appendicium,

appentis.

§ 121. Final d is softened into t in very early French, then this t ceases to be pronounced, and disappears from MSS.: thus mercedem becomes successively mercit, then merci. Some words have retained this t, as de-unde, dont; viridis, vert; subinde, souvent. A certain number of words, however, have directly lost the dental without passing through the t stage in any extant MS.: as fidem, foi; erudum, cru; nudum, nu; medium, mi; hodie, hui; podium, pui. Some of these words have been recast by the learned and the clerks at the end of the middle ages, so as to get back to the Latin forms: thus modium, pedem, nodum, nidum, after having become mué, pié, neu, ni, were altered to muid, pied, nœud, nid; this d is not pronounced.

§ 122. In a few cases there is a transformation of this final d into f (compare the f from t in sitim, soif; ablatum\*, bleif\*): thus feedum makes fief; modum, mauf; Judaeus, juif; and such names of places as Marbodus, Marbauf; Pambodus, Paimbauf, &c.

### CHRONOLOGICAL RÉSUMÉ OF THE HISTORY OF THE DENTALS.

	INITIAL		MEDIAL		FINAL MASC.	
	t	d	t	d	t	d
Merovingian Latin	t	d	d		d	d
French before 10th century	t	d	d	d	d	t
After A.D. 1050	t	d	th	th	•••	
From the 12th century	t	d		••	••	

# (iii) GUTTURALS. C, G.

C.

§ 123. The Latin  $\mathbf{c}$  was hard and pronounced like k, whether before  $\mathbf{e}$  and  $\mathbf{i}$ , or before  $\mathbf{a}$ ,  $\mathbf{o}$ , and  $\mathbf{u}$ : the Romans said kikero, fekerunt, kivitatem. In French this hard sound has perished before e and i, and has been replaced by the sibilant sound (s); before a, o, and u it keeps its hard sound: we shall do well to keep these two cases distinct. Before the groups ia, io, iu, Latin  $\mathbf{c}$  however did not retain its k sound, but became a  $\mathbf{tz}$  (juditzium, contzio, offitzia), the history of which we will consider separately.

§ 124. Initial c remains unchanged, (1) before e, as centum, cent; cedere, ceder: (2) before i, as cippus, cep; circulus, circle: (3) before o, as collum, cou; cornu, cor; cornua, corne; corpus, corps: and sometimes this c becomes a q, as coquus, queux; cotem, queux. In words like coactare\*, cacher; coagulare, cailler, in which the o is absorbed by the subsequent vowel, the rule of continuance of the c is respected, for the Old French was coacher (the form coailler is to be found in the Oxford Psalter); and the o has been dropped at a later time: (4) before u, as cutenna, couenne; curtem, court; currere, courir; culpa, culpe.

Before au, e remains, or becomes q, when the au is treated as a simple o; whence cauda, coda, queue; while causa, caulis, have

changed e into ch (chose, chou).

§ 125. In conflare, gonfler, and crassus, gras, the c has dropped to g. Cp. cupellettum\*, gobelet, though here the French origin of the word is doubtful. Compare the pronunciation of such words as Reine Claude, which is pronounced Glaude, or seconde, almost pronounced segonde.

§ 126. Before a, initial e undergoes a very peculiar change: it passes through the successive aspirated sounds k'h, tk'h, tch, ch; whence carrus, char. This change, of which there is not a trace in Merovingian Latin, was produced early in French: chief is found for caput in the Cantilène de Sainte Eulalie; still it was long before it got into general use in writing: as late as the end of the eleventh century we find cambre and canter in French MSS., whereas it is certain that at that date the pronunciation was chambre and chanter. This change of c into ch is to be met with in—

Champ, campus; chance, cadentia\*; chaîne, catena; chef, caput; chair, caro; chèvre, capra; chien, canis; chose, causa; champétre, campestris; champion, campionem \*; chicorée, cichoreum; chenal, canalis; chape, cappa; chapeau, capellum \*; chapelle, capella \*; cheptel, capitale; charnel, carnalis; charnier, carnarium; chaire, cathedra; chaloir, calere; chalumeau, calamellus; chaleur, calorem; chambre, camera; chancel, cancellus; chanceler, cancellare \*; chancir, canutire; chancre, cancer; chandelle, candela; changer, cambiare \*; chanoine, canonicus; chanson, cantionem \*; chantre, cantor; chanter, cantare; chantier, canterium; chanvre, cannabis; chapeler, capulare; chapiteau, capitellum; chapitre, capitulum; chapon, caponem\*; char, carrus; charger, carricare; charbon, carbonem; chardon, cardonem \*; charrier, carricare; cherté, carritatem; charme, carmen; charme, carpinus \*; charnière, cardinaria \*; charpentier, carpentarius; charpie, carpere \*; charrue, carruca; chartre, carcer; chasse, capsa; chasser, captiare \*; chaste, castus; chasuble, casibula \*; chat, catus \*; châtaigne, castanea; château, castellum; chignon, catenionem \*; châtier, castigare; chatouiller, catulliare \*; châtrer, castrare; chaud, calidus; chaudière, caldaria \*; chauffer, calefacere \*; chaume, calamus; chausse, calceus; chaussée, calceara\*; chauve, calvum; chaux, calcem; chemin, caminus; cheminée, caminata \*; chemise, camisia; chenal, canalis; chenil, canile; chenille, canicula\*; chenu, canutus; cher, caras; chère, cara; chercher, circare; chélif, captivus; cheval, caballus; chevaucher, caballicare; chevecier, capicerium \*; chevétre, capistrum; cheveu, capillus; cheville, clavicula; chèvre, capra; chevreuil, capreolus\*; chez, casa; chien, canis; chiche, ciccum; chiche, cicer; choir, cadere.

§ 127. In a certain number of cases the initial ch goes still further, and becomes g or sometimes even j: capella\*, javelle; caryophyllum, girofle; camitem \* (from cames), jante; caveola, géole; cammarus, O. Fr. jamble (a crayfish), (and perhaps jauger from qualificare, cal'f'care).

§ 128. This ch for ea did not exist in the Picard dialect 1; whence came the forms camp, campagne, casse, which have entered

<sup>1</sup> See Historical Grammar, p. 21.

the French language side by side with champ, champagne, chasse, from campus, campania, capsa. To the same influence may be attributed such irregular forms as cavea, cage, side by side with caveola, geôle; câble from capulum (supplanting the O. Fr. chable); côcher from calcare (supplanting the O. Fr. chocher, which survives in the names of certain birds, choche-pierre, choche-poule); hence also cauchemar, and the diminutive caillou (from calcullum\*, whence O. Fr. caillel, Bartsch, Pasturelles, 120); and also cava, cave.

By the side of these exceptions, due to the influence of certain dialects of the Langue d'Oil, we must put the words due to the influence of the Provençal; such as capitellum (O. Fr. chadel), cadeau; capsa, caisse (doublet of châsse): or due to the influence of the Italian; such as caput, cap (It. capo); cadentia, cadence (It. cadenza); calcare, calquer (It. calcare); cavalier, canaille, capitaine, caleçon, &c.

§ 129. Medial c. Before a, o, u, medial c passes into g in Merovingian Latin, which has pagare, vogare, logare, instead of pacare, vocare, locare, &c. So also the ch of achates, being treated as c, drops to agate. This g drops to the semi-vocal  $j^1$ , which later is again reduced to a simple i: thus braca becomes braga, then braja, then braie. Similarly et becomes it, as abstractus, abstrait: el drops to it, as ductilis, duc'lis, douille: er becomes ir, as fac're, faire; benedic're, bénir; deduc're, déduire. In some cases medial c becomes q, as evéque, evesque, from episcopus. Final ce is often reduced to c, as in siccus, sec; beccus, bec; saccus, sac. When the final c is between two vowels it disappears; as amicus, ami. Soft e becomes s, as avicellus, oiseau; placere, plaisir.

G.

§ 130. Initial Latin g, whether hard or soft, usually remains in French: as gustus, goût; gobionem, goujon; gigantem, géant; gemere, geindre; gemma, gemme; gentem, gens (gent). It sometimes

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> In acutum, aigu; acucla\*, aiguille; the Latin c has been exceptionally stopped in its descent at g; and in secundum, second, it has remained unchanged: we must not put among such cases the words cicadula, cigale; fica, figue; vicarium, viguier; ficarium, figuier; draconem, dragon, which have been borrowed from the Provençal cigala, figa (O. Fr. form was fie and fier, see the Oxford Psalter), viguier, drago (?). Ciconia, cigogne, is a case in point, as the Old French form was soigne. As to locusta, langouste, this nasal form must come from a form loneusta: the simple form has regularly lost its c, and has become laouste (found in the Oxford Psalter). Finally ciguë from cicuta is probably a learned word.

is softened into j, as in gaudere, jouir; gemellus, jumeau; galbinus, jaune.

§ 131. Medial g also remains: as angustia, angoisse; eingulum, sangle; ungula, ongle; largus, large. Also it drops to j: as Andegavi, Anjou. It sometimes disappears, as in ligare, lier; Ligerum, Loire; legere, lire.

But g before 1, m, n, r, and d, disappears in French, in whatever part of the word it occurs, being vocalised into a y: vigilare, strigula, strigila, étrille; pigmentum, piment; tragere\*, traire; legere, lire; malignum, malin; Magdalena, Madeleine; frigidus (frigidus), froid. Compare γιγνώσκω, gnosco, nosco; gnatus, natus.

§ 132. Final g remains when it goes with n: as longus, long; stagnum, élang; pugnus, poing; dignus, digne; in other cases it disappears, as legem, loi; regem, roi. Though it remains in longus, long, it is dropped in longe, loin.

### II.—THE ASPIRATE. II.

§ 133. The Latin h was not, like the French h, a mute letter, unpronounced and only written 1: the Romans originally aspirated their h with a certain vigour (like the German h); for Marius Victorinus, the grammarian, as late as the fourth century, directs his countrymen thus: 'Profundo spiritu, anhelis faucibus, exploso ore fundetur.'

The aspirate, being of all letters the hardest to pronounce and requiring the most effort, of necessity undergoes more softening than any other letter, in obedience to the 'law of least action,' § 139. Just as the Latin had abandoned almost all the aspirates of the Indo-European primitive languages (aspirates which were retained in the Greek, and still more in the Sanscrit), the French has completely dropped the Latin aspirated h, and, ceasing to pronounce the letter, naturally also gave up writing it <sup>2</sup>.

§ 134. Initial h. Just as the archaic Latin words holus (a bean); hera (a mistress); her (a hedgehog), dropped to olus, era, er, in

What is called the French aspirated b is not really such; it is not really pronounced, but simply has the power of stopping the elision of the preceding vowel, as *le-béros*, *me-baïr*: or it stands for a final consonant; thus Pierre est haïssable is pronounced Pierre eh-aïssable; whilst, on the other hand, the words Pierre est homme and Pierre étonne are pronounced alike.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> It is unnecessary to repeat that we do not trouble ourselves about learned words such as homicida, homicide; halitare, habitare, habitare, habitare, heros, héros, &c.

classical days, so the common Latin suppressed the aspirated h, and wrote oc, ordeus, eredes, onestus, omo, which are found in Inscriptions of imperial days for hoc, hordeum, heredes, honestus, homo. The French language, carrying on this tendency, has avoir, on, or, orge, oui, encore, for habere, homo, hora, hordeum, hoc-illud, hane-horam. Similarly we have ordure from O. Fr. ord, horridus; and lierre, O. Fr. ierre, hedera 1. In short, it invariably suppressed what was to them a useless letter, and said also hominem, omme; hodie, ui; herba, erbe; hereditare, ériler; heres, oir; heri, ier; hibernum, iver; hora, eure. These regular forms were afterwards corrupted by the learned, who restored the mute h; whence the modern forms homme, hui, herbe, &c., which, therefore, do not really break the law laid down in § 133, as might appear at first sight.

§ 135. Medial h. Just as classical Latin suppressed the aspirate sound in ni(h)il, co(h)ortem, mi(h)i, pre(h)endo, contracting these words into nil, cortem, mi, prendo, so the French, seeking to abolish this medial aspirate, employed the two usual methods given above (§ 117, note 2)—contraction or intercalation: Jo(h)annes is contracted into Je-an, then Jean, pronounced Jan; but in traire from tra(h)ere we have the other process; the aspirate becomes a guttural, and tra(h)ere becomes tra-g-ere. (For tragere\*, see traire in the Dictionary².) Tragere, regularly contracted into trag're, becomes traire, by changing gr to ir (§ 131). The same case is found in medieval Latin: vehere becomes vegere, to soften the hiatus; and similarly we find grugem for gruem.

The suppression of the aspirated h explains to us why th, ph, ch, which were learned importations of Latin savants for the Greek

 $\theta$ ,  $\phi$ ,  $\chi$ , have been treated in French as if they were t, f, c.

# III.—THE SEMI-VOCALS. J, V.

§ 136. Two consonants (j, v) bear this name: for they had in Latin a sound which floated between that of a vowel and that of a consonant; the Latin j approaching to i, the Latin v to ou. From this double tendency of these two Latin letters we get in French two very distinct ways of treating these semi-vocals, according as they incline towards the French consonantal or the French vowel state. In the first case, the Latin v and j take in French the form of two

1 Ortolan comes from hortulanus \*, through the Provençal.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The form tragere explains how trahentem has produced trayant, where the y represents the usual vocalisation (§ 131) of the g of tragentem.

well-marked consonants  $v^1$  and j (which is in sound a soft g, and is sometimes represented by that letter): thus avena  $^2$  became avoine, and jocale, joyau; junicem  $^3$ , génisse. In the second case, the Latin j and v, becoming real vowels, are represented by i and ou: hence Troja becomes Troie (an i which finally disappears in such words as je-junum, je-iin, then jeûn, a word which is an example of both processes): and the v = ou at last disappears and leaves no trace; as pa-vonem, (pa-wonem), pa-ou-on, pa-on. This, however, does not hold good of initial v, which being strengthened by its position remains in French.

We must now inquire how these changes have taken place.

J.

§ 137. This letter, pronounced i-i by the Latins, who said i-iuvenis, maï-ior, for juvenis, major<sup>4</sup>, soon underwent two distinct changes: (1) the first transforming this Latin i-i, in order to mark it better, into d-i, as in ma-di-us, found in medieval Latin<sup>5</sup>, for ma-i-us; or di-acere for jacere; and (2) when once the j has got a d to support itself, how does it become a consonant? It takes a dj sound, diacere = djacere, a sound represented in modern Italian by gi (pronounced dgi), as in giacere. This compound dgi sound loses its dental, and is then reduced to the soft g or j sound (as pronounced by the French). This, then, is the scale of sounds:

 $J (= i-i) \rightarrow di-i - dj-i - gi - j$  (French):  $i-iugum \rightarrow di-iugum -$ 

dj-iugum—giugum, joug.

Bearing in mind these preliminary distinctions, we may now study the passage of the Latin semi-vocal j into French.

§ 138. Initial j becomes a consonant, and is sounded as ge: jam, jà; jaculare\*, jaillir; Januarius, janvier; jactare, jeter; jocus. jeu; Jovis-dies, jeudi; jejunus, jeûn; jungere, joindre; juncus, jonc; joculari, jongler; jocari, jouer; jugum, joug; juxtare, jouter; juventia, jouvence; jocale, joyou; Judaeus, juif; judicare, juger; juvenem, jeûne; Junius, juin; jumentum, jument; jurare, jurer;

Pronounced a-ou-ena at Rome.
Pronounced i-iunicem at Rome.

<sup>5</sup> For this case, see under Mai in the Dictionary.

The French v is a labial consonant, degenerated from the Latin b, much as the French j, or soft g, is a degenerated form of the guttural cb (?)

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Cicero, Quinctilian tells us, was accustomed to write this medial j as i. 'Sciat enim Ciceroni placuisse aiio, Maiiamque, geminata i scribere.' Instit. Orat. i. 4, 11. We find Iiulius for Julius in Inscriptions under the Empire. Those Inscriptions and MSS. which write Hiesu, Hiaspidis, Hiericho, Hieremie, Trahiani, for Jesu, Jaspidis, Jericho, Jeremias, Trajani, have accurately expressed this pronunciation.

jus, jus; justus, juste; a change also often expressed by soft g, which is the same letter as j in French: whence jacere, gésir; junicem, génisse; juniperum, genièvre.

§ 139. Medial j retains the Latin i sound, and disappears when it immediately precedes the tonic vowel: jejunium, je-iin, jeun; when, on the other hand, it follows the tonic vowel, it remains as i: Troja, Troie; raja, raie; boja, O. Fr. boie, boule; majus, mai; major, maire; bajulare, bailler; pejor, pire; pejus, pis¹.

#### V.

§ 140. Initial v always continues, except in the important case of v = gu, as in Vasconia, Guascogne, Gascogne; viscum, gui; vadum, gué; vespa, guèpe; vipera, guivre. In other words it remains, as vanum, vain; vinum, vin; vectura, voiture; vulturius, vaulour; virtutem, vertu; vacca, vache. In a few words v is strengthened into either f, as vicem, fois; or into b, as vervecem, brebis; vaccalarius, bachelier; vervecarius, berger; vettonica, béloine; Vesontionem, Besançon; but this rise from v to b is not the work of the French language; it was done in the Latin. Petronius writes berbecem, Pliny bettonica; in the fifth century we find berbecarius; in a tenth century MS. we have baccalarius.

§ 141. Medial v. We know that the Latin v was not pronounced like the French v, but rather like the English w (or like the French ou sound)<sup>2</sup>. This sound, which was not a pure consonant like the French v, nor a pure vowel like the French u, but lay between the two, has properly been called semivocal. It has undergone two different methods of treatment in French, according to its approxi-

¹ The word aider, very irregularly formed from adjutare, may here be considered. Adjutare at a very early period became ajutare, as the Inscriptions shew us (see Dictionary, s. v. aider, where also the details of these changes are worked out). Ajutare soon became aj'tare, whence aider. Abreger from abbreviare, abbrevjare, abrejare \*, is an example of a French g standing for a Latin j.

This rise from  $\mathbf{v}$  to  $\mathbf{b}$ , rare in the Latin also, especially before the fourth century, became the rule in certain patois of the Romance languages; as the Neapolitan in the East, the Gascon in the West. In Gascony the pronunciation has always been bos from  $\mathbf{vos}$ ; boulé from  $\mathbf{volere}^*$ , benir from  $\mathbf{venire}$ , &c.; a rule noticed by Scaliger, who founded on it the neat and well-known epigram—

<sup>&#</sup>x27;Non temere antiquas mutat Vasconia voces, Cui nihil est aliud vivere quam bibere.'

It is curious that this same pun occurs, more than a thousand years before Scaliger, on a Roman tomb: 'Dum vixi bibi libenter; bibite vos qui vivite.'—Heuzer, Or. 6674.

mation to the consonantal or to the vowel condition: when the former, it has produced the French v, as in lavare, laver; levare, lever; privare, priver; novellum, nouveau; lixivia, lessive; viventem, vivant; November, novembre; gingiva, gencive. This, however, is not universal; for when the semivocal v inclines towards the vowel sound, it disappears in French; thus pavonem (pronounced pa-ou-onem in Rome) soon became pa-onem, whence paon; similarly avunculus (pronounced a-ou-unculus) soon was contracted to a-unculus; the Latin poets treat it as a trisyllabic word; it is also to be found as aunculus in several Inscriptions. Thus, too, we find in Inscriptions noember for no-v-ember, juentutem for ju-v-entutem. This loss of the v is to be found also in classical Latin, as in boum for bovum\*; audii for audivi; redii for redivi\*; amarunt for amaerunt\*, for amaverunt; pluere for pluvere\*. The Appendix Probi speaks of ais for avis; rius for rivus¹. This loss of v<sup>2</sup> also takes place in French: as in pavonem, paon; pavorem, peur; aviolus\*, aïeul; vivenda, viande; clavare, clouer; avunculus, oncle; ovicla, ouaille; pluvia, pluie; caveola, geôle; uvetta\*, luette; obliviosus, oublieux.

§ 142. Final v is always hardened into f at the end of words: this phenomenon, which is opposed to the law stated below, § 167, is easily explained. Most of the popular words which change v into f are monosyllabic: bovem, bauf; brevem, bref; cervum, cerf; clavem3, clef; navem, nef; nervum, nerf; novus, neu; novum, neuf; ovum, œuf; salvum, sauf; servum, serf; sevum, suif; vivum, vif; gravem, grief; vidvum, veuf. Now we know that monosyllables shew a marked desire to strengthen themselves, either at the beginning by aspiration, or at the end, by introducing a strong consonant as a bulwark against phonetic decay. Besides, without insisting on this fact, the true cause of the change from v to flies in the general tendency which leads the French language to replace soft consonants at the end of words by strong ones, in order to give greater support to the voice. For this reason the soft d and g in this position are replaced in pronunciation by the strong t and c, as in sang et eau, grand homme, where sang is pronounced sanc, and grand,

1 'Rivus non rius, avis non ais.'—App. Probi.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> In Andegavi, Pictavi, clavus, pronounced by the Romans Andega-ou-i, Picta-ou-i, cla-ou-is, &c., the Latin  $\mathbf{v}$  (ou) joins the preceding a, and forms the diphthong aou; which, following the law of transformation into French (au, then o, lastly ou), has formed the three words Anjou, Poitou, clou.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Why is the f of clef mute (whence the orthography clé) while it remains sonorous in the other words?

<sup>\*</sup> The following are longer words:—captivum, chétif; nativum, naif; pulsativum, poussif; ogivum \*, ogif; restivum, rétif.

grant<sup>1</sup>: and similarly the final v is strengthened into  $f^2$ . When v is not final, there is no longer any reason for this strengthening process. and it remains unchanged according to § 140. This is the reason why the feminine of adjectives in -if is -ive; and why we have bovem, bouf, but bovarius, bouvier; navem, nef, but navirium\*, navire; servum, serf, but servire, servir; salvum, sauf, but salvare\*, sauver; nativum, naïf, but nativitatem, naïveté. The same rule enables us to explain the relation between the primitive chef and the derivatives chevel, achever, and between such words as bref and brevet, relief and relever.

## IV. THE PROLONGED CONSONANTS.

## (i) LABIAL. F.

§ 143. Initial f remains: fortem, fort; focum, feu; fata, fée; fabula, fable; foras, fors, which last word became hors at an early date, just as O. Fr. faras (a troop of stallions) and fardes (clothes?) became haras and hardes. The Latin f being only one degree stronger than h, we find this same exchange between the archaic Latin fostis, fireum, folus, and the classical hostis, hireum, (olus?).

§ 144. Medial f invariably remains: refutiare, refuser; defendere, défendre, &c., with the one exception of scrofella\*, écrouelle.

§ 145. Final f remains: tufus, tuf; but, if followed by a mute a, it becomes v, as genovefa, geneviève.

§ 146. By the side of the spirant f the Latin had received from the Greek, and has passed on to the French, another aspirate  $\phi$ , the

history of which must now be considered.

The Greek  $\phi$ , ph (wrongly pronounced by us as an f), had a very distinct sound of its own, differing from the Latin f. Quinctilian and Priscian tell us that to pronounce f we must use a stronger aspiration than we should with  $\phi$ , and that in so doing the lower lip should not touch the upper row of teeth. The  $\phi$  was pronounced like the English ph in shepherd. A p thus aspirated necessarily dropped down to the common p when used by persons whose ears were not fine enough to recognise so slight a distinction; and thus at Rome, whilst the upper classes, in transferring  $\phi$  made it first ph, afterwards f, the common people made it a p, thus suppressing its delicate aspirate: as in ἀφύη, which has produced the double Latin form, the learned

<sup>2</sup> This tendency is so strong that it even transforms words of learned origin, which also change final v into f, as in activus, actif; passivus.

passif: nativus, natif; relativus, relatif.

<sup>1</sup> On the other hand, the strong s forms an exception, being softened into a z, at the end of words, as in nous aimons, aux enfants, chevaux admirables, &c., where nous, aux, chevaux, are pronounced nou-z, au-z, chevau-z.

aphya, and the popular apua. Thus, while the learned called the άμφορεύς amphora, and the στροφή stropha, the people made them ampora and stropa, as the Appendix Probi (in the time of Nero) tells us. Probus blames the vulgar pronunciation;—'stropha non stropa, amphora non ampora.' This vulgar pronunciation remains in a few French words: thus πορφύρα produced the popular Latin purpura, whence pourpre; κόλαφος has both forms, learned colaphus, and vulgar colapus, so frequent in Merovingian documents, whence O. Fr. colp, now coup<sup>1</sup>; φάλαγγαι, in classical Latin phalangae, popular Latin palangae, has preserved the latter form in the French palan, palangue. On the other hand, the ph used by the Latin literati to represent φ in the words they borrowed from the Greek (as φιλοσοφία, philosophia), soon, in spite of the outcries of the grammarians, was confounded with the Latin f. Side by side with phaselus, phlegma, sulphur, tophus, sylphi, phalangae, &c., we find, at an early date, the forms faselus, flegma, sulfur, tofus, sylfi, falangae, &c. This change of ph into f goes on in French in popular words2: as phantasma, fantôme; philia, fiôle; phasianus, faisan; elephantum, olifant; graphium, greffe<sup>3</sup>. Similarly orphaninus\* produced the O.Fr. orfenin, whence orfelin, which the learned of the middle ages altered to orphelin, in order to bring it nearer to the original Latin form.

# (ii) Dentals. S, X, Z.

§ 147. Initial s, if followed by a vowel, remains: solus, seul; subtus, sous; sella, selle; surdus, sourd. But st becomes est; sp, esp; sc, esc, the prefixed e tending to render the pronunciation more easy: thus we have stare, O. Fr. ester; scribere, O. Fr. escrire; sperare, espérer; and this s is not uncommonly absorbed, its place being marked by the acute accent on the initial e: as escrire, écrire; statum, estat, état. Similarly ast becomes át, as in astre, átre.

§ 148. Medial s remains: as cerasus, cerise; quassare, casser.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Sometimes a p sprung from a  $\phi$  is treated in French as if it were an original p: thus the Greek  $\zeta(\zeta_0\phi_{DP})$  became ziziphus, with a popular form zizupus, which then underwent the regular change of p into b (§ 111), whence zizubus, whence the ill-formed jujube.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> It remains as ph in learned words: philosophia, philosophie; phalangeus, phalange; phoebus, phébus; except in some scientific terms, introduced somewhat early (as we have seen in § 146), which have changed ph into f, as φαντασία, fantaisie; φανταστικός, fantastique; phrenesis, frênésie.

There are a few of these double consonants which have a like origin; as cophinus, common Latin cofinus, coffre.

But se'r drops the s, as is seen in crescere, croîlre; pascere, paître; cognoscere, connaître. Similarly sm, sn, sc, st, sp, often lose the s, as in asinus, âne; baptisma, baptême; auscultare, écouter; magister, maître; despectum, dépit, &c.; the preceding vowel is usually accented. This disappearance of the s is at least as old as the twelfth century (if we regard the pronunciation); though the written language did not drop it till the middle of last century: it is retained in the Dictionnaire de l'Academie, a.d. 1740. In some cases the s is retained, as restare, rester; accostare, accoster; though costa becomes côle.

§ 149. Final s sometimes remains: ursus, ours; subtus, sous; minus, moins. In Portus Veneris, Port Vendres, we have also an unusual instance of the persistance of a genitive case. Or it becomes z, as casa, chez; nasus, nez; adsatis, assez. Or x, as duos, deux; tussis, toux; otiosus, oiseux; sponsus, époux. Ss sometimes becomes s, as passus, pas; crassus, gras.

#### X.

§ 150. Medial x sometimes remains: as sexaginta, soixante. Or it becomes ss: as examen, essaim; laxare, laisser; coxa, cuisse; axilla, aisselle. Sometimes it drops to s, as in dextrarius, destrier.

§ 151. Final x remains: sex, six; luxum, luxe. In buxus, buis, it falls to s.

#### Z.

§ 152. Initial z remains: zelum, zèle; zelosus however becomes jaloux; and jujube is an ill-formed representative of zizyphum.

## V.—Liquids. R, L.

#### R.

- § 153. Initial r remains: regnum, règne; rupta, route; regem, roi; ripa, rive.
- § 154. Medial r remains: soricem, souris; carmen, charme. It also becomes l in some few cases: as paraveredus, palefroi. It also sometimes becomes s, as in pluriores\*, plusieurs. It is sometimes dropped before s by assimilation, dorsum = dossum, and then by dropping one s, as dorsum, dos; persica, O. Fr. pesche, péche.
- § 155. Final r remains usually: as audire, our; carrus, char; but in some cases it becomes l, as altare, autel; cribrum, crible; and sometimes it becomes s, as in adrorare, arroser; chaise for chaire, from cathedra.

#### L.

§ 156. Initial 1 remains: littera, lettre; lingua, langue; legem, loi. It also becomes r, a change which dates back to Merovingian days: lusciniola, rossignol. Also n, as libella, niveau.

§ 157. Medial 1 remains: as aquila, aigle; filius, fils; circulus, cercle. It also becomes n, as is seen in posterula\* (O. Fr. posterle, posterne), poterne; margula (O. Fr. marle), marne. Also r, as ulmus,

orne; cartula, chartre; capitulum, chapitre.

This I is often softened into u in the combinations ol, ul before a consonant: as collum, cou; auscultare, écouter; pulverem, poudre; sulphur, soufre; col'phus, coup: also al before a consonant drops to au, as calcare, O. Fr. caucher; calidus, chaud. This process took place in French times. The I is sometimes strengthened by being doubled, as bajulare, bailler; filia, fille. But sometimes II is reduced to l, as gallina, geline.

§ 158. Final 1 remains in solus, seul; sal, sel; supercilium, sourcil; mel, miel. A final double 1 is either reduced to a single l, as allium, ail; mille, mil; or softened to u, as agnellum, agneau.

It is sometimes entirely dropped, as angelus, ange; O. Fr. oil, oui;

O. Fr. nennil, nenni.

## VI.—NASALS. M, N.

#### TVF.

- § 159. Initial m remains: mare, mer; manus, main; mille, mil. It also becomes n, as mappa, nappe; matta, natte.
- § 160. Medial m remains: camera, chambre; computare, compter (which, in comparison with its 'doublet' conter, seems to be a more modern form): or it becomes n, as semita, sente; computare, conter; simius (simjus), singe; primum, prin in printemps. Also the m in mn sometimes becomes n, as columna, colonne: while in other cases, as alluminare, allumer, the n disappears. In the peculiar case dumetum, duvet, the m has become b in Latin days, and the b naturally falls to v.
- § 161. Final m remains: dama, daim; nomen, nom; famem, faim. Also it becomes n, as rem, rien; meum, tuum, suum, mon, ton, son. It also disappears, when it is the second of two consonants, as vermis, ver.

N.

§ 162. Initial n remains: nomen, nom; non, non; nos, nous.

- § 163. Medial n remains: as ruina, ruine; mentiri, mentir; mentum, menton. Also it becomes m, as nominare, nommer; carpinus, charme; hominem, homme. Also l: orphaninus\*, orphelin; Panormus, Palerme; Bononia, Bologne. Also r: ordinem, ordre; diaconus, diacre; Londinum, Londres. N also disappears in some cases before the origin of the French language, as in pagensis, pagesis\*, pais, pays. Also, it is lost from such combinations as nv, as conventus, convent; ne, as concha, coque; rn, as alburnum, aubour; ns, as in mansionem, maison; pensare, peser: in these cases it was probably lost in late Latin. In some cases this n is doubled, as inimicus, ennemi; sonare, sonner; tonare, tonner.
- § 164. Final n remains: non, non; sonus, son; bonus, bon. Or it disappears, as nomen, nom. In words having nn in the last syllable, one n disappears, as annus, an; pannus, pan; bannum, ban; stannum, elain.

## PART II.

# THE PRINCIPLES WHICH RULE THE PERMUTATIONS OF LANGUAGE.

- § 165. We may thus sum up the results of our inquiry by stating the laws on which the change of the Latin letters into French rests; and these (using the language of natural history) we may call the laws of *least action*, and of *transition*.
- § 166. I. Law of Least Action 1.—It is a characteristic of every human effort to try to exert itself with the *least action*, that is, with the smallest possible expenditure of energy. Language follows this law, and its successive transformations are caused by the endeavour to diminish this effort, and by the desire of reaching a more easy pronunciation. The knowledge of this endeavour, when combined with a study of the structure of the vocal apparatus, gives us the true cause of these changes of language.
- § 167. This need of greater ease in pronunciation shews itself in the general weakening of the Latin letters when they pass into French words: thus the e and g, pronounced hard by the Romans

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> In his admirable *Grammaire comparée du Sanskrit, du Grec, et du Latin,* M. Baudry has shewn the influence of these two principles on the formation of ancient languages. I hope to shew that they may be further confirmed by the history of the French language.

before e and i¹, as fekerunt, kivitatem, guemellus, guibba (fecerunt, civitatem, gemellus, gibba) have become soft in French, the hard e passing into the ¢ sound, the hard g into the j sound, so that where the Latins said kedere, aguere, the French say ceder, agir. Similarly the Latin p is softened into v, ripa, crepare, saponem, becoming rive, crever, savon: in some cases the weakening is so great that the Latin letter altogether disappears; as crudelis passes into cruel, sudare into suer, obedire into obéir.

§ 168. In other cases, the letters in contact being dissimilar, the French language assimilates them in order to make the pronunciation easier; thus it changes dr into rr; adripare, arriver; quadratum, carré; similarly tr is softened into rr, as putrere, pourrir; latronem, larron. Here moreover, as in most cases, the French only follows the example of the Latin language itself, in which the tendency towards assimilation was strongly developed; thus the Romans said arridere for adridere, arrogantem for adrogantem, &c. From this regular progress of languages towards an easier pronunciation, we may conclude that languages always descend, never climb, the scales of sounds: thus while tr is softened into rr, rr is never hardened into tr; latronem may descend into larron, but parricidium never ascends in French to patricide; either it must remain as it is, parricide, or grow softer still by simplifying the rr into r. Similarly 11 is often reduced to l, as in ampulla, ampoule; bulla, boule.

§ 169. Another phenomenon, which corresponds to this assimilation of letters, and also springs from the desire of ease in pronunciation, is the separation or differentiation of similar letters, so as to render their emission from the mouth easier. If a Latin word has two r's, in French the pronunciation will be softened by the change of the one r into l, as cribrum, crible: thus the Latin parafredus becomes palefroi, not parefroi; peregrinus becomes pèlerin, not pérerin. So too, if there are two l's, the French changes one into r; lusciniola becomes rossignol, not lossignol. This process has received the name of dissimilation. This balancing of letters in the effort after a vocal equilibrium was not unknown to the Latins, who, to avoid the two r's, said ruralis, muralis, instead of ruraris, muraris: to avoid the two l's, they said epularis, stellaris, instead of epulalis, stellalis².

§ 170. Together with this 'dissimilation,' which seeks to avoid the disagreeable repetition of the same letter, we must notice another

1 See the word agencer in the Dictionary.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> In a word, the suffixes aris, alis, being alike in origin and meaning, the Romans preferred aris, when the word had already an 1 in it (as stellaris, from stella), and alis, if the word had an r in it (ruralis, from ruris). See Baudry, Grammaire comparée du Sanskrit, du Grec, et du Latin, p. 101.

process, 'metathesis,' the transposition or displacement of a consonant, which is also done to facilitate pronunciation: thus, formatieum, turbare, paupertatem, at first became *formage*, tourver, pauverté, as may be seen in Old French texts; and then by metathesis of the r, fromage, trouver, pauvreté.

§ 171. II. Law of Transition. The law of least action shews us the cause of the transformations of language, and of the permutation of letters; the law of transition will teach us the conditions of these changes and their course. 'Permutation moves on step by step, and never more than one step at a time. A letter does not at a bound change its order, degree, or family; it can only make one of these changes at once!' Thus,—to return to the word putrere, given above,—the classical putrere did not turn at once into the French pourrir; it passed in the Merovingian Latin into the forms putrire, pudrire, and in Old French through the successive forms podrir and porrir, whence finally pourrir: the tr had to become the intermediate dr before it reached rr.

The Dictionary will present to us, so far as it is possible to write it, the history of every letter, and will connect the Latin with the French by the intermediate links of medieval Latin and the Old French.

# PART III.

# EXCEPTIONS TO PHONETICS. EFFECT OF CORRUPTION ON THE FORMATION OF THE FRENCH LANGUAGE.

§ 172. Though the laws of Phonetics rule with precision almost all the words in the French language, there are still a few which seem, as far as we know, to be refractory, and to refuse to be classified under established heads: just as in natural history there are some beings which have not yet found their proper place under the divisions of science.

These exceptions to the rules of Phonetics have a double cause: or rather, the infraction of the rules is only apparent, and is due to influences which we are as yet unacquainted with, and to secondary laws which limit or modify the primary ones; or these infractions of law

h 2

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> F. Baudry, Grammaire comparée du Sanskrit, du Grec, et du Latin, p. 83.

are the result of corruption. Words thus corrupted cannot be used as arguments to throw doubt on the existence of the laws of language and their firm establishment: for, as M. Littré says, 'it is by means of the general and positive rules that we can affirm that there is an error even where we do not know the circumstances or the conditions of the error; they enable us to divide the whole into the regular and correct part and the part altered and mutilated by the inevitable faults of time and of mankind.'

And besides, in many cases the corruption is only apparent, not real, or if it does exist, it is not the French language that is to blame: thus écouter (Old French escouter, escoller, originally esculler) is a very irregular outcome of the classical Latin auscultare, for the Latin au never becomes e in French, and if the word had been regularly formed, it would have been oscouter, not escouter, as the Latin au habitually becomes o (aurum, or; pausare, poser, &c.). Now here to all appearance is a flagrant exception, and Phonetics seem to be at fault. This, however, is not the case. Phonetics are blameless; for we know from Flavius Caper that in the third century men said, not auscultare, but ascultare, whence according to rule, comes the form escouter, as a becomes e (patrem, père; pratum, pré; gratum, gré; &c.). Thus in this case the corruption dates back to the popular Latin, and the French language has nothing to do with it.

The same is the case when the French language seems to violate the Latin accent, in such words as encre from encaustum; persil from petroselinum, borrowed by the Romans from the Greek (ἔγκαυστον, πετροσέλινον). Here the French retains the original Greek accent, which had been preserved by the Latins in these borrowed words. In souris, siegle, mordre, foie, fin, faite, from sóricem, secále, mordére, ficátum, finitus, fastígium, the accent had already been displaced in vulgar Latin, which said sorícem, sécale, mórdere, ficatum, finitus,

fástigium.

But beside these apparent infractions of the laws of Phonetics, there are also real exceptions, caused by corruption or chance,—cases of Latin words in which the passage into French is governed by no known laws, and which sound like painful discords in the harmonious unity of the language. These errors are man's mark left on the vocabulary, the arbitrary element in the formation of the French tongue. If we compare with their Latin originals the words germandrée, chamaedrys; amidon, amylum¹; camomille, chamaemelum; ancolie, aquilegia; érable, acer arbor; échalote, Ascalonicum; estragon, draconem; réglisse, liquiritia\*; girofle, caryophyllum; marjolaine, amaracana\*, we shall find ourselves face to face with the worst corruptions in the language: let us note at the same time that

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Here the corruption is older than the French language; amidum for amylum is found in a Latin document of the ninth century.

almost all these words indicate medicinal plants, and have come down to us through herbalists and apothecaries. Nor is it astonishing that a long special use has deformed and corrupted such words; for the people often torture learned words so as to give them a sense of some kind—thus one may any day hear the common folk ask for de l'eau d'anon for laudanum, and the like. To this class also belongs boutique, from apotheca, one of the most striking instances of corruption. Apotheca would regularly have produced aboutaie, as the Latin initial a never drops out in French, and it is contrary to rule for the Latin c between two vowels to become q in French at the end of a word; in that position the Latin c always disappears (baca, baie; braca, braie; ebriáca, ivraie); so that, like theca, taie, apotheca ought to have become aboutaie1. If we add to this list a few more words<sup>2</sup>, we shall have the full catalogue of all forms due to chance or inexplicable disturbance: it will be seen how very small their sum total is, compared with the whole French language. Still, it is most important for us to be able to ascertain the truth. From the days of St. Augustine, who held that the explanation of words, like the interpretation of dreams, depends on the fancy of each person who tries them, down to Voltaire, who believed that chance or corruption were the sole causes of the revolutions of language, human speech has ever been regarded as the product of the arbitrary caprice of men. Modern science has now shewn that languages are not the work of chance; that they are a natural and organic growth, of which man is not the author, but the instrument. Philology has narrowed to its proper limits the part played by caprice and corruption in the formation of languages, without utterly annihilating it.

contraction of apotheca.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Aboutaie would not be the final form. We know on one hand that the Latin p does not stop at b, but drops down to v; on the other hand we know that t between two vowels always drops out in French; so that aboutaie would become avoutaie, and finally avouaie, the last regular

These irregular forms are:—emendare, amender; amygdale, amande; tremere, craindre; carbunculus, escarboucle; scintilla, étincelle; sarcophagus, cercueil; fracticium, friche; unicornis, licorne; umbilicus, nombril. As to the modern words lendemain, loriot, lierre, which in Old French were rightly spelt endemain, oriot, ierre (see the Dictionary for these words), they must be reckoned as corruptions not of the Latin word, but of the French.

## PART IV.

#### DERIVATION.

- § 173. Before we enter into necessary details in dealing with derivation, under the three heads of substantive, adjective, and verb, we must forewarn our reader that every suffix must be regarded from three points of view;—those of origin, form, and accentuation.
- § 174. r. Origin.—Suffixes may be of Latin origin (as premier from primarius), or of French origin, that is, formed on the model of Latin suffixes (as encrier from encre) but having no correspondent Latin original.
- § 175. 2. Form.—We must carefully distinguish suffixes of learned formation from those of popular origin; i. e. such derivatives as primaire, séculaire, scholaire, which come from the learned, from such as premier (primarius), séculier (secularis), écolier (scholaris), which have been formed by the common people.
- § 176. 3. Accentuation.—Here the Latin suffixes may be put under two heads: (a) the accented, having a long penultimate, as mortális, humánus, vulgáris; and (β) the unaccented or atonic, with a short penultimate, as ásīnus, pórtícus, móbilis.
- § 177. Accented Latin suffixes are retained in the French, as mortel, humain, vulgaire. The language having got possession of these suffixes, -el, -ain, -aire, presently uses them to form new derivatives, applying them to words which had no corresponding suffixes in Latin: by such additions have been formed such words as vis-uel, loint-ain, visionn-aire, derivatives created at first hand by the French language.
- § 178. Atonic Latin suffixes, ás-inus, pórt-icus, jud-icem, all perish as they pass into French by a natural consequence of the law of accentuation: thus ásinus gives us áne; pórticus, porche; júdicem, juge. After losing the atonic i these suffixes had no strength left in them for the production of new derivatives. What, in fact, does the suffix -le in gré-le (gracilis); humb-le (humilis); douil-le (ductilis), represent to the common ear? Who would believe that these three French words are formed by means of the same suffix, if he had not the Latin words before him? While the Latin -ilis is very fruitful, the French -le is but a sterile termination. Similarly, it may be seen by such examples as diab-le (diabŏlus); meub-le (mobĭlis); peup-le (popūlus), that the three Latin suffixes, -ŏlus, -ilis, -ūlus, are uniformly merged in the French -le; a fact which indicates

the indistinctness of their sound on the popular ear, owing to the dropping of the atonic penultimate vowel. It was not till several centuries after the birth of the French language that the learned, not understanding the proper function of accent in the formation of terminations, foolishly followed the Latin form, imposing on it a false accent, and displacing the true accent. Then sprang up words like portique (porticus); mobile (mobilis); fragile (fragilis); words opposed to the genius of the French language, barbarous words, neither Latin nor French, defying the laws of accent of both languages. In a word, of these two classes of suffixes, the former, the accented, are alone strong enough to bear any development in French; the others, the atonic, have fallen dead, without producing a single new derivative. These are the principles which will form the basis of our study of suffixes.

#### SECTION I.

### DERIVATION OF SUBSTANTIVES.

LATIN substantives, adjectives, verbs, prepositions <sup>1</sup>, have produced French substantives.

#### CHAPTER I.

French Substantives derived from Latin Substantives 2.

§ 179. The French language has carried over several thousands of Latin substantives, such as *chantre*, **cantor**; *pátre*, **pastor**; *leçon*, lectionem, &c.; and has also created a vast number of others from French substantives already existing; such as *journée*, *année*, *soirée*, *matinée*, from *jour*, *an*, *soir*, *matin*; *chevalerie* from *chevalier*, &c. All these formations are studied in detail in §§ 191, sqq., under the heads of the suffixes -alis, -anus, -aris, -arius, -aticum, -atus, -etum, -eria\*, -ianus, -ile, -iste, to which the reader is referred.

<sup>2</sup> For all parts of this treatise on derivation and composition I have

followed Mätzner's admirable classification.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> We do not here speak of pronouns, for there is only one French word which has sprung from a Latin pronoun, that is, *identité* from idem; and even in this case, it is not from classical but scholastic Latin, which produced the forms identitatem and identieus; so that even this word is not of popular origin.

### CHAPTER II.

Frenchi Substantives derived from Latin Adjectives.

§ 180. Just as un mort stands for un homme mort, un mortel for un être mortel, by excluding the substantive and calling the object by the name of its epithet, so the words matin, jour, hiver, have been formed from the Latin adjectives matutinum, diurnum, hibernum, sc. tempus: similarly cierge, roche, neige, grange, lange, longe, lé, chêne, droit, hôtel, are from the adjectives eereus, rupea \*, nivea, granea \*, lanea, lumbea \*, latus, quercinus \*, directum, hospitalis. Several substantives of this class, such as sanglier, linge, coursier, bouclier, were adjectives in Old French (as may be seen under these words in the Dictionary), the Old French phrase running un drap linge, un porc sanglier, un cheval coursier, un écu bouclier; they became substantives at a comparatively late epoch in the history of the language. For details, see under the suffixes cited in § 179, and also under the three suffixes, -tas, -tudo, -ĭa (it-ia).

### CHAPTER III.

FRENCH SUBSTANTIVES DERIVED FROM LATIN PREPOSITIONS.

§ 181. These are very rare, whether they come direct from the Latin, as contrée from contrata\* (derived from contra), entrailles from interanea (derived from inter), or whether they have been formed first hand by the French, as avantage from avant, devanture from devant.

## CHAPTER IV.

French Substantives derived from Latin Verbs.

- § 182. The French language derives substantives from verbs either by using the root of the verb, with or without suffixes; or by using the present infinitive, or the present participle, the past participle, or the future passive participle.
- § 183. I. i. From the verb-root with suffix.—By joining to the verb-root certain terminations, each of which brings with it a special modification of the meaning, the French language has created a multitude of substantives: thus from abreuv-er, eclair-er, all-er, it has produced abreuv-oir, eclair-eur, all-ure. These suffixes thus used for the creation of substantives are about twenty in number [-alis, -anda (-enda), -antia, -anus, -aldus, -ardus, -arius, -arius, -aster, -aticum, -atus, -etum, -eria\*? -ela, -ianus, -icius, -ile, -ina, -issa, -iste, -men (-amen, -imen, -umen), -mentum, -or (-tor, -sor), -orius, -tionem, -ura]. See Sect. III. Chapter I. for the detailed study of each of these suffixes.

§ 184. ii. From the verb-root without suffix.—The French language creates new substantives by taking them from the verb, by the simple addition to its root of the gender-ending: thus, after the Latin verbs apportare, purgare, appellare, have given the verbs apporter, purger, appeler, the French language takes the roots of these verbs, apport, purge, appel, and uses them as new substantives, which had no originals in Latin, and are called verbal substantives. The verbs so treated number about three hundred 1, and are all of the first conjugation 2. A certain number of these substantives are concrete: as ragout from ragoûter, rabat from rabattre, décor from décorer, égout from égoutter, empois from empeser, engrais from engraisser, réverbère from réverbèrer, repaire from O. Fr. repairer, réchaud from re and échauder, dépêche from dépêcher, cri from crier, conserve from conserver, contour from contourner, traite from traiter, relief from relever, repli from replier; the most of them are abstract, and indicate the action expressed by the verb: such are appel from appeler, apport from apporter, baisse from baisser, aide from aider, avance from avancer, épouvante from épouvanter, offre from offrir, pêche from pêcher, recherche from rechercher, tremp from tremper, &c.3

Whence has the genius of the French language learnt so fruitful and ingenious a process, enabling it to create so large a number of substantives which have no Latin parent? The answer is at hand—The French and the Latin are simply successive conditions of the same language; and there is no grammatical process employed in the French which is not to be found, in germ at least, in the Latin; thus the Romans in their day created (especially in their time of decadence) verbal substantives out of their infinitives: thus from probare, luctari, &c. came proba, lucta, which appear for the first time long after the verb; proba in Ammianus Marcellinus,

lucta in Ausonius.

Two characteristic facts shew us with what fertility the French language has developed this process thus handed down to it from the Latin. On the one hand, it has been applied to words which are completely strangers to the Latin language, and such substantives as galop, début, regard, have been formed from verbs of Germanic

These derivatives have a peculiarity which is quite unique; they are shorter than the words whence they come. We must carefully avoid confounding these substantives, which spring from verbs, and are therefore subsequent to them, with those which have given birth to verbs and therefore existed before them (such as fête, lard, whence fêter, larder).

The eight or ten substantives (such as maintien from maintenir, recueil from recueillir, accueil from accueillir) which belong to other conjugations have been formed by analogy. The other conjugations have formed no verbal substances like those of the first conjugation, because they have at their disposal the strong participial substantives (studied in § 188).

3 About one-third of these substantives are of the masculine gender.

origin, such as galoper, débuter, regarder; on the other hand, the process is still in active operation, and daily gives birth to fresh words; thus of late years have appeared casse from casser, chauffe from chauffer<sup>1</sup>; and this fact shews us the persistent nature and spontaneous action of the laws of language, and the certainty with which the popular instinct advances, quite unconsciously, in the formation of new words.

- § 185. II. The Infinitive.—From the present infinitive come a tolerably large number of masculine substantives, such as diner, dejeuner, souper, gouter, vivre and vivres, manger, boire, loyer, savoir, pouvoir, devoir, plaisir, être, loisir, repentir, avenir, sourire, baiser, souvenir, &c., all of them used as masculine substantives.
- § 186. III. The Present Participle.—Just as the Latin language had created a substantive, amans (a lover), from the present participle of the verb amare, so the French language has created, by help of present participles, the substantives marchand from mercantem\*, manant from manentem; sergent, servientem; séant, sedentem, to say nothing of forms which have come direct from the French participle, such as tranchant, vivant, servant, gouvernante, méchant, from trancher, vivre, servir, gouverner; méchant, O. Fr. meschant, is from the old verb mescheoir, like séant from seoir, échéant from échoir.
- § 187. IV. The Past Participle.—The Latin tongue possessed the faculty of creating substantives out of its past participles: thus from peccatum, p. p. of peccare, came the substantive peccatum, a sin; from fossa, p. p. of fodere, came fossa, a ditch, &c. And the French language, not content with thus turning the Latin participles into substantives (as in avoué, advocatus; écrit, scriptum, &c.), in its turn expanded this grammatical process, and created from French participles a multitude of substantives masculine and feminine, such as fait, reçu, dú, réduit, masculines, and croisée, nichée, durée, tranchée, partie, issue, feminines, all of them past participles of the verbs faire, devoir, recevoir, &c. And this it does especially with feminine participles. The number of substantives thus obtained is considerable; for the French language forms substantives with both classes of participles, the strong as well as the weak <sup>2</sup>.

¹ La chausse, a surnace; une surface de chausse, a sire-surface, flue-surface. ² A strong participle is one which is accented on the root, as díctus, fáctus, tráctus; a weak participle is accented on the ending, as am-átus, purg-átus. Similarly, in French, dit, fait, joint, are strong; aimée, purgée, weak participles. The strong participles are those which ordinary grammarians class mechanically under the name of irregular participles, and weak ones under the name of the regular. For further details, see Historical Grammar, p. 140.

- r. Formed from weak (or regular) participles; such as chevauchée, accouchée, &c.
- 2. Formed from strong (or irregular) participles; such as dit, joint, réduit, trait, &c. We know (see Historical Grammar, p. 140) that Modern French has replaced most of these strong participles by weak ones; still the substantives formed from the strong forms remain: thus the old feminine participle défense, defensa, has been replaced by the weak form défendue, when used as a participle, while it remains in its old form as a substantive.

§ 188. The following is a list of these strong participles <sup>1</sup>, no longer in use as such, but still remaining as substantives.

It will be seen that the modern form, the correspondent weak participle, is set side by side (within brackets) with the old strong participle, which has become a substantive, and the Latin word whence it comes:—

Emplette, implicita (employée); exploit, explicitum (éployé); meute, móvita (mûe), and its compound émeute, exmóvita (émue); pointe, puncta (poindre, in the sense of to prick = pungere; this word remains as a participle in the word courte-pointe, in O. Fr. coulte-pointe, from Latin cúlcita-puncta); course, cursa (courue); trait, tractum, and its compounds por-trait, retrait, traite, &c.; source, sursa (surgie), and its compound ressource; (the verb is sourdre, surgere); route, rupta (rompue), and its compounds déroute, banqueroute, i.e. banque rompue; défense, defensa (défendue), and its congeners offense, &c.; tenle, téndita (tendue), and its compounds attente, délente, entenle, &c.; rente, réddita (rendue); pente, péndita \* (pendue), and its compounds soupente, suspendita \* (suspendue); poste, pósita (posée); repas, repastus (repu); croit, eréscitum \* (crue), and its compound surcroît; semonce, formerly semonse, summonsa \*; entorse, intorsa \*; suite, séquita \* (suivie), whence poursuite; vente, véndita (vendue); perte, pérdita (perdue); quéle, quaésita (quélée), and its compounds conquéte, requête, enquête; recette, recepta (reçue); dette, débita (dûe); réponse, responsa (répondue); élite, electa (élue); tonte, tóndita\* (tondue); mors, morsus (mordu); fonte, fúndita (fondue); compound refonte; toise, tensa (tendue); ponte, pondita \* (pondue); fente, fendita (fendue); faule, fallita (faillie); maltôle, male-tóllita; boite, bíbita

¹ More than one participle in this list has never been used in French except as a substantive; and its participial usage dates either from the classical or the rustic Latin, which latter often created forms of which no trace remains in any text, but which survive in the corresponding French words. Thus entorse, semonce, suite (in Italian seguita), croit (It. cresciuto), cannot answer to the classical forms intorta, summonita, secuta, cretum, but to the popular forms intorsa\*, summonsa\*, sequita\*, crescitum\*.

(bue); secousse, succussa (secouée); and its congener rescousse, from O. Fr. escousse, which is the Latin excussa; fuite, fúgita; promesse, promissa (promise); écluse, exclusa (exclue); impôl, impôsitum (imposé); dépôt, depósitum (déposé); prévôl, praepósitum (préposé); suppôl, suppositum (supposé); entrepôl, interpósitum \* (entreposé)¹; descente, descéndita \* (descendue); plaid, plácitum².

Thus, while Old French said être mors, morsus; être route, rupta, for être mordue, rompue, Modern French, replacing the Old French mors and route by mordu and rompu, created from these old participles new substantives (un mors de cheval, une route). In a few cases, very rare ones, the strong participle survives beside the weak one; as in un fil tors, and un fil tordu, which has not hindered the formation of the substantive tort, conformably with the rule we have described 3. Side by side with these two forms of expression we have the triple form une femme absolue, une femme absolue, and the substantive absolue.

## SECTION II.

## Derivation of Adjectives.

§ 189. Adjectives are formed 1. by the present participle; as charmant, savant, dévorant, the present participles of the verbs charmer, savoir, dévorer. It often happens that a verb has disappeared in Modern French, while its present participle remains as an adjective; thus the Old French verbs méchoir, béer, galer, remain only in their participles méchant, béant, galant, which are now used as adjectives.

2. From the past participle: -poli, connu, fleuri, &c., from polir,

connaître, fleurir, &c.

3. From the verb-root.—This process, which we shewed, § 184, to be so fruitful for substantives, has not been equally so for adjectives; still some traces of it occur in the adjectives gonfle from gonfler, dispos, which comes from disposer, not from the Latin dispositus,

these participles are not strong in Latin.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Propos and repos have no place in this list, as they are the substantives of the verbs proposer and reposer, as has been seen in § 184.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> We may add to this list dessert, desserte, formed by analogy from the verb desservir; absoute, absoluta; soute, soluta; chute, caduta\*, although

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> I have naturally included in this list only those strong participles which have remained only as substantives, leaving out all those which remain in French as both participles and substantives; such as dit, joint, adjoint, réduit, conduit, conduite, produit, enduit, biscuit, ouie, clos, enclos, couvert, découverte, mise, remise, prise, surprise, défaite, crue, contrainte, empreinte, feinte, &c.

which would have given *dépôl*, as may be seen from impositus, *impôl*; suppositus, *suppôl*; praepositus, *prévôl*.

4. By suffixes.—By this means the French language produces fresh adjectives; (a) from substantives, as mensonger, courageux, ágé, from mensonge, courage, áge; or ( $\beta$ ) from adjectives, as jaunátre, lourdaud, vieillot, from jaune, lourd, vieil; or ( $\gamma$ ) from verbs, as comparable, redoubtable, semblable, as comparer, redouter, sembler; or ( $\delta$ ) from prepositions, as ancien from antianus\*, derivative of ante; souverain from superanus\*, derivative of supra. In the next chapter will be found a list of all these suffixes, and of the derivations which they have supplied to the French language.

#### SECTION III.

#### LIST OF NOMINAL SUFFIXES.

§ 190. Here follows a detailed catalogue of nominal suffixes (i.e. of suffixes which form substantives and adjectives), divided, as has been already done in § 176, into accented and atonic. In this list of suffixes will be found the three of Germanic origin (viz. -ard, -inc, and -aud), which are to be met with in the French tongue: diminutive and augmentative suffixes will be treated of separately.

## CHAPTER I.

## ACCENTED SUFFIXES.

§ 191. Alis, ale become al,  $el^1$  in popular French<sup>2</sup>: canalis<sup>3</sup>, chenal; diurnalis, journal; regalis, royal; legalis, loyal; hospitale, hôlel; capitale, cheptel; natalis, noël; ministrale\*, menestrel; mortalis, mortel; carnalis, charnel; vocalis, voyelle. Pluralis produced in the regular way the Old French plurel, which was changed afterwards into the diphthongal pluriel, by changing e into ie. See § 56.

§ 192. Antia, entia become ance in popular French 4: as in infantia,

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> For the letter-change, see § 54.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The learned form is al; cardinalis, cardinal; hospitale, bôpital.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Canalis has also produced another form, chenel, which was afterwards softened into cheneau, just as bel became beau.

The learned form from antia is ance, as in arrogantia, arrogance; of entia, ence, as in innocentia, innocence.

enfance; continentia\*, contenance. We know that these abstract substantives were formed from the present participle by adding the suffix -ia: thus from infantem has come infantia; from continentem, continentia, &c. The French language, imitating this process, has similarly created vengeance from vengeant, croyance from croyant, confiance from confiant, échéance from échéant, jouissance from jouissant. Participial substantives often come from forms which have disappeared from Modern French, and are, as it were, living witnesses to their dead ancestors: thus chance, formerly cheance, carries us back to chéant, participle of chéoir, primitive form of choir, cadere; and échéance carries us back, through échéant, to échoir. Fiant, participle of fier, gives us the Old French substantive fiance, whence again the verb fiancer. Engeance, finance, outrecuidance, similarly come from the old verbs enger (to multiply oneself); finer (to conclude a bargain, pay); outrecuider, ultra-cogitare. Créance answers to the archaic participle créant, to be found in the compound mécréant. Doléance, whence condoléance, similarly carries us through a participle doléant, to a verb doleier, from a Latin type dolicare \*; while nuance, laitance come through nuant, laitant, from the old verbs nuer, laiter, which are derived from the words nue, lait.

§ 193. Andus, endus. The passive future participle has provided us, through its nominative plural neuter, with a certain number of substantives. We must, however, take note that the French language, following its customary use 1, has treated these neuter plurals as if they were feminine singulars, and has produced from them a number of feminine substantives, such as viande from vivenda; provende from praebenda 2; whence, by analogy, the French derivatives offrande from offrir; jurande from jurer; réprimande from réprimer, &c.

From the combination of the suffix and with the suffix ier (see § 198), come the derivatives in andier, such as taill-andier from

tailler, filandière from filer; lavandière from laver, &c.

Those who wrote the Merovingian Latin seem sometimes to have mistaken neuter plurals in a for feminine singulars of the first declension. Thus from pecus, pecora, was formed pecoras: 'inter pecoras' says a Chartulary of A.D. 757 (in Muratori). The same author has published a collection of industrial receipts of the Merovingian epoch, in which we find a feminine pergamina, from the neuter plural of pergamenum: 'pergamina quomodo fieri debet: mitte illam in calcem, et jaceat ibi per dies tres.' In this way the French language has produced a certain number of feminine substantives; as mirabilia, merveille; biblia\*, bible; animalia, aumaille; tempora, tempe; brachia, brasse; arma, arme; muralia, muraille; volatilia, volaille; folia, feuille; saliceta, saussaie; and all the words having the suffix aie from eta, plural of etum.

2 Learned forms are legende from legenda; prébende from praebenda.

§ 194. Anus, ana, become ain, en—aine, enne<sup>1</sup>; as castellanus\*, châtelain; albanus\*, aubain; scribanus\*, écrivain; pullanus\*, poulain; humanus, humain; superanus\*, souverain; villanus\*, vilain; longitanus\*, lointain; fontana, fontaine.

When anus follows i it becomes en, whether the i be original, as in antianus, ancien; christianus, chrétien, or whether it comes from the dropping of the medial consonant (see Historical Grammar, p. 37), as in paganus, païen; decanus, doyen; medianus, moyen; medie-

tanus\*, mitoyen; civitadanus\*, citoyen.

French derivatives formed by analogy of the above are also very numerous; such are quatre, quatrain; dix, dizain; six, sixain; douze, douzaine; neuf, neuvaine; haut, hautain; proche, prochain; Afric-ain, Napolit-ain, Americ-ain: the one exception under this class is paysan from pays, which should have been paysain, and indeed is found so in the twelfth century and onwards: this one deviation may be due to dissimilation (§ 169). The form en is especially applied to professional words, such as mécanicien, chirurgien, musicien, grammairien².

§ 195. Aldus is a late Latin suffix of Germanic origin. In a great many Frankish proper names we may notice a suffix wald, which denotes force, command, answering to the modern German Ge-walt, walten, to wield; thus Chlodo-wald, Grimo-wald, Anso-wald, &c. This suffix was transcribed into aldus by the Gallo-Romans<sup>3</sup>; and we find in Merovingian Latin the names Chlodo-aldus, Grimo-aldus, Anso-aldus, Regin-aldus, which in Carolingian times became Grim-aldus, Regin-aldus, by the regular change of oaldus into aldus. By the customary softening of al into au (§ 157), aldus became aud; whence Grimaldus, Grimaud; Reginaldus, Regnaud.

This suffix is also employed by the French language, and almost always in a depreciatory or a bad sense, whether attached to words of Germanic origin, as *clab-aud*, *crap-aud*, or by analogy in French derivatives, as *lourd-aud*, *nig-aud*, *sal-aud*, *pal-aud*; and with a diminutive sense in *levr-aut*, a leveret. *Héraut* is an exception to this depreciatory sense.

§ 196. Ardus is also a suffix of Germanic origin (Gothic hardus, German hart, hard). This suffix, which has helped to form a great many proper names, such as Regin-hart, Rein-hart, Renard; Eberhart, Ebrard, Evrard, denotes intensity in French words;

<sup>1</sup> For letter-changes, see § 54.

3 Waldus (pronounced valdus) became aldus by dropping the medial

v (§ 141): as Chlodo(v)aldus, Chlodoaldus, Clodoald.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Faisan, phasianus, is in the same position as paysan; on the principle involved in the law of dissimilation it could not become faisain. Such words as partisan, capitan, volcan, artisan, courtisan, are not to be added to the list, as they have been introduced in modern times from Spain or Italy, and are not genuine French words.

like aldus, aud, it in very many cases takes a bad sense: thus ard is found in combination (1) with substantives; as montagne, montagnard; bât, bâtard; cane, canard; bille, billard; bras, brassard; cuisse, cuissard; couard, eaud-ardus\*; hagard (Lat. haga\*); brancard, from O. Fr. branc, masculine form of branche; mouche, mouchard; poing, poignard; moût, moutarde; poule, poularde; campagne, campagnard; corbeil, corbillard; épine, épinard; puits, puisard; or (2) with adjectives, as vieil, viellard; or (3) with verbs, as pend-re, pendard; étend-re, étendard; fuir, fuyard; babiller, babillard; baver, bavard; brailler, braillart; brocher, brocart; brouiller, brouillard; crier, criard; nasiller, nasillard; péter, pétard; piller, pillard; plaquer, placard.

§ 197. Aris becomes *ier* in popular French<sup>1</sup>, as singularis, sanglier; seholaris, écolier.

§ 198. Arius. This suffix, which is derived from aris, and has entirely supplanted it in new-formed French words, becomes *ier*, as primarius, premier. In popular French<sup>2</sup> this form *ier* is reduced to er after ch, g<sup>3</sup>; as in vacher, porcher, boucher, archer, bûcher, clocher, cocher, gaucher, pêcher, plancher, rocher; berger, danger, boulanger,

étranger, léger, verger, oranger, viager, mensonger.

This suffix, ier, is the most productive of all French suffixes: 1st, in adjectives, as primarius, premier; leviarius\*, léger, whence, by analogy, the French derivatives plenier from plein; bocager from bocage; mensonger from mensonge; dernier, formerly derrenier, from O. Fr. derrain, Lat. deretranus\*. 2nd, in substantives which vary exceedingly in sense: thus, ier designates, (1) the names of plants or trees, as poirier, pommier, nover, amandier, laurier, figuier, peuplier, grenadier, prunier, fraisier, múrier, cerisier, citronnier, oranger, églantier, from O. Fr. aiglent, a thorn: (2) names of animals, as lévrier, leporarius, bélier, from O. Fr. belle, limier, formerly liemier, from lien; (originally liem?) (3) Names of trades, armorier, arme; potier, pot; batelier, from O. Fr. batel; chamelier, from O. Fr. chamel; cordonnier, formerly cordonanier, from O. Fr. cordonan; huissier, from O. Fr. huis; consiliarius, consciller; scutarius, écuyer; vervecarius, berger. In bijou-t-ier from bijou; cafe-t-ier from café; clou-t-ier from clou;

<sup>2</sup> Anus has similarly supplanted the suffix alis, which is, in fact, only

another form of aris, § 176.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> For letter-changes, see § **54.** The learned form is *aire*; as vulgaris, *vulgaire*; popularis, *populaire*; by the side of which in learned words of rather greater antiquity we find again the form *ier*; as regularis, *regulier*; singularis, *singulier*.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> In this list of suffixes in er we do not name those which follow y or soft ll, because these letters have included in them the i of ier; such are écuyer, noyer, bruyère, gruyer (?), métayer, foyer, voyer; conseiller, cornouiller, écaillère, poulailler, oreiller.

boyau-d-ier from boyau, the consonant is intercalated to avoid the hiatus. (4) The idea of a receptacle: as columbarium, columbier; viridiarium\*, verger; focarium, foyer; chartularium, chartrier; granarium, grenier; encrier from encre; sablier from sable.

Hence it is plain that *ier* produces, in each of these cases, such varied changes of sense that it is not easy to give a phrase which shall cover them all. We may read with advantage the reflexions which this great variety of results has suggested to M. Bréal<sup>1</sup>, in a fine

passage full of the philosophy of language. He says:—

'Thus from pomme, figue, amande, we have created pommier, figuier, Judging from these, we might think that -ier indicates that which produces the object named by the primitive word. But, on the other hand, there are words like encrier, huilier, herbier, colandier, in which -ier indicates not that which produces, but that which receives. It may be suggested that this idea of reception has led to that of origination, and that the two ideas may be thus merged in one. But then what shall we do with such words as prisonnier, where -ier indicates neither the producing agent nor the receptacle, but, on the contrary, the thing contained? Again, if we have prisonnier from prison, so have we also geolier from geole, which is the exact opposite. Nor is this all: the connection in sense which couples chevalier with cheval is not the same with that which connects bouvier with bœuf, or levrier with lièvre. One could easily multiply examples; but these are enough to shew that so variable a suffix requires special consideration.

'It would certainly not be impossible to conceive a sense so abstract as to suit all these derivatives, especially if we imagine ourselves re-establishing that neuter gender which the language has lost. But let us consider what passes in our mind when we use these words: each time we supply to ourselves a relation of a concrete kind and of a particular species. The word voiturier means the coachman of a voiture, while carrossier means the maker of a carrosse; a cuirassier is a soldier who wears a cuirasse, but an armurier is a man who makes or sells arms. The mind divines or knows by tradition these relations, which are not in the least expressed by the words themselves and their suffix, and our intelligence fills up the blank.

'It is possible that, originally, man tried to give a proper suffix to each relation which his mind could conceive. This attempt he must have abandoned ere long, as the crowd of the relations which his growing experience called up, pressed more and more on him. And thus, too, just as idioms grow older, these auxiliaries of thought, far from increasing in number, as one might have expected, shew a distinct tendency to decrease. The more common suffixes elbow

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> M. Bréal, Idées latentes du langage, p. 10, l. 13-p. 12, l. 24.

out the weaker ones: the mind, content with a certain number of signs, trusts more and more to its own intelligence, helped by tradition.

'We have, no doubt, artificial nomenclatures, in which the termination at once tells us the position held by the object designated in a scientific classification. Thus chemical nomenclature is a kind of spoken catalogue, in which every change in the composition of a body is indicated by a corresponding change in the form of its name. We must remember, however, that, amidst the infinity of relations in which things can stand to one another in the world, the language of chemistry chooses out a few and neglects the rest, thus arriving at exactitude by specialising rigorously. On the contrary, common speech, which ought to suffice for our knowledge in general, very properly dispenses with scientific rigour, and, without striving after impossibilities, compels new ideas to content themselves with existing forms which have been handed down from ages past.'

§ 199. Aster. This suffix retains in French the depreciatory and bad sense it had in the Latin poetaster, philosophaster, and the diminutive sense it had in surdaster, novellaster, &c. Aster became in popular French âtre, originally astre; matrasta\*, marâtre; patraster, parâtre; salmaster\*, saumâtre; noirâtre from noir; grisâtre from gris; bleuâtre from bleu; rougeâtre from rouge; folâtre from fol.

§ 200. Atus (of the fourth declension). This suffix becomes  $\ell$  in popular French. As a substantive -atus indicates employment, office, dignity; as in consulatus, senatus, pontificatus, legatus; comitatus, comté; ducatus, duché; elericatus, clergé. By analogy maréchaussée, sénéchaussée, from maréchal, sénéchal.

§ 201. Atus, utus, suffixes which indicate possession, form adjectives drawn straight from substantives (following the analogy of the present participle?), but are not to be confounded with § 200.

Thus the Latins said alatus from ala, barbatus from barba, cornutus from cornu, &c., whence (by the regular changes of atus into  $e'^2$ , and of utus into  $u^3$ , come the adjectives rosatus, rose'; alatus, aile'; cornutus, cornu; canutus, chenu; eu, bu, vu, su, formerly ev, bev, vev, sev, from Latin habutus\*, bibutus\*, vidutus\*, saputus\*, as is shewn by the Italian forms avuto, veduto, &c.; whence also, by analogy, come numerous French derivatives, as age' from age;

The learned form is at; as senatus, senat; consulatus, consulat; pontificatus, pontificat. On this model have been constructed such degenerate and ill-formed words as marquisat from marquis, généralat from général.

<sup>For letter-changes, see §§ 187, 188.
For letter-changes, see §§ 187, 188.</sup> 

manière, maniéré; affaire, affairé; orange, orangé; barbe, barbu;

ventre, ventru; tête, têtu; point, pointu.

The feminine suffix ata, ée in French (care must be taken not to confuse it with the feminine of the past participle), is joined to substantives with a view to the creation of other substantives which shall express either (1) the quantity contained in the primitive, as charrette, charrettée; assiette, assiettée; gorge, gorgée; cuiller, cuillerée; bouche, bouchée; and, consequently, relations of times: jour, journée; soir, soirée; matin, matinée; an, année; or (2) the object produced by the primitive, as araneata\*, araignée, originally a cobweb spun by the aranea, aragne.

By the side of this suffix \(\ellee\ellee\), which is the old popular and true French form of ata, there is also a form \(ade\_{imported}\) from the Romance languages of the South \(^{1}\)—from Provençal, in or about the thirteenth century \(^{2}\), from Spanish and Italian. Thus, \(grenade\_{i}\), \(dots \) dorade, \(bigarrade\_{i}\), \(condots \) come from Provençal \(grenada\_{i}\) (Lat. \(granata\_{i}\)), \(dots \), \(dots \), \(dots \) cozada (Lat. \(granata\_{i}\)), \(dots \), \(dots \), \(dots \) doubletade, \(end{arrade}\), \(dots \), \(dots \) alustrade, \(end{arrade}\), \(end{arrade}\), \(dots \) alustrade, \(end{arrade}\), \(end{arrade}\), \(dots \), \(dots \) alustrade, \(end{arrade}\), \

This foreign suffix ade has been so largely imported, and at a time when the French language had still a certain plastic force, that it has been adopted as a popular suffix, and is still employed to form a crowd of new words, such as promenade, embrassade, glissade,

bourrade, &c.

Aticus becomes age in French; as in viaticum, voyage (O. Fr. viatage); formaticum, fromage; volaticum, volage; umbraticum, ombrage; missaticum, message; silvaticus, sauvage.

- § 202. Ela becomes elle in French, as in candela, chandelle: querela, querelle, is perhaps a learned word. This suffix has remained unfruitful, and has produced no new French words.
- § 203. Elis usually becomes *el*, as crudelis, *cruel*: it becomes *al* after a guttural. This suffix has also been barren.

3 Aubade, bigarrade, are from the modern Provençal aubado, albata;

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The Latin suffix ata became Italian *ata*, Spanish and Provençal *ada*; thus diurnata \* is in Italian *giornata*, in Provençal and Spanish *jornada*.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The oldest example known to us of the suffix ade in French is noix mugade (nux muscata), in the Roman de la Rose.

bigarrado.

4 When one of these foreign words in ade falls in with a popular word coming from the same Latin root, there ensues a doublet; thus the Latin salata becomes salée in French, salada in Spanish: salée and salade, on the entry of the latter word from Spain, form a 'doublet.' So too with chevauchée, caballicata\*, and cavalcade; panée, panata, and panade, and so on.

§ 204. Ellus becomes first el, then eau, as has been seen in § 157; thus agnellus becomes agnel, then agneau; vascellum, vaissel, then vaisseau; gemellus, jumel, then jumeau, &c.¹ Cerebellum, cerveau; calamellus, chalumeau; novellus, nouveau; aucellum, oiseau; porcellum, pourceau. This eau becomes iau in fabliau, originally fableau and fablel from fabulellum\*, and in boyau from bo(t)ellum, by a letter-change studied in § 157².

We have seen, under § 18, how the suffix ellus, a diminutive in Latin, loses in French its diminutive force: in some words, such as vaisseau from vascellum\* (properly 'a little vessel'), it has even

taken an augmentative sense.

- § 205. Emia becomes ange, as has been shewn in § 244, and Historical Grammar, p. 66: vindemia, vendange; laudemia\*, louange; and, by analogy, vidange from vider; mélange from méler; lavange from laver.
- § 206. Ensis. This suffix is reduced first to esis, as is shewn § 163, and in this form produces the French is in pays, originally païs, from pa(g)esis\*; marchesis\*, marquis; ois in bourgeois, burgesis\*.
- § 207. Enus, ena becomes ain, oin, ein, in, ine, ene; as venenum, venin; plenus, plein; terrenum, terrain; sagena, seine; avena, avoine; ca(t)ena, chaîne, O. Fr. chaëne.
  - § 208. Eria, becomes ière; as maneria, manière; materia, malière.
- § 209. Ernum becomes er, as in hibernum, hiver; infernum, enfer; quaternum, cahier. Erna becomes erne: laterna, lanterne; taberna, laverne; eisterna, citerne.
- § 210. Estus becomes *este* in Old French, *éte*<sup>5</sup> in Modern French, as honestus, *honnéte*. This suffix has been barren in French.
- § 211. Etum. Derivatives with this ending denote a district planted with trees. It becomes ay 6, found in such proper names as Castanetum, Chalenay; Roboretum, Rouvray; Alnetum, Aulnay. It is chiefly through the plural eta that this suffix has developed itself in French, by producing (after the rule of neuter plurals, see § 193 and Hist. Gram. p. 97) feminine substantives in aie 7 saliceta, saussaie; ulmeta, ormaie; alneta, aunaie. There are many French derivations formed on this model: roseraie from rosier; oseraie from osier;

<sup>2</sup> The feminine form ella becomes elle in French: as pastorella\*, pastourelle; scutella, écuelle; vascella\*, vaisselle.

<sup>7</sup> For letter-changes, see § 62.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The primitive form in *el* remains in some few expressions: in the phrase 'se mettre *martel* en tête,' euphonic feeling has retained the old form instead of the more modern *marteau*.

<sup>For letter-changes, see § 58.
For letter-changes, see § 62.
For letter-changes, see § 62.
For letter-changes, see § 62.</sup> 

châtaigneraie from châtaignier; houssaie from houx, &c. Ronceraie has either been formed from a lost primitive, roncier, or perhaps by analogy.

- § 212. Ieus becomes i¹: amieus, ami; inimieus, cnnemi; formieus \*, fourmi. Iea becomes ie: amiea, amie; urtiea, ortie; vesica, vessie.
- § 213. Icem becomes is <sup>2</sup> in *perdrix* from perdicem (O. Fr. *perdris*); isse in *génisse*, from junicem.
- § 214. Itius, icius becomes is 3; as in mixtitius, mélis; plexitius, plessis; levaticius\*, levis; colaticius\*, coulis; pasticium\*, fális; and hence the French derivatives, cliquetis from cliqueter; hachis from hacher; abatis from abattre; logis from loger; coloris from colorer.
  - § 215. Ignus becomes in 4: benignus, bénin; malignus, malin.

§ 216. Ilis becomes il: canile, chenil; focile, fusil; foenile, fenil;

gentilis, gentil; aprilis, avril, &c.

We must take care not to confound ilis with ilis, which is discussed in § 250. Ilis is joined only to substantives or adverbs, as puerilis from puer, gentilis from gens, subtilis from subter; while ilis is combined only with verbs, as agilis from agere, facilis from facere, utilis from uti.

- § 217. Ista becomes *iste*. This learned suffix, which comes from the Greek ιστής, and was introduced by Christian writers into the Latin language (baptista, evangelista, psalmista), denotes persons by the name of the science which they pursue; as *légiste*, *juriste*, *journaliste*; oculiste from oculus; herboriste from O. Fr. herbor, herbe; dentiste from dent, &c.
- § 218. Ismus becomes isme. This suffix, which comes from the Greek ισμός, is, like ista, purely a learned suffix: syllogismus, sy'llogisme; barbarismus, barbarisme; soloecismus, solécisme; whence the modern derivatives germanisme, communisme, socialisme, anglicisme, mahométisme.
  - § 219. Iseus becomes ois 5, in Thiois from Thiotiseus, François

The learned form is ice, as in factice, factitius; adventice, adventicius.

<sup>4</sup> For letter-changes, see § 131.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> For letter-changes, see § 129. <sup>2</sup> For letter-changes see § 129.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> For letter-changes, see § 58. The suffix iseus is of Latin origin. We find in Roman writers mariseus, syriseus, libyseus, seutiseum, ealathiseus. The Greeks also had this diminutive suffix, στεφανίσκος, αμφορίσκος, &c. But iseus was very rarely used in Latin, and the Romance languages, in employing it so frequently, have been influenced by the Germanic suffix isk (Modern German isch), which often caused a confusion between the two,—a confusion which has been very fruitful in the production of new words. The Wallachian has iseus under the form esc, a fact which proves to us that the origin of it is Latin and not

from Franciscus; and this drops to ais in marais, O. Fr. marois,

from mariscus. (Compare frais from friscus \*.)

This suffix becomes esco in Italian, as in tedesco, theotiscus. The Italian language uses it in a great number of new formations; as pittoresco from pittore; grottesco from grotta; gigantesco from gigante; burlesco from burla; arabesco from arabe; pedantesco from pedante; soldatesca from soldato. In the sixteenth century all these Italian words migrated across the mountains, and produced in France the forms arabesque, burlesque, grotesque, gigantesque, pédantesque, pittoresque, soldatesque, tudesque. The French language has emp'oyed this suffix to form new words; thus she says romanesque, chevaleresque (imitating the Italian caballeresco).

§ 220. Inus becomes in: divinus, devin; peregrinus, pèlerin; vicinus, voisin; molinum\*, moulin; caminus, chemin; delphinus, dauphin; scabinus, échevin; matutinum, matin; mansatinum\*, mâtin. Ina becomes ine: pectorina, poitrine; cortina, courtine; cocina\*, cuisine; gallina, géline; radicina, racine; ruptina\*, rouline.

We may here cite, among French derivatives, substantives drawn (1) from verbs—saisine from saisir; gésine from gésir: (2) from other substantives—télin from lette; crapaudine from crapaud; bécassine from bécasse; bottine from botte; chopine from chope¹; couleuvrine from couleuvre; églantine from O. Fr. aiglant; houssine from houx; serpentine from serpent; terrine from terre; sourdine from sourd.

§ 221. Inc. A suffix of Germanic origin, denoting filiation, origin, which regularly became enc² in Old French, whence it is reduced to an in modern French (wrongly written and in some cases): thus Flaeming becomes O. Fr. Flamenc, now Flamand; chamarling becomes O. Fr. chambrelene, chamberlene, now chambellan; Lodaring became Loherenc, then Loherain, lastly Lorrain. This suffix has even been applied to words which are not of Germanic origin; thus from tisser comes O. Fr. tisserenc, later tisseranc, whence tisserand.

§ 222. Issa becomes esse. This suffix in imperial Rome indicated the feminine: abbatissa from abbatem; prophetissa from prophetam; sacerdotissa from sacerdotem. It appears in the French dervivatives abbesse from abbatissa; traîtresse from traître; prophetesse from prophète; vengeresse from vengeur; duchesse from duc; enchanteresse from enchanteur; pécheresse from pécheur; chanoinesse from chanoine.

Germanic, as the separation of the Wallachians from the Empire took place as early as the second century, and therefore long before the Germanic invasion.

<sup>2</sup> For letter-changes, see § 72.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> In these words ine acts as a diminutive suffix.

- § 223. Ivus becomes if : captivus, chélif; nativus, naïf; restivus \*, rélif. Its French derivatives are plentiful: poussif from pousser; hálif from háler; pensif from penser; craintif from crainte. Iva becomes ive; augiva \*, ogive; captiva, chélive; oliva, olive, &c.
- § 224. Lentus becomes lant in popular French<sup>2</sup>: sanguilentus, sanglant; but lentus, slow, makes lent.
- § 225. Mentum becomes ment, as frumentum, froment; vestimentum, vétement; tormentum, lourment, &c. The French language uses this suffix to produce substantives from verbs, by intercalating an e between the verbal root and the suffix: thus we have from hurl-er, hurl-e-ment; from commenc-er, commenc-e-ment; from aboy-er, aboi-e-ment, &c. This e is intercalated only with verbs in e is intercalated, as sent-i-ment, sentir; ressent-i-ment, ressentir; but it should be noticed that these are learned words; the popular form is certainly that with e 5.
- § 226. Men. This suffix, which is the root of mentum, under the three forms, a-men, i-men, u-men, has produced a certain number of French words, though it has made no new creations, having been supplanted in this by its derivative mentum, see § 225.

Amen becomes ain, aim: stramen 6, étrain; aeramen, airain, levamen, levain; materiamen, merrain; lien for liain, from

ligamen; examen, essaim.

Imen becomes in, ain 7: sain, formerly sain, from sa(g)imen; train, formerly train, from tra(g)imen; nourrain from nutrimen.

Umen becomes un in alun from alumen 8.

<sup>2</sup> The learned form is *ent*: **violentus**, *violent*; **somnolentus**, *somnolent*; &c.

3 Except a few words like vêt-e-ment from vêtir; recueill-e-ment from recueillir; consent-e-ment from consentir; tressaill-e-ment from tressaillir.

It may be remarked that these verbs are not inchoative (i.e. they reproduce the Latin forms). As for inchoative verbs (i.e. those which form their imperfect in -issais, not -ais, like rugir), they form substantives in -ment, by inserting the inchoative particle iss: rug-iss-e-ment from rugir; accompl-iss-e-ment from accomplir; abrut-iss-e-ment from abrutir. There are a few exceptions, like bât-i-ment from bâtir; blanch-i-ment from blanchir; assort-i-ment from assortir.

<sup>5</sup> Verbs of the fourth conjugation (in re) form substantives by adding e to the verbal root; rend-e-ment, batt-e-ment, entend-e-ment, from rendre, battre, entendre. Bruire, accroître, décroître, connaître, which have ss in the imperfect, bruissais, acroissais, décroissais, connaissais, make bruissement,

accroissement, décroissement, connaissement.

<sup>6</sup> For letter-changes, see § 54. The learned form is amen, as examen, from examen.

<sup>7</sup> The learned form is ime: as crimen, crime; regimen, régime.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> For letter-changes, see § 142. In bajulivus \* the O. Fr. bailiff is reduced in Modern French to bailli.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> For letter-changes, see § 161. The learned form is *ume*: as bitumen, bitume; legumen, légume; volumen, volume.

§ 227. Orem, which forms abstract substantives, becomes eur<sup>1</sup>; as dolorem, douleur; dulcorem, douceur; colorem, couleur; sudorem, sueur; pavorem, peur. On this model the French language has formed new words: puanteur from puant; pesanteur from pesant; largeur from large; grandeur from grand, &c.

§ 228. Sorem, torem. These suffixes (not to be confounded with orem), which express the name of the agent, become seur and leur<sup>2</sup>: defensorem, defenseur; piscatorem, pécheur; cantorem, chanteur; pastorem, pasteur; peccatorem, pécheur; salvatorem, sauveur;

imperatorem, empereur, &c.

The French derivatives under this head, which are very numerous, follow the same rules of formation as have been studied above in § 225 for -mentum; i. e. non-inchoative verbs form their substantives in eur, as jouer, joueur, while inchoatives form them in iss-eur, as

nourrir, nourrisseur; blanchir, blanchisseur 3.

The feminine tricem, as in nutricem, nourrice, whence lecteur, lectrice; bienfaiteur, bienfactrice, has been almost entirely replaced in Modern French by two other feminine suffixes euse and eresse, thus lavatricem \* from lavator, becomes laveuse; we have pécheur from peccatorem, while pécheresse is the equivalent of peccatricem.

§ 229. Osus, which forms adjectives from substantives, becomes eux 4, and osa, euse: nodosus, noueux; invidiosus, envieux; amo-

rosus, amoureux; hispidosus, hideux 5.

New forms under this head are very numerous: as chanceux from chance; pierreux from pierre; soigneux from soin; courageux from courage; heureux from O. Fr. heur; affreux from O. Fr. affre; douccreux from douceur 6; orgueilleux from orgueil 7.

§ 230. Tatem, which in Latin produces substantives from adjectives, becomes lé, as in paupertatem, pauvrelé : securitatem, sûrelé ;

<sup>2</sup> For letter-changes, see § 79.

4 For letter-changes, see § 149. The learned form is ose: as morosus,

morose; ventosus, ventôse; sinosus, sinôse.

<sup>6</sup> Doucereux is a softened form of douceureux.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> By a change, studied § 79. There is but one exception to this rule; amour, not amour, from amorem. Labour does not fall under this head of exception, as it does not come from laborem (which has duly produced labour), but is the verbal substantive of labourer, see § 18.

The suffix eur was softened later into eux in the words piqueux, piqueur; porteux, porteur; faucheux, faucheur; violonneux, violonneur; and into ou in filou, fileur; gabelou, gabeleur; ou for eur is met with in some patois (?).

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Jaloux from zelosus, ventouse from ventosus, and Toulouse from Tolosa, are exceptions. But pelouse, ventouse, and Toulouse are Provencal.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Pieux and sérieux have no place here, as they come from the Italian pietose, scriose.

civitatom, cilé; sanitatem, sanlé; bonitatem, bonlé; feritatem, fierté; bellitatem, beaulé; caritatem, cherlé; legalitatem, loyaulé; nativitatem, naïveté; regalitatem, royaulé. Similarly atem becomes é, as abbatem, abbé: and ata, ée, as applicata, appliquée. Tempéte is not an exception, as it comes not from tempestatem but from tempesta\*.

The i, which in the Latin connects the root with the suffix (as bon-i-tatem, from bonus, san-i-tatem from sanus), and which disappears in French from all words derived directly from the Latin (as bonté, santé), reappears as e in derivatives formed from French words at first hand with no corresponding Latin words: thus from gai comes gai-e-té; from souverain, souverain-e-té; from sal, léger, ancien, net, sal-e-lé, légèr-e-té, ancienn-e-té, nell-e-té.

§ 231. Onem. Substantives derived by help of this suffix in Latin are of many kinds of meaning: thus they designate animals, as falco, pavo, leo, capo; persons, as latro; things, as carbo, pulmo, sapo. It becomes on in French: as falconem, faucon; pavonem, paon; leonem, lion; caponem, chapon; latronem, larron; carbonem, charbon; pulmonem, poumon; saponem, savon. The French language uses this suffix to reinforce such Latin primitives as had not enough strength to stand by themselves: thus from mentum, talus, piseis, ren, ericius, glutus, it formed mentonem\*, talonem\*, piscionem\*, renionem\*, ericionem\*, glutonem, whence menton, talon, poisson, rognon, hérisson, glouton. By analogy have come such words as jambon from jambe; cochon from coche; piéton from pied; fripon from friper; souillon from souiller; juron from jurer; plongeon from plonger; bouchon from boucher; perron from pierre; charron from char; aviron from virer; ceinturon from ceinture; chaudron, formerly chauderon, from chaudière (?) or chaud, compare laidron; chevron from chèvre; clairon from clair; fleuron from fleur; tendron from tendre. In the words bûch-er-on from bûche; chap-er-on from chape; forg-er-on from forge; laid-er-on from laid; mouch-er-on from mouche; mouss-er-on from mousse; puc-er-on from puce; quart-er-on from quart; vign-er-on from vigne 2, the suffix is strengthened by an intercalated er.

The French language similarly employs on in the formation of diminutives: as aiglon from aigle; chaton from chat; levron from lièvre; raton from rat; cruchon from cruche; sablon from sable.

This diminutive particle is often strengthened by the insertion of (1) ill, whence carp-ill-on from carpe; barb-ill-on from barbe; cotill-on from cotte; crois-ill-on from croix; moin-ill-on from moine; négr-ill-on from nègre; post-ill-on from poste; tat-ill-on from tâter;

<sup>2</sup> In imitation of this suffix in *eron*, the learned have constructed from the Latin bibere the barbarous word *biberon*.

<sup>1</sup> Méchanceté comes not from méchant, but from O. Fr. méchance (derived from méchant, like jouissance from jouissant, or puissance from puissant).

écouv-ill-on, from O. Fr. écouve; grap-ill-on from grape 1: or (2) iche, whence barb-ich-on, corn-ich-on, fot-ich-on, from the primitives barbe,

corne, fol.

We may add to this list substantives in ionem, such as macionem, maçon; unionem, oignon; suspicionem, soupçon, &c. By analogy there have been formed from Latin substantives the following words: campionem, champion, from campus; arcionem, arçon, from arcus; caprionem, chevron, from capra; limacionem, limaçon, from limax; companionem, compagnon, from com-panis; aucionem, oison, from auca; seutionem, eccusson, from seutum; truncionem, troncon, from truncus; hence also comes lampion from lampe.

§ 232. Tionem, sionem. This suffix must not be confounded with § 231; it is joined to the supine to form abstract substantives denoting the action expressed by the verb: thus from press-um, sta-t-um, comparat-um, mess-um, supines of premere, stare, comparare, metere, came press-io (the act of pressing); stat-io (the act of standing still); comparat-io (the act of comparing); mess-io (the act of reaping)<sup>3</sup>.

These suffixes become (1) con<sup>4</sup> as factionem, façon; lectionem, leçon; punctionem, poinçon; redemptionem, rançon; suctionem, suçon: (2) sson as bibitionem\*, boisson; messionem, moisson; coctionem, cuisson; scutionem, écusson; frictionem, frisson; nutritionem, nourrisson; cretionem\*, cresson: (3) son, with hard s, as cantionem, chanson: (4) son, with soft s, as potionem, poison;

<sup>2</sup> Oison does not come from oie, for it would have been oyon, not oison.

Compare joyeux from joie.

<sup>4</sup> The learned form is tion for tionem; potionem, potion; factionem, faction: and sion for sionem; pressionem, pression; illusionem, illusion.

¹ Take care not to confound with these derivatives in illon such words as vermill-on, aiguill-on, corbill-on, guenill-on, tortill-on, tourill-on, échantill-on, goupill-on, oisill-on, which come from the primitives vermeil, aiguille, corbeille, guenille, tortille, tourelle, O. Fr. échantil, goupil, oisel, by simple addition of the suffix on.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> A certain number of these substantives had taken a concrete signification even in the Latin: thus potio passed from its first sense of 'the act of drinking' to that of 'the thing drunk,' a potion, draught; mansio, first 'the act of remaining,' became 'a place of continuance,' habitation, mansion; ligatio, 'the act of binding,' became a ligature, a bond. In imitation of the Latin, the French language also gave to many of these substantives a concrete sense: tonsionem, cantionem, venationem, prehensionem, clausionem\*, bibitionem\*, sationem, originally 'the act of clipping,' &c., became toison, chanson, venaison, prison, cloison, boisson, saison. In this case the concrete substantive is often masculine, whereas the abstract was feminine; as in potionem, poison; nutritionem, nourrisson; cretionem\*, cresson; punctionem, poinçon; suctionem, suçon. Similarly élève, the concrete result of the act of education, is masculine in its concrete sense.

rationem, raison; titionem, lison; traditionem, lrahison; earricationem\*, cargaison; fusionem, foison; ligationem, liaison; libera-

tionem, livraison; venationem, venaison.

Numerous French substantives have been formed analogously, either from verbs in ir, as guérison from guérir; garnison from garnir; or from verbs in er, as démangeaison from démanger; échauffaison from échauffer; fauchaison from faucher; flottaison from flotter; or from verbs in re, as pendaison from pendre.

§ 233. Torius, sorius. Substantives in tor, sor (see § 33), denoting the name of the agent, have produced Latin adjectives in torius, sorius, which indicate a quality proper to the action accomplished by the agent; as oratorius from orator; laudatorius from laudator.

The neuter of these adjectives was early employed as a substantive, and usually denoted the place of residence of the agent, or the instrument that he uses; as praetorium from praetor; dormitorium from dormitor; auditorium, dolatorium. These newer words, already frequent under the Empire, became exceedingly numerous at a later time, especially in ecclesiastical and scholastic Latin; as purgatorium, refectorium, laboratorium, observatorium, &c. This suffix becomes oir 2: dormitorium, dortoir; pressorium, pressoir; dolatoria\*, doloire; scriptoria\*, écritoire.

There are many French derivatives, masculine and feminine; as parloir from parler; arrosoir from arroser; comptoir from compter; trottoir from trotter; tiroir from tirer; rasoir from raser; battoir from battre; abattoir from abattre; éteignoir from éteindre; balançoire from balancer; máchoire from mácher; écumoire from écumer; nageoire

from nager; mangeoire from manger 3.

§ 234. Tudinem. This suffix, which was reduced to tuma in common Latin, in which we find costuma for consuetudinem, becomes tume 4; as consuetudinem, coutume; amaritudinem, amer tume.

§ 235. Quin. This suffix, which usually gives a bad sense, is of Germanic origin, from the Old Netherland kin <sup>5</sup>; as bouquin from boeckin; mannequin from mannekin; brodequin from brosekin. Hence also casaquin from casaque <sup>6</sup>. This suffix, which is almost barren in

<sup>2</sup> For letter-changes, see § 84.

<sup>5</sup> This suffix kin answers to the German diminutive chen.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> On this model the bad form dinatoire has been formed from diner.

<sup>3</sup> Derivatives of inchoative verbs insert the particle iss, as rotissoire from rotir: polissoir from polir.

<sup>4</sup> The learned form is ude; as aptitudo\*, aptitude; mansuetudo, mansuétude; whence the modern forms platitude from plat, &c.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> We must not add to these words arlequin, faquin, baldaquin, pasquin, for they come from the Italian; nor mesquin, which is Spanish; nor palanquin, sequin, Oriental words; nor requin, of which the origin is unknown.

French, has been more largely developed in the Picard patois, which uses it for new forms, such as *verquin*, a shabby little glass (*verre*); *painequin*, a bad little loaf (*pain*); *Pierrequin*, poor little *Pierre*, &c.

- § 236. Tura, sura. This suffix denotes the result of the action indicated by the verb, just as tor, sor (see § 233) denotes the name of the agent. It becomes ture, ure, as in mensura, mesure; pictura, pienture; mansura, masure; ruptura, rolure; capillatura, chevelure, formerly cheveleure; armatura, armure, formerly arméure, &c. On this model have been formed many substantives, drawn originally from verbs; as aller, allure; parer, parure; bouter, bouture; serrer, serrure; blesser, blessure; pattre, páture¹: then, by analogy, from adjectives; as, vert, verdure; confit, confiture; froid, froidure; ordure from O. Fr. ord: and from substantives; as voile, voilure; col, encolure².
- § 237. Ucus, uca become u and  $ue^3$ : as festucus \*,  $félu^4$ ; lactuca, lailue; verruca, verrue; carruca, charrue; maxuca \*, massue; tortuca \*, lorlue.
- $\S$  238. Undus becomes ond; as rond, formerly roond, from rot)undus  $^5$ .
  - § 239. Unus becomes un; as jeun, formerly jeün, from je(j)unus.
- § 240. Urnus becomes our 6; as diurnus, jour; alburnum, aubour.

## CHAPTER II.

## ATONIC SUFFIXES.

§ 241. 'All these suffixes disappear in the French, and are consequently useless for the purpose of producing new derivatives; they have however recovered their place from the time that men utterly lost sight of the genius of the language, and became ignorant of the rule of accent?' Thus people began to use such words as portique,

<sup>2</sup> Bravoure does not come from brave, for then its form would have been bravure, but is drawn directly from the Italian bravura.

3 The learned form is uc; as caduc from caducus.

The learned form is also ond; as vagabond from vagabundus.

The learned form is also ond; as vagabond from vagabundus.

G. Paris, Accent latin, p. 92.

As we have seen, § 225, note 4, substantives formed from inchoative verbs intercalate the particle iss: as bouffir, bouff-iss-ure; moisir, mois-iss-ure; brunir, brun-iss-ure; meurtrir, meurtr-iss-ure; flétrir, flétr-iss-ure.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> From sa(b)ucus \* has come the O. Fr. seü, whence the derivative seüereau (compare poètereau from poète), now contracted to sureau.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> For the changes of urnus into our, see § 97. The learned form is urne; as diurnus, diurne; nocturnus, nocturne.

fragîle, rigîde, instead of porche, frêle, roide, from pórticus, frágilis, rígidus.

In considering these Latin atonic suffixes we are bound strictly to reject every word that has been introduced into the French language since the period of its natural formation.

- § 242. Eus, ius, Fr. ge, che. Extraneus, étrange; laneus, lange; diluvium, déluge; lineus, linge; propius, proche; sapius, sage; simius, singe; hordeum, orge; rubeus, rouge; alvea, auge; somnium, songe; Leodium, Liége; Malbodium, Maubeuge; cereus, cierge¹. For the change of eus, ius into ge, che, see Historical Grammar, p. 66.
- § 243. Ea, Fr. ge, gne. Cavea, cage; granea, grange; vinea, vigne; linea, ligne; tinea, teigne. For the change of ea into ge, see Historical Grammar, p. 66.
- § 244. Ia, Fr. ge, che, ce; or it disappears altogether. Vindemia, vendange; angustia, angoisse; ciconia, cigogne; tibia, tige; sepia, sèche; salvia, sauge; invidia, envie; gratia, gráce; Burgundia, Bourgogne; Francia, France; Graecia, Grèce; Britannia, Bretagne<sup>2</sup>. For the change of ia into ge, see Historical Grammar, p. 65.
- § 245. It-ia, Fr. esse. Justitia. justesse; mollitia, mollesse; pigritia, paresse; tristitia, tristesse. French derivatives: ivresse, politesse, tendresse.
- § 246. Icem (from ex, ix), represented in French by ce, se, ge. Herpicem, herse; pulicem, puce; judicem, juge; pollicem, pouce; pumicem, ponce; corticem, écource.
- § 247. Icus, a, um, Fr. che, ge. Porticus, porche; manica, manche; serica, serge; dominica, dimanche; Santonica, Saintonge; fabrica, forge (O. Fr. faurge); pertica, perche; pedica, piège 4.
- § 248. Aticus, Fr. age, is a suffix formed with icus <sup>5</sup>. See § 201. Hence come French derivatives: mesurage, labourage, alliage, arrosage, &c. It has been said that these words come from a Low Latin suffix in -agium (as message from messagium, homage from

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Learned form é, as igné, igneus.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Learned form ie, as chimie, philosophie, symphonie, Australie. But we must not confound this termination with the proper French derivatives in ie, as felonie (felon), tromperie (tromper), &c., which are popular and very numerous.

<sup>3</sup> Learned form ice: calicem, calice.

<sup>4</sup> Learned form ique: porticus, portique; fabrica, fabrique; viaticum, viatique.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Ås we have seen § 225, note 4, substantives formed from inchoative verbs intercalate iss; as atterrir, atterrissage.

homagium). But though messagium certainly exists, it is far from being the parent of the Fr. message; on the contrary, it is nothing but the Fr. message latinised by the clergy, at a time when no one knew either the origin of the word (missaticum) or the nature of the suffix which formed it.

§ 249. Idus disappears in French. Pallidus, pâle; nitidus, net; calidus (Low Lat. caldus), chaud; tepidus, tiède; rigidus, roide; sapidus, sade; whence male sapidus, maussade 1.

§ 250. Ilis, Fr. le. Humilis, humble; flebilis, faible (O. Fr. floible); ductilis, douille; mobilis, meuble; fragilis, frèle; gracilis, gréle².

§ 251. Inus disappears in French. Pagina, page; galbinus, jaune; femina, femme; fraxinus, fréne; domina, dame; carpinus, charme; cophinus, coffre<sup>3</sup>.

§ 252. Itus, Fr. te. Vendita, vente; reddita, rente; debita, dette; perdita, perte; quaesita, quéte.

§ 253. Olus, Fr. le. Diabolus, diable; apostolus, apôtre (O. Fr.

apostle).

The compound suffixes iolus, eolus, dissyllabic (iö, eö) in Latin, had their penultimate lengthened in the seventh century, iō, eō, thenceforwards accented iolus, eolus, whence came the French terminations ieul, euil, iol: thus filiolus, filleul; capreolus, chevreuil; linteolum, linceul; gladiolus, glaïeu; lusciniolus, rossignol; aviolus, aïeul.

§ 254. Ulus, Fr. le. Tabula, table; fabula, fable; ambula, amble; populus, peuple; ebulum, hièble; situla, seille; cingulum, sangle; ungula, ongle; capitulum, chapitre; merula, merle; spinula, épingle; insubulum, ensouple 4.

The following suffixes are formed from ulus:—

§ 255. I. Aculus, Fr. ail. Gubernaculum, gouvernail; tenaculum, tenaille; suspiraculum, soupirail. French derivatives: travail, fermail, éventail, &c.

§ 256. 2. Eculus, Fr. il. Vulpecula, goupil; in Old French this word meant a fox, and survives still in the diminutive goupillon, a sprinkler, originally made of a fox's tail.

§ 257. 3. Iculus, Fr. eil. Icula, Fr. eille. Apicula, abeille; articulum, orteil (O. Fr. arteil); somniculus\*, sommeil; soliculus\*,

3 Learned form ine: machina, machine; &c.

¹ Learned form ide: rigidus, rigide; sapidus, sapide; aridus, aride; &c.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Learned form *ile*: mobilis, *mobile*; ductilis, *ductile*; fragilis, *fragile*;

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Learned form ule: cellula, cellule; calculus, calcul; funambulus, funambule.

soleil; auricula, oreille; cornicula, corneille; ovicula, ouaille; vermiculus, vermeil; acicula, aiguille.

§ 258. 4. Uculus, Fr. ouil. Ucula, Fr. ouille. Feniculum, fenouil; ranucula, grenouille; veruculum, verrou (O. Fr. verrouil, surviving in verrouiller); genuculum, genou (O. Fr. genouil, surviving in agenouiller).

Vowels which follow the tonic syllable disappear in French; consequently the learned forms of atonic suffixes, such as fragile, mobile, &c., from fragilis, mobilis, &c., are incorrect, seeing that they all retain the vowel after the tonic syllable, and in fact displace the Latin accent. One may indeed lay it down as a general rule that, in the case of Latin atonic suffixes, all French words of learned origin break the law of Latin accentuation.

#### SECTION IV.

## VERBAL SUFFIXES.

### CHAPTER I.

#### ACCENTED.

- § 259. Asco, Fr. ais; esco, Fr. ois; isco, Fr. is. Nasco, nais; pasco, pais; paresco, parais; eresco, crois; &c.
- § 260. Ascere, Fr. aître, O. Fr. aistre. Nascere, naître; pascere, paître.
  - § 261. Ico, igo, Fr. ie. Ligo, lie; castigo, châtie; nego, nie; &c.
  - § 262. Illo, Fr. èle. Chancèle, grommèle, harcèle, &c.
- § 263. Are, Fr. er. Pensare, peser; cantare, chanter; &c. Ēre, Fr. oir. Movēre, mouvoir; habere, avoir; &c.
- § 264. Tiare, Fr. cer, ser. These are forms peculiar to the common Latin: tractiare, tracer; suctiare, sucer; captiare, chasser.

## CHAPTER II.

## ATONIC SUFFIXES.

§ 265. Ico, Fr. che, ge. Judico, juge; mastico, máche; vendico, venge; rúmigo, ronge; carrico, charge, &c. The learned form is ique: revendico, revendique; mastico, mastique.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> We have seen, *Historical Grammar*, p. 119, that all deponent verbs become active in form in the Low Latin.

- § 266. Ere, Fr. re. Surgere, sourdre; molere, moudre; torquere, tordre; ardere, ardre (this Old French verb, which signified 'to burn,' remains in the participle ardent, and substantive ardeur). In many of these verbs the accent has been displaced in late Latin.
  - § 267. To disappears in French. Despolio, dépouille.
- § 268. Ulo, Fr. le. Modulo, moule; cumulo, comble; tremulo, tremble; turbulo, trouble.

Under ulo we may put :-

- § 269. I. Aculo, Fr. aille, as in tiraille, criaille, &c.
- § 270. 2. Iculo, Fr. ille. Fodiculo, fouille; sautille, tortille, &c.
- § 271. 3. Uculo, Fr. ouille. Chatouille, bredouille, barbouille.

#### SECTION V.

## DIMINUTIVE SUFFIXES.

These are sixteen in number.

- § 272. Acous, Fr. ace, asse. Grimace (grimer), populace, paperasse, &c.
- § 273. Iceus, Fr. isse, iche. Coulisse (couler), pelisse (peau), caniche.
- § 274. Oceus, Fr. oche. Epinoche, pioche.
- § 275. Uceus, Fr. uche. Peluche, guenuche.
- § 276. Aculus. See above, § 255.
- § 277. Aldus. See above, § 195.
- § 278. Alia, Fr. ail, aille. Bestialia, bétail; mirabilia, merveille; portalia, portail; canaille, muraille, &c. Ilia, Fr. ille. Filia, fille; tilla, tille.
  - § 279. Ardus. See above, §§ 175, 196.
  - § 280. Aster, Fr. alre. See above, §§ 178, 199.
- § 281. At, et, ot. (1) At: aiglat, louvat, verrat. (2) Et, ette: sachet (sac), cochet (coq), mollet (mol), maisonnette, alouette. (3) Ot, otte: billot (bille), cachot (cache), brulot (brûle), ilot (île), &c.
- § 282. Ellus, illus, Fr. eau, el, elle. Agnellus, agneau; gemellus, jumeau; annellus, anneau; scutella, écuelle; vascellus, vaisseau; avicellus, oiseau.
  - § 283. Onem, ionem. See above, § 231.
  - § 284. Ulus. See above, § 254.

## ETYMOLOGICAL DICTIONARY

OF THE

FRENCH LANGUAGE.

## LIST OF ABBREVIATIONS.

	11		C Al-		
abl.	ablative.	Goth.	Gothic.	partic.	participle, parti-
abbrev.	abbreviation.	Gr.	Greek.	D	cipial.
accus.	accusative.	Gram.	Grammatical,	Pers.	Persian.
adj.	adjective.	** .	grammar.	Pharm.	Pharmacorœia.
adv.	adverb.	Heb.	Hebrew.	Physiol.	Physiological.
Agric.	Agricultural.	hist.	historical.	Port.	Portuguese.
Algeb.	Algebraical.	Hist. Gram.	Historical Gram-	poss. pron.	possessive pro-
Anat.	Anatomical.		mar.		noun.
Ar.	Arabic.	Hortic.	Horticultural.	p. p.	past participle.
Archit.	Architectural.	Icel.	Icelandic.	prep.	preposition.
AS.	Anglo-Saxon.	Ichth.	Ichthyological	prim.	primitive.
Bot.	Botanical.	introd.	introduced.	proncd.	pronounced.
Cat.	Catalan.	lt.	Italian.	Prov.	Provençal.
Carol.	Carolingian.	Kymr.	Kymric.	q. v.	quod vide, see
cent.	century.	L. or Lat.	Latin.	Rhet.	Rhetorical.
Chein.	Chemical.	lit.	literally.	Scand.	Scandinavian.
Chron.	Chronological.	Lomb.	Lombardic.	Schol. Lat.	Scholastic Latin.
Class.	Class cal.	M. H. G.	Middle High	Slav.	Slavonian.
compd.	compound, com-		German.	Surg.	Surgical.
_	pounded.	Math.	Mathematical.	sf.	substantive femi-
Conch.	Conchological.	Med.	Medical.		nine.
contr.	contraction.	Merov.	Merovingian.	sf. pl.	substantive femi-
contrd.	contracted.	Met.	Metallurgical.		nine plural.
cp.	compare.	metaph.	metaphorical,	sm.	substantive mas-
Dan.	Danish.		metaphorically.		culine.
Der. or deri	v.derivative.	Min.	Mineralogical.	smf.	substantive of
der.	derived.	mod. Fr.	modern French.	*	common gen-
dim.	diminutive.	MS.	Manuscript.		der.
Eccles.	Ecclesiastical.	MSS.	Manuscripts.	sm. fl.	substantive mas-
Entom.	Entomological.	Mus.	Musical.	1 -	culine plural.
etymol.	etymological.	Naut.	Nautical.	Sp.	Spanish.
Fr.	French.	Neth.	Netherlandish.	Theol.	Theological.
frequent.	frequentative.	O. Fr.	Old French.	Turk.	Turkish.
Gael.	Gaelic.	O. H. G.	Old High Ger-	subst.	substantive.
Geogr.	Geographical.		man.	v.	verb.
Geol.	Geological.	Ornith.	Ornithological.	va.	verb active.
Geom.	Geometrical.	O. Scand.	Old Scandina-	Venet.	Venetian.
Germ.	Germanic, Ger-		vian.	vn.	verb neuter.
	man.	O. S.	Old Saxon.	upr.	verb reciprocal.
		•			

= signifies 'having become,' as e = a, signifies 'e having become a.'

In constructing a geological map, we distinguish the strata which, lying one above another, form, as it were, the history of the earth, by marking them out with different shades or colours: similarly, in distinguishing the two great layers of the French language, we shall mark them off from one another by employing two different kinds of type. Thus, the older or popular stratum, anterior to the Eleventh Century, which forms the main part and foundation of the language, will in this Dictionary be denoted by Roman capital letters, as ABBAYE; and the newer or non-popular stratum, the work of the learned, which comprises all words borrowed since the time of the natural formation of the language from the classical languages or from foreign modern tongues, will be denoted by thick Roman type, as Aberration; and lastly, the words borrowed directly from modern tongues will be distinguished from those taken from the classical languages by being printed in thick type, spaced, with † prefixed, as † Abricot. The sections referred to, as § 53, are those of the Introduction, which the student is advised to consult.

A, frep. to; It. a and ad, from L. ad, which took successively in barbarous Latin the three meanings (= avec, with; = pour, for; = à, to) which have descended to the Fr. à. Thus, ad = avec is found in the Lex Salica (6th cent.) ed. Pardessus, p. 121: 'Si quis unum vasum ad apis furaverit, solidos xv. culpabilis iudicetur.' In a less popularly worded copy of the same law we find 'Si quis unum vas cum apibus,' etc., proving that ad was used as = cum. Hence comes the use of à = avec in such phrases as chandelier à branche, fusil à aiguille.

This preposition plays an important part in the inflexion of the language, and in the formation of words. In inflexion, ad with the accus, takes the place of the Latin dative. This characteristic, which is found in germ in classical Latinity (as in 'quod apparet ad agricolas,' Terence; 'hunc ad carnificem dabo,' Plautus; 'pauperem ad diteni dari,' Terence), and also in several other languages (as in modern Greek, which uses the accus, with  $\epsilon is = ad$  for the lost dative, and as in the English use of to), is developed very strongly in Merovingian Latin. Passing on from this point this ad forms the dative in all the Romance languages. Joined with the definite article it becomes in modern French au (ad illo) aux (ad illis), q.v. Thus, for example, in a Diploma of A.D. 693 (Briquigny, ii. 431), we have 'Sed veniens ad eo placito'; and in a Donation of A.D. 713 (id. ii. 437), 'Ergo donavi ad monasterium'; in a Donation of A.D. 671 (id. ii. 154), 'Idcirco dono ad sacrosanctum monasterium'; in Markulf. App. 58, 'Mihi contigit quod ego . . . caballum ad hominem aliquem in furto subdixi'; in the Formulae Andegav. 28, 'Nam terra ad illo homine nunquam fossa-

Ad becomes  $\hat{u}$  by dropping d, a process which had already taken place before con-

dasset.'

sonants in Merovingian Latin; thus, in the 8th cent. we find in Markulf. Formul. i. 37, 'a quo placito veniens'; a passage found in another part of Markulfus (Appendix 38) in the form 'ad quod pl. veniens.' A Donation of A.D. 739 has 'In portionem quam a liberto nostro (= ad libertum nostrum) dedimus,' Brequigny, ii. 370.

This preposition enters into the composition of words as a prefix; as in the nouns a-dieu, af-faire, etc.; in adjectives, as a-droit, av-eugle; in verbs, as a-mener, a-dosser, al-longer; in adverbs, as as-sez, au-par-

ABAISSER, va. to abase. Sp. abaxar, It. abbassare, from L. adbassāre, compd. of ad and bassare\*, der. from bassus, see bas. Adbassare, by db = bb (§ 168) and bb = b, becomes abassare: 'Molendina, quae sunt infra fossam civitatis, abassentur medietate unius brachii rationis' (Charter of A.D. 1192, Muratori, Ant. It. v. 87). Abassāre becomes abaisser by are = er (§ 263), a = ai (§ 54, 2), and by continuance of b, ss, and initial a.—Der. abaissement (§ 225), abaisseur (§ 228) rabaisser (Hist. Gram. p. 179).

ABANDON, sm. abandonment, giving up, unconstraint. In 13th cent. in the form à bandon in Marie de France, i. 488, whence it appears that the word is formed by a comparatively modern junction of the prep. à with O. Fr. subst. bandon, = permission, liberty, authorisation, a word found as late as the 16th cent. in R. Estienne's Dict. Fr.-Latin (A.D. 1549): BANDON, indulgentia, licentia. Permettre et donner bandon à auleun, indulgere. Mettre sa forest à bandon was a feudal law phrase in the 13th cent. = mettre sa forêt à permission, i. e. to open it freely to any one for pasture or to cut wood in; hence the later sense of giving up one's rights for a

time, letting go, leaving, abandoning. For this change of sense see § 12. The words à bandon were joined as early as the 13th cent., the form abandon appearing in Beau-

manoir, 43, 13.

The O. Fr. bandon, like all terms of feudal custom, is of Germ. origin, derived through feudal L. bandum\*, an order, decree: 'Tunc nos demum secundum canonicam auctoritatem ferula excommunicationis et bandi nostri constrinximus praelibatum Ermengandum comitem,' says an Excommunication of Gregory V, A.D. 998 (Concil. Rom., Baluze, i. 6). Bandum represents Scand. band (cp. Germ. bannen), an order, decree. Der. abandonner, abandonnement.

Abaque, sm. an abacus; from L. abacus. ABASOURDIR, va. to stun, deafen; an illformed and corrupt form (§ 172), of a type abassourdir, compd. of ab and assourdir.

See sourd.

ABAT (or ABAS), sm. a heavy rain, used in the phrase une pluie d'abat. From à and battre.

ABATARDIR, va. to abase, corrupt; from à and bâtard; see bâtard.—Der. abatardisse-

ment (§ 225).

ABATIS, sm. a demolition, felling (of trees). In the 12th cent. abateis in the Chanson d'Antioche 6, 93, from L. abbatere\* (see abattre) through a deriv. abbaticius\*. For abbat = abat see abattre; for -icium  $=-e\ddot{i}s = -is$  see § 214.

ABAT-JOUR, sm. a trunk-light, reflector, lampshade. See abattre and jour.

ABATTRE, va. to beat down, knock down; from L. abbattere\*, found in 6th cent. in the Germanic Laws: 'Si quis hominem de furca abbattere presumpserit' (Lex. Sal. Nov. 273). Abbattere is compd. of ab and battere (see battre). Abbattere, by bb = b and tt = t (by law of least action, §§ 166, 168), becomes abatere, contrd. (§ 51) to abat're, whence O. Fr. abatre (in 11th cent., in the Chanson de Roland, 267), wrongly afterwards written abbattre by the Latinists of the Renaissance (1604, in Nicot's Dict.), in order to make the word look more like its Latin parent. In the 17th cent. the older and correct orthography was resumed in the words abatage and abatis; and partially in abattre, which dropped the second b; it still unfortunately kept the tt.—Der. abatis (q. v.), abatage (§ 248).

ABBAYE, sf. an abbey; Prov. and Sp. abadia; It. abbadia; from L. abbatiam\* (in St. Jerome). Abbatia, by bb = b, and t = d(§ 117), early became abadia: 'llla abadia de Rubiaco una medietas remaneat,' says a will of A.D. 961 (Vaissette, ii. p. 108). Aba(d)ĭam becomes abeie (11th cent., Lois de Guillaume le Conquérant, 1) by dropping d, which represents t (§ 117), by a = e(§ 54, 3), and by persistence of initial a (§ 54, 1), and of i (§ 69), and by final am = e (§ 54, 2). Abeie is written in 13th cent. abaïe; in 16th cent. abbaye.

ABBE, sm. an abbot, head of a religious house; from L. abbatem\*, a word introduced in the last ages of the Roman Empire by Christian writers, who had borrowed it from the Syriac abba, a father. For change of sense see § 12. Abbatem becomes abé (11th cent., Chanson de Roland, 209) by bb = b (§§ 166, 168), atem =  $\acute{e}$  (§ 230), and continuance of initial a (§ 54, 1). For later change of abé to abbé see abattre.

ABBESSE, sf. an abbess. It. abbadessa, from L. abbatissa\*, a deriv. in -issa (§ 222) from abbatem, see abbé; found in an epitaph, A.D. 569 (Muratori, A. 429, 3): 'Hic requiescit in somno paucis Iustina abbatissa.' Abba(t)issa, by dropping t  $(\S 117)$ , and by  $bb = b (\S\S 166, 168)$ ,  $a = e (\S 54, 3)$ ,  $issa = esse (\S 222)$ , and continuance of initial a, becomes O. Fr. abéesse (13th cent., Roman de la Rose, 8800), whence, later, abesse. For the change from abesse to abbesse see abattre.

Abcès, sm. an abscess; from L. abscessus. Abdication, sf. abdication; from L. abdicationem.

Abdiquer, va. to abdicate; from L. abdicare.

Abdomen, sm. the abdomen, stomach; from L. abdomen.

Abduction, sf. an anatomical term signifying the divergence of the parts of the body from the mean line which is supposed to pass vertically through the body; from L. abductionem.

Abécédaire, sm. a spelling-book; from L. abecedarium. For arium = aire (as if it were aris) see § 197, note 1.

Abecquer, va. to feed with the beak, to feed; from à and bec, q. v.

Abée, sf. a mill-sluice; from à and bée, q. v. + Abeille, sf. a bee; a word introd. towards the 15th cent.: found in 1460 in a letter of remission quoted by Ducange; from Prov. abelha, which from L. apicula, Plin. N. H. 2, 21, 21: properly a little bee (for enlargement of meaning see § 13). Just as we

early find abis for apis ('de furtis abium,' Lex Salica, ed. Pardessus, p. 163), so apicula in Merov. Lat. becomes abicula, whence Prov. abelha, just as auricula, ovicula, corbicula, became Prov. aurelha, ovelha, corhelha. That abeille is not a true Fr. word derived directly from Lat. is shown by the fact that in Fr. the Lat. p. never stops at b, but always descends to v(§ III and note 2), while in Prov. it always stops at b; consequently if apīcula, abīcula, had directly produced a Fr. word, it would have taken the form aveille, by p = v(§ 111), icula = eille (§ 257), and by the continuance of initial a. This true Fr. form is not imaginary; it is to be found in the Dict. of R. Estienne (1549): Aveille, monsch à miel, mot duquel on use en Touraine et en Anjou. This form, which thus, even in 1549, was restricted to one or two western provinces, entirely disappeared when apiculture was localised in Languedoc and Provence, and was replaced, as was to be expected, by a form brought from the district in which the production of honey and care of bees was chiefly attended to.

Aberration, sf. aberration; properly of stars, the figurative meaning being later; from

L. aberrationem.

ABETIR, va. to brutalise. See bête and Hist. Gram. p. 177.

Abhorrer, va. to abhor, detest; from L.

abhorrere.

ABIME, sm. an abyss. Sp. abismo, from L. abyssimus\*, a deriv. of abyssus, with the superlative termination -simus, found suffixed to other Lat. subst., as ocul--issimus, domin-issimus, marking the highest degree of intensity; thus abyssimus signifies the deepest depth. Abyssimum, contr. to abyss'mum (§ 51), becomes abisme (12th cent., St. Bernard's Sermons, p. 167) by persistence of a and m, and by y = i (§ 101), ss = s (§§ 166, 168), and the termination um = e mute. For the very unusual continuance of b see § 113 note 1. For abisme = abîme see § 148.— Der. abîmer, to hurl into an abyss, thence to ruin, damage, thence to spoil (as in un chapeau abîmé), by a reduction of meaning, see § 13; as is also seen in gêne and ennui, q. v. This sense is later than the 17th cent., for the Dict. of the Acad., 1694, recognises only the etymological meaning.

Abject, adj. abject; from L. abjectus .-Der. abjection (L. abjectionem).

Abjurer, va. to abjure, renounce; from L.

abjurare .- Der. abjuration (L. abjurationem).

Ablatif, sm. the ablative case; from L. ablativum. For final v = f see § 142.

Ablation, sf. ablation (Med.); from L. ablationem.

ABLE, sm. a bleak (Ichth.); from L. albula, properly a little white fish, from the adj. albulus (in Catullus, 2010), which is probably the fish called alburnus by Ausonius (another derivative of albus); 'Et alburnos praedam puerilibus hamis' (Mosella, 126). The albula got its name from its whiteness, just as the rouget is so called from being partly red. Albula is found in the Lat.-Gr. glossaries, Albula, ἰκτάρα, which is a kind of little fish. In the Schola Salernita, d. Moreau, p. 80, we find 'Lucius, et perca, et saxaulis, albula, tinca.' Albŭla, losing 1 by dissimilation (§ 169), becomes abula, found in a MS. account of A.D. 1239, quoted by Ducange (s. v.): 'Decano Turonensi ille qui capit abulas, de dono ad unum batellum emendum xl. solid. Tur.' Ab(ŭ)lam (§ 51) contr. to ab'lam becomes able by am = e, and continuance of bl, and of initial a.--Der. ablette (§ 281).

Ablution, sf. ablution, washing; from L. ablutionem.

Abnegation, sf. abnegation, renunciation, sacrifice (of self); from L. abnegationem. ABOI, verbal sm. barking, baying.

which expresses the bark of a dog (aboiement is the present word), remains in the Fr. language in the phrase être aux abois. The stag is said to be aux abois when he is 'at bay,' hard pressed by the dogs, and close followed by their cry. This hunting-term has taken a figurative sense, and être aux abois now means 'to be hard pressed,' 'at one's wits' end.'-Der. aboyer, aborement, aboyeur.

ABOIEMENT, sm. barking. See aboyer.

Abolir, va. to abolish; from L. abolere. For e = i see § 59.—Der. abolissement (§ 225, note 4).

Abolition, sf. abolition; from L. abo-

litionem.

Abominable, adj. abominable; from L. abominabilis. For ilis = le see § 250.

Abomination, sf. abomination; from L. abominationem.

ABOMINER, va. to loathe; an old French word which has fallen out of use since the sixteenth century; from L. abominari.

Abondamment, adv. abundantly; from

abondant, q. v.

Abondance, f. abundance; from L. abundantia. For u=0 see § 98; for antia = ance § 192.

Abondant, adj, abundant; from L. abundantem. For u = 0 see § 98.

Abonder, va. to abound; from L. abundare.—Der. surabonder.

ABONNER, va. to subscribe, pay a subscription. Littré decides that this verb is not related to ban, but that it is the same word as aborner, which is abonner in the patois of Berri. From Low L. abonnare\*, from bonna\*, a limit, bound.—Der. abonnement (§ 225), abonné (§ 201).

ABONNIR, va. to render good (of wine chiefly); vn. to become good. From à and

bon, q. v.

ABORD, sm. approach; see bord.—Der. aborder, abordage (§ 248), abordable (§ 250).

Aborigène, smf. an aboriginal, primitive inhabitant; from L. aborigines.

ABORNER, va. to border on, touch limits of.
See barne.

Abortif, adj. abortive; sm. a drug used to cause abortion. From L. abortivus.

ABOUCHER, va. to bring together, bring about an interview (s'aboucher avec quelqu'un is lit. to place one mouth to mouth with another). See bouche.—Der. abouchement.

ABOUTER, va. to join the ends of a thing (term of trade).—Der. aboutement.

ABOUTIR, va. to arrive at, end in; see bout.

—Der. aboutissement (§ 225 note 4).

ABOYER, va. to bark, bay; from L. abbaabare\*, compd. of ad (Hist. Gram. p. 177) and baubare\*. For change from depouent to active, see Hist. Gram. p. 119; for db=bb § 168. Abbau(b)āre, by bb=b (§§ 166, 168), loss of second b (§ 113), continuance of initial a, and by au=o (§ 107), are=er (§ 54, 4), became in 11th cent. aboer. The law of balance between the tonic and atonic vowels, spoken of in § 48 etc., here plays an important part. In 12th cent. il abaie, Le Livre des Rois, 129; in 13th cent. aboer, Villehardouin, 109; in 14th cent. abayer, Oresme, Eth. 205.—Der. aboyeur (§ 227), aboiement (§ 225). For interchange of y and i see § 101.

ABREGER, va. to abridge, shorten; from L. abbreviare, found in Vegetius, Prol. 3, De Re Mil.: 'Quae me per diversos auctores... abbreviare iussisti.' Abbreviāre becomes abbrevjare by consonification of i (Hist. Gram. p. 65), whence

abréger by bb = b (§§ 166, 168), vj = j (§ 141), continuance of initial a, br, e, by j = g (§ 139, note 1), and are = er.—Der. abrégé (§ 201), abrégeur (of which the learned doublet, § 22, is abréviateur), abrégément (§ 225).

ABREÜVER, va. to give to drink, water. It. abbeverare, from L. adbiberäre\*, a compd. of ad and biberare, a deriv. of bibere; see brewage. Adbib(ĕ)rāre, dropping ĕ (§ 52), and assimilating db to bb (§ 168), becomes abbib'rare, whence abeverer (13th cent., Floire et Blancheflor, 195), by bb = b (§§ 166, 168), i = e (§ 72), br = vr (§ 113), are = er (§ 263), and by continuance of initial a. Abeverer is in 16th cent. abrever (Hist. Gram. p. 77) by transposition, whence finally abreuver.—Der. abreuvoir (§ 183), abreuvement (§ 225), abreuvage (§ 248).

Abréviation, sf. abbreviation; from L. abbreviationem. See abréger.

ABRI, sm. a shelter; introd. in 12th cent. (Livre des Rois, 251) from Prov. abric, Sp. abrigo. Origin unknown.

† Abricot, sm. an apricot (1549, R. Estienne's Dict.); introd. from Port. albaricoque § 26), from Ar. albicqouq (§ 30).—Der.

abricotier (§ 193).

ABRITER, va. to shelter (a modern word, appearing first in this form in 1740, Dict. de l'Académie, as a special horticult. term: ABRITÉ, terme de jardinage—'un espalier bien abrité'); from abri, by euphonic intercalation of t. There was, up to the 18th cent. another form, abrier, formed direct from abri, which has been supplanted by abriter: Enfin le bon Dieu nous abrie, 8t. Arnaud, Poésies, iii. 92 (17th cent.), and in 1728 Richelet's Dict, has ABRIER, mettre à l'abri; ne se dit qu'en riant.

continuance of initial a, and by au=o Abrogation, sf. abrogation; from L. abro-(§ 107), are=er (§ 54, 4), became in gationem.

Abroger, va. to abrogate, annul; from L. abrogare.—Der. abrogation.

Abrupt, adj. abrupt; from L. abruptus.

Abrutir, va. to brutalise; see brute.—Der.

abrutissement (§ 225 note 4), abrutisseur

(§ 225 note 4, § 227). Abseisse, sf. an abscissa (Math.); from L. abscissa.

Absence, sf. absence; from L. absentia.
For entia = ence see § 244.

Absent, adj. absent; from L. absentem.

—Der. absenter.

Abside, sf. a vault (Archit.); from L. apsidem.

Absinthe, sf. wormwood; from L. absin- Abstrait, adj. abstract; from L. abstracthium.

Absolu, adj. absolute: from L. absolutus. For utus = u see § 201.—Der. absolument

Absolution, sf. absolution; from L. absolutionem.

Absolutoire, adj. absolutory, that brings absolution; from L. absolutorius\*.

Absorber, va. to absorb; from L. absorbere. - Der. absolution (§ 232, note 4).

Absorption, sf. absorption; from L. ab-

sorptionem.

ABSOUDRE, va. to absolve, acquit. assolvere, from L. absolvere. Absolv(ĕ)re, contr. regularly (§ 51) to absolv're, drops the v (§ 141), whence absol're, whence O. Fr. assoldre (11th cent., Chanson de Roland, 25) by assimilating bs to ss (§ 168), by changing lr to ldr (Hist. Gram. p. 73), and by continuance of a and o. Assoldre in 12th cent. becomes assoudre (§ 157); in 13th cent. it was reformed into absoudre by the clerks and lawyers who wished to bring it back to the Lat. form. The popular pronunciation continued in spite of this classical restoration of the b, and we know from Palsgrave (Eclairc. p. 23) that in 1530 it was still proned. assoudre. - Der. absoute, strong partic. subst. (§ 188), from L. absoluta. For contr. of absól(u)ta to absol'ta see § 51, and for displacement of accent see § 172.

ABSTEME, smf. an abstemious person; from

L. abstemius.

ABSTENIR (S'), vpr. to abstain. Sp. abstener, from L. abstenere, a common Lat. form of abstinere. Abstěněre becomes astenir (11th cent., Chanson de Roland, 203) by bs = ss = s (§ 168), by e = i (§ 60), and by continuance of a, t, e, n, In the 14th cent. astenir was reconstructed into abstenir (§ 56, note 3) by the clerks and lawyers. See absoudre.

Abstention, sf. abstention, withholding;

from L. abstentionem.

Absterger, va. to clean (a wound) (Med.); from L. abstergere.—Der. abstersion.

Abstersif, adj. useful to clean (a wound); from L. abstersivus\*; for  $\mathbf{v} = f \sec \S 142$ .

Abstinence, sf. abstinence; from L. abstinentia. For entia = ence see § 244. Abstraction, sf. abstraction; from L. ab-

stractionem.

Abstraire, va. to abstract, separate; from L. abstrahere. For trahere = traire see § 135 and traire.

tus. For et = it see § 129 .- Der. abstract-

Abstrus, adj. abstruse, difficult; from L. abstrusus.

Absurde, adj. absurd; from L. absurdus. -Der. absurdité (§ 230), absurdement (§ 225).

Absurdité, sf. absurdity; from L. absurditatem.

Abus, sm. an abuse; from L. abusus.— Der. abuser (§ 183).

Abusif, adj. abusive; from L. abusivus.

For ivus = if see § 223.

ACABIT, sm. a quality of anything (good or bad). This word originally signified purchase, and afterwards became limited to the thing purchased, then to the state or condition of that thing, lastly to the qualities of any object whatever. (In the 18th cent. it was used only of fruits; in the Dict. of the Academy, 1740, we find ACABIT ne se dit guère que des fruits : 'Des poires d'un bon acabit.') Acabit is a learned word, a corrupt form of the feudal L. accapitum \*, which in Custom Law signifies a right of entry ('deinde dono burgos . . . accapita . . .' in a Will of 1150, Martène, Anecd. i. 410), and is itself only a barbarous compound of the L. caput in the sense of rent, etc. For cc = c see §§ 166, 168; for p = b see § 111.

Acacia, sm. the acacia; a Lat. word introduced by botanists. Among the Romans it signified the white-flowering locust-tree. More fortunate than many botanical names, like mimosa, salvia, etc, which are still used only by the learned, acacia has taken root in the language, where it holds its ground with as much right as the Lat. words quietus, omnibus, etc.

Académie, sf. an academy, learned society; from L. academia, the garden near Athens in which Plato taught, thence extended (§ 13) to signify any meeting of philosophers or learned persons.—Der. académique, académicien, académiste.

Académique, adj. academic; from L. academicus .- Der. académicien, from L. academicus through a form academic-

ianus\* (§ 194).

ACAGNARDER, va. to make idle, as in accagnardé près du feu; from à and cagnard, q. v.

+ Acajou, sm. mahogany; an American

word, introduced into Europe in the 18th cent. (§ 32). The name appears to be Malay.

Acanthe, sf. the acanthus; from L. acan-

thus. ACARIÂTRE, adj. crabbed, cross-grained. The Lat. cara\*, a face, then a head (see chère), produced a verb adcariare \*, accarare, whence O. Fr. acarier, whence the deriv. acariastre (§ 199), found in R. Estienne's Dict., A.D. 1549, in sense of insanus, mente captus, then acariâtre (§ 100). From its sense of foolish, mad, in 1604, Nicot's Dict., it has come to its modern sense, Dict. of the Academy, 1604.

ACCABLER, va. to overwhelm. The Gr. καταβολή, in sense of an overthrow, passing from the abstract to the concrete sense of a machine wherewith to overthrow (a frequent change of sense; see § 12, and cp. Fr. poinçon, from L. punctionem), produced late Lat. cadabulum, a balista. word came in from the Byzantine Greeks, through the Crusaders, as did several other terms of medieval military art: 'Tribus lapidibus magna petraria, quae cadabula vocabatur, emissis,' says (A. 1219) William the Breton, De Gestis Philippi Augusti. Cadáb(ŭ la, dropping ŭ regularly (§ 51) became O. Fr. cadable (11th cent. Chanson de Roland, strophe viii.): Cordres a prise e les murs peceiez, Od ses cadables les turs en abatied (and his catapults beat down the towers thereof). Next ca(d)able, by dropping medial d (§ 120), becomes caable, found in another passage of the same poem, strophe xvi.: Od vos caables avez fruiset ses murs (and your catapults have broken its walls). From this proper sense of a machine of war to crush one's foe by throwing great stones to overthrow him, caable comes to have the more general sense of the act of overthrowing (§ 12). An old Custom-book of Normandy cited by Ducange (s. v.) has 'De prostratione ad terram, quod cadabulum dicitur, xxiii solidos,' rendered in the Fr. version (12th cent.) by De abatre à terre, que l'on apele. caable. Caable, later contr. to cable, gave the deriv. accabler, signifying to be crushed under some heavy mass: Accabler, estre accablé de quelque chose qui chet sur nous. ou estre escaché; obrui (1540), R. Estienne's Dict. In 1604 Nicot's Dict. also gives this term in the active sense: Accabler, c'est affouler auleun de coups pesans, l'atterrer à force de pesanteur, et de charger sur lui; opprimere aliquem, obruere. Finally, the word loses all but its figurative sense, and is found in its modern

signification alone in Richelet's Dict. (1681). -Der. accablement (§ 225).

Accaparer, va. to buy up, to monopolise; a word first found in 1762 in the Dict. de l'Académie, having come in through the commerce of Genoa and Leghorn with Marseilles, from It. caparrare, to take up merchandise. Accaparer, which ought to have been caparrer, has got an initial a from the lt. accapare, to choose, take, the meaning of which is so similar to that of caparrare, that it naturally produced a confusion between the two words. Very many modern Fr. words of trade and commerce are of It. origin (as banque, bilan, agio, etc., see § 25).—Der. accaparement (§ 225), accapareur (§ 227).

Accéder, va. to consent, accede (to); from

L. accedere.

Accélérer, va. to accelerate, hasten: from L. accelerare. - Der. accélération,

Accent, sm. accent; from L. accentus.— Der. accentuer, accentuation.

Accentuer, va. to accent; from L. accentuare\*, deriv. from accentus, see Ducange s. v. - Der. accentuation, a learned form (§ 232, note 4), from L. accentuationem\*, Ducange, 92.

Acceptation, sf. acceptance; from L. ac-

ceptationem\*. See accepter.

Accepter, va. to accept, receive; from L. acceptare. - Der. acception, acceptation (§ 232. note 4), acceptable.

Acception, sf. acceptance; from L. accep-

tionem.

Accès, sm. access, approach, entry; from L. accessus .- Der. accessoire (§ 233). Accessible, adj. accessible; from L. acces-

sibilis.

Accession, sf. consent, adhesion, accession; from L. accessionem.

+ Accessit, sm. 'accessit,' honourable mention; a Lat. word, introd. as a term of school and college use. Its meaning is that a student 'approached near' the prize without getting it.

Accessoire, adj. accessory; from L. ac-

cessorius, in Ducange.

Accident, sm. an accident; from L. accidentem .- Der. accidentel.

Accidentel, adj. accidental; from L. accidentalis\* found in Ducange. For alis = el see § 191.

Acclamation, sf. acclamation; from L.

acclamationem.

Acclamer, va. to proclaim; from L. acclamare .- Der. acclamation.

Acclimater. See climat.

ACCOINTANCE, sf. intimacy, close con-

nection; deriv. of accointer, q. v.

ACCOINTER (S'), vpr. to become intimate (with one). It. accontare, from L. adcognitare\*, a compd. of ad and cognitare\*, deriv. of cognitus. Cognitare\* is not classical, though cognitamentum occurs in Forcellini. Adcognitare is not uncommon in Carolingian texts: 'Quarum exemplar Dominationi vestrae transmitto, ut . . . ad aliquem diem jubeatis venire fideles vestros dicentes quia eis adcognitare vultis . . . .' mar, Opusc. De coercendis mil. rap. (A.D. 848). dc = cc by assimilation (§ 168) produced accogniture, as in a Capitulary of Charles the Bald, A.D. 856, § 11, 'Et habet . . . fideles suos convocatos ut . . . nostram, qui fideles illius sumus devotionem accognitet.' Accogn(i)tare, contr. regularly (§ 51) to accogn'tare, becomes acointer by cc = c (§§ 166, 168),  $gn = in (\S 131), are = er (\S\S 49, 263),$ and by continuance of o, t, and initial a. Acointer inserted a diphthong regularly (§ 56) acointier: for its return to the form accointer in the 15th cent. see § 56, note 3. - Der. accointance (§ 192).

+ Accolade, sf. an embrace, kiss. See

accoler.

ACCOLER, va. to embrace; der. from col (see cou). For the transcription back to accoler from acoler in the 15th cent. see § 56, note 3.-Der. accollée, partic. subst. (§ 187). This word, which rightly means an embrace, kiss, and especially that given to a new-made knight, was transformed in the 16th cent, into accolade, in imitation (§ 25) of It. accollata: for the foreign suffix in ade see § 201. As late as the beginning of the 17th cent. accolade still solely signified the embrace of a knight. Nicot (1604) says, Accollade, se fait en jétant les bras autour du col. ACCOLLÉE, embrassement, comme Le faisant chevalier, il lui donna l'accollée.

Accommoder, va. to suit, arrange, dress; from L. accommodare.—Der. accom-

modement (§ 225).

ACCOMPAGNER, va. to accompany; der. from O. Fr. compaing. For details see

compagnon.

ACCOMPLIR, va. to accomplish; from L. accomplēre\*, compd. of ad and complere. For dc = cc by assimilation see § 168. Accomplēre becomes accomplir (12th cent.,

Raoul de Cambrai, 193) by  $\mathbf{co} = c$  (§§ 166, 168),  $\mathbf{\bar{e}re} = ir$  (§ 59), and continuance of  $\mathbf{a}$ ,  $\mathbf{o}$ ,  $\mathbf{m}$ , and  $\mathbf{pl}$ . For the return in 16th cent. from acomplir to accomplir see § 56, acte 3.—Der. accomplissement (§ 225).

ACCORDER, va. to reconcile, to agree. Sp. acordar, It. accordare, from L. accordare\*, der. (like concordare) from L. cor, cordis;—'quasi ad unum cor, sive ad eamdem voluntatem adducere' is R. Estienne's explanation (1549). We find in a treaty between Henry of Castile and Charies V of France (Martini, Anecd. i. 1501) 'Cum parte adversa pactum seu pacem facere, tractare; accordare . . 'Accordare becomes acorder (11th cent., C. de Roland, 285) by ce = c (§§ 166, 168), and continuance of initial a, o, and rd. For accorder = accorder in the 15th cent. see § 56, note 3.—Der. accord (§ 184).

+ Accort, adj. compliant, supple; from It.
accorto. In 1560 Pasquier says, in his
Recherches sur la France, viii. 3, Nous
avons depuis 30 ou 40 ans eniprunté plusieurs mots d'Italie, comme 'contraste' pour
'contention,' 'concert' pour 'conférence,'
'accort' pour 'avisé.' Voltaire says that
this word is no longer in use in good

society.

ACCOSTER, va. to accost. Sp. accostar, It. accostare, from L. accostāre\*, deriv. of ad (Hist. Gram. p. 177) and costa, and so it properly signifies to set oneself side by side with another: 'Fuit et stetit ita contractus...quod...unum crus vel genu cum alio non potebat accostare...' Mirac. S. Zitae, in the Acta SS. iii. Apr. 523. Accostāre becomes acoster (12th cent., Livre des Rois, 363) by cc=c (§§ 166, 168), are=er (§ 263), and continuance of initial a, o, and st. For 15th cent. accoster for acoster see § 56, note 3. For unusual continuance of see § 148.

ACCOTER, va. to prop up, support. Origin unknown (§ 35).—Der. accotoir (§ 183).

ACCOUCHER, va. to deliver (as a midwife); vn. to be delivered (of a child). This word, der. from couche (q. v.) was written acoucher in the 13th cent., and acouchier in the 14th.

The history of this word is an example of those restrictions of meaning mentioned in the Introduction (§ 12). In the 12th cent. accounter meant, according to its etymology, to lie down in bed. Mathieu de Monimorency, says Villehardouin, account a malade (lay down ill), et tant fut agrevé

qu'il mourut. Joinville, when ill, uses the ACCROCHER, va. to hook up, tear with a following expression, Et pour les dites maladies j'accouchai au lit malade, en la mi-carême. Accoucher was soon restricted to the sense of lying down, because of illness, and then, later still, to 'lying in' for childbirth.

From the 13th cent. onwards we see accoucher used in this modern sense, though not exclusively so: La contesse Marie accoucha d'une fille. Villchardouin, 180. On the other hand, the word kept its sense of simply lying down in bed till the 17th cent., as we see in Nicot's Dict. 1604: Il s'est accouché malade, ex morbo decumbit. -Der. accouchée (§ 201), accouchement

(§ 225), accoucheur (§ 227).

ACCOUDER (S'), vpr. to lean on one's elbow. Sp. acodar, from L. accubitare \*, der. from cubitus: 'Cum causa convivii fuisset accubitatus,' says S. Branle (640) in his life of S. Aemilianus. Accub i)tare. contr. regularly (§ 51) to accub'tare, becomes acouter (12th cent., Raoul de Cambrai, 51) by co = c (§§ 166, 168), u = ou $(\S 90)$ , bt = t ( $\S 166$ , 168), are = er ( $\S$ 263), and by continuance of initial a. Acouter in the 16th cent. was altered into accoubder by the Latinists of the Renaissance. For this duplication of the c and substitution of bd for t, see § 56, note 3. For loss of b, see § 113.

ACCOUPLER, va. to join, couple (dogs, etc.); der. from cople, O. Fr. form of couple, q. v. For o = ou see § 86; for the duplication of c see § 56, note 3.—Der. accouplement.

ACCOURCIR, va. to shorten; der. from court, q. v. For the duplication of c see § 56, note 3.—Der. raccourcir, accourcissement (§ 225 and note 4).

ACCOURIR, vn. to run up, come up hastily. Sp. acorrer, It. accorrere, from L. accurrere. For u = 0 in currere = 0. F. corir. and = ou in courir, see § 97; for loss of r, see § 168.

ACCOUTRER, va. to dress up, accoutre, Prov. acotrar: origin unknown (§ 35). For acoustrer = accourter see § 56, note 3. For loss of s see § 148.—Der. accoutrement (§ 225).

ACCOUTUMER, va. to accustom; der. from coustume, O. Fr. form of contume, q. v. For the duplication of c see § 56, note 3; for loss of s § 148.—Der. accoutumance (§ 102).

Accréditer, va. to accredit; der. from crédit, q. v.

hook; der. from croc, q. v. For duplication of c see § 56, note 3.—Der. accros (§ 184), raccrocher.

ACCROIRE, va. to believe; from L. accredere, by regular contr. of accred(e)re to accred're, whence acreire (12th cent., St. Thomas le Martyr). For cc = c see §§ 166, 168, e = ei § 61, dr = r §§ 166, 168. For ei = oi see § 62; for the duplication of c, § 56 note 3.

ACCROISSEMENT, sm. growth, increase. It. accrescimento, from L. accrescimentum. (13th cent. acroissement. H. de Valenc. x. 10.) For the duplication of c

see § 56, note 3.

ACCROÎTRE, va. to increase, enlarge. Sp. acrecer, It. accrescere, from L. accrescere. For crescere = croistre, croître, see croître. For duplication of c, see § 56, note 3.

ACCROUPIR, vn. to cower down, squat; der. from crope, O. Fr. form of croupe, q. v. Etre accroupi is properly to sit on one's tail. (13th cent. acropir, R. de Renard, 5852; 14th cent. acroupir, Du Guesclin, 16413.) For o = ou see § 81, for duplication of c, § 56, note 3.

ACCUEILLIR, va. to welcome. It. accogliere, from L. adcollegere \*, compd. of ad and collegere, a common Lat. form of colligere: 'Et hospites tres vel amplius collegere debet,' in the Lex Salica, 6th cent. ed. Pardessus, p 26; hence by assimilation of dc = cc (§ 168), accollegere, found in the sense of associating, making to partake, in medieval Lat.: 'Dominus etiam Rex accollegit abbatem et Ecclesiam in omnibus quae in villa habebat,' Charter of Louis VII, A.D. 1150, in Thomass. Coutumier de Bourges, p. 396. For collegero = coillir (12th cent.) = cueillir (13th cent.) see cueillir. For duplication of c, see § 56, note 3 .- Der. accueil (§ 184).

ACCULER, va. to drive into a corner, bring

to a stand; deriv. of cul, q. v.

Accumuler, va. to accumulate; from L. accumulare. - Der. accumulation.

Accusateur, sm. an accuser; from L. accusatorem.

Accusatif, sm. the accusative case; from L. accusativum.

Accusation, sf. an accusation; from L. accusationem.

Accuser, va. to accuse; from L. accusare. -Der. accusation, -ateur, -atif.

Acerbe, adj. bitter; from L. acerbus.-Der. acerbité.

ACÉRER, va. to temper, steel. From acier, q. v.

Acetate, sm. acetate; from L. acetum with termination ate.

Acéteux, adj. acetous; from L. acetosus\*, deriv. of acetum. For osus = eux see § 220. Acétique, adj. acetic; from L. aceticus\*, deriv. of acetum.

ACHALANDER, va. to attract customers.

From chaland, q. v. ACHARNER, va. to flesh, to excite, set against. It is an example of that numerous class of hunting terms, spoken of in the Introduction, § 13, which have passed from their special and technical sense to a general use. Acharner was originally a term of falconry, meaning to put flesh on the lure, to excite the bird. From this proper sense of giving the falcon a taste of flesh, to teach him to tear other birds to pieces, comes the figurative sense of to excite, or irritate animals, then men, against one another. At the beginning of the 17th cent. the word still had both senses: 1604, Nicot's Dict. has ACHARNER, c'est mettre de la chair dessus : le contraire descharner, pour oster la chair de dessus le leurre. On prend aussi acharner pour ireusement addenter et deschirer aucun soit en son corps, sa chevance ou son honneur, ce qui est pas métaphore. Acharner is front L. adcarnāre\*, like decarnare, found in Vegetius. Acarnare is found, without any instance cited, in Ducange. Adcarnare assimilates dc = cc (§ 168), whence accarnare, whence (§ 168) by cc = c, acarnare, whence acharner by c = ch (§ 126), are = er (§ 263), and continuance of initial a, rn. and medial a. For the phonetic relation of acharner to chair see § 54, 2.—Der. acharnement (§ 225).

ACHAT, sm. a purchase. The medieval L. accaptare (= acheter, under which word the history of the letter-changes is studied) early produced a verbal subst. (§ 184) accaptum\*= achat: 'Et sciendum quod . . . . dedistis michi, priori S. Nazarii, v. solidos pro acapto,' from a Charter of III8, Cartul. S. Victoris de Massilia, ii. 573. Accaptum becomes achat by ce = c - ch (§§ 168, 126), pt = t (§ 111), loss of um, and continuance of the accented a, and of

the atonic a.

ACHE, sf. water-parsley; from L. apium, by consonification  $\mathbf{pi} = \mathbf{pj}$ , whence ache, by continuance of a, and reduction of  $\mathbf{pj} = j$  (§ 111), and  $\mathbf{um} = e$ .

From acier, ACHEMINER, va. to forward, advance; from chemin, q. v.-Der. acheminement (§ 225). ACHETER, va. to buy. O. Sp. acaptar, from L. adcaptare \* compd. of class. Lat. cap-That Fr. acheter, though derived from the same root with accipere, should bear a different sense, will not seem astonishing, when we find in Festus that the early Romans said emere for accipere: 'Nam emere antiqui dicebant pro accipere.' Adcaptare becomes accaptare by assimilation of de=cc (§ 168). 'Et est ipse alodes in comitatu Lutevense quem pater meus et ego accaptavimus,' Charter of A.D. 1000, and Vaissette, ii. p. 157. In a Donation of 1060, Cartul. S. Victoris de Massillia, i. 414, we read, 'Accaptavit vineas de Embreugo, quas plantavit Guido ... accaptavit terram subter ecclesiam S. Crucis.' Accaptare becomes acater (11th cent.) by cc = c (§§ 166, 168), pt = t (§ 111), are = er (§ 263), and by continuance of initial a and medial a. Acater is successively softened to achater (§ 126), 12th cent., Livre des Rois, 119, then acheter (§ 54), 13th cent., Berte aux Grans Piés, 115. In the 16th cent, the Latinists and pedants of the Renaissance wished to bring the word back to its Latin original, and wrote it achapter, as we see in Amyot and even in Rabelais. But the popular instinct rebelled, and did not let this word, like absoudre (q. v.), relapse into its Latinised form; so that from the beginning of the 17th cent. the learned had to abandon their innovation and conform to the popular pronunciation by writing the word as of old, acheter .- Der. achat (q. v.), acheteur (§ 227).

ACHEVER, va. to finish. The Lat. caput, towards the end of the Empire, and in Merov. times, took the sense of an end, whence the phrase ad caput venire, in the sense of to come to an end: 'Filum filabo de quo Justinus Imperator, nec Augusta, ad caput venire non possint,' says Narses in the Ancient Chronology quoted by Gregory of Tours. We also, in like manner, find ad caput venire for 'to finish,' in Fredegaire, Epist. ch. 65 (Monod). Venire ad caput naturally produced the Fr. phrase venir à chef = venir à bout. (For caput = chef see chef.) Aucun d'eux ne put venir à chef de son dessein, Lafontaine, Contes; Quand le duc d'Anjou vit qu'il n'en viendroit point à chef, Froissart, ii. 2, 20; whence the sense of chef = an end, term,

conclusion. In the 13th cent. Joinville, ch. 235, says, Au chef de dix jours, les corps de nos gens que ils avoient tué windrent au dessus de l'eau, and Montaigne, iv. 26, Sur cette route, au chief de chaque journée, il y a de beaux palais. From this chief, O. Fr. form of chef (q. v.) in sense of term, end, comes the Fr. compd. achever = venir à chef, to end, finish. For compds. of ad see Hist. Gram. p. 177. For f = v see § 145.—Der. achèvement (§ 225).

ACHOPPER, vn. to stumble; compd. of ad (Hist. Gram. p. 177) and coper, O. Fr. form of chopper, q. v. for origin of coper (13th cent.) = chopper (14th cent.) = chopper.—

Der. achofpement (§ 225).

Achromatique, adj. achromatic. See chromatique.

Acide, adj. acid; sm. an acid. From L.

acidus.
Acidité, sf. acidity; from L. aciditatem.
Acidule, adj. subacid; from L. acidulus\*,

Actute, adj. subacid; from L. actutus\*, deriv. of acidus.—Der. aciduler.

ACIER, sm. steel. Sp. acero, It. acciajo, from L. acierium\*, found in 10th cent. in Græco-Lat. glossaries, der. from acies, a sword-edge. Aciérium becomes acer

(11th cent., Ch. de Roland, 771) by érium = er (§ 198), ci = c, and continuance of a. For acer = acier see § 198.—Der. acer er, acièrer. For the different forms acerer and

aciérer see § 56, note 3.

Acolyte, sm. an acolyte; from L. acolythus, from Gr. ἀκόλουθος.

Aconit, sm. aconite; from L. aconitum. ACOQUINER, va. to captivate, illure. See coquin.

Acoustique, adj. acoustic; sf. acoustics; from Gr. ἀκουστικόs, from ἀκούω.

ACQUÉRIR, va. to acquire; from L. acquaerère, popular Lat. form of acquirere. For quaerere = quérir see § 104 and Hist. Gram. p. 140. For aquérir (12th cent.) = acquérir see § 56, note 3.—Der.

acquéreur (§ 227).

ACQUET, sm. an acquisition (in legal language), property acquired; from L. acquaesitum, common Lat. form of acquisitum (see above acquérir from acquaerere not acquirere). For the transition from a past part, to a subst. see § 187. Acquaesitum becomes acquêt by quaesitum = quest = quêt; for details see quête and quérir. For aquest = acquest see § 56, note 3.—Der. acquêter.

Acquiescer, vn. to acquiesce, consent;

from L. acquiescere.—Der. acquiescence, acquiescement.

Acquisition, sf. an acquisition; from L.

acquisitionem. ACQUITTER, va. to acquit, clear, discharge; from L. adquietare, compd. of ad (Hist. Gram. p. 177) and quietare, see quitter. Adquietare, making dq = eq by assimilation (§ 168), becomes acquietare, a form found in both senses of acquitter in medieval 'Et qui terram adquietatam habet comitatus testimonio . . .' is to be found in the Laws of Edward the Confessor. cap. 35; and 13th cent. in Matthew Paris, Chron. A.D. 1267, 'Petitum est, ut clerus acquietaret novem millia marcarum; and ib. Vita Henr. iii. 5; 'Debita dicti abbatis . . . mercatoribus benigne acquie-tabat.' For the successive changes of quietare = quiter = quitter see quitter. For eq = q see § 168, for the French reverse process  $q = cq \S 56$ , note 3.—Der. acquit (§ 187), acquittement (§ 225).

ACRE, sm. an acre; from L. acrum\*:
 'Ego Starchrius do S. Florentino octo acra
de terra,' Chartul. de S. Florentino, A.a.
1050 (quoted by Ducange, s.v.). Acrum
is of Germ. origin (§ 27), and answers to
 Goth. akr, Engl. acre, Germ. acker.

Acre, adj. sharp, acrid; from L. acris.— Der. acreté (§ 230). The doublet of this

word (§ 22, note 3) is aigre, q. v.

Acrimonie, sf. pungency, acrimony; from L. acrimonia.—Der. acrimonieux (§ 229). Acrobate, sm. an acrobat; from Gr. ακρο-

 $\beta \acute{a} \tau \eta s$  (one who walks on tiptoe). Acrostiche, sm. an acrostic; from Gr.

ἀκρύστιχον (the beginning of a line). Acte, sm. an act, action: from L. actus.

Acteur, sm. an actor; from L. actorem.— Der. actrice, from L. actrix.

Actif, adj. active; from L. activus.—Der. activement.

Action, sf. an action; from L. actionem.

Der. actionner, actionnaire.

Activité, sf. activity; from L. activitatem. Actrice, sf. an actress; from L. actricem. Actuaire, sm. an actuary; from Engl. actu-

ary (§ 28).

Actuel, adj. real, actual; from L. actualis.
—Der. actualité, actuellement.

Adage, sm. an adage, saying; fr. L. adagium.
† Adagio, sm. (Mus.) an adagio, slow movement; an Italian word adagio, meaning at one's case, leisurely.

Adapter, va. to adapt; from L. adap-

tare. Der, adaptation.

Addition, sf. addition; from L. addi- Administrateur, sm. an administrator; tionem .- Der. additionnel, additioner.

Adepte, sm. an adept; from L. adeptus (one who has obtained knowledge of a subject).

Adhérent, sm. an adherent; from L. adhaerentem. See adhérer.

Adherer, vn. to adhere; from L. adhaerere.—Der. adhérence.

Adhésion, sf. adhesion; from L. adhaesionem.

Adieu, adv. adieu, farewell; compd. of à and Dieu, q.v. Sp. adios is a similar compd. of a and Dios, and It. addio of ad and Dio. All these forms are the products of an elliptical expression, such as soyez à Dieu, or je vous recommande à Dieu. The fact that the Prov. keeps the whole phrase in its à Dien siatz confirms this view of the origin of the word.

Adipeux, adj. fat, adipose; from L. adiposus. For osus = eux see § 229.

Adjacent, adj. adjacent; from L. adjacentem.

Adjectif, sm. an adjective; from L. ad-

jectivus.

ADJOINDRE, va. to assign as a colleague; from L. adjungere. For jungëre = joindre see joindre. For adj = aj see §§ 110, 120. For the return aj = adj see § 56, note 3 .- Der. adjoint (§ 187).

Adjonction, sf. addition; from L. adjunctionem.

+ Adjudant, sm. an adjutant: from Sp. ayudante, an aide-de-camp, a word reconstructed under the influence of Lat. adjutantem \*, the original of the Sp. word. The doublet of this word (§ 22, note 3) is aidant, q. v.

ADJUGER, va. to adjudge, grant (as a contract, etc.), knock down (at an auction); from L. adjudicare, by dj=j (§§ 119, 120), whence ajugier: see juger. For the

return j = dj see § 56, note 3.

Adjurer, va. to adjure; from L. ad-

iurare (§ 263).

ADMETTRE, va. to admit. It. ammittere, from L. admittere. This word was first reduced to amittere in Merov. Lat.: we find amissarius for admissarius in the Salic Law, xl. § 5; whence O. Fr. amettre, by mittere = mettre: see mettre. In 16th cent. the d was reinserted by the Latinists (§ 56, note 3).

Adminicule, sm. a support; from L.

adminiculum.

from Lat. administratorem.

Administratif, adj. administrative; from L. administrativus. For ivus = if see § 223.

Administration, sf. administration; from L. administrationem.

Administrer, va. to administer; from L. administrare.

ADMIRABLE, adj. admirable, wonderful; from L. admirabilem, by  $dm = m (\S 168)$ , abilem = able (§ 51), whence amirable. For reinsertion of d by the Latinists see § 56, note 3.—Der. admirablement (§ 225).

Admirateur, sm. an admirer; from L.

admiratorem.

Admiratif, adj. pertaining to admiration; from L. admirativus. For ivus = if see § 223.

Admiration, sf. admiration; from L. ad-

mirationem.

Admirer, va. to admire; from L. admirari .- Der. admirable, -ateur, -atif, -ation. Admonestation, sf. See admonester.

Admonester, va. to admonish. L. admonere produced, through its p. p. admonitum, a frequentative admoniture (admonitor is in the Cod. Theod. Leg. 7, De Execut. 88). Admonitare is later corrupted to admonistare\*, then admonestare \*, whence Fr. admonester, which is a term of jurisprudence = to reprimand judicially, whence the later and more general sense of to admonish (§ 13).

Adolescence, sf. youth; from L. adolescentiam.

Adolescent, smf. a youth, stripling, young

girl; from L. adolescentem.

+Adoniser, va. to dress another with extreme care; reflexive s'adoniser, to be too neat and fine in dress, to make oneself an Adonis: from L. Adonis, the beautiful youth whom Venus loved.

ADONNER (S'), vpr. to give oneself up to. See don, and for ad = a see Hist. Gram. p. 177.

Adopter, verb, to adopt, to choose; from L. adoptare.—Der. adoption, adoptif.

Adoptif, adj. adoptive; from L. adoptivus. For ivus = if see § 223.

Adoption, sf. adoption; from L. adoptionem.

Adorable, adj. adorable; from L. adorabilis. For abilis = able see § 51.

Adorateur, sm. an adorer; from L. ador-

Adoration, sf. adoration; from L. adorationem.

Adorer, va. to adore; from L. adorare.

ADOSSER, va. to lean the back against. See dos, and for ad = a see Hist. Gram. p. 177. ADOUBER, va. In Old French, to dub, in the phrase adouber chevalier, to strike the knight with the flat of the sword as he is being armed; also to hammer, strike, in the sea phrase adouber le coq d'un vaisseau, i. e. to repair it. Used also in playing chess, when a player touches a piece without moving it. Sp. adobar, It. addobbare. Aduber (11th cent., Ch. de Roland, 54) is a compd. of a and of a form duber\*, of Germ. origin, as are many terms of feudal use and of seafaring (§ 27). A.S. dubban, to strike, beat, hammer, whence the two senses of the Fr. verb. For aduber = adober(12th cent.), and then for adober = adouber see § 93.—Der. radouber (Hist. Gram.

ADRAGANT, sm. gum tragacanth, a corrupt

form of Gr. τραγάκανθα.

ADRESSE, verbal sf. (1) address, direction; (2) dexterity; from adresser. For ad = a see Hist. Gram. p. 177.

ADRESSER, va. to address, send. See dresser. ADROIT, adj. adroit, dexterous. See droit.

-Der. adroitement (§ 225).

Aduler, va. to flatter; from L. adulari.— Der. adulation (§ 232, note 4), adulateur (§ 227).

Adulte, adj. full grown; from L. adultus. Adultère, sm. an adulterer; from L. adulter, as if from a form adulterius\*. Adultère is a doublet of O. Fr. avoutre, which is properly formed from adulter.—Der. adultérin.

Advenir, vn. to happen, fall out, befall; from L. advenire. It is a doublet of avenir, q.v. Adventice, adj. adventitious; from L.

adventitius.

Adverbe, sm. an adverb; from L. adverb-

ium. - Der. adverbial.

Adverse, adj. adverse, opposite; from L. adversus. It is a doublet of averse, q.v.—Der. adversaire (as if from a L. adversaris\*, § 197, note 1, and § 198; doublet of O. Fr. aversier), adversité (§ 230).

Advertance, sf. the act of attending to a thing; the opposite to inadvertance, q.v.;

from L. advertantia \*.

Aérer, va. (1) to ventilate, (2) Chem. to aerate; from L. aërare, from aër (air), whence the compds. aérien, aériforme, etc.

**Aérolithe.** sm. an aerolite; from Gr.  $d\eta \rho$  and  $\lambda \ell \theta os$ .

Aéronaute, sm. an aeronaut; from Gr. άήρ and ναύτης.

Aérostat, sm. an air balloon; from Gr. ἀήρ and στατόs.

Affabilité, sf. affability, graciousness; from

L. affabilitatem (§ 230).

AFFABLE, adj. affable, courteous; from L. affabilis (easy of access for speech). For df = ff see § 168. For -abilis, = -able see § 51; see also able. (Words thus regularly contracted must be distinguished from learned words ending in -abile, as habilis, habile; the reasons for their exclusion are given in the Introduction, § 22.) The Fr. uses the suffix -able to form numerous adjs., specially from verbs; thus from attaquer, durer, manger, etc., it forms attaquable, durable, mangeable, etc. Herein it only carries out a very marked tendency of the last ages of the Empire, in which we find the Romans making out of verbs like affirmare, ventilare, etc., the adjs. affirmabilis, ventilabilis, etc., which are found in Virgilius the grammarian.

AFFADIR, va. to make insipid, to cloy. See fade. For df=ff see § 168.—Der. affad-

issement (§ 225).

AFFAIBLIR, va. to weaken. For df=ff see § 168. See faible.—Der. affaiblissement (§ 225).

AFFAIRÉ, sf. business, occupation. In Ο. Γr. more properly written afaire, a compd. of à and faire. Der. affairé.

AFFAISSER, va. to weigh down. See faix.

-Der. affaissement (§ 225).

AFFAITER, va. to deprive a bird of its prey (in falconry); from L. affectare. For e=ai see § 63 and for loss of c see affeté.

AFFALER, va. to lower (a rope), to drive towards the shore (of the wind). A word of Low Dutch origin, Flem. afhalen, to

haul down.

AFFAMER, va. to starve. See faim.

Affecter, va. to affect; from L. affectare.

Affecter is a doublet of affaiter.—Der. affectation (§ 232, note 4).

Affection, f. affection; from L. affectionem.—Der affectueux, from L. affec-

tuosus; affectionner.

Afferent, adj. contributory; from L. afferentem.

AFFERMER, va. (1) to lease, let; (2) to hire. See ferme.

AFFERMIR, va. to strengthen, confirm; see ferme. Affermir is a doublet of affermer.

—Der. affermissement.

AFFÉTÉ, adj. affected, AFFÉTERIE, sf. affectation; der. from O. Fr. afféter,

which from L. affectare. The Lat. ct in affectare is here reduced to t in affecter (§ 168). In a certain number of words, like oint from unctum, saint from sanctum, the Lat. c is dropped, but influences the preceding vowel by adding an i. The change of ct into t is found in common Lat., in which maleditus was used for maledictus: it can also be traced in class. Lat. as in sitis, artus, fultus, for the old sictis, arctus, fulctus.

AFFICHE, verbal sf. of afficher (§ 184), a

placard, posting-bill.

AFFICHER, va. to stick (bills). See ficher. † Affid6, sm. and adj. (1) a trustworthy agent, (2) trusty; from 16th-cent. It. affidato. Affidé is a doublet of O. Fr. affié.

Affiler, va. to sharpen, whet. See fil.

AFFILIER, va. to affiliate, adopt; from L.

adfiliare. This word is of early use in
Lat.; it occurs in Gaius, 'De adoptivis
hoc est adfiliatis.' To be affiliated into
a corporation, properly means to be received as one of the sons of that corporation. For df = ff see § 168.—Der. affiliation (§ 232, note 4).

AFFINER, va. to refine. See fin.—Der.

raffiner, -eur, -erie, -oir.

Affinité, sf. affinity, connexion, alliance; from L. affinitatem.

Affirmer, va. to affirm; from L. affirmare.—Der. affirmation, -atif.

AFFLEURER, va. to level. See fleur.

Affliger, va. to afflict; from L. affligere.

Affliger is a doublet of O. Fr. afflire.—
Der. affliction.

Affluer, vn. to flow, fall into; from L. affluere.—Der. affluent (§ 186), -ence (§ 192).

AFFOLER, va. to make one dote on. See fou.—Der. raffoler (Hist. Gram. p. 179).

AFFOUAGE, sm. the right of cutting wood for fuel in a forest. The Lat. focus (see feu) produced the verb focare\*, whence the compd. affocare\*, whence, with the suffix-aticum came the deriv. affocaticum\* (lit. the right of lighting the fire to warm oneself). To get from the Lat. to the Fr., affocaticum has gone through three changes:—

1. The suffix -aticum (affoc-aticum = affoc-age) becomes -age (§ 248). For the

rule see âge.

2. The medial c of affo(c) aticum disappears, as in allocare, allouer (§ 129); this is usually the case with those words whose medial consonant precedes the accented vowel.

3. The Lat. o becomes ou: thus finally

affocaticum becomes affonage. For o = ou see § 76.

AFFRANCHIR, va. to free; -ISSEMENT, sm. enfranchisement. See franc.

AFFOURCHER, va. to set astride. See fourche.

AFFRÉTER, va. to freight. See fret.

AFFREUX, adj. frightful, horrible; from a subst. affre, fright, used as late as the 17th cent. by Bossuet; in the 18th cent. by S. Simon, in the phrase Les affres de la mort. Affreux comes from affre, as dartreux from dartre.—Der. affreusement.

Affre, sf. fright, terror, in O. Fr. afre, comes from O. H. G. eiver, contr. to eiv'r, whence afre (§ 20); as liber has produced

livre, glaber, glabre.

AFFRIANDER, va. to make dainty, entice.

See friand.

Affront, sm. an affront, insult, shame; brought in in the 16th cent, from It. affronto (§ 25).—Der. affronter, affronteur.

AFFUBLER, va. to wrap up, nuffle; from Low L. affiblare. contr. from affibulare\* (found in a 12th cent, treaty, 'Pallium quo in curia affibulatus erit'), compd. of class. Lat, fibulare. This word is a singular example of the changes in meaning which we have noticed (§ 12). The signification of fibulare, to clasp, was enlarged to that of 'to dress' in affibulare; and in the Fr. affubler, which at first meant simply to dress, it took (in the 16th cent.) the sense of dressing absurdly, muffling up.

For the dropping of the short atonic u immediately before the tonic syllable in affib(u)lare = affubler see § 51. For the change of i into u cp. bibebat, buvait, filmarium, fumier, and see Hist Gram. p. 51.

AFFÛT, sm. gun-carriage, gun-rest, ambush. See fût.

AFFUTER, va. to mount a gun, set, sharpen (tools). See fût.

AFIN, conj. to the end (that). From à and fin, q.v.

+ Aga, sm. an agha (military officer), a

Turkish word (§ 30).

AGACER, va. to set on edge. It. agazzare, from O. H. G. hazjan (§ 20), to harry, whence regularly hacer. This verb, compd. with à, becomes ahacer, which, through the aspirate sound, became transformed into agacer.

† Agape, sf. a love-feast; from Gr. ἀγαπή

(§ 21, note 1).

Agaric, sm. a mushroom, fungus; from L. agaricum.

AGASSE, sf. a magpie; from O. H. G. agalstra (§ 20).

AGATE, sf. agate; from L. achates. the change of ch into g see § 129.

The circumflex accent shews AGE, sm. age. that a letter has been suppressed: and so we find in the 16th cent, the word written aage; in the 12th cent. eage; in the 11th cent. (in the Chanson de Roland) edage, from common Lat. aetaticum\*, deriv. form of aetatem. For the fall of the Lat. medial t, ae(t)aticum = edage, eage, aage, âge, see § 117. For the change of the Lat. suffix -aticum into -age (aet-aticum, ed-age) see § 248.

It is easy to see how this permutation took place, and how, e.g. volaticus (used by Cicero in sense of light, inconstant) became volage eight centuries later: voláticus being accented on the antepenult, the short penultimate i disappears (see § 51); volat'cus then becomes volat'ge (c changed into g, see § 127), and lastly

volage.

On this model many Fr. words have been formed, as mouill-age, from mouiller,

consin-age from consin, etc.

The Provençal, which changes -aticum into -atge (as in very O. Fr.), and writes carnatge, messatge, ramatge, for carnage, essage, ramage, confirms this rule of permutation.

Towards the end of the 11th cent., when the Lat. accent was lost, and the Fr. language already formed, Lat. forms in -aticum disappeared from Lat. documents, and the termination -agium, copied from the Fr. termination, takes its place. while we find up to the 11th cent. such Low Lat. forms as arrivaticum, arrivage: hominaticum, hommage; missaticum, message; formaticum, fromage, the 13thcent. Lat. will not have them, but says arrivagium, hominagium, messagium, from a gium, etc., which are only Fr. words wrapped up in a Latin termination by the clerks at a time when no one knew the origin of these words, or of their formative This distinction between the late Lat, which gave birth to the Fr. language, and the Low Lat. remodelled on Fr. forms, is most important for the historical study of the Fr. language, and the student ought to have it always in his mind.

AGENCER, va. to arrange, dispose gracefully; from Low L. agentiare\*, deriv. of gentus\*. See gent.

In passing from -tia to -ce this word has undergone two successive changes:-

1. It is unnecessary here to remind the reader that the Lat. c was always pronounced k before all vowels: fecerunt, vicem, civitate, were proncd. fekerunt, vikem, kivitate, save before an i followed by a vowel (c-ia, c-ie, c-io, c-iu), in which case the c was proned. tz (as is proved by Merovingian Formulas, where we find unzias for uncias).

The groups t-ia, t-ie, t-io, t-iu, were proncd., not like ti in amitié, but like ti in précaution; as is proved by Frankish charters, which change ti into ci, si, ssi, writing eciam, solacio, precium, perdicio, racionem, concrecasione, nepsia, altercasione, for etiam, solatio, pretium, perditio, rationem, congregatione, neptia, altercatione; showing also that in pronunciation tia and cia

were the same thing.

2. When the c is followed by one of the groups, ia, ie, io, iu, and forms the combinations cia, cie, cio, ciu-ci is usually changed into a soft s, ss, c, and the Lat. i is dropped; as in macioni, maçon; provinciali, provençal; suspicionem, soupçon; crescionem\*, cresson, etc. Thenceforward ti, which (when followed by an a, o, or u) is identical with ci (as is shown above), must, like ci, drop the i and become c, hard s, ss: denuntiare becomes denoncer; cantionem, chanson; scutionem\*, écusson. A like change takes place with -tea, which becomes -tia (ea, eo, eu, becoming ia, io, iu, as may be seen under abréger; cp. also the forms Dius, for Deus, mius for meus, in very ancient Lat. inscriptions): then such words as platea, matea, linteolus, becoming platia, matia, lintiolus, are rendered according to rule into place, masse, linceul.

The following are the cases of change of

tia, tio, tiu, into c, ss, s hard:-

I. c soft in antianus, ancien; cadentia, chance, etc.

2. ss, as in captiare, chasser, etc.

3. s hard, as in cantionem, chanson, etc. See Hist. Gram. p. 61.

The change of ti into soft s, as in acutiare, aiguiser, is uncommon. See Hist. Gram. p. 192 .- Der. agent, agence, agence-

+ Agenda, sm. a little book for memoranda. It is the L. word agenda.

AGENOUILLER (S'), vpr. to kneel; from L.

adgeniculari\*, as in Tertulliau, 'Presbyteris advolvi et caris Dei adgeniculari.' See genouil.

Agglomérer, va. to agglomerate, collect; from L. agglomerare. For dg=gg see

§ 168.—Der. agglomeration.

Agglutiner, va. to g'ue together, unite; from L. agglutinare.—Der, agglutination.

Aggraver, va. to aggravate, make worse; Aggravation, sf. aggravation. See grave.

Agile, adj. agile; from L. agilis.—Der.

agilité (§ 230).

+ Agio, sm. rate of exchange; an It. word introd. towards the end of the 17th cent., from aggio (§ 25).—Der. agioter (§ 263), -age (§ 248), -eur (§ 227).

AGIR, va. to act, do; from L. agere. For e=i see § 59.—Der. agent, from agentem; †agenda cannot be reck-

oned as a derivative.

Agiter, va. to agitate, stir; from L. agitare.—Der. agitation, -ateur.

Agnat, sm. an aguate, collateral relation on

the father's side; from L. agnatus. AGNEAU, sm. a lamb; from O. Fr. agnel, and this from L. agnellus. 1 preceded by a vowel (al, el, il, ol, ul) remains unchanged in Fr. in the early period of the language (mollis, mol; malva, malve; porcellus, pourcel); then was sostened into u (mou, mauve, pourceau) towards the middle of the 12th cent. See § 157.

I. Lat. al became au, eau; as in alba,

aube, etc.

2. Lat. el became au, eaù, as in el'mosyna\*, aumône, etc.; ieu in melius, mieux; similarly with dim. suffixes in cellus, in O. Fr. el; then softened for the most part into -eau, -au, as bellus, beau, etc.

3. Lat. il became eu in capillus, cheveu, etc.; -eau in sigillum, O. Fr. scel, scenu; o, ou, in basil'ca, basoche, and fil'caria, fougère, which was written more correctly feugère in O. Fr.

4. Lat. ol became ou in colis (= caulis),

chou, etc.; eu in mol'narius, meunier, etc.;

au in voltulare\*, vautrer.

5. Lat. ul became ou in bulicare, bonger, etc.; au in vulturius, vautour; o in remorque (O. Fr. remolque) from remulcum.

Agonie, sf. agony, struggle against death; from Gr. ἀγωνία.—Der. agoniser.

AGRAFE, sf. a hook, clasp; O. Fr. agrape,

Low L. agrappa\*, compd. of ad and Low L. grappa\*, a word found in documents of the 7th cent. Grappa comes from O. H. G. krapfo (§ 20).—Der. agrafer.

Agraire, adj. agrarian; from L. agrarius.

Agraire is a doublet of O. Fr. agrier.

AGGRANDIR, va. to enlarge; -ISSEMENT, sm. increase, aggrandisement. See grand.

AGRÉABLE, adj. agreeable; der. from agréer, like guéable from guéer.—Det. désagréable (Hist. Gram. p. 178, 8.)

AGRÉER, va. to receive favourably, accept (lit. = prendre à gré). See gré. — Der.

agrément, désagrément.

Agréger, va. to admit, incorporate (into a public body); from L. aggregare.—Der. agrégé (of which agrégat is a doublet). agrégation.

AGRÉMENT, sm. consent, approbation. See

agréer. Der. agrémenter.

AGRÈS, sm. fl. rigging, tackling. See gréer.

Agresseur, sm. an aggressor; from L.
aggressorem (§ 227).—Der. agression,
-if.

Agreste, adj. rustic; from L. agrestis.

Agricole, adj. agricultural; from L. agricola. The Lat. subst. has become a Fr. adj.

Agriculteur, sm. a farmer, agriculturist; from L. agricultorem (§ 227).—Der.

agriculture.

Agronome, sm. an agriculturist; from Gr. ἀγρονόμος (which from ἀγρός and νόμος) (§ 21).

AGUERRIR, va. to accustom to war. See

guerre.

AGUETS, sm. pl. ambush, a word used only in the pl. in mod. Fr. (être aux aguets, to be lying in wait); in O. Fr. it had a sing, also, which is used as late as Malherbe, Quand l'a guet d'un pirate arrêta leur voyage. Aguet is the verbal sm. (§ 184) of the old verb aguetter, compd. of guetter, q. v.

AHEURTER (S'), vpr. to be bent on, ob-

stinate. See heurter.

AHURIR, va. to amaze. The word hure, originally meaning hair standing on end, produced ahuri (la gent barbée et ahurie, 'a folk bearded and of up-standing locks,' is in Robert le Diable, 13th cent.). Ahuri later received the sense of 'standing on end from fright,' then 'terrified'; and lastly comes the verb in its modern sense, which is a diminution of the old meaning (§ 13).

AIDER, va. to aid, help; from L. adjutare (Varro and Terence), later ajutare, which

C

must be written aïutare, as the Latins pronounced j between two vowels as i. For this cause raja, boja, major, bajulare, have become in Fr. raie, bouée (O. Fr. boie), maire, bailler, as they were proncd. raïa, boïa, maïor, baïulare. To pass from aïutare to aider we find two philological changes: (1) the loss of the u, aïutare becoming aïtare (§ 52); (2) the change of t into d (§ 117), then

aider by are = er, § 263. 1. Loss of the u. We have seen (§ 52) that every vowel immediately preceding the tonic vowel (like the i of sanitatem), disappears in Fr. if short (san-i-tatem = sauté), remains if long (caem-ē-térium = cim-e-tière). This continuance of a long atonic vowel has only a few exceptions: the atonic vowel which directly precedes the tonic syllable disappears, when long, in mirābilia, merveille, etc. § 52. There are about twenty of these exceptions to the rule of the continuance of the long atonic vowel, which are to be explained by two facts: (1) that in many of these words the contraction is quite modern, and the long atonic vowel remained in O. Fr. : -courtier, serment, soupçon, larcin, were in O. Fr., more regularly, couretier, serement, soupeçon, larecen: (2) that in the common Lat, many of these words had already lost this long atonic vowel, and the Fr. simply reproduced this irregularity, and could do nothing else; thus in the 7th cent, we find cosinus for consobrinus, costuma for consuetudinem, matinum for matutinum, elmosna for eleemosyna, vercundia for

2. The softening of the tinto d. Aïutare having become aïtare changes into aïdare. This softening had already taken place in common Lat., in which it was very frequent, especially when the t lay between two vowels: iradam is found for iratam in an inscription of A.D. 142; limides, lidus, terridoriam, mercadum, stradu, for limites, litus, territorium, mercatum, strata, in 5th cent. documents, and in the Salic Law; thus again, Classical Lat. said quadraginta, quadratus, from quatuor, which, regularly, should have been quatraginta, quatratus. For the full history of the Lat. t see § 117.

verecundia.

Der. aide, verbal subst. of aider, aidant, which is a doublet of adjudant, q. v.

AlEUL, sm. a grandfather; from L. aviolus. By the side of the class, form avus, the popular Lat. had a form avius, which is to be found in certain 5th-cent, documents. (Such double forms as avius and avus are not rare in Lat.; witness luscinius and luscinus, etc.) From this form avius the Romans made the derivative aviolus, by adding the dim. suffix -olus (cp. gladiolus, filiolus, lusciniolus, etc.). Aviolus, properly 'a little grandfather,' soon supplanted avius, in accordance with the Roman tendency to use diminutives. See § 13.

In the passage from aviolus to areal (O. Fr. aiol, Prov. aviol, forms which help to explain that transition), there were two

philological changes :--

1. The medial v was dropped: a(v)iolus, aïeul, as pa(v)onem, paon; pa(v)orem, peur, etc. (§ 141). This dropping of v between two vowels was not rare in Lat.; the Class. Lat. said boum for bo(v)um, audii for audi(v)i, redii for redi(v)i; and this tendency became yet more marked in popular Lat., where we find rius for ri(v)us, ais for a(v)is, also noember for no(v)ember in Inscriptions; and in the 7th cent. paonem for pa(v)onem in the Cassel Glosses.

2. Aviolus thus reduced to aiolus, produced the O. Fr. aiol, which became aïeul by softening the o into eu (see accueillir). On this change of the suffix -olus into -eul two remarks are needed: (1) suffixes in -iolus (and with these may be classed those in -eolus, for they were early changed into -iolus, as is shown by the Inscriptions, which give us capriolus for capreolus, and the Cassel Glosses, which have linciolo for linceolo, etc.) were, about the 7th cent., subjected to a change which turned the two short syllables i o into a single long syllable 10; so that these words were no longer accented -folus, but -iólus: (2) these suffixes in Fr. became -eul, -euil, or -ol; as in aviolus, aïeul; capreolus, chevreuil: lusciniolus, rossignol (§ 253). AIGLE, sm. an eagle; from L. aquila. Regularly contracted into aq'la (see rule in § 52), the Lat. aquila has also undergone two changes in its transit into Fr.: (1) the accented a became ai, and (2) the q be-

I. The Lat. accented a became Fr. ai, when short, as in amo, aime; when long by nature, as in clarus, clair; when long by position, as in acrem, aigre (§ 54). The atonic Lat. a becomes ai in Fr. when

came g.

it is short, as in ăcutus, aigu; when long by nature, as in ālatus, ailé; when long by position, as in fascellum, faisceau, etc.

2. q (equivalent to the hard c) becomes g, aq'la, aigle (§ 129); or rather ql becomes gl, and has thus undergone the same change as has befallen the corresponding cl, which has become gl in ecclesia, église (§ 129). Thus many French persons still pronounce the words reine claude as reine glaude, etc,

AIGLON, sm. a little eagle, eaglet; dim. of aigle, q. v.; formed by the addition of the suffix -on, as in ânon, chaton, ourson, raton, from âne, chat, ours, rat. This suffix -on is derived from the Lat. suffix -onem, which was used for the same purpose; from sabulum, sable, sand, the Romans formed sabulonem, sablon. Aiglon is a doublet of aquilon, q. v.

AIGRE, adj. acid, sour; from L. acrem. For a=ai see § 54; for hard c=g § 129. Aigre is a doublet of âcre, q.v.—Der. aigreur, aigrelet, aigrir, aigrement.

AIGREFIN, sm. a sharper, swindler. Origin unknown.

AlGRETTE, sf. an egret, a kind of white heron, whose head is tusted with seathers, which have come to take the same name. Ménage, in the 17th cent., said, Il y a certaines plumes en deux costez des ælles sur le dos de l'aigrette, qui sont déliées et blanches et qui sont vendues bien cheres ès basesaus de Turquie.

The O.H.G. hiegro (a heron) (§ 27) became Fr. aigre, of which aigrette is the dim, meaning a little heron. (For dim. suffix in ette see § 281.) This O. H. G. heigro became in Low L aigronem, in the 10th cent. aironem, whence O. Fr. hairon; 15th cent. héron. The reduction of grintor may be found in peregrinus, pèlerin (§ 131).

(§ 131).

For a = ai see § 54, for c = g § 129 note. As to the reduction of the termination -utus into u (§ 201), or (to narrow the subject still more) the dropping of the Lat. dental t, this did not take place in the passage from Lat. to Fr.; t was first changed into d in Merovingian Lat. (see under aider), and this d remained in the earliest O. Fr. monuments, down to the end of the 11th cent.; thus spatha, natum, honorata, became spada, nadum, honorada, whence come the O. Fr. forms espede, ned, honorede, which after the beginning of the 12th cent.

dropped the d and became espée, né, honorée. Acutus must have passed through the form aigud before reaching aigu, as virtutem, cornutum, canutum, became vertud, cornud, chenud, and then vertu, cornu, chenu.—Der. The only word derived from aigu is the verb aiguiser, from L. acutiare\*. We have just seen how acutus became aigu: for the change of the termination -tiare into -ser (or of Lat.-ti into soft s) see § 264 and agencer.

AIGUE, sf. water; from L. aqua. For the change of a into ai see § 54, and of q into g see § 129, and aigle. The word aigue, lost in mod. Fr., remains in some names of places, as Aigues-Mortes, Chaudes-Aigues; and in a certain number of derived words, as aiguière, a water-vessel, ewer; aiguade, a water supply (for ships at sea); aiguemarine, lit. = eau-marine, sea-water, the aqua-marina or beryl; aiguayer, to wash (linen or a horse).

AlGUE-MARINE, sf. aqua-marine. See aigue.

AIGUIÈRE, sf. a jug, ewer. See aigue.

AlGUILLE, sf. a needle; from L. acucla\*. The Lat. acicula, dim. of acus, which, like so many diminutives, has taken the place of its primitive (see § 18), had two forms, acicula which is to be found in the Theodosian Code, 'oportet eam usque ad aciculam capitis in domo mariti,' and acucula, which was soon contracted into acucla (for the law, see § 51). For a=ai see § 54; for c=g, § 129; and for -ucla=wille, § 258.—Der. aiguillée, aiguillette, aiguillon, aiguillier.

AIGUILLÉE, sf. a needleful. See aiguille.

AIGUILLETTE, sf. a little needle; dim.
(§ 281) of aiguille.

AlGUILLON, sm. a goad. See aiguille.— Der. aiguilloner.

AIGUISER, va. to sharpen. See aigu.—Der. aiguisement (§ 158).

AIL, sm. garlic; from L. allium, by 11=l, and by n=ai, through attraction of the i (§ 54, 3), cp. the same process in molliare\*, mouiller; meliorum, meilleur, etc.—Der. aillade, a Provençal form; the O. Fr. form being aillie.

AILE, sf. a wing; from L. ala. For a = ai see § 54, 3.—Der. ailé, aile on.

Alleron, sm. a pinion; formed from aile, like bucheron from buche, chaperon from chape, forgeron from forge, moucheron from mouche, mousseron from mousse, puceron from puce, etc.

AILLEURS, adv. elsewhere; from L. aliorsum. For a = ai see § 54, 3; and for o = en, § 79.—Der. d'ailleurs.

Almable, adj. amiable; from L. amabilis. For -abilis = -able see § 51 and § 250.

AIMANT, sm. a loadstone, magnet; from L. adamantem. Aimant, in O. Fr. aïmant, Prov. adiman, has lost the medial Lat. d (see § 120); a'amantem next became O. Fr. aïmant, by changing a into i; the second a of a(d)amantem being thus distinctly represented by i: this change is found in a few words—cerasus, cerise; cariophyllum, girofle; avellana, aveline; jacitum, gite; bombitare, bondir; retinnitare, retentir.

This change belongs to the Lat. language, in which men said equally avellina or avellana, and formed in-sipidus from sapidus, ini-micus from anticus, instituto from statuo, dif-ficilis from facilis, ac-cipere from capere, e-ripio from rapio, etc. Aimant is a doublet of

diamant, q. v.—Der. aimanter.

AIMER, va. to love; from L. amare. For

a = ai, see § 54.

AlNE, sf. the groin; corruption of O. Fr. aigne, which from Lat, inguinem. Inguinem produced aigne, as sanguinem, em, saigne. Inguinem, contracted into ing'nem (after the law given § 51), has become aigne, by i=ai (see § 74), and by ng = gn, as may be seen in jungentem, joignant; tingentem, teignant; sanguinem, saigne.

AINĒ, sm. and adj. elder, eldest. O. Fr. ainsné, before the 13th cent. ainsné, compd. of ains and né. Instead of primogenitus, the common Lat. usually said ante natus. In the 7th cent. Isidore of Seville translates antenatus by privignus, and primogenitus by ante natus. He opposes antenatus to postnatus, the latter standing for the younger, the former for the

eldest, son.

Ante having become ains in Fr. (by a=ai, § 54, 3), and natus having become  $n\acute{e}$  (q. v.), ante natus became first  $ains-n\acute{e}$  (as post-natus became  $puis-n\acute{e}$  (whence  $puin\acute{e}$ ). Just as the common Latsaid ante-natus and post-natus, for older and younger sons, so O. Fr. opposed  $ains-n\acute{e}$  to  $puis-n\acute{e}$  or  $moins-n\acute{e}$ . The same distinction is met with in the Coutumes de Beaumanoir, where the rights of the  $ains-n\acute{e}$  are legally distinguished from those of the  $puis-n\acute{e}$ .

The form ains-né was changed in the 14th cent. into ais- $n\dot{e}$  by dropping the n, a process met with in the Lat.; for while the texts of early Lat. read formonsus, quadragensimus, quotiens, Class. Lat. wrote formosus, quadragesimus, quoties; and thus, in turn, the Class. forms, censor, mensis, impensa, inscitia, mensa, Viennensis, were reduced to cesor, mesis, impesa, iscitia, mesa, Viennesis, in common Lat., as Varro, Festus, and Flavius Caper tell us. The Merovingian Lat. carried on this tendency: in Chartularies of the 7th cent. we read masus for mansus, remasisse for remansisse, etc. The following is the full list of cases in which this reduction takes place: - mansionem, maison; mensura, mesure; sponsus, époux; constare, coûter; insula, île; ministerium, métier; mensis, mois; monasterium, moutier; pensum, poids; prensus\*, pris; tensa, toise; tonsionem, toison; trans, très; pagensis, pays; prensionem\*, prison; mansura, masure; pensare, peser; mensurare, mesurer; turonensis, tournois; graecensis\*, grégeois; pensile\*, poêle. See also § 163.

Such modifications do not belong to any one period of a language; and as Lat, and Fr. are successive conditions of the same language, this reduction of ns into s took place not only in the transition from Lat. to O. Fr., but also in the passage from O. Fr. to mod. Fr.; ains-né became ais-né in the 14th cent., and aisné passed into ainé in the 17th

cent.-Der. aînesse.

AINSI, adv. so, thus, in this manner; O. Fr. ensi, further back issi; from L. in-sic. See si. The origin of the word is by no

means certainly known.

AIR, sm. air; from L. aër. It is easy to see how air came to bear the sense of natural disposition, by comparing it with the Lat. spiritus, which means breath, wind, passion, and disposition (§ 15). The musical signification of the word was adopted in the 17th cent, from the It. aria, which is also derived from Lat. aer: from it Fr. air has taken the It. sense, though it has retained its Fr. form.

AIRAIN, sm. brass; from L. aerāmen. The suffix -amen became -ain (airain) as in levamen, levain, etc. Just as the suffix -amen became -ain, -aim, -en, in Fr., so the corresponding suffixes -imen, -umen, became -in, -ain, -or, -un, in Fr. (see § 226).

AIRE, sf. an evry; indirectly from the Germ. aren, to make one's nest, which from Germ.

aar, an eagle (§ 20).—Der. airer.

AIRE, sf. a barn-floor, threshing-floor; from L. area. Area first became aria by the regular change of ea into ia (see under abréger and agencer); aria became aire by a=ai through attraction of the i, a phenomenon which appears in the late Latin from aera for area (§ 54, 3). Aire is a doublet of are.

AIRELLE, sf. the whortle-berry. Port. airella.

Origin unknown (§ 35).

AIS, sm. a plank, board; from L. assis. For ss = s, see passus, pas; crassus, gras; pressus, près; bassus, bas; lassus, las (§ 149). For a = ai by transposition of i

see § 54, 3.

AISE, sf. satisfaction, joy, ease; origin unknown. It must come from a root common to both Teutonic and Celtic; as is shewn by Gael. adhais, ease, and A.S. eáð, easy. Cp. It. agio, Engl. ease. Der. aisé, aisément, aisance, malaise, malaisément.

AISSELLE, sf. the armpit; from L. axilla. For a = ai see § 54, 3. For x = ss, cp. exagium, essai; examen, essaim; etc. (§ 150). This change had also taken place in Lat.: x, which is in fact cs, was easily assimilated into ss. In Lat. we find the forms lassus, assis, cossim, side by side with laxus, axis, coxim; the lnscriptions give us conflississet, essorcista, for conflixisset, exorcista,-and we have in MSS, frassinus, tossicum, for fraxinus, toxicum. For i = e see § 72. Aisselle is a doublet of axille, q. v.

AJONC, sm. a thorny shrub, also called the prickly genista. Origin unknown (§ 35).

See jonc.

AJOURNER, va. to adjourn; from L. adjournare, in Charlemagne's Capitularies 'qui non erant adiurnati.' See jour .--

Der. adjournement.

AJOUTER, va. to add, join; O. Fr. ajouster, Prov. ajostar, from L. adjuxtare\*. The etymological meaning, which is 'to put side by side,' is to be found in the 11th cent.; thus in the Chanson de Roland one of the peers bids the French s'ajouter en bataille (place themselves in rank, side by side).

Adjuxtare, which becomes ajuxtare (for dj=j cp. djurnum\*, jour; hordjum\*, orge; assedjare\*, assieger; see §§ 120, 137), produced ajouster by u = ou(§ 97), and by x=s (to be met with in

Lat, inscriptions, in which we find sistus for sextus, obstrinserit for obstrinxerit). This change of x into s (§ 150) occurs in Fr. in axis, ais; buxus, buis; dextrarius\*, destrier; and in the eight O. Fr. words sextarius, sestier : buxda \*, boiste; tax'tare \*, taster; fraxinus, fresne; juxtare \*, deexducere\*, desduire; jouster; exviare\*, desvier; exclusa, escluse, which in mod. Fr. have lost the s and are setier, boîte, tâter, frêne, joûter, déduire, dévier, écluse, just as ajouster has become ajouter. (For the dropping of s, see § 148.)—Der. ajutage for ajoutage (§ 248).

AJUSTER, va. to adjust. See juste, - Der.

ajustage, ajustement.

+Alambic, sm. an alembic, a still. word was introduced in the 12th cent. from the alchemist's Lat. alambiquus\*, borrowed, together with the instrument itself, from Ar. al-anbiq, a distilling vessel (§ 30). -Der. alambiquer.

ALANGUIR, va. to enfeeble. See languir.

+ Alarme, sf. alarm, a military term introduced in the 16th cent. (§ 25) from Ital. all'arme, a word of similar sense; literally a cry 'to arms,' the call of sentinels surprised by the enemy. For expansion of sense see § 13. In the 17th cent. alarme was still written allarme, in accordance with its etymology.-Der. alarmer, alarmiste (§ 217).

ALBÂTRE, sm. alabaster; from Lat. alabastrum, written albastrum in some Lat. MSS. For this dropping of a see § 52, and accointer; for the fall of the

s see § 148 and abîme.

Albatros, smf. an albatross. A corruption of the Sp alcatraz (§ 26). Alberge, sf. a kind of peach; from Sp.

alberchigo (§ 26).

+Albinos, sm. an albino, a word introduced in the 17th cent. from Sp. albino (§ 26). +Album, sm. an album, scrap-book; from

L. album. Album is a doublet of aube, q.v. Albumine, sf. albumen; from L. albumen. Albumine is a doublet of O. Fr. auban.

+ Alcade, sm. an alcade; from Sp. alcade

(§ 26).

+ Alcali, sm. alkali, a word introduced into Fr. through alchemist's Lat. from the Ar. alcali, salts of soda (§ 30). - Der. alcalin.

+Alchimie, sf. alchemy, a word introduced into Fr. through alchemist's Lat. from Ar. al-chymia (§ 30).-Der. alchimique, alchimiste.

+Alcool, sm. alcohol, formerly alcohol, an alchemist's word, taken from Ar. algohl

(§ 30).—Der. alcoolique, alcoliser. + Alcoran, sm. the Koran; from Ar. al,

the, and korán, reading (§ 30).

+ Alcôve, sf. an alcove, recess, a word introduced in the 16th cent. from the It. alcovo (§ 25).

Alcyon, sm. the kingfisher; from L. hal-

Aléatoire, adj. uncertain, depending on chance; from L. aleatorius.

ALENE, of. an awl. O. F. alesne, from O. H.G. alasna, a transposition of alansa (§ 20).

ALENTIR, va. to slacken, formed from lent. This word, used by Corneille and Molière, survives in mod. Fr. in the compd. ralentir.

ALENTOUR, adv. around, round about;

O. Fr. à l'entour. See entour.

+ Alerte, interj. sf. and adj. (1) take care! (2) an alarm; (3) alert, vigilant. O. Fr. allerte, in Montaigne and Rabelais à l'erte, originally a military term, borrowed from It. in the 16th cent. (§ 25) from the cry all'erte (take care!). So the lt. phrase stare all'erta means 'to stand on the alert.

ALEVIN, sm. the fry of fish; from L. alleva-For the termination amen = in,

see § 226 .- Der. aleviner.

Alexandrin, adj. Alexandrine (verse). Origin unknown (§ 35), though it is undoubtedly a derivative of the proper name Alexandre.

+ Alezan, adj. sorrel (of a horse); introduced in the 17th cent. from Ar. ahlas (§ 30).

+Algarade, sf. a sudden outburst of temper; introduced in the 17th cent. from Sp. algarada (§ 26), the cry of horsemen as they rush to battle; a term originally of Ar. origin (§ 30).

+ Algèbre, sf. algebra; from medieval scientific Lat. algebra, which from Ar. aldjabroun (§ 30).—Der. algebriste (§

217); algebrique (§ 247, note 4). +Alguazil, sm. an alguazil (officer);

from Sp. alguazil (§ 26).

Algue, sf, sea-weed; from L. alga. + Alibi, sm. an alibi; the L. alibi.

ALIBORON, sm. a wiseacre, ass. Origin un-

known (§ 35).

+Alidade, sf. a reckoning; from medieval scientific Lat. alidada\*, which from Ar.

alidada (§ 30).

Aliener, va. to alienate, transfer property; from L. alienare. Der. aliénation, aliénable (§ 250). The sense of derangement is to be found in the Lat. word also.

ALIGNER, va. to square, draw out by line. See ligne .- Der. alignement.

Aliment, sm. aliment, nourishment; from L. alimentum. - Der. alimenter, -ation

(§ 232, note 4).

+ Alinea, adv. (sf.) a paragraph; formerly à linea, from the Lat. a linea, used in dictation to show that the writer must break off and begin a new line.

Aliquante, adj. (Math.) some; from L.

aliquantus.

Aliquote, adj. (Math.) aliquot; from L. aliquot.

ALITER, va. to lay in bed. See lit.

ALIZE (also written alise), sf. the lote-tree berry; of Germ. origin, from O. H. G. elira (§ 20).-Der. alisier (§ 198).

ALLAITER, va. to suckle; from L. allac-For ct = it see § 129 and Hist.

Gram. p. 50 .- Der. allaitement.

ALLECHER, va. to allure, attract; from L. allectare. The very unusual change of ct into ch is to be found also in flectere, fléchir; reflectere, refléchir; impactare, emfêcher; coactare\*, cacher.-Der. allèchement.

ALLÉGER, va. to lighten, ease; from L. alleviare. Alleviare became allevjare by i=j (§ 68); allevjare became allejare, and then alleger, by the loss of v, the former of the two consonants vj; as in nivea, nivja, neige, etc. (Hist. Gram. p. 81). This loss of the v also takes place (1) before the other gutturals (vc, vg), as in nav'gare, nager; (2) before the dentals (vt, vd), as in civ'tatem, cité; (3) before the liquids, as in juv'nis, jeune .- Der. allégeance, allégement.

Allégorie, sf. an allegory; from L. allegoria.-Der. allégorique, allégoriser.

ALLEGRE, adj. brisk, nimble, lively. O. Fr. alègre, from L. alacris. For a = e see § 54, 4; for cr = gr see § 129.—Der. allégrement, allégresse.

+ Allegro, adv. and sm. allegro; from It.

allegro (§ 25).

Alléguer, va. to quote, allege; from L.

allegare .- Der. allégation.

Alleluia, sm. hallelujah, introduced by St. Jerome in 4th cent. into ecclesiastical Lat. Heb. hallelujah (§ 30).

ALLEMAND, sm. a German; used also as adj. in the phrase c'est de l'Allemand pour moi, 'it's high Dutch to me.' From L.

Allemanni.

ALLER, va. to go. This word has borrowed its tenses from three different Lat. verbs:-

(1) The 1, 2, 3 sing. pres. indic. from Lat. vaděre; vado, je vais; vadis, tu vas; vadit, il va (O. Fr. il vat). (2) The fut. and condit. j'irai, j'irais, from the Lat. ire, by the usual formation of the fut. (See Hist. Gram. p. 149.) (3) The remaining tenses, allais, allai, allasse, aille, allant, allé, are related to the infin. aller, which was in O. Fr. aler, and aner, and comes from Merovingian Lat. anare, a softened form of adnare, which properly signifies 'to come by water' (as in Cicero), but soon was much widened in sense; thus, in Papias adnare is used for 'to come by land.' The same remark may be made as to the corresponding word enare (to swim, in Cicero), which even in Class. Lat. signifies 'to come' (no matter how); 'Daedalus . . . . gelidas enavit ad Arctos,' Virg. Aen. 6. 16 (i.e. by flying), or 'Enavimus has valles,' Silius Ital. (i. e. by land). It is singular that the same transition from water to land occurs in the word adripare, at first meaning 'to touch the shore,' afterwards 'to reach one's aim,' whence Fr. arriver. See also § 13.

To pass from adnare, anare, to Fr. aller, through the intermediate forms aner and aler, there has been an important change of n into l. This change of a nasal into a liquid is not rare in Fr., as in orphaninus \*, orphelin: Ruscinonem, Roussillon, § 163; and even in falot, which stands for fanot. For are = er see § 263.—Der. allée, participial subst.

(§ 187).

ALLEU, sm. allodial ownership. O. Fr. alou, aloud, Sp. alodio, It. allodio; from Merovingian Lat, allodium\*, a word of Germ. origin, in common with all feudal terms. Allodium is from O. H. G. alôd (§ 20), full ownership, the franc-alleu (hereditary property, free from all duties to a higher lord), being opposed to bénéfice, which was originally a life-ownership, dependent on the will of the lord of the fief. For loss of final d see § 121.

ALLIER, va. to mix, unite, ally; from It. alligare. The Lat. g disappears from alli(g)are: this phenomenon, found in the last ages of Latinity (niellatas is found for nigellatas in a Merovingian document), is common in Fr. (1) when the g preceded the accented vowel, as in au(g)ustus, août; gigantem, géant, etc.; (2) when the g followed the accented vowel, as in exa(g)ium, essaim; re(g)em,

roi, see also § 131.—Der. alliance (§ 192), allié (§ 201), alliage (§ 248), mésallier, mésalliance (Hist. Gram. p. 180), rallier (Hist. Gram. p. 179), ralliement.

+Alligator, sm. an alligator; introduced

by English travellers (§ 28, note 1).

Allocation, sf. an allocation, allowance; from L. allocationem\*, from allocare.

Allocution, sf. an allocution; from L. allocutionem.

ALLONGER, va. to lengthen. See long.— Der. allonge.

Allonothio

Allopathie, sf. (Med.) allopathy; from Gr. ἄλλος and πάθος, a medical system. See homœopathie.—Der. allopathe.

ALLOUER, va. to allow (a stipend); from L. allocare\*. For letter-changes see louer. For assimilation of dl to  $\mathcal{U}$ , see § 168.

See also allumer.

ALLUMER, va. to kindle; from L. adluminare \*, compd. of luminare. Adluminare is alluminare in several 7thcent. documents, by dl = ll, a frequent Lat. assimilation, as in allucere or adlucere, alludere or adludere, alluere or adluere, allocutio or adlocutio, alligare or adligare, allevare or adlevare, This assimilation also went on in Fr. by change of dl into l or ll, as in mod'lus, moule (§ 168). Allum(ĭ)nare first became allum'nare by the regular dropping of the short vowel (§ 52). Allum'nare again became allumer, by mn = m, as in sem'nare, semer; dom'na, dame. alluminare, Prov. allumenar, allumar, will mark the transition from L. alluminare to Fr. allumer. - Der. allumeur (§ 227), allumette (§ 281), allumoir (§ 233).

ALLURE, sf. gait, way of going (or dealing); from aller; like coiffure, souillure, brochure, etc., from coiffer, souiller, brocher

(§ 183).

Allusion, sf. an allusion; from L. allusionem.

Alluvion, sf. alluvium; from L. alluvionem.

Almageste, sm. a collection of astronomical observations made by the ancients. From Low Lat. almageste\*, a hybrid word composed partly of Arabic al (§ 30), and the Greek μεγίστη (§ 21).

Almanach, sm. an almanac; Low Lat. almanachus\*, from Gr. ἀλμεναχὰ, used in the 4th cent. by Eusebius for an almanac

(§ 21).

Aloès, sm. the aloe. O. Fr. aloè, from L. aloë.

ALOI, sm. a standard, quality (of coin); compd. of à and loi, which in O. Fr. signified the standard of coin, as still in Sp. ley. For the etymology of loi see that word.

ALORS, adv. then. See lors.

ALOSE, sf. a shad; from L. alausa, which was written also alosa. For au = o see

ALOUETTE, sf. a lark, dim. of O. Fr. aloue, just as herbette is derived from herbe, cuvette from cuve. (For the suffix -ette, see ablette and § 281.) Here, as often, the primitive form is gone, and the derivative, though dim, in form, has the sense of the original word (see § 1S).

Aloue is from L. alauda (used by Pliny for the sky-lark), a word borrowed by the Romans from Gaul, and introduced into Lat. by Caesar. (The true Lat. names for the lark are galerita, corydalus.)

To get from alauda to aloue, the Lat. drops the medial d after the accented vowel; as is found in the following cases: (1) when the subsequent vowel remains, as in invi(d)ia, envie; (2) when the subsequent vowel is dropped, as in cru(d)us, cru,

§ 120.

The diphthong au is also changed into ou: this diphthong was pronounced by the Latins, not like Fr. o, but a ou; thus for aurum, taurus, the Romans said a-ourum, ta-ourus, not orum, torus. The o pronunciation was looked on as quite faulty by the educated Romans, and grammarians speak of it as common to peasants, and a thing to be avoided. Festus tells us that the Roman country-folks said orum for aurum, oricula for auricula, etc. The Fr. language, arising out of the popular not the Class. Lat., has kept the rustic pronunciation, as in aurum, or; ausare\*, oser (§ 107); and in certain secondary formations, as parole, paraula, secondary form of parabola; forger, faurcare, of fabricare; tôle, taula, of tabula ; somme, sauma, of salma.

In all these words the au became, and has continued to be o; in a certain number of words this was o in O. Fr., and in mod. Fr. has become ou (see also § 107). The following is the complete list of these changes :- laudo, loue; laudemia\*, louange; aut, ou; audire, ouir; gaudere, jouir; claus (for clavus), clou; cauda, couard; inraucare\*, enrouer; colis (= caulis), chou; austarda (for avistarda), outarde; gauta \*, joue.

ALOURDIR, va. to make heavy. See lourd. ALOYAU, sm. a sirloin. Origin unknown

(§ 35).

+Alpaga, sm. alpaca; a kind of wool got from the alraga, a kind of llama in South America (§ 32).

Alphabet, sm. the alphabet; from L. alphabeta\*.-Der. alphabétique.

Altercation, sf. an altercation, dispute: from L. altercationem.

Alterer, va. (1) to alter, to perturb, (2) to cause thirst; from scholastic Lat. alterare, deriv. of alter; as in Germ., ündern comes from ander. Why or how alterer passed from the sense of 'to change,' to that of 'to cause thirst,' is a thing that has no explanation.—Der. altération, -able.

Alterne, adj. alternate; from L. alternus. -Der. alterner, -ation, -atif, -ative, -ative

+ Altesse, sf. highness; introduced in the 16th cent. from It. altezza (§ 25). Altesse is a doublet of hautesse, q. v.

+ Altier, adj. haughty; introduced in the

16th cent. from It. altiero (§ 25).

Altitude, sf. height; from L. altitudi-

+Alto. sm. alto; from It. alto (§ 25).

Alumine, sf. alumina; from L. alumine, abl. of alumen .- Der. aluminium.

ALUN, sm. alum; from L. alumen. For -umen = -un see § 226.

Alvéole, sm. an alveole, a little channel; from L. alveolus.

AMADOUER, va. to coax, cajole; a compd. of madouer\*, a word of Germ. origin, from Old Scand. mata, Dan. made, to bait, allure (§ 20).—Der. amadou. Although there is no relation, as to meaning, between amadouer and amadou, it is nevertheless certain that the latter is derived from the former. In It. adescare comes from esca, which means both bait and touchwood, as is also the case with Lat. esca. These relations show that the same metaphor which connects amadouer with amadou exists in several languages; and this comparison of metaphors makes clear what is the origin of the word, though we may not be able to explain it. See also § 15.

AMAIGRIR, va. to emaciate. See maigrir.

—Der. amaigrissement.

AMALGAME, sm. an amalgam. Origin unknown (§ 35).—Der. amalgamer.

AMANDE, sf. an almond. O. Fr. amende, corruption of L. amygdalum. Amygdălum, contracted into amyd'lum, ac-

cording to the rule of the Lat. accent (§ 51), first reduced the Lat. gd into d, as in Magdalena, Madeleine (§ 131). Amyd'lum afterwards underwent the insertion of n, and became amynd'lum, just as, in Class. Lat., lanterna was used for laterna, thensaurus for thesaurus, rendere for reddere (in the Salic Law), Inculisma at early times for Iculisma. This may be seen in the App. ad Probum, 'Amygdala non amiddola,' and in the Cap. de Villis, 'Volumus quod habeat pomarios avellanarios amandalarios.' Amynd'lum or amind'lum produced the O. Fr. amende, by in = en, as in infantem, enfant; in, en (§ 72). Amende finally became amande in Fr. by en = an, as we see in lingua, langue, singularis, sanglier, etc., which words were written in O. Fr. with more etymological propriety lengue, senglier, etc.

The student will have noticed that the laws of phonetics have enabled us to explain every letter of this word, except the Lat. 1, which disappears: it is in the anomalous dropping of this 1 that the corruption of the word amande consists (as we have seen in § 172, note 1). We have seen (§ 168) that Lat. dl is always assimilated in Fr. into ll or l; so that amind'lum ought to have produced, not amande, but amanlle, amanle; just as brandler has become branler. Amande is a doublet of amygdale, q. v.—Dcr.

amandier (§ 198).

Amant, sm. a lover; from L. amantem.

Amant is a doublet of aimant.

Amaranthe, sf. amaranth; from L. amarantus.

AMARRER, va. to moor; DÉMARRER, va. to unnioor, cast off; compds. of prim. marrer\*, which comes from Neth. marren (§ 20).—Der. amarre, amarrage.

AMASSER, va. to amass. See masse.—Der. amas (verbal subst., § 184), ramasser (Hist.

Gram. p. 179), ramas, ramassis.

Amateur, sm. an amateur; from L. amatorem.

AMATIR, va. to deaden (the lustre of metal); from à and O. F. mat, dull, weak.

Amaurose, sf. (Med.) amaurosis; from Gr. ἀμαύρωσιs.

Amazone, sf. an amazon; from L. amazon. AMBAGES, sf. tl. ambages, circumlocution, prevarication; from L. ambages.

+Ambassade, sf. an embassy; in the 15th. cent. ambaxade, a word not found in

Fr. before the 14th cent., and shown to be foreign by its ending -ade (unknown in Fr., which has -ée not -ade. See § 201). It comes from Sp. ambaxada, a word related to the low L. ambaxiata\*. This word is derived from ambaxiare\*, ambactiare\*, formed from ambactia\*, a very common term in the Salic Law, meaning in Merov. Lat. a mission, embassy. Ambactia comes from ambactus, which from O. H. G. ambaht, a servant.

For the enlargement of meaning see § 13.—Der. ambassadeur, -drice (§ 228).

AMBE, (1) adj. both, (2) sm. a pair; from L. ambo, In the middle ages the phrases ambes mains, ambes parts, etc., were used for deux mains, les deux parts. The word survives as a gambling term; thus f'ai gagné un ambe à la loterie, i. e. 'I have drawn two figures,' 'a pair of chances.'

Ambiant, adj. ambient, surrounding; from

L. ambientem.

Ambigu, (1) adj. ambiguous, (2) sm. a medley; from L. ambiguus.—Der. ambiguité.

Ambitieux, adj. ambitious; from L. am-

bitiosus.

Ambition, sf. ambition; from L. ambitionem.—Der. ambitionner.

AMBLER, va. to amble; from L. ambulare. For the dropping of the u see § 52. For the contraction of signification see § 13.—Der. amble (verbal subst., § 184).

† Ambre, sm. amber; introduced in the time of the Crusades, from Ar. anb'r (§ 30).

—Der. ambrer.

Ambroisie, sf. ambrosia; from L. ambrosia.

Ambulant, adj. strolling; from L. ambulantem. — Der. ambulance, ambulatoire

(§ 233).

ÂME, §f. the soul; from L. anima. Anima being accented on the first syllable loses the atonic i (see § 51), and is contracted into anima, whence O. Fr. anne. In Joinville the word takes the form anne, by assimilating nm into nm (§ 168), a regular step, known even in Lat. (as in immemor for inmemor, immigrare for inmigrare, immaturus for inmaturus, etc.) In the 15th cent, anne became âme, by the reduction of the nm into m, a process marked by the addition of the circumflex on the a in mod. Fr. See also § 7.

AME, adj. well-beloved; from L. amātus. For -atus =  $\cdot \acute{e}$  see § 201.  $Am\acute{e}$  is a

doublet of aimé.

Améliorer, va. to ameliorate, improve; from L. ameliorare. - Der. amelioration.

+Amen, sm. amen; introduced from Heb. into Church Lat. of the early ritual (§ 30).

AMENAGER, va. to parcel out, dispose of. See ménager. Der, aménagement.

AMENDER, va. to amend, better; from L. emendare. The unusual change of e into a is seen in accented e = a in per, par; remus, rame; lacerta, lézard; and in atonic e = a in ferocem, farouche; pergamenum, parchemin. lu common Lat. we find lucarna for lucerna; marcadus for mercatus in Merov. Chartularies. See § 61, § 172, and Hist. Gram. p. 48.-Der. amende (verbal subst., § 184), amendement, amendable.

AMENER, va. to bring, conduct. See mener. -Der. ramener.

Aménité, sf. amenity, pleasantness; from L. amoenitatem.

Amenuiser, va. to plane down (a plank). See menu.

AMER, adj. bitter; from L. amarus. For

a = e see § 54.—Der. amèrement. AMERTUME, sf. bitterness; from L. amaritudinem. Amaritúdinem first lost its atonic i (§ 52): then, just as amarus became amer, amar'tudinem changed its second a into e (§ 54). In the suffix údinem the atonic i disappears, according to the law of Lat. accent (§ 51), and it becomes -ud'nem, which becomes Fr. -ume: so consúetúdinem, coutume; incúdinem, enclume (§ 234). This change doubtless took place before the beginning of the Fr. language, as we find in 6th-cent. documents the forms constuma, costuma, for cons'tudinem, consuetudinem.

Améthyste, sf. the amethyst: from L. amethystus.

AMEUBLEMENT, sm. furniture. See meuble. AMEUBLIR, va. to furnish. See meuble.

AMEUTER, va. to teach dogs to hunt in pack, to get them together; a huntingterm which has passed into common speech (see § 13). Also as vpr. s'ameuter, to join a pack, party company. Ameuter is 'to set the dogs en meute,' to collect them. For etymology of ameuter, see meute.

AMI, sm. a friend; from L. amicus. medial c after the accented vowel disappears, carrying with it the vowel that follows it, as in inimicus, ennemi; focus, Ammoniaque, sf. ammonia. O. Fr. amfeu (§ 212). When the medial c after the accented vowel is followed by an a, that

vowel remains in Fr., as in ami(c)a, amie (§ 212).

AMIABLE, adj. friendly, amicable, gracious; from L. amicabilis. For the loss of the Lat. c see § 129 and Hist. Gram. pp. 81, 82; for -abilis = -able see § 250.

Amiante, sm. amianthus; from L. amian-

Amical, adj. friendly; from L. amicalis\*. -Der, amicalement.

Amiet, sm. an amice; from L. amictus.

Amidon, sm. starch; corruption of L. amylum. In the 9th cent, this word is found in the form amydum; see § 172.—Der. amidonner, -ier.

AMINCIR, va. to make thin. See mince.-

Der. amincissement (§ 225).

+Amiral, sm. an admiral; introduced soon after the Crusades, from Ar. emir or amir (§ 30). It answers to Low Lat. amiraldus\*. For -ald see § 195 .- Der. amirauté, in O. F. amiralte; for 1=u see

§ 157.

AMITIE, sf. friendship; in O. Fr. amistié, which is formed through amisté from amista (for a = e' = ie', cp. gravis, grief; pietatem, pitié; inimicitatem, inimitié, § 54): an earlier form is amistet, which answers to It. amistà, Sp. amistad, Catalan amistat, and comes, as do these three words, from L. amicitatem\*, a common Lat. form of amicitia. (Amicitas was formed from amicus, like mendicitas from mendicus, antiquitas from antiquus, etc.)

In passing from amicitatem to amitié, or rather to O. Fr. amisté, we find three philological changes: (1) the i just before the accented vowel, amic(ĭ)tatem, disappears (see § 52); (2) in the thus contracted Lat. word amic'tatem, final -atem =  $-\acute{e}$ (see § 230), and (3) c = s, as we have seen it in the soft Lat. c under agencer: it is not so common in the case of the Low Lat. c (§ 129).

Lat. hard e becomes s in Fr., or more usually the guttural c becomes a sibilant, as may be seen in the following:-

1. c = s, as cingulum, sangle.

2. c = ss, as in junicem, génisse.

3.  $\mathbf{c} = \mathbf{x}$ , as crucem, croix. 4. c=z, as lacerta, lézard.

Amistié finally became amitié by sup-

pression of the s (§ 148).

moniac, From L. ammoniacus (sal) (§ 180).—Der. ammoniacal.

Amnistie, sf. an amnesty; from Gr. du- Amplification, sf. exaggeration; from L. νηστία (§ 22).-Der. amnistier.

AMOINDRIR, va. to lessen. See moindre.-Der, amoindrissement.

AMOLLIR, va. to soften. See mou.-Der. amollissement.

AMONCELER, va. to heap up, amass. See топсеаи.

AMONT, adv. up stream. See aval.

AMORCE, sf. a bait, lure; corruption of O. Fr. amorse, strong p. p. (see § 187) of amordre, which is an O. Fr. compd. of mordre. Amorse comes from amordre, like entorse from entordre (see tordre). The original meaning is 'that which lures,' makes fish, etc. take the bait, bite.-Der. amorcer.

AMORTIR, va. to slacken, soothe, deaden. See mort. - Der. amortissement (§ 225.

note 4).

AMOUR, sm. love; from L. amorem. For

o = u see § 81.—Der. amourette.

+ Amouracher (S'), vpr. to be enamoured; introduced in the 16th cent. by the Italians (§ 25). Amouracher is formed from amourache, which from It. amorracio, an ill-regulated passion.

AMOUREUX, adv. loving, amorous; from L. amorosus. For o = ou see § 81; for -osus = -eux, cp. spinosus, épineux, § 220. This suffix was afterwards employed in the Fr. language to form new derivatives which have no corresponding Lat, words, as heureux, honteux, etc. which come straight from Fr. heur, honte, etc .- Der. amoureusement.

Amovible, adj. removable; from L. amovibilis. For the dropping of the penult i, see § 51.—Der. inamovible, inamovibilité.

Amphibie, adj. amphibious; from Gr. άμφίβιος.

Amphibologie, sf. ambiguousness of language; from L. amphibologia.

AMPHIGOURI, sm. nouseuse, rigmarole. Origin unknown (§ 35).

Amphithéâtre, sm. an amphitheatre; from

L. amphitheatrum.

Amphitryon, sm. an amphitryon, host (at dinner), alluding to the saying of Sosie in Molière's Amphitryon, 3. 5, Le veritable Amphitryon est l'Amphitryon où l'on dine. (§ 33)

Amphore, sf. an amphora; from L. am-

phora.

AMPLE, adj. ample, full, copious; from L. amplus .- Der. amplement, ampleur.

Ampliation, sf. an official copy, duplicate; from L. ampliationem.

amplificationem.

Amplifier, va. to amplify, enlarge on; from L. amplificare. For the loss of medial c, see § 109.

Amplitude, sf. amplitude; from L. am-

plitudo.

AMPOULE, sf. (1) a little vessel, (2) the holy ampulla; from L. ampulla, which signifies (1) a little bottle, and (2) a small tumour or boil. The sense of 'bottle' is still seen in the Sainte Ampoule, which held the sacred oil for the consecration of the kings of France. For  $\mathbf{u} = ou$  see § 90; for 11 = l see § 168.

AMPOULE, adj. bombastic; from L. ampullātus. For u = ou see § 90; for 11 = lsee § 168; for atus =  $\dot{e}$  see § 201.

Amputer, va. to amputate; from L. ampu-

tare. - Der. amputation.

Amulette, sf. an amulet; from L. amu-

letum, a talisman (Pliny).

AMURE, sf. a tack, sheet (of a sail). Origin unknown (§ 35). Sp. It. amura.—Der. amurer.

AMUSER, va. to amuse; compd. of O. Fr. verb muser (preserved in its deriv. musard). Origin unknown (§ 35).—Der. amusement, amuseur, amusette.

Amygdale, sf. the tonsil; from L. amygdalus, an almond, as this gland is almondshaped. Amygdale is the learned doublet of amande.

AN, sm. a year; from L. annus. nn = n see § 164.

Anachorète, sm. an anchoret; from L. anachoreta, from Gr. ἀναχωρητήs, one who withdraws from the world.

Anachronisme, sm. an anachronism; from Gr. ἀναχρονισμός, a chronological error.

Anagramme, sf. an anagram; from Gr. ἀνάγραμμα, a transposition of letters.

Analogie, sf. analogy; from L. analogia. Analogue, adj. analogous; sm., an analogue (in anatomy and physics); from L. analogus.

Analyse, sf. analysis; from Gr. ἀνάλυσις, the resolution of a whole into its parts. -Der. analytique (§ 247, note 4), analyser.

+Ananas, sm. a pine-apple; introduced by travellers from Brazil (§ 32).

Anaphore, sf. anaphora, a rhetorical artifice, consisting of the repetition of the same word at the beginning of the several phrases of a passage. From Gr. ἀναφορά.

Anarchie, sf. anarchy; from Gr. avapxía. Anathème, sm. an anathema; from Gr. -Der. anathematiser.

Anatomie, sf. anatomy; from L. anatomia, which from Gr. ἀνατομή.—Der.

anatomiste, -ique.

ANCETRE, sm. an ancestor; from L. antecessor. Antěcéssor, according to the rule in § 52, loses its atonic e, and is contracted into ant'cessor, which is written ancessor in a Lat. document of the year 980.

Ancéssor, accented on the penult, and consequently proucd. ancéss'r, became in O. Fr. ancestre, by change of sr into str, a t being euphonically inserted. (See Hist. Gram. p. 74.) This insertion was not done by the Fr. language, but by the Lat., which transformed esserix, tonsorix, into estrix, tonstrix. The form Istraël for Israël is to be found in a biblical MS. of the 5th cent., and the Fr. has carried on this tendency in être, O. Fr. estre, from ess're; paraître, O.Fr. paraistre, from pares're; croître, O. Fr. croistre, from cres're; connaître, O. Fr. connaistre, from cognos're; paître, O. F. paistre, from pas're; naître, O.F. naistre, from nas're \*; coudre, O. Fr. cousdre, from cons're; ladre, laz'rus; tistre, tex're. The common people, ever faithful to their instincts, continue this euphonic transformation, and say, castrole for casserole, etc. Ancêtre is one of the rare Latin nominatives retained in the French language; see Hist. Gram. p. 96. In the Dictionary of the Academy ancêires is recognised only in the plural; still, as Malherbe, Voltaire, Montesquieu, Châteaubriand, have all used the singular ancêtre, Littré holds that we may regard the dictum of the Dictionary as overruled.

ANCHE, sf. a reed, pipe; from O. H. G. ancha, which was first the leg-bone, then a pipe; just as tibia was first the bone of the leg, then a pipe, then a flute (§ 15). Anche is a doublet of hanche, q. v.

+Anchois, sin. anchovy, formerly anchoie; introduced about the 15th cent. from Sp. anchoa (§ 26) or prob. from Basque

antzua, dry.

ANCIEN, adj. ancient, old; from L. antianus\* (which from ante, and found in Papal bulls of the 11th cent.). For ti = ci, sce agencer. The suffix -anus usually becomes -ain in Fr., as in humanus, humain, but -ien, -yen, when preceded in Lat. by a medial consonant, which is dropped in Fr., cp. de(c)anus, doyen, etc. § 194.-Der. ancienneté, anciennement.

ἀνάθεμα, an exposure (to the public curse). ANCRE, sf. an anchor; from L. ancora. The atonic o of anchora disappears, according to the strict rule of the Lat. accent (§ 51), as we see also in such words as arborem, arbre, etc.

+Andante, sm. (Mus.) an andante, slow movement; an It. word which properly

signifies 'going,' 'walking' (§ 25).

ANDOUILLE, sf. chitterlings, corruption of O. Fr. endouille, which comes from L. inductilis\*, which in Low Lat. glossaries is given for a 'sausage,' and comes from L. inducere. Inductilis is properly a gut into which minced meat has been introduced (inductus).

In passing from inductilis to the O. Fr endouille, there have been five philologica changes :- (1) in into en, as in infantem, enfant (§ 72); for e = a see § 65. (2) ductilis was at first regularly contracted into duct'lis (§ 51); (3) this was changed into duellis by change of the t'l into ll, a change which occurred in Lat. (the Roman people changed vet'lus, vetulus; sit'la, situla, into vec'lus, sicla); (4) ducllis became douille, by cl = il (§ 129). Cp. sicla, seille; veclus, vieil; and volat'lia, volaille; lastly (5) by u = ou (§ 90). —Der. andouillette.

ANDOUILLER, sm. an antler. Origin un-

known (§ 35).

ANE, sm. an ass. O. Fr. asne, from L. asinus. For the loss of the short i see § 51; for the loss of the s, and for the circumflex accent, see Hist. Gram. p. 81 and § 148 .-Der. ânesse (§ 222), ânon (§ 231), ânerie (§ 244, note 2), anée (§ 201). ANEANTIR, va. to annihilate. See néant.-

Der. anéantissement (§ 225, note 5).

Anecdote, sf. an anecdote, from Gr. avénδοτοs, that which has never yet been given out, kept secret.—Der. anecdotique (§ 247, note 4).

Anémone, sf. the anemone; from L. anemone.

Anévrisme, sm. an aneurism; in the 15th cent. anévrysme, from Gr. ανεύρυσμα, a dilatation (of the veins).

Anfractueux, adj. crooked, tortuous; from L. anfractuosus. - Der. anfractuosité.

ANGE, sm. an angel; from L. angelus. Angelus became ange, according to the law of the Lat. accent (§ 51). For loss of final 1 see § 158. Ange is a doublet of angelus.

Angélique, (1) adj. angelic, (2) sf. the angelica; from L. angelicus. The plant called the 'angelica' received this name from the excellence ascribed to it by 16thcent. physicians, who believed that it would cure the stings of insects, and serpents' bites.—Der. angéliquement, angelot, 'little angel,' a gold coin (§ 281).

Angine, sf. (Med.) angina (pectoris); from

L. angina.

ANGLE, sm. an angle; from L. angulus. For the loss of the penult u, see § 51.-Der. anguleux, a learned form from L. angulosus (for -osus = -eux see § 229); angulaire, a learned form from L. angularis.

Anglican, adj. belonging to the Church of

England; from L. Anglicanus\*.

Anglomanie, sf. the passion for imitation of the English; from Anglo- and manie.

ANGOISSE, sf. anguish, pang; from L. angustia. For st = ss cp. testonem \*,

tesson (§ 168).

This very uncommon reduction of st into s was known to the Lat.: we find pos-legem for post-legen in Roman land-surveyors, and posquam for post-

quam in some gloss writers.

Angustia, thus changed into angusia, became angoisse, by the change of Lat. u into oi, which is often caused by the attraction of an i, as in fusionem, foison (§ 96); but it also occurs when u is alone, (I) if accented, as in crucem, croix, etc. (§ 91); (2) or of u atonic, as in mucére, moisir.

+Angora, sm. angora, a word of historic origin (§ 33), a kind of cat brought from Angora in Asia Minor. The Angora cat, the Angora goat and rabbit, are notable for the fineness and length of the hair of their coat.

ANGUILLE, sf. an eel; from L. anguilla.

ANICROCHE, sf. a hindrance, obstacle; in the 16th cent. hanicroche, something that catches one as on a hook. Tous ces gens-là, says Regnard, sont faits de croche et d'anicroche. Anicroche originally, then, meant the same as croche, a crook, quaver. In Rabelais, hanicroche is used for the sharp point of a hook, Ils aiguisoient piques, hallebardes, hanicroches. Origin unknown (§ 35).

ANIER, sm. an ass-driver. O. Fr. asnier. from L. asınarius, by dropping the short i (§ 52), and by a = ie (as'narius = asnier), a change to be seen also in canis, chien, etc. (§ 54, 5); and in all Lat. suffixes in -aris, -arius, which become -er,

-ier, as primarius, premier (§§ 197, 198). The suffix -ier, perhaps the most common in Fr., has formed many deriv. which had no original in Lat., as barrière from barre, perruquier from perruque, arbalétrier, from arbalète, etc. This suffix usually marks (1) trades, boutiquier, potier, batelier, berger, archer, écuyer, viguier; (2) objects of daily use, sablier, encrier, foyer, etc.; (3) vegetables, laurier, grenadier, figuier, pommier, poirier, peuplier, cerisier, etc.

Animadversion, sf. animadversion; from

L. animadversionem.

Animal, sm. an animal; from L. animal. -Der. animaliser, animalité, animalcule (§ 254, note 4).

Animer, va. to animate; from L. animare. -Der. animation, ranimer (Ilist. Gram.

p. 179).

Anis, sm. anise, aniseed; from L. anisum.

–Der. aniser, anisette (§ 282).

Ankylose, sf. (Med.) ankylosis; from Gr. ἀγκύλωσις.—Der. ankylosé.

Annales, sf. pl. annals; from L. annales. Der. annaliste (§ 217).

Annate, sf. annates, yearly income; from Low L. annata \* (found in medieval documents in the sense of yearly revenue).

ANNEAU, sm. a ring; from L. annellus (in Horace). For -ellus = -eau, see § 204. Anneau in O. Fr. was annel, a form which is retained in the deriv, annelet, anneler, annelure.

ANNEE, sf. a year; from Merov. Lat. annata\*, which from L. annus. For -ata = -ée see § 201. Année is a doublet of annate, q. v.

Annexe, sf. an annexe; from L. annexus. —Der. annexer, annexion.

Annihiler, va. to annihilate; from L. annihilare.

Anniversaire, adj. anniversary; from L. anniversarius.

ANNONCER, va. to announce; from L. annuntiare. - Der. annonce (verbal subst.,

§ 184).

For -tiare = -cer, see agencer and § 264. The change of u into o is to be found in very many words: the accented Lat. u becomes o when long by position, as in columba, colombe (§ 97). The atonic Lat. u becomes o, when short, as in cŭneata, cognée, etc. (§ 93); when long by nature, as in frumentum, froment, etc. (§ 96); when long by position, as in urtica, ortie, etc. (§ 97).

This change of the Lat. u into o most

before nasals and liquids, following a u in position: it is also found in the Lat.; thus volpes, volsus, voltus, volnus, volt, exist by the side of vulpes, vulsus, vultus, vulnus, vult. In Old Lat. the finals -us, -um, -unt, and the suffixes -ulus, -ula, are usually -os, -om, -ont, -olos, -ola; we also find popolus, tabola, vincola, nontiare, sont, consolere, for populus, tabula, vincula, nuntiare, sunt, consulere, in the oldest Roman inscriptions. The rostral column has on it poplom, diebos, navebos, primos, for populum, diebus, navibus, primus: we may also mention the beginning of the well-known inscription on the tomb of the Scipios, 'Honc oino ploirume consentiont duonoro optumo fuise viro, Luciom Scipione, filios Barbati, consol.' The Graffiti of Pompeii, and certain inscriptions of the later Empire, have also dolcissima, mondo, tomolo, for dulcissima, mundo, tumulo; and solcus, fornus, moltus, sordus, polchrum, colpam are found in texts of the 5th and 6th cent. Lastly, several Merov. diplomas have titolum, singoli, somus, fondamentis, polsatur, onde, for singuli, sumus, fundamentis, pulsatur, unde.

Annoter, va. to annotate; from L. annotare.—Der. annotation.

Annuaire, sm. a year-book; from L. annuarium.

ANNUEL, adj. annual; from L. annualis. See an.

Annuité, sf. an annuity; from L. annuitatem.

Annulaire, adj. annular; from L. annularius.

Annuler, va. to annul; from L. annullare, to annihilate (used by S. Jerome).—Der. annulation.

ANOBLIR, va. to ennoble; -ISSEMENT, sm. ennoblement (§ 225, note 5). See noble.

Anodin, (1) adj. soothing; (2) sm. an anodyne; from L. anodynos, painless (used by Marcellus Empiricus).

Anomal, adj. anomalous; from Gr. ἀνώμαλος.—Der. anomalie.

ANON, sm. a young ass. See ane.—Der.

Anonyme, (1) adj. anonymous, (2) sf. an anonymous author; from L. anonymus. ANSE, sf. a handle; from L. ansa.

Antagonisme, sm. antagonism; from Gr. ανταγώνισμα.—Der. antagoniste (§ 217).

frequently occurs (as we have just seen) Antarctique, adj. antarctic; from Gr. before pasals and liquids, following a u in Δνταρκτικός.

Antécedent, adj. antecedent; from L. antecedentem.

Antechrist, sm. antichrist; in Rabelais antichrist; the change from i to e being due to an illiterate confusion between anti and ante; as the opposite change is seen in antichambre, antidote, q. v.; from Gr. ἀντιχριστός.

Antédiluvien, adj. antediluvian; imitated from antediluvianus.

Antenne, sf. an antenna; from L. antenna.

Antépénultième, (1) adj. antepenultimate, last but two. (2) sf. the antepenult, the syllable which precedes the penultimate. See pénultième.

Antérieur, adj. anterior; from L. anteriorem.—Der. antériorité.

Anthère, sf. an anther; from Gr. ἀνθηρός, from ἄνθος.

Anthologie, f. anthology; from Gr. ἀνθολογία.

Anthracite, sm. anthracite, stone coal; derived from L. anthracem. Anthracites is used by Pliny for a precious stone.

Anthrax, sm. (Med.) anthrax; from L. anthrax.

Anthropologie, sf. anthropology; from Gr. ἄνθρωπος, and λόγος.

Anthropophage, adj. anthropophagous; from Gr. ανθρωπος and φαγεῖν.

Antichambre, sf. an antechamber; from L. ante, and Fr. chambre, a learned and irregular compd. For e=i and i=e see Ante-christ,

Anticiper, va. to anticipate; from L. anticipare.

Antidate, sf. an antedate; from L. ante, and Fr. date, a false date earlier than the right one.—Der. antidater.

Antidote, sm. an antidote; from L. antidotum.

ANTIENNE, sf. an antiphone; from L. antiphona (chant of alternate voices). Anti(ph)ona lost its medial ph (f), a loss very uncommon in Fr. and only met with in three other words, viz. scro(f)ellae\*, écrouelles; Stephanus, Etienne; bi(f)acem\*, biais. Antienne is a doublet of antiphone, q.v. For o = e (a very rare change), cp. non-illud, nennil.

Antilope, sf. the antelope. Origin unknown (§ 35).

Antimoine, sm. antimony. Origin unknown (§ 35).

Antinomie, sf. antinomy; from Gr. avri- | + Aparte, adv. aside; two unaltered Lat.

Antipathie, sf. antipathy; from Gr. avri-

Antiphonaire, sm. a service-book; from L. antiphonarium from antiphona, antiphone, which is a doublet of antienne, q. v.

Antiphrase, sf. an antiphrase, a word or sentence used in a sense opposite to its original and natural meaning; from Gr. αντίφρασιs. See phrase.

Antipode, sm. the antipodes; from L. anti-

podes.

Antiquaille, sf. an old curiosity; introduced in the 16th cent. from It. anticaglia (§ 25).

Antique, adj. ancient, antique; from L. antiquus .- Der. antiquaire, antiquité. Antique is a doublet of O. Fr. anti, antif.

Antisocial, adj. contrary to society; from άντὶ and sociale.

+Antistrophe, sf. an antistrophe (in Greek lyric poetry); the Gr. ἀντιστροφή. Antithèse, sf. antithesis; from Gr. avri-

 $\theta \epsilon \sigma \iota s$ . See thèse.

Antonomase, sf. (Rhet.) antonomasia; from Gr. αντωνομασία.

Antre, sm. a cave, den; from L. antrum. +Anus, sm. (Med.) the anus; the L.

anus.

Anxiété, sf. anxiety; from L. anxietatem. Anxieux, adj. anxious; from L. anxiosus. Aorte, sf. (Med.) the aorta; from Gr. ἀορτή

(Aristotle).

AOUT, sm. august. O. Fr. aoust, Prov. aost, It. agosto; from L. augustus. For the fall of g in augustus, août, see § 131; au sometimes became a in Latin times; thus Agusto is found for Augusto in Nero's day; it has remained unchanged; for  $\mathbf{u} = ou$ see § 97; for loss of s see § 148. Août is a doublet of auguste, q. v.

APAISIR, va. to appease; der. from paix through the O. Fr. form pais. See paix.—

Der. apaisement.

APANAGE, sm. an apanage, now restricted to a domain given to princes of the blood royal for their sustenance: in feudal law it meant any pension or alimentation. Apanage is derived from the O. Fr. verb apaner, to nourish; apanage being derived from apaner, like badinage from badiner, patelinage from pateliner, savonnage from savonner, etc. (§ 248).

Apaner is from the feudal Lat. apanare, adpanare, which from panis.

words (a, parte).

Apathie, sf. apathy; from Gr. ἀπάθεια.— Der. apathique.

APERCEVOIR, va. to perceive. See concevoir .- Der. aperçu, aperception.

Apéritif, adj. aperient; from L. aperitivus, from aperire.

Apetisser, va. to make little. —Der. rapetisser.

Aphorisme, sm. an aphorism; from Gr. άφορισμός.

Aphthe, sm. (Med.) thrush, mouth-ulcer;

from L. aphtha.

Api, sm. rosiness (of apples), then used for a rosy-cheeked apple; from L. appiana. Pliny uses the phrase 'appiana mala' for 'rosy-cheeked apples.'

APITOYER, va. to touch with pity; compd. of à (Hist. Gram. p. 177) and a primitive pitoyer (which survives in pitoyable, impitoyable). Pitoyable is derived from pitié, q. v.

APLANIR, va. to make level. See plane. —Der. aplanissement (§ 225, note 4).

APLATIR, va. to flatten. See plat.-Der.

applatissement (§ 225, note 4).

APLOMB, sm. (Archit.) perpendicularity (as of a wall), thence stability, self-possession; derived from à and plomb, because one plumbs a wall with a leaden plummet.

Apocalypse, sf. the apocalypse; from Gr. ἀποκάλυψις.—Der. apocalyptique.

+ Apocope, sf. (Gram.) apocope; the Gr. ἀποκοπή. Apocryphe, adj. apocryphal; from Gr.

ἀπόκρυφος.

Apogée, sm. (Astron.) apogee, greatest distance from earth; from Gk. ἀπόγαιον.

Apographe, sf. a copy (of a document); from Gr.  $\dot{a}\pi o \gamma \rho a \phi \dot{\eta}$ .

Apologétique, adj. apologetic; from Gr. άπολογητικόs. Apologie, sf. apology; from Gr. ἀπολογία.

-Der. apologiste (§ 217).

Apologue, sm. an apologue, fable; from Gr. ἀπόλογος.

Apophthegme, sm. an apophthegm; from Gr. ἀπόφθεγμα.

Apoplexie, sf. apoplexy; from Gr. ἀποπληξία.

Apostasie, sf. apostasy; from Gr. ἀποστασία.—Der. apostat, from Gr. ἀποστάτης. APOSTER, va. to place, post (for a bad pur-

pose); compd. of poster, q. v.

Apostille, sf. a postil, postcript; compd. of a and postille, which is simply a transcript of the schol. Lat. postilla (meaning explanation, subjoined annotation). is post illa verba auctoris. Several medieval treatises have this word in their titles; as 'Postillae in Psalterium,' ' Postillae Morales,' etc. - Der. apost-

Apostolat, sm. the apostolate; from I. apostolatus (Tertullian).

Apostolique, adj. apostolical; from L. apostolicus.

Apostrophe, sf. (1) (Rhet.) an apostrophe, rebuke, quick interruption; from Gr. άποστροφή (used of an orator who turns aside to address any one): (2) (Gram.) the orthographic sign called an apostrophe; from L. apostrophus.

Apostume, sm. an abscess; corruption (§ 172) of apostème, which is from Gr.

ἀπόστημα.—Der. aposthumer.

Apothéose, sf. apotheosis, deification; from

Gr. ἀποθέωσις.—Der. apothéoser.

Apothicaire, sm. an apothecary; from L. apothecarius, one who keeps an apotheca, or shop. Atothicaire is a doublet of boutiquier, q. v.-Der. apothicairerie.

APÔTRE, sm. an apostle. O. Fr. apostre, still earlier, apostle; from L. apostolus. Apostolus, contracted into apost'lus after the law of Lat. accent (see § 51), produced the O. Fr. apostle, which became apostre by change of l into r, as in ulmus, orme (§ 157).

This change of l into r was not unknown to the Romans, who said either palilia or parilia, caeluleus or caeru-

leus.

APPARAÎTRE, va. to become visible, appear, look, seem; from popular L. apparescere. Apparésc(ě)re being accented on the anterenult, became regularly (§ 51) apparés're; this gave the O. Fr. apparoistre, (1) by sr = str (see under ancêtre), (2) by e = oi and oi = ai (§ 63). For the loss of the s (apparaistre, apparaître), see § 148.

Apparat, sm. pomp, state; from L. appa-

APPAREIL, sm. preparation; verbal subst.

from appareiller (§ 184).

APPAREILLER, va. to pair, match, to put together. For the etymology see pareil; for ad = ap see § 168.—Der. appareil, appareillement, appareilleur.

APPAREMMENT, adj. apparently; formed from the adj. apparent. On apparemment

for apparentment see § 168.

The full phrase Apparent, adj. apparent; from L. apparentem .- Der. apparemment, apparence. APPARENTER, va. to ally by marriage. See

parent. APPARIER, va. to match, pair. See paire.

Appariteur, sm. an apparitor; from L. apparitorem (a servant, or inferior officer, attached to the Roman magistrates). Apparition, sf. an apparition: from L.

apparitionem.

APPAROIR, vn. to be apparent; from L. apparere. For e = oi see § 62.

APPARTEMENT, sm. an apartment; from

Low L. appartimentum.

APPARTENIR, va. to appertain, belong; from L. adpertinere, appertinere, compd. of pertinere (to belong, in Tertullian). For e=a see amender and § 65. note I; for i = e see § 68; for accented e = i see § 60.

APPAS, sm. pl. attractions, charms, anything that allures; a pl. word which is in fact nothing but the pl. of appat. Appat, O. Fr. appast, was then in pl. appasts, of which appas is a corruption. For the etymology

see appat, which is its doublet.

APPÄT, sm. a bait, allurement; O. Fr. appast. medieval Lat. appastum, adpastum (food to allure game or fish), compd. of class. Lat. pastum.—Der. appater. pât is a doublet of appas, q, v.

APPAUVRIR, va. to impoverish; -ISSE-MENT, sm. impoverishment (§ 225, note 4).

See pauvre.

APPEAU, sm. a bird-call, decoy-bird, formerly appel (as beau has come from bel, § 157), an instrument which, by imitating a bird's note, draws it into a snare. At peau is only a secondary form of appel, q. v.

APPEL, sm. a call, appeal; verbal subst. of

appeler (§ 184).

APPELER, va. to call; from L. appellare. -Der, appel.

Appellation, sf. an appellation, naming, appeal; from L. appellationem.

Appendice, sm. an appendix; from L. appendicem.

APPENDRE, va. to hang up; from L. appendere. For the dropping of the penult. Lat. 0, see § 51.

APPENTIS, sm. a shed, pent-house; from L. appendicium, deriv. of appendere.

APPESANTIR, va. to make heavy, weigh down. See pesant.

Appétit, sm. appetite; from L. appetitus. -Der. appétissant.

Applaudir, va. to applaud; from L. ap-

plaudere.—Der, applaudissement (§ 225, APPROVISIONNER, va. to provision; note 5).

Appliquer, va. to apply; from L. applicare.-Der. applicable, application.

APPOINT, sm. odd money, balance due on account. See point.

APPOINTER, va. to refer a cause; -MENT,

sm. a salary. See point.

APPORTER, va. to bring to; from L. apportare.-Der. apport (verbal subst., § 184), rapport, rapporter, rapporteur.

APPOSER, va. to set to, affix; from L, appausare \*, compd. of pausare \*, whence poser. For au = 0 see § 107.—Der. apposition.

Apprécier, va. to appreciate, ascertain (weight); from L. appretiare (to estimate worth, in Tertullian).-Der. appréciation, appréciable, appréciatif.

Appréhender, va. to apprehend; from L. apprehendere. Appréhender is a doublet of apprendre. Der. apprehension, from L.

apprehensionem.

APPRENDRE, va. (1) to learn, (2) to teach (when followed by à); from L. apprendere, a form which co-existed in Lat. with apprehendere (being found in Silius Italicus). For the loss of the atonic penult. e, see § 51.—Der. désapprendre, apprenti (which was in O. Fr. apprentif, from L. apprendivus\*, a medieval deriv. of apprendere. Apprendre is a doublet of appréhender, q. v.

APPRENTI, sm. an apprentice. See apprendre.—Der. apprentissage (§ 248, and § 225,

note 4).

APPRETER, va. to make ready. See prêt .-

Der. apprêt (verbal subst.).

APPRIVOISER, va. to tame; from L. apprivitiare\*. Apprivitiare is from privus. For -tiare = -ser see agencer; for i = oi see § 68.

Approbateur, sm. an approver; from L.

approbatorem.

APPROCHER, va. to approach; from L. appropiare (in Sulpicius Severus and St. Jerome). For pi = ch by consonification of the i into j, and consequent disappearance of the first consonant p, see Hist. Gram. p. 65 and § 111.—Der. approche (verbal subst.), rapprocher, rapprochement.

APPROFONDIR, va. to deepen, to fathom.

See profond.

Approprier, va. to appropriate; from L. appropriare. - Der. appropriation.

APPROUVER, va. to approve; from L. approbare. For o = ou see § 81; for b = vsee § 113.—Der. désapprouver.

-EMENT, sm. storing, stock, supply. See provision.

Approximatif, adj. approximate; from

schol. L. approximativus \*.

Approximation, sf. an approximation; from schol. L. approximationem\*.

APPUI, sm. a support, stay; verbal subst. of

appuyer (§ 184).

APPUYER, va. to support, prop up; from late Lat. appodiare\*, found in William of Nangis, 'Appodiantes gladios lateri eius': and in the Philipp, of William the Breton, we have, 'Fossis iam plenis parmas ad moenia miles Appodiat ' Pui is from podium (a balcony, in Pliny; a base, pedestal, in other writers). Appuyer is, therefore, to support a thing by the help of something, of a pui, a prop. podium has produced pui, as hodie has hui (in aujourd'hui), as modium, muid, as in odio, ennui, is perfectly certain. the attraction of the Lat. i see Hist. Gram. pp. 53, 77; and for the loss of the d see § 120.

Lastly, the sense of both Low Lat. appodiare, from podium, and It. appoggiare from poggio, confirms this etym-

ology.

APRE, adj. rough, harsh; formerly aspre, from L. asper. For as =  $\hat{a}$  see § 148.— Der. *âtre*ment.

APRES, prep. after. See près.

APRETE, sf. roughness, harshness. O. Fr. astreté, from L. asperitatem. Asper(i)tatem, contracted into asper'tatem (§ 52), at first produced asperté (for -tatem = -té, see § 230), and asperté became aspreté. by the displacement and transposition of the r, with a view to an easier pronunciation. This metathesis (discussed in Hist. Gram. p. 77), frequent in Fr., also takes place in Gr., as in καρδία and κραδία; and in Lat., as in crevi, pret. of cerno, sprevi of sperno, etc. In Fr. this metathesis of the r is seen in vervecem, brebis; it has also taken place within the Fr. language in comparatively modern days: in the 17th cent. the word brelan was proned, either berlan or brelan; to this day peasants say berbis, bertaudre, berteche, for brebis, bretauder, bretèche, etc. Apreté is a doublet of asterité, q. v.

A-PROPOS, adv. apropos. See propos.

Apte, adj. apt; from L. aptus. - Der. aptitude, which is a doublet of attitude, q. v.

APURER, va. to audit (accounts); -MENT, See pur. sm. an audit.

+ Aquarelle, sf. a water-colour drawing; from It. aquerello (§ 25).

+Aquarium, sm. an aquarium; the L. aquarium. Aquarium is a doublet of évier, q. v.

Aquatique, adj. aquatic; from L. aqua-

Aqueduc, sm. an aqueduct; from L. aquaeductus.

Aqueux, adj. watery; from L. aquosus. For osus = eux see § 229.

Aquilin, adj. aquiline; from L. aquili-

Aquilon, sm. the north wind; from L. Aquilon is a doublet of aquilonem. aiglon.

Arabe, (1) sm. an Arab, an usurer; (2) adj. Arabian.

+Arabesque, sm. adj. arabesque; from arabe, through the It. arabesco (§ 25). Arable, adj. arable; from L. arabilis.

+ Arack, sm. arrack; an alcoholic drink, distilled from rice. From Arabic araq through Port. araca.

ARAGNE, sf. a spider; an O. Fr. word, also spelt araigne, from L. aranea. For the change of the suffix -anea into -agne, -aigne, cp. castanea \*, chataigne; montanea \*, montagne; campania \*, campagne. -aneus usually became -ain, as subitaneus, soudain. In O. Fr. the aranea was called araigne, and its web araignée, from araneata (the work of the aranea). For the loss of Lat. t see § 201. In the 16th cent. the etymol. meaning was lost, and the insect was called either araigne or araignée. In the 17th cent. araignée drove

out the other form, and we find araigne no

later than La Fontaine. The word is now banished to patois. The loss of it is

certainly to be regretted. It survives only

in the compd. musaraigne. ARAIGNEE, sf. a spider. See aragne.

ARASER, va. to level, of walls. See raser. Aratoire, adj. belonging to tillage; from L.

aratorius.

ARBALETE, sf. an arbalest, cross-bow. O. Fr. arbaleste, from L. arcubalista (in Vegetius). Arcubalista, contracted into arc'balista in Low Lat., became arbalète, (1) by reduction of re into r, as in quadrifurcum \*, carrefour; (2) by the loss of the s of O. Fr. arbaleste; see Hist, Gram. p. 81 and § 148. —Der. arbalétrier.

L. arbiter.—Der. arbitrage, arbitraire, arbitral, arbitrer.

2. Arbitre, sm, arbitrement, free-will; from L. arbitrium.—Der. arbitraire,

Arborer, va. to set up (a standard), lit. to raise upright like a tree (arbre); from Low L. arborare \*, from arbor. The It. word alberare is similarly formed from albero (a tree). See § 15.

ARBOUSE, sf. the arbutus berry; from L. arbuteus, deriv. of arbutus, Arbuteus, regularly changed into arbutius (see § 58), gives arbouse, by u = ou (see § 90), and ti = s (see agencer, and § 264). - Der. arbousier.

ARBRE, sm. a tree; from L. arborem.

the loss of the o see § 51.

ARBRISSEAU, sm. a shrub, small tree; from L. arboricellus, dim. of arbor. For the loss of o see § 52; for c=ss see amitié; for -ellus = -eau see § 282.

Arbuste, sm. a bush; from L. arbus-

tum.

ARC, sm. a bow, arc, arch; from L. arcus. Arc is a doublet of arche. — Der. archer.

+Arcade, sf. an arcade; from the It. arcata (§ 25).

Arcane, sm. a mysterious operation (in alchemy), a secret; used also as an adj.

secret; from L. arcanus. Arc-boutant, sm. (Archit.) an arched buttress, flying buttress. See bouter.

ARCEAU, sm. a vault, arch; O. Fr. arcel (lit. a little arc). See arc.

ARC-EN-CIEL, sm. a rainbow; from arc, en, and ciel. A word made out of a phrase; see Hist. Gram. p. 176.

Archaïsme, sm. an archaism; from Gr.

άρχαϊσμόs .- Det. archaïque.

ARCHAL, sm. brass wire; from L. orichalcum, which was also written aurichalcum, from Gr. ὀρείχαλκος, mountain-brass. For the very unusual change of o = au into a see août; for loss of i see § 52.

ARCHANGE, sm. an archangel; from L. archangelus (St. Jerome). Archangelus is Gr. ἀρχάγγελοs, from ἀρχι- and άγ-

 $\gamma \in \lambda os.$ 

ARCHE, (1) sf. an ark; from L. arca. (2) sf. an arch; from L. archia\*, deriv. of arcus, a bow .- Der. archer (which is a doublet of arquer), archerot, the little bowman, Cupid. (§ 281.)

Archéologie, sf. archæology; from Gr. άρχαιολογία from άρχαῖοs and λόγοs.—

Der. archéologue.

1. ARBITRE, sm. an umpire, arbiter; from ARCHET, sm. a bow, fiddlestick; dim. of arc,

cp. cochet from coq, § 281. Archet was ori- | Ardeur, sf. heat, ardour; from L. ginally a wand bent in form of a bow.

ARCHEVÊQUE, sm. an archbishop; from eccles. Lat. archiepiscopus, from Gr. άρχι- and ἐπίσκοπος. Episc(ŏ)pus, following the law of Lat. accent (see § 51), dropped the short vowel o, then, for euphony, not being able to bear the three consonants scp together, it dropped the p; the word, then reduced to episc, became evesque, (1) by p = v, see § 111; (2) by i = e, see § 72; (3) by c = q, see § 129, and Hist. Gram. p. 63: then evesque became evêque, by the suppression of the s; see § 148.—Der. archevêché.

ARCHIDIACRE, sm. an archdeacon; from Gr. apxi- and diacre; the form archi having been adopted into the French language, is prefixed, in sense of an excessive degree, to words not of Greek origin, so creating mongrels, as archiduc, archifou, archifait.

Archidue, sm. an archduke; from Gr. apxiand duc .- Der. archiduché.

Archimandrite, sm. an archimandrite, superior of certain convents, from Gr.

άρχιμανδρίτης.

+Archipel, sm. an archipelago; from It. arcipelago. In the 17th cent. the It. form was still retained by some, who wrote archipelague (§ 25), a form condemned by Ménage.

Archiprêtre, sm. an archpriest; from archi

and prêtre, q. v.

ARCHITECTE, sm. an architect; from L. architectus.-Der. architecture, -ural.

Architectonique, adj. related to architecture, architectonic; from Gr. αρχιτεκτονικός.

Architrave, sf. (Archit.) an architrave; from Gr. apxi- and L. trabem.

Archives, sf. pl. archives; from L. archivum (Tertullian) .- Der. archiviste.

+ Archivolte, sf. (Archit.) an archivault, introd. in 16th cent. from It. arcivolto (§ 25).

Archonte, sm. an archon; from Gr.

άρχοντα.

ARÇON, sm. saddlebow (like It. arzione); from Low Lat. arcionem\*, dim. of arcus. The saddlebow is a piece of arched wood. Der. désarçonner (Hist. Gram. p. 178).

Arctique, adj. arctic; from Gr. apktikós, which from apretos, the Bear, the constella-

tion near the North Pole.

Ardent, adj. burning, ardent; from L. ardentem .- Der. ardemment.

dorem.

ARDILLON, sm. the tongue of a buckle. Origin unknown (§ 35). [O. F. (Palsgrave) hardillon, with an aspirated h, which from harde, or arde, a stick (une arde ou baston, A.D. 1408, and une harde de charrete); hardillon is a diminutive, see § 231. Littré.7

ARDOISE, sf. slate. Origin unknown (§ 35).

—Der. ardoisière.

Ardu, adj. steep; from L. arduus.

Are, sm. an are (in Mensuration) = 1,196,049sq. yards; from L. area. Are is a doublet of aire, q. v.

Arène, sf. sand; from L. arena.

ARÊTE, sf. fish-bone; from L. arista (used for a fish-bone in Ausonius). For i = esee § 72; for the loss of s see § 148.

ARGENT, sm. silver; from L. argentum .-Der. argenter (formed from argent, after the pattern of are = er, § 263), -erie (§§ 208, 244), -ure (§ 236), -ier (§ 198), -in (§ 220), désargenter (Hist. Gram. p. 178).

Argile, sf. clay; from L. argilla.—Der.

argileux.

Argot, sm. slang. Origin unknown (§ 35). + Argousin, sm. a convict-warder: in the 16th cent. algosans, corrupted from Sp. alguazil (§ 26).

Arguer, va. to accuse, reprove; from L.

arguere.

Argument, sm. an argument; from L. argumentum .- Der. argumenter, -ation.

Argutie, sf. a quibble; from L. argutia. Aride, adj. arid, dry; from L. aridus.— Der. aridité.

+ Ariette, sf. a little air, tune; dim. of It. aria, introd. by Lulli (§ 25).

Aristocratie, sf. an aristocracy; from Gr. άρισ**τ**οκρατεία.

Arithmétique, sf. arithmetic; from L. arithmetica.

+ Arlequin, sm. a harlequin; introd. in 16th cent. from It. arlechino (§ 25).

Armateur, sm. a shipowner, privateer captain, privateer; from L. armatorem.

ARME, sf. arm, weapon; from L. arma .-Der. armer (§ 263), -ée (§ 201) (part. subst. § 184), -ement (§ 225), -ure (§ 236) (of which the doublet is armature), -orier (§ 198), -orial (§ 191).

Armet, sm. a helmet, headpiece. Origin unknown (§ 35). [Either from arme, as a diminutive; or a corruption of helmet, dim.

of heaume, Sp. almete. See Littré.]

Armistice, sm. an armistice; from L. ar- | ARRÉRAGES, sm. pl. arrears. See arrière. mistitium \*.

ARMOIRE, sf. clothes-press, chest of drawers. O. Fr. armaire, from L. armārium. For oi and ai see § 63; in this case the process is reversed.

ARMOIRIES, sf. pl. a coat of arms, arms; O. Fr. armoyeries, der. from the old verb armoyer, to emblazon, which from arme,

like larmoyer from larme.

ARMOISE, sf. (Bot.) mugwort; from L. artemísia. For the loss of the atonic ě see § 52; for omission of medial t (art'misia) see Hist. Gram. p. 81. For the accented i = oi see § 68.

ARMORIAL, adj. armorial. See arme.

Armure, sf. armour. See arme .- Der. armurier.

Arome, sm. aroma; from L. aroma.—Der.

aromatique, aromatiser.

ARONDE, sf. a swallow; from L. hirundo. This word is used in the 17th cent. by La Fontaine; in the 18th by Voltaire. loss of the Lat. initial h see § 134; for atonic i = a see § 68; for u = o see § 97. See also hirondelle.

+ Arpége, sm. (Mus.) an arpeggio; from It. arpeggio, derived from arpa, a harp

(§ 25).—Der. arpéger.

ARPENT, sm. an acre. Prov. arpen, from L. arepennis. For the loss of the atonic ĕ see § 52. (In class. Lat. we find arpennis as well as arepennis). The word is probably connected with the Celtic, Wel. pen, Bret. penn, a head .- Der. arpenter, -age, -eur.

+ Arquebuse, sf. an arquebuse; introd. in 16th cent. from O. Flem. haeckbuyse

(§ 20).—Der. arquebusier.

Arquer, va. to bend, curve. See arc. Ar-

quer is a doublet of archer.

ARRACHER, va. to pluck out, eradicate; from L. eradicare, which is first contr. into erad'care (§ 52); it next became era'care (Hist. Gram. p. 81), then arracher, (1) by c = ch (§ 126), (2) by er = arr, the passage of which seems to be er = oir =air = arr, formed as if from adr (§ 168).— Littré, however, savs that arracher answers to a form abradicare, and that there is another form in O. Fr. esrachier, which from exradicare.—Der. arrachement, -pied, -eur.

ARRAISONNER, va. to try to persuade one with reasons; from Low Lat. adratioci-

nare\*. See raison.

ARRANGER, va. to arrange. See rang.-Der. arrangement.

Der. arrérager.

Arrestation, sf. arrest. See arrêter.

ARRÊT, sm. a judgment, decree, sentence; verbal subst. of arrêter (§ 184).

ARRÊTER, va. to stop, arrest; from L. adrestare, arrestare. Arrestare first became in O. Fr. arrester, then arrêter, by loss of the s (§ 148): the primitive form survives in the learned word arrestation.

Arrhes, sf. pl. earnest-money; from L.

arrha.—Der. arrher.

ARRIERE, adv. behind; from L. ad-retro \*. like derrière from de retro. The L. retro became in O. Fr. riere:—(1) by e=ie(§ 56), (2) by tr = r, as in fratrem, frère. Lat. tr first became dr (see § 117); dr became rr by assimilation (§ 168). The rr is softened into r in such words as fratrem, frère; deretranus\*, derrain, whence O. Fr. derrainier, now dernier (§ 168). Next, the Merov. Lat. having produced the compds. ad-retro, de-retro, these became respectively arrière, derrière, by  $d\mathbf{r} = rr = r$  (see above). The O. Fr. had a form arrère, which comes from arrière; cp. acérer, from acier. Der arrérage, arriérer.

ARRIÈRE-BAN, sm. the arriere-ban, summoning of a feudal array; from the Merovingian ari or hari (§ 20) and ban, q. v. The word, though assimilated to arrière,

has no connexion with it.

ARRIVER, vn. to arrive; from L. adripare\*, which is arripare in a 9th-cent. text, and arribare in an 11th-cent. chartulary.

Arriver was first a sea-term, meaning, like its primitive adripare, to come to shore. In a 12th-cent, poem, the Life of Gregory the Great, a fisherman pilots travellers to an island in the high sea: and, says the old poet, he succeeded Tant qu'al rocher les arriva, i. e. he made them touch, or reach, the rock. This original meaning is still visible in a collection of administrative rulings of the 13th cent. in the Livre de Justice. Here we read that boatmen may arriver their boats, and fasten them to the trees ashore. From the 14th cent. arriver begins to lose its first meaning and takes the more general sense of reaching one's end, arriving.

We have seen under aller the passage from the metaphor of seafaring to that of walking: adnare in Cicero = to come by sea, in

Papias = to come by land (§ 13).

For dr = rr see § 168, for p = v see § 111. P first becomes b before becoming v; thus, between Lat. arripare and Fr. arriver we have the intermediate Low L. arribare. This softening of p into v is found in assopire\*, assouvir, purée (O. Fr. pevrée) from pip' rata \*. - Der. arrivage, -ée.

Arrogance, sf. arrogance; from L. arrogantia .- Der. arrogant, arrogamment.

Arroger, va. to arrogate; from L. arro-

ARROI, sm. array, equipage, train ('the word is out of date; a pity,' says Littré justly). A hybrid word formed from Lat. ad and O. H. G. rât (rath), counsel, help. dr=rr see § 168. The It. arredo shows still the German ! (cp. § 117, for medial t=d), which the French language commonly drops, as in gratum, gré; acutus, aigu, etc. (See Hist. Gram. p. 82.)

ARRONDIR, va. to make round, enlarge. See rond.—Der. arrondissement (§ 225,

ARROSER, va. to sprinkle, water; from L. adrorare (Marcellus Empiricus). For dr = rr see § 168; as for r = s (adro-r-are, arro-s-er), it is to be seen in plusieurs, besicle (O. Fr. bericle, beryllus); chaise (chaire, cathedra) (§ 155). This phonetic change of r into s or z is old: Theodore Beza, in the 16th cent., tells us that the Parisians said pèze, mèze, chaize, Théodoze, Mazie, for père, mère, chaire, Theodore, Marie. Palsgrave (1530) remarks that at the court people said not Paris, but Pazis. permutation is still to be found in some patois, specially in that of Champagne, which says écuzie for écurie, frèze for frère, etc .- Der. arrosage, arrosoir, arrosement.

+Arsenal, sm. an arsenal; introd. in 16th cent. from It. arsenale (§ 25).

Arsenic, sm. arsenic; from L. arsenicum. Arsenic is a doublet of O. Fr. arsoine. Der. arsenical, arsenieux.

Art, sm. art; from L. artem.

Artère, sf. an artery; from L. arteria.-Der. artériel.

ARTESIEN, adj. artesian; a word of hist. origin, these wells having been bored in France for the first time in Artois (§ 33).

+ Artichaut, sm. an artichoke; introd. in 16th cent. from It. articiocco (§ 25).

Article, sm. (1) an articulation, knuckle, (2) article; from L. articulus. Article is a doublet of orteil, q. v.

Articuler, va. to articulate; from L. articulare. Articuler is a doublet of artiller. (§ 197, note 1), désarticuler (Hist. Gram. p. 178), inarticulé.

Artifice, sm. an artifice; from L. artificium. -Der. artificier.

Artificiel, adj. artificial; from L. artifici-

Artificieux, adj. artful, cunning; from L. artificiosus.

ARTILLERIE, sf. artillery; a word which existed in Fr. more than two hundred years before the invention of gunpowder. It then

had a double sense, being used of (I) arms or engines of war, generally; and specially such arms as the bow, arbalest, etc., weapons of offence, to shoot with: - Quiconque doresenavant voudra être artilleur et user du mestier d'artillerie en la ville et banlieue de Paris, c'est à savoir faiseur d'arcs, de flesches, d'arbalestes (from a document, A.D. 1375). (2) Also, as in Joinville (13th cent.), it signified the arsenal in which such arms were deposited. soldiers of the artillerie were archers and crossbownien; then when gunpowder came in, and fire-arms supplanted the bow, etc., the name for the older weapons was retained for the new. Joinville also calls the maître des arbalestriers the maistre de l'artillerie; and again he has nul ne tiroit d'arc, d'arbaleste, ou d'autre artillerie. Artillerie is derived from O. Fr. artiller, to arm. (This word survived long in the navy: as late as the 16th cent. the phrase un vaisseau artillé was used for 'an armed ship.')

Artiller is in Low Lat. artillare\*, which signified 'to make machines,' and came from the same root with artem. That artem should take in late Lat, the sense of the 'art of war' will be better understood when we remember that the same metaphor has produced engin (q. v.)

from ingenium (§ 13).

ARTILLEUR, sm. an artillery-man; derived

from artiller. See artillerie.

ARTIMON, sm. the mizen-mast; from L. artemonem, used by Isidore of Seville in the same sense. For  $\theta = i$  see § 60.

+Artisan, sm. an artisan, mechanic; introd. in 16th cent. from It. artigiano (§ 25). Originally artisan meant an artist: Peintre, poëte ou aultre artisan, says Montaigne, iii. 25.

+Artiste, sm. an artist; introd. in 16th cent. from It. artista (§ 25). For -iste, denoting a person by his calling, see § 217.

-Der. articulation (§ 232, note 4), -aire As, sm. (1) the ace; (2) an 'as' (Roman

the unit of measure; and thence was applied to the card or side of a dice-cube which is marked with a single point.

Ascendant, (1) adj. ascendant; (2) sm. ascendancy, influence; from L. ascend-

entem .- Der. ascendance.

Ascension, sf. ascension, ascent; from L. ascensionem .- Der ascensionnel.

Ascète, smf. an ascetic; from Gr. ἀσκήτης (§ 21) .- Der. ascétisme, -ique.

Asile, sm. an asylum; from L. asylum.

Aspect, sm. aspect, sight; from L. aspec-

tus, deriv. of aspicere.

ASPERGE, sf. asparagus; from L. asparagus. Aspar(ă)gus, contracted into aspár'gus (§ 51), becomes asperge by a = e(see § 54).

Asperger, va. to sprinkle; from L. asper-

Aspérité, sf. asperity, roughness; from L. Asperité is a doublet of asperitatem. âpreté, q. v.

Aspersion, sf. an aspersion, sprinkling; from

L. aspersionem.

Aspersoir, sm. a sprinkling-brush; from L. aspersorium \*.

Asphalte, sm. asphalte; from L. asphal-

Asphyxie, sf. (Med.) asphyxia, intermission

of pulse; from Gr. ἀσφυξία.

ASPIC, sin. lavender-spike, corruption espic, from Lat. spicus (lavender). The sweet and volatile oil from the large lavender, known commonly as huile d'aspic, is called by Fr. chemists huile de spic. form aspic is a corruption, by assimilation and confusion, from the other aspic, the serpent. The a for e is quite unusual. For ASSENER, va. to strike hard, to deal a blow; sp = esp see Hist. Gram. p. 78.

+ Aspic, sm. an aspic, a kind of viper. The word is not found in Fr. before the 16th cent., and comes from Prov. aspic (§ 24), from L. aspidem. In O. Fr. aspic existed under the form of aspe, which is its doublet.

Aspirer, va. (1) to draw breath, (2) to from L. aspirare .- Der. aspire (to);

aspiration, -ateur.

ASSAILLIR, va. to assail, attack: from L. assălire (used in this sense in the Salic Law; also in one of Charlemagne's Capitularies, 'Qui peregrino nocuerit vel eum adsalierit'). For the change of salire into saillir see saillir. For ds = ss see \$ 168.

ASSAINIR, va. to make wholesome. See sain. -Der. assainissement (§ 225, note 4).

coin); from L. as, which came to signify ASSAISONNER, va. to season, dress. See saison. - Der. assaisonnement.

> Assassin, sm. an assassin, a word of historic origin (see § 33). Assassin, which is assacis in Joinville, and in late Lat. hassessin, is the name of a well-known sect in Palestine which flourished in the 13th cent., the Haschischin (drinkers of haschisch, an intoxicating drink, a decoction of hemp). The Scheik Haschischin, known by the name of the Old Man of the Mountain, roused his followers' spirits by help of this drink, and sent them to stab his enemies, especially the leading Crusaders. Joinville uses the word assassin in the sense of a member of this sect, but from the 15th cent. the word becomes a synonym for a murderer, and loses its original and special signification. We have at this day quite forgotten the origin of the word, and the fact which introduced it to Europe. The same is true of several other words of the same kind, such as the berline, which originally meant a Berlin-built carriage, or séide, which is the name for a fanatic blindly devoted to the Prophet in Voltaire's ' Mahomet.'

ASSAUT, sm. an assault. O. Fr. assalt, from L. assaltus, compd. of saltus. For al =

au see § 157.

ASSEMBLER, va. to assemble, collect, gather; from L. adsimulāre, assimulare. Assimuláre becomes assim'lare (see § 52), and thence assembler, by (I) ml = mbl(for the intercalation of b see Hist. Gram. p. 73); (2) i = e (§ 72).—Der. assemblée (partic. subst., § 201), -age, rassembler, rassemblement.

from L. assignare. Assener at first meant to direct a blow, to hit the mark: Froissart speaks of an archer who drew un carreau, et assena un chevalier en la teste, i.e. hit him on the head. Little by little assener lost its etymol. meaning, and came to signify, as it does now, 'to hit hard' (§ 13). The forms assinare, assenare are to be found in chartularies of the 11th cent. Cp. the parallel Roman forms aprugna or apruna. This gn = n is also to be met with in benignus, bénin, etc. (§ 131). It is also found, orally, in the word signet, proncd. sinet. For i = e see § 72. Assener is a doublet of assigner, q. v.

Assentiment, sm. assent, approval; from O. Fr. assentir, from L. assentire (§ 225).

ASSEOIR, va. to seat; from L. assidere.

1 = e see § 72; for ē = oi see § 62 .- Der. rasseoir, rassis. The fem. part. assise has become a subst. (§ 187).

ASSERMENTER, va. to swear (a witness,

etc.). See serment.

Assertion, sf. an assertion; from L. asser-

ASSERVIR, va. to reduce to servitude; from L. asservire.—Der. asservissement.

ASSESSEUR, sm. an assessor; from L. assessörem. For  $\bar{o} = eu$  see § 79, and § 228.

ASSEZ, adv. enough; from L. adsatis\* (the t may be traced in Prov. assatz). Assez at first meant 'much,' and was placed after the subst. It may be found on every page of the Chanson de Roland: 'I will give

you or et argent assez' (i. e. pleuty of gold and silver), trop assez (i. e. far too much), plus assez, etc. Similarly with It. assai: tresto assai (prestus adsatis) = very quick, très vite, not assez vite. For change and comparison of meanings see §§ 13, 15.

In this word ds is assimilated to ss, as in aliud-sic, aussi (§ 168). For a = e see § 54. Adsatis becomes assez, just as amatis, portatis become aimez,

portez.

Assidu, adj. assiduous, punctual; from L. assiduus .- Der. assiduité, assidûment.

ASSIÉGER, va. to besiege; from L. assědiare \*, used as = 'to lay siege' in 8th-cent. texts. For -diare = -ger see Hist. Gram. p 65 and §§ 137, 263; for  $\check{e} = ie$  see § 56.

ASSIETTE, (1) sf. position, site, equilibrium (as in Saint Simon, l'assiette de son esprit) incidence (of taxation). This word is simply the strong part. of asseoir (§§ 187, 188; see also absoute). (2) sf. a plate, which is from sense of the place of a guest, then his plate. The Lat. assecare gave birth, through the supine assectum, to the fictitious verb assectare \*, whence It. assettare.

The Fr. assiette, also spelt assiecte, answers to assecta\*, and means properly 'the platter on which meat is cut up.' For ě = ie see §§ 56, 66; as to ct = tt (a change which may be seen in dact'lum, datte, etc., § 168), this assimilation had already taken place in Lat.; thus we find mattea for mactea, natta for nacta, gluttio for gluctio.—Der. assiettée.

Assigner, va. to assign; from L. assignare. —Der. assignation, -at, -able.

Assimiler, va. to assimilate; from L. assimilare.—Der. assimilation.

For the loss of the d see § 117; for ASSISE, sf. a course (of stones). In pl. assises. See asseoir.

> Assister, (1) va. to assist, help; (2) va. to be present, attend; from L. assistere .-Der, assistance.

> Associer, va. to associate; from L. associare .- Der. association.

Assolement, sm. a distribution of crops. See sole.

ASSOMBRIR, va. to darken. See sombre.

ASSOMMER, va. to fell, knock down. See somme .- Der. assommoir.

Assomption, sf. an assumption; from L. assumptionem.

ASSONANT, adj. (Rhet.) assonant; from L. assonantem.—Der. assonance.

ASSORTIR, va. to match, sort; vn. to agree, See sorte.—Der. assortiment, désassortir.

ASSOTER, va. to infatuate. See sot.

Assoupir, va. to make drowsy, lull to sleep; from L. assopire\*. Assoupir is a doublet of assouvir, q.v. - Der. assoupissement (§ 225, note 3).

ASSOUPLIR, va. to make supple.

souple.

ASSOURDIR, va. to deafen. See sourd.-Der assourdissement.

ASSOUVIR, va. to satiate, glut; from L. assopire. 'Letter for letter assouvir would represent the Lat. assopire, did the sense permit,' says Littré, who inclines to think assopire the true origin, though with a confusion of sense arising from the similar verb assufficere\*, to satisfy, complete. For  $\tilde{o} = ou$  see § 81; for p = v see § 111. Assouvir is a doublet of assoupir, q.v.-Der. assouvissement.

ASSUJETTIR, va. to subject. See sujet .-Der. assujettissement.

Assumer, va. to assume; from L. assumere. ASSURER, va. to secure, prop up; in the 16th cent. asseurer, from L. assecu-

rare (found in a 12th-cent. document. 'Adsecuravit in manu domini regis patris sui'). For the loss of the atonic e see § 52; for loss of medial c see § 129 and affouage. See also sur. - Der. assurance, rassurer.

Astérisque, sm. an asterisk; from Gr. άστερίσκος.

Asthme, sm. the asthma; from Gr. ασθμα. —Der. asthmatique.

ASTICOTER, va. to plague, tease. See astiquer. ['Undoubtedly from Ger. stechen, to prick.' Littré.]

ASTIQUER, va. to polish leather with a ATERMOYER, va. to delay payment of, put glazing-stick, called an astic. Origin unknown (§ 35). Littré says it is a bone (? thigh-bone) of a horse used by cordwainers to polish their leather: he derives it from Germ. stich, a point, which would suit well the actual sense of asticoter. Asticoter is derived from astiquer in the metaph. sense of 'to plague, tease.' Frequentative verbs of this kind are not rare in Fr. as picoter for piquer, trembloter for trembler, etc.

Astragale, sm. the ankle-bone; from L.

astragalus.

Astre, sm. a star; from L. astrum.—Der.

ASTREINDRE, va. to oblige, compel, bind; from L. astringere. Astringere, regularly contr. to astrin're (see § 51), produced astreindre by intercalation of d, nr = ndr (see Hist. Gram. p. 73).

Astringent, adj. astringent; from L. as-

tringentem.

Astrolabe, sm. an astrolabe; from Gr. ἀστρόλαβον, lit. an instrument for taking the position of stars.

Astrologie, sf. astrology; from Gr. ἀστρολογία. - Der. astrologue. 'Αστρολογία had no bad sense in Gr., and answered exactly to our Astronomy, not to Astrology.

Astronomie, sf. astronomy; from L. astronomia. - Der. astronome, astronomique. Astuce, sf. cunning, astuteness: from L.

astucia .- Der. astucieux (§ 229).

ATELIER, sm. a workshop. O. Fr. astelier (Bernard Palissy has hastelier), from L. Hastellarius\*, a place at which are made the hastellae (for hastulae, i. e. little planks, splints, in Isidore of Séville). Hastella\* becomes in O. Fr. astelle, a splint, now attelle. The astelier (place for making these astelles) was at first simply a carpenter's workshop, whence it came to mean a workshop generally. (For such enlargements of meaning see § 13.) As to the philological changes, the chief is the loss of the h, which may also be seen in habere, avoir, etc. (§ 134). This is to be noted even in Class. Lat.; er, olus, era (Old Lat. her, holus, hera), are very common in inscriptions, in which we also find ujus, ic, oc, eredes, onestus, omo, for hujus, hic, hoc, heredes, houestus, homo; and this though the Romans aspirated the initial h strongly, just as is done in England or Germany. For the loss of the s see § 148; for ārius = ier see § 198.

off the terme (q. v.). Atermoyer is derived from terme, like rudoyer from rude, nettoyer from net, etc .- Der. atermoiement.

Athée, sm. an atheist; from Gr. ἄθεος.—

Der. athéisme.

Athlète, sm. an athlete; from Gr. ἀθλητήs. -Der. athlétique.

Atlas, sm. (1) Atlas, (2) an atlas, map-book; a word of historic origin. Mercator first gave this name to a volume of geographical maps, because Atlas in classical mythology bears the world on his shoulders (§ 33).

Atmosphère, sf. the atmosphere; a word constructed by the learned (§ 22) from Gr. άτμος and σφαίρα.—Der. atmosphérique.

Atome, sm. an atom; from Gr. aro-

Atonie, εf. (Med.) atony; from Gr. ἀτονία.

—Der. atone.

Atour, sm. attire, ornament; O. Fr. atourn; from O. Fr. verb atourner. Atour comes from atourner, like tour from tourner, contour from contourner. For the etymology

of atourner see tourner.

ÂTRE, sm. a hearthstone, fireplace. O. Fr. in 8th cent. astre (in the Glosses of Reichenau, meaning 'tile-flooring'). For  $as = \hat{a}$  see § 147. The atre was rightly the tiled floor of a corner, nook, or firehearth, and the word comes, through astre, astrum, from O. H. G. astrih, flagging, paved flooring (§ 20). The Glosses of Reichenau confirm this, translating astrum by pavimentum.

Atroce, adj. atrocious; from L. atrocem.

—Der. *atroc*ité.

Atrophie, sf. atrophy; from Gr. ἀτροφία.

—Der. s'atrophier.

ATTABLER, va. to place at table. See table. ATTACHER, va. to attach, fasten, tie; DETACHER, to detach, unfasten; from a common radical tacher, as attendre and détendre are from tendre, and attirer and détirer from tirer. This radical verb has disappeared, leaving no traces in O. Fr., and its origin is unknown (§ 35). Littré suggests a connexion with Gael, tac, a nail, Engl. tin-tack, and to tack. Attacher is a doublet of attaquer, q v.—Der. attachement. rattacher, soustacher, détachement.

ATTAQUER, va. to attack, assail. We have explained (Hist. Gram. pp. 21, 22) how the He de France dialect grew in the middle ages at the expense of the Norman, Picard, and other dialects, and ended by supplanting them; how, nevertheless, it accepted certain

ready existed in the Île de Fr. dialect under a different form, and how thenceforth the two forms were used indifferently, either with the same meaning, or with two meanings. Attaquer (really the same word as attacher, as may be seen by the phrase s'attaquer  $\dot{a} = s'$ attacher  $\dot{a}$ ) was one of the latter. The history of the language also proves it, the two words being formerly used indifferently, attaquer being sometimes used in the sense of attacher, as in the following passage (14th cent.): Elle attaque au mantel une riche escarboucle (Baudoin de Sebourc). Sometimes, on the other hand, attacher means attaquer, livrer un combat, as in the following extract from a letter of Calvin to the Regent of England: A ce que j'entends, Monseigneur, vous avez deux espèces de mutins qui se sont eslevez contre le roy et l'estat du royaume: les uns sont gens fantastiques qui soubs couleur de l'Évangile vouldroient mettre tout en confusion; les autres sont gens obstinés aux superstitions de l'Antechrist de Rome. Tous ensemble méritent bien d'estre réprimés par le glayve qui vous est commis, veu qu'ils s'attaschent nonseulement au roy, mais à Dieu qui l'a assis au siége royal, et vous a commis la protection tant de sa personne que de sa majesté. (Lettres de Calvin recueillies par M. Bonnet, ii. 201). Attaquer is therefore a simple doublet of attacher, q. v .- Der. attaque, inattaquable.

ATTARDER, va. to retard, delay. See

tard.

ATTEINDRE, va. to touch, strike, reach, attain; from L. attingere. For i=ei see § 73; for loss of atonic e (ng're) see § 51; for ng'r=nr see § 131; for nr =ndr by intercalation of d see Hist. Gram. p. 73.

—Der, atteinte (partic. subst., § 188).

ATTELER, va. to yoke, put to; DETELER, to unyoke. Both these words come from a common radical teler, of which the origin is unknown (§ 35).—Der. attelage.

ATTENANT, adj. adjoining, contiguous; from L. attinentem. See tenir.

ATTENDRE, va. to await, wait for, expect; from L. attendere. For loss of the penultimate e see § 51.—Der. attente (participial subst., § 188).

ATTENDRIR, va. to soften, affect. See

tendre.-Der. attendrissement.

ATTENTE, sf. expectation, hope. See attendre.

Attenter, va. to attempt; from L. attentare.—Der. attentat, attentatoire.

words from these dialects, words which already existed in the fle de Fr. dialect under tivus.

Attention, sf. attention; from L. attentionem.

Atténuer, va. to weaken, waste; from L. attenuare.—Der. atténuation.

ATTERRER, va. to throw down; lit. to throw down to the ground. From α and terre, q. v. The etymol. meaning is still to be traced in Bossuet: Se ralentir après l'avoir atterré, c'est lui faire reprendre ses forces.

ATTERRIR, vn. to land. See terre.—Der. atterrissage (§ 248), -issement (§ 225).

Attester, va. to attest; from L. attestari.
—Der. attestation.

Atticisme, sm. an atticism; from Gr. ἀττικισμός.

ATTIEDIR, va. to cool. See tiède.—Der. attiédissement.

ATTIFER, va. to dress one's head. Origin unknown (§ 35).

ATTIRER, va. to attract. See tirer.—Der. attirail.

ATTISER, va. to stir (the fire); from L. attitiare \* (deriv. from titio). For tiare = ser see agencer.—Der. attisement.

+ Attitude, sf. an attitude; introd. in 16th cent. from It. attitudine (§ 25). Attitude is a doublet of aptitude.

ATTOUCHEMENT, sm. a touch, contact; from attoucher. See toucher.

Attractif, adj. attractive; from L. attractivus, formed from the supine attractum.

Attraction, sf. attraction; from L. attractionem.

ATTRAIRE, va. to attract, allure; from L. attrahere. See traire.

ATTRAIT, sm. attraction, allurement, pl. charm; a participial subst. (§§ 187, 188); from L. attractus, found in sense of allurement in Dictys Cretensis. ct becomes it by incomplete assimilation (§ 168): et first became jt, which passed into it, the French i representing the Lat. c. This change is not rare in Fr.; thus after a, as in factus, fait; after e, as in confectus, confit; after i, as strictus, étroit; after o, as coctus, cuit; after u, as fructus, fruit. See Hist. Gram. p. 50. The spelling faict, traict, etc., is the grotesque and barbarous work of 15th-cent. pedants. The medieval Fr. wrote it, as now, fait, trait, etc. W.shing to bring these words nearer to their Latin original the pedantic Latinists intercalated a c, and wrote faict, traict, not Lat. ct.

ATTRAPER, va. to catch; from trappe. For the etymology see trappe.-Der. attrape (verbal subst.), rattraper.

Attrayant, adj. attractive, alluring, properly part. pres. of attraire, but used as an adj.

Attribuer, va. to attribute; from L. attribuere.-Der. attribution, attributif.

Attribut, sm. an attribute; from L. attributunı.

ATTRISTER, va. to sadden. See triste. ATTROUPER, va. to gather, assemble. See

troupe.-Der. attroupement.

AU, art. dat. sing. to the. O. Fr. al, contr. from à le (see le). AUX, art. dat. pl. to O. Fr. aus, earlier als, for à les (see les). For l = u, in these words, see §§ 157, 158.

AUBAINE, sf. escheat, right of succession to the goods of an alien at his death. aubain was a foreigner who had not been naturalised. Origin unknown (§ 35) [though it may be traced to the med. L. albanus \*, which however carries us no farther back. See Ducange, s. v.].

AUBE, sf. the dawn of day, daybreak, formerly albe, from L. alba. For l=u see § 157. -Der. aubade, introd. in 15th cent. from

Sp. albada (§ 26).

AUBE, sf. an alb, vestment of white linen;

froin **L. alba.** 

AUBE, sf. a paddle (of a wheel). Origin unknown (§ 35).

AUBEPINE, sf. the hawthorn. O. Fr. albespine, from L. albaspina. For 1=usee § 157; for sp = ep see § 148.

AUBERGE, sf. an inn, public house. O. Fr. alberge, earlier still helberge; in the 11th cent. herberge in the Chanson de Roland, meaning a military station-a word of Germanic origin, like most war-terms, and from O. H. G. her'berga, heriberga (§ 21). It is curious that the mod. Germ. deriv. herberg also signifies 'an inn,' by the same extension of meaning as has modified the sense of the Fr. word (§ 15).—Der. aubergiste (§ 217).

AUBIER, sm. (Bot.) the blea; from L. albarius \*, from albus (by reason of the whiteness of the inner bark of the plant). For al = au see § 157; for -arius = -ier see

§ 198.

AUBOUR, sm. (Bot.) the cytisus, laburnum; from L. alburnum. For al = au see § 157; for u = ou see § 97; for rn = r cp. cornu, cor, and § 164.

knowing that the it already represented the AUCUN, adj. any, any one, some one. This word (in the 13th cent. alcun, in the 12th algun) is a compd. of algue, as chacun of chaque, and quelqu'un of quelque. Aliquis produced O. Fr. alque: aliqui venerunt, in O. Fr. alque vinrent. Alque therefore answers to quelque, and algun to quelqu'un. The history and etymology of aucun show that the word is properly affirmative, not negative: Avez-vous entendu aucun discours qui vous fît croire? . . . Allez au bord de la mer attendre les vaisseaux, et si vous en voyez aucuns, revenez me le dire. ... Phèdre était si succinct qu'aucuns l'en ont blâmé, La Fontaine, Fables, 6. 1. Aucun properly only becomes negative when accompanied by ne-f'en attendais trois, aucun ne vint: we must not forget that the word itself is positive, meaning quelqu'un, 'some one.' For the change of aliquis into alque, by the fall of the Lat. i, see § 51; for al = au see § 157.—Der. aucunement.

Audace, sf. boldness; from L. audacia.-Der. audacieux, audacieusement.

Audience, sf. an audience, hearing; from L. audientia .- Der. audiencier.

Auditeur, sm. an auditor; from L. audi-

Auditif, adj. auditory; from L. auditi-

Audition, sf. a hearing; from L. auditionem.

Auditoire, sm. (1) court, hall; (2) audience; from L. auditorium.

AUGE, sf. a trough; from L. alveus. For al = au see § 157; for -veus = -ge, through vjus, 'jus, ge, see Hist. Gram. p. 66; for the loss of v see Hist. Gram. p. 81.

Augment, sm. an augment, increase; from L. augmentum.

Augmenter, va. to augment; from L. augmentare.-Der. angmentation.

Augure, sm. an augury; from L. augurium. Augure is a doublet of O. Fr. heur, which survives in bonheur, malheur .- Der. au-

Auguste, adj. august, noble; from L. augustus. Auguste is a doublet of août, q. v.

AUJOURD'HUI, adv. to-day. Hui is L. hodie. For hodie = odie see § 134; for odie = ui see § 121; for  $\check{o} = u$ , see § 77. The O. Fr. word remains in the law term d'hui en un an. Aujourd'hui, in O. Fr. written more correctly au jour d'hui, is a pleonasm, lit. meaning 'on the day of to-day." AUMÔNE, sf. alms, charity. O. Fr. aumosne; | in 11th cent. almosne; in 9th cent. almosna, elmosna, from L. ělěemósyna. For the loss of the Lat. y, under the rule of the Lat. accent, see § 51; for the loss of the ee see § 52; for e = a see Hist. Gram. p. 48, and § 65, note 1; for  $ext{al} = au$ see § 157; for the loss of s see § 148.—Der. aumônier, -erie, -ière.

AUMUSSE, sf. amess, a kind of fur worn on Church vestments. Origin unknown (§ 35).

AUNE, sm. (Bot.) an alder-tree: from L. alnus. For al = au see § 157.—Der. aunaie

(§ 211).

AUNE, sf. an ell. O. Fr. alne, from Low L. alena, which from Goth. aleina. Cp. L. ulna, Gr.  $\dot{\omega}\lambda\dot{\epsilon}\nu\eta$ . For al = au see § 157.

-Der. auner, aunage, auneur.

AUPARAVANT, adv. before; from au and paravant. The article au was not attached to this word till towards the 15th cent .: O. Fr. said par-avant. Je ne voulus point être ingrat, says Froissart, quand je considérai la bonté qu'il me montra par-avant. See

AUPRÈS, adv. near. See près.

Auréole, sf. an aureole, glory, halo; from L. aureola, sc. corona, a coronet of gold. Auréole is a doublet of loriot, q. v.

Auriculaire, adj. auricular; from L. auricularis. Auriculaire is a doublet of

oreiller, q. v.

AURONE, sf. (Bot.) southernwood; from L. abrotonum. Abrótonum, regularly contrd. into abrót'num, according to the law of the Lat. accent (see § 51), reduced tn to n, as in plat'nus, plane; retna, rêne (Hist. Gram. p. 81). br becomes ur as follows: b is softened first into v; this is next vocalised and becomes  $u_*$  a transition very common in Lat. as nauta for nav'ta; naufragium for nav'fragium; aucellus for av'cellus, etc. (see § 113). Even in + Auto-da-fé, sm. an auto-da-fé, 'act-of-Lat. there are examples in which the u (as in Fr.) comes from b through v; thus abfero becomes aufero, by the way of avfero; abfugio, avfugio, aufugio. Cp. also the common Lat. form gauta for gab'ta (gabata). This change of b into u is found in parole, tôle, forge, purée, which words have lost their etymol. form in mod. Fr., but in O. Fr. were paraule (parab'la), taule (tab'la), faurge (fabr'ca), peurée (pevrée, pip'rata). This softening also goes on with the Fr. language: thus aurai, saurai, were in O. Fr. avrai, for averai, from habere; savrai, saverai

from sapere, as is shown in the Hist. Gram. p. 128.

Aurore, sf. the dawn, break of day; from L. aurora.

Ausculter, va. (Med.) to auscultate, listen: from L. auscultare. Ausculter is a doublet of écouter, q. v .- Der. auscultation.

Auspice, sm. an auspice; from L. auspicium. AUSSI, adv. also, likewise. O. Fr. alsi, from L. aliud sic (Hist. Gram. p. 158), aliud having regularly produced al in O. Fr. by dropping the medial d (§ 120), and then by dropping the short atonic vowels iu (§ 51). Then for sic = si see si; for al = au see § 157.

AUSSITÖT, adv. immediately. See aussi and tôt.

Austère, adj. austere; from L. austerus. -Der. austérité, austèrement.

Austral, adj. austral, southern; from L. australis.

+ Autan, sm. the south wind; from Prov. autan (§ 24). This word, originally altan, is from L. altanus (the south or south-west wind, in Vitruvius).

AUTANT, adv. as much, as many; so much, so many. O. Fr. altant, from L. aliud tantum (Hist. Gram. p. 159). For aliud

= al = au see aussi.

AUTEL, sm. an altar. O. Fr. altel (in the 11th cent. alter, in the Chanson de Roland), from L. altare. For al = au see § 157; for a=e see § 54; for r=l cp. peregrinus, pelerin, § 154.

Auteur, sm. an author; from L. autorem.

a form found as well as auctorem.

Authentique, adj. authentic; from L. authenticus .- Der, authenticité.

Autochthone, (1) adj. autochthonic, aboriginal, (2) sm. an aboriginal; from Gr. αὐτόχθων.

Autocrate, sm. an autocrat; from Gr.

αὐτοκράτης.

faith'; a composite word introduced from Port., used of the execution of the victims of the Inquisition (§ 26).

Autographe, sm. an autograph; from Gr.

αὐτόγραφος.

Automate, sm. an automaton; from Gr. αὐτόματος.—Der. automatique.

Automne, sm. the autumn; from L. autumnus, a form of auctumnus.-Der. automnal.

Autonome, adj. autonomous, independent: from Gr. αὐτόνομος.—Der. autonomie.

Autopsie, sf. an autopsy, post-mortem examination; from Gr. avrovia.

Autoriser, va. to authorise; from Low L. auctorisare \*.—Der. autorisation.

Autorité, sf. authority; from L. auctoritatem.

AUTOUR, prep. round about. See tour.

AUTOUR, sm. a goshawk. Prov. austor, It. astore; Low L. astórius\*, from L. asturius\*, from astur, used in 4th cent. by Firmicus Maternus. For ast = aust see autruche; for loss of s see § 148.

AUTRE, adj. other; formerly altre, from L. alter. Autrui answers to autre as cettui to cet (see Hist. Gram. p. 115); consequently autrui had no article in O. Fr.: men said l'autrui cheval or le cheval autrui (alterius equus) for le cheval d'un autre.

AUTRUCHE, sf. an ostrich; O. Fr. autruce and austruce from L. avistruthio (strucio for struthio is to be found in medieval Lat.). Avis-struthio, avis-strucio, is contrd. into av'strucio; v then becomes u, as in navifragium, nav'fragium, naufragium (§ 141). For loss of the s see § 148. The Sp. avestruz, an ostrich, confirms this derivation from avis-struthio (§ 15).

AUVENT, sm. a penthouse; L. L. auventus;

of oriental origin; cp. Pers. áwan.

Auxiliaire, adj. auxiliary; from L. auxili-

aris. VAL,

AVAL, adv. down-stream; from L. ad vallem, used of a river flowing vale-wards: its opposite is amont (ad montem), which is upwards, towards the hill. The verb avaler (lit. to go aval) signified at first 'to descend,' and was but gradually restricted to its present sense of swallowing. (For such restrictions see § 13.) Some traces of the original meaning remain in mod. Fr., such as the phrase les bateaux avalent le fleuve, and in the word avalanche, which is properly a mass of snow which slides towards the vale. Lat. dv is here reduced to v, as in advertere, avertir (§ 120).—Der. avalanche, avaler.

**†Avalanche**, sf. an avalanche; a word introduced from Switzerland. It is a participial form from the verb avaler. For its

etymology see aval.

AVALER, va. to swallow. See aval.

AVANCER, (1) va. to advance, stretch forth; (2) vn. to come forward. See avant.—Der. avance, avancement.

† Avanie, sf. molestation, annoyance. This word is a curious instance of the vicissitudes in meaning described in § 13. Avanie, which is the common Gr. Δβανία (an affront),

which again is from the Turkish avan (a vexation, trouble), was used originally of the exactions practised on Christian merchants by the Turks. Brought by travellers into Europe, the word soon passed out of its narrower signification of annoyance to Christians, to its present and more general sense of annoyance of any kind.

AVANT, (1) prep. before, (2) adv. far, forward; from L. abante\*, a form found in a few inscriptions of the Empire, e.g. in the epitaph, 'Fundi hujus dominus infans hic jacet similis Deo; hunc abante oculis parentis rapuerunt nymphaeo in gurgite.' Abaute was certainly a common Lat. form, answering to ante, the class. form. There is preserved a curious testimony as to this point: the common folk said ab-ante for ante, and an old Roman grammarian finds great fault with the form, bidding his readers avoid it: "Ante me fugit" dicimus non "ab-ante me fugit"; nam praepositio praepositioni adjungitur imprudenter: quia ante et ab sunt duae praepositiones.' (Glosses of Placidus in Mai, iii. 431.) The Lat. b becomes v, a softening found in Lat.; in the oldest monuments we see acervus for acerbus, devitum for debitum; in 6th-cent. documents deliverationem for deliberationem. This softening also takes place in Fr. in habere, avoir, etc. (§ 113) .- Der. avantage (that which advances, profits, us, sets us avant).

AVANTAGE, sm. an advantage. See avant.— Der. avantager, désavantager, avantageux,

désavantageux.

Avare, adj. avaricious, greedy; from L. avarus. Avare is a doublet of O. Fr. aver.

—Der. avarice.

AVARIE, sf. damage, injury (properly harm done to a cargo in transit). It is prob. connected with L. averagium\*, 'detrimentum quod in vectura mercibus accidit.' (Ducange); which from L. averia\*, beasts of burden.

AVEC, prep. with; formerly aveue, originally avoc, from a barbarous Lat, abhoe, aboe, which is a transformation of the expression apud hoe, lit. 'with this,' apud having the signification of cum in several Merov. and Carol. documents, as in one of the Formulae of Marculphus, 'Apud xii Fiancos debeat coniurare.' Apud soon lost its d (§ 121) (as is seen from the form apue, found for apud in an inscription of the Empire), and then became ap, which passed into ab by the regular transition of p into b (see § 111). Ab for apud, in

Chartulary of Louis the Pious (A.D. 814) oldest monument of the language, the Strasburg oaths (A.D. 842), we have 'Ab Ludher nul plaid numquam prindrai '= avec Lothaire je ne ferai aucun accord. See also under à. The Lat. hoc lost its h (see § 134), and the compd. ab-oc changing b into v (§ 113) became avoc, a form found in 11th-cent. documents. The o of avoc then became eu (§ 79), aveuc, which towards the 14th cent. became avec.

AVELINE, sf. a filbert, formerly avelaine; from L. avellana: this passage from a to i occurs in a few instances, as in cerasus, cerise. Avellana is an adj. (sc. nux avel-

lana), the filbert of Avella,

AVENIR, vn. to occur; from L. advenīre. For dv = v see § 120. Avenir (as a verb) is now archaic: it was still in use in the 17th cent., Ce que les prophètes ont dit devoir avenir dans la suite des temps (Pascal). Avenir is a doublet of advenir, q. v., and of the old aveindre .- Der. avenir (sm. arrival, the infin. taken as a subst., § 185), avenue (partic. subst., § 187), aventure.

AVENT, sm. Advent; from L. adventus.

For loss of d before v see § 120.

AVENTURE, sf. an adventure. See avenir .-Der. aventurer, -eux, -ier, -ière.

AVENUE, sf. an avenue, approach. See avenir. AVERER, va. to aver, affirm the truth of; from L. adverare\*. For dv = v see § 120.

AVERSE, sf. a heavy shower. See verser. Averse is a doublet of adverse, q. v.

Aversion, st. aversion, dislike; from L. aversionem.

AVERTIR, va. to inform, warn; from L. advertere.-Der. avertissement.

AVEU, sm. an avowal. See avouer. AVEUGLE, adj. blind; from L. abóculus\*, compd. of ab (privative) and oculus, like amens, out of one's mind, which is compd. of a and mens. This word is old in common Lat.; it is found in Petronius (1st cent.) in the phrase 'aboculo librum legere' (to read with eyes shut). Aboculus is regularly coutrd, into aboclus (§ 51). Oclus is to be found for oculus in the Appendix ad Probum. For b = v see § 111; for accented o = eu see § 79; for cl = gl see aigle and § 129. This derivation is confirmed (§ 15) by It. avocolo, now vocolo .- Der. aveugler, aveuglement.

Avide, adj. greedy; from L. avidus.

the sense of the modern avec, is found in a AVILIR, va. to vilify. See vil.—Der. avilissement.

'ab eum,' 'Ab his cellulis,' and in the AVINER, va. to season with wine. See vin.

AVIRON, sm. any instrument which serves to turn an object with, an oar. Cp. environ. See virer.

AVIS, sm. an opinion, mind, vote, advice; from à and vis, which, from L. visum, in O. Fr. meant opinion, way of seeing a thing. The medieval expression was il m'est à vis (my opinion is that ...). A and vis were afterwards united to form avis .- Der. aviser, raviser, malaviser,

AVITAILLER, va. to provision, victual. Vitaille in O. Fr. signified 'provisions,' from L. victualia. For ct = t see Hist. Gram. p. 50 and  $\S$  129; for the loss of u see coudre; and, besides, we find vitalia for victualia in Carlov. Chartularies.—Der. ravitailler.

AVIVER, va. to polish, burnish. See vif. -Der, raviver.

Avocat, sm. an advocate, pleader, barrister; from L. advocatus. Avocat is a doublet of avoué, q. v.—Der. avocasserie.

AVOINE, sf. oats; from L. avēna. For ē

= oi see § 62.

AVOIR, va. to have; from L. habere. For the loss of h see § 134; for b = v see § 113: for  $\bar{\Theta} = 0i$  see § 62.

AVOISINER, va. to border on. See voisin. AVORTER, va. to miscarry; from late L. abortare\*. For b=v see § 113.—Der.

avortement, avorton.

AVOUÉ, sm. an attorney; from L. advocatus. For the loss of c see § 129; for dv = v see aval and § 120; for o = ou (the ŏ being treated as if it were ō) see § 81; for -atus = -é see § 200. Avoué is a doublet of avocat, q. v.

AVOUER, va. to avow, confess; from L. advocare. The history of this word gives us a curious example of those changes of meaning treated of in § 15. Originally avouer was a term of feudal custom: avouer un seigneur is 'to recognise him for one's lord,' 'to swear him fealty, to approve all his acts.' Thence came the second sense 'to approve.' Je t'avouerai de tout, says Racine in his Phèdre. Corneille says, Et sans doute son cœur vous en avouera bien. Paul Louis Courier uses the word in this sense, when he says in one of his letters, Parle, écris, je t'avouerai de tout. After 'approval' it passes to 'ratification,' thence to 'recognition as one's own,' as in avouer une lettre. Lastly, it means 'to recognise'

subst., § 184), désavouer (of which the verbal subst. is désaven).

AVRIL, sm. April; from L. aprīlis. For

p = v see § I11.

Axe, sm. an axis; from L. axis - Der. axille, of which the doublet is aisselle, q. v. Axiome, sm. an axiom; from Gr. ἀξίωμα.

Axonge, sf. (Pharm.) axunge; from L. axungia (pig's fat, in Pliny), lit. fat used for cart wheels.

generally, 'to avow.'-Der. aveu (verbal | Azote, sm. (Chem.) azote; a word made up of Gr. a priv. and ζωή.

† Azur, sm. azure, blue sky. This word, which can be traced in Fr. back to the 11th cent., is of Eastern origin, a corruption of Low Lat. lazzurum\*, lazur\*, which is from Ar. lajward, the stone now called lapis lazuli (§ 31).

Azyme, sm. unleavened bread; from Gr.

ἄζυμος.

## В.

Babeurre, sm. butter-nilk. In 1604 Nicot's Dict. has Batbeurre, instrument pour battre le lait. The implement thus gave its name to the substance it created. For change of sense see § 13. Batbeurre is a compd. of bat (see battre) and beurre. For such compds. of subst. and verb see Hist. Gram. p. 176; for loss of t see Hist. Gram. pp. 81, 82.

BABILLER, vn. to babble, chatter (15th cent. in the Farce de Patelin); an onomatop. word (§ 34). Cp. analogous words in other languages; Engl. babble, Germ. babbeln .-Der. babillard, babillage, babil (verbal

subst.).

BABINE, sf. a lip, chops (of apes, etc.) (16th cent. in Béroalde de Verville, p. 258); der., with suffix ine, from root bab (a lip), of Germ. origin, found in several mod. Germ. patois as  $b\ddot{a}ppe$ . [Littré refers to babouin, the baboon, q.v.] For pp = b see § 111.

+Babiole, sf. a plaything; from It. babbole. +Babord, sm. (Naut.) larboard, port; from Geim. backbord, where back = forecastle, which was orig, placed on the left side of

the ship.

+Babouche, sf. a slipper; from Ar.

baboudj (§ 30).

BABOUIN, sm. a baboon, monkey. Origin unknown (baboain in R. Estienne's Dict., 1549). See babine. I know no example of the word before the 14th cent.; yet it certainly existed in the 13th, as Ducange quotes from an inventory, 1295, of the treasury of S. Paul's in London, A. 1295, 'Imago B. V.... cum pede quadrato stante super quatuor parvos babewynos'; and the verb bebuinare signified, in the 13th cent., to paint grotesque figures in MSS.

BAC, sm. a ferryboat, punt, fastened by a rope to either shore, a trough; from Netherl. bak (in 15th cent, in Eustache Deschamps), From this prim. has come the dim. bachot, a little bac, or boat. For the suffix of see § 281. For c = ch see § 128. Bac also signifies a trough; brewers call the wooden vessel in which they prepare their hops a bac. In this sense the word has produced another dim. baquet; for dim. in -et see ablette and § 281. For transition of sense from boat to vat see § 13.

Baccalauréat, sm. bachelorship. See ba-

Bacchanales, sf. pl. bacchanalia; from L. bacchanalia.

Bacchante, sf. a Bacchante, priestess of Bacchus; from L. bacchantem \*, p. part. of bacchati.

+Bacha, sm. a pasha, bashaw, a Turkish word, pacha (§ 30), in its Ar. form bacha.

BACHE, sf. (1) an awning, (2) cistern, (3) frame. Origin unknown (a word not older

than the 10th cent.).

BACHELIER, sm. a bachelor. Prov. baccalar, It. baccalare, Merov. Lat. baccalarius\* (a man attached to a baccalaria\*, or grazing-farm). 'Cedimus res proprietatis nostrae ad monasterium quod vocatur Bellus Locus, cum ipsa baccalaria et mansis,' from a douation of 895, Chartulary of Beaulieu, p. 95. Baccalaria, which is connected with baccalator\*, a cow-herd, found in 9th-cent. documents, comes from baccalia, a herd of cows, which from bacca, a cow, a form used for vacca in Low Lat. For change of v into b see § 140. Baccalarius is first a cow-herd, then a farm-servant; moreover, in Carolingian texts we have lists of serfs from which we see that baccalarius and baccalaria are applied only to young persons over sixteen years of

age, old enough to be engaged in fieldlabour: thus, in a Descriptio mancipiorum, or list of property of the Abbey of St. Victor at Marseilles (9th cent.), we find a list of seifs living on a colonica (or breadth of land tilled by a colonus): 'Colonica in Campania: Stephanus, colonus; uxor Dara; Dominicus, filius baccalarius; Martina, filia baccalaria; Vera, filia annorum xv (Chart. of S. Victor, ii. 633). The word has thus passed through a series of meanings before reaching its present modern sense. The bachelier, farm-servant, attached to a baccalaria, works under a colonus; this word then takes the sense, in feudal custom, of a lower vassal who marches under the banner of another; then it comes to mean a youth too young to carry his own banner as yet, who serves under a lord; then, in old University speech, he is a young man who studies under a Master, with a view to gaining the degree below that of Doctor or Master; lastly, it means a graduate in a

Baccălārius becomes bacalarius by cc = c, whence in 11th cent. baceler. For a = e see § 54; for arius = er see Hist. Gram. p. 184, and § 198 note 3. Baceler in 12th cent, becomes bacheler; for c = chsee § 128. Bacheler in 13th cent. becomes bachelier: for er = ier see § 66. O. Fr. bashelier comes through the Normans the Engl. bachelor. Let us add that towards the end of the middle ages bachelier, in the sense of a Graduate in a Faculty, was latinised into baccalaureus by the University clerks, who also invented for this newformed word the etymology bacca lauri, alluding to Apollo's bay. After inventing baccalaureus (a word found in 15th. cent. in N. de Clémengis de Studio Theol.), they made out of it baccalaureatus, which was then turned into baccalauréat. It is hardly necessary to add that this etymology has no foundation.

Bachique, adj. Bacchic; from L. bacchicus. BACHOT, sm. a wherry, little boat (1549, R. Estienne's Dict.); see bac, of which it is a diminutive, see § 281.—Der. bachoteur.

BÂCLER, va. to bar, fasten (door or window); a word not found in Fr. before the 17th cent. It came in towards the end of the 16th cent. from Prov. baclar, to close a door with a wooden bar, a baculus, whence baculare, whence baclar by loss of ŭ (§ 52). In 1604 Nicot's Dict. gives this definition of bacler: BACLER est fermer huys

avec un baston par dedens, Pessulum foribus obdere; et s'entend de ce petit baston ou cheville d'un tied de long qui ferme l'huys en manière de verroil de fer. From this literal sense the word got, in the middle of the 17th cent., the figurative sense of 'closing an affair'; and in 1690 Furetière's Dict. says, Bâcler, fermer avec des chaines barres, bateaux . . . on dit figurément et bassement: C'est une affaire bâclée, c'est à dire conclue et arrêtée. For change of meaning see § 13. The original meaning of 'to shut' remains in some technical phrases, such as bâcler un port, to close it with chains; bâcler une rivière, etc .-Der. débâcler, débâcle (verbal subst.).

+ Badaud, sm. a booby, ninny; introd. towards the 16th cent. from Prov. badau (§ 24), which is connected with Lat. ba-

dare\* (see under bayer).

BADIGEON, adj. stone-coloured (1690, Furetière's Dict.). Origin unknown.—Der. ba-

digeonner, -age.

Badin, adj. light, jesting, foolish. The word came into the French tongue from the Provençal (§ 24) badin, connected with Lat. badare\*. (See bayer.)

Badiner, vn. to jest, make merry; the Prov. badiner (§ 24), which is connected with Lat. badare\* (see bayer). For badiner from bader, cp. trottener, trotter.—Der.

badine, badinage, -erie.

BADINE, sf. a switch (not found in Dict. before the present cent.); fl. a kind of small pincers or tongs; verbal subst. of badiner (see badin), of which Richelet's Dict. (1728) says, BADINER, jouer et folâtrer de la main. A badine is something, then, to play with in the hand: Trévoux's Dict. (1743) says, BADINES, pincettes légères qu'on appelle ainsi parce qu'elles servent à badiner et à s'amuser en arrangeant quelques charbons. Hence can easily be seen how the word comes to mean 'a switch, cane,' to hold in the hand and 'flirt,' but not to use,

BAFOUER, va. to baffle, scoff at (16th cent. in Montaigne, ii. 153); from O. Fr. baffer, beffer. A word of Germ. origin, from

N therl. beffen.

Bâfrer, vn. to gourmandise, stuff; from L. baferare\*, der. from bafer, found in a Gloss. published by Mai (Class. auct. Fragm. viii.): 'BAFER, grossus, turgidus, ventriculosus.' Baf(ĕ)rare, contr. to bafrare, becomes bâfrer by are = er, § 263.—Der. bâfre (verbal subst.), bâfreur.

BAGAGE, sm. baggage; deriv. in age (§ 24S) | BAILLON, sm. a gag; from L. baculonem, of bague, which originally meant 'parcels,' 'bundles.' The word remains in the phrase Sortir d'un danger vie et bagues sauves. Bague in this sense seems to come from Celt. (Gael. bag, a parcel, § 19).

Bagarre, sf. a hubbub, fray. Origin un-

known.

+Bagatelle, sf. a trifle; introd. in the 16th cent, from It. bagatella (§ 25).

+ Bagne, sm. galleys; introd. in 16th cent. from It. bagno (§ 25). Bagne is a doublet

of bain, q. v.

BAGUE, sf. a ring; from Low L. bacca\*, which bears the sense of a ring in a chain in early middle ages. This word is a Latinised Germ. word; AS. beág, Icel. baugr, a ring. For ce = g see adjuger.

+ Baguette, sf. a switch, rod, wand; introd. in 16th cent. from It. bacchetta (§ 25).

+Bahut, sm. a chest, a trunk; origin un-

BAI, adj. bay; from L. badius, bay-coloured (in Varro). For the loss of the d see § 121.

BAIE, sf. a bay; from L. baia \* (in Isidore of Seville): 'Hunc portum veteres vocabant baias.'

BAIE, sf. a berry; from L. bacca, baca. For the loss of the c see § 129.

BAIGNER, va. to bathe; from L. balneare. The 1 disappears, as in albula, able, q. v. and § 169; then baneare becomes baigner, by the change of no into gn (see cigogne and § 244, and of a into ai (see aigle and § 54).—Der. bain (verbal subst., see aboi),

baigneur, baignoire.

BAIL, sm. a lease, verbal subst. of bailler, to lease, give by contract (still used in sense of 'to give,' as in Il lui bailla cent coups), had in O. Fr., under the form bailler, the sense of to hold, keep, administer; whence the deriv. bailli, bailliage. Bailler comes from L. bajulare. For the loss of the u, and change of baj'lare into bai'lare, and thence into bailler, see aider. For the reduplication of the 1 see § 157, and Hist. Gram. p. 57.

BÂILLER, vn. to yawn. O. Fr. baailler, Prov. badailler, Cat. badallar, from L. badacŭlare\*, dim. of L. badare. Atonic ŭ disappears (§ 52): for cl = il see § 129; for loss of d (ba(d)ac'lare, baailler) see § 120.—Der. bâillement, entrebâiller.

BAILLER, va. to deliver, lease. See bail.

BAILLI, sm. a bailiff; BAILLIAGE, sm. a bailiwick. See bail.

deriv. of baculus. Atonic ŭ disappears (§ 52); for cl=il see § 129.—Der. baillonner.

BAIN, sm. a bath. See baigner. Bain is a doublet of bagne.

Baionnette, sf. a bayonet; from Sp. bayona, a sheath (§ 26), whence a dim. bayoneta.

BAISER, va. to kiss; from L. basiare. For the transposition of the i see Hist. Gram. P. 77.

BAISSER, vn. to lower. See bas. - Der. baisse, baissier, abaisser, rabaisser, rabais,

surbaisser.

BAL, sm. a ball, verbal subst. of O. Fr. baller, to dance, from L. ballare .- Der. ballet. Ballade, a ballad, came in 14th cent. from Prov. ballada. Baladin, a mountebank, also from Prov. baladin, is connected with the verb balar, to dance.

+Baladin, sm. a dancer, mountebank.

BALAFRE, sf. a gash. Origin unknown.-

Der. balafrer.

BALAI, sm. a broom. O. Fr. balain, from Celt. (Breton balan, the genista, broom).-Der. balayer.

+ Balais, adj. a balass (ruby). It. balascio, late Lat. balascius, a word introd. from the East with many other terms of jewellery, and der. from Ar. balchash a kind of ruby

(§ 30).

BALANCE, sf. a balance, scales; from L. bilancem. This change of atonic i into a is to be found in common Lat. (as in calandrus for cylindrus in Schuchardt, salvaticus for silvaticus, in the Glosses of Cassel). It occurs in Fr. in such words as cylandrus, calandre; lingua, langue; (§ 68). See andouille. Balance is a doublet of bilan, q. v.-Der. balancer, -çoire, -ier.

Balauste, sm. a pomegranate-flower; from L. balaustium.

BALAYER, va. to sweep. See balai.—Der. balayeur.

Balbutier, vn. to stammer; from L. balbutire.

+Balcon, sm. a balcony; introd. in 16th cent. from It. balcone (§ 25).

+Baldaquin, sm. a baldaquin, canopy; introd, in 16th cent. from It. baldacchino (§ 25).

BALEINE, sf. a whale; from L. balaena. For ae = ei see § 104.—Der. baleineau, -ier. BALISE, sf. a buoy, beacon. Origin unknown. - Der. baliser.

BALISIER, sm. (Bot.) carmacorus, a kind of Indian cane; the Arundo Indica. Origin unknown.

Baliste, sf. a balista (for slinging stones); from L. balista.

BALIVERNE, sf. nonsense, stuff. Origin unknown.

Ballade, sf. a ballad. See bal. Probably from the Provencal ballada.

BALLE, sf. a ball, from O. H. G. balla.—Der. ballon, -ot, déballer, emballer.

BALLE, sf. chaff. Origin unknown.

BALLET, sm. a ballet. See bal.

BALLON, sm. a balloon. See balle (1).—Der. ballonne.

BALLOT, sm. a bale, package. See balle(1).

—Der. ballotter, originally to vote by means of ballottes, little balls; still used in that sense by Montaigne: Le peuple n'eut pas le œur de prendre les ballottes en main; hence ballottage.

+ Balourd, sm. 2 dolt, dullard; introd. in 16th cent. from It. balordo (§ 25).—

Der. balourdise.

Balsamine, sf. the balsam; from L. balsaminus.

Balsamique, adj. bals: mic; from L. balsamicus, from balsamum, balsam, balm.

+ Balustre, sm. a balustrade, banisters; introd. in 16th cent. from It. balaustro (§ 25).—Der. balustrade, answering to It. balaustrada (§ 25).

+ Balzan, sm. a white-footed horse; introd. in 16th cent. from It. balzano (§ 25), which from Ar. balqua', dappled (§ 30).

+ Bambin, sm. a babe; introd. in 16th cent. from It. bambino (§ 25).

+Bamboche, sf. 2 puppet; from It. bamboccio (§ 25).

† Bambou, sm. bamboo; a Hindu word, introd. from India by travellers (§ 31).

BAN, sm. ban, a proclamation, ordinance; of Germ, origin, from O. H. G. bannan, to ordain, publish a decree or sentence (§ 20). As a feudal term the four à ban or four banal is the oven at which all vassals were bound to bake their bread, by ban of their lord: there were also moulins banaux, puits banaux, i. e. mills and wells to which all persons subject to a seignorial jurisdiction or ban were bound to go; hence the origin of the word banal; meaning (1) what is used by all alike; and then by a natural transition, (2) that which is well known to all, vulgar, without originality. The expression rompre son ban signifies lit, to break the command, or ban, imposed on one. Ban in certain cases has taken the special sense of a sentence of banishment, and in the phrase mettre au ban, the actual sense of banishment. In O. Fr. bannir (which must be connected with a form bannire for bannare\*, just as baiulare has produced bailler and baillir) had a compd. forbannir (for = hors, and bannir), a reminiscence of which remains in the word forban, q. v. From the word ban, in sense of permission, comes bandon, permit, whence the phrase à bandon = in liberty, whence abandonner, q. v.

BANAL, adj. common, vulgar. See ban.— Der. banalité.

Der. outfatte

+ Banane, sf. a banana; introd. from India by travellers (§ 31).—Der. bananier.

BANC, sm. a bench; from O. H. G. banc (§ 20). Banc is a doublet of banque, q.v.—Der. banquet (cp. the Germ. tafel, which means both table and feast), banquette.

BANCAL, adj. bandy-legged. Origin un-

known.

BANDE, sf. a band, strip (of stuff), from O. H. G. band (§ 20).— Der. bandeau (formerly bandel, whence bandellette), -er, -age, -agiste.

BANDE, sf. a troop, band; from Germ.

bande (§ 20).

† Banderole, sf. a streamer, pennant; introd. in 16th cent. from It. handeruola (§ 25).

† Bandière, sf. a banner, streamer; introd. in 16th cent. from It. bandiera (§ 25). Bandière is a doublet of banniere, q.v.

† Bandit, sm. a bandit; introd. in 16th cent. from It. bandito (§ 25). Bandit is a doublet of banni.

+Bandolier, sm. a brigand, highwayman; from the Sp. bandolero (§ 26).

+ Bandoulière, sf. (1) a bandoleer, (2) a shoulder belt; introd. in 16th cent. from

It. bandoliera (§ 25).

BANLIEUE, sf. suburbs, precincts; in customary Lat. banleuca\*, from leuca (a league) and ban. Leuca had, in medieval Lat., the sense not only of a league, but of an indefinite extent of territory: it is found with this meaning in the Capitularies of Charles the Bald, and also in this mod. Fr. word banlieue. Banlieue, properly the extent of ban, is the territory within which a ban is of force (for the etymology see ban and lieue), and thence a territory subject to one jurisdiction.

BANNE, sf. an awning, tilt (of a wagon);

H

from L. benna\* (a car of osier), noticed by Festus as a word of Gaulish origin.

BANNIÈRE, sf. a banner, dim. of a radical ban\*, from Low Lat. bandum, meaning a flag; der. from Germ. band. Bannière is a doublet of bandière, q. v.—Der. banneret.

BANNIR, va. to banish. See ban.—Der. bannissement.

Donas cincin.

+ Banque, sf. a bank; introd. in 16th cent. from It. banca (§ 25). Banque is a doublet of banc, q. v. — Der. banquier.

† Banqueroute, sf. bankruptcy; introd. in 16th cent. from It. bancarotta (§ 25).

—Der. banqueroutier.

BANQUET, sm. a banquet. A dim. of banc,

q. v .- Der. banqueter.

BAPTÊME, sm. baptism; formerly baptesme; from L. baptisma. For i = e see § 72; for loss of s see § 148.

Baptiser, va. to baptize; from L. bapti-

zare

Baptismal, adj. baptismal; from late Lat. baptismalis\*.

Baptistère, sm. a baptistery; from L. baptisterium.

BAQUET, sm. a tub, trough. A dim. of bac,

q.v.

Baragouin, sm. jargon, gibberish; originally used of the Lower-Breton language, now of any unintelligible speech. A word of hist. origin (see § 33). Baragouin, written by Rabelais baraguoin, is formed from two Breton words bara (bread) and guen (white), words which occurred most often in conversation between the Lower-Bretons and the French, and so applied by the latter as a nickname to the Breton tongue.—Der. baragouiner, -age.

+ Baraque, sf. a barrack; introd. in 16th

cent. from It. baracca (§ 25).

BARATTER, va. to churn. Origin unknown.

—Der. baratte (verbal subst.).

+Barbacane, sf. a barbican, outwork of a fort; introd. from the East by the Crusaders, like many other military terms (§ 30). Barbacane (originally barbaquane in Joinville) is the L. Lat. barbacana\*, see Ducange, s. v.

Barbare, adj. barbarous; from L. barbarus.—Der. barbarie, -isme.

BARBE, sf. a beard; from L. barba.—Der. barbet, barbillon, barbiche, barbelé, barbier, barbu, barbue, ébarber, barbouiller, q. v.

BARBEAU, sm. a barbel. O. Fr. barbel, from barbellus, dim. of barbus. For ellus = eau see § 282. Another dim. of barbus is barbillon.

+Barbon, sm. a greybeard, old dotard;

introd. in 16th cent. from Sp. barbon (§ 26).

BARBOTER, vn. to dabble, muddle. Origi unknown.—Der. barboteur, barbote.

BARBOUILLER, va. to daub, besmear. Origin uncertain.—Der. débarbouiller, barbouillage, barbouilleur.

† Barcarolle, sf. a barcarole; introd. in 16th cent. from It. barcarola (song of the Venetian gondoliers, § 25). Barcarolle is

a doublet of barquerolle.

BARD, sm. a litter. O. Fr. bar, a word of Germ. origin, from O. H. G. bâra (a barrow). The final d is epenthetic.—Der. barder, bardeur, débarder (to discharge a load), débardeur (properly a workman who unloads wood). The dress of the débardeur introduced into fancy balls has given the word a fresh sense.

BARDE, sf. (1) horse-armour, (2) thin slices of bacon with which woodcocks or partridges are larded. Origin unknown.—Der.

barder, bardeau.

Barde, sm. a bard; a Celtic word: Bret. barz, Gael. bard, Wel. bardd. There is also a late Lat. bardus\*.

BARGUIGNER, vn. to hesitate, haggle,

bargain. Origin unknown.

BARIL, sm. a barrel. Origin unknown.—
Der. barillet.

BARIOLER, va. to variegate; from L. bisregulare\* (to stripe with divers colours). Rēgulāre, which becomes re-ulare by the regular dropping of the medial g (see Hist. Gram. p. 82), and ri-ulare by change of eu into iu (see § 60), produced O. Fr. riuler, changed into rioler by the ordinary transformation of u into o before a liquid (see § 93). Riolé in Ambroise Paré is used in the sense of freckled, spotted. For bis = ba see § 68, and for the loss of the s see § 148. For the meaning and form of the word, see bis.—Der. bariolage.

BARLONG, adj. twice as long as broad, parallelogram-shaped; from L. bis-longus. For i = a see § 68; for the unusual change of s = r see Hist. Gram. p. 57. There was an O. Fr. form belong. See also bis.

Baroniètre, sm. a barometer; a word formed by the learned by the help of the

two Gr. words βάροs and μέτρον. BARON, sm. a baron. Origin unknown.—

BARON, sm. a baron. Origin unknown.— Der. baronne, baronnage, baronnet, baronnie.

+ Baroque, adj. (1) irregular-shaped, (2) whimsical, odd. Originally a jeweller's term (a baroque pearl was one not spherical, of a

strange share), it soon was much extended | in sense, and was applied to the shape of different objects (as furniture, houses, etc.), then to intellectual qualities (une pensée baroque = a whimsical thought). Baroque was introd. in 16th cent. from Sp. barruco, and Port, barroco, in connection with the

pearl trade (§ 26).

+Barque, sf. a bark; not found in Fr. before the 16th cent.: from L. barca (a little boat, in Isidore of Seville) through the intermediate Sp. or It. forms barca, these two nations on the Mediterranean having provided the Fr. language with many seafaring terms. The form barque proves that the word did not come direct from Lat. to Fr., for barca would have produced barche, as area came to arche. Barque is a doublet of barge, barche .-Der. embarquer, embarcation, débarquer, -ement.

Barquerolle, sf. a little boat: see barcarolle, its doublet.

BARRE, sf. a bar. Low Lat. barra, from Celt. bar (§ 19) .-- Der. barreau, (properly a little bar: this law term designates the enclosure, divided off by railings from the rest of the hall, reserved for barristers) barrière, barrer, barrage.

BARRETTE, sf. a cap, bonnet; from L. birretum\*, a word found in the 6th cent, meaning a cap: the phrase 'birreto auriculari' is in a Chartulary of A.D. 532. For i = a see § 68. Barrette is a doublet

of béret, q. v.

+ Barricade, sf. a barricade; introd. in 16th cent. from It. barricata (§ 25) .-Der. barricader.

BARRIERE, sf. a barrier, fence. See barre. BARRIQUE, sf. a barrel, cask. Origin unknown.

Baryton, sm. barytone; from Gr. βαρύ-

BAS, (1) adj. low; from L. bassus (in Isidore of Seville, and stated by Papias to = curtus, humilis). A word clearly belonging to the popular Roman speech .-Der. bassesse, basset, basson, baisser, abaisser, rabaisser, rabais. (2) sm. a stocking; abbrev. from the phrase bas de chausses, used formerly in contradistinction from haut de chausses.

Basalte, sm. basalt; from L. basaltes.— Der. basaltique.

BASANE, sf. sheep-leather, used for bookbinding. Origin unknown.-Der. basaner, basané.

BASCULE, sf. poise, balance. known.

Base, sf. a basis, foundation; from L. basis. -Der. baser.

Basilie, sm. a basilisk; from L. basilis-

Basilique, sf. a basilica; from L. basilica. Basilique is a doublet of basoche, q. v.

BASOCHE, sf. a legal tribunal, which in the middle ages had cognisance of difficulties and disputes between the Clerks of the Parliament; from L. basilica. Basil-(ĭ)ca contrd. into basil'ca (§ 51), became baselche (for c = ch see § 126), then baseuche (by softening of 1 into u, see § 157), and thence the modern basoche, which seems at first sight very unlike the primitive Lat. word. The expression Clerc de la Basoche de Paris, simply meant a clerk of the tribunal of Paris: these clerks were styled clercs basilicains, and in popular language basochiens, a word answering exactly to basilicanus\*. Basoche is a doublet of basilique.

Basque, sf. a skirt. Origin unknown.

Basquine, sf. a petticoat; from Sp. basquina (§ 26).

Basse, sf. (Mus.) bass. See bas.

BASSIN, sm. a basin. O. Fr. bacin and bachin, from L. bacchinon\* (a vessel), which Gregory of Tours cites as a word of rustic use: 'Pateræ quas vulgo bacchinon vocant.' For the passage from ch to c see § 135; for soft c = s see § 129.—Der. bassiner, bassinet, bassinoire.

+Bastide, sf. a country house; from Prov. bastida, partic. subst. of Prov. vb. act. bastir, Fr. bâtir (§ 24). Bastide is a doublet of bâtie, pp. of bâtir, q. v.

BASTILLE, sf. a fortress, Bastille. See bâtir. BASTINGAGES, sm. netting. Origin un-

known.

+ Bastion, sm. a bastion; introd. in 16th

cent. from It. bastione (§ 25).

+ Bastonnade, sf. a bastinado; introd. in 16th cent. from It. bastonnata (§ 25), as were many other terms of military discipline. [Littré attributes it to the Sp. bastonada.] Bastonnade is a doublet of O. Fr. batonnée.

BÂT, sm. a packsaddle. O. Fr. bast, from L. bastum, a word of common Lat.: 'Sagma,' says a gloss-writer, 'sella quam vulgus bastum vocat, super quo componuntur sarcinae.' For ast =  $\hat{a}t$  see § 148.—Der.  $b\hat{a}t$ er.

BATAILLE, sf. a battle; from L. batalia, a word which in common Lat. answered to The testimony of the Class, Lat. pugna.

Cassiodorus is positive: 'Quae vulgo batalia dicuntur exercitationes militum significant.' For -alia = aille see § 278.—Der. batailler, batailleur.

+ Bataillon, sm. a battalion; introd. in 16th cent. from It. battaglione (§ 25).

BATARD, sm. a bastard. For ast = ât see § 148; for the affix -ard see § 196. For other details see M. G. Paris, Histoire poètique de Charlemagne, p. 441.—Der. bâtardise.

BATARDEAU, sm. a dyke, dam; dim. of O. Fr. bastard (a dyke). Origin unknown.

BATEAU, sm. a boat. O. Fr. batel; dim. of a root bat, which survived in Merov. Lat. batus\* (used in 7th cent. for a boat). This word, of Germ. origin, like most Fr. sea terms, comes from A.S. bât (§ 20). For -el=-eau see § 282.—Der. batelage, batelet, batelier.

BATELEUR, sm. a juggler, mountebank.

Origin unknown.

+ Batifoler, vn. to trifle, play; introd. in 16th cent. from It, baijfolle, a rampart (and so = to play at fighting under the ramparts, § 25).

BÂTIR, va. to build. Origin unknown.— Der. bâtiment, bâtisse, bastille (from the

O. Fr. form bastir).

BÂTIR, va. to baste (of needlework), formerly bastir, of Germ. origin; O. H. G. bestan (to sew), § 20. For ast = -ât see § 148.

BÂTON, sm. a stick. O. Fr. baston. Origin unknown.—Der. bâtonner, bâtonnier.

BATTERIE, sf. a battery. See battre.

Battologie, sf. vain repetition; from Gr.

βαττολογία.

BATTRE, va. to beat. O. Fr. batre, from L. batere\*, popular form of batuere\*. For the loss of the ŭ see condre; for loss of ĕ see § 51.—Der. battant, batteir, batteire, battare, combattre (partic. subst.), abattre, rabattre, combattre (whence combat, verbal subst.), débattre (whence débat, verbal subst.), rebattre, rebattu, ébattre (whence ébat, verbal subst.).

BAUDET, sm. an ass, donkey; a word of hist, origin (see § 33). In O. Fr. there was an adj. baud, originally bald, from O. H. G. bald, gay, pleased, content. (For 1=u, see § 157.) This adj. baud, frequently used in O. Fr., survives in modern Fr. in the compd. s'ebaudir, to rejoice (=

être baud).

Again, we know that in the middle ages there was developed, if not invented, a

great cycle of fables on the life and adventures of beasts, each personified under a special and significant name. Thus the Fox was Maitre Renard (lit. the cunning): the Bear was Bernard; the Ram, Bélin. The Ass, ever gay and content (the beast ever band, as they said in the 11th cent.), received in that mythology the surname of Maître Baudet, or Bandonin (both names dim. of band). This soubriquet stuck to the Ass, which is still nicknamed in Fr. Bandet, 'the sprightly,' just as the Fox still goes by the name of Reynard.

BAUDRIER, sm. a baldric, shoulder-belt; from L. baltĕrārius\*, deriv. of balteus. Balt(ĕ)rārius loses its ĕ, see § 52; it then becomes baudrier by changing (1)-arius into -ier (see § 198), (2) tr into dr (see § 117), (3) al into au (see § 157).

The present sense of baudrier is not earlier than the 14th cent. In the 12th cent., to designate the soldier's shoulderbelt, the word baudré was adapted (from balteratus, deriv. from balteus), and the maker of these baudrés was called a baudrier. This distinction, well marked in the early middle ages, became obliterated in the 14th cent., which in its ignorance gave the name of the thing made to the maker (just as it was thought that Piraeus was the name of a man). We have seen a similar example of confusion between aragne and araignée, q. v. See also § 198.

BAUDRUCHE, sf. goldbeater's skin. Origin

unknown.

BAUGE, sf. a lair. Origin unknown.

BAUME, sm. balm, balsam. O. Fr. bausme, from L. balsamum. Bals(a)mum first lost its ă (§ 51); then bals'mum produced O. F. bausme by change of al into au (see § 157). For the loss of s in bausme see § 148.—Der. baumier, embaumer.

BAVARD, adj. talkative. See bave .- Der.

bavarder, -age, -erie.

BAVE, sf. drivel, slaver, foam; an onomatopoetic word.—Der. bavette, baveux, bavard, bavure, baver.

BAVOLET, sm. head-dress of a country lass, curtain (of a bonnet). Origin unknown.

BAYER, vn. to gape. O. Fr. baer, Prov. badar, It. badare; from L. badare\* (in Isidore of Seville=to gape). For loss of medial d see § 120; for -are=-er see § 263. Another form of baer is beer, by change of atonic a into e (§ 54). This O. Fr. verb is lost, though it has left its pres. part. beant.—The Prov. badar had

two deriv. badaud and badin (q. v.) which | have got footing in modern Fr.

+ Bazar, sm. a bazaar; introd. by travellers from the East (§ 30). Ar. bâzar, a market.

BEANT (p. pres. of beer or bayer), adj. gap-

ing. See bayer.

Béat, smf. a devotee, bigot; from L. beatus .- Der. béatitude, béatifique, béatifier, béatification.

BEAU, adj. fine, beautiful. O. Fr. bel; from L. bellus. For l=u see § 157.—Der.

bellatre, embellir.

BEAUCOUP, adv. much; from beau and coup, q. v. The O. Fr. phrase was more often grant coup than beaucoup: Le roi eut grant coup de la terre du comte, says This sense of great is to be loinville. seen in other phrases, as un beau mangeur.

BEAUFILS, sm. a stepson, son-in-law; from beau and fils, q. v. In O. Fr. the word fillastre was used to designate this relation; as, however, the termination -astre (§ 199) had a depreciatory sense, the medieval usage of beau as a term of endearment recommended it as a substitute. So also with beau-frère (O. Fr. sororge), belle-mère (marastre), beau-père (parastre).

BEAU-FRÈRE, sm. a brother-in-law; from

beau and frère, q. v.

BEAU-PERE, sm. a father-in-law; from beau and père, q. v.

+ Beaupré, sm. a bowsprit; from Engl.

bowsprit (§ 28).

BEAUTÉ, sf. beauty. O. Fr. beltê, originally beltet, from L. bellitatem. dropped according to rule (§ 52); the word then becomes beauté by changing (1) el into eau (§ 157), (2) -atem into -é (§ 230).

BEC, sm. a beak, bill; from L. beccus\*, a word quoted by Suetonius as of Gaulish origin. For cc = c cp. § 129.—Der. becqueter, bécasse, bequille (properly canne à

Bécarre, sm. B natural, thence a musical natural; a transcription of the abbreviation B. This was formerly called B carré: B being Si in the scale of La, was called B carré (i. e. = B dur, hard B) when in its natural tone, as distinguished from B mol (i. e. soft B, or Bb).

BECASSE, sf. a woodcock. See bec.—Der.

bécassine.

BECHE, sf. a spade; from L. becca\*, fem. form of beccus. For -ca = -che see § 126. -Der. bêcher.

BEDAINE, sf. a paunch. Origin unknown. BEDEAU, sm. a beadle. O. Fr. bedel, a word of Germ. origin, from O. II. G. butil, a

herald, crier (§ 20).

BEFFROI, sm. a belfry. O. Fr. berfroit, in Low Lat. berfrodus\*. For e = oi see § 63; for  $\mathbf{r} = f$  by assimilation see § 168. This word, of Germ, origin, like most terms of military art in the middle ages (§ 20), comes from M. H. G. berefrit, a watch-tower.

BÉGAYER, vn. to stammer. See bègue.-

Der. begayement.

BEGUE, adj. stammering. Origin unknown.

–Der. bégayer.

BEGUEULE, sf. a haughty disdainful woman, a prude. O. Fr. béegueule, or gueule bée. For the etymology see under gueule and bayer: bée is the past partic. of béer, see bayer. Avoir la gueule bée, or être gueule bée, is properly to remain bouche béante. open-mouthed: bégueule formerly indicated folly, now prudery.

Béguin, sm. a Béguine's head-dress (the Béguines (lit. the stammerers, see bégue) are a Neth. religious order); of hist. origin (§ 33). - Der. embéguiner, béguinage,

béguine.

BEIGNET, sm. a fritter Origin unknown. BÉJAUNE, sm. (1) a nias hawk, (2) a ninný. O. Fr. becjaune, a form which makes the deriv. quite plain. See bec and jaune.

BEL, adj. fair. See beau.

+ Belandre, sf. a bilander, an English or Dutch word, signifying a flat-bottomed coasting vessel; Du. bijlander.

BELER, vn. to bleat; from L. balare. For a = e see § 54. The form belare for balare is in Varro.—Der.  $b\hat{e}le$ ment.

BELETTE, sf. a weasel; dim. of O. Fr. bele. For dim. in -ette see § 281. The O. Fr. bele is Lat. bella; belette is therefore = la jolie petite bête (the pretty little beast). While speaking (§ 15) of these popular metaphors, we remarked that their characteristic feature was that they were never isolated, but occurred side by side in several European languages. This is true also of this word: in Dan, the weasel is called den skjænne (the pretty); in Bavarian schönthierlein (the pretty little beast); cp. also O. Eng. fairy.

BELIER, sm. a ram, bell-wether. The Neth. bell (a bell) produced Low Lat. bella, and in Fr. bele (a little bell), which has gone without leaving a trace of itself, though its existence is revealed by the word bélière, q. v., der. from it, and by bélier, which rightly means 'he who bears the bell.' We know the custom of fastening a bell to a ram's neck, as a signal for the flock and the shepherd. Thence by a metaphor common in Europe it comes to designate the ram. In Eng. bellwether; in Neth. belhamel; and lastly, in several Fr. provinces the bélier is simply the belled-sheep, thus confirming the deriv. given.

BELIERE, sf. a clapper-ring. See bélier.

BELITRE, sm. a scoundrel. Origin unknown. + Belladone, sf. belladonna; from It. belladonna (§ 25). Belladonna is a doublet of belle dame.

Belligérant, adj. belligerent; from L. bel-

ligerantem.

Belliqueux, adj. warlike; from L. belli-

cosus.

+ Belvédère, sm. a belvidere; introd. in 16th cent., with many other archit. terms, from It. belvedere, which means strictly 'a beautiful view,' a spot where one gets a fine view (§ 25). Belvédère is a doublet of bean voir.

Bémol, sm. (Mus.) (1) B flat, (2) a flat (in

music). See bécarre.

+ Bénédicité, sm. a grace, a blessing; a Lat. word signifying 'bless ye.'

Bénédictin, sm. a Benedictine, monk of the Order of S. Benedict.

Bénédiction, sf. benediction; from L. benedictionem.

Bénéfice, sm. a benefit; from L. bene-

ficium.-Der. bénéficiaire, -er.

BENET, adj. silly, simple; sm. a simpleton; This metaphor, from L. běnědictus. which may seem strange, is quite correct; the Gospel says that the Kingdom of Heaven belongs to the 'poor in spirit,' who are the blessed (benedicti) of God: thence the word benedictus came to be used for the simple, thence for the silly. For change of ct into t see § 129, and loss of medial d see § 120; hence béneit, which by contraction took two forms benit and benêt. The same metaphor is to be found in the Engl. and Fr. innocent. Cp. the Germ. selig. Benêt is a doublet of benoît.

Bénévole, adj. benevolent; from L. bene-

volus.

Bénignité, sf. benignity; from L. benignitatem.

BENIN, adj. benign; from L. benignus. For gn = n see asséner and § 131.

BENIR, va. to bless. O. Fr. beneir, It. benedire; from L. běnědīcere. Benedíc'ě)re, contrd. to benedic're after the BERNER, va. to toss in a blanket. O. Fr.

rule of Lat. accent (§ 51), became bénir (1) by changing er into r, as in fac're, faire (see § 129), a change which is usually accompanied by the formation of a diphthong in room of the preceding vowel; (2) by losing the medial d (§ 120), and becoming benéir, a form found in 11th cent. in the Chanson de Roland, which leads us on to the mod. form. a doublet of bien dire .- Der. bénit, bénitier. For the gram. distinction between benite and bénie see Hist. Gram. p. 150. Bénit is a doublet of benêt, benoît.

BÉQUILLE, sf. a crutch. See bec.

BERCAIL, sm. a sheepfold; from L. berběcália\*, for vervecalia\*; berbecem for vervecem being found in the 1st cent. For v=b see § 140. The e is dropped after the rule given in § 52; and berb'calia became bercail by reduction of be to c after assimilation (see § 168) and the change of -alia into -ail (see § 278).

BERCEAU, sm. a cradle. See bercer.

BERCER, va. to rock, lull. Origin unknown. + Béret, berret, sm. a beretto, flat cap, introd. from Béarn patois (berreto); from L. birretum\*, found in a 6th-cent. MS. Béret is a doublet of barrette.

+ Bergamote, sf. a bergamot pear; in-

trod. from Port. bergamota (§ 26). BERGE, sf. a bank (of a ditch). Origin un-

known.

BERGER, sm. a shepherd; from L. vervecarius, berběcarius, which was bercarius in the 5th cent. and even earlier. Verv(ě)cárius loses its ě after the rule given in § 52. Verv'carius became berger by changing (1) v into b, see § 140; (2) by loss of non-medial v, ver"carius, see Hist. Gram. p. 81; (3) by c=g, see § 129; (4) -arius = -ier, see § 198.—Der. bergerie.

Berline, sf. a berlin; a carriage first introd. at Berlin, a word of historic origin (§ 33).

BERLUE, sf. dimness of sight; properly a condition of the eyes which makes people see the same objects repeated, or even fictitious objects; der. indirectly from L. bis-lucere. For bis = ber see barioler, and bis; the relation between lue and lueur, luire, is clear. A softened form of berlue is bellue (for r = l see § 154), of which the dim. is beluette, a spark, now bluette, q. v.

+Berme, sf. the bench or passage under the sloping bank of a fortification or canal;

from Germ. berme (§ 27).

berne, a garment, cloth. Similarly the Ro- | BEUGLER, vn. to low, bellow; from L. mans used the subst. sagatio, as they tossed persons in a sagum (military cloak). Origin unknown.

Béryl, sm. a beryl; from L. beryllus.

BESACE, sf. a beggar's double wallet. bisaccia, from L. bisaccia (used by Petronius for a wallet with a pouch at either For i = e see § 71; for -cia = cesee § 244.

BESAIGRE, adj. doubly acid; from bis and

aigre, q. v.

BESAIGUE, sf. a double axe, bill; from bis

and aiguë, q. v.

BESANT, sm. a bezant. Prov. bezan, It. bizante, originally meaning a gold coin, struck by the Eastern Emperors, from L. byzantius\*, sc. nummus (coin of Byzantium). For y = ie see § 71.

BESICLES, sf. pl. spectacles. O. Fr. bericle, meaning crystal, or spectacles; from beryculus, beryclus\*, dim. of L. beryllus (used in both senses in medieval writers). For r = s see § 154.

BESOGNE, sf. work, business. Origin unknown. Besogne is a doublet of besoin .-

Der, besogner.

BESOIN, sm. need, desire. Origin unknown.

—Der besoigneux.

Bestiare, sm. a gladiator, bestiarius; from L. bestiarius.

Bestial, adj. bestial; from L. bestialis .-Der. bestialité, bestialement.

BESTIAUX, sm. pl. cattle; from L. bestiālia. For 1 = u see agneau.

Bestiole, sf. a small beast, a ninny; from L.

bestiola.

BETAIL, sm. cattle; from L. bestialia. For loss of s see § 148; for -alia = -ail see § 278.

BETE, sf. a beast. O. Fr. beste, from L. For est =  $\hat{e}t$  see § 148.—Der. bestia.

bêtise, abêtir, embêter.

BÉTOINE, sf. (Bot.) betony; from L. betónica, cited by Lat. authors as a word of Gaulish origin. Betonica loses its two short syllables under the influence of the Lat. accent, see §§ 50, 51, and the Lat. o becomes of by the attraction of the subsequent i; see chanoine and Hist. Gram. p. 52.

+ Béton, sm. bitumen; from Prov. betun, L. bitumen (§ 24). Béton is a doublet

BETTE, sf. (Bot.) beet; from L. beta. For betterave, beetroot (in 16th cent. so written), see bette and rave.

buculare\*, to low like an ox, from buculus, in Columella. Buc(ŭ)láre, regularly contrd. into buc'lare (see § 52), produced beugler by change of cl into gl, see aigle; and of u into eu, a change found in fluvius, fleuve .- Der. beuglement.

BEURRE, sm. butter; from L. butyrum. Bútyrum is regularly contrd, into but'rum (§ 51), and becomes beurre by changing (1) u into eu, see beugler; (2) br into rr,

see § 168 .- Der. beurrier.

BÉVUE, sf. a blunder, oversight; formerly besvue, a false view. Cette fausse lumière est une bévue de ses yeux, says a 17th-cent. This is the right meaning; an error springing from an optical illusion; one has believed one saw something that had no existence, or had seen amiss, had  $b\acute{e}vu$ , seen double. For bis =  $b\acute{e}$  see bis; for vue see voir.

+Bézoard, sm. a bezoar, in the 16th cent. bezoar; introd. through the Port. bezuar (§ 26), from Pers. pádizahr, an antidote

against poison.

BIAIS, sm. a slant, slope, bias; from L. bifacem, used by Isidore of Seville in the sense of squinting, of one who looks sidelong. For loss of f see antienne; for a = ai see § 54.—Der. biaiser.

Biberon, sm. a sucking-bottle, a toper; a bastard word formed from bibere and the suffix -on, like forgeron from forger (§ 231).

Bible, sf. the Bible; from L. biblia, which from Gr. βίβλια.—Der. biblique.

Bibliographie, sf. bibliography; from Gr. βίβλιον and γραφή.—Der. bibliographe, bibliographique.

Bibliomanie, sf. bibliomania; from Gr. βίβλιον and μανία.—Der. bibliomane.

Bibliophile, sm. a lover of books; from Gr. βίβλιον and φίλος.

Bibliothèque, f. a library; from Gr.  $β_iβλιοθήκη.$ —Der. bibliothécaire.

BIBUS, sm. a term of reproach, used only in the phrase de bibus, of no value. Origin unknown.

BICHE, sf. a doe; used also as a term of endearment. Origin unknown.

+ Bicoque, sf. an ill-fortified place, thence a little paltry town, a hovel; introd. in 16th cent. from It. bicocca (§ 25).

BIDET, sm. a nag, pony. Origin unknown. BIDON, sm. a jug, can. Origin unknown.

BIEF, sm. a mill-race. See biez.

BIEILLE, sf. a connecting rod. Origin unknown.

BIEN, adv. well, sm. good; from L. bene. | For ě=ie see § 56.—Der bien-être, bien-fare, bienfaisant, bienfaisance (a word not invented by the Abbé de Saint Pierre, or by Stanislaus Leczinski, as has been said, but brought into fashion by them), bienfait, bienfaiteur, bienheureux, bienséant, bientôt, bienveillant, bienvenu, bienvenue.

Biennal, adj. biennial; from L. bienna-

BIENSEANT, adj. becoming, proper; from bien and séant partic. of séoir, q. v .- Der. bienséance.

BIENTÔT, adj. soon. See tôt.

BIENVEILLANT, adj. kind, benevolent; MALVEILLANT, adj. unkind, malevolent. One might believe, on a superficial examination of these words, that they were formed This is not from veillant, partic, of veiller. the case. The old form of these words is bienveuillant, malveuillant: veuillant is the old pres. part. of vouloir, q.v., and bien- mal- veillant are simply = voulant le bien, voulant le mal. This origin is proved by It. benivolente: had the word been formed from veiller, the It. form would have been bene vegliante; hence it is clear that vouloir is the true original of the words.—Der. bienveillance, malveillance.

BIERE, sf. beer; a Germanic word; from O. H. G. bior (§ 20). A. S. beór.

BIERE, sf. a bier; from Engl. bier, A.S.

bær, (§ 20).

BILVRE, sm. the beaver; from late L. bibrum\* ('castorem, bibrum,' says the Schol. on Juvenal, Sat. 12). The word is Celtic; Gaul. beber (§ 19). i = e see § 71; and then for e = ie see § 56; for b = v see § 113. Bibrum has become bièvre just as febrim becomes fièvre.

BIEZ, (bief) sm. a mill-race. O. Fr. bied, Low L. bedum; of Germ. origin, from O.H.G. betti, the bed of a water-course (§ 20).

BIFFER, va. to erase. Origin unknown.

+Bifteck, sm. a beefsteak; a word introd. into the Fr. language after the invasions of 1814, 1815; corruption of Engl. beefsteak (§ 28).

Bifurquer, vn. to fork; from L. bifurcus; through a verb bifurcare\*, of which the p. part, exists in Wiclif's 'bifurcati canonici.'-Der. bifurcation.

Bigame, adj. bigamous; from L. bigamus.

-Der. bigamie.

+Bigarade, sf. a bitter orange; from Prov. bigarrat (§ 24). Origin unknown.

Bigarrer, va. to streak, chequer; a word which does not seem to be old in the Fr. language. Origin unknown.—Der. bigarrure. BIGLE, adj. squint-eyed. Origin unknown. -Der. bigler.

BIGORNE, sf. a beaked anvil; from L. bi-

cornis. For c = g see § 129.

BIGOT, adj. bigoted; sm. a bigot. unknown .- Der. bigotisme, bigoterie.

BIJOU, sm. a jewel, trinket; of Celtic origin (§ 19); Bret. bizou, a ring, Wel. bis, a finger .- Der. bijoutier, bijouterie.

+Bilan, sm. a balance-sheet; introd. in 16th cent, from It. bilancio (§ 25). Bilan

is a doublet of balance, q. v.

BILBOQUET, sm. cup and ball. Origin un-

Bile. sf. bile; from L. bilis .- Der. bilieux. +Bill, sm. a bill; an Engl. word introd. soon after the Restoration into French

parliamentary language (§ 28). Bill is a doublet of bulle.

BILLARD, sm. billfards. See bille.

BILLE, sf. a ball. Origin unknown.-Der. billard.

BILLE, sf. a log of wood, ready to be sawn into planks; from Celt. (Irish bille, a tree trunk, § 19) .- Der. billot.

Billet, sm. a note, billet. The form billa is found in medieval Lat, parallel to Class, Lat. bulla; of this word billet is the dim.

BILLEVESEE, sf. nonsense, trash. Origin unknown.

Billion, sm. a billion, a thousand millions; a word formed in the 16th cent. on the base of the word million.

BILLON, sm. copper coin; a word traceable to the 13th cent. Origin unknown .- Der. billonner, -age.

BILLON, sm. a ridge made by the plough above the level of a field.

BILLOT, sm. a block. See bille.

BIMBELOT, sm. a plaything, toy. unknown .- Der. bimbelotier, -erie.

Binaire, adj. binary; from L. binarius.

BINER, va. to turn up the ground a second time; from L. binare\*, deriv. binus.

Binocle, sm. binocle, double eye-glass; a faulty scientific word made since the beginning of this cent., from L. bini-oculi (bin-ocli, bin-ocle).

Binôme, sm. a binomial; from L. bis and

Gr. νομή.

Biographe, sm. a biographer; from two Gr. words, βίος and γράφειν.—Der. biographie, -ique.

Bipède, adj. two-legged; from L. bipedem. | BlQUE, sf. a she-goat. Origin unknown.

Bis, adv. again, encore; a Lat. word bis, twice, used as a prefix in bisaïeul, bissac, biscuit, etc. By changing i into e (see § 71) bis becomes bes in besaigre, besaigne, besace, q. v.; and this is reduced to be in bévue, q. v. By changing s into r (see orfraie) bes becomes ber in berlue, q. v., and in berouette, which has been contrd. to brouette, q. v. Ber before l even assimilates its r into l (§ 168) as in belluette, later bluette, q. v. Lastly, in the two words barlong, barioler, q.v., the prefix ber becomes bar by changing e into a, see amender.

Along with these changes of form has come an important change in sense; bis in passing into the Romance languages takes a bad sense, which affects the rest of the compound. Thus the Sp. bis-ojo (lit. twoeyed), Walloon bes-temps (lit. double-time or weather), It. bis-cantare (lit. to sing double), Cat. bes-compte (lit. double account), signify respectively, squinting, bad weather, to sing false, a false account. Similarly the Fr. biscornu (lit. two-horned), bistorné (lit. twice-bent), have taken the sense of crooked, queer, and deformed. So also with bévue, berlue, q. v., which etymologically do not deserve the bad sense given them by the Fr. language.

BIS, adj. brown. Origin unknown.

BISAIEUL, sm. a great-grandfather. See bis and aïeul.

+ Bisbille, sf. bickering, jangling; introd. in 16th cent. from It. bisbiglio (§ 25).

BISCAYEN, sm. a long-barrelled musquet, invented in Biscay (§ 33). The name is still applied to the balls which fitted this firearm, though of a calibre no longer used.

BISCORNU, adj. strange, queer, crotchety. See bis and cornu.

BISCUIT, sm. biscuit; from L. bis coctus. For oct = uit see attrait.

BISE, sf. the north wind. Origin unknown. BISEAU, sm. a slant, bevil. Origin unknown.

+Bismuth, sm. bismath; from Germ. bissmuth (§ 27). The ordinary form of the Germ. word is wismuth.

Bison, sm. a bison; from L. bison. BISQUE, sf. odds. Origin unknown.

BISQUER, vn. to be vexed. Origin unknown.

Bissac, sm. a wallet; see bis and sac. Its doublet is besace, q. v.

Bissexte, sm. the bissextile (day); from L. bissextus, the 'double-sixth.' The Romans once in four years reckoned two sixth days before the Kalends of March, so that there was a second sixth day, whence the name bissextus .- Der. bissextile.

Bistouri, sm. (Surg.) a bistoury, knife-shaped instrument. Origin unknown.

BISTOURNER, va. to twist. See bis and tourner.

BISTRE, sm. bistre. Origin unknown.—Der.

BITORD, sm. spun yarn; from L. bis tortus.

Bitume, sm. bitumen; from L. bitumen. Bitume is a doublet of béton. +Bivouac, sm. a bivouac, guard; origi-

nally bivac, from Germ. beiwache; introd. at the time of the Thirty Years' War (§ 27).—Der. bivaquer.

+Bizarre, adj. strange, capricious. It originally meant valiant, intrepid; then angry, headlong; lastly strange, capricious. From Sp. bizarro, valiant (§ 26).-Der. bizarrerie.

BLAFARD, adj. wan, pallid; of Germ. origin,

from O. H. G. blei-faro (§ 20).

BLAIREAU, sm. a badger. O. Fr. bléreau, a form which shows the origin of the word better. Bléreau is a dim. of blé, the bléreau being rightly a little animal which feeds on corn, blé, q.v. See § 15 for such metaphors.

BLAMER, va. to blame. O. Fr. blasmer, from L. blasphemare (used by Gregory of Tours in the sense of to blame); in the glossaries we find 'blasphemare, vituperare, reprehendere.' Tantummodo blasphemabatur a pluribus,' says Aymon the Monk, 'quod esset avaritiae deditus.' For the loss of the e see § 52. The medial consonant ph, between s and m is dropped, see Hist. Gram. p. 81; then blas'mare gives us the O. Fr. blasmer, whence blâmer. For asm =  $\hat{a}m$  see § 148; for are = er see § 263. Blamer is a doublet of blasphémer, q. v.

BLANC, adj. white; from O. H. G. blanch (§ 27) .- Der. blanchet, blancher, blanchâtre, blanchir, blanchissage, blanchisseur, blanquette.

BLANOUETTE, sf. a blanket. See blanc. Blanquette is a doublet of blanchette.

BLASER, va. to blunt, cloy, satiate. Origin unknown.

BLASON, sm. arms, coat of arms; in the 11th cent. a buckler, shield; then a shield with a coat of arms of a knight painted on it; lastly, towards the 15th cent. the coats of arms then selves. Of Germ. origin (§ 20). Cp. G. blasen, to blow the trumpet. Der. blasonner.

Blasphémer, va. to blaspheme; from L. blasphemare. Blasphémer is a doublet of blamer, q. v .- Der. blasphème (verbal subst.), blasphémateur.

BLATIER, sm. a corn-factor; from Low Lat. bladarius\*. The d = t is a very irregular change. For arius = ier see § 198. See blé.

Blatte, sf. a cockroach; from L. blatta. BLE, sm. corn. O. Fr. bled, Prov. blat. Origin uncertain; prob. Low L. bladum, abladum (meaning corn harvested), from L. ablatum\* (the gathered in, harvest, in medieval texts). Ablatum is properly what has been gathered in and carried off: the metaphor is not unusual in the Indo-Germanic languages; thus Gr. καρπόs, fruit, is lit. 'destined to be carried off, gathered'; the Germ. herbst means properly what is carried off. Ablatum becomes  $bl\acute{e}$ , (1) by -atum = - $\acute{e}$ , see § 201; (2) by loss of initial a, as in adamantem, diamant, Hist. Gram. p. 80. -Der. blaireau (q. v.), blatier (q. v.).

BLÉME, adj. wan, pale; of Germ. origin, from Scand. blaman (bluish, livid) (§ 20).—Der.

blémir.

BLESSER, va. to wound. Origin unknown. —Der. blessure.

BLETTE, adj. mellow, over-ripe. Origin unknown.

BLEU, adj. blue; of Germ. origin, from O. H. G. blao (§ 20) .- Der. bleuir, bleuatre, bleuet.

+Blinde, sf. sheeting; from Germ. blende

(§ 27).—Der. blinder, blindage.

BLOC, sm. a block, lump; of Germ. origin, from O. H. G. bloc (§ 20) .- Der. bloquer, débloquer.

+Blockhaus, sm. a block-house; introd. lately into the military art, from Germ. blockhaus (§ 27). Blockhaus is a doublet

of blocus, q. v.

+Blocus, sm. a blockade, investment. word introd. in the 16th cent., comes from the old Germ. form blockhuis, a little fort intended to block the communications of a besieged town (§ 27).

BLOND, adj. fair, light, flaxen. Origin unknown. - Der. blondin, blondir, blonde.

BLOQUER, va. to block. See bloc.

BLOTTIR 'Se), vpr. to squat, cower, crouch; perhaps orig. a term of falcoury used of a falcon gathering itself up to roost on its perch (blot). From this special meaning the word gets (by one of those widenings of signification spoken of in § 12) the general sense of to gather oneself up, crouch. Origin unknown.

BLOUSE, (1) sf. pocket (in billiards). Origin unknown. (2) sf. a smock-frock, blouse. Origin unknown.

BLUET, sm. a cornflower. O. Fr. bleuet, dim. from bleu, q. v. For eu = u see § qo.

BLUETTE, sf. a spark (from hot iron, etc.), a literary trifle, jeu d'esprit. O. Fr. beluette, belluette, in Norm. patois berluette, dim. of bellue (see berlue). The prim. sense of bluette is a spark; thus Régnier speaks of a great conflagration qui naît d'une bluette : hence metaph. (§ 13) a little poem is called a bluette, a passing spark of wit.

BLUTER, va. to bolt, sift (meal). O. Fr. beluter, buleter, originally bureter, to sift over the coarse cloth, bure, q. v. For  $\mathbf{r} = l$  see § 154. As a confirmation of this origin, we find buratare \* in the sense of bluter in a Lat. work of the 11th cent.; also the It. use buratello as = bluteau, a bolter.—Der.

bluteau, blutoir, blutage, bluterie.

Boa, sm. a boa-constrictor; the L. boa\*, said by S. Jerome to be a Dalmatian word, 'draco . . . quem gentili sermone boas vocant (Dalmatae)'; and Pliny speaks of it as a strange word (N. H. viii. 14) 'faciunt his fidem in Italia appellatae bovae.

Bobèche, sf. a sconce, socket. Origin un-

known.

Bobine, sf. a bobbin. Origin unknown. BOCAGE, sm. a grove, thicket. O. Fr. boscage, Prov. boscatge, from L. boscaticum, dim. of boscum (see bois). For -aticum = -age see § 248; for the loss of s see § 148. + Bocal, sm. a wide-mouthed bottle; introd.

in 16th cent. from It. boccale (§ 25).

BŒUF, sm. an ox; from L. bovem.  $o = \alpha u$  see § 77; v = f (a rare change in Lat., though we find parafredus for paraveredus in the Germanic Laws), is found in Fr. (1) initial  $\nabla = f$ , see § 140; and (2) for final  $\mathbf{v} = f$ , see § 142.

BOHEME, sm. a Bohemian, a vagabond; a

word of historical origin (§ 33).

BOIRE, va. to drink; from L. bibere. Bib(ĕ)re, regularly contrd. into bib're (see § 51), has undergone two changes: (I) br into r, as in scrib're, écrire, § 168. (2) Accented i becomes oi, in the case of i, as in fidem, foi, § 68; in the case of ī, as in cervisia, cervoise, § 69, note 2; in the case of i long by position, as in dig'tus, doigt, § 74. Atonic i becomes oi, when short, as in plicare, ployer, § 68; when long by nature, as in vīcinus, voisin; when long by position, as in piscionem, poisson .- Der. boite (in the expression être

en boite, speaking of wine; strong partic. | + Bonace, sf. a calm smooth sea; introd. of boire, see absoute), bu (O. Fr. beü, contrd. from bibútus, a barbarous form of the p.p. of bibere). For loss of medial b in bi(b)utus see § 113; for loss of final t see aigu; for i = e see § 71. This form, bibūtus for bibitus does not stand alone; we find pendūtus, in the Lex Alanian.; battatus, in a decree of A.D. 585; reddutus, in a chartulary of A.D. 796.

BOIS, sm. wood. Prov. bosc, It. bosco, in oldest Low Lat. boscum, buscum, meaning wood. Origin unknown. Cp. Engl. bush. For u = 0i see § 88; for sc = s, cp. discus, daïs.—Der. boiser, deboiser, reboiser,

boiserie, bouquet.

BOISSEAU, sm. a bushel. O. Fr. boissel, from L. bustellus \*, dim. of busta, properly a vessel to measure grain; see boîte. For st = ss see Hist. Gram. p. 73; for u = oi see § 88; for -ellus = -eau see § 282.

BOISSON, sf. a beverage, drink; from L. bibitionem\*. For loss of b, bi(b)itionem see § 113; for -tionem = sson see

§ 232; for i = 0i see § 68.

BOÎTE, sf. a box. O. Fr. boiste, which is successively bossida, boxida, in Lat. documents; when we reach the 9th cent, we find the original form buxida. Buxida is the Gr. πύξιδα. Búxida, after becoming bóssida by change of x into ss (see § 150), and of u into o (see § 98), is regularly contrd. into boss'da. Boss'da becomes boiste by changing o into oi, see § 87; and final d into t, see § 121. For ist=it see § 148. Boîte is a doublet of buste, q. v. Boîte is also used for the socket or 'box' of a joint; a meaning preserved in such phrases as, se deboiter un bras, 'to put one's arm out,' i.e. of the socket; emboîter un os, 'to put a bone in'; boîter, to be malformed at the joints, i.e. to limp. - Der. boîtier, boîter. BOÎTER, vn. to limp, halt. See boîte.—Der.

Bol, sm. a bolus, pill; from Gr. βωλοs.

boiteux.

+Bol. sm. a bowl; from Engl. bowl (§ 28). BOMBANCE, sf. feasting, junketing. unknown.

BOMBE, sf. a bomb. An onomatopoetic word, § 34.—Der. bombarde, bombarder, bombardement, bomber.

BOMBER, va, and n, to swell out. See bombe. BON, adj. good; from L. bonus.—Der. bon (sm. a good thing, whence abonner, lit. prendre un bon pour quelque chose), bonne (sf.), bonasse, bonifier, bonification, bonbon, bonbonnière, bonnement.

in 16th cent. from It. bonaccia (§ 25).

BOND, sm. a bound. See bondir.

BONDE, sf. a sluice, floodgate; a word of Germ. origin, from Swab. bunte (§ 27).-Der. bondon, bonder, débonder.

BONDIR, vn. to bound, leap: this sense however is comparatively modern, and scarcely appears before the 16th cent. Originally it meant to resound, re-echo; in the Chanson de Roland the elephant of Charlemagne's nephew bundist, trumpeted, more loudly than all the others. Bondir comes from L. bombitare\*, with change of conjugation; see ban. Bombitare, contrd. into bomb'tare (§ 52), changes bt into d: for loss of b see Hist. Gram. p. 81; for t=d see § 117; for m=n see § 160.—Der. bond (verbal subst.), bondissement, rebondir.

BONHEUR, sm. happiness. See bon and heur. BONHOMIE, sf. kindliness and simplicity of manners, the qualities of a bonhomme, q. v. This word, in having dropped one m, is an instance of departure from strict rule, rarely met with in the language.

BONHOMME, sm. a kindly, easy-going person. See bon and homme. - Der. bonhomie. +Boni, sm. a bonus; a Lat. word, lit. 'of

good.'

BONNET, sm. a cap. The word originally signified some kind of stuff. There were robes de bonnet: the phrase chapel de bonnet is several times found; this was abridged into un bonnet, as we say un feutre for un chapeau de feutre ('a beaver' for 'a hat of beaver'). Origin unknown. - Der. bonnetier, bonneterie.

BONTE, sf. goodness; from L. bonitatem. For the loss of i see § 52; and for -tatem

=- $t\acute{e}$  see § 230.

+Borax, sm. borax; introd. from the East, with many other chem. terms (§ 30); from Ar. búrag, Pers. bourah; cp. Heb. Barak

(lightning).

BORD, sm. edge, border, bank, shore; from Neth. bord (§ 20).—Der. border, bordure, aborder, déborder, bordage, rebord, bordereau, bordée (a broadside).—Another form of border is broder, by transposition of r, see apreté and Hist. Gram. p. 77. The original sense of border is to ornament the edge (bord) of a garment, etc., with needlework, to make a border. By way of confirming this etymology the Sp. bordar means both 'to edge' and 'to embroider.'

Boréal, adj. boreal, northerly; from L.

borealis.

BORGNE, adj. one-eyed, blind of one eye. Origin unknown.—Der. éborgner.

BORNE, sf. a boundary, landmark. O. Fr. bonne, in 11th cent. bodne, from Merov. L. bodina\*, in a 7th-cent. document. The origin of the word is unknown. Bod(1)na, contrd. into bod'na, became bodne, which then became bonne by assimilating dn into nn, see § 168; then as It becomes rl by dissimilation in ul'hare, hurler, so un in bonne becomes rn in borne, § 169 .- Der. borner, bornage.

BOSQUET, sm. a thicket, grove; dim. of boscus (see bois), properly 'a little wood.' Bosquet is a doublet of bouquet, q. v.

BOSSE, sf. a hump, boss. Origin unknown.-Der. bassu, bossuer, bosseler, bossette.

BOSSE, sf. a hawser. Origin unknown. Der. embosser.

+Bosseman, sm. a boatswain's mate; introd. from Germ. bootsmann (§ 27).

BOT, sm. a club-foot. Origin unknown. Botanique, adj. botanical; from Gr.

βοτανική.—Der. botaniste.

BOTTE, sf. a truss, bundle (of hay, etc.); from O. H. G. bôzo, a fagot (§ 20).-Der. botteler.

BOTTE, a butt, leather bottle; of Germ. origin, from bütte (§ 20); botte (boot) is the same word. The transition from the 'leather bottle' to 'boot' is not peculiar to Fr.; the Engl. boot is used to signify both foot-gear and the luggage-box of a stage coach.—Der. bottier, bottine.

+ Botte, sf. a thrust, lunge (in fencing); from It. botta (§ 25).

BOTTINE, sf. a half-boot. See botte.

BOUC, sm. a buck, he-goat. Origin uncertain: probably Celtic, Gael. boc; it is thought that the Germanic bock is not originally of Germ. but of Romance origin. - Der. bouquin, bouquetin, boucher.

Boucaner, va. to 'buccan,' smoke-dry; from boucan, 'a place where the Carribbees smoke their meat; the wooden hurdle on which they set it to be smoked.' (Littré.)

Boucanier, sm. a buccaneer. Origin un-

certain; see boucaner.

BOUCHE, sf. a mouth; from L. bucca. For  $\mathbf{u} = ou$  see § 90; for  $\mathbf{cc} = ch$  see § 126.— Der. bouchée, emboucher, embouchure, aboucher, boucher (properly to shut the mouth, close up an opening).

BOUCHER, va. to block up. See bouche .-

Der. bouchon, bouchonner.

BOUCHER, sin. a butcher, properly one who kills 'bucks' (he-goats); BOUCHERIE, sf.

the place where goat's flesh is sold (it was eaten by the common folk in the middle ages). The jealousy between corporations in medieval times is well known, as is also the rigour with which the division of labour was maintained and protected. As late as the 18th cent. shoemakers, who made new shoes, might not act as cobblers; and the cobblers seem to have often sued them at the law for infringing their rights. Similarly the medieval bouchers, i. e. the salesmen of goat's flesh, were not allowed to sell meat of any other kind: thus we read in the Statuts de la Ville de Montpellier, A.D. 1 204, Ni el mazel de bocariá no sià venduda carn de feda-' Merchants in boucherie are forbidden to sell lamb.' Here the word boucherie = viande de bouc (its proper sense). In confirmation of this deriv. of boucher we may note the It, beccaio, derived in the same way from becco, the he-goat.

BOUCHON, sm. a wisp (of straw); of Gerni.

origin. Germ. busch (§ 27).

BOUCLE, sf. a buckle; from L bucula\*. 'Bucula, umbo scuti,' says Isidore of Seville. For loss of the atonic ŭ see § 51; for u = ou see §§ 89, 90. Boucle in the middleages had the double sense of a 'shield's boss' and 'a ring'; the last sense has alone survived, and is metaph. developed in the boucle de cheveux, ringlets. The first sense has disappeared in the radical, but remains in the deriv, bouclier, which in very early Fr. was simply an adj. Before the 13th cent, the phrase ran un éeu bouclier (as one said un jour ouvrier), i.e. a shield with a boss (boucle); then the epithet drove out the subst., and from the 14th cent. onwards the word bouclier is used as a subst.; see Hist. Gram. p. 103.

BOUDER, vn. to pout, sulk; prob. of Celt. origin; cp. Wel. produ and Engl. pout .- Der. boudoir (a word created in the 13th cent.), bouderie. BOUDIN, sm. a black-pudding. Origin un-

known.

BOUE, sf. mud, mire. Origin unknown.-Der. boueux.

BOUEE, sf. a buoy, dim. of boue; originally boye, a buoy, in O. Fr., from L. boja, a chain or rope fastened to a piece of floating wood. For j = i see § 130; for o = ou see § 81.

BOUFFER, vn. to puff, swell; an onomatopoetic word, see § 34. Bouffer is a doublet

of bouffir. - Der. bouffe.

BOUFFIR, va. to puff up, inflate, and vn. to swell; an onomatopoetic word, see § 34.— Der. bouff issure.

+ Bouffon, sm. a buffoon; introd. in 16th cent. from It. buffone (§ 25).—Der.

bouffounerie.

BOUGE, sm. a closet, hovel, bulge; from L. bulga\*, a little bag; according to Festus, a word of Gaulish origin, 'bulgas Galli sacculos scorteos vocant.' From 'bag' it passed to the sense of 'box,' thence metaph. to that of 'a retreat,' a room as narrow and dark as a box. The same metaphor survives in the vulgar speech of Paris; whence we can better understand how this change came in among the Romans. For ul=ou see § 157.—Der. bougette.

BOUGER, vn. to stir, 'budge.' Prov. bolegar,

3OUGER, vn. to stir, 'budge.' Prov. bollegar, to disturb oneself; It. bullicare, to bubble up; from L. bullicare\*, frequent. of bullire. Each of the three Romance forms works a fresh step in the change of sense. Bull(1)care, regularly contrd. into bull'care, becomes bouger by changing (1) ull into ou, see § 157; (2) care into

ger, see adjuger.

Bougie, sf. a wax candle; of hist. origin, § 33. Wax candles were made in the town of Bougie in Algeria.—Der. bougeoir.

BOUGON, adj. grumbling. Origin unknown. BOUILLIR, wn. to boil; from L. bullire. For u = ou see § 97; for lli = ill see ail.—Der. bouillon, bouillonner; bouilli, bouillie, bouilloire.

BOULANGER, sm. a baker. Origin unknown.

—Der. boulangerie.

BOULE, sf. a ball; from L. bulla. For ul = ou see § 157.—Der. boulet, boulette, boulon, bouleverser, whose proper meaning is 'to make a thing turn like a ball.' Ebouler is properly 'to roll like a ball as one falls.' Boule is a doublet of bulle, q.v.

BOULEAU, sm. a birch tree; dim. of O. Fr. boule, which Littré takes from a Gael. form betúlla of L. betula: betúlla is in Pliny. For loss of medial t see § 117; and of atonic e see § 52; for u=ou see § 97.

+ Bouledogue, sm. a bull-dog; lately introd. from Engl. bulldog (§ 28).

BOULEVARD, sm. a boulevard, bulwark, rampart. O. Fr. boulevart, boulevert, boulevere, introd. early in the 15th cent. from Germ. bollwerk, a fortification (§ 20). We know that originally the word was a term of military art, meaning the terre-plein, or platform of the ramparts. The Boulevards of Paris were, in the time of Louis XIV, simply the line of fortifications round the city; this, planted with trees, became a fashionable walk, and the word boulevard

came afterwards to mean any walk or street planted with trees, a meaning quite foreign to its etymol. sense (§ 13).

BOULEVERSER, va. to overthrow. See boule.—Der. bouleversement.

Boulimie, sf. voracity, diseased hunger; from Gr. βουλιμία.

+ Bouline, sf. a bowline; from Engl. bowline (§ 28).—Der. bouliner.

+ Boulingrin, sm. a bowling-green; introd. from Engl. bowling-green (§ 28). BOULON, sm. a bolt, pin. See boule.—Der.

boulonner.

BOUQUET, sm. a bouquet, posy. O. Fr. bousquet, originally bosquet, properly = petit bois: the phrase bouquet d'arbres is still used for a clump of trees. This sense of 'a little wood' is quite plain in Mme. de Sévigné's phrase, Il a voulu vendre un petit bouquet qui faisait une assez grande beauté. The prim. form bosquet is a dim. of L. boscum\*; see bois. For o = ou see § 81, for loss of s see § 148.—Der. bouquetière. BOUQUIN, sm., an old he-goat. See bouc.

†Bouquin, sm. an old book; introd. from Netherl. bæckin (§ 27).—Der. bou-

quiner, bouquiniste.

BOURBE, sf. mire, mud; a word of Celtic origin; Bret. bourbon (§ 19).—Der. bourbeux, bourbier, embourber.

BOURDE, sf. a falsehood, 'bouncer.' Origin

unknown.

BOURDON, sm. a pilgrim's staff; from L, burdo\*, an ass. For u=ou see § 97. This metaphor is not peculiar to the Romance languages: there are many instances of the analogy between the stick which supports, and the beast which carries; the Sp. muleta means either 'a mule' or 'a crutch'; It, mula means also 'a stick.' In the 17th cent. the staff was called 'the cordelier's hackney,' a phrase answering to the Sp. el caballo de S. Francisco, St. Francis's horse, i. e, the pilgrim's staff. See § 14.

BOURDON, (1) sm. the drone-stop in an organ. Origin unknown.—Der. bourdon, (the drone, an insect whose buzzing is like the sound of the organ's bourdon) bour-

donner, bourdonnement.

BOURG, sm. a borough, burgh; from L. burgus \*, which usually means a small for tified place, as in Vegetius, 'Castellum parvum, quod burgum vocant.' In Isidore of Seville the word has already got its modern sense; 'Burgus,' he says, 'domorum congregatio, quae muro non clauditur.' From burgensis\* (a form to be found in

Merov. documents; and in an 11th-cent. document we find 'Remenses burgenses') we get Fr. bourgeois, a dweller in a bourg. For u = ou see § 97.—Der. bourgade.

BOURGEOIS, sm. a burgher, townsman. bourg. For u = ou see § 97; for e = oi see § 63; for ns = s see Hist. Gram. p. 81.

-Der. bourgeoisie.

BOURGEON, sm. a 'burgeon,' bud, shoot. O. Fr. bourgeon, originally burjon; of Germ. origin (§ 20), from O. H. G. burjan, to lift; properly that which pushes, lifts, as the first outpush of a sprouting tree.-Der. bourgeonner.

+Bourgmestre, sm. a burgomaster; introd. from Germ. bürgermeister (§ 27).

BOURRACHE, sf. borage. It. borragine, from L. borraginem. Borraginem having lost the syllables after the accented syllable (Hist. Gram. p. 34), produces bourrache. For o = ou see § 86; for g = c (the O. Fr. form was borrace) see fraise; for c = ch see § 126.

+Bourrasque, sf. a squall; introd. in 16th cent. from It. burrasca (§ 25).

BOURRE, sf. hair, flock; from Low L. burra\* (a heap of wool). For u = ou see § 97. The bourre of a gun is the same word, the wads being ordinarily made of wool and hair. From this word comes bourrer (to ram the wad, bourre, home), thence to stuff; hence the deriv. débourrer, embourrer, rembourrer, bourrade, bourrée, bourru, bourreler, bourrelet, bourlet.

BOURREAU, sm. an executioner. Origin

unknown.

BOURRELET, sm. a pad, cushion. See bourre.

BOURRIOUE, sf. a she-ass; from L. burricus\* or buricus\* in Isidore of Seville, which means a wretched little nag, 'mannus quem vulgo buricum vocant.' For u = ou see § 97 .- Der. bourriquet.

BOURRU, adj. peevish, crabbed; connected with bourrer, to cram one with insults. See

BOURSE, sf. a purse, exchange; from L. byrsa, the Gr.  $\beta \dot{\nu} \rho \sigma a$ . For y = ou see § 101.—Der. boursier; débourser, débours;

rembourser, -ement, -able.

BOURSOUFLER, va. to puff up, bloat; BOURSOUFLE, adj. swollen, bloated, boursesouflé, i.e. puffed out like a purse. For etymology see bourse and souffler. In Wallachia bosunfla is used similarly: the BOUVREUIL, sm. a bullfinch; from L. boword means literally to inflate (unfla) like a purse (bos), a parallel which confirms the

metaphor in the Fr. word; see § 14.—Der. boursouflure.

BOUSCULER, va. to turn upside-down. Origin unknown.

BOUSE, sf. cow-dung. Origin unknown.-Der. bousiller.

+ Boussole, sf. a compass; introd. in 16th cent. from It. bossolo (§ 25), properly the little box in which the needle, etc., are

BOUT, sm. an end. See bouter.—Der. debout, embouter, aboutir.

+Boutade, sf. a whim, freak. See bouter. BOUTE-EN-TRAIN, sm. a breeding-horse. See bouter.

BOUTE-FEU, sm. a linstock. See bouter.

BOUTEILLE, sf. a bottle; from L. butícula\*, found in the Glosses of Reichenau, 8th cent., and after that in the well-known Capitulary de Villis. Buticula is dim. of butica, which occurs in Papias with the explanation 'vasis genus': butica is from Gr. βύτις (a Buticula becomes bouteille by changing (1) -icula into -eille, see § 257; (2) u into ou, see § 97.

BOUTER, va. to put, set, push. O. Fr. boter, from Frankish bautan, botan (§ 20) .- Der. bout (verbal subst., properly that part of a body which pushes or touches first), bouture (a cutting, the piece one puts into the ground), bouton (that which pushes out, makes knobs on plants; thence by analogy, pieces of wood or metal shaped like buds), boutefeu (which is used to set fire, bouter feu, to guns), boute-en-train (that which sets going), boute-selle (a signal to cavalry to set themselves in the saddle), arc-boutant (an arched buttress, flying buttress, an arch which pushes back a wall), boutoir (a buttress), boutade (an attack, push, introd. in 16th cent. from It., as is shown, see § 201, by its termination -ade).

BOUTIQUE, sf. a shop; corrupted from L. apotheca. For the analysis of this irregular word see § 172, where it has been fully discussed .- Der. boutiquier. Boutiquier is

a doublet of apothécaire, q. v.

BOUTON, sm. a button. See bouter .- Der. boutonner, déboutonner, boutonnière.

BOUTURE, sf. a slip, cutting. See bouter. BOUVIER, sm. a neatherd, drover; from L.

bovarius. For -arius = -ier see § 198; for o = ou see § 81. Another deriv. of bovus is bouvillon.

văriolus\*, a little neatherd, dim. of bovarius. For the cause of this name see is contrd. into bov'riolus, see § 52; it then becomes bouvreuil by changing (I) -iolus into -euil, see § 253; (2) o into ou, see § 81.

Bovine, adj. bovine; from L. bovinus.

+ Boxer, vn. to box, spar; from Eng. box (§ 28).—Der. boxeur.

BOYAU, sm. a gut. O. Fr. boyel, originally boel, It. budello, from L. botellus\*, an intestine, sausage, in Martial; used of human intestines in the Barbaric Laws. 'Si botellum vulneraverit' occurs in the Lex Frisionum (5, 52). For the change of meaning see § 14. For loss of the t see § 117; for -ellus = -eau see § 282. the insertion of the y in the O. Fr. boel, cp. the insertion of h in such words as envahir, from O. Fr. envair.

BRACELET, sm. a bracelet; see bras. Dim. of bracel, which answers to L. brachile \*, which is found in the Germanic Laws: 'Signis mulieri brachile furaverit,' Salic Law, 29, 37. For  $i = e \sec \S 68$ .

BRACONNER, va. to poach. See braque.—

Der. braconnier.

BRAI, sm. residue of tar. Prov. brac, It. brago, from Scand. (Nors. bråð, tar, § 20).

BRAIES, sf. pl. breeches. Prov. braya, It. braca, from L. braca, a word which Lat. writers consider to have been borrowed from the Gauls .- Der. brayette, débrailler, débrayer.

BRAILLER, vn. to brawl, bawl; see braire.

-Der. braillard.

BRAIRE, vn. to bray. Origin unknown.-

Der. braiment, brailler.

BRAISE, sf. glowing embers. Sp. brasa, Port. braza, a word of Germ, origin (§ 20), from O. N. brasa, to harden in fire.—Der. braiser, brasier, embraser.

+Bramer, va. to cry, as the stag does; a Provençal, Italian, and Spanish word.

BRAN, sm. bran; a word of Celt. origin (Welsh bran, § 19).

BRANCARD, sm. a litter, handbarrow; from brane, masc. form of branche, q. v.

BRANCHE, sf. a branch. From Bret. branc, an arm, (§ 19). Cp. L. brachium.—Der. brancher, ébrancher, embrancher, branchement, brancard (which properly means a great bough stripped of its leaves, a great stick; then the shafts of a carriage, then a litter formed of crossed sticks).

BRANCHIES, sf. pl. branchiæ, gills (of a fish);

from Gr. βράγχια.

BRANDE, sf. heather. Origin unknown.

§ 15, where it is discussed. Bov(a)riolus | BRANDEBOURG, sm. frogs (of a coat); a word of hist. origin (§ 33), introd. in 17th cent. in sense of a coat adorned with trimming, like those worn in 1674 by the soldiers of the Elector of Brandenbourg, when they entered France. (Littré.)

+ Brandevin, sm. brandy; from Germ.

branntwein (§ 27).

BRANDIR, va. to brandish, properly to shake a brand (sword), then to brandish any weapon. For such expansions of meaning see § 12. The O. Fr. brand is of Germ. origin (Scand. brandr, § 20).

BRANDON, sm. a wisp of straw, from

Frankish brand (§ 20).

BRANLER, va. to shake. Origin unknown. -Der. branle (verbal subst.), branloire,

branlement, ébranler.

BRAQUE, sm. a brach-hound; of Germ. origin (O. H. G. braccho, § 20). signification, a fool, hare-brained fellow, is metaph. = as stupid as a brach. - Der. bracon, dim. of braque, a little brach: the servant who looked after them was called the braconnier (cp. fauconnier from faucon). From this sense braconnier has come by a natural transition to its present sense: the servant in charge of the dogs hunted with them on his own account in his master's absence; thence it comes to mean a poacher.

BRAQUEMART, sm. a broadsword. Origin unknown.

BRAQUER, va. to point a cannon. unknown.

BRAS, sm. an arm; from L. brachium. Brachia, by the regular change of chi into ci, and of ci into c (see agencer), produced O. Fr. brace; this word again underwent the change of c into ss (see amitié), and became brasse (the distance between one's extended arms, a fathom). Der. brassé, brassard, embrasser.

BRASIER, sm. a brazier. See braise.

BRASSER, va. to stir up, mix together. O. Fr. bracer, to make beer, from O. Fr. brace (malt). O. Fr. brace comes from L. brace (used by Pliny, who attributes to the word a Gaulish origin). Lat. brace had a deriv. bracium ('Bracium unde cervisia fit,' says Papias) which has produced the O. Fr. brace, see § 244; O. Fr. bracer has changed e into ss (see amitié), whence brasser.

+ Brave, adj. brave, sm. a brave man; introd. in 16th cent. from It. bravo (§ 25). -Der. braver, bravade, bravache, bravo.

BRAYETTE, sf. flap (of trowsers). See braie.

BREBIS, sf. a sheep. O. Fr. berbis, It. berbice, from L. berbicem\*. For the transposition of the r see apreté and Hist. Gram. p. 77. Berbicem, a form found as early as Vopiscus, is common in the Germanic Laws: 'Si quis berbicem furaverit,' Salic Law (t. 4, § 2). Berbicem is another form of berbecem, to be found in Petronius. (For e = i see § 59.) Berbecem, used by Petronius as a popular Lat. form, answers to the vervecem of the literary language. For  $\mathbf{v} = \mathbf{b}$  see § 140.

BRÈCHE, sf. a gap, break; from O. H. G.

brecha (§ 20).—Der. ébrécher.

BRECHET, sm. the breast-bone, brisket. O. Fr. breschet, originally brischet, a word of Celtic origin (Bret. bruched, the breast, § 10).

BREDOUILLER, va. to stammer. Origin

unknown.

BREF, adj. short, brief; from L. brevis.

For final  $\mathbf{v} = f$  see § 142.

BREF, sm. a papal brief; from L. breve (used for an act, document, by Justinian and Jerome). For final  $\mathbf{v} = f \sec \S 142$ . Der. brevet (see achever).

BREHAIGNE, adj. barren, sterile. Origin

unknown.

BRELAN, sm. brelan (a game of cards); from brelenc, of Germ. origin (§ 20), (Germ. bretling, dim. of brett, a board, whence a diceboard).

BRELOQUE, sf. a trinket. Origin unknown. BREME, sf. a bream. O. Fr. bresme, from

O. H. G. brahseme (§ 20). BRETAUDER, va. to crop close (hair, etc.).

Origin unknown. BRETELLE, sf. a strap, brace. Origin un-

BRETTE, sf. a long sword; origin uncertain. Littré savs 'fém. de Breton.'-Der. bretteur. BREUVAGE, sm. beverage. O. Fr. beuvrage, Sp. bebrage, It. beveraggio, from L. biberaticum\* or biberágium (see Ducange). Biberagium, or beveragium\* is from biberare\* (frequent, of bibere). b(ě)rágium, contrd. into bib'rágium (§ 52), produced O. Fr. beuvrage by change (1) of -aticum, or -egium into -age (§ 248); (2) of i into e (§ 72); e=eu is uncommon; (3) for b = v see § 113. Beuvrage became breuvage by the transposition of r, discussed under âpreté, and Hist. Gram. p. 77.

beuvrage, then breuvage, biberare medieval Lat. word) produced, means of its compd. adbiberare, the O. Fr. abeuvrer, which has become abreuver as beuvrage has become breuvage.

BREVET, sm. brevet, letters-patent.

bref (2).

Bréviaire, sm. a breviary; from L. breviarium (a manual, and, in particular, in eccles. language, a manual of daily prayers). BRIBE, sf. a hunch of bread. Pic. brife, of

Celt. origin, from Bret bréva, to break (§ 19). + Brick, sm. a brig; from Engl. brig (§ 28).

BRICOLE, sf. a catapult, then (in billiards) a stroke off the cushion, (in gunnery) a ricochet, or a sideglancing shot, then figuratively, the turn of a thing caused by resistance, thence used of ends attained by indirect means (whence de bricole = indirectly), then (of water carriers) a breastband. Origin unknown.

BRIDE, sf. a bridle; of Germ, origin (O. H. G. brit'l, brittil, § 20) .- Der. brider, bridon,

débrider.

BRIEVETE, sf. brevity; from L. brevitatem. For  $e = ie \sec \S 56$ ; for  $tatem = te \sec \S 230$ . + Brigade, sf. a brigade; introd. in 16th cent. from It. brigata (division of an army)

(§ 25). Brigade is a doublet of briguée. Brigand, sm. a brigand. This word, which originally signified only a foot-soldier, was introduced in the 14th century, from the same source with brigade, viz. brigue (q.v.), which also appears first in the 14th century. -Der. brigandage.

BRIGUE, sf. an intrigue. From It. briga, strife (§ 25) .- Der. briguer, brigueur.

BRILLER, vn. to glitter, shine; from L. beryllare \* (to sparkle like a precious stone; from L. beryllus). For loss of e cp. perustulare, bruler. This loss, otherwise very rare, is found in other vowels, as in quiritare, crier; corrosus, creux; corotulare, crouler: it also occurs in the second degree in the Fr. forms bluter (beluter), bluette (beluette), brouette (berouette), etc .- Der. brillant, brillanter.

Brimbaler, va. to ring (a bell) continually.

Origin

Origin unknown.—Der. brimbale. Brimborion, sm. a bauble, toy.

unknown.

BRIN, sm, a blade (of grass, etc.). unknown .- Der. brindille.

BRINDE, of. a toast, health. From Germ. bringen (§ 20), used in O. Fr. phrase 'faire une bringue à' = to toast.

Just as biberaticum produced first BRIOCHE, sf. a cake. Origin unknown.

BRIQUE, sf. a brick; originally a fragment. The Bresse patois has the phrase brique de pain for a piece of bread. Of Germ. origin (§ 20), (Engl. brick, A. S. brice, a fragment).
—Der. briquetier, briqueter, briquet.

+Brise, sf. a breeze; a sea-term introd. towards the end of the 17th cent. from

Engl. breeze (§ 28).

BRISER, va. to break; from O.H. G. bristan (§ 20).—Der. bris (verbal subst.), brisée, brisant, briseur, brisement, brisure.

BROC, sm. a jug. Origin unknown.

BROCANTER, va. to deal in second-hand goods. Origin unknown. Cp. Engl. to broke.

-Der. brocantage, brocanteur.

+ Brocard, sm. a taunt, jeer; a word of hist. origin (§ 33). In the middle ages, in scholastic phrase, brocard (Schol. Lat. brocarda) meant the 'sentences' of Brocard or Burchard, Bishop of Worms, who compiled twenty books of 'Regulae Ecclesiasticae.'

BROCART, sm. brocade; from brochart, a stuff brochée with gold. See broche.

BROCHE, sf. a spit; from L. brocea\* (a needle, der. from broceus, used by Plantus for a point, a sharp tooth).—Der. brocher, brochette, embrocher, brochure, brochuse, brochet, dim. of broche, a word which in O. F. meant a pike, so called by reason of its pointed head: this metaphor is not peculiar; Engl. pike is a similar case (§ 13). BROCHER, va. to stitch (a book). See

broche.—Der. brochure.

BROCHET, sm. a pike. See broche.

BRODEQUIN, sm. (1) a buskin, sock; (2) a half-boot. Sp. borcegui, It. borzacchino, from Flem. brosekin (§ 20). The It. and Sp. have kept the Flem. s, while the Fr. has changed it, very irregularly, into the dental d. (M. Dozy holds that brodequin represents the Ar. cherqui, which reached Port. in the form mosequin, whence bosequin, bodequin, brodequin. Littré.)

BRODER, va. to embroider. See border, of which it is a doublet.—Der. broderie.

BRONCHER, vn. to stumble. Origin unknown.

Bronchies, sf. fl. (or branchies) (Med.) the bronchus; from Gr. βρόγχος.—Der. bronchite.

†Bronze, sm. bronze; introd. in 16th cent. from It. bronzo (§ 25).—Der. bronzer. BROSSE, sf. a brush. This word, now signifying a piece of wood stuck with bristles, formerly with couch-grass or heather, is an example of restriction of meaning, see

§ 12. Brosse, Low L. brustia\*, from O. H. G. brustia (§ 20), signified at the beginning of the Fr. language, heather, broom, and only slowly took the meaning of a branch of broom used to sweep away This original sense of the word (cp. broussailles, brush-wood) remains in some phrases and usages. Speaking or woodland, brushwood is still called une brosse; to 'beat' a thicket in huntingspeech is still called brosser; cp. the English phrase 'to brush the covers': so Ronsard says, Il brossa longuement sans trouver nulle proie; and Saint-Simon even uses the word in the general sense of passing or crossing, Le premier président brossa à travers la compaigne et disparut. So Engl. speaks of 'brushing across a field,' 'brush past.' This verb brosser, to traverse, cross, exists still in the deriv. rebrousser, originally rebrosser. Lastly, broussaille, in the 16th cent. brossaille, is the dim. of brosse, and signifies a little brosse, a little brush.

BROUET, sm. caudle, broth. The broth which Le Fontaine's fox serves up for the stork is brouet. Like It. brodetto, which is the dim. of It. brodo, brouet is the dim. in et of O. Fr. brou, which is from the Low L. brodum\* and O. H. G. brod (gravy) (§ 20). For change of brodum into brou see affounge; for the loss of d see § 121.

BROUETTE, sf. a wheelbarrow; in 12th cent. berouaite, Walloon berouette. word signified, as late as the 18th cent., a little two-wheeled truck; in Louis XIV's days it was a chaise-à-porteur on two wheels. In the 15th cent, it was a cart of considerable size, for André de la Vigne speaks of des charrettes et brouettes qui estoient à l'entrée de Charles VIII à Florence. Brouette or rather berouette (the original orthography) is dim. of beroue\* (for dim. in -ette see § 281). Beroue is from L. birota, a twowheeled car. For bi = be see bis; for rota = roue see roue. The O. Fr. berouette is contrd. into brouette by dropping the e, see briller; but in many patois the old form is still retained and the word is proncd. berouette.

BROUILLARD, sm. a fog. See brouiller.

BROUILLER, va. to mingle, embroil. Origin unknown.—Der. brouille (verbal subst.), brouillage, brouillerie, brouillon, débrouiller, embrouiller.

BROUIR, va. to blight. From M. H. G. brüejen, to inflame, heat (§ 20).

BROUSSAILLES, sf. brushwood. See brosse

F

BROUT, sm. shoots of young wood. O. Fr. broust, originally brost, a word of Germ. origin (A. S. brústian, to burgeon, sprout, § 20).—Der. brouter (to browse, lit. to eat

the brouts, or shoots), broutiller.

BROYER, va. to grind, crush; prob. a word of Germ. origin (Goth. brikan, to break, § 20). The Lat. bricare\* which springs from the Germ. word, regularly produced broyer, just as plicare produced ployer, q. v. BRU, f. a daughter-in-law. O. Fr. brut, from

O. H. G. prût, a bride (§ 20).

+ Brugnon, sm. a nectarine; introd. in 16th cent. from It. brugna (§ 25).

BRUINE, of. fine and cold rain, drizzle.

Origin unknown.

BRUIRE, vn. to roar. Origin unknown (Littré suggests L. rugire).—Der. bruit, ébruiter, bruissement. The pres. p. of bruire is bruyant, retaining the older form. BRUIT, sm. a noise; fr. L. brugitus\*. See bruire.

BRÛLE-POURPOINT (A), loc, adv. originally used of a gun discharged so near as to set fire to the pourpoint, doublet; then, figuratively, of speech, when one says a thing face to face: point-blank is used in

a thing face to face; point-blank is used in the same way. See brûler and pourpoint. BRÛLER, va. to burn; formerly brusler, It. brustolare, from L. pĕrustúlare\*, to burn entirely. From ustus partic, of unere

entirely. From ustus, partic. of urere, came the verb ustare, whence again the dim. ustulare (which is to be seen in O. Fr. usler or urler, and O. Sp. uslar, for usi'lar). Just as ustus produced ustulare so perustus produced, with intermediate perustare, the form perustulare (which remains almost unchanged in lt. brustolare). For change of perustulare into brusler: -perust(u)lare loses its ŭ (§ 52); perus'tlare is contrd, into p'rust'lare by losing the first vowel, see briller; p becomes b, see § 111; next brust'lare, by assimilation of tl into ll and reduction of ll into l (§ 168), becomes bruslar, then O. Fr. brusler, whence brûler, by  $usl = \hat{u}l$ , see § 148.—Der. brûlure, brûlot, brûleur.

+ Brumaire, sm. Brumaire (the second month of the Republican Calendar, from

Oct. 23 to Nov. 21).

Brume, sf. fog, mist; from L. bruma .-

Der. brumeux, brumale.

BRUN, adj. brown; from O. H. G. brûn (§ 20).—Der. brune (sf.); brunir, brunissage, brunâtre, embrunir, rembrunir.

† Brusque, adj. brusque, sharp, short (in manner); introd. in 16th cent. from It. brusco (§ 25).—Der. brusquer, brusquerie.

Brut, adj. raw, unwrought, uncultivated: from L. brutus.—Der. brutal, bruta'ité, brutaliser, brutalement.

BRUYANT, adj. noisy. See bruire.—Der. bruyamment for bruyantment; see abon-

lamment.

BRUYÈRE, sf. heather. O. Fr. bruière, from L. brugaria\*, heather, found in several Lat. texts of the early middle ages. The word comes from Celt., a dim. of Breton brûg (§ 19). For the passage from brugaria to bruyère:—for loss of g see allier and § 131; for -aria = -ière see § 198.

BUANDIER, sm. a bleacher. See buée.

Bubon, sm. (Med.) a tumour (in the groin); from Gr. βουβών.

Buccal, adj. buccal, relating to the mouth;

from L. buccalis.

BÛCHE, sf. a log of wood. O. Fr. busche, Prov. busca, from L. bosca\*, fem. form of boscum; see bois. For -ca =-che see § 126; for o=u see curée.—Der. bûcher, bûcheron.

Bucolique, adj. bucolic; from Gr. βουκο-

λικόs.

+ Budget, sm. a budget; introd. at the fall of the Empire (1814) from Engl. budget (§ 28). The English budget was originally a French word, O. Fr. boulgette, dim. of boulge, a purse; and boulge is of Gaelic origin (§ 19).

BUEE, sf. lye. Origin unknown.-Der. buan-

dier, buanderie.

BUFFET, sm. a cupboard, sideboard, buffet.

Origin unknown.

BUFFLE, sm. a buffalo; from L. bufalus\*, used by Fortunatus, a secondary form of bubalus.—Der. buffletin, buffleterie.

BUGLE, sm. a bugle; from L. buculus, being either made of or like to an ox-horn: similarly the word bugle in Engl. signifies both a young ox and a wind-instrument. Bugle is a doublet of buffle.

BUIS, sm. a box-tree; from L. buxus. For x=s see § 151; accented u becomes ui, see § 96.—Der. buison. (For the ex-

tension of sense see § 12.)

BUISSON, sm. a bush. See buis. Bulbe, sm. a bulb; from L. bulbus.

Bulle, sf. a bubble; from L. bulla. Bulle is also the little ball of metal appended to the seal of letters-patent, whence the name of bull, given to papal letters-patent. Bulle is a doublet of bill, q. v.

+ Bulletin, sm. a bulletin; introd. in 16th cent. from It. bulletina, a little bulla (§ 25).

BURE, sf. drugget, coarse woollen cloth; from

L. burra\*, which is a rough red cloth, Gr. πυβρός. 'Nobilis horribili jungatur purpura burrae,' says an epigram attributed to Eucerias.-Der. bureau, woollen stuff: (vêtu de simple bureau, says Boileau); then a table covered with baize.

BUREAU, sm. a writing table. See bure .-Der. buraliste, bureaucratie (from bureau and cratie; cp. aristocratie, démocratie),

bureaucrate.

BURETTE, sf. a cruet; dim. from the same root as the verb boire. Origin unknown.

+Burgrave, sm. a burgrave; introd. from Germ. burggraf (§ 20).

+Burin, sm. a graver; introd. (see § 25) from It. borino, an instrument for piercing.

+Burlesque, adj. burlesque, ludicrous; introd. in 16th cent. from It. burlesco (§ 25).

+ Burnous, sm. a burnous, cloak; introd. by travellers from Africa. Ar. bornos (§ 30). + Busc, sm. a busk, bust (for stays); also written busque and buste in 16th cent., a

corruption of It. busta (§ 25). See buste. BUSE, sf. a buzzard; from L. buteo, a sparrowhawk in Pliny. For change of -teo into -se, through -tio, see agencer .- Der.

busard.

+ Buste, sm. a bust; introd. in 16th cent. from It. busto (§ 25). Buste is a doublet of boîte, q. v.

BUT, sm. an aim, mark. See buter. But is

a variant form with bout, q. v.

BUTER, va. to strike, in O. Fr.; but in mod. Fr. restricted to certain special meanings. Etymologically buter is a dialectial variant of bouter, q.v .- Der. but (verbal subst.; properly the point one aims at, where one wishes to end), bouter, rebuter, rebut, début, débuter.

BUTIN, sm. booty; of Germ. origin, M. H. G.

bûten (§ 20) .- Der. butiner.

BUTOR, sm. a bittern. Origin unknown. The stupidity of this bird is proverbial, and butor is metaph, used for a stupid fellow just as buse (a bird of prey which cannot be tamed for hawking, q. v.) is used.

BUTTE, sf. a butt, rising ground, knoll. O. Fr. bute, fem. form of but, q. v. These two words had the same primitive meaning, as is seen in the phrase être en butte  $\dot{a} =$ servir de but à. The but being usually placed on a rising knoll, the word presently came to be used for the knoll itself; and then the original meaning perished.

BUVEUR, sin. a drinker. O. Fr. beuveur, older still beveur, originally beveor, from L. bibitorem (in Isidore of Seville). Bibi-(t)orem produced bevear by loss of medial t, see § 117; and the two atonic i's became e, see § 68. Beveor became beveur by changing eo into eu, see § 79; then beuveur by changing the first vowel e into eu, probably under influence of the v; and finally buveur by change of eu into u, see § 80. The Sp. bevedor, It. bevitore, confirm this derivation. By a transformation like the above, bibentem becomes buvant (for the changes see above), whence buvable, buvette, etc.

+ Byssus, sm. byssus, a kind of fine linen:

the L. byssus.

ÇA, adv. here; from L. ecc'ac\* (compd. of) ecce-hac, like ecciste, eccille, for ecceiste, ecce-ille). For loss of the h see §§ 133-135. Ecce means 'here' in several 7th and 8th cent. documents, e.g. 'Parentes ecce habeo multos," 'I have here many relations.' The phrase ecce-hac is therefore pleonastic. For ecc'ac = ca see ce.

ÇA. contr. of cela, q. v.

+ Cabale, sf. cabala, cabal; a word of Heb. origin, meaning properly the Jewish traditional interpretation of the O. Test., from Heb. kabala, traditional teaching (§ 30). This word in the middle ages signified (1) a secret interpretation, (2) a mysterious science of commerce with supernatural beings. From the sense of occult measures, secret efforts to attain one's end, comes the modern signification of cabal, whence the verb cabaler .- Der. cabaler, cabalistique.

† Caban, sm. a hooded cloak; introd. in 16th cent, from Sp. gaban (§ 26).

CABANE, sf. a cabin; from L. capanna\* (in

Isidore of Seville: 'Tugurium parva casa est; hoc rustici capanna vocant.' The form cabanna is to be seen in the 8th cent. in the Reichenau Glosses). For p = b see § 111. Cabane is a doublet of cabine q. v.—Der. cabanon.

CABARET, sm. a public-house, tavern. gin unknown .- Der. cabaretier.

CABAS, sm. a frail, basket of rushes. unknown.

+ Cabestan, sm. a capstan; in 17th cent. capestan, introd. from Eng. capstan (§ 28). + Cabine, sf. a cabin; introd. from Eng.

cabin (§ 28). Cabine is a doublet of cabane,

+ Cabinet, sm. a cabinet; introd. in 16th cent, from It. gabinetto (§ 25).

CABLE, sm. a cable; from L. caplum (found in sense of a cord in Isidore of Seville beside the form capulum). P = b probably indicates a Provençal origin.

CABOCHE, sf. head, pate, noddle; dim. of L. caput by suffix oceus = oche (§ 242), which is to be seen in épinoche, pinoche, etc. For p = b (caput is cabo in the Salic Law) see § 111.

+ Cabotage, sm. coasting; introd. from It. cabotaggio (§ 25).—Der. caboteur, cabotin (a strolling comedian, who goes from village to village, just as the coasters go from port to port).

+ Caboter, vn. to coast; probably from the great sailor-family of Bristol, the Cabots. Cabotin, sm. a strolling player. See cabotage.

+ Cabrer, vpr. to rear, prance, like a goat on its hind legs; introd, in 16th cent. from Sp. cabra (§ 26).

Cabri, sm. a kid. O. Fr. cabrit, from Prov. cabrit, which from L. capritum\* (a goat in the Germanic Laws), from capra.

+ Cabriole, sf. a caper; in Montaigne capriole; introd. in 16th cent. from It. capriola (properly the leap of a kid). briole is a doublet of chevreuil, q. v .-Der. cabrioler, cabriolet (a two-wheeled carriage which, being light, leaps up).

Cabriolet, sm. a cabriolet, cab. See cabriole. CABUS, headed, of a vegetable, cabbage, used only with the subst. chou; from It. cappuccio, dim. of capo. Cabus has retained the single p, changing it (§ 111) to b. The corresponding Germ. term is kopfkohl (lit. head-cabbage), which shows what the origin of the word is (§ 13).

+ Cacao, sm. cacao, cocoa; introd. at end of 16th cent. from America (§ 32).—Der.

cacaotier.

+ Cachalot, sm. the sperm-whale: introd. from Engl. cachalot (§ 28), a word not of English but of Catalan origin.

+ Cachemire, sm. cashmere, a kind of stuff originally worn in Cashmere (§ 31).

CACHER, va. to hide, conceal; from L. coactare (frequent. of cogo), to press together, whence by extension comes se cacher, i.e. to crouch down, to hide oneself. Cacher is used in the active sense of 'to press under foot,' in the line of Ronsard, A pieds deschaux cache le vin noveau, 'Barefoot he presses out the grape,' which proves the origin of the word without doubt. Similarly It. quatto signifies both concealed and compressed.

Coactare produces cacher (1) by changing et into ch, which is unusual; (2) by suppressing the o before a (cp. coag'lare, O. Fr. coailler, cailler) .- Der. cache (verbal subst.), cachette, cachet (rightly that which serves to hide the contents of a letter), cachotter (whence cachot, verbal subst.),

cachotterie.

CACHET, sm. a seal, stamp. See cacher.-

Der. cacheter, décacheter.

This word, ori-CACHOT, sm. a dungeon. ginally meaning (=cachette) a hiding-place (Ambroise Paré speaks of cachots des bêtes sauvages), is the verbal subst. of cachotter. See cacher.

Cacochyme, adj. 'cacochymic,' peevish; from Gr. κακόχυμοs.

Cacographie, sf. 'cacography,' bad-spelling; from Gr. κακογραφία.

Cacologie, sf. 'cacology,' bad choice of words; from Gr. κακολογία.

Cacophonie, sf. 'cacophony,' jarring sounds, a fault in elocution; from Gr. κακοφωνία.

Cactus, sm. a cactus; from Gr. κάκτος; also cactier.

CADASTRE, sm. a 'cadastre,' official report on real property. O. Fr. capdastre, It. catastro, from L. capitastrum\* or capistratum\* (a register serving to regulate incidence of taxation), der. from caput, which in Class. Lat. is used for the capital The Sp. similarly sum of a contribution. has cabezon from cabeza (the head).

Cap(i)tástrum loses its i according to rule, see § 52; and becomes cadastre by changing pt into d, as in male-aptus, malade; captellum \*, cadet.

Cadavre, sm. a corpse; from L. cadaver. -Der. cadavérique, cadavéreux.

CADEAU, sm. a gift, present; properly the flourish with which a writing-master adorns his specimens of skill; in this sense it is found in 16th cent.: then it came to mean a trifle, an agreeable pastime of no value. Faire des cadeaux was used for 'to amuse oneself with trifles'; then cadeau was used for amusement, entertainment, fête: thus Molière, in the Mariage forcé, has Faime les visites, les cadeaux, les promenades, en un mot toutes les choses de plaisir. The word is especially used of entertainments given to women; in the 17th cent. the phrase donner aux femmes un cadeau de musique et de dance was used. From this phrase donner un cadeau comes the modern sense of a present. The word is a good example of the way in which words drift away from their original sense. Cadeau, O. Fr. (12th cent.) cadel, was originally a writing-master's flourish, a sort of calligraphic 'chain,' and comes, through the Prov., from L. catellus (dim. of catena, a chain); for t = d see § 117; for ellus = eau see § 282.

+ Cadenas, sm. a padlock, in Rabelais catenas. Introd. in 16th cent. from It. catenaccio (§ 25).—Der. cadenasser,

† Cadence, sf. a cadence, measure; introd. in 16th cent. from It. cadenza (§ 25). Cadence is a doublet of chance, q.v.—Der. cadencer.

+ Cadène, sf. a chain; from Prov. cadena, which from L. catena (§ 24). Cadène is

a doublet of chaîne, q. v.

Cadenette, sf. plaited hair (as worn by men); a word of hist. origin (see § 33); being a kind of coiffure brought into fashion in the time of Louis XIII by Honoré d'Albret, brother of the Duke de Luynes, the Lord of Cadanet.

† Cadet, adj. younger; from Prov. capdet (§ 24), which from L. cap'tettus\*, capitettus, din. of caput, head; the eldest son being regarded as the first head of the family, the second son the cadet, or little head; for p = d see cadastre.

Cadran, sm. a dial-plate, clock-face. O. Fr. quadrant, from L. quadrantem (a sundial, surface on which the hours are traced).

+ Cadre, sm. a frame; introd. in 16th cent. from It. quadro (§ 25).—Der. cadrer, encadrer.

Cadue, adj. decrepit, decayed; from L. cadueus.—Der. cadueité.

Caducée, sm. a caduceus, herald's staff; from L. caduceum, the Gr. κηρυκείον.

Cafard, sm. a hypocrite. Origin unknown. † Café, sm. coffee; introd. from the East by travellers at beginning of 17th cent.; it is

the Turkish kahveh (§ 30) .- Der. cafier,

cafetier, cafetière.

CAGE, sf. a cage; from L. cavea. For -ea = -ge see § 243; for loss of v see § 141. Cage is a doublet of gabie (a Mediterranean word).—Der. cajoler (for cageoler), which in O. Fr. meant to sing like a caged bird, and thence to seduce by flattering words.

CAGNARD, adj. lazy, and also subst. a lazy fellow who lies about like a cagne, a dog.

†Cagneux, adj. knock-kneed (like a beagle), dim. of cagne, from It. cagna, a bitch. Cagot, sm. a bigot. Perhaps of Celt. origin, Bret. cacod, leprous (§ 19).—Der. cagoterie.

CAHIER, sm. a writing-book, copy-book. O. Fr. cayer, originally quayer, from L. quaternum\* (a book of four leaves, then a writing-book). The origin is by no means certain. 'There exists an O. Fr. earreignon, which is from L. quaternarium\*, according to which form we might have expected carreier, whence the passage to cahir is very violent, and impossible in the case of so common a word.' (Littré.) If it be from quaternum, it is formed thus: the medial t, qua(t)ernum, is dropped, see § 117; rn becomes r, see aubour; for qua = ca see car; for the intercalation of an h see Hist. Gram. p. 79. The It. quaderno, Cat. cuern, seem to confirm this derivation. Cahier is a doublet of caserne, and quaterne, q. v.

Cahin-caha, adj. so-so, indifferently; from L. qua hinc—qua hac (hither-thither).

CAHOTER, va. to jolt. Origin unknown.— Der. cahot (verbal subst.).

+ Cahute, 'sf. a hut; prop. ship's cabin: sailors say cajute. From Du. kajuit (§ 27). CAIEU, sm. a clove. Origin unknown.

CAILLE, sf. a quail. O. Fr. quaille, It. quaglia, from medieval Lat. quaquila\*, which, regularly control. (§ 51) into quaq'la, becomes caille, (1) by changing qua into ca, see car; (2) cl into il, see § 129. The form quaquila is of Germ. origin, answering to O. Neth. quakele (§ 20).

CAILLER, va. to curdle. O. Fr. coailler, from L. coagulare. Coag(ŭ)lare, contrd. regularly (§ 52) into coagriare, produced the O. Fr. coailler by changing gl into il, as in vigl'are, veiller; see Hist. Gram. p. 71. For loss of o see cacher. Cailler is a doublet of coaguler, q. v.—Der. caillot.

Caillette, sf. a gossip, tattler; of hist. origin (§ 33), from the innocent Caillette of

16th cent. fiction.

CAILLOU, sm. a flint, pebble. Origin unknown .- Der. cailloutage.

+Caīman, sm. a cayman, alligator; introd. from America through Sp. cayman (§ 26).

+Caisse, sf. a case, chest, box; from L. capsa, through Prov. caissa (§ 24). For a = ai see § 54. ps becomes ss by assimilation; as we see in Lat.: we find issa scrisi, for ipsa scripsi, in an 8th-cent. document: and this change took place ages before in popular Lat.; Suetonius tells us that Claudius punished a senator for saying isse instead of ipse. See § 168.

CAJOLER, va. to cajole. See cage. Cal, sm. a callosity; from L. callus.

Calamité, sf. a calamity; from L. calami-

tatem.

Calandre, sf. (Ornith.) the 'calandra,' a kind of plover; perhaps from Gr. χαραδριός, (LXX.) through L. charadrion\*, Vulg. (Lev. xi. 19). For  $\mathbf{r} = l$  see autel and § 154; for intercalation of an n see concombre.

CALANDRE, sf. a calender, mangle; from L. cylindrus. For y = a see balance; for in = an see § 72, note 4. Calandre is a

doublet of cylindre, q. v.

Calandre, sm. a weevil; from L. calandrus\*.

Calcaire, adj. chalky; from L. calcarius. CALCEDOINE, sf. a chalcedony; from L. chalcedonius (lapis). Of historic origin, from Chalcedon in Asia Minor.

Calciner, va. to calcine; from L. calcin-

are\*, which from calcem.

Calcul, sm. a reckoning; from L. calculus (a pebble to count with) .- Der. calculer, calculateur, incalculable, calculeux.

+Cale, sf. stocks (of a ship); from It. cala

(§ 25).

+Cale, sf. a wedge, to support, steady (caler) anything; from Germ. keil (§ 27).

+Calebasse, sf. a calabash; introd. in 16th cent. from Sp. calabaza (§ 28).

+Caleche, sf. a barouche; introd. from Slav. (Polish kolassa) through Germ. kalesche (§ 27). +Caleçon, sm. drawers; introd. in 16th

cent. from It. calzone (§ 25).

Calembour, sm. a pun, poor joke; prob. of hist. origin (§ 33); said to be an adaptation of the word calambour (wood of the aloe), about the middle of the 18th cent.

Calendes, f. pl. the calends; from L. ca-

lendae.

CALENDRIER, sm. a calendar. O. Fr. calendier, from L. calendarium. For -arium =-ier see § 198; for insertion of r see Hist. Gram. p. 80.

Calepin, sm. a Latin dictionary, note-book, a word of hist. origin, see § 33. This word, which now only signifies a little agenda book, meant in the 17th cent. a vast collection of notes, as we see in Boileau: Qui de ses revenus écrits par alphabet Peut fournir aisément un calepin complet. Originally the word signified the huge dictionary in six languages, very famous in early 16th cent., compiled by Ambrosius Calepinus, an Augustinian monk, who died A.D. 1511.

CALER, va. to wedge up, steady. See cale. +Calfater, va. to calk; in Rabelais calafter; introd, in 16th cent. from It, calafatare (§ 25).-Der. calfat (verbal subst.). After the 16th cent. calfater was corrupted into calfeutrer (calfeutrer un navire is not

rare in 16th-cent. authors).

Calfeutrer, va. to calk. See calfater. + Calibre, sm. calibre; introd. in 16th cent.

from lt. calibro (§ 25).

CALICE, sf. (1) Bot. a calix; (2) a chalice,

cup; from L. calicem. Calicot, sm. calico; a word of hist. origin (see § 33), from the city of Calicut, the

original seat of this manufacture. +Calife, sm. a khalif; from Ar. Khalifa.

the successor of Mahomet (§ 30).

CALIFOURCHON, (A), adv. a-straddle, astride. Origin unknown; the latter half of the word, fourthon, being clearly connected with fourche, q.v., while the earlier half cali- has no sure explanation.

CALIN, sm. an idle indolent fellow, a cajoler, wheedler. Port. calaim (§ 26) from Ar.

cala'i .- Der. câliner, calinerie.

Calleux, adj. callous; from L. callosus. For -osus = -eux see § 220. Calleux is a doublet of galeux .- Der. callosité.

Calligraphe, sm. a calligraphist; from Gr. κάλλος and γράφειν.—Der. calligraphie.

+Calme, sm. tranquillity, quiet; from It. calma (§ 25) .- Der. calmer, which is a doublet of chômer, q. v.

Calomnie, sf. calumny; from L. calumnia .- Der. calomniateur, calomnier, calomnieux.

Calorifère, sm. a stove; a word made up of L. calor and fero.

Calorique, sm. caloric; from L. calorem;

see § 247 note 4. CALOTTE, sf. a skullcap. Origin unknown.

+Calquer, va. to trace, draw on tracing paper; introd. in 16th cent., with many other terms of art, from It. calcare (§ 25). Calquer is a doublet of côcher, q. v .- Der. calque (verbal subst.), décalquer.

Calumet, sm. (1) the name given to certain American plants, of a reedy kind, of which the stems were used as pipe-stalks; thence (2) a calumet, long-pipe; from L. calamellus or calamettus\*, dim. of calamus. For a = n through e see § 54 note 2. Calumet is a doublet of chalumeau, q.v., a word of American origin (§ 32).

Calus, sm. a callosity; see cal.

Calvaire, sm. Calvary, a calvary, or place in which the scenes of the crucifixion are represented. A word of hist, origin (§ 33), from L. calvaria, the bald skull, the Vulgate rendering of the Aram. Golgotha.

Calvitie, sf. baldness; from L. calvities. CAMAÏEU, sm. a cameo. See camée.

+ Camail, sm. a camail; originally a coat of mail, covering the head and shoulders; now a clerical vestment covering head and shoulders, down to the waist: introd. in middle age from Prov. capmail (§ 24), from L. caput and macula, properly there-

fore mail-armour for the head. For etymology of maille, see that word.

+ Camarade, sm. a comrade; introd. in 16th cent. from Sp. camarada (§ 26), properly one who shares the same chamber (camera), originally a military term. Camarade is a doublet of chambrée, q.v.-Der. camaraderie.

CAMARD, adj. flat-nosed. Origin unknown.

See camus.

+ Cambouis, sm. cartgrease. O. Fr. cambois, from Prov. camois, dirt (§ 24). Origin

unknown.

CAMBRER, va. to arch, bend, vault; from L. camerare. For loss of e see § 52; for m'r = mbr see Hist. Gram. pp. 72, 73. Cambrer is a doublet of chambrer, q. v.-Der. cambrure.

+Cambuse, sf. a steward's, cook's, room (on board ship); from Engl. caboose (§ 28).

+Camée, sm. a cameo; introd. in 16th cent. from It. cameo (§ 25).—Der. camaïeu. Caméléon, sm. a chameleon; from Gr.

χαμαιλέων.

Camelot, sm. camlet; originally a stuff made of camel's hair. The word is said to be a deriv. of L. camelus. But this is not certain: seil el kemel is the Ar. name of the Augora goat; and camilot was made of goat-hair. Littré.

+ Camérier, sm. a chamberlain; introd.

from It. cameriere (§ 25).

+Camériste, sf. a waiting-woman; introd. from It. camerista (§ 25).

+ Camerlingue, sm. a cardinal who pre-

sides in the apostolic camera; from It. camarlingo (§ 25). It is a doublet of chambellan, q. v.

Camion, sm. a dray. Origin unknown.

Camisade, sf. a night-attack; from L. camisa or camisia (for the ending -ade see § 201) because in such attacks it was usual to wear the shirt outside, for distinction's

Camisard, sm. a Camisard, insurgent of the Ceommes; a word of hist. origin (§ 33); from L. camisa (for the ending -ard see

§ 196).

+ Camisole, sf. a short night-dress, morning jacket; introd. in 16th cent. from It. camiciuola (§ 25).

+Camomille, sf. camomile; introd. in 16th cent. from It. camomilla (§ 25).

Camouflet, sm. a puff of smoke in a sleeper's face, an affront. Origin unknown.

Camp, sm. a camp; from L. campus, properly field of battle (hence the place where an army encamps before a battle). Camp is a Picard doublet of champ, q. v .- Der. camper, décamper.

CAMPAGNE, sf. country, champaign, plainland; from L. campānia, found in sense of a plain in the Roman surveyors. For -ania =-agne see montagne and § 244.—The O. Fr. form was champagne, while campagne belonged primarily to the Picard dialect (see Hist. Gram. p. 21), and came

late into Fr.—Der. campagnard. + Campanile, sm. a campanile; introd.

from It. campanile (§ 25).

+Campanule, sf. a campanula; introd. in 16th cent. from It. campanula (§ 25).

Campêche, sm. logwood; a word of hist. origin (see § 33), meaning wood from the forests which line Campeachy bay.

CAMPER, va. to encamp. See camp .- Der. campement.

Camphre, sm. camphor; from L. camphora\*, which is of Ar. origin (káfúr, § 30). For loss of o see ancre and § 51. CAMUS, adj. flat-nosed. Origin unknown.

†Canaille, sf. mob, rabble; introd. in 16th cent. from It. canaglia (§ 25). Canaille is a doublet of chienaille.

Canal, sm. a pipe; from L. canalis. Canal is a doublet of chénal, q. v .- Der. canaliser.

Canape, sm. a sofa; from Low Lat. conopeum\*, from Gr. κωνωπείον, a musquitonet. Rabelais writes conopée.

CANARD, sm. a drake. See cane.—Der. canarder.

Canari, sm. a canary-bird. O. Fr. canaries,

a word of hist. origin (§ 33), a bird Canon, sm. a rule, decree; from L. canon. brought from the Canaries.

CANCAN, sm. gossip, tittle-tattle. An onomatopoetic word (§ 34).—Der. cancaner.

Cancer, sm. a cancer; from L. cancer. Cancer is a doublet of chancre, q.v.—Der. cancereux.

CANCRE, sm. a crab; from L. cancerem. For loss of e see § 51. This word belongs properly to the Picard dialect (see Hist. Gram. p. 21), and has come late into the Fr. language.

Candélabre, sm. a candelabrum; from L.

candelabrum.

Candour, sf. candour, openness; from L. candorem.

+ Candi, adj. candied; introd. in 16th cent. from It. candi (§ 25), which again is of Ar. origin — Der. candir.

Candidat, sm. a candidate; from L. candidatus.—Der. candidature.

Candide, adj. candid, fair; from L. candidus.—Der. candidement.

CANE, sf. a duck.—Der. canard. Diez holds that the word, signifying anciently a boat, came from the transition of ideas from a bird floating on the water like a boat, in which case it will be from Germ. kahn.—Der. canard, caneton, in sense of 'a boat.'

Canéphore, sf. a basket-bearer; from Gr.

κανηφόρος.

† Canette, sf. a beer-jug; dim. of cane, which is the Germ. kanne, a can (§ 20).

—Der. canon, the la of a litre.

+Canevas, sm. canvas; from L.L. canevasium\*, which from L. cannabis,

hemp.

Cannibale, sm. a cannibal; a word of hist. origin (§ 33). Sp. canibal, corrupt. of caribal, a Carib.

Caniche, sm. a poodle-dog; deriv. of L.

Canicule, sf. the dog-star; from L. canicula.

CANIF, sm. a penknife. Of Germ. origin, from A. S. cnîf (§ 20).

Canine, adj. canine; from L. canina.

CANIVEAU, sm. a sewer, drain. Origin un-known.

CANNE, sf. a cane; from L. canna.—Der. cannelle, cannelé, cannelure, canon. Before meaning a piece of artillery canon signified the gun-barrel, and earlier still the stock of the arbalist.—Der. cannelle.

CANON, sm. a cannon. See canne.—Der. canonner, -nade, -nier, -niere.

Canon, sm. a rule, decree; from L. canon.
—Der. canonique (of which chancine, q.v., is a doublet), canoniser, canonicat, canonisation, canoniste.

Canonicat, sm. a canonry; from L. canonicatus\*, the benefice of a canonicus.

Canoniser, va. to canonise. See canon.

-Der. canonisation.

CANOT, sm. a canoe; from Sp. canoa (§ 26), which fr. some native American word (Littré).

+Cantaloup, sm. (Bot.) a cantalupe; a word of hist. origin, from Cantaluppo, a papal villa near Rome, at which this melon was grown; see § 33.

+Cantate, sf. a cantata; introd. from It.

cantata (§ 25).

+ Cantatrice, sf. a female singer; introd. from It. cantatrice (§ 25).

Cantharide, of. cantharis; from L. cantharidem.

tharidem.

Cantilène, sf. (Mus.) a cantilene, melody; from L. cantilena.

† Cantine, sf. a canteen; introd. in 16th cent. from It. cantina (§ 25). Cantine is a doublet of quintaine, q. v.—Der. cantinière. Cantique, sm. a canticle, hymn; from L.

canticum.

CANTON, sm. a canton. Origin unknown.
—Der. cantonal, -ner, -nement, -nier.

+ Cantonade, sf. interior of the slips (in a theatre); from It. cantonata (§ 25).

Canule, sf. (Med.) a clyster-pipe; from La cannula.

† Caoutchoue, sm. caoutchoue, indiarubber. A word of Caribbean origin, cahutchu (§ 32).

† Cap, sm. a cape; introd. in 16th cent. from It. capo (§ 25). The It. also signifies 'a head,' whence the Fr. cap-à-piè, i. e. from head to foot. Cap is a doublet of chef, q. v. Capable, adj. capable; from L. capa-

bilis. For abilis = -able see affable, and

§ 51.

Capacité, sf. capacity; from L. capacitatem.

† Caparaçon, sm. caparison; introd. in 16th cent. from Sp. caparaçon (§ 26).

CAPE, sf. a cape, hooded cloak; from L. cappa, found in Isidore of Seville. For pp = p see chape.—Der. capeline, capotte.

CAPELINE, sf. a plumed hat worn by ladies, then a kind of hood. See cape.

Capillaire, adj. capillary; from L. capillaris.

+ Capilotade, sf. a hash. In 16th cent. cabirotade, from Sp. cabirotada (§ 26).

Capitaine, sm. a captain; introd. about

the 14th cent. from capitaneus \*, a form der. by the medieval Lat. from L. caput.

Capitaine is a doublet of capitan.

Capital, adj. capital, chief; sm. capital, principal; from L. capitalis. Capital is a doublet of cheptal, q. v.—Der. capitaliser, -iste.

+ Capitan, sm. a hector, bully; introd. in 16th cent. from Sp. capitan (§ 26).

+ Capitoux, adj. heady (of wine, &c.); introd. in 16th cent. from It. capitoso

+ Capiton, sm. cappadine, silk flock; introd. from It. capitone (§ 25) .- Der.

capitonner.

Capituler, va. to capitulate; from L. capitulare\*, i. e. to fix the conditions or heads of a surrender. Capituler is a doublet of chapitrer .- Der. capitulation, -aire.

+ Capon, sm. a hypocrite, sneak; from It. cappone (§ 25). Capon is a doublet of

chapon.—Der. caponner.

+Caporal, sm. a corporal; introd. in 16th cent. from It. caporale (§ 25).

CAPOTE, sf. a great coat, large cape. See

cape.

Capre, sm. a privateer ship (a word now disused) from Du. kaper (§ 27).

CÂPRE, sf. (Bot.) a caper; from L. capparis. For loss of a see § 51.

+ Caprice, sm. a whim, freak; introd. in 16th cent. from It. capriccio (§ 25) .- Der. capricieux.

Capricorne, sm. Gapricorn; from L.

capricornus.

Capsule, sf. a capsule, pod; from L. capsula.

Capter, va. to captivate; from L. captare.

-Der. captation, -ateur, captieux. Captif, adj. a captive; from L. captivus. Captif is a doublet of chétif, q. v.-Der.

captivité, -er. Capture, sf. capture; from L. captura .-

Der. capturer.

+ Capuce, sm. a hood; introd. in 16th cent. from It. capuccio (§ 25) .- Der. capucin, capucine (a hood-shaped flower).

+ Caquer, va. to cure, barrel (fish, &c.). O. Fr. quaquer, from Dutch kaken (§ 27). -Der. caque, encaquer.

CAOUETER, va. to cackle, cluck; an onomatopoetic word (§ 34) .- Der. caquet (verbal

subst.), caqueterie, caqueteur.

CAR, conj. for, because; from L. quare. In O. Fr. car kept its etymol. sense; in the 13th cent. men said Je ne sais ni car, ni comment, where now they would say Je ne Carde, sf. a chard, teasel-frame; from L.

sais ni pourquoi, ni comment. The change, qu = c, is to be seen in many inscriptions under the Empire: cotidie, condam, alico, etc., for quotidié, quondam, aliquo. qu becomes hard c in quare, car; quassare, casser; quomodo, comme, etc. qu becomes soft c in quinque, cinq; quinquaginta, cinquante; querquedula, cercelle. qu becomes ch in quercinus, chêne; quisque-unus, chacun. comes s in coquina, cuisine. Roman inscriptions of the 3rd cent. give us cocere, cinque, for coquere, quinque.

Carabin, sm. a man armed with a carbine (in the sixteenth century); then a 'freelance'; then, as a term of contempt, an adventurer; lastly, a 'sawbones,' apothecary's apprentice: from O. Fr. calabrin, which

from O. Fr. calabre.

+Carabine, sf. a rifle, carbine; which from L. Lat. chadabula, Gk. καταβολή. See carabin. - Der. carabinier, carabinade.

+ Caracole, sf. a caracole, gambol; introd. in 16th cent. from Sp. caracol (§ 26).—

Der, caracoler.

Caractère, sm. character; from L. character .- Der. caractériser, -istique.

+ Carafe, sf. a decanter; introd. in 16th cent. from It. caraffa (§ 25).—Der. carafon.

Caramboler, vn. to make a cannon (in billiards). Origin unknown.-Der. carambolage.

+ Caramel, sm. burnt sugar; introd. from Sp. caramello (§ 26).

+ Carapace, sf. carapace (of a tortoise); introd, from Sp. carapacho (§ 26).

+ Carat, sm. carat; introd., with many other jewellers' terms, from It. carato (§ 25).

+Caravane, sf. a caravan; from Sp. caravana (§ 26), which from Pers. karwan.

—Der. caravansérail (properly = maison des caravanes), Pers. karvan-sarai.

+ Caravelle, sf. a caravel (ship); introd. from It. caravella (§ 25).

Carbone, sm. carbon; from L. carbonem. Carbone is a doublet of charbon, q. v .- Der. carboniser, -ique, -ate.

+Carbonade, sf. fried or boiled pork; from It. carbonata (§ 25). Carbonade is a doublet of charbonnée.

CARCAN, sm. an iron collar, pillory. O. Fr. quercant, from Icel. querk, the throat, and band (§ 20).

+Carcasse, sf. a carcass; introd. in 16th cent from It. carcassa (§ 25).

carduus .- Der. cardon, carder (to comb with cardes, i. e. with brushes of iron, formed like the teasel), cardeur.

Cardiaque, adj. cardiac, pertaining to the

Cardinal, adj. cardinal; from L. cardinalis, that on which all hinges .- Der. car-

dinal, sm.

CAREME, sm. Lent. O. Fr. quaresme, originally quaraesme; It. quaresima; from L. quadragēsima. Quadrages(i)ma having lost its I (see § 51), becomes quadrages'ma, thence carême: (1) by loss of medial g, whence O. Fr. quaraesme, see Hist. Gram. p. 82; (2) by change of dr into r, see § 168; (3) by change of qua into ca, see car; (4) by  $esm = \epsilon m$ , see § 148. Carême is a doublet of quadragesime.

Carène, sf. a keel. In 16th cent. carine, from L. carina .- Der. caréner.

+ Caresse, sf. a caress; introd. in 16th cent. from It. carezza (§ 25).—Der. caresser.

† Carguer, va. to brail, clew up (sails); from Prov. cargar (§ 24), which from L. carricare\*. Carguer is a doublet of charger, q. v .- Der. cargue (verbal subst.), cargaison (which, however, draws its sense from charger rather than from carguer).

Cariatide, sf. a caryatide; from Gr.

καρυάτιδες.

+ Caricature, sf. a caricature; introd. in 16th cent. from It. caricatura (§ 25) .-Der. caricaturiste.

Carie, sf. decay; from L. caries .- Der.

carier.

CARILLON, sm. a chime; from L. quadrilionem, properly the chiming of four bells. For qua = ca see car; for dr = r see § 168; for li=ll see Hist. Gram. p. 57 .- Der. carillonner, carillonneur.

Carlin, sm. a pug dog. Origin unknown. Littré declares it to be of hist, origin (§ 33), from the actor Carlin, who in his

day was a very famous Harlequin.

+ Carmagnole, sf. a carmagnole, an upper garment much worn in the days of the Revolution; then a lively dance tune, and revolutionary dance; a word of hist. origin (see § 33), from the town of Carmagnola in Piedmont. (Littré throws doubt on this origin.)

CARNAGE, sm. carnage, slaughter; from L. carnaticum\*, der. from L. carnem.

For -aticum = -age see § 248.

+Carnassier, adj. carnivorous; a word introd, from Prov. carnaza (§ 24) whence also carnassière, a game-bag. The Prov. carnaza is from L. carnacea \*, deriv, from carnem.

Carnation, sf. carnation (colour); from L.

carnationem.

+ Carnaval, sm. carnival; introd. in 16th cent. from lt. carnovale (§ 25), which from L.L. carne-levale, a consoling of the flesh.—Der. carnavalesque.

Carne, sf. a projecting angle (of a rock, door, &c.); from L. cardinem; for loss of i see § 51; for loss of d between r and n

see Hist. Gram. p. 81.

CARNET, sm. a note-book; from L. quaternētum, dim. of quaternum, q. v. Qua(t)ernetum becomes carnet by qua = ca, see car; and by loss of t, see § 117.

Carnivore, adj. carnivorous; from L. car-

nivorus.

+Caronade, sf. a short cannon of large bore, from Engl. carronade (§ 28); which from Carron's iron-foundry in Scotland.

Carotide, adj. carotid (artery); from Gr.

καμωτίδες.

Carotte, sf. a carrot; from L. carota

(used by Apicius).

+Caroube, sm. the caroub, locust-tree; introd. from It. carruba (§ 25) .- Der. caroubier.

CARPE, sf. a carp; from L. carpa, in Cassiodorus, lib. xii. ep. 4; 'Destinet carpam

Danubius.'—Der. carpillon.

+ Carquois, sm. a quiver; originally tarquois, tarquais from Low L. tarcasia, transcription of Low Gr. ταρκάσιον (a quiver), introd. from the East by the early Crusaders, with many other military terms: it is the Ar.  $tark\bar{a}sh$  (§ 30.)

CARRE, sf. an angle, face of a sword, from L. quadra. For qua=car see car; for

 $d\mathbf{r} = rr$  see § 16S.

CARRE, adj. and sm. square. See carrer. CARREAU, sm. a tile. O. Fr. carrel, originally quarréel, from L. quadratellum, dim. of quadratus (see carré). Quadra(t)ellum loses its medial t (see abbaye and § 117), softens dr into r (see § 168), changes qua into ca, see car; whence O. Fr. carrel (which remains in carreler, carrellage, décarreler), which has become carreau by el = eau, see § 282.

CARREFOUR, sm. a cross-way (where four ways meet). O. Fr. quarrefour, Prov. carrefore, from L. quadrifurcum \*. For rc = r see arbalète; for dr = r see § 168; for u = ou see § 90; for qua = ca see car.

CARRELER, va. to pave with tiles. See

carreau .- Der. carrelet, -age.

CARRER, va. to square; from L. quadrare. | + Casemate, sf. a casemate; introd. in For qua = ca see car; for dr = r see § 168. Carrer is a doublet of cadrer, q.v.-Der. carré, contre-carrer, carrure (which is a doublet of quadrature).

+Carrick, sm. a top-coat, over-coat;

origin unknown.

CARRIERE, sf. a stone-quarry; from L. quadraria\* (thus used in medieval docugets squared stone, quadrata saxa). For for -aria = -ière see § 198.—Der. carrier.

Carrière, sf. a career, a racecourse; from L. carrus; for -aria = -ière see § 198.

+Carriole, sf. a carriole; introd. from

It. carrivola (§ 25).

+Carrosse, sm. a coach, carriage; introd. in 16th cent. from It. carrozza (§ 25) .-Der. carrossier, carrossable.

+Carrousel, sm. a tilt, tournament; introd. from It. carosello (§ 25).

+ Carrousse, sf. a carouse, drinking-bout; from Germ. gar-aus, right-out (§ 20).

Carte, sf. a chart; from L. charta, carta\*. (Or from L. quarta, a leaf of paper folded in four. Littré.) For ch = c see § 126. Carte is a doublet of charte, q. v.

+Cartel, sm. a challenge; from It. car-

tello (§ 25).

Cartilage, sm. cartilage; from L. cartila-

ginem .- Der. cartilagineux.

+Carton, sm. pasteboard; introd. from It. cartone (§ 25).-Der. cartonnage, cartonnier, cartonner.

+Cartouche, sm. a cartouche (Archit.), sf. case, cartouche (Military); introd. in 16th cent. from It, cartoccio (§ 25).

Cartulaire, sm. a chartulary; from L. cartularium, a register of title-deeds, acts, cartulae of a religious house. Cartulaire is a doublet of chartrier, q. v.

Cas, sm. a case; from L. casus.

Casanier, adj. domestic; der. through Low L. casana\* from L. casa: properly one who stays at home.

+ Casaque, sf. a cassock; introd. in 16th cent. from It. casacca (§ 25).—Der. casaquin.

+ Casaquin, sm. a jacket. A dim. of

casaque; from It. casacchina.

+ Cascade, sf. a cascade; introd, in 16th

cent. from It. cascata (§ 25).

CASE, sf. a little house; from L. casa. word occurs in Rutebœuf, 13th cent. From the sense of little house it comes to that of a hut, a compartment, square (in chess).-Der. casier, caser.

16th cent. from It. casamatta (§ 25).

+ Caserne, sf. barracks; introd. from Sp. caserna (§ 26). Caserne is a doublet of quaterne, q. v .- Der. caserner, casernement.

Casimir, sm. kerseymere, cashmere; corruption of cachemire, q. v. The word used to be sometimes spelt cassimer in English, as in Herbert's Travels, p. 70.

ments: a quarry is the spot whence one | + Casoar, sm. the cassowary, the Malay

name of the bird (§ 31).

qua = ca see car; for dr = r see § 168;  $\dagger$  Casque, sm. a helmet; from It. casco (§ 25).—Der. casquet, a little light casque; whence casquette.

CASQUETTE, sf. a cap. See casque.

CASSE, sf. a case; now restricted in sense to a printer's case, in compartments, but in O. Fr. used in the general sense of chest, box (= caisse). Its original meaning survives in cassette, a little box. Casse is from L. capsa. For ps = ss see § 168 and caisse, of which word it is a doublet .- Der. cassette, cassetin.

CASSE, sf. a crucible; from Low L. caza, which from O. H. G. kezi, a stove (§ 20).

—Der. casserole.

Casse, sf. cassia; from L. casia.—Der. cassier. CASSE, sf. a breaking, cashiering; verbal

subst. of casser, q. v.

CASSER, va. (1) to break; from L. quassare. For qua = ca see car; for are = er see § 263. -Der. casse, cassure, cassation. cashier; from L. cassare, to discharge.

CASSEROLLE, sf. a saucepan. See casse. CASSETTE, sf. a little box. See casse.

Cassis, sm. a black-current bush. Origin unknown. The word is quite modern. + Cassolette, sf. a scent-box, perfume-

pan; introd. from Sp. cazoleta (§ 26). + Cassonade, sf. moist sugar; introd.

from Port. cassonada (§ 26).

+ Castagnettes, sf. pl. castanets; introd. from Sp. castañetas (§ 26).

+ Caste, sf. caste; from Port. casta, of pure unmixed race (§ 26); a word first applied to Hindu 'castes.

+ Castel, sm. a castle; introd. in 16th cent. from It. castello (§ 25). Castel is a doublet

of château, q. v .- Der. castellan.

CASTILLE, sf. a quarrel, petty squabble, formerly a combat in the lists of a tournament; from Sp. castillo (§ 26), a little castle, because the lists were often made to represent a castle.

Castor, sm. a beaver; and theu, like its English equivalent, a hat of beaver-skin;

from L. castor.

Castrat, adj. castrated, and sm. an eunuch; from L. castratus. Castrat is a doublet of châtre.—Der, castration.

Casuel, adj. casual, accidental; from L. casualis.—Der. casuellement.

+ Casuiste, sm. a casuist; introd. from Sp. casuista (§ 26).

Catachrèse, sf. catachresis; from Gr. κατάχρησιε.

Cataclysme, sm. a cataclysm, deluge; from Gr. κατακλυσμόs.

+ Catacombes, sf. pl. catacombs; introd. from It. catacomba (§ 25).

+ Catafalque, sm. a catafalque; introd. in 16th cent. from It. catafalco (§ 25). Catafalque is a doublet of échafaud, q. v.

Catalepsie, sf. catalepsy; from Gr. κατάληψις.—Der. cataleptique.

Catalogue, sf. a catalogue; from Gr. κατάλογος.—Der. cataloguer.

Cataplasme, sm. a cataplasm, poultice; from Gr. κατάπλασμα.

Catapulte, sf. a catapult; from L. catapulta. Cataracte, sf. a cataract; from L. cataracta.

Catarrhe, sm. a catarrh, cold; from Gr. κατάρροοs.—Der. catarrhal, -eux.

Catastrophe, sf. a catastrophe; from Gr. καταστροφή.

Catéchiser, va. to catechise; from Gr. κατηχίζειν.

Catéchisme, sm. a catechism; from Gr. κατηχισμός\*.

Catéchiste, sm. a catechist; from Gr. κατηχιστής\*.

Catéchumène, sm. a catechumen; from Gr. κατηχούμενος.

Catégorie, sf. a category; from Gr. κατηγορία.—Der. catégorique.

Cathartique, sf. cathartic, purgative; from Gr. καθαρτικόs.

Cathédrale, sf. a cathedral; from ecclesiastical Latin cathedralis, sc. ecclesia,

a church in which is the bishop's seat (cathedra).

Catholique, adj. catholic; from Gr. καθο-

λικός.- Der. catholicisme, catholicité.

CATIR, va. to press, gloss (cloth); from a lost part. cat, which is from L. coactus, pp. of cogere, to press. For loss of o see cacher; for ct = t see § 168: the It. quatto Sp. cacho, both in the same sense, confirm this etymology.—Der. cati (verbal subst.), catissage, décatir.

CAUCHEMAR, sm. a nightmare, an incubus, caused, according to old mythology, by the presence of a supernatural being sitting on the breast of the sleeper. Cauchemar is

properly a demon who presses, from the two words mar (a demon in the Germ., which survives in Engl. night-mare and in Germ. nacht-mar), and cauche, from the O. Fr. verb caucher, to press. Caucher is formed regularly from L. calcare. For c=ch see § 126; for al=au see § 157. Ménage tells us that in his day the cauchemar was called cauchevieille in the Lyons dialect. Cauche-vieille, the old woman who presses one down, confirms the etymology given above.

Caudataire, adj. train-bearing, sm. a train-

bearer; from L. caudatarius.

Cause, sf. cause; from L. causa. Cause is a doublet of chose, q.v.—Der. causer (to be the cause of), causal, causalité.

Causer, vn. to talk, chat; from L. causari, to defend a cause, then to discuss, lastly to talk. Causator is used for a pleader in the Lex Salica.—Der. causeur, causette.

Caustique, adj. caustic; from L. caus-

ticus.

Cautèle, sf. cunning, craft; from L. cautela.
—Der. cateleux.

Cautère, sm. a cautery, cauterising iron; from L. cauterium.—Der. cautériser, cautérisation.

Caution, sf. a caution; from L. cautionem.
—Der. cautionner, cautionnement.

+ Cavalcade, sf. a cavalcade; introd. in 16th cent. from It. cavalcata (§ 25). Cavalcade is a doublet of chevauchée, q. v.

† Cavalcadour, sm. an equerry; introd. in 16th cent. from It. cavalcatore (§ 25).

+ Cavale, sf. a mare; introd. in 16th cent. from It, cavalla (§ 25).

+ Cavalier, sm. a cavalier; introd. in 16th cent. from It. cavaliere (§ 25). Cavalier is a doublet of chevalier, q. v.—Der. cavalierement.

† Cavalerie, sf. cavalry; introd. in 16th cent. from It. cavalleria (§ 25). Cavalerie is a doublet of chevalerie, q. v.

+ Cavatine, sf. a cavatina; introd. from It. cavatina (§ 25).

Cave, sf. a cellar, vault; from L. cava (used in this sense by the Roman land-surveyors).

—Der. caveau.

Cave, adj. hollow; from L. cavus.

CAVEAU, sm. a small cellar, vault. See cave.

† Cavecon, sm. a snaffle-bridle; introd. in 16th cent. from It. cavezzone (§ 25). Caver, va. to hollow; from L. cavare.

† Caver, va. to stake (in gambling); from It. cavare (§ 25).—Der. décaver. Caverne, sf. a cave, cavern; from L. caverna .- Der. caverneux.

+ Caviar, sm. caviare; in 16th cent. cavial, from It. caviale (§ 25).

Cavillation, sf. a quibble (a law-term);

from L. cavillationem.

Cavité, sf. a cavity; from L. cavitatem. CE, CET, CETTE, CES, pron. this, these, O. Fr. co, originally ico, from L. ecce-hoc, which has lost its h, see § 135, and its final

c, see § 129; and then ecce-o (or ecc'o) is changed to iço by reducing cc into soft c, and by changing e into i, see § 60. The O. Fr. iço was afterwards reduced to ço (as

ici to ci) whence mod. Fr. ce.

Just as ecce-hoc became iço, ecce-hic became ici (whence the adv. ci); ecce-hac became içà\* (whence the adv. çà); ecciste became O. Fr. icist, later cist (= celui-ci in O. Fr.), and this became cest (for i = e see § 72), whence the mod. Fr. cet (for the loss of 8 see § 148); eccille became O. Fr. icil, then icel; icel (of which the fem. icelle survives in some legal phrases) is reduced to cel (of which the fem. celle remains, while the masc. has perished, leaving behind celui; for details see Hist. Gram. p. 113). Eccillos produced O. Fr. iceux (for i = e see § 72; for el = eu see § 158), just as illos produced eux, and as capillos produced cheveux; iceux finally was reduced to mod. Fr. ceux.

CEANS, adv. within, in this house. O. Fr. caiens, originally caens, compd. of adv. ca (q. v.) and ens, which from L. intus. in = O. Fr. en = mod. Fr. an, see § 68.

CECI, pron. this (here); compd. of ce and ci, q. v. Cécité, sf. blindness; from L. caecitatem. Céder, va. to yield; from L. cedere.

† Cédille, sf. a cedilla; introd. from Sp. cedilla (§ 26). The cedilla was a z, placed first by the side of, afterwards underneath the letter affected; It. zediglia, from L. zeticula a dim. of zeta.

+ Cédrat, sm. (Bot.) cedrat; introd. in 16th

cent. from It. cedrato (§ 25).

Cèdre, sm. a cedar; from L. cedrus.

Cédule, sf. a schedule, note of hand; from L. schedula.

CEINDRE, va. to encompass, gird; from L. cingere. Cíng(ě)re having lost the atonic penult (see § 51), becomes cin're, whence ceindre, by euphonic intercalcation of d (n'r = n - d - r), as in astringere, astreindre; pingere, peindre, etc., see Hist. Gram. p. 73. (See ceinture and absoudre.)

CEINTURE, sf. a girdle, sash; from L.

cinctura. For ct = t see § 168; for i = eisee § 73 .- Der. ceinturon, ceinturer, ceinturier.

CELA, pron. that (there); compd. of ce and

là, q. v.

Céladon, sm. (1) a sentimental lover; of hist. origin, see § 33; an allusion to Céladon de l'Astrée: (2) a pale green colour.

Célèbre, adj. celebrated, famous; from L.

celebrem .- Der. célébrité. Célébrer, va. to celebrate; from L. cele-

brare. - Der. célébration. Céler, va. to conceal; from L. celare.—

Der. déceler, recéler.

† Céleri, sm. celery; introd. from It. seleri, a Piedmontese word (§ 25).

Célérité, sf. swiftness; from L. celeritatem. Céleste, adj. heavenly; from L. caelestis. Célibat, sm. celibate, celibacy; from L.

caelibatus .- Der. célibataire.

CELLE, pron. f. that. See ce. CELLIER, sm. cellar; from L. cellarium.

For -arium = -ier see § 198. Cellule, sf. a little cell; from L. cellula.—

Der. celluleux, cellulaire. CELUI, pron. sm. this one. See ce and lui. Cément, sm. cement; from L. caementum.

Cément is a doublet of ciment, q. v.-Der. cémenter, cémentation.

Cénacle, sm. a guest-chamber; from L. caenaculum.

CENDRE, sf. ashes, cinders. It. cenere, from L. cinerem. Cín(ĕ)rem, contrd. after the rule, § 51, into cin'rem, becomes cendre by change of i into e (see § 72), of nr into ndr (see Hist. Gram. p. 73).-Der. cendrer, cendrier, cendreux, cendrillon.

Cène, sf. the Lord's Supper; from L. caena. Cénobite, sm. a cenobite; from L. coenobita, one who lives in the coenobium, or κοινὸς βίος of the convent.

Cénotaphe, sm. a cenotaph; from Gr. κενοτάφιον.

Cens, sm. census, annual quit-rent; from L. census .- Der. censier, censitaire, censive.

Censer, va. to deem, reckon; whence partic. censé, reputed: from L. censere.

Censeur, sm. a censor; from L. censor. Censure, sf. censure, blame; from L. cen-

sura .- Der. censurer, censurable.

CENT, adj. a hundred; from L. centum.-Der, centaine, centenaire.

Centaure, sm. a centaur; from κένταυρος. CENTENIER, sm. a centurion; from L. centenarius. For -arius = -ier see § 198. Centenier is a doublet of centenaire.

CENTIÈME, adj. hundredth. O. Fr. cen-

tiesme, from L. centesimus. Centes(i)mus, contr. into centes'mus after the rule (§ 51), becomes centième by the change of e into ie (see § 66), and loss of s (see § 148). Centième is a doublet of centime, q.v.

CENTIME, sm. a centime  $(\frac{1}{10.0}$ th part of a franc); from L. centesimus. tés(ĭ)mus, contrd. into centes'mus (see § 51), becomes centime by changing e into i (see § 66), and dropping 8 (§ 148). time is a doublet of centième, q. v.

Centon, sm. a cento; from L. centonem. CENTRAL, from L. centralis .- Der. centraliser, décentraliser, concentrer, concentr-

ique, excentrique.

CENTRE, sm. a centre; from L. centrum.

Centrifuge, adj. centrifugal. Centripète, adj. centripetal. Words coined by the learned, the first from centrum with fugere, and the second with petere.

Centuple, adj. augmented a hundredfold, centuple; from L. centuplus.-Der. cen-

tupler.

Centurie, sf. a century (of men), group of a hundred; from L. centuria.

Centurion, sm. a centurion; from L. centurionem.

CEP, sm. a tree-stock, vine-stock; from L. cippus\*. For i = e see § 71; for pp = psee chape. Cep is a doublet of cippe, q.v. —Der. cépage.

CEPENDANT, adv. however, = pendant cela.

See ce and pendant.

Céphalalgie, sf. head-ache; from Gr. κεφαλαλγία.

Céramique, adj. ceramic; from Gr. κεραμικόs.

Céraste, sm. the cerastes; from Gr. κεραστήs. Cérat, sm. cerate; from L. ceratum, a salve whose chief compound is wax, cera. Cérat is a doublet of ciré, q. v.

CERCEAU, sm. a hoop. O. Fr. cercel, from L. circellus\*. For i=e see § 71; for

-ellus = -el = -eau, see § 282.

CERCLE, sm. a circle; from L. circulus. Circ(ŭ)lus, contrd. after rule (see § 51) into circ'lus, changes i into e, see § 71 .-Der. cercler, of which circuler is a doublet.

CERCUEIL, sm. a coffin. O. Fr. sarcueil, originally sarcueu, from L. sarcophagus. Sarcophagus loses (see § 51) the two final atonic syllables, and becomes sarcueu by changing o into ue in O. Fr.; see § 76. Hence again, by corruption from sarcueu, comes the form sarcueil, in which the presence of the final l is unexplained:

it was absent from early French, see § 172. Sarcueil has changed a into e, see § 54, and s into c, as in salsa, sauce. The study of proper names, which usually gives us valuable aid in establishing the origin of common nouns, here confirms for us the above etymology, which connects cercueil with sarcophagus: in the arrondissement of Lisieux is a place called Cercueux, which in medieval documents is called 'Ecclesia de Sarcophagis.' Cercueil is a doublet of sarcophage, q. v.

Céréale, adj. cereal; from L. cerealis. Cérébral, adj. cerebral; from L. cere-

bralis.

Cérémonie, sf. a ceremony; from L. caeremonia .- Der. cérémonial, -eux.

CERF, sm. a stag; from L. cervus.

final  $\mathbf{v} = f$  see § 142.

CERFEUIL, sm. chervil; from L. caerefolium. For loss of e, cer'folium, see § 52; for -olium = -euil, see feuille; and for o = eu see § 76; for li = il see § 54, 3. CERISE, sf. a cherry; from L. cerasa, pl. of

cerasum. For a = i see § 54, note 2.—

Der. cerisier. cerisaie.

CERNE, sm. a ring, circle; from L. circinus. Cir(ci)nus was contrd. according to rule (see § 51) into circ'nus; thence by loss of medial consonant (Hist. Gram. p. 81) into cir'nus; thence cerne by changing i into e; see § 71 .- Der. cerneau, cerner.

CERNER, va. to encircle. See cerne.

CERTAIN, adj. certain; from L. certus, by the adjunction of the Lat. suffix -anus = -ain; see § 194.—Der. certainement.

CERTES, adv. certainly; from L. certe. For this addition of s see Hist. Gram.

p. 80.

Certificat, sm. a certificate; from L. certificatum\*, partic. of verb certificare\*, whence certifier.

Certifier, va. to certify. See certificat. Certitude, sf. certitude, certainty; from L. certitudo.

Céruse, sf. white lead; from L. cerussa. CERVEAU, sm. the brain. O. Fr. cervel, from L. cerebellum. Cer(ĕ)bellum, contrd. according to rule (see § 52) into cer'bellum, produced cerveau, by b = v, see § 113; (2) by -ellum = -eau, see § 282. Just as cerebellum becomes cerveau, so the fem. form cerebella became cervelle.—Det. cervelet, écervelé.

+ Cervelas, sm. a saveloy. In 16th cent. cervelat; introd. from It. cervellata (§ 25). CERVELLE, sf. the brain. See cerveau.

Cervical, adj. cervical; from L. cervi- CHAIRE, sf. a pulpit. O. F. chaëre, from calis.

CERVOISE, sf. ale, beer; from L. cervisia (in Pliny, who cites it as a word of Gaulish

origin, see § 19). For i = oi see § 68. CESSER, va. to cease; from L. cessare .-Der. cesse (verbal subst.), incessant, cess-

Cession, sf. a cession; from L. cessionem. -Der. cessionnaire.

Ceste, sm. a cestus, girdle; from L. ces-

Césure, sf. caesura; from L. caesura.

CET, pron. this. See ce.

Cétacé, adj. cetaceous; from L. cetaceus\*, der. from cetus.

CEUX, pron. these. See ce.

CHABOT, sm. a miller's-thumb, chub (a bigheaded fish); from L. caput, with addition of the suffix ot, to be found in Fr. in cachot, brûlot, billot, etc. (§ 281). For c = ch see § 126; for p = b see § 111. This fish was called, for a like reason, κέφαλοs in Gr. and capito in Lat.

+ Chabraque, sf. the cloths on a cavalry horse. A word introd. from Germ. scha-

brake ( § 27).

+ Chacal, sm. a jackal; introd. from the East by travellers. Pers. and Turk. schakal

(§ 31).

CHACUN, distrib. pron. each one. O. Fr. chascun, chasqun, from L. quisque-unus. Quisque-unus or quisq'unus becomes chascun by unusual change of qu into ch (see § 126), and i into a (see balance and § 68). For the loss of s see § 148.

CHAFOUIN, sm. a pitiful-looking person. In patois chatfouin, compd. of chat and

fouine.

+ Chagrin, sm. shagreen; introd. about the 15th cent. from It. Venetian sagrin

(§ 25).

Chagrin, sm. affliction. Origin unknown, though it is probably connected with the idea of the roughness and harshness of the skin called shagreen.—Der. chagriner.

CHAINE, sf. a chain; from L. catena. For loss of medial t see abbaye and § 117; for  $\Theta = i$  see § 50. Chaîne is a doublet of cadène.-Der. chaînon (of which chignon, q. v., is the doublet), chaînette, enchaîner, déchaîner.

CHAIR, sf. flesh. O. Fr. char, originally charn, from L. carnem. For c = ch see § 126; for a=ai see § 54; for rn=nsee aubour. - Der. charnel, charnier, charnu, charnure, charogne, décharner, acharner.

L. cathedra, i. e. a raised seat from which one speaks. For loss of medial t (th) see § 117; for c = ch see § 126; for dr = rsee § 168. Before the 16th cent, the word chaise did not exist, and chaire, like cathedra, had the two meanings, 'a chair,' and 'a pulpit.' Thus Montaigne says, S'élançant d'une chaire (chaise), où elle estoit assise. In the 16th cent. the Parisians substituted s for r (see arroser), and so transformed chaire into chaise. Under Louis XIV the phrase ran not une chaire de Droit, but une chaise de Droit, une chaise de Théologie. Molière says, Les savants ne sont bons que pour prêcher en chaise; shewing plainly that chaise long kept the sense of chaire, and is only a slight variation of the same word.

CHAISE, sf. a chair. See chaire.

CHALAND, sm. a lighter, barge. A word of Byzantine origin, like many terms of seafaring and military art of the middle ages; from Low L. chelandium, Gr. χελάνδιον (§ 31).

Chaland, sm. a customer, purchaser. Origin

unknown.-Der. achalander.

+ Châle, sm. a shawl; introd. from the East by English travellers. Pers. châl (§ 31).

+ Chalet, sm. a cheese-house, a chalet. A Swiss word, from the Grisons patois. Origin unknown.

CHALEUR, sf. heat; from L. calorem. For c = ch see § 126; for o = eu see § 79. Der. chaleureux.

CHÂLIT, sm. a wooden bedstead. unknown.

CHALOIR, vn. to be important, to matter, lit. to be hot; from L. calere. For c = ch see § 126; for e = 0i see § 63. For this verb see Hist. Gram. p. 147 .- Der. nonchaloir (to care for nothing), a verb used only as a sm., except in the pres. partic. nonchalant.

+ Chaloupe, sf. a launch, shallop. In 16th cent. chaluppe; introd. from It. scia-

luppa (\$ 25).

CHALUMEAU, sm. straw, blow-pipe. O. Fr. chalemel, from L. calamellus, dim. of calamus. For c = ch see § 126; for -ellus = -eau see § 282; for a = u, through e, cp. saccharum, sucre; rhabarbarum, rhubarbe.

+ Chamade, sf. a parley; introd. in 16th

cent. from lt. chiamata (§ 25).

CHAMAILLER, vn. to scuffle. Origin unknown.

+ Chamarre, sf. lace-work, embroidery;

CHAMBELLAN, sm. a chamberlain. O. Fr. chambellanc, originally chamberlenc, It. camarlingo; from O. H. G. chamarline, an officer of the chamber. For rl = ll see § 168; for mm = mb see § 169.

CHAMBRANLE, sm. a doorcase, window-

frame. Origin unknown.

CHAMBRE, sf. a chamber; from L. camera\*. Cam(ĕ)ra, contrd. regularly (see § 51) into cam'ra, becomes chambre, by changing (1) c into ch, see § 126; (2) m'r into mbr, see Hist. Gram. p. 73 .- Der. chambrer (of which the doublet is cambrer), chambrette, chambrée (of which the doublet is camerade), chambrier, chambrière (of which the doublet is camerier).

CHAMEAU, sm. a camel. Orig. chamel, from L. camelus. For c = ch see § 126; for -el =-eau see § 282.—Der. chamelle, chamelier. + Chamois, sm. a chamois; a word of

Swiss origin. - Der. chamoiseur.

CHAMP, sm. a field; from L. campus. For c = ch see § 126. Champ is a doublet of camp, q.v .- Der. champion.

Champagne, sf. (1) the province of Champagne; (2) the wine of that province: a

doublet of campagne, q.v. CHAMPART, sm. a field-rent; for champpart. A feudal term. See champ and part. CHAMPETRE, adj. rural, rustic; from L. campestris. For c = ch see § 126; for

 $est = \hat{e}t$  see § 148.

CHAMPIGNON, sm. a mushroom; from L. campinionem\*, i.e. that which grows in the fields; deriv. of campus. For c = chsee § 126; for ni = gn see Hist. Gram.

CHAMPION, sm. a champion. See champ. CHANCE, sf. chance, hazard. O. Fr. chéance, It. cadenza, from L. cadentia, that which falls out fortunately, from cadere, a term used in dice-playing. For loss of medial d see § 120; for c=ch see § 126; for -tia = -ce see § 192. Chance is a doublet of cadence, q. v .- Der. chanceux.

CHANCEL, sm. a chancel, the grating separating the choir from the nave; from L. cancellus, the grating or bar which divided the judgment-seat from the people. The cancellarius was the officer who stood by this bar. From cancellarius, first an usher, then a scribe, a notary, comes mod. Fr. chancelier, by changing (1) c into ch, see § 126; (2) -arius into -ier, see § 198. Chancel is a doublet of cancel.

from Sp. chamarra (§ 26).—Der. chamarr- CHANCELER, vn. to stagger, reel; from L. cancellare: the true form of eschanceler, to issue from the cancelli, come out of the guidance of the barriers, and so to walk uncertainly, stagger. For c = ch see § 126: for 11 = l see § 158.

CHANCRE, sm. a canker, cancer; from L. cancrum. For c = ch see § 126. Chancre is a doublet of cancre, cancer .-

Der. chancreeux.

CHANDELLE, sf. a candle; from L. candela. For c = ch see § 126; for strengthening of 1 by reduplication see § 157.-Der. chandelier, chandeleur, the feast of candles (candelae). Chandeleur represents the Lat. candelarum in the phrase 'festa S. Mariae candelarum,' or, more exactly, it represents a missing form candelorum, for -arum makes-aire, while -orum makes -eur. CHANFREIN, sm. chamfron, armour for a

borse's head. Origin unknown.

CHANGER, va. to change, exchange, barter; from Low L. cambiare \*, in the Lex Salica, der. from the form cambire \*, in Apuleius. This word is prob. of Celtic origin (§ 19), cp. Cambos, a name of the Gaulish Mer-Cambiare becomes changer by consonification of ia into ja (see abréger and Hist. Gram. p. 65) and fall of b (see Hist. Gram. p. 81). For c = ch see § 126. We find m = n in Lat. tamdiu or tandiu, quandiu or quamdiu, and quen, tan, ren, for quem, tam, rem. In French also:-(1) at the beginning of words, as in matta, natte; mappa, nappe; mespilum, nefle. Natta and nespilum are found also in Low Lat. (2) In the middle of words, most often when m is blunted by being in contact with another consonant, as in commiatus\*, congé; pum'cem, ponce, etc. Also in dama, daine; comestabilis\*, connétable. (3) At the end of words, in summum, son; suum, son; meum, mon, etc. See also § 160 .- Der. change (verbal subst.), rechanger, rechange, échanger, changeur, changement.

CHANOINE, sm. a canon; from L. canonicus. This word, accented on the o, has, according to rule (see § 51), lost its two atonic vowels. For c = ch see § 126. o becomes oi by the attraction of the i, as in historia, histoire, § 84. Chanoine is a doublet of canonique, q. v .- Der.

chanoinesse.

CHANSON, sf. a song; from L. cantionem. For c = ch see § 126; for -tiare = -ser see § 264. = Der. chansonnier, chansonnette.

CHANT, sm. a song, chant; from L. cantus.

For  $\mathbf{c} = ch$  see § 126.

CHANTEAU, sm. a cantle, hunch. O. Fr. chantel, from L. cantellus \*, dim. of cantus \* (a corner). For -ellus = -eau see § 282; for c = ch see § 126.

CHANTEPLEURE, sf. a long funnel, tap.

See chanter and pleurer.

CHANTER, va. to sing; from L. cantare. For  $\mathbf{c} = ch$  see § 126.—Der. chanteur (of which the doublet is chantre), chanteuse, déchanter, chantonner, chanterelle.

CHANTIER, sm. a yard, timber-yard, &c.; from L. canterium \*, a beam of strong wood. For c=ch see § 126; for e=ie

see § 56.

CHANTRE, sm. a singer, chanter; from L. cantor. This word, being proned. cántor, was contrd. according to rule (§ 51) into cant'r, changing c into ch; see § 126. Chantre (from the nom. cantor) is a doublet of chanteur (from the acc. cantorem).

CHANVRE, sm. hemp; from L. cannabis. Cann(a)bis, contrd. according to rule (§ 51) into cann'bis, ought to have become chanve, by change of c into ch (see § 126) and b into v (see § 113). This form chanve exists in fact in Picardy in patois, and doubtless existed in O. Fr. The intercalation of an r, whence chanve, is to be met with in a few words, as in funda, fronde; encaustum, encre, &c. See Hist. Gram. p. 80. Cp. the early form regestrum for regestum.

† Chaos, sm. chaos; the L. chaos.—Der.

chaotique.

CHAPE, sf. a cope; from L. cappa (a hooded cloak, in Isidore of Seville). For c = chsee § 126. pp becomes p, as in cuppa, coupe; sappa, sape; puppis, poupe; stuppa \*, étoupe. And we also find the form capa beside cappa in certain Lat. documents. — Der. chaperon, chapeau (O. Fr. chapel, properly a little chape). For -el = -eau see § 282. From the O. Fr. form came a dim. chapelet, a little head-dress, consisting usually of a crown of flowers. Ronsard, speaking of a maiden watering lilies, says Soir et matin les arrose Et à ses noces propose De s'en faire un chapelet. The chapelet de roses, a chaplet of roses placed on the statues of the Virgin, shortly called a rosaire, or rosary, came later to mean a sort of chain, to help in counting prayers, made of threaded beads, which at first were made to resemble the roses in the Madonna's chaplets. Another deriv. of capa\* is the dim. capella, which from the 7th cent. has meant a chapel: originally capella was the sanctuary in which lay the cappa, or cope of S. Martin, and theuce it came to mean any sanctuary containing relics.

CHAPEAU, sm. a hat. See chape. -- Der.

chapelier (from O. Fr. chapel).

CHAPELAIN, sm. a chaplain. See chapelle. CHAPELER, va. to chip, rasp, bread; from Low L. capellare \* frequent. of capulare. For c = ch see § 126. The atonic e is preserved by the duplication of the 1.—Der. chapelure.

CHAPELET, sm. a chaplet. See chape.

CHAPELLE, sf. a chapel. See chape.—Der. chapelain.

CHAPERON, sm. a hood. See chape.—Der.

chaperonner.

CHAPITEAU, sm. a capital, top, cap. O. Fr. chapitel, from L. capitellum. For c = ch see § 126; for -ellum = -eau see § 282.

CHAPITRE, sm. a chapter. O. Fr. chapitle, from L. capitulum. Capit(ŭ)lum, contracted by rule (see § 51) into capit'lum, becomes chapitre by changing (1) c into ch, see § 126; (2) 1 into r, see § 157.—Der. chapitrer (to reprimand in full chapter). Chapitrer is a doublet of capituler, q. v.

CHAPON, sm. a capon; from L. caponem. For c = ch see § 126; and for -onem = -on see § 231. Its doublet is capon, q.v.—

Der. chaponner.

CHAQUE, adj. each. O. Fr. chasque, from L. quisque: for letter-changes see chacun.

CHAR, sm. a car, chariot; from L. carrus.

For c = ch see § 126. — Der. charrier,
charroyer, charrette, charron, chariot.

† Charade, sf. a charade; a word of Prov. origin (§ 24), introd. during the 18th cent. from Prov. charrada. For Prov. -ade see § 201.

CHARANÇON, sm. a weevil. Origin un-

known.

CHARBON, sm. coal; from L. carbonem. For c = ch see § 126. Charbon is a doublet of carbone.—Der. charbonnier, charbonnie (of which carbonade, q. v., is the doublet), charbonnière.

CHARCUTIER, sm. a pork-butcher. Chaircutier as late as Rousseau; in the 17th cent. chaircuitier; that is, a meat-roaster, then, a seller of cooked meat, as opposed to a butcher, who sells it raw. See chair and cuire.—Der. charcuterie, charcuter.

CHARDON, sm. a thistle; from carduus, through a supposed carduonem \*. For c

=ch see § 126; for loss of the ŭ see § 52. -Der. chardonneret, a goldfinch; O. Fr. chardonnet, properly a bird which haunts the thistle. As a confirmation of this origin we may mention the fact that the Latins similarly called the bird carduelis, from carduus, and the Greeks ἀκανθίε from άκανθος; and lastly, the Germans call it distelfink, the thistle-finch. See § 15.

CHARGER, va. to load, charge. Sp. cargar, It. caricare, from L. carricare \*, used by St. Jerome for 'to load.' Carr(ĭ)cáre was soon contrd., according to rule (see § 52), into car'care. The Glosses of Reichenau (8th cent.) have 'onerati = carcati.' Carcare became charger by changing (I) the initial c into ch, see § 126; (2) re into rg, see § 129. It is a doublet of carguer, q. v .- Der. charge (verbal subst.), chargement, décharger, surcharger.

CHARIOT, sm. a wagon. An irregular form, being the only one of the derivatives of char which is not formed with rr. Charrette. charrier, charrue, &c. have all the double r. The i is also unusual; the Berry patois

has charote. See char.

CHARITE, sf. charity; from L. caritatem. For c = ch see § 126; for -atem = - $\dot{e}$  see Note the unusual retention of § 230. atonic i, which is lost in its doublet cherté, q. v.—Der. charitable.

CHARIVARI, sm. a mock serenade.

unknown.

† Charlatan, sm. charlatan, quack; introd. in 16th cent. from It. ciarlatano

(§ 25).—Der. charlatanisme.

CHARME, sm. the hornbeam; in the Berry patois charne; It. carpino; from L. carpinus. Car(pĭ)nus is contrd. according to rule (§ 51) into carp'nus, thence, by loss of p (Hist. Gram. p. 81) to car'nus, whence charme by changing (I) c into ch (see § 126); (2) n into m, a rare change (see § 163).—Der. charmoie.

CHARME, sm. a charm, enchantment; from L. carmen. For c = ch see § 126.—Der.

charmer, charmant.

CHARNEL, adj. carnal. See chair.

CHARNIER, sm. a larder. See chair. Char-

nier is a doublet of carnier.

CHARNU, adj. fleshy, brawny. See chair. CHARNIERE, sf. a hinge; from L. cardinária, der. from cardinem. Card-(ĭ)nária, contrd. according to rule (see § 52) into card'naria, thence into car'naria, by loss of d (Hist. Gram. p. 81) becomes charnière by changing (1) c CHASSIS, sm. a frame, sash, chase. See châsse.

into ch, see § 126; (2) -aria into -ière. see § 198.

CHAROGNE, sf. carrion. See chair.

ogne is a doublet of carogne.

CHARPENTIER, sm. a carpenter; from L. carpentarius, which is properly a cartwright or wheelwright, for which expansion of meaning see § 12. For c=ch see § 126; for -arius = -ier see § 198.—Der. charpenter, charpente (verbal subst.).

CHARPIE, sf. lint, a partic. subst. (see § 188) of O. Fr. verb active charpir; from L. carpere. For c = ch see § 126; for e = i

see § 59.

CHARRETTE, sf. a cart. See char .- Der. charretier, charretée.

CHARRIER, va. to cart, carry. See char. CHARROYER, va. to cart, carry. See char. -Der. charroi (verbal subst.).

CHARRUE, sf. a plough; from L. carruca. For c = ch see § 126; for -uca = -ue see

§ 237.

CHARTE, sf. a charter, chartulary; from L. charta. Charta, being really proncd. carta, afterwards became charte by returning from c to ch; see § 126. Charte

is a doublet of carte, q. v.

CHARTRE, sf. a charter; from L. chartula, dim. of charta (see charte). Chártula, after being regularly contrd. (§ 51) into chart'la, became chartre by l=r, see § 157.—Der. chartrier (of which the doublet is cartulaire, q. v.).

CHARTRE, sf. a prison; from L. carcer. For c = ch see § 126; c'r (carc'r) becomes tr by change of c into t, of which there is no other example in the modern

Fr. language.

CHAS, sm. the eye of a needle. Origin un-

known.

CHASSE, sf. a shrine, reliquary; from L. capsa. For c = ch see § 126; for ps = sssee § 168 and caisse.—Der. châssis, enchasser.

CHASSE, sf. chase, hunting, verbal subst. of

chasser, q. v.

CHASSER, va. to hunt, chase; from L. captiare\*, deriv. of captare, which has taken the sense of 'to chase' in late Lat. In Propertius 'captare feras' is used in the sense of 'to hunt wild beasts.' For  $\mathbf{c} = ch$  see § 126; for tiare = sser see agencer; for assimilation of p to s see § 168 and caisse—Der. chasse, chasseur, chasseresse, pourchasser.

CHASSIE, sf. blear-eyedness. Origin un-

known.—Der. chassieux.

CHASTE, adj. chaste; from L. castus. For c = ch see § 126.—Der. chasteté (of which

the O. Fr. doublet was chastée).

CHASUBLE, sf. a chasuble; from L. casibula\*, dim. of casula, which is used by Isidore of Seville for a mantle, Casibula \* or casubula \*, contrd. regularly (§ 51) into casub'la, became chasuble by changing c into ch (see § 126).

CHAT, sm. a cat; from L. catus \* (Isidore of Seville). For c = ch see § 126. — Der. chatover (to change colour like a cat's eye: those precious stones which jewellers call cat's eyes are pierres chatoyantes), chattemite (from chatte and mite, L. mitis), chattepelouse ('the furry-cat,' from chatte and poilue, a Norman name, whence Engl. cater pillar).

CHÂTAIGNE, sf. a chestnut. O. Fr. chastaigne, from L. castáněa. For c=ch see § 126; for a = ai see 54; for -nea = -gue see 244; for loss of s see § 148.—Der.

châtaignier, châtaigneraie.

CHÂTEAU, sm. a castle. O. Fr. chastel, from L. castellum. For -ellum = -eau see § 282; for c = ch see § 126; for loss of s see § 148. Château is a doublet of O. Fr. castel. - Der. (from O. Fr. châtel) châtel-

aine, châtelerie, châtelet.

CHAT-HUANT, sm. the screech-owl; in 17th cent. chahuan in Ménage, chauhan and chouhan in the Anjou patois; in the 16th cent, chouan in Ronsard. Chouan is the real form of the word (naturalists still call the middle-sized horned owl chouan). Of Celtic origin; chouhan or chahuan is in fact the Bret, kaouan; the Norm. Fr. has dropped the first syllable, and is huain, huant, an owl. Chat-huant is a corruption, arising from an entirely false derivation, from chat and huer, (i. e. a howling-cat). See also chouette.

CHÂTIER, va. to chastise. O. Fr. chastier, from L. castigáre. For loss of g see § 131; for c = ch see § 126; for loss of s

§ 148.—Der. châtiment.

CHATON, sm. a bezel. O. Fr. chaston, originally caston, from Germ. kasten (§ 20).

CHATOUILLER, va. to tickle; from a supposed L. catuliare \* (der. from catillire). For c = ch see § 126; for u = ou see § 90; for 11i = ill see ail. The origin of the word is most doubtful .- Der. chatouillement.

CHATOYER, va. to sparkle, change in hue.

See chat.

CHÂTRER, va. to castrate, geld. O. Fr. chastrer, from L. castrare. For c = ch see

§ 126; for loss of s see § 148.—Der. châtré (of which the doublet is castrat),

CHATTEMITE, sf. a demure-looking person. See chat.

CHAUD, adj. warm. O. Fr. chald, It. caldo, from L. caldus, which was used in Rome in the time of Augustus for calidus, as is seen in Quinctilian, i. 6, 'Sed Augustus quoque in epistolis ad Caium Caesarem scriptis, emendat quod is dicere calidum quam caldum malit: non quia illud non sit latinum, sed quia sit odiosum.' For c= ch see § 126; for al = au see § 157.—Der. échauder, réchaud.

CHAUDIÈRE, sf. a copper; from L. caldaria: 'Vasa caldaria' is used by Vitruvius. For c = ch see § 126; for al = an see § 157; for -aria = -ière see § 198. - Der. chaudron (O. Fr. chauderon, der. from chaudère, another form of chaudière. Similarly in Sp. calderon is deriv. from caldera). CHAUDRON, sm. a caldron, kettle.

chaudière. - Der, chaudronnier.

CHAUFFER, va. to warm, heat. Prov. calfar, It. calefare, from calefare\*, contrd. form of calefacere. For loss of ě (cal'fare) see § 52; for c = ch see § 126; for al = au see § 157.—Der. chauffe (verbal subst.), chauffage, chauffoir, chaufferette, chauffeur, échauffer, réchauffer.

CHAULER, va. to lime, steep in lime-water.

See chaux.—Der, chaulage,

CHAUME, sm. a stalk, haulm: from L. calamus, which is written calmus in a document dated A.D. 672. Cál(ă)mus, contrd. regularly (§ 51) into cal'mus, became chaume by changing c into ch, see § 126; and al into au, see § 157.—Der. chaumière, chaumine, chaumer.

CHAUSSE, sf. a shoulder-knot. See chausser. CHAUSSEE, sf. a causeway, embankment. Prov. causada, Sp. calzada, from L. calciata\* (sc. via) properly, a road made with lime. Calciata is from calcem. For c = ch see § 126; for al = au see § 157; for ci=ss see agencer; for -ata =

-ée see § 201.

CHAUSSER, va. to put on (shoes or stockings); from L. calceare. For c = ch see § 126; for al = au see agneau; for ce = sssee agencer .- Der. chausses (verbal sf. pl.), chaussette, chausson (of which the doublet is caleçon), chaussure, déchausses, déchaux, chausse-trape (properly a snare, trap, which shoes the foot).

CHAUSSE-TRAPE, sf. a caltrop, trap. See

chausser and trappe.

CHAUVE, adj. bald; from L. calvus. For c = ch see § 126; for al = au see § 157. -Der. chauve-souris (a bat), so called because its wings have no feathers. Glosses of Reichenau (8th cent.) have 'Vespertiliones = calvos sorices.'

CHAUVE-SOURIS, sm. a bat. See chauve

and souris.

CHAUVIR. vn. (used only with de l'oreille, or des oreilles), to prick (the ears). Origin uncertain.

CHAUX, sf. lime. Prov. calz, It. calce, from L. calcem. For c = ch see § 126; for

al = au see § 157.

CHAVIRER, vna. to capsize, upset; from chapvirer, properly to turn, or be turned, upside down; from virer (q.v.) and chap (from L. caput). For c = ch see § 126.

+Chebec, sm. a three-masted vessel with

oars; from It. zambecco (§ 25).

CHEF, sm. a head, chief; originally a head, as in un couvre-chef; from L. caput. For c = ch see § 126; for a = e see § 54. p has here become f after having passed from p through b to v (§ III), and then by strengthening v into  $f(\S 142)$ , as is shown by Low Lat. cabo (for caput), and 10thcent. Fr. chève. Chef is a doublet of cap, q. v. - Der. achever (q. v.), chevet (the 'head' of a bed), chef-lieu.

Chélidoine, sf. celandine; from L. L. chelidonium\*, the Gr. χελιδόνιον, swallow-wort.

CHEMIN, sm. a way, road. Prov. camin, It. cammino, from Late L. caminus\*, found in 6th-cent. documents (chiefly Spanish) in sense of a road. Littré holds that the original of the word is not this late adopted Lat. form, but Kymr. caman, a way, from cam, a step (§ 19). For c = ch see § 126; for a = e see § 54.—Der. cheminer, acheminer.

CHEMINÉE, sf. a chimney. It. camminata, from L. caminata\*, a participial deriv. of caminus, used by Vitruvius for a chimney. For c = ch see § 126; for a = e see § 54;

for  $-ata = -\acute{e}e$  see § 201.

CHEMISE, sf. a shirt, shift; from L. camisia. Paulus, the abbreviator of Festus, says: 'Supparus, vestimentum lineum quod camisia dicitur.' For c=ch see § 126; for a = e see § 54.—Der. chemisette.

CHENAL, sm. a channel; from L. canalis. For c = ch see § 126; for a = e see § 54. Another f rm of this wor is chéneau (for al = eau see § 282). It is a doublet of CHER, adj. dear; from L. carus. For c =canal.

+ Chenapan, sm. a scamp, blackguard;

introd. towards end of 17th cent. by the Germ. wars, from Germ. schnapphahn

(§ 27).

The CHENE, sm. an oak. O. Fr. chesne, from L. casnus\* (= an oak in a Chartulary of A.D. 508). For c = ch see § 126; for a = esee § 54; for loss of s see § 148. The form casnus is a transformation of the regular quercinus (querc'nus) by changing re into rs, s (for c = s see § 129): this rs = s is found in Fr. in dorsum, dos, etc. (§ 154), and also in Lat. The Romans said dossum for dorsum, sussum for sursum, prosa for prorsa, retrosum for retrorsum. Even introsus is found for introrsus in an inscription (Orelli, 14034). For qu = c see car.—Der. chênaie.

CHENET, sm. a dog, andiron. O. Fr. chien-

net. See chien.

CHENEVIS, sm. hempseed; from L. cannabisium\*, deriv. of cannabis. For c = chsee § 126; for a=e see § 54; for b=vsee avant and § 113; for -isium = -is see § 214.—Der. chenevière, chènevotte.

CHENIL, sm. a kennel; from L. canîle\*. place where dogs are kept. Canile is from canis, like equile from equus, agnile from agnus, etc. For c = ch see

§ 126; for a = e see § 54.

CHENILLE, sf. a caterpillar; from L. canicula, a name drawn from a fancied likeness of the head of certain caterpillars to that of a little dog. This etymology is confirmed by the fact that the caterpillar has in many idioms received the name of other animals; as in Milanese cagnon (= a little dog): in other parts of Italy it is called gattola (a little cat). In Normandy it is called chatte pelouse, the shaggy cat. In Kent there are caterpillars called hop-dogs and hop-cats. The Portuguese call it lagarta (a lizard). For c = ch see § 126; for a = e see § 54; for -icula = -ille see § 257. Chenille is a doublet of canicule. - Der. écheniller.

CHENU, adj. hoar-headed; from L. canutus, deriv. of canus. For c = ch see § 126; for a = e see § 54; for -utus = -n see § 201. CHEPTEL, sm. leased-out cattle. captal, from L. capitale. Cap(ĭ)tale,

contrd. regularly (see § 52) into cap'tale, becomes cheptel; for ca = che, see §§ 126 and 54; for -ale = -el see § 191. Cheptel is a doublet of captel, capitale.

ch see § 126; for a=e see § 54.—Der.

chérir, chèrement.

CHERCHER, va. to seek. Prov. cercar, It. · cercare, from L. circare, used by Propertius for to wander hither and thither. For c = ch see § 126; for i = e see § 72; for are = er see § 263.—Der. chercheur,

rechercher, recherche.

CHERE, f. cheer, good fare; from L. cara\*, a face, countenance, first used by Corippus, a 6th-cent. poet, in his Paneg. ad Justinum: 'Postquam venere verendam Cæsaris ante caram.' Faire bonne chère took its present sense of 'eating a good dinner' only in modern times; formerly it was = faire bon accueil, and originally = faire bon visage, as the proper sense of chère is a face, as in Patelin's lines, Que ressemblez-vous bien de chère Et du tout à vostre feu père. For c = ch see § 126; for a = e see § 54.

CHÉRIR, va. to cherish. See cher .-Der. chérissable, enchérir, renchèrir, suren-

CHERTÉ, sf. dearness, high price; from L. caritatem. Caritátem, contrd. regularly (see § 52) into car'tatem, becomes cherté by c = ch, see § 126; a = e see § 54; -atem = - $\acute{e}$ , see § 230.

Chérubin, sm. a cherub; from eccles. L. cherubim, the Hebr. plur. of cherub

(§ 30). CHETIF, adj. poor, mean, bad; in 13th cent. chaitif (Joinville), in 11th cent. caitif (Chanson de Roland); It. cattivo; from L. captīvus, captive, in Class. Lat., but used in sense of chétif, mean, poor-looking, in Imperial times, as we see in the Mathesis of Firmicus Maternus, viii. 24, a treatise on astrology written by this Christian controversialist, who was a contemporary of Constantine, and died about A. D. 436: 'Vicesima pars Sagittarii, si in horoscopo inventa fuerit, homines facit nanos, gibbosos, captivos, ridiculosque.' How then has the word passed from its proper Lat. sense of 'captive' to that of 'mean' and 'weak'? A parallel Fr. metaphor will help to explain it: the word chartre, which properly means a prison, is also said in the Dict. de l'Académie Française to signify the mesenteric phthisis to which children are liable; the phrase un enfant est en chartre being used for a child attacked by this malady. Popular superstition, in its faith in fairies and evil spirits, likened consumption to a mysterious prison-house in which the sick person is held captive till he dies by an invisible hand: and thus the sick person, the chétif, is the 'captive' of that fatal malady. The L. captivus having thus this double signification, handed it down to the Romance languages: thus It. cattivo is both 'captive' and 'bad.' O. Fr., richer and fuller than the modern language, gave to the word chétif both senses; as we see in Joinville that St. Louis delivered les chétifs (i.e. the Christian 'captives' of the Saracens). Modern Fr. restricts the meaning to poor, bad. Captivus becomes caitif by final  $v = f(\S 142)$ , by  $pt = t(\S 168)$ , and by  $\bar{a} = ai$  (§ 54). Caitif (introd. into England by the Normans in the form caitiff) becomes in the 12th cent. chaitif by  $\mathbf{c} = ch$  (§ 126), in the 13th cent. chétif by  $ai = e' (\S 103)$ . Chétif is a doublet of captif.

CHEVAL, sm. a horse; from L. caballus. For  $\mathbf{c} = ch$  see § 126; for  $\mathbf{a} = e$  see § 54; for b=v see § 113.—Der. chevalin, chevaler, chevalet, dim. of cheval: the Romans similarly used equuleus, the dim.

of equus.

CHEVALIER, sm. a knight; from L. caballarius\*, used by Isidore of Seville as = alaris eques. For c = ch see § 126; for a = esee § 54; for b = v see § 113; for -arius =-ier see § 198. Chevalier is a doublet of cavalier, q. v .- Der. chevalerie (of which the doublet is cavalerie), chevalière, chevaleresque (a word formed after It. cavalleresco).

CHEVANCE, sf. property, fortune; a word somewhat out of use, yet a good one and

still available: from chef, q. v.

CHEVAUCHER, vn. to ride. O. Fr. chevalcher, It. cavalcare, Sp. cabalger, from L. caballicare\*. We find in the Salic Law, tit. 25, 'Si quis caballum sine permissu domini sui ascenderit, et eum caballicaverit.' Caballicare, contrd. regularly (see § 52) into cabal'care, becomes chevaucher by ca = che, see §§ 126 and 54; b = v, see § 113; al = au, see § 157.— Der. chevauchée (whose doublet is cavalcade, q. v.).

CHEVELU, adj. long-haired. See cheven. CHEVELURE, sf. head of hair, hair. O. Fr. cheveleure, It. capellatura, from L. capillatura\*, used by S. Augustine, der. from capillum. The i in late Lat. becomes o (§ 71) whence capellatura, which having regularly lost its medial t (see § 117) becomes chevelure; for ca = che, see §§ 126 and 54; for p = v, see § 111; for contraction of eu into u, see Hist. Grani. p. 38.

CHEVET, sm. a bed-head. See chef.—Der. chevecier (a choir-master, from chevet, formerly the name for the choir of a church).

CHEVÊTRE, sm. a halter. O. Fr. chevestre, Sp. cabestro, It. capestro; from L. capistrum. For c=ch see § 126; for a=e see § 54; for p=v see § 111; for i=e see § 72; for loss of s see § 148.—Der. s'enchevêtrer, used of a horse which catches its leg in the halter (chevêtre), whence metaph, to get entangled, embarrassed.

CHEVEU, sm. a hair. O. Fr. chevel, from L. capillum. For c=ch sec § 126; for a=e sec § 54; for p=v sec § 111; for il=el sec § 72; for el=eu sec § 282.—Der. (from O. Fr. chevel) chevelu, écheveler

(écheveau).

CHEVILLE, sf. a peg, pin. It. caviglia, from L. elavicula\*, a wooden peg. For -icula = -ille see § 257; for a = e see § 54. Clavicula ought to have given cleville; but euphony caused a dissimilation (§ 169); which led to the reduction of cl into c, for which see able; for c = ch see § 126. Cheville is a doublet of clavicule, q. v.

CHÉVRE, sf. a she goat; from L. capra. For c = ch see § 126; for a = e see § 54; for p = v see § 111.— Der. chevreau, chevrette, chevrotin, chevrier, chevrotin, chevrotine (buckshot, shot to

shoot goats with).

CHEVREFEUILLE, sm. honeysuckle; from L. caprifolium. For the changes here

see under chèvre and feuille.

CHEVREUIL, sm. a roe, roebuck; from L. capreolus. For c=ch see § 126; for a=e see § 5+; for p=v see § 111; for -eolus=-euil see aïeul and § 253. Chevreuil is a doublet of cabriole.

CHEVRON, sm. a rafter; from L. capronem\*, a word found in the Glosses of Cassel (8th cent.). For the changes of letters see chèvre. For-onem = -on see § 231. As to the transition in meaning (§ 13), the like metaphor existed in Lat. The Romans called a rafter capreolus (a little goat).

CHEVROTER, vn. to sing tremulously (like

a kid's bleating). See chèvre.

CHEVROTINE, sf. buckshot. See chèvre.

CHEZ, prep. at the house of; from L. casa. For c=ch see § 126; for a=e see § 54; for s=z see § 149. Chez was in very O. Fr. a subst. meaning a house. The Grand Coutumier speaks of ces maisons et chez esquels les marchands meltent leur marchandise. In the 11th cent. people

said je vais à chez Gautier = 'Vado ad casam Walterii,' to Walter's cottage; or je viens de chez Gautier. But this distinction speedily shifted; the phrase à chez became chez, but de chez remains, and bears witness by its form that the word was originally a subst. See § 13. Chez is a doublet of case, q. v.

† Chicane, sf. chicanery, sharp practice; another example of those changes of meaning noticed in § 13. Before being used for sharp practice in lawsuits, it meant a dispute in games, particularly in the game of the mall; originally it meant the game of the mall: in this sense chicane represents a form zicanum\*, which is from medieval Gr. τζυκάνιον, a word of Persian origin.—Der. chicaner.

CHICHE, sf. chick-peas; from L. cicer.

For c = ch see § 126.

CHICHE, adj. niggardly; from L. ciccum, that which is of little worth. For c = ch see § 126; for cc = ch see acheter and § 168.

Chicorée, sf. chicory; in 16th cent. cichorée,

from L. cichorium.

CHIEN, sm. a dog; from L. canis. For c=ch see § 126; for a=ie see § 54.—
Der. chienne, chenet (which in O. Fr. was chiennet, a dog, andiron, so called because it had a dog's head on its end: in Provence it was called formerly un chenet cafuec, echien de feu, a dog which guards the fire; in Germ. the word feuerbock is used in this sense).

CHIFFE, sf. a rag. Origin unknown.-Der.

chiffon, chiffonnier, chiffoner.

CHIFFRE, sm. a numeral, digit, figure. O. Fr. eifre, which in early O. Fr. meant zero, like Low Lat. cifra ('cifra, figura nihili' says the Breviloquus) a word of Ar. origin, like so many mathematical terms, representing the Ar. eifr (§ 30). Chiffre is a doublet of zéro, q. v. — Der. chiffrer, déchiffrer.

CHIGNON, sm. the nape of the neck, the cervical vertebræ. Buffon often speaks of le chignon du cou (by extension it is used to designate the back hair of a lady gathered by a riband and resting on the back of the

a riband and resting on the back of the neck). Chignon in its proper sense was in O. Fr. chaignon, originally chaaignon, from L. catēnionem\*. Ca(t)enionem loses its medial t regularly (see § 117), and becomes chaignon. For c = ch see § 126; for n = gn see eigogne and § 244. Chignon

is a doublet of chaînon, q. v.

Chimère, sf. a chimera; from L. chimaera. -Der. chimérique.

Chimie, sf. chemistry; from L. chymia\*.

-Der. chimique, chimiste.

Chiner, va. to colour, dye stuffs etc. to resemble Chinese silks, etc.; a word of hist. origin (§ 33).-Der. Chinois.

† Chiourme, sf. the crew of a galley, convicts; introd. in 16th cent. from It.

ciurma (§ 25).

Chipoter, vn. to do one's work carelessly,

slowly. Origin unknown.

Chique, sf. a quid (of tobacco); from the same root with chiche, q. v .- Der. chiquer.

Chiquenaude, sf. a fillip. Origin un-

known.

Chiragre, sf. (Med). chiraga; from Gr. χειράγρα.

Chiromancie, sf. chiromancy; from Gr. χειρομαντεία.

Chirurgie, sf. surgery; from Gr. χειρουργία. -Der. chirurgien (of which the doublet is

surgien).

Chlore, sm. chlorine; from Gr. χλωρδε.— Der. chlorique, chlorate, chlorose (a disease which gives the skin a greenish-yellow tint), chloroforme (compounded of chlorine and formic acid; see formique).

+ Choc, sm. a shock, collision; introd. in

16th cent. from It. ciocco (§ 25).

+ Chocolat, sm. chocolate; in 17th cent. chocolate, introd. in 16th cent. from Sp. chocolate (§ 26).

CHŒUR, sm. a chorus, choir; from L. chorus. For  $o = \alpha u$  see § 76. Chaur is

a doublet of chorus.

CHOIR, vn. to fall. O. Fr. chéoir, originally chaer and cader, from L. cadere by changing (1) c into ch, see § 126; (2) ĕ into oi, see § 61; (3) by losing d, see § 120; (4) by synæresis of e-oir into oir. form cheoir shows that the accent had been shifted in the Latin word from cádere to cadére; cádere would have formed chedre, cherre; for ere=re, as dicere, dire (§ 266), while ére = oir, as habére, avoir (§ 263). Just as ca(d)ere becomes chéoir, ca(d)utus\* (for partic. in utus see § 201) produced O. Fr. ché-ut, then chu, and the fem. ca(d)uta gave ché-ute, then chute, now a subst., by a change considered under absoute. - Der. choir, échoir, déchoir; chute, rechute,

CHOISIR, va. to choose. At an earlier period it signified to see, perceive: in the middle ages men said de sa tour le guetteur choisit les ennemis. Choisir, O. Fr. coisir, originally cosir, Prov. causir, It. causire, is a word of Germ. origin, der. from Goth. kausjan, to see, examine (§ 20) .- Der. choix (verbal subst.)

+Choléra, sm. cholera, a Lat. word der. from Gr.  $\chi o \lambda \hat{\epsilon} \rho a$ . Choléra is a doublet of

colle, colère.-Der. cholérique.

CHOMER, vn. to be without work; often written chaumer in 16th cent.: it means properly 'to rest.' Prov. chaume is the time when flocks rest. This word is der. from medieval Lat. cauma\*, heat of the sun, and signifies the time of day when heat is too great for work, a word found in sense of great heat in St. Jerome, Isidore of Seville, and Fortunatus. This Lat. cauma represents Gr. καθμα. For au = 0 see § 106; for c = ch see § 126. Chômer is a doublet of ealmer, q.v. It must be added that Littré objects to this origin, on the ground that chaumer, which ought to have been the first form after L. cauma is not met with till the 16th cent., chômer being the earlier. He inclines to the Celtic choum, to cease, desist (§ 19). -Der. chômage.

CHOPE, sf. a beer-glass; from Germ. schoppen

(§ 27).—Der. chopine.

CHOPPER, vn. to stumble; a word of Germ. origin, from Germ. schupfen (§ 27).

† Choquer, va. to strike, knock.

nected with choc, q. v.

CHOSE, sf. a thing. It. cosa, from L. causa, which, first meaning 'a cause,' came in the Lat. of the later Empire to mean 'a thing.' Hyginus uses causa for res; Pliny says 'quam ob causam' for 'quam ob rem'; the Reichenau Glosses (8th cent.) give us 'rerum = causarum.' We find in the Lex Longobard, 'Quia viri istam causam faciunt, non autem mulieres.' Causa becomes chose by changing (1) c into ch, see § 126; (2) au into o, see § 106. Chose is a doublet of cause.

CHOU, sm. a cabbage. O. Fr. chol, from L. caulis. Caulis becomes chol by changing (1) c into ch, see § 126; (2) au into o, see § 106. Chol becomes chou by softening

ol into ou, see § 158.

CHOUCAS, sm. a daw, jackdaw. See chat-

† Choucroute, sf. sour-crout; ruption of Germ. sauerkraut, introd. through Alsace (§ 27).

CHOUETTE, sf. an owl, owlet. See chat-

huant.

CHOYER, va. to pet, cosset. Origin un- CIDRE, sm. cider. O. Fr. sidre, from L. sicera, from Gr. σίκερα. Sicera. contrd.

CHRÊME, sm. chrism; from eccles. L. chrisma, Gr.  $\chi \rho \hat{i} \sigma \mu a$ . For i = e see § 72; for loss of s see § 148.

Chrestomathie, sf. a chrestomathy, selection of pieces; from Gr. χρηστομάθεια.

CHRETIEN, adj. christian; from L. christianus. For -ianus =-ien see § 194; for i=e see § 72; for loss of s see § 148. Chrétien is the doublet of Swiss crétin, q. v.

CHRÉTIENTÉ, sf. christianity; from L. christianitatem, which is contrd. regularly (see § 52) into christian'tatem, whence chrétienté by changing (1) christian into chrétien (q.v.); (2) -atem into -é (see § 230).

Christianisme, sm. christianity; from Gr.

χριστιανισμόs.

Chrome, sm. chrome; from Gr. χρωμα.
 Chromatique, adj. chromatic; from Gr. χρωματικός.

Chronique, of. a chronicle; from L. chronica.—Der. chroniqueur.

Chronique, adj. chronic; from L. chronicus

Chronogramme, sm. a chronogram; from Gr. χρόνος and γράφειν.

Chronologie, sf. chronology; from Gr. χρονολογία.—Der. chronologique.

Chronomètre, sm. a chronometer; from Gr. χρόνος and μέτρον.

Chrysalide, sf. a chrysalis; from L. chrysalidem.

Chrysocale, sm. pinchbeck; a word made up of two Gr. words χρυσός and καλός.

CHUCHOTER, vn. to whisper; an onomatopoetic word; see § 34.—Der. chuchotement.

CHUT, interj. hush 1 an onomatopoetic word; see § 34.

CHUTE, sf. fall; partic. subst. (see absoute and § 188) of choir, q. v.

Chyle, sm. chyle; from Gr. χυλός.

CI, adv. here. See ici.

CIBLE, sf. a target. Genev. cibe, from Ger. scheibe, through Alsat. schib (§ 27).

Ciboire, sm. a ciborium, pyx; from L. ciborium.

CIBOULE, sf. a shalot; from L. caepulla\*. For p = b see abeille and § 111; for u = ou see § 90; for ae = i see § 104.

Cicatrice, sf. a scar; from L. cicatricem.
—Der. cicatriser.

† Cicérone, sm. a cicerone; introd. from It. cicerone (§ 25). CIDRE, sm. cider. O. Fr. sidre, from L. sicera, from Gr. σίκερα. Sicera, contrd. regularly (§ 51) into sic'ra, became sis'ra by changing soft c into s (see §129): sis'ra has regularly intercalated an euphonic dental between s and r (see Hist. Gram. p. 73), and becomes sisdre, just as lazarus (laz'rus), becomes ladre or S. Lusor (Lus'r) becomes S. Ludre. Sisdre becomes sidre (see § 148), then cidre (see § 129).

CIEL, sm. heaven; from L. coelum, written celum by the Romans themselves. See

§ 105. For e = ie see § 56.

CIERGE, sm. a wax candle; from L. cereus, from cera. For -eus = -ge see § 272; for e = ie see § 56.

+ Cigale, sf. a cicala, grasshopper; from Prov. cicala (§ 24), which from L. cicadula, dim. of cicada.

+ Cigare, sm. a cigar; introd from Sp. cigarro (§ 26).—Der. cigarette.

CIGOGNE, sf. a stork; from L. ciconia. For c = g see § 129. For the change of ni into gn before a vowel see § 244 and aragne. Cigogne is a doublet of O. Fr. soigne.

CIGÜË, sf. hemlock; from L. cicuta. For c=g see § 129; for -uta = -ue see § 201.

ClL, sm. an eyelash, hair of eyebrows; from L. cilium. For loss of final syllables see § 50.—Der. ciller (whence O. Fr. déciller, now dessiller).

CIME, sf. a summit, mountain-top. O. Fr. cyme, from L. cyma\*, the head or top of a cauliflower, a summit, in Isidore of Seville: 'Cyma est enim summitas arborum.'—Der. cimier (an ornament on the top of a helmet).

CIMENT, sm. cement; from L. caementum. Here ae first becomes ē (§ 104), and ē drops to i (§§ 59. 60), as in caepulla, ciboule; caepa, cive; caepatum\*, civet; laeta, lie; paeonia, pivoine. Ciment is a doublet of cément.—Der. cimenter.

+ Cimeterre, sm. a scimitar. O. Fr. cimiterre, introd. from the East through It.

scimiterra (§ 25).

CIMETIÈRE, sm. a cemetery; from L. coemēterium. For oe = e see § 105; for ē = i see § 59, 60; for e = ie see § 56.

CIMIER, sm. a crest. See cime.

Cinéraire, adj. cinerary; from L. cinerarius. Cinéraire is a doublet of cendrier.

CINGLER, va. to lash, whip; from L. cingŭláre, to whip with a cingulum. For regular loss of atonic ŭ see § 52; for are = er see § 263.

CINGLER, vn. to sail, make sail. O. Fr. singler, originally sigler, a word of Germ. origin, from O. Scand. sigla, to sail (§ 20). Cingler is a doublet of sangler, q. v.

CINNABRE, sm. cinnabar; from L. cinnábaris. For loss of penult. a see § 51.

Cinname, sm. cinnamon; from L. cinnamum.

CINQ, num. adj. five; from L. quinque, written einque in a 3rd-cent. inscription. For qu=c see car.—Der. cinquième.

CINQUANTE, num. adj. fifty; from L. quinquaginta. For change of qu into c see car, and for loss of medial g see § 131.—Der. cinquantième, cinquantaine.

CINTRER, va. to arch. Origin uncertain. Diez derives it from a supposed Lat. cincturare\*, which, if it were known to exist, would be the natural parent of cintrer.—Der. cintre (verbal subst.), décintrer.

Cippe, sm. a cippus; from L. cippus.

Cippe is a doublet of cep, q. v.

Circoncire, va. to circumcise; from L. circumcidere. For -idere = -ire the atonic e is dropped, whence id're, then by assimilation dr becomes rr, whence r (§ 168). Con for cum is common even in classical Latin.—Der. circoncision.

Circonférence, sf. a circumference; from

L. circumferentia.

Circonflexe, adj. circumflex; from L.

circumflexus.

Circonlocution, sf. circumlocution; from

L. circumlocutionem.
Circonscrire, va. to circumscribe; from

L. circumscribere.—Der. circonscription. Circonspect, adj. circumspect, cautious; from L. circumspectus.—Der. circonspection.

Circonstance, sf. a circumstance; from L. circumstantia.—Der. circonstancier, -iel.

Circonvallation, sf. circumvallation; from L. circumvallationem, der. from circumvallare.

Circonvenir, va. to circumvent, deceive; from L. circumvenire.

Circonvoisin, adj. neighbouring, adjacent; compd. of voisin and the prefix circon, from L. circum.

Circonvolution, sf. circumvolution; from L. circumvolutionem\*, der. from circumvolvere.

Circuit, sm. a circuit, compass; from L. cir-

cuitus.

Circulaire, adj. circular; from L. circularis.

Circuler, vn. to circulate; from L. circulari. Circuler is a doublet of cercler, q. v.

—Der. circulation.

CIRE, sf. wax; from L. cera. For e=i see § 59.—Der. ciré (which is a doublet of cérat, q. v.), ciret, -age, -ier.

CIRON, sm. a fleshworm, mite. Origin unknown.

Cirque, sm. a circus; from L. circus.

Cirre, sm. a curl, lock (of hair); from L. cirrus.

CISAILLES, sf. pl. shears. See ciseau.— Der. cisailler.

CISEAU, sm. a chisel. Origin unknown.—
Der. cisailles, ciseler (from O. Fr. cisel for ciseau. For el = eau see § 204).

CISELER, va. to chisel, carve. See ciseau.— Der. ciseleur, -ure.

+ Citadelle, sf. a citadel; from It. cittadella (§ 25).

+ Citadin, sm. a citizen; from It. cit-

tadino (§ 25).

CITE, sf. a city; from L. citatem for civitatem, so written in several inscriptions before the 3rd cent. A.D. For loss of I (civ'tatem) see § 51; for v't=t see alléger; for -atem = -é see § 230.

Citer, va. to cite; from L. citare.-Der.

citation, citateur.

Citérieur, adj. hither, hithermost; from L. citerior.

CITERNE, sf. a cistern; from L. cisterna.
For loss of s see § 148.—Der. citerneau.

Cithare, sf. a cithara, lyre; from L. cithara. Cithare is a doublet of guitare and O. Fr. cédre,

CITOYEN, sm. a citizen. Prov. ciptadan, from L. civitadanus\*, der. from civitatem. For the change of the first part of the word, civita-=cit-, see cité; for loss of medial d see § 120; for -anus=-yen see § 194.

CITRIN, adj. citrine; from L. citrinus.

Citrin is a doublet of sérin, q. v.

CITRON, sm. a lemon, citron; from L. citrus, through a supposed dim. citronem\*.

CITROUILLE, sf. a pumpkin, gourd; dim. of O. Fr. citre, which is L. citrus (the yellow colour of the gourd resembling that of a lemon).

CIVE, sf. a chive; from L. caepa. For ae =e=i see § 104 and ciment; for p=v see § 111.—Der. civet (in O. Fr. civé, properly a stew with chives), civette.

† Civette, sf. a civet cat; a word of Eastern origin; Ar. zébed (§ 30). The word

came into Fr. through medieval Gr. ζαπέ-

CIVIÈRE, sf. a handbarrow, litter. From Venet, civiera; It. civeo.

Civil, adj. civil; from L. civilis.—Der. civilité, civiliser, civilisation.

Civique, adj. civic; from L. civicus.— Der. civisme.

CLABAUD, sm. a babbler, liar. Of Germ. origin. Neth. klappen (§ 27).—Der. clabauder, -age.

CLAIE, sf. a hurdle, screen. O. Fr. cloie, Prov. cleda, from L. L. clida\* found in the Lex Bajuwariorum, tit. lxxvii, 'Si eum interfecerit, coram testibus in quadrivio in clida eum levare debet.' The Lat. clida is of Celt. origin, Irish cliath, a hurdle (§ 10). Lat. clida becomes O. Fr. cloie by loss of d (see § 121), and by 1=0i (see § 68); oi in turn becomes ai, see § 61, whence claie.—Der. clayon; cloyer (from

CLAIR, adj. clear, bright; from L. clarus. Fof a=ai see § 54.—Der. clairet, -ière, -on; clarine, -inette; éclairer, éclaircir,

clairvoyant.

O. Fr. cloye).

CLAIRIERE, sf. a glade. See clair.

CLAIRON, sm. a clarion (clear-sounding trumpet). See clair.

CLAIRVOYANT, adj. clear-seeing. See clair.—Det. clairvoyance.

CLAMEUR, sf. clamour, din; from L. clamorem. For -orem = -eur see § 227. Clandestin, adj. clandestine; from L. clandestinus.

+ Clapet, sm. a valve; from Germ. klappe (§ 27).

CLAPIER, sm. a burrow. See clapir.

CLAPIR (SE), vpr. to squat (of rabbits); from L. clepére\* (se clepere=to hide oneself). For atonic e=a see amender; for ére=ir see Hist. Gram. p. 130.—Der. clapier.

CLΛPOTER, vn. to clap, chop, splash. Dim. of clapper. An onomatopoetic word (§ 34).

CLAQUE, sf. a slap, smack. An onomatopoetic word (§ 34).—Der. claquer (which is a doublet of clicher, q. v.), clacqueur.

CLAQUEMURER, va. to immure. Origin

unknown.

CLARIFIER, va. to clarify; from L. clarificare. For loss of medial c see § 129; for are = er see § 263. See clair.—Der. clarification.

CLARINETTE, sf. a clarionet; dim. of clarine. See clair.

CLARTÉ, sf. clearness; from L. claritatem, l

by regular loss of 1 (see 52), and by -atem = -e (see 230).

Classe, sf. a class; from L. classis.—Der. classer, classement, déclasser, classique (which is a doublet of glas, q. v.), classification.

Clause, sf. a clause, a thing concluded, closed up; from L. clausa, p. p. of claudere. Clause is a doublet of close, q. v.

Claustral, adj. claustral; from L. claustralis.

CLAVEAU, sm. (1) (Archit.) a keystone; (2) the sheep-rot; the lumps formed in this disease being thought to be like nailheads (clavis). O. Fr. clavel, from L. clavellus, dim. of clavis. For -ellus = -el =-eau see § 204.—Der. clavelée (from O. Fr. clavele).

+ Clavecin, sm. a harpsichord; from It.

clavicembalo (§ 25).

Clavicule, sf. the collar bone; from L. clavicula. Clavicule is a doublet of cheville,

q.v.

Clavier, sm. a key-chain, key-board (of a piano); from L. claviarius\*, from clavis. In O. Fr. = porte-clef, i. e. a key-ring; applied afterwards to a collection of pianokeys (§ 13).

CLEF, sf. a key; from L. clavis. For a=e

see § 54; for  $\mathbf{v} = f$  see § 142.

Clématite, sf. clematis; from L. clematidem.

Clément, adj. clement, merciful; from L. clementen.—Der. clémence, from L. clementia.

Clepsydre, sf. a clepsydra, water-clock; from L. clepsydra.

CLERC, sm. a clerk, scholar; from L. clericus, Gr. κληρικόs, one who belongs to the κλῆροκ, or clergy, as opposed to a layman. The prim. sense has been expanded to that of a man of learning, then a penman, clerk (in all its senses), agent, as in clere d'avoué, etc. For loss of i see § 51.

CLERGE, sm. the clergy; from L. clericatus, from clericus. For loss of atonic i see § 52; for c=g see § 129; for

 $-atus = -\acute{e}$  see § 201.

Clérical, adj. clerical; from L. clericalis. Cléricature, sf. the clerical state; from L.

clericatura \* from clericus.

CLICHER, va. to stereotype. O. Fr. cliquer, a form which shows that clicher is a variant of cliquer, q. v.: it is also a doublet of claquer, q. v. Similarly in Germ., abklitschen, = clicher, is derived from klatschen, = claquer.—Der. cliché, clichage.

Client, sm. a client, dependent; from L.

clientem .- Der. clientèle.

CLIGNER, va. to wink; from L. clinare. n becomes gn, and undergoes the same change as nn in grunnire, grogner; pinnonem \*, pignon.

Climat, sm. climate; from climatem .-

Der. climatérique.

CLIN, sm. a wink; verbal subst. of cligner, q.v. Clinique, adj. clinical, sf. clinical surgery; from L. clinice, a medical lesson given at

a sick man's bedside.

CLINQUANT, sm. tinsel, Dutch gold-leaf; abbrev. of O. Fr. phrase or clinquant. Clinquer, Neth. klinken, properly means to make a clinking noise (§ 27). A like metaphor is found in Germ., which calls this metal rausehgold.

CLIQUER, see clicher, of which it is another

CLIQUETER, va. to clack, click. Frequent. of O. Fr. cliquer. An onomatopoetic word (§ 34) .- Der. cliquetis.

+Cliver, va. to cleave; from Engl. cleave

(§ 28).—Der. clivage.

Cloaque, sm. a sewer; from L. cloaca.

CLOCHE, sf. a bell; from Merov. L. clocca\*, whence O. H. G. klocca; Germ. glocke (§ 20); origin doubtful; prob.onomatop. (§ 34). For c = ch see § 126.—Der. clocher, -ette, -eton.

CLOCHER, vn. to halt, limp, hobble. Prov. clopchar. Gk. χωλόπους (lame) gave birth. in the first ages after the fall of the Empire, to a Lat. cloppus\*. This word is found in the Glosses of Philoxenus, 'cloppus = χωλόs'; and the I ex Alamannorum gives cloppus for claudus, 'ut cloppus permaneat.' This adj. cloppus has given the Fr. two important words:-

1. O. Fr. adj. clop (lame), whence the vn. cloper, lost in mod. Fr., leaving its pres. partic. in the expression clopin-clopant, of which the first part is the verbal subst. of clopiner, another deriv. of cloper. Eclopé is

also a compd. of cloper.

2. Through a deriv., cloppicus, came the vn. cloppicare, which regularly losing I (§ 52) became clop'care, whence on one hand the Prov. clopchar, on the other the Fr. clocher. For c = ch see Hist. Gram. p. 64. CLOISON, sf. a partition; from L. closi-

onem\*, by transposition of i: see Hist.

Gram. p. 77.

CLOITRE, sm. a cloister, monastery. O. Fr. cloistre, from L. claustrum. For au = 0= oi see aboyer and § 107; for loss of s see § 148.—Der. cloîtrer.

CLOPIN-CLOPANT, loc. adv. haltingly, 'clop-

clop.' See clocher.

CLOPORTE, sm. a wood-louse. In 17th cent. written clausporte, degraded from clauspore, which should be its true form, from Lat. clausus porcus (lit. 'a shut It is hard to say why this name should be applied to the wood-louse; still the wood-louse is almost everywhere called The Lat. called it sometimes asellus, sometimes porcellio, the It. porcellino, the Gr. ονισκός. Similarly in the French provinces; in Champagne cochon de saint Antoine, in Dauphiné kaïon (a pig), in Anjou tree (= truie, a sow). These parallels confirm the existence of this metaphor, without however explaining it.

CLORE, va. to close, shut; from L. claudere. For the regular loss of the penult, e see § 51; for au = 0 see § 106; for dr = rsee § 168. - Der. éclore, enclore, enclos, déclore; clos, close (whose doublet is clause),

closerie, closier.

CLOTURE, sf. an enclosure, fence, close. O. Fr. closture, from L. clausitūra\*, from clausus. For regular loss of i see § 52; for au = 0 see § 106; for loss of s see § 148.

CLOU, sm. a nail. O. Fr. clo, from L. clavus. For av = au = o = ou see §§ 106, 107.— Der. clouer, -tier, enclouer, déclouer.

CLOYERE, sf. an oyster basket. See claie. +Club, sm. a club; the Engl. club (§ 28). —Der. clubiste.

Clystère, sm. a clyster; from L. clyster. Coactif, adj. coactive; from L. coactivus.

Coaction, sf. the act of compulsion, coaction; from L. coactionem.

Coaguler, va. to curdle, coagulate; from L. coagulare. Coaguler is a doublet of

cailler, q. v .- Der. coagulation.

Coaliser, vn. to coalesce. An ill-formed word from L. coalescere.—Der. coalition. Coasser, vn. to croak. In 16th cent. coaxer, from L. coaxare \*, from Gr. κοάξ.-Der. coassement.

+Cobalt, sm. cobalt; the Germ. cobalt

(\$ 27).

COCAGNE, sf. cockayne. O. Fr. quaigne, in medieval mythology an imaginary land in which the houses were made of cakes (coques as they were then called, now couque).

COCARDE, sf. a cockade. O. Fr. coquarde. given in Cotgrave as 'any bonnet or cap worn proudly or pertly on the one side.' See coq .- Der. cocardeau.

COCASSE, adj. ludicrous. Origin unknown.

COCHE, (1) sm. a large boat; from L. concha\*, which from its proper sense of shell, conch, came to that of a little boat. For nc=c see coque and Hist. Gram. p. 82. The word was early applied to certain public carriages by the common transfer of words relating to water-carriage to land-carriage (§ 13). Similarly in Paris before 1855 some omnibuses were called gondoles, others galères, thus taking their names from terms of navigation. Hence (2), a coach, carriage; see above.—Der. cocher, portecochère.

COCHE, sf. a tally, notch. Origin unknown.
 Der. décocher is to shoot an arrow, by freeing it from the notch of the arbalist.

COCHE, sf. a sow. Origin unknown.—Der.

cochon.

+ Cochenille, sf. cochineal; introd. in 16th cent. from Sp. cochinilla (§ 26).

COCHER, sm. a coachman. See coche. COCHET, sm. a cockerel. See coq.

COCHEVIS, sm. the crested lark. Origin unknown.

COCHON, sm. a pig. See coche.

+ Coco, sm. cocoa; introd. from Port. coquo (§ 26).—Der. cocotier.

COCON, sm. a cocoon. See coque.

Coetion, sf. a coction, boiling; from L. coctionem. Coetion is a doublet of cuisson, q.v.

Code, sm. a code; from L. codicem.—Der. codifier. Code is a doublet of codex.

Codicille, sm. a codicil; from L. codicillus.

Coefficient, sm. a coefficient; from co, L. cum, and efficient from L. efficientem.

Coemption, sf. coemption; from L. coemptionem.

Coercition, sf. coercion; from L. coercitionem.—Der. coercitif.

CŒUR, sm. the heart; from L. cor. For

o=\(\alpha\) see \{ 79\).

COFFRE, \(sm.\) a chest, trunk, coffer; from L. cophinus, a basket, but used for a coffer in the Capit. de Villis, art. \(62\): 'cofinis id est scriniis.' C\(\delta\)ph(\(1)\)nus was first regularly contrd. (see \{\}51\) into coph'nus; then ph became \(f\), see \{\}14\).

The Romans proncd. ph and \(f\) differently, as we see from Priscian: 'Non tam fixis labris est pronuntianda \(f\), quomodo ph,' but this shade of difference was soon effaced, and has entirely disappeared from modern languages. For \(p\) h = \(f\) cp. phasianus, \(f\) fasan, and \(\{\}14\)6. Cof'nus becomes \(coffre\) by changing \(\ma\) into \(r\): this permutation of

the nasal into a liquid is also to be found in ord'nem, ordre, etc., § 163. Coffre is a doublet of coffin.—Der. coffret, coffrer, encoffrer.

COGNÉE, sf. an axe, hatchet. O. Fr. coignée, from L. cuneata \*, a wedge to cleave wood with. First ea became ia, see Hist. Gram. p. 66, then cuniata becomes coignée by (1) ni = gn, see aragne, (2) u = oi, see § 100, (3) -ata = -ée, see § 201.

COGNER, va. to drive in (a nail, wedge).
O. Fr. coigner, from L. cuneare. For

cuneare = coigner see cognée.

Cohabiter, vn. to cohabit; from L. cohabitare.—Der. cohabitation.

Cohérent, adj. coherent; from L. cohaerentem.

Cohésion, sf. cohesion; from L. cohaesionem.

Cohorte, sf. a cohort; from L. cohortem. Cohorte is a doublet of cour.

COHUE, sf. a rout, crowd; verbal subst. of cohuer (to cry, hue and cry together). For the etymology see huer.

COI, fem. COITE, quiet, coy, still; from L. quietus. For loss of t see § 118; for i = oi see § 68; for qu = c see car. Coi is a

doublet of quitte, q. v.

COIFFE, sf. a headdress, cap; from L. cofea\*, used by Fortunatus. First ea became ia (see Hist. Gram. p. 66), then cofia becomes coiffe by attraction of i, which changes o into ai (see § 84).—Der. coiffer, -enr, -ure, décoiffer.

COIN, sm. a corner, nook; from L. cuneus. For eus=ius see Hist. Gram. p. 66; for ni=gn see aragne; for u=oi see § 100.

—Der. recoin.

Coincider, vn. to coincide; from L. co-

incidere.-Der. coincidence.

COING, sm. a quince. O. Fr. cooing, Prov. codoing, It. cologna, from L. cotoneus.

-eus becoming regularly -ius (see Hist. Gram. p. 66), cotonius produced O. Fr. cooing, (1) by dropping medial t (see § 117), (2) by changing ni into ng (see Hist. Gram. p. 65), (3) by changing o into oi (see § 58).—Der. cognasse, -assier.

† Coke, sm. coke; the Eng. coke (§ 28). COL, sm. a neck, of which cou is the softer form, see § 158; from L. collum. Col is a doublet of cou, q. v.—Der. collier, -let, -lerette, décoller, encolure, accoler.

+Colback, sm. colback; from Turk. kolbâk, a furred hat, adopted by certain French cavalry regiments on their return from the campaign of Egypt (§ 31).

Coléoptère, sm. a beetle, adj. coleopterous; from Gr. κολεόπτεροs, sheath-winged.

Colère, sf. wrath; from L. cholera. Colère is a doublet of choléra and O. Fr. colle.

† Colibri, sm. a humming-bird; introd. from the American colonies (§ 32).

COLIFICHET, sm. a trinket. Origin unknown.

COLIMAÇON, sm. a snail. See limaçon.

Colique, sf. the colic; from L. colica. + Colis, sm. a package, more correctly

written coli, from It. collo, the neck (§ 25). Collaborer, va. to work with; from L.

collaborare.—Der. collaborateur, -ation. Collatéral, adj. collateral; from L. collateralis\*.

Collateur, sm. a collator; from L. collatorem.

Collation, sf. a collation; from L. collationem. The sense of a light repast comes from convents, in which the monks made a daily 'collation' or reading and discussion on Holy Writ. This conference was fol-

lowed by a light meal, which thence took the name of collatio.—Der. collationner. Colle, sf. paste, glue; from Gr. κόλλα.—

Der. coller, décoller, encoller.

Collecte, sf. a collection, collect; from L. collecta (partic. of colligere). Collecte is a doublet of cueillette, q. v.—Der. collecteur.

Collectif, adj. collective; from L. collectivus.

Collection, sf. a collection; from L. collectionem.—Der. collectionner.

Collége, sm. a college, high school; from L. collegium.—Der. collégial, collégien.

Collègue, sm. a colleague; from L. collega. Coller, va. to stick, glue, paste. See colle. COLLERETTE, sf. a collar, frill. See collier. COLLET, sm. a collar. See col.—Der. colleter, se décolleter.

COLLIER, sm. a necklace. See col.—Der. collerette, dim. of O. Fr. coller for collier.

COLLINE, sf. a little hill, hillock; from L. collina, a dim. of collis, a word used by Roman surveyors. Columella uses the form collinum.

Collision, sf. a collision; from L. collisionem.

Collocation, sf. a collocation; from L. collocationem.

Colloque, sm. a colloquy; from L. col-

loquium.
Colloquer, va. to class, marshal, place; from L. collocare. Colloquer is a doublet of coucher, q.v.

Collusion, sf. collusion; from L. collusionem.

Collyre, sm. collyrium, eye-salve; from L. collyrium.

Colombe, sf. a dove; from L. columba.— Der. colombier, colombin.

Colon, sm. a husbandman; from L. colonus.
—Der. colonie (which is a doublet of O. Fr. colonge), colonial, coloniser.

+ Colonel, sm. a colonel; introd. in 16th cent, from It, colonello (§ 25).

Colonnade, sf. a colonnade; from It. co-

lonnata\*, see §§ 25, 201.

COLONNE, sf. a column; from L. columna. For u=0 see § 97; for mn=nn see § 160. This assimilation of mn to nn is to be found in Lat., where we have connecto for cum-necto, etc. (§ 168).—Der. colonnade, colonnette.

Colophane, sf. colophony; in 16th cent. colophone: of hist. origin (§ 33); from L. colophonia, rosin of Colophon.

Coloquinte, sf. colocynth; from L. colocynthis.

Colorer, va. to colour; from L. colorare.

Colorer is a doublet of colorier.—Der.

coloration.

† Coloris, sm. colouring; introd. in 16th cent. from It. colorito (§ 25).—Der. colorier, coloriste.

Colosse, sm. a colossus; from L. colossus.
—Der. colossal.

COLPORTER, va. to hawk, peddle; from col and porter, q.v. The colporteur was rightly a pedlar with a pack on his neck.

—Der. colporteur, colportage.

Colure, sm. (Astron.) colure; from Gr. κόλουροs, sc. γραμμή, properly = ligne colure.

+ Colza, sm. colza, rape-seed; from Flem. koolsaed (§ 27).

COMBATTRE, va. to fight, combat; from L. cum and battre (q. v.).—Der. combat (verbal subst.).

COMBIEN, adv. how many; from com (= to what point), O. Fr. form of comme (q. v.), and bien. See Hist. Gram. p. 160.

Combiner, va. to combine; from L. combinare.—Der. combinaison.

COMBLE, sm. top, summit, fulfilment; from L. cumulus, which signifies a summit in several medieval texts. Cum(ŭ)lus, regularly contrd. (see § 51) into cum'lus, becomes comble. For u=0 see § 97; for ml=mbl see Hist. Gram. pp. 72, 73.

COMBLER, va. to fill up, fulfil; from L. cumulare, regularly contrd. (§ 52) into cum'lare, whence combler. For letter-

changes see comble. Combler is a doublet Commère, sf. a gossip, joint godmother. of cumuler, q. v.

The Church gives to infants at their bap-

Combustion, sf. combustion; from L.

combustionem.

Comédie, sf. a comedy, play; from L. comoedia. For oe=e see § 105.—Der. comédien.

† Comestible, adj. eatable, edible; introd. in 16th cent. from It. comestibile (§ 25).

Comète, sf. a comet; from L. cometes. Comices, sm. pl. comitia; from L. comitia.

Comique, adj. comic; from L. comicus. † Comité, sm. a committee; introd. during the Regency from Engl. committee (§ 28).

Comité is a doublet of comté, q. v. COMMANDER, va. to command; from L. commendare or commandare (used in sense of 'to order' in late Lat.).—Der. commande (verbal subst.), commandement, commandant, commandeur, commenderie, commandite, recommander.

COMMANDITE, sf. a joint-stock company. See commander.—Der. commanditer, com-

manditaire.

COMME, adv. how; from L. quómŏdo. For loss of final syllables see §§ 50, 51. For qu = c see car.—Der. comment, compd. of comme and ent, which from L. indo. Indo becomes ent by i = e, see § 71; and by d = t, see § 121: cp. sorvv-ent, from subin de. Diez prefers to derive it (see also Hist. Gram. p. 160) from comme and -ment.

Commémoration, sf. commemoration; from L. commemoration em.—Der. com-

mémoratif.

COMMENCER, va. to commence, begin.

lt. cominciare, from L. cominitiare\*,
compd. of cum and initiare. Comin(i)tiare, losing its i regularly (see
§ 52), becomes comin'tiare, which gives
commencer. For u=o (a Latin change)
see § 97; for i=e see § 72; for -tiare
=-cer see § 264. The duplication of the
m is peculiar.—Der. commencement.

Commensal, sm. a messmate; from L. commensalis\*, one who lives at the

same table, mensa.

Commensurable, adj. commensurable; from L. cum and mensurabilis.

COMMENT, adv. why, how. See comme. Commentaire, sm. a commentary, comment; from L. commentarius.

Commenter, va. to annotate; from L. commentari.—Der. commentateur.

COMMERCE, sm. commerce; from L. commercium.

The Church gives to infants at their baptism a spiritual father and mother, whose it is to take charge of the child should the natural parents die, the godfather and godmother (parrain, marraine) being counted as the second father and mother (or, as would now be said, its co-fère and co-mère): eccles. Lat. expressed this double idea by the words com-pater, com-mater, whence compère and commère, which originally signified the two persons who held the child at the fout. For commater = com-

COMMETTRE, va. to commit; from L. committere. For i=e see § 72.—Dcr.

commis, commissaire, commission.

mère see mère. Der. commérage.

Comminatoire, adj. comminatory, threatening; from L. comminatorius\* (from comminationem, which from comminari).

COMMIS, sm. a clerk. See commettre.

Commisération, sf. commiseration, pity; from L. commiserationem.

COMMISSAIRE, sm. a commissary, commissioner. See commettre.—Der. commisariat.

COMMISSION, sf. a commission. See commettre.—Der. commissionner, commissionnaire.

Commode, (1) adj. commodious; from L. commodus. (2) sf. a chest of drawers, so called from its commodiousness.

Commotion, sf. a commotion; from L. commotionem.

COMMUER, va. to commute; from L. commutare. For loss of t see § 117.—Der. commuable.

COMMUN, adj. common; from L. communis.—Der. commune, communal, com-

munisme, communiste.

COMMUNAUTE, sf. a community; from L. communalitátem by regularly dropping ĭ (see § 52) and reduction of communalitatem into communauté by (1) al = au (see § 157); (2) -atem = -é (see § 230).

COMMUNIER, va. to communicate; from L. communicare (which in eccles. language signified to receive the Eucharist). For loss of medial c see § 129. Communier is a doublet of communiquer and O. Fr. co-

menger.

Communion, sf. communion; from L. communionem.

Communiquer, va. to communicate; from L. communicate. Communiquer

is a doublet of communier.—Der. commu- Compatriote, sm. a compatriot; from L. nication, communicatif.

Commutation, sf. commutation; from L. commutationem.

Compacte, adj. compact; from L. com-

pactus.

COMPAGNE, sf. a companion; fem. of O. Fr. compaign. Lat. cum-panis \* produced in Merov. Lat. a subst. compánio\*, whence the O. Fr. compaing (for a = ai see § 54), while its accus. companionem produced the form compagnon (for ni = gn see cigogne). Of these two O. Fr. forms, the subjective and objective, the latter only survives; see Hist. Gram. p. 89 sqq. Compaing has gone, leaving its fem. compagne and the deriv. compagnie, and compagnon remains. The oldest known occurrence of compaign is in the Germano-Lat. Glosses of the Vatican, which are of the time of Louis the Debonair, in the phrase, no longer Lat. but Romance, 'ubi (h)abuisti mansionem (h)ac nocte, compagn?'-Der. compagnie, compagnon, accompagner.

COMPAGNIE, sf. a company. See compagne. COMPAGNON, sm. a companion.

pagne.-Der. compagnonnage.

COMPARAÎTRE, vn. to appear; from L. comparescere. For parescere = paraître see apparaître.

Comparer, va. to compare: from L. comparare. Comparer is a doublet of O. Fr. comprer. Der. comparaison, comparable. comparatif.

COMPAROIR, vn. to put in an appearance; from L. comparere. For e = 0i see § 62. + Comparse, sf. a figure-dancer; introd.

from It. comparsa (§ 25).

COMPARTIMENT, sm. a compartment, panel, division; from O. Fr. verb compartir. which from L. compartiri\*. Compartiment is derived from compartir, like sentiment from sentir.

Comparution, sf. an appearance; corrupted from L. comparitionem.

COMPAS, sm. a compass, pair of compasses; properly measure, equal distance. In O. Fr. it signified pas égal, pas régulier, from L. compassus \* (see pas).—Der. compasser. to measure by compass, whence the wider sense of measuring one's acts.

Compassion, sf. compassion; from L.

compassionem.

Compatir, vn. to compassionate, pity; from L. compatiri\*. - Der. compatible, incompatible (compatibilis\*, incompatibilis\*).

compatriota.

+ Compendium, sm. a compendium. abridgement; the L. compendium.

Compenser, va. to compensate, set off, balance; from L. compensare. - Der. compensation, récompenser.

COMPÈRE, sm. a godfather, gossip. commère.

Compéter, vn. to be due, in the competency of; from L. competere.-Der. compétent, compétence, incompétent, incompétence.

Compétiteur, sm. a competitor : from L. competitorem.—Der. compétition.

Compiler, va. to compile; from L. com-

pilare.—Der. compilation.

COMPLAINTE, sf. a complaint; partic. subst. of O. Fr. verb complaindre (see plaindre). COMPLAIRE, vn. to please, gratify; from

L. complacere. For letter-changes see plaire.—Der. complaisant, complaisance.

Complément, sm. complement, fulness; from L. complementum.-Der. complémentaire.

Complet, adj. complete; from L. completus. Complète is a doublet of complies, q. v .- Der. compléter.

Complexe, adj. complex; from L. complexus.

Complexion, sf. complexion; from L. complexionem.

Complice, (1) adj. privy to, (2) smf. an accomplice; from L. complicem .- Der. complicité.

COMPLIES, sf. complines; in eccles. Lat. completae. For e=i see § 60; for loss of t see § 118. In liturgical language this part of the divine office is called the horae completae, because it completes the service, which comprehends prime, tierce, sexte, none and complies, or in liturgical Lat. prima, tertia, sexta, nona, completorium. Complies is a doublet of complète.

+ Compliment, sm. a compliment; introd. in 16th cent. from It. complimento (§ 25) .- Der. complimenter.

Compliquer, va. to complicate; from L. complicare. - Der. complication.

COMPLOT, sm. a plot. Origin unknown. -Der. comploter.

Componetion, sf. compunction; from L. compunctionem \* (strong sorrow at having offended God).

Comporter, va. to admit of, allow; from L. comportare.

COMPOSER, va. to compose: from L. com-

pausare \*, compd. of cum and pausare. For au = 0 see § 106.—Der. recomposer, décomposer, composition (L. compositorem, compositionem).

Composite, adj. composite; from L. composites. Composite is a doublet of com-

pote, q. v.

COMPOSTEUR, sm. a composing-stick; from L. compositórem. For loss of atonic ĭ see § 52; for torem = teur see § 228. Composteur is a doublet of compositeur.

COMPOTE, sf. stewed fruit. O. Fr. composte, It. composta, from L. composita. Compote is a doublet of composite. For loss of atonic i see § 51; for loss of s see § 148. The fall of s has not here been registered by the addition of a circumflex on the o.

COMPRENDRE, va. to comprehend; from L. comprendere. For the loss of the penult. ĕ see § 51.—Der. comprehension (straight from L. comprehensionem).

COMPRESSE, sf. (Med.) a surgical compress; verbal subst. of O. Fr. verb compresser. See

presser.

Comprimer, va. to compress, repress;

from L. comprimere.

COMPROMETTRE, va. to compromise; from L. compromittere. For i=e see § 72.—Der. compromis.

COMPTABLE, adj. accountable, responsible.

See compter. Der. comptabilité.

COMPTER, va. to count, reckon; from L. computare, by regular loss of ŭ (see § 52), and by -are =-er, see § 263. The doublet of compter is conter, q. v.—Der. compte (verbal subst., doublet of comput), comptable, comptoir, à-compte, décompter, mécompte (verbal subst. of mécompter).

Compulser, va. to search, examine; from L. compulsare\*, to push together, then

to collect, gather.

Comput, sm. a computation; from L. computum. Comput is a doublet of compte.

-Der. computer.

Comte, sm. a count; from L. comitem, by regular loss of  $\tilde{\chi}$  (§ 51).—Der. comtesse, comté (of which the doublet is comité), vicomte.

CONCASSER, va. to pound, crush; from L. conquassare. See casser.

Concave, adj. concave; from L. concavus. Concéder, va. to concede, grant; from L. concedere.

Concentrer, va. to concentrate; from con (= cum) and centre—Der. concentration, concentrique.

Concept, sm. a concept (philosophical term); from L. conceptus.

Conception, sf. a conception; from L. conceptionem.

Concerner, va. to concern, regard; from L. concernere\*.

† Concert, sm. a concert; introd. in 16th cent. from It. concerto (§ 25).

† Concerter, va. to rehearse, concert; introd. in 16th cent. from It. concertare (§ 25).—Der. déconcerter.

Concession, sf. a concession; from L. concession em.—Der. concessionnaire.

+ Concetto, sm. a conceit; an It. word, prop. used of brilliant false thoughts (§ 25).

CONCEVOIR, va. to conceive; from L. concipere. In this verb the accent has been displaced in Low Lat. from concipere to concipere; this -ere becomes -oir, see § 53, 263. For i = e see § 68; for p=v see § 111.—Der. inconcevable.

Conchyliologie, sf. conchology; from Gr.

κογχύλια and λόγος.

CONCIERGE, smf. a doorkeeper; O. Fr. consierge, from L. Lat. consergius\*, for conservius\* from cum and servus. Cp. sergent from servientem.—Der. conciergerie. Concile, sm. a council; from L. concilinm.

Conciliabule, sm. a conventicle; from L.

conciliabulum.

Concilier, va. to conciliate; from L. conciliare.—Der. conciliation, réconciliation.

Concis, adj. concise; from L. concisus.— Der. concision.

CONCITOYEN, sm. a fellow-citizen; from con (= cum) and citoyen, q. v.

+ Conclave, sm. a conclave; from It.

conclave (§ 25).

CONCLURE, va. to conclude; from L. concludere. Conclúdere, contrd. into conclud're regularly (see § 51), changes dr into r; see § 168. See also clore.

Conclusion, sf. a conclusion; from L.

conclusionem.

CONCOMBRE, sm. a cucumber; from L.

cucumerem. This word is contrd. regu-

cucumerem. This word is contrd. regularly (see § 52) into cucum'rem, and then undergoes three changes: (1) it intercalates n, as in laterna, lanterne, Hist. Gram. p. 79. This intercalation was not uncommon in Lat., in which we find pinctor, lanterna, rendere, for pictor, laterna, reddere. (2) m'r becomes mbr, see Hist. Gram. p. 73. (3) u becomes o, see § 98.

Concorde, sf. concord; from L. concordia. — Der. concorder, concordance,

concordat.

CONCOURIR, vn. (1) to concur, co-operate, [ (2) to compete; from L. concurrere.

See courir.

cretionem.

CONCOURS, sm. (1) concurrence, (2) competition; from L. concursus. See cours. Concret, adj. concrete; from L. concretus.

Concrétion, sf. a concretion; from L. con-

Concubine, sf. a concubine; from L. concubina .- Der. concubinage.

Concupiscence, sf. concupiscence; from L. concupiscentia.

Concurrent, sm. a competitor; from L. concurrentem .- Der. concurrence.

Concussion, sf. extortion; from L. concussionem (used in Roman Law for pecu-

lation, extortion).—Der. concussionnaire. CONDAMNER, va. to condemn; from L. condemnare. For e = a see § 65, note 1. Condemnare is cum and damnare; which gives Fr. damner, whence the a in the compound form.—Der. condamnation, condamnable.

Condenser, va. to condense; from L. condensare.- Der. condensation, condensateur,

condensable.

Condescendre, vn. to condescend; from L. condescendere. See descendre .- Der. condescendant, condescendance.

Condigne, adj. condign (a theol. term); from L. condignus .- Der. condignement, condignité.

Condiment, sm. condiment, seasoning; from L. condimentum.

Condition, sf. condition; from L. conditionem.-Der. conditionner, conditionnel.

+ Condor, sm. a condor; a word of American origin (§ 32).

CONDOLEANCE, sf. condolence. See doléance. CONDOULOIR (SE), vpr. to condole with (used only in the infin.); from L. condolere. See douloir.

Conducteur, sm. a conductor, guard, guide;

from L. conductorem.

CONDUIRE, va. to conduct, guide; from L. conducere. Conduc(ě)re becomes conduc're (see § 51), whence conduire. For  $\mathbf{u} = ui$  see § 96; for  $\mathbf{cr} = r$  see Hist. Gram. p. 81.—Der. conduite (partic. subst.), conduit, reconduire, inconduite.

Cône, sm. a cone; from L. conus. circumflex is added in order to express the long Gr. vowel of kwos: the word is

modern .- Der. conique, conifère.

Confabuler, vn. to confabulate, talk familiarly together; from L. confabulari .-Der. confabulation.

Confection, sf. construction, making; from L. confectionem .- Der. confectionner.

Confédérer, va. to confederate; from L. confoederare .- Der. confédération.

Conférer, va. to confer, collate; from L.

conferre.-Der. conférence.

CONFESSER, va. to confess; from L. confessari\* (frequent. of confiteri; for its formation see Hist, Gram. p. 131) .- Der. confesse (verbal subst.), confesseur, confession, confessional.

Confidence, sf. a secret, trust; from L. confidentia. Confidence is a doublet of confiance. Der. confidentiel, confident (L.

confidentem), confidenment.

CONFIER, va. to trust, confide; from L. confidare\*. For changes see fier .- Der.

confiance, confiant.

Configurer, va. to give form to; from L. configurare, from cum and figurare .-Der. configuration.

CONFINER, vn. to touch the borders of;

from It. confinare (§ 25).

CONFINS, sm. pl. confines, borders; from L. confinis.

CONFIRE, va. to preserve, pickle; from L. conficere = to preserve fruit. Conficere took, especially in medieval Latinity, the sense of 'making up' a medicine. Thus we read in the Leges Neapolitanae, 'Quod perveniet ad notitiam suam quod aliquis confectionarius minus bene conficiat curiae denuntiabit.' Contrd. regularly (§ 51) into confic're, it becomes confire by cr = r, see Hist. Gram. p. 81.—Der. confit, confiture, confiseur, déconfit, déconfiture.

Confirmer, va. to confirm; from L. con-

firmare. - Der. confirmation.

CONFISEUR, sm. a confectioner. See confire. -Der. confiserie.

Confisquer, va. to confiscate; from L. confiscare. Der. confiscation.

CONFITURE, sf. preserve, jam. See confire. Conflagration, sf. a conflagration; from L. conflagrationem.

CONFLIT, sm. a conflict; from L. conflictus. For ct = t see § 168.

Confluer, vn. to flow together, be confluent; from L. confluere.-Der. con-

CONFONDRE, va. to confound; from L. confundere. For loss of e see § 51; for u = 0 see § 98.

Conformation, sf. conformation; from L.

conformationem.

Conforme, adj. conformable; from L. conformis.-Der. conformer, conformité.

+ Confort, sm. comfort, Confort- Conjonction, sf. a conjunction; from L. able, adj. comfortable; introd. from Engl. comfort, comfortable (§ 28). Confort is a doublet of comfort.

CONFORTER, va. to strengthen; from L. confortare \* .- Der. réconforter.

Confraternité, sf. a confraternity. fraternité.

CONFRERE, sm. a colleague. See frère.— Der. confrérie.

CONFRONTER, va. to confront. See front. -Der. confrontation.

Confus, adj. confused; from L. confusus. -Der. confusion, confusément.

CONGE, sm. (1) leave, permission; (2) leave of absence; from L. commeatus = permission, authorization, written commiatus in 8th-cent. documents, e.g. in Charlemagne's Capitularies, vi. 16: 'Mulier, si sine comiato viri sui velum in caput suum miserit.' For commeatus = commiatus see abreger and agencer. Comiatus gives Prov. comjat and Fr. congé. For i=gsee Hist. Gram. pp. 65, 66; for -atus =  $-\dot{e}$ see § 200; for m = n see § 160.—Der. congédier.

Congeler, va. to congeal; from L. conge-

lare .- Der. congelation.

Congénère, adj. congeneric; from L. congener.

Congestion, sf. congestion; from L. congestionem.

Conglobation, sf. the act of heaping together (chiefly as a rhetorical action); from L. conglobationem.

Conglomérer, va. to gather together, mass together, amass; from L. conglomerare. Conglutiner, va. to glue together; from

L. conglutinare. - Der. conglutination. Congratuler, va. to congratulate; from L. congratulari. - Der. congratulation.

Congre, sm. a conger-eel; from L. con-

Congrégation, sf. a congregation; from L. congregationem.

Congrès, sm. a congress; from L. congressus.

Congru, adj. congruous, suitable; from L. congruus .- Der. congruité, incongru, incongruité.

Conjecture, sf. a conjecture; from L. conjectura.—Der. conjectural.

Conjoindre, va. to conjoin; from L. conjungere. See joindre. - Der. conjoint.

Conjonctif, adj. conjunctive; sm. the subjunctive mood; from L. conjunctivus .-Der. conjonctive.

conjunctionem.

Conjoncture, sf. a conjuncture; from L. conjunctura.

Conjugal, adj. conjugal; from L. conjugalis.

See Conjuguer, va. to conjugate; from L. conjugare.—Der. conjugaison.

Conjurer, va. to conjure, conspire; from L. conjurare. - Der. conjuration.

CONNAÎTRE, va. to know. O. Fr. conoistre, from L. cognoscere. Cognosc(ě)re, regularly contrd. (see § 51) into cognos're, becomes conoistre. For gn = n see assener and § 131; for o = oi see § 83; for sr = str see Hist. Gram. p. 74. Consistre becomes connaître. For n = nnsee ennemi; for oi = ai see § III; for loss of s see § 148.-Der. connaissant, connaissance, connaisseur, connaissement, connaissable, reconnaissable, reconnaître, reconnaissant, reconnaissance, méconnaître.

CONNE, adj. congenital; from L. connatus, from cum and natus; for natus =  $n\acute{e}$  see  $n\acute{e}$ . CONNETABLE, sm. a constable. O. Fr. conestable, It. conestabile, from L. comes stabuli, count of the stable (a dignitary of the Roman Empire, transferred to the Frankish courts). The comes-stabuli, or as he was soon called in one word, the comestabulus, entrusted under the early kings with the charge of the cavalry, became in the 13th cent, the commander of the forces generally. Comes-stabuli becoming comestabulus, changed after the 8th cent. into conestabulus. For m = nsee § 160. A document of A.D. 807 has 'comes stabuli quem corruptè conesta-

loss of s see § 148. Connexe, adj. connected; from L. connexus.

bulus appellamus.' Conestáb(ŭ)lus, by

regular contrn. (see § 51) into conestab'lus, becomes conestable. For the later

Connexion, sf. the act of joining, connexion; from L. connexionem.

Conniver, vn. to connive, wink at; from L. connivere .-- Der. connivence (L. conniventia).

Conque, sf. a conch, shell; from L. concha. CONQUERIR, va. to conquer; from L. conquirere. For quirere = quérir see acquérir .- Der. conquérant, conquête (strong partic. subst., for which see absoute and

Consacrer, va. to consecrate; from L. consectare.

Consanguin, adj. related in blood, cousing (by the father's side); from L. consanguineus .- Der. consanguinité.

Conscience, sf. the conscience; from L. conscientia .- Der. consciencieux.

Conscription, sf. a conscription; from L. conscriptionem.

Conscrit, sm. a conscript; from L. con-

Consécration, sf. a consecration; from L. consecrationem.

Consécutif, adj. consecutive; as if from a supposed L. consecutivus\*, deriv. of consecutum. For Fr. derivatives in -if see § 223.

CONSEIL, sm. counsel, advice; from L. con-For i = ei see § 70.—Der. conseiller, déconseiller.

CONSENTIR, vn. to consent; from L. con-

sentire. - Der. consentement.

Conséquence, sf. consequence; from L. consequentia .- Der. consequent (consequentem), conséquemment, inconséquent, inconséquence.

CONSERVER, va. to preserve; from L. conservare.-Der. conservation, -atoire, conserve (verbal subst.), conservateur.

Considérer, va. to consider; from L. considerare. - Der. considération, -able, inconsidéré, déconsidéré.

Consigner, va. to consign, deposit; from L. consignare. - Der. consigne (verbal subst.), consignation, consignataire.

Consister, vn. to consist (of); from L. consistere.-Der. consistant, -ance.

Consistoire, sm. a consistory; from L. consistorium.

CONSOLE, sf. a bracket, console. Origin unknown.

Consoler, va. to console; from L. consolari. -Der. consolation, consolable, consolateur.

Consolider, va. to consolidate; from L. consolidare. - Der. consolidation.

Consommer, va. to complete, consummate; from L. consummare.—Der. consommation, consommé, consommateur.

Consomption, sf. a consumption; from L. consumptionem.

Consonne, sf. a consonant; from L. con-

Consonnance, sf. a consonance; from L. consonnantia.

Consorts, sm. pl. associates; from L. consortes.

CONSOUDE, sf. (Bot.) consound, comfrey. O. Fr. consolde, It. consolida, from L. consolida. For changes see soude.

Conspirer, vn. to conspire: from L. conspirare. Der. conspiration, conspirateur.

Conspuer, va. to scoff at, spit at; from L. conspuere.

Constant, adj. constant; from L. constantem .- Der. constance, constamment.

Constater, va. to ascertain, verify, state; formed from L. status. The word does not appear till early in the 18th cent.

Constellé, adj. made under influence of some constellation; from L. constellatus\*.

Constellation, sf. a constellation; from L. constellationem.

Consterner, va. to dismay, strike with terror; from L. consternare.-Der. consternation.

Constiper, va. to constipate; from L. constipare. - Der. constipation.

Constituer, va. to constitute; from L. constituere.-Der. constitution, constitutionnel, constitutionalité. constituant, constitutif.

Constricteur, adj. constrictive; from L. constrictorem .- Der. constriction.

Constructeur, sm. a constructor; from L. constructorem.

Construction, sf. a construction; from L. constructionem.

Construire, va. to construct; from L. construere.

Consubstantial, adj. consubstantial, from L. consubstantialis.

+ Consul, sm. a consul; this is an old adopted word (found in the 13th century) from Lat. consul (§ 33).—Der. consulat, consulaire.

Consulter, va. to consult; from L. consultare. - Der. consulte (verbal subst.), consultant, consultation, consultatif, consulteur.

Consumer, va. to consume; from L. consumere.

Contact, sm. contact; from L. contactus. Contagion, sf. contagion; from L. contagionem .- Der. contagieux (L. contagiosus).

CONTE, sm. a tale, narrative. See conter.

Contempler, va. to contemplate; from L. contemplari. - Der. contemplation, contemplateur, contemplatif.

Contemporain, adj. contemporary; from L. contemporaneus.

Contempteur, sm. a contemner, scorner; from L. contemptorem.

Contenance, sf. capacity, extent, bearing. See contenir.

H 2

Contenir, va. to contain, hold; from L. continere. For i=e see § 72; for e=i see §§ 59, 60.—Der. contenant, contenance, décontenancer.

Content, adj. content; from L. contentus.

—Der. contenter, mécontenter, contentement.

Contentioux, adj. contentious; from L. contentiosus.

Contention, sf. a contention; from L. contentionem.

CONTER, va. to tell, narrate. Prov. contar, from L. computare, which meant first to compute, count, then to enumerate, lastly to relate, recount. The correctness of this etymology is proved by the fact that It. contare and Sp. contar mean both to count and to recount; so also Germ. erzählen (to relate) is derived from zahlen (to count). Comp(ŭ)táre, contracted regularly (see § 52) into compt'are, becomes conter. For mpt=mt see Hist. Gram, p. 81; for m=n see § 160. Conter is a doublet of compter, q. v.—Der. conte (verbal subst.), conteur, raconter.

Contester. va. to contest, dispute; from L. contestari.—Der. conteste (verbal subst.),

contestation, contestable.

Contexte, sm. context; from L. contextus.

Contexture, sf. contexture, weaving together of parts; from con and texture, q.v. Contigu, adj. contiguous; from L. con-

tiguus .- Der. contiguité.

Continent, adj. continent; from L. continentem.—Der. continence.

Continent, sm. a continent; from L. continentem.—Der, continental,

Contingent, adj. contingent; from L. contingentem.—Der. contingence.

Continu, adj. continuous; from L. continuus.—Der. continuité, continuel, continuel continuel discontinuer, continuer, continuer,

Contorsion, sf. a contortion, twist; from L. contorsionem.

Contourner, va. to give contour to, twist. See tourner.—Der. contour (verbal subst.; see tour.)

Contracter, va. to contract; from L. contractare \*.—Der. contraction.

Contradicteur, sm. a contradicter, legal adversary; from L. contradictorem — Der. contradiction (L. contradictionem); contradictione (L. contradictorius).

CONTRAINDRE, va. to constrain; from L. constringere. For loss of s see § 148; for -ingere = eindre see astreindre; for

eindre = aindre see §§ 61, 63.—Der. contrainte (partic. subst.).

Contraire, adj. contrary; from L. contrarius.—Der. contrarier, contrariété.

+ Contraste, sm. a contrast; introd. in 16th cent. from lt. contrasto (§ 25).—Der. contraster.

Contrat, sm. a contract, agreement. O. Fr. contract, from L. contractus.—Contrat is a doublet of contracte.

Contravention, sf. contravention; from L. contraventionem \*.

Contre, prep. against; from L. contra.— Der. encontre.

CONTRE-BALANCER, va. to counterbalance. See contre and balancer.

† Contrebande, sf. smuggling, contraband; introd. in 16th cent. from lt. contrabbando (§ 25).—Der. contrebandier.

CONTRÈBASSE, sf. a counter-base. See contre and basse.

CONTRECARRER, va. to thwart, cross. See contre and carrer.

CONTRECŒUR, sm. aversion; adv. (A) unwillingly. See contre and cœur.

CONTRECOUP, sm. a repercussion of one body off another (as of a ball from a wall, or in billiards, another ball); then, an unexpected unfortunate result. See contre and coup.

CONTRE-DANSE, sf. a quadrille, country-

dance. See contre and danse.

CONTREDIRE, va. to contradict. See contre and dire.

CONTRÉE, sf. a country. It. contrada, from L. contrata\*, properly the country before, or against you, contra. We find the word in the Leges Sicil. 3. 38, a medieval document: 'Statuimus, ut in utraque contrata, tam in terris domanii nostri quam in baronum,' etc. Just as contrata is from contra, so the Germ. gegend is from the prep. gegen. For ata = ée see § 201.

CONTRE-ECHANGE, sm. an unexpected change, or exchange. See contre and

échange.

CONTREFAÇON. sf. a counterfeit, forgery. See contre and façon.

CONTREFAIRE, va. to counterfeit, forge. See contre and faire.—Der. contrefait.

CONTRE-JOUR, sm. a light or window opposite an object, picture, spoiling its effect See contre and jour.

CONTREMANDER, va. to countermand. See contre and mander.

CONTREMARCHE, of. a countermarch. See contre and marche.

CONTREMARQUE, sf. a second mark placed | Convalescent, adj. convalescent; from L. on merchandise, or on coins. See contre and marque.

CONTRE-PARTIE, sf. a counterpart. See

contre and partie.

CONTREPESER, va. to make a counterpoise. See contre and peser.

CONTRE-PIED, sm. a back-scent (in hunting), the contrary. See contre and pied.

CONTRE-POIDS, sm. a counterpoise. contre and poids.

CONTRE-POINT, sm. counterpoint. See contre and point.

CONTRE-POISON, sm. an antidote. See contre and poison.

See CONTRESCARPE, sf. a counterscarp.

contre and escarpe.

CONTRESCEL, sm. a counterseal, little seal added to a sealed document. See contre and scel.

CONTRESEING, sm. a countersign. See contre and seing.

CONTRESENS, sm. an error in expression or translation. See contre and sens.

CONTRESIGNER, va. to countersign. contre and signer.

CONTRE-TEMPS, sm. a contretemps, mischance. See contre and temps.

CONTRETIMBRE, sm. a counter-stamp (on documents); from contre and timbre.

CONTREVENIR, vn. to offend, transgress. See contre and venir.

CONTREVENT, sm. an outside shutter. See contre and vent.

Contribuer, va. to contribute; from L. contribuere.—Der. contribuable, contribution (L. contributionem).

Contrister, va. to sadden; from L. contristare.

Contrit, adj. contrite; from L. contritus. —Der. contrition.

CONTRÔLE, sm. a register, counter-roll. O. Fr. contre-rôle a duplicate register, used to verify the official or first roll. contre and rôle. - Der. contrôler, contrôleur. CONTROUVER, va. to invent, fabricate. See trouver.

Controverse, sf. a controversy; from L. controversia .- Der. controversiste.

+ Contumax, adj. contumacious (a lawterm); the L. contumax .- Der. contumace. Contus, adj. bruised; from L. contusus.

Contusion, sf. a contusion; from L. contusionem.

CONVAINCRE, va. to convince; from L. convincere. For loss of atonic e see § 51; for i = ai see § 73 note 1.

convalescentem .- Der. convalesence.

CONVENIR, vn. to agree; from L. convenire .- Der. convenu, -able, -ance (L. convenientia), déconvenue.

Convention, sf. a convention, agreement: from L. conventionem. Der. conventionnel.

Conventuel, adj. conventual; from L. conventualis from conventus.

Converger, vn. to converge; from L. convergere.-Der. convergent, convergence. Convers, adj. lay, serving (of monastic ser-

vants); from L. conversus.

Converse, adj. f. converse (in logic); from L. conversus: also used as a sf.

Converser, vn. to discourse, converse; from L. conversari, to live with one, thence to converse. - Der. conversation.

Conversion, sf. a conversion; from L. conversionem.

CONVERTIR, va. to convert; from L. convertere; as if it were convertére. For displacement of Lat, accent see accourir and concevoir; for ere = ir see § 60.—Der. con-

Convexe, adj. convex, from L. convexus. -Der. convexité.

Conviction, sf. a conviction; from L. convictionem.

CONVIER, va. to invite; It. convitare. Convier is formed from O. Fr. convî, an invitation, and is also connected with a supposed L. convitare \*, formed from con and a radical vitare \*, found also in invitare. For loss of t see § 117.

Convive, smf. a guest; from L. conviva. Convocation, sf. convocation; from L. convocationem.

CONVOI, sm. a funeral procession, convoy. See convoyer.

CONVOITER, va. to covet. O. Fr. covoiter, It. cupitare, from L. cupitare \*, deriv. of cupitum, partic. of cupere, by the ordinary formation of frequent verbs. Cupitare \* becomes O. Fr. covoiter, thence mod. Fr. convoiter. For u = 0 see § 90; for insertion of n see concombre; for p = b see § III; for i = oi see § 68. - Der. convoiteux.

CONVOITISE, sf. covetousness, lust. O. Fr. covoitise, Cat. cobdicia, It. cupidizia, from L. cupiditia \*, a Low Lat. form for cupiditas. 'Qui cupiditia æstuant,' says Ratherius Vero: whence covoitise, then convoitise. For u = 0 see § 90; for insertion of n see concombre; for p=b see § III; for the unusual arrest of d at & see § 120 and §§

117 note 3, 118 note 1; for tia = soft se see agencer; for i = oi see § 68.

Convoler, vn. to marry again; from L. convolare.

Convoquer, va. to convoke; from L. convocare.

CONVOYER, va. to escort, convoy. O. Fr. voier, from L. conviare \*. For i = oi, oy, see § 68.—Der. convoi (verbal subst.).

Convulsion, sf. a convulsion; from L. convulsionem.—Der. convulsif, convulsionnaire.

Cooperer, vn. to cooperate (a theol. term introd. in 16th cent. by the Huguenots); from L. cooperati. — Der. coopération, -ateur, -atif.

Coordonner, va. to arrange, dispose. See ordonner.

CODDAIL

COPEAU, sm. a chip. Origin unknown.

Copie, sf. a copy; from L. copia, properly abundance, reproduction: from multiplying a MS. (facere copiam) by frequently writing it out. Hence the restricted sense of copia, for the copying of a document (§ 12).

—Der. copiste, copier.

Copieux, adj. copious; from L. copiosus. Copule, sf. a copula; from L. copula.—

Der. copulatif, copulation.

COQ, sm. a cock. O. Fr. coc, an onomatopoetic word (§ 3,4), found alike in Anglo-Saxon coc, Low Breton kok; it passed into Germanic Latin in the form coccus\*. 'Si quis coccum aut gallinam furaverit,' says the Lex Salica (vii. 16).—Der. cochet, cocarde (coxscomb), coquet (formerly a little cock, whence the adj. coquet, meaning as vain as a little cock), coquelicot (in O. Fr. coquelicoq = coq: this word now means the corn-poppy, the flower of which is red like cock's comb. The origin of the word coquelicot, is onomatopoetic, from the crowing of the cock), coquelinot (irritable as a cock).

COQ-A-L'ÂNE, sm. disconnected talk; the talk of the cock and the ass in the old tale, which is preserved by Grimm: cp. the Engl.

'cock-and-bull story."

COQUE, sf. a shell; from L. concha. Concha becomes coque, as conchylium, coquille. This change of nc into c may be seen in carbunculus, escarboucle. For ch=c=q see Hist. Gram. p. 63. Coque is a doublet of conque, coche.

COQUECIGRUE, sf. an imaginary animal; Rabelais (Garg. i. 49) speaks of the 'coming of the coquecigrues,' as we talk of the 'Greek Kalends'—of a time which will never come. Hence used of a person who talks nothing but nonsense; lastly of the nonsense talked. Origin unknown.

COQUELICOT, sm. the wild poppy. See coq. COQUELUCHE, sf. a hood. Origin unknown. COQUET, adj. coquettish. See coq.—Der.

coqueter, -terie.

COQUILLE, sf. a shell; from L. conchylium.

For the changes of the letters see coque.—

Der. coquillage, -ier.

COQUIN, sm. a scoundrel, rogue. Origin uncertain: probably from Low L. coquinus\*, from coquus (Diez).—Der. coquinerie.

COR, sm. (1) a corn (on the feet, etc.);
(2) a horn, bugle; from L. cornu. For rn=r see § 164.—Der. corner, cornet (a little horn, then a horn-shaped roll of paper).
CORAIL, sm. coral; from L. corallium.

For all i = ail see § 54, 3.—Der. corallin.

CORBEAU, sm. a raven, corbie. O. Fr. corbel, from L. corvellus, dim. of corvus. For the change of sense see § 13. For v=b see § 140; for -ellus = -ean see § 282.

—Der. encorbellement (from O. Fr. corbel).

CORBEILLE, sf. a basket, from L. corbicula. For icula = eille, see § 257.—Der. corbillon.

Corbillard, sm. a coach, hearse; a word of hist, origin (§ 33). Corbillard, O. Fr, corbeillard, was used in the 17th cent. for the barge which plied between Paris and Corbeil; Ménage speaks of it as of a word much used in his day; 'Corbillart. On appelle ainsi le coche de Corbeil à Paris; duquel lieu, de Corbeil il a été appelé Corbillart, comme le Melunois de Melun.' Corbillard towards the end of the 17th cent. took the sense of any great show-carriage, a wedding coach; its present sense dates only from the 18th cent.

CORDE, sf. a cord; from L. chorda. For ch = c see Hist. Gram, p. 63.—Der. cordeau (O. Fr. cordel, which in the older form has given the deriv. cordelle, cordelier, cordeler, cordelière), corder, cordage, cordon, cordier,

corderie.

Cordial, adj. cordial; from L. cordiale\*, deriv. from cordis, cor.—Der. cordialité, cordialement.

CORDON, sm. a string, twist. See corde.—

Der. cordonnerie, cordonnet.

CORDONNIER, sm. a shoemaker, cordwainer, O. Fr. cordonanier, properly one who works with cordonan (Cordovan leather for shoes) (§ 33). Cp. the word maroquin, which means Morocco leather, etc. Similarly It. cordovaniere is from Cordova.

Coriace, adj. tough, leathery; from L. cor-

iaceus\*, from corium.

Coriandre, sf. coriander; from L. coriandrum.

CORME, sf. the service-apple; from L. cornum. For n = m see § 163.—Der. cormier. CORMORAN, sm. a cormorant; corruption of cormaran, which form, the more regular one, is still used by fishermen. Catal. corbmari, Port, corvomarinho, from L. corvusmarinus. The Reichenau Glosses (8th cent.) have 'Mergulus = corvus marinus.' Corvus-marinus becomes cor-maran by changing in into an, cp. sine, sans, lingua, langue, etc., see § 72 note 4; and by

dropping the medial v, see Hist, Gram. p. 81. + Cornac, sm. an elephant-driver, a Hindu

word (§ 31).

+ Cornaline, sf. a cornelian; introd. from

It. cornalina (§ 25).

CORNE, sf. a horn; from L. cornua, plural of cornu, whence cor, q. v.-Der. corné, cornée, cornouille, cornemuse (see muse), écorner, racornir, cornichon.

CORNEILLE, sf. a rook, crow; from L. cornícula, dim. of cornicem. For -ícula =

-eille see § 257.

CORNEMUSE, sf. a bagpipe. See corne and

CORNET, sm. a horn, cornet. See cor .-Der. cornette.

+ Corniche, sf. a cornice. O. Fr. cornice, introd. from It. corniccio (§ 25).

CORNICHON, sm. prep. a little horn, then a little horn-shaped cucumber, gherkin. corne.

CORNOUILLE, sf. a cornel-berry, a dim. of corne (the cornel-berry being so named from its shape) .- Der. cornouiller.

CORNU, adj. horned; from L. cornutus. For -utus = u see § 201.—Der. cornue, bis-

cornu.

Corollaire, sm. a corollary; from L. corollarium \*, lit. a little crown, i. e. a mark indicating the deduction from the proposition. Corolle, sf. a corolla; from L. corolla.

Coronaire, adj. coronal, used of the gold given to a conqueror in the form of a crown; from L. coronarius.

Corporation, sf. a corporation; from L. corporationem \* (from corporatus \*, which from corpus).

Corporel, adj. corporal; from L. corporalis. CORPS, sm. a body; from L. corpus.—Der. corset (q. v.). corsage, corselet.

Corpulence, sf. corpulence; from L. cor-

pulentia.

Corpuscule, sm. a corpuscule, minute body; from L. corpusculum. — Der. corpusculaire.

Correct, adj. correct; from L. correctus. -Der. correcteur, correction, correctif.

Corrélatif, adj. correlative. See relatif.

Corrélation, sf. correlation. See relation. CORRESPONDRE, va. to correspond, answer; from L. correspondere \*, for correspondere (from cum and respondere). For such changes of accent see accourir; for loss of penult. e see § 51.—Der. correspondant, correspondance.

+Corridor, sm. a corridor; introd. in 16th cent. from It. corridore (§ 25).

Corriger, va. to correct; from L. corrigere.—Der. corrigible, incorrigible.

Corroborer, va. to corroborate, confirm; from L. corroborare. - Der. corroboratif. corroboration.

Corroder, va. to corrode; from L. corro-

CORROMPRE, va. to corrupt; from L. corrumpere. For changes see rompre.

Corrosif, adj. corrosive; from L. corrosivus. Corrosion, sf. corrosion; from L. corro-.sionem.

CORROYER, va. to curry (leather), deriv. of corroi, prepared skin. Corroi, O. Fr. conroi, Low L. conredum is compd. of cum and redum (arrangement, preparation), a word of Germ, origin, Flem. rêden, Goth. raidjan (§ 20). For nr = rr see § 168.—Der. corroyeur.

Corrupteur, sm. a corrupter; from L. cor-

ruptorem.

Corruption, sf. corruption; from L. corruptionem.

Corruptible, adj. corruptible; from L. corruptibilis .- Der. incorruptible.

CORSAGE, sm. bust, shape, waist. See corps. +Corsaire, sm. a corsair; from Prov. corsari, one who makes the corsa, the course (§ 24). See course. Corsaire is a doublet of coursier.

CORSELET, sm. a corset. See corps.

CORSET, sm. a corset, stays. See corps: also, for the change of sense, see § 15.

+ Cortége, sm. a procession, cortege; in-

trod. from It. corteggio (§ 25).

CORVEE, sf. statute-labour, fatigue-duty, drudgery; in 8th cent. corvada, in Charlemagne's Capitularies, from L. corrogata \*, lit. work done by command. - Der. corvé-The most interesting philological phenomenon presented by this word is the intercalation of a v which had no existence This intercalation was thus effected: the medial g disappeared (see allier), and the word became corro-ata, which left a hiatus between the o and the a. In this case the Lat. often intercalates v, as from plu-ere comes plu-v-ia and not plu-ia; from άργείοs, argi-v-us, not argi-us; from fluere, flu-v-ius, not flu-ius. This tendency is carried on in Fr.: thus from pluere comes not pleu-oir, but pleu-v-oir; from paeonia come pi-voine, not ti-oine; and this intercalation is even extended to words which originally had no hiatus, but in which the medial consonant has been ejected, thus making room for an euphonic v: thus from gra(d)ire comes gra-ire, gra-v-ir; from gla(d)ius, gla-ius glai-v-e; from imbla(d)are \*, embla-are, embla-v-er; from po(t)ere, po-ere, pou-voir; from para(d)isus, fara-is, par-v-is thus, finally, from corro(g)ata, corro-ata, corro-v-ata, which leads us to the Carlovingian form corvada, Fr. corvée. the changes from corrovata to corvada, by the loss of o, see § 52; for -ata = ada  $=\acute{e}e$  see § 201.

+ Corvette, sf. a corvette; introd. from

Port. corveta (§ 26).

Coryphée, sm. a corypheus, leader; from Gr. κορυφαίος.

Cosaque, sm. a Cossack, from the Kirghese

Cosmétique, adj. cosmetic; from Gr. κοσμητικός.

Cosmique, adj. cosmical; from Gr. κοσμικύs.

Cosmogonie, sf. a cosmogony; from Gr. κοσμογονία.

· Cosmographie, sf. cosmography; from Gr. κοσμογραφία. - Der cosmographe.

Cosmologie, sf. cosmology; from Gr. κοσμολογία.

Cosmopolite, sm. a cosmopolitan; from Gr. κοσμοπολίτηs.

COSSE, sf. a pod, shell, husk. Origin unknown.-Der. écosser.

+ Costume, sm. dress. garb, costume; from It. costume (§ 25). Costume is a doublet of coutume, q.v .- Der. costumer, -ier.

COTE. sf. a quota, share. See coter.—Der.

cotiser, cotisation.

CÔTE, sf. a rib, slope (of a hill), shore, coast. O. Fr. coste, from L. costa. For loss of s see § 148.—Der. côtoyer, côtier, coteau; cotelette (deriv. of cotelle, a little côte, rib) côtière.

COTE, sm. a side. O. Fr. costé, It. costato, from L. costatum\*, used in medieval Lat. For loss of s see § 148; for -atum =  $\dot{e}$ 

see § 201.

COTEAU, sm. a slope, hill-side. See côte.

COTELETTE, sf. a cutlet. See côte.

COTER, va. to number, quote; from L. quotare\* (to note the price of a thing, deriv. of quotus). For qu = c see car. -Der. cote (verbal subst.).

COTERIE, sf. a coterie, set. From late L. cotarius \* a neighbour, from cota \* a cot; whence cotaria\* would be an aggregate of cotters, a coterie. For  $\bar{a} = e$  see §

54, 4. Cothurne, sm. a'buskin; from L. cothurnus.

CÔTIER, adj. coasting. See côte.

COTILLON, sm. a petticoat. See cotte, of which it is a dim.

COTIR, va. to bruise. Origin unknown.

COTISER, va. to assess, rate. See cote.-Der. cotisation.

+ Coton, sm. cotton, a word of Oriental origin, Ar. goton (§ 31).—Der. cotonneux, cotonnade, cotonnier.

COTOYER, va. to coast, go by the side (of one). See côte.

COTRET, sm. a short fagot. Origin unknown. COTTE, sf. a peasant's petticoat. O. Fr.

cote, a word of Germ. origin, O. H. G. kott (§ 20) .- Der. cotillon (a little cotille, deriv. of cotte).

Cotyledon, sm. a cotyledon; from L. cotyledon.

COU, sm. a neck. See col, of which it is the doublet. For ol = ou see § 157.

COUARD, adj. cowardly, properly one who drops his tail; from O. Fr. coue. In heraldic language a lion couard is one with his tail between his legs. Animals which, when afraid, drop their tails are called couards, whence the word takes the sense of timid, cowardly. O. Fr. coue is from L. cauda. For au = ou, and for loss of d, see alouette. The It. codardo, deriv. of coda, confirms this derivation. For the termination -ard see § 196. - Der. couardise.

COUCHER, va. to lay in bed; vn. to lie down. O.Fr. colcher, It. colcare, from L. collocare (Suetonius, Caligula, 24). Coll(ŏ)cáre regularly losing its o (see § 52), becomes colcare, a form found in the Lex Salica (tit. 60): 'Et si tunc . . . legem distulerint, sole colcato' (= du soleil couché). Colcare becomes coucher; for ol = ou see § 157; for c=ch see § 126. Coucher is a doublet of colloquer, q. v. - Der. couche (verbal subst.), coucher, couchette, couchant, accoucher (q. v.), découcher.

COUCOU, sm. the cuckoo; from L. cucú-, COULEUR, sf. colour; from L. colorem. Also an ononiatopoetic word (§ 34). For u = ou see § 90; for ul = ou see § 157. Coucou is a doublet of cocu.

COUDE, sm. the elbow; from L. cubitus. Cúbitus becomes cub'tus by the regular loss of i (see § 51), then the b of bt is d, see § 117, and u = ou, see § 90.—Der.

coudée, coudoyer, couder.

COUDRE, sm. a nut-tree. O. Fr. coldre, from L. corylus. Córylus, regularly contrd. (§ 51) into cor'lus, has had its 1 transposed (see sangloter), and becomes col'rus. (The word colrina \* is to be seen in a 9th-cent. document.) Col'rus becomes O. Fr. coldre by regularly intercalating a d, see Hist. Gram. p. 73, whence coudre by softening ol into ou, see § 157 .--Der. coudraie, coudrier.

COUDRE, va. to sew. O. Fr. cousdre, from L. consuere; written cosere as early as the 8th cent. By the very regular transformation of ns into s, consuere became cosuere, see ainé; then the diphthong ue was simplified into e, a change not rare in Lat., Cicero using mortus for mortnus, and the Appendix ad Probum having febrarius for februarius. Adamantinus Martyr says expressly 'batuali, quae vulgo batalia dicuntur.'

Cósere, accented on the first syllable, becomes cos're (see § 51). Now s and r cannot stand together (see Hist. Gram. p. 73), and consequently when they come together by the dropping of a Lat. vowel, an euphonic letter is intercalated, sometimes t sometimes d: thus cos're became cos-d-re, and the accented o becoming a diphthong ou (see § 81) the word becomes cousdre; this loses its s (see § 148), and finally

presents its modern form coudre.

COUENNE, sf. rind, skin. It. cotenna, from L. cutenna\*, der. from cutis. For loss of t see § 117; for u = ou see § 90.

COUETTE, sf. a feather bed. O. Fr. coute, originally coulte, from L. culcita. Culcita, contrd. regularly (§ 51) into culc'ta, then into cul'ta (see Hist. Gram. p. 81), becomes coulte, by u = ou, see § 90, then, by loss of l (§ 157), coute; the mod. form couette is formed by analogy of diminutives (see § 281).

COULER, vn. to run, flow; O. Fr. coler, from L. colare, properly to filter, then to run. For o = ou see § 76.—Der. coulage,

coulée, couloir, écouler, découler.

For accented o = eu see § 79; for atonic o = ou see § 76.

COULEUVRE, sf. an adder; from L. colúbra. For o = ou see § 76; for u = eu see § 90; for b = v see § 113.—Der. couleuvrine (a long and slender piece of ordnance).

dropped (Hist. Gram. p. 81), then t becomes COULIS, adj. drafty (of wind); now restricted to a few special phrases, as vent coulis, etc., but in O. Fr. signifying generally running, gliding. O. Fr. coleis, Prov. coladuz, represents L. colaticus\*, deriv. of colare. For loss of t see § 117; for o = ou see § 76.—Der. coulis (sm.), coulisse. COULISSE, sf. a groove, slide. See couler.

COULOIR, sm. a strainer, a passage. See

COUP, sm. a blow, stroke. O. Fr. colp, It. colpo, from L. colpus, found in the Germanic Laws: 'Si quis voluerit alterum occidere et colpus ei fallierit.' (Lex Salica, tit. 19.) Colpus is a contrd. form of cólăpus, found in the Lex Alamannorum. For the regular loss of atonic a see § 51. apus in its turn is a secondary form of Lat. colaphus, by a change not unusual in popular Lat. of ph into p: thus at Rome men said stropa, ampora, for stropha, amphora, as an old Lat. grammarian tells us. For change of O. Fr. colp into coup see § 157.—Der. couper (properly to give a blow with a cutting instrument).

COUPABLE, adj. culpable; from L. culpabilis. For ul = ou see § 157; for -abilis

=-able see affable and § 250.

COUPE, sf. a cutting, felling. Verbal subst. of couper.

COUPE, sf. a cup, vase; from L. cupa. For u = ou see § 90.—Der. soucoupe (for sous-coupe), coupelle.

COUPER, va. to cut. See coup .- Der. coupe, coupé, coupeur, couperet, coupure, coupon,

découper, entrecouper.

+ Couperose, sf. copperas, a blotch; introd. from It. copparosa (§ 25).-Der.

couperosé.

COUPLE, sf. a couple; from L. cópula, by the regular loss of penult. ŭ (§ 51), and by change of o into ou, see § 81. Couple is a doublet of copule, q.v.—Der. coupler, découpler, couplet (that which is united, coupled, a verse).

COUPLET, sm. a couplet (of lines), verse.

See couple.

+ Coupole, sf. a cupola; from It. cupola (§ 25). Coupole is a doublet of cupule. COUR, sf. a court, yard. O. Fr. court, originally cort, from L. cohortem, a yard, thence a farm, in Palladius; also in Varro, who tells us that the Roman peasants said cortem: 'Nam cortes quiden audimus vulgo, sed barbare dici.' This cortem was succeeded by the form curtem, used of the country-house of a Frankish lord, also of his household (officers, friends, servants), and lastly the court of justice holden in The Lex Alamannorum has his name. among its headings the following: 'De eo qui in curte Regis hominem occiderit,' an example of the word in the sense of a king's court. Synesius Confl. gives us an instance of it in the sense of a judicial court: 'Ad placitum sive ad curtem veniens.' Curtem becomes court by change of u into ou (see § 97); and thence cour by loss of final t (Hist. Gram. p. 82) .-Der. courtois (from O. Fr. court).

COURAGE, sm. courage. O. Fr. corage, Prov. coratge, from L. coraticum\*, deriv. of cor. For aticum=-age see § 248; for o=ou see § 76.—Der. courageux, dé-

courager, encourager.

COURBE, sf. a curve, adj. crooked; from L. curvus. For u=ou see § 97; for v=b see § 140.—Der. courber, courbure (whose doublet is courbature), courbette, recourber.

COURGE, sf. a gourd. O. Fr. coourde, from L. cucurbita. For loss of c see § 129; for u=ou see § 90; for u=ou see § 97; for loss of atonic i see § 51; for loss of b see Hist. Gram. p. 81; for t=d see § 117; the passage from O. Fr. coourde to mod. courge is unusual.

COURIR, vn. to run; from L. currere.
For the changes see accourir. Courir is a
doublet of O. Fr. courre, which is from the
Lat. verb with its accent unchanged.—Der.

courant, coureur, courrier.

COURONNE, sf. a crown; from L. corona.

For o = ou see § 76; for n = nn see ennemi.

—Der. couronner, couronnement.

COURRE, va. to hunt. See courir.—Der. courrier.

COURRIER, sm. a courier. See courre.

COURROIE, sf. a strap. It. corregia, from L. corrigia. For loss of medial g see

§ 129; for i = 0i see § 68.

COURROUX, sm. wrath. Besides this word, O. Fr. had a form corrot, answering to the Prov. corroftz, It. corrotto, which from L. corruptum\*, properly ruin, overthrow, dejection, then indignation, lastly wrath. For u=ou see § 97; for pt=t see Hist.

Gram. p. 76. The modern form courroux is derived from courroueer, which in turn is from L. corruptiare\*, deriv. of corruptus. For o=ou see § 76; for u=ou see § 97; for pt=t see Hist. Gram. p. 76; for -tiare=-cer see agencer. The Prov. corropt and It. corrotto (in It. tt always=pt, as in cattivo=captivus, scritto=scriptus) confirms this etymology.

COURS, sm. course; from L. cursus. For

u = on see § 90.

COURSE, sf. running, coursing; from L. cursa.—Der. coursier (of which the doublet is corsaire, q.v.).

COURT, adj. short; from L. curtus. For u = ou see § 97.—Der. écourter, courtand,

accourcir, raccourcir.

COURTAGE, sm. brokerage. See courtier.
COURTE-POINTE, sf. a counterpane, quilt.
O. Fr. coulte-pointe, from L. culcita
puncta. For culcita = coulte see couette;
for puncta = pointe see poindre. Coultepointe becomes courte-pointe by change of
l into r, see § 157.

COURTIER, sm. a broker. O. Fr. couretier, originally couratier, It. curattiere, from L. curatarius\* (one who looks after buying and selling), der. from curatus. For u = ou see § 97; for loss of a in our (a)tárius see § 52; for -arius = -ier see § 198.—Der. courtage (through a verb courter\*, L.

curatare\*).

COURTINE, sf. a curtain (in fortification), a bed-curtain; from L. cortina, which in medieval Lat. means a wall between two bastions. For o = ou see § 86.

+ Courtisan, sm. a courtier; introd. in 16th cent. from It. cortigiano (§ 25).

† Courtiser, va. to pay court to; introd towards end of the middle ages from Prov. cortezar, deriv. of cort (§ 2.4).

COURTOIS, adj. courteous. See cour.—Der.

courtoisie.

COUSIN, sm. a cousin. Prov. cosin, Grisons patois cusrin, from L. cosinus\*, found in the 7th cent. in the St. Gall Vocabulary. Cosinus is from consobrinus by the regular change of ns into s (cossobrinus), see ainé; then by loss of o (cos'rinus), see § 52. The r is weakened into s (see arroser) in a very unusual way, whence cosinus, found in a Merov. document. Cosinus becomes cousin by changing o into ou, see § 76.—Der. cousinage.

COUSIN, sm. a gnat; from L. culicinus\*, dim. of culicem. Culicinus, contrd. regularly (see § 52) into culicinus, becomes cousin. For ul = ou see § 157; for c = s

see amitié.

COUSSIN, sm. a cushion; from L. culcitinum\*, dim. of culcita, properly a little mattress. Culcitinum first loses its medial t (see § 117), then becomes coussin. For c = ss see agencer and amitié; for ul = ou, see § 157.—Der. coussinet.

COUT, sm. cost, charge. See coûter.

COUTEAU, sm. a knife. O. Fr. coutel, originally coltel, It. cultello, from L. cultellus. For ul = on see § 157; for -ellus = -eau see § 252.—Der. couteller (from O. Fr. coutel), coutellerie, coutelas.

COUTER, vn. to cost. O. Fr. conster, originally eoster, It. costare, from L. constare. For ns = s (costare) see § 163; for o = ou see § 86; for loss of s see § 148.—Der.

coût (verbal subst.), coûteux.

COUTIL, sm. bed-ticking, duck; deriv. of

coute. See couette.

COUTRE, sm. a coulter. It. coltro, from L. cultrum. For ul = ou see § 157.

COUTUME, sf. custom. O. Fr. coustume, originally costume; in medieval Lat. costuma (Chartulary of 705), from L. consuctudinem. Cons(ue)túdinem, contrd. (see § 52) into cons'tudinem, becomes costudinem by regular change of ns into s, see § 163; thence costume by -udinem = -ume, see § 234; thence coutume by 0 = ou, see § 86; and by loss of s, see § 148. Coutume is a doublet of costume.—Der. coutumier, accoutumer.

COUTURE, sf. a seam. O. Fr. cousture, originally costure, Sp. costura, from L. consutura\*, deriv. of consuere. Cons(u)-túra, contrd. (see § 52) into cons'tura, became costura by ns=s, see § 163; thence cousture by 0=0u, see § 86; thence couture by loss of s, see § 148.—Der.

couturier, couturière.

COUVENT, sm. a convent; from L. conventum. For nv = v see § 163; for o = v

011 see § 86.

COUVER, va. to hatch, sit; from L. cubare.

For b=v see § 113; for u=ou see § 90.

—Der. couvée, couveuse, couvaison.

COUVERCLE, sm. a lid, cover; from L. coopérculum, contrd. regularly (§ 51) into cooperc'lum, whence converde. For o = ou see § 76; for p = v see § 111.

COUVERT, sm. a cover. See couvrir.

COUVRIR, va. to wrap up, cover: from L. cooperire. Cooperire, contrd. regularly (see § 51) into cooperire, becomes couvrir. For o=ou see § 86; for

p=v see § III.—Der. couvert, couverte, couverture, couvreur, recouvrir, découvrir.

CRABE, sm. a crab; from Germ. krabbe (§ 27).—Der. crevette, dim. of crabe; first crabette, then cravette, lastly crevette. For b=v see § 113.

CRAC, interj. (an onomatopoetic word),

crack! (§ 34). - Der. craquer.

CRACHER, va. to spit. O. Fr. racher, a word of Germ. origin, Norse hraki, saliva (§ 20).

—Der. crachement, crachat, crachoir.

CRAIE, sf. chalk. O. Fr. croie, It. creta, from L. creta. For loss of t see § 118; for e = oi = ai see § 61.—Der. crayeux, crayon.

CRAINDRE, va. to fear; from L. tremere, by
-emere =-eindre (see geindre), and by the
unusual change of tr into cr. See § 172.
—Der. crainte (partic. subst.), craintif.

CRAMOISI, sm. crimson; a word of Oriental origin, from Ar. karmesi (§ 31), whence Low L. carmesinus\*; whence Fr. cramoisi, by transposition of r, see ápreté, by change of e into oi, see § 61, and by loss of final n, see § 114.

CRAMPE, sf. cramp; a word of Germ. origin

(Engl. cramp) (§ 20).

CRAMPON, sm. a cramp-iron; dim. of O. Fr. crampe, which is Germ. krampe (§ 20).—Der. cramponner.

CRAN, sm. a notch. Origin doubtful.—Der. créneau (O. Fr. crenel, from crenellum, dim. of crena), crénelé.

Crâne, sm. a skull; from Gr. κράνιον.— Der. crânerie.

CRAPAUD, sm. a toad; deriv. of O. Fr. craper to creep; whence it properly means the crawler, creeper. Craper is of Germ. origin, Icel. krjupa, to creep (§ 20).—Der. crapaudine.

Crapule, sf. crapulency; from L. crapula.

—Der. crapuleux.

CRAQUER, vn. to crack (onomatopoetic, § 34). See crac. Craquer is a doublet of croquer.—Der. craquement, craqueter.

Crase, sf. crasis; from Gr. κρασιs.

Crassane, sf. a kind of pear; formerly cresane, from the name of a village in the Nièvre. Crasse, adj. gross, thick; from L. crassus.

Crasse is a doublet of gras, q.v.—Der. crasse (sf.), crasseux, decrasser, encrasser.

Cratère, sm. a crater; from L. crater. † Cravache, sf. a riding-whip; introd. by Germ. soldiers from Germ. karabatsche; a word of Turkish origin (§ 30).

Cravate, sm. a Croat, sf. a cravat, neck-tie; a word of hist. origin, see § 33. For the intercalation of v see corvée: the v was added in the end of the 16th or beginning

of the 17th century, when the Croats became known in France. The word was used first of a Croat horse; then of a light cavalry soldier, lastly (with change of gender, from its adjectival use) of a necktie. Ménage, who lived when 'cravats' were first brought into France, confirms this etymology: he says-'CRAVATE, on appelle ainsi ce linge blanc qu'on entortille à l'entour du cou, dont les deux bouts pendent par devant; lequel linge tient lieu de collet. Et on l'appelle de la sorte, à cause que nous avons emprunté, cette sorte d'ornement des Croates, qu'on appelle ordinairement Cravates. Et ce fut en 1636 que nous prismes cette sorte de collet des Cravates, par le commerce que nous eusmes en ce tans-là en Allemagne au sujet de la guerre que nous avions avec l'Empereur.' Cravate is a doublet of Croate.

CRAYON, sm. a lead pencil. See craie.

CRÉANCE, sf. credit; properly = croyance in the phrases lettres de créance, donner créance à une chose; from L. credentia\*, der. from credere. For loss of medial d see § 120; for -entia = -ance see § 102. Créance is a doublet of croyance and crédence .- Der, créancier.

Créateur, sm. a creator; from L. crea-

torem.

Création, sf. creation; from L. creation em. Créature, sf. a creature; from L. creatura. CRECELLE, sf. a rattle. Origin unknown.

CRÈCHE, sf. a manger, crib. Prov. crepcha, It. greppia, a word of Germ. origin, O. H. G. krippe (§ 20). For -pia = -pja = -pcha = -che see Hist. Gram. p. 65.

Crédence, sf. a sideboard, credence-table;

from It. credenza (§ 25).

Crédibilité, sf. credibility; from credibilitatem.

Crédit, sm. credit; from L. creditum .-Der. créditer, créditeur, accréditer, discréditer, décréditer.

Crédule, adj. credulous; from L. credulus. —Der. crédulité, incrédule.

CREER, va. to create; from L. creare.

CREMAILLERE, sf. a pothook; from O. Fr. cremaille, which from L. cramaculus \*, found (8th cent.) in the Capitul. de Villis, part 41; 'catenas cramaculos.' -aculus = -aille see § 255; for a = e see § 54. Cramaculus is of Germ. origin, a dim. of Neth. kram (§ 20).

Crème, sf. cream; from L. cremum \* (used by Fortunatus with change of gender).

-Der. écrémer.

CRENEAU, sm. an embrasure, battlement. See cran. Der. créneler.

+ Créole, sm. a creole; introd. from Sp.

criollo (§ 26).

CREPER, va. to crisp, crimp (hair); from L. crispare. For i=e see § 72; for loss of s see § 148. Crêper is a doublet of crépir (used in the phrase crépir du crin, to crisp horsehair), and crisper, q.v.-Der. (1) crêpe (crape, stuff lightly crisped), (2) crêpe (a thin cake), crépu, crépine.

CRÉPIR, va. to crisp. See créper.—Der.

crépi (partic. subst.), crépissure.

Crépitation, sf. crackling; from L. crepitationem.

Crépuscule, sm. twilight, dawn; from L. crepusculum .- Der. crépusculaire.

+ Crescendo, adv. (Mus.) crescendo; an

It. word, = Fr. croissant (§ 25).

CRESSON, sm. cress. It. crescione, from L. crescionem \*, from crescere, lit. a plant which grows quickly. se is assimilated into ss before e and i, as in crescentem, croissant; nascentem, naissant, etc.

CRETE, sf. a crest, cock's comb. O. Fr. creste, from L. crista. For i = e see § 72;

for loss of s see § 148.

† Crétin, sm. a cretin, idiot; a Swiss word, from the Grisons patois. Crétin is a doublet of chrétien, q. v .- Der. crétinisme.

Cretonne, sf. linen cloth, stout calico. Littré says that it comes from the name of the inventor (§ 34).

CREUSER, va. to dig a pit. See creux.

CREUSET, sm. a crucible, melting-pot. Engl. cresset. The O. Fr. form is croisenl (It. crociuolo), from L. crucibulum \*. For u = oi see § 91; for loss of b see Hist. Gram. p. 82; for u = eu see § 90. The termination -et is an alteration formed after the manner of a dim.

CREUX, adj. hollow. Prov. cros, Low L. crosum\*, contrd. from L. corrosum. For -osum = -eux see § 229; for contraction of corrosus into c'rosus see briller .- Der. creuser.

CREVER, vn. to burst. Prov. crebar, It. cretare, from L. crepare. For p = v see § III.—Der. crevasse, crève-cœur.

CREVETTE, sf. a shrimp, prawn. See crabe. CRIAILLER, vn. to bawl, squall. See crier. —Der. criaillerie.

CRIBLE, sm. a sieve, riddle; from L. cribrum. For dissimilation of r into l see § 169 and autel.—Der. cribler.

CRIC, sm. a screw-jack (an onomatoroetic

word). See § 34.

CRIER, vn. to cry. Prov. cridar, It. gridare, | CROISSANT, sm. a crescent; properly the Sp. gritar. Diez attributes it to the L. quiritare. For contraction of q(ui)ritare into q'ritare see briller; for q = c see car; for loss of medial t see abbaye and § 117. Littré seems to prefer a Germanic origin (§ 20), or even a Celtic (§ 19), Germ. kryten, Goth, gretan, or Cornish ys-gre.-Der. cri (verbal subst.), crieur, criard, criée, décrier, s'écrier, criailler.

Crime, sm, a crime; from L. crimen.

Criminel, adj. criminal; from L. criminalis.-Der. criminalité, criminaliser, criminaliste.

CRIN, sm. horsehair; from L. crinis. For the restriction of sense see § 12 .- Der.

crinière, crinoline.

Crincrin, sm. a wretched violin; originally any instrument making a strumming noise on one string or horsehair (crin). The word may also be onomatopoetic (§ 33).

CRIQUE, sf. a creek; a word of Germ.

origin, Neth. kreek (§ 20).

CRIQUET, sm. a field-cricket, grasshopper; der. from cric, an onomatopoetic word (§ 34). The cricket is similarly called cri-cri.

Crise, sf. a crisis; from L. crisis.

Crisper, vn. to shrivel; from L. crispare. —Der. crispation.

Cristal, sm. a crystal; from L. crystallum.-Der. cristallin, cristalliser, cristallisation.

+ Criterium, sm. a criterion; the Lat. criterium, which is only the Gr. κριτήριον.

Critique, adj. critical, sf. criticism, sm. a critic; from Gr. κριτικόs .- Der. critiquer.

CROASSER, vn. to croak, caw (an onomatopoetic word, § 34).—Der. croassement.

CROC, sm. a hook; of Germ. origin, O. N. krôkr (§ 20).—Der. crochet, crochu, croché, accrocher, décrocher.

CROCHET, sm. a little hook. See croc.-Der. crocheter, crocheteur.

CROCHU, adj. hooked, crooked. See croc. Crocodile, sm. a crocodile; from L. crocodilus.

CROIRE, va. to believe; from L. crédero. For changes see accroire. - Der. croyant, croyance, croyable, accroire, mécroire,

+ Croisade, sf. a crusade; from Prov. erozada, from eroz (§ 24), which from L. crucem. Croisade is a doublet of croisée.

CROISER, va. to cross. See croix.—Der. croisé, croisement, croisée (primitively = fenêtre croisée, i. e. divided into four by mullion and transom), croisière, croiseur.

part. pres. of croître; from L. crescentem. For e = oi see § 65; for sc = ss see cresson. Croissant is a doublet of It. cres-

CROÎTRE, vn. to grow, increase; O. Fr. creistre, croistre; from L. créscère. For e = ei = oi see § 65; for loss of atonic e see § 51; for ser = str see Hist. Gram. p. 74; for loss of s see § 148.—Der. croît (verbal subst.), cru, crue, accroître, décroître, recroître, surcroître, croissant (subst.), croissance.

CROIX, sf. a cross; from L. crucem.  $\mathbf{u} = oi$  see § 91; for  $\mathbf{c} = \mathbf{x}$  see amitié.—Der.

croiser.

CROQUER, va. to crunch, an onomatopoetic word (§ 34). Croquer is a doublet of craquer.—Der. croquette, croquis, croquignole. CROQUIS, sm. a sketch. See croquer.

CROSSE, sf. a crozier. O. Fr. croce, It. croccia, medieval L. crucea, deriv. of crucem. Crucea signifies properly a cross-shaped crutch; the exclusive sense of crozier is modern. In some provinces the phrase marcher aux crosses, is still used of one who walks with crutches. For c = ss \* see amitié. CROTTE, sf. dirt, mud. Origin unknown.

-Der. crotter, décrotter, crottin.

CROULER, vn. to fall down, sink down. O. Fr. croller, originally crodler, Prov. crotlar, from L. corotuláre\*, to roll together. It loses its atonic u regularly (see § 52) and becomes corot'lare, and thence c'rot'lare by losing the first o (see briller). Crotlare, by tl=ll (see § 168), becomes O. Fr. croller, whence crouler by ol = ou(see § 157).—Der. écrouler.

† Croup, sm. croup; an Engl. word introd.

into France about 1815 (§ 28).

CROUPE, sf. crupper, runip. O. Fr. crope. The original sense is a protuberance, as in croupe d'une montagne, etc.; of Germ. origin, Norse kroppr, kryppa (§ 20) .- Der. croupion, croupière, croupir (which in O. Fr. meant to cover), s'accroupir, croupier (properly one's associate in the game, metaph. from one who rides on one's crupper (see

CROUPIER, sm. a croupier. See croupe. CROUPION, sm. the rump (of birds). See

croute.

CROUPIR, va. to stagnate. See croupe.

CROUTE, sf. a crust. O. Fr. crouste, from L. crusta. For u = ou see § 90; for loss of s see § 148.—Der. croûton, encroû'er, croustiller.

CROYABLE, adj. credible. See croire.

CROYANCE, sf. belief. See croire. Croyance is a doublet of crédence, créance, q. v. CRU, sm. growth. See croître.

CRU, adj. crude; from L. crudus, by loss of

final d, see § 121.

CRUAUTÉ, sf. cruelty. O. Fr. crualté, originally cruelté, from L. crudelítátem, which, contrd. regularly (see § 52) into crudelítatem, becomes O. Fr. crualtet by loss of medial d, see § 120; and by e=a, see § 65 note I. And then cruauté, by softening l into u, see § 157; and by -tatem=té, see § 230.

CRUCHE, sf. a pitcher, jug, cruse. Of Celtic origin, Kymr. crwc. (§ 19).—Der.

cruchon.

Crucifére, adj. (Bot.) cruciferous; from

L. crucifer.

Crucifier, va. to crucify; from L. crucificare\*. For loss of c see § 129.—Der. crucifiement.

Crucifix, sm. a crucifix; from L. cruci-

fixus.—Der. crucifixion.
Crudité, sf. crudity, rawness; from L. cru-

ditatem. CRUE, sf. a rising, increase. See croître.

CRUEL, adj. cruel; from L. crudelis, by loss of medial d, see § 120.

Crustacé, adj. crustaceous; from L. crustaceus \*, clothed in a crust, crusta.

Crypte, sf. a crypt; from L. crypta.

Crypte is a doublet of grotte, q. v.

Cryptogame, adj. cryptogamous; from

Gr. κρυπτόs and γαμείν.

Cryptographie, sf. cryptography; from Gr. κρυπτόs, and γράφειν.
Cube. sm. a cube: from L. cubus.—Der.

Cube, sm. a cube; from L. cubus.—Der. cuber, cubage, cubique, cubature.

+Cubitus, sm. a cubit; from L. cubitus.

CUEILLIR, va. to collect; from L. colligere. For the changes see accueillir. Cueillir is a doublet of colliger.—Der. cueillette (L. collecta, of which the doublet is collecte: for ct=tt see assiette and § 168), accueillir, recueillir.

CUIDER, va. to think; from L. cogitare. Cogitare is contrd. regularly (see § 52) into cogitare. O becomes ui as in coquina, cuisine, etc., § 84. In some words the o has become ui by attraction of the i, as in in-odio, ennui. gt becomes d by dropping g (see Hist. Gram. p. 81), and by t=d, see § 117.—Der. outrecuidance.

CUILLER, sf. a spoon; from L. cochleare (found in Pliny and Martial), written cocleare in the last ages of the Empire. For o = ui see § 87; for cl = il see Hist. Gram. p. 71.—Der. cuillère, cuillerée.

CUIR, sm. hide, skin, leather; from L. co-

rium. For o = ui see § 84.

† Cuirasse. sf. a cuirass; introd. from It. corazza (§ 25).—Der. cuirasser, cuirassier. CUIRE, va. to cook, dress; from L. coquere, written cocere in a 3rd-cent. inscription: for qu = c see car. Cócĕre, contrd. regularly (see § 51) into cocre, becomes cuire by change of o into ui through the influence

CUISINE, sf. a kitchen. It. cucina, Sp. cocina, from L. coquina, in Palladius and Isidore of Seville. Coquina, written cocina in the Glosses (for qu = c see car), becomes cuisine. For o = ui see § 87; for c = s see § 129.—Der. cuisiner, cuisinier, cuisinière.

of the cr (see § 87); for cr = r see benir.

CUISSE, sf. a thigh, leg; from L. coxa, a word written cossa by the Romans. For x=ss see amitié; for o=ui see § 87.—

Der. cuissot, cuissard.

CUISSON, sf. cooking, baking; from L. coctionem. For o = xi under influence of o see § 87 and attrait; for ti = ss see agencer. Cuisson is a doublet of cotion, q. v.

CUISTRE, sm. originally a college-servant, then a pedant (in 16th cent. a cook for scholars); from L. cocistro\*, used by Isidore of Seville, a form of L. coquaster\*, deriv. of coquus. For loss of medial c of co(c)istro see affouage; for o=ui see § 87. Littré prefers to draw it, through coustre (Germ. Küster), from L. custodem: he holds that the change from d to r took place in Lat. times.

CUIVRE, sm. copper; from L. cuprum \*. For p=v see § III; for u=ui see § 99.

—Der. cuivrer.

CUL, sm. a bottom; from L. culus.—Der. culasse, acculer, éculer, reculer, culée, culotte; culbuter (see buter), cul-de-sac.

Culinaire, adj. culinary; from L. culinarius.

Culminer, vn. to culminate; from L. culminare.

Culpabilité, sf. culpability; from L. culpabilitatem.

Culte, sm. worship; from L. cultus. Cultiver, va. to cultivate; from L. cultivare\*, used in Low Lat.

Culture, sf. culture; from L. cultura.

CUMIN, sm. cumin; from L. cuminum. Cumuler, va. to accumulate; from L. cu-

mulare.—Der. cumul (verbal subst.). Cunéiforme, adj. cuneiform, wedge-shaped;

from L. cuneus.

Cupide, adj. greedy; from L. cupidus. - Cursive, adj. cursive; from L. cursiva \*. Der. cupidité.

+ Curação, sm. curaçoa, a liqueur imported from the Island of Curação; a word of hist. origin, § 33.

Curateur, sm. a guardian, curator; from L. curatorem, deriv. of curare .- Der.

curatelle.

Cure, sf. (1) care, (2) doctoring, (3) cure (of souls); from L. cura, in eccles. Lat. the cure of souls. Cura took the sense of the duty of a curate, then by extension (4) a parsonage-house .- Der. curé (one who holds a cure).

CUREE, sf. a quarry (hunting term), the entrails etc. of the stag; O. Fr. cuirée, from cuir, the skin in which these parts were thrown to the dogs-Littré (who objects to deriving the word from cor, on historic

grounds).

CURER, va. to cleanse, clean, prune; from L. curare. Der. curage, cureur, récurer, cure-dent, cure-oreille.

Curieux, adj. curious; from L. curiosus. For -osus = -eux see § 220.

Curiosité, sf. curiosity; from L. curiositatem.

which from cursum, supine of currere. Cutané, adj. cutaneous; from L. cuta-

neus \*, deriv. of cutis.

+ Cutter, sm. a cutter; sea-term, from Engl. cutter (§ 28).

CUVE, sf. a vat, tub; from L. cupa. For p=v see § 111. - Der. cuvier, cuvée, cuvette, cuver.

Cycle, sm. a cycle; from Gr. κύκλος.—Der.

cyclique.

Cyclope, sm. a cyclop; from Gr. κύκλωψ. -Der. cyclopéen.

Cygne, sm. a swan; from L. cygnus.

Cylindre, sm. a cylinder; from L. cylindrus. Cylindre is a doublet of calandre. -Der. cylindrique.

+ Cymaise, sf. (Archit.) au ogee; introd. in 16th cent. from It. cimasa (§ 25).

Cymbale, sf. a cymbal; from L. cymbalum. Cymbale is a doublet of cymble.-Der. cymbalier.

Cynique, adj. cynical; from L. cynicus.

—Der. cynisme.

Cyprès, sm. a cypress; from L. cupressus. Cytise, sm. a cytisus; from Gr. κύτισος.

+ Czar, sm. the Tsar; from Russ. tsar.

## D.

nenni, with augmentative force, truly, indeed! O. Fr. dea, dia, originally diva, compd. of the two imperatives di (dis) and va. See dire and aller. We even find the interjection diva followed by di. Rutebœuf (13th cent.), in his Miracle de Théophile, has diva di, lit. 'say-go-say' showing clearly the presence of the imperative dis in the word.

Dactyle, sm. a dactyl; from L. dactylus.

Dactyle is a doublet of datte.

DADAIS, sm. a hobble-de-hoy, awkward

fellow. Origin unknown.

DAGUE, sf. a dagger. Origin unknown .-Der. daguet (a young stag, with straight horns like daggers).

Dahlia, sm. a dahlia; a word of hist. origin, see § 33. A plant named after Dahl by

Cavanilles.

DAIGNER, vn. to deign; from L. dignari. For i = ai see § 74.—Der. dédaigner.

DA, particle, joined always with oui, non, or DAIM, sm. a deer; from L. damus\*, secondary form of dama. For a = ai see § 54, 2. -Der. daine. As in O. Fr. the word was dain, the corresponding fem. is daine. For final n for m see § 161.

DAIS, sm. a canopy. O. Fr. dois, It. desco, from L. discus. Dais in O. Fr. always meant a dinner-table, but specially a statetable with a canopy; gradually the sense of table has been lost and that of canopy prevails, whereas in Eng. the sense of canopy is lost, while that of the platform on which the state-table stands has taken its place. Discus gives O. Fr. dois, as meniscus, menois, by change of i into oi, see § 74. Dois becomes dais by change of oi into ai, see § 61. Dais is a doublet of disque.

DALLE, sf. a flagstone. Origin unknown.-Der. daller.

DAM, cost, loss; from L. damnum. For mn = m see allumer and § 168.

Damas, sm. damask, Damascus steel; a word of hist. origin (§ 33), from Damascus, where these things were first made.—Der, damasser.

+ Damasquiner, va. to inlay with gold and silver; from damasquin, an adj. formed from damas, and introd. in 16th cent. from It. damaschino, a Damascus blade (§ 25).

DAME, sf. a lady; from L. domina, written domna in the inscriptions. Domna becomes dame by changing mn into m (see allumer and § 168) and o into a, the only instance of this change for accented o (see § 85, note 1), though there are several examples of atonic o being changed to a, as domicellus\*, damoiseau; dominiarium\*, danger; locusta, langouste. Dane is a doublet of dom, masc., and of duègne, fem.—Der. dameret, damer, damier.

DAME, interj. affirmative, why! indeed! This word is all that remains of the medieval exclamation Dame-Dieu! (from L. domine Deus! i.e. Seigneur Dieu!) The right sense of dame! is therefore

'Lord!'

Dóminus was reduced to domnus by the Romans themselves: the form is found in several inscriptions under the Empire, see § 51. Domine similarly becomes domne, whence dame (interj.), just as domna became dame (sf.). For letter changes see above, under dame (1).

+ Dame, sf. a dam; from Germ. damm

(§ 27).

DAMER, va. to crown a man (at draughts). See dame (1).

DAMERET, sm. a ladies' man. See dame (1). DAMIER, sm. a draught-board. See dame (1). Damner, va. to damn, condemn; from L. damnare.—Der. damnation, damnable.

DAMOISEAU, sm. a page (a gentleman who is not yet knighted). O. Fr. damoisel, from L. dominicellus, dim. of dominus. Dominicellus, contrd. regularly (see § 52) to domin'cellus, drops the n (see coque) and becomes domicellus, a form used in medieval Lat.: 'Non habeant domicellos,' in the Statutes of Cluni. From domicellus comes straight the O. Fr. damoisel. For 0 = a see dame (1); for i = oi see § 68; for soft c = s see § 120. Damoisel afterwards became damoiseau, by resolution of -el into -eau; see § 282.—Der. demoiselle (O. Fr. damoiselle, fem. of O. Fr. damoiselle, fem. of O. Fr. damoiselle,

DANDINER, vn. to walk awkwardly, like a dandin, an O. Fr. adj. meaning clumsy, boobyish. This adj. is personified in such

names as Perrin Dandin, Georges Dandin, etc. Origin unknown.

+ Dandy, sm. a dandy; introd. from Engl. during the Restoration period (§ 28).

DANGER, sm. danger, peril. Originally, this word signified 'authority,' 'power;' then the right which the feudal lord had over the woods and waters of Normandy; then it came to mean more generally, in the phrase 'danger seigneurie,' the various tolls, exactions, confiscations which a lord exacted over merchants and their trains or ships. Afterwards, by extension and shifting of sense, it passed from the authority of the lord to the suffering of the merchant or traveller. Etre en danger de l'ennemi signified in the middle ages to be in one's enemy's power, at his mercy. From this signification it passed by natural transition to the sense of peril, danger; it is perilous to be in the enemy's 'danger.' This sense of 'authority' remained up to the middle of the 16th cent. Danger, O. Fr. dongier (for o = a see dame 1), comes from L. dominiarium\*, deriv. of dominium, used in sense of 'sovereignty' by Cicero. Just as dominus had become domnus in Roman days (see dame 2), so dominiarium became domniarium, which consonified the ia (see the rule under abréger and Hist. Gram. p. 65); whence domnjarium, whence O. Fr. dongier. For m = n see changer; for -arium = -ier see § 198.—Der. dangereux.

DANS, prep. in. O. Fr. dens (d'ens contrd. from de and ens); ens is L. intus. For intus = ens see § 72, and for loss of t see Hist. Gram. p. 81; for dens = dans see

§ 65, note 1.—Der. dedans.

DANSER, vn. to dance; a word of Germ. origin, O. H. G. dansôn (§ 20).—Der. danse (verbal subst.), danseur, contredans.

DARD, sm. a dart. It. dardo, a word of Germ. origin, Icel. darraðr, A.S. darað (§ 20).—Der. darder.

DARNE, sf. a slice; a word of Celtic origin, Kymri darn, a slice, piece (§ 19).

† Darse, sf. a floating wet-dock; introd. from It. darsena (§ 25).

Dartre, sf. (Med.) shingles, rash. Origin unknown.—Der. dartrenx.

Dataire, sm. a datary, Papal official; from L. datarins\*, formed from the pp. data of do; the datary being properly the dater

or scribe of Papal briefs, etc.

Date, sf. a date. It. data, from L. data,

rightly meaning 'given,' in the expression

postdater.

Datif, sm. a dative; from L. dativus.

DATTE, sf. a date; also written dacte and datle. Port. datil, from L. dactylus. For ct = tt see § 168; for loss of the last two syllables, -ylus, see §§ 50, 51. Datte is a doublet of dactyle, q. v .- Der. dattier.

Daube, sf. a stew. Origin unknown.

DAUBER, va. to beat, cuff, abuse. A word of Germ. origin; O. G. dubban, to dab,

strike (§ 20).

DAUPHIN, sm. a dolphin. Prov. dalfin, from L. delphinus. The eldest son of the King of France began to bear the name of the Dauphin from the year 1343, the date of the absorption of Dauphiné into the kingdom. The title of Dauphin (Dauphin d'Auvergne, de Vienne) was peculiar to S. E. France. It first appears A.D. 1140, when Guigo the Count is so styled. The origin of it is unknown, though it certainly represents the L. delphinus. For el = ausee § 157; for ph = f see coffre and § 146.

DAVANTAGE, adv. more. O. Fr. d'avant-

age; see de and avantage.

Davier, sm. (Med.) the forceps. Origin unknown.

DE, prep. of; from L. de.

DE-. A prefix which answers (1) to L. do; (2) to L. dis (in the latter case the original Fr. form was des: calceare, chausser; dis-calceare, des-chausser, then déchausser. For dis = des = de' see § 72 and § 147. We have in the double form décréditer, discréditer, an example of the popular and learned forms); (3) to L. deex in a few words, dévier, déduire, etc., which in O. Fr. were desvier (de-ex-viare), desduire (de-ex-ducere), etc. DE, sm. a thimble. O. Fr. del, originally déel,

Sp. dedal, It. ditale; from L. digitale \*. Digitale, contrd. regularly (see § 52) into dig'tale, loses first the g (Hist. Gram. p. 81), then its medial t, di-t-ale (see § 117), whence O. Fr. déel. For -ale = -el see § 191; for i = e see § 72. Hence  $d\acute{e}$  by loss of final l, see § 158. Dé is a doublet of

doigt, q. v.

DE, sm. a die, pl. dice; from L. datum, i. e. what is thrown on the table, from dare, which has the sense of 'to throw,' in such phrases as 'Dare ad terram,' etc. -atum = -é see § 201.

DEBÂCLE, sf. a break-up (of ice). See bâcler. DEBALLER, va. to unpack. See balle, - Der.

déballage.

'datum Romae.'-Der. dater, antidater, DEBANDER, va. to disband. See bande (2). -Der. débandade.

**Débaptiser**, va. to change the baptismal name. See battiser.

DÉBARDER, va. to unlade.

DEBARDEUR, sm. a lighterman. See bard. DEBARQUER, va. to unship (goods); vn. to land. See barque.-Der. débarcadère (cp. Sp. sembarcádero).

DEBARRASSER, va. to clear up, rid. embarrasser .- Der. débarras (verbal subst.).

DEBARRER, va. to unbar. See bar.

DÉBATTRE, va. to argue, debate. battre .- Der. débat (verbal subst.).

DEBAUCHER, va. to debauch, lit. to take away the balks of a building. O. Fr. desbaucher, from O. Fr bauche, a workshop, which from O. N. balkr, a balk, beam.—Der. débauche (properly cessation of work, then debauch).

+ Débet, sm. a debit; a Lat. word, de-

bet.

DEBIFFER, va. to let fall into bad repair. See biffer.

Débile, adj. weak; from L. debilis.—Der. débiliter, débilité, débilitation.

Débit, sm. a sale, then used for retail trade in necessaries of life; from L. debitum. Débit is a doublet of dette.—Der. débiter, débiteur.

Déblatérer, vn. to rail at; from L. debla-

DÉBLAYER, va. to clear away; from L. debladare\*. In medieval Lat. this word kept its proper sense of carrying corn from a field, then of clearing away generally (§ 12). In a chartulary of 1272 we read, Similiter in pratis ipsorum de dicto loco, postquam fuerint debladata.' Debladare is a deriv. of bladum\*; see blé. Debladare becomes deblayer by loss of medial d; see § 120.—Der. déblai (verbal subst.).

DEBLOQUER, va. to raise a blockade. See bloquer.

DEBOIRE, sm. an after-taste, disappointment. See boire.

DEBOÎTER, va. to dislocate. See boîte.

DÉBONDER, va. to remove a sluice, broach (a cask). See bonde.

DÉBONNAIRE, adj. meek, goodnatured. O. Fr. de bon aire. See air (in sense of natural disposition).—Der. débonaireté.

DEBORDER, vn. to overflow, run over. bord.-Der. débord, débordement (verbal subst.).

DEBOTTER, va. to unboot. See botte.

DEBOUCHER, va. to uncork; vn. to emerge. See bouche. — Der. débouche.

DEBOURSER, va. to disburse. See bourse.— Décapiter, va. to behead; from L. deca-Der. débours (verbal subst.).

DEBOUT, adv. on end. See bout.

DEBOUTER, va. to nonsuit. See bouter. DEBOUTONNER, va. to unbutton. bonton.

DEBRAILLER, va. to uncover the breast. See braie.

DEBRIDER, va. to unbridle. See bride.

DEBRIS, sm. a fragment. See briser. DEBROUILLER, va. to disentangle, disembroil. See brouiller.

DÉBRUTIR, va. to remove roughnesses, begin to polish. See bout.

DEBUCHER, vn. to break cover (hunting). See bûche and bois.

Débusquer, va. to drive out. This word is simply another form of débucher. embusquer and dé-.

DÉBUT, sm. a beginning, first stroke, outset. See but.—Der. débuter, débutant.

DEÇA, prep. on this side of. See de and

DÉCACHETER, va. to unseal, break the seal of a letter. See dé and cachet.

Décade, sf. a decade; from Gr. δεκάs, -άδοs. Décadence, sf. decadence; from L. decadentia\*, from decadere\*. Décadence is a doublet of déchéance, q. v.

Décadi, sm. the tenth and last day of the decade in the calendar of the first French Republic; from Gr. δέκα and L. dies.

Décagone, sm. a decagon; from Gr. δεκάγωνος.

Décagramme, sm. a decagram; from Gr.  $\delta \hat{\epsilon} \kappa a$ , and gramme, q. v.

Décalitre, sm. a measure of ten litres; from Gr. δέκα, and litre, q. v.

Décalogue, sm. the decalogue; from Gr.  $\delta \epsilon \kappa \dot{\alpha} \lambda o \gamma o s$ .

DECALQUER, va. to trace (a drawing or picture) on another canvas. See calquer.

Décamètre, sm. a measure of ten metres; from Gr. δέκα, and mètre, q v.

DECAMPER, vn. to decamp. See camper. Décanat, sm. a deanery; from L. decanatus, from decanus. Décanat is a doublet of doyenné.

Décanter, va. to decant. It. decantare, from L. decanthare\*, to pour wine out gently, which from L. canthus, the angle of a wine-jar.

DECAPER, va. to clean (properly to scrape off the dirt or rust from a metallic surface), deriv. of cape or chape, a cloak, q. v.; whence décaper means to uncloak the metal, strip it naked .- Der. décapage.

pitare \*, deriv. of caput. Décéder, vn. to depart this life, die; from

L. decedere.

DECELER, va. to disclose. See celer.

DECEMBRE, sm. December; from L. decembrem.

Décennal, adj. decennial; from L. decen-

Décent, adj. decent; from L. decentem .-Der. décence, decemment (where mm stands for ntm by assimilation; § 168).

Déception, sf. deception; from L. deceptionem.

Décerner, va. to award (first penalties, then honours, etc.); from L. decernere.

Décès, sm. decease, death; from L. de-

DECEVOIR, va. to deceive; from L. decipere. For -cipere = -cevoir see concevoir. -Der. décevable.

DECHAINER, va. to let loose (a dog). O. Fr. deschaîner, from L. dis-catenare\*. For the changes see dé- and chaîne. - Der. déchaînement.

DÉCHANTER, vn. to change one's note. O. Fr. deschanter. See dé- and chanter.

DECHARGER, va. to unload, discharge. O. Fr. descharger. See dé- and charger .-Der. décharge (verbal subst.), déchargement.

DECHARNER, va. to strip the flesh off. O. Fr. descharner, Sp. descarnar, from L. discarnare\*, to take off the flesh. For c = ch see § 126. For dis =  $d\acute{e}$  see  $d\acute{e}$ -.

DÉCHAUMER, va. to remove the stubble (from a field); see chaume.

DECHAUSSER, va. to pull off boots, shoes, etc. O. Fr. deschausser, from L. discalceare. For the changes see chausser and dé-.-Der. déchaux (a barefooted friar, Carmelite).

DECHEANCE, sf. forfeiture; from L. decadentia, from decadere. For loss of medial d see § 120; for ca = che see §§ 126 and 54; for -tia =-ce see § 244. Déchéance is a doublet of décadence, q. v.

DECHET, sm. waste, loss. See déchoir, of which it is the pp., as is seen from its other form déchoit.

DECHIFFRER, va. to decipher. See chiffre. -Der. déchiffrable, indéchiffrable, déchiffreur.

DECHIOUETER, va. to cut up, slash, chop into; a word which seems to be a dim. of chiquet, from L. ciccum (an insignificant thing, trifle).

DÉCHIRER, va. to tear up. O. Fr. deschirer, DÉCOMPTER, va. to discount. See compter. compd. of O. Fr. eschirer, Prov. esquirar; a word of Germ. origin, O. H. G. skerran (§ 20).—Der. déchirement, déchirure.

DECHOIR, vn. to fall (from), sink, decline. See dé and choir.—Der. déchet (another

form of déchoit). See § 187.

Décider, va. to decide (a case), settle; vn. to decide, judge; from L. decidere .-Der. indécis (from in and decisus), décisif (from decisivus\*, deriv. of decisus).

Décime, sm. a tenth, tithe; from L. decima. Décime is a doublet of dixième and dîme, q v .- Der. décimer, décimation,

décimal.

Décimètre, sm. a decimeter; from L. prefix déci-, and mètre, q. v. The prefix déci-denotes ten, so that the word is illformed, as it rightly means 'ten metres,' not 'a tenth of a metre'; for the Lat. deci- indicates multiplication, not division.

Décisif, adj. decisive. See décider. Décision, sf. a decision; from L. de-

cisionem.

Déclamer, va. to declaim, recite; from L. declamare.-Der. déclamation, déclam-

Déclarer, va. to declare; from L. de-

clarare. Der. déclaration.

Décliner, vn. to wane, decline; va. to decline (an invitation, etc.); from L. declinare. - Der. déclin (verbal subst.), déclinable, déclinaison.

Déclive, adj. sloping; from L. declivus.—

Der. déclivité.

DECLORE, va. to unclose. See dé- and clore. DECLOUER, va. to unnail, unfasten. See dé- and clouer.

DECOCHER, va. to discharge, shoot from the coche or notch. See dé- and coche.

Décoction, sf. a decoction; from decoctionem.

DECOIFFER, va. to take off a coif, headdress. See coiffer.

Décollation, sf. a beheading; from L. decollationem.

DECOLLER, va. to behead. See col.

DECOLLER, va. to unpaste, unglue. See colle. DECOLLETER, va. to bare the neck and

shoulders. See collet. DÉCOLORER, va. to discolour. and colorer.—Der. décoloration. See dé-

DECOMBRES, sm. pl. rubbish. See encombre.-Der. décombrer.

Décomposer, va. to decompose. See composer .- Der. décomposition.

-Der. décompte (verbal subst.).

Déconcerter, va. 10 disconcert.

concerter. DÉCONFIRE, va. to discomfit, rout. O. Fr. desconfire; from L. disconficere \* (compd. of conficere). For changes see dé- and confire. - Der. déconfiture.

DECONFORTER, va. to disconcert, abash, afflict. See conforter.-Der. déconfort.

DÉCONSEILLER, va. to dissuade by counsel. See conseil.

DECONTENANCER, va. to abash. contenance.

DÉCONVENUE, sf. mishap, ill-luck. de- and convenir.

Décorer, va. to decorate; from L. decorare .- Der. décor (verbal subst.), décoration, decorateur, décoratif.

+Décorum, sm. decorum, propriety. It is the L. decorum.

DECOUCHER, vn. to sleep out. and coucher,

DÉCOUDRE, va. to unsew. See dé- and coudre.

DÉCOULER, vn. to flow slowly down, drop by drop. See dé- and couler.

DECOUPER, va. to carve, cut out. and couper .- Der. découpure.

DECOUPLER, va. to uncouple (dogs from a leash). See couple.

DECOURAGER, va. to discourage. See courage.—Der. découragement.

DECOUVRIR, va. to uncover, discover. See dé- and couvrir .- Der. découverte (partic. subst.).

DÉCRASSER, va. to cleanse. See crasse.

DECREDITER, va. to discredit. and créditer.

Décrépit, adj. decrepit; from L. decrepitus.—Der. décrépitude.

Décret, sm. a decree; from L. decretum. -Der. décréter, décrétale.

DÉCRIER, va. to decry. See dé- and crier. -Der. décri (verbal subst.).

DECRIRE, va. to describe. O. Fr. descrire, from L. describere. For changes see écrire.

DÉCROCHER, va. to unhook, take down. See croc.

DECROÎTRE, vn. to grow less, decrease. See croître. - Der. décroissant, décroissance, décrue.

DECROTTER, va. to clean, brush. crotte.-Der. décrotteur, décrottoir.

DECUIRE, va. to thin syrup with water. See cuire.

Décuple, adj. tenfold; from L. decuplus.

-Der. décupler.

DÉDAIGNER, va. to scorn, disdain. O. Fr. desdaigner, It. disdegnare, from L. dis (see de-) and dignari (see daigner) .- Der. dédain (verbal subst.), dédaigneux.

Dédale, sm. a maze, labyrinth; from Gr. Δαίδαλος (the name of him who made the Cretan labyrinth).

DEDANS, adv. inside, within. See de and dans.

Dédicace, sf. dedication; from a supposed L. dedicacia \* .- Der. dédicatoire.

DEDIER, va. to dedicate; from L. dedicarc. For loss of medial c see § 120.

DEDIRE, va. to contradict. See dé- and dire.—Der. dédit.

DEDOMMAGER, va. to indemnify. See dommage.

DEDOUBLER, va. to unfold a thing doubled up. See double.

Déduction, sf. a deduction; from L. de-

ductionem.

DEDUIRE, va. O. Fr. desduire, to deduct; from L. de ex-ducere. De-ex-dúcere, contrd. regularly (§ 51), into de-ex-duc're, becomes déduire by cr = ir, for which see § 129.

DEESSE, sf. a goddess. O. Fr. deuesse, formed from O. Fr. deu (which from L. deus), and the fem. suffix -esse.

abbesse and § 222.

DEFACHER (SE), v. refl. to soothe oneself down after being angry. See  $d\acute{e}$ - and facher.

DEFAILLIR, vn. to fail. See dé- and faillir.

–Der. *défaill*ance.

DEFAIRE, va. to undo, unmake. O. Fr. desfaire. See dé- and faire.-Der. défaite

(partic. subst.).

DEFALQUER, va. to deduct, subtract; from L. defalcare (in Columella), to cut away with a falx. It is singular that this word, which is found in the 14th and 16th centuries, is called barbarous, new, and Italian (It. difalcare) by Vaugelas in the 17th .-Der. defalcation.

DEFAUT, sm. a defect, blemish. See faute. DEFAVEUR, sf. disfavour, disgrace. See dé-

and faveur.—Der. défavorable.

Défectif, adj. defective; from L. defectivus. Défection, sf. defection; from L. defectionem.

Défectueux, adj. defective; from L. defectuosus \*.

DEFENDRE, va. to defend, to forbid; from L. deféndere. For loss of penult. e see § 51.—Der. défendable, défendeur, défend-

DEFENSE, sf. defence; from L. defensa\*. a word found in Tertullian.

Défenseur, sm. a defender; from L. defensorem.

+ Défensif, adj. defensive; introd. in 16th cent. from It. defensivo (§ 25).

Déféquer, va. to clarify; from L. defae-

Déférer, va. to confer, bestow; from L. deferre.- Der. déférence.

DEFERLER, va. to unfurl. See ferler.

DEFERRER, va. to unshoe, take the tires off a wheel. See fer.

DEFIANCE, sf. distrust, diffidence. See défier.

+ Déficit, sin. a deficit; a Lat. word.

DEFIER, va. to defy. O. Fr. desfier, It. disfidare. For the etymology see de- and fier. -Der. défi (verbal subst.), défiance.

Défigurer, va. to disfigure. See figure. DEFILER, va. to unthread. See fil.

DEFILER, va. to file off, defile. See file.-Der. défilé (a narrow way, through which

one must pass in file). Définer, va. to define; from L. definire. -Der. défini, indéfini, définissable, indéfin-

issable. Définitif, adj. definitive; from L. defini-

tivus. Définition, sf. a definition; from L. definitionem.

DEFLEURIR, vn. to shed blossoms; va. to blight. See fleur.

Déflorer, va. to deflower; from L. deflo-

DÉFONCER, va. to stave in, dig up. fond.-Der. défoncement.

DÉFORMER, va. to deform. See forme.-Der. déformation.

DEFOURNER, va. to take out of the oven. See four.

DEFRAYER, va. to defray. See frais.

DEFRICHER, va. to clear (of ground). friche.—Der. défrichement.

DEFRISER, va. to unfrizzle (a wig). See friser. DEFRONCER, va. to smoothe (wrinkles or folds). See froncer.

DEFROQUER, va. to unfrock .- Der. défroque (verbal subst.).

DEFUBLER, va. to unwrap; from L. defibulare\*. See affubler.

Défunt, adj. dead, defunct; from L. defunctus.

DEGAGER, va. to redeem a piedge. gager .- Der. dégagement.

DÉGAINER, va. to unsheath. See gaîne.— Der. dégaîne (verbal subst.).

DÉGANTER, va. to unglove. See gant. DÉGARNIR, va. to unfurnish, unrig, strip.

See garnir.

DEGAT, sm. damage, depredation; verbal subst. of O. Fr. dégâter. See gâter. DEGELER, va. to thaw. See geler.—Der.

dégel (verbal subst.). Dégénérer, va. to degenerate; from L. de-

generare.—Der. dégénération.

Dégénérescence, sf. degeneracy; from dégénérescent, from L. degenerescentem\*(which from degenerescere\*) from degenerare.

Déglutition, sf. deglutition; from L. de-

glutitionem, from deglutire.

DEGOISER, va. to chirp, chatter. See

DEGONFLER, va. to empty of wind, reduce the swelling. See gonfler.

DÉGORGER, va. to disgorge, vomit. See

gorge.

DÉGÖTER, va. to knock down with a stone, etc., then to dismiss from one's post. A modern word, not a century old. Origin unknown.

DÉGOURDIR, va. to take off the stiffness, sharpen, brighten. See gourd.—Der. dé-

gourdissement.

DÉGOÛT, sm. disgust. O. Fr. desgoust, lt. disgusto. See dé- and goût.—Der. dégoûter, DÉGOUTTER, vn. to drop, trickle. See goutte.

Dégrader, va. to degrade; from L. degra-

dare .- Der. dégradation.

DÉGRAFER, va. to unhook. See agrafer.
DÉGRAISSER, va. to skim off the fat, scour. See graisse.—Der. dégraisseur, dégraissage.

DEGRÉ, sm. a step. Prov. degrat. This word answers to a supposed degradus\*, compd. of de- and gradus. For loss of d see § 121; for a = e see § 54.

DÉGRÉVER, va. to reduce (a tax). See

gréver.—Der. degrèvement. DÉGRINGOLER, vn. to tumble down. Origin

unkuown. DEGRISER, va. to sober. See:

DEGRISER, va. to sober. See griser.

DÉGROSSIR, va. to rough-hew. See grossir.

DĒGUENILLĒ, adj. tattered. See guenille. DĒGUERPIR, va. to give up, quit; vn. to pack off; compd. of  $d\acute{e}$ - and O. Fr. verb gnerpir to abandon, which is a word of Germ. origin, Scand. verpa, Germ. werfen (§ 20). For w = gu see  $ga\^{a}ne$ .—Der.  $d\acute{e}gnerp$  issement.

See gaîne. DÉGUEULER, va. to throw up, belch forth. See gueule.

DEGUISER, va. to disguise. See guise.— Der. déguisement.

Déguster, va. to taste (of wine); from L. degustare. — Der. dégustation, dégustateur.

Déhiscent, adj. (Bot.) dehiscent; from L. dehiscentem.—Der. déhiscence.

DÉHONTÉ, adj. shameless. See honte. DEHORS, adj. outside, without. See hors.

Déicide, sm. deicide (used of the Jews); from L. deicida\*.

Déifier, va. to deify; from L. deificare.— Der. déification.

Déisme, sm. deism; from L. Deus, with suffix -isme (§ 218).—Der. déiste.

Déité, sf. a deity; from L. deitatem. DÉJA, adv. already. O. Fr. desjà. See des

and jà.

Déjection, sf. dejection; from L. dejectionem.

DEJETER, va. to warp, make crooked; from L. dejectare. For ct = t see § 168.

DÉJEUNER, wn. to breakfast. O. Fr. desjeuner. See dé- and jeûner, lit. to break one's fast. For the contraction in meaning see § 12.—Der. déjeuner (sm.).

DEJOINDRE, va. to disjoin. See joindre. DÉJOUER, va. to baffle, frustrate. See jouer. DÉJUCHER, vn. to leave the roost, See

jucher.

DELA, prep. beyond, on the other side. See là. † Délabrer, va. to dilapidate, destroy, ruin; O. Fr. deslabrer. Origin unknown.— Der. délabrement.

DELAI, sm. delay. See délayer.

DÉLAISSER, va. to abandon, forsake. See laisser.—Der. délaissement.

DELASSER, va. to refresh, relax. See las.

—Der. délassement.

Délateur, sm. an informer; from L. delatorem.

Délation, sf. delation, information; from L. delationem.

DÉLATTER, va. to strip the laths off a roof. See latte.

DÉLAYER, va. to dilute; from L. dilatare. For loss of medial t see § 117; for i = e see § 68; for unaccented a = ai = ay see § 55 and Hist. Gram. p. 67. The change of sense from dilatare, to broaden, to that of délayer is seen in the phrase délayer un discours. Délayer is a doublet of dilater, q. v.—Der. délai (verbal subst. of délayer, in its sense of extension; délai being an extension of time granted).

Délecter, va. to delight; from L. delectare. Der. délectation, délectable.

Déléguer, va. to delegate, commission; from L. delegare.—Der. délégation.

Délester, va. to unload (a ship). See lest.

Délétère, adj. deleterious; from Gr. δηλητήριος.

Délibérer, vn. to deliberate; from L. deliberare.—Der. délibération, délibératif.

Délicat, adj. delicate; from L. delicatus. Délicat is a doublet of délié, q. v.—Der. indélicat, délicatesse.

DÉLICE, sm. sing. a joy, pleasure; as if from a L. form delicium; sf. fl. delights, pleasures; from L. deliciae.—Der. délicieux.

DÉLIÉ, adj. fine, slender, delicate, as in un fil délié, un style délié, etc.; from L. delicatus. For loss of medial c see § 129; for -atus = -é see § 201. Délié is a doublet of délicat, q. v.

DÉLIÉ, part. pass. unbound; from délier.
DÉLIER, va. to unbind. O. Fr. deslier. See dé- and lier.

Délimiter, va. to fix boundaries; from L. delimitare.—Der. délimitation.

Délinéation, sf. a delineation; from L. delineationem, from delineare.

Délinquer, vv. to commit a delinquency; Prov. delinquir; from L. delinquere,— Der. delinquant (part, pres, used as subst.).

Délire, sm. delirium; from L. delirium.

—Det. délirer,

Délit, sm. a crime, offence; from L. de-

DÉLIVRER, va. to deliver, free; from L. deliberare\*, compd. of liberare. Delibéráre, regularly contrd. (see § 52) into delib'rare, becomes délivrer (for b = v see § 113). = Der, délivrance.

DELOGER, vn. to remove, get away; va. to

dislodge. See loger.

DÉLOYAL, adj. disloyal, false. O. Fr. desloyal, It. disleale, from dé- (q. v.) and loyal, —Der. déloyauté (see dé- and loyaute).

DÉLUGE, sm. a deluge, flood. It. diluvio, from L. diluvium. For consonification of iu into ge (diluvjum) and for vj=j see § 242; for i=e see § 68.

DELURE, adj. disenchanted. See § 8 and leurre.

Démagogue, sm. a demagogue; from Gr. δημαγωγός.—Der. démagogie, démagogique.

DEMAIN, adv. to-morrow. Prov. deman, It. dimane; from L. de-manè\*, compd. of manè. For a = ai see § 54, 2.—Der. len-

demain (in O. Fr. l'endemain, as in It. it is l'indomani; a form compd. of en and demain). In the 14th cent. the article le by a singular misunderstanding became attached in some cases to the body of the word (cp. lierre) and produced the sm. lendemain, which in its turn is again preceded by the article le lendemain).

DÉMANCHER, va. to take off the handle (of an instrument); (in music) to pass into the second position (of a violin-player).

See manche.

DEMANDER, va. to ask; from L. demandare.—Der. demande (verbal subst.), démandeur, demanderesse.

DÉMANGER, vn. to itch. See manger.— Der. démangeaison.

DÉMANTELÉR, va. to dismantle, i. e. to take off the mantle, then to strip a town of its protection by destroying its walls.—Der. démantélement.

Démantibuler, va. to break. O. Fr. démandibuler, properly, to break the jaw; from dé- (q. v.) and mandibula.

DEMARCATION, sf. demarcation. See marauer.

DEMARCHE, sf. gait, bearing, step. See marche.

DÉMARIER, va. to unmarry. See marier. DÉMARQUER, va. to unmark, take out a

mark. See marquer. DÉMARRER, va. to unmoor. See amarrer. DÉMASQUER, va. to unmask. See masque. DÉMÂTER, va. to unmast (a ship). See

mât. DÉMÊLER, va. to disentangle. See dé- and mêler.—Der. démêl, démêloir.

DÉMEMBRER, va. to dismember. See membre,—Der. démembrement.

DÉMÉNAGER, va. to remove. See ménage.

—Der. déménagement. Démence, sf. madness; from L. dementia.

DEMENER (SE), v. refl. to struggle (of a wrestler). See mener.
DÉMENTIR, va. to contradict, deny. O. Fr.

desmentir. See de- and mentir. Der dementi.

Démériter, vn. to do amiss. See mériter.

—Der. démérite (verbal subst.).

DÉMESURÉ, adj. unmeasured, huge. Semesure.

DEMETTRE, va. to dislocate, dismiss. See mettre.

DÉMEUBLER, va. to unfurnish (a house, room). See meuble.

DEMEURER, vn. to dwell, live. It. dimorare, from L. demorari, found in sense of tarrying, dwelling, in the Theodosian Code. For ŏ = eu see § 76. - Der. demeure (verbal subst.), au demeurant.

DEMI, adj. half; from L. dimidius. For loss of medial d see § 120, for atonic i=e

see § 68.

Démission, sf. resignation (of an office, etc.); introd. in 16th cent. from. L. demissionem.—Der. démissionnaire.

Démocratie, sf. democracy; from Gr. δημοκρατία. - Der. démocrate, démocratique.

DEMOISELLE, sf. a damsel, young lady.

See damoiseau.

Démolir, va. to demolish; from L. demoliri.-Der. démolisseur, démolition (L. demolitionem).

Démon, sm. a demon; from L. daemonem.

-Der démoniaque.

Démonétiser, va. to alter the value of a coin, call it in; from dé- and moneta.

Démonstratif, adj. demonstrative; from L. demonstrativus.

Démonstration, sf. a demonstration, proof; from L. demonstrationem.

Démonstrateur, sm. a demonstrator; from L. demonstratorem.

DEMONTER, va. to unhorse, dismount (a rider). See dé- and monter.

DEMONTRER, va. to demonstrate. O. Fr. demonstrer, from L. demonstrare. For loss of s see § 148.—Der. démonstrable.

DEMORDRE, vn. to let go (grip), swerve

from. See dé- and mordre.

DEMOUVOIR, va. to make one renounce some pretension (a word almost gone out of use). See dé- and mouvoir.

Dénaire, adj. denary; from L. denarius. Dénaire is a doublet of denier, q. v.

DENANTIR, va. to take from a person that of which he was seized, possessed. nantir.

DENATURER, va. to alter the nature of. See nature,

Dénégation, sf. a denial; from L. denega-

DENI, sm. a refusal (law term). See dénier. DENIAISER, va. to make less awkward. See niais.

DÉNICHER, va. to take out of a nest. See

nicher .- Der. dénicheur.

DENIER, sm. a denarius, denier ( $\frac{1}{12}$  of a sou), mite; from L. denarius. For -arius =-ier see § 198. Denier is a doublet of dénaire.

DENIER, va. to deny, refuse; from L. denegare. For loss of medial g see § 131; for e = i see § 58.— Der. déni (verbal subst.).

Dénigrer, va. to revile, blacken (character, etc.); from L. denigrare.-Der. dénigre-

DENOMBRER, va. to number; from L. denumerare. For numerare = nombrer see nombre. Der. dénombrement.

Dénominatif, adj. denominative; from L. denominativus.

Dénominateur, sm. a denominator; from L. denominatorem.

**Dénomination**, sf. a denomination; from L. denominationem.

DÉNOMMER, va. to name (in a deed); from L. denominare. For letter-changes see

DENONCER, va. to denounce; from L. denuntiare. For u = 0 see § 98; for tiare = cer see § 264.

Dénonciateur, sm. a denunciator, informer; from L. denuntiatorem.

Dénonciation, sf. a denouncement, declaration; from L. denuntiationem.

Dénoter, va. to denote, describe; from L. denotare.

DÉNOUER, va. to untie, unravel. See déand nouer .- Der. dénoûment.

DENRÉE, sf. food, commodity; from late L. denerata\*, found in the Capitularies of Charles the Bald: 'Ministri Reip. provideant, ne illi qui panem ... per deneratas ... vendunt.' Originally merchandise generally, and specially such goods as were worth a denarius. Similarly Sp. has dinerada, from dinero. From denier came O. Fr. denerée, just as from panier came pannerée. Denerée is contrd. into den'rée, denrée. Similarly in Bavaria pfenningwerth properly means a pfenning's worth of anything. Cp. Engl. 'penny-worth,' 'penn'orth.' For loss of the e (deněráta) see §52; for -ata = -ée see §201.

Dense, adj. dense; from L. densus.-Der. densité. DENT, sf. a tooth; from L. dentem .- Der.

endenté, édenté, dentier, dentiste, dentelle, denture. Dentaire, adj. dental; from L. dentarius.

Dentaire is a doublet of O. Fr. dentier. Dentelle, sf. lace, properly a little tooth. See dent and § 282 .- Der. dentelé, dentel-

Dentifrice, sm. dentifrice, tooth-powder; from L. dentifricium (tooth-powder, in

Dentition, sf. dentition; from L. denti-

tionem.

Dénuder, va. to denude, lay bare; from L. denudare.

DÉNUER, va. to deprive, strip; from L. denudare, by loss of medial d, see § 120. -Der. dénûment.

DÉPAREILLER, va. to render incomplete, spoil a pair. See pareil.

DEPARER, va. to strip. See parer.

DEPARLER, va. to cease speaking. parler.

DEPARTEMENT, sm. a department. See départir.

DEPARTIR, va. to distribute. O. Fr. despartir, from L. dispartire. For dis- = désee dé-.- Der. départ (verbal subst.), département.

DEPASSER, va. to pass by, go beyond.

DÉPAVER, va. to tear up the pavement. See

DÉPAYSER, va. to send abroad, expatriate. See pays.

DÉPÉCER, va. to break up (into pieces). See

DÉPÉCHER, va. to despatch, hasten. See emf êcher. - Der. déf êche (verbal subst.).

DEPEINDRE, va. to depict, paint, describe; from L. depingere. For -ingere = -eindre see ceindre.

DÉPENDRE, va. to take down (from a

gibbet). See dé- and pendre.

DEPENDRE, vn. to be dependent (on); from L. dependere. For changes see pendre. Notice the displacement of the accent from dependére to depéndere, whence dépendre, not dependoir (Hist. Gram. p. 133). DEPENDRE, va. to spend; from L. depén-

děre. For loss of ě see § 51.

DEPENS, sm. pl. expense, cost, charge. dépenser.

DÉPENSE, sf. expense, outlay. See dépenser. DÉPENSER, va. to spend. O. Fr. despenser, from L. dispensare. For dis-=dé-see dé-. Dépenser is a doublet of dispenser, q. v .- Der. dépens, dépense, dépensier.

Déperdition, sf. loss, waste; from L. deperditionem\*, from deperdere.

Dépérir, vn. to perish utterly; from L. deperire.-Der. dépérissement.

DEPETRER, va. to disengage, extricate. O. Fr. despestrer, the opposite of empêtrer, O. Fr. empestrer. Empêtrer signifies properly to hobble a horse while he feeds afield, and dépêtrer is to free his legs from the bonds. These words come from medieval Lat. pasterium \*, a clog for horses at pasture. Pastorium (der. through pas-

tum, from pascere) is common in this sense in the Germanic Laws: 'Si quis in exercitu aliquid furaverit, pastorium, capistrum, frenum,' etc. (Lex. Bavar. tit. II. vi. 1). So also in the Lex Langobard. tit. I. xx. 5: 'Si quis pastorium de caballo alieno tulerit.' Pastorium, by means of the two compds., pastoriare\*, dispastoriare\*, has produced the two O. Fr. verbs, empestrer, despestrer, by changing (1) im into in, then into en, see § 72; (2) dis into des, then dé, see dé-; (3) and pastoriare into pestrer, by dropping the o, see § 52, whence the modern form pétrer. For loss of s see § 148; for a = e see § 54. DÉPEUPLER, va. to depopulate. See peupler.

—Der. dépeuplement.

Dépiler, va. to take the hair off; from L. depilare.-Der. dépilation, dépilatoire.

DEPIQUER, va. to unpick, to prick out (plants from a seed-plot). See pique.

DEPISTER, va. to track, hunt out. See

DEPIT, sm. despite, vexation. O. Fr. despit, from L. despectus. For des- =  $d\acute{e}$ - see  $d\acute{e}$ -; for e=i see § 59; for ct=t see § 168.— Der. dépiter.

DEPLACER, va. to displace. See place.-

Der. déplacement.

DEPLAIRE, va. to displease. See plaire.-Der, déplaisir, déplaisant.

DÉPLIER, va. to unfold, open. See de- and

Déplorer, va. to deplore; from L. deplorare. - Der. déplorable.

DEPLOYER, va. to unroll. See dé- and ployer.—Der. déploiement.

DÉPLUMER, va. to pluck (a bird). See déand plume.

Dépopulation, sf. depopulation; from L. depopulationem.

Déporter, va. to deport, transport; from L. deportare.—Der. déport, déportation, déportement. DÉPOSER, va. to depose. See poser.

Dépositaire, sm. a depositary, guardian, confidant; from L. depositarius.

Dépositeur, sm. a depositor; from L. depositorem.

Déposition, sf. deposition; from L. depositionem.

Déposséder, va. to dispossess. See possé-

DÉPÔT, sm. a deposit; from L. depositum. For loss of atonic i see § 51; for loss of s see § 148.

DÉPOTER, va. to decant (wine), to take a plant out of its pot (in order to plant it

out). See pot.

DÉPÓUILLER, va. to strip, spoil. O. Fr. despouiller, from L. despoliare. The attraction of the i (for li = il see § 84) makes the o appear long; it is accordingly changed into ou (§ 81); ep. lando, O. Fr. loe, loue.

DEPOURVOIR, va. to deprive, strip. See

pourvoir.—Der. dépourvu.

Dépraver, va. to deprave, vitiate; from L. depravare.—Der. dépravation.

Déprécation, sf. a deprecation; from L.

deprecationem.

Déprécier, va. to depreciate; from L. depretiare. Déprécier is a doublet of dépriser.—Der. dépréciation.

Déprédateur, sm. a depredator; from L.

depraedatorem.

Déprédation, sf. depredation; from L.

depraedationem.

DEPRENDRE, va. to separate (two things fastened together). See prendre.—Der. dépris (verbal subst.).

Dépression, sf. depression; from L. de-

pressionem.

Déprimer, va. to depress; from L. deprimere.

DÉPRISER, va. to depreciate. It. dispregiare; from L. depretiare \*; for eti = is see prix. Dépriser is a doublet of déprécier, q.v. DEPUIS, prep. and adv. since. See puis.

Dépurer, va. (Chem.) to depurate, purify; from L. depurare.—Der. dépuration, dé-

puratif.

Députer, va. to depute; from L. deputare.—Der. députation, député.

DÉRACINER, va. to uproot. See racine. DÉRAILLER, vn. to run off the rails. See

rail.

DÉRAISON, sf. unreason. See raison.— Der. déraisonner, déraisonnable.

DERANGER, va. to derange, displace. See

ranger .- Der. dérangement.

DERECHEF, adv. again, afresh; formerly written de rechef, compound of re, marking repetition, and chef, meaning end, extremity. We have seen under achever the medieval phrase venir à chef for venir à bout. See chef.

DEREGLER, va. to derange, disorder. See

règle.-Der. déréglement.

DÉRIDER, va. to efface wrinkles. See ride. Dérision, sf. derision; from L. derisionem.

Dérisoire, adj. derisive; from L. deriso-

Dériver, va. to turn off (a stream); vn. to leaveshore, drift; to spring, be derived.—Der. dérive (verbal subst.), dérivation, dérivatif.

Derme, sm. skin; from Gr. δέρμα.

DERNIER, adj. last; formerly derrenier, derrainier, der. from O. Fr. derrain. Derrain answers to L. deretranus\*, deriv. of de-retro, properly one who walks behind. Derĕtránus, contrd. regularly (see § 52) becomes der'tranus, whence derrainier, by tr=dr=rr=r, see § 168, and a=ai, see § 54. 2.

DEROBER, va. to rob, steal. See robe.

Déroger, vn. to derogate (from); from L. derogare.— Der. dérogation.

DÉROUILLER, va. to clear of mildew. See

rouille.

DEROULER, va. to unroll, spread out. See

rouler.

DÉROUTE, sf. rout, defeat. O. Fr. desroute, from L. disrupta, from disrumpere, to break up an army in battle. For dis = dé see dé-; for u = ou see § 97; for pt = l see Hist. Gram. p. 81.

DÉROUTER, va. to lead astray. See route. DERRIÈRE, prep. and adv. behind; from L.

de retro \*. Visa itaque turba de retro et ab ante adorantes dicite' (Baruch vi. 5). For retro = rière see arrière.

DES, art. gen. pl. of the; coutr. of dels = de les. For details see Hist. Gram. p. 101.

DES, prep. from, to date from; from L deipso, sc. tempore. De-ipso, contrd. into d'ipso, becomes  $d\dot{e}s$ . For  $\dot{i}=e$  see § 72; for ps=s see Hist. Gram. p. 81.

DESABUSER, va. to disabuse. See abus.

DÉSACCORDER, va. to set at variance. See accord.

DÉSACCOUPLER, va. to discouple. See couple.

DESACCOUTUMER, va. to disaccustom. See contume.

DESAGRÉER, vn. to disagree. See agréer.

—Der. désagréable, désagrément.

DÉSAIMER, va. to cease loving. See déand aimer.

DESAJUSTER, va. to derange, throw out of gear. See ajuster.

Désaltérer, va. to slake thirst, give one to drink. See altérer.

DÉSAPPAREILLER, va. to remove anything from its proper order or classification. See pareil.

DESAPPOINTER, va. to disappoint. See appointer.—Der. désappointement.

DESAPPRENDRE, va. to unlearn. See apprendre.

Désapproprier, va. to take away what is DÉSESPOIR, sm. despair. See de- and one's own. See approprier.

DESAPPROUVER, va. to disapprove. approuver.

DESARCONNER, va. to unseat (from the) saddle). See arcon.

DESARMER, va. to disarm. See arme.

DESARROI, sm. disarray, confusion; compd. of des (see dé-) and O.Fr. arroi. Arroi is a compd. of O. Fr. roi, just as arranger is of ranger, arrondir of rond, etc. Roi, meaning in O. Fr. order, measure (a sense which remains in the phrase pied de roi), answers to the It. root redo\*, to medieval L. redum\*, and comes from Germ. source, Dan. rede, Swed. reda, to set in order (§ 20).

+Désastre, sm. a disaster; introd. in 16th cent. from It. disastro (§ 25).—Der.

desastreux.

DÉSAVANTAGE, sm. a disadvantage. avantage.-Der. désavantageux.

DESAVEU, sm. a disavowal. See aveu.

DESAVOUER, va. to disavow. See avouer. DESCELLER, va. to unfasten, unseal. See

DESCENDRE, vn. to descend; from L. descénděre. For loss of è see § 51.—Der. descente (partic. subst., see absoute), descendance, redescendre, condescendre.

Descriptif, adj. descriptive; from L. de-

scriptivus.

Description, sf. a description; from L.

descriptionem.

DESCU (A), loc. adv. without the knowledge of; pp. of O. F. descavoir; like insu (q. v.). DESEMBARQUER, va. to disembark (troops).

See embarquer.

DÉSEMPARER, vn. to quit, go away; and va. to carry off: also (of a ship) to dismantle.

See DESEMPLIR, va. to empty, unfit. emplir.

DESENCHANTER, va. to disenchant. See enchanter.

DESENFLER, va. to empty (a balloon, ball,

etc.). See enfler. DESENIVRER, va. to sober. See ivre.

DESENNUYER, va. to amuse, deliver from ennui. See ennuyer.

DESENRAYER, va. to disentangle (a wheel). See enrayer.

DESENSORCELER, va. to release from sorcery. See ensorceler.

DESERT, adj. deserted; from L. desertus. -Der. déserter, déserteur, désertion.

DÉSERT. sm. a desert; from L. desertum. DÉSESPÉRER, vn. to despair. See espérer.

See DESHABILLER, va. to undress. and habiller.

DESHERENCE, sf. escheat. See hoir.

Déshériter, va. to disinherit. See hériter. DESHONNÊTE, adj. immodest. See honnête. DESHONNEUR, sm. dishonour.

DESHONORER, va. to dishonour. See hon-

Désigner, va. to designate, describe; from L. designare. Désigner is a doublet of dessiner, q. v .- Der. désignation.

Désinence, sf. (Gram.) a desinence, termin-

ation: from L. desinentia.

DESINTÉRESSER, va. to buy out (creditors, etc.). See dé- and intéresser .- Der. désintéressement.

+Désinvolture, sf. ease of carriage; from It. disinvoltura (§ 25).

DESIR, sm. a desire, wish. See désirer.

DESIRER, va. to desire. O. Fr. désirrer, from L. desiderare. Desiderare, contrd. (see § 52) into desid'rare, becomes désirer. For  $d\mathbf{r} = rr = r$  see § 168.—Der. désir (verbal subst.), désireux, désirable.

Désister (Se), v. refl. to desist; from L. desistere. Der. désistement.

DÉSOBÉIR, va. to disobey. See obéir.

Désobliger, va. to disoblige. See obliger. DESŒUVRER, va. to throw out of work. See œuvre. Der. désœuvrement.

Désoler, va. to desolate, ravage; from L. desolari .- Der. désolant, désolation.

Désopiler, va. (Med.) to empty, clear out; from des- and L. oppilare\*.

DESORDONNE, adj. disorderly. and ordonner.

DESORDRE, sm. disorder. See dé- and ordre.

Désorienter, va. to make to lose one's bearings. See orienter.

DESORMAIS, adv. henceforth. O. Fr. des ore mais. Ore is from L. hora; mais from L. magis. Dès ore mais properly means from this hour forward, i.e. dating from this present hour. For etymology see des, or, and mais. Similarly dorénavant, q. v., which was in O. Fr. d'ore en avant, means from this present hour forward.

DESOSSER, va. to bone. See os.

Despote, sm. a despot; from Gr. δεσπότηs. -Der. despotique, despotisme.

DESSAISIR (SE), upr. to cede to another what one was seized of, in possession of. See saisir. - Der. dessaisissement.

Dessaisonner, va. to arrange the rotation | Désuétude, sf. desuetude, disuse; from L. of crops. See saison.

DESSALER, va. to wash the salt out of anything. See sal.

DESSECHER, va. to dry up. See sécher .-Der, desèschement.

DESSEIN, sm. a design. See dessin, of which it is the doublet.

DESSERRER, va. to unfasten, unloose. See

DESSERT, sm. dessert. See desservir.

DESSERVANT, sm. an officiating priest. See desservir.

DESSER VIR, va. to clear away (after dinner). See servir .- Der. desservant, dessert and desserte (partic, subst. of desservir, see absoute; so O. Fr. had sert from servir).

Dessiccation, sf. desiccation; from L. dessiccationem.

DESSILLER, va. to open (eyelids). On this word, written in O. Fr. déciller, see § 13 and cil.

DESSIN, sm. a design, drawing. See dessiner. DESSINER, va. to draw; in Régnier dessigner. lt. disegnare, from L. designare. For s = ss, cp. vesica, vessie; pulsare, pousser. For gn = n see asséner.

DESSOUS, adv. below. See sous. DESSUS, adv. above. See sus.

DESTIN, sm. destiny. See destiner.

Destination, sf. destination; from L. destinationem.

DESTINÉE, sf. destiny. See destiner.

DESTINER, va. to destine, doom; from L. destinare. Though the word appears very early in the Fr. tongue, it seems always to have been a kind of foreigner; wherefore it breaks rule of accent, and does not drop the atonic i.—Der. destin (verbal subst.), destinée (partic. subst.).

Destituer, va. to dismiss; from L. desti-

tuere.—Der. destitution.

DESTRIER, sm. a knight's war-horse, a horse led by the squire on his right hand (dextra), whence the deriv. dextrarius \* for a warhorse in medieval texts, as in an 11th-cent. chronicle we read 'equo ejus militari, quem dextrarium vocant, ablato.' For x=ssee ajouter; for -arius = -ier see § 198.

Destructeur, sm. a destroyer; from L. de-

structorem.

Destructible, adj. destructible; from L. destructibilis .- Der. indestructible.

Destructif, adj. destructive; from L. destructivus.

Destruction, sf. destruction; from L. destructionem.

desuetudinem.

Désunir, va. to disunite. See unir.

Désultoire, adj. desultory; from L. desultorius, used of a horse taught to let its rider leap on and off.

DETACHER, va. to unfasten. See attacher.

-Der. détachement.

DÉTAILLER, va. to cut up. See tailler .-Der. détail (verbal subst.), détaillant.

DETALER, va. to pack up (of a merchant's goods); hence vn. to pack off, begone at once. See étal.

DETEINDRE, va. to take colour out of (a stuff, etc.); vn. to lose colour. See teindre. DETELER, va. to unvoke. See atteler.

DETENDRE, va. to unbend, relax. tendre .- Der. détente (partic. subst.).

DETENIR, va. to detain; from L. detinēre. For atonic i=e see § 68; for e=i see § 59 .- Der. détenu.

**Détenteur**, sm. a holder of property; from L. detentorem.

Détention, sf. detention; from L. detentionem.

Déterger, va. to clean (a wound); from L. detergere.

Détériorer, va. to deface, damage; from L. deteriorare.—Der. détérioration.

Déterminer, va. to settle, determine; from L. determinare.—Der. détermination.

Déterrer, va. to dig up, exhume. See terre. Détersif, adj. detersive; from L. detersivus\*, from detersus, p.p. of detergere.

Détester, va. to detest; from L. detestari. —Der, détestable, detestation.

Détoner, vn. to detonate; from L. detonare. - Der. detonation.

DETONNER, vn. to sing out of tune. See ton. DÉTORDRE, va. to untwist. See tordre.

Détorquer, va. to twist, wrest; from L. detorquere.

DÉTORTILLER, va. to disentangle, slacken (of nerves etc.) See tortiller.

DETORS, adj. untwisted. See tordre.

DETOURNER, va. to turn away. See tourner .- Der. détour (verbal. subst.), détournement.

Détracter, va. to detract: formed from the p. p. of detrahere, detructum.

Détracteur, sm. a detractor; from L. detractorem.

DETRAQUER, va. to spoil the paces (of a horse, etc.), disorder. See traquer.

DETREMPER, va. to dilute. See tremper.-Der. détrempe (verbal subst.).

DETRESSE, sf. distress. O. Fr. destrece.

oppression, verbal subst. of destrecer, to oppress, which represents the L. destrictiare\*, derived regularly from destrictus, p.p. of destringere. Destrictiare becomes destrecer. For ct = t see § 168; for -tiare = -cer see agencer and § 264; for i = e see § 72. Next destrece becomes détresse. For loss of s see § 148; for c = ss see agencer. Détriment, sm. detriment, loss; from L.

detrimentum

DÉTROIT, sm., a strait. O. Fr. destroit, from L. districtus. In medieval documents we find 'districtus fluvii' (rendered by Ducange as a place where a stream is crossed). Districtus becomes détroit as strictus becomes étroit. For  $dis = d\acute{e}$  see  $d\acute{e}$ ; for ict = oit see § 74. Détroit is a doublet of district, q. v.

DÉTROMPER, va. to undeceive.

tromper.

DETRONER, va. to dethrone. See trône. DETROUSSER, va. to loosen and let fall (a

girt-up robe). See trousse.

DETRUIRE, va. to destroy. O. Fr. destruire, from L. destrúĕre. For loss of s see

§ 148; for e = i see § 59. DETTE, sf. a debt; from L. débita, what is due, from debitum. For loss of i

(déb'ta) see § 51; for bt = tt see § 16S. -Der. endetter.

DEUIL, sm. mourning, grief. In oldest Fr. the word was duel, as a monosyllable: then a dissyllable; then the "was strengthened into eu (see § 90) and the e became i; cp. the change from O. Fr. Deu to Diu and Dieu (§ 56). See douloir.

DEUX, num. adj. two; O. Fr. deus, dous; from L. duos. For  $\ddot{\mathbf{u}} = eu$  or ou see § 90. For s = x see § 149. Deux is a dou-

blet of duo .- Der. deuxième.

DEVALER, va. to let down, lower. val.

DEVALISER, va. to rifle, plunder. See

DEVANCER, va. to precede. See devant .-Der. devancier.

DEVANT, prep. and adv. before, in front. O. Fr. davant (d'avant), compd. of de and avant, q. v .- Der. devancer.

Dévaster, va. to devastate; from L. deyastare. Der. dévastation, dévastateur.

DEVELOPPER, va. to strip off a covering, develop. Origin unknown. Cp. envelopper. -Der. developpement.

DEVENIR, vn. to become; from L. devenīre.

DÉVERGONDÉ, adj. dissolute; partic. of

O. Fr. verb se dévergonder, to lose all shame; compd. of de (q. v.) and vergonder. which from L. verecundári. Verĕcundari, contrd. regularly (see § 53) into ver'cundari, becomes vergonder. For c = g see § 129; for u = o see § 97.—Der. dévergondage.

DEVERS, prep. towards. See vers.

DEVERS, adj. leaning; from L. deversus. -Der. déverser.

DEVERSER, vn. to bend (of a river, canal, etc.) See verser .- Der. déversoir.

Déviation, sf. deviation; from L. deviationem.

DEVIDER, va. to wind off. O. Fr. desvider; see vide. Dévider properly means to make the spindle bare (vide) of wool.-Der. dévidoir.

See DEVIER, vn. to deviate. O Fr. desvier, from L. deviare \* (to leave the right path).

Dévier is a doublet of dévoyer.

DEVIN, sm. a diviner; from L. divinus. -For atonic i=e see § 68.—Der deviner,

devineur, devineresse.

DEVIS, sm. (1) an estimate; (2) chat, talk; verbal subst. of deviser, signifying in O. Fr. to distribute, regulate, whence the meaning of devis as an estimate of all costs of a building.

DEVISAGER, va. to scratch the face (of one).

See visage.

DEVISE, sf. device; verbal subst. of deviser, O. Fr. to distribute. Devise was first a heraldic term, meaning a division or part of a shield in which some emblematical figure (= corps de la devise) was inscribed, with a legend or sentence explaining it (technically called l'âme de la devise). This motto, which was originally only a part of the device, presently took to itself the name of the whole.

DEVISER, va. to chat, talk; in O. Fr. to regulate; from L. divisāre. Divisare is a frequent, of dividere, formed in the usual way from the p. p. divisus. For atonic i = e see § 68. Deviser is a doublet of diviser - Der. devis, devise.

DÉVISSER, va. to unscrew. See vis.

DÉVOIEMENT, sm. looseness, diarrhœa. See dévoyer.

DÉVOILER, va. to unveil. See voile.

DEVOIR, va. to owe, be in debt; from L. debero. For b = v see avant and § 113; for ē = oi see § 62.—Der. devoir (verbal subst.).

Dévolu, adj. vested, devolved; from L. devolutus.

Dévorer, va. to devour; from L. devorare. Dévot, adj. pious; from L. devotus .- Der. dévotieux.

Dévotion, sf. devotion; from L. devo-

tionem.

DÉVOUER, va. to devote, consecrate; from L. devotare. For loss of medial t see § 117; for o = ou see § 81.—Der. dévouement.

DEVOYER, va. to mislead. See voie .- Der.

dévoiement.

Dextérité, sf. dexterity; from L. dexteri-

Dextre, of. the right hand; from L. dextra. Diabète, sm. (Med.) diabetes; from Gr. διαβήτης.

DIABLE, sm. the devil; from L. diábolus. For regular loss of o see § 52 .- Der. diablerie, diablesse, diablotin.

Diabolique, adj. diabolical; from L. dia-

bolicus.

Diaconat, sm. the diaconate; from L. diaconatus (in St. Jerome).

Diaconesse, sf. a deaconess; from L. dia-

conissa (in St. Jerome).

DIACRE, sm. a deacon. O. Fr. diacne, from L. diáconus (in Tertullian). Diaconus is contrd. regularly (see § 52) into diac'nus. For n = r see § 163.

Diadème, sm. a diadem; from L. diadema. Diagnostic, sm. (Med.) diagnostic; from adj. diagnostique, from Gr. διαγνωστικός.

Diagonal, adj. diagonal; from L. diagonalis.

Dialecte, sm. a dialect; from L. dialectus. –Der. dialectal.

Dialectique, sf. dialectics; from L. dia-

aimant, adamant, q. v.

lectica. Dialogue, sm. a dialogue; from L. dia-

logus. Diamant, sm. a diamond; from It. diamante (§ 25). Diamant is a doublet of

Diamètre, sm. a diameter; from Gr. διάμετρος. - Der. diamétral, diamétralement.

† Diane, sf. a morning gun, reveille; introd. in 16th cent, from Sp. diana (§ 26).

DIANTRE, sm. devil; a corrupt or euphemistic form of diable.

+Diapason, sm. diapason, octave; the L. diapason.

Diaphane, adj. diaphanous; from Gr. διαφανής.

Diaphragme, sm. (Med.) the diaphragm; from L. diaphragma.

DIAPRER, va. to diaper, variegate; medieval diasprer, formed from O. Fr. subst.

diaspre (a stuff of jasper-colour). Diaspre is from L. jaspis. For j = di = di see § 137. Diarrhée, sf. (Med.) diarrhœa; from L.

diarrhoea.

Diathèse, sf. a disposition; from Gr. διάθεσις. Diatribe, sf. a diatribe, philippic; from Gr. διατριβή.

Dictame, sm. (Bot.) dittany; from L. dictamnus.

Dictateur, sm. a dictator; from L. dictatorem.—Der. dictatorial.

Dictature, sf. a dictature; from L. dicta-

Dicter, va. to dictate; from L. dictare .-Der. dictée (partic. subst.).

Diction, sf. diction; from L. dictionem. —Der. dictionnaire.

+ Dicton, sm. a saying, bye-word, a word corrupted from L. dietum. It is a doublet of dit.

Didactique, adj. didactic; from Gr. διδακτικός.

Diérèse, sf. diæresis; from Gr. διαίρεσις.

Dièse, sm. (Mus.) diesis, a sharp; adj. sharp; from Gr. δίεσιs.—Der. diéser.

Diète, sf. (1) a diet, assembly; from L. diaeta\*, an assembly on a fixed day, which is the Gr. δίαιτα: (2) diet (food, etc.).

Diététique, adj. that which concerns the

diet; from Gr. διαιτητικός.

DIEU, sm. God; in the Oaths of A.D. 842 Deo; from L. deus. From 9th-cent. deo comes modern dieu. For the changes of this word see § 56, where they are considered in full. -Der. adieu (lit. A Dieu), for à Dieu soyez! which was the complete form of the phrase in O. Fr.

Diffamer, va. to defame; from L. diffamare. - Der. diffamateur, diffamatoire, diffamation.

Différence, sf. a difference; from L. differentia.-Der. différentier.

Différent, adj. different; from L. differentem. Différend is simply an orthographic alteration of the word.

Différer, va. (1) to put off, defer; (2) to differ: from L. differre.

Difficile, adj. difficult, troublesome, steep (of paths); from L. difficilis. - Der. difficilement.

Difficulté, sf. a difficulty; from L. diffi-

cultatem .- Der. difficultueux.

+ Difforme, adj. deformed; introd. in 15th cent. from It. difforme (§ 25) .- Der. difformité, difformer.

Diffraction, sf. diffraction (of light); from

L. diffractionem.

Diffus, adj. diffuse; from L. diffusus .-

-Der. diffusion.

Digérer, va. to digest; from L. digerere. DIGESTE, sm. a digest, collection of decisions; from L. digesta = a work arranged in order. Digesta, is a n. pl. taken (as was often the case) for a f. sing., as is seen by O. Fr. digeste being fem.

Digestif, adj. digestive; from L. diges-

tivus \*.

Digestion, sf. digestion; from L. digestionem.

Digitale, sf. fox-glove, digitalis; in botanical Lat. digitalis purpurea.

Digne, adj. worthy; from L. dignus .-Der. dignement.

Dignité, sf. a dignity; from L. dignitatem.—Der. dignitaire.

Digression, sf. a digression; from L. digressionem.

DIGUE, sf. an embankment, bank. dicque, a word of Germ. origin, Neth. dyk (§ 27).—Der. endiguer.

Dilacérir, va. to dilacerate, tear in pieces;

from L. dilacerare.

Dilapider, va. to dilapidate, waste; from L. dilapidare.—Der. dilapidation, dilapidateur.

Dilater, va. to dilate; from L. dilatare. It is a doublet of délayer, q.v.—Der. dilatation.

Dilatoire, adj. dilatory; from L. dilatorius.

Dilection, sf. affection; from L. dilectionem.

Dilemme, sm. a dilemma; from L. di-

+Dilettante, sm. a dilettante, amateur; from It. dilettante (§ 25).-Der. dilettant-

Diligence, f. diligence; from L. diligentia. Diligent, adj. diligent; from L. diligentem .- Der. diligenter.

Diluvien, adj. diluvian; as if from a supposed L. diluvianus \* from diluvium .-

Der. antédiluvien.

DIMANCHE, sm. Sunday. O. Fr. diemenche, from L. dies-dominica, the Lord's Day, in St. Augustine and Tertullian. Domínica loses its penult. I regularly (§ 51), and becomes domin'ca. Die-dominica having thus become die-domin'ca, loses medial d (see § 120), and becomes O. Fr. diemenche, whence dimanche. For ca = chesee §§ 120 and 54; for in = en see § 72: en = an is a very rare change, see § 65, note 1. DIME, sf. tithe; formerly disme, It. decima, from L. decima (found in Varro). Décima loses its i regularly (§ 51), and is contrd. to dec'ma, whence disme. e = i see § 59; for c = s see amitié; for the loss of s at a later time, see § 148. Dîme is a doublet of décime, q.v.-Der. dîmer.

Dimension, sf. dimension; from L. dimensionem.

Diminuer, va. to diminish; from L. diminuere.

Diminution, sf. diminution; from L. diminutionem.

Dinde, sf. a turkey; a word of hist, origin (§ 33), abbrev. of the phrase geline d'Inde. –Der. dindon, dindonneau.

DINER, vn. to dine; formerly disner, in 9thcent. Lat. disnare \*, in the Vatican Glosses. Origin unknown. For loss of s see § 148. —Der. dîner (sm.).

Diocèse, sm. a diocese; from L. diocesis, found in Tertullian .- Der. diocesain.

Diphthongue, sf. a diphthong; from L. diphthongus.

Diplomate, sm. a diplomatist. See diplôme. - Der. diplomatie, diplomatique.

Diplôme, sm. a diploma; from L. diploma. -Der. diplomate.

Diptyques, sm. pl. a diptych; from L. diptycha, from Gr. διπτυχός.

DIRE, va. to say; from L. dicere. Dicere, contrd. regularly (§ 51) into dic're, becomes dire by cr = r, see § 129 and benir. -Der. dire (sm.), contredire, médire, dédire, maudir, bénir, redire, dit, diseur, diseuse.

Direct, adj. direct; from L. directus. It

is a doublet of droit, q. v.

Directeur, sm. a director; from L. directorem (deriv. of directus).

Direction, sf. direction; from L. directionem.

Directoire, sm. a directory; as if from a supposed L. directorium \* (deriv. of director).

Diriger, va. to direct; from L. dirigere. Dirimant, adj. invalidating; from L. dirimentem, pres. part. of dirimere.

Discerner, va. to discern; from L. discernere.-Der. discernement.

Disciple, sm. a disciple; from L. discipulus. Discipline, sf. discipline; from L. disciplina. - Der. discipliner, disciplinaire.

Discontinuer, va. to discontinue. continuer.

Disconvenance, sf. want of proportion, suitableness. See convenance.

Disconvenir, vn. not to agree to a thing, refuse, be unsuitable. See convenir.

Discorder, vn. to be in a state of disagreement; from L. discordare.-Der. discord (verbal subst.), discordant (whence discordance).

Discorde, sf. discord; from L. discordia. LISCOURIR, vn. to expatiate, discourse; from L. discurrere. For changes see courir.—Der. discoureur.

Discours, sm. a discourse; from L. discursus, found in the Theodosian Code in that sense.

Discret, adj. discreet; from L. discretus. Discrétion, sf. discretion, distinction; from L. discretionem .- Der. discrétionnaire.

Disculper, va. to exculpate; from L. disculpare \* compd. of culpare.

Discussion, of. a discussion; from L. discussionem.

Discuter, va. to discuss; from L. discutere .- Der. discutable, indiscutable.

Disert, adj. eloquent; from L. disertus. DISETTE, sf. dearth. Origin unknown.

Disgrâce, sf. disgrace. See grâce.-Der. disgracier.

Disgracieux, adj. ungraceful, uncomely. See gracieux.

DISJOINDRE, va. to disjoin; from L. disjungere. For changes see joindre.

Disjonction, sf. disjunction; from L. disiunctionem.

Disloquer, va. to dislocate; from dis (see dé-) and locare. Disloquer properly means to displace; so disloquer le bras, is to throw the arm out of joint .- Der. dislocation.

DISPARAÎTRE, vn. to disappear. See paraître.-Der. disparition (formed after apparition).

Disparate, adj. incongruous; from L. disparatus (in Boethius).

Disparité, sf. incongruity. See parité.

**Disparition**, sf. disappearance. See disparaître.

Dispendieux, adj. expensive, burdensome; from L. dispendiosus.

Dispenser, va. to dispense, distribute; from L. dispensare, to grant, whence dispenser de = to give permission to one not to do something, grant dispensation to. Dispenser is a doublet of dépenser, q. v .- Der. dispense (verbal subst.), dispensation, dispensateur.

Disperser, va. to disperse; from L. dispersare \* a deriv. of dispersus, partic. of dispergere.

Dispersion, sf. dispersion; from L. dis-

persionem. Disponible, adj. disposable; as if from a supposed L. disponibilis\*, deriv. of disponere.

DISPOS, adj. disposed; from L. dispositus. For loss of the last two atonic syllables, see §§ 50, 51.

Disposer, va. to dispose. See poser.—Der. indisposer.

**Disposition**, sf. a disposition; from L. dispositionem .- Der. dispositif.

Disproportion, sf. disproportion. proportion.

**Disputer**, va. to dispute; from L. disputare .- Der. dispute (verbal subst.), disputable.

Disque, sm. a disc; from L. discus. It is a doublet of daïs, q. v.

Disquisition, sf. a disquisition; from L.

disquisitionem. Dissection, sf. a dissection; from L. dis-

sectionem.

Dissemblable, adj. unlike (of two or more objects). See semblable. Disséminer, va. to disseminate, spread

abroad; from L. disseminare. - Der. dissemination.

Dissension, sf. dissension; from L. dissensionem.

Dissentiment, sm. dissent. See sentiment.

Disséquer, va. to dissect; from L. disse-

Dissertation, sf. a dissertation; from L. dissertationem.

Disserter, vn. to make a dissertation; from L. dissertare.

Dissidence, sf. dissidence, disagreement; from L. dissidentia.

Dissident, adj. dissident; from L. dissidentem.

Dissimilaire, adj. dissimilar. See similaire. **Dissimulation**, sf. dissimulation; from L. dissimulationem .- Der. dissimulateur.

Dissimuler, va. to dissimulate; from L. dissimulare.

Dissipateur, sm. a dissipator, spender; from L. dissipatorem.

Dissipation, sf. dissipation; from L. dissipationem.

Dissiper, va. to dissipate; from L. dissi-

Dissolu, adj. dissolute; from L. dissolutus.

Dissolution, sf. dissolution; from L. dissolutionem.

Dissolvant, adj. dissolvent; from L. dissolventem.

Dissoner, vn. to be dissonant; from L. dissonare. - Der. dissonant, dissonance.

DISSOUDRE, va. to dissolve; from L. dissolvere. For solvere = soudre see absoudre.

Dissuader, va. to dissuade; from L. dis-

suadere.

Dissuasion, sf. dissuasion; from L. dissuasionem.

Distance, sf. distance; from L. distantia. Distant, adj. distant; from L. distantem. Distendre, va. to distend; from L. dis-

tendere .- Der. distension.

Distiller, va. to distil; from L. distillare.

—Der. distillateur, distillation.

Distinct, adj. distinct; from L. distinctus.

Distinctif, adj. distinctive; from L. distinctivus.

Distinction, sf. distinction; from L. distinctionem.

Distinguer, va. to distinguish; from L. distinguere.

Distique, sm. a distich; from L. distichus.

Distorsion, sf. distortion; from L. distortionem.

Distraction, sf. distraction; from L. distractionem.

DISTRAIRE, va. to distract; from L. distrahere. For changes see traire.

DISTRAIT, adj. distracted; from L. dis-

tractus. For ct = it see § 129.

**Distribuer**, va. to distribute; from L. distribuere.

Distributeur, sm. a distributer; from L. distributorem.

Distributif, adj. distributive; from L. distributivus\*, from distribuere.

Distribution, sf. distribution; from L. distributionem.

District, sm. a district; from medieval L. districtum, a territory under one jurisdiction. District is a doublet of détroit, q.v. DIT, sm. a saying, maxim; p. p. of dire, q.v. It is a doublet of dicton, q.v.

Dithyrambe, sm. a dithyramb; from L.

dithyrambus.

+Dito, adv. ditto; from It. detto.

Diurnal, adj. diurnal; from L. diurnalis.

Its doublet is journal, q.v.

Diurne, adj. diurnal; from L. diurnus. Its doublet is jour, q. v.

Divaguer, vn. to wander hither and thither; from L. divagari.—Der. divagation.

†Divan, sm. a divan; of Oriental origin, Ar. diouânn (§ 31). Its doublet is douane, q. v. Dive, adj. divine; from L. diva.

Diverger, vn. to diverge; from L. divergere.

Divers, adj. diverse; from L. diversus.

Diversifier, va. to diversify; as if from a supposed L. diversificare\*, deriv. of diversus.

Diversion, sf. a diversion; from L. diversionem.

Diversité, sf. a diversity; from L. diversitatem.

Divertir, va. to turn aside, divert; from L. divertere.—Der. divertissement.

Dividende, sm. a dividend; from L. dividenda, from dividere.

Divin, adj. divine; from L. divinus. Its doublet is devin, q. v.

Divination, sf. divination; from L. divinationem.

Divinité, sf. divinity; from L. divinitatem.

Diviser, va. to divide; from L. divisare. Its doublet is deviser, q. v.

Diviseur, sm. a divisor; from L. divisorem.
Divisible, adj. divisible; from L. divisibilis.

Division, sf. a division; from L. divisionem.

Divorce, sm. a divorce; from L. divortium. Divisoire, adj. divisory; a Fr. derivative from L. divisor. For the termination -oire see § 233.

Divulguer, va. to divulge; from L. divul-

gare.

DIX, num. adj. ten; from L. decem. For e=i see § 58; for soft c=s=x see §§ 129, 149.—Der. dizain, dizaine, dixième (of which the doublet is dime).

Docile, adj. docile; from L. docilis.

Docilité, sf. docility; from L. docilitatem. † Dock, sm. a dock; the Engl. dock (§ 28). Docte, adj. learned; from L. doctus.

Docteur, sm. a doctor; from L. doctorem.
—Der, doctorat, doctoral.

Document, sm. a document; from L. document, document, document.—Der. documentaire.

DODU, adj. plump. Origin unknown.

+ Doge, sm. a doge; from It. doge. Its doublet is duc, q.v.—Der. dogat.

**Dogmatique**, adj. dogmatic; from L. dogmaticus.

Dogmatiser, vn. to dogmatise; from L. dogmatizare.

Dogmatiste, sm. a dogmatist; from L. dogmatista.

Dogme, sm. a dogma; from L. dogma.

+Dogue, sm. a dog; from Engl. dog (§ 28).

Gros chien d'Angleterre, says Menage in the

17th cent.

DOIGT, sm. a finger; from L. digitus. DOMMAGE, sm. damage; originally damage, Digitus, regularly contrd. (see § 51) into dig'tus, becomes doigt by changing i into oi, see § 74. Doigt is a doublet of dé, q. v.—Der. doigter, doigtier.

Dol, sm. deceit, cozenage; from L. dolus. DOLEANCE, sf. complaint, grief; formed from the O. Fr. part. pres. doleant, which indicates a lost verb doloier or doleier,

a deriv. of doloir.

DOLENT, adj. suffering; from L. dolen-

Doler, va. to chip with an adze; from L. dolare.

+ Dollar, sm. a dollar; the Engl. dollar § 28).

+Dolman, sm. a hussar's coat; a word of Magyar origin, Hungarian dolman (§ 20). See § 33.

+Dolmen, sm. a dolmen; a word of Low Breton patois, introd. into Fr. towards the end of the 18th cent. From Cornish toll, a hole, and men, a stone (§ 19).

DOLOIRE, sf. an adze. O. Fr. doléoire, from L. dolatoria (in Vegetius): 'cum securibus et dolatoriis.' For a = e see § 54, 4; for loss of medial t see § 117; for -oria = -oire see § 233; doléoire = doloire is a rare change.

DOM, sm. lord; from L. dominus, which is domnus in several Merov. documents. For loss of i see § 51; for mn = m see § 168. Dom is a doublet of dame, q. v.

DOMAINE, sm. domain; from L. dominium. For i = ai, seen also in daigne from digno, see marraine. Der. domanial.

+ Dôme, sm. a dome; introd. about the 15th cent. from lt. duomo (§ 25).

Domesticité, sf. domesticity; from L. domesticitatem\*.

Domestique, adj. domestic; from L. domesticus.

Domicile, sm. a domicile; from L. domicilium .- Der. domiciliaire, domicilier. Dominateur, sm. a dominator; from L.

dominatorem. Domination, sf. domination; from L.

dominationem.

Dominer, va. to dominate; from L. dominari.

Dominical, adj. dominical; from L. dominicalis, der. from dominus.

†Domino, sm. a domino; the Sp. domino, a black hood worn by priests (§ 26). -Der. domino (a game composed of pieces of ivory, backed with black, and, so far, resembling a domino).

from a supposed L. damnaticum\*, der. For mn = mm = m see from damnum. § 168; for a = 0 see § 54 note 2, and dame I. Littré throws doubt on this origin for the word, and thinks that dommage is not the same word with O. Fr. damage. - Der. dommageable, dédommager, endommager.

DOMPTER, va. to daunt; from L. domitare, contrd. regularly (see § 52) into dom'tare: the intercalated p is euphonic, as in the English tempt.—Der. dompteur,

domptable, indomptable.

DON, sm. a gift; from L. donum.—Der.

donation, donateur, donataire.

DONC, adv. then; aphæresis of O. Fr. adonc. Adone is from L. ad-tune, compd. of tunc. [Or possibly from de-unquam,

Littré. For u = o see § o8.

DONJON, sm. a donjon, tower. dompnhon, from medieval L. domnionem\*, a tower which dominates, which from dominionem \*; the irregular loss of the atonic i (see § 53) being accounted for by the earlier contraction of dóminus into domnus, according to § 51. Dominionem is a deriv, of dominium. For mn =m (domionem) see § 168; for io = jo see § 68; whence domjon; for m=n, whence donjon, see § 160.

DONNER, va. to give; from L. donare. For n = nn cp. inimicus, ennemi.—Der.

donnée (partic. subst.), donneur.

DONT, pron. conj., from, whom, of which, whose. In Marot d'ond, from L. de-unde, the etymol, meaning of which was retained in the Fr. of the 17th cent. as Corneille uses it in Nic. v. 2: Le Mont Aventin, dont il l'aurait vu faire une horrible descente. For u = 0 see § 98. The second d here becomes t, as in subinde, souvent, § 121.

+ Donzelle, sf. a damsel; introd. in 16th cent. from It. donzella (§ 25). Donzelle

is a doublet of demoiselle, q. v.

+ Dorade, sf. a dorado, gold-fish; introd. from Prov. daurada (§ 24). Daurada signifies rightly 'gilded' (dorée), partic. of Prov. verb daurar, from L. deaurare. Dorade is a doublet of dorée.

DORÉNAVANT, adv. henceforward. phrase rather than an adv. = d'hore en avant, from (this) hour onwards. See désormais.

DORER, va. to gild; from L. deaurare (in Sencca). Deaurare, contrd. regularly into d'aurare, becomes dorer. For au = o see § 107 .- Der. doreur, dédorer.

DORLOTER, va. to coddle. Origin unknown.

DORMIR, vn. to sleep; from L. dormire. DOULEUR, sf. pain; from L. dolorem. Der. dormeur, dormeuse, endormir.

Dorsal, adj. dorsal; from L. dorsalis\*,

from dorsum.

DORTOIR, sm. a bedroom, dormitory; from L. dormitorium. Dormitórium, regularly contrd. (see § 52) into dorm'torium, m see Hist. Gram. p. 81), and then dortoir by torium = toir, see § 233.

DOS, sm. the back; from L. dossum, a form found for dorsum in inscriptions of the Empire. For rs = s see § 168.-

Der. dossier, adosser.

Dose, sf. a dose; from Gr. δόσιs.—Der. doser. DOSSIER, sm. back (of seats, etc.), a bundle of papers labelled on the back; from dos, q. v.

Dot, sf. a dowry; from L. dotem.-Der. doter (which is a doublet of douer, q. v.),

Dotation, sf. a dotation; from L. dotationem.

DOUAIRE, sm. a dowry; from L. dotarium. For loss of medial t see § 117; for 0 = ou see § 76.—Der. douairière.

+ Douane, sf. custom-house; introd. towards the 15th cent. from It. doana, old form of dogana (§ 25). Douane is a doublet of divan, q. v .- Der. douanier.

DOUBLE, adj. double; from L. duplus. For u = ou see § 90; for p = b see § III. - Der. doubler, dédoubler, redoubler, doublet, doublure.

+ Doublon, sm. a doubloon; introd. from Sp. doublon (§ 26).

DOUCET, adj. mild. See doux.

DOUCEUR, sf. sweetness; from L. dulcorem. For ul=ou see § 157; for ō = eu see § 79.-Der. doucereux, doucereusement.

†Douche, sf. a douche, bath; introd. in 16th cent. from It. doccia (§ 25) .-

Der. doucher.

DOUELLE, sf. an archivolt. See douve.

DOUER, va. to endow; from L. dotare. For loss of t see § 117; for o = ou see § 76. Douer is a doublet of doter.

DOUILLE, sf. a socket; from L. ductile\*, used in medieval Lat. for a culvert; thus we have 'ductilis aquae' in a Chartulary of 1016. For ductile = douille see andouille. Douille is a doublet of ductile, q. v.

DOUILLET, adj. soft, downy, effeminate; dim. of O. Fr. douille (soft, tender), which is from L. ductilis. For ductilis = douille, see andouille .- Der. douillettement.

For accented o = eu see § 79; for atonic o = ou see § 76.

DOULOUREUX, adj. painful, sorrowful, grievous; from L. dolorósus. -osus = -eux see § 220; for atonic o = ou see § 76.

becomes dor'torium (for loss of medial DOULOIR (SE), vpr. to mourn, grieve; from L. dolere. For o = ou see § 76; for ē = oi see § 61.—Der. deuil (O. Fr. deul, verbal subst. of doloir). For o = eu see § 79

DOUTER, vn. to doubt. Cat. dubtar, from L. dubitare. For loss of i in dubitare see § 52; for  $\mathbf{u} = ou$  see § 90; for  $\mathbf{bt} = t$ see § 168.—Der. doute (verbal subst.), douteux. redouter.

DOUVE, sf. stave (of casks). Origin unknown.-Der. douelle (for dou-v-elle). For

loss of v see a ieul.

DOUX, adj. sweet, soft. O. Fr. dous, originally dols, from L. dulcis. For ul = ol see § 97; for ol = ou see § 157; for c = x see agencer .- Der. adoucir, doucet, douceatre.

DOUZE, adj. twelve; from L. duodecim. by regular contr. of duóděcim into duod'cim, see § 51. For uo=o see deux; for d'c = c see § 168; for o = ousee § 76; for c=z see amitié. Der. douzième, douzaine.

DOYEN, sm. a dean; from L. decanus. For loss of medial c see § 120; for e=io see § 61; for -anus =-en see § 194,-Der. doyenné (which is a doublet of décanat, q. v.).

Drachme, sf. a drachma; from L. drachma.

+Dragée, sf. a sugarplum; introd. through Prov. dragea (§ 24), from It. treggea .-Der. drageoir.

DRAGEON, sm. (Bot.) a sucker; a word of Germ. origin, Goth. draibjan (§ 20).

DRAGON, sm. a dragon; from L. draconem. For c = g see § 129. — Der. dragon (a dragoon), dragonne, dragonnade

+Drague, sf. a drag, dredge; introd. from Eng. drag (§ 28).—Der. draguer, dragueur.

+Drainer, va. to drain; introd. from Eng. drain (§ 28).—Der. drainage.

Dramatique, adj. dramatic; from L. dramaticus.

Dramaturge, sm. a dramatist, playwright; from Gr. δραματουργός.

Drame, sm. the drama; from L. drama.

DRAP, sm. cloth; from L. drappum \*, found in the Capitularies of Charles the Great. Origin unknown; though it is clearly of Germ. origin (§ 20) .- Der. draper, drapier, draperie.

DRAPEAU, sm. an ensign; originally stuff, Druide, sm. a druid; of Celtic origin, from rag; dim. of drap, q.v.

Drastique, adj. drastic; from Gr. δραστι-

DRECHE, sf. malt. O. Fr. dresche, crushed barley, which is Low L. drascus\*, coming from O.H.G. drascan (to thresh corn in a barn). For a = e see § 54; for loss of s see § 148.

DRESSER, va. to erect, set up, arrange. It. drizzare, dirizzarre, from L. drictiare\*, a verb derived from drictus, a form explained under droit, q.v. For -ctiare (cciare) = -sser see § 264; for i = e see § 72.—Der.

dressoir, redresser.

DRILLE, sf. (1) rag (for paper-making), (2) a drill, of Germ. origin, from Du. drillen, to drill in both senses (§ 20), (3) a soldier, comrade; of Germ. origin, O. H. G. drigil,

a servant, lad (§ 20).

+Drogman, sm. a dragoman; in Villehardouin drughemant, It. dragomanno, a word of Eastern origin, introd. from Constantinople by the Crusaders, who had borrowed it from the medieval Gr. δραγούμανος, an interpreter (§ 30). Its doublet is truchement, q. v.

DROGUE, sf. a drug. Of Germ. origin; Du. droog, dry (§ 20).—Der. droguiste,

droguer.

DROGUE, sf. the game of drogue (played by soldiers and sailors). Origin unknown.

DROIT, sm. right; from L. directum, which came to have the sense of justice or right. (Thus we find 'directum facere' for 'to do justice' in the Formulae of Marculfus.) Directus becomes dirictus in med. Lat. documents, as in 'et ultro hoc debet habere dirictum' (for e = i see § 59): dirictum was contrd. to drictum, as in the Capitularies of Charles the Great, 'Et plus per drictum et legem fecissent'; lastly drictum becomes droit, by ict into oit, see attrait and Hist. Gram. p. 50; cp. strictus, étroit.-Der. droiture.

DROIT, adj. straight, right; from L. directus. For changes see above. Droit is a doublet of direct, q. v .- Der. adroit.

+Drôle, adj. droll; sm. a knave, sharp rogue. Formerly drolle. Of Scand. origin, from O. N. troll, an odd great creature, through Du. drol, cp. Engl. droll.—Der. drôlerie, drôlesse, drolatique.

Dromadaire, sm. a dromedary; from L. dromadarius, from L. dromadem.

DRU, adj. fledged, vigorous, thickset; of Celt. origin, Kymr. drud, vigorous (§ 19).

Irish druidh (§ 19), through L. druides, (pl.)-Der. druidesse, druidisme.

Drupe, sm. (Bot.) drupe; from L. drupa

(properly the olive).

Dryade, sf. a dryad; from L. dryadem. DU, art. m. of the. O. Fr. deu, originally del, which is a contr. of de le. Del becomes deu by softening l into u; see § 157.

DU, sm. due, duty; formerly deü, p. p. of devoir used substantively. Under boire we have shown how there might be a barbarous debutus as p.p. of debere. Debutus becomes dû by loss of b, see § 113; and by utus = u, see § 201; hence deü, afterwards contrd. to dû.-Der. dûment (from fem. due and suffix ment).

Dubitatif, adj. dubitative, expressive of

doubt; from L. dubitativus.

DUC, sm. a duke; from L. ducem. Its

doublet is doge, q. v.

+Ducat, sm. a ducat; from It. ducato (§ 25). Its doublet is duché. - Der. ducaton.

DUCHÉ, sm. a duchy. See duc.

DUCHESSE, sf. a duchess. See duc.

Ductile, adj. ductile; from L. ductilis. Its doublet is douille, q.v.—Der. ductilité.

+Duègne, sf. a duenna; from Sp. dueña (§ 26). Its doublet is dame, q. v.

Duel, sm. a duel; from L. duellum. - Der. duelliste.

Dulcifier, va. to dulcify, sweeten; from a supposed L. dulcificare\*.

DUNE, sf. a down; of Celtic origin, Irish dûn, a hill (§ 19).

+ Duo, sm. a duet; the It. duo (§ 25).

DUPE, sf. a dupe; the O. Fr. name for the hoopoe, a bird easily caught; prob. onomatop. (§ 34).—Der. duper, duperie, dupeur.

+Duplicata, sm. a duplicate, a Lat. word; neut. pl. of duplicatus, p.p. of duplicare. Duplicité, sf. duplicity; from L. duplici-

tatem.

DUR, adj. hard; from L. durus.-Der. dureté (L. duritatem), durilion, durcir.

DURCIR, va. to harden a thing; vn. to grow hard. See dur.

DURER, vn. to endure, last; from L. durare. -Der. durée (partic. subst.), durant, dur-

able.

DUVET, sm. down, wool, nap; from L. dumetum, through a form dubetum\*, whence duvet; for b = v see § 113. [Littré recognises no such origin, and is doubtless right in calling it a Germ. word (§ 20), O. N. dúnn, down; though the passage from dunet\* to duvet is not explained.]

Dynamique, sf. dynamics; from Gr. δυνα- Dyspepsie, sf. dyspepsia; from Gr. δυσ-

Dynastie, sf. a dynasty; from Gr. Suva-

Dyscole, adj. hard to please, ill-tempered; from Gr. δύσκολος.

πεψία.

Dyssenterie, sf. dysentery; from Gr. δυσεντερία.

Dysurie, sf. dysuria; from Gr. δυσουρία.

## E.

EAU, sf. water; in 13th cent. eaue, earlier eave, originally ève (also written ewe); from L. aqua. Aqua becomes aqva by consonification of u (see janvier), thence ava by reduction of qv into v (see janvier and suivre). Ava after becoming in Low Lat. (7th or 8th cent.) aeva, drops naturally to ève by regular softening of ae into e (see § 104). Eve soon changed e to ea (eave); cp. bel, beal, whence beau. Eave next vocalises v into u (see aurone), whence eaue reduced to eau from the 15th cent.

EBAHIR, vn. to be amazed; an onomatopoetic word formed from the interj. bah!

(§ 34.)—Der. ébahissement.

EBARBER, va. to pare, scrape. See barbe. —Der. ébarbage.

EBATTRE, vn. to sport, frolic. See battre.

—Der. ébat (verbal subst.).

EBAUBI, adj. wonderstruck. Ebaubi is p. p. of O. Fr. ébaubir. Ébaubir means 'to make baube,' just as faroucher means 'to make farouche'; O.Fr. baube = bègue, stammering, is from L. balbus by softening 1 into u (see

EBAUCHER, va. to sketch out. O.Fr. esbaucher, to set up the balks of a building, thence to sketch out. See débaucher .- Der. ébauche (verbal subst.), ébauchoir.

EBAUDIR, va. to make gav; vpr. to frisk, frolic. For etymology of band see bandet. Ebène, sf. ebony: from L. ebenus.-Der.

ébénier, ébéniste, ébénisterie.

EBLOUIR, va. to dazzle. Origin unknown. —Der. éblouissement.

EBORGNER, va. to make blind of one eye. See borgne.

EBOULER, vn. to fall (like a ball). boule.-Der. éboulement.

EBOURIFFE, partic. disordered (of the hair). Origin unknown.

EBRANCHER, va. to cut off, prune, the branch of a tree. See branche.

EBRANLER, va. to shake. See branler .-Der. ébranlement.

EBRECHER, va. to make a breach in, impair.—See brèche.

ÉBROUER (S'), vpr. to snort, sneeze. Origin unknown.

+Ebrouer, va. to wash (before dyeing a stuff); from Germ. brühen (§ 27).

EBRUITER, va. to make known, noise about. See bruit.

Ebullition, sf. an ebullition; from L. ebullitionem.

ECACHER, va. to crush flat; formerly escacher, compd. of intensive prefix ex and O. Fr. verb cacher, q. v., in sense of to quash.

ÉCAILLE, sf. scale, shell. O. Fr. escaille, originally escale, a word of Germ. origin, Goth. scalja, Germ. schale (§ 20). For initial  $sc = \acute{e}c$ , see § 147. Ecaille is a doublet of écale, q. v .- Der. écailler, écaill-

ECALE, sf. hull (of beans, etc.), shell; formerly escale. For its etymology see its

doublet écaille. - Der. écaler.

ÉCARLATE, adj. scarlet; formerly escarlate, word of Eastern origin, Pers. scarlat. [It is asserted, however, that the Persian word is modern and derived from the French or Spanish. Origin unknown. Littré]. For  $sc = esc = \acute{e}c$ , see § 147.

ECARQUILLER, va. to open (one's eyes,

etc.). Origin unknown.

ECART, sm. a step aside, flight, digression, fault. See écarter.

ECARTELER, vn. to quarter; formerly escarteler, compd. of ex and cartel; écarteler is to make into cartel. Cartel is from L. quartellus \*, dim. of quartus. For qu = c see car.—Der. écartèlement.

ECARTER, va. to divert, turn aside; Littré remarks that the word escarter is found as early as the 13th cent., a fact which disposes at once of the supposed connexion with carte or It, scartare, as cards were not then invented. There are in fact two verbs in one; the older derived from exquartare\* (the O. Fr. esquarter exists), to set apart, put out into quarters, as of an army, in which sense Sarrasin uses the phrase escarter l'ost; the other verb is more modern, and, like It, scartare, Engl. discard, comes from O. Fr. carte, a card, which from L. carta. For loss of s see § 148.—Der. écart (verbal subst.), écarté, écartement.

Ecchymose, sf. ecchymosis; from Gr.

έγχύμωσις.

Ecclésiastique, adj. ecclesiastical; sm. an ecclesiastic; from L. ecclesiasticus.

ECERVELE, adj. harebrained. See cervelle. ECHAFAUD, sm. a scaffold. O. Fr. eschafaud, eschaafaut; originally escadafaut, meaning first a platform whence to see a tourney, etc. Escadafaut, from Low Lat. scadafaltum, is compd. of ex and cadafaltum \*. Cadafaltum is in Prov. cadafale, in It. catafalco. Catafalco is compd. of cata and falco: cata is derived from a Romance verb catar, to see, which from L. captare (sc. oculis); falco is of Germ. origin, answering to O. H. G. palcho, O. W. bálkr (§ 20). Catafalco is properly a scaffolding whence one sees a show. As to changes from excadafaltum \* to eschadafaut, eschaafant, eschafaut:-for e = ch see § 126; for loss of d see § 120; for loss of s see § 147; for l=n see § 157. Echafaud is a doublet of catafalque, q. v.-Der. échafaudage, échafauder.

ECHALAS, sm. a lath, stake; formerly eschalas, escalas; originally escaras, from L. ex-caratium\*. Caratium, a pale or stake in the Lex Langobardorum ('Si quis palum, quod est caratium, de vite tulerit'), is from Gr.  $\chi \acute{a} p a \acute{t}$ . Ex-caratium becomes escaras, then eschalas. For c = ch see § 126; for r = l see § 154; for x = s

see ajouter.

ECHALOTE, sf. a shalot; formerly eschalote; a corruption of eschalone, escalone, the O.Fr. form. Escalone is from L. ascalonia (Pliny). For a = e see § 54; for c = ch see § 126; for loss of s see § 147. The t for n is altogether irregular. See also § 172.

ÉCHANCRER, va. to hollow out, slope, cut in form of a chancre; from L. ex and cancrum\*, a crab, canker. For ex = es = e' see § 147; for c = ch see acheter and § 126.— Der. échancrure.

ECHANGER, va. to exchange, barter. See

changer.—Der. échange (verbal subst.), échangeable, échangeiste.

ECHANSON, sm. a cupbearer. O. Fr. eschancon, from L. scantionem\* (used in the Germanic laws). Scantio is from O. H. G. scenco (§ 20). For initial sc= esc=éc see § 147; for c=ch see § 126; for -tionem=-sson see § 232.

ECHANTILLON, sm. a sample, pattern; dim. of O. Fr. échantil. Echantil, originally eschantil, escantil, is compd. of ex and O. Fr. cant (a corner, piece), which comes from L. eanthus. For e=ch see § 126.

—Der. échantillonner.

ECHAPPER, va. to escape, avoid; formerly eschaper, escaper; properly to get out of the cape (of the cloak), thence by extension, to flee, escape. A parallel metaphor exists in Gr. ἐκδύεσθαι; for this analogy of metaphors see § 15. The It. confirms this derivation by having two verbs scappare (to escape), formed from ex and cappa (a robe); and incappare (to fall into), formed from in and cappa. See cape, chape.—Der. échappée (verbal subst., whose doublet is escapade, q. v.), échappement, échaf patoire.

ÉCHARDE, sf. a prickle (lit. of a thistle), splinter. O. Fr. escharde, compd. of ex and charde, which from L. carduus. For

 $\mathbf{c} = ch$  see § 126.

ÉCHARPE, sf. a scarp, sling (for a broken arm, etc.); in the middle ages, a great purse hung round a pilgrim's neck. Joinville speaks of one who put in son escharpe grant foison d'or et d'argent. Then it designated the belt or band from which the purse hung. For this change of meaning see § 13. Echarpe, O. Fr. escharpe, escherpe, is a word of Germ. origin, O. H. G. scherbe (§ 20). This Germ. word gave to Low Lat. a type scarpa\*, whence the dim. scarpicella\*, which became escarcelle. For the regular loss of I see § 52, whence scarp'cella; for sc = esc = éc see § 147; for pc = c see caisse. Écharpe is a doublet of escarpe, q. v.

ECHARPER, va. to slash, cut to bits; secondary form, with change of conjugation, of O. Fr. écharpir, originally escharpir, which from L. excarpere, compd. of ex and carpere. For ex=es=é see § 147; for e=ch see § 126; for e=i see § 59.

ECHASSE, sf. a stilt, tressel. O. Fr. eschace, word of Germ. origin, Du, schaats (§ 20). For sch = esch = ech see § 147.—Der. echassier.

ECHAUDER, va. to scald; from L. excal- ECHOUER, vn. to run aground, to fail, misdare (in Apicius). For  $ex = es = \hat{e}$  see § 147; for c = ch see § 126, for al = ausee § 157.—Der. échaudé, échaudoir.

ECHAUFFER, va. to warm, heat. chauffer .- Der. échauffement réchauffer.

ÉCHAUFFOURÉE, sf. an affray; partic. subst. of O. Fr. échauffourer, compd. of ex and O. Fr. chauffourer. Origin unknown.

ECHAULER, va. to steep in lime-water. See

ECHE, sf. a bait. O. Fr. esche, from L. esca. For ca = che see §§ 126 and 54. For loss of s see § 147.

ECHEANCE, sf. expiration, falling due (of

bills, &c.). See échoir.

ÉCHECS, sm. pl. (1) chess. (2) ÉCHEC, sm. sing. a check, defeat. For such metaphorical senses see § 12. O. Fr. eschac: both the game and name are oriental (§ 31), from Pers. schah, a king, the game taking its name from the principal piece. From the Pers. phrase schach-mat = the king is dead, comes the expression échec et mat (checkmate). Echec is a doublet of schah.—Der. échiquier.

ECHELLE, sf. a ladder. O. Fr. eschele, from L. scala. For c = ch see § 126, for sc = $esch = \dot{e}ch$  see § 147, for a = e see § 54. Echelle is a doublet of escale,-Der. échel-

ECHEVEAU, sm. a skein. O. Fr. echevel. For el = eau see § 157. Echevel is verbal subst. of écheveler. See échevelé.

ÉCHEVELÉ, partic. dishevelled; from O. Fr.

écheveler. See cheveu.

ECHEVIN, sm. an alderman, judge; formerly eschevin, It. scabino, from L. scabinus\*; a Carolingian word of Germ, origin, from O. Sax. scepeno, Ger. schöffe (§ 20). For ca = che see §§ 126 and 54; for sc = esch $= \acute{e}ch$  see § 147; for b = v see avant and § 113.—Der, échevinage, échevinal.

ECHINE, sf. a spine, chine; formerly eschine. Prov. esquina; of Germ. origin, O. H. G. skina (§ 20). For loss of s see § 147. Its

doublet is esquine.

ECHIQUIER, sm. a chess-board, exchequer. See échecs.

Echo, sm. an echo; from L. echo.

ÉCHOIR, vn. to fall to, become due; formerly eschoir, from L. excadere \*. For cadere = choir see choir. - Der. échéant (pres. partic.), whence sf. échéance.

ECHOPPE, sf. a graver. Origin unknown. ECHOPPE, sf. a carved stall (in market); formerly eschoppe, from Germ. schoppen (§ 20). For  $sc = esc = \acute{c}c$  see § 147.

carry. Origin unknown.

ECLABOUSSER, va. to splash. Origin unknown.

ÉCLAIR, sm. lightning; verbal subst. of éclairer.

ECLAIRCIR, va. to clear up, brighten. See clair.—Der. éclaircie (partic. subst.), éclair-

ECLAIRER, va. to light, illuminate; formerly esclairer, from L. exclarare. For a = ai see § 54, 2; for x = s see a jouter; for loss of s see § 147.—Der. éclair, éclairage, éclaireur.

ECLANCHE, sf. a shoulder of mutton. Origin

unknown.

ECLAT, sm. a fragment, an explosion, splen-

dour. See éclater.

ÉCLATER, vn. to fly into fragments, burst, shine brilliantly; of Germ. origin, O. H. G. skleizan, afterwards skleitan (§ 20), whence O. Fr. esclater, then éclater. - Der. éclat, éclatant.

Éclectique, adj. eclectic; from Gr. ἐκλεκ-

τικόs.—Der. éclectisme.

Eclipse, sf. an eclipse; from L. eclipsis. –Der. écli⊅ser.

Ecliptique, of. the ecliptic; from L. eclip-

ECLISSE, sf. a split piece of wood; compd. of clisse; of Germ. origin, O. H. G. kliozan, to cleave (§ 20).

ECLOPPE, adj. lame. See clopin-clopant. ECLORE, vn. to hatch, open, dawn; formerly

esclore, from L. ex-claudere \*. The compd. ex-claudere signified to hatch come out. Columella often uses 'excludere ova' for 'to hatch eggs.' For claudere = clore see clore; for x = s see ajouter; for es = e see § 147.—Der. eclos, éclosion.

ECLUSE, sf. a mill-dam; formerly escluse, Sp. esclusa, from L. exclusa. Exclusa aqua, properly water shut out, is used thus in Fortunatus and several Merov, documents. Exclusa becomes sclusa in the 5th cent. in the Lex Salica: 'Si quis sclusam de molendino alieno rumperit.' For x = s see ajouter; for  $es = \acute{e}$  see § 147.—Der.  $\acute{e}$ clusier, éclusée.

ECOLE, sf. a school; formerly escole, from L. schola. For ch = c see § 135; for sc  $=esc=\acute{e}c$  see § 147.—Der.  $\acute{e}colier$  (whose doublet is scolaire).

Econome, smf. an economist; from L. oeconomus, so used in the Theodosian Code. - Der. économie, économiser, économÉconomique, adj. economical; from L. oeconomicus, used in this sense by Quin-

tilian.

ÉCORCE, sf. bark; formerly escorce; It. scorza; from L. córticem. For loss of atonic i see § 51; for -ĭoem = -ce see also § 246; for prosthesis of é- see § 147 and espérer.—Der, écorcer.

ECORCHER, va. to flay, skin; formerly escorcher, from L. excorticare, to take away the bark (corticem); then, in the Salic law, to flay. Excorticare is scorticare in the Capitularies of Charles the Great: 'antea flagellatus et scorticatus.' For x=s see ajouter. Scorticare, contrd. regularly (see § 52) into scort'care, scor'care, becomes escorcher. For ca=che see §§ 126 and 54; for sc=éc see § 147. Écorcher is a doublet of écorcer.—Der. écorchure, écorchure.

ÉCORNER, va. to break the horn, curtail.

See corne.-Der. écornifler.

ÉCORNIFLER, va. to sponge on (any one). See écorner, from which it is irregularly derived.—Der. écornifleur.

ÉCOSSER, va. to husk, shell. See cosse. ÉCOT. sm. branch of a tree. O. Fr. escot; of

Gerni, origin, O. Norse skot (§ 29).

ECOT, sm. share, 'scot'; formerly escot; of Germ. origin, O. N. skot, Engl. scot, contribution (§ 20).

ECOULER (5'), vpr. to run off, drain; formerly escauler, from L. excolare \* (occurring in a Latin version of the Bible). For x=s see ajouter; for es=é see § 147; for atonic o = on see § 76.—Der. écoulement.

ÉCOURTER, va. to curtail, shorten. See court. ÉCOUTE, sf. a listening-place. See écouter. ÉCOUTE, sf. sheet (of a sail); formerly escoute, of Germ. origin, Dan. skiæde, Swed.

skot (§ 20).

ECOUTER, va. to listen to, hearken. O. Fr. escolter, from L. auscultare, which in late Lat. is often written ascultare. For a = e see § 54; for esc = éc see § 147; for ul = ou see § 157. Its doublet is ausculter, q. v.

ECOUTILLE, sf. a hatchway. Origin unknown. ECOUVETTE, sf. a broom, brush; dim. of conve\*, O. Fr. esconve, from L. scopa. For sc = esc = éc see § 147; for o = on see § 76; for p = b = v see § 111. Another dim. of éconvé is éconvillon.

ÉCOUVILLON, sm. a gunner's sponge. See

écouvette.

ECRAN, sm. a screen; formerly escran.
Origin unknown.

ECRASER, va. to crush; formerly escraser, ECUELLE, sf. a porringer. O. Fr. escuelle,

compd. of a radical craser, of Germ. origin, Swed. krasa (§ 20).—Der. écrasement.

ECREVISSE, sf. a crayfish; in 13th cent. crevice, from O.H.G. krebiz (§ 20).

ÉCRIER (S'), vpr. to exclaim, cry out. See crier.

ÉCRIN, sm. a casket, shrine; formerly escrin, from L. scrinium. For  $sc = esc = \acute{e}c$  see § 147.

ÉCRIRE, va. to write; formerly escrire, from L. scríběre. For regular loss of penult. ě see § 51; for br=r see boire; for sc=esc=éc see § 147.—Der. écriveur, écrivassier.

ECRIT, sm. a writing; formerly escrit, from L. scriptum. For  $sc=\acute{e}c$  see § 147; for pt = tt=t see § 168.—Der. écriteau.

ÉCRITOIRE, sf. an inkstand; from L. scriptorium. For script-=écrit-see écrit; for

-orium = -oire, see § 223.

ECRITURE, sf. writing; from L. scriptura.
For script-= écrit- see écrit; for -tura=

-ture see § 236.

ECRIVAIN, sm. a writer, author: from Low L. scribanus\*, deriv. of scriba. For sc =  $\delta c$  see § 147; for b = v see § 113; for -anus = -ain see § 192.

ECROU, sm. a screw-nut; formerly escrou, from L. scrobem. For  $sc = esc = \acute{e}c$  see § 147; for o = ou see § 76; for loss of b

see aboyer and § 113.

ÉCROU, sm. a gaol register. See écrouer.

ECROUELLES, sf. fl. scrofula, the king's evil; formerly escrowelles, from L. scrofella\*, a secondary form of scrofula. For loss of f see autienne; for o = ou see § 76; for sc = esc = éc see § 147.

ÉCROUER, va. to enter in the gaol-register.
Origin unknown.—Der, écrou (verbal subst.).
ÉCROUIR, va. to harden. Origin unknown.
ÉCROULER, vn. to fall to pieces. See

crouler.—Der. écroulement.

ÉCRU, adj. unbleached; compd. of cru, q. v. Cuir écru is what the Romans called corium crudum, untanned leather.

ECU, sm. a shield, a crown-piece, money; formerly ecu, originally escut, from L. scutum.

For so = esc = éc see § 147; for utum = u see § 201. The sense of crown-piece comes from the three fleur-de-lys stamped on the coin as on a shield.—Der. écusson (properly a little écu, from L. scutionem; for -tionem = -ssou see § 232).

ECUEIL, sm. a rock; formerly escueil, from L. scopulus. For contr. into scopulus see § 51; for pl=il see Hist, Gram, p. 81; for o=ne see § 76; for sc=esc=éc see § 147.

of t see § 117; for  $sc = esc = \acute{e}c$  see § 147. ECULER, va. to tread down the heels (of

boots). See cul.

ECUME, sf. foam; formerly escume; of Germ. origin, O.H.G. scûm (§ 20) .- Der. écumer, écumeux, écumeur, écumoire.

ECURER, va. to scour (pots and pans).

curer. - Det. técurer.

ECUREUIL, sm. a squirrel; formerly escureuil, from L. sciuriolus, dim. of sciurus, which is the Gr.  $\sigma\kappa iovpos$ . For sc = esc =éc see § 147; for -iolus = -euil see § 253.

ECURIE, ef. a stable; formerly escurie, from Merov. L. scuria \* ('Si quis scuriam cum animalibus incenderit,' Salic Law). For sc  $=esc=\acute{e}c$  see § 147. Scuria is of Germ. origin, O. H. G. skura (§ 20).

ECUSSON, sm. a knob, shield, escutcheon.

See écu.—Der, écussoner (to bud). '

ECUYER, sm. a squire; formerly escuyer, Prov. escudier, It. scudiere, from L. scutarius\* (who carries the scutum of a knight). For  $sc = esc = \acute{e}c$  see § 147; for less of medial t see § 117; for -arius = -ier see § 198.—Der. écuyère.

+Eden, sm. Eden (from the Hebrew name for the garden of Paradise, found in L.

Eden in St. Jerome).

EDENTER, va. to break the teeth of. dent.

Édificateur, sm. a builder; from L. aedificatorem.

Edification, sf. building, edification; from L. aedificationem.

Édifice, sm. an edifice; from L. aedificium. Edifier, va. to build, edify; from L. aedificare.

Édile, sm. an ædile; from L. aedilis.

Edilité, sf. ædileship; from L. aedilitatem. Edit, sm. an edict; from L. edictum. ct = t see § 168.

Editer, va. to edit; from L. editare, frequent. of edere, to publish.

Editeur, sm. an editor; from L. editorem, deriv. of edere, to publish.

Edition, sf. an edition; from L. editio-

† Edredon, sm. eider-down; formerly ederdon, from O. N. ÆSar-duun (§ 27). Education, sf. education; from L. educa-

tionem. Edulcorer, va. (Chem.), to sweeten; from

L. e and dulcorem.

EFFACER, va. to efface; meaning originally to erase, wipe out, a face. See face .- Der. effaçable, ineffaçable, effacement.

Prov. escudela, from L. scutella. For loss EFFARER, va. to scare, make to look wild; from L. efferare. For e = a see § 56 and § 65, note 1.

EFFAROUCHER, va. to scare away. See

farouche.

Effectif, adj. effective; from L. effectivus. Effectuer, va. to effect, execute; from L. effectuare\*, dim. verb from effectus.

Efféminer, va. to effeminate; from L. effeminare.

Effervescent, adj. effervescent; from L. effervescentem.

EFFET, sm. effect; from L. effectum. ct = t see § 168.

Efficace, adj. efficient; from L. efficacem. Efficacité, sf. efficacy; from L. efficacitatem.

Efficient, adj. efficient; from L. effici-

entem.

Effigie, sf. an effigy; from L. effigiem. EFFILE, sm. (properly the part. pres. of

effiler) a fringe. EFFILER, va. to ravel out. See fil.

EFFILOCHER, EFFILOQUER, va. to unravel. See filoche.

EFFLANQUER, va. to render lean.

EFFLEURER, va. to graze, rub a surface. See fleur.

Efflorescent, adj. efflorescent; from L. efflorescentem.

Efflorescence, sf. efflorescence; from L. efflorescentia, deriv. of efflorescentem. Effluve, sm. effluvium; from L. effluvium.

EFFONDRER, va. to break up (the soil), then to break into (a box, house, etc.). See fond .- Der. effondrement.

EFFORCER (S'),  $v_i^*r$ , to make an effort. See forcer .- Der. effort (verbal subst.).

Effracteur, va. a breaker open; from L. effractorem.

Effraction, sf. a breaking open; from L. effractionem \*.

effroyable.

EFFRAYER, va. to frighten, affray; formerly effroyer, esfroyer, Prov. esfreidar; from L. exfridare\*, or exfrediare\*; of Germ. origin (§ 20) from L. ex and G. fredian, to put out of place; see Ducange, s.v. exfrediare. Cp. A.S. freo So. frid. For x = s see a jouter; for i = oisee § 74; for loss of d see § 120. Next it loses s and becomes effroyer, see § 147; then effrayer by changing oi into ai, see § 61. - Der. (from O. Fr. effroyer) effroi (verbal subst.),

EFFRENE, adj. unbridled; from L. effre- Elaborer, va. to elaborate; from L. elanatus. For -atus = -é see § 201.

EFFROI, sm. fright. See effrayer. EFFRONTE, adj. bold-faced. See front.—

Der. effronterie.

EFFROYABLE, adj. frightful. See effrayer. Effusion, sf. effusion; from L. effusionem. EGAL, adj. equal; from L. aequalis. For ae = e see § 104; for qu = g see aigle.—

Der. égaler, égaliser, égalité. EGARD, sm. regard. See garder.

EGARER, va. to mislead. See garer.— Der. égarement, égaré.

EGAYER, va. to enliven. See gai.

Egide, sf. an ægis, protection; from L. aegi-

dem.

EGLANTIER, sm. eglantine, the dog-rose; formerly aiglentier, properly a plant covered with aiglents, thorns. Aiglent is from L. aculentus\*, deriv. of aculeus. Aculentus, contrd. (see § 52) into ac'lentus, becomes aiglent. For cl=gl see aigle; for a = ai see § 54, 2.—Aiglant has produced two Fr. derivatives: aiglantier (now églantier), and aiglantine (now églantine).

EGLANTINE, sf. eglantine, columbine. See

églantier.

EGLISE, sf. a church; from L. ecclesia. For  $\bar{\mathbf{e}} = i$  see § 59; for  $\mathbf{el} = gl$  see aigle.

Eglogue, sf. an eclogue; from L. ecloga. Egoïsme, sm. egotism, selfishness; a Fr. der. from L. ego; see § 218.

Egoïste, sm. an egoist, egotist; a Fr. deriv. from L. ego; see § 217.

EGORGER, va. to cut the throat, slay. gorge.—Der. égorgement, égorgeur.

EGOSILLER, va. to make the throat sore, make hoarse. See gosier.

EGOUT, sm. a fall (of water), sewer. égoutter .- Der. égoutier.

EGOUTTER, va. to drain. See goutte .-Der. égout (verbal subst.).

EGRATIGNER, va. to scratch (the skin). See gratter .- Der. égratignure.

EGRENER, va. to shell (seeds), pick grapes (from the bunch); formerly égrainer. See

grain. ÉGRILLARD, adj. brisk. Origin unknown. † Egriser, va. to clean (diamonds); compd. of a radical grise\*, which is Germ. gries (§ 27). Egrisée is diamond-powder, used to polish diamonds.

EHONTE, adj. shameless. See hon!e.

Ejaculation, of. ejaculation; from L. ejaculationem\*.

Elaboration, of. elaboration; from L. elaborationem.

borare.

ÉLAGUER, va. to prune, curtail; of Germ. origin, perhaps from Dutch laken, to blame (§ 20).—Der. élagage.

ELAN, sm. a burst, spring. See élancer.

†Elan, sm. an elan (a kind of elk); from Germ. elend (§ 20), a word of Slav. origin. ELANCER, va. to dart, shoot, push on. See

lancer.—Der. élan (verb. subst.), élancement. ÉLARGIR, va. to widen. See large. - Der.

élargissement.

Elastique, adj. elastic; from Gr. ἐλαστικόs. —Der. élasticité.

+ Eldorado, sm. an Eldorado; from Sp. eldorado, the gilded land, land of gold (§ 26). Electeur, sm. an elector; from L. elec-

torem.-Der. électoral, électorat.

Electif, adj. elective; as if from a supposed L. electivus\*, der. from electus. See § 223. Election, sf. an election; from L. electio-

Electrique, adj. electrical; formed from L. electrum .- Der. électricité, électriser.

Electuaire, sm. an electuary; from L. electuarium.

Elégance, sf. elegance; from L. elegantia. Élégant, adj. elegant; from L. elegantem. Élégiaque, adj. elegiac; from L. elegiacus.

Elégie, sf. an elegy; from L. elegia.

Elément, sm. an element; from L. elementum.-Der. élémentaire.

Eléphant, sm. an elephant; from L. elephantem. Its doublet is O. Fr. olifant.

ÉLÈVE, sm. a pupil. See lever.

ELEVER, va. to raise, bring up, educate. See lever.-Der. élève (verbal subst.), élevé, elévation, éleveur.

Elider, va. to elide, cut off; from L. eli-

Eligible, adj. eligible; as if from a supposed L. eligibilis \*. - Der. éligibilité.

ÉLIMER, va. to file out. Sce limer.

Eliminer, va. to eliminate; from L. eliminare .- Der. élimination.

ELIRE, va. to elect, choose; from L. eligero. The e disappears (§ 51) whence eli'gre; then gr becomes r (see § 168), whence élire. Eligere signified to choose, try, whence O. Fr. élire meant the same; whence the O. Fr. p.p. élite, now used as a subst., signifies that which has been chosen, the choice. Elite represents L. electa. For 6 = i see § 59; for ct = t see § 168.

Élision, sf. elision; from L. elisionem. ELITE, sf. the elite, chosen ones. See élire. Eastern origin, like many other chemical terms; Ar. el-iksīr, quintessence (§ 30).

ELLE, pers. pr. she; from L. illa. For i=esee § 72.

Ellébore, sm. hellebore; from L. elleborum.

Ellipse, sf. an ellipsis, ellipse; from L. ellipsis (found in Priscian) .- Der. elliptique.

Elocution, of. elocution; from L. elocutionem.

Eloge, sm. an eulogy; from L. elogium. ELOIGNER, va. to remove afar. See loin.

—Der. éloignement.

Eloquence, sf. eloquence; from L. eloquentia.

Eloquent, adj. eloquent; from L. eloquen-

Elucider, va. to elucidate; from L. elucidare.

Elucubration, sf. a lucubration; from L. elucubrationem.

Eluder, va. to elude; from L. eludere. Elysée, sm. elysium; from L. elysium.

EMAIL, sm. enamel; formerly esmail, It. smalto; of Germ. origin, O.H.G. smalti, that which has been fused, melted (§ 20). For  $sm = esm = \acute{e}m$  see § 147; for a = ai see § 54, 2.—Der. émailler, émailleur.

Emancipation, sf. emancipation; from L.

emancipationem.

Emanciper, va. to emancipate; from L. emancipare.

Emaner, vn. to emanate; from L. emanare. - Der, émanation.

EMARGER, va. to write in the margin. See marge.—Der. émargement.

EMBALLER, va. to pack up. See balle .-

Der. emballage, emballeur. +Embarcadère, sm. a wharf, place of

embarkation; from Sp. embarcadero (§ 26). +Embarcation, sf. embarkation; from Sp. embarcacion (§ 26).

† Embargo, sm. an embargo; from Sp. embargo (§ 26).

EMBARQUER, va. to embark, ship. barque.—Der. embarquement.

EMBARRAS, sm. an embarrassment; from It. imbarrazzo (§ 25); a word not found before the 16th century: it is connected with en and barre, q. v., being something which bars the way.—Der. embarrasser, débarrasser.

EMBARRER, va. to bar in, take between bars. See barre.

EMBATER, va. to put the packsaddle on. See bût.

+ Élixir, sm. an elixir; the Sp. elixir is of EMBÂTONNER, va. to arm with a stick. See bâton.

> EMBATRE, va. to tire a wheel. See battre. EMBAUCHER, va. prop. to balk in a building, thence to hire, entice. See débaucher.

—Der. embauchage, embaucheur.

EMBAUMER, va. to embalm. See baume. -Der. embaumeur, embaumement.

EMBELLIR, va. to embellish. See beau.-Der. embellissement.

Emberlucoquer (S'), vpr. to be infa-

tuated. Origin unknown.

EMBLAVER, va. to sow with corn; from L. imbladare\*, from bladum, see blé. Imbladare is a common word in medieval documents, from which comes It. imbiadare, which answers exactly to emblaver. Imbladare drops medial d, see § 120; it then intercalates an euphonic v, see corvée. For i = e see § 72 .- Der. emblavure.

EMBLEE (D'), adv. at the first onset; an adverbial phrase, compd. of de and emblée, partic. subst. of embler, O. Fr. verb meaning to steal. It comes from L. involare, written imbolare in the Germanic Laws. For v = bsee § 140; for contr. of imbolare into imb'lare see § 52, whence embler; for i = e see § 72.

Emblématique, adj. emblematic. emblème.

Emblème, sm. an emblem; from L. emblema .- Der. emblématique.

EMBOIRE, va. to cover (with wax or oil). See boire.

EMBOÎTER, va. to fit in, joint. See boite. —Der. emboîture.

EMBONPOINT, sm. stoutness, plumpness O.Fr. en bon point. See point.

EMBOSSER, va. (Naut.) to bring a ship broadside on; compd. of en and bosse (the name of certain parts of a ship's rigging).—Der. embossage.

EMBOUCHER, va. to put to the mouth. See bouche .- Der. embouchure, embouchoir.

EMBOURBER, va. to thrust into mire. See bourbe.

EMBOURSER, va. to receive money, put in one's purse. See bourse.

EMBRANCHEMENT, sm. a branching off; deriv. of embrancher, compd. of en and branche, q. v.

EMBRASER, va. to set on, fire. See braise. -Der. embrasement, embrasure; originally a term of fortification, a narrow window in a parapet, through which to lay a cannon, or fire a gun: properly a window whence one sets fire to (embrase) a gun.

EMBRASSER, va. to embrace. O. Fr. embracer, properly to take in one's arms (brace). For explanation and etymology of O. Fr. brace see bras. - Der. embrassement, embrassade, embrasse (verbal subst.).

EMBRASURE, sf. an embrasure. See em-

EMBROCHER, va. to spit (a fowl). See

EMBROUILLER, va. to embroil, confuse. See brouiller.

Embryon, sm. an embryo; from Gr. ξμβρυον.

EMBUCHE, sf. an ambush, snare; verbal sf. of O. Fr. embûcher, originally embuscher, It, imboscare, Low L. imboscare, properly to allure into the boscum, or bush. For boscus = bois, see bois. Imboscare becomes embûcher. For i = e see § 72; for o = u see curée; for ca = ch see § 126 and § 52; for loss of s see § 148.

+Embuscade, sf. an ambuscade; introd, in 16th cent. from It. imboscata (§ 25). It is a doublet of embusquée.

+Embusquer, va. to place in ambush; introd, in 16th cent, from It, imboscare (§ 25).

Emender, va. to amend; from L. emen-

EMERAUDE, sf. an emerald. O. Fr. esmeralde, It. smeraldo, from L. smaragdus. For  $sm = esm = \acute{e}m$  see § 147; for a = e see § 52; for gd = ld = ud see amande and § 157.

Emerger, vn. to emerge; from L. emergere.

-Der. émergent, émergence.

† Emeri, sm. emery; formerly esmeril, introd. in 16th cent. from It. smeriglio (§ 25).

EMERILLON, sm. a merlin; formerly esmerillon, dim. of a form esmerle\*, compd. of the prefix es and merle, q.v.

Emérite, adj. superannuated, who has served his time; from L. emeritus.

EMERVEILLER, va. to amaze, See merveille. Emétique, sm. an enietic; from Gr. έμετικόs .- Der. émétiser.

ÉMETTRE, va. to emit; from L. emittere. See mettre.

EMEUTE, sf. a riot, disturbance; from L. exmota (that which is disturbed, troubled). For x=s see ajouter; for loss of s see § 147; for o = eu see § 79.—Der. émeutier.

Emigrer, va. to emigrate; from L. emigrare. - Der. émigration, émigrant, émigré.

Eminence, sf. eminence; from L. eminentia.

Eminent, adj. eminent; from L. eminen-

Emissaire, sm. an emissary; from L. emis-

Emission, sf. emission; from L. emissionem.

Emmagasiner, va. to put in magazine. See magasin.

EMMAIGRIR, va. to make thin. See maigre. EMMAILLOTTER, va. to wrap up in swaddling-bands. See maille.

EMMANCHER, va. to haft, put a handle to. See manche.

EMMENAGER, va. to have one's furniture transported to apartments. See ménage.

EMMENER, va. to lead away. See mener. EMMI, adv. in the midst of; from en and O. Fr. mi, from L. medius. See parmi. This word, now obsolete, deserves to be revived.

EMMIELLER, va. to spread (bread, etc.) with honey. See miel.

EMMURER, va. to immure. See mur.

EMMUSELER, va. to muzzle. See museau. EMOI, sm. auxiety, emotion; formerly esmoi, originally esmai, Prov. esmag, It. smago; verbal subst. of esmaier (to be anxious). This O. Fr. verb, answering to It. smagare, is of Germ. origin, being compd. of prefix es (Lat. ex) and O.H.G. magan, and means properly to lose all one's 'main,' strength (§ 20).

Emollient, adj. emollient; from L. emollientem.

Emolument, sm. emolument; from L. emolumentum. Emonetoire, sm. (Med.) an emunctory;

from L. emunctorius. Emonder, va. to prune, trim; from L.

emundare.-Der. émondage.

Émotion, sf. an emotion; from L. emotionem .- Der. émotionner.

EMOUCHER, va. to drive out flies. See mouche. - Der. émouchoir.

ÉMOUDRE, va. to grind; formerly emoldre, from L. emolere. For regular contr. of emólěre into emol're, see § 52; for lr = ldr see Hist. Gram. p. 73; for o = on see 8 86.—Der. émouleur, rémouleur.

ÉMOUSSER, va. to blunt, dull the edge of. See monsse.

EMOUSTILLER, va. to exhilarate, rouse. Origin unknown.

EMOUVOIR, va. to set in movement; from L. emovere. For o = ou see § 76; for -ere =-oir see § 263.

EMPALER, va. to empale. See pal.

EMPAN, sm. a span; formerly espan, It. spanna, a word of Germ. origin, Germ. spanne (§ 20).

EMPAQUETER, va. to make up into a par-

cel. See paquet.

EMPARER, va. to fortify, in O. Fr.; compd. of en and parer, to prepare. Hence the vpr. s'emparer in 16th cent. meant to fortify oneself, to grow strong, acquire, seize .-Der. remparer (compd. of re and emparer, whence verbal subst. rempar, now rempart).

EMPATER, va. to cover with paste. See

pâte.-Der. empâtement.

EMPAUMER, va. to catch (or hit) a ball in

the palm of the hand. See paume.

EMPECHER, va. to hinder; formerly empacher, from L. impactare\*, deriv. of impactus, partic. of impingere. Impactare becomes first empacher, then empêcher. For ct = ch see allécher; for a = e see § 54; for i = e see § 72.—Der. empêchement, dépêcher (answering to a type dis-pactare \*; see de- and em-pêcher for changes. Dépêcher signifies properly to free from hindrances, opposed to empêcher, to embarrass).

EMPEIGNE, sf. the upper leather, vamp (of

a shoe). Origin unknown.

EMPEREUR, sm. an emperor; formerly empereur, originally empereor, emperedor, from L. imperatorem. For i=e see § 72; for a = e see § 54; for loss of t see § 117; for eo = eu see a ieul and § 79.

EMPESER, va. to starch. It may be seen in § 102, notes 1, 2, why the deriv. of empois

is empeser, and not empoiser.

EMPESTER, va. to taint. See peste.

EMPETRER, va. to entangle, embarrass; as if from a form impastoriare\*, from Low L. pastorium \*. For changes see dépêtrer. Emphase, sf. emphasis: from L. empha-

sis.-Der. emphatique.

Emphytéose, sf. emphyteusis (legal); formerly emphyteuse, from L. emphyteusis.

EMPIETER, va. to encroach. See fied .-Der. empiétement.

EMPIRE, sm. empire; from L. imperium. For i = e see § 72; for  $\theta = i$  see § 59.

EMPIRER, va. to make worse, aggravate, vn. to grow worse. See pire.

Empirique, adj. empiric; from L. empiricus - Der. empirisme.

Empirisme, sm. empiricism. See empirique. EMPLACER, va. to place, establish. See place.—Der. emplacement, remplacer.

Emplatre, sm. a plaster; formerly emplastre, from L. emplastrum.

EMPLETTE, sf. a purchase; from L. impli-

cita\*. This word means 'expenditure' in several medieval texts: thus a 12th-cent. regulation says, 'implicitam vero declaramus emptionem mercium per committentes ordinatain.' Implicita, contrd. (§ 51) into implic'ta, becomes emplette. For i = e see § 72; for ct = tt see § 168. Emplette is a doublet of implicite, q. v.

EMPLIR, va. to fill; from L. implere. For i=e see § 72; for e=i see § 59.—Der.

remplir.

EMPLOYER, va. to employ; from L. implicare, which in medieval documents means to employ for some one's profit. We read in a 13th-cent. document, 'Dedit 40 libras implicandas in augmentum communitatis.' For loss of c. whence impliare, see § 127; for i = e see § 72; for i = oi see § 6S. Employer is a doublet of impliquer, q. v. - Der. emploi (verbal subst.), employé.

EMPOCHER, va. to pocket. See poche. EMPOIGNER, va. to seize with the fist,

arrest. See poigne.

EMPOIS, sm. starch. See poix.

EMPOISONNER, va. to poison. See poison. —Der. empoisonnement, empoisonneur.

EMPORTER, va. to carry off; formerly enporter, for entporter, from L. indè portare. For ind $\dot{e} = ent$  see souvent; for ent = en see en .- Der. emportement, emporté, remporter. EMPOTER, va. to pot (flowers, etc.). See pot. EMPOURPRER, va. to purple, colour red.

See pourpre.

EMPREINDRE, va. to imprint; from L. imprimere. For imere = eindre see geindre. Empreindre is a doublet of imprimer, q. v .- Der. emfreinte (strong partic. subst., see absoute).

EMPRESSER (S'), vpr. to be eager, ardent. See presse.—Der. empressé, empressement.

EMPRUNTER, va. to borrow; of uncertain origin; perhaps from L. impromutuare\*, from promutuum, a loan. Impromutuáre, contrd. into improm'tuare (see § 52), changes ua into a, see § 52; whence impromtare, whence emprunter. For i = e see § 72; for m = nsec § 160; for 0 = u see curée. Der. emtrunt (verbal subst.), emprunteur.

EMPUANTIR, va. to infect with a bad smell; from en and puant. See puer.

Empyrée, sm. the empyrean; from Gr. *ξμπυρος*.

Empyreume, sm. the empyreum; from L. empyreuma .- Der. empyreumatique.

Emulation, sf. emulation; from L. aemulationem .- Der. émulateur.

Émule, sm. a rival; from L. aemulus.

Émulgent, adj. emulgent; from L. emul-

Emulsion, sf. an emulsion; from L. emulsion em \*, deriv. of emulsus.—Der. émulsionner, émulsif.

EN, prep. in; in oth-cent. Fr. in, from L. in, by change of i into e, see § 68.

EN, rel. pron. of him, her, etc.; formerly ent, originally int, from L. inde. For i = e see § 72; for nd = nt = n see § 121.

Inde had, in popular Lat., the sense of ex illo, ab illo: 'Cadus erat vini; inde implevi Cirneam' (Plautus, Amphyt. i. 1). This use of inde was very common in Low Lat., and Merovingian documents have many examples of it: thus in a Formula of the 7th cent., 'Si potes inde manducare' = si tu peux en manger; in a Diploma of 543,' Ut mater nostra ecclesia Viennensis inde nostra haeres fiat,' etc. Inde becomes in O. Fr. int, a word extant in the Oaths of 842; in the 1oth cent. it is ent, a form still surviving in souvent, from subinde; in the 12th cent. en.

ENCADRER, va. to frame. See cadre.

ENCAGER, va. to cage (a bird). See cage. ENCAISSER, va. to pack in a case. See caisse.—Der. encaisse (verbal subst.), encaissement.

ENCAN, sm. an auction. O. Fr. encant, en quant, originally inquant, from L. inquantum. For i = e see § 72; for qu = c see car; for loss of final t see § 118.

ENCAQUER, va. to pack in barrels. See

Encastrer, va. to fit in, set in; from L. incastrare\* (in Isidore of Seville).

Encaustique, sf. encaustic; from Gr. έγκαυστική (sc. τέχνη).

ENCAVER, va. to stow (wine, etc.) in cellar. See cave.

ENCEINDRE, va. to encircle, surround; from L. incingere. For changes see ceindre.— Der. enceinte (a circuit of walls, which surrounds a city).

ENCEINTE, sf. circuit (of walls), enclosure; from L. incincta (used of a pregnant woman in Isidore of Seville). For i = e see § 72; for i = e see § 73; for i = e see § 168.

ENCENS, sm. incense; from L. incensum (in Isidore of Seville). For i=e see § 72.

—Der. encenser, encensoir.

Encéphale, sm. the brain; from Gr. εγκέφαλον.—Der. encéphalie, encéphalite.

ENCHAÎNER, va. to enchain. See chaîne.— Der. enchaînement, enchaînure.

Enchanteler, va. to stack wood in a woodyard; from en and chanteau, which has for one of its significations the piece of wood which forms the bottom of a cask; from L. cantellus\*. See chanteau.

ENCHANTER, va. to enchant, bewitch; from L. incantare. For changes see chanter.—Der. enchantement, enchanteur,

désenchanter.

ENCHÄSSER, va. to put into a shrine or case (of relics, etc.). See châsse.

ENCHÉRIR, va. to bid for, outbid. See chère.—Der. enchère (verbal subst.), enchérissement, enchérisseur, renchérir, surenchérir, surenchérir, surenchérir, surenchére.

ENCHEVÊTRER, va. to entangle in a noose, put a halter on a horse, etc.; from L. incapistrare, used by Apuleius. For i = e see § 72; for ca = che see §§ 126 and 54; for p = v see § 111; for loss of s see § 148.

—Der. enchevêtrement.

ENCHIFRENER, va. to stop up the nosc-

passages. Origin unknown.

Enchymose, sf. (Med.) enchymosis; from Gr. ἐγγύμωσις.

Enclaver, va. to enclose; from Prov. enclavar (§ 24); which from L. in and clavus, a bolt. Its doublet is enclouer, q.v.—Der. enclave (verbal subst.).

ENCLIN, adj. inclined, prone; from L. in-

clinis. For i = e see § 72.

ENCLORE, va. to enclose; from L. inclaudere\*. For claudere = clore see clore. Enclore is a doublet of inclure.—Der. enclos (partic. subst.).

ENCLOS, sm. a close, euclosure. See enclore. ENCLOUER, va. to prick (a horse's foot), to spike (a gun). See clouer.—Der. enclouage.

ENCLUME, sf. an anvil; from L. ineudinem. For in=en see § 72; for -udinem=-ume see amertume and § 234: the intercalation of *l* is remarkable.

ENCOCHER, va. to place the notch of an arrow on the bowstring. See coche.

ENCOFFRER, va. to shut in a coffer. coffre.

ENCOGNER, va. to wedge in, to strike in. See cogne and coin.—Der. encognure.

ENCOGNURE, sf. a corner. See encogner. ENCOLLER, vn. to gum down. See colle. —Der. encollage.

ENCOLURE, sf. neck and shoulders (of a horse), appearance, mien (of man). See col.

ENCOMBRE, sm. an impediment. See décombres, compd. of the prefixes dé and en and a radical combre\*, signifying a heap. (§ 51), so becoming cum'lus: m'l intercalating a regular b (see Hist. Gram. ENDOSSER, va. to don, put on one's back. p. 73), it became cumblus; the 1 became r (see § 157), and thus we have cumbrus, a heap, found in several Merovingian documents, e.g. in the Gesta Regum Francorum, chap. 25. For u = 0 see § 97.

ENCONTRE (A L'), prep. against, counter to; properly a verbal subst. of O. Fr. encontrer, compd. of contre. - Der. rencontrer.

ENCORBELLEMENT, sm. (Archit.) a corbeltable. See corbeau.

ENCORE, adv. again; formerly ancore, from L. hanc horam. For loss of initial h, see

ENCOURAGER, va. to encourage. courage. - Der. encouragement.

ENCOURIR, va. to incur; from L. incurrere. For changes see en and courir.

ENCRASSER, va. to dirty, soil. See crasse.

Its doublet is engraisser, q.v.

ENCRE, sf. ink; formerly enque, originally enca; from L. encaustum, by intercalating r (see chanvre). This word preserves the Gr. accentuation (ἔγκαυστον), not the Lat. (encaústum), as it drops the unaccented au (§ 51): it is worthy of notice that while in France the Greek pronunciation was retained, it was lost in Italy (as we see by inchiostro), Spain (encausto), and Provence (encaut).—Der. encrier.

ENCUIR ASSER, va. to cover, as with a cuirasse.

See cuirasse.

Encyclique, adj. encyclical; from Gr. έγκύκλιοs.

Encyclopédie, sf. an encyclopædia; from Gr. εγκυκλοπαιδεία.—Der. encyclopedique. encyclopédiste.

Endémique, adj. endemic; from Gr. èvδημικός.

ENDETTER, va. to endebt. See dette.

ENDEVER, vn. to be vexed, wild, mad. Origin unknown.

ENDIABLER, vn. to be possessed, rage. See diable.

ENDIMANCHER, va. to put into Sundayclothes. See dimanche.

ENDIVE, sf. endive; from L. intyba\*, fem. of intybus (chicory). For i = e see § 72; for b = v see § 113; for t = d see § 117.

ENDOCTRINER, va. to indoctrinate. See doctrine.

ENDOLORIR, va. to make painful. See douleur.

ENDOMMAGER, va. to damage. dommage.

The Lat. cumulus lost its u regularly ENDORMIR, va. to lull to sleep. See dormir .- Der. endormeur.

See dos .- Der. endos (verbal subst.), en-

dossement, endosseur.

ENDROIT, sm. a place; compd. of en and droit, q.v. Endroit, an adv. in O. Fr., meaning 'right before one,' became later a subst., meaning 'a place right before one.' Endroit is a doublet of indirect, q. v.

ENDUIRE, va. to coat, cover; from L. inducere. For regular contr. of indúcere into induc're see § 51; for in = en see § 72; for cr=ir see bénir and § 129. Enduire is a doublet of induire.-Der. enduit (partic. subst.).

ENDURCIR, va. to harden. See dur. Der.

endurcissement.

ENDURER, va. to endure; from L. indurare. For i = e see § 72.—Der. endurant.

Energie, sf. energy; from Gr. ἐνέργεια. —Der. énergique.

Energumène, smf. a demoniac, fanatic; from Gr. ένεργούμενος.

Enerver, va. to enervate; from L. ener-

ENFANCE, sf. infancy; from L. infantia. For tia = ce see § 244.

ENFANT, sm. a child, infant; from L. infantem. For in = en see § 72. Its doublet is infant, q. v .- Der. enfanter, enfantin, enfantillage, enfantement.

ENFARINER, va. to flour. See farine.

ENFER, sm. hell. Prov. enfern, It. inferno, from L. infernum. For i=e see § 72; for  $\mathbf{rn} = r$  see § 164.

ENFERMER, va. to shut in. See fermer.— Der. renfermer.

ENFERRER, va. to wound with the sword, to clamp stones with iron. See fer.

ENFILER, va. to thread. See fil.—Der. enfil-

ENFIN, adv. at last. See en and fin.

ENFLAMMER, va. to inflame; from L. inflammare. For i = e see § 72.

ENFLER, va. to inflate; from L. inflare. For i=e see § 72.—Der. désenfler, renfler, enflure.

ENFONCER, va. to sink, plunge, bury. See fond .- Der. enfoncement, renfoncer.

ENFORCIR, va. to strengthen. See force. ENFOUIR, va. to bury, dig in; from L. in. fodere. For loss of medial d see § 120; for i=e see § 72; for e=i see § 59; for 6 = ou see § 81.—Der. enfonissement.

ENFOURCHER, va. to bestride. See fourche.

ENFOURNER, va. to put in the oven. See ENGRENER, va. to put corn (into the

four.

ENFREINDRE, va. to infringe. See freindre. ENFROQUER, va. to frock, make into a monk. See froc.

ENFUIR (S'), vpr. to run away. See en and

ENFUMÉ, p.p. (of lost verb enfumer) filled with smoke, smoky. See fumer.

ENGAGEANT, adj. engaging. See engager. ENGAGEMENT, sm. an engagement. engager.

ENGAGER, va. to engage. See gage.—Der.

engageaut, engagement.

ENGAINER, va. to sheath. See gaine.— Der. rengainer.

ENGEANCE, sf. breed (of animals). See enger. ENGELURE, sf. a chilblain; from O. Fr.

verb engeler. See geler.

ENGENDRER, va. to engender; from L. ingenerare. For regular contr. of ingenerare to ingen'rare see § 52; for i = e see § 72; for n'r = ndr see Hist. Gram. p. 73.

ENGER, va. originally to provide with a plant; then, to burden with some one. Origin unknown. The word is almost obsolete .-

Der, engeance.

ENGIN, sm. skill, engine. It. ingegno, from L. ingenium, used for a war-engine by Tertullian, de Pallio: 'Cum tamen ultimarent tempora patriae et aries jani Romanus in muros quondam suos auderet; stupuere illico Carthaginienses ut novum extraneum ingenium'; and afterwards in the same sense by Isidore of Seville. For i=e see § 72; for e = i see § 59.

ENGLOBER, va. to unite. See globe.

ENGLOUTIR, va. to engulf, absorb; from L. inglutire\*, in Isidore of Seville; glutire being from glutus\*, the throat. For e = i see § 72; for u = ou see § 90.—Der. engloutissement.

ENGORGER, va. to obstruct, choke. gorge.-Der. engorgement, rengorger.

ENGOUER, va. to obstruct (the throat). Origin unknown .- Der. engouement. ENGOURDIR, va. to benumb. See gourd.

—Der. engourdissement.

ENGRAISSER, va. to fatten, manure: vn. to grow fat; from L. incrassare. For i=esee § 72; for c = g see adjuger; for a = aisee § 54. Engraisser is a doublet of encrasser, q.v .- Der. engrais (verbal subst.), engraissement, engraisseur.

ENGRAVER, va. to bed in sand. See gravier.

-Der. engravement.

hopper); formerly engrainer. See grain.

ENGRENER, va. to tooth (a wheel); from L. increnare\*, from crena, tooth of a wheel. For i = e see § 72; for c = g see adjuger .- Der. engrenage.

ENHARDIR, va, to embolden. See hardi.

ENHARNACHER, va. to harness (a horse). See harnacher.

Enigmatique, adj. enigmatic. See énigme. Enigme, sm. an enigma; from L. a e nigma, which is the Gr. αίνιγμα.—Der. énigmatique.

ENIVRER, va. to intoxicate. See ivre.-

Der. enivrement, enivrant.

ENJAMBER, va. to stride. See jambe.-Der. enjambement, enjambée.

ENJEU, sm. a stake (in betting). See jeu. ENJOINDRE, va. to enjoin; from L. injungere. For changes see en and join-

ENJÔLER, va. to inveigle. See geôle.-Der.

enjôleur.

ENJOLIVER, va. to adorn, embellish. See joli .- Der. enjolivement, enjolivure, enjoliv-

ENJOUÉ, adj. playful; properly p.p. of O. Fr. enjouer, compd. of jouer, q. v.-Der. enjouement.

ENLACER, va. to entwine, clasp. —Der. enlacement.

ENLAIDIR, va. to make ugly. See laid.

ENLEVER, va. to raise, lift, carry off. See en and lever .- Der. enlèvement.

Enluminer, va. to illuminate; from L. in and luminare, properly to brighten, whence to paint with brilliant colours. Its doublet is illuminer, q. v .- Der. enlumineur, enluminure.

ENNEMI, sm. an enemy; from L. inimicus. For icus = i see § 212; for initial i = e, lengthened by the doubling of n, see § 72; for i=e (which has almost disappeared in pronunciation, and represents also the a of amicus) see § 68; for n = nn, see § 163.

ENNOBLIR, va. to ennoble. See noble.

ENNUI, sm. ennui, weariness; formerly enui, meaning annoyance, pain, hatred. Sp. enojo, O. Venet. inodio, from L. inodio. In the Glosses of Cassel we have 'in odio habui,' i. e. I was sick and tired of. The modern Prov. phrase, mé vénes en odio, confirms this derivation. For in = en see en, for odio = ui see § 120 and cuider .-Der. ennuyer, ennuyeux.

ENONCER, va. to enunciate, state; from L. enuntiare. For u = o see § oS; for -tiare = -cer see § 264.—Der. énonciation, énoncé.

ENORGUEILLIR, va. to make proud. See orgueil.

Enorme, adj. enormous; from L. enormis.
—Der. énormément.

Enormité, sf. enormity; from L. enormitatem.

ENQUÉRIR, vn. to enquire; from L. inquirere. For changes see en and acquérir.

ENQUÊTE, sf. inquiry; formerly enqueste, from L. inquisita; strong. partic. subst., see absoute. The accent is here misplaced (as the penult. disappears), from inquisita to inquisita. For regular contr. into inquis'ta see § 51; for i = e see § 72; for loss of s see § 148.—Der. enquêteur (of which the doublet is inquisiteur, q. v.)

ENRACINER, va. to root, fix in the soil, thence metaph., to root in the mind. See

racine.

ENRAGER, va. to enrage. See rage.

ENRAYER, va. to put spokes in a wheel. See rayon.—Der. enrayure.

Enregimenter, va. to form into a regiment. See regiment.

ENREGISTRER, va. to register, enrol. See registre.—Der. enregistrement.

ENRICHIR, va. to enrich. See riche.

ENRÔLER, va. to enrol. See rôle. Its doublet is enroller, q.v.—Der. enrôlement, enrôleur.

ENROUER, va. to make hoarse: from L. inraneare, deriv. of raucus. For i = e see § 72; for loss of medial c see § 129; for au = ou see § 107.—Der. enrouement.

ENROULER, va. to roll up. See rouler. Its doublet is enrôler, q. v.

ENSABLER, va. to run on a sandbank. See sable.—Der. ensablement.

ENSANGLANTER, va. to stain with blood.

See sanglant, sang.

ENSEIGNE, sf. a sign, ensign. It. insegne, from L. insignia\*. For i=e see § 72; for i=ei see § 70. Enseigne is a doublet of insigne.

ENSEIGNER, va. to teach; from L. insignare \*, properly to engrave, then to teach. For changes see enseigne.—Der. enseignement, renseigner.

ENSEMBLE, adv. together; from L. insimul. For i=e see § 72, for simul=

semble see assembler.

ENSEMENCER, va. to sow. See semence. ENSERRER, va. to shut up in. See serre.

ENSEVELIR, va. to bury; from L. insepelire \*, compd. of sepelire. For i = e see

§ 72; for p = v see § 111 — Der. ensevelissement.

ENSORCELER, va. to bewitch. See sorcier.
—Der. ensorcellement, ensorceleur.

ENSUITE, adv. afterwards. See en and suite.

ENSUIVRE (S'), vpr. to ensue. See en and suivre.

ENTABLEMENT, sm. an entablature. See table.

ENTACHER, va. to infect. See tacher.

ENTAILLER, va. to cut in. See tailler.—
Der. entaille (verbal subst.), entaillure.

ENTAMER, va. to cut the first piece, attack. Prov. entamenar, from a Lat. form intaminare\*, compd. of in and a radical taminare\*, which is found also in contaminare, attaminare. Intaminare, contrd. regularly (see § 52) to intam'nare, becomes entamer. For i = e see § 72, for mn = m see § 168.

ENTASSER, va. to heap up. See tas.—Der.

entassement.

ENTE, sf. a graft. See enter.

ENTENDRE, va. to hear, understand; from L. intendere, to apply to, direct towards, thence pay attention, thence hear. For i = see § 72; for loss of atonic e see § 51.— Der. entente (partic. subst., see absoute), entendant (whose doublet is intendant), entendement, entendeur, entendu.

ENTENTE, sf. a meaning, agreement. See

entendre.

ENTERINER, va. to ratify; from O. Fr. enterin, entire, complete, which answers to an imagined Lat. form integrinus \*, deriv. of integer. For in = en see en; for gr = r see § 168.—Der. entérinement.

ENTERRER, va. to inter, bury. See terre.-

Der. enterrement.

ENTETER, va. to affect the head, make giddy, vain. See tête.—Der. entétement.

Enthousiasme, εm. enthusiasm; from Gr. ἐνθονσιασμός.—Der. enthousiasmer, enthousiaste.

Enthousiaste, sm. an enthusiast. See enthousiasme.

Enthymème, sm. an enthymeme; from L. enthymema.

ENTICHER, va. to begin to spoil, taint. | + Entrechat, sm. cutting (in dancing), Origin unknown.

ENTIER, adj. entire. Prov. enteir, It. intero, from L. integrum. For in = en see en, for e = ie see § 67, for gr = r see § 168. Entier is a doublet of intègre, q. v.

Entité, sf. an entity; in schol. Lat. enti-

tatem \*, deriv. of entem.

Entomologie, sf. entomology; from Gr. έντομον and λόγος.—Der. entomologique, entomologiste.

ENTONNER. va. to tun. See tonne.—Der. entonnoir.

ENTONNER, va. to begin (a song), to sing. See ton.

ENTORSE, sf. a sprain. See tordre.

ENTORTILLER, va. to twist, wind. tortiller.

ENTOUR, sm. neighbourhood. See tour.-Der. entourer, entourage, alentour.

ENTOURNURE, sf. slope (of sleeves, etc.). See tournure.

ENTR'ACCORDER (S'), vpr. to agree together. See entre and accorder.

Entr'accuser (S'), vpr. to accuse one another. See entre and accuser.

Entr'acte, sm. the interval between two acts (at the play). See entre and acte.

ENTR'AIDER (S'), vpr. to aid one another.

See entre and aider.

ENTRAILLES, sf. pl. bowels, entrails. Prov. intralia, from L. intrania\*, in the Lex Salica: 'Si vero intra costas vulnus intraverit, et usque ad intrania pervenerit.' Intrania is for L. intěranea (Pliny). For regular loss of e see § 52; for ea = ia see abréger. Intrania becomes entrailles by in = en, see § 72; and by n = l, see § 163.

ENTR'AIMER (S'), vpr. to love one another.

See entre and aimer.

ENTRAIN, sm. spirits, animation. See entraîner.

ENTRAÎNER, va. to carry away, hurry on, inspirit. See en and traîner.-Der. entrain (verbal subst.), entraînement.

ENTRAVER, va. to clog, trammel, put on an entrave to act as a clog. From L. trabem comes a compd. intrabare \*, whence entraver. For in = en see § 72, for b = v see § 113.—Der. entrave (verbal subst.).

ENTRE, prep. between; from L. intra. For in = en see § 72.

ENTRE-BÄILLER, va. to half-open. See entre and bâiller.

ENTRE-BAISER (S'), vpr. to kiss one another. See entre and baiser.

introd. in 16th cent., with many other dance-terms, from It. intrecciato, in the phrase capriola intrecciata (§ 25). A corrupt form caused by parallelism of sound; cp. Engl. country dance from contredanse.

ENTRE-CHOQUER, (S'), vpr. to dash against one another. See entre and choquer.

ENTRE-COUPER, va. to cut in several places, cut up. See entre and couper.

ENTRE-CROISIR, va. to cross and recross. See entre and croisir.

ENTRE-DÉCHIRER (S'), upr. to tear one another in pieces. See entre and déchirer. ENTRE-DEUX, sm. whatever causes separation betwixt two. See entre and deux.

ENTRÉE, sf. entrance, admission. See entrer. ENTREFAITES, sf. pl. (in the) interval, used only in the adv. phrase, 'sur ces entrefaites,' meanwhile. See entre and fait.

ENTREGENT, sm. a knowledge of how to conduct oneself in society; a metaphor from falconry. The falcon was trained to behave itself 'entre-gent,' i.e. among people. From entre and gent; see gens.

ENTR'ÉGORGER (S'), vpr. to slay one another. See entre and égorger.

ENTRELACER, va. to interlace. See lacer.

-Det, entrelacs, entrelacement.

ENTREMÊLER, va. to intermingle. See mêler. ENTREMETS, sm. a side-dish. See mets.

ENTREMETTRE, va. to interpose (an obstacle). See mettre .- Der. entremetteur. ENTREMISE, sf. mediation. See mise.

ENTRENUIRE (S'), upr. to hurt one another. See entre and nuire.

ENTREPOSER, va. to warehouse. See entre and poser .- Der. entrepôt (like dépôt from déposer), entreposeur, entrepositaire.

ENTREPRENDRE, va. to undertake. prendre .- Der. entreprise (partic. subst.),

entreprenant, entrepreneur.

ENTRER, va. to enter; from L. intrare. For in = en see § 72 .- Der. entrée, rentrer. ENTRE-SOL, sm. the suite of rooms between

ground-floor and first-floor. See entre and sol. ENTRESUIVRE (S'), vpr. to follow one

another. See entre and suivre. ENTRETEMPS, sm. a mean-time, interval between two acts. See entre and temps.

ENTRETENIR, va. to hold together, support. See entre and tenir .- Der. entretien.

Entretoise, sf. an intertie, cross-piece. See entre and toise.

ENTREVOIR, va. to see imperfectly, catch a glimpse of. See entre and voir .- Der. entrevue (partic. subst.).

L

ENTR'OUVRIR, va. to open wide. See entre and ouvrir.

Enumération, sf. enumeration; from L. enumerationem.—Der. énumératif.

Enumérer, va. to enumerate; from L. enumerare.

ENVAHIR, va. to invade. Sp. envadir, It. invadire, from L. invadere. For loss of medial d see § 120; for intercalation of h see Hist. Gram. p. 79; for in = en see § 72; for -ere = -ir see § 59. Invadere having lost its d became in O. Fr. enva-ir; the intercalated h is put in to save the hiatus, as is also done in tradere, trahir. When h is added in French words at the beginning, as in altus = haut, it is usually caused by the influence of corresponding Germ. words, such as, hoch, heulen, etc., compd. with Fr. haut, hurler, etc. This remark is due to Professor Max Müller, who has worked it out in detail in the Zeitschrift für vergleichende Sprachforschung (v. II-24: 'über deutsche Schattirung romanischer Wörte'). In my Historical Grammar (Engl. ed. 1869) I rejected Professor Max Müller's theory, which I now believe to be entirely correct .- Der. envahisseur, envahissement.

ENVELOPPER, va. to wrap up. See déveloper.—Der. enveloppe (verbal subst.). ENVENIMER, va. to envenom. See venin.

ENVERGER, va. to ornament with little osier-twigs, to darn (stockings). See en and verge.

ENVERGUER, va. to bend (sails). See vergue.—Der. envergure (the bending of sails, thence metaph., the unfolding of birds' wings).

ENVERS, sm. the reverse, wrong side (of stuffs); from L. inversus. For in = en see § 72. Envers is a doublet of inverse, q. v.

ENVERS, trep. towards; from en and vers, q.v. ENVI (À L'), loc. adv. in emulation of. For etymology of this word see renvier.

ENVIE, sf. envy, desire; from L. invidia.

For in = en see § 72; for loss of d see
§ 120.—Der. envier.

ENVIER, va. to envy. See envie.—Der. enviable, envieux.

ENVIRON, adv. about. See virer.—Der. environner.

ENVISAGER, va. to look at, consider. See visage.

ENVOL, sm. a sending, parcel. See envoyer. ENVOLER (S'), vpr. to fly away. See en and voler.

ENVOÛTER, va. to enchant (by melting etc.

a wax figure): originally envolter, from medieval L. invultuare\*, i.e. to make a waxen face, deriv. of vultus. For loss of u see § 52; for a=e see § 54; for in=en see § 77; for u=o see § 97; for ol=ou see § 157.—Der. envoutement.

ENVOYER, va. to send; formerly enveier, It. inviare, from L. in and via. Via leads to a form viare\* (inviare\* or indeviare\*?); whence voyer by i=oi, see § 68.

—Der. envoi (verbal subst.), renvoyer.

Epacte, sf. the epact; from L. epactae\*

(in Isidore of Seville).

ÉPAGNEUL, sm. a spaniel; in Montaigne espagneul, in Rabelais espagnol. Avec une demi-douzaine d'espagnols, et denx levriers, vous voilà roy des perdrix et lièvres pour tout cet hyver, says Gargantua, i. 12. This breed coming from Spain got the name of chiens espagnols, Spanish dogs. For o = eu see § 79; for esp = ép see § 147.

ÉPAIS, adj. thick; formerly espais, originally espais, from L. spissus. For i = oi = ai see § 74; for sp=esp=ép see § 147.— Der, épaissir, épaisseur, épaississement.

EPANCHER, va. to pour out; formerly espancher, from L. expandicare\*, deriv. of expandere. Expandicare, contrd. regularly (see § 52) into expand care, becomes épancher. For x=s see ajonter; for es=é see § 147; for de=c see § 168; for c=ch see § 126; for a=e see § 54.

— Der. épanchement.

ÉPANDRE, va. to spread; formetly espandre, from L. expānděre. For regular loss of penult.  $\check{e}$  see  $\S$  51; for ex = es see ajouter; for  $es = \acute{e}$  see  $\S$  147.—Der. répandre.

EPANOUIR, va. to expand, smoothen; formerly espanouir, developed from O. Fr. espanir from espandir, which from L. expandere. For expandere = expandere see courir; for ex=es=\(\elle\) see \(\frac{5}{2}\) 147; for e=i see \(\frac{5}{2}\) 59. The intercalation of the diphthong ou is peculiar, and appears again in s'evanouir, a derivation of vanus. For loss of d see \(\frac{5}{2}\) 120.—Der. epanouissement.

ÉPARGNER, va. to spare. Origin unknown.

-Der. épargne (verbal subst.).

ÉPARPILLER, va. to scatter, disperse; formerly esparpiller, meaning, in the midd e ages, to fly off like butterflies. Esparpiller is compd. of ex and the radical parpille\*, which answers to L. papilio. For intercalation of r see chanvre. This etymology is fully proved by It. sparpagliare, similarly formed from parpaglione; and Prov. esfarfalhà from falfalla.—Der. éparpillement.

ÉPARS, adj. scattered, straggling; formerly espars, from L. sparsus. For sp=esp = ép see § 147.

ÉPATER, va. to break off the foot (of

a giass). See patte.

ÉPAULÉ, sf. a shoulder; formerly espaule, originally espalle, from L. spatula (used by Apicius). Spátůla, contrd. regularly into spat'la (sce § 51), becomes espalle by assimilation of th into ll (see § 168), and by sp=esp (see § 147). Espalle then becomes espaule by al=au (see § 157); lastly épaule by loss of s (§ 147). Épaule is a doublet of spaule, q. v.—Der. épauler épaulement, épaulette.

EPAVE, adj. astray, sf. a waif; formerly espave, a word now applied only to things lost, though still used, in some legal phrases, of animals, as un cheval épave. In O. Fr. épave was only applied to animals, not to things. Espave comes from L. expavidus, i. e. frightened, then running away, strayed. For ex = es = e see § 147; for loss of two final atonic syllables see Hist. Gram. p. 34.

ÉPEAUTRE, sm. spelt, bearded wheat; formerly espeautre, Sp. espelta, It. spelta, from L. spelta. For sp = esp = ép see § 147; for el = eal see eau; for eal = eau see § 157; for intercalation of rese change.

ÉPÉE, sf. a sword; formerly espée, originally spede, It. spadda, from L. spathha (Tac. Ann. xii. 35). For sp=esp=ép see § 147; for ata=-ée see § 201. Épée is a doublet of

spathe, espade.

EPELER, va. to spell; formerly espeler (meaning in the middle ages to explain, enunciate generally), a word of Germ. origin, O. H. G. spellón (§ 20).—Der. épellation,

EPERDU, adj. distracted. See perdu.

ÉPERLAN, sm. a sprat, smelt; formerly esperlan, originally esperlanc, from Germ. spierling (§ 20). For sp = esp = ép see § 147. ÉPERON, sm. a spur; formerly esperon, es-

EPERON, sm. a spur; formerly esperon, esporon, from O. H. G. sporon (§ 20). For sp=esp=ép see § 147.—Der. éperonner.

EPERVIER, sm. a sparrow-hawk; formerly espervier, Prov. esparvier, It. sparviere, from O. H. G. sparvari (§ 20). For sp = esp = ep see § 147.

Ephélide, sf. a freckle; from L. ephelidem. Éphémère, adj. ephemeral; from Gr. èφή-

μεροs. + Enh

+Ephémérides, sf. pl. ephemerides, a journal; the L. ephemerides.

ÉPI, sm. an ear (of corn), spike; formerly espi, from L. spicus\* (a masc. form of

spica). For sp = esp = e'p see § 147; for -icus = -i see § 212.

ÉPICE, sf. spice, pl. sweetmeats; formerly espice, from L. species (used for spice in the Digest, de Publicanis et vectigalibus; 'species pertinentes ad vectigal, cinnamonum, piper longum.' For sp = esp = ép see § 147; for e = i see § 59. Epice is a doublet of espèce, q. v.—Der. épicier, epicerie, épicerie, épicerie, épicer.

Epidémie, sf. an epidemic; from Gr. επιδήμιοs, sc. νόσοs.—Der. έρισέmique.

Épidémique, adj. epidemic. See épidémie. Épiderme, sm. the epidermis, cuticle; from L. epidermis.

ÉPIER, va. to spy; formerly espier, It. spiare, a word of Germ. origin, Engl. to spy, O.H.G. spehen (§ 20). For speespeép

see § 147.

ÉPIEU, sm. a boar-spear; formerly espieu, originally espiel, from L. spiculum. For regular contr. into spiculum see § 51. For sp = esp = ep see § 147; for cl = il see § 129; for espiel = espieu see § 282.

Epigrammatique, adj. epigrammatic;

see épigramme.

Épigramme, sf. an epigram; from L. epigramma.

**Epigraphe**, sf. an epigraph; from Gr. ἐπιγραφή.

Épilepsie, sf. epilepsy; from L. epilepsia. Épileptique, adj. epileptic; from L. epilepticus.

Epiler, va. to depilate, strip off hair; from L. epilare, deriv. of pilus.—Der. epilatoire. Epilogue, sm. an epilogue; from L. epilo-

gus .- Der. épiloguer.

ÉPĬNARD, sm. spinach, probably from the Ar. isfinādj, aspanākh (§ 30); the word, once introduced into France, was doubtless soon connected, thanks to its sound and the prickles of the plant, with épine.

ÉPINE, sf. a thorn; formerly espine, from L. spina. For sp = esp = ép see § 147.—Der. épineux, épinoche, épinière, épinevinette.

+ Epinette, sf. a spinet; in the 16th cent. espinette, from It. spinetta (§ 25).

ÉPINGLÉ, sf. a pin; formerly espingle, from L. spínúla, properly a little thorn. For regular contr. into spin'la see § 51; for sp = esp = ép see § 147. Épingle is a doublet of spinule.—Der. épinglette, épingler.

ÉPINOCHE, sm. a stickleback. See épine. Epique, adj. epic; from L. epicus.

Episcopal, adj. episcopal; from L. episcopalis.

 $L_2$ 

Episcopat, sm. the episcopate; from L. episcopatus. Its doublet is éveché, q. v.

Episode, sm. an episode; from Gr. ἐπεισόδιον.-Der. episodique.

Epispastique, adj. (Med.) epispastic: from Gr. ἐπισπαστικός.

EPISSER, va. to splice; formerly espisser, word of English origin, Engl. to stlice (§ 28).—Der. épissoire, épissure.

Epistolaire, adj. epistolary; from L. epistolaris. Its doublet is épistolier.

Epitaphe, sf. an epitaph; from L. epitaphium.

Épithalame, sm. a marriage-song; from L. epithalamium.

Epithète, sf. an epithet; from L. epithetum, used by Macrobius.

+Epitome, sm. an epitome: the L. epitome.

ÉPITRE, sf. an epistle, letter; formerly epistre; originally epistle, from L. epistola. For regular contr. into epist'la see § 51; for l=r see § 157; for loss of s see § 148.

Epizootie, sf. distemper; from Gr. ἐπὶ and (ŵov.-Der. épizootique.

EPLORE, adj. weeping. See pleurer.

EPLOYE, adj. spread (heraldic term, used of birds); from L. explicatus. For ex = es $= \acute{e}$  see § 147; for -plicatus = -ploy $\acute{e}$  see ployer; for -atus = -é see § 201. Eployé is a doublet of expliqué.

EPLUCHER, va. to pick, examine closely; formerly esplucher, espelucher. See peluche. -Der. épluchage, épluchement, éplucheur.

épluchoir, épluchure.

EPOINTER, va. to break the point off. See pointe.

EPOIS, sm. branches (of horns); formerly espois, from O. H. G. spiz, a pointed piece of wood, whence the pointed antlers of the stag (§ 20). For  $sp = esp = \acute{e}p$  see § 147; for i = 0i see § 68.

EPONGE, sf. a sponge; formerly esponge, from L. spongia. For  $sp = esp = \acute{e}p$  see

§ 147.—Der. épenger.

Epopée, sf. an epopee; from Gr. ἐποποιία. Epoque, sf. an epoch; from Gr.  $\epsilon \pi o \chi \dot{\eta}$ .

ÉPOUSER, va. to espouse, marry; formerly espouser, originally esposer, It. sposare, from L. sponsare (used in the Digest). For  $ns = s see \S 163$ ; for  $sp = esp = ep see \S 147$ ; for o = ou see § 86.

EPOUSSETTE, sf. a brush, little broom; O. Fr. espoussete; from the prefix e' = es, and pousse, the primitive of joussière, q. v .- Der.

épousseter.

EPOUVANTER, va. to scare, frighten; formerly espouvanter, originally espaventer, It. spaventare, from L. expaventare (deriv. of expaventem, p. p. of expavere). For x = s see § 150; for és = é see § 148; a = ou and e = a are peculiar changes which have taken place since the word became French.-Der. épouvante (verbal subst.), épouvantable, épouvantail.

EPOUX, sm. a spouse, husband; from L. sponsus. For changes see épouser.—Der.

épousailles, épouseur.

EPREINDRE, va. to press out, squeeze out; from L. exprimere. For -primere = -preindre see empreindre. Epreindre is a doublet of exprimer, q.v .- Der. épreinte (verbal subst.).

EPRENDRE (S'), vpr. to become attached to, enamoured of. See prendre.-Der. épris. ÉPREUVF., sf. a trial, proof. See éprouver. EPROUVER, va. to try. See prouver .- Der. épreuve (verbal subst.), éprouvette.

EPUISER, va. to exhaust. See puiser .- Der. épuisement, épuisable, inépuisable.

EPURER, va. to purify. See pur.-Der. épure (verbal subst.), épuration.

ÉQUARRIR, va. to quarry, cut into an équerre, q.v.—Der. équarrissage, équarrisseur.

Equateur, sm. the equator; from L. aequatorem\* (i. e. a circle dividing the earth into two equal parts).-Der. équatorial.

Equatorial, adj. equatorial. See équateur. Equation, sf. an equation; from L. aequa-

tionem.

EQUERRE, sf. a square (instrument); formerly esquerre, originally ésquarre, verbal subst. of a type esquarrerer\*, answering to L. exquadrare \*, whence équerre signifies the instrument which enables us to draw right angles. Equerre is a doublet of square, escadre, q v. Exquadrare \* produces esquarrer\* by ex=es, see § 150; by  $es = \acute{e}$ , see § 147; by dr = rr, see § 168; and by a = e see § 54, 4.—Der. équarrir (formerly esquarrir, from esquarre, O. Fr. of équarre).

Equestre, adj. equestrian; from L. equestris.

Equidistant, adj. equidistant; from L. aequidistantem.

Equilatéral, adj. equilateral; from L. aequilateralis.

Equilibre, sm. equilibrium; from L. aequilibrium.-Der. équilibrer.

Equinoxe, sm. the equinox; from L. aequinoctium .- Der. équinoxial.

EQUIPER, va. to equip, fit out (a ship).

purvey (generally). Equiper, O. Fr. es- [ERREMENTS, sm. pl. track, way, manner; quiper, to rig a ship, is from Goth. skip (§ 20). For sq = esq = eq see § 147.—Der. équipe (verbal subst.), équipage, équipée, équipement.

EQUIPOLLENT, adj. equivalent; sm. an equivalent; from L. equipollentem .-

Der. équipollence.

Equitation, sf. horsemanship; from L. equitationem.

Equité, sf. equity; from L. aequitatem.—

Der. équitable.

Equivalent, adj. equivalent; sm. an equivalent; from L. aequivalentem.—Der. équivalence.

Equivaloir, vn. to be equivalent; from

L. aequivalere. See valoir.

Equivoque, adj. equivocal; sf. an equivocation; from L. aequivocus.-Der. équi-

voquer.

ERABLE, sm. the maple; formerly érabre, érarbre, from L. acer and arbor. For  $acer = ac^r see \S 52$ ; for cr = r see bénir; for a = e see § 54, 4. See § 172. Erabre be-

comes érable by changing r into l, see § 155. ÉRAFLER, vn. to graze. See rafle.—Der.

éraflure.

ERAILLER, va. to fray, fret; O.Fr. erraailler, esrailler. Origin uncertain: probably connected with rallum\*, a scraper, through a lost exrallare\* for exradiculare \*. - Der. éraillement, éraillure.

Ere, sf. an era; from L. aera.

Erection, sf. an erection, raising; from L.

erectionem.

EREINTER, va. to break the back of, tire out. O. Fr. esrener. In several patois also the t is missing, as it should be; that letter has no etymological origin in this word. From  $\acute{e}$  for es (§ 147), and rein, q.v.

Erésipèle, sm. erysipelas. See érysipèle. ERGOT, sm. spur (of a bird). Origin un-

known.—Der. ergoté.

Ergoter, vn. to quibble, weary with syllogisms; der. from L. ergo, sign of the conclusion in syllogism.—Der. ergoteur.

Eriger, va. to erect; from L. erigere. ERMITE, sm. a hermit; from L. eremīta. For loss of e see § 52.—Der. ermitage.

Erosion, sf. erosion; from L. erosionem. Erotique, adj. erotic; from L. eroticus. † Errata, sm. pl. errata; a Lat. word.

Erratique, adj. erratic; from L. erraticus. ERRE, sf. manner, way; O. Fr. eire, oire, from L. iter; for tr = rr see § 168. word is only used in the phrases 'aller grand'erre,' 'aller belle erre.'

from O. Fr. errer, to travel, which remains in verbal subst. erre, and in the knightly word errant. Errer, Prov. edrar, is from L. iterare \* (to travel, from iter), contrd. regularly into it'rare, see § 52. For tr= rr see § 168; for i = e see § 72.

ERREUR, sf. an error, wandering; from L. errorem. For orem = -eur see § 227.

Erroné, adj. erroneous; from L. erroneus. Eructation, sf. eructation, belching; from

L. eructationem.

Erudit, adj. erudite; from L. eruditus. Erudition, sf. erudition; from L. eruditionem.

Erugineux, adj. (Med.) eruginous; from

L. aeruginosus.

Erysipèle, sm. (Med.) erysipelas; from L.

erysipelas.

ES, prep. in the, a contr. of en les (enls, then ens, whence es, by regular reduction of ns to s, see § 163). Es (en les) has left some few traces in the language, as in the phrases maître ès arts, docteur ès sciences, ès mains, Saint-Pierre ès liens, etc.

ESCABEAU, sm. a stool; from L. scabellum. For sc = esc see Hist. Gram. p. 7S; for ellum = eau see § 204. Its doublet is

escabelle.

+Escadre, sf. a squadron; introd. from It. squadra (§ 25). Its doublet is équerre,

q.v.

+ Escadron, sm. a squadron (of cavalry); introd. in 16th cent. from It. squadrone (§ 25).

+ Escalade, sf. escalade, scaling (of walls); introd. in 16th cent. from It. scalata (§ 25).

—Der. escalader.

+ Escale, sf. putting in (naval); from It. scala (§ 25). Its doublet is échelle, q.v.

+Escalier, sm. a staircase; from Prov. escalier (§ 24), which from L. scalarium \*, deriv. of scala. Its doublet is échalier.

+Escamoter, va. to juggle; from Sp. escamotar (§ 26). - Der. escamotage, escamoteur.

+ Escamper, vn. to scamper off, decamp; from It. scampare (§ 25), whence the phrase prendre la pondre d'escampette.

+ Escapade, sf. an escapade, frolic; from It. scappata (§ 25). Its doublet is échappé.

ESCARBOT, sm. a stag-horn beetle: dim. of a type escarbe\*, answering to L. scarabaeus. Scarăbaéus is contrd. to scar'baeus (see § 52), whence escarbot. For sc = esc see Hist. Gram. p. 78; and for addition of ot see § 281.

ESCARBOUCLE, sf. a carbuncle; from L.

búnculus loses its u, see § 51. For nc = prosthesis of es see espérer. See also § 172. Escarboucle is a doublet of carboucle.

ESCARCELLE, sf. a great purse. See écharpe, of which word it is a dim., the full form being escarpe-celle, whence escarcelle.

ESCARGOT, sm. an edible snail; originally escargol, from the root cargol, answering to Sp. caracol and It. caragollo. Origin unknown. + Escarmouche, sf. a skirmish; from

It. scaramuccia (§ 25).

+Escarpe, sf. a scarp, escarpment; from It. scarpa (§ 25). It is a doublet of écharpe, q.v. -Der, escarper, escarpment, contrescarpe.

ESCARPIN, sm. a pump (shoe); O. Fr. eschapin. The derivation is uncertain, as the r seems to be a 16th-century interpolation; as is seen also in escafignon, a light shoe. This being so, the suggested Germ. scharf, and the Low Lat. scarpus\*, are excluded.

+Escarpolette, sf. a swing; from It.

scarpoletta (§ 25).

Escient, sm. knowledge; from L. scientem.

For sc = es see Hist. Gram. p. 78.

ESCLANDRE, sm. a scandal; from L. scandalum. Scándălum, regularly contrd. (see § 51), becomes scand'lum, whence O.Fr. escandle. For sc = esc see Hist. Gram. p. 78; then esclandre by intercalation of l, which is uncommon; and by dl = dr, see § 157. Esclandre is a doublet of scandale, q v.

ESCLAVE, sm. a slave; in 10th cent. sclavus, in 9th cent. slavus, a word which rightly means a Slavonian, and was originally applied only to the Slavonian prisoners of Charles the Great, who were reduced to slavery. After the 10th cent, the word sclavus takes the general sense of slave, without distinction of nationality. For sel = escl see Hist. Gram. p. 78. Esclave is a doublet of slave .- Der. esclavage.

Escobarder, vn. to shuffle; of hist. origin (§ 33), meaning to use Escobar's reticence. Escobar was a Spanish Jesuit casuist inimortalised by Pascal in the Provincial Let-

ters .- Der. escobarderie.

ESCOGRIFFE, sm. a sharper.

+ Escompter, va. to discount; from It. scontare (§ 25).-Der. escompie (verbal subst.).

+Escopette, sf. a carbine; from It. schioppetto (§ 25).

carbunculus, with prosthesis of s. Car- + Escorte, sf. an escort: from It. scorta (§ 25).—Der. escorter.

c see § 163; for u = on see § 97. For + Escouade, sf. a squad. 16th cent. escouadre and scouadre, from It. squadra (§ 25). It is a doublet of escadre and équerre, q. v.

ESCOURGEE, sf. a scourge; from L. ex-

corrigiata\*. Excorrigiáta, contrd. regularly (see § 52), becomes escourgée. For x = es see ajouter; for o = ou see § 86; for  $-ata = -\acute{e}e$  see § 201.

ESCOURGEON, sm. winter barley. Origin

unknown.

ESCOUSSE, sf. a run (before leaping); from L. excussa\*. For x = s see a jouter; for u = ou see § 97.—Der. rescousse.

+ Escrimer, vn. to fence; from It. schirmare (§ 25). A word of Germ. origin, O. H. G. skirm .- Der. escrime (verbal subst.).

+ Escroc, sm. a swindler; from It. scrocco (§ 25), which from Germ. schurke .- Der. escroquer, escroqueur, escroquerie.

ESPACE, sm. a space; from L. spatium For sp = esp see § 147; for ti = c see agencer .- Der. espacer, espacement.

+ Espadon, sm. a sword, sword-fish; from

It. spadone (§ 25).

+ Espagnolette, sf. baize; introd. in 17th cent. from It. spagnoletta (§ 25). + Espalier, sm. a fruit-wall; properly

used of the fruit-trees trained on a wall; from It. spalliere (§ 25).

ESPECE, sf. a kind; from L. species. For sp = esp see § 147 and espérer. Espèce is

a doublet of épice, q. v.

ESPERER, vn. to hope; from L. sperare To the initial sounds so (scribere), sm (smaragdus), sp (sperare), st (status), which were hard to pronounce, the Roman people early prefixed the letter i to divide the two consonants in pronunciation. As early as the 4th cent. we find in Roman inscriptions ispatium for spatium, istare for stare, istatua for statua, ispiritu for spiritu, istabilis for stabilis, ismaragdus for smaragdus. This i soon became e (see § 71), and in the 5th cent. we find in Christian inscriptions the forms estatua, espatium; in Merov. Diplomas especiem, esperare, estudium. change of sc into esc, sm into esm, sp into esp, st into est, went on in Fr. in such words as spatium, espace. Since the 16th cent. many of these words have been again modified by loss of the s, see § 147, and the suppression is marked by the acute accent on the initial e, as in statum, état. Even farther, a false assimilation led to the prefixing of e before words which had no Latin s; whence we find corticem, écorce; carbunculus, escarboucle, etc .- Der. ésper-

ance, désespérer.

Espiègle, adj. frolicsome; of hist. origin, see § 33. Espiègle is a word of the 16th cent., at which time a very popular German tale (Eulenspiegel) was translated and introduced into Fr. under the title of 'L' Histoire joyeuse de Till Ulespiègle.' In this story the hero performs a number of waggeries and tricks. This 'Histoire de Tiel Ulespiègle,' or, as it was written, 'Histoire de l'Espiègle,' soon became popular, and the word espiègle came to be used of a tricky, mischievous spirit. For such changes of sense see § 13 .- Der. espièglerie.

+ Espion, sm. a spy; from It. spione (§ 25).

-Der. espionner, espionnage.

+Esplanade, sf. an esplanade. Montaigne splanade, from It, splanata (§ 25). ESPOIR, sm. hope; from L. speres, a word found in Ennius. For sp = esp see espérer and § 147; for e = oi see § 61.

+ Esponton, sm. a spontoon; from It.

spontone (§ 25).

ESPRIT, sm. spirit; from L. spiritus, by displacing the Lat. accent (spiritus for spiritus) and by sp = esp, see § 147: for loss of atonic i see § 52. Esprit is a doublet of spirite.

ESQUIF, sm. a skiff; from O.H.G. skif

(§ 20). For sk = esq see espérer.

ESQUILLE, sf. a splinter; from L. schidulae \*, dim. of schidiae, splinters of wood, by the regular contr. (see § 51) into schid'lae. For dl = ll see § 168; for sch = sc= esq see espérer and Hist. Gram. p. 63.

+ Esquinancie, sf. the quinsey. 16th cent. squinancie, from It. schinanzia (§ 25).

+ Esquisse, sf. a sketch; from It. schizzo

(§ 25).—Der. esquisser.

ESQUIVER, va. to evade (a blow), avoid;

from O. H. G. skiuhan (§ 20).

ESSAI, sm. a trial; from L. exagium, weighing, a trial of exact weight. For x = ss see § 150; for loss of g see § 132.—Der. essayer, essayeur.

ESSAIM, sm. a swarm; from L. examen. For x = ss see § 150; for -amen = -aimsee § 226. Essaim is a doublet of examen.

-Der. essaimer.

ESSARTER, va. to grub up; from L. exsarritare \*, a frequent., der. from exsaritum, p.p. of ex-sarrire. Exsarritare becomes essarter by regular fall of i, see § 52; by xs = ss, see § 150.—Der. essartement.

ESSAYER, va. to essay. See essai.

Essence, sf. essence; from L. essentia. Essentiel, adj. essential; from L. essentialis \* (in Isidore of Seville).

ESSIEU, sm. an axle-tree; in Amyot aissieu, in Montaigne aixieu, from L. axiculus. For a = ai = e see § 54; for x = ss see § 150; for -iculus = -ieu see épieu.

ESSOR, sm. flight (of birds). See essorer. ESSORER, va. to dry linen by hanging it out in the air; thence to dry a falcon after it had been wetted in hawking; from L. exaurare\*, deriv. of aura. For x = ss see § 150; for au = 0 see § 106. Essorer in O. Fr. meant to balance in air, soar, whence

verbal subst. essor.

ESSORILLER, va. to crop ears (of dogs); from L. exauriculare \*, der. from auricula. For regular contr. of exauriculáre into exauriclare see § 52; for x = ss see § 150; for au = 0 see § 106; for cl = il see § 129.

ESSOUFFLER, va. to put out of breath. See

souffler.

ESSUYER, va. to wipe, wipe away, to experience. It. asciugare; from L. exsuccare. Exsuccare by cc = c (see § 120), becomes exsu(c)are, thence essuyer. For xs = ss see § 150; for loss of medial c, see § 129.—Der. essui (verbal subst.)

EST, sm. the east; of Germ. origin, Germ. ost, Engl. east (§ 20).

†Estacade, sf. a stockade; from It. steccata (§ 25).

+Estafette, sf. an express; from staffetta (§ 25).

+Estafier, sm. a tall footman; from It. staffiere (§ 25).

+Estafilade, sf. a gash; from It. staffilata (§ 25).

ESTAME, sf. worsted; fr. L. stamen; see étamine. Estaminet, sm. a smoking-room. Origin unknown.

+Estampe, sf. a print, stamp; from It. stampa (§ 25).—Der. estampille.

+Estamper, va. to print, stamp; from It. stampare (§ 25).

†Estampille, sf. a stamp. estampe, q. v.

ESTER, vn.(Legal) to appear (in court); from L. stare. For st = est see espérer and § 147.

Esthétique, adj. æsthetic; from Gr. aiσθητικός.

Estimation. sf. esteem; from L. aestimationem - Der. estimateur, estimatif.

Estimor, va. to esteem; from L. aestimare.—Der. estime (verbal subst.), estimable, mésestimer, mésestime.

ÉTAIN, sm. tin, powter; formerly estain. It. stagno, from L. stagnum (a supposed form of stannum\*). For st = est = ét see estirer

ESTOC, sm. (1) a stick, (2) a sword. It. stocco, from Germ. stock (§ 20). For st = est see espérer and § 147.

+ Estocade, sf. a stockade; from It. stoc-

cata (§ 25).

ESTOMAC, sm. a stomach; from L. stomachus. For st = est see espérer and § 147. + Estompe, sf. a stump; from Germ.

stumpf (§ 27).

†Estrade, sf. a route; from It. strada (§ 25), whence the phrase battre l'estrade. Its doublet is estrée.

+ Estrade, sf. a platform; from It. strata

(§ 25).

ESTRAGON, sm. (Bot.) tarragon; from Ar. tarkhoūn (§ 30), which may possibly have come from the Gr. δράκων. See also § 172.

+ Estramaçon, sm. a two-edged sword;

from It. stramazzone (§ 25).

+Estrapade, sf. a strappado; from It. strappada (§ 25).

+ Estropier, va. to cripple, maim; from

It. stroppiare (§ 25). Estuaire, sm. an estuary; from L. aestu-

arium. Its doublet is O. Fr. étier. ESTURGEON, sm. a sturgeon. Sp. esturion, medieval Lat. sturionem. Sturio is derived from O. H. G. stürio (§ 20). For steest see § 147; for io = jo = geo see abréger. ET, conj. and; from L. et.

ÉTABLE, sf. a stable; formerly estable, from L. stábůlum. For loss of ů see § 51; for

 $st = est = \dot{e}t$  see espérer and § 147.

ETABLIR, va. to establish; formerly establir, from L. stabilire. Stabilire, contrd.regularly (see § 52) into stab'lire, becomes établir. For st = est = ét see espérer and § 147.

—Der. établi (verbal subst.), établissement.

ETAGE, sm. a story (of a house); formerly estage, Prov. estatge, from L. staticum\* (properly a place where one establishes oneself), deriv. of status. Staticum indicates the state or order of the rooms of a house. For -aticum = -age see § 248; for st = est = ét see espérer and § 147. Etage is a doublet of stage, q. v.—Der. étager. étagère.

ÉTAÏ, sm. a stay, support; formerly estay, word of Germ. origin, Flem. staeye (§ 20).—Der.

étayer.

ĒTAIM, sm. fine carded wool; formerly estaim, from L. stamen. For -amen = -aim see § 226; for st = est = ét see espérer and § 147.

ETAIN, sm. tin, pewter; formerly estain. It. stagnon, from L. stagnum (a supposed form of stannum\*). For st-est=ét see espérer and § 147; for gn=in see § 131.—Der. étamer (from étain, like venimeux from venin, see § 163).

ÉTAL, sm. a stall, butcher's shop; formerly estal. It. stallo, word of Germ. origin, O. H. G. stal, Engl. stall (§ 20). Étal is a doublet of stalle, q. v.—Der. étaler, détaler (to gather up one's goods and be

gone).

ÉTALER, va. to expose for sale. See étal.

-Der. étalage, étalagiste.

ÉTALON, sm. a stallion; formerly estalon, It. stallone (a horse kept in the stall, and not worked). It. stallone is derived from L. stalla\*; similarly the Fr. estalon is from medieval L. stallum\*. For st=est=ét see espérer and § 147; for addition of suffix on see § 232. Stallum is O.H.G. stall (§ 20). The certainty of this etymology is proved by the Germanic Laws, in which we find 'equus ad stallum,' for a stallion. The Lex Wisigothorum, viii. 4, has 'qui alienum animal aut quemeumque quadrupedem qui ad stallum servatur, castraverit.'

ÉTALON, sm. a standard (measure); formerly estalon, in Low Lat. stallonem\*, from O.H.G. stihil, a stick (measure) (§ 20). For st=est=ét see espérer and

§ 147.

ÉTAMER, va. to tin. See étain .- Der.

étamage, étameur.

ETAMINE, sf. stamin, bolting-cloth; formerly estamine, from estame, q.v., which from L. stamen. For  $st = est = \acute{e}t$  see espérer and § 147.

ETAMINE, sf. a stamen; from L. stamina. For  $st = est = \dot{e}t$  see espérer and § 147.

ETANCHER, va. to stanch. Origin unknown. ETANÇON, sm. a stanchion; formerly estançon, from O. Fr. estance, which from L. stantia\*(that which stands upright). For st=est=ét see espérer and § 147; for -tia=-ce see agencer and § 244.—Der. étangonner.

ETANG, sm. a pond, pool. O. Fr. estang, from L. stagnum. For st = est = ét see espérer and § 147; for gm = ng, as in pugnus, foing, etc., see Hist. Gram. p. 77.

ETAPE, sf. rations, halting-place; formerly estaple, = a warehouse full of necessaries of life (so used even by Montesquieu), then specially a dépôt of food for troops on march; and lastly the place where troops halt. Etaple, in medieval Lat. stapula\*, is

of Germ. origin, Flem. stapel, Engl. staple Stapula, regularly contrd. (§ 51) into stap'la, becomes estaple, then estape, étape. For st = est = ét see espérer and § 147; for loss of l see able and § 158.

ETAT, sm. state, condition; formerly estat, from L. status. For  $st = est = \acute{e}t$  see

espérer and § 147.

ETAU, sm. a vice; formerly estau, from Germ. stock, in the Germ. compd. schraubstock (§ 20). For  $st = est = \acute{e}t$  see espérer and § 147.

ETAYER, va. to stay, shore up. See étai.—

Der. étayement.

ETÉ, p.p. v. subst. been. See être.

ETE, sm. summer; formerly esté, from L. aestatem. For ae = e see § 103; for -atem = - $\dot{e}$  see § 230; for loss of s see § 147.

ETEINDRE, va. to extinguish; formerly esteindre, from L. exstinguere. stinguere becomes exstingere, then exsting're (see § 51), whence exstin're; whence esteindre by intercalation of d (see Hist. Gram. p. 73), lastly éteindre by loss of s (see § 147).—Der. éteignoir.

ETENDARD, sm. a standard, flag; der. with suffix -ard (§ 196) from Germanic stand (§ 20). For  $st = est = \acute{e}t$  see § 147.

ETENDRE, va. to extend, stretch forth; formerly estendre, from L. extendere. For ex = es see § 150; for  $es = \acute{e}$  see § 147; for tendere = tendre see tendre. - Der. etendue (partic. subst.).

Eternel, adj. eternal; from L. aeternalis. Eternité, sf. eternity; from L. aeterni-

tatem .- Der. éterniser.

ETERNUER, vn. to sneeze; formerly esternuer, from L. sternutare. For loss of medial t see § 117; for  $st = est = \acute{e}t$  see espérer and § 147 .- Der. éternuement.

ETEUF, sm. a tennis-ball; from Low L. stoffus\*; a Germ. word, stoff (§ 20). For  $st = est = \acute{e}t$  see espérer and § 147.

ETEULE, sf. stubble; formerly esteule, originally estuble, from L. stipula. Stipula, regularly contrd. (see § 51) into stip'la, becomes estuble. For  $st = est = \acute{e}t$  see espérer and § 147; for p = b see § 111. Estuble, by changing bl into ul (see aurone and alouette), becomes estule, whence esteule by changing u into eu (see beugler), then éteule by loss of s (see § 147). Eteule is a doublet of stipule, q. v.

Ether, sm. the æther; from L. aether .-

Der. éthéré.

Éthique, adj. ethical; from L. ethica.

Ethnique, adj. ethnical; from L. ethnicus.

Ethnographie, sf. ethnography; from Gr. έθνος and γράφειν.- Der, ethnographique, ethnographe.

ETIAGE, sm. low water; from L. aestivaticum\*, properly summer (i. e. low) level of waters. For ae = e see § 103; for loss of s see § 147; for loss of medial v see § 141;

for -aticum = -age see § 248.

ETINCELLE, sf. a spark; formerly estincelle. It. scintilla, from L. scintilla, by transposition of scintilla into stincilla\* (see Hist. Gram. p. 77), whence étincelle. For i = e see § 72; for  $st = est = \acute{e}t$  see espérer and § 147. See also § 172.-Der. étinceler (whose doublet is scintiller, q.v.).

ÉTIOLER, va. to emaciate; from L. stipulare; see éteule. Its doublet is stipuler, q.v.

-Der. étiolement.

Etiologie, sf. (Med.) etiology; from Gr. αίτιολογία, that part of medicine which treats of causes of disease.

Etique, adj. consumptive, hectic. See hectique (of which it is a doublet). - Der.

étisie.

ETIQUETTE, sf. a label, originally a ticket or label fastened to a little stick or skewer. A diminutive of Germanic origin, from Germ. stechen (§ 20), It. steccato. - Der. étiqueter.

ÉTOFFE, sf. stust, cloth; formerly estoffe. It. stoffa, from Germ. stoff (§ 27). For

loss of s see § 147.—Der. étoffer.

ETOILE, sf. a star; formerly estoile, from L. stella. For e = oi see § 65; for st = est= ét see espérer and § 147.

ÉTOLE, sf. a stole; formerly estole, from L. stola. For  $st = est = \acute{e}t$  see  $esp\acute{e}rer$  and

ETONNER, va. to astonish; formerly estonner, from L. extonare \*, compd. of ex and radical tonare, seen in at-tonare. For ex = es see § 150; for  $es = \acute{e}$  see § 147. —Der. êtonnement.

ETOUFFER, va. to stifle; formerly estouffer. Origin uncertain: probably a compd. of ex and a lost touffer \*, deriv. or Gr.  $\tau \hat{v} \phi os$ , a word which remains in Prov. touffe, and Sp. tufo. Etouffer is then rightly 'to stifle in vapour. -Der. étouffée (partic. subst.), étouffement, étouffoir.

ÉTOUPE, sf. tow; formerly estoupe, from L. stuppa. For  $st = est = \acute{e}t$  see espérer and § 147; for u = ou see § 90; for pp = p

see chape. Etoupe is a doublet of éteuf. ETOURDIR, va. to din, deafen; formerly estourdir. It. stordire, from L. extorpidire, to make torpid. Extorpidire, regularly contrd. (see § 52) into extorp'dire, becomes extordire (for pd = d see § 168), whence estourdir (for o = ou see § 86; for x = s see § 150), lastly étourdir (for loss of s see § 147).—Der. étourdi, étourdissement, étourderie.

ETOURNEAU, sm. a starling; formerly estournel, from L. sturnellus, dim. of sturnus. For st = est = ét see espérer and \$ 147; for u = ou see \$ 97; for -ellus =

-el = -eau see § 204.

ETRANGE, adj. strange; formerly estrange, from L. extraneus. For x = s see § 150; for es = é see § 147; for -eus = -ge see § 242.—Der, étrangeté, étrangement.

ETRANGER, adj. strange, sm. a stranger; formerly estranger, It. straniere, from L. extranearius\*, der. from extraneur. For extranearius = extraniarius see agencer; for ia = ge see abréger; for other changes see étrange.—Der. étrangeté.

ETRANGLER, va. to strangle, throttle; formerly estrangler, from L. strangulare. For loss of u see § 52; for st=est=ét see espérer and § 147.—Der. étranglement.

ÊTRE, v. subst. to be. The Lat. esse being defective borrowed six tenses (fui, fueram, fuero, fuerim, fuissem, forem) from unused fuere. The Fr. être is composed of three verbs: (1) fuo, whence pret. fus (fui), and subj. fusse (fuissem); (2) stare, whence the p.p. été, O. Fr. esté (status); (3) esse, whence all other tenses, and specially the inf. pres. être, O. Fr. estre.

To such defective verbs as velle, posse, offere, inferre, esse, too short to provide the usual infinitives, the vulgar Lat. added a termination re, and thus assimilated them falsely to verbs of the second conjugation. Thus in the 6th cent. we may find in Merov. documents volére for velle, potere for posse, offerrere for offerre, inferrere for inferre, essere for esse.

Essère was regularly contrd. (see § 51) into ess're; sr became str (see accroître); whence estre, now être; for loss of s see § 147. This etymology is farther confirmed by the form the verb takes in the other Romance languages, as It. essere, Sp. ser, Port. ser, Prov. esser. If any doubt whether essere ever existed we may reply by producing documentary proofs. In Grüter's Collection of Roman Inscriptions may be read the following epitaph found in Rome in a 7th-cent, church, 'Cod estis fu

et quod sum essere abetis,' i. e. 'quod estis, fui: et quod sum, esse habetis.' In a series of Carolingian Diplomas we have, A.D. 820, 'quod essere debuissent'; A.D. 821, 'essere de beneficio'; A.D. 836, 'quod de ista ecclesia Vulfaldo episcopus essere debuisset.' The same suffix re is to be seen in compds. of esse, such as adesse, etc., as e.g. in a chartulary of A.D. 818, 'quam ingenuus adessere.' proof is unnecessary. No one now believes that être is from L. stare. How could stare (accented on the a) have become être? And again, how could stare produce the other Romance forms, Prov. esser, It. essere, Sp. and Port. ser? Lastly, we know exactly that stare has given us the Fr. ester, which still remains in the phrase ester en justice ('stare in justitia'). Ester still remains in certain compds. as rester, re-stare; arrêter, ad-re-stare (O. Fr. arrester).

ETRÉCIR, va. to narrow. See étroit.-Der.

retrécir, rétrécissement.

ÉTREINDRE, va. to bind, tie up; formerly estreindre, from L. stringere. For st = est = ét see espérer and § 147; for ingere = -eindre see astreindre. — Der. étreinte (verbal subst.).

ÉTRENNE, sf. first sale, pl. a New Year's Gift; formerly estrenne, from L. strona. For st = est = ét see espérer and § 147.—Der.

étrenner.

ETRIER, sm. a stirrup, properly a leathern strap; formerly estrier, contr. of estri(v)ier. This form with v remains in  $\acute{e}trivi\acute{e}re$ , formerly estrivière. Estrivier\* is a deriv. of O. Fr. estrif, which is of Germ. origin, from Germ. strippe, a leathern strap (§ 20). For  $st = est = \acute{e}t$  see espérer and § 147; for loss of v see § 141.

ÊTRILLE, sf. a curry-comb; formerly estrille, from L. strigilis. Strigilis, regularly contrd. into strig'lis (§ 51), becomes étrille. For st=est=ét see espérer and § 147; for gl=il see § 131.

-Der. étriller.

étrécir.

ÉTRIQUÉ, adj. scanty, contracted. Origin unknown, though probably Germ. Flem. stryken, Engl. to strike, of the rod which levels the top of a measure of grain (§ 20). ÉTRIVIÈRE, sf. a leathern strap. See étrier. ÉTROIT, adj. narrow; formerly estroit, from L. strictus. For st=est=ét see espérer and § 147; for ict=oit see § 129. Érroit is a doublet of strict, q. v.—Der. étroitesse,

ETUDE, sf. study; formerly estude, from L. studium. For st =  $est = \acute{e}t$  see  $esp\acute{e}rer$  and § 147 .- Der. étudier, étudiant.

ÉTUI, sm. a case, sheath; formerly estui. Prov. estug, Sp. estuche, a word of Germ. origin, M. H. G. stûche (§ 20). For st =

est = ét see espérer and § 147.

ETUVE, sf. a stove; formerly estuve. Prov. estuba, from medieval Lat. stuba\*, which from O. H. G. stupa ( $\S$  20). For st = est =ét see espérer and § 147; for b = v see § 113 .- Der. étuver, étuvée (partic. subst.), étuviste.

Étymologie, sf. etymology; from L. etymologia .- Der. étymologique, étymologiste.

EU, p.p. of va. avoir, had; formerly eu, originally aü, avud, from a form habutus\* of the L. habitus, see § 201. For loss of medial b see § 113; for a = e see § 54; for utus = u see § 201; for loss of initial h see atelier.

Eucharistie, sf. the eucharist; from L. eucharistia (so used in Cyprian).-Der.

eucharistique.

Eucologe, sm. euchology; from Gr. εὐχολόγιον.

Eudiomètre, sm. an eudiometer; from Gr.  $\epsilon \tilde{v} \delta los$  and  $\mu \epsilon \tau \rho o \nu$ .

Eunuque, sm. an eunuch; from L. eunuchus.

Euphémisme, sm. an euphemism; from Gr. εὐφημισμός.

Euphonie, sf. euphony; from Gr. εὐφωνία. -Der. euphonique.

Euphorbe, sm. (Bot.) the euphorbia; from L. euphorbia.

EUX, pr. pers. m. pl. they, them; formerly eus, originally els, from L. illos. regular contr. of illos into ill's see Hist. Gram. p. 70; for i = e see § 72; for ils = els = eus see agneau; for eus = eux see deux.

Evacuation, sf. evacuation; from L. evacuationem.

Evacuer, va. to evacuate; from L. eva-

 $\hat{\mathbf{E}}$ vader(S'),vpr. to escape; from L. evadere. Evaluer, va. to value. See valoir.—Der. évaluation.

Evangélique, adj. evangelical; from L.

evangelicus.

Evangéliser, va. to evangelise; from L. evangelizare.

Evangéliste, sm. an evangelist; from L. evangelista.

EVANGILE, sm. the Gospel; from L. evangelium. For e = i see § 60.

EVANOUIR (S'), vpr. to vanish; formerly

esvanouir, It. svanire, compd. of L. ex and vanescere, from vanus, unreal, as in the phrases 'vana simulacra,' 'vana imago.' The intercalated ou is hard to explain. See épanouir. Der. évanouissement.

Evaporation, sf. evaporation; from L.

evaporationem.

Evaporer, va. to evaporate; from L. evaporare.

EVASER, va. to widen. See vase. — Der. évasement.

Evasif, adj. evasive; from L. evasivus \*, der. from evasus. See évader.

Évasion, sf. an evasion; from L. evasionem (= deliverance, in S. Jerome).

ÉVECHÉ, sm. a bishopric, bishop's palace; from L. episcopatus. For p = v see § III; for i = e see § 72; for loss of s see § 147; for c=ch see Hist. Gram. p. 64; for loss of atonic o see § 52; for loss of p, when grouped with sc, see archevêque; for -atus = -é see § 200. Its doublet is épiscopat, q. v.

EVEILLER, va. to waken; formerly esveiller, from L. exvigilare \*. For  $ex = es = \acute{e}$  see espérer and § 147; for changes see veiller. -Der. éveil (verbal subst.), réveiller.

+ Evénement, sm. an occurrence, event; introd. in 16th cent. from It. evenimento (§ 25).

ÉVENTAIL, sm. a fan. See éventer. - Der. éventailliste.

EVENTER, va. to fan. See vent .- Der. éventail, éventaire, évent (verbal subst.).

EVENTRER, va. to disembowel. See ventre. **Éventuel**, adj. eventual; from a supposed L. eventualis\* (from eventus) .- Der. éventualité.

ÉVÊOUE, sm. a bishop; from L. episcopus. For changes see archevêque and évêché.— Der. évêché.

Eversion. sf. overthrow; from L. eversionem.

EVERTUER (S'), vpr. to strive, exert (oneself). See vertu.

Eviction, sf. an eviction, ejection; from L. evictionem.

Évidence, sf. evidence; from L. evidentia. Evident, adj. evident; from L. eviden-

EVIDER, va. to hollow out. See vide. - Der.

évidoir. EVIER, sm. a sink; der. from O. Fr. ève, eau. For etymology see eau. Evier is a doublet of aquarium, and of O. Fr. aiguière.

Evincer, va. to evict, oust; from L. evin-

cere.

Éviter, va. to avoid; from L. evitare.—
Der. évitable.

Evocation, sf. evocation, raising (of spirits); from L. evocationem.

Evolution, sf. evolution; from L. evolutionem.

Evoquer, va. to evoke; from L. evocare.
—Der. évocable.

Exacerbation, sf. exacerbation, embittering; from L. exacerbationem.
Exact, adj. exact; from L. exactus.—Der.

exactement.
Exacteur, sm. an exactor; from L. ex-

actorem.

Exaction, sf. an exaction; from L. exactionem.

Exactitude, sf. exactness; as if from a supposed L. exactitudo\*, from exactus. Exagération, sf. exaggeration; from L.

exaggerationem.—Der. exagérateur.

Exagérer, va. to exaggerate; from L.
exaggerare. In 16th cent. exaggérer.

The loss of the g is not accounted for.

Exaltation, sf. exaltation; from L. exaltationem, used for 'pride' in Tertullian.

Exalter, va. to exalt; from L. exaltare. Examen, sm. a survey, examination; from L. examen.

Examinateur, sm. an examiner; from L. examinatorem.

Examiner, va. to examine; from L. examinare.

Exanthème, sm. (Med.) exauthema; from L. exanthema.

Exaspération, sf. exasperation; from L. exasperationem.

Exasperer, va. to exasperate, enrage; from L. exasperare.

EXAUCER, va. to grant, hear favourably (prayers, etc.); lit to exalt, lift up, the petitioner, by granting his prayer, from L. exaltiare\*, deriv. of altus. For al = au see § 157; for -tiare = -cer see § 240. Exaucer is a doublet of exhausser.—Der. exaucement.

Excavation, sf. excavation; from L. excavationem.

Excédant, sm. excess, surplus; from L. excedentem.

Excéder, va. to exceed; from L. excedere. Excellemment, adv. excellently. See exceller.

Excellence, sf. excellence; from L. excellentia.

Excellent, adj. excellent; from L. excellentem.

Excellentissime, adj. most excellent; from L. excellentissimus.

Exceller, va. to excel; from L. excellere. + Excentricité, sf. eccentricity; introd.

in 18th cent. from Engl. eccentricity (§ 28). + Excentrique, adj. eccentric; introd. in 18th cent. from Engl. eccentric (§ 28).

Excepter, va. to except; from L. exceptare.

Exception, sf. exception; from L. exceptionem.—Der. exceptionnel.

Excès, sm. an excess; from L. excessus.— Der. excessif.

Exciper, va. to plead an exception (legal); from L. exciperc.

Excision, sf. excision; from L. excision em. Excitable, adj. excitable; from L. excitabilis.—Der. excitabilité.

Excitation, sf. excitement; from L. excitationem.—Der. excitateur, excitatif.

Exciter, va. to excite; from L. excitare.

— Der. excitant.

Exclamation, sf. an exclamation; from L. exclamationem.—Der. exclamatif.

EXCLURE, va. to exclude; from L. excludere. For loss of atonic e see § 51; for d'r=r see § 168.

Exclusion, sf. exclusion; from L. exclusionem.—Der, exclusif.

Excommunication, f. excommunication; from L. excommunicationem.

Excommunier, va. to excommunicate; from L. excommunicare.

Execution, va. to executate; from L. excoriarc.—Der. executation.

Excrément, sm. excrement; from L. excrementum.

Excrétion, sf. excretion; from L. excretionem \*.

EXCROISSANCE, sf. an excrescence; as if from a L. excrescentia\*, deriv. of excrescentem, from excrescence. For e = oi see § 65; for so = ss see cresson.

Excursion, sf. an excursion; from L. excursionem.

Excuse, sf. an excuse. See excuser.—Der. excusable.

Excuser, va. to excuse; from L. excusare.

—Der. excuse (verbal subst.).

Exécrable, adj. execrable; from L. execrabilis.

Exécration, sf. execration; from L. execrationem.

Exécrer, va. to execrate; from L. execrari. Exécuter, va. to execute; as if from a L. executare\*, from executum.—Der. excutant, executable.

Exécuteur, sm. an executor; from L. exsecutorem.

Exécution, sf. an execution; from L. exse- | Exigence, sf. exigency; from L. exigentia. cutionem .- Der. exécutif.

Exécutoire, adj. executory; as if from a L. exsecutorius \*, der, of exsecutare. For Fr. derivations in -oire see § 233.

Exegèse, sf. exegesis; from Gr. ἐξήγησις.

—Der. *exégét*iqu**e.** 

Exemplaire, adj. exemplary; from L. exemplaris \* (used in theological Lat.).

Exemplaire, sm. a copy; from L. exemplarium \* (in Arnobius).

Exemple, sm. an example; from L. ex-

emplum. Exempt, adj. exempt; from L. exemptus. The sense of 'an officer of police' comes from the fact that under the ancien régime officers of cavalry were exempted from regular service, and detached to command squadrons of horse-police.

Exempter, va. to exempt; as if from a L. exemptare \*, deriv. of exemptus.

Exemption, sf. exemption; from L. exemptionem.

+Exequatur, sm. an exequatur; a Lat. word = ' let him execute' (a sentence).

Exercer, va. to exercise; from L. exercere. Exercice, sm. an exercise; from L. exercitium.

Exergue, sm. an exergue (of a medal); from Gr. ¿¿ and ¿pyov.

Exfoliation, sf. exfoliation; from L. exfoliationem.

Exfolier, va. to exfoliate; from L. exfoliare. Its doublet is effeuiller, q. v.

EXHALAISON, sf. an exhalation, expiration; from exhalationem. For -ationem = -aison see § 232. Its donblet is exhalation, q. v.

Exhalation, sf. exhalation; from L. exhalationem. Its doublet is exhalaison, q.v.

Exhaler, va. to exhale; from L. exhalare. EXHAUSSER, va. to raise, run up; from L. exaltiare \*, der. from altus. For al = ausee § 157; for -tiare = -sser see § 264; for addition of h see haut. Exhausser is a doublet of exaucer, q. v.

Exhéréder, va. to disinherit; from L. exheredare. - Der. exhérédation.

Exhiber, va. to exhibit; from L. exhibere. Exhibition, sf. an exhibition; from L. exhibitionem.

Exhortation, sf. an exhortation; from L. exhortationem.

Exhorter, va. to exhort; from L. exhor-

Exhumer, va. to exhume; from L. exhumare .- Der. exhumation.

Exiger, va. to exact; from L. exigere.— Der. exigible.

Exigu, adj. scanty; from L. exiguus.

Exiguite, sf. scantiness; from L. exiguitatem.

EXIL, sm. exile. O. Fr. essil, exill (the more classical & having after the 14th cent. displaced the ss); from L. exilium. For loss of atonic -ium see § § 50, 51.—Der. exilé, exiler.

Exister, va. to exist; from L. existere.—

Der. existence.

Exonérer, va. to exonerate, relieve from a burden; from L. exonerare.

Exorable, adj. exorable: from L. exorabilis.—Der. inexorable.

Exorbitant, adj. exorbitant; from L. exorbitantem.

Exorciser, va. to exorcise; from L. exorcizare.

Exorcisme, sm. an exorcism; from L. exorcismus.

Exorde, sm. an exordium; from L. exordium. Exotérique, adj. exoteric ; from L. exotericus.

Exotique, adj. exotic; from L. exoticus. Expansif, adj. expansive; as if from a L. expansivus \*, der. of expansus.

Expansion, sf. expansion; from L. expansionem.

Expatrier, va. to expatriate; from L. expatriare \*, a medieval word, used in the 14th cent. in France.

Expectant, adj. expectant; from L. expectantem.

Expectatif, adj. expectant; as if from a L. expectativus \*, from L. expectatus.

Expectative, sf. an expectation, hope founded on promises, etc. See expectatif.

Expectorer, va. to spit; from L. expectorare. - Der. expectoration.

Expedient, adj. expedient; from L. expedientem.

EXPEDIER, va. to despatch, expedite; as if from a L. expeditare \*, frequent. of expedire. For loss of medial t see § 117.

Expéditeur, sm. a shipper, sender; as if from a L. expeditorem \*.

Expéditif. adj. expeditious; as if from a L. expeditivus\*, der. from expedire.

Expédition, sf. expedition; from L. expeditionem .- Der. expéditionnaire.

Expérience, sf. experience; from L. experientia.

Expérimental, adj. experimental; from O. Fr. experiment, which signified specially sorcery. For Fr. derivatives in -al see § 191. Expérimenter, va. to experience; from Expression, sf. an expression; from L. L. experimentare \*.

Expert, adj. expert; from L. expertus.— Der. expertise.

Expiation, sf. expiation; from L. expiationem.

Expiatoire, adj. expiatory; from L. expiatorius.

Expier, va. to expiate; from L. expiare. Expirer, va. to expire; from L. exspirare. Explétif, adj. expletive; from L. expletivus. Explicatif, adj. explanatory; from L. ex-

plicativus.

Explication, sf. an explanation; from L. explicationem.

Explicite, adj. explicit; from L. explicitus. Its doublet is exploit, q. v.

Expliquer, va. to explain; from L. expli-

EXPLOIT, sm. an exploit; verbal subst. of exploiter. Its doublet is explicite, q. v.

EXPLOITER, va. to work, cultivate, employ, make the most of (properly of agriculture). Prov. explectar, from a supposed L. explicitare \*, frequent. of explicare. change of sense see § 13. Explicitare, contrd. (see § 52) into explic'tare, becomes first (by i = e, see § 71) explectare, then (by ct = t, see § 168) expletare, lastly (by e = oi, see § 65) exploiter.—Der. exploit (verbal subst., signifying an act, just as explicare came to mean 'to act'), exploita-

Explorateur, sm. an explorer; from L. exploratorem.

**Exploration**, sf. an exploration; from L. explorationem.

Explorer, va. to explore; from L. explo-

Explosion, sf. an explosion; from L. explosionem.

Exporter, va. to export; from L. exportare.—Der. exportation, exportateur.

EXPOSER, va. to expose; from L. ex and pausare \*, see poser. Littré notices that while exposer in form comes from poser, in sense it answers to L. exponere, expositus .- Der. exposant.

Exposition, sf. exposure; from L. expositionem.

EXPRES, adj. express; from L. expressus. —Der. *exprès* (adv.).

+ Express, sm. an express; recently introd. from Engl. express (§ 27). Its doublet is exprès, q. v.

Expressif, adj. expressive; as if from a L. expressivus \*, deriv. of expressus.

expressionem.

Exprimer, va. to express; from L. exprimere. Its doublet is épreindre, q.v.

Expropriation, sf. expropriation, a taking possession of a debtor's landed property. See exproprier.

Exproprier, va. to expropriate; from L. expropriare \* .- Der. expropriation.

Expulser, va. to expel; from L. expulsare.

Expulsion, of. expulsion; from L. expulsionem.

Expurger, va. to purge out; from L. expurgare.

EXQUIS, adj. exquisite; from L. exquisitus. The accent became misplaced (exquisitus for exquisitus); then the last two syllables, being atonic (§§ 50, 51), were dropped.

Exsuder, va. to exude; from L. exsudare .- Der. exsudation.

Extase, sf. a trance, ecstasy; from Gr. εκστασις.- Der. extasier.

Extatique, adj. ecstatic; from Gr. ἐκστατικός.

Extensif, adj. expanding, capable of extension; from L. extensivus.

Extension, sf. extension; from L. extensionem .- Der. extenseur, extensible.

Exténuation, sf. extenuation; from L. extenuationem.

Exténuer, va. to extenuate; from L. extenuare .- Der. exténuation.

Extérieur, sm. the exterior; from L. exterior.

Exterminateur, sm. an exterminator; from L. exterminatorem.

Extermination, sf. extermination; from L. exterminationem.

Exterminer, va. to exterminate: from L. exterminare.

Externe, adj. external; sm. a day-scholar; from L. externus .- Der. externat.

Extinction, sf. extinction; from L. extinctionem.

Extirpation, sf. extirpation; from L. extirpationem.

Extirper, va. to extirpate; from L. extirpare.

Extorquer, va. to extort; from L. extorquere.

Extorsion, sf. extortion; from L. extortionem \*, der. from extortus.

Extraction, sf. extraction; from L. extractionem \*, der. from extractus.

Extradition, sf. extradition; from L. cx and traditionem.

here. For trahere = tragere = trag're =traire see § 135.-Der. extrait (verbal subst.).

Extraordinaire, adj. extraordinary; from L. extraordinarius.

Extravaguer, vn. to rave; from L. extravagari\*.-Der. extravagance, extravagant.

Extrême, adj. extreme; from L. extremus. -Der. extrême-onction (see onction), extrêmement.

Extrémité, sf. extremity; from L. extremitatem.

Extrinsèque, adj. extrinsic; from L. extrinsecus.

EXTRAIRE, va. to extract; from L. extra- Exubérance, sf. exuberance; from L. exuberantia.

Exubérant, adj. exuberant; from L. exuberantem.

Exulcerer, va. to exulcerate; from L. exulcerare.

Exultation, sf. exultation; from L. exsultationem.

Exulter, va. to exult; from L. exsultare. Exutoire, sm. (Med.) an issue; from L. exutorium \*, der. from exutus, p.p. of

+Ex-voto, sm. a votive offering; being the two L. words ex and voto.

## F.

regular loss of ŭ see § 51.

FABLIAU, sm. a fableau, metrical tale; formerly also fableau, originally fablel; from L. fabuléllus \*, dim. of fabula. For loss of atonic  $\check{u}$  see § 52; for ellus = el = eau see § 204. Fableau has become fabliau just as beau becomes biau or épeautre becomes épiantre in certain patois.

Fabrique, sf. a fabric, factory; from L. fabrica. Its doublet is forge, q. v .- Der. fabriquer, fabricant, fabrication, fabricateur,

fabricien.

Fabuleux, adj. fabulous; from L. fabu-

Fabuliste, sm. a fabulist; a word framed from L. fabula and the suffix -iste (§ 217).

+ Facade, sf. a facade, front; introd. in 16th cent. from It. facciata (§ 25).

FACE, sf. a face; from L. facies. For ci = c see agencer .- Der. facette, facer, elfacer, surface.

Facétie, sf. facetiousness, joke, jest; from L. facetiae. Der. facétieux.

FACETTE, sf. a facet, face. A dim. of face, q.v.

FÄCHER, va. to offend, afflict; formerly fascher, from Prov. fastigar (§ 24) by loss of i (see § 52), whence fast'gar, fas'gar, then fascher. The Prov. fastigar comes from fastig, which = ennui, and represents L. fastidium. — Der. facherie, (se) défacher, fâcheux.

Facile, adj. easy, facile; from L. facilis.

FABLE, sf. a fable; from L. fábula. For | Facilité, sf. facility; from L. facilitatem. + Faciliter, va. to facilitate; introd. in

16th cent. from It. facilitare (§ 25).

FAÇON, sf. make, fashion, way, manner; from L. factionem. For -ctionem = consee § 232. Façon is a doublet of faction, fashion .- Der. façonner.

Faconde, adj. eloquent; from L. facun-

dus. For u = 0 see § 98.

+ Fac-simile, sm. a facsimile; composed of the two L. words fac and simile.

Facteur, sm. a maker, postman, factor; from L. factorem .- Der. factorerie.

Factice, adj. factitious; from L. factitius. Its doublet is fétiche, q. v.

Factioux, adj. factious; from L. factio-

Faction, sf. a faction; from L. factionem. Its doublets are façon, fashion.

Factionnaire, sm. a sentinel, der. from faction in its sense of military service, which from L. factionem. For Fr. derivatives in -aire see § 198.

+Factotum, sm. a factotum; composed of the two L. words fac and totum.

+ Factum, sm. a statement of a case; the L. factum (properly a fact, thing done: then a statement of the facts of a case in law). Its doublet is fait, q. v.

Facture, sf. composition, bill; from L. factura .- Der. manufacture, manufacturer.

Faculté, sf. faculty; from L. facultatem. -Der. facultatif.

FADE, adj. insipid, dull; from L. vápidus

(properly flat, savourless, without scent). For regular loss of  $\tilde{\mathbf{i}}$  see § 51, hence  $\mathbf{vap'}$ -dus, whence fade; for  $\mathbf{pd} = d$  see Hist. Gram. p. 81; for  $\mathbf{v} = f$  see § 140.—Der. fadeur, fadaise, fadasse.

FAGOT, sm. a fagot. Origin unknown.— Der. fagotage, fagoter, fagotin, fagoteur.

FAIBLE, adj. weak; formerly foible, from L. flébilis. For regular loss of i see § 51; for e = oi = ai see § 61; for loss of the first l, a result of dissimilation, see § 169. Faible is a doublet of flébile, q.v.—Der. faiblesse, faiblir, affaiblir.

+ Faïence, sf. faience, pottery of glazed earth, first made at Faenza, whence the name (§ 33).—Der. faïencier, faïencerie.

FAILLIR, vn. to err, mistake, fail, be near to; from L. fallere. For 11=ill see ail and § 54, 3; for 0=i see § 59. For the change of fallere into fallere see courir. Faillir is a doublet of fallor, q. v.—Der. failli (partic. subst.), faillite, défaillir, faillible, failliblité, infaillible.

FAIM, sf. hunger; from L. fames. For a = ai see § 54.—Der. affamer, faimvalle (the

origin of valle is unknown).

FAÎNE, sf. a becch-nut; from L. fagina\* (sc. glaus). Fágina regularly loses its (see § 51), hence fag'na, whence faj'na, whence faina (see § 131), whence faine.

FAINEANT, adj. idle, do-nothing; formerly fait néant, from fait and néant, q. v.—Der.

fainéanter, fainéantise.

FAIRE, va. to do, act, effect; from L. fácere. For regular loss of e see § 51; for er=ir see § 129.—Der, faisant, faiscur, faisable, alfaire, bienfaire, contrefaire, défaire, forfaire, malfaire, méfaire, refaire, surfaire.

FAISAN, sm. a pheasant; from L. phasianus. For ph = f see § 146; for a = ai see § 54, 3.—From the old spelling faisant, come faisande, faisander (i. e. to give a flavour of high game to), faisanderie, faisandeau.

FAISCEAU, sm. a bundle; from L. fascellus\*, dim. of fascis. For a = ai see § 54;

for -ellus = -eau see § 204.

FAISEUR, sm. a maker, doer. See faire.

FAIT, sm. a fact, deed; from L. factum. For ct=it see § 129. Its doublet is factum, q. v.

FAITE, sm. the top, pinnacle; O. Fr. faiste, from L. fastigium, by an irregular displacement of the tonic accent into fastigium, whence faiste, by loss of last two atonic syllables; by a = ai, see § 5.4, and

lastly faite by loss of s, see § 148.—Der. faîtage, faîtière.

FAIX, sm. a burden; from L. fascis. For a = ai see § 54; for s = x see § 149.—Der. s'affaisser (i.e. to bend under a burden), portefaix.

FALAISE, sf. a cliff; formerly faloize and falize, from O. H. G. felisa, a rock (§ 20).

For  $\mathbf{i} = oi = ai$  see §§ 68, 61.

Falbala, sm. a furbelow, a word traced back to the 17th cent. Origin unknown.

Fallace, sf. deception; from L. fallacia.
Fallacieux, adj. fallacious; from L. fallacious.
For -osus = -eux, see § 229.

FALLOIR, vn. (impers. irregular), to be necessary, to require, need, ask; properly to fail of, as in the phrase il s'en faut de, etc.; from L. fallere. For fallere becoming fallére see accourir; for -ére = -oir see § 62.

FALOT, sm. a lantern; formerly fanot, compd. of radical fan\* and dim. of ot (§ 281). Fan is Gr.  $\phi a \nu os$  (a lantern). For n = l see § 163. Littré, however, prefers to connect falot with O. Fr. faille, a torch, which is from L. facula, dim. of fax.

FALOT, adj. merry, droll, grotesque. Origin

unknown.

FALOURDE, sf. a bundle of firewood. Origin unknown.

Falsification, sf. falsification; as if from a L. falsificationem\*, der. from falsificatus.—Der. falsificateur.

Falsifier, va. to falsify; from L. falsificare.

care.

FALUN, sm. shell-marl. Origin unknown.
—Der. faluner, falunière.
FÂME, sf. renown, fame; from L. fama.

The word has passed out of use.

FAME, adj. famed; from L. famatus. For -atus = -é see § 201.

Famélique, sm. a starveling; from L. famelicus.

FAMEUX, adj. famous, notorious; from L. famosus. For -osus = -eux see § 229.

Familiariser, va. to familiarise. See familier.

Familiarité, sf. familiarity; from L. familiaritatem.

Familier, adj. familiar; from L. familiaris.—Der. familiariser.

Famille, sf. a family; from L. familia. FAMINE, sf. famine; from a barbarous L.

famina\*, deriv. of fames.

+ Fanal, sm. a ship's lantern, beacon; introd. in 16th cent. from It. fanale (§ 25).

Fanatique, sm. a fanatic; from L. fanaticus.—Der fanatisme, fanatiser.

FANER, va. to make hay by turning the mown grass, thence, to dry, wither up; from L. foenare\*, deriv. of foenum. For oe = e see § 105; for oe = a see amender. -Der. fanage, fane (verbal subst.), faneur.

FANFARE, sf. a flourish of trumpets. Origin

unknown.

+ Fanfaron, adj. blustering; sm. a blustering fellow, swaggerer; from Sp. fanfarron (§ 26).-Der. fanfaronnade, fanfaronnerie.

† Fanfreluche, sf. a trifle as light as a bubble; from It. fanfaluca (§ 25), which is from Gr. πομφόλυξ, a water-bubble.

FANGE, sf. mud, dirt. Origin uncertain: from Latin famicem \*, of which a deriv. famicosus\* is in Festus. Fámicem, contrd. to fam'cem, becomes fange by c = g, see § 129; and by m = n, see § 160. Littré suggests a Germ. origin. There is also a Low Latin fania\*, 'sylva proprie fagis consita.' cange s. v.

FANGEUX, adj. muddy, miry; from L. famicosus \*. Famicósus becomes fam'cosus (see § 52), then fangeux. For c = g see § 129; for m = n see § 160; for -osus

=-eux see § 229.

FANON, sm. properly a piece of stuff which acts as a kind of flag, thence (by extension) the dewlap of an ox, which hangs down under his throat; of Germ, origin, O. H. G. fano (§ 20).

Fantaisie, sf. imagination, fancy, whim:

from Gr. φαντασία.

Fantasmagorie, sf. a phantasmagoria, dissolving-view; from Gr. φάντασμα and άγορέω (I speak) — Der. fantasmagorique.

FANTASQUE, adj. fantastic; from fantasche; from L. fantasticus, capricious, disorderly, in medieval Lat. texts. Fantásticus. contrd. regularly into fantast'cus (see § 51), becomes fantas'cus; thence fantasque. For to=c see § 168. Fantasque is a doublet of fantastique, q. v.

+ Fantassin, sm. a foot-soldier; from It.

fantaccino (§ 25).

Fantastique, adj. fantastic; from Gr.

φανταστικός.

FANTOME, sm. a phantom; formerly fantosme, from L. phantasma, by ph = f, see § 146; by accented a = 0 (a change which is an exception to all rules); and by loss of s, see § 148.

FAON, sm. a doe, fawn. Origin uncertain. Diez suggests L. foetonus\*, deriv. of foetus, properly = a little offspring. The sense of faon was not restricted to the young of deer till very late; in medieval Fr. it meant the young of any beast, and was used of those of the tigress, sheep, etc. Foe(t)onus becomes faon by loss of medial t, see § 117; by oe = e, see § 105; and by e = a. see amender.—Der. faonner.

+ Faquin, sm. a mean rascal, puppy; from It. facchino (§ 25) .- Der. faquinerie.

**†Farandole**, sf. a Provencal dance: from Prov. farandolo (§ 24). Origin unknown.

FARCE, sf. a farce. See farcir.-Der. farc-

FARCIN, sm. farcy, glanders (pl.); from L. farcíminum. For loss of the two last syllables see §§ 50, 51; for m=n see § 160.—Der. farcineux.

FARCIR, va. to stuff; from L. farcire.-Der. farce (verbal subst., meaning forcemeat, stuffing). Farce, meaning a broad comedy, is verbal subst. of farcir (in such phrases as épitres farcies, pièces farcies, i. e. Latin letters etc. stuffed with expressions or words belonging to the vulgar tongue).

FARD, sm. paint (for the face), varnish; formerly fart: of Germ. origin, O. H. G. farjon, to tint with colour, to rouge the face

(§ 20) .- Der. farder.

FARDE, sf. formerly in general sense of 'a burden,' now restricted to the commercial sense of a bale of coffee; from Ar. farda, one of the two bales of goods on a camel's humps (§ 30).—Der. fardeau, farder.

FARDEAU, sm. a burden. See farde.

FARFADET, sm. a familiar spirit. Origin unknown.

FARFOUILLER, vn. to rummage; compd. of fouiller and a prefix far, the origin of which is unknown.

FARIBOLE, sf. an idle tale. Origin unknown. FARINE, sf. flour; from L. farina.—Der.

farineux, farinier, enfariner.

FAROUCHE, adj. fierce; from L. ferocem. For e = a see § 56, and § 65, note 1; for c = ch see § 126. Farouche is a doublet of féroce, q. v .- Der. effaroucher.

Fasce, sf. a fesse (heraldry); from L. fascia. Fascicule, sm. a bundle, fasciculus; from

L. fasciculus.

Fascine, sf. a hurdle, fascine; from L. fascina.—Der. fascinage.

Fascination, sf. fascination; from L. fascinationem.

Fasciner, va. to fascinate; from L. fascinare.

Faséole, sf. a bean; from L. phaseolus. For ph = f see § 146.

+Fashion, sf. fashion; an Engl. word. Its doublet is façon, faction, q. v. (§ 28).-Der. fashionable.

Faste, sm. pomp; from L. fastus.—Der. fastueux.

Fastes, sm. pl. the Fasti, the consular records; thence, annals, histories; from L.

Fastidieux, adj. fastidious; from L. fastidiosus. For -osus = -eux see § 229.

Fastueux, adj. pompous, magnificent; from L. fastuosus. For -osus = -eux see § 229. + Fat, sm. a fop; from Prov. fat (§ 24),

which from L. fatuus. Fat is a doublet

of fade, q. v.-Der. fatuité.

Fatal, adj. fatal; from L. fatalis .- Der. fatalisme, fataliste.

Fatalité, sf. a fatality; from L. fatalita-

Fatidique, adj. fatidical; from L. fatidi-

Fatiguer, va. to fatigue; from L. fatigare.

-Der. fatigue (verbal subst.), défatiguer. FATRAS, sm. a litter, medley. Origin uncertain. Diez accepts a L. fartaceus\*, deriv. of the pp. fartus. Fartaceus be-

comes fatras by transposing the r, see âpreté. As, however, no form fartas is recorded, a certain amount of doubt must attach to this derivation.

Fatuité, sf. fatuity, foppishness; from L. fatuitatem.

FAUBOURG, sm. a suburb, faubourg, quarter outside the gates of a city; more properly written in O. Fr. forbourg, forsbourg; from medieval Lat. forisburgus\*, compd. of foris and burgus. For forisburgus = forsburg see § 52; for loss of s see § 147. For the unusual change from fors to faux or fau, no parallel can be adduced: Littré suggests that having dropped quite regularly from forsburg to foburg, the orthography faux may have come in through similarity of sound, and the natural wish to produce an intelligible word. For loss of r see Hist. Gram. p. 81; for u = ou see § 97, See also bourg.

FAUCHER, va. to mow, cut down, reap; from L. falcare\*, a middle Lat. word. For al = au see § 15; for ca = che see §§ 126 and 54. Faucher is a doublet of falquer.—Der. fauche (verbal subst.), fauchage, fauchaison, fauchée (partic. subst.), faucheur (whose doublet is faucheaux).

FAUCILLE, sf. a sickle, reaping-hook; from

L.falcilla\*, used for falcula in Carolingian documents. For al = au see § 157.

FAUCON, sm. a falcon; from L. falconem. For al = au see 157.—Der. fauconneau, fauconnerie, fauconnier.

FAUFILER, va. to tack, baste (in sewing). Tacking was done with a fauxfil, i.e. a

thread which is not meant to remain. For origin see faux and fil.

Faune, sm. a faun; from L. faunus.

FAUSSAIRE, sm. a forger; from L. falsarius. For al = au see § 157.

FAUSSER, va. to forge; from L. falsare. For al = au see § 157.

FAUSSET, sm. a spigot. See faux.

FAUTE, sf. a fault. It. falta, from L. fallita\*, act of failing, der. from fallere. For subst. of this kind see absoute. Fállita, contrd. regularly into fall'ta (see § 51) becomes faute. For al = au see § 157. Just as fallita \* becomes faute, so fallitum becomes faut, which remains in the compd. défaut, formed of dé- (q. v.) and faut: this word is connected with défailler, just as faute is with failler .- Der. fautif.

FAUTEUIL, sm. an arm-chair; formerly faudesteuil, originally faldesteuil, It. faldistorio, from L. faldestolium \*, found in a 9thcent. document. This word is of Germ. origin, O. H. G. faltstuol, a folding-stool (§ 20). For -olium = -euil see § 253; for al = au see § 157; for loss of d see § 120;

for loss of s see § 147.

Fauteur, sm. an abettor; from L. fantorem. FAUTIF, adj. faulty; deriv. of faute, q. v.

FAUVE, adj. tawny; formerly falve, Prov. falb, It. falbo; of Germ. origin, Germ. falb (§ 20). For b = v see § 113; for al = ausee § 157.—Der. fauvette.

FAUX, adj. false; from L. falsus. For al = au see § 157; for s = x see § 149.—Der. fausset (a word formed from faux, imitating

It. falsetto).

FAUX, sf. a scythe; from L. falcem. For al = au see § 157; for c = s see § 129; for s = x see § 149.

Faveur, sm. favour; from L. favorem .-

Der. défaveur.

Favorable, adj. favourable; from L. favorabilis .- Der. défavorable.

+ Favori, adj. favourite; sm. a favourite, a whisker; from It. favorito (§ 25).—Der. favoriser, favoritisme.

Favoriser, va. to favour, help; formed

from faveur, q. v.

FEAL, adj. trusty, faithful; from L. fidelis. For loss of medial d see § 120; for i = e a doublet of fidèle, q.v.

Fébrifuge, adj. that which cures or wards off fever; sm. a febrifuge; from L. febris and fugare.

Fébrile, adj. febrile; from L. febrilis. Fécal, adj. fecal; from L. faecalis.

Fèces, sm. pl. (Med.) feces, dregs; from L. faecem. For ae = e see § 103.

Fécond, adj. fertile, fruitful, prolific; from L. fecundus. For -undus = -ond see § 238. Féconder, va. to fertilise; from L. fecun-

dare .- Der. fécondant, fécondation. Fécondité, sf. fertility; from L. fecundi-

tatem.

Fécule, sf. (Med.) fecula; from L. faecula. -Der. féculent.

Fédéral, adj. federal; as if from a L. foederalis\*, deriv. of foedus.

Fédération, sf. a federation; from L. foederationem.—Der. fédératif.

Fédérer. va. to make a federation, confederate; from L. foederare .- Der. fédéré

(verbal subst.).

FÉE, sf. a fay, elf; properly a supernatural being, which (according to medieval mythology) presides over our destinies, like the ancient Parcae. Fée, Port. fada, It. fata, is from L. fata (=a fairy, in an inscription of Diocletian's time). The sf. fata is the being who presides over our fatum or destiny. The inscription uses fata for Parca, so leaving no doubt as to the exact meaning of this late word. For -ata = -ée see § 201.—Der. féerie, féerique.

FEINDRE, vn. to feign; from L. fingere. For -ingere = -eindre see ceindre. - Der. feinte (partic. subst., see absoute), feintise.

FÊLER, va. to crack, split (glass). Origin uncertain. Diez adopts a L. fissuláre\*, deriv. of fissus. For regular loss of ŭ see § 52; hence fiss'lare, whence fesler, then feler. For i = e see § 72; for loss of s see § 148. —Der. felure.

Félicité, sf. felicity; from L. felicitatem. Féliciter, va. to congratulate; from L. felicitare (to make happy, in Donatus).

-Der. felicitation.

Félin, adj. feline; from L. felinus.

FELON, sm. a felon; from L. fellonem\*, a word found in the Capitularies of Charles the Bald. Origin unknown.-Der. felonie.

+Félouque, sf. a felucca; from It. feluca (§ 25), a word originally of Arabic origin. Femelle, adj. female; from L. femella\*,

dim. of femina.

Féminin, adj. feminine; from L. femininus.

see § 68; for e = a see amender. Féal is | FEMME, sf. a woman; from L. fémina. For regular loss of I see § 51; for fem'na = femme, by assimilation of mn to mm, see § 168.—Der. femmelette.

+ Fémur, sm. the thigh-bone; the L.

femur.—Der. fémoral.

FENAISON, sf. hay-making; from L. foenationem \*, deriv. of foenare \*. For oe = esee § 105; for -ationem = -aison, by attraction of i and softening of t, see § 232.

FENDRE, va. to cleave; from L. findere. For regular contraction of findere into find're see § 51; for i=e see § 72.—Der. fente (partic. subst, see absoute), fendiller.

FENETRE, sf. a window; formerly fenestre, from L. fenestra. For loss of s see § 148. FENIL, sm. a hay-loft; from L. foenile.

For oe = e see § 105.

FENOUIL, sm. fennel; from L. foenuculum, secondary form of foeniculum. For oe = e see § 105; for -uculum = -ouil see § 258.—Der. fenouillette.

FENTE, sf. a slit. See fendre.

Féodal, adj. feudal; from medieval L. feodalis\* (that which relates to a fief, q. v.).—Der. féodalité.

FER, sm. iron; from L. ferrum.—Der. ferrer, ferrage, ferrement, ferrant, ferrure, ferraille, ferret, ferrière, ferronnier, ferronnerie, enferrer, déferrer.

FER-BLANC, sm. tin-plate, tinned iron. See

fer and blanc .- Der. ferblantier.

Férie, sf. holidays; from L. feriae. doublet is foire, q. v .- Der. férié, férial. Férié, adj. relating to holidays. See férie. FERIR, va. to strike; from L. ferire, now

used only in the phrase sans coup ferir = without striking a blow.

+Ferler, va. to furl; from Engl. furt (§ 28).—Der. déferler.

FERMAIL, sm. a clasp, locket; from L. firmaculum \* (a clasp, in medieval Lat.). For i = e see § 72; for -aculum = -ail see

FERME, adj. firm; from L. firmus. i = e see § 72 .- Der. affermir, fermeté (from L. firmitatem. For -atem =  $-\dot{e}$  see § 230).

FERME, sf. a farm; properly a compact, agreement for letting (specially of rural properties), then by extension used of lands let out to farm, thence of the house of the farmer. Ferme in sense of an agreement is from L. firmus. For i = e see § 72.— Der. fermage, fermier, affermer.

Ferment, sm. leaven; from L. fermentum. —Der, fermentatif.

Fermentation, sf. fermentation; from L.

tatus.

Fermenter, vn. to ferment; from L. fermentare.

FERMER, va. to shut, close; from L. firmare, which is not unfrequently used as = claudere in late Latin texts. See Ducange s.v. For i=e see § 72.—Der. fermoir, enfermer, fermeture.

FERMETE, sf. firmness. See ferme. FERMIER, sm. a farmer. See ferme.

Féroce, adj. serocious, fierce; from L. ferocem. Its doublet is farouche, q. v. Férocité, sf. ferocity; from L. feroci-

tatem.

FERRAILLE, sf. old iron. From fer, q. v., with the dim. termination -aille, as if from a L. ferraculum \* .- Der. ferrailler, ferrailleur.

Ferrugineux, adj. ferrugineous; as if from a L. ferruginosus\*, deriv. of ferruginem. Fertile, adj. fertile; from L. fertilem .-

Der. fertiliser, fertilisation.

Fertilité, sf. fertility; from L. fertili-

Férule, sf. a ferule, rod; from L. ferula. Fervent, adj. fervent; from L. ferven-

Ferveur, sf. fervour; from L. fervorem. FESSE, sf. a buttock; from L. fissa, from fissus, partic. of findere. For i=e see

+ Festin, sm. a feast; from It. festino

(§ 25).-Der. festiner.

Festival, sm. a festival; from L. festivalis\*, deriv. of festivus.

+Feston, sm. a festoon; from It. festone (§ 25).—Der. festonner.

FESTOYER, va. to entertain, feast; as if from a L. festicare \*, der. from festum. For loss of medial c see § 129; for i = oi see § 68.

FÊTE, sf. a festival, feast, holiday; formerly feste, from L. festa, pl. of festum. For

loss of s see § 148.—Der. fêter.

+Fétiche, sm. a Fetiche; a name given by the Portuguese to the rough idols worshipped by the inhabitants of the West African coast. It comes from Port. feitigo (§ 26). Fétiche is a doublet of factice, q. v. - Der. fetichisme.

Fétide, adj. fetid; from L. fetidus.-Der.

fétidité.

FÉTU, sm. a bit of straw; formerly festu, Prov. festuc, from L. festucus, masc. form of festuca. For -ucus = -u see § 237; for loss of s see § 148.

FEU, sm. fire; from L. focus. For loss of c see § 129; for o = eu see § 76.

fermentationem \*, der. from fermen- | FEU, adj. late, lately dead; formerly feü (in fem. feiide, in St. Alexis), from L. fatutus\*, deriv. of fatum. Feu means properly one who has fulfilled his fate. Fa(t)utus loses its medial t (see § 117), and changes -utus into -u (see § 201), whence faü, whence feü, by softening a into e (see § 54).

Feudataire, sm. f. feudatory; from L. feudatarius\*, a term of feudal law, der. from feudum, a fief. For etymology of

feudum see fief.

Feudiste, sm. a feudist; from L. feudista \*, der. from feudum: see fief.

FEUILLE, sf. a leaf; from L. folia, pl. of folium. For li = il see ail; for o = eusee § 76 .- Der. feuillage, feuiller, feuillée, feuillu, feuillaison, feuillet, feuilleter, feuill-

FEUILLETTE, sf. a measure of wine (30.8

gallons). Origin unknown.

FEURRE, sm. straw. Sp. forro, It. fodero, word of Germ. origin, O. Scand. fodr (§ 20). For dr = rr see § 168; for  $e = \epsilon u$  see

§ 76.

FEUTRE, sm. felt; formerly feltre, It. feltro. from L. filtrum \*, a medieval word. Filtrum is of Germ. origin, Neth. vilt, Germ. filz (§ 20). Feutre is a doublet of the alchemist's word filtre. Filtrum becomes feltre, then feutre. For i = e see § 72; for el = eu see § 157 .- Der. feutrer, feutrage.

FEVE, sf. a bean; from L. faba. For a = e see § 54; for b=v see § 113.—Der.

féverole.

FÉVRIER, sm. February; from L. februarius, febrarius\*. For b = v see § 113;

for -arius = -ier see § 198.

FI, interj. fie! (onomatopoetic). See § 34. Fiacre, sm. a hackney-coach, cab; a word of hist. origin (see § 33): it dates from A.D. 1640, when the first carriages for hire were stationed in Paris, at the Hotel de Saint Fiacre. Ménage wrote in 1650: FIACRE. On appelle ainsi à Paris depuis quelques années un carosse de louage, à cause de l'image Saint Fiacre qui pendoit pour enseigne à un logis de la rue Saint-Antoine, où on louoit ces sortes de carrosses. C'est dont je suis témoin oculaire.

FIANCER. va. to affiance, betroth. It. fidansare, from L. fidantiare \*, found in some medieval Lat. documents. Fidantiare is der. through fidantia from fidantem, partic. of fidare \* (see fier). Fi(d)antiare becomes fiancer by loss of medial d, see § 120; and by -tiare = -cer, see § 164.-

-Der. fiancée, fiançailles.

Fibre, sf. a fibre; from L. fibra.-Der.

fibreux, fibrille, fibrine.

FICELLE, sf. string, twine; from L. filicellum\*, dim. of filum. Filicellum is contrd. regularly into fil'cellum (see § 52), whence filcelle\*, whence ficelle by loss of l, see Hist. Gram. p. 81 .- Der. ficeler.

FICHER, va. to drive in (as a nail), fix (eyes on); as if from a L. figicare \*, der. from figere. Figicare is contrd. regularly into fig'care, ficare (see § 52 and Hist. Gram. p. 81), whence ficher. For ca = che see § 126 and § 54 .- Der. fiche (verbal subst.), fichu.

Fictif, adj. fictitious; from L. fictivus\*,

deriv. of fictus.

Fiction, sf. a fiction; from L. fictionem. Fidéicommis, sm. a trust (in law); from L. fideicommissum.

Fidéjusseur, sm. a 'fideijussor,' guarantor;

from L. fidejussorem.

Fidèlé, adj. faithful; from L. fidelis. doublet is féal, q. v.

Fidélité, sf. fidelity; from L. fidelitatem.

Its doublet is feauté.

Fiduciaire, adj. fiduciary (in Roman Law);

from L. fiduciarius.

FIEF, sm. a fief; in 11th cent. fied, Low L. feodum, feudum, from O.H.G. feod, possessions, goods, properly cattle. For eo = ieusee in detail under dieu; ieu (which is found in the form fieu in several medieval texts) is reduced to ie in a very unusual way. Next, for final d = f see § 121; this resolution of a dental into a labial is found in sitis, soif; judaeus, juif; viduus, veuf; modus. mouf, and in Norman names of places end- Filament, sm. a filament; from L. filaing in -beuf, O. W. bær or byr, Dan. Engl. by, of which the Lat. type was bodus, as in Marbodus, Marbeuf; Pampodus, Paimbeuf, etc .- Der. fieffe (formerly a subst. signifying one who possesses a fief; in the 18th cent. the phrase un huissier fieffé was still used. Later the word became an adj. strengthening an insulting epithet, as un coquin fieffé, un ignorant fieffé, etc.).

FIEL, sm. gall, bile; from L. fel. For e = ie

see § 56. - Der. enfieller.

FIENTE, sf. dung. Prov. fenta, Cat. fempta, from L. fimitus\* der. from fimum. Fímitus, contrd. regularly into fim'tus (see § 51), becomes fiente. For i = e see § 72; for e = ie see § 56; for m = n see § 160. The O. Fr. form was fien, which came straight from L. fimum .- Der. fienter.

FIER, va. to trust. Sp. fiar. It. fidare, from L. fidare \* (found in this sense in a 13thcent. document 'habeant perfectam fidem, ita ut omnes . . possint se in illis fidare'). For loss of medial d see § 120.—Der. défier, confier, méfier.

FIER, adj. proud, haughty; from L. ferus.

For e = ie see § 56.

FIERTÉ, sf. pride; from L. feritatem. Feritatem is contrd. regularly (see § 52) into fer'tatem, whence fierté. For e = iesee § 56; for -atem = -e see § 230.

FIEVRE, sf. a fever; from L. febris. For e = ie see § 56; for b = v see § 113.—Der.

fièvreux.

FIFRE, sm. a fife. Of Germ. origin, O. H. G. pfifa (§ 20), (pfiffer in the Germ. patois of Switzerland).

Figer, va. to congeal, curdle; from L.

figere.

+Figue, sf. a fig; a word introd. in this form from Prov. figa (§ 24), which from L. fica, fem. of ficus. The more correct O. Fr. rendering of fica was fie, see § 129. -Der. figuier.

Figure, sf. a face; from L. figura.—Der.

figurine, figuratif.

Figurer, va. to figure, form; from L. figurare.-Der. figurant, configuration, défigurer, transfigurer, figuré (partic. subst.).

FIL, sm. thread; from L. filum (used also for a sword's edge by Ennius). - Der. filer, fileur, fileuse, filandière, enfiler, faufiler, effiler, affiler; file (properly ranged along a thread, whence filer, défiler), filet, filière, filoche, filon, filasse, filandreux (from filandres, deriv. of filer), filage.

mentum\*, from filare, from which verb come also the non-classical forms filator\*, filatura\*, whence filateur and filature .-

Der. filamenteux.

Filateur, sm. a spinner. See filament. Its doublet is fileur.

Filature, sf. spinning. See filament. Filial, adj. filial; from L. filialis.

Filiation, sf. filiation, affiliation; from L. filiationem.

FILIERE, sf. a draw-plate. See fil.

+ Filigrane, sm. filigree-work; introd.

for It. filigrana (§ 25).

FILLE, sf. a girl, semale, maid, daughter; from L. filia. For -ilia = -ille cp. § 278.-Der. fillette.

FILLEUL, sm. a god-son; from L. filiolus (dim. of filius). We may see under the words commère, compère, marraine, farrain how the Church gave the name of father (père) and mother (mère) to those who held the child at the baptismal font as sponsors; she has also given the name of filiolus, = darling little son, to the baptised infant. For olus = eul see aïeul; for li = ll see § 157.

FILOCHE, sf. a network. See fil.—Der. ef-

filocher.

FILON, sm. a vein, course, lode. See fil. + Filoselle, sf. floss-silk; from It. filu-

gello (§ 25).

FILOU, sm. a pickpocket, sharper. Its doublet is fileur; from fil.—Der. filouter, filouterie. FILS, sm. a son; from L. filius. For the

continuance of s see § 149.

Filtre, sm. a strainer, filter; from the pharmacy of the middle ages, which used filtrum, originally a bit of felt, then of stuff or linen, through which to strain liquids. For etymology see feutre (of which it is the doublet).—Der. filtrer, filtration.

Filtre, sm. a love-potion, from Gr.  $\phi(\lambda \tau \rho o \nu)$ . FIN, sf. an end; from L. finis.—Der. afin, enfin. (From O. Fr. verb finer, to bring to an end, finish, then to pay, comes, through the partic. finant, the deriv. finance.)

FIN, adj. fine, slender; from L. finitus, finished, perfected, hence by extension refined, then keen, sly. This word, while still Lat., displaced its accent from finitus to finitus; it then dropped the two final short syllables, see §§ 50,51.—Der. finesse, finaud, finasser, finasserie, alfiner, alfinage, afineur, raffiner, raffineur, raffinerie.

Final, adj. final; from L. finalis.—Der.

finalité.

FINANCE, sf. cash, fine, finance. See fin .-Der. financer, financier.

FINASSER, vn. to finesse. See fin.

FINAUD, adj. cunning, sly. See fin. FINESSE, sf. fineness, delicacy, subtlety. See FLAMBE, sf. the German iris (for flamble):

FINI, sm. finish (in art). See finir.

FINIR, va. to finish; from L. finire.-Der.

fini (partic. subst.), définir.

FIOLE, sf. a phial, bottle; from L. phiala. For ph = f see § 146; for a = 0, in an unusual way, see taon and § 54, note 2.

+Fioritures, sf. graces (in music); from

It. fioriture (§ 25).

Firmament, sm. firmament; from L. firmamentum.

+ Firman, sm. a firman; of Oriental origin, Pers. firman, an order signed by the Grand Vizier (§ 31).

Fisc, sm. the treasury; from L. fiscus.

Fiscal, adj. fiscal; from L. fiscalis.—Der. fiscalité.

Fissure, sf. a fissure; from L. fissura. Fistule, of. a fistula; from L. fistula.-

Der. fistuleux.

Fixe, adj. fixed; from L. fixus .- Der. fixer (whose doublet is ficher, q.v.), fixation, fixité.

Flaccidité, sf. flaccidity, flabbiness; from

L. flacciditatem \*, from flaccidus. FLACON, sm. a bottle, flagon; from L. flasconem\*, a word found in Merov. and Carol. documents. We may quote from Flodoard: 'Vas, quod vulgo flasconem vocant, vini a se benedicti plenum dedit.' Flasconem is a dim. of flasca, used for a phial in Isidore of Seville. Flasconem becomes flacon by dropping the s (see

Flagellation, of. whipping, scourging; from

L. flagellationem.

Flageller, va. to scourge; from L. flagel-

lare .- Der flagellant.

FLAGEOLET, sm. a flageolet. A dim. of O. Fr. flajol. See flûte.—Der. flageoler. FLAGORNER, va. to fawn on. Origin unknown.-Der. flagornerie, flagorneur.

Flagrant, adj. flagrant; from L. flagran-

FLAIR, sm. scent (of dogs). See flairer.

FLAIRER, va. to scent, smell; in O. Fr. in neut, sense of exhaling an odour; from L. flagrare (a secondary form of fragrare, by r=1, see § 154). For gr=r see § 168, whence flarare, whence flairer. For a = aisee § 54. Flairer is a doublet of fleurer. q. v.—Der. flair (verbal subst.), flaireur.

FLAMANT, sin. a flamingo; formerly flammant, a name given from the flaming colour of the bird's plumage. Its doublet

is flambant. See flambe.

from L. flammula, dim. of flamma. For regular contr. of flámmüla to flam'la, see § 51. For change of ml into mbl see Hist. Gram. p. 73; for loss of l see able and § 158.—Der. flamber, flambeau.

FLAMBEAU, sm. a torch. See flambe. FLAMBER, vn. to flame. See flambe. - Der.

flamboyer.

Flamberge, sf. a sword, a word of hist. origin (§ 33), being the name of the sword of Renard de Montauban, in medieval romance; hence by extension applied to any sword.

FLAMME, sf. a flame; from L. flamma.—

Der. flammeche. enflammer.

FLAN, sm. a custard, tart. O. Fr. flaon, It. fiadone, from L. flatonem\* (a soufflet in Fortunatus), der. from flatus. For loss of medial t see § 117; for ao = 0 see § 102.

FLANC, sm. flank, side. Origin uncertain; probably from L. flaceus, signifying the soft side of the body. A similar metaphor exists in Germ. weiche (the flank), from weich, soft. On such analogies see § 13. For addition of n see concombre.—Der. flanquer, efflanqué.

Flandrin, sm. a lanky lad, a word of hist. origin (see § 33), being a nickname given to the Flemings, then used of any tall and

meagre man, like them.

FLANELLE, sf. flannel. From Engl. flannel (§ 28), which from W. gwlan, wool, woollen.

FLÂNER, vn. to stroll. Origin unknown.—

Der. flaneur.

FLAQUE, sf. a puddle, pool; of Germ. origin,

Flem. vlacke (§ 27).

FLASQUE, adj. lanky, soft, flabby; from L. flaxidus\*, a transformation of flaccidus. Flaxidus, = flacsidus, is transposed to flascidus (see lâche and § 170), flasquidus; whence flasque by dropping the atonic syllables (see §§ 50, 51).

FLATTER, va. to flatter. O. Fr. flater. Origin uncertain. Diez gives the Germ. O. H. G. flaz (§ 20), Engl. flat. If so, flatter will be to smoothe down (as we do a cat), to

caress - Der. flatterie, flatteur.

FLEAU, sm. a flail, scourge. O. Fr. flael, Prov. flagel, It. flagello, from L. flagellum. For loss of medial g see § 131; for el = au see § 157. Fléau is a doublet of flagelle.

+Flébile, adj. lamentable, weak; It. flebile (§ 25). Its doublet is faible, q.v.

FLÈCHE, sf. an arrow, point, pinnacle; formerly flesche; of Germ. origin, M. H. G. flitsch = flèche (§ 20).

FLECHE, sf. a flitch of bacon; formerly flesche; of Germ. origin, Dan. flesk (§ 20).

FLECHIE are to bend; from L. flecture.

FLÉCHIR, va. to bend; from L. flectere.
 For θ=i see § 58; for ct = ch see allécher.
 —Der. fléchissement, fléchisseur.

Flegme, sm. phlegm; from L. flegma.-

Der. flégmatique.

FLÉTRIR, va. to blast, wither; formerly flestrir, from O. Fr. flestre, flaistre. Flaistre corresponds to a L. flaccaster\*, deriv. of flaccere (i.e. to be flaccid, faded, withered). Flaccaster becomes flacaster, then loses its medial c (see § 129), whence flaistre. For a = ai see § 54; for ais = é see §§ 103, 148.—Der. flétrissure.

FLETRIR, va. to dishonour, brand, properly

with a hot iron; to burn, dry up. There is an O. Fr. flastrir in this sense, which serves to distinguish this word from flétrir above.

FLEUR, sf. a flower; from L. florem. For o = eu see § 79.—Der. fleuron, fleurette,

fleuriste, fleuret, fleuraison.

FLEUR, sf. level with, in the phrase à fleur de. Of Germ. origin, Germ. flur (§ 20).

—Der. affleurer, effleurer. (Littré does not allow this to be another word, and quotes the It. a flor d'acqua in the same sense.)

FLEURDELISER, va. to brand with a fleur-

de-lys; der. from fleur de lis, q. v.

FLEURER, va. to exhale an odour; another form (although the change from ai to eu is difficult) of flairer, q. v. It is possible that the word may have been deflected by the resemblance of fleur.

+ Fleuret, sm. a foil, dagger, a word created in the 16th cent. to answer to It. floretto (§ 25).

FLEURIR, va. to flower, flourish; from L. florere. For e=i see § 58; for o=eu see § 79. Fleurir is a doublet of florir, q.v.—Der. fleuraison.

FLEUVE, sm. a river; from L. fluvius. For

u = eu see § 90.

Flexibilité, sf. flexibility; from L. flexibilitatem.

Flexible, adj. flexible; from L. flexibilis. Flexion, sf. flexion, bending; from L. flexionem.

†Flibustier, sm. a buccaneer; formerly fribustier, a naval term of Germ. origin, from Engl. flyboat, a swift vessel (§ 27).

+Flint-glass, sm. The Engl. flintglass (§ 28).

FLOCON, sm. a flake, flock; dim. of root floc\*, remaining in Prov. floc; from L. floccus.—Der. floconneux.

FLORAISON, sf. efflorescence. See florir.

Flore, sf. Flora; from L. Flora.

†Flor6al, sm. Floreal (the eighth month in the Republican Calendar, from April 20 to May 20); a modern and irregular deriv. from L. florem.

+Florin, sm. a florin; from It. florino (§ 25).
FLORIR, vn. to bloom, flower; from L.
florere. For e=i see § 58.—Der. floraison.

FLOT, sm. a wave; from L. fluctus. For u=0 see § 97; for ct=t see § 168.—
Der. flotter, flottage, flottaison.

FLOTTER, va. to float. See flot.—Der.

flotte (verbal subst.), flottille, flotteur.

FLOU, sm. softness of touch; adj. soft; formerly flo (weak), a word of Germ. origin,

Flem. flauw (§ 20). For au = 0 = 0u see

§ 107.—Der. fluet.

Fluctuation, sf. a fluctuation; from L. FOL, adj. mad, crazy; from L. follus\*, fluctuationem. Its doublet is flottaison.

Fluctueux, adj. fluctuating; from L. fluctueux, adj. fluctuating; from L. fluctueux.

In found in a Lat. document, A.D. 879. Follus is properly one who grimaces, moves the sum of the state of the

Fluer, vn. to flow, run; from L. fluere. FLUET, adj. mean, thin, lanky. Fluet, in Lafontaine flouet, is a dim. of flou, q. v.

Fluide, adj. fluid; from L. fluidus.—Der.

\_\_*fluid*ité.

Fluor, sm. (Chem.) fluorine, the presumed root of the fluorhydric acid; formerly the alchemist' name for all mineral acids because of their fluidity; from L. fluorem.

FLUTE, sf. a flute; formerly flaü'e, It. flauta; verbal subst. of O. Fr. flaüter (to blow into a wind instrument). Flaüter is from L. flatuare, deriv. of flatus, by transposition of u: flautare for flatuare. Flauta\*, or rather its masc. flautus\*, gives the dim. flautiolus\*. This, by consonification of io into jo (see abréger), has produced Prov. flaujol, O. Fr. flajol, flageol. Flageol disappeared at end of the 16th cent., but left its dim. flageolet.—Der. flüteur, flütiste.

Fluvial, adj. fluvial; from L. fluvialis. Flux, sm. flux, flow; from L. fluxus.

Fluxion, of. fluxion, inflammation; from L. fluxionem.—Der. fluxionnaire.

† Foc, sm. a jib-sail; from Dutch fok (§ 27). † Foetus, sm. a fœtus; the L. foetus.

FOI, sf. faith; from L. fidem. For i = oi see § 68; for loss of d see § 120.

FOIE, sm. liver. It. fegato, from L. ficatum\*, found in Marcellus Empiricus. The accent has been misplaced (ficatum for ficatum). Ficatum then loses its atonic syllable (see § 51), then is reduced to fica, whence foie by loss of medial c, see § 129. For i = oi see § 68.

FOIN, sm. hay; from L. foenum. For oe = e

see § 105; for e = oi see § 63.

FOIRE, sf. a fair. Sp. feria, from L. feria, found in medieval documents, as 'Quod nullus in regno potest facere feriam sine permissu Regis.' Feriae, properly holidays, has taken the sense of a fair, because medieval fairs were held on saints' days. For e=oi see § 63. Foire is a doublet of férie, q. v.

FOIS, sf. time. Prov. fes, It. vece, from L. vice. For  $\mathbf{v} = f$  see § 140; for  $\mathbf{i} = oi$  see

§ 68; for c = s see § 129.

FOISON, sf. abundance; from L. fusionem, pouring forth with plenty. For u = oi, by attraction of the i, see § 96. Foison is a doublet of fusion, q. v.—Der. foisonner.

FOL, adj. mad, crazy; from L. follus\*, found in a Lat. document, A.D. 879. Follus is properly one who grimaces, nioves affectedly, and is connected with L. follere\*, which is from follis, a grimace made by puffing out the cheeks, used by Juvenal. The idea of motion survives in the phrases feu follet, esprit follet. Fol is a doublet of fou, q.v.—Der. folie, follet, folâtre, folichon, affoler.

FOLÂTRE, adj. foolish. See fol.—Der.

folâtrer, folâtrerie.

FOLIE, sf. folly. See fol. + Folio, sm. a folio, a Lat. word, abl. of folium. Its doublet is feuille, q.v.

FOLLET, adj. wanton, playful. See fol. Folliculaire, sm. a pamphleteer; der. from follicule, used by Voltaire to signify a small sheet of paper. Follicule is an absurd word,

made out of the L. folium.

Follicule, sf. a follicle; from L. folliculus. Fomenter, va. to foment; from L. fomentare.—Der. fomentation.

FONCER, va. to bottom a cask. See fond.— Der. foncé, enfoncer, défoncer.

FONCIER, adj. landed. See fonds.

Fonction, f. a function; from L. functionem.—Der. fonctionner, fonctionnaire, fonctionnement.

FOND, sm. a bottom, foundation; from L. fundus. For u = 0 see § 97. O. Fr. form was fonds for the nom., whence fouser\*, now written foncer. For this nominatival s see Hist. Gram. p. 89.—Der. effondrer (see fondrière).

Fondamental, adj. fundamental; from L. fundamentalis\*, der. from fundamen-

tum

Fondateur, sm. a founder; from L. fundatorem.

Fondation, sf. a foundation; from L. fundationem\*.

Fondement, sm. a fundament; from L. fundamentum.

Fonder, va. to found; from L. fundare. FONDRE, va. to melt; from L. funděre. For u=o see § 97. For loss of ĕ see § 51.—Der. foute (part. subst., see ab-

soute), fondeur, fonderie, refondre.

FONDRIÈRE, sf. a slough, bog; der. from fondrer, an O. Fr. verb which survives in its compd. effondrer. Fondrer is from fond. For the addition of r see chanvre.

FONDS, sm. ground, soil, landed property, funds, cash; from L. fundus. For u=0

see § 97.—Der. foncier.

Fongible, adj. that which being lent or

leased may be replaced by other like FORESTIER, adj. of forests; der. from forest, things; from L. fungibiles.

Fongueux, adj. fungous, upstart; from L.

fungosus.

FONTAINE, sf. a fountain; from L. fontana \*; from fontem. There are several examples of fontana in 9th-cent. documents. For a = ai see § 54.—Der. fontainier.

Fontange, sf. a top-knot, a word of hist. origin (see § 33), being a form of coiffure introduced by Mlle. de Fontange, A.D.

1679.

FONTE, sf. a melting, founding. See fondre. + Fonte, sf. a holster (of a saddle), introd. in 16th cent. from It. fonda (§ 25).

Fonts, sm. pl. the baptismal font; from L.

fontes; der. from fons.

For, sm. a tribunal; from L. forum. Its FORFAIRE, va. to forfeit; from L. foris

doublet is fur, q. v.

FORAGE, sm. a boring, drilling. See forer. FORAIN, adj. foreign; from L. foraneus \*, that which is without, strange, foreign. Foraneus\* is from foras. Travelling pedlars are called forains in opposition to home-staying traders.

FORBAN, sm. a pirate, bandit, one out of the pale of law, who is under ban. See ban.

+ Forcat, sm. a convict; from Prov. forcat (§ 24), which from L. fortiatus\*; see

forcer. Its doublet is forcé.

FORCE, sf. force, strength; from L. fortia \*; used in the Germanic Laws as in this 125sage in the Lex Bajuariorum 11, 5: 'Si cui Deus dederit fortiam et victoriam.' For tia = ce see § 244.

FORCENE, adj. mad; sf. a madman; formerly forsene; It. forsennato, properly out of one's senses; compd. of for, which is from L. foris, and O. Fr. senė, der. from sen, which means sense, reason, judgment, in O. Fr. Sen is of Germ. origin, O. H. G. sin (§ 20).

+ Forceps, sm. a forceps; the L. for-

ceps.

FORCER, va. to force, break open, oblige, impose by force; der. from force, q. v .-

Der. efforcer, renforcer.

FORCES, sf. tl. shears; from L. fórcipes, contr. regularly (see § 51) into forc'pes, whence forces, by assimilation of pc into c (see § 168).

FORCLORE, va. to forclose; from L. foris and claudere, lit. to exclude from. For loss of I see § 52; for loss of s see § 148;

for other changes see clore.

FORER. va. to bore; from L. forare.—Der. forage, foret.

O. Fr. form of forêt. See forêt.

FORET, sm. a drill. See forer.

FORET, sf. a forest; formerly forest, from L. foresta\*, which in Carolingian documents means an open piece of ground over which the rights of the chase are reserved. Medieval writers oppose the foresta or open wood, wherein the lord has sole hunting rights, to the walled-in wood, the parcus. Foresta, or forestis, is from foris, out of, i.e. not shut. There is a medieval document which clearly draws this distinction :- 'Forestis est ubi sunt ferae non inclusae; parcus locus ubi sunt ferae inclusae.' From this special sense the word came to signify any kind of forest. For loss of s see § 148.

and facere, properly to do things contrary to what is right, to act criminally. For loss of i see § 52; for loss of s see § 148; for other letter-changes see faire.-Der. forfait (verbal subst.), forfaiture.

FORFAIT, sm. a crime. See forfaire.

FORFAIT, sm. a contract, properly a thing done at a settled price; from L. forum factum\*, from forum, a price, and factum. For letter-changes see fait. Of the sense of price given to forum there are many examples in medieval Lat.: 'Quod victualia eis vendantur et tradantur ad rationabilem forum.' (Ordonn. des Rois de France.) Again, in a document of A.D. 742: 'Ut per omnes civitates legitimum forum et mensura fiat, secundum abundantiam temporis.'

+ Forfanterie, sf. boasting, bragging;

from It. furfanteria (§ 25).

FORGE, sf. a forge; from L. fabrica. For regular contr. of fábrica into fabr'ca see § 51; for loss of b see Hist. Gram. p. SI; for -ica = -ge see § 247; for a = 0 see § 54, note 2. Forge is a doub'et of fabrique, q. v.

FORGER, va. to forge. Prov. faurgar, from L. fabricare. For the regular contr. of fabricare into fabr'care see § 52. For letter-changes see forge.-Der. forgeron,

forgenr.

FORJETER, vn. to project; from L. foris

and jeter.

Formaliste, sm. a formalist, pedant; see formel; and for Fr. endings in -iste see § 217.

Formalité, sf. formality. See formel.

Format, sm. size (of books); from L. formatus. Its doublet is formé.

Formateur, adj. creative; from L. formatorem.

Formation, sf. a formation; from L. formationem.

Forme, sf. form; from L. forma.

Formel, adj. formal; from L. formalis .-Der. formalité, formalisme, formaliste, for-

Former, va. to form; from L. formare. Formidable, adj. formidable; from L. formidabilis.

Formule, sf. a formula; from L. formula. -Der. formuler, formulaire.

Forniquer, va. to fornicate; from L. fornicari.-Der. fornicateur, fornication.

FORS, prep. save, except; from L. foris. Its doublet is hors, q. v.

FORT, adj. strong; from L. fortis.—Der.

fort (sm.), fortin.

+ Forte, adv. (Mus.) forte; the It. forte (§ 25). FORTERESSE, sf. a fortress. Prov. fortalessa, Sp. fortalezza, from L. fortalitia\*, der. from fortis, used for a strong work. find in a 13th-cent, chronicler the phrase 'Consules occurrebant et regi fortalitia tradebant.' For 1=r see § 157; for atonic a = e see § 54; for -itia = -esse see § 245. Fortification, sf. fortification; from L.

fortificationem.

Fortifier, va. to fortify; from L. forti-

Fortuit, adj. fortuitous, casual; from L. fortuitus.

Fortune, sf. fortune; from L. fortuna .--Der. infortune.

Fortuné, adj. happy; from L. fortunatus. —Der. infortuné.

FOSSE, sf. a pit, grave; from L. fossa.—

Der. fossette, fossoyer.

FOSSE, sm. a ditch, drain; from L. fossatum\*, der. from fossa. Fossatum is found in the Lex Longobardorum: 'Si quis fossatum in terra alterius fecerit.' For -atum = -é see § 201.

Fossile, adj. fossil; from L. fossilis.

FOSSOYER, va. to ditch, dig a trench round. See fosse. - Der. fossoyeur, fossoyage.

FOU, sm. a madman; a softened form of its doublet fol, q. v. For l = u see § 158.

FOUACE, sf. a buttered roll. Prov. fogassa, It. foccacia, from L. focacia\*, fem. of focacius\*, used of bread baked under the ashes: 'Subcinericius, cinere coctus et reversatus ipse est et focacius,' says Isidore of Seville. Focacius is der. from focus. Focacia becomes fouace. For loss of medial c see § 129; for o = ou see § 76; for -cia = -ce see § 244. Fouace is a doublet of fougasse.

FOUAGE, sm. hearth-penny. Prov. foguatge, from L. focaticum\* (a tax on every hearth), from focus. Ducange quotes a passage, 'Forma litterarum quae mittitur praedictis super focatico.' For  $\check{o} = ou$  see § 76; for loss of c see § 129; for -aticum = -age see § 201.

FOUAILLER, va. to whip away. See fouet.

FOUDRE, sm. a thunderbolt; formerly foldre, from L. fulgurem. For regular contr. of fúlgurem into fulg'rem see § 51; hence ful'rem, by reduction of gr to r, see § 168. Lastly ful'rem becomes foldre. For u = 0see § 97; for lr = ldr see Hist. Gram. p. Foldre softens ol into ou (see § 157), hence foudre.—Der. foudroyer.

+ Foudre, sm. a tun (for liquids); from

Germ. fuder (§ 27).

FOUET, sm. a whip, properly a bundle of twigs; dim. of O. Fr. fou, properly a branch of the beech, then branch of any tree. Fou, originally fau, is from L. fagus. For a = au = 0 see taon and § 54, note 2; for loss of medial g see § 131.—Der. fouetter: from prim. fou comes fouailler.

FOUGER, va. to grub (of boars); from L. fodicare. For regular contr. into fod'care see § 52; for loss of d see § 120; for -care =-ger see § 265; for o = ou see § 76.

FOUGÈRE, sf. fern. O. Fr. feugère, from L. filicaria\*, der. from filicem. For regular contr. of filicária into fil'caria see § 52; hence filgeria. For c=g see § 129; for a = 0 see § 54. is found in an 11th-cent. document: 'Dedit perpetualiter ... percursum centum porcorum in glande et filgeria.' Filgeria becomes felgère (for i=e see § 72), then feugère (for el = eu see § 157).

+ Fougue, sf. fury, fire, spirit; from It.

foga (§ 25).—Der. fougueux.

FOUILLER, va. to excavate, dig; from L. fodiculare, frequent, of fodicare \*. For regular contr. of fodiculare into fodic'lare see § 52. Fodiclare loses its medial d, see § 120, and becomes fouiller. For cl = il see § 129; for o = ou see § 76. -Der. fouille (verbal subst.). compd. farfouiller, see that word.

FOUINE, sf. a beech-martin; formerly foine, originally faine, It. faina, Cat. fagina, from L. fagina\*, der. from fagus. word fagina is used for the beech-martin in the following article of the Council of Tarragon; 'Nulli canonici vel clerici . . . vestes rubeas vel virides nec forraturas pellium de martis, de faginis . . . portare praesumant.' For loss of medial g see § 131; the French vowel-changes, ai = oi = oui, are peculiar.

FOUINE, sf. a fork; from L. fuscina. For the regular contr. of fúscina into fus'na see § 51; hence fouisne\*, by u = oui, see § 99; then fouine by loss of s, see § 148.

FOUIR, va. to dig; from L. fodere, found in the form fodire in a document of A.D. 470. For fodere = fodire see accourir. Fo(d)ire becomes fouir. For loss of medial d see § 120; for o = ou see § 76; for o = isee § 60.

Foulard, sm. a silk handkerchief. Origin

unknown.

FOULE, sf. a crowd. See fouler.

FOULER, va. to press, tread. It. follare, from L. fullare \*; in Class. Lat. we only find the deriv. fullonem. For u = ou see § 07.—Der. foule (verbal subst.), fouleur, foulerie, foulure, refouler.

FOULON, sm. a fuller; from L. fullonem.

For u = 0 see § 97.

FOULQUE, sf. a coot. O. Fr. fourque; from L. fulica. The change -ica = -que, and the continuance of 1 are peculiar; for u = ou

see § 97.

FOUR, sm. an oven; formerly for, in 11th cent. forn, It. forno, from L. furnus. For u = 0= ou see § 97; for  $\mathbf{rn} = n$  see Hist. Gram p. 82.—Der. (from O. Fr. form fournel) fourneau, (for el = eau see § 157), fournée, fournier, fournage, fournil, enfourner.

+ Fourbe, adj. cheating; introd. in 16th cent. from It. furbo (§ 25).-Der. fourbe,

fourberie.

FOURBIR, va. to furbish; of Germ. origin, O. H. G. furban (§ 20). For u = ou see § 97. -Der. fourbissage, forbissure, fourbisseur.

FOURBU, adj. foundered, having foot disease; formerly forbu, partic. of O. Fr. verb forboire, to drink hard. It was believed that this disease was caused by giving horses too much water after a long journey. For etymology of forboire see boire; for is from L. foris. For forbu = fourbu see § 86.

FOURCHE, sf. a fork; from L. furca. For u = ou see § 97; for c = ch see § 126.— Der. fourchette, fourchon, fourchu, fourcher,

fourgon (a poker).

FOURGON, sm. a van, baggage-wagon.

Origin unknown.

FOURMI, sf. an ant; formerly formi, from L. formicus\*. masc. form of formica. Fourmi in O. Fr. is a sm.; had it come

from formica, its form would have been fourmie. For -icus = -i see § 212; for o =ou see § 86.

FOURMILLER, vn. to swarm (with); from L. formiculare\*, der, from formicula, used by Apuleius for a small ant. For regular contr. into formiclare see § 52; hence fourmiller. For o = ou see § 86; for cl=il see § 129.—Der. fourmilière, fourmillement.

FOURMILLON, sm. an ant-lion; from L. formiculonem\*, deriv. of formicula.

For letter-changes see fourmiller.

FOURNAISE, sf. a furnace. It. fornace, from L. fornacem. For o = on see § 86; for c = s see § 129; for a = ai see § 54.

FOURNEAU, sm. a stove (for cooking), furnace. See four.

FOURNEE, sf. a batch, baking. See four. FOURNIER, sm. a (public) baker. See

FOURNIL, sm. a bakehouse. See four.

FOURNIR, va. to furnish; formerly fornir, Prov. formir and fromir, a word of Germ. origin, O. H. G. frumjan, to furnish, procure (§ 20). The Gerin. radical first becomes fromir by u = 0 (see § 97), then formir by transposing r (see apreté), hence fornir (for m = n see § 160); lastly fornir by softening o into ou (see § 86).—Der. fourniment, fournisseur, fourniture.

FOURRAGE, sm. forage; formerly forrage, from O. Fr. forre, which from fodrum, in Carolingian documents. In a Chartulary of Louis the Pious, A.D. 796, we find: 'Inhibuit a plebeiis . . . annonas militares, quas vulgo fodrum vocant, dari.' drum is of Germ. origin, cp. Dan. Fodrum becomes foder, Icel. fóðr. forre by changing dr into rr (see § 16S), hence deriv. forrage, whence fourrage (for o = ou see § S6). - Der. fourrager, fourragère, fourrageur.

FOURREAU, sm. a sheath, case, frock; formerly fourrel; for el = eau see § 158. Fourrel is dim. of O. Fr. fourre. Fourre is of Germ. origin, answering to Goth. fodr (§ 20). For dr = rr see § 168; for o = ou see § 86.—From O. Fr. forre comes va. fourrer, to thrust, poke, as into a

fourreau.

FOURRER, va. to thrust, poke, stuff in .--

Der. fourré, fourrure, fourreur.

FOURRIER, sm. formerly an officer of the royal household, employed to see to quarters and food, a courier, properly one who sees to the forage. From L. fodrarius\*, used

of one who looks after forage in Carol. documents, as e.g. in Hincmar, Opusc. 5: 'De coercendis militum rapinis: Et mitte homines secundum consuetudinem praedecessorum vestrorum, qui in longius pergant propter fodrarios.' Fodrarius is from fodrum, see under fourrage. For o = ou see § 86; for  $d\mathbf{r} = rr$  see § 168; for -arius = -ier see § 198. The place where these fourriers lodged was called fourrière, a word applied later to the pound in which strayed beasts are put and kept for a time. FOURRURE, sf. fur. See fourrer.

FOURVOYER, va. to mislead; formerly forvoyer, to go out of the way, compd. of for (L. foris) and voyer (deriv. from voie). For o = ou see § 86.—Der. fourvoiement.

FOYER, sm. a fire-grate; from Low L. focarium\*, der. from focus. We find in a medieval glossary the following: 'Igniarium: focarius locus in quo fit ignis.' Focarium losing its medial c (see § 129) becomes foyer by -arium = -ier, see § 198.

+ Frac, sm. a frock-coat; from Germ.

frack (§ 27).

+ Fracasser, va. to shatter; introd. in the 16th cent. from It. fracassare (§ 25). —Der. fracas.

Fraction, sf. a fraction; from L. fractionem.-Der. fractionnaire, fractionner, fractionnement.

Fracture, sf. a fracture; from L. fractura.

—Der. fracturer. Fragile, adj. frail; from L. fragilis. Its

doublet is frèle, q. v.

Fragilité, sf. fragility, frailty; from L. fragilitatem.

Fragment, sm. a fragment; from L. frag-

FRAI, sm. spawn. See frayer, and cp. L. fracelli\*. FRAIRIE, sf. an entertainment, merry-mak-

ing; properly a meeting, assembly, then a pleasure party; from L. fratria. For tr = r

see § 168; for a = ai see § 54.

FRAIS, adj. fresh. Prov. fresc, It. fresco, a word of Germ. origin, A.S. fresc (§ 20). For FRANCHISE, sf. the franchise, freedom (of a e = ai = ai see §§ 60, 63; for sc = s see bois. The Germ, form fresc was Latinised into frescus by the Gallo-Romans, whence fem. fresca became fresche by changing c into ch (see § 126); fraische became fraîche by loss of s (see § 148). Frais is a doublet of fresque. -Der. fraîcheur, fraîchir, rafraîchir.

FRAIS, sm. pl. cost, expense; pl. of O. Fr. frait. Origin uncertain; either from L. fredum\*, a fine, in the Germanic laws, as in

the Ripuarian Code: 'Fredum autem non illi judici tribuat, qui culpam commisit, sed illi qui solutionem recipit.' Fredum is of Germ. origin, and answers to Dan. fred, Germ. friede, and signifies rightly a payment for having broken the public peace (§ 20). Fredum becomes frait. For e = oi = aisee §§ 60, 63. Or, with Littré, from Low Lat. fractum\*, found in the 14th-cent. documents in sense of cost, expense, whence frait by -actum = -ait, see § 129.—Der. défrayer,

FRAISE, sf. a strawberry; from L. fragea\*, deriv. of fragum\*. For ea = ia see abréger; for gia = se see agencer: cp. also gesier from gigerium, gencive from gingiva. For a = ai see § 54.—Der. fraisier.

FRAISE, sf. a fringe, lacework. Origin un-

known.-Der. fraiser.

FRAISE, sf. a ruffle (a term used by butchers).

Origin unknown.

FRAMBOISE, sf. a raspberry; of Germ. origin, Dutch braambezie (cp Engl. bramble), a blackberry (§ 27). For b=f see fresaie; for e = oi see § 63.—Der. framboisier, framboiser.

FRANC, sm. a franc, value 9.69 pence; so called from the old device on it, Francorum

FRANC, adj. free, exempt; from late L. francus\*, meaning 'free' in Merov. documents. This sense remains in such phrases as franc de port, etc. Francus is from O. H. G. franco (§ 20) .- Der. franchir (to free oneself, to leap over an obstacle), franchise,

affranchir.

FRANÇAIS, sm. a Frenchman, sf. a Frenchwoman; formerly françois, from L. francensis\*, deriv. of Franc, as the name of a people, with suffix -ensis, used in Lat. to express nationality. Francensis, regularly reducing ns to s (see § 163), became francēsis, thence françois, then français (for e = oi = ai see §§ 60, 63).—Der. franciser, francisation.

FRANCHIR, va. to leap over. See franc.

city). See franc.

FRANGE, sf. a fringe; formerly fringe, Wallachian frimbie, from L. fimbria. For transposition of r see apreté, whence frimbia, whence the Wallachian frimbie. Frimbia consonifies ia into ge (see abréger), loses b (see Hist. Gram. p. 81), changes m into n (see § 160), hence fringe. For in = en = an see § 72, note 4.— Der. franger.

+ Frangipane, of. frangipane; the It.

frangipane (§ 25).

FRAPPER, va. to strike. Prov. frappar, It. frappare, from Scand. hrappa, to handle roughly, thence by extension to strike (§ 20). For hr = fr cp. freux, hrôc; froc, hroch; frimas, hrim .- Der. frappe (verbal subst.), frappement, frappeur.

+ Frasque, sf. a farce; introd, in 16th

cent. from It. frasca (§ 25).

Fraternel, adj. fraternal; from L. fraternalis.

Fraternité, sf. fraternity; from L. fraternitatem .- Der. fraterniser.

Fratricide, (1) sm. fratricide (the act); from L. fratricidium. (2) sm. a fratricide (the person); from L. fratricida.

Fraude, of fraud; from L. fraudem .- Der.

frauder, fraudeur.

Frauduleux, adj. fraudulous; from. L.

fraudulosus.

FRAYER, va. to trace out (a road), to mark out; formerly froyer, from L. fricare. For icare = oyer see employer; for oy = aysee § 63.-Der. frai (verbal subst.).

FRAYEUR, sf. fright, fear; formerly froyeur, from L. frigorem (shuddering caused by fright). For loss of medial g see § 131; for i = oi (or oy) see § 74; for oi = ai see § 63; for 0 = eu see § 79.

FREDAINE, sf. a frolic. Origin unknown. FREDONNER, va. to hum. Origin un-

known .- Der. fredonnement.

+Frégate, sf. a frigate; introd. in 16th

cent. from It. fregata (§ 25).

FREIN, sm. a bridle; from L. frenum. For e = ei before n, m, cp. plenum, plein; see § 61.

+ Frelater, va. to sophisticate, adulterate. This word signified formerly to decant, transfuse; from Flem. verlaten (§ 20), by metathesis of verlaten into vrelaten (see ápreté).- Der. frelateur, frelatage.

FRELE, adj. frail; formerly fraile, from L. fragilis. For regular contr. of frágilis into frag'lis see § 51; for gl=il see cailler and § 131; for ai = ê see § 103, note 1, and § 104. Frêle is a doublet of fragile, q. v.-Der. frelon (properly an insect whose body is frail and feeble; a hornet, drone).

FRELON, sm. a hornet. See frêle.

FRELUCHE, sf. a tuft (of silk, etc.). Origin ! unknown .- Der. freluguet.

FRELUQUET, sm. a coxcomb. See freluche. FREMIR, vn. to shudder at; from L. fremere. For change of accent (fremere FRICASSER, va. to fricassee, metaph. to

for frémère) see accourir; for e=i see

§ 59.—Der. frémissement.

FRÊNE, sm. an ash; formerly fresne, It. frassino, from L. fraxinus, by regular change from fraxinus to frassinus ('Quomodo vadit ad caput frassinorum, says Ducange). Frássinus, contrd. (see § 51) into frass'nus, becomes fresne. For a = e see § 54; for loss of s see § 148.

Frénésié, ef. a phrensy; from L. phre-

Frenétique, adj. frantic; from L. phreneticus.

Fréquence, sf. frequency; from L, frequentia.

Fréquent, adj. frequent; from L. fre-

quentem.

Fréquenter, va. to frequent; from L. frequentare .- Der. fréquentation, fréquentatif.

FRERE, sm. a brother; from L. fratrem. For tr = r see § 168; for a = e see § 54.

—Der. confrère, confrérie.

FRESAIE, sf. a white owl; in Poitevin patois presaie, in Gascon bresague, from L. praesaga (properly a bird of ill omen). For ae = e see § 103; for loss of g see § 131; for a = ai see § 54. For the change from pr to fr cp. framboise.

†Fresque, sf. a fresco; introd. in 16th cent. from It. fresco (§ 25). Its doublet is

frais, q. v.

FRESSURE, sf. the pluck (of animals). Origin unknown.

FRET, sm. freight (of a ship); of Germ. origin, O. H. G. freht (§ 20) .- Der. fréter,

fréteur, affréter.

FRÉTILLER, va. to frisk, wriggle; from a L. form frictillare\*, a dim. of a form frictare\*, frequent. of fricare. ct = t see § 168; for i = e see § 72.— Der. frétillement.

FRETIN, sm. fry, small fry, trash. Origin unknown.

FRETTE, sf. a hoop (in building), curbing. Origin unknown.—Der. fretter.

FREUX, sm. a rook; of Germ. origin, O. Sax. hrôc (§ 20). For Germ. hr = fr see frapper; for o = eu see § 79.

Friable, adj. friable; from L. friabilis .-

Der. friabilité.

FRIAND, smf. an epicure. See frire. - Der. friandise, affriander.

FRICANDEAU, sm. a fricandeau (in cookery). Origin unknown.

Origin unknown.—Der. frisquander. cassée.

FRICHE, sf. waste (of land). Origin unknown. See also § 172.—Der. défricher. FRICOT, sm. a ragout, stew. Origin un-

known.—Der. fricoter, fricoteur.

Friction, sf. friction; from L. frictionem. Its doublet is frisson, q. v .- Der. frictionner. FRILEUX, adj. chilly. O. Fr. frilleux, from L. frigidulosus\*, deriv. of frigidulus. Under froid we see that frigidus was found in popular Lat. in the form frigdus; which shows that the contr. from frigidulosus into frig'dulosus had taken place in the Lat. of the time of the later Empire. Frigdulosus reduced gd to d (see amande), then fridulosus was regularly

l (see § 168), and by -osus = -eux (see § 229). FRIMAS, sm. hoar frost; der. from O. Scand. hrim (§ 20). For Germ. hr = fr see frap-

contrd. (see § 52) into frid'losus, whence

frileux by assimilating dl into ll, then into

ter.—Der. frimaire.

FRIME, sf. a pretence, sham. Origin un-

known.—Der. frimousse.

FRINGALE, sf. a bad hunger; also written famicale; in Norm, patois frainvale, corruption of faimvalle, 'hungry-evil' (a vet. term). FRINGANT, adj. dapper, brisk; der. from

fringuer. Origin unknown.

FRINGUER, va. to dance and leap. Origin unknown. Littré proposes the L. frígere, with interpolated nasal n.

FRIPE, sf. a rag, scrap. See friper.—Der.

fripier, friperie.

FRIPER, va. to rumple, squander, swallow down. Origin unknown.-Der. fripon.

FRIPON, sm. (also adj.) a knave, cheat, originally a gourmand; der. from friper.-Der. friponnerie, friponner, friponneau.

FRIRE, va. to fry; from L. frigere. For regular contr. of frigëre into frig're see § 51; whence frire by reduction of gr to r, see Hist. Gram. p. 81.—Der. friand (from friant, partic. of frire, like riant from rire. Friand means properly anything appetising, thence, by a remarkable extension of meaning, an epicure. The old form of friand is always friant, showing that the above is the correct etymology).

+ Frise, of. (Archit.) a frieze; from Sp.

friso (§ 26).

Frise, sf. woollen frieze; a word of hist. origin, see § 33. It came from Friesland. Frise (Cheval de), sf. a military term, of hist, origin (§ 33), so called because it was first used in defensive warfare in the province of Friesland.

FRISER, va. to frizz, curl (hair). Origin unknown .- Der. frisure, frison, frisotter,

défriser.

FRISSON, sm. a shivering, shudder; formerly frican, from L. frictionem, found in Gregory of Tours; 'Ita sospitati est restitutus ut nec illas, quas vulgo frictiones vocant, ultra perferret.' For -ctionem = -çon see § 232; for friçon = frisson see agencer. Frisson is a doublet of friction, q. v .- Der. frissonner, frissonnement.

FRITURE, sf. frying; from L. frictura \*. For ct = t see § 129.

Frivole, adj. frivolous; from L. frivolus.

—Der. frivolité. FROC, sm. a frock, coat; in Low Lat. hrocus,

from O. H. G. hrock (§ 20). For Germ. hr = fr see frapper. Der. frocard, défroque,

défraquer.

FROID, adj. cold; from L. frigdus, used popularly at Rome for frigidus. 'Frigida non fricda,' says the Appendix ad Probum. We also find the forms frigdor and frigdosus, &c. For this loss of i see § 52. Frigdus becomes froid by gd = d (see amande) and i = oi (see § 74). —Der. froideur, froidure, refroidir.

FROISSER, va. to bruise, rub violently; from L. frictiare \*, der. from frictus, partic. of fricare. For -ctiare = -sser see agencer and § 264; for i=oi see § 74.—Der.

froissement, froissure.

FRÔLER, va. to graze; from L. frictulare\*, din. of frictare \*, frequent. of fricare. Frictulare becomes fritulare by ct = t(see § 129); fritulare, regularly contrd. (see § 52) to frit'lare, changes i into o by an unusual change (see frotter), whence frot'ler, whence frôler, by assimilating th into l (see § 168).—Der. frôlement.

FROMAGE, sm. cheese; formerly formage, Prov. formatge, from L. formaticum\* ( = caseum in Merov. and Carol. documents. In the Glosses of Reichenau, 8th cent., we have 'caseum = formaticum'). Formaticum is properly anything made in a form. Papias quotes formaticum as a popular word: 'caseus vulgo formaticum.' Ducange quotes a 9th-cent. passage to like effect: 'Ova manducant et formaticum, id est, caseum.' Formaticum becomes formage by -aticum = -age (see § 248); then fromage by transposition of r (see apreté).—Der. fromager, fromagerie.

FROMENT, sm. wheat; from L. fru- + Fugue, sf. a fugue; from It. fuga mentum. For u = o see § 93.

FRONCER, va. to wrinkle up, from; from L. frontiare \*, der. from frontem. For -tiare = -cer see § 264 - Der. fronce (verbal subst.), froncement, froncis, défroncer.

FRONDE, sf. a sling; from L. funda. For u=0 see § 97; for intercalated r see chanvre and Hist. Gram. p. 80.—Der.

fronder, frondeur.

FRONT, sm. forehead, front; from L. frontem .- Der. frontal, fronteau, fronton, affront, affronter, confronter, effronté, effront-

FRONTIÈRE, sf. a frontier; from late L. fronteria\*, a word used for a boundary line in medieval documents, literally the face-to-face boundaries between two countries; from frontem. For e = ie see § 56.

Frontispice, sm. a frontispiece; from L.

frontispicium \*.

FRONTON, sm. a frontal, pediment. See

FROTTER, vn. to rub; from L. frictare \*, frequent. of fricare. For ct = tt see § 168; for i=o cp. ordino, ordonne; frictulare, frôler .- Der. frottement, frottage, frotteur, frottoir.

+Fructidor, sm. Fructidor (the 12th month in the Republican Calendar, from Aug. 18 to Sept. 16); der. from L. fructus.

Fructification, sf. fructification; from L. fructificationem.

Fructifier, vn. to fructify; from L. fructificare.

Fructueux, adj. fruitful; from L. fructuosus. For -osus = -eux see § 220.

Frugal, adj. frugal; from L. frugalis. Frugalité, sf. frugality; from L. frugali-

tatem.

Frugivore, adj. frugivorous; from L. frugem and vorare.

FRUIT, sm. fruit; from L. fructus. For ct = it see § 129.—Der. fruitier, fruiterie.

FRUSQUIN, sm. one's goods and chattels (with a depreciatory sense). Origin unknown.

+Fruste, adj. defaced (of coins, etc.); from It. frusto (§ 25).

Frustration, of. frustration; from L. frustrationem.

Frustrer, va. to defraud, frustrate; from L.

Fugace, adj. fugitive, transient; from L. fugacem.

Fugitif, adj. fugitive, sm. a fugitive; from Furibond, adj. furious; from L. furi-L. fugitivus.

(§ 25). Its doublet is fuie.

FUIR, vn. to flee; from L. fugere. For regular contr. into fug're see § 51, whence fuir. For gr = ir see § 131.—Der. fuite (partic. subst., see absoute), fuyard, s'enfuir.

FUITE, sf. flight, See fuir.

Fulgural, adj. fulgurous; from L. fulguralis.

Fulguration, sf. lightning; from L. fulgurationem.

Fuligineux, adj. fuliginous; from L. fuliginosus.

Fulminer, va. to fulminate; from L. fulminare.-Der. fulminant, fulmination.

FUMER, vn. to smoke, va. to dry by smoke; from L. fumare. Der. fumée (partic. subst.), fumage, fumet, fumeur, fumoir, fumeron, fumiste, enfumer, parfumer.

FUMEUX, adj. smoky; from L. fumosus.

For -osus = -eux see § 229.

FUMIER, sm. dung; formerly femier; from L. fimarium \*, deriv. of fimus. For -arius = -ier see § 198; for i = e see § 68; the change from e to u is French and popular, as in some parts femelle is proucd. fumelle, semer as sumer (Littré).

Fumigation, sf. fumigation. See fumiger. Fumiger, va. to fumigate; from L. fumigare .- Der. fumigation, fumigatoire.

Funambule, sm. a rope-dancer, adj. dancing on the rope; from L. funambulus. Funèbre, adj. funeral; from L. funebris.

Funérailles, sf. tl. funeral; from L. fune. ralia \*. For -alia = -aille see § 278.

Funéraire, adj. funeral; from L. funerarius.

Funeste, adj. fatal, baleful; from L. funestus.

Funin, sm. a hawser; dim. of fune, which from L. funis.

FUR, sm. in proportion; a pleonastic expression, for fur means price, measure, proportion. Fur is from L. forum, in sense of price; see  $\hat{a}$  for fait. For o = u see § 77. Fur is a doublet of for, q. v.

FURET, sm. a ferret; dim. of fur \*; a root answering to L. furo\*, in Isidore of Seville. Furo \* is a deriv. of fur, a thief. For such metaphors see § 13.—Der. fureter (properly to hunt with the ferret, then to rummage).

FURETER, vn. to ferret, rummage. furet .- Der. fureteur.

Fureur. sf. fury; from L. furorem.

bundus.

Furie, sf. fury; from L. furia.

Furieux, adj. furious; from L. furiosus. For -osus = -eux see § 229.

Furoncle, sm. a gathering, boil; from L.

furunculus\*, dim. of fur.

Furtif, adj. furtive; from L. furtivus.

FUSAIN, sm. spindlewood, a tree of which the wood makes good spindles (fuseau). Fusain is connected with fuseau, and answers to a supposed Lat. fusanus\*, deriv. of fusus. For -anus = -ain see § 194. The word is also used for the charcoal used by draughtsmen, which is made of spindlewood. FUSEAU, sm. a spindle, distaff; formerly

fusel. For el = eau see § 158. Fusel represents a L. fusellus \*, from fusus.

FUSEE, sf. a spindleful; properly the ball of thread on the spindle, then a piece of artillery of that shape. In its first sense fuseau comes from L. fusata\*, which has the same meaning. 'Portans secum duas fusatas fili,' says a document of A.D. 1355. For  $-ata = -\acute{e}e$  see § 201.

Fuser, va. to fuse; from L. fusare\*, deriv. of partic. fusus, from fundere.

Fusible, adj. fusible; from L. fusibilis.-Der. fusibilité (from fusibilitatem \*, from fusibilis).

FUSIL, sm. a steel (to strike flint with), tinderbox, hammer (of a gun), then a FUYARD, sm. a fugitive.

musket, by extension. Fusil is in It, focile, from L. focile \*, steel (to strike fire with), from focus. For o = u see § 77; for c = ssee § 129 .- Der. fusiller, fusillade, fusilier. Fusion, sf. fusion; from L. fusionem.

Its doublet is foison, q. v.—Der. fusionner. Fustiger, va. to beat, whip; from L.

fustigare. - Der. fustigation.

FÛT, sm. a cask; formerly fust; properly wood (as in the phrase le fût d'une lance), from L. fustis. For loss of s see § 148. -Der. futaie, futaille (a little cask), fûté (crafty, one who has experience, has suffered, in O. Fr. one who has been beaten with a fût or stick), affût (compd. of à and  $f\hat{u}$ , i. e. = au bois, properly the leaning one's gun against a tree to watch game; thence a gun-carriage).

FUTAIE, sf. a forest. See fût.

FUTAILLE, sf. a small cask. See fût. + Futaine, sf. fustian; formerly fustaigne; introd. in middle ages, through Genoese commerce, from It. fustagno (§ 25).

FUTE, adj. crafty. See fut. Futile, adj. futile; from L. futilis. Futilité, sf. futility; from L. futilitatem.

Futur, adj. future; from L. futurus. FUYANT, adj. flying, fleeting, fading. fuir.

See fuir.

## G.

+Gabarre, sf. a storeship, lighter; from It. gabarra (§ 25).—Der. gabarier, gabarit (a model for the construction of these ships,

then used for any naval model).

GABELLE, sf. gabel, salt-tax; originally any kind of tax. Probably as M. Dozy argues. the word is Arabic in origin (§ 30), through Sp. alcabala (§ 26) from Ar. al-kabāla, a kind of tax. It may however be connected with A.S. gafol, a tax. - Der. gabeleur, gabelou, gabeler, gabelage.

GABER, va. to mock at, gibe at. It. gabbare; of Germ. origin. O. Scand. gabba, to

deceive (§ 20).

+ Gabier, sm. a topman; introd. from It. gabbiere (§ 25).

+Gabion, sm. a gabion; introd. from It. gabbione (§ 25) .- Der. gabionner.

Gâche, ef. a staple; from Sp. al-guaza, a hinge (§ 26), which is of Ar. origin. - Der. gâchette.

Gâcher, va. to bungle; formerly gascher; properly to temper mortar: of Germ. origin, O. H. G. waskan, to wash (§ 20); whence in Low Lat. a form wascare \*, whence gascher, by regular transformation. For initial w = gu = g before a, see wadiare, gager; weidaniare \*, gagner; wantus, gant; warant, garant; warten, garder; warenna, garenne; warôn, garer; warnian, garnir; wastel, gá:eau; welk, gauche; wafer, gaufre; walu, gaule; waso, gazon. gu remains before e: werra, guerre; werjan, guérir; wahten, guetter. For ca = che see §§ 126 and 54; for loss of s see § 148 .- Der. gache (verbal subst.), gâcheur, gâcheux, gâchis.

GÂCHETTE, sf. a tumbler (term of gunnery). See gâche.

Gade, sm. a codfish; from Gr. γάδος.

GADOUE, sf. a clearing out (of cesspools, etc.). Origin unknown.—Der. gadouard. GAFFE, sf. a boat-hook, gaf; of Celtic origin,

Gael. gaf (§ 19) .- Der. gaffer.

GAGE, sm. a pledge, forfeit. See gager .-

Der. gagiste.

GAGER, va. to wager, hire, pay. Prov. gatjar, from L. vadiare \*, found in Germanic codes: it is der. from L. vadium \*, found in the same codes in sense of a pledge. Vadium is of Germ. origin, and answers to Goth. vadi (§ 20). Vadiare, regularly transformed (see abréger, and Hist. Gram. p. 65) into vadjare, becomes gager. For dj = g see a jointer; for v = g see gaîne .- Der. gage (verbal subst.), gagerie, gageur, gageure, engager, dégager.

GAGNAGE, sm. pasture-land, pasturage. See

gagner.

GAGNER, va. to earn; formerly, to make profit out of cultivation, earlier still, to make profit by pasturing cattle; originally, to pasture: this sense is kept in gagnage. q.v., and in such hunting phrases as le lièvre gagne, le cerf gagne, i. e. the hare, stag, feeds. Gagner, in O. Fr. gaagner, Prov. gazanhar, It. guadagnare, O. Sp. guadanar, is of Germ. origin, O. H. G. weidanjan (from weida, a pasture), to pasture cattle (§ 20). This form answers to the Low Lat, form weidaniare \*. For loss of medial d see § 120; for w=g see gåcher; for ni = gn see cigogne. Gaagner had formed the O. Fr. verbal subst. gaaing, now contrd. into gain. The Engl. gain is a different word.

GAI, adj. gay, blithe; of Germ. origin, O. H. G. gâhi, lively, alert, whence later gay (§ 20).—Der. gaieté, égayer, gaiement. +Gaiae, sm. guiac, ho'ywood; a word

introd. from St. Domingo.

GAIETÉ, sf. gaiety. See gai.

GAILLARD, sm. sprightly, merry. Origin unknown,—Der, gaillardise, ragaillardir. GAIN, sm. earnings, profits. See gagner.

GAINE, sf. a sheath; from L. vagina. For -agina = -aine see faine. The form vaina became gaine by changing the initial v into g, as in vastare, gâter, and Hist. Gram. p. 64. Gaîne is a doublet of vagine. —Der. gaînier, gaînerie.

+Gala, sm. a gala; introd. from It. gala

(§ 25).

GALANT, adj. worthy, good, gallant; partic.

of O. Fr. galer, to rejoice. This word is of Germ, origin, cp. O. N. gâll (§ 20) .-Der. galanterie, galantin, galantiser.

Galantine, sf. a galantine (dish of turkey or yeal, fish, with herbs, etc.); from Low Lat. galatina\*, found in medieval docu-For the insertion of n see conments. Galatina\* is a corruption of combre. gelatina (see gélatine). An example of this word is found in the Philippide of Guillaume le Breton (liv. x.): 'Millia salmonum niurenarumque ministrat Britigen's, quos inde procul commercia mittunt Chara diu, dum servat eis galatina vigorem.' A MS. account-book of A.D. 1240 gives the same sense to the word: 'De duodecim lampredis portatis in galatina.'

Galaxie, sf. a galaxy; from Gr. γαλαξία. +Galbanum, sm. galbanum; the L.

galbanum.

+Galbe, sm. (Archit.) entasis, entour; garbe in Rousard (16th cent.): from It.

garbo (§ 25).

GALE, sf. scab (on fruit, etc.), itch; properly a hardness of skin, thence a cutaneous disorder which makes the skin hard and thick: from L. callus. Callus is found in sense of the itch in medieval Lat. We find its deriv. callosus in sense of scurfy in an 11th-cent. document: 'Insuper expertus calloso corpore lepram.' For c = gsee § 120. Littré however suggests four different origins for this word; adopting none. —Der. galeux (whose doublet is calleux).

+Galega, sm. (Bot.) goatsbeard; from

Sp. gallega (§ 26).

Galène, sf. (Min.) galena; from L. ga-

+Galère, sf. galley; introd. in 16th cent. from It. galera (§ 25) .- Der. galerien. Galerie, sf. a gallery; from late Lat.

galeria \*.

GALERNE, sf. the north-west wind; of Celtic origin, Bret. gwalern (§ 19).

GALET, sm. a pebble, shovel-board; of Celtic origin, Bret. kalet, hard as a stone (§ 19). — Der. galette (which has the flat and round shape of the galet).

GALETAS, sm. a garret. A word of hist. origin (§ 33), from galatas, the name of a tower or chamber in the house of the Templars at Constantinople; thence in the 15th cent. it was used of a large room. 'galatas grans et adrois'; thence, an upper chamber, or prison in a town; thence a garret. Littré.

GALIMATIAS, sm. nonsense. Origin unknown.

GALION, sm. a galleon; from O. Fr. galee. Origin unknown.

GALIOTE, sf. a galliot. See galion.

Galipot, sm. gallipot; from O. Du. gleypot, from O. Du. gleye, shining potter's clay (§ 27).

Galle, sf. an oak-apple, gall; from L. galla.

—Der. gallique.

Gallican, adj. Gallican; from L. gallicanus\*, from gallus.

Gallinacé, adj. gallinaceous; from L. gallinaceus.

†Gallon, sm. a gallon; the Engl. gallon

(§ 28).

GALOCHE, sf. a galosh; properly a shoe with a wooden sole; from L. calopedia\*. used often for a wooden shoe in medieval writers. Calopedia is from Gr. καλοπύδιον. Calopědía is contr. (see § 52) into calop'dia, which is transformed regularly (see abréger) into calopd'ja, whence galoche. For c = g see § 125; for pd = dsee hideux; for dja = che see § 244.

GALONNER, va. to lace (with gold, silver, etc.). Origin unknown.-Der. galon.

GALOPER, vn. to gallop. Prov. galaupar; of Germ. origin, Flem. walop, a gallop, an onomatop. word (§ 34). - Der. galop (verbal subst.), galopin, galopade.

Galoubet, sm. a kind of flute. Origin un-

known.

Galvanique, adj. galvanic; of hist. origin (see § 33), from Galvani, the Italian physician, who discovered the phenomenon named after him in A. D. 1780.

Galvauder, va. to throw into disorder. Origin unknown.

+ Gambade, sf. a gambol; introd. from It. gambata (§ 25).—Der. gambader.

GAMBILLER, va. to 'gambol' with the legs, kick them about as one sits, like a child. From gambille, dim. of gambe = jambe, q. v.

+Gambit, sm. gambit (chess); from It.

gambetto (§ 25).

GAMELLE, sf. a platter, bowl; from L.

camella. For c = g see § 125.

Gamin, sm. an urchin, street boy. A word of late introduction, probably having come in during the French wars in Germany in the 18th cent. from Germ. gemein, gemeiner, a common soldier, whence we find the use in the French army un caporal et quatre gamins (§ 27).—Der. gaminer, gaminerie.

Gamme, sf. (Mus.) gamut, scale; named

after the Gr. letter gamma. Guy of Arezzo named the notes of the scale A, B, C, D, E, F, G, in which A was the low la on the violoncello; then, to indicate one note below this A, he used the Greek I, which thus standing in front of the whole scale has given its name to it.

+ Ganache, sf. the lower jaw (of a horse); then a dunce; from It. ganascia (§ 25), which is a kind of deriv. of L. gena.

Ganglion, sm. a ganglion; from L. ganglionem.

Gangrène, ef. a gangrene; from L. gangraena .- Der. gangréneux, gangrener.

+ Gangue, sf. (Min.) gangue, veinstone; from Germ. gang (§ 27).

GANSE, sf. bobbin. Origin unknown.

GANT, sm. a glove; from L. wantus\*. In the Capitularies of Charles the Great we have 'wantos in aestate,' and in the Acta Sanctorum, 'chirothecas quas vulgo wantos vocant.' Wantus is of Germ. origin, answering to Swed. wante (§ 20). Wantus becomes gant by w = g (see g'acher) .- Der. gantier, ganter, ganterie, ganteler (through gantel\*).

GARANCE, sf. (Bot.) madder. Origin un-

known .- Der. garancer.

GARANT, sm. a guarantee, voucher, suretv. Low L. warantus; of Germ. origin, Engl. warrant, Fries. warend (§ 20). For w = gsee gâcher .- Der. garantir, garantie.

+ Garcette, sf. (Naut.) a gasket; from

Sp. garceta (§ 26).

GARÇON, sm. a boy; dim. of gars. Origin

unknown.

GARDER, va. to guard, keep, take care of; of Germ. origin, O. H. G. warten, to watch over (§ 20). For w = g see  $g\hat{a}cher$ .—Der. garde (verbal subst.), gardeur, gardien, regarder, regard.

GARDIEN, sm. a guardian. See garder.

GARDON, sm. a roach. Origin unknown.

GARE, sf. a river-basin, railway-platform, terminus. See garer.

GARENNE, sf. a warren, properly a district in which the rights of hunting were reserved, originally a prohibition to hunt. Garenne, in medieval L. warenna\*, is of Germ. origin, O. H. G. warôn, to forbid (§ 20). For w = g see gacher.—Der. garennier.

GARER, va. (Naut.) to put into dock; of Germ. origin, O. H. G. warôn (§ 20). For w = g see gacher. — Der. gare (verbal

subst.), égarer.

Gargariser, va. to gargle; from L. gargarizare.

Gargarisme, sm. a gargling; from L. gargarisma.

GARGOTE, sf. a cook-shop. Origin unknown.-Der. gargotier, gargoter, gargot-

GARGOUILLE, sf. the weasand, then the mouth of a spout, a gargoyle. A dim. of gorge, q. v.—Der. gargouiller, gargouillement, gargouillis, gargouillade.

Gargousse, sf. a cartridge. Origin un-

known.

GARNEMENT, sm. a scapegrace, worthless

fellow. See garnir.

GARNIR, va. to garnish, furnish; of Germ. origin, A. S. warnian, to take care, defend (§ 20). For w = g see  $g\hat{a}cher$ .—Der. garniture, garnement (properly that which seems to defend, protect; so mauvais garnement is that which defends badly, i.e. is worth nothing, thence by extension a bad fellow), garnison (from garnir, in its first sense of to defend), garnisaire, garni (partic. subst.).

GARNISON, sf. a garrison. See garni. GARNITURE, sf. garnishing, set, furniture,

lining. See garnir.

GAROU (LOUP), sm. a were-wolf, in medieval mythology a man who is changed into a wolf and roams at night. Garou O. Fr. garoul, is from gerulphus\*, found in medieval Lat. Gervase of Tilbury says of this imaginary creature, 'Vidimus enim frequenter in Anglia per lunationes homines in lupos mutari, quod hominum genus gerulphos Galli nominant, Angli vero were-vulf dicunt.' Gerulphus is of Scand. origin, and answers to O. N. verr, a man, and úlfr, a wolf, meaning a man-wolf. Gerulphus produced O. Fr. garoul. For e = a see amender; for u = ou see § 90; for lph = l cp. Radulphus, Raoul; for oul = ou cp. St. Ulfus, St. Ou.

GARROT, sm. a packing-stick. Origin un-

known.-Der. garrotter.

GARROT, sm. withers (of a horse). unknown.

GARROTTER, va. to bind with strong cords, tie down. See garrot, 1.

GARS, sm. a boy. This form is the old nominative of which garçon (q. v.) was the objective case.

GASCON, adj. Gascon; from L. Vasconem, an inhabitant of Vasconia. For v = g see gaîne. - Der. gasconner, gasconnade.

GASPILLER, va. to throw into confusion, squander, waste; of Germ. origin, A.S. ge-spillan, to spill, waste, spend (§ 20) .-Der. gaspilleur, gaspillage.

Gaster, sm. (Med.) the stomach; from Gr. γαστήρ - Der. gastrique, gastrite.

Gastralgie, of. (Med.) gastralgia; stomachache; from Gr. γαστραλγία.

Gastrique, adj. gastric. See gaster. Gastrite, sf. (Med.) gastritis. See gaster.

Gastronomie, sf. gastronomy; from Gr. γαστρονομία.—Der.gastronome,gastronom-

GÂTEAU, sm. a cake; formerly gasteau, originally gastel (for el = eau see § 158). Gastel is of Germ. origin, answering to O. H. G. wastel (§ 20). For w = g see gacher.

GÂTER, va. to spoil; formerly gaster, from L. vastare. For v = g see gaine; for loss

of s see § 148.—Der. dégât.

GAUCHE, sf. left hand (lit. the weak hand); adj. left, awkward; fem. form of gauc\*, originally galc\*, a form of Germ. origin, answering to O. H. G. welk, which becomes galc (§ 20). For w=g see gâcher; for e = a see amender; for al = au see § 157. Thus the left hand properly means the weak hand, which has not the strength and readiness attributed to the right hand. Strange as this origin may seem, it is quite certain, and is confirmed by analogous metaphors in other languages. Thus in It. the left hand is stanca, the fatigued, or manca, the defective; in Mod. Prov. it is man seneca, the decrepit hand. - Der. gaucher, gaucherie, gauchir.

GAUCHIR, vn. to turn aside, shuffle.

gauche.-Der. gauchissement.

GAUDE, sf. (Bot.) mignonette; of Germ. origin, Germ. waude (§ 27). For w = gsee gâcher.

Gaudir, vpr. to rejoice, mock (at); from L. gaudere. Its doublet is jouir, q. v.-

Der. gaudriole (for gaudiole).

Gaudriole, sf. a broad jest. See gaudir. GAUFRE, sf. an honeycomb, wafer (cake); formerly gafre. Of Germ. origin, cp. Engl. wafer, Germ. waffel (§ 20). For w = g see gâcher .- Der. gaufrer, gaufrier, gaufrure.

GAULE, sf. a long pole, switch; formerly waule. Of Germ. origin, O. Fries. walu (§ 2c), Goth. walus, a staff. For w = g

see gâcher .- Der. gauler.

GAULOIS, adj. Gaulish, olden, rude, patriarchal; deriv. of O. Fr. Gaule, which from L. Gallia. For al = au see agneau.

GAUPE, sf. a slattern, slut. Origin unknown. +Gausser. vpr. to mock, banter; introd.

gausseur, gausserie.

Gavotte, sf. a gavot. Of hist. origin, see § 33. Originally a dance of the Gavots, i.e. the inhabitants of the district of Gap.

Gaz, sm. gas. Of hist. origin, see § 33. The term was invented by the Belgian chemist Van Helmont, who died in 1644.-Der. gazeux, gazéifier, gazeiforme, gazier, gazomètre.

Gaze, sf. gauze. Of hist. origin, see § 33; a fabric first made at Gaza in Palestine .-

Der. gazer.

+Gazelle, sf. a gazelle. Of Oriental origin, introd. from Africa by S. Louis' Crusaders (§ 31). It is from Ar. ghazāl.

+Gazette, sf. a gazette; introd. from It.

gazzetta (§ 25) .- Der. gazetier.

Gazomètre, sm. a gasometer; from gaz

(q. v.), and Gr. μέτρον.

GAZON, sm. turf, grass, sod; formerly wason. Of Germ. origin, O. H. G. waso (§ 20). For w = g see gâcher.—Gazon is a doublet of vase, q. v .- Der. gazonner, gazonnement.

GAZOUILLER, va. to twitter; secondary form of O. Fr. gaziller; dim. of gaser, which is for jaser. [Littré presers a Celtic origin (§ 19) from Bret. geiz, a twittering.] —Der. gazouillement, gazouillis.

GEAI, sm. a jay; formerly gai, which is in fact the adj. gai, for the jay gets its name from its chattering ways. The O. Sp., which uses gayo for both jay and gay,

confirms this origin.

GEANT, sm. giant. It. gigante, from L. gigantem. For loss of medial g see

§ 131; for i = e see § 68.

Géhenne, sf. Gehenna; from L. gehenna, found in Tertullian, who had transcribed this word from the Septuagint γαιέννα, which is the Heb. gehinnom, the valley of Hinnom. For this word see § 30. Géhenne is a doublet of gêne, q. v.

GEINDRE, vn. to moan; from L. gemere, by regular contr. (see § 51) of gémère into gem're, whence geindre. For e = eisee § 61; for m = n see § 160; for nr =ndr see Hist. Gram. p. 73. Geindre is

a doublet of gémir, q v.

Gélatine, sf. gelatine; from L. gelatina\*, der. from gelatus (congealed). - Der.

gélatineux.

GELER, va. to freeze; from L. gelare .-Der. gelée (partic. subst.), gelif, gelive, engelure, dégeler, congeler, gelivure.

GELIF, GELIVE, adj. split by frost (of trees,

ctc.). See geler.

from Sp. gozar, gozarse (§ 26).—Der. GELINE, sf. a hen, fowl; from L. gallina. For a = e see § 54; for ll = l see § 157.— Der. gelinotte.

GELINOTTE, sf. a fowl fattened in the yard,

hazel-hen. See geline.

Gémeaux, sm. pl. twins; formerly gemel; from L. gemellus. For el=eau see § 158. Mod. Fr. only uses the word in the sing, in astronomical phrases, as le gémeau occidental, le gémeau oriental, i. c. Castor and Pollux. Gémeau is a doublet of jumeau, q. v.

Géminé, adj. (Bot.) geminate, double; from

L. geminatus.

GEMIR, vn. to groan; from L. gemere. In this case the accent is displaced from gémère to gemére, as in accourir. For e = i see § 59. Gémir is a doublet of geindre, q. v .- Der. gémissement.

Gemme, sf. a gem; from L. gemma.

Gémonies, sf. the Gemonian stairs; from

L. gemoniae (sc. scalae).

GENCIVE, of the gum (in the mouth); from L. gingiva. For g = c see under fraise; for i = e see § 60.

GENDARME, sm. a gendarme, man at arms; formerly gent d'arme. See under gens, de and arme. Der. gendarmerie, gendarmer (se).

GENDRE, sm. a son-in-law; from L. generum by regular contr. (see § 51) of genërum into gen'rum, whence gendre. For

nr = ndr see Hist. Gram. p. 73.

GENE, sf. trouble, annoyance, formerly torture: mettre à la géne was to put to torture. It is easy to see how the word has gradually lost its strength: gene is from L. gehenna, the place of torment in Tertullian; thence any punishment, torture. —Der. gêner.

Généalogie, sf. a genealogy; from L. gcnealogia .- Der. généalogique, généalog-

GÊNER, va. to vex, torment, incommode.

See gêne.

Général, adj. general; from L. generalis. Der. général (sm.), généralat, généraliser, généralité.

Généraliser, va. to generalise. See géné-

ral.—Der. généralisation.

Généralissime, sm. a generalissimo; from L. generalissimus \*, superl. of generalis.

Générateur, sm. a generator; from L.

generatorem.

Génération, sf. a generation; from L. generationem.

Généreux, adj. generous; from L. gene- Gentil, adj. pretty; from L. gentilis .rosus. For -osus = -eux see § 229.

Générique, adj. generic; from L. genericus\*.

Générosité, sf. generosity; from L. generositatem.

Genèse, sf. genesis; from Gr. γένεσις.

+ Genet, sm. a jennet (Spanish horse); from Sp. ginete, a light-armed horseman (§ 26), and this from the name (Zenāta) of a tribe of Barbary light-horsemen.

· GENET, sm. the broom; formerly genest, from L. genista. For i = e see § 60; for

loss of s see § 148.

+Genette, sf. a genet. Of Oriental origin. Ar. djerneith (§ 31).

GENEVRIER, sm. a juniper tree. See genièvre.

Génie, sm. genius; from L. genius.

GENIEVRE, sm. a juniper; formerly genevre, from L. juniperus, which, regularly contr. into junip'rus, after the law of Lat. accent (see § 51), becomes genèvre. For p = vsee § 111; the unusual change of u = e is found also in capulare, chapeler, and in junicem, génisse, jacere, gésir; for j=gsee § 138. For genevre = genievre, see arrière.-Det. genévriet.

GENISSE, sf. a heifer; from L. junicem. For  $\mathbf{u} = e$  see chapeler; for  $\mathbf{j} = g$  see § 138;

for c = ss see amitié and § 129.

Génital, adj. genital; from L. genitalis. Génitif, sm. the genitive; from L. genitivus.

Géniture, sf. offspring, child; from L.

genitura.

GENOU, sm. a knee; formerly genouil, from L. genuculum, dim. of genu. Genuculum signifies a knee in the Germ. codes: 'Si tibia subtus genuculo media incisa fuerit,' says the Lex Frisonum, 22, 60. Genuculum becomes genouil by -uculum =-ouil =-ou, see § 258. From O. Fr. genouil comes agenouiller, genouillère.

Genre, sm. a kind, description; from L.

genere, abl. of genus.

GENS, smf. pl. people; pl. of gent, q.v.

GENT, sf. a nation; from L. gentem .-Der. gens.

GENT, adj. fair, comely, pretty; from L. genitus, of good birth, then gracious, charming. For regular contr. of genitus into gen'tus see § 51. - Der. agencer (from a form agentiare \*, deriv. of gentus \* for genitus. See agencer).

Gentiane, sf. the gentian; from L. gen-

tiana.

Der. gentillesse, gentillåtre.

GENTILHOMME, sm. a nobleman, person of quality; compd. of homme and gentil, in sense of a person of good birth.-Der. gentilhommerie, gentilhommière.

Gentillâtre, sm. a lordling. See gentil. Gentillesse, sf. prettiness, gracefulness. See gentil.

Génuflexion, sf. a genuflexion; from L.

genuflexionem. Géodésie, sf. geodesy; from Gr. γεωδαισία.

-Der. géodésique. **Géognosie**, sf. geognosy; from Gr.  $\gamma \hat{\eta}$  and

γνῶσις.

Géographie. sf. geography; from L. geographia. - Der. geographique, géographe.

GEÔLE, sf. a gaol; formerly gaiole. It. gabbiola, from L. caveola. Geôle (a prison, properly a cage) still had both senses in the middle ages; in the 13th cent. people spoke of la geôle d'un oiseau as well as of the la geôle d'un prisonnier. Caveola, which consonified eo into io (see abréger) and changed c into g (see § 125), became gaviola, found in the form gabiola in a charter of A.D. 1229: 'lpsos quittamus ab omni . . . custodia villae, turris et gabiolae, ab exercitu,' etc. Gabiola becomes jaiole. For loss of medial b see § 113; for g=j see § 130. O. Fr. jaiole becomes jeole; for ai = ae = e see § 103: and lastly geôle, see genièvre. In the sense of a bird-cage geôle has produced the compd. engeôler, now spelt enjôler, which in the middle ages = mettre en cage. Cp. Sp. enjaular, der. from jaula, a cage. Engeôler in fowler's language meant to lure a bird into a snare or cage by help of other birds. From this technical sense the word came metaph. to mean 'to cajole,' 'take in by flattering words.' The spelling engeôler, which is etymol. correct, and indicates the origin of the word, continued down to the beginning of the 18th cent .- Der. geôlier.

Géologie, sf. geology; from Gr.  $\gamma \hat{\eta}$  and λόγος.—Der. géologique, géologue.

Géomancie, f. geomancy; from L. geomantia.-Der. géomancien.

Géomètre, sm. a geometrician; from L. geometra.-Der. géométral.

Géométrie, sf. geometry; from L. geometria. - Der. géométrique.

Géranium, sm. a geranium; the L. ger-

GERBE, sf. a sheaf. O. Fr. garbe, from O. H. G. garba (§ 20).—Der. gerbée, gerber.

GERCER, va. to chap, crack (in cold weather); formerly garcer, from L. carptiare\*, deriv. of carptus, partic. of carpere, to break, split. Carptiare becomes garcer, by c=g, see § 125; and by -tiare =-cer, see § 264; garcer becomes gercer by a=e, see § 54.—Der. gerçure.

Gérer, va. to administer, manage; from L.

gerere.-Der. gérant.

GERFAUT, sm. a gerfalcon, O. Fr. gerfault; from L. L. gyrofalco, L. gyrus and falco. For al = au see agneau.

Germain, adj. german (cousin); from L.

germanus.

† Germandrée, sf. (Bot.) germander; through It. calamandrea (§ 25), from L. chamaedrys (§ 172).

Germanique, adj. Germanic; from L.

Germanicus.

GERMER and to shoot bud: from L. germen.

GERMER, vn. to shoot, bud; from L. germinare, by regular contr. (see § 52) of germinare into germ'nare, whence germer. For mn = m see § 160.

Germinal, adj. (Bot.) germinal, sm. Germinal (the 7th month in the French calendar, Mar. 21 to April 19). See germe.

Germination, of. germination; from L. germinationem.

Gerondif, adj. gerundive; from L. gerun-

divus.

GESIER, sm. the gizzard; from L. gigerium, unused sing. of gigeria. For i=e see § 68; for g=s see fraise; for e=ie see § 56.

GÉSIR, vn. to lie (infinitive of git, gisais, etc.); from L. jacere. For j=g see genièvre; for a = e see § 54; for c=s see § 120; for e=i see § 59.—Der. gésine.

Gestation, sf. gestation; from L. gestationem.

Geste, sm. a gesture; from L. gestus.

Gestes, sm. pl. heroic actions (an archaic term); from L. gesta.

Gesticuler, vn. to gesticulate; from L. gesticulare.—Der. gesticulation, gesticulateur.
Gestion, of administration: from L. gestion.

Gestion, sf. administration; from L. gestionem.

Gibboux, adj. humped, gibbous; from L. gibbosus. For -osus = -eux see § 229. Gibbosité, sf. gibbousness; as if from a L.

gibbositatem\*, from gibbosus.

GIBECIÈRE, sf. a game-pouch; der. from O. Fr. gibecer. Cp. grimacière from grimacer. See gibier.

GIBELET, sm. a gimlet, O. Fr. guimbelet, cp. Engl. wimble. Origin uncertain, perhaps from

O. Fr. vimbrat or vibrat = to pierce, in an IIth-cent. glossary; from L. vibrare. For v = g see § 140; for r = l see § 154.

GIBELIN, sm. a Ghibelline; a word of hist. origin (§ 33), from the followers and adherents of the Weiblingen, Conrad III.

GIBELOTTE, sf. a gibelotte, rabbit-stew.

Origin unknown.

+ Giberne, sf. a cartridge-box; introd. in 16th cent. from It. giberna (§ 25).

GIBET, sm. a gibbet. Origin unknown. GIBIER, sm. game. Origin unknown.

GIBOULÉE, sf. a shower, hail-storm. Origin unknown.

GIBOYER, vn. to hunt. See gibier.—Der. giboyeur, giboyeux.

+ Gigantesque, adj. gigantic; introd.

from It. gigantesco (§ 25). GIGOT, sm. a leg of mutton. See gigue. GIGUE, sf. a leg. Origin unknown.—Der.

gigot.

GIGUE, sf. a jig, a dance to the sound of the gigue, an O. Fr. name for a stringed instrument. Gigue is of Germ. origin, M. H. G. gîge, Germ. geige, a violin (§ 20.)

GILET, sm. a waistcoat. See gille.—Der.

giletière.

GILLE, sm. a clown (at a theatre). As a proper name Gille represents the L. Aegidius; 'Sanctus Aegidius' is in Fr. Saint Gilles. But we known no reason why the theatre clown should be called Gille.—Der. gilet (originally a sleeveless waistcoat worn by clowns on the stage. A similar nietaphor is found under jaquette, q. v.).

GIMBLETTE, sf. a kind of cake. Origin

unknown.

GINGEMBRE, sm. ginger; in Joinville ginginbre, originally gingibre, from L. zinziberis. For regular contr. to zinzibris see § 51; hence gingibre by z=g, cp. jaloux and § 152. For intercalated m (gingimbre) see lambruche; for i=e (gingembre) see § 72.

Ginguet, adj. weak, valueless (of wines or cloth); a word introduced in the 16th

century. Origin unknown.

+ Girafe, sf. a giraffe; of Oriental origin.

Ar. zerāfa (§ 31). For z=g see gingembre.

+ Girandole, sf. a girandole, spring (of guns); from It. girandola (§ 25).

Girasol, sm. a girasol; from L. gyrare and

Giratoire, adj. gyral; from L. gyratorius\*, deriv. of gyratus, partic. of gyrare GIROFLE, sm. a clove; corruption (see) § 172) of L. caryophyllum. Contrd. according to the Gr. accent (καρυόφυλλον, see § 51), into caryoph'lum, whence girofle. For ph = f see § 146; for c = gsee § 125. For the unwonted phenomenon of a = i see aimant; io = o is still more

rare. Der. gîroflier, goroflée.

GIRON, sm. a lap. Before it received its present sense it signified the part of the dress between the girdle and the knees: in medieval Lat. the word was gironem, signifying the lower part of the tunic; ' Mox cum sinistra manu girones albas accipiens, et ante se tenens, spargit ante se aquam benedictam,' a passage quoted by Ducange. The L. giro \* is of Gerni. origin, M. H. G. *gêre*, a skirt (§ 20).

GIROUETTE, sf. a vane, weathercock; a dim. from O. Fr. girer, which is from L.

gyrare.

GISANT, adj. lying (ill, dead); from L. jacentem. For the unusual a=i see aimant; for c = s see § 129; for j = g see

GISEMENT, sm. bearing (in geology, navigation), der. from gésir (q. v.); gisement is

for gésement, see § 60.

GÎTE, sm. home, lodging, site, seat, form, gist; formerly giste, Low L. gista, originally gesta, representing L. jacita \*, a sleeping place, partic. of jacere. Jácita, regularly contr. (see § 51) into jac'ta, becomes Low L. gesta by j=g, see genièvre; by c = s, see § 120; by a = e, see § 54. Gesta becomes O. Fr. giste by e=i, see § 59, and lastly gite by loss of s see § 148. —Der. giter.

GIVRE, sm. rime, hoar-frost. Origin un-

known.

GIVRE, sf. a snake. O. Fr. guivre, from L. vipera\*, by regular contr. of vípera into vip'ra, whence guivre. For v = gusee gaîne; for p = v see § 111.

Glabre, adj. (Bot.) glabrous, unbearded;

from L. glaber.

GLACE, sf. ice; from L. glacia \*, a secondary form of glacies, found in Graeco-Lat. glossaries in the middle ages. For cia = cesee § 244. - Der. glacon, glacer, glacier, glacière, glacis.

Glacial, adj. glacial; from L. glacialis. Gladiateur, sm. a gladiator; from L. gla-

diatorem.

GLAÏEUL, sm. (Bot.) a gladiolus; from L. gladiolus. For glad-io-lus = glad-iolus see aieul; hence glaïeul, by loss of medial d, see § 120; and by -folus = -ieul,

GLAIRE, sf. glair, a term used by binders, signifying properly white of egg: the sense of 'glairous humour' comes from the likeness of this humour to the white of egg. It comes from L. clara in the phrase 'clara ovi,' used in some Low Lat. documents. For cl = gl see § 125; for a = ai see § 54. This derivation is confirmed by It. chiara, Sp. and Port. clara. - Der. glaireux.

GLAISE, sf. loam, clay; from L. glitea\*, found in a medieval glossary. Glitea is from glitem \*, in Isidore of Seville, signifying thick clay. Glitea becomes regularly glitia (see § 58), whence glaise. For tia = se see agencer; for i = ai see § 60 note 2.—Der. glaiser, glaiseux, glaisière.

GLAIVE, sm. a sword; from L. gladius. For loss of d see § 120; for insertion of

v see corvée.

GLAND, sm. an acorn; from L. glandem. -Der. glande (from its likeness to an

acorn), glandée.

GLANDE, sf. (Anat.) a gland. See gland. Glandule, sf. (Anat.) a glandule; from L. glandula. Its O. Fr. doublet is glandre. -Der. glanduleux, glandulaire.

GLANER, va. to glean; O. Fr. glener, from L. glenare\*, found in the 6th-cent. Thus we read 'Si quis in messem alienam glenaverit' in a document of A.D. 561. Origin unknown, connected with M. E. gleme, A.S. gilm, a handful. For e = asee amender .- Der. glane (verbal subst.), glaneur, glanure, glanage.

GLAPIR, vn. to yelp; of Germ. origin, Neth. klappen (§ 20). For cl=gl see

§ 125 .- Der. glapissement.

GLAS, sm. a knell, passing-bell, also written clas in O. Fr.; from L. classicum, which in Class. Lat. was the signal by the trumpet to call troops together; in Eccles. Lat. the bell calling the monks to church, as is seen in the following: 'Ad matutinum primo totum classicum pulsetur, et, remanente classico, duo minora signa sonent, donec fratres ad ecclesiam conveniant.' We even find 'classicum mortuorum' = le glas des trespassés, the passing bell. Classicum becomes glas by loss of last two atonic syllables, see §§ 50, 51; for cl = gl see § 125.

Glauque, adv. glaucous; from L. glaucus.

Glèbe, f. glebe, soil; from L. gleba. +Glette, sf. litharge; from Germ. glätte (§ 27).

GLISSER, vn. to slip, slide; of Germ. origin, Neth. glissen (§ 20).—Der. glissoire, glissade, glisseur, glissement.

Globe, sm. the globe; from L. globus.—

Der. englober.

Globule, sm. a globule; from L. globulus. -Der. globuleux, globulaire.

GLOIRE, sf. glory; from L. gloria. For

-oria = -oire see § 233.

Glorieux, adj. glorious, boastful; from L. gloriosus. For -osus = -eux see § 229. Glorifier, va. to glorify; from L. glorifi-

care. - Der. glorification.

Gloriole, sf. vain glory; from L. gloriola. Glose, sf. a gloss, a parody; from L. glossa. -Der. gloser, gloseur, glossateur.

Glossaire, sm. a glossary; from L. glossarium.

Glossateur, sm. a collector of glosses. See

glose.

Glotte, sf. (Anat.) glottis; from Gr. γλωττίς. GLOUSSER, vn. to cluck; formerly gloucer, from L. glociare \*, deriv. of glocire. For -ciare = -cer see § 264; for o = ou see § S1; for -cer =-sser see agencer .- Der. gloussement.

GLOUTERON, sm. (Bot.) a burdock; corruption of O. Fr. gletteron. Gletteron is der. from glette (cp. moucheron from mouche, aileron from aile). O. Fr. glette, a burdock. The word is of Germ. origin, Germ. klette (§ 20). For cl = gl see § 125.

GLOUTON, sm. a glutton; from L. glutonem\*, found in Festus. For u = ou see

§ 90.—Der. gloutonnerie.

GLU, sf. birdlime, glue. Prov. g'ut, from L. gluten, of which there was a late L. form glutum. For loss of t see § 118.— Der. gluau, gluant, gluer, engluer.

GLUI, sm. thick straw. Origin unknown. Gluten, sm. gluten; the L. gluten.—Der.

glutineux.

Glyptique, sf. the art of engraving figures on stone; from Gr. γλυπτός.

Gnome, adj. a guome; a word made by

Paracelsus from Gr. γνώμη. Gnomique, adj. gnomic; from Gr. γνωμι-

κόs. Gnomon, sm. a gnomon, dial-pointer; the

Gr. γνώμων.—Der. gnomonique.

GO (TOUT DE), adv. unceremoniously; go = gob, at one gobbet, one gulp. See gober.

GOBELET, sm. a goblet; dim. of O. Fr. gobel. Gobel is from L. cupellum, masc. form of cupella, used in Apicius. For c = g see § 125; for  $\check{\mathbf{u}} = \mathbf{0}$  see § 90; for  $\mathbf{p} = \hat{\mathbf{b}}$  see § III.

GOBELOTTER, vn. to tipple; from gobelot\*, dim. of gobel (see gobelet).

GOBER, va. to swallow greedily; of Celtic origin, Gael. gob, the mouth (§ 19).

GOBERGER (SE) vpr. to amuse oneself, take one's ease. Origin unknown.

GODAILLER, vn. to tipple; der. frcm O. Fr. goder (cp. criailler from crier, etc.). Origin

GODELUREAU, sm. a coxcomb, fop, simpleton. Origin unknown.

GODENOT, sm. a little wooden puppet. Origin unknown.

GODER, vn. to be creased, puckered (of

clothes). Origin unknown.

GODET, sm. a drinking cup; dim. of root got, which still survives in the Saintonge patois. Got is from L. guttus, found in Pliny. For u = 0 see § 97; for t = d see § 117.

GODIVEAU, sm. a forcemeat pie.

unknown.

GODRON, sm. (Archit.) a round plait, godroon. Origin unknown .- Der. godronner.

GOELAND, sm. a gull; formerly goiland; of Celtic origin, Kymr. gwilan (§ 19). The root guil has produced both goëland and goëlette, which is properly a sea-swallow, then metaph, a light bark.

GOËLETTE, sf. a schooner. See goëland.

GOËMON, sm. sea-weed. Of Celtic origin (§ 19); Welsh gwymon, Gael. feamuinn. GOGO (A), loc. adv. at one's ease, in clover.

Origin unknown.

GOGUENARD, adj. bantering, sm. a jester, banterer; from O. Fr. gogue, pleasantry, which survives in deriv. goguette. The origin of gogue is unknown .- Der. gogue-

narder, goguenarderie. GOGUETTES, sf. pl. merry jests. See go-

guenard.

GOINFRE, sm. a gormandizer. Origin un-

known.-Der. goinfrer, goinfrerie. GOÎTRE, sm. a goitre, swelled neck; for-

merly gostre, from L. gutter \*, another form of guttur. Gutter properly signifies a throat, but is used for a goitre in late Lat. We find its deriv. gutturosus, for a goitre, in Ulpian: 'Si quis natura gutturosus sit, aut oculos eminentes habeat, sanus videtur'; and the Scholiast on Juvenal's line, 'Quis tumidum guttur miratur in Alpibus?' has this note: 'Tanquam si in Alpibus gutturosos homines admireris.' Gutter\*, by u = o (see § 97) and by metathesis of e, becomes goetre, whence goître.-Der. goîtreux.

+ Golfe, sm. a gulf; from It. golfo (§ 25). Its doublet is gouffre, q. v.

Gomme, sf. gum; from L. gummi. For u = 0 see § 97 .- Der. gommer, gommeux,

gommier.

GOND, sm. a hinge. Origin uncertain; probably from L. gumphus \*, a nail, piece of iron used as a hinge, which from Gr. γόμφος. Gumphus, which is found also as gonfus in several I Ith-cent. documents, becomes gon in O. Fr. For u = 0 see § 97; for m = n see § 160; for ph = f see § 146; the change of f = d is unusual.

+Gondole, sf. a gondola; from It. gon-

dola (§ 25).—Der. gondolier.

+ Gonfalon, sm. a gonfalon; from It. gonfalone (§ 25) .- Der. gonfalonnier.

GONFLER, va. to inflate, swell out; from L. conflare, which in the Latin of the late Empire signifies to swell out. For c = gsee § 125.—Der. gonflement, dégonfler.

GORET, sm. a porker, young pig; dim. of O. Fr. gore, signifying a sow. Origin un-

known.

GORGE, sf. the throat; from L. gurges, properly a whirlpool, then a throat; for the change of meaning by way of metaphor see § 14. For u = 0 see § 97.—Der. gorgerette, gorger, dégorger, égorger, engorger, regorger, rengorger, gorgée (partic. subst.).

GOSIER, sm. the throat, gullet; O. Fr. gosillier. Origin unknown. From gosillier we have the vn. s'égosiller, to tire the

Gothique, adj. Gothic; from L. gothicus, from Gothus.

+ Gouache, sf. water body-colour; from It. guazzo (§ 25).

+ Goudron, sm. tar; corruption of goudran, It. catrame, a word of Oriental origin, Ar. qatrān (§ 31).—Der. goudronner.

GOUFFRE, sm. a whirlpool; originally golfre\*, It. golfo, from Low Gr. κύλφος. ol = ou see § 157; for the intercalated r see chanvre. Gouffre is a doublet of

golfe, q. v.-Der. engouffrer.

GOUGE, sf. a gouge; from L. guvia \*, a chisel, in Isidore of Seville, lib. xix., De Instrumentis Lingariis: 'Cauterium gallis guvia.' Guvia is regularly transformed (see abréger) into guv'ja, whence gouge. Bugge derives the late Lat. guvia \* from the Celtic (§ 19); O. Irish gulpan, a sharp point, sting, whence the earliest med. Lat. gulbium \*, whence by softening 1 to u (§ 157) and b to v (§ 113) we get guvia\*, whence gouge. For vj = j sec abréger; for o = ou see § SI.

GOUJAT, sm. an army-servant, a blackguard. Origin unknown.

GOUJON, sm. a gudgeon. It. gobio, from L. gobionem. For consonification of io into jo (gobjonem), and for bj = j, see abréger: for o = ou see § 81.

GOULE, sm. a ghoul; a word of Oriental

origin, Ar. ghoūl (§ 31).

GOULEE, sf. a mouthful; from goule, the throat in O. Fr., der. from L. gula. For u = ou see § 90. - Der. (from O. Fr. goule), goulet, goulette, goulotte, goulu.

GOULET, GOULOT, sm. neck (of a bottle).

See goulée.

GOULOTTE, sf. a gullet. See goulée.

GOULU, sm. a glutton, adj. greedy. See goulée. GOUPILLE, sf. a small pin; formerly coupille, from L. cuspicula, dim. of cuspis. For -icula = -ille see § 257; for u = ou see § 90; for c = g see § 125; for loss of s see § 148.

GOUPILLON, sm. a holy water brush; deriv. of O. Fr. goupil, a fox. Goupillon, originally a fox's brush, came to its present sense because these brushes were like the tails of foxes. Goupil is the L. vulpeculus\*, dim. of vulpes. For -eculus = -il see § 256; for v = g see gaine; for ul = ousee § 157.

GOURD, adj. benumbed. Sp. gordo, from L. gurdus \*, heavy, clumsy. For u = ou see § 90 .- Der. dégourdir, engourdir, en-

gourdissement.

GOURDE, sf. a gourd; formerly gouourde and gougourde, from L. cucurbita. For regular contr. of cucúrbita into cucurb'ta see § 51, hence gougourde. For bt = tt see § 168; for tt = d see § 117; for c = g see § 125; for u = ou see § 90. From gougourde comes the O. Fr. gouourde, then gourde, by loss of medial g, see allier. Gourde is a doublet of cucurbite.

+ Gourdin, sm. a cudgel, club; from It. cordino, the rope's-end with which galley-

slaves are punished (§ 25).

GOURGANDINE, sf. a street-walker. Connected with a Norman verb gourgandir. Origin unknown.

GOURMADE, sf. a punch, blow. See gour-

GOURMAND, sm. a gourmand, glutton, adj. gluttonous. Origin unknown. See gourmet. –Der. gourmandise.

GOURMANDER, va. to scold; from gourmé, q. v.

GOURMANDISE, sf. gluttony. See gour- Gracieux, adj. gracious; from L. grati-

GOURME, sf. mumps, glanders. Origin unknown.

GOURME, p.p. affectedly grave, curbed. See gourmer.—Der. gourmander.

GOURMER, va. properly to put the curb chain on a horse, to beat. Origin unknown.

-Der. gourmette, gourmade.

GOURMET, sm. a judge of wines, connoisseur in food; originally a wine-merchant's man, in 13th cent. a lad generally. Gourmet, formerly groumet, is a dim. of groume, found for a boy in O. Fr. documents; of Germ. origin, Neth. grom (§ 20). For o = ou see § 86; for transposition, groumet = gourmet, see âpréte.

GOURMETTE, sf. a curb-chain. See gour-

GOUSSANT, sm. a heavy kind of horse; also adj. heavy (of horse or dog). Origin unknown.

+Gousse, sf. a pod; in 16th cent. gosse, from It. guscio, Milanese gussa (§ 25).

GOUSSET, sm. the armpit. Origin unknown. GOUT, sm. taste; formerly goust, It. gusto, from L. gustus. For u = ou see § 90; for loss of s see § 148.—Der. goûter, dégoûter, ragoûter, goûter (verbal subst.).

GOUTTE, sf. a drop; from L. gutta. sense of 'gout' comes from the old belief that these joint-pains are caused by drops (gouttes) of humour, which swell the limbs. For o = ou see § 86.—Der. gouttelette, goutteux, gouttière, dégoutter, égoutter, égoût.

GOUVERNAIL, sm. a helm; from L. gubernaculum. For -aculum = -ail see § 255; for u = ou see § 90; for b = v see § 113.

GOUVERNER, va. to govern; from L. gubernare. For u=ou see § 90; for b = v see § 113.—Der. gouverne (verbal subst.), gouvernement, gouvernante.

GOUVERNEMENT, sm. government.

gouverner.

GOUVERNEUR, sm. a governor, ruler; formerly gouverneur, Prov. governador, It. governatore, from L. gubernatorem. For -atorem = -eur (through ador, edor, edur, eur, eur) see under empereur and § 228; for  $\mathbf{u} = ou$  see § 90; for  $\mathbf{b} = v$  see § 113.

Grabat, sm. a pallet; from L. grabatus. GRABUGE, sm. a quarrel. Origin unknown. GRACE, sf. grace, favour; from L. gratia.

For -tia = -ce see § 244.—Der. disgrâce. Gracier, va. to pardon; from L. gratiare\*, der. from gratia.

osus. For -osus = -eux see § 220.

Gracieuseté, sf. graciousness, courtesy; from L. gratiositatem. For -tatem = -té see § 230.

Gracilité, sf. shrillness; from L. gracili-

Gradation, sf. gradation; from L. grada-

Grade, sm. grade, rank; from L. gradus. -Der. gradé, gradin.

Gradé, adj. that has a rank. See grade. Gradin, sm. a step. See grade, of which it is a dim., being prop. the little step placed on an altar.

Graduation, sf. graduation. See graduer. Graduel, adj. gradual; as if from a L. gra-

dualis\*, from gradus.

Graduel, sm. a gradual; from eccles. L. graduale \* (properly verses of the Psalms of Degrees, which the Levites are said to have sung on the fifteen steps of the Temple). Graduel is a doublet of O. Fr. grael.

Graduer, va. to graduate; a deriv. of L.

gradus .- Der. graduation.

GRAILLER, vn. to call in the dogs (with the horn); from O. Fr. graile, a trumpet, which from L. gracilis, properly clear, shrill; then a horn, in medieval Lat. texts. So we have clairon from the adj. clair. There is an example of gracilis in this sense in the Chronicle of Walter the Chancellor: 'Libetque preconari voci propatula ut universi, audito primo sonitu gracilis, festinent bellicis indui.' And again: 'Gracilibus, tibiis, tubis clangentibus.' For gracilis = graile see grêle. - Der. graillement.

GRAILLON, sm. broken meat. Origin unknown.

GRAIN, sm. grain; from L. granum. For -anum = -ain see § 194.—Der. grainier, grener, grenu, égrener, greneler, grenaille.

GRAINE, sf. seed, set, race, eggs (of silkworms); from L. grana\*, a fem. form of granum. For -ana = -aine see § 194.-Der. grainetier.

GRAISSE, sf. fat, grease. See gras.—Der. graisser, graisseux.

GRAISSER, va. to grease. See graisse.— Der. graissage.

+Gramen, sm. (Bot.) grass; the L. gra-

Graminée, sf. (Bot.) grass, adj. grassy, gramineal; from L. graminea\*.

Grammaire, sf. grammar; from L. gram-

maria\*, a hypothetical form, composed of L. gramma, a letter, and the suffix -arius (see § 198).-Der. grammairien.

Grammatical, adj. grammatical; from L. grammaticalis\*, der. from gramma-

Gramme, sm. a weight, gramme (15,438 grains troy); from Gr. γράμμα.

GRAND, adj. great; from L. grandis .-Der. grandelet, grandeur.

+ Grandesse, sf. grandeeship (Spanish dignity); from Sp. grandezza (§ 26).

GRANDEUR, sf. greatness. See grand. + Grandiose, adj. grand, sm. grandeur;

from It. grandioso (§ 25).

GRANDIR, vn. to grow great; va. to make great; from L. grandire.

Grandissime, adj. superlatively great;

from L. grandissimus.

GRAND'MERE, sf. a grandmother. grand and mère. See also Hist. Gram.

p. 103.

GRANGE, sf. a barn. Sp. granja, from L. granea\*, der. from granum. Granea\* is thus used in the Germanic Codes: 'Si enim domum . . . incenderit aut . . . graneam vel cellaria,' in the Lex Alemannorum, 81, 2. Granea becomes first grania, then granja, then grange; see §§ 243, 244.— Der. engranger.

+Granit, sm. granite; from It. granito

(§ 25).—Der. granitique.

Granulation, sf. granulation. See granuler. Granuler, va. to granulate; der. from granule, a little grain, which is from L. granulum, dim. of granum.—Der. granulation.

Granuleux, adj. grained, granular; der.

from granule.

Graphique, adj. graphic; from Gr. γραφι-

Graphomètre, sm. a graphometer; from

Gr.  $\gamma \rho \alpha \phi \dot{\eta}$  and  $\mu \dot{\epsilon} \tau \rho o \nu$ .

GRAPPE, sf. a bunch; properly a hook, then clustered fruit hooked on, attached to, a stem. Grappe in sense of 'hook' remains in some special uses, as grappe de maréchal ferrant, etc., and in the deriv. grappin. Grappe is of Germ. origin, Germ. krappen (§ 20). For k=g see § 125.—Der. grappiller, grappilleur, grappillon, grappin, égrapper.

GRAPPILLER, va. to glean. See grappe.

GRAPPILLON, sm. a cluster of grapes. A dim. of grappe, q. v.

GRAPPIN, sm. a grapnel. See grappe. GRAS, adj. fat. O. Fr. cras, from L. crassus (in Martial): the word takes the form grassus in Isidore of Seville. For c = g see § 125. Gras is a doublet of crasse, q. v. - Der. graisse, graisser, graisseux, grassouillet, grasseyer, grasseyement.

GRATERON, sm. (Bot.) scratchweed. See

† Graticuler, va. to divide (a drawing, picture) with squares; from It. graticolare (§ 25). Its doublet is griller, q. v.

Gratification, sf. gratification; from L.

gratificationem.

Gratifier, va. to gratify; from L. grati-

GRATIN, sm. the burnt part (of food).

gratter.

+Gratis, adj. gratis; the L. gratis. Gratitude, sf. gratitude; from L. grati-

tudinem.

GRATTER, va. to scratch. It. grattare, from Low Lat. cratare \*, found in the Germanic codes: 'Si quis alium unguibus crataverit, ut non sanguis, sed tumor aquosus decurrat,' in the Lex Frisonum, app. 5. Cratare is of Germ. origin, answering to O. H. G. chrazôn, Icel. kratta (§ 20). Cratare becomes gratter by c=g, see § 125.—Der. grattelle, grateron, grattoir, gratin, égratigner, égratignure.

Gratuit, adj. gratuitous; from L. gratu-

itus .- Der. gratuité.

Grave, adj. grave; from L. gravis. Its doublet is grief, q. v .- Der. graviter. GRAVELEUX, adj. gravelly. See gravier .-Der. gravelure.

GRAVELLE, sf. gravel. See gravier.

+Graver, va. to engrave; of Germ. origin, Neth. graven (§ 20). — Der. graveur, gravure. GRAVIER, sm. gravel; from O. Fr. grave, rough sand mixed with stones, a word connected with the Celtic; in Kimric grou,

and the Provençal district called the Crau. The O. Fr. grave has left other derivatives: gravois, gravelle, graveleux, engraver, grève (softened form of O. Fr. grave. For a = e see § 54).—Der. gravats, gravois, gravatier.

GRAVIR, va. to climb. It. gradire, from L. gradire\* (lit. to climb by steps), from gradus. Gradire becomes gravir by loss of medial d (gra'ire), see § 120, and by intercalation of an euphonic v, see corvée.

Gravité, sf. gravity; from L. gravitatem. Graviter, vn. to gravitate. See grave.—

Der. gravitation.

GRAVOIS, sm. rubbish. See gravier. Gravure, sf. engraving. See graver.

GRE, sm. will, inclination, taste. grat, It. grato, from L. gratum.

Grèbe, sm. the grebe (ornith.); of Celtic origin (§ 19); cp. Bret. krib, a comb, crest.

Grec, adj. Greek; from L. graecus.

GREDIN, sm. a scoundrel, originally a beggar. A word of Germ. origin; Goth. grêdus, hunger (§ 20).—Der. gredinerie.

GRÉEMENT, sm. rigging. See gréer.

GREER, va. to rig; of Germ. origin, Goth. ge-raidjan, to get ready (§ 20). geraidjan = g'raidjan see briller; for loss of d see § 120.—Der. agrès, gréement, gréeur.

GREFFE, sm. a record-office; in Low Lat. graphium\* (see greffier), a style for writing with. For ph = f see § 146; for a = e see § 54. From greffe, in sense of a stiletto, comes the verb greffer, to graft with a greffe. GREFFE, sf. (Bot.) a graft. See greffer.

GREFFER, va. to graft. See above.—Der. greffe (verbal subst.), greffeur, greffoir.

GREFFIER, sm. clerk to a court, registrar; from Low L. graphiarius\*, a word found in medieval documents: 'Guillelmus christianissimi regis consiliarius et status regni a secretis, ut etiam dicti ordinis S. Michaelis ab actis seu graphiarius'; from an act of A.D. 1550. Graphiarius is from graphium, a style. Graphiarius becomes greffier. For a = e see § 54; for ph = f see § 146; for -arius = -ier see § 198.

+ Grège, adj. raw (of silk); from It. greggia in the phrase seta greggia, raw

silk (§ 25).

GREGEOIS, adj. Greek (fire), wildfire; formerly feu grézois, an inflammable substance invented in the 7th cent. by Callinicus of Heliopolis; so called from the Byzantines (or, as they were named in the middle ages, the Grégeois) who employed it (§ 33). As late as Scarron we find Grégeois used for Grecs. Grégeois represents L. graecensis \*, der. from graecus. Graecencis \* becomes grézois by ns = s, see § 163; by e = oi, see § 62; by c=z, see amitié. Lastly grézois becomes grégois, just as zelosus becomes jaloux, q. v.

+Grègue, sf. breeches; formerly gregesque, from It. grechesco (§ 25). Its doublets

are grièche, grecque.

GRELE, adj. slender, slim; formerly graile, It. gracile, from L. gracilis. For regular contr. of gracilis into grac'lis, see § 51; hence O. Fr. graile by cl=il, see Hist. Gram. p. 71; finally è is only another way of writing the diphthong ai, see §§ 102, 103.

-atum = -é see § 201.—Der. agréer, mal-GRÊLE, sf. hail; formerly gresle, a word gré. q. v. Grésil, sleet. See grès.—Der. grêlon, gréler.

+ Grelin, sm. a cord, small cable; from

Germ. greling (§ 27).

GRÊLON, sm. a great hailstone. See grêle. GRELOT, sm. a hawker's bell, dim. of O. Fr. grele.

GRELOTTER, va. to shiver with cold. See

grelot.

+Grenade, sf. a pomegranate, grenade (nullitary); from Prov. granada (§ 24), which from L. granata for granatum. The suffix -ade shows that the word did not come direct from Lat. to Fr.; for had it done so, its form would have been grenée, as the suffix -ata always = -ée in Fr., see § 201.—Der. grenadier, grenadine. (From grenade, in sense of a projectile, comes grenadier.)

GRENADIER, (1) sm. (Bot.) a pomegranate-(2) a grenadier (military).

grenade.

GRENAILLE, sf. a minute grain; dim. of grain.—Der. grenailler.

+Grenat, sm. a garnet; from It. granato

(§ 25).

GRENER, vn. to seed, va. to granulate. See graine .- Der. greneler, grené (part. subst.). GRÈNETIER, sm. a seedsman; from grenette, dim. of graine. - Der. greneterie.

GRENETIS, sm. the milled edge (of coins), a punch; deriv. of grenet, dim. of graine,

GRENETTE, sf. the Avignon berry; dim. of graine.

GRENIER, sm. a granary, loft; from L. granarium. For -arium = -ier see § 198;

for atonic a = e see § 54.

GRENOUILLE, sf. a frog. O. Fr. renouille, It. ranocchia, from L. ranuncula, fem. form of ranunculus, used by Cicero, der. from rana. Ranuncula becomes ranucula by nc = c (see § 163), then renouille by -ucula = -ouille (see § 258), and atonic a = e see § 54. Renouille becomes grenouille by the altogether unusual prefix of a g, see Hist. Gram. p. 79, note 2 .- Der. grenouillet, grenouillette (see renoucule), grenouillere.

GRENU, adj. corned, granular; deriv. of grain (un épi grenu, an ear full of grain).

GRÉS, sm. sandstone, gritstone; of Germ. origin, O. H. G. gries, gravel (§ 20).—Der. grésil, gresserie.

GRESIL, sm. sleet. See grès. - Der. grésil-

ler, grésillement.

GRÈVE, sf. (1) a strand. See gravier. (2) a grieve, leg-piece; from. Ar. djaurab.

GREVER, va. to burden, harm; from L. gravari. For a = e see § 54.—Der. dégrever. GRIBLETTE, sf. a hash of meat. Origin

unknown.

GRIBOUILLER, va. to daub, scrawl. Origin unknown.—Der. gribouillage, gribouillette.

GRIÈCHE, adj. wretched, disagreeable, prickly; from L. graeca. For ae = e = ie see § 104; for ea = che see § \$126, 54. Grièche is a doublet of grègue, grècque, q. v. Grièche is only used in two compds., pie-grièche, ortie-grièche, which is called in Eng. greek nettle. It is hard to see what the connexion with graeca may be.

GRIEF, adj. grievous; fem. griève, whence grièvement. Grief is used, as late as Bossuet, as an adj. meaning hard, painful; from L. gravis. For v = f see § 142; for a = e see § 54, whence O. Fr. gref which becomes grief by change of e into ie, see § 56. Grief is a doublet of grave, q. v.

GRIEF, sm. a wrong, injury; from L. grave\*, by changing -ave into -ief (for details see

above).

GRIÈVETÉ, sf. gravity, enormity; from L. gravitatem. For a = e see § 51; for e = ie see § 56; for i = e see § 68; for -tatem =

-té see § 230.

GRIFFE, f. a claw; of Germ. origin, O.H.G. grif, anything to seize with: then, in medieval Germ. texts, a claw (§ 20).—Der. griffer, griffade, griffonner, griffonneur, griffonnage.

GRIFFON, sm. a griffin. Port. gripho, der. (with suffix -on) from L. gryphus. For

ph = f see § 146.

GRIGNOTER, va. to nibble; der. from. grigner, op. trembloter from trembler. The O. Fr. grigner, to show one's teeth, grin, is of Germ. origin, O. H. G. grinan (§ 20).

GRIGOU, sm. a poor wretch. Origin un-known.

GRIL, sm. a gridiron; formerly gréil, originally graïl, from L. craticulum, masc. form of craticula, a gridiron (in Martial). Craticulum becomes graïl by loss of medial t (see § 117), and by c=g (see § 125). The form graticula for craticula is found in medieval Graeco-Lat. glossaries. For -iculum=-il see § 257, and cp. periculum, pèril. Graïl becomes gréïl by a=e, see § 54; then gril by ei=i, see § 102, note I.—Der. griller, grillade.

GRILLE, sf. a grate; formerly greil, origin-

ally grail, from L. craticula, deriv. of crates. Craticula is written graticula in medieval Lat. texts: we find 'Unam graticulam . . . abstulit,' in an act of A.D. 1353. For craticula = grille see gril.—Der. griller (whose doublet is craticuler), grillage.

GŘILLON, sm. a cricket; dim. of L. grillus.
GRIMACE, sf. a grimace; of Germ. origin,
A. S. grima, a mask, or perhaps from O. H. G.
grim, Engl. grim (§ 20).—Der. grimacer,

grimacier.

GRIMAUD, sm. an urchin. See grime.

+Grime, sm. a dotard (modern theatrical term), introd. from It. grimo (§ 25).—Der. se grimer, grimaud, grimelin, grimeliner.

GRIMOIRE, sm. a conjuring book. O. Fr. gramaire, gramare; from L. L. grammarium\*, for grammar was suspicious stuff.

GRIMPER, vn. to climb, clamber; formerly gripper, in double sense of climbing, gripping hold to climb, then grasping, seizing: of Germ. origin, Du. grippen (§ 20). For intercalated m see lambruche. Grimper is a doublet of gripper, q. v.

GRINCER, vn. to gnash (with the teeth); of Germ. origin, O. H G. gremizôn, through intermediate forms grem'zon, grenzon (§ 20). For m = n see § 160. Grincer is a doublet

of grincher .- Der. grincement.

GRIOTTE, sf. (Bot.) a griotte cherry; corruption of O. Fr. agriotte, dim. of Gr. αγριοs. The marble called griotte is so named from being cherry-coloured.

GRIPPER, vn. to grip, seize; of Germ. origin, O. Norse grîpa (§ 20).—Der. grippe.

GRIS, adj. grey; of Germ. origin, O. H. G. grîs, used of the hair (§ 20).—Der. grisaître, grisaîtle, griser, grison. grisette, grisonner.

GRISETTE, sf. a dress of common grey stuff; then, a coquettish young girl (from her

dress): dim. of gris, q. v.

GRISONNER, vn. to grow grey; deriv. of grison. See gris.

GRIVE, sf. a thrush. Origin unknown.— Der. grivelé.

GRIVOIS, smf. a jolly comrade. Origin unknown.

+ Grog, sm. grog; the Eng. grog (§ 28). GROGNER, vn. to growl, grumble; secondary form of grognir\*. So also It, has grugnare and grugnire, which is from L. grunnire (said of pigs). For nn = gu see cligner; for u = 0 see § 98.—Der. from groigner, O. Fr. form for grogner, comes the verbal subst. groing, now written groin; for the connection between groin and

groigner cp. soin and so gner, témoin and GRUGER, va. to crunch. Origin unknown. témoigner, loin and éloigner, etc. Other deriv. are grogner, grognement, grognard, grognon, grognonner.

GROIN, sm. a snout. See grogner.

GROMMELER, vn. to grumble, formerly grummeler; of Germ. origin, O. Germ.

grummeln (§ 20).

GRONDER, vn. to mutter, scold, grumble; GRUYER, adj. one who has the right to forest from L. grundare \*, a hypothetical secondary form of grundire, which is another form of grunnire, to grunt. For  $u = o \sec \S 98$ . -Der. grondeur, grondement, gronderie.

+ Groom, sm. a groom; the Eng. groom

(§ 28).

GROS, adj. large, bulky; from late L. grossus \* .- Der. grosseur, grossesse, grossier, grossir, dégrossir, grossoyer, grosse, gross-

GROSEILLE, sf. a gooseberry. Sp. grosella, of Germ. origin (O. H. G. kraüsel, in the compd. kraüsselbeere, § 20). For k = g see § 125; for au = 0 see § 106.—Der. groseillier.

GROSSIER, adj. coarse. See gros.-Der.

grossièreté.

+ Grotesque, adj. grotesque; from It.

grotesco (§ 25).

GROTTE, sf. a grotto. Prov. cropta, from L. crypta, which became crupta by y = u, see § 101. Crupta, by c = g (see § 125), becomes grupta, a form found in a Carolingian document: 'Insuper eidem contuli GUERE, GUERES (written with s only in gruptas eremitarum . . . cum omnibus ad verse), adv. much. Prov. gaigre. S'il eust dictas gruptas pertinentibus,' is in a Chartulary of A.D. 887. Grupta becomes grotte by u = 0 see § 98, and by pt = tt, see § 168. Grotte is a doublet of crypte, q. v.

GROUILLER, vn. to stir, move. Origin un-

known.—Der. grouillement.

GROUP, sm. a bag of money. Origin unknown.

+ Groupe, sm. a group; from It. groppo (§ 25).—Der. grouper, groupement.

GRUAU, sm. oatmeal; formerly gruel, from late Lat. grutellum\*. Grutellum is a dini. of grutum\*, in a Carolingian text. Grutum is of Germ. origin, A. S. grût, groats (§ 20). Grutellum becomes gruel by dropping medial t (see § 117), then gruau by el = au (see § 282).

GRUE, sf. a crane; from L. grua\*, a fem. form of grus, found in the Salic Law, 7, 6: 'Si quis gallum aut gallinam furaverit, vel, cygnum aut gruam domesticam.' word has also the sense of a crane to lift weights: so also Gr. Yépavos and Engl. crane have both senses. See § 13.

GRUME, sf. bark (on forest trees). Origin

unknown.

GRUMEAU, sm. a clod, lump; formerly grumel, from L. grumellus, a little lump, dim. of grumus. For el = eau see § 282.—Der. (from O. Fr. grumel) grumeler, grumeleux.

wood (a feudal term); from L. L. gruarius\*, 'judex causarum ad silvas et venationem attinentium,' says Ducange, who connects it with Germ. groen, Engl. green. Cp. the other feudal title verdier .- Der. gruerie.

+Gruyère, sm. Gruyere cheese; of hist. origin, see § 33; from Gruyère in Switzer-

land, where this cheese is made.

GUE, sm. a ford. Sp. vado, from L. vadum. For  $\mathbf{v} = gu$  see gaîne; for  $\mathbf{a} = \acute{e}$  see § 54; for loss of d see § 120: and cp. -atum = - $\acute{e}$ , § 201.—Der. guéable.

GUEDE, sf. woad. O. Fr. guaide; originally waide. Of Germ. origin, Germ. waid (§ 20).

For w = gu see gâcher.

GUENILLE, sf. a rag. Origin unknown. GUENON, sf. a pouched monkey. Origin

unknown.

GUEPE, sf. a wasp; formerly guespe, originally wespe. It. vespa, from L. vespa. For v = gu see gatne; for loss of s see

§ 148.—Der. guêpier.

guère vécu, il eust conquis toute l'Italie, says a 14th-cent, chronicle. In mod, French only used with a negative, ne ... guère signifying scarcely, but little. Guère is of Germ. origin, answering to O. H. G. weigaro\*, much (§ 20). This contr. into weig'ro becomes guere. For w = gu see gacher; for gr = r see § 131: the gr remains in old

Prov. gaigre. - Der. naguère, q. v. GUÉRET, sm. a fallowland, field. garag, from L. veractum\*, a Low Lat. form, representing L. vervactum\*, fallow land, by the unique reduction of rv to r in the middle of a word. Veractum by ct = t (see § 168) gives us Fr. guéret. For  $\mathbf{v} = gu$  see gaîne; for  $\mathbf{ct} = t$  see Hist. Gram.

p. 81; for a = e see § 54, 4.

Guéridon, sm. a round table. Originally the name of a personage in 17th-cent. ballets, thence a kind of ballad or Vaudeville. How the word was attached to a piece of furniture is not so clear (Littré).

UERIR, vn. to heal; its primitive sense is 'to defend' in very old Fr. documents. Guérir, formerly guarir, originally warir, is of Germ. origin, Goth. warjan, to defend (§ 20). For w=gu see gâcher.—Der. guérison, guérissable.

+ Guérite, sf. a sentry box; from Sp.

garita (§ 26).

GUERRE, sf. war. It. guerra. Of Germ. origin, O. H. G. werra, a quarrel (§ 20). For w=gu see gåcher.—Der. guerrier,

guerroyer, aguerrir.

GUET, sm. a watch, guard. See guetter.—
Der. guet-apens (formerly guet-apensé, compd. of guet, and adj. apensé, which answers to a form appensatus\*, hung up, prepared. Guet-apens means properly an ambuscade).

GUÊTRE, sf. a gaiter. Origin unknown.

GUETTER, va. to watch, look out; formerly guaiter, It. guatare. Of Germ. origin, O. H. G. wahtan (§ 20). For w = gu see gâcher.—Der. guet (verbal subst.). guetteur, a guets (verbal subst. of O. Fr. verb a guetter).

GUEULE, sf. mouth; from L. gula. For u = ueu see § 90. Gueule is a doublet of

goule .- Der. gueuler.

† Gueules, sm. fl. gules (heraldry). It is the pl. of gueule, q. v., and refers to the red mouth of the heraldic lion.

† Gueuse, sf. cast-iron; of Germ. origin, like many other metallurgic terms; from

Germ. guss (§ 27).

GUEUX, sm. a beggar. Origin unknown. A connexion with L. coquus (cp. queux) has been suggested.—Der. gneuse, gueuser, gneuserie.

GÜI, sm. mistletoe. O. Fr. guis and vis, It. visco, from L. viscum. For v=gu see gaîne; for sc=s see bois; hence O. Fr.

forms vis and guis.

GUICHET, sm. a wicket; the original sense being a gate, as in les guichets du Louvre, etc. In O. Fr. it signifies a little gate. Guichet, Norm, viquet, is of Germ, origin; being a dim. of O. Norse vik, a lurking-place ( $\S$  20). Viquet becomes guichet by v = gn, see gaîne; and by c = ch see  $\S$  120.—Der, guichetier.

GUIDE, sm. a guide, O. Fr. guion, gui; the d does not appear till the 14th cent. See

guider.

GUIDER, va. to guide; O. Fr. guier (the med. Lat. forms are also guiare\* or guidare\*); of Germ. origin, Goth. witan, to watch (§ 20). The t must have been first dropped, then replaced with an euphonic d, as the Germ. t does not naturally pass into the Fr. d.—Der. guidon, guide.

Guérir, formerly guarir, originally warir, is GUIDON, sm. a standard; Norse viti, a mark,

sign (§ 20).

GUIGNE, sf. (Bot.) a kind of cherry; formerly guine, originally guine. Of Gern, origin, O.H. G. wihsela, a sour cherry (§ 20). Wihs(e)la, contr. to wihs'la becomes guisne. For w=gu see gacher; for l=n, guisne for guisle, see quenouille. O. Fr. guine becomes successively guine (see § 148) and guigne (see cligner).

GUIGNER, va. to glance, peep at with half-

shut eyes. Origin unknown.

+ Guignon, sm. ill luck; from Sp. guiñon (§ 26).

GUILLEDOU, sm. a place of ill repute.

Origin unknown.

Guillemet, sm. an inverted comma; of hist. origin, see § 33. Guillemet is the name of the 16th-cent. printer (Guillaumet or Guillemet), who first introduced this symbol.

GUILLERET, adj. brisk, lively. Origin

unknown.

Guillocher, va. to 'guilloche,' engine-turn; of hist, origin see § 33. Guillocher is from Guilloche, the name of the inventor of this kind of ornament.

Guillotine, sf. guillotine; of hist. origin, see § 33. Guillotine is from M. Guillotin, a Fr. physician, who invented this instru-

ment.—Der. guillotiner.

GUIMAUVE, sf. (Bot.) mallow, marsh mallow; formerly mauve, from L. bismalva\*, found (8th cent.) in the Capitulary de Villis. Bismalva is contr. from ibiscum-malva\*, conpd. of ibiscum, the mallow (in Pliny), and of malva, which means the same thing. For sc=s see § 148. Bismalva losing its s (see § 148) becomes vimauve by b=v, see § 113, and by al=au, see § 157. Vimauve becomes guimauve by v=gu, see § 140.

GUIMBARDE, sf. a van, a jew's-harp. Origin

unknown,

GUIMPE, sf. a wimple; formerly guimple. Of Germ. origin, O. H. G. wimpla! (§ 20). Wimp(a)! contrd. into wimp! becomes guimple. For w = gu see gåcher.

GUINDER, va. to hoist oneself, strain; of Germ. origin, O.H.G. windan (§ 20). For

w = gu see gâcher.

† Guinée, sf. a guinea; from Engl. guinea (§ 28).

GUINGUETTE, sf. a public house, villa.
Origin unknown.

GUIPURE, sf. guipure (thread of silk lace), der. from O. Fr. verb guiper. Of Germ. v = g see § 140.

+Guirlande, sf. a garland; from It. ghirlanda (§ 25).—Der. enguirlander. GUISE, sf. manner, way, wise; of Germ.

origin, O. H. G. wisa (§ 25). For w = gusee gâcher .- Der. déguiser.

+ Guitare, f. a guitar; from Sp. guitarra (§ 26). Its doublet is cithare, q. v .- Der.

guitariste.

Gustation, sf. taste; from L. gusta-

tionem.

† Gutta-percha, sf. gutta-percha; the Engl. gutta-percha (§ 28): a word of Malay | Gypse, sm. (Min.) gypsum.—Der. gypseux. origin.

origin, Goth. v.ipan, to weave (§ 20). For | Guttural, adj. guttural; from L. gutturalis \*; der. from guttur.

Gymnase, sm. a gymnasium; from L. gymnasium.-Der. gymnasiarque, gymnaste.

Gymnastique, adj. gymnastic; from L. gymnasticus.

Gymnique, adj. (Anat.) gymnic; from L. gymnicus.

Gymnosophiste, sm. a gymnosophist; from L. gymnosophista.

Gynécee, sm. a woman's workshop, quarter; from L. gynaeceum.

H.

Habile, adj. able; from L. habilis. Habileté, sf. ability; from L. habili-

tatem. For -tatem = -té see § 230.

Habiliter, va. to qualify (legal); from L. habilitare\*, to qualify, in the Notae Tironis.-Der. réhabiliter.

Habiller, va. to dress; a very ill-formed deriv. from L. habilis, properly to make fit for, put into right state, thence dress .--Der. habillement, habilleur, déshabiller.

Habit, sm. dress; from L. habitus (used

for dress by Virg 1).

Habitacle, sm. an abode; from L. habitaculum.

Habitation, sf. habitation; from L. habi-

tationem. Habiter, va. to inhabit; from L. habi-

tare .- Der. habitable, habitant. Habitude, sf. habit, use; from L. habi-

tudinem. Habituel, adj. habitual; from L. habit-

ualis\*; der. from habitus. Habituer, va. to habituate; from L. ha-

bituare\*, from habitus. + Håbler, va. to boast, brag; from Sp. hablár, which from L. fabulari (§ 26,

note 2) .- Der. hâbleur, hâblerie.

HACHE, sf. a hatchet; of Germ. origin, cp. Germ. hacken (§ 20). For cc = ch see § 126.—Der. hachette, hachereau, hacher, hachoir, hachure, hachis,

HACHURE, sf. hatching (engraving). hache.

HAGARD, adj. haggard, wild. We have seen (§ 13) that this word was at first on'y applied to the falcon: the faucon hagard was one which had not been caught till after more than one 'mewing,' in which case the bird is untameable. Faucon hagard means lit. a hedge-falcon, which has never moulted in a cage. For etymology see haie.

Hagiographe, sm. a hagiographer; from Gr. άγιογράφος.—Der. hagiographie.

HAIE, sf. a hedge; from L. haga\*, found in very old medieval texts, as e.g. 'Quod totam dictam plateam . . . includere possint fossato et haga.' Haga is of Germ. origin answering to O. H. G. haga (§ 20). For g=j=i see §§ 131, 139; hence haia, found (9th cent.) in the Capitularies of Charles the Bald, tit. xxxvi.: 'Quicumque istis temporibus castella et firmitates et haias sine nostro verbo feccrint.' For a = aisee § 54.—Der. hagard (used of birds that live in the hedges, wild).

HAILLON, sm. rag, tatters; of Germ. origin, dim. of a hypothetical root haille, which answers to O. H. G. hadil, a rag (§ 20), by contr. of had(i)l into had'l, and by dl = ll (see § 168), and by a = ai (see

\$ 54).

HAINE, sf. hatred. See hair.-Der. hain-

HAIR, va. to hate: in 11th cent. hadir (in the poem of St. Alexis), of Germ. origin, cp. Dan. hade (§ 20). O. Fr. hadir becomes hair by loss of d, see § 117.—Der. haine (formerly haine, der. from hair, like saisine from saisir), haissable.

HAIRE, sf. a hair-shirt; of Germ. origin, O. H. G. hara, O. Scand. hara (§ 20).

HALBRAN, sm. (Ornith.) a young wild-duck; of Germ. origin, Germ. halbente, through a hypothetical form halberent, whence halbran (§ 20).-Der. halebrené,

HÂLE, adj. sunburnt, swarthy. See hâler. HALEINE, sf. breath; formerly aleine or alene (for h prefixed see envahir), verbal subst. of O. Fr. alener, to breathe, which comes from L. anhelare, by transposition of liquids n and l (see sangloter). For e = eibefore n see § 61. Littré says from halare. to breathe, blow, with a suffix -ena.

HALENER, va. to scent the breath of, wind (hunting), formerly alener. See haleine.

HALER, va. to haul, hale; of Germ. origin, O. Nors. hâla (§ 20).—Der. halage.

HALER, va. formerly to dry up, sunburn. The sun burns (hâle) the skin, i.e. dries it up. Hâler is of Germ. origin, der. from Flem. hael, dry (§ 20). The adj. hâle is found in O. Fr., meaning 'dried up.' The place where hemp is dried at a farm is still called the haloir. - Der. hale (verbal subst.).

HALETER, vn. to pant. It. alitare, from L. halitare. For i=e see § 68.

Hallali, the halloo of the chase, an ono-

matopoetic word. See § 34.

HALLE, sf. a market; of Germ. origin, O. H. G. halla, a temple, then hall, covered market (§ 20) .- Der. hallage.

Hallebarde, sf. a halberd. O. Fr. halebarde; from M.H.G. helmbarte, a longhandled axe (§ 20); from halm, a handle, and bart, a beard (i.e. a rough-headed axe) .- Der. hallebardier.

HALLIER, sm. a thicket; der. from a form halle\*, which is from L. hasla\*, branches, in the Ripuarian Code. Cp. O. N. hasl, Engl hasel. For loss of s see § 148.

Hallucination, sf. a hallucination; from

L. hallucinationem.

Halo, sm. a halo; from Gr. ἄλως.

Halot, sm. (1) a rabbit's burrow; dim. of O. H. G. hol, Engl. hole (§ 20); (2) a stick, bush. Origin unknown.

HALTE, sf. a halt. O. Fr. halt; of Germ.

origin, Germ. halt (§ 20).

Haltères, sm. pl. weights used by jumpers to help them in making long leaps; Gr. άλτηρες.

† Hamac, sm. a hanimock; introd. from Sp. hamaca (§ 26), which is originally of American origin (§ 32).

Hamadryade, sf. a hamadryad; from Gr. άμαδρυάδα.

HAMEAU, sm. a hamlet; formerly hamel

(for el = eau sec § 157). O. Fr. hamel is dim. of ham \*, which is of Germ. origin, Frankish hâm, A. S. ham a dwelling (§ 20).

HAMEÇON, sm. a fish-hook; from L. hamicionem\*, dim. of hamus. For -cionem =-con see § 232; for i=e see § 68.

HAMPE, sf. a staff, hand'e; for hampte \*. hantbe \*, of Germ. origin, O. H. G. hanthabe, properly that which the hand holds, a handle, by contr. of hanthabe into hant'be, and then, very irregularly hant'pe, hamet'pe (§ 20).

HANAP, sm. a goblet; of Germ. origin,

O. H. G. hnaff (§ 20).

HANCHE, sf. the hip, haunch; O. Fr. hanke; of Germ. origin (§ 20). Diez derives it from O. H. G. ancha, the leg, then the haunch. Bugge (adopted by Littré) derives hanche from Frisian hancke, Germ. hanke, in the sense of haunch. This escapes the prefixing of h, and is also nearer both the original form and meaning of the French word.

† Hanebane, sf. henbane; from Engl.

henbane (§ 28).

HANGAR, sm. a shed, cart-shed; formerly angar, properly a shed to shelter implements and utensils. The Gr. ἄγγαρος, an express, had, through the form aγγαρία, produced the L. angaria\*, meaning the obligation to furnish to the Emperors the means of transport, then a station at which the imperial carriers changed horses; hence deriv. angarium \*, a covered place, shed to shoe the carriers' horses in. 'Angarium est locus ubi sufferuntur equi,' says a Low Lat. document. Angarium is extended from its special sense of a shoeing-shed, to every kind of shed for implements or carts. For addition of h see Hist, Gram, p. 70; in the 17th cent. it was still written angar.

HANNETON, sm. a beetle, chafer, cockchafer; formerly haneton, dim. of a root hane\*, of Germ. origin, answering to provincial Germ. hahn, in the compd. weidehahn, a cock-chafer, a word used in many

provinces in Germany (§ 20).

HANSE, sf. the Hanseatic league; from O. H. G. hansa, an association (§ 20) .-Der. hanséatique.

HANTER, va. to haunt, frequent.

unknown.

HAPPE, sf. the bed of an axletree, crampiron, bill; of Germ. origin, O. H. G. happa, a sickle (§ 20).

HAPPER, va. to snap, snatch at; of Germ. origin, Neth. happen, to bite, then to sup (§ 20).

+Haquenée, sf. a nag, hackney; from Sp. | hacanea (§ 26), which from O.Du. hackeneye.

HAQUET, sm. a dray, a wretched little horse, Panser un haquet was a phrase in 15th cent. Haquet is a dim. of O. Fr. haque, a hack, which is of Germ. origin, prob. contr. from O. Du. hackeneye (§ 20).

+Harangue, sf. a harangue; formerly arengue, introd. from It. aringa, which is from Germ. hring (§ 20). Its doublets are rang, ranz, q. v .- Der. haranguer.

HARAS, sm. a stud; formerly faras, a troop of horses; of Oriental origin, Ar. faras, a horse, whence the collective sense (§ 30).

For f = h see § 143.

HARASSER, va. to harass. Origin unknown. HARCELER, va. to harass, torment; O. Fr. herceler. Origin uncertain; Diez derives it from herce, a form of O. Fr. herse. Herceler is to vex, as the herce (harrow) vexes the ground. In Engl. we also find the word 'harrow' in both senses. Littré prefers to take it from harcele, dim. of hart (q. v.), an osier withy, a rod with which to tie up a prisoner, or, on occasion, to beat him.

HARDE, sf. a herd, flock; of Germ. origin,

Germ. herde (§ 20).

HARDE, sf. a leash (for hunting dogs). See hart. HARDES, sf. pl. clothes; formerly fardes, and probably the same word as farde, q. v. Origin unknown. For f = h see § 143.

HARDI, adj. bold, daring; partic. of O. Fr. verb hardir, of Germ. origin, O. H. G. hartjan, to harden (§ 20). For t=d see § 117.—Der. hardiesse, enhardir (from O. Fr. verb hardir).

HARDIESSE, sf. boldness. See hardi.

† Harem, sm. a harem; of Oriental origin.

Ar. charam (§ 30).

HARENG, sm. a herring; O. Fr. harenc; of Germ. origin, O. H. G. harine (§ 20).

—Der. harengère.

HARGNEUX, adj. surly, crabbed; from O. Fr. verb hargner, to quarrel. Hargner is of Germ. origin, O. H. G. harmjan, to quarrel, scold (§ 20); or, more probably, A. S. hergian, to harry.

HARICOT, sm. (1) a stew, (2) a bean. Origin unknown.

HARIDELLE, sf. a jade, hack, harridan.

Origin unknown.

+ Harmonica, sm. a harmonica; from Germ, harmonika: name and instrument came from Germ. at the beginning of the present century (§ 27).

Harmonie, sf. harmony; from L. harmonia.-Der. harmonieux, harmoniste.

Harmonieux, adj. harmonious. See harmonie.

Harmonique, adj. harmonic; from L. harmonicus.

HARNACHER, va. to harness. See harnais. -Der. enharnacher.

HARNAIS, sm. harness, trappings; formerly the full fitting out of a knight and his horse. Originally harnais signified only the harness, armour, of a knight, which sense remains in the phrase blanchir sous le harnais. Harnais, formerly harnas, is of Celtic origin, Low Bret. harnez, Kymr. harnais, implements of iron, and thence armour (§ 19).—Der. harnacher (formerly harnascher, Prov. arnascar, from O. Fr. form harnasc \*).

HARO, sm. hue and cry. Origin unknown.

HARPE, sf. a harp; from L. harpa\*, found in Fortunatus (6th cent.): 'Romanusque lyra, plaudet tibi Barbarus harpa.' Harpa is of Germ. origin, answering to Scand. harpa, Germ. harfe (§ 20).—Der. harpiste. HARPER, va. to seize with the nails; of

Germ. origin, O. H. G. harfan, to seize.

-Der. harpon.

Harpie, sf. a harpy; from L. harpyia.

HARPON, sm. a harpoon. See harper.-Der. harponner, harponneur.

HART, sf. a flexible osier withy, to tie up fagots, a cord (with which prisoners are strangled). Origin unknown.

HASARD, sm. chance, hazard, risk; originally a game of dice (in 12-cent. documents), then the chances of gambling, then chances of life. Hasard, O. Fr. asart, Prov. azar, Sp. azar, O. It. zaro, is of Oriental origin (§ 30), Ar. al-sâr, the game of dice, whence, by omission of the article al comes It. zaro, and with the article the compd. forms of Sp. azar and O. Fr. asar, to which was afterwards suffixed a d (cp. homard for homar), and an initial h (see Hist. Gram. p. 79).-Der. hasarder, hasardeux.

HASE, sf. a doe-hare; of Germ. origin, Germ.

hase (§ 20).

Hast, sm. a staff; from L. hasta.—Der. hastaire.

HATE, sf. haste; formerly hast, of Germ. origin, Germ. hast (§ 20). For loss of s see § 148.—Der. hâter, hâtif.

HATIER, sm. a spit-rest; formerly hastier, from haste, a spear, spit, which is from L. hasta. For loss of s see § 148.

HATIF, adj. forward, precocious. See hâte.

-Der. hâtiveté.

HAUBANS, sm. pl. (Naut.) shrouds; for-

merly hoben, of Germ. origin, as are most seafaring terms, Flem. hobent (§ 27).

HAUBERT, sm. a hauberk; formerly hauberc, originally halberc, in medieval Lat. halsberga\*; of Germ. origin, O. H. G. halsberc (§ 20); the t for c is unusual.—Der. (from O. Fr. hauberc) haubergeon.

HAUSSER, va. to lift up; from L. altiare \*, a deriv. of altus. For altiare = hausser see exhausser.—Der. hausse-col, haussement, hausse (verbal subst.), rehausser.

HAUT, adj. high; formerly halt, originally alt, from L. altus. For al = au see § 157; for addition of h see Hist. Gram. p. 79, and envahir .- Der. kautain, hautesse, hauteur.

HAUTAIN, adj. haughty. See haut.

HAUTBOIS, sm. a hautbois; compd. of bois and haut, q.v. A hautbois is properly a wooden instrument (bois) whose sound is shrill (haut).

HAUTESSE, sf. highness (a title). See haut.

Its doublet is altesse, q. v.

HAUTEUR, sf. height, haughtiness. haut.

HAVE, adj. wan; of Germ. origin, A. S. hasva, pale (§ 20). For loss of s see § 148. -Der. havir.

HAVRE, sm. a haven, harbour; formerly havle, originally hable, from L. habulum \*, a harbour, in Low Lat.: 'Laxavi et dimisi ... quidquid juris habebam in portu et habulo,' says a 12th-cent. act. Habulum is of Germ, origin, a dim, of a Germ, form, O. N. hofn, Engl. haven (§ 20). Hábulum, contrd. hab'lum (see § 51), becomes havre by b = v, see § 113; and by l = r, see § 157.

† Havre-sac, sm. a knapsack, lit. an oatbag; in 17th cent. habresac, thus defined by Ménage, A.D. 1650, HAVRE-SAC OU HABRE-SAC: Les Chartiers et les Fiacres appellent ainsi un sac de toile dans lequel ils donnent de l'avoine à leurs chevaux dans les rues. ... Les soldats fantassins se servent aussi de cette sorte de sac quand ils vont en cainpagne. Thus we see that its true sense is an oat-bag. Havresac or habresac is from Germ. habersack (§ 27).

HEAUME, sm. a helm; formerly helm, of Germ. origin, O. H. G. helm (§ 20). For

el = eau see § 157.

Hebdomadaire, adj. weekly; from L. hebdomadarius \*. Its doublet is hebdomadier.

HEBERGER, va. to lodge; formerly herberger, from O. Fr. herberge, a place in which one lodges. Herberge is of Germ. origin, Germ. herberge (§ 20) .- Det. héberge.

Hébéter, va. to stultify, render dull; from L. hebetare.

Hébraïque, adj. Hebrew; from L. hebraicus.-Der. hébraïsant, hébraïsme.

Hébreu, sm. a Hebrew; from L. hebraeus.

Hécatombe, sf. a hecatomb; from L. heca-

Hectare, sm. a hectare (2a. Ir. 35 p.); formed from Gr. Ekatóv and are. See are.

Hectique, adj. hectic; from L. hecticus. Its doublet is étique, q.v.

Hectogramme, sm. a hectogramme (3.216 oz. Troy); formed from Gr. ξκατόν and gramme. See gramme.

Hectolitre, sm. a hectolitre (3.5317 cubic feet); formed from Gr. ἐκατόν and litre.

See litre.

Hectomètre, sm. a hectometre (328°09167 feet); formed from Gr. ἐκατόν and mètre.

See mètre.

HÉLAS! interj. alas! Written in O. Fr. hé! las! compd. of interj. hé! and adj. las, from L. lassus, weary, unhappy. Cp. It. ahi lasso. In the 13th cent. people said Cette mère est lasse de la mort de son fils .- Hè! las que je suis! i.e. unhappy that I am! The two words were finally united into one in the 15th cent. At the same time las lost its primitive force, passing from sense of pain to that of weariness, as happened also to gêne and ennui, which originally meant 'place of torment' and 'hatred.'

+ Héler, va. to hail; of Engl. origin, like many other sea terms, Engl. to hail (§ 28). **Hélianthe**, sm. the sunflower; from L.

helianthes, found in Pliny.

Hélice, sf. a helix; from Gr. ελιξ, a spiral.

Héliocentrique, adj. heliocentric; from Gr.  $\eta \lambda \iota o s$  and  $\kappa \epsilon \nu \tau \rho o \nu$ .

Hélioscope, sm. a helioscope; from Gr. ήλιοs and σκοπείν.

**Héliotrope**, sm. a heliotrope; from L. heliotropium \*.

Hellénique, adj. hellenic; from Gr. έλλη-

Helleniste, sm. a hellenist; from Gr. έλληνιστής.

Helvétiqué, adj. helvetic; from L. helveticus.

Hematite, sf. (Min.) hematite; from Gr.

αίματίτης. Hématocèle, sf. (Surg.) hematocele; from Gr. αίματος and κήλη.

0 2

Hématose, sf. heniatosis; from Gr. aiμά-TWOIS.

Hématurie, sf. (Med.) hematuria; from Gr. αίματουρία.

Hémicycle, sm. a hemicycle; from L. hemicyclium.

Hémiplégie, sf. (Med.) hemiplegy; from Gr. ήμιπληξία.

Hémiptère, sm. (Entom.) a hemiptere, bug; from Gr. ήμι- and πτέρον.

Hémisphère, sm. hemisphere; from L. hemisphaerium.-Der. hémisphérique.

Hémistiche, em. a hemistich; from L. hemistichium.

Hémoptysie, sf. (Med.) spitting of blood; from Gr. αίμα and πτύσις.

Hémorragie, sf. (Med.) hemorrhage; from Gr. αίμορραγία.

Hémorrhoïdes, sf. (Med.) hemorrhoids; from Gr. aiμορροίδεs.—Der. hémorrhoidal.

Hémostatique, adj. (Med.) hemostatic; from Gr. αίμοστατικός.

Hendécasyllabe, adj. hendecasyllabic; from Gr. ενδεκα and συλλαβή.

HENNIR, vn. to neigh; from L. hinnire. For i = e see § 72.—Der. hennissement.

Hépatique, adj. (Med.) hepatic; sf. (Bot.) liverwort; from Gr. ἡπατικόs.

**Hépatite**, sf. (Med.) hepatitis; from Gr. ήπατίτης.

Heptacorde, sm. (Mus.) a heptachord; from Gr. ξπτάχορδος.

Heptagone, sm. a heptagon; from Gr. ήπτάγωνο**ς.** 

Héraldique, adj. heraldic; from medieval L. heraldicus, der. from heraldus (see héraut), properly the art of a herald-at-

HERAUT, sm. a herald; O. Fr. heralt, of Germ. origin (§ 20) from O. H. G. herolt = heri, an army, and wald, strength; hence L. L. heraldus\*, whence adj. heraldicus\*, whence Fr. héraldique. For al = ausee § 157.

Herbacé, adj. herbaceous; from L. herba-

HERBAGE, sm. herbage, pasture, grass; from Low L. herbaticum\*, der. from herba. For -aticum = -age see § 248.

HERBE, sf. grass; from L. herba .- Der. herbette, herboriser, herboriste.

HERBEUX, adj. grassy; from L. herbosus. For -osus = -eux see § 229.

HERBIER, sm. a herbal; from L. herbarium. For -arium = -ier see § 198.

Herbivore, adj. herbivorous; from L. herba and vorare.

Herboriser, vn. to herborise. See herbs. Der, herborisation, herboriseur.

Herboriste, sm. a herbalist. See herbe. HERE, sm. a fellow, wretch. Origin un-

Héréditaire, adj. hereditary; from L. hereditarius. Its doublet is héritier, q. v. Hérédité, sf. inheritance; from L. hereditatem. For -tatem = -té see § 230.

Hérésiarque, sm. a heresiarch; from Gr.

αίρεσιάρχη**ς.** 

Hérésie, εf. heresy; from Gr. αίρεσις. Hérétique, sm. adj. heretic, heretical; from L. haereticus.

HÉRISSER, va. to erect one's bristles; vn. to bristle like a hedgehog: just as in It. arricciare is a compd. of riccio, in Sp. erizar is formed from erizo. Hérisser does not come straight from hérisson, but from the root hériss-, of which hérisson is the diminutive.

HERISSON, sm. a hedgehog, urchin; formerly hériçon, originally ériçon, from L. ericionem\*, dim. of ericius. For -ionem =-on see § 231; for c=ss see agencer; for addition of h see Hist. Gram. p. 79. Hérisson is a doublet of oursin, q. v.

HERITAGE, sm. a heritage, inheritance. See hériter.

HÉRITER, va. to inherit. Prov. heretar, Sp. heredar, from L. hereditare (found in Arnobius). Hereditáre becomes heretare, see § 52 and § 120; whence hériter by e=i, see § 60.—Der. héritage, deshériter.

HERITIER, sm. an heir; from L. hereditarius. For heredit-= hérit- see hériter; for -arius = -icr see § 198. Heritier is a doublet of héréditaire, q v.

Hermaphrodite, sm. a hermaphrodite; from L. hermaphroditus.

Herméneutique, adj. hermeneutic; from

Gr. ξρμηνευτικός.

Hermès, sm. Hermes; the Gr. Έρμης — Der. hermetique. The hermetic philosophy is that which occupied itself with the search after the philosopher's stone, i.e. that of Hermes Trismegistus. The hermetic science, or alchemy, had also a way of absolutely closing flasks with a seal, whence comes the phrase 'hermetically sealed.'

HERMETIQUE, adj. hermetic. See hermès.

-Der. hermétiquement.

HERMINE. sf. ermine; formerly ermine, Sp. armiño, from L. armenius\*, properly fur of Armenia, imported thence into Rome. See § 33. For a=e see § 54; for e=isee § 60. Ermine becomes hermine by prefixing h, see Ilist. Grani. p. 79. Or, better, from O. H. G. harmin, lengthened form of

HERMITE, sm. a hermit. See ermite. prefixed h see Hist. Gram. p. 79 .- Der.

hermitage.

Hernie, sf. (Med.) hernia; from L. hernia. –Der. *herni*aire,

Héroine, sf. a heroine; from L. heroina. Héroïque, adj. heroic; from L. heroïcus. Héroïsme, sm. heroism. See héros.

HERON, sm. a heron; from Low L. aigronem\*, aironem\*, whence (by prefixing h, see Hist. Gram. p. 79, and by ai = e, see § 103) héron. The word is of Germ. origin, O. H. G. heigro (§ 20). See also aigrette. -Der. héronneau, héronnier, héronnière.

Héros, sm. a hero; from L. heros.—Der.

héroïsme.

HERSE, sf. a harrow, caltrop, portcullis; formerly herce, It. erpice, from L. hirpicem (a harrow, in Varro). For regular contr. of hirp(i)cem into hirp'cem, hir'cem, see § 51; hence O. Fr. herce by i = e, see § 72. For herce = herse see § 129. -Der. hersage, herser, herseur.

Hésitation, sf. hesitation; from L. haesi-

tationem.

Hésiter, vn. to hesitate; from L. haesi-

Hétéroclite, adj. heteroclite; from L. heteroclitus (found in Priscian).

Hétérodoxe, adj. heterodox; from Gr. έτερόδοξος.- Der. hétérodoxie.

Hétérogène, adj. heterogeneous; from Gr.

έτερογενήs.—Der. héterogénéité.

HETRE, sm. a beech-tree; formerly hestre. Of Germ. origin, Low Germ. hester (§ 20).

For loss of s see § 148.

HEUR, sm. luck, good fortune; formerly eür, aür, Prov. agur, It. augurio, from L. augurium, which signified first a presage, then good or ill fortune. Augurium became agurium, just as ausculture became ascultare in Roman times. Agurium drops the g (see § 131), whence O. Fr. a-ür; aür softens a into e (see § 54), whence eur, whence eur, whence the modern form heur, by prefixing h (see Hist. Gram. p. 79). The philologists who have derived heur from hora have committed a grave blunder, for hora could only produce the monosyllabic form heure, whose final and mute e answers to the final a of its parent; whereas eur, aur, cannot come from hora, being a dissyllable, ending also with a consonant. Heur is a doublet of augure, q. v. -Der. bonheur, malheur, heureux.

O. H. G. harmo, cp. A. S. hearma, — Der. | HEURE, sf. hour; from L. hora. For o = eu see § 79. Its doublet is or.

For HEUREUX, adj. happy. See heur.

HEURTER, va. to strike, hit. Of Celtic origin (§ 19); cp. Wel. hyrddu, to but .-Der. heurt (verbal subst.), heurtoir.

Hexaèdre, sm. a hexahedron; from Gr.  $\xi$ 

and ἔδρα.

Hexagone, sm. a hexagon; from L. hexagonus, found in Columella.

Hexamètre, sm. a hexameter; from L. hexametrus.

+ Hiatus, sm. a hiatus; the L. hiatus. HIBOU, sm. an owl. Origin unknown.

+Hidalgo, sm. a hidalgo (Sp. nobleman); the Sp. hijo de algo, son of somebody (§ 26). HIDEUX, adj. hideous, frightful.

hisdeux, from L. hispidosus, found in Catullus. The original sense is to be seen in Dubellay: Sur l'autre sont les murs vieux, hideux de ronces et d'hierre. Hispidósus, contr. regularly into hisp'dosus (see § 52), becomes hisdeux by dropping the medial p, see Hist. Gram. p. 81. tep'dus, tiède; malèsap'dus, maussade; vap'dus, fade; extorp'dire, étourdir. For hisdeux = hideux see § 148.

HIE, sf. a paviour's ram, beetle. Of Germ.

origin, Neth. hei (§ 20).

HIEBLE, sf. (Bot.) dwarf elder, danewort; formerly ièble, from L. ebulum. regular contr. of ébulum into eb'lum, see § 51; hence  $i\hat{e}ble$  by e=ie, see § 66; then hièble: for prefixed h see Hist. Gram. p. 79.

HIER, adv. yesterday; from L. heri. For

 $\breve{e} = ie$  see § 56.

Hiérarchie, sf. hierarchy; from L. hierarchia.-Der. hiérarchique.

Hiératique, adj. hieratic; from Gr. ἱερατι-

Hiéroglyphe, sm. a hieroglyph; from Gr. ίερόs and γλύφω.-Der. hieroglyphique.

Hilarité, sf. hilarity; from L. hilaritatem. For -tatem =  $-t\acute{e}$  see § 230.

Hippiatrique, of. veterinary medicine;

from Gr. ἱππιατρική. Hippique, adj. belonging to horses; from

Gr. ἱππικόs.

Hippodrome, sm. a hippodrome, racecourse; from Gr. iππόδρομοs.

Hippogriffe, sm. a hippogriff; a hybrid word, compd. of Gr. επποs and L. gryphus. Hippopotame, sm. a hippopotamus; from

Gr. ἱπποπόταμος, HIRONDELLE, of, a swallow; from L. hirundo, and the dim. suffix -elle. For u = 0 see § 97.

HISSER, va. to hoist. Of Germ. origin,

Germ. hissen (§ 27).

HISTOIRE, sf. history; from L. historia, for -oria =-oire see § 233. — Der. historier, historien, historiette, historial.

HISTORIEN, sm. a historian. See histoire. HISTORIETTE, sf. a little history, story. See histoire.

Historiographe, sm. a historiographer,
historian; from Gr. ἱστοριογράφοs.

Historique, adj. historic; from L. historicus.

Histrion, sm. a stage-player; from L. histrionem.

HIVER, sm. winter; formerly ivern, from L. hibernus, used for winter in Tertullian and Solinus. For b=v see § 114; for rn=r see aubour and § 163.

HIVERNAL, adj. wintry; from L. hiber-

nalis. For b = v see § 114.

HIVERNER, vn. to winter, hibernate; from L. hibernare. For b=v see § 114.—

Der. hivernage.

HOBEREAU, sm. (Ornith.) a hobby, a country squire, properly a small falcon. Hobereau is a dim. of O. Fr. hobe, a small bird of prey, which is from O. Fr. hober, to hover, move about.

HOCHEQUEUE, sm. (Ornith.) a wagtail,

nuthatch. See hoche and queue.

HOCHER, va. to shake, toss; formerly hochier, hocier, hossier. Of Germ. origin, Flem. hutsen (§ 20).—Der. hochet.

HOCHET, sm. a rattle, child's coral. See

hocher.

HOIR, sm. heir-at-law; from L. heres. For e = oi see § 61.—Der. hoirie.

HOLA! interj. holloa! compd. of ho! and là!

Holocauste, sm. a holocaust; from Gr. δλόκαυστος.

**Holographe**, sm. adj. holograph; from Gr. δλόγραφοs.

HOMARD, sm. a lobster; formerly homar. Of Germ. origin, O. N. humarr (§ 20).

+ Hombre, sm. ombre (in card-playing); from Sp. hombre (§ 26). Its doublet is homme, q. v.

Homélie, sf. a homily; from Gr. δμιλία. Homéopathie, sf. homœopathy; from

Gr.  $\ddot{o}\mu o i o s$  and  $\pi \dot{a}\theta o s$ .

Homicide, sm. a homicide; from L. homicidium.

HOMMAGE, sm. homage. Prov. homenatge, from L. hominaticum \*, in medieval Lat.

texts. Hominaticum, meaning feudal homage, occurs in a will of A.D. 1035: 
'Volo ergo et mando ut jam dicta ecclesia de Molig teneat eam Bernardus de Castrosono per manum praedicti filii mei Berengarii, et per suum donum et habeat inde hominaticum.' Hominaticum, contr. regularly (see § 52) into hominaticum, becomes hommage. For aticum = age see § 248; for mn = mm see § 168. HOMMASSE, adj. masculine (used of women).

See homme.

HOMME, sm. a man; from L. hómĭnem, coutr. regularly (see § 51) into hom'nem, whence homme by mn=mm, see § 168.

Homme is a doublet of on and hombre, q. v.—Der. hommasse.

Homocentrique, adj. homocentric; from

Gr. δμοκεντρικόs.

Homogène, adj. homogeneous; from Gr.

δμογενήs.—Der. homogénéité.

Homologue, adj. homologous; from Gr. δμολόγος.—Der. homologuer, homologation.

Homonyme, adj. homonymous; from Gr. δμώνυμος.—Der. homonymie.

HONCHET. See jonchet, of which it is the doublet.

Hongre, sf. adj. gelded. Of hist, origin, see § 33; properly Hungarian. Down to the 16th cent, the Hungarians were called Hongres by the French, and les chevaux hongres were horses imported from Hungary.—Det. hongrer.

HONNETE, adj. honest, virtuous; from L. honestus. For loss of s see § 148; for n=nn see ennemi.—Der. honnètement.

honnêteté.

HONNEUR, sm. honour; from L. honorem.
For -orem = -eur see § 227; for n = nn see ennemi.

HONNIR, va. to dishonour, disgrace; formerly honir. Of Germ. origin, O. H. G. honjan (§ 20).

Honorable, adj. honourable; from L. honorabilis.

Honoraire, adj. honorary; from L. honorarius.

Honoraire, sm. a fee, honorarium; from L. honorarium.

Honorer, va. to honour; from L. hono-

Honorifique, adj. honorary; from L. ho-

norificus.

HONTE, sf. shame. It. onta; of Germ. origin, O. H. G. hônida (§ 20).—Der. honteux, éhonté.

HONTEUX, adj. ashamed, shameful. See honte.

HÔPITAL, sm. a hospital, almshouse; O. Fr. hospital, from L. hospitale \* (a place where hospitality is exercised, in Low Lat.). Its doublet is hôtel, q. v.

HOQUET, sm. a hiccough, an onomatopoetic

word (§ 34).

HOQUETON, sm. a 'hoqueton' (archery); formerly hauqueton, auqueton, a cloak, also stuff, which is the etymol. sense. Originally alqueton, Sp. alcoton; of Oriental origin, Ar. al-qôton (§ 30).

Horaire, adj. horary, horal; from L. hora-

rius.

+ Horde, sf. a horde; of Persian origin, Pers. órdú, a camp, horde of Tartars (§ 20).

HORION, sm. a thump. Origin unknown. Horizon, sm. horizon; the Gr. ὁρίζων.—

Der. horizontal.

Horizontal, adj. horizontal. See horizon. HORLOGE, sf. a clock; from L. horológium. For loss of atonic ŏ see § 52; for -ium =-ge see § 242.—Der. horloger, horlogerie.

HORMIS, adv. save, except. O. Fr. horsmis, i. e. mis hors. In this phrase the partic. mis (L. missus) was formerly variable; thus in 13th cent. we find Cet homme a perdu tous ses enfants, hors mise sa fille. In the 15th cent. the partic, was united to the particle hors, and the phrase hors-mis became a prep. See hors and mis.

Horoscope, sm. a horoscope; from L.

horoscopus.

HORREUR, sf. horror; from L. horrorem. For -orem = -eur see § 227.

Horrible, adj. horrible; from L. horri-

bilis.

Horrifique, adj. horrific; from L. horrificus.

Horripilation, sf. horripilation 'gooseflesh' on the skin; from L. horripilationem.

HORS, prep. (of place and of time) out; formerly fors, from L. foras. For f = h see § 143.—Der. hormis.

Horticole, adj. horticultural; from L. horticola, a gardener (in Isidore of Seville)

Horticulteur, sm. a horticulturist; a word fabricated out of the Lat. words hortus and cultorem.

Horticulture, f. horticulture; a word fabricated out of the Lat. words hortus and cultura.

See Hospice, sm. a hospital, almshouse; from L. hospitium.

Hospitalier, adj. hospitable; from L. hospitalarius \*.

Hospitalité, sf. hospitality; from L. hospitalitatem.

Hostie, sf. an offering, victim, consecrated wafer, host; from L. hostia.

Hostile, adj. hostile; from L. hostilis.

Hostilité, sf. hostility; from L. hostilitatem.

HÔTE, sm. a landlord, host, guest; formerly hoste, Port. hospede, from L. hospitem, by regular contr. (see § 51) of hóspitem into hosp'tem, by pt = t (see Hist. Gram. p. 81), whence hoste, lastly hôte (see § 148).

HOTTE, sf. a basket (carried on the back); of Germ. origin, Swiss Germ. hotte (§ 27).

HOUBLON, sm. the hop; dim. of a root houble\*, which is from medieval L. hupu lus\*, der. from hupa\*, the hop, in Low Lat. documents. 'Huparum hortus' is a phrase found in a Chronicle. Hupa is of Germ origin, Neth. hop (§ 20). Hupulus becomes houble\* by regular contr. (see § 51) into hup'lus; by p=b (see § 111); and by u=ou (see § 97).—Der. houblonnière.

HOUE, sf. a hoe; in Namur patois houve; of Germ. origin, Engl. hoe, M. H. G. houwe (§ 20).

HOUILLE, sf. coal, pit-coal. Origin unknown.—Der. houillère, houilleux.

HOULE, sf. a billow, so used in 16th cent.; of Celt. origin, Bret. houl, Kymr. hoewal

(§ 19).—Der. houleux.

HOULETTE, sf. a crook. Origin uncertain; prob. from L. agolum (used for a shepherd's crook in Festus), through a dim. agoletta\*, which, losing its medial g (see § 131) becomes a-olette, whence a-oulette by o=ou, see § 81; aoulette becomes oulette, just as aoncle, from avunclus\*, becomes oncle. For prefixed h see Ilist. Gram. p. 79.

HOUPPE, s. (Ornith.) a tuft, topknot. See

its doublet huppe.

HOUPPELANDE, sf. a kind of overcoat; a word found early in the 14th cent. Origin unknown.

IIOURDER, va. to pug (walls, etc.), originally to fortify with trellises, hurdles; of Germ.

origin, Germ. hürde (§ 27).

HOUSEAUX, sm. pl. spatterdashes; formerly houseaulx. Houseaulx is a dim. of O. Fr. house, a boot, which from medieval L. hosa\*; of Germ. origin, O. H. G. hosa (§ 20). For o = ou see § 81.

HOUSPILLER, va. to mob, worry. Origin

unknown.

HOUSSE, sf. a horse-cloth, housing; formerly houce, from medieval L. hultia\*, der. from O. H. G. hulst, a covering (§ 20). Hultia becomes houce. For -tia =-ce see § 244; for ul = 0l = 0u see § 157. For houce = housse see § 120.

HOUSSINE, sf. a switch. See houx.

HOUSSOIR, sm. a birch-broom. See houx. HOUX, sm. (Bot.) a holly-tree, holm; formerly hous, originally hols\*; of Germ. origin, O. H. G. hûliz, a thorny shrub (§ 20). Hûliz, contrd. into hûl'z, becomes hols by ul=ol, see § 97; hols becomes hous by ol=ou, see § 157; then houx by s=x, see § 149.—Der. houssine (properly a holly-branch), houssoir.

HOYAU, sm. a mattock, pickaxe. See houe HUCHE, sf. a kneading-trough, hutch; from medieval L. hutica \*: 'Quadam cista, vulgo hutica dicta, quantitate magnitudinis ampla...annonae plena.' See in Ducange. Origin unknown. Hutica lecomes huche by te=e, see § 168, and by

-ica = -che, see § 247.

HUCHER, vn. to whistle. Prov. hucar, from L. huccus\*, a call-cry, in medieval Lat. texts: e.g. 'Qui ad ipsos huccos occurrerunt,' in a Formulary published by Sirmond, No. 30. Huccus is an exclamation der. from L. huc. Huccus produces a verb huccare\*, whence hucher, by cca=che, see § 126.—Der. huchet.

HUCHET, sm. a hunting-horn. See hucher. HUE, interj. hiel gee! (cry to horses). See

§ 34.—Der. huer.

HUER, va. to hoot, hoot after. See hue.

Huguenot, sm. a huguenot. A 16th-cent. word; unfortunately it is not known whether it originated in central France, or was imported from the Genevese frontier. No word has had more said and written about it; the following are the chief sug-

gestions respecting it:-(1) the earliest is given by Pasquier (A.D. 1560), who says that the sectaries of Tours were supposed to be visited by the spirit of Hugon (Hugh Capet), and were thence called Huguenots; (2) Castelnau says it was a term of contempt, from a small and almost worthless coin called a Huguenot, 'or little Hugh'; (3) the apocryphal sermon of a preacher beginning Huc nos venimus; (4) the 'Tower of S. Hugh' at Tours, in which the sectaries were said to have met; (5) the Swiss Eidgenossen, the confederates; (6) an old Swiss word ungnote, that is 'unallied,' also written uguenote, the name of those who (long before the 16th cent.) broke their vows or relations with the Church; (7) a dim. of the proper name Hugues, as a term of reproach, and applied to heretics. After all, the origin of the word remains quite uncertain .- Der. huguenotisme.

HUI, adv, this day; formerly, hoi, Sp. hoy, from L. hodiè. For odi = oi = ui see ap-

puyer; for oi = ui see § 84.

HUILE, sf. oil; formerly uile, originally oile, Sp. olio, from L. oleum. For oleum = olium see abréger and § 242. Olium becomes oile by transposing the i, see § 84. For oile = uile see cuider and § 99; for prefixed h see Hist. Gram. p. 79.—Der. huiler, huilew, huilere, huilerie.

HUIS, sm. a door; formerly uis, It. uscio, from L. ostium, by attraction of i (ostium = oistum\*) and st=s, cp. dispos from dispostus, etc. For oi=ui see cuider; for prefixed h see Hist. Gram. p. 70.—Der, huissier (properly a porter, who keeps the

gate, huis), huisserie.

HÜİT, adj. eight; formerly uit, originally oit, Port. oito, It. otto, from L. ooto. For oot = oit see § 120; for oit = uit see attrait and cuider; for prefixed h see Hist. Gram.

p. 79.—Der. huitain, huitaine.

HUITIÈME, sm. and adj. an eighth; formerly huitiesme, from L. octesimus\*, by regular contr. (see § 51) of octésimus into octes'mus, whence huitiesme. For oct-huit-see huit; for e-ie see § 66. Huitiesme becomes huitième by loss of s, see § 148.—Der. huitièmement.

HUITRE, sf. oyster; formerly uistre, originally oistre, from L. ostrea. For regular change of ostrea into ostria see abréger; hence oistre by attraction of i, see § 84; then uistre by oi=ui, see cuider; then huistre by prefixed h, see Hist. Gram.

p. 79. For loss of s see § 148.—Der.

huitrier, huitrière.

HULOTTE, sf. an owlet; dim. of root hule\*, which is L. ulula, by contr. (see § 51) of ulula into ul'la, whence ulle, then hulle by prefix of h, see Hist. Gram. p. 79.

Humain, adj. human; from L. humanus. For -anus = -ain see § 194.—Der. human-

iser, humaniste.

Humanité, sf. humanity; from L. hu-

manitatem.

HUMBLE, adj. humble; from L. humilis. For regular contr. (see § 51) of humilis into hum'lis, whence humble, by ml = mbl, see Hist. Gram. p. 73.

Humectation, sf. wetting, moistening;

from L. humectationem.

Humecter, va. to moisten; from L. humectare.

HUMER, va. to inhale. Origin unknown.

† Humérus, sm. (Med.) a humerus; the

L. humerus.—Der. huméral.

Humeur, sf. humour, mood, temper; from L. humorem. For -orem = -eur see § 227. Its doublet is humour.—Der. hu-

Humide, adj. humid; from L. humidus. Humidité, sf. humidity; from L. humiditatem\*. For -tatem = -té see § 230.

Humiliation, sf. humiliation; from L.

humiliationem. Humilier, va. to humiliate, humble; from

L. humiliare. Humilité, sf. humility; from L. humili-

Humoriste, sm. a humorist; der. from L.

humor, with the ending -iste, see § 217. + Humour, sm. humour; the Engl. humour (§ 28),-Der. humoristique.

+ Humus, sm. soil; the L. humus.

HUNE, sf. (Naut.) mast-top; of Germ. origin, O. N. húnn (§ 20).—Der. hunier.

HUPPE, sf. (Ornith.) a hoopoo, crest, tuft. O. Fr. hupe, Prov. upa; from L. upupa, by regular contr. (see § 51) of upupa into uppa, whence hupe by prefixed h, see Hist. Gram. p. 79. Its doublet is houppe. —Der. huppé.

HUPPE, adj, crested. See huppe.

HURE, sf. a rough head; first used of a rough skin-cap, or head-covering. hure. Of Germ. origin (§ 20), connected, Littré thinks, with Norse hufa (a priest's or bishop's cap), Dan. hue. The r is a difficulty.

HURLER, vn. to howl; formerly huller, originally uller, from L. ululare, by regular contr. (see § 52) into ul'lare, whence O. Fr. uller, whence huller by prefixing h (see Hist. Gram. p. 79), then hurler by l=r (see § 157, or by dissimilation, see § 169).—Der. hurlement.

HURLUBERLU, sm. a giddy goose, fool.

Origin unknown.

+Hussard, sm. a hussar; of Magyar origin (§ 29). Magy. huszar = the twentieth, from husz = 20.

HUTTE, sf. a shed, hut; of Germ. origin,

Germ. hütte (§ 20) .- Der. hutter.

Hyacinthe, sf. (Bot.) a hyacinth; from L. hyacinthus (so used in Pliny). Its doublet is jacinthe, q. v.

Hyades, sf. pl. the Hyades; from L. hyades. Hybride, adj. hybrid; from L. hybrida. Hydrate, sm. a hydrate; a deriv. from Gr.

ύδωρ.

Hydraulique, adj. hydraulic; from L. hydraulicus (so used in Pliny).

Hydre, sf. a hydra; from L. hydra.

Hydrocéphale, sf. (Med.) hydrocephalus; from Gr. ὑδροκέφαλοs.

Hydrodynamique, sf. hydrodynamics;

from Gr. ὕδωρ and δύναμις.

Hydrogène, sm. hydrogen; a word fabricated, A.D. 1776, by Cavendish, from Gr. ύδωρ and γένοs.

Hydrographe, sm. a hydrographer; from Gr. ὕδωρ and γράφειν.-Der. hydrographie, hydrographique.

Hydrologie, sf. hydrology; from Gr. ὕδωρ and Abyos.

Hydromel, sm. hydromel, mead; from L. hydromeli (so used in Pliny).

Hydromètre, sm. a hydrometer; from Gr. ύδωρ and μέτρον.—Der. hydrométrie.

Hydrophobe, adj. hydrophobic; from L. hydrophobus (so used in Pliny) .- Der. hydrophobie.

Hydropique, adj. dropsical; from L. hy-

dropicus.

Hydropisie, sf. dropsy; from L. hydropisis.

Hydroscope, sm. a hydroscopist; from Gr. ύδροσκόπος. - Der. hydroscopie.

Hydrostatique, sf. hydrostatics; compd. of hydro, answering to Gr. ύδωρ, and statique,

Hyène, sf. a hyena; from Gr. vaiva.

Hygiène, sf. hygiene; from Gr. ὑγιεινός.— Der. hygiénique.

Hygromètre, sm. a hygrometer; from Gr. ύγρόs and μέτρον. - Der. hygrométrie, hygrométrique.

Hymen, sm. Hymen; from L. hymen.

Hyménée, sm. hymen, marriage; from L.; hymenaeus.

Hyménoptères, sm. pl. hymenopteres, bees; from hymen and πτερόν.

Hymne, smf. a hymn; from L. hymnus. Hyorde, sm. (Med.) the tongue bone; from

Gr. vocidés, a bone in the throat shaped like the Greek letter v.

Hypallage, sf. (Rhet.) hypallage; the L. hypallage.

Hyperbole, sf. (Rhet.) hyperbole; from L. hyperbola .- Der. hyperbolique.

Hyperborée, adj. Northern; from L. hyperboreus .- Der. hyperboréen.

Hypèthre, adj. hypæthral; from Gr. υπαι-

Hypnotique, adj. (Med.) hypnotic; from Gr. ὑπνωτικόs.—Der. hypnotisme.

Hypocondre, sm. a hypochondriac; adj. hypochondriacal; from Gr. ὑποχόνδριον.

Hypocondrie, sf. hypochondria; from L. hypochondria (so used in Priscian) .-Der. hypocondriaque.

Hypocras, sm. hippocras; corruption of hippocraticum, sc. vinum.

Hypocrisie, sf. hypocrisy; from L. hypocrisis (so used in S. Jerome).

Hypocrite, sm. a hypocrite; from L. hypocrita (so used in S. Jerome).

Hypogastre, sm. (Med.) the hypogastrium; from Gr. ὑπογάστριον.—Der. hypogastrique. Hypogée, sm. a hypogeum; from L. hypo-

geum (a cave, cellar, in Isidore of Seville). Hypostase, sf. (Med., Theol.) hypostasis;

from L. hypostasis (substance, in St. Jerome).

Hypoténuse, sf. the hypothenuse; from Gr. ὑποτείνουσα.

Hypothécaire, adj. that which is on mortgage; from L. hypothecarius.

Hypothèque, sf. a mortgage; from L. hypotheca.-Der. hypothéquer.

Hypothèse, sf. a hypothesis; from L. hypothesis.

Hypothétique, adj. hypothetical; from L. hypotheticus (so used in Cassiodorus).

Hypotypose, sf. (Rhet.) hypotyposis; from Gr. ὑποτύπωσις.

Hyssope, sf. (Bot.) hyssop; from L. hyssopum (so used in Pliny).

Hystérie, sf. (Med.) hysteria; from L. hysteria\*.

Hystérique, adj. hysterical; from L. hystericus (so used in Martial).

I.

Iambe, sm. an iambus; from L. iambus. Iambique, adj. iambic; from L. iambicus.

Ibis, sm. the ibis; the L. ibis.

ICEL, pron. this; from L. ecce-ille; for letter-changes see ce and Hist. Gram. p. 113.

ICELUI, pron. this here. Celui is the objective case of cel or cil, which is the L. ecce-ille. See ce.

Ichneumon, sm. an ichneumon; from L. ichneumon.

Ichthyologie, sf. ichthyology; from Gr. lχθυολογία. - Der. ichthyologique, ichthyologiste.

Ichthyophage, adj. fish-eating; from Gr. λχθυοφάγος.

ICI, adv. here; from L. ecce-hic; for letterchanges see ce .- Der. ci.

Iconoclaste, sm. an iconoclast; from Gr. εἰκών and κλάστης (from κλάω).

Iconographie, sf. iconography; from L.

iconographia .- Der. iconographe, iconographique.

Iconolâtre, sm. an image - worshipper; from Gr. εἰκών and λατρεύειν.-Der. icono-

Iconologie, sf. iconology (interpretation of ancient monuments); from Gr. εἰκών and

Iconomaque, sm. an opponent of imageworship; from Gr. εἰκονομάχος.

Iconophile, sm. a lover of images, a connoisseur in engravings; from Gr. εἰκών and φίλος.

Idéal, adj. ideal; from L. idealis.-Der. idéalisme, idéaliste, idéaliser.

Idée, sf. an idea; from L. idea.

+Idem, adv. ditto, the same; the L. idem.

Identique, adj. identical; from Schol. Lat. identicus\*, der. from idem.

Identité, sf. identity; from L. identitatem \*, der. from idem. See identique.

Idéologie, sf. ideology; from Gr. ibéa and Illuminer, va. to illuminate; from L. λόγοs.—Der. idéologue, idéologique.

Idiome, sm. an idiom; language; from L. idioma.

Idiot, (1) adj. idiotic; (2) sm. an idiot; from L. idiota.

Idiotisme, sm. (1) an idiom, peculiarity of speech; (2) idiocy; from L. idiotismus.

Idolatre, adj. idolatrous, sm. an idolater; from L. idololatra. This word is found as early as the thirteenth century, and even then in the shortened form; its proper form would be idololatre. Der. idolatrer.

Idolâtrie, sf. idolatry; from L. idololatria. Idole, sf. an idol; from L. idolum. Idylle, sf. an idyl; from L. idyllium.

IF, sm. (Bot.) yew. Of Germ. origin. O. H. G. iwa (§ 20). For final v=f see

Ignare, adj. ignorant; from L. ignarus. Igné, adj. igneous; from L. igneus.—Der. ignicole.

Ignition, sf. ignition; as if from a L. ignitionem\*, der. from ignitus.

Ignoble, adj. ignoble; from L. ignobilis. Ignominie, sf. ignominy; from L. igno-

minia. Ignominieux, adj. ignominious; from L. ignominiosus. For -osus = -eux see

Ignorance, sf. ignorance; from L. ignorantia.

Ignorant, adj. ignorant; from L. ignorantem .- Der. ignorantin, ignoramment. Ignorer, va. to ignore, be ignorant of; from L. ignorare.

IL, pers. pron. m. he; from L. ille.

doublet is le, q. v.

ILE, sf. an island; formerly isle, Prov. isla, from L. insula. For regular contr. of insula into ins'la see § 51; hence isle by ns = s (see § 163), then  $\hat{i}$  le by loss of s (see § 148).—Der. îlot.

Illégal, adj. illegal; from L. illegalis\*.

–Der. *illégal*ité. Illégitime, adj. illegitimate; from L. ille-

gitimus\*. See légitime.

ILLETTRE, adj. unlettered, illiterate; from L. illiteratus. For literatus =  $lettr\acute{e}$  see lettré.

Illicite, adj. illicit; from L. illicitus.

Illimité, adj. unlimited. See limité.

Illisible, adj. illegible. See lisible.

Illuminateur, sm. an illuminator; from L. illuminatorem.

L. illuminationem.

illuminare. Its doublet is enluminer, q. v. -Der. illuminé (partic. subst.), illuminisme.

Illusion, sf. an illusion; from L. illusionem .- Der. illusionner.

Illusoire, adj. illusory; from L. illusorius\*.

Illustration, sf. an illustration; from L. illustrationem.

Illustre, adj. illustrious; from L. illustris. Illustrer, va. to illustrate; from L. illus-

Illustrissime, adj. most illustrious; from L. illustrissimus.

ILOT, sm. an islet. See île.

Ilote, sm. a Helot; from L. ilota.—Der. ilotisme.

IMAGE, sf. an image; from L. imaginem. For loss of last two atonic syllables see §§ 50, 51.—Der. imager, imagerie.

Imaginable, adj. imaginable; from L. imaginabilis \* .- Der. inimaginable.

Imaginaire, adj. imaginary; from L. imaginarius.

Imaginatif, adj. imaginative; from L. imaginativus \*. — Der. imaginative.

Imagination, sf. imagination; from L. imaginationem.

Imaginer, va. to imagine; from L. imagi-

+Iman, sm. an imaum, Mahomedan priest; from the Ar. imâm, a chief (§ 30).

Imbécile, adj. imbecile; from L. imbecil-Imbécillité, adj. imbecility; from L. im-

becillitatem.

Imberbe, adj. beardless; from L. imberbis.

Imbiber, vn. to imbibe; from L. imbibere. Its doublet is emboire .- Der. imbibition.

Imbriqué, adj. (Bot.) imbricated, fringed; from L. imbricatus.

+Imbroglio, sm. an imbroglio, perplexity; introd. in 16th cent., being the It. imbroglio (§ 25). The word exists also in a proper French form imbroille.

Imbu, adj. imbued; from L. imbutus. For -utus = -u see § 201. It is more probably, says Littré, the p.p. of the O. Fr. verb imboire, which was still in use in the 16th century; in the 13th century there was a form embeü, which clearly came from emboire, not from imbutus.

Illumination, sf. an illumination; from Imitable, adj. imitable; from L. imitabilis.

Imitateur, sm. an imitator; from L. imi- | Immodeste, adj. indecent; from L. immotatorem.

Imitation, sf. imitation; from L. imitationem.

Imiter, va. to imitate; from L. imitari.-Der. imitatif.

Immaculé, adj. immaculate; from L. immaculatus.

Immanent, adj. constant; from L. immanentem.

Immangeable, adj. uneatable. See man-

Immanquable, adj. unfailing. See manquer.

Immatérialité, sf. immateriality. See immatériel.

Immatériel, adj. immaterial; from L. immaterialis.—Der. immaterialité.

Immatricule, sf. matriculation; from im, for in (§ 168), and matricule. - Der. immatriculer, immatriculation.

Immédiat, adj. immediate; from L. immediatus\* .- Der. immédiatement.

Immémorial, adj. immemorial. See mémoire.

Immense, adj. immense; from L. immen-

Immensité, sf. immensity; from L. immensitateni.

Immerger, va. to immerse; from L. immergere.

Immérité, adj. unmerited. See mériter.

Immersion, sf. immersion; from L. immersionem.

Immeuble, (1) adj. fixed (of real estate, . houses, etc., opposed to meuble); (2) sm. a landed estate; from L. immobilis, used in this sense in the Digest, res immobiles. For mobilis = meuble see meuble.

Imminence, sf. imminence; from L. imminentia.

Imminent, adj. imminent: from L. imminentem.

Immiscer. va. to mix up, and s'immiscer, vtr. to mix oneself up; from L. immiscere.

Immixtion, sf. blending; from L. immixtionem.

Immobile, adj. immoveable; from L. immobilis.-Der. immobiliser, immobilisation.

Immobilier, (1) adj. of real estate; (2) sm. real estate. The word is almost out of use.

Immobilité, sf. immobility; from L. immobilitatem.

Immodéré, adj. immoderate; from L. immoderatus.

destus.

Immodestie, sf. immodesty; from L. immodestia.

Immolation, sf. immolation; from L. immolationem.

Immoler, va. to immolate; from L. immolare.

Immonde, adj. unclean; from L immun-

Immondice, sf. dirt, uncleauness; from L. immunditia

Immoral, adj. immoral. See moral.—Der. immoralité.

Immortaliser, va. to immortalise. immortel.

Immortalité, sf. immortality; from L. immortalitatem.

Immortel, adj. immortal; from L. immortalis.—Der. immortaliser, immortelle.

IMMUABLE, adj. immutable; from L. immutabilis. For loss of t see § 117. For mutabilis = muable see muer.

Immunité, ef. immunity; from L. immunitatem.

Immutabilité, sf. immutability; from L. immutabilitatem.

Impair, adj. unequal, odd. See pair.

Impalpable, adj. impalpable; from L. impalpabilis\*.

Impardonnable, adj. unpardonable. See pardonner. Imparfait, adj. imperfect; from L. im-

perfectus. See parfait.

Imparfait, sm. the imperfect (tense); from L. imperfectum. See parfait.

Impartageable, adj. indivisible. See partager.

Impartial, adj. impartial. See partial.— Der. impartialité.

Impasse, sf. a lane, blind alley. See passe. The French language owes this word to Voltaire, whose fine senses were hurt by the coarseness of the phrase cul-de-sac, for which he proposed to substitute it.

Impassibilité, sf. impassibility; from L. impassibilitatem.

Impassible, adj. impassible; from L. impassibilis.

Impatience, sf. impatience; from L. impatientia.

Impatient, adj. impatient; from L. impatientem .- Der. impatienter, impatiemment.

Impatienter, va. to provoke. See impatient. Impatroniser (s'), vfr. to introduce oneself as master (of a house). See patron.

Impayable, adj. invaluable. See payer. Impeceabilité, sf. impeccability; as if from a L. impeccabilitatem\*.

Impeccable, adj. impeccable; from L. impeccabilis.

Impénétrable, adj. impenetrable; from L. impenetrabilis.—Der. impénétrabilis.

Impénitence, sf. impenitence; from L. impoenitentia.

Impénitent, adj. impenitent; from L. impoenitentem.

Impératif, (1) adj. imperative; from L. imperativus, (2) sm. the imperative (mood);
from L. imperativus, sc. modus.

Impératrice, sf. an empress; from L. imperatricem.

Imperceptible, adj. imperceptible. Se perceptible.

Imperdable, adj. that cannot be lost. See

Imperfection, sf. imperfection; from L.
imperfectionem\* (so used by St. Augustine).

Imperforation, sf. imperforation. Se perforation.

Impérial, adj. imperial; from L. imperialis.

Impérieux, adj. imperious; from L. imperiosus. For -osus = -eux see § 229.

Impérissable, adj. imperishable. See périssable.

Impéritie, sf. incapacity; from L. imperitia.

Imperméabilité, sf. impermeability. See perméabilité.

Imperméable, adj. impermeable. See perméable.

Impersonnel, adj. impersonal; from L. impersonalis. For the reduplicated n see ennemi.

Impertinence, sf. impertinence. See impertinent.

Impertinent, adj. impertinent; from L. impertinentem.—Der. impertinence.

Imperturbable, adj. imperturbable; from L. imperturbabilis.—Der. imperturbabilité.

Impétrant, sm. (Legal) a grantee, candidate (for a degree). See impétrer.

Impétration, sf. (Legal) impetration; from L. impetrationem.

Impétrer, va. to impetrate, obtain by begging; from L. impetrare.—Der. impétrant (partic. subst.).

Impétueux, adj. impetuous; from L. impetuosus\*; for -osus = eux see § 220. Impétuosité, f. impetuosity; from L. impetuositatem \*.

Impie, adj. impious; from L. impius.

Impiété, sf. impiety; from L. impietatem. Impitoyable, adj. unpitying. See pitcy-able.

Implacable, adj. implacable; from L. implacabilis.—Der. implacabilité.

Implanter, va. to implant. See planter.—
Der. implantation.

Implexe, adj. intricate; from L. implexus.

Implication, sf. (Legal) contradiction; from L. implicationem.

Implicite, adj. implicit; from L. implicitus.

Impliquer, va. to implicate; from L. implicate. Its doublet is employer, q.v.

Implorer, va. to implore; from L. implorare.

Impoli, adj. unpolished; from L. impolitus.

Impolitesse, sf. unpoliteness. See politesse. Impolitique, adj. impolitic. See politique. Impondérable, adj. imponderable. See pondérable.

Impopulaire, adj. unpopular. See populaire.

Impopularité, sf. unpopularity. See po-

Important, adj. important. See importer.
—Der. importance.

Importer, (1) va. to import (merchandise).
—Der. importation. (2) vn. (used only in infin. and 3rd pers. of all tenses), to be of importance.—Der. important. Both from L. importare.

Importun, adj. importunate; from L. importunus.—Der. importuner.

Importuner, va. to importune. See importun.

Importunité, sf. importunity; from L. importunitatem.

Imposer, va. to impose. See poser.—Der. imposable, imposant.

Imposition, sf. an imposition; from L. impositionem.

Impossibilité, sf. impossibility; from L. impossibilitatem.

Impossible, adj. impossible; from L. impossibilis.

†Imposte, sf. (Archit.) an impost; from It. imposta. Its doublet is impôt, q v.

Imposteur, sm. an impostor; from L. impostorem (so used in Ulpian).

Imposture, sf. imposture; from L. impostura (so used in Ul<sub>1</sub> ian).

IMPÔT, sm. an impost, tax; formerly impost, from L. impositus\* (so used in medieval Lat.), by regular coutr. of imp6situs into impos'tus (see § 51), whence impost; then impôt by loss of s, see § 148. Its doublet is imposte, q. v.

Impotence, sf. impotence; from L. impo-

tentia.

Impotent, adj. impotent; from L. impotentem.

Impracticable, adj. impracticable. pratiquer.

Imprécation, sf. an imprecation; from L. imprecationem.

Imprégner, va. to impregnate; from L. impraegnare\*.

Imprenable, adj. impregnable. See prenable.

+Impresario, sm. a manager (at a theatre); the It. impresario (§ 25).

Imprescriptible, adj. imprescriptible. See prescriptible. - Der. imprescriptibilité.

Impression, sf. impression; from L. impressionem .- Der. impressionner, impressionnable, impressionnabilité.

Imprévoyant, adj. improvident. See pré-

voyant.-Der. imprévoyance.

Imprévu, adj. unforeseen. See prévu. Imprimer, va. to print; from L. imprimere. Its doublet is empreindre, q. v. -Der. imprimé (partic. subst.), imprimeur, imprimerie.

Improbable, adj. improbable; from L.

improbabilis.

Improbateur, (1) adj. disapprobatory; (2) sm. a disapprover, censor; from L. improbatorem .- Der. improbatif. Improbation, sf. disapprobation; from L.

improbationem.

Improbité, sf. improbity; from L. improbitatem.

Improductif, adj. unproductive. See troductif.-Der. improductible.

+Impromptu, sm. an impromptu; from L. in and promptu, a thing improvised, in such phrases as 'in promptu aliquid habere,' to have something at hand; 'dicere quae sunt in promptu,' to say what is ready in the mind, straight off.

Impropre, adj. improper; from L. impro-

prius.—Der. impropriété.

Improuvé, adj. p. p. unproved, disapproved

of. See prouver.

+Improvisade, sf. an improvised work; from It. improvisata. For -ata = -ade see § 201.

+Improvisateur, sm. an improviser; from It. improvvisatore (§ 25).

+Improvisation, sf. an improvisation; from It. improvvisazione (§ 25).

+Improviser, va. to improvise; from It. improvvisare.

+Improviste, adv. suddenly, unawares: from It. improvvisto.

Imprudence, sf. imprudence; from L. imprudentia.

Imprudent, adj. imprudent; from L. imprudentem .- Der. imprudemment.

Impubère, adj. (Legal) in a state of impuberty; from L. impuberem.

Impudence, sf. impudence; from L. impudentia.

Impudent, adj. impudent; from L. impudentem .- Der. impudemment.

Impudeur, sf. immodesty. See pudeur. Impudicité, sf. unchastity. See pudicité.

Impudique, adj. impure, unchaste; from L. impudicus.

Impuissance, sf. powerlessness. See impuissant.

Impuissant, adj. powerless. See puissant. -Der. impuissance.

Impulsif, adj. impulsive. See impulsion. Impulsion, sf. impulsion, impetus; from

L. impulsionem.—Der. impulsif. Impuni, adj. unpunished; from L. impu-

nitus. Impunité, sf. impunity; from L. impuni-

tatem. Impur, adj. impure; from L. impurus.

Impureté, sf. impurity; from L. impuri-

Imputable, adj. imputable (to), chargeable (on). See imputer.

Imputation, sf. an imputation; from L. imputationem.

Imputer, va. to impute; from L. imputare .- Der. imputable.

Inabordable, adj. inaccessible, unapproachable. See abordable.

Inacceptable, adj. unacceptable. See acceptable.

Inaccessible, adj. inaccessible; from L. inaccessibilis\* (so used in Tertullian).

Inaccordable, adj. that cannot be brought into harmony. See accordable.

Inaccostable, adj. unapproachable. See accostable.

See Inaccoutumé, adj. unaccustomed. accoutume.

Inachevé, adj. unfinished. See achevé.

Inactif. adj. inactive. See actif .- Der. inactivité.

Inaction, sf. inaction. See action.

Inactivité, sf. inactivity. See inactif.

Inadmissible, adj. inadmissible. See admissible.—Der. inadmissibilité.

Inadvertance, sf. inadvertence; from Schol. L. inadvertentia\*, compd. of advertentia, der. from advertere.

Inaliénable, adj. inalienable. See aliéner. —Der. inaliénabilité.

Inalliable, adj. that cannot be alloyed. See alliable.

Inaltérable, adj. that cannot be altered. See altérer.

Inamovible, adj. irremovable. See amovible. - Der. inamovibilité.

Inanimé, adj. inanimate; from L. inanimatus. For -atus = -é see § 201.

Inanité, sf. inanity; from L. inanitatem. Inanition, sf. inanition; from L. inanitionem\* (so used in Isidore of Seville).

Inappétence, sf. (Med.) inappetency. See aptétence.

Inapplicable, adj. inapplicable. See applicable.—Der. inapplication, inappliqué. Inappréciable, adj. inappreciable.

appréciable.

Inaptitude, sf. inaptitude. See aptitude. Inarticulé, adj. inarticulate. See articulé. Inattaquable, adj. unassailable. See at-

Inattendu, adj. unexpected. See attendu. Inattentif, adj. inattentive. See attentif. Inattention, sf. inattention. See attention. Inauguration, sf. inauguration; from L.

inaugurationem. Inaugurer, va. to inaugurate; from L. in-

augurare.-Der. inaugural. Incalculable, adj. incalculable.

culable. Incandescent, adj. incandescent; from L.

incandescentem.—Der. incandescence. Incantation, sf. an incantation; from L. incantationem.

Incapable, adj. incapable. See capable. Incapacité, sf. incapacity; from L. in (privative) and capacitatem.

Incarcération, sf. imprisonment. See incarcérer.

Incarcérer, va. to incarcerate; from L. incarcerare\*, found in Lat. medieval documents, der. from L. carcer. old and regular form was enchartrer, see chartre.

+Incarnat, adj. flesh-coloured; from It. incarnato. Its doublet is incarné.

Incarnation, sf. incarnation; from L. incarnationem.

Incarner, va. to incarnate; from L. in-

+Incartade, sf. a wanton insult, practical joke; from Sp. encartada, der. from encartarse, properly to draw a bad card, thence metaph, to make a fool of oneself,

Incendiaire, (1) adj. incendiary; (2) sm. an incendiary; from L. incendiarius.

Incendie, sm. a fire, conflagration; from L. incendium .- Der. incendier.

Incendier, va. to burn up. See incendie. Incertain, adj. uncertain. See certain.

Incertitude, sf. uncertainty; from L. incertitudinem \*.

Incessant, adj. incessant; from L. incessantem \*.

Inceste, (1) adj. incestuous; (2) sm. incest; from L. incestus.—Der. incestueux.

Inchoatif, adj. inchoative; from L. inchoativus.

Incident, adi. incidental: from L. incidentem .- Der. incident (sm.), incidence.

Incinération, sf. reduction to ashes; from L. incineratio\*.

Incirconcis, adj. uncircumcised; from L. incircumcisus.

Incise, sf. (Gram.) an involution; from L.

Inciser, va. to incise; from L. incisare\*. a frequent.. through supine incisum, of incidere .- Der. incisif.

Incisif, adj. incisive. See inciser.

Incision, sf. an incision; from L. incisionem.

Incitation, sf. an incitement; from L. incitationem.

Inciter, va. to incite; from L. incitare. Incivil, adj. uncivil, brutal; from L. incivilis.

Incivilité, sf. incivility; from L. incivilitatem. For -tatem = -té see § 230.

Incivique, adj. unpatriotic. See civique. Incivisme, sm. incivism, want of patriotism. See civisme.

Inclémence, sf. inclemency; from L. inclementia.

Inclément, adj. inclement; from L. inclementem.

Inclinaison, sf. inclination, dip; from L. inclinationem. For -ationem = -aison see § 232. Its doublet is inclination, q. v.

Inclination, sf. inclination; from L. inclinationem.

Incliner, va. to incline; from L. inclinare.

Inclus, p. p. inclosed; from L. inclusus.

+Incognito, sm. incognito; the It. in-Inconcevable, adj. inconceivable. cognita.

Incohérence, sf. incoherence. See incohérent.

Incohérent, adj. incoherent; from L. incohaerentem .- Der. incohérence.

Incolore, adj. colourless; from L. inco-

Incomber, vn. to be incumbent; from L. incumbere.

Incombustible, adj. incombustible; from in (negative) and combustibilis\*, der. from combustus.

Incommensurable, adj. incommensurable; from L. incommensurabilis.-Der. incommensurabilité.

Incommode, adj. inconvenient; from L. incommodus.

Incommoder, va. to incommode; from L. incommodare.

Incommodité, sf. inconvenience; from L incommoditatem. For -tatem = -té see § 230.

Incommunicable, adj. incommunicable; from L. incommunicabilis, so used by S. Jerome.

Incommutabilité, sf. incommutability; from L. incommutabilitatem. -tatem = -té see § 230.

Incommutable, adj. incommutable; from L. incommutabilis.

Incomparable, adj. incomparable; from L. incomparabilis.

Incompatibilité, sf. incompatibility. compatible.

Incompatible, adj. incompatible. See 1 compatible .- Der. incompatibilité.

Incompétence, sf. incompetence. See campéter.

Incompétent, adj. incompetent; from L. incompetentem.

Incomplet, adj. incomplete; from L. incompletus.

Incomplexe, adj. simple, incomplex; from L. incomplexus.

Incompréhensibilité, sf. incompréhensibility; from L. incomprehensibilitatem \*. For -tatem = -té see § 230.

Incompréhensible, adj. incomprehensible; from L. incomprehensibilis.

Incompressible, adj. incompressible; compd. of compressible, from L. compressibilis \*, der. from compressus.

Incompris, adj. not understood, not appreciated at its true worth; a modern word formed from the neg. in and the pp. compris. See comprendre.

concevoir.

Inconciliable, adj. irreconcileable. concilier.

Inconduite, sf. misconduct. See conduite. Incongru, adj. incongruous; from L. incongruus.

Incongruité, sf. incongruity; from L. incongruitatem. For -tatem = -té see §

INCONNU, adj. unknown; used also as a sm.; from in and connu. See connaître. Inconséquence, sf. inconsequence; from

L. inconsequentia. Inconséquent, adj. inconsequent: from L.

inconsequentem.

Inconsideration, sf. inconsideration; from L. inconsiderationem.

Inconsidéré, adj. unconsidered; from L. inconsideratus. For -atus =  $-\acute{e}$  see § 201.

Inconsistance, sf. inconsistency. See con-

Inconsolable, adj. inconsolable; from L. inconsolabilis.

Inconstance, sf. inconstance; from L. in constantia.

Inconstant, adj. inconstant; from L. in and constantem.

Inconstitutionnel, adj. unconstitutional. See constituer.

Incontestable, adj. incontestible. contester.

Incontesté, adj. uncontested. tester.

Incontinence, of. incontinence; from L. incontinentia.

Incontinent, adj. incontinent; from L. incontinentem.

Incontinent, adv. forthwith; from L. in and continenti.

Inconvenant, adj. improper, unbecoming. See convenir.—Der. inconvenance.

Inconvénient, adj. unfitting, used also as a sm. an inconvenience; from L. inconvenientem.

Incorporation, sf. incorporation; from L. incorporationem \*.

Incorporel, adj. incorporal; from L. incorporalis .- Der. incorporalité.

Incorporer, va. to incorporate; from L. incorporare \* (so used in Solinus).

Incorrect, adi. incorrect; from L. incorrectus .- Der. incorrection.

Incorrigible, adj. incorrigible; from L. incorrigibilis.-Der. incorrigibilité.

Incorruptibilité, sf. incorruptibility; from

L. incorruptibilitatem \*. For-tatem = -té see § 230

L. incorruptibilis.

Incrédibilité, sf. incredibility; from L. incredibilitatem (incredulity, in Apuleius). For -tatem =  $-t\acute{e}$  see § 230.

Incrédule, adj. incredulous; from L. incredulus.

Incrédulité, sf. incredulity; from L. incredulitatem.

Incréé, adj. uncreated; from L. increatus\*, a word used in Christian controversy.

Incriminer, va. to incriminate, accuse; from L. incriminari\*; der. from crimen. -Der. incrimination.

Incroyable, adj. incredible. See croyable. Incrustation, sf. an incrustation; from L. incrustationem.

Incruster, va. to encrust; from L. incrustare. Its doublet is encroûter, q. v.

Incubation, sf. incubation; from L. incubationem.

Incube, sm. an incubus, a kind of demon supposed to take human form; from L. in-

Inculpation, sf. inculpation; from L. inculpationem \*.

Inculper, va. to inculpate; from L. inculpare \*. - Der. inculpé.

Inculquer, va. to inculcate; from L. inculcare.

Inculte, adj. uncultivated; from L. incultus.

Incunable, sf. properly, a cradle; used only of books printed in the infancy of the printing-press; from L. incunabulum.

Incurabilité, sf. incurability. See incurable.

Incurable, adj. incurable; from L. incurabilis .- Der. incurabilité.

Incurie, sf. carelessness; from L. incuria. Incurieux, adj. without curiosity, indifferent; from L. incuriosus.

Incursion, sf. an incursion; from L. incursionem.

Inde, sm. indigo. Of hist. origin, see § 33; a blue colour introduced from India. Its doublet is indigo, q. v.

Indécence, sf. indecency; from L. indecentia.

Indécent, adj. indecent; from L. indecentem.

Indéchiffrable, adj. undecipherable. See Indifférence, sf. indifference; déchiffrer.

cisus.

Indécision, sf. indecision; from L. indecisionem \*

Incorruptible, adj. incorruptible; from Indéclinable, adj. indeclinable; from L. indeclinabilis .- Der. indéclinabilité.

Indécomposable, adj. indecomposable. See décomposer.

Indéfini, adj. indefinite; from L. indefinitus. For loss of t cp. -atus = -é and utus = u.

Indéfinissable, adj. indefinable. définir.

Indélébile, adj. indelible; from L. indelebilis.

Indélibéré, adj. spontaneous, without deliberation, chiefly used in theology and casuistry; from L. indeliberatus \*.

Indélicat, adj. indelicate. See délicat. Der. indélicatesse.

Indemne, adj. indemnified; from L. indemnis.

Indemniser, va. to indemnify. See indemne. Indemnité, f. an indemnity; from L. indemnitatem. For -tatem = -té see § 230.

Indépendant, adj. independent. See dépendant.-Der. independance.

Indestructible, adj. indestructible. See destructible. - Der. indestructibilité.

Indétermination, sf. indetermination. See indéterminé.

Indéterminé, adj. undetermined; from L. indeterminatus. For  $-atus = -\acute{e}$  see § 201 .- Der. indétermination.

Indévot, adj. one who is not a devotee, irreligious; from in- and dévot, q. v .-Der. indévotion. +Index, sm. an index, forefinger; the L.

index.

Indicateur, sm. an indicator. See indiquer.

Indicatif, adj. indicative; from L. indicativus.

Indication, sf. an indication; from L. indicationem.

Indice, sm. an indication; from L. indicium.

Indicible, adj. unutterable; compd. of L. dicibilis \*; der. from dicere.

Indiction, of. (Chron.) indiction, convocation (of synods, etc.); from L. indictionem (so used in the Theodosian Code.)

Indienne, sf. printed calico; der. from Inde, see § 33; properly a coloured cotton stuff first made in India.

indifferentia.

Indécis, adj. undecided; from L. inde- Indifférent, adj. indifferent; from L. indifferentem.

Indigence, sf. indigence; from L. indi-Individualité, sf. individuality. See indigentia.

Indigène, adj. indigenous, native; from L. indigena.

Indigent, adj. indigent; from L. indigentem.

Indigeste, adj. undigested; from L. indi-

Indigestion, of. indigestion; from L. indigestionem.

Indignation, sf. indignation; from L. indignationem.

Indigne, adj. unworthy; from L. indignus. **Indigner**, va. to make indignant; (S'), vpr. to be indignant; from L. indignari; der. from indignus.

Indignité, sf. an indignity; from L. indignitatem. For -tatem = -té see § 230. +Indigo, sm. indigo; from Sp. indico.-

Der. indigoterie, indigotier.

Indiquer, va. to indicate; from L. indicare.

Indirect, adj. indirect; from L. indirectus. Its doublet is endroit, q.v.

Indiscernable, adj. indistinguishable; from in- and discernable; which from discerner, q. v.

Indisciplinable, adj. indisciplinable. indiscipline.

Indiscipline, sf. want of discipline; from L. indisciplina .- Der. indisciplinable.

Indiscipliné, adj. undisciplined; from L. indisciplinatus. For -atus  $= -\acute{e}$  see § 201.

Indiscret, adj. indiscreet; from L. indiscretus \*, found in this sense in 6th-cent. documents.

Indiscretion, sf. indiscretion; from L. indiscretionem \*. See indiscret.

Indispensable, adj. indispensable. dispenser.

Indisponible, adj. that cannot be disposed of. See disponible.

Indisposer, va. to indispose. See disposer. Indisposition, sf. an indisposition. See disposition.

Indisputable, adj. indisputable; from in and disputable, from L. disputabilis \*.

Indissolubilité, sf. indissolubleness. See indissoluble.

Indissoluble, adj. indissoluble; from L. indissolubilis .- Der. indissolubilité.

Indistinct, adj. indistinct; from L. indistinctus.

Individu, sm. an individual, a body which cannot be divided; from L. individuus. Individualiser, va. to individualise. See

individuel.

viduel.

Individuel, adj. individual; der. from individu.-Der. individualité, individual-

Indivis, adj. undivided; from L. indivisus. Indivisibilité, sf. indivisibility. See in-

divisible. Indivisible, adj. indivisible; from

indivisibilis.—Der. indivisibilité.

Indivision, sf. joint-tenancy; from L.

indivisionem \*. Indocile, adj. indocile; from L. indocilis.

—Der. *indocil*ité. Indolence, sf. indolence; from L. indo-

lentia. Indolent, adj. indolent; from L. indolentem.

Indomptable, adj. indomitable. dompter.

Indompté, adj. undaunted. See dompter. Indu, adj. undue, contrary to usage.

Indubitable, adj. indubitable; from L. indubitabilis.

Induction, sf. induction; from L. inductionem.

Induire, va. to induce; from L. inducere. For letter-changes see conduire. Its doublet is enduire, q. v .- Der. induit.

Indulgence, sf. indulgence; from L. indulgentia.

Indulgent, adj. indulgent; from L. indulgentem.

Indult, sm. a privilege accorded by papal brief; a right of demanding, at the filling up of a vacant bishopric or abbey, the presentation to the first benefice which might fall vacant in that bishopric or abbey; a right authorised in France by royal letters, and exercised by the Chancellor and the officers of the Parliament of Paris; from L. indultum.

† Indulto, sm. pardon granted to political offenders, a political aninesty; the Sp. indulto (§ 26).

Industrie, sf. skill, trade, business; from L. industria .- Der. industriel.

Industrieux, adj. industrious; from L. industriosus.

Inébranlable, adj. unshakable. See ébran-

Inédit, adj. unedited; from L. incditus. Ineffable, adj. ineffable; from L. ineffabilis .- Der. ineffabilité.

Ineffaçable, adj. ineffaceable. See effacer.

Inefficace, adj. inefficacious; from L. in- | Infamie, sf. infamy; from L. infamia. efficacem .- Der. inefficacité.

Inégal, adj. unequal; from L. inaequalis. See égal.

Inégalité, sf. inequality; from L. inaequalitatem. See égalité.

Inélégance, sf. want of elegance; from L. inelegantia.

Inéligible, adj. ineligible. See éligible. Inénarrable, adj. unutterable; from L. inenarrabilis.

Inepte, adj. foolish; from L. ineptus. Ineptie, sf. folly; from L. ineptia.

Inépuisable, adj. inexhaustible. See epuiser.

Inerte. adj. inert; from L. inertem. Inertie, sf. inertness; from L. inertia. Inespéré, adj. unhoped for. See espérer. Inestimable, adj. inestimable; from L. estimabilis.

Inévitable, adj. inevitable; from L. inevitabilis.

Inexact, adj. inexact. See exact.—Der. inexactitude.

Inexactitude, of. inexactness. See exacti-

Inexcusable, adj. inexcusable; from L. excusabilis.

Inexécutable, adj. impracticable. exécuter.

Inexecution, sf. inexecution. See exécu-

Inexercé, adj. unpractised. See exercer. Inexigible, adj. not due, that cannot be exacted. See exiger.

Inexorable, adj. inexorable; from L. inexorabilis.

Inexpérience, sf. inexperience. See expé-

Inexpérimenté, adj. unpractised. expérimenter.

Inexpiable, adj. inexpiable; from L, in expiabilis.

Inexplicable, adj. inexplicable; from L. inexplicabilis. Inexprimable, adj. that cannot be ex-

pressed. See exprimer. Inexpugnable, adj. impregnable; from

L. inexpugnabilis. Inextinguible, adj. inextinguishable; from

L. inextinguibilis\*.

Inextricable, adj. inextricable; from L. inextricabilis.

Infaillibilité, sf. infallibility. See faillir. Infaillible, adj. infallible. See faillir.

Infame, adj. infamous; from L. infamis. -Der. infamant.

+Infant, sm. infant; from Sp. infante (§ 26). Its doublet is enfant, q. v .- Der. infantile.

+Infanterie, sf. infantry; introd. in 16th cent. from It. infanteria (§ 25).

Infanticide, sm. child-murder; from L. infanticidium.

Infanticide, smf. an infanticide; from L. infanticida.

Infatigable, adj. indefatigable; from L infatigabilis.

Infatuation, sf. infatuation. See infatuer. Infatuer, va. to infatuate; from L. infatuare .- Der. infatuation.

Infécond, adj. unfruitful; from L. infecundus.

Infécondité, sf. unfruitfulness; from L. infecunditatem. For -tatem = -té see § 230.

Infect, adj. corrupt, infected; from L. infectus .- Der. infecter.

**Infecter**, va. to infect. See infect.

Infection, sf. infection; from L. infectionem.

Infélicité, sf. want of favourable conditions, unfruitfulness; from L. infelicitatem. For -tatem = -té see § 230.

Inféodation, sf. infeodation (feudal term). See inféoder.

Inféoder, va. to enfeoff; from medieval L. infeodare; der. from feodum \*, for which see fief.

Inférer, va. to infer; from L. inferre.

Inférieur, adj. inferior; from L. inferiorem .- Der. infériorité.

Infernal, adj. infernal; from L. infernalis. Infertile, adj. infertile; from L. infertilis. Infester, va. to infest; from L. infes-

Infidèle, adj. unfaithful, infidel; from L. infidelis.

Infidélité, sf. infidelity; from L. infidelitatem. For -tatem = -té see § 230.

Infiltrer, va. to filter in, infiltrate. See filtre.-Der. infiltration.

Infime, adj. lowest; from L. infimus. Infini, adj. infinite; from L. infinitus.-

Der. infinitésime, whence infinitésimal. Infinité, sf. infinity; from L. infinitatem.

For  $-tatem = -l\acute{e}$  see § 230. Infinitésimal, adj. infinitesimal.

fini. Infinitif, adj. infinitive; from L. infini-

tivus.

Infirme, adj. infirm; from L. infirmus. -Der. infirmier, infirmerie.

Infirmer, va. to invalidate; from L. infir- Infusoires, sm. pl. (Eutom.) infusoria. mare .- Der. infirmatif.

Infirmerie, sf. an infirmary. See infirme. Infirmier, sm. an infirmary nurse. See infirme.

Infirmité, sf. infirmity; from L. infirmitatem.—For -tatem = -té see § 230.

Inflammable, adj. inflammable. See flamme.

Inflammation, sf. inflammation; from L. inflammationem .- Der. inflammatoire.

Inflammatoire, adj. inflammatory. inflammation.

Infléchir, va. to inflect; from L. inflectere. For letter-changes see fléchir. Inflexibilité, sf. inflexibility; deriv. of in-

flexible.

Inflexible, adj. inflexible; from L. inflexibilis.

Inflexion, sf. an inflexion; from L. inflexionem.

Infliger, va. to inflict; from L. infligere. Inflorescence, sf. (Bot.) inflorescence; from L. in- and florescere.

Influence, sf. influence; from L. influentia .- Der. influencer.

Influencer, va. to influence. See influence. Influent, adj. influential; from L. influ-

Influer, vn. to influence; from L. influere. +In-folio, sm. a folio; the L. in and

Information, sf. information; from L. informationem.

Informe, adj. unformed, shapeless; from L. informis.

Informer, va. to inform; from L. infor-

Infortune, sf. a misfortune; from L. infortunium.

Infortuné, sm. an unhappy wretch; from L. infortunatus. For -atus = -e see § 201.

Infracteur, sm. an enfringer, breaker of oaths: from L. infractorem.

Infraction, sf. an infraction; from L. infractionem .- Der. infracteur.

Infructueux, adj. fruitless; from L. infructuosus. For -osus = -eux see § 229. -Der. infructueusement.

Infus, adj. infused; from L. infusus.—Der. infuser.

Infuser, va. to infuse. See infus.—Der. in-

fusoires. Infusible, adj. infusible. See fusible.

Infusion, sf. an infusion; from L. infusionem.

See infuser.

+Ingambe, adj. active, brisk; from It. in gamba. Its doublet is enjambe, q. v.

Ingénier (S'), vpr. to task one's ingenuity, use one's wits for contrivance; from Low L. ingeniari\*. Its doublet is O. Fr. engeigner.

Ingénieur, sm. an engineer; from Low L. ingeniatorem\*, a military engineer in medieval documents : 'Erat etiam ibi ingeniator regis qui fecerat plura ingenia,' Ducange s. v. ingeniator. Ingeniator is from ingenium, which (see engin) has the sense of 'a machine,' 'engine of war.' For -torem = -teur, see § 228.

Ingénieux, adj. ingenious; from L. ingeniosus. For -osus = -eux see § 229.

Ingénu, adj. originally free-born, a term of Roman law; then feudally, used of noble or free fiefs; in modern days used of persons of open disposition, ingenuous, fresh; from L. ingenuus.

Ingénuité, sf. originally, like ingenu, a term of jurisprudence, the quality of freedom by birth; then a natural and graceful freedom of manners; thence, a graceful simplicity real or affected; from L. ingenuitatem. For -tatem =  $-t\acute{e}$  see § 230.

Ingérer (S'), vpr. to meddle with; from L. ingerere.

Ingrat, adj. ungrateful; from L. ingratus. Ingratitude, sf. ingratitude; from L. ingratitudinem.

Ingrédient, sm. an ingredient; from L. ingredientem.

Inguérissable, adj. uncurable. See guérir. Inguinal, adj. (Med.) of or belonging to the groin; from L. inguinalis.

Inhabile. adj. unskilful; from L. inhabilis.—Der. inhabileté, inhabilité.

Inhabitable, adj. inhabitable; from L. inhabitabilis.

Inhabité, adj. uninhabited; from L. inhabitatus.

Inhérence, sf. inherence. See inhérent. Inhérent, adj. inherent; from L. inhae-

rentem.—Der. inhérence. Inhibition, of, an inhibition; from L. in-

hibitionem.

Inhospitalité, ef. inhospitality; from L. inhospitalitatem. For -tatem = -té see § 230.—Der. inhospitalier.

Inhumain, adj. inhuman; from L. inhumanus.

Inhumanité, sf. inhumanity; from L. inhumanitatem. For -tatem = -té see § 230. Inhumation, sf. inhumation, burial. See Innovation, sf. an innovation; from L. inhumer.

Inhumer, va. to bury; from L. inhumare .- Der. inhumation.

Inimaginable, adj. unimaginable, imaginable.

Inimitable, adj. inimitable; from L. inimitabilis.

Inimitié, sf. unfriendliness; from L. inimicitatem\* (deriv. from inimicus, like amicitatem from amicus; see amitié). For -icitatem = -itié, see amitié.

Inintelligible, adj. unintelligible; from L. inintelligibilis \* (so used by St. Am-

brose).

Inique, adj. unfair, unjust; from L. ini-

Iniquité, sf. iniquity; from L. iniquita-

Initial, adj. initial; from L. initialis.

Initiation, sf. initiation, from L. initiationem.

Initier, va. to initiate; from L. initiare. -Der. initié, initiative.

Injecter, va. to inject; from L. injectare. Injection, sf. an injection; from L. injectionem.

Injonction, sf. an injunction; from L. injunctionem.

Injure, sf. an injury, abuse; from L. iniuria.

Injurier, va. to revile, abuse; from L. injuriari.

Injurieux, adj. injurious, abusive; from L. injuriosus.

Injuste, adj. unjust; from L. injustus.— Der. injustement.

Injustice, sf. injustice; from L. injustitia.

Inlisible, adj. illegible; from in and lisible, q. v.

Innavigable, adj. unnavigable; from L. innavigabilis.

Inné, adj. inborn; from L. innatus. For -atus =  $-\acute{e}$  see § 201.

Innocence, sf. innocence; from L. innocentia.

Innocent, adj. innocent; from L. innocentem .- Der. innocenter.

Innocuité, sf. innocuousness, harmlessness; as if from a L. innocuitatem \*, from in-

Innombrable, adj. innumerable; from L. innumerabilis.

Innommé, adj. unnamed. See nommer. Innovateur, sm. an innovator. See innover.

innovationem.

Innover, vn. to innovate; from L. innovare.

Inoccupé, adj. unoccupied. See occupé.

+In-octavo, sm. an octavo (volume); the L. in and octavo.

Inoculateur, sm. an inoculator; from L. inoculatorem.

Inoculation, sf. inoculation; from L. inoculationem.

Inoculer, va. to inoculate, ingraft; from L. inoculare.

Inodore, adj. inodorous, scentless; from L. inodorus.

Inoffensif, adj. inoffensive. See offensif. Inondation, sf. an inundation; from L.

inundationem.

Inonder, va. to inundate; from L. inundare.

Inopiné, adj. unexpected; from L. inopinatus. For -atus = -é sce § 201.

Inopportun, adj. inopportune; from L. inopportunus.

Inopportunité, sf. unseasonableness; from L. inopportunitatem\*. For -tatem = -té see § 230.

Inorganique, adj. inorganic. See organique.

Inoui, adj. unheard-of. See ouir.

+In-pace, adv. in peace; the L. in and pace.

+In-partibus, adv. in partibus, among the heathen; the L. in partibus (infidelium).

+In-petto, adv. inwardly; the It. in petto, properly in the heart.

+In-quarto, sm. quarto; the L. in and quarto.

Inquiet, adj. unquiet, restless; from L. inquietus.

Inquiéter, va. to disquiet; from L. inquietare .- Der. inquiétant.

Inquiétude, sf. uneasiness; from L. inquietudinem.

Inquisiteur, sm. an inquisitor; from L. inquisitorem. Its doublet is enquêteur, q. v.—Der. inquisitorial.

Inquisition, sf. inquisition; from L. inquisitionem.

Insaisissable, adj. that cannot be seized or forced, of persons; thence, in jurisprudence, that cannot be subject to seisin; lastly, figuratively, that cannot be understood or discerned. See saisir.

Insalubre, adj. unhealthful; from L. insalubris.

Insalubrité, sf. unhealthfulness; from L. insalubritatem\*. For -tatem = -té see § 230.

Insatiabilité, sf. insatiableness; from L. insatiabilitatem. For-tatem = -tésee § 230. Insatiable, adj. insatiable; from L. insa-

tiabilis.

Inscription, sf. an inscription; from L. inscriptionem.

Inscrire, va. to inscribe; from L. inscribere. For -ibere = -ire, see écrire.

Inscrutable, adj. inscrutable (properly a theological term); from L. inscrutabilis. Insecte, sm. an insect; from L. insectum. † In-seize, sm. 16mo. (book); from L.

in and Fr. seize.

Insensé, adj. insensate, foolish; from L. insensatus. For -atus = -é see § 201.

Insensibilité, sf. insensibility; from L. insensibilitatem\*. For tatem = -té see § 230.

Insensible, adj. insensible; from L. insensibilis.

Inséparable, adj. inseparable; from L. inseparabilis.

Insérer, va. to insert; from L. inserere.
Insertion, sf. insertion; from L. insertionem.

Insidieux, adj. insidious; from L. insidious. For -osus = -eux see § 229.

Insigne, adj. distinguished; from L. insignis.

Insigne, sm. a badge; from L. insigne.
Its doublet is enseigne, q. v.

Insignifiant, adj. insignificant. See signifier.—Der. insignifiance.

Insinuation, sf. insinuation; from L. insinuationem.

Insinuer, va. to insinuate; from L. insinuare.

Insipide, adj. insipid; from L. insipidus.
—Der. insipidité.

Insistance, sf. insistence, persistence. See

insister.
Insister, va. to i list; from L. insistere.

—Der. insistance.
Insociable, adj. unsociable; from L. insociabilis.—Der. insociabilité.

Insolation, sf. exposure to the sun; from L. insolationem\*.

Insolence, sf. insolence; from L. insolentia. Insolent, adj. insolent; from L. insolentem. Insolite, adj. unwonted; from L. insolitus.

Insolubilité, sf. insolubility; from L. insolubilitatem. For-tatem = -té see § 230. Insoluble, adj. insoluble; from L. insolu-

Insoluble, adj. insoluble; from L. insolubilis.

Insolvable, adj. insolvent. See solvable.
—Der, insolvabilité.

Insomnie, sf. sleeplessness; from L. insomnia.

Insouciant, adj. heedless. See soucier.— Der. insouciance.

Insoumis, adj. unsubdued. See soumettre.

Insoutenable, adj. indefensible. See soutenable.

Inspecter, va. to inspect; from L. inspectare.

Inspecteur, sm. an inspector; from L. inspectorem.

Inspection, sf. inspection; from L. inspectionem.

Inspirateur, sm. an inspirer; from L. inspiratorem.

Inspiration, of. inspiration; from L. inspirationem.

Inspirer, va. to inspire; from L. inspirare.
Instabilité, sf. instability; from L. instabilitatem. For -tatem = -té see § 230.

Installer, va. to instal. See stalle.—Der. installation.

Instance, sf. care, solicitude, solicitation; from L. instantia.

Instant, sm. an instant, adj. pressing; from L. instantem.—Der. instantané.

+Instar (& I') adv. like; the word is also used as a sm. in sense of resemblance; the L. instar.

Instauration, sf. an instauration; from L. instaurationem.

Instigateur, sm. an instigator; from L. instigatorem.

Instigation, sf. instigation; from L. instigationem.

Instiguer, va. to instigate; from L. instigare.

Instillation, sf. instillation; from L. instillationem.

Instiller, va. to instil, let fall drop by drop; from L. instillare.

Instinct, sm. instinct; from L. instinctus.
—Der. instinctif.

Instinctif, adj. instinctive. See instinct.

Instituer, va. to institute; from L. instituere.

Institut, sm. an institution, institute; from L. institutum.

Instituteur, sm. a teacher, master; from L. institutorem.

Institution, sf. institution; from L. institutionem.

Instructour, sm. an instructor; from L. instructorem.

structivus\*, der. from instruere.

Instruction, of. instruction; from L. instructionem (so used in Arnobius).

Instruire, va. to instruct; from L. instruere.

Instrument, sm. an instrument; from L. instrumentum .- Der. instrumental, in-

strumenter. Instrumentation, sf. instrumentation (in

Music). See instrumenter. Instrumenter, va. to draw deeds, etc., to compose instrumental music. See instrument.—Der. instrumentation.

Insu (à l'), adv. in ignorance. See savoir. Insubordination, sf. insubordination. See subordination.

Insubordonné, adj. insubordinate. See subordonner.

Insuffisance, of, insufficiency; from L. insufficientia.

Insuffisant, adj. insufficient; from L. insufficientem.

Insufflation, sf. (Med.) insufflation; from L. insufflationem.

Insuffler, va. to inspire, breathe into; from L. insufflare.

Insulaire, adj. insular; from L. insularis. Insultant, adj. insulting; from L. insultantem.

Insulte, sf. an insult; from L. insultus. Insulter, va. to insult; from L. insultare. Insupportable, adj. insupportable. See supportable.

Insurgents, sm. pl. insurgents (not used in singular). See insurger.

Insurger (S'), upr. to revolt; from L. insurgere .- Der. insurgé (weak partic. subst.).

Insurmontable, adj. insurmountable. See surmonter.

Insurrection, sf. an insurrection; from L. insurrectionem .- Der. insurrectionnel.

Intact, adj. intact; from L. intactus. Intarissable, adj. unfailing. See tarir.

Intégral, adj. integral; from L. integralis. Intégrant, adj. that which goes to make up a whole; from L. integrantem.

Intègre, adj. whole; from L. integer. Its doublet is entier, q. v.

Intégrer, va. (Math.) to re-establish, integrate; from L. integrare .- Der. intégration.

Intégrité, sf. integrity; from L. integritatem. For -tatem =  $-t\acute{e}$  see § 230.

Intellect, sm. intellect; from L. intellectus.

Instructif, adj. instructive; from L. in- Intellectuel, adj. intellectual; from L. intellectualis.

Intelligence, sf. intelligence; from L. intelligentia.

Intelligent, adj. intelligent; from L. intelligentem.

Intelligible, adj. intelligible; from L. intelligibilis.

Intempérance, sf. intemperance; from L. intemperantia.

Intempérant, adj. intemperate; from L. intemperantem.

Intempéré, adj. intemperate; from L. intemperatus. For -atus = -é see § 201.

Intempérie, sf. inclemency (of weather); from L. intemperies.

Intempestif, adj. unseasonable, untimely; from L. intempestivus.

Intendant, sm. a superintendent, manager; from L. intendentem. Its doublet is entendant, q. v .- Der. intendance.

Intense, adj. intense; from L. intensus. —Der. intensité.

Intenter, va. to enter (an action), begin a suit; from L. intentare.

Intention, sf. an intention; from L. intentionem.-Der. intentionné, intentionnel.

Intercalaire, adj. intercalary; from L. intercalaris.

Intercalation, sf. intercalation; from L. intercalationem.

Intercaler, va. to intercalate; from L. intercalare.

Intercéder, va. to intercede; from L. intercedere.

Intercepter, va. to intercept; from L. interceptare\*, compd. of inter and captare.

Interception, sf. an interception; from L. interceptionem.

Intercesseur, sm. an intercessor; from L. intercessorem.

Intercession, sf. an intercession; from L. intercessionem.

Intercurrent, adj. intercurrent; from L. intercurrentem.

Interdiction, sf. an interdiction, prohibition; from L. interdictionem.

Interdire, va. to interdict; from L. interdicere.

Interdit, sm. an interdict; from L. interdictum. For ct = t see § 168.

Intéressant, adj. interesting. See intér-

Intéresser, va. to interest; from L. interesse.

Intérêt, sm. interest; originally the in-

demnity payable by law for damage done, thence by a change of sense, the accommodation-price for a loan, interest (in modern times) formerly interest, from L interest (v. impers.). For es =  $\hat{e}$  see § 148.

Interfolier, va. to interleave (a book); from L. inter and folium.

Intérieur, adj. interior; from L. interiorem.

Intérim, sm. an interim; from L. interim.
—Der. intérimaire.

Interjection, sf. an interjection; from L. interjectionem.

Interjeter, va. to interpose; from L. interjectare\*, compd. of inter and jectare, which is der. from jectum. For ct = t see § 168.

Interligne, sm. a space between lines, then, reticence; sf. printer's leading; from L. inter and Fr. ligne.—Der. interligner.

Interlineaire, adj. interlinear; from L. inter and linearis\* (from linea).

Interlocuteur, sm. an interlocutor; from L. interlocutorem\*, from interloqui. See interloquer.

Interlocution, of. interlocution; from L. interlocutionem.

+Interloper, sm. an interloper; from Engl. interloper, used properly of an unauthorised merchant-ship trafficking in infringement of some commercial concession: the word comes originally from Du. looper, a runner, and was used of the ships which infringed the rights of the Dutch and English East India Companies.

Interloquer, vn. to award an interlocutory in a law-case, hence generally to nonplus, interrupt; from L. interloqui.

Intermède, sm. au interlude; from L. intermedius.—Der. intermédiaire.

Intermédiaire, adj. intermediate. See intermède.

Intermediat, adj. intermediate; see intermède.

Interminable, adj. interminable; from L. interminabilis.

Intermission, sf. intermission; from L. intermissionem.

Intermittence, sf. intermission. See intermittent.

Intermittent, adj. intermittent; from L. intermittentem.—Der. intermittence.

Interne, adj. internal; from L. internus.
—Der. interner, internat.

Internonce, sm. an envoy; f.om L. internuncius. Interpellation, sf. a summons, call for a reply, question; from L. interpellationem.

Interpeller, va. to summon, put a question; from L. interpellare.

Interpolation, sf. interpolation; from L. interpolationem.

Interpolar, va. to interpolate; from I. interpolare.

Interposer, va. to interpose; from L. inter and poser. Its doublet is entreposer, q.v.

Interposition, sf. interposition; from L. interpositionem.

Interprétatif, adj. interpretative; from L. interpretativus, from interpretari. See interpréter.

Interpretation, sf. interpretation; from L. interpretationem.

Interprète, sm. an interpreter; from L. interpretem.

Interpréter, va. to interpret; from L. interpretari.

Interregnum, sm. an interregnum; from L. interregnum.

Interrogant, adj. asking questions; from L. interrogantem.

Interrogateur, sm. an interrogator; from L. interrogatorem.

Interrogatif, adj. interrogative; from L. interrogativus.

Interrogation, of an interrogation; from L. interrogationem.

Interrogatoire, sm. (Legal) an examination; from L. interrogatorius.

Interroger, va. to interrogate; from L. interrogare.

Interroi, sm. an interrex (a term of Roman history); the title borne by the Archbishop Primate of Posen during the vacancy of the Polish throne.

Interrompre, va. to interrupt; from L. interrumpere.

Interrupteur, sm. an interrupter; from L. interruptorem.

Interruption, sf. an interruption; from L. interruptionem.

Intersection, of. an intersection; from L. intersectionem.

Interstice, sm. an interstice; from L. in-

Intervalle, sm. an interval; from L. intervallum.

Intervenir, vn. to intervene; from L. intervenire.

Intervention, sf. intervention; from L. interventionem.

terversionem.

Intervertir, va. to invert; from L. intervertere.

Intestat, adj. intestate; from L. intestatus. Intestin, adj. intestine; from L. intesti-

Intestin, sm. an intestine; from L. intes-

tinum .- Der. intestinal. Intimation, sf. an intimation, notice; from

L. intimationem.

Intime, adj. intimate; from L. intimus. -Der. intimité.

Intimer, va. to intimate; from L. intimare.

Intimider, va. to intimidate. See timide. Intituler, va. to entitle, name; from L. intitulare.

Intolérable, adj. intolerable; from L. intolerabilis.

Intolérance, sf. intolerance; from L. intolerantia.

Intolérant, adj intolerant: from L. intolerantem.—Der. intolérantisme.

Intonation, sf. an intonation; from L. intonationem\*, der. from intonare.

Intraduisible, adj. untranslateable. See traduire.

Intraitable, adj. intractable. See traiter.

†Intransigeant, adj. who does not chaffer, refuses all terms; a modern political term used of the more extreme Left in French party-life, and introd, from the Sp. intransigentes (§ 26).

Intransitif, adj. intransitive; from L. intransitivus.

Intrépide, adj. intrepid; from L. intrepidus .- Der. intrétidité.

+Intrigue, of. an intrigue; introd. in 16th cent. from It. intrigo .- Der. intrigant, intriguer (with its obs. doublet intriguer).

Intrinsèque, adj. intrinsic; from L. intrinsecus.

Introducteur, sm. an introducer; from L. introductorem.

Introduction, sf. an introduction; from L. introductionem.

Introduire, va. to introduce: from L. introducere. For letter-changes see conduire.

Introit, sm. an entrance, introit; from L. introitus.

Intromission, sf. intromission; from L. intromissionem\*, der. from intromissus.

Introniser, va. to enthrone; from L. inthronizare \*. - Der. intronisation.

Introuvable, adj. undiscoverable. See trouver.

Interversion, sf. inversion; from L. in- Intrus, adj. intruded, sm. an intruder; from L. intrusus .- Der. intrusion.

> Intuitif, adj. intuitive; from L. intuitivus\*, der. from intueri.

> Intuition, sf. an intuition; from L. intuitionem \*.

> Intumescence, sf. a swelling, intumescence; from L. intumescentia\*, der. from intumescere.

> Intussusception, sf. (Physiol.) intus-susception; from L. intus and susceptio-

> Inusité, adj. unused; from L. inusitatus. For -atus =  $-\acute{e}$  see § 201.

Inutile, adj. useless; from L. inutilis.

Inutilité, sf. inutility; from L. inutilitatem. For -tatem = -té see § 230.

Invaincu, adj. unconquered. See vaincu. Invalide, adj. weak, invalid; from L. invalidus.—Der. invalider, invalidité.

Invariabilité, sf. invariability. variable.

Invariable, adj. invariable. See variable. —Der. invariabilité.

Invasion, sf. an invasion; from L. invasionem.

Invective, sf. an invective; from L. invectiva, from invectivus .- Der. invec-

Invendable, adj. unsaleable. See vendable. Invendu, adj. unsold. See vendu.

Inventaire, sm. an inventory; from L. inventarium.—Der. *inventor*ier.

Inventer, va. to invent; from L. inventare\*, from inventum, supine of invenire .- Der inventif.

Inventeur, sm. an inventor; from L. inventorem.

Invention, sf. invention; from L. inventionem.

Inventorier, va. to inventory. See inventaire.

Inverse, adj. inverse; from L. inversus. Its doublet is envers, q. v.

Inversion, sf. an inversion; from L. inversionem.

Invertébré, adj. invertebrate. See vertébré. Investigateur, sm. an investigator; from L. investigatorem.

Investigation, sf. an investigation; from L. investigationem.

Investir, va. to invest; from L. investire. —Der. investissement, investiture.

Invétérer (S'), vpr. to become inveterate; from L. inveterare.

Invincible, adj. invincible; from L. invincibilis.

Inviolable, adj. inviolable; from L. in- | Irréconciliable, adj. irreconcilable. See violabilis.—Der. inviolabilité.

Invisibilité, sf. invisibility; from L. invisibilitatem. For  $-tatem = -t\acute{e}$  see § 230.

Invisible, adj. invisible; from L. invisibilis.

Invitation, sf. an invitation; from L. invitationem.

Invitatoire, adj. invitatory; from L. invitatorius.

Inviter, va. to invite; from L. invitare. Invocation, sf. an invocation; from L. invocationem.

Involontaire, adj. involuntary; from L. involuntarius.

Involuere, sm. (Bot.) an envelope; from

L. involucrum. Involution, sf. involution; from L. involutionem.

Invoquer, va. to invoke; from L. invocare.

Invraisemblable, adj. improbable. vraisemblable.

Invraisemblance, sf. improbability. See

vraisemblance. Invulnérable, adj. invulnerable; from L.

invulnerabilis. Iode, sm. (Chem.) iodine; from Gr. ιώδηs. Ionique, adj. Ionic; from L. ionicus.

† Iota, sm. iota; the Gr. iωra.—Der. iotacisme.

+Ipécacuana, sm. (Med.) ipecacuanha, 'the roadside sick-making plant;' of Brazilian origin, see § 32. The root was brought into Europe at the end of the 17th century.

Irascible, adj. irascible; from L. irascibilis.

Ire, sf. anger, ire; from L. ira.

Iris, sm. an iris; from L. Iris, Goddess of the rainbow, then, the rainbow itself. The word has other uses, as the iris of the eye, so called because of the colours of that membrane; the iris of botany, from the blue colour of the plant .- Der. irisé.

Ironie, sf. irony; from L. ironia.—Der. ironique.

Irradiation, sf. irradiation. See irradier. Irradier, va. to irradiate; from L. irradiare.—Der. irradiation.

Irrachetable, adj. that cannot be redeemed; from in and rachetable, from racheter, q. v.

Irraisonnable, adj. unreasonable. See raisonnable.

Irrationnel, adj. irrational; from L. irrationalis.

réconcilier.

Irrécusable, adj. unexceptionable; from L. irrecusabilis.

Irréductible, adj. irreducible: a scientific term. See réduire.-Der. irréductibilité.

Irréflechi, adj. that on which one has not reflected; then of persons inconsiderate, thoughtless. See réfléchir.

Irréflexion, sf. thoughtlessness. flexion.

Irreformable, adj. (as a law-term), that cannot be reconsidered (of a judgment, etc.); generally, incapable of reformation; from L. irreformabilis.

Irréfragable, adj. irrefragable; from L. irrefragabilis\*.

Irrégularité, sf. irregularity. See régula-

ritė. Irrégulier, adj. irregular. See régulier.

Irréligieux, adj. irreligious; from L. irreligiosus. For -osus = -eux see § 229.

Irreligion, sf. irreligion; from L. irreligionem.

Irremédiable, adj. irremediable; from L. irremediabilis.

Irrémissible, adj. irremissible; from L. irremissibilis.

Irréparable, adj. irreparable; from L. irreparabilis.

Irrépréhensible, adj. irreprehensible; from L. irreprehensibilis.

Irréprochable, adj. unreproachable. See reprocher.

Irrésistible, adj. irresistible; from L. irresistibilis \*.

Irrésolu, adj. irresolute. See résolu.

Irrésolution, sf. irresolution. See résolution.

Irrespectueux, adj. disrespectful. respectueux.

Irretractable, adj. that cannot be withdrawn: from L. irretractabilis.

Irrévérence, sf. irreverence; from L. irreverentia.

Irrévérent, adj. irreverent; from L. irreverentem.

Irrévocable, adj. irrevocable; from L. irrevocabilis.—Der. irrévocabilité.

Irrigation, sf. irrigation; from L. irrigationem.

Irritabilité, sf. irritability; from L. irritabilitatem. For -tatem = -té see § 230.

Irritable, adj. irritable; from L. irritabi-

Irritation, sf. irritation; from L. irritationem.

Irriter, va. to irritate; from L. irritare. Irruption, sf. an irruption; from L. ir-

ruptionem.

ISABELLE, sf. a yellowish white; a word of hist. origin (§ 33), from the legend of the vow of the Archduchess Isabelle, at the siege of Ostend (1601–1604) that she would not change her linen till her husband Albret had reduced the town: the word is applied to yellow ribbons, and horses.

Islamisme, sm. Mohammedanism; from

the Ar. islam (§ 30).

Isocèle, adj. isosceles; for isoscèle, from Gr. iσοσκελήs, comp. of ίσος and σκέλος.

Isochrone, adj. isochronous; from Gr. iσόχρονοs.—Der. isochronisme.

Isolation, sf. isolation. See isoler.

**Isolement**, sm. isolation, loneliness. See isoler.

+Isoler, va. to isolate, detach; introd. in 16th cent. from It. isolare.—Der. isolement, isolation, isoloir.

ISSU, sprung from p. p. of O. Fr. issir, which from L. exire. For x = ss see § 150; for e = i see § 59.—Der. issue (partic. subst.). ISSUE, sf. an issue. See issu.

Isthme, sm. an isthmus; from L. isthmus. Italique, adj. italic; from L. italicus. A word of historic origin (§ 33), the typographical letters called italics having been introduced at Venice by Aldus Manutius. † Item. adj. moreover; the L. item.

Itératif, adj. iterative; from L. itera-

Itinéraire, sm. an itinerary; from L. itinerary;

IVOIRE, sm. ivory; from L. eboreus. For eboreus = eborius see Hist. Gram. p. 66; for ori = oir, by attraction of the i see § 84; for e = i see § 58; for b = v see § 113.

IVRAIE, sf. (Bot.) tares, darnel; from L. ebriaca, der. from ebrius; by reason of the drunkenness, or rather the torpor, caused by it. For ebri-=ivre- see ivre; for -aca = -aie and for loss of c see ami; for a = ai see § 54.

IVRE, adj. drunken; from L. ebrius. For e=i see § 59; for b=v see § 113.—Der.

ivresse, enivrer, ivrogne.

IVRESSE, sf. drunkenness. See ivre.

IVROGNE, sm. a drunkard. See ivre.—Der. ivrognerie.

J.

JA. adj. already; from L. jam. For loss of final m, already gone in popular Lat., see in inscriptions under the Empire, such words as Corsica for Corsicam, viro for virum, urbe for urbem, etc.—Der. dejà, jadis, jamais.

JABLE, sm. a cross groove. Origin unknown.

Der. jabler.

JABOT, sm. a pouch (of birds), shirt frill.

Origin unknown.—Der. jaboter.

JACASSER, vn. to chatter like a jacques (soubriquet of a magpie). Proper names of men are often applied to birds, as e. g. pierrot to the sparrow.

JACHÈRE, sf. fallow-land; formerly jaschière, gaschière, from Low Lat. gascaria\*, so used in medieval documents, as e. g. 'Unusquisque equus, qui laborat in terra ejusdem villani, id est in gascariis,' from a 12thcent. text. Origin unknown. Gascaria becomes gaschière by c=ch, see § 126;

and by -aria = -ière, see § 198; then jachière by loss of s, see § 148; and by g = j, see § 130.—Der. jachérer.

JACINTHE, sf. a hyacinth; from L. hyacinthus. Hya has become ja by loss of initial h, see § 134, and by y=i=j, see § 101.

Jacobin, sm. (1) a member of the order of S. Dominic, a Jacobin friar; so called from the church of S. Jacques at Paris, near which their convent stood; (2) a member of the Jacobin club, so called from the street in which it met; a word of hist. origin (§ 33).

Jaconas, sm. jaconet. Origin unknown.

JACQUE, sf. a coat. See jaquette.

JACQUERIE, sf. jacquerie, insurrection of peasantry; from the name Jacques, soubriquet of the revolted peasantry of the 14th century; a word of hist.origin (§ 33).

Jactance, sf. boasting; from L. jactantia.

Jaculatoire, adj. ejaculatory; from L.

jaculatorius.

JADE, sm. (Min.) jade; from Span. piedra de yiada, i.e. the groin-stone (Max Müller) (§26).

JADIS, adv. of old, of yore; compd. of jà and dis. Jà is from L. jam, q. v.; dis is from L. dies. For this combination with dies cp. tandis (tam and dies) and the obsolete tousdis (totos dies).

+Jaguar, sm. a jaguar; introd. from the colonies of South America, Sp. jaguar or

jaguara (§ 26).

JAILLIR, vn. to gush out; a form of jailler \*, from L. jaculare\*, in Isidore of Seville. For regular contr. of jaculare into jac'lare see § 52, whence jailler by cl = il, see § 129.—Der. jaillissement, rejaillir.

JAIS, sm. jet, black, amber; a very ill-formed word, from L. gagates. Jais was in O. Fr. jayet, in Walloon gaiète. Gagates losing its medial g (see § 131) becomes gayet by intercalating an euphonic y and by a=e(see § 54); gayet becomes jayet by g=j, see § 130. Up to this point the transformation is regular; how jayet was degraded into jaye then jai or jais is not

Jalap, sm. (Bot.) jalap; of hist. origin (see § 33), from the Mexican town of Jalapa, Sp. Xalapa, whence the plant was brought to Europe at the beginning of the 17th cent.

JALE, sf. a large bowl. Cp. L. L. jalea\*, a gallon. See jauger.—Der. jalage.

JALON, sm. a stake, landmark. Origin unknown.—Der. jalonner, jalonneur.

JALOUSER, va. to be jealous of. See jaloux. JALOUSIE, sf. jealousy. See jaloux.

JALOUX, adj. jealous; from L. zelosus. For e = a see amender; for o = ou see § 81 and § 229 note 5; for z = j cp. jujube from zizyphum and § 152. - Der. jalouser, jalousie.

JAMAIS, adv. ever. See jà and mais. Cp.

also Hist. Gram. p. 157.

JAMBE, sf. a leg; formerly gambe, It. gamba, from L. gamba, lower part of the leg, as in Vegetius, De Art. Veterin. lib. i. 56: Post quod admonitus injuria, tollit altius crura, et in flexione geniculorum atque gambarum molliter vehit.' For g = j see §§ 130, 167.—Der. jambage, jambon, enjamber, jambière, jambette, jambé.

JAMBON, sm. a ham. See jambe. — Der.

jambonneau.

+Janissaire, sm. a janissary; of Oriental origin, Turk. jenitcheri, new soldiers (§ 31). Janséniste, sm. a Jansenist; of hist. origin (see § 33), from Jansenius, bishop of Ypres.

—Der. jansénisme.

JANTE, sf. felloe (of wheels); from L. camitem\*, found in the Florentine Glosses. The origin of camitem is unknown. Cámitem, regularly contr. into cam'tem (see § 51), becomes jante by m = n, see § 160, and by c = g = j, see § 127.

JANVIER, sm. January; from L. januarius. For -arius = -ier see § 198. For the consonification of u into v cp. vidua, veuve;  $\pi\lambda\epsilon\nu\rho\dot{a}$ , plèvre; and after a q, as sequere, suivre; aqua, ève\*. This change is found even in Lucretius, who has genva for genua, tenvis for tenuis; so also in Merov. Lat. of the 6th cent., severe for sequere (seq'vere).

JAPPER, vn. to yelp, yapp (of little dogs, foxes, etc.); an onomatopoetic word, see

§ 34.—Der. jappement.

Jaque, sm. a jacket; of hist. origin (see § 33), from the time of the Jacquerie; a garment much worn by the Jacques, or revolted peasants of the 14th cent.—Der. jaquette.

JAQUEMART, sm. a figure which strikes the chimes of a clock, jack. Origin unknown.

Jaquette, sf. a jacket. See jaque.

JARDIN, sm. a garden; O. Fr. gardin, of Germ. origin, Goth. garda, cp. Germ. garten (§ 20). For g=j see § 130; for t=d see § 117.—Der. jardiner, jardinier, jardinage.

JARGON, sm. jargon, used in 13th cent. of chattering of birds, from a L. root garg, connected with garrire.—Der. jargonner.

+Jarre, sf. (1) a jar; cp. Sp. jarra, from Pers. jarrah (§ 30); (2) sm. the long hairs on a fur or skin; origin unknown; (3) (in western France) a sand-bank.

JARRET, sm. ham, hamstring; formerly garret, dim. of a lost radical garre\*, found also in Prov. garra; of Celtic origin, Bret.  $gar (\S 19)$ . For g = j see  $\S\S 130$ , 167.— Der. jarretière.

JARRETIÈRE, sf. a garter. See jarret. JARS, sm. a gander. Origin unknown.

+ Jaser, vn. to chatter, prattle; a modern word, from Prov. gasar (§ 24), a word of Germ. origin, Scand. gassi, a prattler (§ 20). For g = j see § 130.—Der. jaseur, jaserie.

+Jasmin, sm. jessamine; the Sp. jasmin (§ 26); a word of Ar. origin, Ar. iásmin.

Jaspe, sm. jasper; from L. iaspis (found in Pliny) .- Der. jasper, jaspure.

JATTE, sf. a bowl; formerly gatte, Sp. gabata, from L. gabata, by regular contr. (see § 51) of gábăta to gab'ta, whence gatte, by bt = tt (§ 168). Gatte becomes jatte by g = j, see §§ 130, 167. Jatte is a doublet of joue, q.v.—Der. jattée.

JAUGER, va. O. Fr. gauger, to gauge; from L. L. gaugia\*, the standard measure of a wine-cask (found in a document A.D. 1464), prob. connected with jalea\*, a gallon.— Der. jauge (verbal subst.), jaugeage.

JAUNE, adv. yellow; formerly jalne, from L. galbinus. For regular contr. of gálbinus into galb'nus see § 51, whence galnus (see § 113), whence jalne (for g = j see §§ 130, 167), lastly jaune (for al = au see § 157).—Der. jaunâtre, jaunit, jaunisse. JAVART, sm. a quittor (veterinary). Origin unknown.

+Javeline, sf. a javelin; introd. in 16th

cent. from It. giavelina (§ 25).

JAVELLE, sf. a sheaf; formerly gavelle, It. gavella, a handful of shoots or ears, from L. capella\*, a handful, from the same root as capulus. Capella becomes gavelle by p=v (see § 111), and c=g (see § 114): lastly javelle (for g=j see §§ 130, 167).—Der. javeler, javeleur, enjaveler.

JAVELOT, sm. a javelin. Origin unknown.

JAYET, sm. pitch-coal. See jais.

JE, fers. pron. 1; in 11th cent. jo, in 9th cent. io and eo, from L. ego. By regular loss of medial g (see § 131) ego becomes eo, found in 9th cent. in the Strasburg Oaths: Eo salvarai cest meon fradre Karlo = 'Ego salvabo eccistum meum fratrem Karolum.' Just as leonem becomes lion, eo becomes io (see § 57); it is so found in the Oath of Karl the Bald, A.D. 842: Ne io ne neuls, lit. 'Nec ego nec nec-ullus.' According to the rule (see abréger) io was consomfied into jo, which, about the middle of the 12th cent., was weakened into je, just as the O. Fr. forms co, lo are softened into ce, le. See also Hist. Gram. p. 110.

Jérémiade, sf. a Jeremiad; of hist. origin,

see § 33.

Jésuite, sm. a Jesuit; orig. Jésuiste, from Jésus; of hist. origin (§ 33). For loss of s see § 148.—Der. jésuitique, jésuitisme.

JET, sm. a throw. See jeter.

JETER, va. to throw, cast. It. gettare, from L. jactare. For a = e see § 54; for ct = t see § 168.—Der. jet (verbal subst.), jetée (partic. subst.), déjeter, rejeter, surjeter, jéton.

JETON, sm. a counter, token. See jeter. JEU, sm. play, sport, game. Prov. joc, from

L. jocus. For  $o = \varepsilon u$  see § 76; for loss of final c see § 129. The L. jocus, which is a

later form of the ancient diocus, is a Latin example of the tendency to pass from di to  $\mathfrak{z}$ , of which jour is a French example; see

§ 119.

JEUDI, sm. Thursday. It, giovedi, from L. Jovis dies, found in the Inscriptions. Jovis becomes jeu by loss of  $\mathbf{v}$  (see § 141) and by  $\mathbf{o} = eu$ , see §§ 76, 119. We see that this derivation is right when we find that the Prov., reversing the order of the compounds, calls the day dijous (dies jovis).

JEUN (A), adv. fasting; formerly jeün, from L. jejunus, by dropping the medial j, as is also done in jeûne from jejunium, jeûner

from jejunare; see § 139.

JEUNE, adj. young; formerly jone, from L. juvenis. For regular contr. of júvěnis into juv'nis see § 51, hence jone, by vn = n (see alléger), and by u = 0, see § 90; jone becomes jeune by 0 = eu, see § 76, 90.—Der. jeunesse, rajeunir.

JEÜNE, sm. fasting, a fast; formerly jeüne, from L. jejunium. For letter-changes

see jeun.

JEÛNER, vn. to fast; formerly jeüner, from L. jejunare. For letter-changes see jeun.
—Der. déjeuner, jeûneur.

JOAILLIER, sm. a jeweller. See joyau .-

-- Der. joaillerie.

+Jockey, sm. a jockey; the Engl. jockey (§ 28). Its doublet is jacquet.

Joerisse, sm. a silly servant. Origin unknown.

JOIE, sf. joy; from L. gaudia (pl. of gaudium treated as a sing. fem.) by dropping medial d (see § 120), whence gau-ia, which becomes joie by au = 0, see § 107, and g = j, see § 167.

JOINDRE, va. to join; from L. jungere. For -ungere = -oindre see oindre.

JOINT, sm. a joint; from L. junctus. For u = oi see § 91; for loss of medial c see Hist. Gram. p. 82.—Der. jointée, jointoyer.

JOINTURE, sf. a joint; from L. junctura.

For unct = oint see joint.

JOLI, adj. pretty; O. Fr. jolif, from It. giulivo; and cp. Old Du. jolyf. — Der. joliet, enjoliver, joliveté.

JONC, sm. a rush; from L. juneus. For u=0 see § 97.—Der. joncher (formerly to strew with rushes, then, by extension, to cover with verdure, flowers, etc.), jonchet (originally a peg made of rushes).

JONCHER, va. to strew, scatter. See jonc.—

Der. jonchée (partic. subst.).

JONCHET, sm. spillekins (a game). See jonc.

Jonetion, sf. a junction; from L. junctionem. For u = 0 see § 97.

JONGLER, vn. to juggle, originally to divert anyhow; from L. joculári. For regular contr. into joc'lari see § 52; whence jongler by insertion of n, see concombre, and by cl = gl see aigle.—Der. jonglerie, jongleur.

JONGLERIE, sf. jugglery. See jongler. JONGLEUR, sm. a juggler. See jongler.

**†Jonquille**, sf. a jonquil; from Sp. junquillo (§ 26).

JOUAILLER, vn. to play a little (at cards or on an instrument); from jouer, q. v. with the deprecatory diminutive -ailler.

JOUBARBE, sf. (Bot.) sengreen, houseleek; from L. Jovis barba, found in Pliny. Jovis becomes jou by loss of v, see § 141, and by  $\delta = ou$ , see § 76. The Italians, reversing the parts of the compd. Jovis barba, call the plant barba di Giove.

JOUE, sf. a cheek; formerly joe, originally jode, It. gota, Prov. gauta, from late L. gauta\*, a word found in medieval texts: 'Habuit partem capitis St. Bartholomaei, quae maxilla seu faux, vel gauta vulgariter dicitur.' Monum. Iren. vi. Jun. pag. 268, quoted by Ducange, suppl. ii. Gauta is contrd. from gavata, a form used by Ennodius, and this is a transformation of gabata, a porringer, in Martial. For the transition from the sense of porringer to that of cheek, see Joue is a doublet of jatte, q. v. Gabata became gav'ta (see § 51), then gauta (see aurone and § 141), whence joe by loss of t (see § 117), by au = o (see § 107), and g = j (see § 167). O. Fr. joebecomes jone by 0 = on, see § 76.—Der. joufflu (there are no data to show the relation between this word and the primitive gabata. The termination, -fflu, is quite irregular).

JOUER, va. to play. Prov. jogar, from L. jocari, by regular loss of medial c, see § 129; and o = ou, see § 76.—Der. joueur.

JOUET, sm. a plaything, toy; dim. of jeu, q. v.; notice also the curious change of the diphthong from eu to ou, the word being affected almost as much by the vb. jouer as by the sm. jeu.

JOUFFLU, adj. chubby, fat-cheeked. See joue.

JOUG, sm. a yoke; from L. jugum. For  $\mathbf{u} = ou$  see § 90.

JOUIR, vn. to enjoy; formerly joir. Prov. JOUVENCEAU, sm. a young lad; formerly

gaudir, from L. gaudere. For gaudere = gaudire see accomplir. Gaudire loses its medial d, see § 120, whence joir. For g = j see §§ 130, 167; for au = 0 see § 107. Foir becomes jouir by o = ou, see § 76. Jouir is a doublet of gaudir, q.v.-Der. jouissant (whence jouissance), réjouir.

JOUR, sm. a day; formerly jor, originally jorn, It. giorno, from L. diurnus, properly diurnal, daily, then in Low Lat. the length of time called a day. Diurnus consonifies di into j (see § 119), and makes u=o (see § 97), whence jornus, found for diurnus, in Carolingian documents, e.g. in a Chartulary of A.D. 806: 'Donamus etiam mancipia his nominibus ... sub eo censu, ut masculi denarios 4 de capite annis singulis, simul et jornos 2 nisi reditus terrae teneant.' Jornus produces O. Fr. jorn, whence jor (see aubour), whence modern form jour (see § 86). Jour is a doublet of diurne, q. v .- Der. (from O. Fr. jorn), the O. Fr. jornée (now journée, for o = ou see § 86), ajourner, séjourner.

JOURNAL, sm. a journal; formerly jornal (properly that which takes place daily), from L. diurnale, written jornale in Merov. documents, by change of diurn- into jorn-; 'Similiter dono jornales de see jour. terra arabili,' is found in an 8th-cent. Chartulary. Jornale gives O. Fr. jornal, which becomes journal by o = ou, see § 86. Journal is a doublet of diurnal, q. v.-Der. journalier, journaliste, journal-

JOURNALIER, adj. daily, variable. journal.

JOURNALISME, sm. journalism. See journal. JOURNALISTE, sm. a journalist. See journal.

JOURNÉE, sf. a day (from rising to rest); for the formation of this suffix -ée see § 201. See jour.

JOUTE, sf. a joust. See jouter.

JOUTER, vn. to joust, tilt, tourney; formerly jouster, originally juster, Sp. justar, from L. juxtare \*, to draw near, thence to fight hand to hand, in medieval Lat., from juxta. Juxtare becomes juster by x = s, see § 150; by u = ou, see § 90, whence jouter by loss of s, see § 148. Jouter is a doublet of jouxter .- Der. joute (verbal subst.), jouteur.

JOUVENCE, sf. youth; as if from an imagined L. juventia\*. For u = ou see § 90; for -tia = -ce see § 224.

jouvencel, It. giovincello, from L. juvenicellus; dim. of juvenis. Juvenicellus, regularly control into juven'cellus (§ 52) (found in a document of A.D. 1150), becomes jouvencel by u = ou, see § 90; then jouvenceau by el = eau, see § 282.

+ Jovial, adj. jovial; from It. giovale

(§ 25).

JOYAU, sm. a jewel; formerly joiel, joel, which is a dim. of joie, q. v., so that the word properly means a little delight. The late L. joeale\*, found in Gregory of Tours, answers in origin to the French word, and is common in the sense of a jewel in medieval Lat. documents: thus, 'Reges ... joealia plurima in sanctae ecclesiae ornamentum contulerant,' says Ingulphus, p. 858. Joiel becomes joyau by el = au, see § 282.—Der. joaillier (from O. Fr. joal, joel).

JOYEUX, adj. joyful, joyous; from L. gaudiosus. Gaudiosus loses its medial d (see § 120), and becomes joyeux by g=j (see § 167), by au=o (see § 107), and by -osus=-eux (see § 220).—Der.

joyeuseté.

Jubé, sm. a roodloft; of hist. origin, see § 33; so called because of the hymn beginning with the words 'Jube, domine, benedicere,' which was formerly chanted in that part of the church.

Jubilation, sf. jubilation; from L. jubi-

lationem, found in St. Jerome.

Jubilé, sm. a jubilee; from L. jubilaeus. JUCHER, vn. to roost, perch. Origin unknown.—Der. juchoir, déjucher.

Judaïque, adj. Judaical, Jewish; from L.

judaicus.

Judaïser, vn. to judaise; from L. judaīzare.

Judaïsme, sm. Judaism; from L. juda-smus.

+Judas, sm. Judas, a traitor; of hist. origin, see § 33; the L. Judas.

Judicature, sf. judicature; from L. judicatura\*.

Judiciaire, adj. judicial; from L. judiciarius.

Judicieux, adj. judicious; from L. judiciosus\*. For -osus = -eux see § 229.

JUGE, sm. a judge. Prov. jutge, It. giudice, from L. judicem, by regular contr. (see § 51) of júdicem into jud'cem, whence juge by dc=c=g; for loss of d see Hist. Gram. p. 81; for c=g see § 129.

JUGEMENT, sm. judgment. See juger.

JUGER, va. to judge; from L. judicare.

For judicare = juger see juge.—Der. jugement, adjuger. préjuger.

Jugulaire, adj. jugular; from L. jugulum. JUIF, adj. Jewish, sm. a Jew; from L. judaeus. For ae = e see § 104, hence judeus; then judius \* (see § 59), whence juif by attraction of i (see § 96), and final d = f (see § 122).—Der. juiverie.

JUILLET, sm. July; dim. of L. julius (July, at Rome), whence a dim. juliettus \*, whence juillet by li = il, see ail and § 96.

JUIN, sm. June; from L. junius by trans-

position of i, see § 96.

JUJUBE, sf. (Bot.) jujube; from L. zizy-phum. For regular change of y into u see § 101, whence zizuphum, whence jujube. For z=j see § 152; for i=u see affubler, and Hist. Gram. p. 51: ph=f=b is a change against all rule.—Der. jujubier.

Julep, sm. (Med.) julep; the Sp. julepe (\$ 26), which from Pers. gúl-áb, rose-water.

JUMEAU, adj. twin, twinborn; from L. gemellus. For -ellus =-eau see § 204. In this case initial g becomes j, as in gaudere, jouir, see § 130. For e=eu=u cp. buveur, bluet, purée, in O. Fr. beuveur, bleuet, peurée. The same changes are found in réussir from re-exire. Jumeau is a doublet of gémeaux.—Der. jumelles.

JUMENT, sf, a mare; from L. jumentum, a beast of burden in Class. Lat., a mare

in late and medieval Lat.

JUPE, sf. a petticoat; a word of Oriental origin, Ar. jubbet, an under-garment (§ 31). JUPON, sm. a short petticoat. See jupe. JURANDE, sf. a wardenship. See jurer.

JURER, vn. to swear; from L. jurare. For -are =-er see § 263.—Der. jurement, juron, jurande.

Juridiction, sf. jurisdiction; from L.

jurisdictionem.

Juridique, adj. juridical; from L. juridicus.
Jurisconsulte, sm. a jurisconsult; from
L. jurisconsultus.

Jurisprudence, sf. jurisprudence; from L. jurisprudentia, used by Ulpian.

JURON, sm. a big oath (in the worse sense of the word; the termination -on, which properly signifies augmentation, coming to bear a bad sense with it). See jurer.

+ Jury, sm. a jury; the Engl. jury (§ 28).

Its doublet is jurée.

JUS, sm. juice, sauce; from L. jus.—Der.

juteux.

JUSANT, sm. the ebb of the tide; der. from jus, an adv. which signifies 'downwards' in O. Fr. O. Fr. jus is from late L. jusum \*,

Deum,' he says in his treatise on the First Epistle of St. John. Jusum is a low form of class. L. deorsum. For deo-=ju-see § 119.

JUSQUE, prep. as far as, until; from L. de usque, compd. of de and usque. Deusque regularly became diusque, see § 59; whence jusque by consonification

of di into j, see § 119.

Jusquiame, sf. (Bot.) hyoscyamus; from L. hyoscyamus, corrupted into jusquiamus \* (so used in Vegetius).

Jussion, sf. a command; from L. jussio-

JUSTAUCORPS, sm. a close coat, compd. of juste, au, corps, q. v.

down, in St. Augustine: 'Jusum facere | JUSTE, adj. just, accurate, apt; from L. justus.

JUSTESSE, sf. justice; from L. justitia, by -itia = -esse, see § 245. Its doublet is

justice, q. v.

Justice, sf. justice; from L. justitia. For -tia =-ce see § 214, note 2. Its doublet is justesse, q. v.-Der. justicier, justiciable.

Justification, sf. justification; from L.

justificationem. Justifier, va. to justify; from L. justificare.—Der. justifiable.

JUTEUX, adj. juicy. See jus and § 229.

Juvénile, adj. juvenile; from L. juvenilis. Juxtaposer, va. to juxtapose; from L. juxta and Fr. poser, q. v .- Der. juxtapos-

## K.

+ Kan, sm. a khan; of Oriental origin, Pers. khān (§ 31).

+ Kangurou, sm. a kangaroo; name and animal imported from Australia.

+ Kaolin, sm. kaolin, porcelain clay; of Chinese origin, Chinese kaoling (§ 31).

Képi, sm. a soldier's cap; from Germ. käppi, dim. of kappe, a cap (§ 27).

+ Kermès, sm. kermes; of Oriental origin, Ar. kermes, cochineal (§ 31).

+ Kermesse, sf. a kirk-mass, feast-day; from Flem. kerkmisse (§ 27).

Kilo-, sm. a 'kilo' (a thousand of); mis-

formed from Gr. χίλιοι.

Kilogramme, sm. a kilogram (2lb. 30z. 4.428 dr. avoirdupois). See kilo- and gramme.

Kilolitre, sm. kilolitre (1 tun 10 galls. nearly). See kilo- and litre.

Kilomètre, sm. a kilometre (1093.6389 yards). See kilo- and mètre.

+ Kiosque, sm. a kiosk; of Oriental

origin, Turk. kieuchk (§ 31). + Kirsch wasser, sm. kirsch-wasser (a

spirit made of cherry-stones); the Germ. kirsch-wasser (§ 27).

+ Knout, sm. the knout; the Russian

knute (§ 29).

Kyrielle, sf. a litany, long list; a word fabricated by means of the first two words of the Greek Litany, κύριε έλ-έησον, which contains a long list of invocations of Saints; whence the word comes to mean a long enumeration or string of things.

Kyste, sm. (Med.) cyst; from Gr. κύστις.

## L.

LA, art. f. the. See le.

La, interj. La, sixth note of the musical scale. This word is the first syllable of the word labii in the first stanza of the Hymn of S. John Baptist, from which the names of the

notes of the gamut were drawn: "Ut queant laxis re-sonare fibris Mi-ra gestorum fa-muli tuorum, Sol-ve polluti la-bii reatum, Sante Johannes.' Guy of Arezzo (A.D. 1025) first gave these names to the notes.

LA, adv. there; from L. illac. For loss of initial il see le; for loss of c see § 129.

+Labarum, sm. the labarum; the L. labarum \*, the name of the Imperial standard at Rome.

Labeur, sm. labour; from L. laborem. For o = eu see § 79.

Labial, adj. labial; as if from a L. labialis \*, from labium.

Laboratoire, sin. a laboratory; a Fr. deriv. in -oire, see § 233.

Laborieux, adj. laborious; from L. laboriosus. For -osus = -eux see § 229.

Labourer, va. to labour, work, till the ground, plough (for the restriction of meaning see § 12); from L. laborare .-Der. labour (verbal subst.), labourage, labourable, laboureur.

Labyrinthe, sm. a labyrinth; from L. labyrinthus.

LAC, sm. a lake; from L. lacus.

LACER, va. to lace. See lacs.—Der. lacis, enlacer, délacer, entrelacer.

Lacération, sf. laceration; from L. lacerationem.

Lacerer, va. to lacerate; from L. lacerare. LACET, sm. a lace. See lacs.

LÂCHE, adj. cowardly. O. Fr. lasche, Prov. lase, It. lasco, from L. lascus\*, which is a transposition of lacsus, i. e. laxus. The double consonant x = cs is thus transposed in a few words; thus, lâcher, O. Fr. lascher, lasquer in the Chanson de Roland, from lascare for lassare (laxare); mèche, O. Fr. mesche, from mysca for mycsa (myxa); tache, O. Fr. tasche, from tasca for tacsa (taxa\*). Lascus becomes lâche by as = a, see § 148; and by c = ch, see § 126.

LACHER, va. to slacken, loosen; formerly lascher, from L. laxare. For lacsare (laxare) = lascare = lascher, see lâche; for loss of s see § 148. Lâcher is a doublet

of laisser, q. v .- Der. relâcher.

LACHETE, sf. cowardice; formerly lascheté, It. laschità, from L. laxitatem. For laxilâche- see lâche; for -tatem = -té see § 230. LACIS, sm. network. See lacer.

Laconique, adj. laconic; from L. laconi-

cus (Laconian).

Laconisme, sm. brevity of speech; from

Gr. λακωνισμός.

Lacrymal, adj. (Med.) lachrymal; from L. lacrymalis \* .- Der. lacrymatoire.

LACS, sm. a string, bowstring, lace (of boots). From L. laqueus; one of the rare Fr. For qu = c see car; for continuance of s see § 149.—From the old objective case lac come lacer, lacet.

Lactation, sf. lactation; from L. lactatio-

Lacté, adj. lacteal; from L. lacteus.

Lacune, sf. a chasm, lacuna; from L. lacuna. Its doublet is lagune, q. v.

Lacustre, adj. of or belonging to a lake,

lacustrine; from L. lacustris.

LADRE, sm. a leper; adj. leprous; from L. Lazarus, the poor man in the Gospel, covered with sores, whence by extension (§ 12) applied to all lepers. S. Lazarus was invoked in the middle ages against leprosy, and lazarus in late Lat, documents signifies a leper: 'De infirmis qui et leprosi, vulgo autem lazarii, nominantur.' Lázărus, regularly contr. (see § 51) to laz'rus, becomes laz-d-re, by zr = zdr, see ancêtre. For lasdre = ladre see Hist. Gram. p. 81, and § 148. It is confirmatory of this derivation that S. Lazare is called S. Ladre in France north of the Loire. Ladre is a doublet of Lazare .- Der. ladrerie.

+ Lagune, sf. a lagoon; from It. laguna (§ 25). Its doublet is lacune, q. v.

LAI, adj. unlettered; from L. laïcus. For

loss of c see § 129. Its doublet is laïque, q. v.

LAI, sm. a plaint, lay; of Celtic origin, answering to Ir. laoi, a song, poem (§ 19).

LAICHE, sf. sedge; formerly laische, It. lisca; of Germ. origin, O. H. G. lisca (§ 20). For i = ai see marraine and § 74; for c = chsee § 126. Laîche is a doublet of leche.

LAID, adj. ugly. It. laide; of Germ. origin, O. H. G. leid, odious (§ 20) .- Der. laideron,

laideur, enlaidir.

LAIE, sf. a sow. Origin unknown.

LAIE, sf. a path; from medieval L. leda\*, a woodland track: 'terram, alnetum, paludem, quae jacent inter ledam . . . et sclusam molendini,' from a charter of A.D. 1136. Leda is of Germ. origin, O. N. leid, a way (§ 20). Leda becomes laie by loss of d, see § 121; and by e = oi = ai, see §§ 61, 63.

LAINE, sf. wool. It. lana, from L. lana. For -ana = -aine see § 194.—Der. lainer,

lainage, lainerie, lainier.

LAINEUX, adj. woolly; from L. lanosus. For a = ai see § 54; for -osus = -eux see § 229.

Laïque, adj. laic, lay; from L. laïcus. Its doublet is O. Fr. lai.

words formed from the L. nominative. LAIS, sm. (1) a standard-tree, in a wood;

(2) a deposit at a river-mouth, or on the seashore. See laisser.

LAISSE, sf. a string, leash; from L. laxa\*, found in med. documents. Laxa is from laxus, loose, i.e. a string loosely held. For a=ai see § 54; for x=ss see § 150.

LAISSER, va. to leave; from L. laxare (found in Gregory of Tours). For a=ai see § 54; for x=ss see § 150. Its doublet is lâcher, q.v.—Der. lais (verbal subst.), relais, délaisser.

LAIT, sm. milk; from L. lactem. For et = it see § 129 — Der. laité, laiterie, lait-

age, laiteux, laitier, allaitter.

LAITANCE, sf. (Ichth.) milt. See laite.

LAITE, sf. (Ichth.) milt, soft roe; from L. lactes. For ct = it see § 129. Its doublet is lactée.—Der. laitance.

LAITON, sm. latten, brass. O. Fr. laton,

from latte, a lath.

LAITUE, sf. a lettuce; from L. lactuca. For ct = it see § 129, for -uca = -ue see

§ 237.

LAIZE, sf. a width (of cloth, etc.); formerly laise, as if from a L. latia\*, deriv. of latus. For a = ai see § 54; for tia = se see § 244; for s = z see § 149.

†Lama, sm. a Llama; of Tibetian origin, signifying a priest of Buddha (§ 31).

+ Lama, sm. (Zool.) the llama; of Peruvian origin, as is also the animal (§ 32).

LAMANEUR, sm. a harbour pilot; from O. Fr. laman, a coast pilot. Laman is of Germ. origin, Flem. lotman (§ 27).

LAMBEAU, sm. a shred, scrap, rag; formerly lambel, a form which remains in heraldry. For el = eau see § 282. Origin unknown. Its doublet is the heraldic term lambel,

Lambin, sm. a dawdler; of hist, origin, from Lambin who wearied the world with his diffuse commentaries on Latin authors (see § 33).—Der. lambiner.

LAMBOÜRDE, sf. a joist. Origin unknown. LAMBREQUINS, sn. pl. the covering of or trappings of a helmet; from the Walloon lamekin (§ 27). Origin unknown.

LAMBRIS, sm. panelling; from O. Fr. lambre.
Origin uncertain, perhaps (Diez) from L.
lamina; for lámina=lam'na see § 51;
for mn=mr see coffre; whence mbr, see
absoudre.—Der. lambrisser, lambrissage.

LAMBRUCHE, sf. the wild vine; in 16th cent. lambrusche, from L. labrusca. For loss of s see § 148; for addition of m cp.

turbo, trombe.

LAME, sf. a plate (of metal), wire (of gold, etc.), blade, wave (of sea); from L. lamina,

by regular contr. (see § 51) of lámǐna into lam'na, whence lame by mn = m, see allumer and § 168.—Der. lamé, lamelle, lamelleux, lamellé.

Lamentable, adj. lamentable; from L. lamentabilis.

Lamentation, sf. lamentation; from L. lamentationem.

Lamenter, va. to lament; from L. lamentari.

Lamie, sf. a lamia; from L. lamia.

Laminer, va. to flatten (metals); from a L. laminare\*, der. from lamina.—Der. laminage, laminoir.

Lampadaire, sm. a lamp-stand; from L.

lampadarius.

LAMPAS, (1) sm. lampas (a fabric in Chinese silk); (2) sm. a lampas (veterinary).

Origin unknown.

LAMPE, sf. a lamp; from L. lampas.—Der.

lampion, lampiste.

I.AMPER, va. to guzzle, gulp down. See laper.—Der. lampée (partic. subst.).
 LAMPION, sm. a lamp. See lampe.

LAMPISTE, sm. a lampmaker, lamplighter.

See lampe, and § 217.

LAMPROIE, sf. a lamprey. Prov. lamprada, It. lampreda, from L. lampetra. Lampetra regularly changes tr into dr (see aider), whence lampedra\*, found in 7th-cent. documents, hence lampreda\* by transposition of the r, see âpreté. Lampreda becomes lamproie by losing d, see § 121; and by e=oi, see § 63.

LANCE, sf. a lance. It. lancia, from L. lancea, by regular transformation of ea into ia, see abréger; whence lance, by cia=ce, see § 244.—Der. lancer (properly to throw the lance, then to cast a glance),

lancette, lancier.

LANCER, va. to dart, throw, shoot. See lance. Laneinant, adj. (Med.) shooting (of pain); from L. lancinantem.

† Landau, sm. a landau; a word of hist. origin, from the town Landau (§ 33).

LANDE, sf. waste land; of Germ. origin, Germ. land (§ 27).

Landgrave, sm. a landgrave; from Germ. land and graf (§ 27).

LANDIER, sm. a kitchen fire-dog. Origin unknown. (Littré connects it with Walloon andi and the O. Engl. andiron.)

LANGAGE, sm. language. See langue.

LANGE, sm. swaddling band; from L.lanea\*.

Lanea becomes regularly lania (see Hist.

Gram. p. 66, and §§ 242-244), whence
lanja, whence lange; for ia = ge see § 244.

tive. See langueur.

LANGOUSTE, sf. a lobster; in O. Fr. both a locust and a lobster. In a 13th-cent. Psalter we read that God gave over the crops of Egypt to the langoustes. Langouste, Port, lagosta, is from L. locusta. Locusta becomes languaste by addition of n, see concombre. For u = ou see § 97; for o = a see dame.

LANGUE, sf. a tongue; formerly lengue, from L. lingua. For in = en = an see § 71, and Hist. Gram. p. 48.—Der.

langage, languette.

LANGUEUR, sm. languor; from L. languorem. For o = eu see § 79.—Der. langour-

LANGUIR, vn. to languish; from L. lan-

guere. For e = i see § 50.

LANIER, sm. a kind of falcon (falco laniarius); from L. laniarius. For -iarius

 $=\cdot ier$  see § 198.

LANIERE, sf. a thong; in O. Fr. a woollen strap. We find the phrase tisser et las et braieus et lasnieres in 13th cent. in the Partonopeus. Lanière is from L. lanaria, from lana. For -aria = -ière see § 198. The O. Fr. s in lasnière is a difficulty not accounted for, and it has been suggested with some probability that lanière comes from laciniarum\*, a der. of L. lacinia, whence lac'niarum \* (see § 52), whence lasnière by substituting s for soft c (§ 129) and by -iarius = -ière (§ 198).

Lanifère, adj. laniferous; from L. lanifer. + Lansquenet, sm. a lansquenet, mercenary soldier; from Germ. landsknecht

(§ 27).

LANTERNE, sf. a lantern; from L. laterna. For insertion of n see concombre.—Der. lanternier.

LAPER, va. to lap; of Germ. origin, Germ. lappen (§ 27). Another form of laper is lamper. For addition of m see lambruche. LAPEREAU, sm. a young rabbit. See lapin. Lapidaire, sm. a lapidary; from L. lapidarius.

Lapidation, sf. stoning (to death); from

L. lapidationem.

Lapider, va. to stone; from L. lapidare. LAPIN, LAPEREAU, sm. a rabbit; from a common root lap found in Engl. lop-eared.

Laps, sm. a lapse; from L. lapsus.

+ Laquais, sm. a lackey, servant; from Sp. lacayo (§ 26).

+ Laque, sf. gum-lac, lake (colour); from It. lacca (§ 25).—Der. laqueux.

LANGOUREUX, adj. languishing, consump- LARCIN, sm. larceny, theft. O. Fr. larecin, originally larrecin, Sp. ladrocinio, from L. latrocinium. For tr = rr = r see § 168; for loss of o see § 52.

> LARD, sm. bacon; from L. lardum.—Der. larder, lardoire, lardon, entrelarder.

+ Lares, sm. Lares, household gods; the L. lares.

LARGE, adj. plentiful, broad, large; from L. largus. Its doublet is largue.—Der. élargir, largeur.

LARGESSE, sf. largesse, bounty; from L. largitia\*. For -itia = -esse see § 245.

LARGEUR, sf. breadth. See large.

+ Largue, adj. large, flowing; from It.

largo (§ 25).—Der. larguer.

LARME, sf. a tear. Sp. lagrima, from L. lacryma, by regular contr. (see § 51) of lacryma into lacr'ma, whence larme. For cr = r see bénir.—Der. larmier, larmover.

LARMOYER, vn. to shed tears. See larme.

—Der. larmoiement.

LARRON, sm. a thief; from L. latronem. For tr = rr see arrière and § 168.—Der. larronnesse, larronnean.

Larve, sf. a mask, (Entom.) larva; from L.

larva.

Larynx, sm. the throat, larynx; from Gr. λάρυγξ.—Der.laryngé, laryngien, laryngite. LAS, adj. weary; from L. lassus, which is an assimilated form of laxus.

Lascif, adj. wanton; from L. lascivus. Lasciveté, sf. wantonness; from L. lascivitatem. For -tatem = -té see § 230. LASSER, va. to fatigue, tire; from L. lassare.

—Der. délasser.

Lassitude, sf. weariness; from L. lassitudo. + Last, sm. a last (a weight); from Germ. last (§ 27).

Latent, adj. latent; from L. latentem. Lateral, adj. lateral; from L. lateralis. Laticlave, sm. a laticlave (a part of a Roman consul's dress); from L. laticlavus.

Latin, adj. Latin; from L. latinus. Latiniser, va. to latinise; from L. latini-

zare .- Der. latinisme, latiniste. Latinisme, sm. Latinism. See latiniser.

Latiniste, sm. a Latinist. See latiniser. Latinité, sf. Latinity; from L. latinitatem.

Latitude, sf. latitude; from L. latitudinem.

Latrines, sf. pl. a privy; from L. latrina. LATTE, sf. a lath; of Germ. origin, Germ. lalte, latte (§ 27) .- Der. latter, lattis.

+Laudanum, sm. laudanum; from L. L. ladanum\*, cp. Pers. ládan.

Laudatif, adj. laudatory; from L. lauda-

+Laudes, sf. pl. lauds; the L. laudes.

Lauréat, adj. laureate; from L. laureatus. LAURIER, sm. (Bot.) a laurel, bay-tree; from a L. form laurarius\*, der. from laurus. For -arius=-ier see § 198.

+ Lavabo, sm. a wash-stand; the L. lavabo, orig. a term used in public worship, from the first word of a prayer taken from Ps. xxvi. 6.

LAVAGE, sm. the act of washing (in binding), the cleansing of books, etc. See laver; for the termination -age see § 248.

+ Lavande, sf. (Bot.) lavender; from It.

lavanda (§ 25).

+ Lave, sf. lava; from It. lava (§ 25).

LAVER, va. to wash; from L. lavare.— Der. laveur, lavis, lavoir, lavure, lavasse, lavement, lavandière.

Laxatif, adj. laxative; from L. laxativus. LAYER, va. to lay out paths in a wood. See

laie.—Der. layeur.

LAYETTE, sf. baby linen, properly a box (still used for a drawer in the phrase layette d'archives), then the linen etc. in the box. So similarly we have corbeille de marriage meaning the trousseau in the basket. Layette is dim. of O. Fr. laye, of Germ. origin, O. H. G. lada (§ 20). For loss of d see § 121.—Der. layetier.

+ Lazaret, sm. a lazaretto, lazar-house;

from It. lazaretto (§ 25).

+ Lazzi, sm. pl. pantomime, buffoonery;

the It. lazzi (§ 25).

LE, pers, pron. m. the; formerly lo, Sp. lo, from L. illum. For the use of the pron. ille as an article see Hist. Gram. p. 160. Il-lum becomes le just as il-la becomes la, il-los les, il-luic (=illi-huic) lui, il-lorum leur, by the loss of the first syllable (which is short in the Lat. comedians). Ille, illa, illum are almost enclitic, as we see by the compounds ellum, ellam in Terence, contractions for en-illum, en-illam, by dropping il, en(il)lum, en(il)lam; whence en'lum, ellam, by nl=ll. Thus ille, not being accented, lost its first syllable in Fr.

1. Il-lum, thus reduced to 'lum, becomes lo by losing m (see ja) and by u=o (see § 93). O. Fr. lo becomes le just as jo and co become je and ce.

2. Il-los, reduced to los, becomes les by

the same softening of o into e.

3. Illi-huic, contrd. to ill'huic, whence illuic by loss of h (see § 135), becomes

illui, to be seen in an inscription in Imperial times (Mur. 2088, 6): 'ultimum illui spiritum.' Illui losing its initial syllable becomes *lui*.

4. Il-lorum, reduced to lorum, becomes leur by o = eu, see § 79.

Le is a doublet of il, q. v.

LE, sm. breadth (of a textile fabric); from L. latus. For -atus = -é see § 201.

LECHE, sf. a thin slice. Origin unknown.
Its doublet is laîche, q. v.—Der. léchefrite.
LÉCHER, va. to lick. Prov. lechar, It.
leccare; of Germ. origin, Germ. lecken

(§ 27). For ck or cc = ch see acheter. LEÇON, sf. a lesson; from L. lectionem.

For -ctionem = -con see § 232.

Lecture, sm. a reader; from L. lecturem. Lecture, sf. a lecture, reading; from L. lectura.

Légal, adj. legal; from L. legalis. Its doublet is loyal, q. v.—Der. légaliser, légal-

isation.

Légalité, sf. legality; as if from a L. legalitatem\*. Its doublet is loyauté, q. v.

Légat, sm. a legate; from L. legatus. lts doublet is légué.

Légataire, adj. legatory; from L. legatarius.

Légation, sf. a legation; from L. legationem.

+ Lège, adj. light (of ships); of Dutch origin, with many other scafaring terms, Dutch leeg (§ 27).

Légendaire, adj. legendary. See légende. Légende, sf. a legend; pl. n. of the fut. pass. part. legenda from legere.—Der.

légendaire.

LÉGER, adj. light; from L. leviarius\*, der. from levis. For leviarius=levjarius, by consonification of i, see Hist. Gram. p. 65; the v is dropped and g takes the place of the j (see abréger); for -arius=-ier see § 198; hence O. Fr. légier, which falls to léger by reduction of -ier to -er (see § 198).

—Der. légèreté.

Légion, sf. a legion; from L. legionem. Légionnaire, sm. a legionary; from L. legionarius.

Législateur, sm. a legislator; from L. legislatorem.—Der. législature.

Législatif, adj. legislative; from L. legislativus \*.

Législation, sf. legislation; from L. legislationem.

Légiste, sm. a legist; from L. legista\*, der. from legem.

Légitime, adj. legitimate; from L. legiti-

mus .- Der. illégitime, légitimer, légitim-

aire, légitimation, légitimité.

LEGS, sm. a legacy; this word is one of the rare instances in which the noninative form is retained; the objective form would have been leg. The word is the verbal subst. of léguer, q. v.

Léguer, va. to bequeath; from L. legare:
-are = -uer is unusual.—Der. legs (verbal

ubst.).

Légume, sm. a vegetable; from L. legumen.—Der. légumineux.

Lemme, sm. (Math.) a lemma; from L. lemma.

Lémures, sf. fl. lemures, spectres; from L. lemures.

LENDEMAIN, sm. the following day; formerly *Pendemain*, compd. of en (q. v.) and demain (q. v.). For the agglutination of the article and the subst. from *Pendemain* to lendemain, see lierre.

Lénitif, adj. (Med.) lenitive; from L. le-

nitivus\*, der. from lenitus. LENT, adj. slow; from L. lentus.—Der. ralentir, alentir.

LENTE, sf. a nit; from L. lendem. For d

= t see § 121.

Lenteur, sf slowness; from L. lentorem. Lenticulaire, adj. lenticular; from L. lenticularis,—Der. lenticulé.

LENTILLE, sf. a lentil, freckle; from L. lenticula. For icula = -ille see § 257.

Lentisque, sm. (Bot.) a lentiscus, mastictree; from L. lentiscus.

Fire, nom L. Tentiscus

Léonin, adj. leonine; from L. leoninus. Léopard, sm. a leopard; from L. leopardus. Lèpre, sf. leprosy; from L. lepra.

Lépreux, adj. leprous; from L. leprosus. For -osus = -eux see § 229.—Der. léproserie.

POTIET

LEQUEL, rel. from which; from le and quel, q.v. LEROT, sm. the garden dormouse. See loir.

LES, pers. pron. pl. the. See le.

Lèse-, adj. lit, wounded, hurt, then treasonable; from L. laesus. The word, which is used only in combination with a subst. as lèse-majesté, lèse-société, etc., is a latinism introduced by the lawyers, from the L. laesa maiestas.—Der. léser.

Léser, va. to injure. See lèse.

+Lésine, sf. meanness; from It. lesina (§ 25). Of hist origin; from the 'famosissima compagnia della lesina,' the everfamous company of the awl (of Vicenza, A.D. 1589), so called because its members saved their cobbler's-bills by mending their own shoes: whence the word came to signify any kind of mean or sordid economy.

—Der. lésiner.

Lésiner, vn. to be mean, stingy. See lésine.
—Der. lésinerie.

Lésion, sf. (Med.) lesion, injury; from L. laesionem.

LESSIVE, sf. a lye, wash; from L. lixiva (sc. cinis, in Pliny). For i = e see § 72; for x = ss see § 150.—Der. lessiver.

+ Lest, sm. ballast; from Germ. last (§ 27).
—Der. lester.

LESTE, adj. brisk, light. It. lesto, Sp. listo; of Germ. origin, Germ. listig (§ 27).

Lester, va. to ballast. See lest.—Der. lesteur, lestage.

Léthargie, sf. a lethargy; from L. lethar-

gia.-Der. léthargique.

LETTRE, sf. a letter; from L. littera, by regular contr. (see § 51) of littera into littera, whence lettre. For i=e see § 72.

LETTRE, adj. lettered, literary; from L. litteratus. For regular contr. of litteratus into litt'ratus see § 52, hence lettré. For atus=-é see § 201; for i=e see § 72.—Der. illettré.

Leude, sm. a leud, great vassal; from Merov. L. leudes, a king's comrade; of Germ. origin (§ 20); it survives in mod. Germ.

leute.

LEUR, adj. their. See le.

LEURRE, sm. a lure, decoy; of Germ. origin, M. G. luoder (§ 20), which, contrd. into luod'r, becomes leurre. For dr=rr see § 168; for uo=0 see § 93; for o=eu see § 76.—Der. leurrer, deluré (§ 13).

LEVAIN, sm. leaven, yeast; from L. levamen. For -amen = -ain see § 226.

LEVANT, sm. the East, Levant. See lever.

Der. levantin, levantine.

LEVER, va. to raise; from L. levare.—Der. levée (partic. subst.), levûre, levier, levant,

élever, prélever.

LEVIS, adj. for drawing up (in pont-levis). Prov. levadis, Port. levadico, as if from a L. levaticius\*, lit. that which one lifts, der. from levare; for -aticius=-adis, -aīs, -eīs, -is, see § 214.

Lévite, sm. a Levite; from L. levites\*.

LEVRAUT, sm. a leveret. A dim. of lièvre, q.v.—Der. levrauder.

LÉVRE, sf. a lip; from L. labrum. For a  $= e \sec \S 54$ ; for  $b = v \sec \S 113$ .

LEVRETTE, sf. a harrier, greyhound. See lièvre.

LEVRIER, sm. a greyhound; from L. leporarius\* (sc. canis): for loss of atonic ŏ (lep'rarius) see § 52; for p = v see § 111;

for -arius = -ier see § 198. The levrier, then, is a dog used in coursing; as we see in a 12th-cent. Act: 'Si quis per canes leporarios feram fugaverit, etc.' The use of the Libidineux, adj. lustful; from L. libiword as a sm. (canis having been dropped, see § 180) is first seen in Matthew of Westminster (middle of 14th century), 'Nutrierat . . . . leporarium quendam.

LEVÜRE, sf. yeast. See lever.

Lexique, sm. a lexicon; from Gr. λέξικον. -Der. lexicographe, lexicographie, lexi-

cographique.

LEZ, adv. near; from L. latus. In Low Lat. latus was used for juxta, near. 'Plexitium latus Turonem,' i. e. Plessis-lè z-Tours, i. e. Plessis-near-Tours: so Passylèz-Paris, Champigny-lèz-Langres. The O. Fr. lez was a sm. Thus le roi est sur son trône, et son fils à son lèz, i. e. at his side, so also in Villehardouin 93 we read seant ambedui lez à lez en dui chaieres. Latus becomes lez by -atus = -es, sitting side by side; then es = ez, see § 149: the usual and more modern form would have been lé; the word however follows the Prov. form, latz, laz.

LEZARD, sm. a lizard; from L. lacertus. For a = e see § 54; for c = z see amitié; for e=a see § 65, note I; for t=d see § 117.—Der. lézarde (properly a crack in a wall into which a lizard can creep), lézard-

LIAISON, sf. a junction, connection; from L. ligationem, by loss of medial g (§ 131) and by -ationem = -aison, see § 232.

+Liane, sf. (Bot.) a liane; from Fr. lier.

Its doublet is lien, q. v.

LIARD, sm. a very small coin worth 1 of a

penny. Origin unknown.

LIASSE, sf. a bundle (of papers). See lier. Libation, sf. a libation; from L. libationem.

Libelle, sm. a libel; from L. libellus.— Der. libeller, libelliste.

Libéral, adj. liberal; from L. liberalis. Libéralité, sf. liberality; from L. liberalitatem. For -tatem = -té see § 230.

Libérateur, sm. liberator; from L. libera-

Libération, sf. liberation; from L. liberationem. Its doublet is livraison, q. v. Libérer, va. to liberate; from L. liberare.

Its doublet is livrer, q. v.

Liberté, sf. liberty; from L. libertatem. Libertin, adj. libertine, licentious; sm. a libertine, lit. a freedman, hence one who has freed himself from the duties of religion, common in 17th cent.; then one who keeps no rule, disorderly. From L. libertinus. -Der. libertinage.

dinosus.

Libraire, sm. a bookseller; from L. libra-Librairie, sf. a library; from L. libraria,

der. from liber.

Libre, adj. free; from L. liber. LICE, sf. a tiltyard, lists. Origin unknown. LICE, of. the west, woof; from L. licium.

LICE, sf. a hound bitch; formerly lisse, from L. lycisce. For loss of medial c see § 129, hence ly-isce, whence Prov. léissa, Fr. lisse, then lice.

Licence, sf. licence; from L. licentia .-

Der. licencier, licencié.

Licencieux, adj. licentious; from L. licentiosus.

Lichen, sm. a lichen; from Gr. λειχήν. Licitation, sf. sale by auction (of property belonging to co-proprietors); from L. lici-

tationem.

Licite, adj. licit, lawful; from L. licitus. Liciter, va. to sell by auction (joint-pro-

perty); from L. licitari.

+Licorne, sf. an unicorn. It. licorno (§ 25), a word which is a corruption of the L. unicornis. See also § 172.

LICOU, sm. a halter; formerly licol, for

liecol: see lier and con.

Licteur, sm. a lictor; from L. lictorem. LIE, sf. lye (of wine), dregs. Origin unknown.

LIE, adj. gay, merry, in the phrase faire chère lie, i. e. give glad welcome, lit. = visage joyeux (see chère). Lie is from L. laeta. For ae = e see § 104; for e = i see § 60; for loss of medial t see § 117.

LIEGE, sm. cork; from L. levium, der. from levis. For consonification of vi into vj, and for vj = g, see abréger; for  $\Theta = ie$ 

see § 56.

LIEN, sm. a band, bond; formerly liain, Prov. liam, Port. ligame, from L. ligamen. For loss of medial g see § 131, hence liain; for -amen = -ain see § 226; for -ain = -en see ancien: cp. chien which is for chiain. Lien is a doublet of liane, q. v.

LIER, va. to bind; from L. ligare. For loss of medial g see § 131; for -are = -er see § 263. Its doublet is liguer, q.v.-

Der. lieur.

LIERRE, sm. ivy. O. Fr. ierre, hierre, in the 10th cent. edre, from L. hedera. Héděra, following the law of the Lat, accent (see

§ 51), is contrd. into hed'ra, whence hierre. For e = ie see § 56; for dr = rr see § 168. Hierre next becomes ierre by dropping initial h, see atelier. In the middle ages people properly said l'ierre, and it was not till towards the 15th cent, that the article became absolutely joined to the subst., so as to form lierre. This noun was then preceded by another article, le lierre. This point long remained unsettled: Ronsard writes l'hierre, not le lierre; and Dubellay says sometimes. Le chef environné de verdoyant lierre, sometimes Les vieux murs, hideux de ronces et d'hierre. This corruption is found in other words; thus we find le lendemain, le loriot, la luette, lors, whereas in O. Fr. men said more correctly l'endemain, l'oriot, l'uette, l'ors; see those words. LIESSE, sf. jollity; formerly leesse, originally

lédèce, It. letizia, from L. laetitia. For ae = e see § 104. Letitia loses its medial t (see § 117) and changes -itia into -esse (see § 245), whence leesse, whence liesse.

For e=i see § 59.

LIEU, sm. a place; formerly liu, from L. locus. For loss of c see § 129; for o = eusee § 76, whence O. Fr. leu, whence lieu; cp. Dieu for Deu.

LIEUE, sf. a league; from L. leuca. Of Celtic origin (§ 19), cp. Bret. leó, a league. For loss of medial c see § 129; for eu = ieu see lieu.

LIEUTENANT, sm. a lieutenant. and tenant .- Der. lieutenance.

LIÈVRE, sm. a hare; originally levre, from L. leporem. For regular contr. of léporem into lep'rem see § 51, whence lebre, by changing p into b (see § 111), then lèvre, in the Chanson de Roland, by b=v(see § 111), then lièvre by e = ie (see § 56). -Der. levraut, levrette, levrier.

Ligament, sm. a ligament; from L. liga-

mentum .- Der. ligamen/eux.

Ligature, sf. a ligature; from L. ligatura. Its doublet is liure.

LIGE, adj. liege; a word of Germ. origin, from O. H. G. ledec, Germ. ledig, free (§ 20).

LIGNAGE, sm. lineage. Prov. lignatge, from L. lineaticum\*, der. from linea. For linea = ligne see ligne; for -aticum = -age see § 248.—Der. lignager.

LIGNE, sf. a line; from L. linea. To arrive at ligne from linea, while lineus has produced linge, presumes the passage from linea to linia (see § 56); then for -nia =-nge see § 244; see also Hist. Gram. pp. 65, 66. -Der. lignée, aligner, enligner.

LIGNÉE, sf. lineage. See ligne.

LIGNEUL, sm. shoemaker's thread; from L. lineolum\*, der. from linea. For linea = ligne see ligne; for -eólum = -eul see § 253.

Ligneux, adj. woody, ligneous; from L. lignosus. For -osus = -eux see § 229.

Ligue, sf. a league. See liguer.

Liguer, va. to league, band together; from L. ligare. - Der. ligue (verbal subst.), ligueur.

Ligueur, sm. a leaguer. See liguer.

+Lilas, sm. (Bot.) a lilac; from Sp. lilac (§ 26), which from Pers. lilaj.

Liliacé, adj. (Bot.) liliaceous; from L. lili-

aceus\*, found in Palladius.

LIMACE, sf. also in form LIMAS, sm. a slug, thence a screw (mechanical); from L. limacem.—Der. limaçon.

LIMAÇON, sm. a snail. See limace. LIMAILLE, sf. filings. See limer.

LIMANDE, sf. a mudfish, dab. See lime. Limbe, sm. a border; from L. limbus.

Limbes, sm. pl. (Theol.) limbo; from L. limbo.

Lime, sf. a file; from L. lima.

Limer, va. to file; from L. limare. - Der.

limaille, limure.

LIMIER, sm. a bloodhound, limehound; formerly liemier, from O. Fr. liem, a leash, from L. ligamen, so meaning properly a dog held in leash. Prov. liamier is also der. from liam. Ligamen becomes O. Fr. liem by dropping medial g, see § 131, and by a = e see § 54.

Limitation, sf. limitation; from L. limi-

tationem.

Limite, sf. a limit, boundary; from L. limitem.

Limiter, va. to limit; from L. limitare.— Der. illimité, limitatif, limité.

Limitrophe, adj. bordering, neighbouring; from L. limitrophus.

LIMON, sm. slime, clay; from a root lim\* (or probably slim\*), which is found in L. limus .- Der. limoneux.

+Limon, sm. a lemon; from It. limone (§ 25).—Der. limonier, limonade.

LIMON, sm. shaft, thill (of a cart). Origin unknown.-Der. limonière, limonier.

Limonade, sf. lemonade. For this foreign termination -ade see § 201. See limon 2.-Der. limonadier.

LIMONEUX, adj. slimy, oozy. See limon 1. Limpide, adj. limpid; from L. limpidus. Limpidité, sf. limpidity; from L. limpi-

ditatem \*. For -tatem = -té see § 230.

LINCEUL, sm. a shroud. Prov. linsol, from L. linteolum. By regular change of teolum = tiolum (see Hist Gram. p. 66) = ciolum (see agencer), we arrive at linciolum. We find linciolus in 7th cent. in the Glosses of Reichenau: 'Sindones linciolos.' Linciolus becomes linceul by -iólus = -eul, see § 253.

Linéaire, adj. linear; from L. linearis.

Linéal, adj. lineal; from L. linealis.

Linéament, sm a trace, rudiment, lineament; from L. lineamentum.

LINGE, sm. linen; in O Fr. an adj. The O. Fr. phrase was un drap linge = a linen cloth. Linge is der, regularly from adj. lineus, For lineus = linius and for iu = ju (linjus), whence linge, see Hist. Gram. pp. 65, 66.—Der. linger, lingère, lingerie.

LINGOT, sm. an ingot; from Engl. ingot, by agglutination of the article, see lende-

main .- Der. lingotière.

Lingual, adj. lingual; from L. lingualis\*, der, from lingua.

Linguiste, sm. a linguist; der. from lingua. -Der. linguistique.

Linguistique, adj. linguistic. See linguiste.

Liniment, sm. a liniment; from L. linimentum.

LINON, sm. lawn. See lin.

LINOT, LINOTTE, sm. a linnet; a dim. of lin, so called because it feeds chiefly on flax.

LINTEAU, sm. a lintel, headpiece (of a door); formerly lintel, from L. limitellus\*, der. from limitem. For regular contr. of limitellus into limitellus see § 52; hence lintel by m = n, see § 160; for -ellus = •eau see § 282.

LION, sm. a lion; from L. leonem. eo = io see Hist. Gram. p. 65.

LIPPE, sf. a pouting lip; of Germ. origin, Germ. lippe (§ 27) .- Der. lippee, lippu.

LIPPÉE, sf. a monthful, meal. See lippe. Liquation, sf. (Chem.) liquation; from L.

liquationem. Liquéfaction, sf. liquefaction; from L.

liquefactionem \*. Liquéfier, va. to liquefy; from L. liqueficare\*.

Liqueur, sf. a liquor; from L. liquorem. -Der. liquoreux, liquoriste.

Liquide, adj. liquid; from L. liquidus .-D.r. liquider.

Liquider, va. to liquidate. See liquide.— Der. liquidation, liquidateur.

LIN, sm. flax; from L. linum.—Der. linon, Liquidité, sf. liquidit; from L. liquiditatem, used for purity, clearness, by Apuleius.

> LIRE, va. to read; from L. legere. For regular contr. of légere into leg're see § 51, whence lire. For gr = r see § 131; for e=i see § 60.—Der. lisant, liseur, lisable.

LIRON, sm. a garden dormouse. See loir.

LIS, sm. (Bot.) a lily; from L. lilius\*, from lilium, by regular contr. of lilius into lil's (see § 51). For the continuance of the s see § 149. This word is one of the rare nominatival forms surviving in the French language: in the 12th cent. the other form lilie existed. For loss of 1 see § 158. An orthographic variety of the word is lys .- Der. liseron.

LISERE, sm. a piping, narrow bordering (of ribbon); partic. subst. of O. Fr. verb liserer,

which is from lisière.

LISERON, sm. (Bot.) bindweed. Origin uncertain.

LISIBLE, adj. legible. See lire.

LISIÈRE, sf. binding (of cloths), edge. liste.-Der. liseré, q. v.

+Lisse, sf. a hand-railing; introd, in 16th cent. from It. liscio (§ 25) .- Der. lisser, lissoir.

LISSE, sf. warp (of tapestry); from L. licium. This word is a doublet of lice (q. v.), and the less satisfactory form. For -icium = -isse see § 273.

LISSE, adj. smooth; from O. H. G. lîse (mod.

Germ. leise) §§ 20, 27.

LISTE, sf. a list, properly a strip on which is written a row of names; originally a band, strip (so the word list is used in Engl. and liste in Fr. for a white band across a horse's forehead). Liste, meaning a band, is of Germ. origin, O. H. G. lista (§ 20).—Der. lisière (a little liste. Lisière is from listière; for st = ss = s see § 168 and angoisse), listeau, liteau, liston, listel.

LISTEAU, sm. a blue strip (in table linen). See liste .- Der. liteau (for listaau; for loss

of s see § 148).

LISTON, sm. a scroll (heraldry). See liste. LIT, sm. a bed; from L. lectum. For  $\Theta = i$ see § 65; for loss of c before t see § 129. —Der. literie, aliter, liteau, litée.

Litanies, sf. pl. litanies; from Gr. λιτα-

LITEAU, sm. a stripe (often blue) on muslins, napkins, etc. If, as it seems, it is a dim. of liste, q. v., it should have been written lîteau, to mark the loss of the s, see § 148. lithargyrus. - Der. lithargé, lithargyré.

Lithographie, sf. lithography; from Gr. λίθος and γράφειν. - Der. lithographier, lithographique.

Lithographier, va. to lithograph. lithographie. - Der. lithographe (verbal subst.).

Lithotomie, sf. (Surg.) lithotomy; from Gr. λιθοτομία.—Der. lithotome, lithotomiste.

Lithotritie, sf. (Surg.) lithotrity; formed from Gr. λίθος and L. tritus, p.p. of terere .- Der. lithotriteur.

LITIERE, sf. a litter; from L. lectaria\*, in medieval Lat. documents. 'Ita pro una lectaria' is a phrase found in a document of A.D. 1333. Lectaria is from lectus. For -aria = -ière see § 198; for ect = it see § 129.

Litige, sm. litigation; from L. litigium. Litigieux, adj. litigious; from L. litigiosus. For -osus = -eux see § 229.

Litote, sf. (Rhet.) litotes, extenuation; from

Gr. λιτότης.

LITRE, sf. a band of black cloth (with the armorial bearings of a person deceased); formerly listre: for loss of s see § 148. Listre, from Low Lat. listra\*, is der. from

Litre, sm. a litre (measure of capacity, 1.760 pint); from Gr. λίτρα. - Der. hectolitre,

décalitre.

Littéraire, adj. literary; from L. litterarius.

Littéral, adj. literal; from L. litteralis.— Der. littéralité.

Littérateur, sm. a man of letters; from L. litteratorem.

Littérature, sf. literature; from L. litteratura.

Littoral, adj. littoral; from L. littoralis. Liturgie, sf. a liturgy; from Gr. λειτουργία. -Der. liturgique, liturgiste.

Livide, adj. livid; from L. lividus. - Der. lividité.

Livraison, sf. delivery (of goods), number. part (of a serial); from L. liberationem. For regular contr. of liberationem to lib'rationem see § 52, hence livraison. For b = v see § 113; for -ationem = -aison see § 232. Livraison is a doublet of libération.

LIVRE, sm. a book; from L. librum. b = v see § 113.—Der. livret.

LIVRE, sf. a pound; from L. libra. For  $b = v \text{ see } \S 113.$ 

LIVRÉE, sf. a livery. See livrer.

Litharge, sf. (Min.) litharge; from L. LIVRER, va. to deliver, abandon; from L. liberare, found in this sense in Carol. documents: thus we read 'Vel pro dona liberanda secum aliquantis diebus manere praecepit,' in the Capitularies of Charles the Bald. For loss of atonic e see § 52; for b = v see § 113; for -are = -er see § 263. Livrer is a doublet of libérer, q. v .- Der. livrée (partic. subst.; originally a livrée, or, as the phrase ran, des habits de livrée, were clothes delivered by the king yearly to the officers of the household), délivrer.

Lobe, sm. a lobe; from Gr. λόβος.—Der.

lobé, lobule.

Local, adj. local; from L. localis.—Der. localiser.

Localité, sf. a locality; from L. localitatem. Locataire, sm. a tenant; from L. locatarius, which, however, means one who hires himself out, not one who rents from another.

Locatif, adj. locative, tenantable; from L. locativus \*. - Der. locatis, which, in 1762 (Dict. de l'Académie), is written locati, and is, in fact, only another form of locatif.

Location, sf. a letting, hiring; from L.

locationem.

Locatis, sm. a sorry hack. See locatif.

+Loch, sm. a ship's log; from Engl. log (§ 28).

LOCHE, sf. (Ichth.) a loach. Origin unknown.

LOCHER, va. to be loose (of horseshoes, etc.); of Germ. origin, M.H.G. lücke (§ 20). For ck (=cc) = ch see § 126.

+Locman, sm. a harbour pilot; of Germ. origin, Neth. lostsman (§ 27).

Locomotion, sf. locomotion; from L. loco and motionem .- Der. locomoteur.

+Locomotive, sf. a locomotive (properly an adj.); the Engl. locomotive, properly locomotive engine (§ 28).

Locution, sf. a form of speech; from L. locutionem.

Lods, sm. pl. a lord's dues on sales; from L. laudes\*, so used in Low Lat. 'Si quis emerit terram teneatur de tertio decimo denario, et non plus de laudibus,' occurs in a Chartulary of A.D. 1274. The original meaning doubtless was a promise, consent, in which sense we find laudare used in the middle ages. See also under louange. For au = o see § 106.

+Lof, sm. (Naut.) luff; from Engl. luff

(§ 28).

Logarithme, sm. a logarithm; from Gr. λόγοs and ἀριθμός. - Der. logarithmique.

LOGE, sf. a lodge, cell, kennel. It. loggia, Lomb. lobia, from L. laubia\*, a lodge, in medieval documents. Thus we find in an Act of A.D. 904, 'In palatio quod est fundatum juxta basilica beatissimi principis apostolorum, in Iaubia . . . ipsius palatii.' Also in the Polyptych of S. Remi: 'Habet mansum dominicatum, casam cum cellario, laubia, horrea 2.' Laubia is of Germ. origin, O. H. G. laubja, a hut of leaves Laubia, consonified regularly (§ 20). (see Hist. Gram. p. 65) into laubja, becomes loge. For au = o see § 106; for bj = g see Hist. Gram. p. 65.—Der. loger, logis, logement, logette, logeable.

LOGER, va. to lodge. See loge.—Der. logeur,

déloger.

Logique, sf. logic; from L. logica.—Der. logicien.

og wich

I.OGIS, sm. a habitation, house. See loger.
 Logogripho, sm. a riddle; from Gr. λόγος and γρίφος.

Logomachie, sf. a logomachy, war of

words; from Gr. λογομαχία.

LOI, sf. law; from L. legem: cp. regem, roi. For e=oi see § 62; for loss of g see

§ 131.—Der. aloi.

LOIN, adv. far; originally loing, from L. Iongè. For o = oi see § 87. The loss of final g is rare, see § 132.—Der. éloigner (from O. Fr. loing, cp. poignet from poing, soigner from soin, témoigner from témoin).

LOINTAIN, adj. distant. It. lontano, from a supposed L. longitanus\*, der. from longe. For regular contr. into long'tanus see § 52, whence lointain. For anus =-ain see § 194; for ong = oin see loin.

LOIR, sm. a dormouse. Prov. glire, from L. glirem. The reduction of gl to l is against the rule given, Hist. Gram. p. 71 and § 130. For i = oi see § 68.—Der. liron, lerot.

LOISIR, sm. leisure (an infinitive used as a sm., cp. diner, souter, etc.). The verb loisir, = to have permission not to work, is from L. licere. For i = oi see § 68; for c = s see amitié; for e = i see accomplir.—

Der. loisible.

Lombes, sm. pl. loins; from L. lumbos.-

Der. lombaire.

LONG, adj. long; from L. longus.—Der. longueur, longe, longer, allonger, long-temps, longuet.

Longanimité, sf. longanimity, forbearance; from L. longanimitatem.

LONGE, sf. a tether. See long.

LONGE, sf. a loin; from L. lumbea, der.

from lumbus. For lumbea=lumbia and for lumbia=lumbja see Hist. Gram. p. 65, whence longe. For u=0 see § 98; for m=n see § 160; for bj=g see abréger.

LONGER, va. to go along. See long. Longévité, sf. longevity; from L. longae-

vitatem.

Longitude, sf. longitude; from L. longitudinem.—Der. longitudinal.

LONGTEMPS, adv. long, a long time. See long and temps.

LONGUEUR, of. length. See long. LOPIN, sm. a piece, bit. Origin unknow

LOPIN, sm. a piece, bit. Origin unknown.

Loquace, adj. loquacious; from L. loquacem.

Loquacité, sf. loquacity; from L. loquaci-

tatem.

LOQUE, sf. a rag; of Germ. origin (§ 20), O. H. G. loc, something hanging, as, e. g. a 'lock' of hair, thence a rag.

LOQUET, sm. a latch; dim. of O. Fr. loc: of Germ. origin, A. S. locan, to lock (§ 20).

LORGNER, va. to ogle, glance at; in Norm. patois loriner: of Germ. origin, Swiss Germ. loren (§ 27).—Der. lorgnon, lorgnette, lorgneur.

LORIOT, sm. (Ornith.) an oriole, goldfinch.
O. Fr. loriol, originally oriol in 12th-cent.
documents, Prov. auriol, from L. aureolus, i.e. a yellow gold-coloured bird:
similarly the Germans call this bird goldamsel. Aureolus becomes auriolus (see
§ 253), whence oriol, by au = 0, see § 106.
By the agglutination of the article (see
lierre) l'oriol became loriol, towards the end
of the 13th cent. The change of final l to t is
peculiar. Loriot is a doublet of aureole, q. v.

LORS, adv. then; formerly lores, originally lores; from L. hora. For the agglutination of the article see lierre; for etymology see le and or.—Der. lorsque, alors.

LOS, sm. praise; from L. laus. For au=c

see § 106.

LOSANGE, sf. a lozenge; O. Fr. losange, praise, (see los): this word came to be used for a flattering tombstone; then for a square slab of sugar, etc. (Diez.)

LOT, sm. a lot, portion; of Germ. origin, Engl. and Flem. lot (§ 27).—Der. lotir, loterie.

LOTERIE, sf. a lottery. See lot.

Lotion, f. a lotion; from L. lotionem.— Der. lotionner.

LOTIR, va. to allot, portion. See lot.—Der. loti, lotissement.

+Loto, sm. loto; from It. loto (§ 25).

LOTTE, sf. (Ichth.) the lote. Origin unknown. +Lotus, sm. (Pot.) the lotus; the L. Iotus.

LOUABLE, adj. praiseworthy. See louer 2. LOUAGE, sm. a letting, hiring. See louer 1.

LOUANGE, sf. praise; formerly loange, from L. laudemia \*, a form der. from laudem and used in feudal Latin for the amount paid to the lord of a fief for his consent to its alienation, just as the word laudes (O. Fr. los in the phrase los et ventes) was used. For loss of medial d see § 120; for au = 0 = ou see § 106; for -emia = -emja see abréger; for m = n see § 160, whence -enja, whence -ange, see § 205. Cp. vendange, from vindemia .- Der. louanger, louangeur.

LOUCHE, sm. ambiguity, equivocation; formerly lousche, Prov. losc, from L. luscus. Luscus is properly one-eyed. For u = ousee § 97; for c=ch see § 126; for loss

of s see § 148.—Der. loucher.

LOUCHET, sm. a grafting-tool. Origin un-

known.

LOUER, va. to let, hire, rent; from L. locare. For loss of medial c see § 129; for o = ou see § 76.—Der. louage, loueur.

LOUER, va. to praise; from L. laudare. For loss of medial d see § 120; for au = o = ou see § 106.—Der. louange (q. v.), louable.

Lougre, sm. a lugger; from Engl. lugger

(§ 28).

Louis, sm. a louis (an old Fr. coin, value 19 shillings); of hist, origin (see § 33). from Louis XIII, who first issued this coin, A. D. 1640. The proper name Louis, O. Fr. Loïs, originally Loois, is through L. Ludovicus, of Germ. origin (§ 20), from Hluodowig, which is compd. of hluodo (illustrious) and wig (a battle). For suffix -icus = -i see § 212. Ludovicus loses medial d (see § 120), and medial v (see § 141), then, by u = 0 (see § 90), we have O. Fr. Loois, afterwards contrd. to Lois (cp. rond from O. Fr. roond). Loïs becomes Louis by softening o to ou, see § 81.

LOUP, sm. a wolf; from L. lupus. For u = ou see § 90.—Der. louve (from L. lupa: for u = ou see § 90; for p = v see § 111), louvat, louvet, louveteau, louvetier. louveterie; loupe (a tumour, cp. Gerni. wolfgeschwulst, lit. a wolf's tumour).

LOUP-CERVIER, sm. a lynx; from L. lupus-cervarius, in Pliny. For letterchanges see loup; and for -arius = -ier see

\$ 108.

LOUPE, sf. a magnifying glass. See loup. LOUP-GAROU, sm. a were-wolf. See garou. LOURD, adj. heavy. It. lordo (dirty), from

L. luridus, first dirty, then lazy, heavy; yellowish. original sense, Lúridus. contrd. regularly (see § 51), becomes lur'dus, whence lourd; for u = ou see § 97.—Der. lourdeur, lourdand, lourderie, alourdir.

LOURE, sf. (Mus.) a loure (dance), the word originally signified a drone-pipe, bag-pipe; thence it came to be used of a dance to that instrument; as jig from the Germ. geige, the fiddle. Origin uncertain; probably from Scand. luar, luur, a shepherd's horn. LOUTRE, sf. an otter; from L. lutra. For

u = ou see § 97.

LOUVE, sf. a she-wolf. See loup.-Der. louvet, louveteau, louveterie, louvetier.

LOUVOYER, vn. to tack; formerly lovoyer, der, from lof. For relation of lof to lovoyer see achever; for o = on see § 81. For ety-

mology of lof see that word.

LOYAL, adj. loyal. It. leale, from L. legalis, sc. conformable to law, whence loyal = conformable to the laws of honour. Legalis in this sense is very common in medieval documents, as e. g. 'legaliter custodire' in an Act of A.D. 1355; so also we read in S. Bernard's Epistles, 'Neque enim et perjurus esse et legalis simul manere poterit.' An 11th-cent. Act also has 'Ad quos missi sunt quatuor legales homines qui ex ore ipsorum ... audierunt.' Legalis becomes loyal by losing medial g (see § 131), and by e = oi (see § 61). For -alis = -al see § 191. Loyal is a doublet of legal, q. v.—Der. déloyal.

LOYAUTE, sf. loyalty; formerly loyalté, from L. legalitatem, deriv. of legalis. Legalitatem, regularly contrd. (see § 52) to legal'tatem, becomes loyalté by legal-= loyal-. For -tatem = -té see § 230. Loyalté becomes loyauté by al = au, see § 157. Loyauté is a doublet of légalité, q. v.

LOYER, sm. hire (of rooms, etc.); from L. locarium. For loss of medial c see § 129; the y is intercalated for the sake

of euphony.

Lubie, sf. capriciousness of will, a whim, crochet; from L. lubere.

Lubrifier, va. to lubricate; as if from a L. lubrificare \*; der. from lubricus. For loss of c see affouage.

Lubrique, adj. lewd; from L. lubricus.-

Der. lubricité.

Lucarne, sf. a dormer-window; origin uncertain: no doubt connected with L. lucem. Cp. Prov. lugana.

Lucide, adj. lucid; from L. lucidus.

Lucidité, sf. lucidity; from L. lucid-

Lucratif, adj. lucrative; from L. lucrat-

Lucre, sm. lucre, gain; from L. lucrum.

LUETTE, sf. the uvula; in earliest Fr. l'uette. Uette is dim. of root ue \*, which answers to L. uva. For loss of v see § 141; for diminutive suffix see § 281; for agglutination of article (luette for l'uette) see lierre.

LUEUR, sf. a glimmer, light, gleam. Prov. lugor, the word is supposed to come from some unknown form, like L. lucorem \*, a hypothetical deriv. from lucem by loss of medial c (§ 129) and by -orem = -eur (§ 227).

Lugubre, adj. lugubrious; from L. lugu-

LUI, pers. pron. mf. sing. him. See le.

LUIRE, vn. to shine; from L. lucere. By displacement of Lat. accent from lucére to lúcere (see Hist. Gram. p. 133), and by loss of the then atonic e (§ 51), we have luc're, whence luire by cr = ir, see bénir and § 129 .- Der. luisant, reluire.

+ Lumbago, sm. (Med.) lumbago; the

L. lumbago.

LUMIÈRE, sf. light. Prov. lumneira, from Low L. luminaria\*. Luminaria, regularly contrd. (see § 52) into lum'naria, becomes lumière. For -aria = -ière see § 198;

for mn = m see § 160.

LUMIGNON, sm. the snuff of a candle; from a supposed L. luminionem \*, der. from lumen. For ni = gn see cigogne. Cornu objects to this, showing that the O. Fr. forms of the word were limignon, or lemignon, which he draws from the Low L licmus\* or licmen\*, a wick, whence limignon, which, probably through influence of lumen, afterwards became lumignon. Littré, Suppl.)

Luminaire, sm. a luminary; from a sup-

posed L. luminare\*.

Lumineux, adj. luminous; from L. lumi-

Lunatique, adj. lunatic; from L. luna.

LUNDI, sm. Monday. It. lunedi, from L. lunae dies, found in this sense in the Inscriptions. For loss of atonic ae see § 51. The Prov. form is diluns, showing Lyre, sf. a lyre; from L. lyra. the two words transposed.

LUNE, sf. the moon; from L. Iuna.—Der. LYS, sm. a lily. See lis.

lunaire, lunaison, lunette (so called from the round glasses), lunule.

LUNETTE, sf. a telescope, eyeglass, spectacles. See lune .- Der. lunettier.

Lupin, sm. (Bot.) a lupine; from L. Iupinus.

LURON, sm. a jolly fellow. Origin unknown. Lustral, adj. lustral; from L. lustralis.

Lustration, sf. a lustration; from L. lustrationem.

Lustre, sm. lustre, splendour, also a 'lustrum' (space of five years). See lustrer.

Lustrer, va. to give gloss to, glaze; to clean, then to brighten; from L. lustrare. -Der. lustre (verbal subst.), lustrine.

Lut, sm. (Chem.) lute, luting; from L. lutum.-Der. luter.

+ Luth, sm. a lute; introd. from It. liuto (§ 25) .- Der. luthier.

LUTIN, sm. a goblin, elf. Origin unknown.

-Der. lutiner. LUTRIN, sm. a lectern; formerly letrin, from L. lectrinum : der. from lectrum, used for a pulpit in Isidore of Seville. For ct = tsee § 120: for e = n see jumeau.

LUTTE, sf. a struggle; from L. lucta. For

letter-changes see lutter.

LUTTER, vn. to wrestle, struggle; from L. For ct = tt see § 168.—Der. luctari. lutieur.

Luxation, sf. (Surg.) luxation, dislocation; from L. luxationem.

Luxe, sm. luxury; from L. luxus.-Der. luxueux.

Luxer, va. to dislocate; from L. luxare. Luxure, sf. lewdness; from L. luxuria.

Luxurieux, adj. luxurious, lewd; from L. For -osus = -eux see § luxuriosus. 229.

LUZERNE, sf. (Bot.) lucern. Origin unknown .- Der. luzernière.

Lycanthropie, sf. lycanthropy; from Gr. λυκανθρωπία, - Der. lycanthrope.

Lycée, sm. a lyceum; from Gr. λύκειον (the Lyceum at Athens).

Lycopode, sm. (Bot.) lycopodium; from Gr. λύκοs and πουs.

Lymphatique, adj. lymphatic; from L lymphaticus.

Lymphe, sf. lymph, sap; from L. lympha. Lynx, sm. a lynx; from L. lynx.

Lyrique, adj. lyrical; from L. lyricus.

## M.

MA, poss. pron. f. my. See mon.

† Macadam, sm. macadam; of hist. origin (from Mr. Macadam, who introduced this method of laying roads), see § 33.—Der. macadamiser.

+ Macaque, sm. a macauco, dog-faced baboon; from Port. macaco (§ 26).

† Macaron, sm. a macaroon, cake; from It. maccarone (§ 25). Its doublet is maccheroni, q.v.

† Macaroni, sm. macaroni; from It. maccheroni (pl. of maccarone) (§ 25).

+ Macaronique, adj. macaronic; from It. maccheronico (§ 25).

Macédoine, sf. a medley, Origin unknown.

Macération, sf. maceration; from L.

macerationem. Macérer, va. to macerate; from L. mace-

MÂCHE, sf. a mash. Origin unknown.

MÂCHEFER, sm. scale of iron. Origin

MACHELIER, adj. of or belonging to the jaw (of the muscles or the teeth), from L. maxillarius. For x = ch see lache; for i = e see § 72; for -arius = -ier see § 108.

MACHER, va. to masticate; formerly mascher, Prov. masgar, It. masticare, from L. masticare. For regular contr. of masticare to mast'oare see § 52; whence mascher. For ca = che see § 126 and 54; hence máscher by loss of s, see § 148. — Der. mâcheur, mâchoire, máchonner.

Machiavélisme, sm. Machiavelism; from Machiavelli, the Florentine historian. For this historic word see § 33.—Der. machiavélique, machiavéliste.

Machicoulis, sm. machicolation (a term of fortification). Origin unknown.

fortification). Origin unknown.

Machinal, adj. mechanical; from L. machinalis.

Machinateur, sm. a plotter; from L. machinatorem.

Machination, of. a machination; from L. machinationem.

Machine, sf. a machine; from L. machina. Machiner, va. to plot; from L. machinari.—Der. machiniste.

MÂCHOIRE, sf. a jaw. See mûcher.

MÂCHONNER, va. to mumble. See mâcher, MÂCHURER, va. to blacken; formerly maschurer, originally mascurer (a familiar

word). Of Germ. origin, O. H. G. masca, a blot, spot ( $\S$  20). For loss of s see  $\S$  148; for c = ch see  $\S$  126.

Macis, sm. mace (a spice); from L. macis. Macle, sf. (Bot.) the water-caltrop, (Min)

macle. Origin unknown.

MAÇON, sm. aniason; from L. macionem\*. in Isidore of Seville: another form is machionem. The ch is softened to c in Latin times. For -cionem-=-çon see § 231. The origin of the word is uncertain.—Der. maçonner, maçonnage, maçonnique, franc-maçon, maçonnere.

MACREUSE, sf. (Ornith.) the black diver.
Origin unknown.

Origin unknowi

Macule, sf. a spot; from L. macula. Its doublet is maille, q.v.

Maculer, va. to spot, blemish; from L. maculare.—Der. maculation, maculature. MADAME, sf. Madam, Mistress. See ma and

dame. Its doublet is madone, q.v. MADEMOISELLE, sf. Mademoiselle, Miss.

See ma and demoiselle.

† Madone, sf. a Madonna; from It. madonna (§ 25).

Madrague, sf. a tunny-net. Orig. uncertain. Madras, sm a Madras handkerchief; of hist. origin, see § 33; a fabric made originally at Madras.

MADRE, adj. spotted, speckled (as in phrases bois madré, porcelaine madrée), cunning, sly. Madré is derived from O. Fr. madre, mazdre; of Germ. origin, O. H. G. masar (§ 20), spotted or knotted wood. Maser, contrd. to mas'r, becomes O. Fr. masdre, mazdre. For sr = sdr see anoêtre; for loss of s see § 148. From the sense of spotted, varied in colour or shade, the word takes the sense of ready in ruse and resources, sly.

+Madrépore, sm. madrepore; from It. madrepora (§ 25).

MADRIER, sm. a joist; from L. materiarius\*, der. from materia. For regular contr. of materiarius to mat'riarius see § 52, hence madrier. For tr=dr see aider; for -arius=-ier see § 198.

+Madrigal, sm. a madrigal; from It. madrigale for mandrigale, lit. = pastoral, from mandra, a fold, Gr. μάνδρα (§ 25).

† Magasin, sm. a warehouse, shop, magazine; formerly magazin. Of Oriental origin, Ar. machāzin, properly stores of merchandise, then a shop (§ 31).

Mage, sm. a magian; from L. magus. Magie, sf. magic; from L. magia.—Der.

magique, magicien.

+ Magister, sm. a schoolmaster, pedant; from L. magister. Its doublet is maître, q.v.

Magistère, sm. a Grandmastership; from L.

magisterium.

Magistral, adj. magistral, magisterial; from L. magistralis.

Magistrat, sm. a magistrate; from L. magistratus.—Der. magistrature.

Magnanime, adj. magnanimous; from L. magnanimus.

Magnanimité, sf. magnanimity; from L.

magnanimitatem.

Magnat, sm. a magnate; from L. magnates.

Magnésie, sf. (Chem.) magnesia; from L.

magnes, a magnet—magnesia having been

assimilated by the magnet.

Magnétique, adj. magnetic; from L. mag-

neticus.-Der. magnétiser.

Magnétiser, va. to magnetise. See magnétique.—Det. magnétiseur. magnétisme.

Magnificence, sf. magnificence; from L. magnificentia.

magnificentia

Magnifique, adj. magnificent; from L.

magnificus.

Magnolier, sm. (Bot.) a magnolia; of hist. origin (see § 33), from Magnol, who died A.D. 1715.

MAGOT, sm. a Barbary ape. Origin un-

known.

Mahométan, smf. a Mahometan; of hist. origin, from Mahomet (§ 33).—Der. Mahometanisme, Mahometisme.

MAI, sm. May (month of); from L. maius.
MAIE, sf. a kind of dish; from L. magida
(found in Varro). For loss of medial g
see § 131, and of d see § 121.

MAIGRE, adj. thin, lean; from L. macrum. For a = ai see § 54; for cr = gr see § 129. —Der. maigrelet, maigret, maigrit.

MAIGREUR, sf. leanness; from L. macrorem. For a = ai see § 54; for cr=gr see § 129; for o = eu see § 79.

MAIGRIR, vn. to grow lean. See maigre.

MAIL, sm. a mall, hammer; from L. malleum which became mallium. For eu = iu see Hist. Gram. pp. 65, 66; for -allium = -ail see ail and § 278.—Der. maillet.

MAILLE, sf. a mesh; from L. macula. For regular contr. of mácula to mac'la

see § 51, whence maille. For ol = il see § 129. Maille is a doublet of macule.—
Der. maillot, mailler.

MAILLE, sf. a small coin, maille (worth o83 of a farthing), found in the phrase n'avoir ni sou ni maille; formerly meaille, O. Port. mealha, answering to L. metallea, which became successively metallia (see § 117). Medallia is found in sense of money in medieval documents: 'Thesaurus cum medaleis aureis inventus fuit in horto' is found in an Act of A. D. 1274; also in a Lat. glossary 'Obolus quod est medalia,' whence, by loss of medial d (see § 120), comes O. Fr. meaille, whence maaille (see amender), whence maille. For aa = a cp. âge for aage.

MAILLET, sm. a mallet. See mail.—Der.

mailloche.

MAILLOT, sm. swaddling clothes. See

maille (1).

MAIN, sf. a hand; from L. manus. For -anus = -ain see § 194. — Der. main-d'œuvre (see de and œuvre), main-forte, main-levée, main-mise, main-morte.

MAINE, adj. younger (of sons); now unused, from mains = moins, and né; cp. puiné.

MAINT, adj. many. Origin uncertain, philologists being divided between Celt. maint (a multitude) and O. H. G. manag (Germ. manch, Engl. many). Both have ultimately the same origin in the Aryan root MAK or MAG.

MAINTENANT, adv. now. Properly the

part. pres. of maintenir, q. v.

MAINTENIR, va. to maintain. See main and tenir.—Der. maintien (verbal subst.), maintenue, maintenant.

MAINTIEN, sm. maintenance. See maintenir.
MAIRE, sm. a mayor; from L. majorem, found in this sense in medieval documents; properly the chief man of a city. The late Lat. misplaced the accent from majorem to majorem; then majorem, regularly contrd. (see § 51) into maj'rem becomes maire. For j=i see § 130. Maire is a doublet of major, majeur.—Der. mairie.

MAIS, (1) adv. originally, in sense of more, as may be still seen in the phrase n'en pouvoir mais; (2) now conj. but; from L. magis, which becomes mais, mais, by losing its medial g (see § 131).

+Mais, sm. maize; introd. from Sp. maiz

(§ 26) (a Haytian word).

MAISON, sf. a house; from L. mansionem. For ns = s see § 163; for attraction of i, maisonnette.

MAITRE, sm. a master; formerly maistre, originally maistre, from L. magistrum. For loss of medial g see § 131, whence maistre, then maistre; whence maître by loss of s, see § 148. Maître is a doublet of magister, q. v .- Der. maîtresse, maîtrise, maîtriser, maître-autel.

MAITRISER, va. to master, domineer. maître.-Der. maîtrise (verbal subst.).

Majesté, sf. majesty; from L. majestatem.

—Der. majestueux.

MAJEUR, adj. greater, important; from L. majorem. For o = eu see § 79. Its doublet is maire, q. v.

Major, sm. a major; from L. majorem.

Its doublet is maire, q. v.

Majorat, sm. a majorat, a property which descends with a title; from L. majoratum\*.

Majordome, sm. a major domo; from L. major and domus.

Majorité, sf. majority; from L. majori-

tatem. Majuscule, adj. capital (of letters); from L. majusculus.

MAL, sm. evil, harm; from L. malum.

MAL, adv. amiss, ill, badly; from L. malè. -Der. malpropre, malveillant, maladroit, malade.

MAL, adj. bad; from L. malus. This sense remains in the compd. substantives malgré. malheur, malaise, malencontre, malemort, malfaçon.

Malachite, sf. malachite; from Gr. μαλαχίτης (sc. λίθος).

Malacie, sf. (Med.) malacia; from Gr.

μαλακιά.

MALADE, adj. sick, ill; in the 10th cent. malabde, Prov. malapte, from L. male habitus, (cp. coude from cubitus,) properly ill-disposed, then indisposed, then sick. ill. For p = b see § III; for t = d see § 117. Malabde becomes malade by loss of b, just as dub'tare becomes douter .-Der. maladie, maladif.

MALADRESSE, sf. unskilfulness. See adresse. MALADROIT, adj. maladroit, clumsy.

adroit.-Der. maladroitement.

MALAISE, sm. uneasiness, adj. uneasy. aise. - Der. malaisé.

MALANDRE, sf. a crack in a horse's knee: from L. malandrium \*. - Der. malandreux.

+ Malandrin, sm. a highwayman; from It. malandrino (§ 25).

which changes a to ai, see § 54, 3.—Der. MALART, sm. a mallard, wild drake; O. Fr. malard, from O. Fr. mall and the ending -ard, see § 196.

MALAVISER, va. to judge unwisely. See aviser. Malaxer, va. (Pharm.) to work up; from

L. malaxare.

MALE, sm. male; formerly masle, in 12th cent. mascle, from L. masclus, a form of masculus, which is found in the Appendix ad Probum. For el = l cp. musclus, moule; marc'linus\*, merlin: for loss of s see § 148.

Malédiction, sf. a malediction, curse; from L. maledictionem (so used in S. Jerome).

MALEFAIM, sf. cruel hunger. See mal (3) and faim.

Maléfice, sm. witchcraft; from L. maleficium .- Der. maléficié.

Maléfique, adj. malevolent; from L. male-

MALEMORT, sf. a tragic death. See mal (3) and mort.

MALENCONTRE, sf. a mishap. See encontre and mal (3).—Der. malencontreux.

MALENTENDU, sm. a misunderstanding. See mal (3) and entendre.

MALEPESTE, interj. plague on! (3) and teste.

Malévole, adj. malevolent; from L. malevolus.

MALFAÇON, sf. a trick, bad piece of work. See mal (3) and façon.

MALFAIRE, vn. to do evil. See mal (2) and faire .- Der. malfaisant, malfaisance.

MALFAITEUR, sm. a malefactor; from L. malefactorem. For ct = it see § 129; for o = eu see § 79.

MALFAME, adj. ill-famed. See mal (2) and

MALGRACIEUX, adj. rude. See mal (2) and

gracieux. MALGRÉ, prep. in spite of; originally a sm. (15th cent, sans vostre malgré), a compd. of O. Fr. adj. mal (3) and gré (q. v.).

MALHABILE, adj. unskilful. See mal (3)

and habile.

MALHEUR, sm. misfortune. See mal (3) and heur.—Der. malheureux.

MALHONNÊTE, adj. dishonest, uncivil. See mal (2) and honnête.

MALHONNÊTETÉ, sf. incivility. See mal (2) and honnêteté.

MALICE, sf. malice; from L. malitia. For tia = ce see § 244.

MALICIEUX, adj. malicious; from L. malitiosus. For ti = ci see § 115; for -osus =-eux see § 229.

Malignité, sf. malignity; from L. malignitatem. For -tatem = -té see § 230.

MALIN, adj. malignant; from L. malignus. For gn = n see asséner and § 131.

Malines, sf. Mechlin lace; of hist, origin (see § 33), from *Malines*, where this kind of lace was first made.

MALINGRE, adj. ailing; compd. of mal and of O. Fr. adj. hingre, heingre\*, which from L. aegrum. Aegrum, reduced regularly to egrum (see § 104), intercalates an n (see concombre), whence eingre. For e=ei before a nasal see § 61; for addition of h see Hist. Gram. p. 79, and for later loss of it see § 134.

Malintentionné, adj. evil-intentioned. See

mal (2) and intentionné.

MALLE, sf. a trunk; of Germ. origin, O. H. G. malha (§ 20).—Der. malle-poste, mallier. Malléable, adj. malleable; from L. malle-

abilis\*.—Der. malléabilité.

Malléole, sf. (Anat.) malleolus; from L. malleolus.

MALMENER, va. to maltreat. See mal (2)

and mener.

MALOTRU, sm. a rude, ill-bred person; formerly malostru, originally malestru, meaning unhappy. Prov. malastruc, opposed to benastrue, is from late L. male-astrutus\*, which signifies 'under the influence of a star' (for -utus =-u see § 201; for a=o see dommage), from astrum, used in Petronius for chance, fortune.

Malpropre, adj. dirty. See mal (2) and

propre. Der. malpropreté.

MALSAIN, adj. unhealthy. See mal (2) and sain.

MALSÉANT, adj. unbecoming. See mal (2) and séant.

MALSONNANT, adj. ill-sounding, offensive. See mal and sonner.

+Malt, sm. malt; of Germ. origin, Engl. malt (§ 2S).

MALTÔTE, sf. an exaction, impost; formerly maltolle, compd. of mal, see mal (3), and tolle, which is from medieval Lat. tolta\*, a tax. 'Nullam toltam faciet eis in mercato suo, nisi monachi concesserint' is found in a Chartulary of A.D. 1085. Tollta is contrd. (§ 51) from strong p.p. tollita, meaning properly that which is carried off. For this strong p. p. see § 188. From tolta and the adj mala comes the compd. malatolta, found in medieval documents. 'Mercatores . . . vendebant sine toltis malis,' says Matthew Paris. In a Chartulary of A.D. 1224 we find 'de malatolta quam

Joannes rex Angl'ae et sui imposuerunt, sic erit. For loss of 1 see § 157; in this case the preceding vowel takes a circumflex instead of becoming a diphthong.—Der. maltótier.

MALTRAITER, va. to maltreat. See traiter and mal (2).

Malvacée, adj. sf. (Bot.) malvaceous; from L. malvaceus.

MALVEILLANT, adj. malevolent. See bienveillant,—Der. malveillance.

MALVERSER, vn. to be guilty of evil practices. See mal (2) and verser.—Der. malversation.

MAMAN, sf. mama (onomatopoetic). See § 3.4. MAMELLE, sf. a teat, breast; from L. mamilla. For i = e see § 72.—Der, mamelon. MAMELON, sm. a teat. See mamelle.

Mamillaire, adj. mamillary; from L. ma-

millaris.

Mammaire, adj. mammary; from L. mamma.

Mammifère, sf. mammiferous; from L. mamma and ferre.

Mammouth, sm. a mammoth. Of Russ. origin, Russ. mamant, which from Sib. mammont, from mamma, the earth.

MANANT, sm. a peasant, clown; a term of feudal law, signifying inhabitant of a burgh or village, as in the phrase Les manants et habitants d'une paroisse. From this sense of villager comes later the sense of a coarse, clownish fellow. Manant is from L. manentem, cp. tenant from tenentem. Manentem (which properly means one who remains, is attached to the soil) means a peasant in medieval documents: thus we have 'Tradidit casam cum territorio suo et manentes xv cum colonis,' in a Donation of A.D. 1080.

MANCHE, sm. a handle, neck (of a fiddle, etc.); from L manicum, by regular contr. (see § 51) of mánicum to manicum, whence manche. For ca eche see §§ 126 and 54.—Der. enmancher, démancher.

MANCHE, sf. a sleeve; from L. manica. For letter-changes see above.—Der. manch-

ette, manchon.

MANCHOT, adj. one-armed; sm. a one-hauded person; dim. of O. Fr. manc; cp. bachot from bac. The O. Fr. mane is from L. mancus.

† Mandarin, sm. a Mandarin; from Port, mandarim (§ 26), a name given by the Portuguese to the upper officials of the Chinese Empire; a word not used by the Chinese themselves. Mandat, sm. a mandate; from L. mandatum. Its doublet is mandé.-Der. mandataire.

Mandement, sm. a mandate, (bishop's) charge. See mander.

Mander, va. to send (by message, etc.); from L. mandare .- Der. mandement, demander, contremander.

Mandibule, sf. a mandible, jaw; from L.

mandibula.

+ Mandoline, sf. a mandoline; from It. mandolino (§ 25).

+ Mandore, sf. a mandura (lute); from It. mandora (§ 25).

Mandragore, sf. (Bot.) mandrake; from L. mandragora.

MANDRIN, sf. a mandrel. Origin unknown. Manducation, sf. manducation, eating; from L. manducationem.

+ Manége, sm. training (of horses); from It. maneggio (§ 25).

Mânes, sm. pl. manes, shade; from L.

+Manganèse, sm. manganese; cp. Germ. mangan (§ 27). Origin unknown.

MANGER, va. to eat; from L. manducare, by contr. (see § 52) of manducáre to mand'care, whence manger. For loss of central d see Hist. Gram. p. 81, and § 120; for c = g see § 129.—Der. mangeoire, mangeaille, démanger, mangeable, mangeur, mangeure.

Maniaque, adj. maniacal, sm. a maniac;

from L. maniacus.

MANICLE, sf. a kind of glove to protect the hand in rough work; from L. manicula\*, a dim. of manica, from which we also have a learned form manique. ica = ique see § 247, note 4.

Manie, sf. a mania; from L. mania.

MANIER, va. to touch, handle; from L. manicare, from manus. For loss of medial c see § 129 .- Der. maniement, remanier, maniable.

MANIÈRE, sf. manner; from Schol. L. maneria\*, found in Abelard = species, kind, der. from L. manus. Manière will therefore signify properly what is ready to hand. For -eria = -ière see § 208. — Der. maniéré.

Manifestation, sf. manifestation; from L. manifestationem.

Manifeste, adj. manifest, sm. a manifesto; from L. manifestus.

Manifester, va. to manifest; from L. manifestare \*, der, from manifestus .- Der. manifeste (verbal subst.).

Manigance, sf. a manœuvre; from manus,

through some unknown intermediary form. –Der. manigancer.

+ Manille, sf. manille (a term used in the game of ombre); from Sp. malilla (§ 26).

+ Manioc, sm. tapioca; introd. from Sp. American colonies (§ 26). It comes through Port, mandioca,

Manipule, sm. a handful, maniple; from L. manipulus. - Der. manipuler, manipulation. MANIVELLE, sf. a crank, winch. Origin

unknown.

MANNE, sf. manna; from L. manna.

MANNE, sf. a hamper; of Germ. origin, A.S. mand, monde (§ 20).

† Mannequin, sm. a mannikin; of Germ. origin, Du. manneken, a little man (§ 27).

MANŒUVRE, sf. a manœuvre, properly work of the hand; from medieval L. manuopera\*, contrd. to manopera. For uo = o, see § 102. For letter-changes see œuvre.-Der. manœuvrer, manouvrier, manœuvrier.

MANOIR, sm, a manor; from L. manerium \*, in medieval texts, = a residence, from manere, to reside. For e = oi see § 62.

MANQUER, vn. to miss; from L. mancare \*. properly to mutilate, from adj. mancus .-Der. manque (verbal subst.), manquement, immanquable.

Mansarde, sf. a garret window, garret; of hist, origin (see § 33), from Mansard, who invented this kind of window.

Mansuétude, sf. gentleness; from L.

mansuetudinem.

MANTE, sf. a mantle; from L. mantum \*, a short cloak, in Isidore of Seville.—Der. O. Fr. mantel\*, softened into manteau (for el = eau see § 282); the O. Fr. form survives in démanteler (q. v.) and mantelet.

MANTEAU, sm. a cloak. See mante.

MANTELET, sm. a short cloak. See mante. + Mantille, sf. a mantilla; from Sp. mantilla (§ 26).

Manuel, adj. manual; from L. manualis. Manufacture, sf. manufacture; a word formed from two Lat. words manus and factura, lit. a making by the hand .- Der. manufacturer, manufacturier.

Manumission, sf. manumission, formal release of a slave, according to Roman law;

from L. manumissionem.

Manuscrit, sm. a manuscript; from L. manu scriptus (sc. liber). For pt = t see § 111.

Manutention, sf. maintenance. Before being thus restricted the word meant administration, originally action of managing, Manutention is formed from two Lat. words manus and tenere.

MAPPEMONDE, of. a map of the world; from L. mappa mundi, lit, a cloth of the world.

MAQUEREAU, sm. a mackerel. Origin unknown, though it is probably so named in consequence of its spots, and is thereby connected with L. macula.

+ Maquette, sf. a sculptor's rough model; from It. macchietta (§ 25).

MAQUIGNON, sm. a horse dealer; of Germ. origin, Flem. maeken, to traffic (§ 27).—Der. maquignonnage.

MARAÎCHER, sm. a kitchen gardener, properly one who cultivates those gardens round Paris which are called marais. See

marais.

MARAIS, sm. a marsh, bog, kitchen-garden (in the environs of Paris); formerly marois and marese, from medieval Lat. mariscus \*.

Mariscus is of Germ. origin, O. Flem. maerasch (§ 20). Mariscus becomes marais by sc=s, see § 129, and by i=oi, see § 74, note 2. For oi=ai see § 62. From O. Fr. maresc comes O. Fr. marescage, now marécage, and O. Fr. maraischer now maraîcher (both by loss of s, see § 148). For letter-changes see frais and fraîche.

Marasme, sm. consumption; from Gr. μα-

ρασμός.

†Marasquin, sm. maraschino; from It. amarasca, a sour cherry, whence the liqueur

is made (§ 25).

MARÂTRĚ, sf. a step-mother, a cruel mother; formerly marrastre, from L. matraster\* (for restriction of meaning see § 13).

Matraster, contrd. regularly to matrast'r (see § 50), becomes marrastre, then marastre by tr=rr=r (see § 168), then

marâtre (by loss of s see § 148).

MARAUD, sm. a knave, rascal. Origin uncertain. The word is said to be of hist. origin (§ 33), from a certain Comte de Merode who distinguished himself by his gift of plundering in the Thirty Years' War. It is however much older than the 17th century, as may be seen in Villon, Comment m'en iray-je en pourpoint, Desnué comme ung marault? (Lutré) Bugge suggests that there is a Low L. maraldus\*, formed by dissimilation (§ 169) from malaldus\*, which would be mal with the Germanic suffix -aldus (§ 195).—Der. marauder.

MARAUDER, va. to go marauding, ravage. See maraud.—Der. maraude (verbal subst.),

maraudent.

† Maravédis, sm. a maravedi (Sp. coin), from Sp. maravedi (§ 26), of Ar. origin.

MARBRE, sm. marble; from L. marmorem, by regular contr. (see § 51) of marmorem to marm'rem, whence marbre. For mr = mbr see Hist. Gram. p. 73; for loss of m see Hist. Gram. p. 81.—Der. marbrier, marbrer, marbrure, marbrerie, marbrere, marbrure, marbrere.

MARC, sm. a mark (weight, 8 oz.); of Germ. origin, O. H. G. mare (§ 20), a march or frontier; a mark coming afterwards to signify the weight or measure used on the frontier of a country.

MARC, sm. a residuum, dregs (of pressed

fruits, etc.). Origin unknown.

MARCASSIN, sm. a young wild boar. Origin unknown.

+ Marcassite, sf. (Min.) marcassite;

from Ar. marqachitha (§ 30).

MARCHAND, sm. a shopkeeper, dealer; formerly marchéand, marchedant, It. mercadante, from L. mercatantem\*, pres. particof medieval L. mercatare\*, to sell; as in 'Volunt dum vobis placeat pacifice et quiete cum vestri mercatando et negotiando conversari,' from an Act of the 11th cent. Mercatare is a frequent. of mercari. Mercatantem loses medial t (see § 117), changes ca into che (see §§ 126 and 54), whence O. Fr. marchéant. For ea = a see § 102. The final d for t is unusual, though it is found in the 13th century.—Der, marchander, marchandise.

MARCHE, sf. a march (military frontier); of Germ. origin, O. H. G. marcha (§ 20).

Its doublet is marque.

MARCHE, sf. march, walk, gait. See marcher. MARCHE, sm. a market. Prov. mercat, It. mercato, from L. mercatum. For e=a see § 65, note I; for e=ch see § 126; for -atum = -e see § 201.

MARCHEPIED, sm. a step (stair), footboard.

See marcher and fied.

MARCHER, vn. to walk, lit. to stamp about with one's feet, to beat down (so in brickmaking the phrase les briquetiers marchent largile is used); from L. marcare\*, der, from marcus, a hammer; properly to tread down. A Lat.-Fr. glossary of the 13th cent. has 'calcare = marcher.' For caeche see §§ 126 and 54.—Der. marche (verbal subst.), marcheur, démarche.

MARCOTTE, sf. (Bot.) a layer. O. Fr. margotte, der., with dim. suffix otte, from L. mergus. For e = a see § 65. note 1. The passage from g to e is unusual.—Der.

marcotter.

MARDI, sm. Tuesday; formerly marsdi, It. martedi, from L. Martis dies, found in the Inscriptions; properly Mars' day. For loss of s see § 148; for loss of medial t see

§ 117.

MARE, sf. a pond, pool; from L. mara\*. found in medieval Lat. texts. 'Maras potare lutosas,' says Guillaume the Breton in his Philippide. Mara is a corruption of mare, used in the sense of water generally: from the 7th cent. mare signifies sweet as well as salt water. 'Mare est aquarum generalis collectio. Omnis enim congregatio aquarum sive salsae sint, sive dulces sint, abusive maria nuncupantur, says Isidore of Seville.

MARECAGE, sm. a marsh. See marais.—

Der. marécageux.

MARECHAL, sm. properly one who shoes and takes care of horses; thus maréchal ferrant is the farrier who shoes them. maréchal de France, originally the maréchal, was an officer set over the horses and stables of the king. Maréchal, formerly mareschal, is from Merov. L. mariscalcus\* (an officer in charge of the king's horses). 'Si mariscalcus, qui super 12 caballos est, occiditur, 11. solid. componatur,' says the Lex Alamanorum 7, 9. Mariscalcus is of Germ. origin, O. H. G. marahscale (§ 20), cp. sénéchal. Mariscalcus becomes mareschal by i = e, see § 72; by c = ch, see § 126; and loss of final c see § 129. For later loss of s see § 148.—Der. maréchalerie.

MARECHAUSSEE, sf. properly a troop commanded by a 'marshal.' Maréchaussée is from medieval Lat. marescalciata \*, der. from mariscalcus, see maréchal. Marescalciata becomes mareschaussée by -ata =- $\acute{e}e$ , see § 201; by i=e, see § 72; by c = ch, see § 126; by al = au, see § 157; by ci = c = s, see agencer. For later loss

of s see § 148.

MAREE, sf. the tide; from L. mare, der. by adding suffix ée (= ata, see § 201). Marée from mare answers to ondée from

MARELLE, sf. 'merrypeg.' See mérelle.

MARGE, sf. margin, from L. márginem. For loss of last two atonic syllables see §§ 50, 51.—Der. marginal, émarger, marg-

MARGELLE, sf. kerb-stone (of a well).

dim. of marge, q. v.

Marginal, adj. marginal. See marginer. Marginer, va. to margin; from L. marginare. - Der. marginal.

Margouillis, sm. a dirty muddy place: origin unknown, though connected with L. margila, a dim. of marga, marl, clav.

Marguerite, sf. (Bot.) a daisy, (Min.) a

pearl: from L. margarita.

MARGUILLIER, sm. a churchwarden; formerly marreglier, from L. matricularius. found in medieval documents for the officer who keeps the church registers, that is, the matricula of a church: 'Officium matricularii est illuminare et extinguere omnia lumina,' says an eccles. regulation. Matriculárius, regularly contrd. (see § 52) to matric'larius, becomes O. Fr. marreglier. For tr = rr see § 168; for i = esee § 72; for cl = gl see § 120; for -arius =-ier see § 198. Marreglier later becomes mareglier, whence man glier and mar-guillier. Marguillier is a doublet of matriculaire, q. v.

MARI, sm. a husband; from L. maritus.

For -itus = -1 see § 201.

MARIAGE, sm. marriage. Prov. maridatge, It. maritagio, from L. maritaticum \*, found in medieval Lat. texts, as e. g. A. D. 1062, in the Chartulary of Marmoutier: 'Cum de medietate ipsius terrae movisset calumniam quidam Constantinus ... asserens eam suae conjugi in maritaticum datam.' Maritaticum becomes mariage by loss of medial t, see § 117; and by -aticum = -age, see § 248.

MARIER, va. to marry. Prov. maridar, It. maritare, from L. maritare. For loss of medial t see § 117.—Der. mariable, mari-

eur, remarier, démarier.

Marin, adj. marine; sm. a mariner; from L. marinus. - Der. marinier, mariner, marine, marinade.

MARINGOUIN, sm. (Entom.) a mosquito. Origin unknown.

Marionnette. sf. a puppet; of hist. origin, see § 33. Marionnette is for mariolette (for l = n see marne); mariolette is dim. of mariole, found in medieval Fr. documents in sense of puppet, doll, originally little figures of the Virgin Mary, whence dim. mariole.

Marital, adj. marital; from L. maritalis.

—Der. maritalement.

Maritalement, adv. matrimonially.

Maritime, adj. maritime; from L. maritimus.

Maritorne, sf. an ill-formed, heavy woman; of hist, origin (see § 33), from the name of the inn-servant in Don Quixote, Maritorna. Marivauder, va. to refine excessively; of hist. origin (see § 33), from Marivaux, a refined 18th-cent. writer. - Der. marivaudage.

MARJOLAINE, sf. (Bot.) sweet marjoram. An ill-formed word from Low Lat. majoraca\*, which is in turn a corruption of amaracus. See § 172.

MARJOLET, sm. a little coxcomb.

nnknown.

MARMAILLE, sf. a troop of little ones, little brats; from It. marmaglia (§ 25). marmot.

+Marmelade, sf. marmalade; from Port. mermelada from marmelo, a quince (§ 26).

MARMENTEAU, adj. reserved (of timber). A technical word in forestry, used of trees reserved for the landlord's use. Origin unknown.

MARMITE, sf. a pot, saucepan. Origin unknown.—Der. marmiteux (properly 'poor'), marmiton.

MARMITON, sm. a scullion. See marmite. MARMONNER, va. to mutter. Origin un-

known.

MARMOT, sm. originally an ape, then a grotesque little figure, then (as a term of endearment), a child; der. with marmaille from a common root marm-, seen also in It. marmotto.

+ Marmotte, sf. a marmot, a little girl;

from It. marmotta (§ 25).

MARMOTTER, va. to mutter. Origin un-

known.

MARMOUSET, sm. a queer little figure, 'little monkey'; from L. marmoretum\*, a deriv. of marmor, signifying a little marble figure. This derivation is proved by the Rue des Marmousets in Paris, which in Med. Latin was the 'vicus marmoretorum.' (Littré.)

MARNAGE, sm. a marling, claying (of

ground). See marne.

MARNE, sf. (Agric.) marl, clay and chalk. O. Fr. marle, still used in Normandy; from L. margula (from marga, in Pliny). Márgula, contrd. regularly to mar'la (see § 51), becomes O. Fr. marle, whence marne by l=n, for which cp. libella, niveau; pess'la, pene (O. Fr. pesne, pesle); poster'la, poterne; colucla \*, quenouille (the form conncla for colucla is to be met with in Merov. documents).-Der. marnière, marner, marnage, marneux.

Maroquin, sm. morocco; of hist. origin, see § 33; from Maroc, Morocco, where it

was first made.

Marotique, adj. Marotic; of hist. origin, MARTELER, va. to hammer, torment un-

see § 33; from Marot, the well-known Fr poet of the 16th cent.

MAROTTE, sf. a fool's-cap, hobby-horse, properly a puppet; a dim. of Marie, the proper form being mariotte; see marionnette.

MAROUFLE, sf. lining-paste. Origin un-

known.

MARQUE, sf. a mark, sign, token; of Germ. origin, Germ. mark (§ 27). Its doublet is marche, q. v.-Der. marquer, marquant.

Marquer, va. to mark. See marque. doublet is marcher, q.v .- Der. marqueur,

remarquer, démarquer.

MARQUETER, va. to chequer; frequent. of marquer. Cp. tacheter from tacher, voleter from voler, etc .- Der. marqueterie.

MARQUIS, sm. a marquis; formerly marchis, from medieval L. marchensis\*, properly a governor set over the marches or empirefrontiers from the time of Charlemagne. Marchensis\* is from marcha\*; see marche. Marchensis, with ns = s (see § 163) and e = i (see § 59), becomes marchis, then marquis (for ch = qu see Hist. Gram. p. 63) .- Der. marquise, mar-

MARRAINE, sf. a godmother. Prov. mairina, It. madrina, from L. matrina \*, der. from mater. For tr = rr see § 168; for i = ai cp. patrinus \*, parrain; digno, daigne; glitea, glaise; dominum, domaine; pullinus, poulain. Also see airain.

MARRI, adj. or p. p. sad; p. p. of O. Fr. verb marrir, to sadden; of Germ. origin, Germ. marrjan (§ 20), to hinder, mar. The word

is out of use.

† Marron, sm. a chestnut; from It. marrone (§ 25) .- Der. marronnier.

+Marron, smf. a maroon (free West Indian negro); from Sp. cimarron (§ 26). Marrube, sm. (Bot.) horehound; from L. marrubium.

MARS, sm. Mars, March; from L. Mars.

MARSOUIN, sm. (Ichth.) a porpoise; of Germ. origin, O. N. mar-svín, O. H. G. mêri-swin, a 'mere-swine,' sea-hog, dolphin (§ 20).

Marsupial, adj. marsupial, purse-shaped, carrying a purse (of animals) from L. marsupium, through an imagined marsupia-

lis\* (§ 191).

MARTEAU, sm. a hammer; formerly martel (for -el = -eau see § 282), from L. martellus\*, a form of martulus\*, dim. of L. martus\*, found in late Lat. texts. Its doublet is martel.-Der. marteler, martelet. bearably. See marteau.—Der. martelage, marteleur.

Martial, adj. martial; from L. martialis. MARTINET, sm. (Ornith.) a martin; dim. of Martin: cp. tierrot from Pierre, and sansonnet from Sanson.-Der, (from the proper name Martin) martin-pécheur.

MARTINET, sm. a tilt-hammer, flat-candle-

stick; dim. of marteau.

Martingale, sf. a martingale, strap; of hist. origin (see § 33), from Martigues in Provence; the Martiganx, or Martingaux, having been the first to wear stockings

à la martingale.

MARTRE, or MARTE, sf. (Mamm.) a martin. It. martora, from Low Lat. martalus\*, found in some late Lat. texts. Martalus is from martes, found in Martial in this sense (Ep. x. 37), if the reading is correct. Martălus, regularly contrd. to mart'lus (see § 51), becomes martre by 1=r, see § 157.

Martyr, sm. a martyr; from L. martyr.-

Der. martyriser, martyre.

Martyrologe, sm. martyrology; from Gr.

μάρτυς and λόγος.

+ Mascarade, of a masquerade; from It. mascherata (§ 25). + Mascaron, sm. a mask; from It. mas-

cherone (§ 25).

Masculin, adj. masculine; from L. masculinus.

+ Masque, sm. a mask, visor; introd. in 16th cent, from It. maschera (§ 25) .- Der. masquer, démasquer.

MASSACRER, va. to massacre; of Germ. origin, Low Germ. matsken, Germ. metzgen (§ 27).—Der. massacre (verbal subst.), massacreur.

MASSAGE, sm. shampooing. See masser.

MASSE, sf. a mass; from L. massa.—Der. massif, masser, amasser, massicot.

MASSE, sf. a mace; from a L. matea, the lost primitive of mateola, a staff. Matea becomes matia (see Hist. Gram. p. 66), whence masse, by -tia = -sse, see § 241. —Der. massier.

† Massepain, sm. marchpane: in Ronsard marcepain, from It. marzapane (§

MASSER, va. to press, rub, the body in shampooing; from Ar. mass, to rub, handle

(§ 30).

MASSUE, sf. a club; from late L. maxuca\*, found in medieval documents, as in 'Quidam enormis staturae ferens ingentem maxucam super caput ejus' (Ordericus Vitalis). Maxuca becomes massue, by x = ss see § 150; and by -uca = -ue see § 212.

Mastic, sm. mastic; from L. mastiche .-Der. mastiquer.

Mastication, sf. mastication; from L. masticationem.

Mastodonte, sm. a mastodon; from Gr.

μαστός and όδους, όδόντος.

MASURE, sf. a hovel, ruin; from L. mansura\*, properly a residence, from manere; 'Anno vero sequenti dedit illis in puram et perpetuam eleemosynam suum dominium Marbodii et suam mansuram,' says a Charter of A.D. 1120. Mansura becomes masure by ns = s, see § 163.

Mat, sm. mate (in chess). From Pers. mat, dead, in the phrase shah mat, 'check-mate,' i. e. the king is dead (§ 30). See échec .-

Der. mater

+ Mat, adj. heavy, dull; from Germ. matt. weary, weak, then dull (§ 27) .- Der. matir, This word, Littré holds, is a modern adaptation of the sm. above.

MAT, sm. a mast; formerly mast; of Germ. origin, Germ. mast (§ 27). For loss of s see § 148.—Der. mâter, démâter, mâture,

mâtereau.

+ Matador, sm. a matador; the Sp. matador, properly a slayer (§ 26).

+ Matamore, sm. a bully; from Sp. matamoros, i. e. a killer of Moors (§ 26).

† Matassin, sm. a matachin, one who

dances the Sp. matachin (§ 26).

MATELAS, sm. a mattress; formerly materas, Piov. almatrac, Sp. almadraque; of Oriental origin, see § 30; from Ar. al The O. Fr. materas, It. materasso, reproduce the Arabic subst. without the article al found in the Sp. almadraque and Prov. almatrac. - Der. matelasser, matelassière.

MATELOT, sm. a sailor. Origin unknown; but cp. Germ. matrose .- Der. matelote.

MATER, va. to checkmate. See mat.

Matérialiser, va. to materialise; der. from matériel.-Der. matérialisme, matérialiste.

Matérialité, sf. materiality; der. from matériel.

Matériaux, sm. pl. materials, pl. of a form material \*; from materialis, from materia, building-wood.

Matériel, adj. material; from L. materialis.—Der. *matérial*ité.

Maternel, adj. maternal; from L. maternalis, from maternus.

Maternité, sf. maternity; from L. mater- | nitatem, from maternus.

Mathématique, adj. mathematical; sf. mathematics; from L. mathematica (so found in Cicero).-Der. mathématicien.

MATIERE, sf. matter; from L. materia.

For -eria = -ière see § 208.

MATIN, sm. morning; from L. matutinum. For regular contr. of matutinum into mat'tinum see § 52; whence It. mattino, and Fr. matin .- Der. matinée, matinal,

matineux, matines, matinier.

MATIN, sm. a great cur, mastiff, properly a watch dog. Mâtin, O. Fr. mastin, It. mastino, is from L. mansatinus\* (properly a dog which stays in the house), der. from mansum\*, found in medieval texts. Mansum is the partic, subst. of manere. Mansătinus, regularly contrd. (see § 52) to mans'tinus, gives mastin (for ns = s see § 163) then mâtin, by loss of s, see § 148.—Der. mâtiner, mâtineau.

MATINES, sf. pl. matins. See matin.

MATIR, vn. to deaden (metals). See mat. MATOIS, adj. cunning, sly. Origin unknown .- Der. matoiserie.

MATOU, sm. a tom-cat, ugly person. Origin

unknown.

MATRAS, sm. a glass vessel, long and narrow necked, used in chemistry. Origin unknown.

MATRAS, sm. a heavy bolt, shot from an arbalist: from Low L. matara\*, which is of Celtic origin, cp. Wel. medru, to aim.

Matrice, sf. the matrix, womb; from L. matricem.

Matricide, smf. a matricide one who kills his mother; from L. matricida.

Matricide, sf. matricide; from L. matricidium.

Matricule, sf. matriculation; from L. matricula. - Der. matriculaire (whose doublet is marguillier, q. v.).

Matrimonial, adj. matrimonial; from L.

matrimonialis.

Matrone, sf. a matron; from L. matrona. † Matte, sf. (Met.) matt, a mass; the Germ. matte (§ 27).

Maturation, sf. ripening; from L. maturationem.

MATURE, sf. masts, wood for masts. mât.

Maturité, sf. maturity; from L. maturitatem.

Matutinal, adj. matutinal; from L. matutinalis.

MAUDIRE, va. to curse; formerly maidire,

from L. maledicere (so used in S. Jerome). For al = au see § 157; for -dicere = -dire see dire.—Der. maudit.

MAUDISSON, sm. a curse; formerly maldisson, from L. maledictionem. al = au see § 157; for -ctionem = -sson

see § 232.

MAUGREER, vn. to rage, show one's mal gré, see malgré. Malgré becomes maugré by al = au, see § 157; whence maugréer. Mausolée, sm. a mausoleum; from L.

mausoleum (found in Pliny).

MAUSSADE, adj. unpleasant, sour, awkward; formerly malsade, of a bad taste; a compd. of mal (see mal 2) and O. Fr. adj. sade, pleasant-tasting. Sade is from L. sapidus by regular contr. (see § 51) of sapidus to sap'dus, whence sade by pd = d, see § III. Malsade becomes maussade by al = au, see § 157.—Der. maussaderie. MAUVAIS, adj. bad. Prob. of Germ. origin,

connected with O. Sax. balu-wiso, the Devil, cp. O. Fr. maufez, the Devil. For b=m,

cp. Baphomet for Mahoniet.

MAUVE, sf. (Bot.) a mallow; from L. malva. For al = au see § 157.

MAUVIETTE, sf. a lark. A dim. of mauvais,

MAUVIS, sm. a mavis, thrush, redwing; formerly malvis, from L. malvitius\*, found in medieval Lat. texts. Malvitius is a compd. of malum and vitis, the thrush being destructive to the vine. The Germans call it weingarts-vogel; similarly in several parts of France the bird is called grive de vendange (see § 15). Malvitius becomes mauvis by al = au, see § 157; and -itius = -is, see § 214. [It may be of Celtic origin, Bret. milvid, cp. Corn. melhues, a lark.]—Der. mauviette.

Maxillaire, adj. maxillary; from L. maxillaris. Its doublet is machelier, q. v.

Maxime, sf. a maxim; from Schol. L. maxima (sc. sententiarum, a greatest among propositions, one which is general and absolute).

+Maximum, sm. a maximum; the L.

maximum.

Mazarinade, sf. the name given to the pamphlets published against Cardinal Mazarin in the days of the Fronde; of hist. origin (§ 33); the ending -ade is prop. Spanish; see § 201.

MAZETTE, sf. a sorry beast (horse), feeble

person. Origin unknown.

ME, pers. pron. (accus.) me; from L. me.

Méandre, sm. a meander, winding course;

Méat, sm. (Anat.) a meatus; from L.

meatus.

Mécanique, (1) adj. mechanical; from L. mechanicus.-Der. mécanicien, mécanisme. (2) sf. mechanics.

Mécène, sm. a Maecenas, patron; of hist. origin, see § 33; alluding to Maecenas, literature.

Méchanceté, sf. wickedness. See méchant. MECHANT, adj. wicked; formerly meschant, originally mescheant, meaning in O. Fr. unhappy, that which has bad chance. pres. partic. of mescheoir, to be unlucky. Mescheoir is from L. minus cadere, lit. to fall amiss. For meaning see chance. For minus =  $mes = m\acute{e}$ , see  $m\acute{e}s$ -; for cadere = chéoir see choir. - Der. méchanceté (der. from O. Fr. méchance, representing L. minuscadentia \*. For letter-changes see mes- and chance).

MECHE, sf. wick (of a candle); formerly mesche, from L. myxa, fem. form of myxus (for x = cs see lacher), whence mycsa, thence mysca. For ca = che see §§ 126, 54; for i = e see § 72; for loss

of s see § 148.—Der. mécher.

MECHEF, sm. mischief, missortune, harm; formerly meschef, Prov. mescap, Sp. menoscabo, lit. a misadventure. Now out of use. As may be seen from the form of cognate words in other Romance languages. meschef is compd. of més- and chef (q.v.).

MECOMPTE, sm. a miscalculation. See mé-

compter.

MECOMPTER, vn. to count wrong, strike wrong (of clocks); formerly mescompter. For etymology see mes- and compter. - Der.

mécompte (verbal subst.).

MECONNAITRE, va. to fail to recognise, disown, deny; formerly mesconnaître. See més- and connaître. Der. méconnaissance, méconnaissable.

MECONTENT. adj. discontented; formerly mescontent. See més- and content .- Der.

mécontenter, mécontentement.

MÉCRÉANT, sm. an unbeliever, miscreant, one who believes in some other religion, not the Christian, properly, one who believes amiss. Mécréant, formerly miscreant, It. miscredente, is a compd. of més- (q. v.) and créant, from L. credentem. For loss of medial d see § 120.

MÉCROIRE, vn. to disbelieve; formerly mes-

croire. See més- and croire.

of hist, origin, see § 33; from the river + Médaille, sf. a medal; from It. me-Meander in Phrygia. + daglia (§ 25). Its doublet is maille, q.v. -Der. médaillon, médailler, médailliste.

Médecin, sm. a physician; from L. medi-

cinus. For i = e see § 72.

Médecine, sf. medicine; from L. medicina. For i = e see § 72.

Médian, adj. (Anat.) median; from L. medianus. Its doublet is moyen, q. v.

minister and friend of Augustus, patron of †Médianoche, sm. a meat supper; a word introduced by Anne of Austria, from Sp. medianoche (§ 26), it being the heavy meal eaten at midnight after a fast day at the French Court. The word reveillon was used by the citizens for the same meal.

**Médiastin**, sm. (Anat.) mediastine; from

L. mediastinus.

Médiat, adj. mediate; from L. mediatus. -Der. médiatiser, immédiat. Médiateur, sm. a mediator; from L. me-

diatorem \*.

Médiation, sf. mediation; from L. mediationem.

Médical, adj. medical; from L. medicalis\*, der. from medicus.

**Médicament**, sm. a medicament, medicine; from L. medicamentum.—Der. médicamenter, médicamenteux.

Médicinal, adj. medicinal; from L. medi-

cinalis.

Médiocre, adj. middling, mediocre; from L. mediocrem.

Médiocrité, sf. mediocrity; from L. mediocritatem. For -tatem = -té see § 230.

MÉDIRE, vn. to speak ill (of); formerly mesdire. See més- and dire.-Der. médisant, médisance.

Méditatif, adj. meditative; from L. meditativus.

Méditation, sf. meditation; from L. meditationem.

Méditer, va. to meditate; from L. medi-

Méditerrané, adj. mediterranean; from L. mediterraneus.

+ Médium, sm. a medium; the L. medium.

Médullaire, adj. medullary; from L. niedullaris.

+ Meeting, sm. a meeting; the Engl. meeting (§ 28).

MEFAIRE, vn. to do harm; formerly mesfaire. See mes- and faire .- Der. méfait (partic. subst.).

MÉFAIT, sm. a misdeed. See méfaire. MÉFIANCE, sf. mistrust. See méfier.

MÉFIER (SE), vpr. to mistrust; formerly mesfier. See més- and fier .- Der. méfiant, méfiance.

MEGARDE, sf. inadvertence; verbal subst. of O. Fr. verb mégarder, originally mesgarder. See més- and garder.

Mégère, sf. a fury, vixen; from L. Me-

gaera, one of the Furies.

MÉGISSIER, sm. a leather-dresser; from O. Fr. mégis, a compd. of water, ashes and alum used in leather-dressing. Origin unknown.—Der. mégisserie.

MEILLEUR, adj. better; from L. meliorem. For li = il see § 54, 3; for o = en see § 88. Mélancolie, sf. melancholy; from L. me-

lancholia.

Mélancolique, adj. melancholy, dismal; from L. melancholicus.

MELANGE, sm. a mixture. See mêler .-Der. mélanger.

+ Mélasse, sf. molasses, treacle; from Sp.

melaza (§ 26).

MELER, va. to mix; formerly mesler, Port. mesclar, from L. misculare \*, found in medieval Lat. documents: as 'Per plurimorum ora vulgatur, vos dicere, quoniam de istis rapinis atque depredationibus nihil vos debeatis misculare, unusquisque sna defendat ut potest,' in a letter of Hincmar, A. D. 859. Misculare is a frequent. of miscere. Misculáre, regularly contrd. (see § 52) to misc'lare, becomes mesler (for  $\mathbf{cl} = \mathbf{l}$  see § 129; for  $\mathbf{i} = \mathbf{e}$  see § 72), thence mêler (for loss of s see § 148) .-Der. mêlée (partic. subst.), mélange, pêlemêle, emmêler, déméler.

MELEZE, sm. a larch. Origin unknown,

Mélisse, sf. balm mint; from Gr. μέλισσα, because the bee delights in this plant.

Mellifère, adj. melliferous; from L. mellifer.

Melliflue, adj. mellifluous, flowing with honey; from L. mellifluus.

Mélodie, εf. melody; from Gr. μελωδία.— Der. mélodieux, melodist.

Mélodrame, sm. a melodrama, properly acting with songs; from Gr. μέλοs and δράμα.

Mélomanie, sf. music-madness; from Gr. μέλος and μανία.—Der. mélomane.

Melon, sin. a melon; from L. melonem. —Der. melonnière.

Mélopée, sf. melopæia, laws of musical composition; from Gr. μελοποιία.

Membrane, sf. a membrane; from L. membrana .- Der. membraneux.

Mcmbre, sm. a limb, member; from L. MENDIER, va. to beg; from L. mendicars.

membrum.-Der. membré, membru, membrure, démembrer.

MÊME, adj. same; formerly mesme, meesme, earlier meisme, originally medi me. Prov. metessme, It. medesimo, from L. metipsimus, contrd. from metipsissimus, found in classical documents in the form ipsissimusmet = altogether the same. tipsimus, contrd. to metips'mus (§ 51), becomes O. Fr. medisme. For ps = s see § III; for t = d see § II7. This form is found in 11th cent. in the Poem of St. Alexis. Medisme becomes first meisme, by loss of medial d (see § 120), then meesme, by i = e (see § 72), then mesme, by ee = e, lastly même, by loss of s (see § 148).-Der. mêmement.

+ Memento, sm. a memento; the L.

memento.

MEMOIRE, sf. memory; from L. memoria. For o = oi by attraction of i see § 84.

Mémorable, adj. memorable; from L. memorabilis. For -abilis = -able see affable.

Mémorial, sm. a memorial; from L. memoriale.-Der. immémorial.

Mémorial, adj. referring to memory; from L. memorialis.

MENACE, sf. a menace, threat; from L. minacia. Plautus uses pl. minaciae. For -cia = -ce see § 244; for i = e see § 68.

-Der. menacer, menacant.

MENAGE, sm. housekeeping, household; formerly mesnage, originally maisnage, from L. mansionaticum \*, expenses of a household, in Carol. documents. 'Nemo in villis nostris mansionaticum accipiat' is a phrase in the Capitularium De Villis. Mansionaticum is der. from mansionem, see maison. Mansionáticum. contrd. (see § 52) to mans'naticum, reduces ns to s (see § 163), whence **masnaticum**, whence maisnage by a = ai(see § 54), and by -aticum = -age (see § 201). Maisnage becomes mesnage by ai = e (see §§ 103, 104), thence menage by loss of s (see § 148).—Der. ménager, ménagère, ménagement, déménager, emménager, ménagerie (properly a place where the animals of a household are kept, then by extension a place in which rare and foreign animals are kept).

Ménagement, sm. consideration, regard.

See ménage.

Mendicité, sf. mendicity, begging; from L. mendicitatem \*.

For loss of medial c see § 129.—Der.

MENER. vn. to drive; from L. minare, used of cattle or flocks. For i = e see § 68. Its doublet is miner, q. v.-Der. menée (partic. subst.), meneur, amener, ramener,

démener, emmener, promener.

MENESTREL, sm. a minstrel; from L. ministrale, in medieval Lat. properly a servant. 'Una cum ministrale nostro Johanne et infantes suos' is found in a charter of A.D. So5. For i = e see § 68; for -ale = -el

see § 191. MÉNÉTRIER, sm. a fiddler; formerly menestrier, from L. ministerarius\*, der. from minister. Ministerárius, regularly contrd. (see § 52) to minist'rarius, becomes menestrier. For i=e see § 68; for i in position = e see § 72; for -arius =-ier see § 198; for loss of s see § 148.

Méninge, sf. (Med.) coat of the brain; from Gr.  $\mu \hat{\eta} \nu_i \gamma \xi$ .—Der. méningite.

Ménisque, sm. a meniscus; from Gr. μηνίσκος.

Menologe, sm. a menology, treatise on the months; from L. menologium.

MENOTTE, sf. a little hand, handcuff; dim.

of main, q.v.

Mense, sf. a table (out of use in this sense); then, revenue, usually of an abbey or church; from L. mensa.

MENSONGE, sm. a lie. A word irregularly formed from mentir, q.v. No Latin or French intermediates exist to bridge over the distance between them .- Der. mensonger.

Mensuel, adj. mensual, monthly; irregularly der. from L. mensis (as if from a form

mensus).

-MENT, a suffix (added to adjectives giving them an adverbial sense); from L. mentem, see Hist. Gram. pp. 153, 154 termination is to be distinguished from the -ment of substantives, which comes from L. -mentum, as in vête-ment from vestimentum, docu-ment from docu-mentum,

Mental, adj. mental; from L. mentalis.

Menthe, sf. (Bot.) mint; from L. mentha. Mention, sf. mention; from L. mentionem .- Der. mentionner.

MENTIR, vn. to lie; from L. mentiri.-Der. menteur, menterie, démentir, mensonge.

MENTON, sm. the chin; from a supposed L. mentonem\*, from mentum.-Der.

mentonnière.

+ Mentor, sm. a mentor; of hist. origin, see

§ 33; al'usion to Mentor the adviser of Telemachus in Fénélon's Télémaque.

MENU, adj. slender, small; from L. minutus. For i = e see § 72; for -utus = -u see § 201. Menu is a doublet of minute, q. v .- Der. menuet, menuiser, menuaille.

MENUET, sm. a minuet. See menu.

MENUISER, va. to cut small wood, work as a carpenter; a verb formed from L. minutare \*, which from minus: cp. It. minuzzare in the same sense. See menu.-Der. menuisier, menuiserie.

Méphitique, adj. mephitic; from L. me-

phiticus .- Der. méphitisme.

MÉPLAT, sm. flat part (of a picture, statue, etc.); adj. flat; formerly mesplat. See mésand plat.

MEPRENDRE (SE), vpr. to be mistaken; formerly mesprendre. See més- and prendre. —Der. méprise (partic. subst., see absoute).

MÉPRIS, sm. contempt. See mépriser. MEPRISE, sf. a mistake. See méprendre.

MEPRISER, va. to despise; formerly mespriser. See més- and priser .- Der. mépris (verbal subst.), méprisant, méprisable.

MER, sf. the sea; from L. mare. For a = e

see § 54.

+ Mercantile, adj. mercantile; from It.

mercantile (§ 25).

MERCENAIRE, adj. mercenary; sm. a mercenary, paid workman; from L. mercenarius. The termination of the word in O. Fr. was -ier (mercen-ier); but the later form is found in the 14th century. -arius = -ier = -aire see § 198.

MERCERIE, sf. mercery, haberdashery.

mercier.

MERCI, sf. mercy, sm. thanks; from L. mercedem. For loss of d see § 121; for e = i see § 59.—Der. remercier (compd. of O. Fr. mercier).

MERCIER, sm. a mercer; from L. mercerius\*, in Low Lat. documents. Mercerius is from mercem. For e = ie see § 56.—

Der. mercerie.

MERCREDI, sm. Wednesday; from L. Mercurii dies, so used in inscriptions (properly Mercury's day). Mercurii becomes Mercre by regular loss of u, see § 51, thence Mercredi by loss of the atonic final syllable of dies, see § 50.

Mercure, sm. mercury; from L. mercurius .- Der. mercuriel (whose doublet is

mercuriale).

MERE, sf. mother; in 11th cent. medre, lt. madre, from L. matrem. For tr = dr = rsee § 168; for a = e see § 54.

MERE, adj. pure (of wine), fine (of wool), in | MERVEILLE, sf. a wonder. It. maraviglia, such phrases as mère goutte, mère laine;

from L. merus.

MERELLE, sf. 'merry-peg,' an obsolete game; originally, a table scored with lines, used in playing a game with pegs and counters or méreaux. The méreau was a counter or token, given to canons or monks at church to certify their attendance; or to marketwomen to certify their having paid marketdues, or to labourers as tokens that they had earned a day's wage; from late Lat. merallus\* or merellus\*, a pebble, counter, token. The origin of this word is unknown (Littré). This game was called in England merry-peg, from the pebbles or counters (méreaux) and pegs with which it was played.

Méridien, adj. meridian, sm. the meridian; from L. meridianus .- Der. méridienne.

Méridional, adi. meridional, southern; from L. meridionalis.

Méringue, sf. a meringue. Origin un-

known.

+ Mérinos, sm. a merino sheep; intred from Sp. merino, a flock which changes its pasturage (§ 26).

MERISE, sf. a wild cherry. Origin unknown.

—Der. *méris*ier.

Mérite, sm. merit; from L. meritum.-Der. mériter, méritoire.

MERLAN, sm. (Ichth.) a whiting. Origin unknown.

MERLE, sm. (Ornith.) a blackbird; from L. merula. For regular contr. of mérula to mer'la see § 51.

+ Merlin, sm. a marline; from Eng. mar-

line (§ 28).

MERLIN, sm. a hammer; from L. marculinus\*, from marculus, by regular contr. (see § 52) of marculinus to marc'linus, whence merlin. For cl = l see § 129; for a = e see § 54.

MERLUCHE, of. (Ichth.) the hake; formerly merluce, Sp. merluza. Compd. of luce and mer (=luce de mer); luce is from L. lucius, properly a pike. For ciu = ce see

agencer; for c = ch see § 126. MERRAIN, sm. a clapboard, properly wood for building, etc.; from L. materiamen \*, found in Merov. texts: 'Si quis Ripuarius in silva communi materiamen vel ligna fissa abstulerit,' says the Ripuarian Code, 76. Materiamen is from materia. Matěriámen, regularly contrd. (sce § 52) to mat'riamen becomes merrain. For -amen = -ain see § 226; for tr = rrsee § 168; for a = e see § 54.

from n. pl. L. mirabilia, properly marvels. Mirabilia, contrd. (see § 52) to mir'bilia, becomes merveille. For i = e see § 72; for -ilia = -eille see § 278; for b = v see § 113 .- Der. merveilleux, émerveiller.

MÉS-, prefix (mé-, by dropping s, see § 148) gives a bad sense to the words with which it is compd.: priser and mépriser, dire and médire, fait and méfait, etc. Mé-, originally mes-, Prov. mens-, Sp. menos-, corresponds to L. minus. To show how minus becomes mé, let us take as an example L. minusfacere, properly to do amiss (to). Minusfacere, contrd. to min'sfacere (see § 52), has ns = s (see § 163) and becomes misfacere, found in Carol. documents: 'In hoc si frater meus meis fidelibus, qui contra illum nihil misfecerunt, et me, quando mihi opus fuit, adjuverunt' is found in a document of A.D. 825. Misfacere becomes mesfaire. For mis = mes see § 72; for facere = faire see faire. Mesfaire becomes méfaire by dropping s, see § 148. Thus we see how minus is reduced to min's, mis, mes, me. This is also found in méchant, méchef, mécompte, méconnaître, mécontent, mécreant, mécroire, médire, médisance, méfaire, méfai!, méfier, mégarde, méplat, méprendre, méprise, mépriser, mépris, mésallier, mésavenir, mésaventure, mésuser, etc.

MES, poss. adj. pl. my; from L. meos. For the possessive pronoun see Hist. Gram.

p. 111.

MÉSAISE, sf. uneasiness. See més- and aise. MESALLIER, va. to cause to make a mesalliance. See més-and allier.—Der. mésalliance.

MÉSANGE, sf. (Ornith.) a titmouse; formerly masenge: of Germ. origin, A. S. mase (§ 20).

MESARRIVER, vn. to happen ill.

and arriver.

MESAVENIR, vn. to happen ill. and avenir.

MÉSAVENTURE, sf. a misadventure. See més- and aventure.

Mésentère, sm. (Anat.) mesentery; from Gr. μεσεντέριον. - Der. mésentérique.

MESESTIMER, va. to undervalue. See mésand estimer.

Mésintelligence, sf. misunderstanding. See més- and intelligence.

MESOFFRIR, va. to underbid. See mes- and

+ Mesquin, adj. mean, shabby (properly poor); from Sp. mezquino (§ 26) (properly

slave) .- Der. mesquinerie.

MESSAGE, sm. a message; from L. missaticum\*, in Carol. documents, as 'Si quis missum dominicum occiderit, quando in missaticum directus fuerit,' in a Capitulary of A.D. 813; 'Missaticum tulit ipsi summo pontifici,' from another medieval document. Missaticum becomes message by i = e, see § 72; and by -aticum = -age, see § 248.—Der. messager, messagerie.

MESSE, sf. the mass; from L. missa (used by Christian writers of the 5th cent). For i = e see § 72. Its doublets are mets, mis.

MESSEANT, adj. indecorous. See messéoir. MESSÉOIR, vn. to be unbecoming. See més-

and séoir. - Der. messéant.

+ Messidor, sm. Messidor (the tenth mouth in the Republican Calendar, from June 19 or 20); der. from L. messis.

Messie, sm. the Messiah; from L. Mes-

MESSIER, sm. the keeper of a standing crop; from L. messarius\*, deriv. of messis. For -arius = -ier see § 198.

MESSIEURS, sm. pl. gentlemen. See mes

and sieur.

MESSIRE, sm. 'messire,' master; compd. of O. Fr. mes (for mis, the subjective case,

from L. meus) and sire, q. v.

MESURABLE, adj. measurable; from L. mensurabilis. For ns =s see § 163; for -abilis = -able see affable.

MESURE, sf. measure; from L. mensura.

For ns = s see § 163.

MESURER, va. to measure; from L. mensurare. For ns = s see § 163.—Der. mesureur, mesurage, démesuré.

MESUSER, vn. to misuse. See més- and user. Métacarpe, sm. (Anat.) the metacarpus;

from Gr. μετακάρπιον.

METAIRIE, sf. metairie (land held on condition that the lord received the half of the produce as a rent); formerly métayerie. See métayer.

METAL, sm. metal; from L. metallum .-

Der. métalliser.

Métalepse, sf. (Rhet.) metalepsis; from Gr. μετάληψις.

Métallique, adj. metallic; from L. metallicus.

Métalliser, va. to metallise. See métal.-Der. métallisation.

Métallurgie, sf. metallurgy; from Gr. μεταλλουργία. - Der. métallurgique.

Métamorphose, ef. metamorphosis; from Gr. μεταμόρφωσις.—Der. métamorphoser.

the Ar. maskin, poor, mean, servile, then a Métaphore, sf. a metaphor; from Gr.

μεταφορά.-Der. métaphorique.

Métaphysique, sf. metaphysics; properly science of intellectual things, whose study was considered to follow after (μετά) that of physical things (τὰ φυσικά) in Aristotle's system.-Der. metaphysicien.

Métaplasme, sm. a metaplasm; alteration (such as aphæresis) in the form of a word;

from Gr. μεταπλασμόs.

Métastase, sf. (Med.) metastasis; from Gr. μετάστασις.

Métatarse, sm. (Anat.) metatarsus; from Gr. μετά and ταρσός.

Métathèse, sf. metathesis; from Gr. μετά-

METAYER, sm. a 'metayer,' farmer (who paid the lord half the produce of his farm); from L. medietarius\*, found in medieval Lat. documents, from medietatem. Medietarius becomes métayer by loss of medial d (as is seen in the 13th cent. form moitaier, and in moitie, q. v., from medietatem), see § 120; and by -arius =-ier, see § 198.—Der. métairie.

MÉTEIL, sm. meslin (mixed wheat and rye); formerly mesteil, from L. mixtellum \*, from mixtum. For i=e see § 72; for x = s see § 150; for loss of s see § 148.

Métempsycose, sf. metempsychosis; from Gr. μετεμψύχωσις.

Météore, sm. a meteor; from Gr. μετέωρος. —Der. météorique. Météorologie, sf. meteorology; from Gr.

μετέωρος and λόγος.- Der. météorolog-Méthode, sf. method; from Gr. μέθοδος.—

Der. méthodique, méthodisme, méthodiste.

Méticuleux, adj. fastidious; from L. meticulosus. For -osus = -eux see § 229.

METIER, sm. trade; formerly mestier, in 10th cent. mistier, in the poem of S. Léger; from L. ministerium, an office, then employment, lastly, daily occupation, trade: so used in Carol, documents. We find in the Capitularies 'amittere ministerium,' for 'to lose one's employment'; the Capitularies of Charles the Bald, 11. 15, use ministerium for 'trade': 'Ipsi monetarii jurent quod ipsum ministerium, quantum scierint et potuerint, fideliter faciant.' The heads of trades (chefs des métiers) are called in medieval documents the capita ministeriorum. Ministérium, contrd. (see § 52) to min'sterium, reduces ns to s (see § 163), whence misterium, whence earliest O. Fr. mistier; whence mestier by

s (see § 148).

METIS, sm. and adj. mongrel; formerly mestis, from L. mixtitius\*, der. from mixtus. Mixtitius becomes mestis by i = e, see § 72; by x=s, see § 150; by -itius = -is, see § 214. Mestis becomes métis by loss of s, see § 148.

Métonymie, sf. (Rhet.) metonymy; from

Gr. μετωνυμία.

Métope, sf. (Archit.) metope; from Gr.

Mètre, sin. a metre; from Gr. μέτρον.— Der. métrer, métreur.

Métrique, adj. metrical; from Gr. με-

τρικός.

Métropole, sf. a metropolis; from Gr. μητρόπολις. - Der. metropolitain.

METS, sm. viand, dish of food; formerly mes, It. messo, from L. missum, lit. what is sent in to table: cp. ferculum, der. from ferre. For i=e see § 72; the t is a 15th-cent. orthographic error, to connect the word with mettre; it has no connexion with O. H. G. mats .- Der. entremets.

METTRE, va. to put, place, lay; from L. mittere, lit. to send, then to place, in medieval Lat.: 'Ut per omnia altaria luminaria mittantur' is a passage from a very old Rituale. Míttěre, contrd. regularly (see § 51) to mitt're, becomes mettre by i = e, see § 72.—Der, mettable, metteur, entremettre, démettre, soumettre, admettre.

MEUBLE, sm. a piece of furniture, adj. moveable; from L. mobilis, moveable, then subst. for furniture. Móbilis, contrd. regularly (see § 51) to mob'lis, becomes meuble by o = eu, see § 79. Meuble is a doublet of mobile, q.v .- Der. meubler, meublant, ameublement (for ameubler), ameublir.

MEUGLER, vn. to low, bellow; from L. mugulare \*, from mugire. Mugulare, contrd. (see § 52) to mug'lare, becomes mengler by  $\mathbf{u} = eu$ , a rare change, see § 90, and beugler from buculare.

MEULE, sf. a millstone. It. mola, from L. mola. For o = eu see § 76.—Der. meulière.

MEULE, sf. a rick, stack (of hay); formerly meulle, from L. metula\*, dim. of meta, a rick, in Carolingian documents; e.g. 'acceptisque clavibus metas annonae, quae aderant, elidit,' says Gregory of Tours (Hist. 4, 41). Meta is properly a cone. Métula, regularly contrd. (see § 51) to met'la, becomes meulle, then meule, by tl = ll = l; see § 168.

i = e (see § 72), whence métier by loss of MEUNIER, sm. a miller; formerly meulnier, Prov. molinier, from L. molinarius, by regular contr. (see § 52) of molinárius to mol'narius; whence meulnier by -arius = -ier (see § 198), and o = eu (see § 76), then meunier by dropping l (see § 157).—

Der. meunerie. MEURTRE, sm. murder; from L. mordrum\*, or murdrum\*, or meurtrum\*; found in Carolingian documents, e.g. 'Si mordrum totum quis fecerit,' Lex Saxonum, 2, 6; 'Si quis hominem in mordro occiderit,' in a Capitulary of A.D. 813. Mordrum is of Germ. origin, Goth. maurthr (§ 20); for au = 0 see §§ 106, Mordrum becomes meurtre, dr =tr is an altogether irregular change, caused probably by the th in the original Goth, word: the form meurtrum\* exists in late Latin. The words which pass out of Germ. into Low Latin, and thence into French, are likely to follow less closely the strict laws of Latin change .- Der. meurtrier, meurtrir, meurtrière.

MEURTRIR, va. to bruise, kill. See meurtre.

Der. meurtrissure.

MEUTE, sf. a pack of hounds; originally a troop generally: e. g. we find in the Chanson d'Antioche, a French poem, 13th cent., that Pierre l'Hermite vit périr toute la meute des croisés. Meute is from L. mota\*, properly a troop raised for an expedition, in medieval texts. Mota (= movita, a change found in class. Lat.) is partic, subst. of movere. Mota becomes meute by o = eu, see § 79.—Der. ameuter (to collect, form into a troop, then excite. From this use meute came, in O. Fr., to =émeute, a revolt, a sense which survives in the deriv. meutin, now mutin. For en = u see purée).

MI-, prefix or suffix to words, = Engl. mid-; from L. medius. For loss of d see § 121; for e=i see § 59. Mi is a doublet of médium. Der. minuit, mipartie, mijambe,

mi-carème, midi, milieu, parmi.

Miasme, sm. a miasma; from Gr. μίασ-

MIAULER, vn. to mew, an onomatopoetic word; see § 34.—Der. miaulement.

+ Mica, sm. (Min.) mica; the L. mica, der. from micare. Its doublet is mie, q.v. MICHE, sf. a loaf; of Germ. origin, Flem. micke, wheaten bread (§ 27). For c = chsee § 126.

MICMAC, sm. an intrigue; of Germ. origin,

Germ. mischmasch (§ 27).

Micocoulier, sf. (Bot.) nettle-tree. Origin unknown.

Microcosme, sm. a microcosm; from Gr. μικρόκοσμος.

Micrographie, sf. micrography; from Gr. μικρόs and γράφειν.—Der. micrographique.

Micromètre, sm. a micrometer; from Gr. μικρόs and μέτρον.—Der. micrométrique. Microscope, sm. a microscope; from Gr.

μικρός and σκοπείν.—Der. microscopique. MIDI, sm. noon, south; compd. of mi (medius) and di (diem): 'lpsum meridiem, cur non medidiem? Credo, quod erat insuavius,' says Cicero in the De Oratore.

For loss of d see § 121.

MIE, sf. a crumb; from L. mica. So Petronius has 'mica panis' for a crumb of bread, and a 7th-cent. formulary opposes mica to crusta: 'A foris turpis est crusta, ab intus miga nimis est fusca.' For loss of medial c see § 129. Mie is a doublet of mica, q. v .- Der. miette.

MIE, particle, employed to strengthen a negative, not; from L. mica. Je n'en ai mie properly = je n'en ai pas une parcelle, 'I have not a scrap.' The Lat. used mica similarly, as in Martial's 'nullaque mica salis.' For loss of c see § 129. See Hist.

Gram. p. 162.

MIE, sf. a darling, love; abbreviation of amie, from its employment with the fem. ma; m'amie, then ma mie; see Hist. Gram. p. 112. The form mie is a modern barbarism; and mon amie a solecism.

MIEL, sm. honey; from L. mel. For e=ie

see § 56.—Der. mielleux.

MIEN, pron. adj. mine; formerly men, softened form of mon, q. v. For mon = mensee je; for men = mien see § 56. We find le mon for le mien in several 11th-cent. documents; this confirms the origin given. For the etymology see mon.

MIETTE, sf. a little crumb. A dim. of mie,

q. v.—Der. émietter.

MIEUX, adv. better; formerly mieus, originally miels and mels, from L. melius, by regular contr. (see § 51) of mélius to mel's; whence O. Fr. mels, whence successively miels, by e = ie, see § 56; mieus, see § 158; and mieux, see § 149.

MIÈVRE, adj. arch, roguish. Origin unknown. - Der. mièvrerie, mièvreté.

MIGNARD, adj. delicate. For the termination -ard see § 196. See mignon .- Der. mignarder, mignardise.

MIGNON, MIGNARD, sm. a favourite, darling, minion; from a common root mign-, of Germ, origin, O. H. G. minnî (§ 20) .--

Der. mignonette, mignoter.

Migraine, sf. headache; from L. hemicranium, found in Marcellus Empiricus. For loss of first syllable see briller (it is possible that the form has been affected by mi- from medius); for c = g see § 129.

Migration, sf. migration; from L. migra-

tionem.

MIJAUREE, sf. an affected lady.

unknown.

MIJOTER, va. to nurse up, properly a term of cookery, to cook carefully at a low fire. Origin unknown.

MIL, sm. (Bot.) millet; from L. milium.—

Der. millet, milleraie.

MIL, adj. thousand; from L. mille.

Milan, sm. (Ornith.) a kite; from Sp milano (§ 26).

Miliaire, adj. miliary; from L. miliarius, from milium, millet.

MILICE, sf. militia; from L. militia. -tia = -ce see § 244.—Der. milicien.

MILIEU, sm. middle. See mi- and lieu.

Militaire, adj. military; from L. militaris. Militer, vn. to militate; from L. militare. —Der. militant.

MILLE, adj. thousand; sm. a thousand; from L. millia, pl. of mille.—Der. milliard, million.

Millénaire, adj. millenary; from L. millenarius.

Millésime, sm. date (of coins, books, etc.); from L. millesimus. Its doublets are millième, millime.

MILLET, sm. (Bot.) millet. See mil.

Milliaire, adj. milliary; sm. a milestone; from L. milliarius.

MILLIÈME, adj. and sm. thousandth; formerly milliesme, from L. millesimus. For -esimus = -ième see huitième. Its doublet is millésime.

MILLIER, sm. thousand (of); from L. milliarium. For -arium = -ier see § 198.

MILLION, sm. a million. An augmentative of mille (q. v.). For this termination -ion, cp. It. milione .- Der. millionnaire, millionième.

+ Milord, sm. a lord, rich man; from Engl. my lord ( $\S$  2S).

Mime, sm. a mime, mimic; from L. mimus.

Mimique, adj. mimic; from L. mimi-

+ Minaret, sm. a minaret; of Oriental origin. Ar. menāra (§ 30).

MINAUDER, vn. to be lackadaisical. From

Fr. mine (q. v.), through a supposed minaud.

—Der. minauderie, minaudier.

MINCE, adj. slender, slight. Origin unknown.—Der. amincer.

MINE, sf. a mine (a measure = 78 litres), lit. the half of a setier; from L. hemina, half a sextarius. For loss of he-see migraine.

Mine, sf. a mine. See miner.—Der. mineur. † Mine, sf. air, countenance; from It. mina

(§ 25).—Der. minois, minauder.

Mine, sf. a mina (100 drachms); from L.
mina.

Miner, va. to mine, lead a gallery underground; from L. minare. Its doublet is mener, q. v.—Der. mine (verbal subst.), mineral, mineral.

Minéral, sm. mineral, ore; adj. mineral. See miner.—Der. minéraliser, minéralisation, minéralisateur, minéralogie (from minéral and λόγοs),

Minéralogie, sf. mineralogy. See minéral.
—Der. minéralogiste, minéralogique.

MINET, sm. a cat, puss. Origin unknown. MINEUR, adj. under age, minor, sm. a minor; from L. minorem. For -orem = -eur see

§ 227. Its doublet is moindre, q. v. Miniature, sf. a miniature; from L. miniatura, properly painting done with minium, the initials of MSS. being usually

drawn with vermilion.—Der. miniaturiste.

Minime, adj. very small; from L. minimus.

† Minimum, sm. a minimum; the L.

minimum.

Ministère, sm. a ministry; from L. ministerium. Its doublet is métier, q. v.—Der. ministériel (of which the doublet is ménestrel, q. v.).

Ministre, sm. a minister; from L. minister.

† Minium, sm. minium, red lead; the L. minium.

MINON, sm. a name for the cat; used ch'ely in a proverb, Il entend bien chat sans qu'on dise minon, used of any one quick of understanding. See minet.

MINOIS, sm. a pretty face. See mine.

Minorité, sf. a minority; from L. minoritatem \*, from minor.

MINUIT, sm. midnight. See mi and nuit. Minuscule, adj. small (of letters); from L.

minusculus.

Minute, sf. a minute; from L. minuta, properly a small thing, whence a small space of time. Its doublet is menue, q.v.—Der. minuter.

Minutie, sf. a trifle; from L. minutia. This word was introduced by Cardinal de Retz, who explains it as chose mince et frivole.—Der. minutienx.

MIPARTI, adj. divided into two equal parts; from mi and tarti.

+ Mirabelle, sf. a mirabelle (plum); from Sp. mirabel (§ 26).

Miracle, sm. a miracle; from L. miraculum. For -aculum = -acle, see § 254.

Miraculeux, adj. miraculous; from L. miraculosus (so used in S. Augustine).

MIRAGE, sm. a mirage. See mirer. MIRE, sf. sight (of a gun). See mirer.

MIRER, va. to aim, aim at; from L. mirari, to look with admiration, then to look earnestly, then, by diminution of sense, to aim.—Der. mire (verbal subst.), miroir, mirage.

MIRLIFLORE, sm. a coxcomb. Origin un-

MIRLITON, sm. a reed-pipe. Origin unknown.

MIROIR, sm. a mirror. See mirer.—Der. miroiter, miroitier.

MIROITERIE, sf. looking-glass making. See miroir.

+ Misaine, sf. a foresail; from It. mezzana (§ 25).

Misanthropie, sf. misanthropy; from Gr. μισανθρωπία.—Der. misanthrope, misanthropique.

Miscellanées, sf. pl. a miscellany; from L. miscellanea.

MISE, sf. a putting, laying, setting. See mettre. Its doublet is messe, q.v.

Misérable, adj. miserable; from L. miserabilis.

Misère, sf. misery; from L. miseria.

Miséricorde, sf. pity; from L. misericordia.—Der. miséricordieux.

Missel, sm. a missal, i. e. a book containing the masses for special days; der. from missa. For alis = -el see § 191.

Missile, sm. a missile, projectile; a word out of use; from L. missile (sc. telum).

Mission, sf. a mission; from L. missionem.—Der. missionnaire.

Missive, sf. a missive; from L. missiva, from missum, p. p. of mittere.

† Mistral, sm. the mistral (north-west wind of Provence); from Prov. mistral, formerly maestral, It. maestrale, is the L. magistrelis, i. e. the masterful wind. For loss of g see § 131). Mistral is a doublet of magistral.

MITAINE, MITON, sf. a mitten, properly a half glove; from a root mit, of Germ. origin, O. H. G. mitti=L. medius (§ 20).

MITE, sf. a mite, tick; of Germ. origin, Modérer, va. to moderate; from L. mode-A. S. mite (§ 20).

Mithridate, sm. an electuary, autidote against poison; of hist. origin (§ 33), from Mithridates, King of Pontus.

Mitigation, sf. mitigation; from L. mitigationem.

Mitiger, va. to mitigate; from L. miti-

gare. MITON, sm. (1) a mitten, (2) a scrap of bread to put in soup. See mitaine.

MITONNER, va. to coddle up. See miton. MITOYEN, adj. medial, middle; from medieval L. medietanus\*. For loss of d see § 120; for e=i see § 59; for -anus =-en see § 194; for e = oi see accroire and

§ 61.—Der. mitoyenneté.

MITRAILLE, sf. old iron, small shot; formerly mitaille; for addition of r see chanvre. Mitaille is dim. of O. Fr. mite, a mite, small copper coin, whence it means morsels of copper, a sense it had as late as the 17th cent. Mite is of Germ. origin, Flem. mijte (§ 27) .- Der. mitrailler, mitraillade.

Mitre, sf. a mitre; from L. mitra.—Der.

mitré, mitron.

Mitron, sm. a baker's man, properly one who wears a paper mitre. See mitre. Mixte, adj. mixed; from L. mixtus.

Mixtion, sf. mixtion, gold size; from L. mixtionem .- Der. mixtionner.

Mixture, sf. a mixture; from L. mixtura. Mnémonique, adj. mnemonic; from Gr. μνημονική (sc. τέχνη, the art of helping the memory).

Mnémotechnie, sf. mnemonics; from Gr.

 $\mu\nu\eta\mu\omega\nu$  and  $\tau\epsilon\chi\nu\eta$ .

Mobile, adj. mobile, moveable; from L. mobilis. Its doublet is meuble, q. v .-Der. mobiliaire, mobilier, mobiliser, immobile.

Mobiliser, va. to liberate, mobilise (soldiers). See mobile.—Der. mobilisation, immobiliser. Mobilité, sf. mobility; from L. mobilitatem. For -tatem = -té see § 230.

Modalité, sf. modality; from L. modalitatem\*, from modalis, der. from modus.

Mode, sf. manner; from L. modus.-Der. modiste.

+ Modèle, sm. a model; from. It. modello (§ 25).—Der. modeler, modelage, modeleur.

Modérateur, sm. a moderator; from L. moderatorem.

Modération, sf. moderation; from L. moderationem.

rari.

Moderne, adj. modern; from L. modernus (in Priscian).

Modeste, adj. modest; from L. modestus. Modestie, sf. modesty; from L. modestia. Modicité, sf. smallness, moderateness; from L. modicitatem.

Modification, sf. modification; from L.

modificationem.

Modifier, va. to modify; from L. modificare. - Der. modificatif.

Modique, adj. moderate (in value); from

L. modicus.

Module, sm. a measure, diameter (of coins); from L. modulus. Its doublet is moule,

Moduler, va. to modulate; from L. mo-

dulari.—Der. modulation.

MOELLE, sf. a marrow. Prov. meolla, Sp. meollo, from L. medulla, by loss of d (see § 120), whence mealle by transposition of the vowels.—Der. moelleux.

MOELLON, sm. ashlar. Origin unknown. MŒUF, sm. mood (of verbs); so found as late as Rollin, from L. modus. For accented  $o = \alpha u$  see § 79; for final d = f see

§ 122.

MŒURS, sf. pl. manners, morals; from L. mores, by regular contr. (see § 51) of móres into mor's, whence mœurs.  $o = \alpha u$  see § 79.

MOI, pers. pron. (objective case), me, to me; from L. mî, contr. of mihi. For i = oi

see § 68.

MOIGNON, sm. a stump (of an amputated

limb). Origin unknown.

MOINDRE, adj. (comp. and superl. of petit), less, least; formerly mendre, from L. minor, by regular contr. (see § 51) of minor to min'r, whence O. Fr. mendre. For nr = ndr see absoudre; for i=e see § 72. Mendre becomes moindre by e = 0i, see § 72. Moindre is a doublet of mineur, q. v .- Der. amoindrir.

MOINE, sm. a monk; from a type monius\*, from Gr. μόνοs, by transposing i, see chanoine and § 84. We are assured of the existence of the form monius \* by its deriv. monialis \* found in a document,

dated A. D. 649 .- Der. moinerie.

MOINEAU, sm. a sparrow; formerly moinel, moisnel, contr. of moissonel, dim. of O. Fr. moisson, from a supposed L. muscionem\*, a little bird, from musca, i. e. properly a fly-catcher. Muscionem becomes moisson. For u = 0i see § 100; for scio = sso see agencer. Moissonel, dim. of moisson, is regularly contr. (see § 52) to mois'nel, whence moinel (see § 148), lastly moineau (see § 282). (Littré holds that the two O. Fr. forms moisnel and moinel, are diminutives respectively of moissun, a flycatcher, and moine, a monk, and that moineau is the later form, the 'solitary little bird,' not the 'fly-catching little bird': he quotes in support the Vulgate 'passer The other form is presolitarius in tecto.' ferred by Diez.)

MOINS, adv. less, lacking, too little; from L. minus. For contr. of minus to min's see § 51, whence moins; for i = 0i see

\$ 68.

+ Moire, sm. a waved or watered textile fabric; with Engl. mohair from Ar. mokhayyar (§ 30).—Der. moirer.

MOIS, sm. a month; from L. mensis. ns = s see § 163; for e = oi see § 62.

MOISE, sf. a couple, brace (in carpentry). Origin unknown. (Gaston Paris gives L. mensa; cp. toise from tensa, and mois from mensis.)

MOISIR, vn. to be mouldy; formerly muisir, from L. mucere. For u = ui = oisee angoisse; for c = s see § 120; for e = isee § 59.-Der. moisissure, moisi (partic. subst.)

MOISSON, sf. harvest; from L. messionem (found in Varro). For e = oi see § 62.-

Der. moissonner, moissonneur.

MOITE, adj. damp, moist; formerly moiste, from L. musteus\*, der. from mustum. Musteus becomes regularly mustius (see Hist. Gram. p. 66), whence moiste, by u = oi (see § 100), lastly moite by loss of s (see § 14S).—Der. moiteur.

MOITIE, sf. half; from L. medietatem. For loss of medial d see § 120; for e = oi see § 62; for the more unusual change of

 $-atem = -i\acute{e}$  see amitié.

MOL, adj. soft; from L. mollis. Its doublet is mou, q. v .- Der. mollasse, mollement, mollet, moleton.

Molaire, adj. molar; from L. molaris. Its doublet is meulière.

MOLE, sm. a mole, pierhead; from L. moles. Molécule, sf. a molecule, particle; from Schol. Lat. molecula\*, dim. of moles.

Molène, sf. mullein; from M. Engl. moleyn (§ 28).

Molester, va. to molest; from L. molestare. MOLETTE, sf. a painter's grindstone, rowel; from a dim. of L. mola.

MOLLASSE, adj. flabby. See mol.

MOLLESSE, sf. softness: from L. mollitia. der. from mollis. For -itia = -esse see

MOLLET, adj. softish; a dim. of mol (mou). MOLLET, sm. calf (of the leg). See mol.

Mollifier, va. to mollify; from L. mollificare.

MOLLIR, va. to soften; from L. mollire. Mollusque, sm. a mollusc, shellfish; from L. mollusca.

Moment, sm. a moment; from L. momentum.

Momentané, adj. momentary; from L. momentaneus (so used by St. Jerome).

MOMERIE, sf. mummery, masquerade; from O. Fr. momer; of Germ. origin, Germ. mummen (§ 20).

+ Momie, sf. a mummy; from It, mummia (§ 25), which from Ar. moumia (§ 30).

MON, poss. adj. my, mine; from L. meum. For meum = mum see § 102 (cp. sam = suam in Ennius). Mum becomes mon by u = 0 (see § 93) and m = n (see § 161).

Monacal, adj. monachal, monkish; from L.

monachalis.

Monachisme, sm. monkery; from L. monachismus.

Monade, sm. a monad; from L. monadem, found in Isidore of Seville.

Monadelphie, sf. (Bot.) monadelphy; from Gr. μόνος and ἀδελφός.

Monandrie, sf. (Bot.) monandria; from Gr. µύνος and ἀνήρ.

Monarchie, sf. monarchy; from Gr. μονορχία.—Der. monarchique, monarchiste.

Monarchique, adj. monarchical. See monarchie.

Monarque, sm. a monarch; from Gr. μονάρχης.

Monastère, sm. a monas'ery; from L. monasterium\*. Its doublet is O. Fr. moutier, q. v.

Monastique, adj. monastic; from L. monasticus \*.

Monaut, adj. one-eared; from Gr. μόνωτος. MONCEAU, sm. a heap; formerly moncel. Moncel is from L. monticellum, a hillshaped heap, der. from montem by regular contr. (see § 52) of monticellum to mont'cellum. For tc = c see adjuger; for ellum = el = eau see § 204.—Der. (from O. Fr. moncel) amoncéler.

MONDAIN, adj. mundane, worldly; from L. mundanus. For u=0 see § 98; for -anus = -ain see § 194.—Der. mondanité.

MONDE, sm. the world; from L. mundus. For  $\mathbf{u} = \mathbf{o}$  see § 98.

MONDE, adj. clean (of animals); from L. MONSEIGNEUR, sm. my lord, your lordship. mundus. For u = o see § 98.—Der. immonde.

MONDER, va. to clean; from L. mundare.

For u = 0 see § 98.

Monétaire, adj. monetary; from L. monetarius, properly a money-dealer.

Moniteur, sm. a monitor; from L. monitorem.

Monition, sf. an admonition; from L. monitionem.

Monitoire, sm. a monitory; adj. monitory (used only as qualifying the subst. lettre); from L. monitorius .- Der. monitorial.

MONNAIE, sf. coin, money; formerly monnoie; from L. moneta (a name of the goddess Juno, Juno moneta, the warning goddess (moneo); coin used to be struck in her temple, whence the word monnaie, cp. the Germ. thaler from the Joachimsthal in Bohemia). For loss of t see § 118; for n = nn see § 163; for e = oi = ai see § 62. -Der. monnayer, monnayage, monnayeur.

Monochrome, adj. monochromatic; from

Gr. μονόχρωμοs.

Monocorde, sm. a monochord; from Gr. μονόχορδος.

Monocotylédone, sf. (Bot.) a monocotyledon; from Gr. μόνος and κοτυληδών.

Monoecie, sf. (Bot.) monœcia; from Gr. μόνοs and οἰκία.

Monogramme, sm. a monogram; from Gr. μόνοs and γράμμα.

Monographie, sf. a monograph; from Gr. μόνοs and γράφειν.

Monoïque, adj. (Bot.) androgynous; from Gr. µovos and olkos.

Monolithe, sm. a monolith; from Gr.

μονόλιθος. Monologue, sm. a monologue; from Gr.

μονολογία. Monomanie, sf. a monomania; from Gr. μόνοs and μανία.- Der. monomane.

Monôme, sm. (Algebra) a monome; from Gr. μονόω.

Monopétale, adj. (Bot.) monopetalous; from Gr. μόνοs and πέταλον.

Monophylle, adj. (Bot.) monophyllous; from Gr. μονόφυλλοs.

Monopole, sm. a monopoly; from Gr. μονοπωλία. - Der. monopoleur, monopoliser.

Monosyllabe, sm. a monosyllable; from Gr. μονοσύλλαβοs.—Der. monosyllabique.

Monotone, adj. monotonous; from Gr. μονότονος.- Der. monotonie.

MONS. sm. abbreviation of monsieur, or monseigneur.

See mon and seigneur .- Der. monseigneuriser. MONSIEUR, sm. sir. See mon and sieur.

Monstre, sm. a monster; from L. mon-

strum.

Monstrueux, adj. monstrous: from L. monstruosus. For -osus = -eux see § 229.—Der. monstruosité.

MONT, sm. a mountain, hill; from L. mon-

tem .- Der. monter, amont.

MONTAGNE, sf. a mountain; from L. montanea\*, der, from montem. For -anea =-agne see § 243.-Der. montagnard, montagneux.

MONTER, va. to ascend. See mont.-Der. montage, montée (partic. subst.), montaut, monteur, montoir, monture, démonter, re-

monter, surmonter.

Monticule, sm. a hillock; from L. monti-

culus.

Mont-joie, sf. a heap of stones thrown up (in sign of victory, or to mark a path), thence used for a sign-post; from the hill near Paris on which S. Denis was martyred; thence, by extension (§ 13) to any heap of Thanks to S. Denis the word stones. Mont-joie came also to be used as the warcry of the French army; and finally, the name of the King-at-arms in France. From mont and joie, q.v.

MONTRE, sf. (1) the action of shewing anything; (2) the thing shown, a sample; (3) a glass case, in which valuables are shown; (4) an appearance, show, parade, review (of troops); (5) a watch (properly the glass which protects the works of a

watch). See montrer.

MONTRER, va. to show, point out; formerly monstrer; from L. monstrare. For loss of s see § 148.

Montueux, adj. hilly; from L. montuosus. For -osus = -eux see § 229.

Monument, sm. a monument; from L. monumentum .- Der. monumental.

MOQUER (SE), vpr. to mock. Origin unknown.—Der. moquerie, moqueur.

MOQUETTE, sf. a rich carpet. Origin unknown.

MORAILLES, sf. horse-twitchers (in farriery). Origin unknown .- Der. moraillon.

MORAINE, sf. a moraine, rampart of stone, brought down by a glacier, and deposited along its sides. Origin unknown.

Moral, adj. moral; from L. moralis.—

Der. moraliser.

Morale, sf. ethics; from L. moralis (used as a subst. in Ennodius).

Moraliser, vn. to moralise. See moral.— Der, moraliseur, moraliste, démoraliser.

Moralité, sf. morality; from L. moralitatem. For -tatem = -té see § 230.

Morbide, adj. morbid; from L. morbidus. + Morbidesse, sf. morbidity; from It.

morbidezza (§ 25).

MORCEAU, sm. a morsel; formerly morcel, originally morsel, It. morsello, from L. morsellum\*, found in late Lat. documents: properly a thing bitten, mouthful, morsellum being a dim. of morsum, p. p. of mordere. Cp. Germ. bissen from beiszen. Morsellum becomes successively O. Fr.

lastly morceau (for ellum = el = eau, see § 204). Morceau is a doublet of museau, q. v.—Der. (from O. Fr. morcel) morceler. MORCELER, vn. to parcel out. See mor-

morsel, then morcel (for s=c see cercueil),

ceau .- Der. morcellement. Mordicant, adj. corrosive; from L. mor-

dicantem, der. from mordere. + Mordicus, adv. tenaciously, stoutly;

the L. mordicus. MORDILLER, vn. to nibble. See mordre.

MORDORÉ, sm. reddish brown; formerly more doré, compd. of doré (q. v.) and more, which is from L. maurus, a Moor. For au = 0 see § 107.

MORDRE, va. to bite; from L. mordere. For mordere = mordere see Hist. Gram. p. 133. Morděre becomes mordre by dropping ĕ, see § 51.—Der. démordre, remordre.

MORE, sm. a Moor, blackamoor; from L. Maurus. For au = o see § 107.—Der. moresque, moreau (formerly morel, for el = eau see § 204), morelle, morillon, moricaud.

MORFIL, sm. a wire-edge (of razors, etc.).

See mort and fil.

MORFONDRE, va. to chill, properly a veterinary term, meaning to strike a chill, with nasal catarrh, in a horse. Morfondre is compd. of morve (a horse's disorder) and fondre.

MORGELINE, sf. (Bot.) chickweed. mordigallina; a plant much liked by poultry, as is shown by its derivation from morsus gallinae, whence morsgeline, then morgeline. For loss of s see § 148; for gallina = geline see géline.

MORGUE, (1) sf. gravity, cold pride.—Der. morguer. (2) sf. a room at the entrance of a prison (used as a sort of depôt), morgue.

Origin unknown.

Moribond, adj. in a dying state; from L. moribundus.

MORICAUD, sm. a blackamoor. See more. Morigérer, va. to form the morals of,

reprimand; from L. morigerari. MORILLE, sf. (Bot.) a morel; of Germ.

origin, O. H. G. morhila, a carrot (§ 20). + Morion, sm. a morion, helmet; from It.

morione (§ 25).

MORNE, adj. dull, downcast; of Germ. origin, O. H. G. mornen, to mourn (§ 20).

+Morne, sm. a mountain; introd. from the Antilles, Sp. morron (§ 26).

Morose, adj. morose; from L. morosus. Morosité, sf. morosity; from L. morositatem.

Morphée, sm. Morpheus; from Gr. Mop- $\phi \epsilon \dot{\nu} s.$  Der. morphine.

Morphine, sf. (Med.) morphine. Morbhée.

MORS, sm. a bit (of a bridle); from L. morsus.

MORSURE, sf. a bite, sting; from L. morsura \*, der. from L. morsus.

MORT, adj. (or p. p.) dead; from L. mortuus. For mortuus=mortus see §

MORT, sf. death; from L. mortem.

+Mortadelle, sf. an Italian sausage; from It. mortadella (§ 25).

Mortaise, sf. a mortise (carpentry). Origin unknown.

Mortalité, sf. mortality; from L. mortalitatem.

MORTEL, adj. mortal; from L. mortalis. For -alis = -el see § 191.

MORTIER, sm. a mortar; from L. mortarium. For -arium = -ier see § 198.

Mortification, sf. mortification; from L. mortificationem.

Mortifier, va. to mortify; from L. mortificare. Der. mortifiant.

Mortuaire, adj. mortuary; from L. mortuarius.

MORUE, sf. the codfish. Origin unknown.

MORVE, sf. glanders, nasal mucous; from L. morbus, properly disease in general, the diseases of animals being usually very vaguely designated; just as we talk of dogs having the distemper, without specifying which distemper. For contraction of sense see § 13. For b = v see § 113.—Der. morveux.

+ Mosaïque, sf. mosaic; from It. musaico (§ 25).

Mosaïque, adj. Mosaic (of Moses); from L. mosaicus.

+ Mosquée, sf. a mosque; of Oriental

origin, Ar. mesdjid, through It. moschea

(§§ 25, 30).

MOT, sm. a word. It. motto, from L. muttum: 'Non audet dicere muttum,' says Lucilius. Cornutus says, on the first Satire of Persius, 'Proverbialiter dicimus, muttum nullum emiseris, id est verbum.' For u = 0 see § 97.

+ Motet, sm. a motet; from It. motetto

L. motorem.

(§ 25). Moteur, sm. a mover, motive power; from

Motif, sm. a motive; from L. motivus\*, der. from motum, lit. 'that which moves' to the doing of anything .- Der. motiver.

Motion, sf. a motion; from L. motionem. MOTTE, sf. a clod. Origin uncertain. Motus, interj. mum! Origin unknown.

MOU, adj. soft; from mol, of which it is a For ol = ou see § 157.—Der. doublet. mou (sm.).

MOUCHARD, sm. a police-spy. See mouche. MOUCHE, sf. a fly; formerly mousche, from L. musca. For u = ou see § 97; for ca = che see §§ 126, 54; for loss of s see § 148. -Der. moucheron, mouchard, moucheter, moucherolle, émouchet.

MOUCHER, va. to wipe the nose; from L. muccare \*, from mucus. Muccare is found in the Germanic Codes: 'Si nasum excusserit ut muccare non possit,' in the Ripuarian Code, v. 2. Muccare becomes moucher by cc = ch, see acheter, and u =ou, see § 97.—Der. mouchoir, mouchettes, moucheur, mouchure.

MOUCHETER, va. to spot, speckle. See

mouche .- Der. moucheture.

MOUDRE, va. to grind; formerly moldre, originally molre, from L. molere, by regular contr. (see § 51) of mólere to mol're, whence O. Fr. molre, whence moldre (for lr=ldr see absoudre and Hist. Gram. p. 73), then moudre (for ol = ou see § 157).

MOUE, sf. a pouting face; of Germ. origin,

Neth. mowe (§ 28).

MOUETTE, sf. a gull, seamew; dim. of O. Fr. mone; of Germ. origin, Germ. mowe (§ 28).

MOUFLE, sf. a muffler, glove; from L. muffula\*, found in Carol. documents; thus a Capitulary of A.D. 817 says 'Ut muffulae vervecinae monachis dentur.' And again a little further on, 'Wantos in aestate, muffulas in hieme vervecinas.' Muffula is of Germ. origin, Neth. moffel (§ 20). By loss of u (see § 51) muffula becomes muff'la, whence moufle. For u = ou see § 97.

MOUFLE, (1) sf. a system of pulleys. sm. (Chem.) a muffle. Origin unknown.

MOUFLON, sm. (Mamni.) a mufflon, species of wild ram. Origin unknown.

MOUILLER, va. to wet, steep in water; from L. molliare\*, der. from mollis. Cp. the same metaphor in Germ. einweichen, from weich. For Ili = ill see § 54, 3; for o = ousee § 86.—Der. mouillage, mouilloir, mouillure, mouillette.

MOULE, sf. a muscle (sea-shell); formerly mousle, Languedoc muscle, from L. musculus, by regular contr. (see § 51) of musculus to musc'lus, whence mousle (for u = ou see § 97; for cl = l see male), lastly moule (for loss of s see § 148). Moule

is a doublet of muscle, q. v.

MOULE, sm. a mould; formerly molle, originally modle, from L. modulus, by regular contr. (see § 51) of módulus to mod'lus; whence O. Fr. modle, which becomes molle by dl = ll, see § 168; lastly moule, by ol = ou, see § 157. Moule is a doublet of module, q. v. - Der. mouler, moulure, mouleur, moulage.

MOULER, va. to mould. See above.

MOULIN, sm. a mill; from L. molinus\*, in medieval Lat. documents: 'Si quis ingenuus in molino alieno furaverit, ei cujus est molinus ... Lex Salica, p. xxiv. I. The classical form is fem. molina. Molinus becomes moulin by o = ou, see § 86.—Der. moulinet, mouliner, moulinage, moulineur.

MOULT, adv. very; from L. multum. The word is now entirely obsolete. For o = ou

see § 86.

MOULURE, sf. a moulding. See moule. MOURIR, vn. to die; from L. moriri (an

archaic form of mori, found in Plautus and also in Ovid). For  $\check{o} = ou$  see § 76.—Der. mourant.

MOURON, sm. (Bot.) the pimpernel. Origin unknown.

+ Mourre, sf. morra (a game); from lt. morra (§ 25).

+ Mousquet, sm. a musquet; from It. moschetto (§ 25) .- Der. mousquetaire, mousquetade, mousqueterie.

+ Mousqueton, sm. a musquetoon; from

It. moschettone (§ 25).

MOUSSE, adj. blunt; of Germ. origin, Neth. mots (§ 27).—Der. émousser.

+ Mousse, sm. a cabin boy; from It. mozzo, properly a lad (§ 25).

MOUSSE, sf. (Bot.) moss; of Germ. origin, O. H. G. mos (§ 20). For 0 = on see § 86. -Der. mousse (foam, froth, from its likeness to the plant), mousser.

Mousseline, sf. muslin; of hist. origin, see § 33; it was originally made at Mossoul.

MOUSSER, vn. to froth. See mousse. - Der. moussoir, moussu, mousseux.

MOUSSERON, sm. a mushroom, See mousse.

† Mousson, sf. a monsoon; from Port. monção (§ 26), and this from Ar. mausim

+ Moustache, sf. a moustache; from It.

mostaccio (§ 25).

+ Moustique, sm. (Entom.) a mosquito; from Sp. mosquito (§ 26). For transposition of mosquite to moustique see Hist. Gram.

p. 77 .- Der. moustiquaire.

MOUT, sm. must (unfermented wine); formerly moust, from L. mustum. For  $\mathbf{u} = ou$  see § 97; for loss of s see § 148.— Der. moutarde (mustard, made from must or vinegar).

MOUTARDE, sf. mustard. See moût.—Der.

moutardier.

MOUTIER, sm. a monastery; formerly moustier, earlier mostier, originally monstier (in a 10th-cent. poem), from L. monasterium, by contr. (see § 52) of monastérium to mon'sterium; whence O. Fr. monstier. For e=ie see § 56. Monstier becomes mostier by ns = s, see § 163; then moustier by 0 = ou, see § 86; lastly moûtier by dropping s, see § 148. Moûtier is a doublet of monastère, q. v.

MOUTON, sm. a sheep; from L. L. multonem\*, cp. Wel, mollt, a wether.-Der. moutonner, moutonneux, moutonnier.

MOUTURE, sf. a grinding (of corn, etc.); formerly *molture*, from L. molitura, by regular contr. (see § 52) of molitúra to moltura, whence molture, whence mouture. For ol = ou see § 157.

MOUVANCE, sf. (feudal) tenure. See mouvoir. MOUVEMENT, sm. a movement; from L. movimentum. For o = ou see § 86; for

 $\mathbf{i} = e$  see § 68.

MOUVER, va. to stir (the ground in gardens, etc.). See mouvoir, of which it is the doublet.

MOUVOIR, va. to move; from L. movere. For o = ou see § 76; for o = oi see § 61. Its doublet is mouver .- Der. mouvant, mouvance, émouvoir.

+ Moxa, sm. (Surg.) moxa; of Chinese origin, the thing having been introduced

from China (§ 31).

MOYEN, adj. middle, mean; from L. medianus. For loss of medial d see § 120; for -anus = -en see § 194; for e = oi see § 61. Moyen is a doublet of médian, q. v. -Der. moyenne.

MOYEN, sm. a mean, means. See above.-Der. moyenner.

MOYENNANT, prep. in consideration of (the pres. partic. of moyenner).

MOYENNER, va. to mediate. See moyen .-

Der. moyennant.

MOYEU, sm. a nave-box, centre. Prov. moiol; from L. modiolus (for loss of medial d see § 120), hence O. Fr. moïeul (for -olus = -eul see § 253), whence moyeu by dropping final l, see § 158.

MO, p.p. of mouvoir, moved; formerly men, from L. motus. For loss of t see § 118: for  $\bar{o} = eu$  see § 79; for eu = u see

MUABLE, adj. mutable; from L. mutabilis. For loss of medial t see § 117; for -abilis

= -able see affable.

Mucilage, sm. mucilage; der. from L. mucus on the lines of cartilage .- Der. mucilagineux.

Mucosité, sf. mucosity; der. from L. mucosus.

+ Mucus, sm. mucus; the L. mucus.

MUE, sf. a coop, mew. See muer.

MUE, adj. speechless, used only in the phrase rage mue. Mue is from L. muta, by loss of medial t, see § 118.

MUER, vn. to moult, mew; from L. mutare. For the restriction in meaning see § 13. Mutare becomes muer by dropping the medial t, see § 117 .- Der. mue (verbal subst.), muance, remuer.

MUET, adj. dumb, mute; dim. in -et of O. Fr. mu, which is from L. mutus. For

-utus = -u see § 201.

MUETTE, sf. a mew, hunting lodge; the archaic form of meute. For the etymology see meute and accueillir. In the 18th cent. muette was proncd. meute, as may be seen from a letter of Marshal Richelien, who speaks of a visit à la Meute, a huntinglodge in the Bois de Boulogne now both pronounced and spelt La Muette.

MUFLE, sm. a muzzle, snout. From the Germ. muffel (§ 27) .- Der. muflier.

+ Mufti, sm. a chief officer in Mohammedanism, to whose decision is a last appeal from the judgment of a Kadi; from Ar. moufti (§ 30).

Muge, sm. (Ichth.) a mullet; from L. mu-

gil.

Mugir, vn. to bellow, low; from L. mugire .- Der. mugissant, mugissement.

MUGUET, sm. (Bot.) the lily of the valley; formerly musguet, a dim. of a form muge or musque, from L. muscus, musk. q = g see adjuger; for loss of s see § 148. Muguet is a doublet of muscade, muscat, q. v.—Der. muguet (a fop who scents himself with musk), mugueter.

MUID, sm. a 'muid,' hogshead; from L. modius. For o = ui by attraction of i see

§ 84.

+ Mulatre, adj. a mulatto; corruption of Hispano-American mulate, which from Sp. mulato (§ 26).

+ Mule, sf. a slipper; from It. mula (§ 25). MULE, sf. a she-mule. It. mula, from L.

MULET, sm. a he-mule; dim. of O. Fr. mul, which is from L. mulus.—Der. muletier. Mulet, sm. (Ichth.) a mullet; dim. of O.Fr.

mulle which is from L. mulla.

MULOT, sm. a field-mouse; of Germ. origin, being a deriv. of a root mul, answering to Neth. mol, a mole (§ 27).

Multiflore, adj. (Bot.) many-flowered; from L. multiflorus \*, found in Isidore of

Seville.

Multiforme, adj. multiform; from L. multiformis.

Multiple, adj. multiple; from L. multiplex.

Multiplicande, sm. (Math.) amultiplicand; from L. multiplicandus.

Multiplicateur, sm. (Math.) a multiplier;

from L. multiplicatorem. Multiplication, sf. (Math.) multiplication;

from L. multiplicationem. Multiplicité, sf. multiplicity; from L.

multiplicitatem \*, from multiplicus. Multiplier, va. to multiply; from L. multiplicare. For loss of c see plier.

Multitude, sf. a multitude; from L. multitudinem.

Multivalve, adj. (Conch.) multivalve; compd. of L. multus and Fr. valve (q. v.). Municipal, adj. municipal; from L. municipalis .- Der, municipalité.

Municipe, sm. a municipal government:

from L. municipium.

Munificence, sf. munificence; from L. munificentia. For -tia =-ce see agencer. Munir, va. to provide (with sustenance, or

means of defence); from L. munire.

Munition, sf. amnunition, provisions; from L. munitionem from munire. - Der. munitionner, munitionnaire.

Muqueux, adj. mucous; from L. mucosus. For -osus = -eux see § 229.

MUR, sm. a wall; from L. murus.-Der.

murer, muraille, emmurer.

 $\hat{\mathrm{MUR}}$ , adj. ripe; formerly meür, Prov. madur, It. maturo, from L. maturus by loss of medial t, see § 117; whence meur (for a = e see § 54), then meur (for synæresis of  $e\ddot{u} = eu$  see Hist. Gram. p. 38), lastly  $m\hat{u}r$ by eu = u, see curée.—Der. mûrir.

MURAILLE, sf. a wall, rampart. See mur.

Mural, adj. mural; from L. muralis. MURE, sf. a mulberry; formerly meure, from L. mora, fem. form of L. morum. For

o = eu see § 79, hence meur; then eu = usee curée, whence mûre. Der. mûrier.

MUREMENT, adv. maturely. See  $m\hat{u}r$ .

Murène, sf. a sea-eel, muræna; from L. muraena.

MURER, va. to wall (up). See mur.

+ Murex, sm. murex, purple; the L. murex. Muriate, sm. (Chem.) a muriate; from L. muria (salt, properly brine, muriate of soda being an extract of sea salt).—Der. muriatique.

MÛRIER, sm. a mulberry-tree. See mûre.

MÜRIR, vn. to ripen. See mûr.

Murmure, sm. a murmur; from L. murmur.

Murmurer, vn. to murmur, grumble; from L. murmurare.

Musaraigne, sf. a shrewmouse; from L. musaraneus. For -araneus = -araigne see araignée.

MUSARD, sm. a trifler, loiterer; adj. loitering. See muser.

Muse, sm. musk; from L. muscum \*, in S. Jerome.—Der. musquer.

+ Muscade, sf. a nutmeg; from Prov. muscada, which from L. muscata\*, der. from museum. Its doublet is musquée.— Der. muscadier, muscadin (a musk-lozenge, thence a fop).

Muscadin, sm. a musk-lozenge, a dandy.

See muscade.

+ Muscat, sm. muscat (grapes); from Prov. muscat, which is from L. muscatus \*. der. from L. muscum. Its doublet is muguet, q. v.

Muscle, sm. (1) a muscle, (2) a mussel; from L. musculus. For musculus = musclus see § 51. Its doublet is moule, q. v.

Musculaire, adj. muscular; from L. muscularis.

Musculeux, adj. muscular; from L. musculosus. For -osus = -eux see § 229.

Muse, sf. a muse; from L. musa.

MUSEAU, sm. a muzzle; formerly musel, Prov. mursel. Musel is dim. of muse, a mouth, in O. Fr. Muse answers to It. muso, from a Lat. musus\*, a muzzle, in 8th-cent. documents: 'Insuper et oblatrantes canes musibus sanctam ecclesiam . . . . vellent expugnari' (Epist. Adriani, A.D. 784). Musus is a transformation of morsus, by o = u, see curée, and by rs = s, see § 154; cp. dorsum, dos. O. Fr. muse gives a dim. musel, whence museler, afterwards museau; for el = eau see § 157. This etymology is confirmed by Prov. which has kept the r and says mursel, derived straight from morsellum\*. Museau is a doublet of morceau, q. v.

Musée, m. a museum; from L. museum. MUSELER, va. to muzzle. See museau.— Der, muselière, emmuseler.

Muser, vn. to loiter, dawdle. Origin unknown.—Der. musard, amuser.

MUSETTE, sf. a bagpipe, drone; dim. of O.Fr. muse, verbal subst. of Low L. musare\*, der. from musa, a song.

+ Muséum, sm. a museum; the L. mu-

Musical, adj. musical. See musique.

Musicien, smf. a musician. See musique. Musique, sf. music; from L. musica.— Der. musical, musicien.

Musquer, va. to musk.—Der. musqué, the doublet of which is muscade.

MUSSER (SE), vpr. to hide, conceal oneself. Origin unknown.

Mutabilité, sf. mutability; from L. mutabilitatem. For -tatem = -té see § 230.

Mutation, sf. mutation; from L. mutationem.

Mutilation, of. mutilation; from L. mutilationem.

Mutiler, va. to mutilate; from L. mutilare.

MUTIN, adj. obstinate, mutinous. See meute.
—Der. mutiner, mutinerie.

Mutisme, sm. dumbness; from L. mu-

Mutuel, adj. mutual; from L. mutualis\*, der. from mutuus.

Myographie, sf. myography; from Gr. μθs and γράφειν.

Myologie, f. myology; from Gr.  $\mu \hat{v}s$  and  $\lambda \delta \gamma os$ .

Myope, adj. shortsighted; from Gr. μύωψ.
—Der. myopie.

Myotomia of myotomy: from Gr. μῶς

Myotomie, sf. myotomy; from Gr. μῦs and τομή.

Myriade, sf. a myriad; from Gr. μύριοι. Myriamètre, sm. a myriameter; from Gr. μύριοι and μέτρον. See mètre.

Myriapode, sm. (Entom.) a myriapod; from Gr. μύριοι and πούς, ποδός.

Myrobolan, sm. (Bot.) myrobolan; from L. myrobolanum.

Myrrhe, sf. myrrh; from L. myrrha.

Myrte, sm. a myrtle; from L. myrtus.—

Der. myrtille.

Mystère, sm. a mystery; from L. mysterium.—Der. mystérieux.

Mysticité, sf. mysticism; from L. mysticitatem\*, der. from mysticus.

Mystifier, va. to mystiy, hoax; from L. mystificare\*, a word fabricated from the root of Lat. mysterium. Mystificare is properly to deceive secretly.—Der. mystification, mystificateur,

Mystique, adj. mystic; from L. mysticus.

-Der. mysticisme.

Mythe, sm. a myth, fable; from Gr. μῦθοs. Mythologie, sf. mythology; from Gr. μυθολογία.—Der. mythologique, mythologiste, mythologue.

## N.

+Nabab, sm. a nabob; of Eastern origin, Ar. nowab, pl. of naïb, a lieutenant (§ 30).

Nabot, smf. a dwarf. Origin unknown. + Nacarat, sm. nacarat; from Sp. nacara-

rado (§ 26).

NACELLE, sf. a wherry, boat: from L. navicella\*, dim. of navis, by regular court. (see § 52 of navicella to nav'cella, whence nacelle; for vc = c see § 141. +Nacre, sf. mother-of-pearl. Sp. nacara, of Oriental origin, Pers. nakar (§ 30).— Der. nacré.

+Nadir, sm. (Astron.) nadir; the Sp. nadir, from Ar. nadhir, opposite (§ 30).

+ Naffe, sf. orange-flower; from Ar. nafha (\$ 30).

NAGER, va. to swim; from L. navigare (used by Ovid for 'to swim'), by regular

contr. (see § 52) of navigare to nav'-gare, whence nager; for vg = g see § 14L Nager is a doublet of naviguer, q. v.—Der. nageoire, nage (verbal subst.), nageur,

nagée.

NAGUÈRE, adv. lately; in O. Fr. written n'a guères, a compd. of ne, avoir, and guères, which originally meant 'much': je l'ai vu n'a guères, i. e. 'I have seen him, not long In O. Fr. the verb was of course variable; in the 12th cent, the phrase ran La ville était assiégée, n'avait guères, quand elle se rendit, lit. the town was besieged, it was not a long while, when it surrendered. The O. Fr. has n'a guère, n'avait guère where modern Fr. has n'y a guère, n'y avait guère: that is to say, the O. Fr. did not say il y a, but il a (illud habet), which was necessitated by the character of the object-case which followed, see Hist. Gram. Bk. II. i. I, I; thus O. Fr. said il a un roi qui . . . (illud habet regem) or il n'avait ancuns arbres dans ce pays (illud non habebat aliquas arbores). Roi, arbres are here in the object-case; in the subject-case O. Fr. would have said rois, rex, etc. From the 13th cent. the adv. y appears in this phrase, though the older form il a is found as late as the 17th cent., in what is commonly called the Marotic style: 'Entre Leclerc et son ami Coras, N'a pas longtemps, s'émurent grands débats,' says Racine. For the etymology see ne, avoir, and guère.

Naïade, sf. a naiad; from L. naïadem.

NAÏF, adj. simple, ingenuous; from L. nativus, native, whence, in feudal law, the sense of a man born on the lord's lands: 'Et si quis hominum nativorum suorum aliquod delictum fecerit,' is found in an 11th-cent. document. Consequently O. Fr. naïf originally meant 'native'; as in the Roman de la Rose we find Le beau pays de Troie dont il fut naïf. For such changes of sense see § 13. Nativus becomes naïf by dropping t (see § 117) and by final v = f (see § 142).—Der. naïveté.

NAIN, sm. a dwarf; from L. nanus. For

-anus = -ain see § 194.

NAISSANCE, sf. birth; from L. nascentia, der. from nascentem. For a = ai see § 54; for sc = ss see cresson; for e = a see § 65, note 1; for -tia = -ce see agencer.

NAÎTRE, vn. to be born, grow; formerly naistre, from L. nascere\*. For the longer active form nascere instead of nasci see être. Nascere, regularly contrd. (see § 51)

to nase're, becomes nas're by so = s (see bois), then naistre by sr = str (see Hist. Gram. p. 74); then naître by loss of s (see § 148) and a = ai (see § 54).

NAÏVETÉ, sf. naïveté, artlessness. See naïf. NANAN, sm. sweetmeats, a baby's onomato-

poetic word. See § 34.

Nankin, sm. nankeen; of hist. origin, see

§ 33, from Nankin in China.

NANTIR, va. to give a pledge to, properly to seize; from O.Fr. nam, a pledge, a word of Germ. origin, O.N. nam, seizure (§ 20). For namir = nanir see § 160.—Der. namissement.

Naphte, sm. naphtha; from L. naphta. NAPPE, sf. a table-cloth; from L. mappa. For m=n see § 159.—Der. napperon.

Narcisse, (1) sm. Narcissus, (2) sm. (Bot.) a narcissus; from L. Narcissus, the mythical son of Cephisus.

Narcotique, adj. narcotic; from Gr. ναρκωτικόs.—Der. narcotine, narcotisme.

Nard, sm. nard, ointment; from L. nardus. NARGUER, va. to set at defiance; from L. naricare\* (properly to wrinkle up the nose, as a sign of contempt), from L. naricus\*, der. from naris. Naricare, contrd. regularly (see § 52) to nar'care, becomes narguer by c=gu hard, see § 129.—Der. nargue (verbal subst.) narquois (for narguois).

NARINE, sf. a nostril; O. Fr. narille, from L. naricula\*, dim. of naris. For -icula =-ille see § 257; for -ille=-ine see

§ 157.

NARQUOIS, adj. bantering. See narguer. Narration, sf. a narration; from L. nar-

rationem.

Narratif, adj. narrative; from L. narrativus\*, from narratus.

Narrateur, sm. a narrator; from L. narratorem.

Narrer, va. to narrate; from L. narrare.

Nasal, adj. nasal; from L. nasalis\*, from
nasus.—Der. nasalité.

Nasard, adj. nasal; sm. the name of one of the organ stops. See nasus and § 196.

Nasarde, sf. a fillip (on the nose); from L. nasus.—Der. nasarder.

NASEAU, sm. a nostril (of horses); formerly nasel, from L. nasellus, dim. of nasus. For ellus = el = eau see § 282.

Nasiller, vn. to snuffle, talk nasally; der. from L. nasus.—Der. nasillard, nasilleur,

nasillonner.

NASSE, sf. an osier-net, bow-net, weir; from L. nassa.

Natal, adj. natal; from L. natalis. Its NAVET, sm. a turnip; from L. nappettus\*, doublet is noël, q. v.

Natation, sf. swimming; from L. nata-

Natatoire, adj. natatory; from L. natatorius.

Natif, adj. native; from L. nativus. doublet is naif, q. v.

Nation, sf. a nation; from L. nationem. Der. national, nationalité, nationaliser.

Nativité, sf. nativity; from L. nativitatem. For -tatem = -te see § 230.

+ Natron, sm. (Min.) natron; from Ar.

natroun (§ 30).

NATTE, sf. a mat. It. matta, from L. matta, written natta in Gregory of Tours (7th cent.): 'Nullum habens stratum foeni, palleaeque mollimen, nisi tantum illud, quod intertextis junci virgulis, fieri solet; quas vulgo nattas vocant.' For m=n see § 159.—Der. natter, nattier.

Naturaliser, va. to naturalise. See naturel.

-Der. naturalisation.

Naturalisme, sm. naturalism. See naturel. Naturaliste, sm. a naturalist. See naturel. Naturalité, sf. naturalisation, state of a native; from L. naturalitatem.

Nature, sf. nature; from L. natura.

Naturel, adj. natural; from L. naturalis. -Der. naturaliser, naturalisme, naturaliste.

Naufrage, sm. a shipwreck; from L. naufragium.-Der. naufrager.

Naulage, sm. freight; from O. Fr. naule,

from L. naulum.

Naumachie, sf. a naumachia (representation of an ancient sea-fight); from L. naumachia.

Nauséabond, adj. nauseous; from L. nauseabundus, from nausea.

Nausée, sf. nausea; from L. nausea. Its doublet is noise, q. v.

Nautile, sm. a nautilus; from L. nautilus. Nautique, adj. nautical; from L. nau-

Nautonier, sm. a mariner; O. Fr. notonier, der. from O. Fr. noton, a dim. of L. nauta. For au = 0 see alouette and § 106. O. Fr. said, more correctly, notonnier, for au never held its ground in the Fr. tongue, see § 106. In the 16th cent, the learned transformed notonnier into nautonier, in order to bring it nearer to its primitive Lat. nauta.

Naval, adj. naval; from L. navalis.

NAVEE, sf. a boat-load; from L. navata\*, in Low Lat. documents, from navis.  $-ata = -\acute{e}e$  see § 201.

dim. of napus. For p = b = v see § 111. –Der. navette.

NAVETTE, sf. (Bot.) rape. See navet.

NAVETTE, sf. an incense-boat; from L. navetta\*, dim. of navis. The weaver's shuttle is also called navette, from its shape, being like that of the church-vessel; similarly we have the shuttle called in Germ. schiff, in It. navicella.

Naviculaire, adj. (Anat.) navicular; from L. navicularis, der. from navicula.

Navigable, adj. navigable; from L. navigabilis.

Navigateur, sm. a navigator; from L. navigatorem.

Navigation, sf. navigation; from L. navigationem.

Naviguer, va. to navigate; from L. navigare. Its doublet is nager, q. v.

NAVIRE, sm. a ship; from L. navilium \*, a word found in medieval Lat. documents, der, from navis. For interchange of 1 and r see §§ 154, 156.

NAVRER, va. to wound, in medieval Fr. documents; then to break, distress. For this weakening of sense see ennui and § 13. Navrer, formerly nafrer, is of Germ. origin, Scand. nafarr, a cutting implement, contrd. to nafr (§ 20).

NE, negative particle, not; formerly nen, softer form of non, which is L. non. For non = nen see je; for loss of final n see § 164. No is a doublet of non, q. v.

NE, p. p. born; from L. natus. For -atus

 $=-\acute{e}$  see § 201.

NÉANMOINS, adv. nevertheless; formerly néantmoins, compd. of néant (q. v.) and

moins (q. v.).

NEANT, adv. nought; O. Fr. nient, from Schol. L. necentem\*, compd. of negation nec, and entem\*, partic. pres. of sum, by dropping c (see § 129) and by en = a(see § 65).—Der. faineant (formerly fa: néant), anéantir, néanmoins,

Nébuleux, adj. nebulous; from L. nebulosus.

Nécessaire, adj. necessary; from L. necessarius.

Nécessité, sf. necessity; from L. necessitatem .- Der. nécessiter.

Nécessiter, va. to compel. See nécessité. -Der. nécessiteux, nécessitant.

Nécrologe, sm. an obituary; from Gr. νεκρόs and λόγοs.—Der. nécrologie, nécrologique.

Nécromancie, sf. necromancy; from Gr.

νεκρομαντεία. - Der. nécromancien, nécro-

mant. Nécrose, sf. (Med.) necrosis; from Gr.

Nectaire, sm. (Bot.) a nectary; from L. nectarea (found in Pliny). For a = ai see § 54. + Nectar, sm. nectar; the L. nectar.

NEF, sf. a ship, a nave (of churches); from L. navem. For a = e see § 54; for final

 $\mathbf{v} = f \operatorname{see} \S \mathbf{142}$ . Néfaste, adj. inauspicious (on which no business should be done); from L. ne-

νέκρωσις.

NEFLE, sf. (Bot.) a medlar; from L. mespilum, by regular contr. (see § 51) of méspilum to mesplum, whence nesfle. For m = n see § 159; for p = f see § 111 and chef; for nesfle = nefle see § 148 .- Der. néflier.

Négatif, adj. negative; from L. nega-

tivus .- Der. négative.

Négation, sf. a negation; from L. nega-

tionem .- Der. dénégation.

Négligence, sf. negligence; from L. negligentia. For -tia = -ce see § 244.

Negliger, va. to neglect; from L. negligere .- Der. negligé (partic. subst.), négligent.

Négoce, sm. trade; from L. negotium.

For tium = -ce see § 244.

Négociant, sm. a merchant. See négocier. Négociateur, sm. a negociator; from L. negotiatorem.

Négociation, sf. a negociation; from L.

negociationem.

Négocier, va. to negociate: from L. negotiari .- Der. négociant, négociable.

+Nègre, sm. a negro; from Sp. negro (§ 26). Its doublet is noir, q. v.—Der.

négresse, négrier, negrillon.

NEIGE, sf. snow; from L. nivea. An example of a Lat. adj. becoming a subst. in French; see § 180. For nivea = nivia, nivja by ia = ja, see Hist. Gram. pp. 65, 66; hence neige. For i = ei see § 74; for vj = g see Hist. Gram. p. 66.—Der. neiger, neigeux.

NENNI, negative particle, no; formerly nennil, from L. non illud, lit. not that. For non = nen see je; for illud = il see oui;

for loss of final I see § 158.

+Nénufar, sm. a waterlily; the Sp. nenufar; of Oriental origin, from Pers. ninoufar or niloufar, the blue waterlily (§ 30). Néographe, sm. a neographer; from Gr.

νέος and γράφειν. - Der. néographisme. Néologie, sf. neology; from Gr. véos and Aóyos .- Der. néologisme, néologique, néologue.

Néoménie, sf. neomenia, time of new moon: from Gr. νεομηνία.

Néophyte, sf. a neophyte; from Gr. νεόφυτος.

Néphrétique, adj. nephretic; from Gr. νεφριτικός.

Néphrite, sf. nephritis; from Gr. νεφρίτις, sc. νύσος.

Népotisme, sm. nepotism; from L. ne-For the termination -isme see potem. § 218.

Néréide, sf. a nereid; from L. nere-

idem.

NERF, sm. a nerve; from L. nervus. For

 $\mathbf{v} = f \sec \S 142$ .—Der. nerver.

NERPRUN, sm. buckthorn; in some patois noirprun; compd. of ner from L. nigrum, and prun from L. prunum. For i = esee § 72; for gr = r see § 168.

NERVER, va. to nerve. See nerf.—Der.

nervure, énerver.

NERVEUX, adj. nervous, sinewy; from L. nervosus. For -osus = -eux see § 229 NERVURE, sf. (Archit.) a nerve. See nerver.

NET, adj. clean, clear, neat; from L. nitidus. For loss of last two atonic syllables see §§ 50, 51; for i=e see § 52.—Der. nettoyer, netteté.

NETTETÉ, sf. cleanness. See net.

NETTOYER, va. to clean; der. from net, q. v.; cp. rudoyer from rude.-Der. nettoyage, nettoiement.

NEUF, sm. nine; from L. novem. o = eu see § 76; for  $\mathbf{v} = f$  see § 142.

NEUF, adj. new; from L. novus. o = eu see § 76; for v = f see § 142.

Neume, sf. a brief melody on the last syllable of a chant, a kind of refrain, used only in plainsong; smfl. the marks or notes used to indicate the beginning of plainsong; from L. pneuma, found in this sense in Eccles. Lat. Initial pn, a sound unknown in Fr., is reduced to n; cp. pt to t in ptisana, tisane.

Neutraliser, va. to neutralise; formed through the O. Fr. adj. neutral, from L. neutralis .- Der. neutralisation.

Neutralité, sf. neutrality; from L. neutralitatem \*; der. from neutralis.

Neutre, adj. neuter; from L. neutrum. NEUVAINE, sf. a neuvaine, period of nine days (spent in prescribed devotions), a Church term; from L. novena\*, der. from novem. For o = eu see § 76; for e = ai see § 61.

NEUVIÈME, adj. ninth; formerly neuviesme, from L. novesimus\*; der. from novem. For o=eu see § 76; for contraction of novesimus into noves'mus see § 51; for e=ie see § 66, whence neuviesme; for loss of s see § 148, whence neuvième.

NEVEU, sm. a nephew, pl. descendants; from L. nepotem. For loss of t see § 117; for p=v see § 111; for  $\bar{o}=eu$  see § 79.

Névralgie, sf. (Med.) neuralgia; from Gr.

νευρον and άλγος.

NEZ, sm. nose; from L. nasus. For a = e see § 54. For final s = z cp. casa, chez; adsatis, assez; rasus, rez; latus, lez (§ 149).

NI, conj. neither; from L. nec. For loss of

c see § 129; for e = i see § 58. NIABLE, adj. deniable. See nier.

NIAIS, adj. eyas, simple; originally a huntingterm, meaning 'caught in the nest.' So a faucon niais ('falconem nidacem\*') was one caught in the nest, before it could fly; whence the metaph, sense of foolish, simple, inexperienced. For this extension of meaning, see § 13. Niais is from L. nidacem\*, der. from nidus. For loss of medial d see § 120; for a=ai see § 54; for c=s see amitié.—Der. niaiser, niaiserie.

NICE, adj. ignorant (a word now out of use). Prov. nesci, It. nescio, from L. nescius. For loss of s see § 140; for e=i see § 58; for -cius=-ce see agencer and § 244.

+Niche, sf. a niche; from It. nicchia

(§ 25).

NICHE, sf. a trick, prank. See nique, of

which it is the doublet.

NICHER, vn. to nestle; from an imagined L. nidicare, der. from nidicus\* (found in Varro), by regular contr. (see § 52) of nidicare to nidicare, whence nicher. For dc=c see Hist. Gram. p. 81; for c=ch see § 126.—Der. nichée (partic. subst.), nichet, nichoir, dénicher.

+ Nickel, sm. (Min.) nickel; the Swed.

nickel (§ 27).

Nicotiane, sf. (Bot.) nicotian; of hist. origin, see § 33; from J. Nicot, ambassador of France at Lisbon, who first sent the tobacco-plant to Catherine de' Medici in A.D. 1560.

NID, sm. a nest; from L. nidus.

NIÈCE, sf. a niece; from L. neptia\*, found in medieval Lat. documents, e. g. 'In quo et neptiam suam Christi famulam Erudrudam constituit,' in an act of A.D. Soo. Neptia is der. from neptis. Neptia becomes nièce by 0 = ie, see § 56; by pt = t, see § III; and by -tia = -ce, see

agencer.

NIELLE, (1) sf. (Bot.) the campion rose, a plant the seed of which is black; (2) sf. smut: from L. nigella. For loss of medial g, which had taken place in Low Lat. niella, see § 131.

NIELLE, sm. dark enamel work; from L. nigellum. For loss of medial g see § 131.

—Der. nieller.

NIELLE, sf. smut (on corn); from L. nebula (because this disease of grain is caused by a mist). For loss of atonic u see § 51; for bl=ll see § 168; for e=ie see § 66.

NIER, va. to deny; from L. negare. For e=i see § 58; for less of medial g see

§ 131.

NIGAUD, adj. silly; sm. a booby. Origin

unknown .- Der. nigauderie.

Nilomètre, sm. a nilometer, column for registering the height of the Nile flood; from Gr. Νειλομέτριον.

Nimbe, sm. a uimbus; from L. nimbus. NIPPE, sf. apparel, clothes; of Germ. origin, Icel. hneppa (§ 20).—Der. nipper.

NIQUE, sf. a mocking gesture; of Germ. origin, Swed. nyck (§ 27). Another form of nique is niche.

NITOUCHE, sf. a demure-looking person, hypocrite. It is the phrase n'y touche, see those words.

Nitre, sm. nitre; from Gr. νίτρον.—Der. nitrate, nitreux, nitrière, nitrique.

NIVEAU, sm. level; formerly liveau, from L. libella. For initial l = n see § 156; for b = v see § 113; for -ella = -eau see § 282. —Der. (from O. Fr. nivel) niveler.

NIVELER, va. to level. See niveau .- Der.

niveleur, nivellement.

+ Nivôse, sm. Nivose (the fourth month in the Republican Calendar); from L. nivosus.

Nobiliaire, adj. noble, belonging to nobility; from a supposed L. nobiliaris\*, from nobilis.

Nobilissime, adj. most noble; from L. nobilissimus.

NOBLE, adj. noble; from L. nobilis, by regular contr. (see § 51) of nóbilis to nob'lis.—Der. anoblir, ennoblir.

NOBLESSE, sf. nobility; from a supposed L. nobilitia\*, der. from nobilis, by regular contr. (see § 52) of nobilitia to nobilitia, whence noblesse. For -itia = -es e sec § 245.

NOCE, sf. marriage; from L. nuptiae. For u = 0 see § 97; for pt = t see § 111; for -tiae = -ce see agencer.

+Nocher, sm. a pilot; from It, nocchiere (§ which from L.nauclerus, Gr.ναύκληρος. Nocturne, adj. nocturnal; from L. noc-

turnus.

Nodosité, sf. knottiness; from L. nodositatem.

NOËL, sm. Christmas. Prov. nadal, It. natale, from L. natalis. For loss of medial t see § 117; for a=0 see § 54, note 2; for -alis = -el see § 191. Noël is a doublet of natal. This deriv. of natalis from noël is confirmed by the fact that a deriv. form Sancta Natalia has also become St. Noële.

NŒUD, sm. a knot; from L. nodus. For

 $o = \alpha u$  see § 79.

NOIR, adj. black; from L. nigrum. For gr = r see § 168; for i = oi see § 68. Its doublet is nègre, q. v. Der. noirâtre, noirand, noircir, noirceur.

NOIRCIR, va. to blacken. See noir. - Der.

noircissure.

NOISE, sf. a quarrel; O. Fr. nose, from L. nausea, properly sea-sickness, then annoy ance, then quarrel. Nausea becomes regularly nausia, see Hist. Gram. p. 66; then nosia, see § 106; thence noise by attraction of i, see § 84. Noise is a doublet of nausée, q. v.

NOISETTE, sf. a hazel-nut. See noix.—Der.

noisetier.

NOIX, sf. a nut, walnut; from L. nucem. For -ucem = -oix see § 91.—Der. noisette. + Nolis, sm. freight; a word used in Me-

diterranean ports. See noliser.

+ Noliser, va. to charter (a ship); from Low Lat. naulisare, from naulum a freight. For au = 0 see § 106.—Der. nolis (verbal subst.).

NOM, sm. a name; from L. nomen. For

loss of final n see § 164.

Nomade, adj. nomad; from Gr. νόμαδα. NOMBRE, sm. a number; from L. numerus, by regular contr. (see § 51) of núměrus to num'rus, whence nombre. For u = 0see § 98; for mr = mbr see Hist. Gram. p. 73. Nombre is a doublet of numéro,

NOMBRER, va. to number; from L. numerare. For letter-changes see nombre .-Der. nombrier (whose doublet is numéraire,

q. v.).

NOMBREUX, adj. numerous; from L. numerosus, by regular contr. (see § 52) of numerósus to num'rosus, whence nombreux. For letter-changes see nombre; for -osus = -eux see § 229.

NOMBRIL, sm. the navel. Prov. umbril, It. ombelico, from L. umbiliculus \*, dim. of umbilicus, by regular contr. of umbilículus to umb'liculus, see § 52. Umbliculus, by u=0 (see § 98), and -iculus = -il (cp. péril from periculum, see abeille and § 257) gives omblil, whence ombril, by dissimilation of l=r, see § 160. Ombril becomes nombril (found in 12th cent.) by prefixing n, a thing difficult to explain; see also § 172, note 2. (Littré feels this difficulty so strongly, that he suggests a connexion of the word with another root, Germ. nabel, Engl. navel.) Nombril is a doublet of ombelic, q. v.

Nomenclateur, sm. a nomenclator; from

L. nomenclatorem.

Nomenclature, sf. nomenclature; from L. nomenclatura.

Nominal, adj. nominal; from L. nominalis.

Nominatif, sm. and adj. nominative; from L. nominativus, from nominare.

**Nomination**, sf. a nomination; from L. nominationem.

NOMMER, va. to name. Prov. nomnar, It. nominare, from L. nominare, by regular contr. (see § 52) of nominare to nom'nare, whence nommer by mn = mm, see § 168.—Der. renommer (whence renom, verbal subst., renommée, partic. subst.), surnommer.

NON, adv. no, not; from L. non. doublet is ne. q. v.

Nonagénaire, adj. of ninety (years); from L. nonagenarius.

Nonagésime, adj. nonagesimal; from L. nonagesimus.

NONANTE, adj. ninety; from L. nonaginta. For loss of medial g see § 131; whence nona'inta; the change from ai to a is not easily explained; it is also seen in cinquante from quinquagenta.

+ Nonce, sm. a nuncio; from It. nunzio

(§ 25).

NONCHALANT, adj. nonchalant, careless, cool. See chaloir.—Der. nonchalance.

+Nonciature, sf. a nunciature; from It. nunziatura (§ 25).

None, sf. none (in Roman Catholic liturgy), the ninth hour of the day; from L. nona.

Nones, sf. pl. the Nones, eighth day before the Ides; from L. nonae.

NONNE, sf. a nun; from L. nonna\*, found in S. Jerome.—Der. nonnain, nonnette.

Nonobstant, prep. notwithstanding; formerly non obstant, from L. non obstante, pres. p. of obstare, properly no circumstance hindering, notwithstanding.

NORD, sm. the north; of Germ. origin,

Germ. nord (§ 27).

Normal, adj. normal; from L. normalis, NORMAND, sm. a Norman; formerly Norman; of Germ, origin, Engl. Northman (§ 27).

NOS, poss. pron. pl. our. See nôtre.

Nosologie, sf. nosology; from Gr. νόσος and λόγος.

Nostalgie, sf. homesickness; from Gr. νόστος and ἄλγος.

† Nota, va. imper. observe; the L. nota,

imper. of notare.

Notable, adj. notable; sm. a notable, deputy; from L. notabilis. For abilis = -able see § 250.

Notaire, sm. a notary; from L. notarius, used for a scribe in the Theodosian Code.—
Der. notariat, notarier.

Notation, sf. notation; from L. notationem.

Note, sf. a note; from L. nota.

Noter, va. to note, notice; from L. notare.
—Der. noteur, dénoter.

Notice, sf. a notice; from L. notitia.

Notification, sf. a notification; from L. notificationem.

Notifier, va. to notify; from L. notificare. Notion, sf. a notion; from L. notionem. Notoire, adj. notorious; from L. notorius.

-Der. notoriété.

NÖTRE, poss. pron. ours; formerly nostre, from L. nostrum. For loss of s see § 148. Another form of nostre is nos, which is for nost; cp. propositum, propos; dispositum, dispos, which are for propost and dispost.

NOTRE, pron. adj. (plur. NOS), our; from L. nostrum, by loss of s, see § 148.

NOUE, sf. pasture-land, marshy plain; from L. L. noa\*, connected with natare.

NOUE, sf. a gutter-lead; from Low L. noccus\*, a conduit in Low L. documents. Noccus is of Germ. origin, O. H. G. nôch (§ 20). For loss of medial c see § 129; for 0 = 0u see § 81.

NOUEK, va. to knot, tie up; from L. nodare. For loss of medial d see § 120; for o = ou see § 81.—Der. dénouer, renouer,

nouure, nouet.

NOUEUX, adj. knotty; from L. nodosus.

For loss of medial d see § 120; for o = ou see § 81; for -osus = -eux see § 229.

+ Nougat, sm. an almond cake; from Sp.

nogada (§ 26).

NOUILLES, sf. pl. German vermicelli; from Germ. nudel, by contr. to nud'l, whence nouille (§ 28). For dl = ll see § 168; for u = oi see angoisse, and oi = oui see § 81.

NOURRAIN, sm. small fry; from L. nutrimen, properly nourishment, the act of bringing up young, then small fry. Nutrimen becomes nourrain by u=ou, see § 97; tr=rr, see § 168; and -imen=-ain, see § 226.

NOURRICE, sf. a nurse; from L. nutricem. For u = ou see § 97; for tr = rr see § 168.

-Der. nourricier.

NOURRIR, va. to nourish; from L. nutrire.
For u = ou see § 97; for tr = rr see § 168.
—Der. nourrissant, nourrisseur, nourrissage.

NOURRISSON, sm. a nursling; from L. nutritionem, which passes from sense of nourishment to that of the thing nourished. Nutritionem becomes nourrisson, by u=ou, see § 97; by tr=rr, see § 168; by-tionem=-sson, see § 232. Nourrisson is a doublet of nutrition, q.v.

NOURRITURE, sf. food, nourishment; from L. nutritura. For u = ou see § 97; for

tr = rr see § 168.

NOUS, pers. pron. pl. we, us, to us; from L.

nos. For o = ou see § 81.

NOUVEAU, adj. new; formerly nouvel, from L. novellus. For o=ou see § 81; for -ellus=-el=-eau see § 282.—Der. (from

O. Fr. nouvel) renouveler.

NOUVEAUTÉ, sf. a novelty; formerly novelté, from L. novellitatem\*, by regular contr. (see § 52) of novellitátem to novel'tatem, whence novelté (for -tatem = -té see § 230); then nouvelté by o=ou, see § 81; lastly nouveauté by el = eau, see § 282.

NOUVELLE, sf. news; from L. novella\*. properly a new thing. For o = ou see § 81. Its doublet is novelle.—Der. nouvelliste.

Novateur, sm. an innovator; from L. novatorem.

Novation, sf. a substitution; from L.

Novembre, sm. November; from L. november.

Novice, sm. a novice; from L. novicius, found in Juvenal. For-cius = -ce see agencer.

—Der. noviciat.

NOYAU, sm. a fruitstone, kernel; formerly noial, Prov. nogal, from L. nucalis, properly

an almond. For loss of medial c see § 81; then noial by u = oi, see § 91; then noyau

by al = au, see § 157.

NOYER, sm. a walnut-tree. Prov. noguier, from L. nucarius\*, der. from nucem. Nucarius becomes noyer by dropping the medial c, see § 129; by u = 0, see § 90; and by -arius = -ier see § 198.

NOYER, va. to drown; formerly noier, Prov. negar, It. negare, from L. necare, properly to put to death, then to drown; for this restriction of sense see § 12. Necare is so used in Lat. writers of the decadence, as in 'Postremo Eliæ jussu profani sacerdotes comprehensi, deductique ad torrentem necati sunt,' says Sulpicius Severus (Hist. i.); and Gregory of Tours has 'Matrem ejus lapide ad collum ligato necare jussisti.' Necare becomes negare by c=g (see § 129) in Carolingian documents, e. g. 'Si quis alicujus pecus nega-verit vel famulus vel infans,' in the Lex Alamannorum. Negare loses medial g, see § 129, whence noyer; for  $\theta = 0i$  see § 61.—Der. noyade.

NU, adj. naked; from L. nudus. For loss of d see § 121.—Der. nûment (properly

nuement).

NUAGE, sm. a cloud. See nue .- Der. nuageux.

NUAISON, sf. time of a steady breeze. See

NUANCE, sf. a shade. See nue.-Der. nuancer.

Nubile, adj. marriageable; from L. nubilis.

–Der. *nubil*ité. Nudité, sf. nakedness; from L. nuditatem. NUE, sf. a cloud; from L. nubem.

loss of b see § 114.—Der. nuer, nuance,

nuage, nuaison, nuée.

NUIRE, vn. to injure; from L. nocere. The accent on the Lat. verb was shifted from nocére to nócere (see Hist. Gram. p. 133); then came the regular contr. of nócere to noc're, see § 51; and loss of medial c see § 129; hence nuire by o = ui, see § 87.

NUISIBLE, adj. injurious; from L. nocibilis, by regular contr. (see § 51) of nocíbilis to nocibilis, whence nuisible. For o = ui see cuider; for c = s see amitié.

NUIT, sf. night; formerly noit, from L. noctem. For oct = oit = uit see § 87.— Der. nuitamment, nuitée.

NUL, adj. no. null; from L. nullus. loss of one 1 see § 158.—Der. nullité, nulle-

NÛMENT, adv. nakedly. See nu.

Numéraire, sm. specie, cash; from L. numerarius. Its doublet is nombrier.

Numéral, adj. numeral; from L. numeralis.

Numérateur, sm. a numerator; from L. numeratorem.

Numération, sf. numeration: from L. numerationem.

Numérique, adj. numerical; from L. numericus \*, from numerus.

+Numéro, sm. a number; introd. in 16th cent. from It. numero (§ 25). Its doublet is nombre, q. v .- Der. numéroter, numérotage.

Numismate, sm. a numismatologist; der. from Gr. νόμισμα.

Numismatique, adj. numismatic; from Gr. νομισματικός.

Nummulaire, sf. (Bot.) moneywort; (Geol.) nummulite; from L. nummularius.

Nuncupatif, adj. nuncupative; from L. nuncupativus\*, der. from nuncupatus. Nuptial, adj. nuptial; from L. nupti-

alis.

NUQUE, sf. nape (of neck); prob. from the Arabic, through late L. nucha\*, from Ar. noukha, signifying originally the spinal marrow. Cp. It. and Sp. nuca.

Nutation, sf. nutation; from L. nuta-

tionem.

Nutritif, adj. nutritive; from L. nutritivus \*, der. from nutritus.

Nutrition, sf. nutrition; from L. nutritionem. Its doublet is nourrisson, q. v.

Nyctalope, smf. a nyctalops; from Gr. νυκτάλωψ.—Der. nyctalopie.

Nymphe, sf. a nymph; from L. nympha. Nymphée, sf. (Archit.) a nymphæum;

from L. nympheum.

Oasis, sf. an oasis; from Gr. "aous.

Obédience, sf. obedience; from L. obedientia. For -tia = -ce see agencer.

OBÉIR, va. to obey; from L. obedire. For loss of medial d see § 121. The long e is here scrupulously retained as é. - Der. obéissant, obéissance, disobéir.

OBEISSANCE, sf. obedience. See obeir. Obélisque, sm. an obelisk; from Gr. δβελίσκος.

Obérer, va. to involve in debt; from L. obaerare.

Obéré, p. p. involved, indebted; from L. obaeratus. For -atus = -é see § 201.

Obésité, sf. obesity, fatness; from L. obesitatem. For -tatem = -té see § 230.

OBIER, sm. (Bot.) a guelder rose. See aubier. Obit, sm. an obit (liturgical term); from

L. obitus .- Der. obituaire.

Objecter, va. to object; from L. objectare. Objectif, adj. objective; from L. objectivus\*, from objectus.

Objection, sf. an objection; from L. objectionem.

Objet, sm. an object; from L. objectus. For ct = t see § 168.

Objurgation, sf. objurgation, chiding; from L. objurgationem.

Oblation, sf. oblation, offering; from L.

oblationem. Obligation, sf. an obligation; from L.

obligationem. Obligatoire, adj. obligatory; from L. ob-

ligatorius.

Obligeance, sf. obligingness. See obliger. Obliger, va. to oblige, compel; from L. obligare. - Der. obligeant, obligeance, désobliger.

Oblique, adj. oblique; from L. obliquus. Obliquité, sf. obliquity; from L. obliquitatem.

Oblitération, sf. obliteration; from L. obliterationem.

Oblitérer, va. to obliterate; from L. obli-

Oblong, adj. oblong; from L. oblongus. Obole, sf. an obolus; from Gr. δβολός.

Obombrer, va. to overshadow; from L. obumbrare.

Obreptice, adj. obrepticious (a legal term); from L. obrepticius.

Obscène, adj. obscene; from L. obscenus. Obscénité, sf. obscenity; from L. obscenitatem.

Obscur, adj. obscure; from L. obscurus. -Der. obscurcir, obscurcissement.

Obscurité, sf. obscurity; from L. ob-For  $-tatem = -t\acute{e}$  see § scuritatem. 230.

Obsecration, sf. obsecration; from L. obsecrationem.

Obséder, va. to beset; from L. obsidere.

For  $\mathbf{i} = e$  see § 6S. Obsèques, sf. pl. obsequies; from L. ob-

sequiae (found in the Inscriptions). Obséquieux, adj. obsequious; from L. obsequiosus. For -osus = -eux see § 229.

—Der. obséquiosité.

Observance, sf. observance; from L. observantia. For -tia = -ce see agencer. Observateur, sm. an observer; from L.

observatorem.

Observation, sf. observation; from L. observationem.

Observatoire, sm. an observatory; from L. observatorium\*, a fictitious der. of observator.

Observer, va. to observe; from L. obser-

Obsession, sf. besetting; from L. obsessionem.

Obsidiane, sf. obsidian, a volcanic glassy substance (sometimes called Iceland agate); a word of hist, origin (§ 33) from Obsidius, who, Pliny tells us, discovered this stone in Œthiopia (N. H. 36, 26, 67).

Obsidional, adj. belonging to a siege;

from L. obsidionalis.

Obstacle, sm. an obstacle; from L. obstaculum.

Obstination, sf. obstinacy; from L. obstinationem.

Obstiné, adj. obstinate; from L. obstinatus. For -atus = -e see § 201.

Obstiner, va. to make obstinate; vpr. (S') to be obstinate; from L. obstinare.

Obstructif, adj. obstructive; from L. obstructivus\*, der. from obstructus.

Obstruction, sf. obstruction; from L. obstructionem.

Obstruer, va. to obstruct; from L. obstruere .- Der. désobstruer.

Obtempérer, vn. to obey; from L. ob- Octante, adj. eighty (a word now out of

temperare.

Obtenir, va. to obtain; from L. obtinere. For  $\tilde{\mathbf{1}} = e$  see § 68; for accented  $\mathbf{e} = i$  see § 59.

Obtention, sf. an obtaining; from L. obtentionem, der. from obtentum, supine

of obtinere.

Obturateur, sm. (Anat.) an obturator; from L. obturatorem\*, a fictitious der. from obturare.

Obtus, adj. obtuse; from L. obtusus.

+ Obus, sm. a shell (artillery); from Sp. obuz (§ 26).—Der. obusier.

Obvier, vn. to obviate; from L. obviare. Ocease, adj. occasive (in astronomy); used only with the sf. amplitude; from L. occasus.

Occasion, sf. an opportunity, occasion; from L. occasionem.—Der. occasionner,

occasionnel.

Occident, sm. the west; from L. occidentem

Occidental, adj. western; from L. occidentalis.

Occipital, adj. occipital; from L. occipitalis, der. from occiput.

+ Occiput, sm. the occiput; the L. oc-

ciput. ACCIPE

OCCIRE, va. to kill (an antiquated word); from L. occidere, by regular contr. (see § 51) of occidere to occidere; whence occire, by dr=rr=r, see § 168.

Occision, sf. slaughter; from L. occi-

sionem (found in S. Jerome).

Occultation, sf. occultation; from L. occultationem.

Occulte, adj. occult; from L. occultus. Occupation, sf. occupation; from L. occupationem.

Occuper, va. to occupy; from L. occupare.—Der. occupant.

Occurrence, sf. an occurrence; from L. occurrentia \*.

Occurrent, adj. occurring; from L. occurrentem.

Océan, sm. an ocean; from L. oceanus.— Der. océane.

Ochlocratie, sf. mob-rule; from Gr. ὀχλοκρατία.

Ocre, sf. ochre; from Gr. ἄχρα. The word was formerly spelt, more correctly, ochre.—
Der. ocreux.

Octaèdre, sm. an octahedron; from Gr. δκτάεδρος.

Octant, sm. (Astron.) an octant; from L. octantem.

Octante, adj. eighty (a word now out of use, except in Southern France); from L. octaginta, a form der from octuaginta (found in Vitruvius) by reduction of ua to a. For -aginta = -ante see nonante.—Der. octantième.

Octave, sf. an octave; from L. octavus.

—Der. octavin.

-Der. octavn

Octobre, sm. October; from L. october. Octogénaire, adj. octogenarian; from L. octogenarius.

Octogone, adj. octagon; from Gr. ὀκτώ and γῶνος.

and ywvos.

OCTROI, sm. a grant, concession, town-due.

See oc'royer.

OCTROYER, va. to grant; O. Fr. otroyer, from a fictitious L. auctoricare\*, der. from auctorare, to procure, then to grant, by contr. (see § 53) of auctoricare to auct'ricare. By loss of medial c (see § 129) and by i=oi (see § 68) auctricare becomes auctroyer (cp. plicare, ployer). Auctroyer becomes octroyer by au=o (see § 106); lastly, by ct=t (§ 168), whence O. Fr. otroyer; finally the c was replaced in order to bring the word nearer to its Latin original.—Der. octroi (what one grants, a gift, and then a subsidy granted by the people to the sovereign).

Octuple, adj. octuple, from L. octuplum.

-Der. octupler.

Oculaire, adj. ocular; from L. ocularius. Oculiste, sm. an oculist; der. from oculus. † Odalisque, sf. an odalisk; of Oriental origin, Turk. adaliq (§ 30).

Ode, sf. an ode; from Gr. ώδή.

Odêon (also written Odéum), sm. an edifice at Athens in which music was practised for the Theatre; the L. odeum, Gr. &δείον.

Odeur, sf. an odour; from L. odorem. Odieux, adj. odious; from L. odiosus.

For -osus = -eux see § 229.

Odontalgie, sf. toothache; from Gr. όδονταλγία.—Der. odontalgique.

Odontologie, sf. odontology; from Gr. δδούs and λόγος.

Odorant, adj. odorous; from L. odorantem.

Odorat, sm. a smell; from L. odoratus. Odoriférant, adj. odoriferous; compd. of

odorem and ferentem.

Odyssée, sf. the Odyssey; from Gr. Όδυσσεία. Œcuménique, adj. œcumenical; from Gr. οἰκουμενικός.—Der. æcuménicité.

Œdème, sm. (Med.) ædema, an ædematous

tumour; from Gr. οἴδημα.

ŒIL, sm. an eye; O. Fr. oil, from L. óculus,

by regular contr. (see § 51) of 6culus to oc'lus, found in popular Lat., as may be seen from the Appendix ad Probum, 'oculus non oclus.' Oclus produced O. Fr. oil (for cl = il see § 129); oil became  $\alpha uil$  then  $\alpha il$  (for  $0 = \alpha u$  see § 76, cp. also § 79, note 3). The pl. yeux, is formed thus: O. Fr. euil became ieul by metathesis (see § 170) (cp. also miel from mel; mieux from melius) ieul being in pl ieuls became ieus by losing l (cp. illos, eulx, eux); ieus, also written yeus, became yeux by s = x (see § 149): this change from s to x is only seen when it follows a French u.-Der. æillère, æillade, æillet.

ŒILLET, sm. an eyelet. A dim. of æil, q. v.

—Der. æilleton.

ŒILLETTE, sf. (1) the poppy; (2) oil (of poppy); in the 15th cent., oliette, der. from L. olium \*, a Low Lat, form of oleum. For eu = iu see § 84.

Œnologie, sf. the art of wine-making; from

Gr. οίνος and λόγος.

**Esophage**, sm. œsophagus, gullet; from Gr. οἰσοφάγος.

Œstre, sm. (Entom.) a gad-fly; from Gr.

ŒUF, sm. an egg; from L. ovum. For o =  $\alpha u$  see § 79 and note 3; for final  $\nabla = f$ see § 142. Its doublet is ove. - Der. œuvé.

GUVRE, sf. work; from L. opera, pl. of opus, by regular contr. (see § 51) of ópěra to op'ra, whence œuvre. For accented  $o = \alpha u$  see § 79 and note 3; for p = b = v see § III. Œuvre is a doublet of opéra, q. v .- Der. désœuvré (partic. of O. Fr. désœuvrer, compd. of O. Fr. œuvrer, der. from œuvre).

Offenser, va. to offend; from L. offensare. -Der. offense (verbal subst.), offensant,

offenseur, offensif, offensive.

OFFERTOIRE, sm. an offertory. See offrir. Office, sm. an office, duty, worship; from L. officium. - Der. officier (vn.), officier (sm.). Official, sm. an official; from L. officialis.

Its doublet is officiel, q. v.-Der. officialité. Officiel, adj. official; from L. officialis,

der. from officium.

Officier, vn. to officiate. See office.

Officier, sm. an officer. See office.

Officine, sf. a laboratory; from L. officina.

-Der. officinal.

OFFRANDE, sf. an offering, present; from L. offerenda, by regular contr. (see § 52) of offerenda to offerenda, whence offrande; for -enda = -ande see § 193; and for en with sound of an see § 72, note 4.

OFFRE, sf. an offer. See offrir.

OFFRIR, va. to offer; from L. offerere\*, der. from offerre. For this lengthened termination in re see être. Offerére, regularly contrd. (see § 52) to off'rere, becomes offrir; for e=i see § 59.-Der. offre (verbal subst.); offerte (strong partic. subst., see absoute), offertoire.

Offusquer, va. to obscure; from L. offus-

care.

OGIVE, sf. a pointed arch (also written augive in the 17th cent.). Origin uncertain: the Low L. augiva \* is only found in a document of 1507; and as the word ogive is as old as the 13th century, the French word may be the older; still as in form it answers to augiva \* it is probably derived thence. (Au becomes o, see §§ 106, 107; and final  $\mathbf{v} = f$ , see § 142).—Der. ogival.

OGRE, sm. an ogre, in medieval mythology a monster who feeds on human flesh. Ogre (It. orco) is from L. orcus (Orcus, God of the infernal regions). For orcus = ocrus see âpreté. Ocrus becomes ogre, cp. acris, aigre; for c = g see § 129.—Der.

ogresse.

OIE, sf. a goose. Prov. auca, It. oca, from L. auca\*, a goose, in very ancient medieval Lat. texts. We find the phrase 'Accipiter qui aucam mordet,' in the Lex Alamannorum; and in the Formulae of Marculfus, 'Aucas tantas, fasianos tantos.' Auca is contrd. from avica, der. from avis. avica = auca cp. navifragium = naufragium, navita = nauta.) Auca, losing its c (see § 129), becomes oie; for au = oi see § 108.—Der. oison.

OIGNON, sm. an onion; from L. unionem, found in Columella. For ni = gn see cigogne; for u = oi see § 100. Its doublet

is union, q. v.

+ Oille, sf. an olio; from Sp. olla (§ 26). OINDRE, va. to anoint; from L. ungere,

by regular contr. (see § 51) of ungere to ung're, whence un're (for gr=r see § 131), whence oindre (for nr = ndr see Hist. Gram. p. 73; for u = 0i see § 100).

OING, sm. cart-grease; from L. unguen.

For u = oi see § 100.

OINT, first p.p. of oindre, anointed; then sm. the anointed (one); from L. unctus. For ct = t see § 161 and affete; for u = 0i see § 100.

OISEAU, sm. a bird; formerly oisel, Prov. aucel, from L. aucellus\*, properly a little bird: for the extension of meaning see § 13. Aucellus is a masc, form of aucella, found in Apicius; aucella is contrd. from OMBRE, sf. a shadow; from L. umbra. avicella, dim. of avis, cp. nauta from navita, naufragium from navifragium, etc. Aucellus becomes oiseau: for au = oi see § 108; for c=s see § 129, and for ellus = el = eau see § 204. — Der. (from O. Fr. oisel) oiseleur, oiselier, oisellon (now oisillon; for e=i see § 59).

OISEUX, adj. idle. Prov. ocios, Sp. ocioso, from L. otiosus. For soft t before i = cse agencer. Ociosus becomes oiseux: for -osus = -enx see § 229; for c = s see § 129; for o = oi, by attraction of i, see § 84.

OISIF, adj. idle; der. from a root oise\*, which answers to L. otium. For ti = s see agencer; for o = oi see § 84.—Der. oisiv-

OISILLON, sm. a little bird. A dim. of oiseau,

q.v.

OISON, sm. a gosling; der. directly from L. aucionem\* (der. from auca, see oie), a word found (7th cent.) in the Cassel Glosses. For au = oi see § 108; for c = s see § 120; for -ionem =  $\cdot$  on see § 232.

Oléagineux, adj. oleaginous, oily; from L. oleaginosus\*, der. from oleago.

Oleandre, sm. an oleander; Low L. arodandrum, a corruption of rhododendron. Olfactif, adj. olfactory; as if from a L.

olfactivus\*, from L. olfacere.

Oligarchie, sf. an oligarchy; from Gr. όλιγαρχία.—Der. oligarchique.

+Olinde, sf. a sword blade; from obs. Sp. alinda, alhinda, steel, which from Ar. al hind, the Hindoos. [Olinda in Brazil, as well as Solingen in Westphalia, where there was a sword factory, also claims the honour of the name. Littré.]

OLIVE, sf. an olive; from L. oliva.—Der.

olivâtre, olivier, olivaire.

Clographe. See holographe.

Olympe, sm. Olympus; from L. Olympus. —Der olympien.

Olympiade, sf. an Olympiad; from L. olympiadem.

Olympique, adj. Olympic; from L. olympicus.

Ombelle, sf. (Bot.) a flower shaped like a parasol; from L. umbella. For u=o see & oS.

Ombilie, sm. the navel; from L. umbilicus. Its doublet is nombril, q. v.—Der. ombilical.

OMBRAGE, sm. shade, umbrage; from L. umbraticum \*. For u = 0 see § 98; for -aticum = -age see § 201.—Der. ombrager, ombrageux (a horse which shies at its shadow).

For  $\mathbf{u} = \mathbf{o}$  see § 98.

OMBRE, sf. umber, a brown colour, used in the phrase terre d'ombre; lit, earth of Unibria; from It. Ombria (§ 25). For u = 0 see § 98.

OMBRE, sm, a char (fish). Origin unknown. + Ombrelle, sf. a parasol; from It. om-

brella (§ 25).

OMBRER, va. to tint; from L. umbrare. For u = 0 see § 98.

OMBREUX, adj. shady; from L. umbrosus. For u = 0 see § 98; for -osus = -eux see § 229.

OMELETTE, sf. an omelette. Origin unknown.

OMETTRE, va. to omit; from L. omittere. For mittere = mettre see § 72.

Omission, sf. omission; from L. omissionem.

+ Omnibus, sm. an omnibus; the L. omnibus.

Omnipotence, sf. omnipotence; from L. omnipotentia.

Omniscience, sf. omniscience; from L. omnis and scientia.

Omnivore, adj. omnivorous; from L. omnivorus.

Omoplate, sf. (Anat.) a scapula; from Gr. ώμοπλάτη.

ON, pron. smf. one, people; formerly om, hom: Ce sait hom bien que, says the Chanson de Roland, i. e. On sait bien cela que. Hom is from L. homo, used in the sense of one, they, men, in late Lat., as 'Ut inter tabulas adspicere homo non posset,' in Gregory of Tours. Homo becomes first hom, then om (for loss of h see § 134), then on (for m = n see § 161). On is a doublet of homme, q. v.

Onagre, sm. an onager, wild ass; from L.

onagrus.

ONC, ONCQUES, adv. ever. It. unque, from L. unquam. For u = 0 see § 98; for qu = c see car.

ONCE, sf. an ounce; from L. uncia. For  $u = o \sec \S 98$ ; for  $-cia = -ce \sec \S 244$ .

+ Once, sf. an onnce (jaguar); of Oriental origin, Pers. youz (§ 30).

Oncial, adj. uncial; from L. uncialis.

ONCLE, sm. an uncle. Prov. avoncle, from L. avunculus, by regular contr. (see § 51) of avunculus to avunc'lus; then by loss of medial v (see § 141) it becomes aunclus, whence oncle; for au = o see § 107.

Onetion, sf. unction; from L. unctionem.

For  $\mathbf{u} = \mathbf{o}$  see § 98.

Onctueux, adj. unctuous; from L. unctuosus\*, der. from L. unctus. For u=0

see § 98.—Der. onctuosité.

ONDE, sf. water, wave; from L. unda. For u = o see § 98.—Der. ondé, ondée, ondin. ondine, ondoyer (der. from onde; cp. larmoyer from larme, guerroyer from guerre, côtoyer from côte, nettoyer from net, coudoyer from coude).

ONDOYER, vn. to undulate. See onde .-

Der. ondovant, ondoiement.

Ondulé, adj. undulating; from L. undulatus .- Der. ondulation, ondulatoire.

Onduler, vn. to undulate; from L. undu-

lare \* .- Der. onduleux.

Onéreux, adj. onerous; from L. onerosus. ONGLE, sm. a nail (of hand, etc.); from L. ungula, by regular contr. (see § 51) of úngŭla to ung'la, whence ongle. For u = o see § 98.—Der. onglée, onglet, onglé (whose doublet is ongulé, q. v.).

Onguent, sm. an unguent; from L. un-

guentum.

Onguiculé, adj. unguiculate; from L. unguiculus.

Ongulé, adj. hoofed; from L. ungulatus. Its doublet is onglé, q. v.

Onomatopée, sf. an onomatopæia; from Gr. δνοματοποιία,

Ontologie, sf. ontology; from Gr. ων,  $\delta \nu \tau os$ , and  $\lambda \delta \gamma os$ . —Der. ontologique.

†Onyx, sm. (Min.) onyx; the Gr. ονυξ. ONZE, adj. eleven; from L. undecim, by regular contr. (see § 51) of únděcim to und'cim, whence onze. For u = o see § 08; for dc = c see Hist. Gram. p. 81; for c = zsee amitié.-Der. onzième.

Oolithe, sm. (Min.) oolite; from Gr. ἀόν

and \lambda i \theta os.

Opacité, sf. opacity; from L. opacitatem. Opale, sf. (Min.) an opal; from L. opalus. Opaque, adj. opaque; from L. opacus.

†Opéra, sf. an opera; the It. opera (§ 25). Its doublet is œuvre, q. v.-Der. opérette.

Opérateur, sm. an operator; from L. operatorem.

Opération, sf. an operation; from L. operationem.

Opercule, sm. a lid-covering; from L. operculum.

Opérer, vn. to operate; from L. operari. Its doublet is ouvrer, q.v.

Ophicléide, sm. an ophicleide; from Gr. őφιs and κλείs (i.e. a keyed serpent, a shape).

Ophthalmie, sf. ophthalmia; from Gr. ὀφθαλμία.—Der. ophthalmique.

Opiacé, adj. containing opium; der. from

opium, q. v.

Opiat, adj. opiate; der. from L. opium. Opiler, va. to remove the hairs from: from

L. oppilare.—Der. désopiler.

Opimes, adj. f. pl. (properly used only with the subst. dépouilles : though Victor Hugo has ventured to use it in the sm. with trophée) rich (rightly of spoils taken by a commander from the body of the hostile general); from L. opimus.

Opiner, vn. to speak, opine; from L. opinari .- Der. opinant, opiniatre (i. e. one who is obstinately attached to his opi-

nions).

Opiniatre, adj. obstinate. See opiner .-

Der. opiniâtrer, opiniâtreté.

Opinion, sf. an opinion; from L. opinionem.

Opium, sm. opium; from L. opium (a word used by Pliny).

Opportun, adj. opportune; from L. op-

portunus.

Opportunité, sf. opportunity; from L. opportunitatem.

OPPOSER, va. to oppose. This verb is formed on the model of opposition (there being no Lat. verb opposare).-Der. opposant.

Opposite, adj. opposite; from L. opposi-

Opposition, sf. opposition; from L. oppositionem. OPPRESSER, va. to oppress. See presser,—

Der. oppressif.

Oppresseur, sm. an oppressor; from L. oppressorem.

Oppression, sf. oppression; from L. oppressionem.

Opprimer, va. to oppress; from L. opprimere.

Opprobre, sm. an opprobrium, shame; from L. opprobrium.

Optatif, adj. optative; from L. optativus. Opter, va. to choose; from L. optare.

Optimisme, sm. optimism; der. from optimus. For the learned suffix -isme see § 218.—Der. optimiste.

Option, sf. an option; from L. optionem. Optique, adj. optical, sf. optics; from Gr.

όπτικός.-- Der. opticien.

Opulence, sf. opulence; from L. opulentia. Opulent, adj. opulent; from L. opulentus.

musical instrument so called from its Opuscule, sm. a tract; from L. opusculum

OR, sm. gold; from L. aurum, which was Ordination, sf. ordination; from L. ordiorum in popular Lat., as we see from Festus: 'Aurum, quod rustici orum dicebant.' For au = o see § 107.

OR, conj. now; formerly ore (properly at this hour), from L. hora. For loss of initial h see § 134. Its doublet is heure, q.v .-Der. désormais, dorénavant, encore, lors, alors (see these words).

Oracle, sm. an oracle; from L. oraclum, a contrd. form of oraculum found in Virgil.

ORAGE, sm. a storm. Prov. auratge, from a fictitious L. auraticum\*, deriv. of aura. For au = 0 see § 107; for -aticum = -agesee § 201.—Der. orageux.

ORAISON, sf. prayer, oration; from L. orationem, used for a prayer in Tertullian. For -ationem = -aison see § 232; the a = ai is caused by attraction, see § 54, 3.

Oral, adj. oral; from L. oralis.-Der.

oralement.

+Orange, sf. orange. Sp. naranja, of Oriental origin, Ar. nārandj (§ 30). The Fr. word ought to be narange, but has taken the form orange from a confusion with the word or: in Lat. the orange was called aureum malum, and the Fr. consequently thought to find the sense of golden (or) in the word it adopted .- Der. oranger, orangerie, orangeat, orangeade, orangé.

+Orang-outang, sm. an ourang-out-

ang; a Malay word (§ 31).

Orateur, sm. an orator; from L. oratorem. Oratoire, sm. an oratory; from L. oratorium.-Der. oratorien.

Oratoire, adj. oratorical; from L. orato-

+Oratorio, sm. an oratorio; the It. oratorio (§ 25).

Orbe, sm. an orb; from L. orbis.

Orbiculaire, adj. orbicular; from L. orbicularis.

Orbite, sf. an orbit; from L. orbita.—Der. orbitaire (of which the doublet is ornière, q.v.). Orcanète, sf. (Bot.) orchanete. Origin un-

known. Probably related to Ar. henné. Orchestre, sm. an orchestra; from Gr.

όρχηστρα.

Orchis, sm. (Bot.) an orchis; from Gr. őρχιs.—Der. orchidée.

Ordalie, sf. an ordeal; from L. ordalium\*, a Low Lat. word of Germ. origin, A. S. ordal, judgment (§ 20); cp. the Gerni.

Ordinaire, adj. ordinary; from L. ordinarius.

Ordinal, adj. ordinal; from L. ordinalis.

nationem.

Ordonnancer, va. to order payment (in writing). See ordonner. - Der, ordonnance-

Ordonnateur, sm. an ordainer; from L. ordinatorem. For i = 0 see ordonner.

ORDONNER, va. to ordain; O. Fr. ordener, which is the true form, from L. ordinare. The form ordonner dates from the 15th cent. only, and is etymologically indefensible: the corruption has probably arisen from a confusion with ordre donner, to give order.—Der. désordonner, ordonnance.

ORDRE, sm. an order; from L. ordinem, by regular contr. (see § 51) of ordinem to ord'nem, whence ordre. For n=r see § 163.—Der. désordre, sous-ordre.

ORDURE, of. filth, ordure, dirt; der. from O. Fr. adj. ord, dirty, which did not fall entirely out of use till the 18th cent. Ord is from L. horridus (repulsive, then filthy) by regular contr. (see § 51) of horridus to horr'dus, whence ord. For loss of initial h see § 134.—Der. ordurier.

Oréade, sf. a wood-nymph; from Gr. ¿peas,

ORÉE, sf. skirt, edge (of a wood); from a supposed L. orata\*, der. from ora. For

-ata = ée see § 201.

OREILLE, sf. an ear; from L. auricula, der. from auris, which was oricula in popular Lat., as we learn from Festus. For au = o see § 107. Orícula, contrd. regularly to oric'la (see § 51: Probus has the form and objects to it), becomes oreille. For -icla = -eille see § 257.—Der. oreillon, oreillette, oreiller (whose doublet is auriculaire, q. v.), oreillard, orillon.

+ Orémus, sf. a prayer; the L. oremus,

'let us pray.

ORFEVRE, sf. a goldsmith; from L. aurifabrum (lit. a workman who works in gold), by contr. (see § 52) of aurifabrum to aur'fabrum, whence orfévre. For au = o see § 107; for a = e see § 54; for b = v see § 113.—Der. orfévrerie, orfévr-

ORFRAIE, sf. an osprey; from L. ossifraga (the bone-breaker), by regular contr. (see § 52) of ossifraga to os'fraga. Osfraga losing its medial g (see § 131) becomes or fraie. For a = ai see § 54; for s=r cp. Marseille from Massilia, and varlet, which is a transformation of vaslet (see valet). Orfraie is a doublet of ossifrage, q. v.

T 2

ORFROI, sm. orphreys (embroidered cloth of gold); from L. aurum phrygium\*. Ovid uses 'phrygiae vestes' for stuffs broidered with gold. For aurum = or see or. Phrygium becomes froi by dropping g (see § 132), and by phr=fr (see coffre), and i = oi (see § 68).

ORGANDI, sm. book-muslin. Origin un-

known.

Organe, sm. an organ; from L. organum. Its doublet is orgae, q. v.—Der. organiser, organisme, organique.

Organiser, va. to organise. See organe.— Der. organisation, organisateur, désorgan-

iser, réorganiser.

Organiste, sm. an organist. See orgue. Organsin, sm. a kind of twisted silk.

Origin unknown.—Der. organsiner, organ-

sinage.

ORGE, sf. barley. Prov. ordi, from L. hordeum, by regular change of eu=iu=ju by consonification, see Hist. Gram. pp. 65. 66. Hordjum becomes orge by loss of initial h, see § 134. For dj=g see § 119.—Der, orgeat (originally a decoction of barley, though the drink now-a-days is an emulsion of almonds), orgelet.

Orgie, sf. an orgie; from Gr. όργια.

ORGUE, sm. an organ (orgues, pl. sf.). It. organo, from L. organum, an hydraulic organ in Suetonius; a wind organ in S. Augustine and Cassiodorus. For loss of two final atonic syllables see §§ 50, 51.—Der. organiste (der. from L. organum, see § 217). Orgue is a doublet of organe, q. v.

ORGUEIL, sm. pride. It. orgoglio, of Germ. origin, from O.H.G. urguo!, distinguished

(§ 20).—Der. orgneillenx.

Orient, sm. the East; from L. Orientem.
—Der. orienter, oriental, orientaliste.

Orienter, va. to set towards the east. See orient.—Der. orientation, désorienter.

Orifice, of an orifice; from L. orificium.

Oriflamme, sf. an oriflamme; from Low Lat. auriflamma\*, from L. aurum and flamma. For au = 0 see § 107.

Origan, sm. (Bot.) marjoram; from L.

origanum.

Originaire, adj. native (of); from L. originarius.

Original, adj. original; from L. originalis.
—Der. originalité.

Origine, sf. origin; from L. originem .-

+ Orignal, sm. an elk; formerly orignac

(orenac, the Canadian elk), from Basque oreina, a stag, a name given by the Basque emigrants in Canada to the North American elk.

ORIPEAU, sm. Dutch gold, tinsel; from L. auri pellem, used in Low Lat. for gold leaf. For au = 0 see § 107; for ellem = eau see

§ 282.

ORLE, sm. an orle (heraldic); from L. oruIa, dim. of ora, an edge, by regular contr. (see

§ 51) of orula to or'la.

ORME, sm. an elm. Prov. olm, It. olmo, from L. ulmus. For u = o see § 98; for l=r see § 157.—Der. ormeau (formerly ormel; for el=eau see § 282), ormaie, ormoie, ormille.

ORNE, sm. an ash; from L. ornus.

Ornement, sm. an ornament; from L. ornamentum.—Der. ornemantiste.

Orner, va. to adorn; from L. ornare.

ORNIÈRE, sf. a beaten track, o'd road; in Picard patois ordière, from L. orbitaria, etc., from orbita. Orbitaria, regularly contr. (see § 52) to orb'taria, became ordière. For bt=t see Hist. Gran. p. 81; for t=d see § 117; for -aria=-ière see § 198. Ordière was afterwards changed to ornière by an irregular substitution of n for d. Its doublet is orbitaire, q. v.

Ornithogale, sm. (Bot.) star of Bethlehem;

from Gr. δρνιθόγαλον.

Ornithologie, 'sf. ornithology; from Gr. ὅρνις, ὅρνιθυς, and λύγος.—Der. ornithologiste, ornithologue.

ORONGE, sf. (Bot.) the orange-agaric, yellow mushroom; corruption of orange, q. v.

ORPAILLEUR, sm. a gold-finder, one who looks for pailles d'or. For etymology see or and paille.

ORPHELIN, sm. an orphan; in 15th cent. orphenin, originally orphanin, from L. orphaninus\*, deriv. of orphanus. For a == e

see § 54; for n = l see § 163.

ORPIMENT, sm. (Min.) orpiment, used in painting; from L. auri pigmentum, i. e. a colour to paint gold with. For au = o see § 107; for gm = m see Hist. Gram. p. 81 and § 168.

Orseille, f. (Bot.) a kind of blue lichen.

Origin unknown.

ORTÉIL, sm. a big toe; formerly arteil, Prov. arteil, It. artiglio, from L. artigulus. Artigulus becomes arteil by -iculus = -eil, see § 157. For a = 0 see § 54, note 2. Orteil is a doublet of article, q. v.

Orthodoxe, adj. orthodox; from Gr. ὀρθύ-

δοξος.—Der. orthodoxie.

Orthogonal, adj. orthogonal; from Gr.

ὀρθύγωνοs.

Orthographe, sf. orthography; from Gr. δρθογράφοs. — Der. orthographier, orthographique.

Orthographie, sf. orthography, (Archit.)

elevation; from Gr. δρθογραφία.

Orthopédie, sf. orthopedy; from Gr. ὀρθόs and παιδεία.—Der. orthopédique.

ORTIE, sf. (Bot.) a nettle. Sp. ortiga, It. ortica, from L. urtica For u = 0 see § 98; for -ica = -ie see § 212.

Ortive, adj. (Astron.) ortive; from L. or-

tivus.

†Ortolan, sm. an ortolan; from Prov. ortolan, It. ortolano, from L. hortulanus, properly of the garden, as the ortolan usually nests in garden-hedges. For loss of h see § 134.

† Orviétan, sm. orvietan; from It. orvietano, of hist. origin (p. 33), being the name given to a quack of Orvieto, who introduced this electuary into France A.D. 1647 (§ 33).

Oryctographie, sf. oryctography (fossil); from Gr. δρυκτόs and γράφειν.

Oryctologie, sf. oryctology; from Gr.

ορυκτός and λόγος.

O3, sm. a bone; from L. os.—Der. désosser, osselet (dim. of ossel).

Oscillation, sf. oscillation; from L. oscillationem.

Osciller, vn. to oscillate; from L. oscillare.—Der. oscillatoire.

OSEILLE, sf. (Bot.) sorrel; from L. oxalia, der. from oxalis. For  $\mathbf{x} = s$  see § 150; for  $\mathbf{li} = il$  see § 54, 3; for  $\mathbf{a} = e$  see § 54.

OSER, vn. to dare. Prov. ansar, It. ausare, from L. ausare\*, der. from ausum, supine of audere. Ausare becomes oser by au

=0, see § 107.

OSERAIE, sf. an osier-ground. See osier. OSIER, sm. an osier. Origin unknown.

Osmazôme, sf. (Chem.) osmazome; from Gr. ἀσμή and ζωμὸs.

OSSELET, sm. an ossicle. A dim. of os, q. v. OSSEMENTS, sm. pl. bones (of the dead); pl. of ossement\*, from L. ossamentum\*, der. of ossa, bones.

OSSEUX, adj. bony; from L. ossuosus\*.
For uo = o see § 102; for -osus = -eux see

\$ 229.

Ossifier, va. to ossify; from L. ossificare\*, der. from os.—Der. ossification.

Ossuaire, sm. an ossuary; from L. ossua-

Ostensible, adj. ostensible; as if from a L.

ostensibilis\*, der. from ostensum, supine of ostendere.

Ostensoir, sm. a monstrance; as if from a L. ostensorium \*, der. from ostensum, supine of ostendere.

Ostentation, sf. ostentation; from L. ostentationem.

Ostéologie, sf. osteology; from Gr. ooreo-

λογία. Ostrace, adj. ostraceous, belonging to the ovster; from Gr. οστραπέος.

Ostracisme, sm. ostracism; from Gr. oo-

τρακισμός.

OTAGE, sm. a hostage; formerly ostage, Prov. ostatge, from L. obsidaticum \*, der. from obsidatus, which from obses, a hostage, cp. It. statico. Obsidaticum, contr. regularly (see § 52) to ob'sdaticum, gives, by the unusual change of d=t (caused probably by the analogy of words like status, etc.), the form obstaticus, found for a hostage in medieval Lat. documents. 'Et de hoc dederunt centum Saracenos de melioribus obstaticos in potestate Januensium' is found in a 10th-cent. text. By bs = s (see Hist. Gram. p. 81) obstaticus becomes ostaticus, found in a charter of A.D. 1070: 'Raymundus . . . et Arnaldus . . . miserunt in ostaticum.' Ostaticus became ostage (for -aticus = -age see § 201), lastly otage by loss of s, see § 148.

Otalgie, sf. ear-ache; from Gr. οὐs, ἀτόs,

and all yos.

OTER, va. to remove; formerly oster, from L. haustare, frequent. of haurire, to drink up, exhaust, whence comes the sense of Oter. We find in Festus the compd. exhaustare for to take away: 'exhaustant = efferunt.' Haustare becomes oster by losing initial h, see § 131. For au = 0 see § 107; for loss of s see § 148.

Ottomane, sf. an ottoman (sofa); of hist. origin, see § 33, from Othman, founder of the dynasty of the Ottoman Turks.

OU, conj. or. It. o, from L. aut. For loss of t see abbé and aigu and § 118; for au = 0 = 0u see 107.

OÙ, adv. where; formerly u, It. ove, from L. ubi. By losing b (see § 114) ubi becomes O. Fr. u, whence où. For u = ou see

§ 90.

OUAILLE, sf. a sheep, flock (the sense of sheep lasted till the time of Mme. de Sévigné, who uses the word in that sense); in Christian symbolism used for the faithful. Ouaille, formerly oueille, originally oeille,

Prov. ovelha, is from L. ovicula. For loss of v see § 141, whence O. Fr. oeille (for -icula = -eille see § 257), thence oueille by o = ou, see § SI.

OUAIS, interj. whish! a familiar interjection denoting surprise; an onomatopoetic word

OUATE, sf. wadding. Trévoux says in his Dict. that the word is often proped. ouete, which would make it a dim. of one, O. Fr. form of oie, a goose; ouate (Germ. watte, Engl. wad, which came from the French) will therefore be wadding made of goose feathers. (Littré.)-Der. ouater.

OUBLIE, sf. a small round cake. O. Fr. oublée, from L. oblata\*, in middle ages an offering-cake, host, from L. oblatus. Oblata in this sense is frequent in medieval Lat. documents: 'Ut de oblatis quae offeruntur a populo et consecrationi supersunt,' says a letter of Hincmar, A.D. 852. Oblata becomes O. Fr. oublée (for o = ousee § 86; for  $-ata = -\acute{e}e$  see § 201), whence in the 15th cent. oublie. Oublie is a doublet of oblat, q. v.—Der. oblieur.

OUBLIER, va. to forget; from the imagined L. oblitare \*, der. from oblitus, p. p. of oblivisci. Oblitare becomes oublier: for loss of medial t see § 117; for o = ousee § 86.—Der. oubli (verbal subst.),

oublieux, oubliette.

OUEST, sm. west. O. Fr. west; of Germ.

origin, Germ. west (§ 27).

OUI, adv. yes; formerly oil, from L. hoc illud. From L. hoc comes O. Fr. form o (for loss of initial h see § 134, and of final c see § 129); in the 13th cent. ne dire ni o ni non was = ne dire ni oni ni non. Just as hoe became o, so the compd. hoe illud (=it is that thing) became oil, by loss of medial c (see § 129) and by dropping initial h (see § 134). This form oil (hoc illud) had answering to it the form nennil (non illud); and just as nennil lost l, and became nenni in modern Fr., so oil became oi, whence oui. For loss of final l see 158; for o = ou see § 81.

OUIR, va. to hear; formerly oir, It. udire, from L. audire. For loss of medial d see § 120; for au = o in O. Fr., then o = ouin modern Fr., see § 107.—Der. ouie

(verbal subst.).

+Ouragan, sm. a hurricane; in the 17th cent. houragan, originally a sea-term, from Sp. huracan, a term brought originally from the Antilles.

OURDIR, va. to warp, plot; from Low L.

ordire\* for ordiri, to begin. For o = ou see § 86.—Der. ourdissage, ourdisseur, ourdissoir.

OURLER, va. to hem; from L. orulare, der. from orula\*; see orle. Orŭláre, regularly contrd. to or'lare (see § 52), becomes ourler. For o = ou see § 86.-Der, ourlet.

OURS, sin. a bear; from L. ursus. For u = ou see § 97.—Der. ourse (L. ursa),

OURSIN, sm. (1) a hedgehog, (2) an echinus, sea-urchin, a corruption of hérisson, q. v., as may be seen by the Port. ourico, Walloon ureçon, Engl. urchin, all forms of the same word, and all from L. ericius.

OUTARDE, sf. a bustard; formerly oustarde, Prov. austarde, from L. avistarda, found in Pliny. For contr. of avistarda to av'starda whence austarda, see autruche. Austarda becomes oustarde (for au = ousee § 107), thence outarde (for loss of s see

§ 148).—Der. outardeau.

OUTIL, sm. a tool, implement; formerly oustil, originally ustil, from L. usitellum\* (any instrument used by work-people), der. from L. usitare, by regular contr. (see § 52) of usitellum to ustellum, whence oustel\* (for u = ou see § 97), then oustil; cp. oisillon from oiseillon, q.v. Lastly, by loss of s (see § 148) it became outil.—Der. outiller, outillage.

OUTRAGE, sm. an outrage. The Fr. termination -age seems to come from a Lat. form ultraticum \*, which does not exist, see § 248. See outrer.—Der. outrager,

outrageux, outrageant.

OUTRANCE, sf. excess. See outrer.

OUTRE, sf. a leather bottle; from L. utrem.

For u = ou see § 97.

OUTRE, adv. beyond; formerly oltre, Prov. oltra, from L. ultra. For u = 0 see § 97, whence oltre, then outre; for ol = ou see § 157.—Der. outrer, outre-passer.

OUTRECUIDANT, adj. overweening. outre and cuider .- Der. outrecuidance.

OUTRER, va. to exaggerate. See outre .-

Der. à l'outrance, outrage.

OUVERTURE, sf. an opening. See ouvrir. OUVRAGE, sm. work. For -age in this case see outrage. See ouvrer .- Der ouvrager.

OUVRER, va. and n. to work; formerly ovrer, from L. operari, by regular contr. (see § 52) of opěrári to op'rari, whence over (for p = v see § III), then ouver q. v .- Der. ouvrable, ouvrage, ouvroir, ouvrée.

OUVREUR, sm. an opener, boxkeeper. See

ouvrir.

OUVRIER, sm. a workman, mechanic; formerly ovrier, Prov. obrier, from L. operarius, by regular contr. (see § 52) of operárius to op'rarius, whence ourier (for p = v see § III; for -arius = -ier see § 198); lastly ouvrier (for o = ou see § 86).

OUVRIR, va. to open; in the 11th cent. uprir, in 12th ourir, in 13th ouvrir; there appears to have been an early form avrir also; Sp. abrir, It. aprire, from L. aperire, by regular contr. (see § 52) of aperire to ap'rire, whence O. Fr. avrir (for p = vsee § III), whence ovrir (for the unusual change a = 0 see § 54, note 2). Ovrir later became ouvrir (for o = ou see § 86). (Littré regards the origin of the word as very uncertain, thanks to its unusual vowelchanges.) - Der. ouvert (from L. apertus; for p = v see § III), ouverture, ouvrant,

Ovaire, sm. (Anat.) an ovary; der. from L. ovum.

Ovale, adj. oval; from L. ovalis.

(for 0 = 0u see § 86). Its doublet is opèrer, | Ovation, sf. an ovation, a lesser Roman triumph; from L. ovationem.

Ove, sm. (Archit.) an egg-shaped ornament; from L. ovum. Its doublet is œuf, q. v.-Der. ovoïde.

Ovipare, adj. oviparous; from L. oviparus.

Ovoïde, adj. ovoid. See ove.

Oxalique, adj. oxalic; der. from Gr. οξαλίς. —Der. oxalate.

Oxycrat, sm. oxycrate; from Gr. ὀξύκρατον.

Oxyde, sm. an oxide; a word invented by Lavoisier, A.D. 1787; der. from Gr. ¿¿ús.— Der. oxyder.

Oxyder, va. (Chem.) to oxydate. oxyde. - Der. oxydé, oxydation, oxydable.

Oxygène, sm. (Chem.) oxygen; a gas discovered in A.D. 1774 by Priestley, and named oxygène by Lavoisier, A.D. 1778; from Gr. όξύs and γένος.—Der. oxygéner.

Oxymel, sm. oxymel; from Gr. ὀξύμελι; a

mixture of vinegar and honey.

OYANT, smf. one who hears a case (a legal term); from L. audientem, see ourr. Audientem becomes oyant by loss of medial d, see § 120. For au = 0 see § 107; for -entem = -ant see § 192.

## P.

PACAGE, sm. pasture-land; formerly pascage, from L. pascuaticum\*, found in medieval Lat. documents, der. from pascuum by pascuaticum = pascaticum, whence pascage (for -aticum = -age see § 201), then pacage by dropping s, see § 148.

+ Pacha, sm. a Pasha; the Turk. pacha

(§ 30).—Der. pachalik.

Pachyderme, adj. pachydermatous; from Gr. παχίς and δέρμα.

Pacificateur, sm. a peacemaker; from L. pacificatorem.

Pacification, sf. a pacification; from L. pacificationem.

Pacifier, va. to pacify; from L. paci-

Pacifique, adj. pacific; from L. pacificus. PACOTILLE, sf. a venture (in commerce), quantity, stock (of goods). A dim. of paquet, q. v.

Pacte, sm. a pact; from L. pactum.—Der.

pactiser.

Paganisme, sm. paganism; from L. paganismus\*, der. from paganus.

PAGE, sf. a page; from L. pagina. For loss of two final atonic vowels see §§ 50, 51.

PAGE, sm., a page (servant). Origin uncertain. Littré suggests Lat. pagensis. Others prefer the Gr. παιδίον.

Paginer, va. to page; from L. paginare \*, der, from pagina.

+Pagne, sm. cotton drawers; from Sp.

paño (§ 26). Its doublet is pan, q. v. + Pagode, sf. a pagoda; of Oriental origin,

Pers. boutkhodé, a house of idols (§ 31). PAIEN, adj. and sm. pagan, heathen. Prov. pagan, It. fagano, from L. paganus, found in this sense in Tertullian and Jerome. For loss of medial g see § 131; for the intercalated i see also § 131; for -anus = -en see § 198.

PAILLASSE, sf. straw mattress, palliasse. See paille.—Der. paillasson.

PAILLASSE, sm. a clown. See paille. PAILLE, sf. straw; from L. palea. For ea=ia see Hist. Gram. p. 66, whence paille; for ali=ail see § 54, 3.—Der. empailler, dépailler, paillasse (a sf. meaning ticking; this word also becomes a sm. signifying a tumbler, juggler, one dressed in toile à paillasse), paillasson, paillette, paillon, paillet.

PAIN, sm. bread; from L. panem. For

a = ai see § 54.—Der. paner.

PAIR, adj. similar, even. Sp. par, from L. par. For a = ai see § 54.—Der. paire (a pair, two things which are alike and go together).

PAIR, sm. a peer, equal, fellow (see above).

Peers are properly the chief vassals of a lord, having equal rights one with another.

-Der. pairesse, pairie.

PAISIBLE, adj. peaceable. See paix.

PAISSON, sf. pasturage (in forests); from L. pastionem. For -tionem = -sson see § 232; for a = ai see § 54.

PAITRE, vn. to graze, pasture; formerly paistre, from L. pascere\*, der. from pasci. For -ascere = -aître see § 260.

PAIX, sf. peace; formerly pais, from L. pacem. For a = ai see § 54; for c = s = x see amitié.—Der. paisible, apaiser.

Pal, sm. a pale (the sharpened stake used for impalement); from L. palus. Its doublet is *tieu*, q. v.—Der. empaler.

†Paladin, sm. a paladine; from It. paladino (§ 25).—Its doublet is palatin, q.v.

PALAIS, sm. a palace; from L. palatium. For -atium = -ais see §§ 54, 3, 115, and

123; for c = s see § 129.

PALAIS, sm. (Anat.) the palate; from L. palatum. As -atum regularly = -\(\epsilon\) (see ampoul\(\epsilon\)), the French word ought to have become pal\(\epsilon\); palais, the existing form, arises from a confusion with palais above.

† Palan, sm. tackling; in 16th cent. palanc, from It. palanco (§ 25).—Der.

palançon.

† Palanquin, sm. a palanquin; of Hindu origin, Pali palangka, a litter (§ 31).

Palatal, adj. palatal; from L. palatum. Palatin, adj. palatine; from L. palatinus,

officer of the Palace.

Palatine, sf. a fur tippet; of hist. origin, see § 33, alluding to the Princess Palatine, sister-in-law to Louis XIV, who brought this kind of dress into use. She describes it herself 'Aussi suis-je en ce moment très à la mode ... j'ai en l'idée, par le froid qui règne, de reprendre nne vielle fourrure, afin d'avoir plus chaud au cou... c'est la

plus grande mode du moment.' From a letter dated 14th Dec. 1676. (Littré.)

Pale, sf. the blade of an oar; from L. pala. Its doublet is pelle, q.v.—Der.

paleron, palée, palette, palet.

PÂLE, adj. pale; from L. pallidus. For loss of last two atonic syllables see § 50, 51; for loss of one 1 see § 158.—Der.

pûlir, pâlot.

PALEFRENIER, sm. a groom. See palefroi. PALEFROI, sm. a palfrey. Prov. palafrei, from L. paraveredus\*, an extra posthorse, which from verédus, cp. Germ. pferd. Paravěrédus, is regularly contrd. (see § 52) to parav'redus, in Carolingian documents: thus 'Aut paravreda dare nolunt' is found in one of the Capitularies of Charlemagne. Paravredus becomes parafredus (for v = f see § 140), found in the Germanic laws: 'Parafredos donent,' Lex Bajuwariorum, 1. 5. Parafredus, by r=1 by dissimilation (see § 160), gives palafredus, found in a Lat. document, end of 10th cent. Palafredus becomes palefroi: for loss of d see § 121; for e = oi see § 61; for a = e see § 54.— Der. palefrenier (for palefredier, cp. ornière for ordière, q v.).

Paléographie, sf. palæography; from Gr. παλαιόs and γράφειν.

Paléantalania ef --

Paléontologie, f. palæontology; from Gr.
παλαιδε, ὅντα and λόγοε.

PALEPON are the choulder hope See

PALERON, sm. the shoulder bone. See pale.

Palestre, sf. a palæstra; from L. palaestra.
—Der. palestrique.

PALET, sm. a quoit. See pale.—Der. paleter. † Paletot, sm. a great coat; formerly paletoc; of Germ. origin, Dutch paltsrock, a palmer's coat (§ 27).—Der. paletoquet.

PALETTE, sf. a battledore, pallet. See palle.

Palétuvier, sm. (Bot.) a mangrove. Origin unknown.

PÂLEUR, sf. pallor, paleness; from L. pallorem. For -orem = -eur see § 227.

PALIER, sm. a landing-place (on staircases); formerly paillier, der. from paille, because of the straw-mat (paillasson) placed there. For loss of I see § 158.

Palimpseste, sm. a palimpsest; from Gr.

παλίμψηστος.

Palingénésie, sf. palingenesia; from Gr.

παλιγγενεσία.

Palinod, sm. a poem in honour of the immaculate conception of the Virgin, instituted for a prize in Normandy in the

16th cent., in opposition to the attacks of | + Panache, sm. a plume of feathers; from the Huguenots on Mariolatry. See palinodie.

Palinodie, sf. a palinode, recantation;

from Gr. παλινωδία.

PALIS, sm. a pale, paled enclosure; from L. palicium\*, found in medieval Lat. documents, der. from palus, a stake. For -icium = -is see § 214.—Der. palisser.

+Palissade, sf. a palisade; from It.

palizzata (§ 25).

Palissandre, sm. rosewood. Origin un-

+ Palladium, sm. a palladium; the L. palladium.

Pallier, va. to palliate; from L. palliare. -Der. palliation, palliatif.

+Pallium, sm. a pall, mantle; the L.

pallium.

Palme, sf. a palm-branch; from L. palma. Its doublet is paume, q. v.—Der. palmette, palmier, palmiste, palmité.

Palme, sm. palm (measure); from L. palmus, a length, measure, four fingers'

breadth.

PALMETTE, sf. a palm-leaf. A dim. of palme, q. v.

PALMIER, sm. a palm-tree; from L. palmarius. For -arius = -ier see § 198.

Palmipède, sm. a fin-footed bird; from L. palmipedem.

Palombe, sf. a ring-dove; from L. pa-

PALONNIER, sm. a swing-bar. unknown.

Palpable, adj. palpable; from L. palpabilis, found in St. Jerome.

Palper, va. to feel about; from L. palpare.—Der. palpe (verbal subst.).

Palpiter, vn. to palpitate, throb; from L. palpitare .- Der. palpitant, palpitation.

PAMER, vn. to swoon; formerly pasmer, O. Sp. espasmar, It. spasmare, from L spasmare (der. from spasma) by unusual aphæresis of initial s, see Hist. Gram. p. 80, and loss of second s, see § 148.— Der. †âmoison.

+ Pamphlet, sm. a pamphlet; the Engl. pamphlet (§ 28) .- Der. pamphlétaire.

PAMPRE, sm. a vine-branch; from L. pampinus, by regular contr. (see § 51) of pámpinus to pamp'nus, whence pampre. For n = r see § 163.

PAN, sm. a skirt; from L. pannus. For nn = n see an. Its doublets are panne,

pagne, q. v.

Panacée, sf. a panacea; from L. panacea.

It. pennacchio (§ 25).- Der. panacher, panachure, empanacher.

+ Panade, sf. a panade (culinary); from It. panata (§ 25). Its doublet is panée.

PANADER (SE), upr. to strut. Origin un-

PANAGE, sm. pannage; formerly pasnage, from L. pastinaticum\* (right of pasturage, der. from pastionem, q. v.). Pastĭnáticum, contrd. regularly (see § 52) to pas'naticum, becomes pasnage (for -aticum = -age see § 201), lastly panage, by loss of s, see § 148.

PANAIS, sm. (Bot.) a parsnip; from L. panacem. For a = ai see § 54; for c = s

see § 129.

Panard, adj. (used only in masc.) crookedlegged, of a horse which 'dishes.' Origin unknown.

Panaris, sm. (Med.) a whitlow; from L. panaricium (found in Apuleius).

Pancarte, sf. a placard; from medieval Lat. pancharta, from Gr.  $\pi \hat{a} \nu$  and χάρτη.

Pancréas, sm. the sweetbread; from Gr.

πάγκρεαs.-Der. pancréatique.

Pandour, sm. a pandour; of hist. origin (see § 33), a name given to irregular Hungarian troops.

Panégyrique, sm. a panegyric; from Gr. πανηγυρικόs (i.e. λόγοs).

Panégyriste, sm. a panegyrist; from Gr.

πανηγυριστής. PANER, va. to crumb, cover with bread

crumbs. See pain .- Der. pané.

PANETIER, sm. a pantler (officer in charge of bread); from O. Fr. paneter, which is formed from pain. For such later formations see § 198.—Der. panetière, panet-

Panicule, sf. (Bot.) a panicle; from L.

panicula.- Der. ţaniculé.

PANIER, sm. a basket; from L. panarium (a bread-basket, in Suetonius). For -arium =-ier see § 198.—Der. panerée.

Panifier, va. to panify; from L. panificare\*, from panem .- Der. panification.

Panique, adj. panic; from Gr. πανικόν (δείμα, fear caused by the god Pan).

PANNE, sf. plush velvet; from L. panna\*, found in medieval Lat. documents. Panna is from penna; for transition of sense (§ 13) from a feather to plush, cp. M.H.G. federe, which bears both senses also. For e=a see amender and § 65 note 1. Its doublets are pan, pagne, q. v.

PANNE, sf. fat. Origin unknown.

PANNE, sf. a scrap of stuff (a sea-term), as in phrase guipon de panne, a mop made of stuff; der. from pan, q.v.

PANNE, sf. a paling, rafter (in carpentry).

Origin unknown.

PANNEAU, sm. a panel, properly a little pan, piece (of a wall); a dim. of pan, q. v. Panneau is used for a piece of textile stuff in several medieval Fr. documents.

PANNETON, sm. the bit (of a key). Origin

unknown.

PANONCEAU, sm. a scutcheon. See pennon. Panorama, sm. a panorama; from Gr. πâν

and opaua.

PANSE, sf. a paunch; from L. panticem. For loss of t see Hist. Gram. p. 81; for icem = se see § 246.—Der. pansu.

PANSER, va. to dress wounds (of horses); formerly penser, Sp. pensar, from L. pensare, to think about, examine, then take care of, dress, groom. For e = a see amender and § 65, note 1. Panser is a doublet of penser, q. v .- Der. pansage, pansement.

†Pantalon, sm. trousers; from Venetian pantalone (§ 25). The Venetians themselves were nicknamed Pantaloons, from

their Saint S. Pantaleone.

PANTELER, vn. to gasp for breath. See pantois .- Der. pantelant.

PANTENNE, sf. a net; see pantière.

Pantheisme, sm. pantheism; from Gr. πâν and beos.

Pantheon, sm. a pantheon; from Gr.  $\pi \dot{\alpha} \nu \theta \epsilon o \nu$ . Panthère, sf. a panther; from L. panthera. PANTIÈRE, sf. a draw-net. Origin doubtful; either from L. panthera\*, fem. form of L. pantherum \*, a net; or from O.Fr. pante,

a net. For  $\Theta = ie$  see § 56.

Pantin, sm. a dancing puppet. uncertain: probably hist. (§ 33), from the village of Pantin near Paris, the inhabitants of which had a great name for their dancing. (Littré.)

Pantographe, sm. a pantograph; from

Gr. mav and γράφειν.

PANTOIS, adj. out of breath; PANTELER, vn. to gasp for breath, der. from a root pant, of Celtic origin, Kymr. pant (§ 19). Cp. Engl. to pant.

Pantomètre, sm. a pantometer; from Gr.

 $\pi \hat{a} \nu$  and  $\mu \hat{\epsilon} \tau \rho o \nu$ .

Pantomime, sm. a pantomime; from L. pantomimus.

+ Pantoufle, sf. a slipper; from It. pantofola (§ 25). Origin unknown.

PAON, sm. a pea-fowl. Sp. pavon, from L. pavonem, in form of paonem in the 7th cent. in the Glosses of Cassel. For loss of medial v see § 141.—Der. paonne, paon-

PAPA, sm. papa; an onomatopoetic word (§ 34). Cp. L. pappa.

PAPAL, adj. papal; from L. papalis\*. For -alis = -al see § 191.

PAPAUTE, sf. the papacy; formed from the adj. papal (q. v.) with addition of the ending -té as if from -tatem, see § 230.

PAPE, sm. a pope (father, title given to primitive bishops). For pp = p see chape.—Der.

papal, papisme, papiste.

† Papegai, sm. a popinjay. Sp. papagayo, of Oriental origin, Ar. babagha, a parrot (§ 30).

PAPELARD, sm. a hypocrite. Origin uncertain: prob. connected with pape, the pope.

PAPERASSE, sf. waste paper. A dim. (§ 272) of papier, q.v.-Der. paperasser, paperassier.

PAPETIER, sm. a stationer, paper-maker. See papier: it is a very irregular formation; the regular word would have been paperier (§ 198).—Der. papeterie.

Papier, sm. paper; from L. papyrius\*, from papyrus. Its doublet is papyrus.-

Der. papetier, paperasse.

Papille, sf. (Anat.) papilla; from L. pap-

illa .- Der. papillaire.

Papillon, sm. a butterfly; from L. papilionem (see § 231). Its doublet is pavillon, q. v.-Der. papillonner, papillote.

Papillote, sf. a curl-paper. See papillon.

—Der. papilloter, papillotage.

+Papyrus, sm. papyrus; the L. papy-

rus.—Der. patyracé.

PÂQUE, sf. passover, Easter; formerly pasque, Prov. pasca, from L. pascha. For loss of s see § 148.

+ Paquebot, sm. a packet, despatch-boat;

from Engl. packet-boat (§ 28).

PÂQUERETTE, sf. the Easter daisy; formerly pasquerette, from O. Fr. pasquier (i.e. the pasturage flower): Pasquier is der. from L. pascuum. For loss of s see § 148.

PAQUET, sm. a packet, parcel; formerly pacquet, derived (together with pacotille) from a common root pac, which is L. paccus\*, found in a medieval Lat. charter: 'Non tamen licebit praefatis mercatoribus . . pannos suos scindere . . . nec aliter nisi per paccum vel integrum pannum . . . vendere.' Paccus is of Celtic origin, answering to Gael. pac, a pack (§ 19).—Der. paqueter, PARAGE, sm. quarter (sea-shore). empaqueter.

PAR, prep. by, from L. per. For e=a see

§ 56 and § 65 note 1.

Par (de), prep. from; originally de part in 11th and 12th cent. documents. It. da parte, Sp. de parte, from L. de parte. De par le roi was in 12th cent. de part le roi (in the St. Thomas the Martyr) and signifies properly 'from the king's part' or 'side.' For loss of final t see § 118.

Parabole, sf. a parable, allegory; from L.

parabola .- Der. parabolique.

Parabole, sf. (Math.) a parabola; from Gr. παραβολή.—Der. parabolique.

PARACHEVER, va. to finish; compd. of achever (q. v.) and par. Par is from L. per (see par), and is found in such Lat. compds. as parfait (perfectus), parvenir (pervenire), parmi (permedio), etc.; and in such Fr. compds. as parfumer, pardonner. The particle per was used in Lat. to mark the highest degree of intensity, as in perhorridus, pergratus, pergracilis, etc. Similarly in Fr. parachever, parfaire, etc. This particle par was separable in O. Fr.; thus O. Fr. parsage was divided thus, tant par est sage, a phrase found in the 12th cent. for tant il est parsage. A relic of this construction survives in the phrase par trop, as in c'est par trop fort, that is far too strong.

PARACHUTE, sm. a parachute. See parer,

à, and chute.

Paraclet, sm. (1) the Paraclete, the Comforter; (2) the name of Abelard's numery near Nogent-sur-Seine; from Gr. παράκλη-TOS.

+ Parade, sf. parade; originally a term in horsemanship, from Sp. parada, the sudden check of a horse (§ 26). Its doublet is

parée, q. v.—Der. parader.

Paradigme, sm. a paradigm; from Gr.

παράδειγμα. Paradis, sm. paradise; from L. paradisus.

Its doublet is parvis, q. v. Paradoxe, sm. and adj. paradox; from Gr.

παράδοξος.—Der. paradoxal.

PARAFE, sm. a flourish; from L. paragraphus \* (found in Isidore of Seville, for a mark like a Greek y to distinguish the different subjects of a book). Parágraphus, regularly contrd. (see § 51) to paragr'phus, becomes pararfe\* (for gr = r see § 131, for ph = f see § 146); pararfe\*becomes parafe by dissimilation, see § 169. Parafe is a doublet of paragraphe, q.v.

unknown.

PARAGE, sm. extraction, birth; from Low L. paraticum\*, der. from par. For -aticum =-age see § 201.

Paragoge, sf. (Gram.) paragoge; from Gr. παραγωγή.--Der. paragogique.

Paragraphe, sm. a paragraph; from Gr. παραγραφή. Its doublet is parafe, q. v.

+Paraguante, sf. an acknowledgment (of a service); from Sp. paraguante (§ 26). The word is now obsolete.

PARAÎTRE, vn. to appear; formerly paraistre, from L. parescere \*, a doubtful Lat. form for parere. For -escere = -aîtresee §§ 250, 260.—Der. comparaître.

Parallaxe, sf. parallax; from Gr. παράλ-

λαξις.--Der. parallactique.

Parallèle, sm. a parallel; from Gr. ποράλληλος.—Der. parallélisme.

Parallélogramme, sm. a parallelogram;

from Gr. παραλληλόγραμμα.

Paralogisme, sm. a paralogism (fallacy); from Gr. παραλογισμός.

Paralysie, sf. paralysis; from Gr. πορά-

Paralytique, adj. paralytic; from Gr. παραλυτικός.

† Parangon, sm. a comparison; from Sp. paragon (§ 26).—Der. paragonner.

Paranymphe, smf. the companion (in ancient Greece) of a bride or a bridegroom; thence, the person who presented (in the University of Paris) candidates for a degree; from Gr. παρά and νύμφος οτ νύμφη.

+ Parapet, sm. a parapet; from lt. para-

petto (§ 25).

Paraphernal, adj. paraphernal; from Gr.  $\tau \hat{a} \pi \alpha \rho \hat{a} \phi \epsilon \rho \nu \alpha \ (\pi \alpha \rho \hat{a} \text{ and } \phi \epsilon \rho \nu \hat{\eta}).$ 

Paraphrase, sf. a paraphrase; from Gr. παράφρασις.—Der. paraphraser, paraphras-

Paraphraser, va. to paraphrase. paraphrase.

PARAPLUIE, sm. an umbrella. See parer, à, and pluie.

Parasange, sf. a parasang; from the Persian, through Gr. παρασάγγηs.

Parasélène, sf. paraselene, lunar halo; from Gr.  $\pi \alpha \rho \dot{\alpha}$  and  $\sigma \epsilon \lambda \dot{\eta} \nu \eta$ .

Parasite, sm. a parasite; from L. parasitus. + Parasol, sm. a parasol; from It. parasole (§ 25).

PARATONNERRE, sm. a lightning-conductor. See parer, à, and tonnerre.

PARAVENT, sm. a screen. See parer, à, and vent.

PARC, sm. a park, enclosed pen (for cattle); Parenthèse, sf. a parenthesis; from Gr. from L. parcus\* (so used in the Germanic furatus fuerit,' savs the Lex Bajuwariorum). Parcus is properly a closed space in which animals are kept. Of Celtic origin; from a root bar, par, to enclose. - Der. parquer, parquet, parcage.

PARCELLE, sf. a small part, particle; from L. particella\*, dim. of partem, by regular contr. (see § 52) of particella to part'cella, whence parcelle. For tc = csee Hist. Gram. p. 81.—Der. parcellaire.

PARCEQUE, conj. because. See par, ce, and que. PARCHEMIN, sm. parchment; originally parcamin, Prov. pergamen, from L. pergamēna \* (sc. charta, i. e. paper of Pergamos), found in St. Jerome, and written pergamina in Isidore of Seville, e=i see § 59. In the transit from pergamina, or rather pergaminum, to parchemin, for per=par see § 65; the changes from -gamina to -chemin are unusual, especially that from hard g toc; hard c falls to ch (Hist. Gram. p. 64): it is possible that the form of the word has been affected by chemin (cp. Rutebœuf's play of words in le droit chemin, Aussi plain com un parchemin).- Der. parcheminier, parcheminerie, parcheminé.

Parcimonie, sf. parsimony; from L. par-

cimonia.-Der. parcimonieux.

PARCOURIR, va. to go over, run through; from L. percurrere. For letter-changes see par and courir.

PARCOURS, sm. a line (of road, etc.); from L. percursus\*. compd. of per and cursus. For letter-changes see par and cours.

PARDONNER, va. to pardon; from L. perdonare\*, in Carolingian documents, as 'Et pro illius gratia totum perdono quod contra me misfecerunt,' in the Capitularies of Charles the Bald, 26. For sense of per in perdonare, and for per = par, see parachever. For other letter-changes see donner .-Der. pardon (verbal subst.), pardonnable.

PAREIL, adj. alike; from L. pariculus\*, der. from par. Pariculus is found in very ancient medieval Lat. documents: 'Hoc sunt pariculas cosas,' says the Lex Salica. For -iculus = -eil see § 257.—Der. ap*pareil*ler, ap*pareil*, dé*pareille*r.

PAREMENT, sm. an ornament. See parer. Parenchyme, sm. parenchyma; from Gr.

παρέγχυμα.

PARENT, smf. a parent; from L. parentem .- Der. parentage, parenté, parentèle.

παρένθεσις.

Laws: 'Qui gregem equarum in parco PARER, va. to adorn, deck; from L. parare; also to parry, in which sense also it comes from parare = to get ready to avoid a blow.—Der. parement, parure, parade, réparer.

PARESSE, sf. idleness; formerly parece, originally perece, Sp. pereza, from L. pigritia. For -itia = -ece = -esse see § 245; for gr = r see § 168; for i = e see § 70. See also § 2.—Der. paresser, paresseux.

PARFAIRE, va. to complete (a thing). See

faire and parachever.—Det. parfait. PARFAIT, adj. perfect. See parfaire.

PARFILER, va. to pick out threads (of a textile fabric). See par and filer. - Der. parfilage.

PARFOIS, adv. sometimes. See par and fois. PARFONDRE, va. to fuse. See parachever

and fondre.

PARFUMER, va. perfume. See fumer and parachever .- Der. parfum (verbal subst.), parfumeur, parfumerie.

Parhélie, sm. a parhelion; from Gr. παρή-

+ Paria, sm. a pariah, outcast; of Hindu

origin (§ 31). Hind. parāyā. Parier, va. to wager; from L. pariare,

lit. to balance an account, then to pledge, wager, equal sums .- Der. pari (verbal subst.), parieur.

Pariétaire, sf. (Bot.) parietary, pellitory; from L. parietaria (so used in Apuleius). Pariétal, adj. (Anat.) parietal; from L.

parietalis.

PARISIS, adj. coined at Paris (an obsolete adj. used only of coinage). The sou or livre Parisis was worth one fourth more than the sou or livre tournois.

Parité, sf. parity; from L. paritatem.

PARJURE, sm. perjury; from L. perjurium. For  $\Theta = a$  see par.

PARJURE, adj. perjured; from L. perjurus.

For  $\Theta = a$  see par.

PARJURER, va. to perjure; from L. perjurare. For letter-changes see par and

jurer.

PARLER, vn. to speak. O. Fr. paroler, from L. parabolare\*, properly to relate. Parabolare is used for 'to speak,' in Carolingian documents: we read 'Nostri seniores, sicut audistis, parabolaverunt simul, et consideraverunt cum communibus illorem fidelibus' in a Capitulary of Charles the Bald. Paraboláre, regularly contrd. (see § 52) to parab'lare, becomes paraulare\* (for

comes O. Fr. paroler (for au = 0 see § 107), then paroler is contrd. to par'ler (following the rule of § 51) .- Der. parleur, parlement, parlementer, parlementaire, parlage, parler (sm.), parlerie, parloir, pourparler, reparler.

PARMI, prep. amongst; from L. per medium. For letter-changes see par and mi.

Parnasse, sm. Parnassus; from L. Parmassus.

Parodie, sf. a parody; from Gr. πορφδία.

-Der. parodier, parodiste.

PAROL sf. a partition wall; from L. parietem. For loss of t see § 118; for i = oi

see § 68.

PAROISSE, sf. a parish; from L. paroecia \* (a diocese in S. Augustine, a parish in Sidonius Apollinarius). Paroecia is regularly reduced to parecia (see § 105), whence it becomes paroisse. For -ecia = -esse see § 245 (the c being = soft t); for e = 0i see § 62.—Der. paroissien, paroissial.

PAROLE, sf. a word, speech. Prov. paraula, from L. parabola, properly a recital. Parabola = parole is found in Carolingian documents, as 'Non dicam illas parabolas, quas vos dixeritis ad me, et mandaveriris mihi, ut celem, eas,' in a document of the 10th cent. Parábola, regularly contrd. (see § 51) to parab'la, becomes paraula\*. For bl = vl = ul see aurone. Paraula\* becomes parole: for au = 0 see § 107.

Parole is a doublet of parabole, q. v. Paronyme, adj. paronymous; from Gr.

παρώνυμο**ς.** 

Parotide, sf. (Anat.) the parotid gland;

from Gr. πάρωτις.

Paroxysme, sm. a paroxysm; from Gr. παρωξυσμός.

PARPAING, sm. a bonder (in building). Origin unknown.

Parque, sf. a fate; from L. parca.

PARQUER, va. to pen (cattle). See parc. PARQUET, sm. the bar (of a court of justice), wooden flooring. See parc .- Der parquet-

er, parqueteur, parqueterie, parquetage. PARRAIN, sm. a godfather; formerly parrein (so written in the 17th cent.), Sp. padrino, from L. patrinus\*, found in Carolingian documents, as in 'Sanctissimus vir patrinus videlicet seu spiritualis pater noster,' from a Charter A.D. 752. trinus is from L. pater. Patrinus becomes parrain: for tr=rr see § 16S; for in = ein (whence O.Fr. parrein); lastly ein = ain, see § 69 note 2.

bl = vl = ul see aurone). Paraulare be- | Parricide, sm. a parricide (murderer of parent); from L. parricida.

Parricide, sm. parricide (act of murder),

from L. parricidium.

PARSEMER, va. to strew. See par and semer.

PART, sf. a share, part; from L. partem. PART, sm. a birth, child; from L. partus.

PARTAGE, sm. a partition, an irregular deriv. from partir (in the sense of L. partiri, to divide). For terminations in -age see §§ 201, 248.—Der. partager, partageable, partageant.

PARTANT, adv. consequently; from L. pertantum. For letter-changes see par and

tant .- Der. partance.

†Partenaire, smf. a partner; from

Engl. fartner (§ 28).

PARTERRE, sm. a flower-garden. See par and terre.

PARTI, adj. divided, in such phrases as parti d'or et de gueule; aigle d'or au chef parti (i. e. two-headed). Parti is p.p. of O. Fr. va. partir, to divide (see partir), which remains in the phrase avoir maille à partir (i.e. to have a penny to share with one). PARTI, partic. sm. a side, a party; from

partir, q. v.

Partiaire, adj. that pays part of produce as rent; from L. partiarius.

Partial, adj. partial; as if from a L. partialis\*, der. from partem. For -alis = -al or -el see § 191. Its doublet is partiel, q. v.-Der. partialité, impartial.

Participe, sm. a participle; from L. parti-

cipium.

Participer, vn. to participate (in); from L. participare. - Der. participant, particitation.

Particulariser, va. to particularise; der. from L. particularis.

Particularité, sf. particular; from L. particularitatem.

Particule, sf. a particle, from L. particula. Particulier, sm. a private person, individual; from L. particularis.

PARTIE, sf. a part. See partir.

Partiel, adj. partial; from L. partialis \*, der. from partem. Its doublet is partial,

PARTIR, (1) va. to divide; (2) vn. to depart; from L. partiri. In the middle ages se partir d'un lieu meant to separate oneself from a place, go away, hence to depart. The compd. se départir d'un lieu, to travel, has produced the partic. subst. départ. - Der. départir, répartir, partie (partic. subst., properly a division, portion), parti (partic. subst., the side one takes, thence resolution, opinion).

+ Partisan, sm. a partisan; from It. par-

tigiano (§ 25).

Partitif, adj. partitive; from L. partitivus\*, der. from partitum, supine of par-

Partition, sf. partition; from L. partitio-

PARTOUT, adv. everywhere. See par and

tout. PARURE, sf. attire, finery. See parer.

PARVENIR, vn. to attain, reach; from L. pervenire. For e=a see far.—Der.

parvenu.

PARVIS, sm. a porch, properly the space before a church porch; parvis, formerly parevis, originally pareis and parais, is from L. paradisus (used in this sense in medieval Lat.: 'Hic atrium beati Petri, quod paradisus dicitur, estque ante ecclesiam, magnis marmoribus struxit,' says Anastasius the Librarian in the 9th cent. At the end of the 8th cent. Paul the Deacon similarly uses the word: 'Ecclesiae locum qui paradisus dicitur.' Paradisus by losing d (see § 120) becomes O. Fr. paraïs, whence pareis; for a = e see § 54. Pareïs had an euphonic v intercalated (see corvée) to obviate the hiatus (pare-is, pare-v-is). then dropped e and became parvis, following the rule given in § 51. Parvis is a doublet of taradis, q. v.

PAS, sm. a step; from L. passus. For ss = s

see ais and § 149.

PAS, adv. not, no. It is the same word as the sm. and in its original use retained part at least of its proper sense, as in such phrases as 7e ne marche pas, etc.

Pascal, adj. paschal; from L. paschalis. Pasigraphie, sf. pasigraphy (imaginary universal language); from Gr. πâs and γράφειν.

+ Pasquin, sm. (1) Pasquin, (2) a pasquinade; from the name of a mutilated statue at Rome, to which lampoons, etc. were affixed; from It. pasquino (§ 25).

+ Pasquinade, sf. a pasquinade; from

It. pasquinata (§ 25).

PASSABLE. adj. passable. See passer.

+ Passade, sf. a passage; from It. passata (§ 25).

PASSAGE, sm. a passage. See passer .- Der. passager.

PASSAVANT, sm. a permit. See passer and

PASSEMENT, sm. (1) a tank, filled with acid | + Patache, sf. a 'patache' (kind of public

liquid, through which tanners pass their skins; (2) lace (of gold, etc.) See passer. -Der. passementer, passementier, passementerie.

PASSE-PARTOUT, sm. a master-key; see

passer and partait.

PASSE-PASSE, sm. sleight of hand, dexterity; see passer.

PASSE-PORT, sm. a passport. See passer and port.

PASSER, va. to pass; from a fictitious L. passare\*, from passum, supine of pandere, to open. 'Pandere viam,' in Livy, = to make a way, a passage.—Der. pas (verbal subst., remaining in such phrases as pas de vis, pas de porte, pas de Calais), passe, passable, passé, passant, passage, passeur, passoire, passerelle, passement, passe-passe, passation, compasser, dépasser, outrepasser, repasser, surpasser, trépasser.

PASSEREAU, sm. a sparrow; from L. passerellus (dim. of passer). For -ellus =

-eau see § 204.

Passerelle, sf. a footbridge (used chiefly of railway-bridges); see passer, and for dim. termination -elle see § 282.

PASSE-TEMPS, sm. a pastime; see passer

and temps.

Passe-volant, sm. a sham-soldier at a review, an uninvited guest; see passer and voler.

Passible, adj. capable of feeling; from L. passibilis.-Der. passibilité, impassible. Passif, adj. passive; from L. passivus.

Passion, sf. passion; from L. passionem. -Der. passionner.

†Pastel, sm. a pastel, crayon; from It. pastello (§ 25). Its doublet is pastille, q.v.

† Pastèque, sf. a water-melon; from

Port. pateca (§ 26).

PASTEUR, sm. a pastor, shepherd; from L. pastorem. For o = eu see § 79. doublet is pâtre, q. v.

+Pastiche, sm. imitation, pasticcio; from

It. pasticcio (§ 25).

Pastille, sf. a pastille; from L. pastilla, fem. form of pastillus, a dim. of pastus.

Pastoral, adj. pastoral; from L. pastoralis. —Der. pastorale (adj. used substantively).

PASTOUREAU, sm. a shepherd boy; formerly pastourel, from L. pastorellus \*, dim. of pastor. For o = ou see § 81; for -ellus = -eau see § 204. - Der. (from O. Fr. pastourel) pastourelle (pastoral poetry).

coach), originally a little ship, in Moutaigne and Sully. From the sense of 'vessel' it passed to that of 'carriage,' just as some public vehicles are called gondolas. Patache

is a Spanish word (§ 26).

PATARD, sm. a small coin; used only in such phrases as il ne vaut pas un patard, it is not worth a doit. There is another form, patac, which connects it with O. Fr. patagon (a Flemish coin), Sp. patacon (§ 26).

† Patate, sf. a Spanish potato, from the

Antilles; from Sp. patata (§ 26).

PATAUD, sm. properly, a young dog with big paws, then, an awkwardly built fellow. See patte.

PATAUGER, vn. to dabble, splash. See patte. PATE, sf. paste; formerly paste, from L. pasta\* (in Marcellus Empiricus). For loss of s see § 148.—Der. pâté, pâtée, pâteux, pâton, empâter.

Patelin, sm. a wheedler; of hist. origin (see § 33), the name of the hero of the 'farce de Patelin,' written at the end of the 14th cent.—Der. pateliner, patelinage, patelineur.

Patelle, sf. (Conch.) a limpet; from L. patella.

Patène, sf. a paten; from L. patena. PATENOTRE, sf. a paternoster, Lord's prayer; formerly patenostre, originally paternostre, from L. pater noster. For loss of r see Hist. Gram. p. 81; for other letter-changes see nôtre.

Patent, adj. patent; from L. patentem.—

Der. patente, patenté. + Pater, sm. the Lord's Prayer; the L.

pater (the first word of the Lord's Prayer).

Patère, sf. a patera, a peg; from L. patera.

Paterne, adj. paternal; from L. paternus. Paternel, adj. paternal; from L. paternalis\*, der. from paternus.

Paternité, sf. paternity; from L. paternitatem.

Pathétique, adj. pathetic; from Gr.  $\pi \alpha \theta \eta$ -

Pathologie, sf. pathology; from Gr. πάθος and λόγοs.—Der. pathologique.

+Pathos, sm. pathos; the Gr. πάθοs.

Patibulaire, (1) adj. of the gallows; (2) sm. a gallows: der. from L. patibulum.

Patience, sf. patience; from L. patientia. For -cia = -ce see § 244.

Patience, sf. (Bot.) herb-patience; perhaps a corruption of O. H. G. pleticha (§ 27).

Patient, adj. patient; from L. patientem. -Der. patienter, impatient.

PATIN, sm. a high-heeled shoe, skate. See patte.-Der. patiner, patineur.

Patine, sf. patina (fine rust on coins). Origin unknown.

Pâtir, vn. to suffer; from L. patiri\*, der. from pati; cp. moriri from mori, see mourir .- Der. pâtiras (sm. which is in fact

the 2nd pers. fut. of. patir).

PATIS, sm. a pasture common; formerly pastis, from L. pasticium, found in medieval Lat. documents. Pasticium is from pastum, supine of pascere. Pasticium becomes pastis by c = s, see § 129, then pâtis by loss of s, see § 148.

+Pâtissier, smf. a pastry cook; in 16th cent. pastissier, from It. pasticciere (§ 25).

—Der. pâtisser, pâtisserie.

PATOIS, sm. a patois. Origin unknown. (Littré holds that if the loss of r could be allowed, it would certainly come from the form patrois, representing the Low L. patriensis\*.)

Patraque, sm. a gimcrack, trumpery. Ori-

gin unknown.

PATRE, sm. a herdsman; formerly pastre, from L. pastor, by regular contr. (see § 50) of pastor (for pastor) to past'r, whence pastre, whence pâtre: for loss of s see Hist. Gram. p. 81. Pâtre is a doublet of pasteur (q.v.). While pasteur is regularly derived from the objective case pastorem, pâtre comes from the subjective case. Hist. Gram. p. 95.

Patriarche, sm. a patriarch; from Gr. πατριαρχής.—Der. patriarcal, patriarcat. Patrice, sm. a patrician; from L. patricius.

—Der. patriciat, patricien.

Patrie, one's native country; from L. patria.

Patrimoine, sm. a patrimony; from L. patrimonium.

Patriote, sm. a patriot; from Gr. πατριώτης.—Der. patriotique, patriotisme.

Patron, sm. a patron; from L. patronus. -Der. patronage, patronne, patronner, pa-

Patrouille, sf. a patrol; from O. Fr. verb patrouiller, in 16th cent. patouiller, to paddle with the feet, and connected with patte. q. v. Cp. It. pattuglia.

PATTE, sf. a paw. Origin unknown.—Der

pataud, patauger, patin.

PÂTURE, sf. food (of animals), pasture; formerly pasture, from L. pastura. For loss of s see § 148.—Der. pâturer, pâturage, paturon (der. from O. Fr. pâture, a cord to tether animals pasturing; hence comes the sense of the pastern, the part of the horse's leg to which the cord is fastened).

PATURON, sm. a pastern. See pâture.

PAULETTE, sf. a tax on finance officers and magistrates, one sixtieth of the value of their posts; a word of hist. origin (§ 33) from Ch. Paulet, who suggested this tax in 1604 to Henry IV.

PAUME, sf. a palm; formerly palme, from L. palma. For al = au see § 157. Paume is a doublet of palme, q.v.—Der. paume (jeu de), tennis, hand-fives; so called because the ball is hit by the palm of the

hand.

PAUME (JEU DE), sf. tennis. See above.-

Der. paumier.

PAUPLERE, sf. an eyelid; from L. palpebra. For br = r see § 168; for e = ie see § 56; for al = au see § 157.

Pause, sf. a pause; from L. pausa. It

doublet is pose, q.v.

PAUVRE, adj. poor. Prov. paubre, It. povero, from L. pauperus, an archaic form of pauper, by regular contr. (see § 51) of paupĕrus to paup'rus, whence pauvre; for p=v see § 111.—Der. pauvresse, appauvrit, pauvret, pauvrette.

PAUVRETE, sf. poverty; from L. paupertatem. For -tatem =  $-t\dot{e}$  see § 230; for p=v see § 111; for transposition of r see

abreté.

† Pavane, sf. the pavan, a solemn dance; brought in from Spain in 16th cent. Pavane is from Sp. pavana (§ 26).—Der. favaner.

PAVÉ, sm. a paving-stone, pavement. See

paver.

PAVER, va. to pave; from Low L. pavare\*, meaning to pave. Origin unknown.

Pavie, sm. a kind of peach; of hist, origin

(§ 33) from the town of Pavia.

PAVILLON, sm. a pavilion, tent. Sp. pabellon, from L. papilionem, found in Pliny, Tertullian and Vegetius. For p = v see § 111; for ii = il see § 54, 3. Pavillon is a doublet of papillon, q. v.

† Pavois, sm. a shield; from It. pavese (§ 25). Origin unknown.—Der. pavoiser (originally to set up emblazoned shields,

whence later to unfurl a flag).

PAVOT, sm. a poppy; from L. papaver. The Prov. paver shows that the first syllable had been dropped early (an unusual phenomenon); thence the word dropped to paot (13th cent.), and thence again it returned to pavot (14th cent.); in this change the v may either be a survival, or an euphonic intercalation. Littré calls attention to the Anglo-Saxon papig, popig, as having influenced the later formations of paver and its derivatives.

PAYER, va. to pay. Prov. pagar, It. pagare, from L. pacare (properly to appease, satisfy, thence to pay). Pacare, signifying to pay, is found in several medieval Lat. documents, as 'Et si non pacaverint, non tenentur plus commodare,' in the Leges Burgorum of Scotland, and in another passage of the same Scotlish Ordinances: 'Pacabit mercatori a quo praedicta mercimonia emit, secundum forum prius statutum.' For c = g = y see § 129; for a = ai see § 54.—Der. paye (verbal subst.); payement, fayeur, payable, impayable.

PAYS, sm. a country. It. paëse, from L. pagensis\* (in the phrase 'ager pagensis,' der. from pagus, a district, canton, properly the territory of a canton). For extension of meaning see § 12. For loss of medial g see § 131; for -ensis = -is = -ys see § 206.— Der. faysan, paysage, dé-

tayser.

PAYSAGE, sm. a landscape. For -age see § 248. See pays.—Der. paysagiste.

PÉAGE, sm. a toll. Prov. pezatge, lt. pedaggio, from L. pedaticum\*, found in medieval Lat. documents; as in 'In pedatico quod per aquam accipitur, duae partes erunt meae tertia monachorum,' from a Charter of A.D. 1164. Pedaticum is der. from pedem. Pedaticum becomes péage: for loss of medial d see § 120; for -aticum =-age see § 201.—Der. péager.

PEAU, sf. skin; formerly pel, from L. pellem. For -ellem = -eau see § 282.—Der.

(from O. Fr. pel, to peel) peler.

PEAUSSIER, m. a skinner. Prov. pelicier, It. pelliciere, from L. pelliciarus \*, der. from adj. pellicius, found in the Digest. Pellicifarius, contrd. regularly (see § 52) to pell'ciarius, becomes peaussier: for el = eau see § 157; for ci = ss see agencer; for -arius = -ier see § 198.—Der. peausserie.

† Pec, adj. newly salted (in the phrase harreng pec); introd. from Neth. pekel, pickled

(§ 27).

Peccable, adj. peccable; from L. peccabilis.

+ Peccadille, sf. a peccadillo; from It. peccadiglio (§ 25).

+ Peccavi, sm. a confession of wrongdoing; the L. peccavi, p. p. of peccare.

PECHE, sf. fishing. See pêcher.

PÈCHE, sf. (Bot.) a peach; formerly pesche, It. persica, from L. persicum, the Persian fruit (found in Pliny and Columella), by regular contr. (see § 51) of pérsicum to pers'cum, whence pesche. For rs = s see § 154; for c = ch see Hist. Gram. p. 64; for loss of s see § 148. Péche is a doublet of persique, q. v.—Der. pêcher.

PÉCHER, vn. to sin; from L. peccare. For ce = ch see Hist. Gram. p. 64; for a = e see § 54.—Der. péché (partic. subst., L.

peccatum).

PÉCHER, va. to fish; formerly pescher, Sp. pescar, from L. piscare. For i=e see § 71; for ca=che see Hist. Gram. p. 64; for loss of s see § 148.—Der. pêche (verbal

subst.)

PECHERESSE, sf. a sinner (female). Prov. peccairitz, It. peccatrice, from L. peccatricem\* (found in S. Jerome). For ccaeche see Hist. Gram. p. 64 and § 54; for tr=r see § 168; for i=e see § 71; for c=ss see amilié.

PÉCHEUR, sm. a sinner; formerly péchëur, originally péchéor, Sp. peccador, It. peccatore, from L. peccatorem. For ccaeche see Hist. Gram. p. 64 and § 54. For letter-changes of -atorem =-eur see em-

pereur.

PÉCHEUR, sm. a fisherman; formerly pescheür, originally peschéor, Sp. pescador, It. pescatore, from L. piscatorem. For i=e see § 71; for c=ch see acharner. For -atorem=-eur see § 228.—Der. pécherie.

+ Pécore, sf. an animal; introd. in the 16th cent. from It. pecora (§ 25).

Pectoral, adj. pectoral; from L. pectoralis.

Péculat, sm. peculation; from L. peculatus.

Pécule, sm. a stock of money; from L.

peculium.

Pécune, sf. cash; from L. pecunia.—Der.

Pécune, sf. cash; from L. pecunia.—Der. pécuniaire.

Pédagogie, sf. pedagogism; from Gr. παιδαγωγία.—Der. pédagogique.

Pédagogue, sm. a pedagogue; from L. paedagogus.

Pédale, sf. a pedal; from L. pedalis, der.

from pedem.

†Pédant, sm. a pedant; from It. pedante (§ 25).—Der. pédantisme, pédanter, pédantiser.

† Pédanterie, sf. pedantry; from It. fedanteria (§ 25).

+ Pédantesque, adj. pedantic; from It.

pedantesco (§ 25). Pédestre, adj. pedestrian; from L. pedes-

Pédiculaire, sf. (Bot.) lousewort; from L.

pedicularius, from pediculus.

Pédicule, sm. (Bot.) a stipe; from L. pediculus, dies of a large Production de la large per de

diculus, dim. of pedem.—Der. pédiculé.
Pédicure, sm. a conncutter; a word formed

from the two Lat. words pedis and cura. **Pédoncule**, sm. (Bot.) a stalk; from L.

pedunculus .- Der. pédonculé.

PEIGNE, sm. a comb. Sp. peine, It. pettine, from L. peetinem, by regular contr. (see § 51) of péctinem to pect'nem, whence O. Fr. peine. For ct=it see § 129. Peine later becomes peigne; for n=gn see eligner.

PEIGNER, va. to comb. Sp. peinar, It. pettinare, from L. pectinare, by regular contr. (see § 52) of pectinare to pectrare, whence O. Fr. peiner. For ct = it = i see altrait. Peiner \* later becomes peigner; for n = gn see cligner.—Der. peignoir, peigneur, peigner, peignure.

PEINDRE, va. to paint; from L. pingere.

For -ingere = -eindre see ceindre.

PEINE, sf. punishment, pain, trouble; from L. poena. For oe = e see § 105; for e = ei see § 59.—Der. peiner, pénible.

PEINTRE, sm. a painter; from L. pictor, through pinctor\* in rustic Lat., which intercalates n under influence of the p.p. pinctus. Pinctor, contrd. regularly (see pâtre) to pinct'r, becomes peintre. This word is an example, like pâtre, of survival of the subjective case. For ct=t see § 168; for i=e see § 71; whence ei, see § 59.

PEINTURE, sf. painting; from L. pictura, which becomes pinctura, see peintre. For

pinct-= peint- see peintre.

PELAGE, sm. colour of the hair, coat (of animals); from L. pilaticum\*, der. from pilus. Pilaticum becomes pelage. For -aticum=-age see § 248; for i=e see § 71.

PÊLE-MÊLE, adv. pell-mell; formerly peslemesle, properly to move (mêler) with a shovel (pelle). For etymology see pelle

and mêler.

PELER, va. to hair, scald (pigs); from L. pilare. For i=e see § 71.—Der. pelade. PELER, va. to skin. See peau.—Der. pelure. PÈLERIN, sm. a pilgrim. Prov. pelegrin, It.

pellegrino, Sp. peregrino, from L. pere- PENDANT, sm. a pendant, affair hanging, grinus\*, a pilgrim in medieval Lat. documents; properly a traveller. For change of meaning see § 12. Peregrinus (by gr = r, see § 168) becomes pèrerin, whence pèlerin, by dissimilation (see § 169) and by r=l, see § 155. This origin is confirmed by the fact that Sanctus Peregrinus (Bishop of Auxerre, died A.D. 304) was called in Fr. Saint Pèlerin .- Der. pèlerinage, pèlerine.

PELERINE, sf. a pilgrim's mantle. See

pelerin.

Pélican, sm. a pelican; from L. pellicanus.

PELISSE, sf. a pelisse; formerly pelice, It. pellicia, from L. pellicia. For loss of one 1 see § 158; for -cia = -ce = -sse see § 273.

PELLE, sf. a shovel. It. pala, from L. pala. For a = e see § 54. The duplication of final l is peculiar. Its doublet is pale, q. v. -Der. pellée, pelletée (from O. Fr. verb pelleter), pellerée, fêle-mêle (which does not double the l).

PELLETIER, sm. a furrier; der. from O. Fr. pel, for which see peau.-Der, pelleterie.

Pellicule, sf. a pellicle; from L. pellicula. PELOTE, sf. a ball; formerly pilote, It. pillotta, der. from L. pila, through a dim. pilotta\*, see § 281. For i = e see § 71. -Der. peloter, peloton, pelotonner.

PELOTONNER, va. to wind into balls (of thread, etc.). See pelote.-Der. peloton (meaning a group of persons gathered

together, a knot).

+ Pelouse, sf. a lawn; from Prov. pelos, thick-set, close, pelouse being close turf (§ 24). Pelos is from L. pilosus.

PELU, adj. hairy. Prov. pelut, Sp. peludo, from L. pilutus\*, der. from pilum. For -utus = -u see § 201; for i = e see § 71.

PELUCHE, sf. plush. It. peluccio, from L. pilucius\*, der. from pilum. For i=esee § 71; for -ucius = -uche see § 275.-Der. pelucher, éplucher.

PELURE, sf. peel, paring. See teler.

Pénal, adj. penal; from L. poenalis.-Der. *pénal*ité.

+Pénates, sm. pl. penates, household gods; the L. penates.

PENAUD, adj. sheepish, abashed. See peine. PENCHER, va. to stoop, incline; from L. pendicare \*, der. from pendere, by regular contr. (see § 52) of pendicare to pend'care, whence pencher. For dc = csee Hist. Gram. p. SI; for ca = che see Hist. Gram. p. 64.—Der. penchant.

counterpart. See pendre .- Der. pendant (prep.: pendant l'affaire = 'pendente re'). PENDELOQUE, sf. a pendant, drop.

pendre and loque.

PENDRE, va. to hang; from L. pendere, by contr. (see § 51) of pendere to pen'dre.—Der. pente (strong partic. subst., see absoute), pendant, pendentif, pende-loque, pendiller, pendable, pendant, pendaison.

Pendule, sm. a pendulum; from L. pendulus .- Der. pendule (sf. a clock, properly

a clock with a pendulum).

PENE, sm. a bolt (locksmiths'); formerly pesne, originally pesle, from L. pessulum. Pessulum, regularly contrd. (see § 51) to pes'lum, becomes pesle (a form used by Villon); pesle becomes pesne (for l=n see § 157); pesne lastly becomes pene, by loss of s, see § 148.

Pénétrable, adj. penetrable; from L. penetrabilis .- Der. pénétrabilité, impéné-

trable.

Pénétration, sf. penetration; from L. penetrationem.

Pénétrer, va. to penetrate : from L. penetrare.-Der. pénétrant, pénétratif, pénétré. PÉNIBLE, adj. painful. See peine.

+ Péniche, sf. a pinnace; from Engl. pinnace (§ 28).

Pénicillé, adj. (Bot.) pencil-shaped; from L. penicillum. Péninsule, sf. a peninsula; from L. penin-

sula.

Pénitence, sf. penitence; from L. poenitentia. For -tia = -ce see § 244 .- Der. pénitencier, pénitencerie, impénitence.

Pénitent, adj. penitent; from L. poenitentem .- Der. fénitentiaire, impénitent. Penne, sf. a feather; from L. penna .-

Der. pennage.

PENNON, sm. a pennon (properly a little flag like a large feather); It. pennone; from L. penna. For the termination -on see § 231.

Pénombre, sf. a penumbra; from L. paene

and umbra.

PENSER, vn. to think; from L. pensare. Its doublet is panser, q. v .- Der. penseur, pénsée (verbal subst.), pensif.

Pension, sf. a pension; from L. pensionem .- Der. pensionnaire, pensionnat, pen-

sionner.

+ Pensum, sm. a task (school); the L. pensum. Its doublet is poids, q. v.

Pentacorde, sm. (Mus.) a pentachord; from Gr. πεντάχορδος.

Pentagone, sm. a pentagon; from Gr. πεντάγωνος.

Pentamètre, sm. a pentameter; from Gr. πεντάμετρος, i.e. στίχος.

Pentandrie, sf. (Bot.) pentandria; from Gr. πέντε and ἀνήρ, ἀνδρός.

Pentapole, sf. a pentapolis; from Gr.  $\pi \epsilon \nu$ τάπολις. Pentateuque, sm. the Pentateuch; from

Gr. πεντάτευχος (sc. βίβλος). PENTE, sf. a slope, descent. See pendre.

Pentecôte, sf. Pentecost, Whitsuntide; from Gr. πεντηκοστή (sc. ἡμέρα).

Penture, sf. a hinge, iron-brace. Origin unknown.

Pénultième, adj. penultimate; from L. penultimus. The termination -ième from -imus is quite irregular; and is caused by the natural wish to assimilate this word to other ordinals in -ième, as troisième, etc.

Pénurie, sf. penury; from L. penuria. + Péotte, sf. a peotta, Adriatic gondola;

from It. peotta (§ 25).

PEPIE, sf. the pip (disease of birds). Prov. pepida, It. pipita, Port. pevide, from Low L. pipita\*, a corruption of pituita. For i = e see § 70; for loss of final t see § 118. Pépie is a doublet of pituite, q. v.

PÉPIN, sm. a pip, kernel. Origin unknown. -Der. pépinière, pépiniériste.

+Péplum, sm. a peplum, Greek robe; the L. peplum.

PERCALE, sf. a cambric muslin. Origin unknown .- Der. percaline.

Percepteur, sm. a collector (of taxes, etc.); from L. perceptorem.

Perceptible, adj. perceptible; from L. perceptibilis \*, der. from perceptum, supine of percipere. - Der. perceptibilité.

Perception, sf. perception; from L. perceptionem. (2) collection of taxes, see

percevoir.

PERCER, va. to pierce. Origin unknown.-Der. percée (partic. subst.), perce (verbal subst.), percement, perce-bois, perce-feuille, perce-neige, perce-oreille, percoir, transpercer.

PERCEVOIR, va. to collect (taxes, etc.); from L. percipere. For letter-changes see

concevoir.

PERCHE, sf. a pole, perch; from L. pertica, by regular contr. (see § 51) of pértica to pert'ca, whence per'ca (see Hist. Gram. p. 81), then perche (see Hist. Gram. p. 64 and § 54) .- Der. percher, perchoir.

PERCHE, sf. (Ichth.) a perch; from L. perca For ca = che see Hist. Gram. p. 64 and § 54.

Perclus, adj. impotent; from L. perclusus.

Percussion, sf. percussion; from L. percussionem.

Perdition, sf. perdition; from L. perdi-

tionem \* (found in S. Jerome).

PERDRE, va. to lose; from L. perdere, by regular contr. (see § 51) of pérdère to perd're .- Der. perdable, perte (strong partic. subst., see absoute).

PERDRIX, sf. a partridge; from L. perdicem. For c = x see amitié; for addition of r see chanvre and Hist. Gram. p. 80.

—Der. *perdr*cau.

PERE, sm. a father; from L. patrem. For  $a = e \sec \S 54$ ; for  $tr = r \sec \S 168$ .—Der. com*tère*.

Pérégrination, sf. peregrination; from L. peregrinationem.

Péremption, sf. (Legal) the being barred by limitation; from L. peremptionem.

Péremptoire, adj. peremptory; from L. peremptorius.

Perfectible, adj. perfectible; from L. perfectibilis\*, der. from perfectus .- Der. perfectibilité.

Perfection, sf. perfection; from L. perfectionem .- Der. perfectionner.

Perfide, adj. perfidious; from L. perfidus.

Perfidie, sf. perfidy; from L. perfidia. Perfolié, adj. (Bot.), perfoliated (of leaves);

from L. per and foliatus.

Perforer, va. to perforate; from L. perforare. Der. perforation.

+Péri, smf. a Peri, genie; a Persian word, peri (§ 30).

Périanthe, sm. (Bot.) perianthium; from Gr.  $\pi \epsilon \rho (\alpha \nu \theta \dot{\eta} s.$ 

Péribole, sm. a space, planted by trees, round a temple or church; from Gr. περίβολοs.

Péricarde, sm. (Anat.) the pericardium; from Gr. περικάρδιον.

Péricarpe, sm. (Bot.) a pericarp; from L. pericarpum.

Péricliter, vn. to be in danger; from L. periclitari.

Périerane, sm. the perieranium; from Gr. περικράνιον.

Péridot, sm. (Min.) a peridot, yellowish green jewel. Origin unknown.

Périgée, sm. (Astron.) perigee; from Gr. περίγειος.

Périhélie, sm. (Astron.) a perihelion; from Gr.  $\pi \epsilon \rho i$  and  $\eta \lambda \iota o s$ .

PERIL, sm. a peril, danger; from L. peri-For -iculum = -il see § 257. culum.

PERILLEUX, adj. perilous; from L. peri-

culosus, by regular contr. (see § 52) of periculosus to periculosus, whence férilleux. For cl = il see § 129; for -osus = -eux see § 229.

Périmer, vn. (Legal) to be barred by limi-

tation; from L. perimere.

**Périmètre**, sm. (Geom.) perimeter; from Gr. περίμετρον.

Période, sf. a period; from L. periodus. Périodique, adj. periodical; from L. peri-

odicus.-Der. périodicité.

Périœciens, sm. pl. the perioeci, inhabitants of the earth in the same latitude, but exactly on the other side (180° off) of the circle of longitude, Antipodes; from Gr. περίοικοs.

Périoste, sm. (Anat.) periostium; from Gr.

περίοστεον.

Péripatéticien, adj. peripatetician, sm. a Peripatetician; from Gr. περιπατητικόs.— Der. péripatétisme.

Péripétie, sf. a revolution, catastrophe;

from Gr. περιπέτεια.

Périphérie, f. (Geom.) a periphery; from Gr. περιφέρεια.

Périphrase, sf. a periphrasis; from Gr.

περίφρασιs.—Der. périphraser. Périple, εm. a periplus, circumnavigation; from Gr. περίπλοοs.

Péripneumonie, sf. (Med.) peripneumonia; from Gr. περιπνευμονία.

Périptère, sm. (Archit.) a periptery; from Gr. περίπτερου.

PÉRIR, vn. to perish; from L. perire.— Der. périssant, périssable.

Périsciens, sm. pl. (Geogr.) inhabitants of the glacial zones; from Gr. περίσκιοι.

Péristaltique, adj. (Anat.) peristaltic; from Gr. περισταλτικόs.

**Péristyle**, sm. (Archit.) a peristyle; from Gr. περίστυλον.

Péritoine, sm. (Anat.) the peritoneum; from Gr. περιτόναιος (sc. ὑμήν).

PERLE, sf. a pearl. Port. ferola. Origin uncertain; probably from L. pirula\* or perula\*, der. from pirum, from the form of certain pear-shaped pearls. Perula, regularly courtd, (see § 51) to per'la, becomes ferle.—Der. ferler, ferlé.

Permanent, adj. permanent; from L. permanentem.—Der. permanence.

Perméable, adj. permeable; from L. per-

Perméable, adj. permeable; from L. permeabilis.—Der. perméabilité, imperméable.

PERMETTRE, va. to permit; from L. permittere. For mittere = mettre see § 71.

—Der. permis (partic, subst.).

Permission, sf. permission; from L. permissionem.

Permutation, sf. permutation; from L. permutationem.

Permuter, va. to permute; from L. permutare.—Der. permutant.

Pernicioux, adj. pernicious; from L. perniciosus. For -osus = -eux see § 229.

**Péroné**, sm. (Anat.) a fibula, clasp; from Gr. περόνη.

PÉRONNELLE, sf. a foolish girl; a dim. of Perronne, which is a feminine form based on Pierre.

Péroraison, sf. a peroration; from L. perorationem. For letter-changes see oraison.

Pérorer, va. to perorate; from L. perorare.

Perpendiculaire, adj. perpendicular; from L. perpendicularis.—Der. perpendicularité.

Perpétrer, va. to perpetrate; from L. perpetrare.

Perpétuer, va. to perpetuate; from L. perpetuare.—Der. ferpétuation, perpétuel. Perpétuité, sf. perpetuity; from L. per-

petuitatem.

Perplexe, adj. perplexed; from L. perplexus.

Perplexité, sf. a perplexity; from L. perplexitatem.

Perquisition, sf. a perquisition; from L. perquisitionem.
PERRON, sm. a flight of stone steps. See

pierre.
+ Perroquet, sm. 2 perroquet; from It.

perrochetto (§ 25).—Der. perruche. †Perruche, ef. a parrot. See perroquet.

†Perruque, sf. a wig, peruke; from It. parruca (§ 25).—Der. perruquier, perriquière.

Perse, sf. Persian chintz; of hist, origin (see § 33), a fabric originally made in Persia.

Persécuter, va. to persecute; a verb formed from the sm. persécuteur, q.v.—
Der. persécutant.

Persécuteur, sm. a persecutor; from L. persecutorem.

Persecution, sf. persecution; from L. persecutionem.

Persévérer, vn. to persevere; from L. perseverare.—Der. persévérant, persévérance.

Persicaire, sf. (Bot.) persicaria; from L. persicaria\*, der. from. persica, q. v.

Persienne, sf. a window-blind, lit. Persian;

of hist. origin (see § 33), a fashion intro- | Pervers, adj. perverse; from L. perverduced from Persia. In the 17th cent. the form for Persian was persien, persienne, not persan, persane.

Persifler, va. to quiz. See siffler. word ought accordingly to have been spelt persiffler.—Der. persiflage, persifleur.

PERSIL, sm. (Bot.) parsley; from L. petroselinum. The Greek accent (πετροσέλιvov) has in this word supplanted the Latin (petroselínum). Petrosélinum is regularly contrd. (see § 52) to petr'selinum, whence persil. For loss of last two atonic vowels see §§ 50, 51; for tr = r see § 168; for  $\theta = i$  see § 59.—Der. persillade, persillé.

Persique, adj. (Archit.) Persian; from L.

persicus.

Persister, vn. to persist; from L. persistere .- Der. persistant, persistance.

PERSONNE, sf. a person; from L. persona, a mask. For n = nn see ennemi and sonner. -Der. personnage, personnifier, personnification, personnel.

Personnel, adj. personal; from L. personalis .- Der. personnalité, personnaliser.

**Perspectif**, adj. perspective; from L. perspectivus\*, der. from perspectus .-Der. perspective.

Perspicace, adj. perspicacious; from L. perspicacem .- Der. perspicacité.

Perspicuité, sf. perspicuity; from L. perspicuitatem.

Persuader, vn. to persuade; from L. per-

Persuasion, sf. persuasion; from L. persuasionem .- Der. persuasif.

PERTE, sf. loss; from L. perdita, the p. p. of perdere. For loss of atonic i see § 51; for loss of d between two consonants see Hist. Gram. p. S1.

Pertinent, adj. pertinent; from L. perti-

nentem .- Der. pertinence.

PERTUIS, sm. an opening, hole, strait; from L. pertusus. The change of  $\bar{\mathbf{u}} = ui$  is irregular, as the usual representative of -usus is us. There is an It. pertugio. which may have provided the required i.

+Pertuisane, sf. a partisan (halberd);

from It. partigiana (§ 25).

Perturbateur, sm. a disturber; from L. perturbatorem.

Perturbation, sf. perturbation; from L. perturbationem.

PERVENCHE, sf. (Bot.) periwinkle; from L. pervinca. For in = en see § 71; for ca = che see acharner and § 54.

sus.

Perversion, sf. a perversion; from L. perversionem.

Perversité, sf. perversity; from L. perversitatem.

Pervertir, va. to pervert; from L. pervertere. For e=i see § 59.

PESANT, adj. heavy. See peser .- Der. pe-

PESER, vn. to weigh, press hard; from L. pensare. For ns = s see § 163. Its doublet is panser, penser, q. v .- Der. pesée (partic. subst.), peseur, peson, pèse-liqueur, pèse-lait, etc.

Pessimiste, sf. a pessimist; from L. pessimus.

Peste, sf. a plague, pest; from L. pestis .-Der. pester.

Pestifère, adj. pestiferous; from L. pestiferus .- Der. restiféré.

Pestilence, sf. a pestilence; from L. pestilentia.

Pestilent, adj. pestilent; from L. pestilentem .- Der. pestilentiel.

PET, sm. an explosion, breaking wind; from L. peditus, by regular contr. (see § 51) of péditus to ped'tus, then by dt=t, see § 168 and cp. perte. Der. péter, pétard, pétaud, pétaudière, pétiller.

Pétale, sm. (Bot.) a petal; from Gr. πέταλον. Its doublet is poêle, q.v.

PÉTARD, sm. a petard. See pet .- Der. pétardier.

PÉTAUDIÈRE, sf. a confused meeting; from petaud, a word used in the phrase la cour du roi Pétaud, i. e. a place of utmost disorder; probably connected with pet, q.v.

PETILLER, vn. to crackle, sparkle. See pet. -Der. petillant, petillement.

Pétiole, adj. (Bot.) petiolate; from L. petiolus .- Der. pétiolé.

PETIT, adj. small. Origin unknown .- Der. petitement, petitesse, apetisser, rafetisser.

Pétition, sf. a petition; from L. petitionem .- Der. pétitionner, pétitionnaire. PETON, sm. a little foot. See pied.

Pétoncle, sm. (Conch.) a scallop; from L. pectunculus.

Pétrée, adj. stony; from L. petraeus.

PETREL, sm. a petrel; the little Peter's bird, Germ. petersvogel, because it walks on the water; contrd. from peterelle, dim. of Peter. (Littré.)

Pétrifier, va. to petrify; from L. petrificare \*, der. from petra .- Der. tétrification.

PÉTRIN, sm. a kneading-trough; formerly | Pharmacopée, sf. pharmacopæia; from pestrin, from L. pistrinum. For i = e see

§ 71; for loss of s see § 148.

PETRIR, va. to knead; formerly pestrir, from L. pisturire\*, der. from pistura, act of kneading corn for bread. Pisturire is contrd. (see § 52) to pist'rire, whence pestrir. For i=e see § 72; for loss of s see § 148. - Der. tétrissage.

Pétrole, sm. petroleum, properly rock-oil;

from L. petra and oleum.

Pétulance, sf. petulance; from L. petu-

Pétulant, adj. petulant; from L. petulantem.

PEU, adv. little. Prov. pauc, It. poco, from L. paucus. For loss of c see § 129; for au = 0 see § 106; then for o = eu see § 79 and § 107, note 2.

PEUPLADE, sf. a people, colony, horde. See

peupler.

PEUPLE, sm. a people, nation; from L. populus, by regular contr. (see § 51) of pópulus to pop'lus, whence peuple. For accented o = eu see § 76.—Der. peupler, peuplade, dépeupler, repeupler.

PEUPLIER, sm. a poplar-tree; from O. Fr. peuple. Peuple is from L. populus, by regular contr. (see § 51) of pópulus to pop'lus, whence peuple. For accented

o = eu see § 76.

PEUR, sf. sear; formerly peur, earlier péor, originally paor, Sp. pavor, from L. pavorem. For loss of medial v see § 141, hence O. Fr. paor, whence péor (by a = e, see § 54), next peür (by 0 = u, see §§ 79, 80), lastly for peur = peur see Hist. Gram. p. 53. —Der. peureux.

PEUT-ÊTRE, adv. perhaps. See être and pouvoir. Peut is 3rd sing. pres. indic. of pouvoir; from L. potest, O. Fr. poest, peust, whence peut. For loss of t see § 117, and of s see § 148; for oe = eu see

Hist. Gram. p. 53.

Phaéton, sm. a phaeton; the L. phaethon. Phalange, sf. a phalanx; from L. pha-

langem.

PHARE, sm. a lighthouse; from L. pharus, of hist, origin (§ 33), from the island of Pharos off the harbour of Alexandria, on which a celebrated lighthouse stood.

Pharisien, sm. a Pharisee; from L. phari-

saeus.

Pharmaceutique, adj. pharmaceutical; from Gr. φαρμακευτικύς.

Pharmacie, sf. pharmacy; from Gr. φαρμακεία.- Der. pharmacien.

Gr. φαρμακοποιία.

Pharynx, sm. (Anat.) the pharynx; from Gr. φάρυγξ.

Phase, sf. a phase; from Gr. φάσις.

Phébus, sm. Phœbus, fustian, bombast. also, of persons, a dandy; from L. phoebus.

Phénicoptère, sm. a flamingo; from Gt.

φοινικόπτερος.

Phénix, sm. a phœnix; from Gr. φοίνιξ. Phénomène, sm. a phenomena; from Gr. φαινόμενον.

Philanthrope, sm. a philanthropist; from Gr. φιλάνθρωπος. — Der. philanthropie, 1-hi-

lanthropique.

Philharmonique, adj. philharmonic; from Gr. φίλος and άρμονία. Philhellène, smf. a philhellene; from Gr.

φιλέλλην.

Philippique, sf. a philippic; from Gr. Φιλιππικόs (sc. λόγοs), from the speeches of Demosthenes against Philip of Macedon.

Philologie, sf. philology; from Gr. φιλολογία.—Der. philologue, philologique. Philomathique, adj. science-loving; from

Gr. φιλομαθήs.

Philosophie, sf. philosophy; from Gr. φιλοσοφία.- Der. philosophe, philosopher, philosophique, philosophisme, philosophal.

Philotechnique, adj. philotechnic; from

Gr. φιλότεχνος.

Philtre, sm. a philter, love-potion; from Gr. φίλτρον.

Phlébotomie, sf. (Med.) phlebotomy; from Gr. φλεβοτομία. - Der. phlébotome, phlébotomiser.

**Phonique**, adj. phonic; from Gr. φωνή. Phoque, sm. a seal; from Gr. φώκη.

Phosphore, sm. phosphorus; from Gr. φωσφόροs.-Der. phosphate, phosphoreux, phosphorique, phosophorescent, phosphorescence.

Phrase, sf. a phrase; from Gr. φράσις.—

Der. phraser, phrasier.

Phraséologie, sf. phraseology; from Gr. φρασεολογία.

Phthisie, sf. consumption; from Gr. φθίσις. -Der. phthisique.

Phylactère, sm. a phylactery; from Gr. φυλακτήριον.

Physiognomonie, sf. physiognomy; from Gr. φυσιογνωμονία. Der. physiognomonique.

Physiologie, sf. physiology; from Gr. φυσιολογία.- Der. physiologique, physio-

logiste.

Physionomie, sf. physiognomy; a shortened form of Gr. φυσιογνωμονία; see physiognomonie; probably through It. fisonomia (§ 25).—Der. physionomiste.

Physique, sf. physics; from Gr. φυσική

(sc.  $\tau \dot{\epsilon} \chi \nu \eta$ ).—Der. physicien.

Phytolithe, sm. (Min.) a phytolite; from Gr. φυτόν and λίθος.

Phytologie, sf. phytology; from Gr. φυτὸν and λόγοs.

Piaculaire, adj. expiatory; from L. piacularis.

PIAFFER up to make extentations show.

PIAFFER, vn. to make ostentatious show. Origin unknown.—Der. piaffeur.

PIAILLER, vn. to squall; an onomatopoetic word. See § 34.—Der. piaillerie, piailleur.

Pianiste, smf. a pianist. See piano. † Piano, sm. a piano; the It. piano (§ 25).

† Plano, sm. a piano; the It. piano (§ 25). In sense of a keyed instrument piano is an abbreviation of piano-forte, so called because it can be played loud or soft at pleasure.—

Der. pianiste,

†Piastre, sf. a piastre; from It. piastra

(§ 25).

PIAULER, vn. to pule, whine; an onomato-

poetic word. See § 34.

Pic, sm. a woodpecker; from L. picus.—

Der. pic-vert, now pivert.

PIC, sm. a pike, pick-axe, thence a peak, properly a point; of Celtic origin, Gael. pic (§ 19).—Der. picot.

+Picorée, sf. a marauding; from Sp. pecorea (§ 26).—Der. picorer, picoreur.

PICOTER, va. to peck (as birds at fruit), pick, irritate, tease. See piquer.—Der. picotenie, picoterie.

PICOTIN, sm. a peck (of oats). Origin un-

certain.

PIE, sf. a magpie, pie; from L. pica. For loss of c see § 129.—Der. cheval-pie, pigeon-pie, piette.

Pie, adj. pious; from L. pius.

PIÈCE, sf. a piece; from L. petium \* (used of a piece of land in a document of A.D. 768). Of Celtic origin (§ 19); cp. O. Ir. pit, Gael. pet, a portion. Petium becomes pièce: for e = ie see § 56; for -tium = -ce see agençer.—Der. dépecer, rapiécer.

PIED, sm. a foot; from L. pedem. For  $\Theta = ie$  see § 56.—Der, contre-pied, pied-

à-terre, piéter.

+Piédestal, sm. a pedestal; from It. piedestallo (§ 25).

+ Piédouche, sm. (Archit.) a piedouche;

from It. peduccio (§ 25).
PIÉGE, sm. a snare. It. pedica, from L.
pedica, by regular contr. (see § 51) of

pédica to ped'ca, whence piège. For loss of d see § 120; for c = g see § 129; for e = ie see § 56.

PIE-GRIECHE, sf. (Ornith.) a shrike. See

pie and grièche.

Pie-mère, sf. (Auat.) the pia mater. See pie and mère.

PIERRE, sf. a stone. Prov. peira, Cat. pedra, It. piera, from L. petra. For tr=rr see § 168; for  $\Theta = ie$  see § 56.—Der. pierrer,

pierrerie, pierrier, empierrer, perron, perrière, perré.

PIERREUX, adj. stony; from L. petrosus.
For -osus = -eux see § 229; for petr-=

pierr- see fierre.

Pierrot, sm. (1) lit. a 'little Peter,' a peasant, then a clown dressed like a peasant; (2) a sparrow. For this application of a man's name to that of birds see jacasser. It is a dim. of Pierre.

Piété, sf. piety; from L. pietatem. For -tatem = -té see § 230. Its doublet is țitié,

q. v.—Der. piétiste.

PlÉTER, va. to dispose to resistance. See fied.

PIETINER, va. to tread underfoot; der. from O. Fr. piétin, dim. of pied.—Der. piétinement.

PIETON, sm. a pedestrian; from L. peditonem\*, der, from peditare, 'to go afoot,' in 6th-cent. Lat, documents. Pedĭtónem, regularly contrd. (see § 52) to ped'tonem, becomes piéton. For e=ie see § 56; for loss of d cp. perdita, perd'ta, perte; vendita, vend'ta, vente; rendita\*, rente, and see § 120.

PIETRE, adj. poor, sorry; from L. pedestris, properly 'that goes afoot,' hence humble, poor; lastly, wretched. Pedestris, losing medial d (see § 120), becomes piètre. For e=i see § 59; for loss of s see § 148.

—Der. piètrement, piètrerie.

PIETTE, sf. (Ornith.) a weasel-coot. See pie. PIEU, sm. a stake; formerly pel, Prov. pal, It. palo, from L. palus. For a=e see  $\S$  54; hence pel, whence piel. For e=ie see  $\S$  56. Piel becomes pieu. For el = eu see  $\S$  158. Its doublet is pal, q. v.

PIEUX, adj. pious; formerly pieus, originally pius, from L. pius. In O. Fr. the word was pif, piu, etc. in the obj. case, and pius in the nom., always as a monosyllable: pius was also written pieux (see § 149), whence the lengthened pieux, cp. dieu from O. Fr. deu.—Der. pieuse, pieusement.

PIFFRE, smf. a fat person, properly fat, full-checked; the same word as 16th-cent. Fr.

tifre, a flute-player, fifer; hence a man with puffed-out cheeks. Pifre is from It. piffero

(§ 25).—Der. s'empiffrer.

PIGEON, sm. a pigeon; from L. pipionem, by regular consonification of io into jo (see abréger), whence pip'jonem, whence pigeon, see Hist. Gram. p. 65. For pj =j=ge see § 68. — Der. pigeonnier, pigeonneau.

+Pignon, sm. a gable; from It. pignone (§ 25). (2) A pine seed, from pin, q. v.

+ Pilastre, sm. (Archit.) a pilaster; trom It. pilastro (§ 25).

+ Pilau, sm. a pillau (of rice); of Oriental

origin (§ 31), Turk. filau.

Pile, sf. a pile, pier (of bridge); from L. pila.—Der. empiler, pilier, pilot (whence tilotis, piloter).

PILE, sf. mortar; from L. pila — Der. pilon. PILE, sf. reverse (of coins), in the phrase pile ou face, 'heads or tails.' Origin unknown.

PILER, va. to pound small; from L. pilare.

—Der. piloir, pileur.

PILIER, sm. a pillar. See pile.

† Piller, va. to pillage, ransack; introd. in 16th cent., with many other military terms, from It. pigliare (§ 25) .- Der. pillage, pillard, pillerie.

PILON, sm. a pestle. See piler.

PILORI, sm. a pillory. Origin unknown.

† Pilote, sm. a pilot; from lt. pilota (§ 25). It is quite uncertain whether this word has come into the French language in the 16th century from the north or the south; from the Du. piloot or the It. pilota: the origin of the word in either case is ultimately the same, i. e. Du. peilen, to sound, and loot or lood, lead. (Littré). - Der. piloter, pilotage, pilotin.

PILOTIS, sm. pile-work. See pile (1).

Pilule, sf. a pill; from L. pilula.

PIMBECHE, sf. an impertinent girl. Origin unknown.

PIMENT, sm. pimento. capsicum; in the middle ages a spiced aromatic drink, then later spice, specially pepper. Piment in the earlier sense is from L. pigmentum, juice of plants, drug, in Caelius Aurelianus. For gm = m see § 131. Piment is a doublet of tigment.

PIMPANT, adj. smart, sparkling. Origin un-

+ Pimprenelle, sf. (Bot.) the pimpernel; in 16th cent. timpenelle, from It. pimpinella (§ 25).

PIN, sm. a pine; from L. pinus.

+ Pinacle, sm. a pinnacle; introd, in 16th cent. from It. pinacolo (§ 25).

+ Pinasse, sf. a pinnace; from It. pin-

accia (§ 25).

PINCEAU, sm. a painter's brush, pencil; formerly pincel, from L. penicillum, by regular contr. (see § 52) of penicillum to pen'cillum, whence pincel. For e=isee § 65; for -illum = -el = -eau see § 282. -Der. (from O. Fr. pincel) pincelier.

PINCER, va. to pinch. Venet. pizzare, of Germ. origin, Neth. pitsen (§ 27). For intercalated n (picer\*, then pincer) see concombre.-Der. pince (verbal subst.), pincee

(partic. subst.), pinçon.

PINCETTE, sf. tweezers, tongs; dim. of pince. See pincer.

+ Pingouin, sm. a penguin; from Engl.

penguin (§ 28). Pinnule, sf. a pinule; from L. pinnula. PINSON, sm. (Ornith.) a finch; formerly pin-

con, dim. of a root pine, of Celtic origin, Wel. pinc, the chaffinch (§ 19).

+ Pintade, sf. a pintado, guinea-fowl; from Sp. pintado (§ 26).

PINTE, sf. a pint; of Germ. origin, Engl. pint, Germ. pinte (§ 27).

PIOCHE, sf. a pickaxe; der. from pic (q. v.), by the suffix -oche; whence picoche, whence pioche. For loss of c see § 129 .-

Der. piocher.

PION, sm. a pawn (in chess), O. Fr. poon, or paonnet, from paon, a peacock, q. v. Littré tells us that the pawn in early times was in

the form of a peacock.

PION, sm. a foot-soldier. Pion, used as late as the 17th cent. for a foot-soldier, is in Sp. peon, It. pedone, from L. pedonem \* (a foot-passenger, in late Lat. documents, whence a foot-soldier). Pedonem becomes pion, by loss of medial d, see § 120; and by e=i, see § 59. Pion is a doublet of pédon, péon, q. v .- Der pionner, pionnier.

PIONNIER, sm. a pioneer. See pion.

PIPE, sf. a pipe; properly a reed-pipe, then a metal-pipe, whence the sense of a liquid measure, then a barrel of wine. In its original sense of a tube, nozzle (which is the sense of pipe in the oldest Fr. documents, and has remained in the deriv. pipeau, a shepherd's pipe), it is the verbal subst. of the verb piper, q. v .- Der. pipeau. PIPEAU, sm. a rural pipe, bird-call.

pipe. PIPER, va. properly to whistle, then to imitate birds in order to catch them, then to deceive, to cheat; from L. pipare\*, to cry out, to play on a pipe. Der. pipée (partic. subst.), pipeur, piperie.

+Pique-nique, sm. a picnic; introd.

from Engl. picnic (§ 28).

PIQUER, un. to prick; der. from pic, q.v. -Der. piquant, piquier, piquette, piqueur, pique, picoter (frequent, of piquer; cp. trembloter of trembler), piquet (whence the sense of a troop of cavalry, of which the horses are fastened to the same stake, piquet).

Piquet, sm. piquet (cards). Origin unknown.

Pirate, sm. a pirate; from L. pirata.—

Der. pirater, piraterie.

PIRE, adj. (comp. and superl.) worse, the worst; from L. pejor, by regular contr. (see § 50) of pejor to pej'r, whence pire, by assimilating j (see aider) and by e = i(see § 59). Pire is one of the rare examples of the continuance of the nom. case in French; the O. Fr. pejeur represents pejorem. See Hist. Gram. p. 104.-Der. emtirer.

+ Pirogue, sf. a pirogue (boat); from Sp.

piragua (§ 26).

PIROUETTE, sf. a pirouette. Origin un-

known.—Der. pirouetter.

PIS, adv. (comp.) worse; from L. pejus, by regular contr. (see § 50) of pejus to pej's, whence pis by e = i (see § 59), and by assimilation of j (see aider). This word is to be noticed as one of the few which retain the s of the old nom, case of neuter nouns.

PIS, sm. the worst. For the etymology of

this word see above.

PIS, sm. the breast (obsolete in this sense), the teat (of a cow); from L. pectus. For ct = tt see §§ 168 and 169; for ts = s see § 118; the retention of the nom, s is rare and interesting.

Piscine. sf. a piscina; from L. piscina. Pisé, sm. (Archit.) pise; partic. subst. of

piser, which is from L. pisare \*.

PISSER, vn. to make water. Origin unknown. Probably onomatopoetic (§ 33). -Der. pissoir, pissoter, pissotière, pissenlit.

Pistache, sf. a pistachio nut; from L. pis-

tacium .- Der. pistachier.

Piste, sf. a trace (used of the tracks of horsehoofs, etc.); from L. pistus, the p. p.

of pinsere.

Pistil, sm. (Bot.) a pistil; from L. pistillus. Pistole, sf. a pistole. Origin unknown; probably connected with pistolet and It. pistola.

+ Pistolet, sm. a pistol; from It. pistola (§ 25).

Piston, sm. a piston; from L. pistonem \*,

der. from L. pistare.

PITANCE, of. pittance; properly the portion given to a monk at each meal. Still used in this sense in the language of the monastery. Pitance, It. pietanza, is from L. pietantia\*, a monk's meal, in medieval Lat. documents; as in a 14th-cent. charter (quoted by Ducange), 'Nos frater Johannes Abbas . . pietantiae modus et ordo sic conscripti . . observentur. . In primis videlicet quod pietantiarius qui pro tempore fuerit . . tenebitur ministrare.' Watts, in his glossary on Matthew Paris, has 'Pietantiam alii scribunt; nam dapes suas ad pietatem ducebant.' Pietantia is from pietatem, and signifies the product of the 'piety' of the faithful. Similarly misericordia used to be used for certain monastic meals. We read in Matthew Paris, 'Ut detestabiles ingurgitationes misericordiarum in quibus profecto non erat misericordia, prohiberentur.' Pietantia becomes pitance, as pietatem becomes pitié: for -tia = -ce see § 244.

PITEUX, adj. piteous. Prov. pitos, Sp. piadoso, It. pietoso, from L. pietosus\*, pitiful, which is the original sense of the Fr. word, afterwards 'worthy of pity. Pietosus, der. from pietas, is found in medieval Lat. documents: in one of the 13th cent. 'Et certè nunquam visum fuit in aliqua civitate tam enorme nec pietosum infortunium.' Pietosus becomes piteux; for -osus = -eux see § 229; for ie = i, cp. pietantia, pitance; pietatem, pitié.

PITIE, sf. pity, compassion. Sp. piedad, It. pietà, from L. pietatem (found in this sense in Suctonius). For pietatem = pitié see piteux; for -osus = -eux see § 229 -Pitié is a doublet of piété, q. v .- Der. fitoyer\*, whence pitoyable, apitoyer.

PITON, sm. a screw-ring. Origin unknown. PITOYABLE, adj. piteous. See pitié. Der.

impitoyable.

+Pittoresque, adj. picturesque; from It. pittoresco (§ 25).

Pituite, sf. phlegm, mucus; from L. pituita. Its doublet is pépie, q. v.-Der. pituitaire, pituiteux.

PIVERT, sm. the green woodpecker; properly pic-vert; It. pico verde. See pic.

PIVOINE, sf. (1) a peony, (2) a bullfinch (so called from its colour); formerly pioine, from L. paeonia. For ae = e see § 10 p, whence peonia, whence pioine; for e=isee § 59; for o = oi by attraction of i see § 84. Pioine becomes pivoine by intercalating an euphonic v, see corvée.

PIVOT, sm. a pivot. Origin unknown.—Der.

PLACAGE, sm. a plating (of metals). See plaquer.

PLACARD, sm. a placard. See plaquer .-

Der. placarder.

PLACE, sf. a place; from L. platea, by regular change of platea to platia (see Hist. Gram. pp. 65, 66), whence place. For -tia =-ce see § 244.—Der. placer, placement, placier, placet.

PLACER, va. to place, put. See place. - Der. emplacer\* (whence emplacement and rem-

† Placet, sm. a petition; the L. placet.

Its doublet is plait.

Placide, adj. placid; from L. placidus .-

Der. placidité.

PLAFOND, sm. a ceiling; properly plat-fond. For etymology see plat and fond.—Der. plafonner, plafonnage, plafonneur.

Plage, sf. sea-coast, coast; from L. plaga. Plagiaire, sm. a plagiary; from L. plagi-

arius (found in Martial).

Plagiat, sm. plagiarism; from L. plagi-

atus \*, der. from plagium.

PLAID, sm. a plea, court-sitting, originally a feudal assembly in which cases were tried, then the hearing of a tribunal, then a counsel's speech. Plaid, for a court of law, is from L. placitum (so used in Carolingian documents: placitum is the last word of the proclamation for convocation of these courts, 'quia tale est nostrum placitum.' Plácitum, regularly contrd. (see § 51) to plac'tum, becomes O. Fr. plait. For ct = it see § 129; for plait = plaid see § 117. Plaid is a doublet of placite, q. v .-Der. plaider (whence O. Fr. plaidoyer, from plaider as flamboyer from flamber, tournover from tourner, etc. Plaidoyer has disappeared as a verb, but remains as an infinitive used substantively; we have un plaidoyer like un dîner, un déjeuner, etc.). PLAIDEUR, sm. a litigaut, suitor; from

plaider. See plaid.

PLAIDOIRIE, sf. a pleading. See plaidoyer. PLAIDOYER, sm. a barrister's speech. See plaider.—Der. plaidoirie (for plaidoiere).

PLAIE, sf. a wound; from L. plaga. For loss of g see § 132; for a = ai see § 54.

PLAIN, adj. even, level; from L. planus. For -anus = -ain see § 194. Its doublet is piano, q.v .- Der. plaine, plain-chant, plain-

pied.

PLAINDRE, va. to pity, grudge; from L. plangere, by regular contr. (see § 51) of plángěre to plang're, whence plan're. Plan're becomes plaindre: for nr = ndrsee absoudre; for a = ai see § 54.—Der. plainte (strong partic. subst.; L. plancta. For -ancta = -ainte see affété).

PLAINE, sf. a plain. See plain. Its doublet

is plane, q. v.

PLAINTE, sf. a complaint. See plaindre.—

Der. plaintif.

PLAIRE, vn. to please; from L. placere, by displacement of the Lat. accent (placere for placere), see Hist. Gram. p. 133. Plácere, regularly contrd. to plac're (see § 51), becomes plaire. For  $\mathbf{cr} = r$  see bénir; for a = ai, see § 54. Plaire is a doublet of plaisir, q. v.—Der. plaisant, plaisance.

PLAISANT, adj. pleasant. See plaire. - Der.

plaisanter, plaisanterie.

PLAISIR, sm. pleasure, delight, properly the infinitive of O. Fr. verb plaisir. Plaisir is from L. placere. For a = ai see § 54; for c = s see amitié; for e = i see § 59. Plaisir is a doublet of plaire, q. v.

Plan, adj. even, flat, plain; from L. planus. Its doublets are plain, which is the old form of the word (a = ai before n), plane, piano, q. v. - Der. plan (sm.), aplanir,

planer.

PLANCHE, sf. a plank; from L. planca. For ca = che see §§ 126 and 54.—Der.

plancher, planchéier, planchette.

PLANE, sm. a plane-tree; from L. platanus. Plátănus, regularly contrd. to plat'nus (see § 51), becomes plane; for tn = n cp. ret'na, rêne, abrot'num, aurone, and see Hist. Gram. p. 81. A corresponding reduction is found of tm = m in rhythma, rime. Plane is a doublet of platane, q. v.

Planer, vn. to hover (of birds). See plan. PLANER, va. to plane, trim; from L. planare.-Der. plane (verbal subst, whose doublet is plaine, q. v.), planeur, planure.

Planète, sf. a planet; from L. planeta.-

Der. planétaire.

Planisphère, sm. (Geogr.) a planisphere.

See plan and sphère.

PLANTAIN, sm. (Bot.) a plantain; from L. plantaginem, by regular, contr. (see § 51) of plantaginem to plantag'nem, whence plantain. For gn = n see § 131; for a = aisee § 54, 2.

Plantation, sf. a plantation; from L.

plantationem

PLANTE, sf. a plant; from L. planta.

PLANTER, va. to plant; from L. plantare. -Der. plant (verbal subst.), plantage, planteur, planton, plantard, plançon, plantoir, déplanter, transplanter, replanter, implanter.

PLANTUREUX, adj. fertile; deriv. in -eux (§ 229) from O. Fr. plentor, which represents a fictitious Lat. plenitura, der. from plenus, by regular contr. (see § 52) of plenĭtúra to plen'tura. The true form would be plentureux. For en = an see andouille.

PLAQUE, sm. a plate (of metal); of Germ. origin, Flem. placke, Scottish plack (§ 27). -Der. plaquer, plaqué, plaquette, plaqueur,

placage, placard.

Plastique, adj. plastic; from Gr. πλαστι-

κόs from πλάσσειν.

+Plastron, sm. a breastplate; from It. piastrone (§ 25) .- Der. plastronner.

PLAT, adj. flat; of Germ. origin, Germ. platt (§ 27). - Der. plat (sm.), platée, aplatir, platitude, plat-bord, plate-forme, platebande, plafond (for plat-fond).

Platane, sm. a plane-tree; from L. pla-Its doublet is plane, q. v .- Der. tanus.

plataniste.

PLATEAU, sm. a plateau, tray; formerly platel. For -el = -eau see § 282. Platel is der. from plat, q. v.

PLATINE, sf. a plate. See plat.

+Platine, sf. (Met.) platina; from Sp.

platino (§ 26).

PLATRE, sm. plaster; formerly plastre, from L. plastrum\*, found in Low Lat. documents. Plastrum is the same word as emplastrum, dropping the em. For loss of s see § 148.—Der. plâtras, plâtrer, replâtrer, plâtrière, plâtrage, plâtreux, plâtrier.

Plausible, adj. plausible; from L. plausibilis.

Plèbe, sf. the people, common folk; from L. plebem. Der. plébéien (from plebeianus\*, extended form of plebeius).

Plébiscite, sin. a plebiscite, popular vote;

from L. plebiscitum.

Pléiades, sf. pl. the Pleiades (the constellation); from Gr. πλειάδες (§ 21): hence the word pleiade is used for a meeting of seven persons.

PLEIGE, sf. a pledge. Origin unknown.—

Der. pleiger.

PLEIN, adj. full; from L. plenus. For e = ei before n see § 61.

PLENIER, adj. plenary; from L. plenarius\*,

der. from plenus. For -arius = -ier see § 198.

Plénipotentiaire, adj. plenipotentiary; from L. plenus and potentia.

Plénitude, sf. plenitude; from L. plenitudinem, der, from plenus.

Pléonasme, sm. a pleonasm; from Gr. πλεονασμός.

Pléthore, sf. a plethora, superabundance; from Gr.  $\pi\lambda\eta\theta\dot{\omega}\rho\eta$ .—Der. pléthorique.

PLEURER, va. to mourn, weep (for); from L. plorare. For  $\tilde{\mathbf{o}} = eu$  see § 79.—Der. pleur (verbal subst.), pleurard, pleureux, pleurnicher, pleurnicheur.

Pleurésie, sf. (Med.) pleurisy; from Gr.

πλευρίτις, i. e. νόσος.

PLEUTRE, sm. a coward. Origin unknown. PLEUVOIR, vn. to rain; from L. pluere. For u = eu see § 90; for ere = oir see accroire; for displacement of the Lat. accent (pluére for plúere) see Hist. Gram. p. 133. Pleuoir becomes pleuvoir by regularly intercalating an euphonic v, see corvée. Thus also the Lat. has pluvia, not pluia.

Plèvre, sf. (Anat.) pleura; from Gr. πλευ-

 $\rho \delta \nu$ . For  $\mathbf{u} = \nu$  see janvier.

PLIE, sf. (Ichth.) a plaice; formerly plaie, corruption of O. Fr. plais. Plais is from L. platessa, found in Ausonius. Platessa, losing its medial t (see § 117), becomes plaïs. For e=i see § 59. Plie is a doublet of plate.

PLIER, va. to bend; from L. plicare. For loss of medial c see § 129. Its doublet is ployer, q.v.—Der. pli (verbal subst.), plieur, pliable, pliant, plioir, pliage, replier,

déplier.

Plinthe, sf. a plinth; from L. plinthus,

found in Vitruvius.

PLISSER, vn. to plait; from L. plictiare \*, der. from plicare. For ct = t see § 129; for tia = sse see agencer.—Der. plissure, plissement.

PLOC, sm. (Naut.) sheathing-hair.

unknown.

PLOMB, sm. lead; from L. plumbum. For u = 0 see § 98.—Der. plomber, plombage, plombier, plomberie, plombeur, aplomb.

Plombagine, sf. (Min.) plumbago; from

L. plumbaginem.

PLONGER, va. to plunge, immerse; from L. plumbicare \*, der. from plumbum; plumbicare meaning properly to fall like lead. Plumbĭcáre, regularly contrd. (see § 52) to plumb'care, becomes plonger. For bc = c see Hist. Gram. p. 81; for c = g

see § 129; for u=0 see § 98.—Der.

plongeon, plongeur, replonger.

PLOYER, va. to bend, bow; from L. plicare.
For loss of medial c see § 129; for i=oi
= oy see § 68. Its doublet is plier, q.v.
—Der, déployer, reployer.

PLUCHE, contr. of peluche, q. v.

PLUIE, sf. rain; from L. pluvia. For loss

of medial v see § 141.

PLUME, sf. a feather; from L. pluma.— Der. flumer, flumage, flumeau, flume, flumasser, flumassier, flumasseau, flumasserie, flumeux, remplumer, flumetis (of which flumitif is the corrupted form).

PLUPART, sf. the most part. See plus and

part

Pluralité, sf. plurality; from L. plurali-

tatem.

PLURIEL, adj. sm. plural; formerly plurel, from L. pluralis. For a=e see § 54; then for e=ie see § 56.

PLUS, adv. (comp. and superl.) more, most;

from L. plus.

PLUSIEURS, adj. pl. several; from L. pluriores\*, der. from plures. For r=s see § 154; for o=eu see § 79.

PLUTÔT, adv. rather; formerly plustôt. See

plus and tôt.

Pluvial, adj. pluvial; from L. pluvialis. PLUVIER, sm. a plover; from L. pluvia, as the bird only reaches France in the rainy season.

PLUVIEUX, adj. rainy; from L. pluviosus.

For -osus = -eux see § 198.

Pluviôse, sm. Pluviose (5th month in the Republican Calendar, 20 Jan. to 18 or 19 Feb.); from L. pluviosus.

Pneumatique, adj. pneumatic; from Gr.

πνευματικόs.

Pneumonie, sf. (Med.) pneumonia; from Gr. πνευμονία.—Der. pneumonique. + Pnyx, sm. the Pnyx; the Gr. πνύξ.

POCHE, sf. a poke, pocket; of Germ. origin, A.S. pocca (§ 20). For cc = ch see acheter. —Der. empocher, pocher, pochade, pochette,

pocheter.
†Podagre, sf. the gout; introduced in 16th cent. from L. podagra. Its doublet

is pouacre, q.v. †Podestat, sm. a podesta; from It.

podestà (§ 25).

POÊLE, sm. a canopy, pall; from L. petalum \*, lit. the golden plate which covered the Pope's head, whence it comes to mean the veil held over the heads of a bride and bridegroom at their marriage, during the nuptial benediction in Roman Catholic churches. The sense of a dais is later. Petalum, losing medial t (see § 117), becomes poêle. For e=oi=oe see §§ 62,

63; for  $a = e \sec \S 54$ .

POÈLE, sm. a stove; formerly poesle, originally poisle, from L. pensile, signifying properly 'suspended.' In Pliny we find 'balneae pensiles,' for bath-rooms built on vaults, and warmed from below, hence pensile came to mean a stove. Pénsile, contrd. regularly (see § 51) to pens'le, has ns = s, see § 163; whence pesle, whence poisle. For e = oi see § 62. Poisle, also written poesle, becomes poêle by loss of s, see § 148.—Der. poêlier.

POELE, sf. a frying-pan; formerly paelle and paele, It. padella, from L. patella. Patella, dropping regularly its medial t (see § 117), becomes O. Fr. paele, whence poele. For a = 0 see taon and § 54, note 2. Poele is a doublet of petale, q.v.—Der.

poêlon.

Poëme, sm. a poem; from L. poema. Poésie, sf. poetry; from L. poesis.

Poëte, sm. a poet; from L. poeta.—Der.

poétereau, poétesse, poétiser.

Poétique, adj. poetic; from L. poeticus. POIDS, sm. a weight; formerly pois, from L. pensum by ns = s, see § 163; whence posum, whence pois. For o = oi see § 62. In the 16th cent. the Latinists, who derived the word from pondus, added a d to pois, in order to assimilate it more closely to its supposed original. Poids is a doublet of pensum, q.v.

POIGNANT, adj. poignant, keen. See poindre. POIGNARD, sm. a dagger, poniard. See poing. The metathesis of the letters gn, first from gn to ng, as in pugnus to poing, and thence back from ng to gn in poingnard, poignard, is interesting. See Hist.

Gram. p. 77.—Der. poignarder. POIGNÉE, sf. a handful. See poing.

POIGNET, sm. a wrist. See poing.
POIL, sm. hair (not of the head, but of the beard, coat of animals, etc.); from L. pilus. For i=oi see § 68.—Der. poilu.

POINÇON, sm. an awl; from L. punctionem, properly the act of piercing, then an instrument for piercing. For  $\mathbf{u} = ai$  (before net) see § 100; for  $\mathbf{ct} = t = c$  see §§ 123, 129. Poinçon is a doublet of ponction — Der. poinçonner.

POINCON, sm. a puncheon. Origin unknown. POINDRE, va. to sting, prick; vn. to appear, dawn; from L. pungere. For -ungere =-oindre see oindre.—Der. poignant, pointe

(from L. puncta, strong partic, subst.: for | POIVRE, sm. pepper. Prov. pebre, from L.  $u = oi \text{ see } \S \text{ 100}$ ; for  $ct = t \text{ see } \S \text{ 120}$ ).

POING, sm. the fist; from L. pugnus. For gn = ng see étang and poignard; for u = oisee § 100.—Der. poignée, poignet, empoigner.

POINT, sm. a point; from L. punctum. For  $\mathbf{u} = 0i$  see § 100; for  $\mathbf{ct} = t$  see § 129. -Der. pointer, appointer (whence appoint,

verbal subst.), désappointer.

POINTE, sf. a point, sharp end. See poindre.

—Der. pointu.

POINTER, va. to point. See point. doublet is ponctuer, q.v .- Der. pointage,

pointement, pointeur.

+ Pointiller, vn. to cavil, dot, stipple; from pointille, introd. in 16th cent. from It. puntiglio (§ 25).—Der. pointillé (partic. subst.), pointilleux, pointillerie.

POINTU, adj. pointed. See pointe.

POINTURE, sf. a point; from L. punctura.

For -unct = -oint, see point.

POIRE, sf. a pear; from L. pirum. i = oi see boire and § 68.—Der, poirier, poiré.

POIREAU, see porreau.

POIREE, sf. (Bot.) the white beet; from L. porrus; then a kind of soup made with leeks and other vegetables, change of o in position before rr to oi is irregular.

POIS, sm. a pea; from L. pisum. For i = oi

see boire and § 68.

POISON, sm. poison; from L. potionem (used for a poisoned drink by Cicero). For o = oi see § 84; for -tionem = -son see § 232. Poison is a doublet of potion, q.v. —Der. empoisonner, empoisonneur.

POISSARD, adj. low, vulgar. See poix.

POISSER, va. to pitch. See poix.

POISSON, sm. a fish; in 18th cent, pescion; It. pescione, from L. piscionem \*, der. from piscis. For i = oi see boire and § 68; for -scionem = -sson see § 232.—Der. poissonnier, poissonnerie, poissonneux, poissonnaille, empoissonner.

POITRAIL, sm. the chest, breast (of horses), a breastplate (of harness); from L. pectoraculum \*, der. from pectorale. Pectoráculum, contrd. regularly (see § 52) to pect'raculum, becomes poitrail. -aculum = -ail see § 255; for ect = oit see § 65.

POITRINE, sf. the breast, chest; from a supposed L. pectorina \*, der. of pectus, pectoris, by regular contr. (see § 52) to pect'rina, whence poitrine. For ect = oit

see § 65.—Der. poitrinaire.

piperem, by regular contr. (see § 51) of piperem to pip'rem, whence poivre. For i = oi see boire; for p = v (through b) see § 111 .- Der. poivrade (from Prov. pevrada: its doublets are purée, poivrée, q. v.), poivrer, poivrier, poivrière.

POIX, sf. pitch; from L. picem. For i = oisee § 68; for c = s = x see § 129.—Der. poisser, poissard, empoisser, empois, empeser.

Pôle, sm. the pole; from L. polus.—Der. polaire, polarité, polariser, polarisation.

Polémique, adj. polemical; from Gr. πολ-€μικός.

Police, sf. police; from L. politia (political organisation, government). For -cia =-ce

see agencer and § 244.—Der. policer. + Police, sf. a policy (of assurance, etc.);

from It. polizza (§ 25).

+Polichinelle, sm. Punch; introd. from It. polecenella (Neapol. form of pulcinella)

POLIR, va. to polish; from L. polire.—Der. poliment, poli, polisseur, polissoir, polissure,

dépolir, repolir.

POLISSON, sm. a blackguard. Origin unknown.-Der. polissonner, polissonnerie.

+ Politesse, sf. politeness; from It. politezza (§ 25).

Politique, adj. political; from L. politicus .- Der. politique, politiquer, impolit-

+ Pollen, sm. pollen; the L. pollen.

+ Poltron, sm. a coward, poltroon; from It. poltrone (§ 25).—Der. poltronnerie.

Polyadelphie, sf. (Bot.) polyadelphia; from Gr.  $\pi o \lambda \hat{v} s$  and  $\hat{a} \delta \epsilon \lambda \phi \hat{o} s$ .

Polyèdre, sm. (Geom.) a polyhedron; from Gr. πολύεδρος.

Polygamie, εf. polygamy; from Gr. πολυ-

γαμία.—Der. polygame.

Polyglotte, adj. polyglot, in many languages; sf. a polyglot (Bible, etc.); sm. a polyglot (of a man who knows many tongues); from Gr. πολύγλωττος.

Polygone, adj. polygonal; sm. (Geom.) a polygon; from Gr. πολύγωνος.

Polygraphe, sm. a polygraph; from Gr.

πολυγράφος.—Der. polygraphie.

Polynôme, sm. (Algeb.) a polynome; from Gr. πολύs and νομή, a word formed after the fashion of binôme.

Polype, sm. (Med.) a polypus; from L. polypus. Its doublet is poulpe, q. v .-Der. polypier, polypeux.

Polypétale, adj. (Bot.) polypetalous; from

Gr. πολύs and πέταλον.

Polysyllabe, adj. polysyllabic; from Gr. πολυσύλλαβοs.

Polytechnique, adj. polytechnic; from Gr. πολύs and τεχνικόs.

Polythéisme, sm. polytheism; from Gr. πολύs and θεόs.—Der. polythéiste.

†Pommade, sf. pomatum; from It. pomata (§ 25). Its doublet is pommée .-Der. pommader.

POMME, sf. an apple; from L. pomum. For duplication of m cp. somme from sagma, sauma; homme from hominem, comme from quomodo. For restriction of meaning see § 12.—Der. pommier, pommeler, pommelle, pommeau, pommette, pommer.

POMMIER, sm. an apple-tree. See pomme. -Der. pommeraie.

Pompe, sf. pomp; from L. pompa.—Der. pompeux, pompon (which up to the end of the 18th cent. signified any toilette ornament).

POMPE, sf. a pump. Origin unknown .-

Der. pompier, pomper.

POMPON, sm. a trifling ornament. See

pompe.-Der. pomponner.

PONCE, sm. pumice. It. pumice, from L. pumicem, by regular contr. (see § 51) of púmicem to pum'cem, whence pance. For  $\mathbf{u} = 0$  see § 9S; for  $\mathbf{m} = n$  see § 160. —Der. poncer, poncis, poncif.

PONCEAU, sm. a culvert, little bridge; from L. ponticellus \* (dim. of pontem), by regular contr. (see § 52) of ponticellum to pont'cellum, whence poncel. For tc  $= c \text{ see } \{168; \text{ for } -el = -eau \text{ see } 282.$ 

PONCEAU, sm. the wild red corn poppy; adj. poppy-coloured; from an imagined L. punicellus (from puniceus), by regular contr. (see § 52) of punicéllus to pun'cellus, whence poncel (for u = o see § 98); thence poncean by -el = -ean (see § 160).

+Poncire, sm. a great lemon; from Sp. poncidre (§ 26).

Ponction, sf. a puncture; from L. punctionem.

Ponetuel, adj. punctual; from L. punctualis\*, animagined deriv.from punctum, properly one who does his duty at the point of time.-Der. ponctualité.

Ponctuer, va. to punctuate; from L. punctuare \*. Its doublet is pointer, q.v.-Der.

ponetuation.

Ponderation, sf. a poising, balancing; from L. ponderationem.

Pondérer, va. to poise, balance; from L. ponderare. - Der. pondérable.

PONDRE, va. to lay eggs; from L. ponere.

'Ponere ova' is found in Pliny. For the restriction in meaning see § 12. Póněre, contrd. regularly (see § 51) to pon're. becomes pondre; for nr = ndr see absordre and Hist. Gram. p. 72 .- Der. ponte (strong partic. subst., see absonte), pondeuse.

PONT, sm. a bridge; from L. pontem.—

Der. ponté, pontet.

+Ponte, sm. a punter (gambling term); from Sp. punto (§ 26).

PONTE, sf. a laying (eggs). See pondre. Pontife, sm. a pontiff; from L. pontifex. Pontifical, adj. pontifical; from L. ponti-

ficalis.

Pontificat, sm. a pontificate; from L. pontificatus.

PONT-LEVIS, sm. a draw-bridge. See pont and levis.

PONTON, sm. a pontoon; from L. pontonem \* .- Der. pontonnier, pontonage.

Pontuseau, sm. a bridge (technical word in paper-making for the metal wire with which paper is line-marked); clearly connected with L. pontem, perhaps through a dim. pontecellum \*, found in 15thcentury documents; this word, however, is the It. ponticello (§ 25).

Popeline, sf. poplin (a kind of stuff); the word has another form, papeline, which is said (conjecturally) to be of hist, origin (§ 33), because this fabric was made at

Avignon.

+ Populace, sf. the populace; from lt. populazzo (§ 25) .- Der. populacier. Populaire, adj. popular; from L. popu-

laris.—Der. impopulaire, populariser.

Popularité, sf. popularity; from L. popularitatem. Populariser, va. to popularise; from po-

pulaire, q. v. Population, sf. population; from L. po-

pulationem. Populeux, adj. populous; from L. popu-

losus. For -osus = -eux see § 198. PORC, sm. a pig; from L. porcus.

+Porcelaine, sf. porcelain; from It.

porcellana (§ 25).

PORC-EPIC, sm. a porcupine; formerly porcespic, compd. of porc (q.v.) and espic, which is from L. spicus (we find L. spicatus meaning prickly in Minucius Felix). For spicus = espic see espérer and § 147; for loss of s see § 147.

PORCHE, sm. a porch; from L. porticus, properly a portico, then a church-porch in Merov. documents: 'Sed Leudastes . . . infra sanctum porticum deprehensus est

regularly contrd. (see § 51) to port'cus, whence porche. For to = c see § 168; POSER, va. to place. Prov. pausar, from then for -icus = -che see § 247. Porche is a doublet of portique, q. v.

PORCHER, sm. a swine-herd; from L. porcarius. For -carius = -cher see § 198.

Pore, sm. a pore; from L. porus.—Der. poreux, porosité.

Porphyre, sm. (Min.) porphyry; from L. porphyrites .- Der. porphyriser.

PORREAU, sm. a leek. O. Fr. porrel, from L. porrellus\*, dim. of porrus. -el = -eau see § 282. Another form of porreau is poireau, q. v.

PORT, sm. a harbour; from L. portus.

PORT, sm. postage (of letters), carriage. See porter.

PORTAIL, sm. a portal; from L. portaculum \*, from porta. For -aculum = -ail see § 255.

Portatif, adj. portable; from L. portativus \*, from portatum, supine of portare. PORTE, sf. a gate, door; from L. porta.-

-Der. portière.

PORTEFAIX, sm. a porter. See porter and faix.

PORTEFEUILLE, sm. a portfolio. See porter and feuille.

PORTER, va. to carry; from L. portare.-Der. port (verbal subst.), portée (partic. subst.), portage, portable, porteur (whose doublet is porteux).

PORTIER, sm. a door-porter; from L. portarius. For -arius = -ier see § 198.—

Der. portière.

PORTIÈRE, sf. a curtain (properly, a curtain placed before a door). See porte.

Portion, sf. a portion; from L. portionem. Portioncule, sf. a small portion; from L. portiuncula.

Portique, sm. a portico; from L. porticus. Its doublet is porche, q. v.

PORTRAIRE, va. to pourtray, depict; from L. protrahere, to draw, in medieval Lat. documents, as in 'Propter quasdam picturas devotas de passione Salvatoris in illam tabulam protractas,' from a document of the 12th cent. Protrahere becomes For trahere = traire see protraire \*. traire. Protraire becomes portraire by metathesis of r, see Hist. Gram. p. 77 .-Der. portrait (partic. subst.).

PORTRAIT, sm. a portrait. See portraire.

—Der. portraiture, portraitiste.

+Portulan, sm. a list of ports; from It. portolano (§ 25).

(Gregory of Tours, 5, 49). Porticus is POSE, sf. posture; verbal subst. of poser,

q.v. Its doublet is pause, q. v.

L. pausare, from pausus, a partic. of ponere. Pausare becomes poser by au =0, see § 106.—Der. pose (verbal subst.), poseur, posage, posé, apposer, composer, déposer, disposer, imposer, interposer, juxtaposer, opposer, préposer, proposer, reposer, superposer, supposer, transposer.

Positif, adj. positive; from L. positivus. Position, sf. position; from L. positio-

nem.

POSSEDER, va. to possess; from L. possidere. The O. Fr. form was posseoir, which was supplanted first by a form possider, supposed to be nearer the Latin, then posséder, as if from L. possídere by shift of the accent, see Hist. Gram. p. 130. For i = e see § 70.

Possesseur, sm. a possessor; from L. pos-

sessorem.

Possessif, adj. possessive; from L. possessivus.

Possession, sf. possession; from L. possessionem.

Possessoire, adj. (Legal) possessory; from L. possessorius \*.

Possibilité, sf. possibility; from L. possibilitatem.

Possible, adj. possible; from L. possibilis.

Postdater, va. to afterdate; compd. of L. post and dater (q. v.).

POSTE, sf. a post, properly relays of horses, a station where horses are kept; from L. posita\*, properly 'put in a depôt.' For restriction of meaning see § 12. Pósĭta becomes poste by regular loss of the penult. atonic vowel i, see § 51.-Der. postal.

**†Poste**, sm. a post, guardhouse, berth; introd. in 16th cent. from It. posto (§ 25).

—Der. *post*er.

Poster, va. to place. See poste. - Der. aposter.

Postérieur, adj. posterior; from L. posteriorem. - Der. postériorité.

Postérité, sf. posterity; from L. posteritatem.

Postface, sf. an address to a reader at the end of a book, answering to préface; a word made up of L. post and of the root face (cp. préface).

Posthume, adj. posthumous; from L.

posthumus.

+Postiche, adj. artificial, false (of teeth. etc.); from It. posticcio (§ 25).

+Postillon, sm. a postillion; introd. in 16th cent. from. It. postiglione (§ 25).

Post-scriptum, sm. a postscript; the L. postscriptum.

Postulation, sf. a postulation; a term of jurisprudence and of ecclesiastical law; from L. postulationem.

Postuler, va. to postulate; from L. postu-

lare.—Der. postulant.

POSTURE, sf. a posture; from L. positura, by regular contr. (see § 52) of positúra,

to pos'tura.

POT, sm. a pot; from L. potus\*, found in 6th cent. in Fortunatus, Vita S. Radegund, 19: 'Missorium, cochlearia, cultellos, cannas, potum et calices.' The word is not originally O. Germ.; but probably of Celtic origin: Kymry, pot (§ 19).—Der. potier, potage, potee, potiche, empoter.

Potable, adj. potable; from L. potabilis.

For -ilis = -le see § 250.

POTAGE, sm. soup. See pot. - Der. potager,

potagère,

+Potasse, sf. (Chem.) potash; from Germ. pottasche (§ 27), pot-ashes.—Der. potassium.

POTE, adj. swelled, stiff, of the hand only.

Origin unknown.—Der. potelé,

POTEAU, sm. a post; formerly posteau, originally postel, from L. postellus\*, dim. of postem. Postel becomes posteau (for -ellus = -el = -eau see § 282), whence poteau by loss of s (see § 148).—Der. (from O. Fr. totel) potelet.

POTELE, adj. plump. See pote.

POTENCE, sf. a gibbet, properly a crutch, in which sense it comes from L. potentia (in Late L. a support). 'Per sex annos non poterat ire sine duabus potentiis,' says a medieval Lat. document. For -cia =-ce see agencer and § 244.

Potentat, sm. a potentate; from Low L. potentatus\*, meaning sovereignty, from L. potentem. In the 14th cent. it signified sovereignty, in the 16th, a sovereign.

Potentiel, adj. potential; from L. potentialis.

POTERIE, sf. pottery. See potier.

POTERNE, sf. a postern; formerly posterne, originally posterle, from L. posterula \*, a private passage in Ammianus Marcellinus, a secret opening in medieval Lat.; e.g. 'Quantalibet urbs sublimitate murorum et clausarum portarum firmitate muniatur, posterulae unius, quamvis parvissimae, proditione vastabitur' (Cassian, lib. 5; De Institutione Coenob. cap. 11). Postérula, contrd. regularly (see § 51) to poster'la, becomes O. Fr. posterle, whence posterne. For l=n see § 157. For loss of s see § 148.

POTIER, sm. a potter. See pot.—Der. po-

POTIN, sm. pinchbeck. Origin unknown. Littré makes it a deriv. of pot (q. v.), because so-called copper pots are usually made of this mixed metal.

Potion, sf. a potion; from L. potionem.

Its doublet is poison, q. v.

POTIRON, sm. a pumpkin. Origin unknown. POU, sin. a louse; formerly pouil, originally péouil, Prov. pezolh, It. pidocchio, from L. peduculus, secondary form of pediculus. Pedúculus, regularly contrd. (see § 51) to peduc'lus, becomes péouil. For -uclus = -ouil see § 258; for loss of medial d see § 120. Péouil is contrd. later (see § 52) to pouil, whence pou: cp. O. Fr. forms verrouil and genouil reduced to verrou and genou .- Der. (from O. Fr. pouil) pouillerie, pouiller, pouilles.

POUACRE, sf. gout; an O. Fr. word, originally an adj.; also written poare, from L. podagrum. For loss of medial d see § 120; for  $\delta = on$  see § 76. Pouncre is a

doublet of podagre, q. v.

POUCE, sm. a thumb; formerly polce, It. pollice, from L. pollicem, by regular contr. (see § 51) of póllicem to poll'cem, whence O. Fr. polce, whence pouce. For ol = ou see § 157.— Der. poucettes, poucier.

+Pou de soie, sm. paduasoy; from Engl. paduasoy (§ 28), a silk made at Padua.

† Poudingue, sm. a pudding; from Engl.

pudding (§ 28).

POUDRE, sf. powder; formerly poldre, originally puldre, from L. pulverem, by regular contr. (see § 51) of púlvérem, to pulv'rem, whence pul'rem, the v being semi-vocal, and so disappearing (§ 141). Pul'rem becomes O. Fr. puldre: for lr = ldr see absoudre and Hist. Gram. p. 73. Puldre becomes poldre (for u=0see § 97), then poudre (for ol = ou see § 157).—Der. poudrière, poudreux, poudrer, poudrier, saupoudrer.

POUF, sm. a puff; an onomatopoetic word.

See § 34.—Der. pouffer.

POUILLER, va. to abuse. See pou.-Der. pouillé, whose doublet is polyptique, q. v. POUILLES, sf. pl. abuse. See pou.

POUILLEUX, adj. lousy. Prov. fezolhos,

It. pidocchioso, from L. peduculosus \*, der. from peduculus; see pou. Peduculosus, regularly contrd. (see § 52) to peduc'losus, becomes O. Fr. péouilleux. For loss of medial d see § 120; for ucl = ouil see § 99; for -osus = -eux see § 198; for the later contr. of péouilleux to pouilleux, see pou.

POULAILLER, sm. a poultry house; from

poulaille, which from poule, q. v.

POULAIN, sm. a colt; from L. pullanus\*, found in medieval Lat, documents; e.g. 'Expensae pro custodia pullanorum domini regis,' in a 13th-cent. account. Pullanus is der. from pullus (so used in Virgil). Pullanus becomes poulain by u = ou, see § 97; by -anus = -ain, see § 194.

—Der. pouliner, poulinière.

POULAINE, sf. the figure-head of a ship, originally used of slippers made with long pointed toes, souliers à la poulaine; Low L. poulainia\*; 'rostra calceorum,' says Du Cauge. It is also spelt polayna\*. This word, which is not Latin, and does not appear till the 14th cent., simply means 'Polish,' these pointed shoes being made of Polish leather: the word was afterwards used for the pointed beak or figure-head of a ship (§ 13).

POULE, sf. a hen; from L. pulla\*, in S. Augustine: 'Apud nos pullao appellantur gallinae cujuslibet aetatis.' For u = ou see § 97.—Der. poularde, poulet, poulette,

poulaille, poulailler.

POULICHE, sf. a colt; from a root poul-,

which is from L. pullus.

POULIE, sf. a pulley; O. Fr. poulain; prob. from L. L. pullanus\*. For ul = ou see § 157. POULIOT, sm. (Bot.) penny-royal, mint; dim. of a root poulie, It. poleggio, answering to L. pulegium. Pulegium becomes poulie: for loss of g see § 131; for u = ou see § 97; for e = i see § 59.

POULPE, sm. a poulp, polypus; from L. polypus, by regular contr. (see § 51) of pólypus to pol pus, whence poulpe. For o = ou see § 86. Poulpe is a doublet of

polype, q. v.

POULS, sm. pulse; from L. pulsus (found in Pliny). For  $u = \sigma n$  see § 97. Notice the less usual persistence of the final 1

(§ 158).

POUMON, sm. a lung; formerly polmon, originally pulmon, in the Chanson de Roland; from L. pulmonem (for u=o see § 97), whence polmon, which becomes poumon by softening of to ou, see § 157.—Der. s'époumonner.

It. pidocchioso, from L. peduculosus \*, POUPE, sf. stern (of a ship); from L. pup-

pis. For u = ou see § 90.

POUPEE, sf. a doll, puppet; from L. pupata\*, der. from pupa (found in Varro). For u=011 see § 90; for -ata=-\(\elle\)e see § 201. POUPON, POUPIN, POUPARD, sm. a baby;

dim. of root poup, which is L. pupa. For

u = ou see § 90.

POUR, prep. for; formerly por, in 9th cent. pro in the Straszburg Oaths; from L. pro by transposing r (see Hist. Gram. p. 78), whence por, whence pour. For o = ou see § 81. Pour (like L. pro, in progredi, propugnare, procurrere, etc.) is used as a prefix in Fr. in pourchasser, pourparler, pourlehere, pourpris, poursuivre, pourvoir, pourtour, etc., with the general sense of perfection, completion, thoroughness. This prefix represents sometimes the L. per, and sometimes the L. pro; and indicates a certain confusion between the two words.

POURBOIRE, sm. a gratuity, beer-money.

See pour and boire.

POURCE QUE, conj. because; see pour, ce, and que.

POURCEAU, sm. a pig; formerly pourcel, originally porcel, from L. porcellus. For o = ou see § 86; for -ellus =-el =-eau see § 282.

POURCHASSER, va. to pursue eagerly; compd. of pour, which in form answers to L. pro (see pour), but in sense to L. per, and chasser (q. v.).

POURFENDRE, va. to cleave in twain; compd. pour and fendre (q.v.).—Der. pour-

fendeur.

POURPARLER, sm. a parley; the infinitive of O. Fr. verb pourparler used substantively (compd. of pour and parler, q. v.).

POURPENSER, va. to think a thing out; a

compd. of pour and penser (q. v.).

POURPIER, sm. (Bot.) purslane; originally (in Parê) pourpied, from a L. pullipedem\*, lit. chicken's foot, which is the common Fr. name of the plant. Pullipédem, contrd. (see § 52) to pull'pedem, becomes poulpied: for pedem=pied see pied; for u=ou see § 97. Poulpied becomes pourpied: for l=r see § 157.

POURPOINT, sm. a doublet. Prov. perpoing, Sp. perpunte; it is a partic, subst, of O. Fr. pourpoindre, Pourpoindre is compd. of poindre (see poindre) and pour, which is in form from L. pro (see pour), and in

sense from L. per.

POURPRE, sf. purple; O. Fr. porpre, It. porpora, from L. purpura, by regular contr.

(see § 51) of purpura to purp'ra, whence O. Fr. porpre (for u = o = ou see § 97).—

Der. pourpré, empourprer.

POURPRIS, sm. an enclosure; a partic. subst. (see absoute), of O. Fr. pourprendre. Pourprendre (to take in a thing's circumference) is compd. of prendre (q. v.) and pour, in form from L. pro (see pour), in sense from L. per. The Provençal says rightly perbrendre.

POURQUOI, adv. why. See pour and

quoi.

POURRIR, vn. to rot; formerly perrir, originally purrir, Sp. podrir, from L. putrere. For  $\mathbf{u} = \mathbf{o} = \mathbf{o}u$  see § 97; for  $\mathbf{tr} = d\mathbf{r} = r\mathbf{r}$ see § 168.—Der. pourriture, pourrissage, pourrissoir.

POURRISSAGE, sm. a rotting. The ending -issage from an inchoative verb in -ir follows the rule laid down in § 225, note 4, and in § 236, note 1. See pourrir.

POURSUITE, sf. pursuit. See poursuivre. POURSUIVRE, va. to pursue; formerly porsuivre, originally porsivre, from late L. prosequere\*, for prosequi. We have already shown that in Fr. all Lat. deponents have been replaced by active verbs. Prosequere, by consonification of u into v (see janvier), becomes prosequere, whence prosevere; for qv = v (aq'va, ève) see  $\epsilon au$ . Prosevere is not an imaginary form; it is found in the Formul. Andegav. (ed. Mabillon): 'Quia habeo quid apud acta prosevere debiam.' Prosévère contrd. (see § 51) to prosev're gives O. Fr. porsivre (found in Villehardouin). For pro = porsee pour; for accented e=i see § 59. O. Fr. porsivre becomes poursuivre. For por = pour see pour; i also by an unusual change becomes ui .- Der. poursuite (strong partic. subst.; see absoute).

POURTANT, adv. nevertheless; formerly it signified 'for which cause,' as in 16th cent. pourtant mon fils bien aymé retourne, meaning, 'for which reasons he came back.'

See for etymology pour and tant.

POURTOUR, sm. a circuit, circumference. See pour and tour.

POURVOI, sm. an application (in jurisprn-

dence). See pourvoir.

POURVOIR, vn. to provide. Prov. provezir, It. providere, from L. providere. For pro = pour see pour; for videre = voirsee voir .- Der. pourvoyeur, pourvu, dépourvu, pourvoi.

POURVOYEUR, sm. a purveyor. See pour-

voir .- Der. pourvoirie.

POURVU QUE, conj. provided that; compd. of pourvu (see pourvoir) and que (q. v.). POUSSE, sf. (Bot.) a sprout. See pousser.

POUSSE, sf. asthma, broken-windedness (of horses). See pousser. Der. poussif.

POUSSE, sf. dust (in commercial language); formerly polce, Prov. pols, from L. pulvis, by regular contr. (see § 50) of pulvis to pulv's, whence pul's. This is another example of the survival of the subjective case. For vs = s see Hist. Gram. p. 81. Puls\* becomes O. Fr. polce: for s=c see cercueil; for u = 0 see § 97. Polce becomes pousse: for el = ou see § 157; for c = ss see agencer. - Der. poussier, poussière. POUSSER, va. to push, sprout; formerly polser, from L. pulsare (for u = 0 see § 97), whence O. Fr. polser, whence pousser (for ol = ou see § 157).—Der. pousse (act of sprouting, verbal subst.), pousse (horsecough, verbal subst. of pousser in its sense

of 'to cough,' a sense which also belonged

to L. pulsare), poussée (partic. subst.), re-

POUSSIER, sm. coal-dross. See pousse.

POUSSIERE, sf. dust. See pousse.

pousser.

POUSSIF, adj. pursy; sm. a puffy, pursy man. See pousse (2). Its doublet is pulsatif, q. v. POUSSIN, sm. a young chicken; formerly pouciu, earlier polcin, originally pulcin. It. pulcino, from L. pullicenus. Pullicénus, regularly contrd. (see § 52) to pull'cenus, becomes pulcin (for  $\ddot{\mathbf{e}} = i \sec \S 59$ ); pulcin becomes successively polcin (by u =o, see § 97), then poncin (by ol = u, see § 157); lastly poussin (by c = ss, see

agencer) .- Der. poussinière. POUTRE, sm. a beam (of a house). This word properly means a mare (De toutes parts les poutres hennissantes, savs Ronsard, 16th cent.), then later came to designate a piece of wood which supports the joists of a floor, by application of the common metaphor which gives to pieces of wood which uphold a weight the name of beasts of burden (§ 13): cp. chevalet from cheval and the L. equuleus (a piece of wood) from equulea (a mare). Poutre is in O. Fr. poltre, It. poledro, from L. pulletrum\*, a colt, in the Germanic laws: 'Si quis pulletrum anniculum vel binum furaverit' (Lex Salica, tit. 40). Pulletrum is from Class. Lat. pullus. Púlletrum, contrd. to pull'trum (see § 51), becomes poltre (for u = 0 see § 97); poltre becomes poutre

(for ol = ou see § 157).—Der. poutrelle. POUVOIR, vn. to be able; formerly povoir, earlier pooir, originally podir, Sp. podir, It. Préambule, sm. a preamble; from L. potere, from L. potére \*, found in Merov. acts, and the Germanic codes: for its formation see être. Potere, by regular change of t into d (see § 117), becomes podere, found in Merov. documents; e.g. 'Idio ipsa aucturetate mano propria non podebat subscribere,' from a Charter of Hlotair III, A.D. 657. Podere, which remains in Sp. poder, by e = i (see § 59) becomes podir, the oldest Fr. form of the word: In quant Deus savir et podir me dunat,' in the Oaths of A.D. 842. Regularly losing its medial d (see § 120), it becomes O. Fr. pooir (for i = 0i see § 68). By the intercalation of an euphonic v (see corvée), pooir becomes povoir, afterwards transformed to pouvoir (for o = ou see § 76).—Der. pouvoir (sm.).

Pragmatique, adj. pragmatic; from L. pragmaticus (in the Theodosian Code in

the phrase 'pragmatica sanctio').

Praguerie, of, the name of a faction in 1446, against Charles VI: briguerie ou la praguerie, says Commines; a name said to have come through the Bohemian factionwars then lately over, from Prague: or it may be a corruption of briguerie from brigue.

Prairial, sm. Prairial, the ninth month of the Republican Calendar, from May 20 to

June 16. See prairie.

PRAIRIE, sf. a meadow; formerly praerie, Prov. pradaria, It. prateria, from L. prataria\*, found in Carolingian documents, e. g. 'De prataria in insula arpennos duos,' from a Charter of A.D. 832. Prataria is from L. pratum. Prataria loses medial t (see § 117) and changes a to e (see § 54), whence O. Fr. praerie, whence later prairie. For e=i see § 60.—Der. prairial.

Praline, sf. a burnt almond; of hist, origin (see § 33); from the name of Marshal Praslin, whose cook invented this sweetmeat in the 17th cent .- Der. praliner.

+ Prame, sf. (Naut.) a prame; from Engl.

prame (§ 28).

Pratique, adj. practical; from L. practicus (found in Fulgentius). For ct = tsee § 168.—Der. pratique (sf.), pratiquer, praticable, praticien.

PRE, sm. a meadow; formerly pred, Prov. prat, It. prato, from L. pratum.

 $-atum = -\acute{e}$  see § 200.

Préalable, adj. previously necessary; for préallable, compd. of pré from L. prae, and allable from aller, q. v.

praeambulum,

PREAU, sm. a little meadow, convent enclosure; formerly fraël, Prov. pradel, It. pratello, from L. pratellum\*, dim. of L. pratum. For details of changes of meaning see § 13. Pratellum, first regularly drops medial t (see § 117); then by -ellum = -el = -au (see § 282) it becomes praau\*, which is immediately softened to préau by dissimilation of the vowels, see § 169. For a = e see § 54.

Prébende, sf. a prebendaryship; from L. praebenda\* (found in medieval Lat. documents), der. from praebere. Its doublet is provende, q. v .- Der. prébendé,

prébendier.

Précaire, adj. precarious; from L. precarius. Its doublet is prière, q. v.

Précaution, sf. a precaution; from L. praecautionem.-Der. précautionner.

Précédent, adj. precedent, sm. a precedent;

from L. praecedentem.

Précéder, va. to precede; from L. praecedere.

Précepte, sm. a precept; from L. praeceptum.

Précepteur, sm. a preceptor; from L. praeceptorem .- Der. préceptoral, préceptorat.

Précession, ef. precession; from L. praecessionem, der. from praecessum, supine

of praecedere.

PRECHER, va. to preach. It. predicare, from L. praedicare, by regular contr. (see § 52) of praedicare to praed'care, whence prêcher. For de = c see § 120; for c = ch see Hist. Gram. p. 64; for ae =e see § 103.—Der. prêche (verbal subst.), prêcheur (of which the doublet is prédicateur, q.v.).

Précieux, adj. precions; from L. preti-

osus .- Der. préciosité, précieuse. Précipice, sm. a precipice; from L. prae-

cipitium. For ti = ce see § 115. Précipitation, sf. precipitation, haste;

from L. praecipitationem.

Précipiter, va. to precipitate; from L. praecipitare .- Der. précipitant, précipité (partic. subst.).

Préciput, sm. (Legal) benefit given to one of several coheirs by will; from L. praecipuum. The final t can only be explained by a false analogy with caput, as in occiput.

Précis, adj. precise; from L. praecisus.-Der. préciser précis (sm.).

Précision, sf. precision; from L. prae-

Précité, adj. aforesaid; from L. prac and Fr. cité. Sec citer.

Précoce, adj. precocious; from L. prae-

cocem .- Der. précocité.

Préconiser, va. to extol; from L. praeconisare \* (in writers of the latest Lat. age).-Der. préconisation.

Précurseur, sm. a precursor; from L. praecursorem.

Prédécesseur, sm. a predecessor: from L. praedecessorem.

Prédelle, sf. the lower frieze of an altarpainting; from It. predella (§ 25). It is a doublet of the O. Fr. bridel.

Prédestination, sf. predestination; from

L. praedestinationem. Prédestiner, va. to predestine; from L.

praedestinare.

Prédéterminer, va. to predestine (a theolog, term only); from pré and déterminer.

Prédicament, sm. a predicament, attribute (in logic); from L. praedicamentum.

Prédicant, sm. a preacher; from L. praedicantem.

Prédicat, sm. a predicate (in logic); from L. praedicatum.

Prédicateur, sm. a preacher; from L. praedicatorem. Its doublet is précheur, q.v.

Prédication, sf. preaching; from L. praedicationem.

Prédiction, sf. prediction; from L. praedictionem.

Prédilection, f. predilection; compd. of pré- from L. prae and dilection from L. dilectionem.

Prédire, va. to foretell; from L. praedicere. For dicere = dire see dire.

Prédisposer, va. to predispose; from L. prae and disposer (q. v.) .- Der. prédispos-

Prédominer, vn. to predominate (over); from L. prae and dominer (q. v.) .- Der. prédominance.

Prééminence, sf. pre-eminence; from L. praeeminentia. For-tia = -ce see agencer. Prééminent, adj. pre-eminent; from L.

praeeminentem.

Préétablir, va. to pre-establish; from L. prae and *établir* (q. v.).

Préexistence, sf. pre-existence; from L. prae and existence (q. v.).

Préexister, va. to pre-exist; from L. prae and exister (q. v.).

Préface, sf. a preface; from L. praefatio. For -tio = -ce see § 115.

Préfecture, sf. a prefecture; from L. praefectura.

Préférer, va. to prefer; from L. praeferre.-Der. préférable, préférence.

Préfet, sm. a prefect; from L. praefectus. For  $\mathbf{ct} = t$  see § 168.

Préfix, adj. prefixed; from L. praefixus. -Der. préfixe.

Préhension, sf. a seizing, taking captive; from L. prehensionem. Its doublet is prison, q. v.

Préjudice, sm. injury, prejudice; from L. praejudicium .- Der. préjudiciable.

Préjudiciel, adj. prejudicial; from L. praejudicialis.

Préjugé, sm. a prejudice. See préjuger.

Préjuger, va. to prejudge; from L. prae and juger (q. v.) .- Der. préjugé (partic. subst.).

Prélasser (Se), vpr. to strut. See prélat. Prélat, sm. a prelate; from L. praelatus, one who is in front, in command, whence the sense of a dignitary in eccles. Lat.-Der. prélature.

Prélation, sf. preference; from L. praelationem.

Prêle, sf. (Bot.) hairgrass, horsetail; formerly prelle, originally asprelle, It. asperella, from L. asperella\*; dim. of asper, rough.

Préléguer, va. to make legacies as a first charge on a succession (a legal term);

from pré and léguer (q. v.).

Prélever, va. to deduct (from); from L. rae and lever (q. v.) .- Der. prélèvement. Préliminaire, adj. preliminary; from L.

prae and liminaris.

Préluder, va. to prelude; from L. praeludere.-Der. prélude (verbal subst.).

Prématuré, adj. premature; from L. praematuratus \*, der. from praematurus .-Der. prématurité.

Préméditation, sf. premeditation; from L. praemeditationem.

Préméditer, va. to premeditate; from L. praemeditari.

Prémices, sf. firstfruits; from L. primitiae. For -tiae = -ce see § 115.

PREMIER, adj. first; from L. primarius. For -arius = -ier see § 198; for i = e see § 68. Its doublet is primaire, q. v.

Prémisses, ef. pl. (Logic) premisses; from L. praemissa.

Prémunir, va. to forewarn; from L. praemunire.

PRENABLE, adj. that can be taken, corruptible (by bribes) .- Der. imprenable.

PRENDRE, va. to take. It. prendere, from L. prendere (shortened form of prehendere), by regular contr. (see § 51) of préndère to prend're.-Der. apprendre, comprendre, reprendre, surprendre, éprendre, entreprendre, méprendre, preneur, prenable.

Prénom, sm. a Christian name; from L.

praenomen.

Prénotion, sf. a prenotion; from L. praenotionem.

Préoccupation, sf. preoccupation; from L. preoccupationem.

Préoccuper, va. to preoccupy; from L.

praeoccupare. Préopiner, sm. to give one's opinion first;

from opiner (q. v.) and L. prae. Préparation, sf. preparation; from L.

praeparationem. Préparatoire, adj. preparatory; from L.

praeparatorius. Préparer, va. to prepare; from L. prae-

parare. Der. préparatif.

Prépondérant, adj. preponderant; from L. preponderantem.—Der. prépondér-

Préposer, va. to set over; from L. prae and poser (q. v.).

Prépositif, adj. prepositional; from L. prae-

positivus. Préposition, sf. a preposition; from L.

praepositionem. Prérogative, sf. prerogative; from L.

praerogativa.

PRÉS, prep. near. It. presso, from L. pressus, properly pressed close, hence near. For ss = s see § 149.—Der. après, presque.

Présage, sm. a presage; from L. prae-

sagium.-Der. présager.

Presbyte, adj. (Optics) presbyopical; from

Gr. πρεσβύτης.

Presbytère, sm. a parsonage; from L. presbyterium, from Gr. πρεσβυτέριον.-Der. presbytéral, presbyterien.

Prescience, sf. prescience; from L. praescientia. For -tia = -ce see agencer and

§ 115.

Prescriptible, adj. prescriptible; from prescription, q. v .- Der. imprescriptible.

Prescription, sf. prescription; from L. praescriptionem.

Prescrire, va. to prescribe; from L. praescribere. For scribere = scrire see

PRESEANCE, sf. precedence; from L. praesidentia\*, der. from L. praesidere, to

have the precedence, in Suctonius. For loss of medial d see § 120; for ae = e see § 103; for i = e see § 6S; for en = an see amender; for -tia = -ce see agencer and § 115. Préséance is a doublet of présidence.

PRESENCE, sf. presence; from L. praesentia. For -tia = -ce see agencer and

§ 115.

PRESENT, adj. present; from L. praesentem .- Der. présenter, présent (sm.).

PRÉSENT, sm. a present, gift. The word comes to this use from the adj., the original phrase being mettre quelque chose en present à quelqu'un, to lay a thing down in his presence, i. e. to give it him, with the sense of a formal presentation.

PRESENTER, va. to present. See présent. -Der. présentation, présentateur, présent-

able, présentement, représenter.

Préserver, va. to preserve; from L. praescrvare. - Der. préservateur, préservatif.

Président, sm. a president; from L. praesidentem .- Der. présidence (of which the doublet is préséance, q.v.), présidentiel.

Présider, va. to preside; from L. prae-

†Présides, sf. pl. military (or penal) colonies; from Sp. presidios (§ 26).

Présidial, sm. a court of judicature, presidial; from L. praesidialis.

Présomptif, adj. presumptive; from L. praesumptivus.

Présomption, sf. presumption; from L. praesumptionem.

Présomptueux, adj. presumptuous; from L. praesumptuosus. For -osus = -eux see § 229.

PRESQUE, adv. almost. See pres and que. PRESQU'ÎLE, sf. a peninsula. See presque and île.

PRESSE, sf. a press. See presser.—Der.

Pressentir, va. to have a presentiment; from L. praesentire. - Der. pressentiment.

PRESSER, va. to press; from L. pressare \*, a frequent, of premere. - Der. presse (verbal subst.), pressis.

Pression, sf. pressure; from L. pressio-

PRESSOIR, sm. a press; from L. pressorium. For -orium = -oir see § 233.

Pressure, sf. a pressure; from L. pressura.—Der. pressurer.

Pressurer, va. to press (out). See pressure. -Der. pressurage, pressureur.

Prestance, sf. an imposing deportment; Prétérit, sm. (Gram.) the preterite; from from L. praestantia.

Prestation, of. the taking (an oath); from L. praestationem.

+ Preste, adj. agile; from It. presto (§ 25). Its doublet is prêt, q. v.

+ Prestesse, sf. agility; from It. prestezza (§ 25).

Prestige, sm. prestige; from L. praestigium.

Prestigieux, adj. enchanting; from L. praestigiosus. For -osus = -eux see § 229. + Presto, adv. (Mus.) presto; the lt.

presto (§ 25).

Prestolet, sm. a hedge-priest; a term of contempt. Origin uncertain; probably it lies between L. praestolari, to wait, and a contemptuous dim. of prestre, prêtre.

Présumer, va. to presume; from L. prae-

sumere.-Der. présumable.

Présupposer, va. to presuppose; from supposer (q. v.) and L. prae.

Présupposition, sf. a presupposition; from supposition (q.v.) and L. prae.

†Présure, sf. rennet; from It. presura

(\$ 25).

PRET, adj. ready; formerly prest, It. presto, from L. praestus\*, ready, in several inscriptions under the Empire. Praestus \* is frequent in this sense in the Germanic Laws, as in 'Quando cum petitore causam finire sit praestus' (Wisigothic Law ix. 2). Praestus becomes prest (for ae = e see § 103); prest becomes prêt by dropping s (see § 148). Prêt is a doublet of preste, q.v. PRET, sm. a loan. See prêter.

Pretantaine, sf. in the phrase courir la prétantaine, to run about uselessly, gad about. Origin unknown; not improbably onoma-

topoetic (§ 34).

Prétendre, va. to claim, vn. to pretend; from L. praetendere. For tendere = tendre see tendre.-Der. trétendant, pré-

Prétentieux, adj. pretentious. See pré-

Prétention, sf. a pretention; from L. praetentionem \*, der. from praetentum, supine of praetendere. Der. prétentieux.

PRETER, va. to lend; formerly prester, from L. praestare, properly to furnish; the word signifies 'to lend' as early as the Theodosian Code: 'Cum nisi peculiariter ut pecuniam praestet a domino fuerit postulatus.' Praestare becomes prester (for ae = e see § 103), lastly prêter, by dropping s (see § 148).—Der. prêteur, prêt (verbal subst.).

L. praeteritum.

Prétérition, sf. pretermission; from L praeteritionem.

Préteur, sm. a praetor; from L. praetor. Prétexte, sm. a pretext; from L. praetextus .- Der. prétexter.

Pretintaille, sf. a trimming (of a dress)

Origin unknown.

Prétoire, sm. a prætorium; from L. praetorium. For o = oi see § 84.

Prétorien, adj. prætorian; from L. praetorianus.

PRETRE, sm. a priest; formerly prestre, from L. presbyter, found for a priest in Prudentius and Jerome. Présbyter, contrd. regularly (see § 51) to presb'ter, then to pres'ter (see Hist. Gram. p. 81), becomes prestre by dropping final e (see § 50), then trêtre, by dropping s (see § 148).—Der. prêtresse, prêtrise, prêtraille.

Préture, sf. the prætorship; from L. prae-

PREUVE, sf. a proof. It. prova, Cat. proba, from L. proba\*, der. from probare. For o = eu see § 76; for b = v see § 113.

PREUX, adj. gallant; formerly preus, originally pros, It. pro. Origin unknown. very difficult word' (Littré), its origin lying uncertainly between the prep. pro, and probus or providus. Prudens is excluded by the fact that the common accus. form in O. Fr. must then have been proent, whereas no trace of any such word exists. The eux ending comes from an O. Fr. nom. pros, see § 79; the O. Fr. accus. being prou or preu, and even prode, which is connected with It. prode, and survives in prud'homme, in which form (and sense) we seem to recognise the L. próvidus, prov'dus (§ 51), whence proude or prode, by softening of semivocal v (§ 141) .- Der. (from O. Fr. pro) proesse \* (now prouesse; for o = u see § 81).

Prévaloir, vn. to prevail; from L. praevalere. For valere = valoir see valoir. Prévaricateur, sm. a prevaricator; from

L. praevaricatorem.

Prévarication, sf. prevarication; from L. praevaricationem.

Prévariquer, vn. to prevaricate; from L. praevaricari.

Prévenant, adj. prepossessing. See prévenir.-Der. prévenance.

Prévenir, va. to precede; from L. praevenire .- Der. prévenant.

Préventif, adj. preventive. See prévention.

Prévention, f. prevention; from L. praeventionem, from praeventum, supine of praevenire.

Prévenu, sm. a prisoner; partic. subst. of prévenir, q. v.

Prévision, sf. prevision; from vision (q.v.)

and L. prae.

Prévoir, va. to foresee; from L. praevidere. For videre = voir see voir .---Der. prévoyant, prévoyance.

PREVOT, sm. a provost, formerly prévost, properly one put over others, from L. praepositus. Praepósitus, contrd. regularly (see § 51) to praepos'tus, becomes prévost. For ae = e see § 103; for p = v see § III; for loss of s, see § 148.— Der. prévôtal, prévôté.

PREVOYANT, adj. provident, foreseeing.

See prévoir.—Der. prévoyance.

PRIE-DIEU, sm. a faldstool. See dieu and prier.

PRIER, va. to pray; from L. precari. For loss of medial c see § 131; for e=i see

PRIÈRE, sf. a prayer. Prov. preguiera, Cat. pregaria, from L. precaria \*, a prayer, in medieval Lat. documents. Precaria is from precor. Precaria becomes prière by loss of medial c, see § 131; by e=i, see § 59; and by a = e, see § 54. Prière is a doublet of precaire, q. v.

PRIEUR, sm. a prior; from L. priorem. For  $\bar{o} = eu$  see § 79.—Der. prieuré, prieure. Primaire, adj. primary; from L. prima-

rius. Its doublet is premier, q. v. Primat, sm. a primate; from L. primatem.

—Der. primatial, primatie.

PRIMAUTE, sf. a primacy; from L. primalitatem \*, from primus. For -alitatem =-al'tátem see § 52; for al = au see § 157; for -tatem = -té see § 230, whence primauté.

Prime, adj. first; from L. primus.-Der.

frime-abord.

Prime, sf. prime (a term of Catholic liturgy); from L. prima (sc. hora).

Prime, sf. the name of a game of cards; from L. prima.

+Prime, sf. a premium; from Engl. premium (§ 28).

Prime, sf. first guard (in fencing); from

Prime, sf. a pebble (jewellery); formerly prisme, from L. prisma. It is a doublet of prisme. For loss of s see § 148.

**Primer**, vn. to lead (in play at cards). See frime .- Der. primage.

PRIME-SAUT, adv. suddenly, all at once. See prime and saut (1) .- Der. prime-sautier.

Primeur, sf. the first part (of the season,

for fruit, etc.). See prime (1).

Primevère, sf. a primrose; from It. primavera, used of flowers which come in early spring (§ 25).

Primicier, sm. a primicerius (a church dignitary, i.e. he whose name is first written on the tablets, primus and cera); from L. primicerius.

Primitif, adj. primitive; from L. primitivus.

+Primo, adv. firstly; the L. primo, abl. of primum.

+Primogéniture, sf. primogeniture; from It. primogenitura (§ 25).

Primordial, adj. primordial; from L. primordialis.

PRINCE, sm. a prince; It. principe; from L. principem, by dropping the last two atonic syllables, see §§ 50, 51.-Der. princesse, princier.

+Princeps, adj. first-printed (of editions);

the L. princeps.

Principal, adj. principal; from L. princi-

palis.

Principauté, sf. a principality; from L. principalitatem, first the dignity, then the territory. For -alitatem = -auté see primauté.

Principe, sm. a principle; from L. principium.

PRINTANIER, adj. vernal. See printemps. PRINTEMPS, sm. spring-time; from L. primum tempus\*, i.e. the first season

of the year, beginning at Easter. Primum tempus, contrd to prim'tempus (§ 52), becomes printemps; for m = n see § 160. —Der. printanier.

+ Priori (a), adv. a priori; the L. a and priori.

Priorité, sf. priority; from L. prioritatem \*, from prior.

PRIS, p. p. of prendre, taken; from L. prensus. Prensus, regularly reducing ns to s (see § 163), becomes presus, whence pris (for e=i see § 59).—Der. prise (verbal subst.), whence priser.

PRISER, va. to take snuff. See pris .- Der.

priseur.

PRISER, va. to prize; from L. pretiare, found in Cassiodorus. The word is common in the Germanic Codes: thus, 'Si quis alicui caballum involaverit, et pretiet eum dominus ejus cum sacramento usque ad 6 solidos,' in the Lex Alamannorum, 71. Profor -tiare = -ser see § 264.—Der. commissaire-priseur, prisée, mépriser.

Prisme, sm. a prism; from Gr. πρίσμα. It is a doublet of prime (6), q. v.—Der. prism-

atique.

PRISON, sf. a prison; from L. prensionem, first, the act of seizing, thence prison, by passage from abstract to concrete. Prensionem, regularly reducing ns to s (see § 163), becomes presionem, whence prison. For e=i see § 59; for -sionem =-son see § 232. Prison is a doublet of tréhension, q. v. - Der. prisonnier.

Privatif, adj. privative; from L. priva-

tivus.

Privation, sf. a privation; from L. priva-

tionem.

PRIVAUTÉ, sf. extreme familiarity; formerly privalté, from a supposed L. privalitatem \*, from privalis, der. from privus. For loss of i see § 52; for al = au see § 157; for -tatem = -té see § 230.

PRIVE, adj. private; from L. privatus;

for  $-atus = -\acute{e}$  see § 201.

PRIVER, va. to deprive; from L. privare. —Der. *priv*ér.

Privilége, sm. a privilege; from L. privilegium.—Der. privilégier, privilégie.

PRIX, sm. a price; formerly pris, from L. pretium. For e=i see § 59; for tiu= s = x see agencer.

Probabilité, sf. probability; from L. probabilitatem.

Probable, adj. probable; from L. probabilis. Its doublet is prouvable, q. v.

Probant, adj. probatory; from L. probantem.

Probation, sf. probation; from L. probationem.

Probe, adj. honest, upright; from L. pro-

Probité, sf. probity; from L. probitatem. Problématique, adj. problematical; from Gr. προβληματικός.

Problème, sm. a problem; from Gr. πρόβλημα.

Proboscide, sm. a proboscis; from L. proboscidem.

Proceder, vn. to proceed; from L. procedere. - Der. procédé (partic. subst.). procédure.

Procédure, f. a procedure. See procéder. Procès, sm. a suit, lit. an onward movement; from L. processus .- Der. processif.

Procession, sf. a procession; from L. processionem. Der. processionnal.

tiare becomes priser: for  $\theta = i$  see § 58; Procès-verbal, sm. proceedings (of an assembly). See proces and verbal.

PROCHAIN, adj. near; It. prossimano. This form seems to suppose a fictitious L. proximanus\*. See proche.

PROCHE, adj. near; from L. propius \*,

compd. of prope. For -pius = -che see § 242.—Der. frochain, approcher, rapprocher, reprocher.

Prochronisme, sm. a prochronism; from Gr. πρύχρονος.

Proclamation, sf. a proclamation; from L. proclamationem.

Proclamer, va. to proclaim; from L. proclaniare.

†Proconsul, sm. a proconsul; the L. proconsul.

Proconsulaire, adj. proconsular; from L. proconsularis.

Proconsulat, sm. proconsulate; from L. proconsulatus.

Procréation, sf. procreation; from L. procreationem.

Procréer, va. to procreate; from L. procreare.

Procurateur, sm. a procurator, proctor: from L. procuratorem. Its doublet is procureur, q. v.

Procuration, sf. a procuration, proxy; from L. procurationem.

Procurer, va. to procure; from L. pro-

curare. Procureur, sm. a proxy, agent; from L. procuratorem. For -atorem = -eur see

§ 228. Its doublet is procurateur, q. v. Prodigalité, sf. prodigality; from L. pro-

digalitatem. Prodige, sm. a prodigy; from L. prodi-

gium. Prodigieux, adj. prodigious; from L. pro-

digiosus. Prodigue, adj. prodigal; from L. prodigus .- Der. prodiguer.

**Prodrome**, sm. an introduction; from Gr. πρύδρομο**ς.** 

Producteur, sm. a producer; from L. productorem, from productum, supine of producere.

Productif, adj. productive; from L. productivus \*, from productum, supine of producere.

Production, sf. production; from L. productionem, from productum, supine of producere.

PRODUIRE, va. to produce; from L. producere. For loss of atonic e, see § 51, for cr = ir see bénir.

PRODUIT, sm. a product; from L. productus. For ct = it see § 129.

Proéminent, adj. prominent; from L. proeminentem .- Der. proéminence. Profanateur, sm. a profaner; from L.

profanatorem.

Profanation, of. a profanation; from L. profanationem.

Profane, adj. profane; from L. profanus. Profaner, va. to profane; from L. pro-

Proférer, va. to utter; from L. proferre.

Profès, Professe, adj. and smf. professed (of religious orders); from L. professus. —Der. professer.

Professer, va. to profess. See profes. **Professeur**, sm. a professor; from L. pro-

fessorem.

Profession, sf. a profession; from L. professionem.

+Professo (ex), adv. professedly; the

ex and professo.

Professoral, adj. professorial; from L. professor, as if from an adj. in -alis (§ 191).

Professorat, sm. professorship; from L. professor, a learned form, as if from a sm. in -atus (§ 200, note I).

+Profil, sm. a profile; from It. proffile

(§ 25).—Der. profiler.

PROFIT, sm. profit; from L. profectus (so used in Ovid). For ect = it see § 129 .--Der. profiter, profitable.

Profond, adj. deep; from L. profundus. -Der. profondeur, approfondir.

**Profusément**, adv. profusely; from profus, which is from L. profusus.

Profusion, sf. profusion; from L. profusionem.

Progéniture, sf. progeny; from L. progenitura \*, from progenitum, supine of progignere.

Programme, sm. a programme; from Gr. πρόγραμμα.

Progrès, sm. progress; from L. progressus .- Der. progresser, progressif. Progression, sf. progression; from L.

progressionem.

Prohiber, va. to prohibit; from L. prohibere.

Prohibitif, adj. prohibitive; from L. proprohibere.

Prohibition, sf. prohibition; from L. prohibitionem.

TROIE, sf. prey, booty. It. preda, from L.

praeda. For loss of d sce § 121; for ae = e see § 104; and e = oi see § 62.

Projectile, adj. projectile; sm. a projectile; from L. projectilis\*, from projectum, supine of projicere.

Projection, sf. a projection; from L. pro-

jectionem.

Projecture, sf. (Archit.) a projecture; from L. projectura. Projet, sm. a project; from L. projectus.

-Der. projeter. Projeter, va. to project. See projet.

Prolégomènes, sm. pl. prolegomena; from Gr. (τὰ) προλεγόμενα.

Prolepse, sf. (Rhet.) prolepsis; from Gr. πρύληψις.

Prolétaire, adj. proletarian; from L. proletarius.

Prolifique, adj. prolific; from L. prolifi-

Prolixe, adj. prolix; from L. prolixus.

Prolixité, sf. prolixity; from L. prolixitatem.

Prologue, sm. a prologue; from Gr. πρό-

Prolonger, va. to prolong; from L. prolongare .- Der. prolonge (verbal subst.),

prolongation, prolongement.

PROMENER, va. to lead forth; vtr. PRO-MENER (SE), to walk, go out, on foot or on horse; from L. prominare (to lead, in Apuleius). For i = e see § 68. The O. Fr. form pourmener will help to explain the survival of the atonic i, as well also as the existence of a verb prôner in another sense. -Der. promenade, promeneur, promenoir.

PROMESSE, sf. a promise; from L. pro-

missa. For i = e see § 72.

PROMETTRE, va. to promise. It. promettere, from L. promittere. For i = e see § 72.

Promiscuité, sf. promiscuousness; from L. promiscuitatem\*, from promiscuus.

Promission, sf. promise; from L. promissionem.

Promontoire, sm. a promontory; from L. promontorium.

**Promoteur**, sm. a promoter; from L. promotorem \*, from promotum, supine of promovere.

Promotion, sf. promotion; from L. promotionem.

hibitivus \*, from prohibitum, supine of Promouvoir, va. to promote; from L. promovere. For movere = mouvoir see mouvoir.—Der. promu.

> Prompt, adj. prompt; from L. promptus.

promptitudinem \*.

Promulgation, sf. promulgation; from

L. promulgationem.

Promulguer, va. to promulgate; from L.

promulgare.

PRONE, sm. a sermon (before or after mass); from L. praeconium. For ae = e see § 103, hence preconium, whence prône; for loss of medial c see § 129; for contr. of eo to ô see § 102 .- Der. prôner, prôn-

Pronom, sm. a pronoun; from L. pronomen.

**Pronominal**, adj. pronominal; from L. pronominalis.

Prononcer, va. to pronounce; from L. pronuntiare. For u=o see § 98; for -tiare = -cer see § 264.

Prononciation, sf. pronunciation; from

L. pronuntiationem.

Pronostic, sm. a prognostic; from Gr. προγνωστικόν.—Der. pronostiquer.

**Pronostiquer**, va. to prognosticate. See pronostic.

Propagande, sf. the Propaganda; of hist. origin (see § 33), from the Collegium de Fide Propaganda, at Rome.

Propagateur, sm. a propagator; from L. propagatorem.

Propagation, sf. propagation; from L. propagationem.

Propager, va. to propagate; from L. propagare.

Propension, sf. a propensity; from L. propensionem.

Prophète, sm. a prophet; from L. propheta.

Prophétesse, sf. a prophetess; from L. prophetissa. For i = e see § 72.

Prophétie, sf. prophecy; from L. prophetia.

Prophétique, adj. prophetic; from L. propheticus.

Prophétiser, va. to prophesy; from L. prophetizare \* (in S. Jerome).

Propice, adj. propitious; from L. propitius. For -itius =-ice see § 246, note 3.

+Propolis, sf. propolis (substance with which bees stop holes in their hives); the L. propolis.

Proportion, sf. proportion; from L. proportionem.—Der. proportionner, dispro-

Proportionnalité, sf. proportionateness; from L. proportionalitatem.

Promptitude, sf. promptitude; from L. | Proportionnel, adj. proportional; from L. proportionalis.

PROPOS, sm. a thing said in conversation, talk, purpose; from L. propositum. For loss of final atonic syllables see §§ 50, 51; for loss of final t see § 118.

Proposer, va. to propose. See poser.

Proposition, sf. a proposition; from L.

propositionem.

PROPRE, adj. proper, clean; from L. proprius. Eus, ius, which after m, n, p, eic., becomes de or ge, drops its j influence after r, and simply becomes e.- Der. impropre, approprier, propret, propreté, proprement.

Propréteur, sm. a propraetor; from L.

propraetorem.

Propriétaire, sm. an owner; from L. proprietarius (found in Ulpian).

Propriété, sf. propriety; from L. proprietatem.

Propylée, sm. a propylæum, vestibule; from Gr. προπύλαιος.

†Prorata, sm. proportion; the L. pro and rata (sc. parte).

Prorogation, sf. prorogation; from L. prorogationem.

Proroger, va. to prorogue; from L. prorogare.

Prosaïque, adj. prosaic; from L. prosaicus .- Der. prosaïsme.

Prosateur, sm. a prose-writer. See prose. Proscripteur, sm. a proscriber; from L.

proscriptorem. Proscription, sf. a proscription; from L.

proscriptionem.

Proscrire, va. to proscribe; from L. proscribere. For -ibere = -ib're see § 51; for br = r see § 168.

Proscrit, sm. an outlaw; from L. proscriptus. For pt = tt = t see § 168.

Prose, sf. prose; from L. prosa.—Der. prosateur.

Prosecteur, sm. (Anat.) a preparator; from L. prosectorem.

Prosélyte, sm. a proselyte; from L. proselytus \* (in S. Jerome).—Der. prosélytisme.

Prosodie, sf. prosody; from Gr. προσωδία. -Der. prosodique.

Prosopopée, sf. prosopopæia; from Gr. προσωποποιία.

+Prospectus, sm. a prospectus; the L. prospectus.

Prospérer, vn. to prosper; from L. prosperare.

Prospérité, sf. prosperity; from L. prosperitatem.

Prosterner, va. to lay low (in sign of adoration); (Se) vpr. to prostrate oneself; from L. prosternere.—Der. prosternation, prosternement.

Prostituer, va. to prostitute; from L.

prostituere.

Prostitution, sf. prostitution; from L. prostitutionem.

Prostration, sf. prostration; from L.

prostrationem.

Protase, sf. the setting forth of a (literary) subject, the protasis of a sentence or proposition; from Gr. πρότασιs.—Der. protarique.

Prote, sm. an overseer; from Gr.  $\pi\rho\hat{\omega}$ -

TOS.

Protecteur, sm. a protector; from L. protectorem.—Der. protectorat.

Protection, sf. protection; from L. protectionem.

Protée, sm. Proteus; from L. Proteus. Protéger, va. to protect; from L. pro-

tegere.

Protestation, sf. a protest; from L. protestationem.

Protester, va. to protest; from L. protestari.—Der, protestant (of hist. origin; the name given to the Lutherans who protested, A.D. 1529, at the Diet of Spires, against an edict of the Diet of Worms), protestantisme.

Protêt, sm. a protest; from protest. For loss of s see § 148. Protêt is verbal subst.

of protester, q.v.

Protocole, sm. a protocol; from L. protocollum, the Gr.  $\pi \rho \omega \tau' \delta \kappa \lambda \lambda \sigma v$ , lit. the first leaf of a book, thence the official mark put on the first page of the paper on which any public act was to be inscribed.

Protonotaire, sm. a protonotary; from a L. protonotarius, a mixed word, from Gr.  $\pi\rho\hat{\omega}\tau$ os and from L. notarius.

Prototype, sm. a prototype; from Gr. πρωτότυπος.

Protoxyde, sm. (Chem.) a protoxyde; from Gr.  $\pi\rho\hat{\omega}\tau$ os and  $\delta\xi\hat{\nu}$ s.

Protubérance, sf. a protuberance; from L. protuberantia \*, from protuberantem, partic. of protuberare.

Protuteur, sm. a guardian of a minor's property; from L. protutorem \*.

PROU, adv. much (a familiar word, almost slang, found in the phrase ni peu ni prou). It. pro, from L. probe. For loss of b see § 114; for ŏ = ou see § 76.

+Proue, sf. a prow; in 16th cent. troe,

a word comparatively new in the language, from Sp. proa.

PROUESSE, sf. prowess. See preux.

PROUVER, va. to prove; from L. probare. For o=ou see § 76 (the old form was preuver, which is the more regular change, and answers to preuve); for b=v see § 113.—Der. éprouver, iéprouver.

PROVENDE, sf. provisions; from L. praebenda. Praebenda gives provende: for b=v see § 113; for ao=e see § 104; for the change from e to o cp. voster for vester, see also rognon. Provende is a doublet of prebende, q. v.

Provenir, va. to proceed (from); from L. provenire.—Der. provenant, provenance.

Proverbe, sm. a proverb; from L. proverbium.

Proverbial, adj. proverbial; from L. proverbialis.

Providence, sf. providence; from L. providentia. For -tia = -ce see § 244. Its doublet is pourvoyance, q. v.

PROVIGNER, vn. to increase. See provin.

-Der. provignement.

PROVIN, sm. a layer (of vines); formerly provain, Prov. probaina, It. propagine, from L. propaginem. Propaginem. contrd. regularly (see § 51) to propaginem, becomes provain. For p=v see § 111; for gn=n see § 131; for a=ai see § 54.—Der. provigner, provignement.

Province, sf. a province; from L. pro-

vincia.

Provincial, adj. provincial; from L. provincialis. Its doublet is provençal, q.v.

Proviseur, sm. a head-master, principal; from L. provisorem.

Provision, sf. provision; from L. provisionem. — Der. provisionner, approvisionner.

Provisoire, adj. provisory; from L. provisorius \*.

Provocateur, sm. a provoker; from L. provocatorem.

Provocation, sf. provocation; from L. provocationem.

Provoquer, va. to provoke; from L. pro-

Proximité, sf. proximity; from L. proximitatem.

PRUDE, adj. f. prudish; the fem. of the adj. preux, q.v. Its original sense was 'good and distant,' more like our proud than our prudish.—Der. prud'homme, pruderie, prud'bomie.

Prudence, sf. prudence; from L. pru- Publier, va. to publish; from L. publidentia.

Prudent, adj. prudent; from L. pruden- PUCE, sf. a flea; O. Fr. pulce, It. pulce, from

tem. Its doublet is prude, q. v.

PRUNE, sf. a plum, prune; from L. prunum. -Der. prunier, pruneau (from O. Fr. prunel, dim. of prune; for -el = -eau see § 282), prunellier, prunelle (a sloe, thence the pupil of the eye, likened to a little black plum).

PRUNELLE, (1) sf. a sloe.—Der. prunellier.

(2) an eyeball. See prune.

Prurigineux, adj. lustful; from L. pruri-

ginosus.

Prurit, sm. prurience; from L. pruritus. Prussique, adj. Prussic (acid); so called because it was first extracted from Prussian blue.

Prytanée, sm. a prytaneum; from Gr.

πρυτανείον.

Psalmiste, sm. a psalmist; from L. psalmista \* (so used in S. Jerome).

modia \*.—Der. psalmodier.

Psaltérion, sm. a psaltery; from L. psalterium \*. Its doublet is psautier, q. v.

PSAUME, sm. a psalm; from L. psalmus \*. For al = au see § 157. The initial sound ps being strange to the Fr. language, O. Fr. rightly said saume for psaume, sautier for psautier, the fuller form being afterwards introduced by the pedants.

PSAUTIER, sm. a psalter; formerly sautier, from L. psalterium \*. For al = au see § 157; for e = ie see § 56. Its doublet is

psalterion, q. v.

Pseudonyme, adj. pseudonymous; from Gr. ψευδώνυμοs.

†Psyché, sf. (1) Psyche; the Gr. ψυχή. (2) a cheval-glass. Psychologie sf. psychology; from Gr.

ψυχή and λόγοs.—Der. psychologique, psy-

chologiste, psychologue. Ptisane, sf. barley-water, used as a medi-

is tisane (q. v.). PUANTEUR, sf. a stench. See puer.

Pubère, adj. pubescent; from L. puberem. Puberté, sf. puberty; from L. pubertatem. Public, adj. public; from L. publicus.-Der. tubliciste, publicité.

cine; from Gr. πτισάνη; the modern form

Publicain, sm. a publican; from L. publi-

canus.

Publication, sf. a publication; from L. publicationem.

Publiciste, sm. a publicist. See public. Publicité, sf. publicity. See public.

care. For loss of medial c see § 129.

L. pulicem, by púlicem = pul'cem (§ 51), whence O. Fr. pulce. For loss of I see Hist. Gram. p. 81.—Der. puceron, épucer.

PUCELLE, sf. a maid; from L.L. pullicella\*, dim. of L. pullus; cp. It. pulcella. Pucelle is a kind of fem. of Punch, lt. pulcinello.

Pudeur, sf. shame; from L. pudorem .-Der. impudeur.

Pudibond, adj. modest, bashful; from L. pudibundus.

Pudicité, sf. modesty; from L. pudicitatem. Pudique, adj. modest; from L. pudicus.

PUER, vn. to stink. O. Fr. puir, Prov. pudir, It. pudire, from L. putere. For loss of t see § 117; for e = i see § 60.—Der. puant, puanteur, empuanter.

Puéril, adj. puerile; from L. puerilis.

Puérilité, adj. puerility; from L. puerilitatem.

Psalmodie, sf. psalmody; from L. psal- | Pugilat, sm. a fight with fists; from L.

pugilatus.

PUÎNE, adj. younger; formerly pui ne, from L. postnatus\*. 'Est consuctudo in qui-busdam partibus, quod postnatus praefertur primogenito,' says a medieval docu-Postnatus is compd. of natus and post. For post-natus = puis-ne see puis and nė; for puisnė = puinė see § 148.

PUIS, adv. afterwards; from L. post. For loss of final t see § 118; for o = ni see § 87, note 3.- Der. puisque, depuis.

PUISER, va. to dip, draw (from a well). See puits. - Der. puisage, épuiser.

PUISQUE, conj. since. See puis and que. PUISSANCE, sf. power. See puissant.

PUISSANT, adj. powerful; from L. possentem\*, a barbarous part. pres. of posse. For o = ui see § 87, note 3.—Der. puissance, impuissant.

PUITS, sm. a well; formerly puis, from L. puteus. For eu = iu see abréger, hence puis; for u followed by ius = ui see § 92; for -teus = -s see agencer. From this O. Fr. puis come puiser, puisard. The spelling puits is the work of 16th-cent. pedants, who inserted a t, thinking to bring the word nearer to its Lat. original.

Pulluler, vn. to multiply; from L. pullulare. Pulmonaire, adj. pulmonary; from L.

pulmonarius.

Pulpe, sf. pulp; from L. pulpa. Pulpeux, adj. pulpy; from L. pulposus. Pulsation, sf. pulsation; from L. pulsa-

tionem.

+Pulvérin, sm. a priming-horn; from Purisme, sm. purism. It. polverino (§ 25).

Pulvériser, va. to pulverise; from L. pul-

verisare.-Der. pulvérication.

Pulvérulent, adj. pulverable; from L.

pulverulentus.

PUNAIS, adj. fetid. Prov. putnais, from O. Fr. put, by means of a suffix -nais, from -inais, which is from L. -inaceus. O. Fr. put is from L. pútidus. For loss of last two atonic syllables see §§ 50, 51.—Der.

PUNAISE, sf. (Entom.) a bug. See punais. +Punch, sm. a punch; the Engl. punch

(§ 2S).

Punique, adj. punic; from L. punicus. PUNIR, va. to punish; from L. punire. -Der. punissable, punisseur.

Punition, sf. punishment; from L. puniti-

onem.

Pupillaire, adj. pupillary; from L. pupil-

Pupille, sf. a pupil, ward; from L. pu-

pilla.

PUPITRE, sm. a desk; from L. pulpitum. By transposing 1 (see sangloter) pulpitum becomes pupitlum, whence pupitre.  $1 = r \text{ see } \S 156.$ 

Pur, adj. pure; from L. purus.—Der. pur-

iste, purisme.

PURÉE, sf. soup; formerly peurée, originally pevrée, from L. piperata\* (properly peppered meat), by regular contr. (see § 52) of piperáta to pip'rata, whence pevrée. For p = vsee § 111; for -ata =  $-\acute{e}e$  see § 201. Pevrée becomes peurée by vocalising v to u, see aurone; peurée later becomes purée by eu = u, see curée: cp. bu, mu, mure, mutin, bluet, etc., which were formerly beu, meu, meure, meutin, bleuet, etc. Purée is a doublet of poivrée, poivrade, q. v.

Pureté, sf. purity; from L. puritatem.

For i = e see § 6S.

Purgatif, adj. purgative; from L. purga-

Purgation, sf. a purgation; from L. purgationem.

Purgatoire, sm. purgatory; from L. purgatorius (sc. ignis).

Purger, va. to purge; from L. purgare .-Der. purge (verbal subst.), expurger.

Purification, sf. purification; from L. purificationem.

Purifier, va. to purify; from L. purificare.

See pur.

Puriste, sm. a purist. See pur.

+Puritain, sm. a puritan; from Engl. puritan (§ 28).—Der. puritanisme.

Purpurin, adj. purplish; from L. purpurinus.

Purulence, sf. purulence; from L. purulentia.

Purulent, adj. purulent; from L. puru-

lentus. Pus, sm. (Med.) pus; from L. pus.

Pusillanime, adj. pusillanimous, cowardly; from L. pusillanimis.

Pusillanimité, sf. cowardice; from L. pusillanimitatem.

Pustule, sf. a pustule; from L. pustula.

Pustuleux, adj. pustulous; from L. pustulosus. For -osus = -eux see § 229.

Putatif, adj. putative, supposed; from L. putativus.

PUTOIS, sm. a polecat; properly =  $b\hat{e}te$ puante. It may come from Low L. putacius\*, or from O. Fr. put, see punais.

Putréfaction, sf. putrefaction; from L.

putrefactionem.

Putréfier, vn. to putrefy; from L. putrificare\*, from putris.

Putride, adj. putrid; from L. putridus.-Der. putridité.

Pygmée, sm. a pigmy; from Gr. πυγμαΐος. Pylône, sm. a portal; from Gr. πυλών. Pylore, sm. (Anat.) the pylorus; from Gr.

πυλωρός.—Der. pylorique.

Pyramide, ef. a pyramid; from L. pyramidem.—Der. pyramidal, pyramider.

Pyrique, adj. pyrotechnic; from Gr. πῦρ. Pyrite, f. a pyrite; from Gr. πυρίτης.— Der. pyriteux.

Pyromètre, sm. a pyrometer; from Gr.  $\pi \hat{v} \rho$  and  $\mu \epsilon \tau \rho o \nu$ .

Pyrophore, sm. a chemical substance which takes fire when exposed to the air; from Gr. πυρ and φόρος.

Pyrotechnie, sf. pyrotechnics; from Gr. πυρ and τέχνη. - Der. pyrotechnique.

Pyrrhique, sf. a pyrrhic dance; from Gr. πυρρίχη.

Pyrrhonisme, Pyrrhonien, sm. Pyrrhonism; of hist, origin (see § 33), from the Greek philosopher Pyrrho.

Pythagoricien, adj. Pythagorean; from Gr. πυθαγορικόs, a disciple of Pythagoras.

Pythie, sf. a Pythic priestess; from Gr. πυθία. Pythonisse, sf. a Pythoness; from Gr. πυθώνισσα.

Quadragénaire, adj. of forty years of QUARDERONNER, va. to round off; from age; from L. quadragenarius.

Quadragésime, sf. quadragesima; from L. quadragesima (sc. dies). Its doublet is carême, q. v.

Quadrangle, sm. a quadrangle; from L. quadrangulus .- Der. quadrangulaire.

Quadrature, sf. quadrature; from quadratura. Its doublet is carrure, q. v. Quadri-, a prefix; the L. quadri-.

Quadrige, sm. a quadriga; from L. quad-

Quadrilatère, sm. a quadrilateral; from

L. quadrilaterus.

+Quadrille, sf. a quadrille (a dance), sm. quadrille (at cards); from It. quadriglia (§ 25).

Quadrumane, adj. quadrumanous; from

L. quadrumanus.

Quadrupède, sm. a quadruped; from L. quadrupedem.

Quadruple, adj. quadruple; from L. quadruplus.—Der. quadrupler.

QUAL sm. a quay; of Celtic origin, Breton kaë (§ 19).

+Quaker, sm. a quaker; the Engl. quaker (§ 28).

Qualificatif, adj. qualifying; from L. qualificativus\*, from qualificare. qualifier.

Qualification, sf. a qualification; from L. qualificationem\*, from qualificare.

See qualifier.

Qualifier, va. to qualify; from L. qualificare\*, from qualis. Its doublet is jauger, q. v.

Qualité, sf. quality; from L. qualitatem. QUAND, conj. though; from L. quando.

QUANT, adj. how many; from L. quantus. —Der. quantième.

QUANT, adv. with respect; from L. quantum.

QUANTIÈME, adj. what number. See quant, from which, with the usual ordinal termination -ième as if from -esimus, it is derived.

Quantité, sf. a quantity: from L. quanti-

QUARANTE, adj. forty; from L. quadraginta. For dr = r see § 168; for loss of g see § 131; for ai = a cp. § 52, note 4.— Der. quarantaine, quarantième.

quart de rond. See quart, de, and rond.

QUART, adj. fourth; from L. quartus -Der. quart (sm.), quartant, quartaine.

QUARTERON, sm. a quarter (of a pound). See quartier; and for the Fr. termination -on strengthened by -er, see § 231.

QUARTE, sf. a quart; from L. quarta.

QUARTIER, sm. a quarter; from L. quartarius, fourth of a sextarius. For -arius =-ier see § 198.—Der. quarteron.

QUARTIER-MAITRE, sm. a quarter-master.

Sec quartier and maître.

+Quartz, sm. quartz; the Germ. quarz (§ 27).—Der. quartzeux.

+ Quasi, adv. almost; the L. quasi.

Quaternaire, adj. quaternary; from L. quaternarius.

Quaterne, sm. a quaternary; from L. qua ternus. Its doublets are cahier, caserne,

q. v .- Der. quaternaire.

QUATORZE, adj. fourteen. It. quattordici, from L. quatuordecim, by regular contr. (see § 51) of quatuórděcim to quatuord'eim, whence quatorze. For quatuor-= quator- see quatre; for loss of d between two consonants see Hist, Gram, p. 81; for c = z see amitié and § 129.—Der. quatorzième,

QUATRE, sm. four; from L. quatuor, by regular change of uo into o (see § 102), whence quator. We find the form cator in an inscription of the Empire. Quator becomes quatre by dropping the final unaccented o, see § 50.-Der. quatrième, quatrain, quatriennal.

+Quatuor, sm. (Mus.) a quartet; the L. quatuor. Its doublet is quatre, q. v.

QUE, pron. whom, that, which; from L.quod, the O. Fr. form being qued; for loss of final d see § 121; for the descent from o to e see je, and cp. ce, le, of which the O. Fr. forms were co, lo.

QUE, conj. that; from L. quod. Also from L. quam, in the connection plus . . . que, which is L. plus . . . quam. For loss of

final m see jà.

QUEL, adj. what; from L. qualis. For -alis = -el see § 191.-Der. quelque.

QUELCONQUE, adj. whatever; from L. qualecunque. For quale = quel see quel; for u = 0 see § 97.

QUELQUE, adj. some. See quel and que.— QUEUX, sm. a cook, in O. Fr. It. cuoco, from Der. quelqu'nn, quelquefois. L. coquus. Coquum, by reducing uu to u

QUÉMANDER, vn. to beg secretly. Origin

unknown .- Der. quemandeur.

QUENOTTE, sf. a tooth (of a child); dim. of O. Fr. quenne: probably of Scand. origin

(§ 20).

QUENOUILLE, sf. a distaff. It. conocchia, from a L. colucula\*, dim. of colus. For l=n see § 157; whence conucula\*, found in Carol. documents; e. g. 'Si ingenua Ripuaria servum Ripuariun secuta fuerit, et parentes ejus hoc contradicere voluerint, offeratur ei a rege spatha et conucula. Quod si spatham acceperit, servum interficiat; si autem conuculam, in servitio perseveret.' Lex Ripuaria, 59. 18. Conucula, regularly contr. (see § 51) to conucla, becomes quenouille, by  $\delta = e$  through en, see § 76; by -ucla = -ouille, see § 258; and by c = queue, see queue.

QUERELLE, sf. a quarrel; from L. querela, the accented suffix -éla becoming -elle, see

§ 202.—Der. quereller, querelleur.

QUERIR, va. to fetch; from L. quaerere. For quaerere = quaerere see Hist. Gram. p. 133; whence querir: for o = i see § 59. Querir is a doublet of querre.—Der. quête (formerly queste, from L. quaesita, strong partic. subst., see absoute. Here also there has been a displacement of accent from quaesita to quaesita, after which the atonic i has been lost (§ 51) in quaes ta, whence quoste, by ao = e, see § 103; for loss of s see § 148).

Questeur, sm. a quaestor; from L. quaes-

torem. Its doublet is quêteur.

Question, sf. a question; from L. quaestionem.—Der. questionner, questionnaire, questionneur.

Questure, sf. a quaestorship; from L.

quaestura.

QUÊTE, sf. a search. See quérir.—Der. quêter, quêteur (whose doublet is questeur,

q. v.), quêteuse.

QUEUE, sf. a tail; from L. cauda. c here =qu, as in colucla\*, quenouille; cotem, queux; pascua\*, pâqueretle; mancare\*, manquer; coquus, queux; apotheca, boutique. For loss of d see § 121; for au = o = ue = eu, see § 76 and accueillir; cp. also paucum, peu; Aucum, Eu.

QUEUE, sf. a cask (holding 11/2 hogsheads).

Origin unknown.

QUEÜX, sm. a hone. It. cote, from L. cotem. For loss of t see § 118; for c=qu see queue; for o=eu see § 76.

QUEUX, sm. a cook, in O. Fr. It. cuoco, from L. coquus. Coquum, by reducing uu to u (see § 102), becomes cocum, found in Lat. writers. Cocum becomes queux: for o = eu see § 76; for initial c = qu see queue; final hard c = x is peculiar. Queux is a doublet of coq, a cook.

QUI, rel. pron. who; from L. qui.

QUICONQUE, pron. whosoever; from L. quicumque. For m = n see § 160; for u = 0 see § 97.

†Quidam, sf. a certain person (name

unknown); the L. quidam.

Quiet, adj. quiet; from L. quietus.—Der. quiétisme, quiétiste.

Quietude, sf. quietude; from L. quietudinem.

nem

Quille, sf. a keel; from Sp. quilla (§ 26); and this in turn is Germ., O. H. G. kiol, O. Scaud. kiolr (§ 20).—Der. quillage.

QUILLE, sf. a skittle; of Germ. origin, O. H. G. kegil, by contr. of kegil to keg'l, and assimilation of gl to il, cp. M. Engl.

cailes.

QUINA, sm. bark, quinine. See quinquina.

—Der. quinine.

QUINAUD, adj. abashed. Origin unknown. QUINCAILLE, sf. ironmongery (originally every kind of hardware); formerly clincaille\* or cliquaille in Marot, from cliquer (q.v.), signifying rightly that which clinks. Cliquaille becomes clinquaille by nasalisation, see concombre; then quincaille by dissimilation of cl to c, see able and § 169.—Der. quincaillier, quincaillerie.

Quinconce, sm. a quincunx; from L.

quincunx.

Quine, sm. five winning numbers (lottery); from L. quini.

Quinine, sf. quinine. See quinquina.

Quinola, sm. the knave of hearts (cards). Origin unknown.

Quinquagénaire, adj. of fifty years of age; from L. quinquagenarius.

Quinquennal, adj. quinquennial; from L.

quinquennalis. †Quinquennium, sm. a period of five

years; the L. quinquennium. Quinquérème, sf. a quinquereme; from

L. quinqueremis.

Quinquet, sm. a kind of lamp; of hist. origin, from their first maker's name, introduced towards the end of the 18th century. See § 33.

† Quinquina, sm. cinchona, the barktree, Peruvian bark; formerly quinaquina; of American origin, Peruv. kinakina (§ 32). An abbreviation of quinquina is quina, q. v.

QUINT, sm. a fifth; from L. quintus.

QUINTAINE, sf. the quintain, a kind of sport, consisting of tilting at the figure of a man in armour; from late L. quintana\*, of which the origin is unknown. a = ai see § 54.

QUINTAL, sm. a hundredweight; from Low L. quintale\*, which from Ar. gintar

(§ 30).

+Quinte, sf. a musical fifth; from It.

quinta (§ 25).

Quinte, sf. a fit of coughing; from L. quinta, sc. hora, at the fifth hour, because the Parisians believed that this children's cough recurred every five hours .- Der. quinteux.

Quinte, sf. a caprice; origin uncertain.

Quintessence, sf. a quintessence; formerly quinte essence, from L. quinta essentia; lit. the fifth essence, i.e. that substance in alchemists' language which is superior to the four elements.—Der. quintessencier.

Quintette, sm. a quintet, piece of music for five voices or five instruments; from It.

quintetto (§ 25).

Quinteux, adj. whimsical. See quinte.

Quintuple, adj. quintuple; from L. quintuplex .- Der. quintupler.

QUINZE, adj. fifteen. It. quindici, from L. quindecim, by regular contr. (see § 51) of quindecim to quind'cim, whence quinze. For loss of d before c see Hist. Gram. p. 81; for c=z see amitié and § 129 .- Der. quinzain, quinzaine, quinzevingts, quinzième.

† Quiproquo, sm. a quidproquo, in 16th cent.; the L. quid pro quod, lit. to take a quid for a quod. For the omission of the d before p see Hist. Gram.

p. 81.

QUITTANCE, sf. a receipt. O. Fr. quitance, quictance, whence by assimilation quittance. It. quitanza, from L. quietantia\*. 'Qna praefatae camerae . . . solvere quomodo libet obligati erant, generalem quietantiam fecerit decernens eos ad illorum solutionem non teneri,' says a medieval document. Quietantia is from quietus; for quietus = quitte see quitte; for -antia = -ance see § 192.—Der. quittancer.

QUITTE, sf. free, discharged, clear; from L. quietus. Quietus is used in this sense in several Carolingian documents: 'Et si de una judiciaria suerit ad dies XII, antequam eat ad exercitum sit quietus' (Lex Longobardorum, 2. 14). For ie = i see pitié. Quitte is a doublet of coi, q. v.-Der. quitter (lit. to hold quit, then to yield,

leave), acquitter.

QUITTER. va to quit; from L. quietare\*, formed from quietus; see quitte.

QUI-VIVE, sm. a challenge (military). See

qui and vivre.

QUOI, fron. which, what, that; from L. quid. For loss of d see § 121; for i = 0i

see § 68.—Der. quoique.

+Quolibet, sm. a quibble, trivial pun; originally a scholastic thesis, proposed to exercise students' minds; whence it comes to mean theses discussed for amusement, quibbles, as opposed to serious matters; from L. quod libet.

Quote-part, sf. a quota, share; compd. of

fart, and L. quota.

Quotidien, adj. daily; from L. quotidianus. Quotient, sm. a quotient; from L. quotiens.

Quotité, sf. quota, share; from L. quotus.

## R.

RABACHER, vn. to repeat over and over. RABATTRE, va. to beat down. See re- and Origin unknown.—Der. rabachage, rabach-

RABAIS, sm. diminution (of price). rabaisser.

RABAISSER, va. to lower, underrate. See re- and abaisser. - Der, rabais (verbal

RABAT, sm. a band (for the neck). See rabatire.

abattre. - Der. rabat (verbal subst.), rabatjoie, rabattement.

See †Rabbin, sm. a rabbi; of Aramaic origin, rabbi, my master (§ 30).—Der. rabbinique. RABLE, sm. the back (of hare or rabbit).

Origin unknown.

RABLE, sm. a rake, poker (used by bakers); formerly roable, from L. rutabulum\* (a baker's poker in Festus), whence in Low L. rotabulum\* (see § 90) by regular contr. (see § 51) of rotabulum to rotabulum, whence roable. For loss of medial t see \$ 117; for oa=a, by dropping the unaccented vowel, see § 52. (see § 52), gives the

RABONNIR, va. to improve (fruits, etc.); vn. to improve (of wine, etc.). See re and

abonnir.

RABOT, sm. a plane. See raboter.

RABOTER, va. to plane; in O. Fr. to strike, a sense which survives in the adj. raboteux, knotty, rough. Raboter is another form of rabouter. For etymology see re- and bouter. Raboter is a doublet of rebouter, q.v.—Der. rabot (verbal subst.), raboteux.

RABOUGRIR, va. to stunt; vn. to be stunted. Of hist. origin (§ 33), from the Bulgarians, who in O. Fr. were called

bougres.

RABROUER, va. to brow-beat, snub; of Germ. origin (§ 27) from re and Germ, braue, the brow. The French was at first brau or brou, as in Provençal: whence rebrouer (a form remaining in Picardy), whence rabrouer.

RACAILLE, sf. rabble, mob; lit. scrapings; a dim. form from O. Fr. rascler, racler, q.v. (through an O. Fr. form rascaille, cp.

O. Engl. raskaille.

RACCOMMODER, va. to mend, repair.

See re- and accommoder.—Der, raccommodeur, raccommodement.

RACCORDER, va. to join, unite. See reand accorder.—Der. raccord (verbal subst.), raccordement.

RACCOURCIR, va. to shorten. See re- and accourcir.—Der. raccourci (partic. subst.).
RACCOUTRER, va. to dress out. See re-

and accoutrer.

RACCOUTUMER (SE), vfr. to accustom oneself. See re- and accoutumer.

RACCROCHER, va. to hook on again. See re- and accrocher.—Der. raccroc (verbal subst.).

†Race, sf. a race; introduced in 16th cent. from lt. razza (§ 25).

RACHAT, sm. a repurchase. See racheter.

RACHETER, va. to repurchase, ransom; formerly rachater. See re- and acheter.—
Der. rachat (verbal subst.).

Rachitique, adj. rickety; an adj. formed from Gr. βάχις.—Der. rachitisme.

RACINE, sf. a root. Prov. racina, from L. radicina\*, from radicem, by regular contr. (see § 52) of radicina to radicina, whence racine. For loss of d see § 120.—Der. déraciner, enraciner, racinal, raciner, racinage.

ACLER, va. to scrape off; Cat. rasclar, It. raschiare, from a supposed L. rasiculare\*, der. from a supposed rasicare\*, frequent. of radere. Basicare, contrd. regularly to rasicare (see § 52), gives the deriv. rasculare. Basiculare, regularly dropping u (see § 52), becomes rasiclare, whence rascler, whence, by loss of s (see § 148), racler.—Der. racleur, racoire, racoire, raclure.

RACOLER, va. to pick up, crimp (soldiers).
See re and accoler.—Der. racoleur, racoleur, RACONTER, va. to relate; from re- and
aconter\*, compd. of a and conter, q.v.—

Der. raconteur.

RACORNIR (SE), va. to make horny; from re- and acornir\*, compd. of a and corne, q.v.—Der. racornissement.

RACQUITTER, va. to recover (what has been lost); (SE), vpr. to win back (at

play). See re- and acquitter.

†Rade, sf. a road, roadstead (naval); introd. in 16th cent. through It. rada (\$ 25), from the Germanic, O. Scaud. reida, to ride (of ships) (\$ 20).—Der. rader.

RADEAU, sm. a raft; formerly radel (for el=eau see § 282), from L. radellus \*. Radellus (found in medieval Lat. documents) is a transformation of ratellus \*. For t=d see § 117. Ratellus \* is a dim. of ratis.

Rader, va. to strike (a measure); from L. radere.—Der. radeur.

Radial, adj. radial; from L. radialis, der. from radius.

Radiant, adj. radiant; from L. radiantem.

Radiation, sf. radiation; from L. radiationem.

Radical, adj. radical; from L. radicalis\*, der. from radicem.

Radicant, adj. (Bot.) radicant; from L. radicantem.

Radicule. sf. (Bot.) a radicle, little root; from L. radicula.

Radié, adj. (Bot.) radiate; from L. radiatus. For -atus = -e sec § 201. Its doublet is  $ray\acute{e}$ , q.v.

Radier, sm. an inverted arch. Origin unknown.

Radieux, adj. radiant; from L. radiosus. For -osus = -eux see § 220.

†Radis, sm. a turnip, radish; from Prov. raditz (§ 24), which from L. radicem.

†Radius, sm. (Anat.) a radius; the L. radius, so used in Celsus.

RADOTER, vn. to dote; formerly redoter,

compd. of re- and the root doter\*, of RAIDEUR, sf. stiffness. See raide. Germ. origin, Engl. dote, Flem. doten (§ 28).

—Der. radoteur, radotage, radoterie.

RAIDEUR, sf. a stroke, line; from L. fem. form of radius, an instance.

RADOUB, sm. a refitting. See radouber.

RADOUBER, va. (Naut) to refit; formerly redouber\*, compd. of re- and a theme douber\*, which, like many other seaterms, is of Germ. origin, A. S. dubbau (§ 20), to strike, whence sense of preparing, repairing. — Der. radoub (verbal subst.).

RADOUCIR, va. to soften. See re- and

adoucir.—Der. radoucissement.

Rafale, sf. a squall. Cp. Sp. ráfaga. Origin unknown.

RAFFERMIR, va. to harden. See re- and affermir.—Der. raffermissement.

RAFFINER, va. to refine. See re- and affiner.—Der. raffinage, raffinement, raffin-

erie, raffineur. RAFFOLER, vn. to dote. See re- and

affoler.

RAFLER, va. to carry off quickly, rob speedily; of Germ. origin, Dan. rafle (§ 20).—Der. rafle (verbal subst.).

RAFRAÎCHIR, va. to cool, refresh. From reand afraichir\*, compd. of a and frais, q.v.—Der. rafraîchissant, rafraîchissement.

RAGAILLARDIR, va. to enliven, cheer up. From re- and agaillardir, compd. of a and gaillard, q.v.

RAGE, sf. rage. Sp. rabia, from L. rabies. For bi = bj see § 68; then for bj = j = g see Hist. Gram. p. 65.—Der. enrager.

RAGOT, adj. thickset, dumpy. Origin un-known.

RAGOUT, sm. a stew. See ragoûter.

RAGOÛTER, va. to restore the appetite, stimulate; from re and agoûter\*, compd. of a and goûter, q.v.—Der. ragoût (verbal subst.), ragoûtant.

RAGRANDIR, va. to enlarge again. See re- and agrandir.

re- and agrandar.

RAGRÉER, va. to finish, restore. See reand agréer.

†Raīa, sm. a raiah; from Turk. raāiā (§ 30), properly 'flocks at pasture,' then the subjects of the Ottoman empire, especially the non-Moslem portion. Cp. Hind.

RAIDE, adj. stiff, rigid; formerly roide, from L. rigidus, by regular contr. (see § 51) of rigidus to rigidus, a contr. already made in popular Lat.: we find rigidus in the Appendix ad Probum. Rigidus becomes roide: for gd=d see § 131; for i=oi=ai see § 74.—Der, raider, raideur.

RAIE, sf. a stroke, line; from L. radia\*, fem. form of radius, an instance of the manner in which the late L. made feminine words at will out of masculines. For loss

of medial d see § 120.

RAIE, sf. a furrow; formerly roie, Prov. rega, from L. riga\*, a furrow in medieval Lat. documents; e.g. 'Nec unam rigam de terra, nec ullum habebat mancipium proprium,' from an 11th-cent. text; and in a somewhat earlier document, 'Coepit terram fodere et in modum sulci rigam facere.' Riga is verbal subst. of rigare; this word indicates that originally raie must have signified an irrigation-channel, or trench for drainage. Riga becomes roie by loss of medial g (see § 131), then raie by oi=ai (see § 74).

RAIE, sf. (Ichth.) a ray; from L. raia.

RAIFORT, sm. (Bot.) a radish; formerly raisfort, compd. of adj. fort (q.v.) and O. Fr. rai, rais, which is from L. radicem. Radicem becomes rais by regular contr. (see § 51) of rádicem (for radicem) to radicem. For loss of d see § 120; for c=s see § 129.

 $\dagger \, {
m Rail}$ , sm. a rail; the Engl. rail (§ 28).

—Der. dérailler.

RAILLER, va. to rally, jest at; from a supposed L. radiculare\*, der. from radere; cp. érailler, which is probably from a lost eradiculare\*. Radiculare, regularly contrd. (see § 52) to radic'lare, becomes railler: for loss of medial d see § 120; for cl = il see § 129.—Der. raillerie, railleur.

RAINE, sf. a frog. It. rana, from L. rana. A word now out of use, being supplanted by its dim. grenouille. For a = ai see § 54.

—Der. rainette.

RAINETTE, sf. a tree-frog. See raine.

RAINETTE, sf. a reinette, or rennet, apple, pippin. See reine.

RÁINURE, sf. a grove. From O. Fr. rain, a border of a wood, term of forestry, which again is the O.H. G. rain, a border (§ 20).

+Raiponce, sf. a rampion; from Sp.

raiponce (§ 26).

RAIS, sm. spoke (of a wheel), ray (of light); from L. radius. For loss of d see § 120; for persistence of s see § 149.—Der. rayon, enrayer, from the obj. case rai.

RAISIN, sm. a grape, raisin, plum. Prov. razim, Sp. racimo, It. racemo, from L. racemus. For a = ai see § 54; for c = s

see § 129, for e = i see § 59; for m = n see § 161.—Der. raisiné.

RAISON, sf. reason; from L. rationem. For -ationem = -aison see § 232. Its doublet is ration, q. v.—Der. raisonner.

RAISONNABLE, adj. reasonable; from L. rationabilis. For ration-=raison- see raison; for -ilis=-le see § 250.—Der. déraisonnable.

RAISONNER, va. to reason. See raison.— Der. raisonné, raisonnement, raisonneur, déraisonner.

RAJEUNIR, va. to restore to youth. See jeune.—Der. rajeunissement.

RAJUSTER, va. to readjust. See ajuster.— Der. rajustement.

RÂLE, sm. (Ornith.) a rail (so called from its cry). See râler.

RÂLE, sm. (Med.) a rattle. See râler.

RALENTIR, va. to retard. See lent.—Der. ralentissement.

RÂLER, vn. to have a rattling in the throat. Origin unknown.—Der. râle (verbal subst.), râlement.

RALINGUE, sf. a bolt-rope; probably of Germ. origin (? a row-line) (§ 27).—Der. ralinguer.

RALLIER, va. to rally. See re- and allier.

—Der. ralliement.

RALLONGER, va. to lengthen. See re- and allonger.—Der. rallonge (verbal subst.), rallongement.

RALLUMER, va. to rekindle. See re- and allumer.

+Ramadan, sm. Ramadan; from Ar.

ramadān (§ 30).

RAMAGE, sm. branches (in which sense it is obsolete), a branching pattern on stuffs; also, warbling (of birds on branches), in which connexion it was used as an adj. by Marot, Etrossignols au gay courage Chantent leur joly chant ramage. Prov. ramatge, from a supposed L. ramaticum\*, deriv. of ramus. For -aticum = age see § 201. Ramage still means 'branching' in hunting, and is also used for a kind of textile fabric on which are represented leaves and flowers.

RAMAIGRIR, va. to make lean again. See re- and amaigrir.

RAMAS, sm. a collection, lot, heap. Sec ramasser.

RAMASSER, va. to amass, collect. See reand amasser.—Der. ramas (verbal subst.), ramassé, ramasseur, ramassis.

Rambour, sm. a kind of apple; formerly rambor, originally rambure; of hist. origin

(see § 33), from Rambure, a village near

RAME, sf. a stick, branch, twig; from L. rama \*, fem. form of ramus. For such late fem. forms see raie from radia \*.— Der. ramer, ramier (a wild pigeon which roosts in the branches), rameux, ramilles, ramure, ramon (a broom of twigs).

Rame, sf. an oar; introd. from Prov. rem, which is from L. remus. Jal (Archéologie Nautique) says that rame was introduced into France by the sailors of Provence and Languedoc (§ 24). For  $\tilde{\mathbf{e}} = a$  see § 61.—Der. ramer, rameur.

†Rame, sf. a ream; formerly rayme, Sp. resma, It. risma; of Oriental origin, Ar. rizma. For i=ai=a see § 68; for loss of s see § 148.

RAMEAU, sm. a twig, branch; formerly ramel, from L. ramellus \*, dim. of ramus. For -ellus = -el = -eau see § 282.

RAMÉE, sf. branches with green leaves. Sp. ramada, from a supposed L. ramata\*, der. from ramus. For -ata = -ée see § 201. RAMENDER, va. to lower the price (of pro-

visions). See re- and amender.

RAMENER, va. to recall, bring back. See re- and amener.

RAMENTEVOIR, va. to recall, call to mind; compd. of re- and O. Fr. amentevoir. Amentevoir, also amentavoir, It. a mente avere, is compd. of the three words a ment\* avoir (ad mentem habere, to have in mind). For etymology see à and avoir.

RAMER, va. to row. See rame (2).—Der.

RAMIER, sm. a ringdove. See rame (1).— Der. ramereau.

Ramifier, vn. to ramify; from L. ramificare \*, der. from ramus and the verbal suffix -ficare.—Der. ramification.

RAMILLES, sf. pl. twigs, sprays. A dim. of rame, q. v.

RAMOITIR, va. to make damp. See re-, à. and moite.

RAMOLLIR, va. to soften. See re- and amollir.—Der. ramollissant.

RAMON, sm. a broom (of twigs). See rame (1).—Der. ramoner (to sweep with a ramon. In O. Fr. ramoner signified 'to sweep' generally; in modern Fr. to sweep chimneys only: for such restricted significations see § 12).

RAMONER, va. to sweep (chimneys). See ramon.—Der. ramonage, ramoneur.

RAMPE, sf. a flight of stairs. See ramper. RAMPER, vn. to creep, crawl; formerly

Y 2

meaning to climb by catching hold of another. Prov. rapar, of Germ. origin, Low Germ. rapen (§ 20). For intercalated m see lambruche.—Der. rampe (verbal subst.: the seuse of climbing, proper to the O. Fr. word, is still seen in this word, as also in the heraldic rampant), rampement.

RAMURE, sf. branching. See rame (1).

RANCE, adj. rancid; from L. rancidus. For regular loss of the last two atonic vowels see § 50, 51.—Der. rancir.

RANCHER, sm. a rack-ladder; from ranche. Ranche (a wooden pin) is from L. ramioem, by regular contr. (see § 51) of rámicem to ram'oem, whence ranche. For m=n see § 160. The form rancher seems to refer back to a deriv. in -arius (ræmicarius\*), whence by carius=cher (§ 198) we have rancher.

Rancidité, sf. rancidity; from L. ranci-

ditatem.

RANCIR, vn. to become rank. See rance.

Der. rancissure.

RANÇON, sf. a ransom; formerly raençon, Prov. reemsos, It. redenzione, from L. redemptionem, by regular loss of medial d (see § 120), whence re-emptionem whence raençon. For e=a see amender; for m=n see § 160; for pt=t see § 168; for tionem = -çon see § 232. For contraction of raençon to rançon see § 103. Rançon is a doublet of rédemption, q.v.—Der. rançonner, rançonneur, rançonnement.

RANCUNE, sf. rancour, ill-will; an altered form of rancure (Beroz. rancure, Prov. rancura), which is from medieval Lat. rancura\*, der. from the same root as the Class. Lat. rancor, and found in S. Jerome. For interchange of r and n see

§ 163 .- Der. rancunier.

RANG, sm. a row, rank; formerly reng; of Germ. origin, O. H. G. hring, a ring (§ 20). For in = en = an see andouille. Rang is a doublet of ranz, harangue, q.v.—Det. ranger, rangée (partic, subst.), déranger.

Ranimer, va. to restore to life, reanimate.

See re- and animer.

† Ranz, sm. ranz (des vaches); of Swiss origin, Germ.-Swiss ranz (§ 27); a Frieburg word, meaning a row, rank, of cattle; a form of rang, q. v.

Rapace, adj. rapacious; from L. rapacem. Rapacité, sf. rapacity; from L. rapaci-

tatem

RAPATELLE, sf. horse-hair cloth (for sieves). Origin unknown.

meaning to climb by catching hold of another. Prov. rapar, of Germ. origin, Low Germ. rapar (§ 20). For intercalated triement.

RÂPE, sf. a rasp, grater. See rûper.

†Râpe, sf. stem, stalk of grapes; cp. Germ. rappen (§ 27).—Der. râțé.

RAPER, vn. to rasp, grate; formerly rasper, of Germ. origin, O. H. G. raspôn (§ 20).

-Der. râpe (verbal subst.).

Rapetasser, va. to patch, piece; from reand apetasser\*, compd. of petasse\*, an augmentative of pièce, a fragment. See pièce. RAPETISSER, va. to lessen. See re-, à, and petil.

Rapide, adj. rapid, steep; from L. rapidus. Rapidité, sf. rapidity; from L. rapidi-

tatem.

RAPIÉCER, va. to piece. See re-, à, and pièce.—Der. rapiéceter, rapiécetage.

RAPIÉCETAGE, sm. patching, patchwork. See rapiècer.

RAPIERE, sf. a rapier. Origin unknown. Rapine, sf. rapine; from L. rapina.—Der. rapiner.

RAPPAREILLER, va. to match. See re- and

appareiller.

RAPPARIER, va. to match, get the pair to;
from re- and apparier, q.v.

RAPPEL, sm. recall. See rappeler.

RAPPELER, va. to recall. See re- and appeler.—Der. rappel (verbal subst.).

RAPPORT, sm. bearing, produce, revenue, report, relation. See rapporter.

RAPPORTER, va. to bring again. See reand apporter.—Der. rapport (verbal subst.), rapportable, rapporteur.

RAPPRENDRE, va. to relearn. See re- and

apprendre.

RAPPROCHER, va. to place near again. See re- and approcher.—Der. rapprochement.

Rapsode, sm. a rhapsodist; from Gr. ραψωδιs.—Der. rapsodie.

Rapt, sm. abduction; from L. raptus. RAPURE, sf. raspings. See raper.

RAQUETTE, sf. a racket, battledore; a word signifying in O. Fr. (14th cent.) the palm of the hand; dim. of Low Lat. racha\*, which is of Ar. origin (§ 30), from rāha, the palm of the hand.

Rare, adj. rare; from L. rarus. - Der.

rarement.

Raréfier, va. to rarify; from L. rareficare\*, compd. of rarus and of suffix -ficare, which becomes fier by regular loss of medial c, see § 129.—Der. raréfiant.

Rareté, sf. rarity, scarceness; from L. rari

tatem. For i = e see § 68.

Rarissime, adj. superl. most rare; from L. RATER, vn. to miss fire. See rat. rarissimus.

RAS, adj. close shaven; from L. rasus. Its doublet is rez, q.v.-Der. raser, rasibus.

+ Ras, sm. the bore, race (of tide); a somewhat modern Fr. word, introd. by sailors from Low Bret. raz, a swift current, race (§ 19); of Scand. origin, O. N. röst (§ 20).

RASADE, sf. a bumper. See raser.

RASER, va. to shave. See ras.—Der. rasant,

rasement, rasoir, rasade. Rassade, sf. small glass beads, made into ornaments by negroes; from It. razzata

(§ 25); for the termination -ade instead of -ée see § 201.

RASSASIER, va. to satiate; compd. of reand O. Fr. verb assasier. Assasier represents a L. adsatiare\*, compd. of ad and satiare. For ds = ss see § 168; for -tiare =-ser see § 264; for e=ie, cp. § 56.— Der. rassasiant, rassasiement.

RASSEMBLER, va. to reassemble. See reand assembler .- Der, rassemblement.

RASSEOIR, va. to reseat. See re- and asseoir.

RASSERENER, va. to make clear, render serene; compd. of re- and asséréner, der. from serein, q. v.

RASSIS, sm. an old horse-shoe put on again.

See re- and assis.

RASSOTER, va. to infatuate; compd. of re-, a, and sot. See sot.

RASSURER, va. to strengthen, tranquillise. See re- and assurer.—Der. rassurant.

RAT, sm. a rat; of Germ. origin, O. H. G. rato (§ 20).-Der. rate, ratier, ratière, raton, rater (there was an old phrase prendre un rat, i.e. to take a fancy, as in ce pistolet a pris un rat, of a pistol missing fire, in 18th-cent. writers).

RATAFIA, sm. ratafia. Of Oriental origin;

Malay, araq táfía.

RATATINER (SE), upr. to shrivel up. Origin unknown.

RATE, sf. milt, spleen; of Germ. origin, Neth. rate, properly honeycomb, whence sense of spleen, from a certain supposed likeness of the cellular tissue of the spleen to a honeycomb (§ 27). - Der. ratelée, rateleux.

RATEAU, sm. a rake; formerly ratel, originally rastel, from L. rastellum (found in Suetonius, whence rastel, then ratel (by ioss of s, see § 148), then râteau. For ellum = el = eau see § 204.—Der. (from O. Fr. ratel) râteler, ratelée (partic. subst.), rateleur, ratelier.

Ratification, sf. ratification; from L. ratificationem \*.

Ratifier, va. to ratify; from L. ratificare \*, der. from ratum.

RATINE, sf. ratteen (a kind of stuff). Origin unknown.—Der. ratiner.

Ration, sf. a ration; from L. rationem. Its doublet is raison, q.v.

Rational, sm. a 'breastplate' (Jewish); from eccles. L. rationale (in the Vulgate).

Rationnel, adj. rational; from L. ration-

RATISSER, vn. to scrape off. See rature.-Der. ratissage, ratissoire, ratissure.

RATON, sm. a racoon. See rat.

RATTACHER, va. to fasten again. See re-, à, and attacher.

RATTEINDRE, va. to overtake again. re-, à, and atteindre.

RATTRAPER, va. to catch again. See re-,

à, and attraper.

RATURE, sf. an erasure; der. from O. Fr. verb rater. This verb rater gives another derivation ratisser. Origin uncertain; probably from L. rasitura, ras'tura (§ 52), rature (§ 148).-Der. raturer.

Raueité, sf. hoarseness; from L. raucita-

Rauque, adj. hoarse; from L. raucus.

RAVAGE, sm. a ravage. See ravir.—Der. ravager, ravageur.

RAVALER, va. to lower, swallow again; compd. of re- and O. Fr. verb avaler. For etymology see aval,—Der. ravalement.

RAVAUDER, va. to mend (old clothes), properly to strengthen, fortify; compd. of re- and a form avauder \*, which is from L. advalidare \*, compd. of Class. Lat. validare. Advalídáre, contrd. regularly (see § 52) to adval'dare, becomes avauder\*. For dv = v see § 168; for al = au see § 157.—Der. ravaudage, ravaudeur, ravauderie.

RAVE, sf. a long radish. Sp. raba, It. rapa, from L. rapa. For p = v see § 111.— Der. ravier, ravière.

+Ravelin, sm. a ravelin; introd. in 16th

cent. from It. rivellino (§ 25).

RAVIGOTER (SE), vpr. to recover one's strength; said to be a corruption of O. Fr. verb ravigorer. See re-, à, and vigueur. The word in its present form, however, dates from the 13th cent.—Der. ravigote (verbal subst.).

RAVILIR, va. to debase. See re- and avilir.

RAVIN, sm. a ravine, hollow road. See ravine.

RAVINE, sf. properly a torrent rushing down, then a ravine. Prov. rabina, from L. rapina, the act of carrying off, thence a swift torrent which digs out a deep bed, thence the deep bed so dug out. For p=v see § 111.—Der. ravin.

RAVIR, va. to ravish. It. rapire, from L. rapere. For change of accent from rapere to rapere, see Hist. Gram. p. 133. Rapere becomes ravir: for p=v see § 111; for e=i see § 60.—Der. ravissant, ravissement, ravisseur, ravage (der. from ravir, cp. remplage from remplir).

RAVISER (SE), vpr. to alter one's mind. See

re- and aviser.

RAVITAILLER, va. to revictual; compd. of re- and avitailler.

RAVIVER, va. to revive (a fire), rouse up. See re- and aviver.

RAVOIR, va. to get back. See re- and avoir. RAYER, va. to scratch, erase. Prov. raiar, Sp. radiar, It. radiare, from L. radiare. For loss of d see § 120.—Der. rayure.

RAYON, sm. a ray. See rais.—Der, rayonner. RAYONNER, vn. to radiate, irradiate. See rayon.—Der. rayonnant, rayonné, rayonnement.

RE- or RÉ-, prefixed particle, denoting repetition, renewal, reciprocity, increase; from L. re-. Before words beginning with a vowel it usually loses the e (r-attacher, r-endormir, etc., for re-attacher, re-endormir, etc.). Before s it doubles the s (ressembler, resusciter, for resembler, resusciter, etc.).

Réactif, adj. reacting; formed through L. re-agere, just as actif comes through L. activus from agere; see § 221.

Réaction, sf. a reaction. See re- and action. Réaggraver, va. to censure by a reaggravation (canon law). See re- and aggraver.

Réagir, vn. to react; from L. reagere. For letter-changes see agir.

RÉAJOURNER, va. to readjourn. See reand ajourner.—Der. réajournement.

+ Réal, sm. a real (Spanish coin); from Sp. real, lit, royal (§ 26). Its doublet is royal, q. v. + Réal gar, sm. (Min.) realgar; from Sp.

+ Réalgar, sm. (Min.) realgar; trom Sp. rejalgar (§ 26), from Ar. rehdj al-ghār, cavern-dust, i.e. arsenic (§ 30).

Réaliser, va. to realise; from L. realis\*.

—Der. réalisation, réalisme, réaliste.

Réalité, sf. reality; from L. realitatem\*, from realis\*.

Réapparition, sf. reappearance. See reand apparition.

See RÉAPPELER, va. to call over the names again. See re- and appeler.—Der. réappel own, (verbal subst.).

RÉAPPOSER, va. to reaffix. See re- and

apposer.—Der. réapposition.

Réassigner, va. to reassign. See re- and assigner.—Der. réassignation.

REATTELER, va. to harness again. See reand atteler.

REBAISSER, va. to lower again. See re- and baisser.

REBANDER, va. to bind again. See re- and bander.

Rebaptiser, va. to rebaptize; from L. rebaptizare\* (found in S. Augustine and S. Jerome).

RÉBARBATIF, adj. stern, dogged, cross (as of beard to beard, ep. rebéquer); from O. Fr. rebarber, compd. of re- and barbe, q. v.

REBÂTIR, va. to rebuild. See re- and bûtir.

REBATTRE, va. to beat again. See re- and battre.—Der. rebattn.

†Rebec, sm. a rebeck; from It. ribeca (§ 25). The word is Λr. rabab. (§ 30). Rebelle, adj. rebellious; from L. rebellis.

Rebeller (Se), vpr. to rebel, revolt; from L. rebellare.

Rébellion, sf. a rebellion; from L. rebellionem.

REBÉNIR, va. to bless again. See re- and bénir.

REBÉQUER (SE), vpr. to be impertinent.
See re- and bec.

REBLANCHIR, va. to whiten again. See re- and blanchir.

REBONDIR, vn. to rebound. See re- and bondir.—Der. rebondi, rebondissement.
REBORDER, va. to border again. See re-

and border.—Der. rebord (verbal subst.). REBOUCHER, va. to stop up again. See re-

and boucher.

REBOUILLIR, vn. to boil again. See re- and bouillir.

REBOURS, sm. the wrong way (of a stuff); from L. reburrus\*, rough, in late Lat. documents: we find, in the Glosses of Isidore, 'reburrus = hispidus.' Reburrus, contrd. regularly (see § 50) to reburr's, becomes rebours. For u = ou see § 97.—Der. rebours (adj.).

REBOUTEUR, sm. a bone-setter; from reboûter. See re- and bouter. Its doublet is raboter, q. v.

REBOUTONNER, va. to rebutton. See re

REBRIDER, va. to bridle again. See re- and RECEVOIR, va. to receive; from L. recibrider.

REBROCHER, va. to restitch. See re- and brocher.

REBRODER, va. to re-embroider. See re- and broder.

REBROUSSER, va. to turn back, to retrace (one's steps); formerly rebrosser. See reand brosse; for o = ou see § 86.

†Rebuffade, sf. a repulse, rebuff; from

It. rabbuffo (§ 25).

+ Rébus, sm. a rebus, pun; formerly rébus de Picardie; of hist. origin (see § 33). The basoche-clerks of Picardy used yearly to compose Latin satiric poems on the topics of the day 'de rebus quae geruntur' (Ménage).

REBUTER, va. to repel. See re- and buter. -Der. rebut (verbal subst.), rebutant.

RECACHETER, va. to reseal. See re- and cacheter.

Récalcitrant, adj. recalcitrant; from L. recalcitrantem.

Récalcitrer, va. to recalcitrate; from L. recalcitrare.

Récapituler, va. to recapitulate; from L. recapitulare\* (found in Tertullian).-Der. récapitulation.

RECARDER, va. to card again. See re- and carder.

RECASSER, va. to break again. See re- and

Recéder, va. to recede; from L. recedere. Receler, va. to conceal. See re- and celer. -Der. recéle, recéleur, recèlement.

Recenser, va. to recount; from L. recensere .- Der. resencement.

Récent, adj. recent; from L. recentem .-Der. récemment.

RECEPER, va. to cut down (wood). See reand cep .- Der. recepée (partic. subst.), recepage.

†Récépissé, sm. a receipt; the L. recepisse.

Réceptacle, sm. a receptacle; from L. re-

ceptaculum. Réception, sf. reception; from L. receptionem.

RECERCLER, va. to hook again. and cercler.

RECETTE, sf. a receipt. Prov. recepta, It. ricetta, from L. recepta\*, a receipt in medieval Lat. texts, as in a 13th-cent. charter: 'Compotum et rationem legitimam de receptis et misiis ob hoc factis semel in anno reddere teneantur.' For pt = ttsee § 168.

pere. For -cipere = -cevoir see concevoir. -Der. recevable, receveur.

Recez, sm. a recess (of a diet), procès-verbal giving a summary of an agreement (a diplomatic term); from L. recessus.

RECHANGE, sm. an exchange; verbal subst. of rechanger \*; see changer.

RECHAPPER, vn. to escape. See re- and échapper.

RECHARGER, va. to reload. See re- and charger .- Der. rechargement.

RECHASSER, va. to drive back. See re- and chasser.

RÉCHAUD, sm. a chafing-dish; verbal subst. of réchauder \*, comp. of re- and échauder. See chaud,

RECHAUFFER, va. to rewarm. See re- and échauffer: see chauffer. - Der. réchauffe-

RECHAUSSER, va. to put on again (shoes, stockings). See re- and chausser.

RECHE, adj. rough (to the senses), then restive, indocile; formerly resche, from Germ. resche (§ 27). For loss of s see § 148 .-Der. rechigner (though the origin of this word is uncertain).

RECHERCHER, va. to seek again. See reand chercher .- Der. recherche (verbal subst.), recherché.

RECHIGNER, vn. to look cross, surly. Origin uncertain.

RECHOIR, vn. to relapse. See re- and choir. -Der. rechute (see re- and chute).

RECHUTE, sf. a relapse. See rechoir.

Récidive, sf. (Legal) a second offence; from L. recidivus .- Der. récidiver. †Récif, sm. a reef; from Port. recifé

(§ 26), which from Ar. rasif (§ 30). +Récipé, sm. a prescription; the L. re-

Récipiendaire, sm. a new member (about

to be received); from a supposed L. recipiendarius \*.

Récipient, sm. a recipient; from L. recipientem.

Réciprocité, sf. reciprocity; from L. reciprocitatem.

Réciproque, adj. reciprocal; from L. reciprocus.

Récit, sm. a recital. See réciter.

Récitateur, sm. a reciter; from L. recitatorem.

Récitation, sf. recitation; from L. recitationem.

Réciter, va. to recite; from L. recitare. Der. récitatif, récitant, récit (verbal subst.).

Réclamation, sf. a demand, opposition; RECONNAÎTRE, va. to recognise. See refrom L. reclamationem.

Réclamer, va. to demand; from L. reclamare. - Der. réclame (verbal subst.).

RECLOUER, va. to renail. See re- and

RECLURE, va. to sequester, shut up; from L. recludere. For loss of atonic e see § 51, whence reclud're; for dr = r see

**§** 168. RECLUS, sm. a recluse; from L. reclusus. —Der. reclusion.

RECOGNER, va. to knock in again. See reand cogner.

Récognitif, adj. (Legal) ratifying a liability; from the technical récognition (q.v.) formed as Fr. derivatives in -if often are,

without a Lat. original in -ivus, see § 223. Récognition, sf. the act of recognition; from L. recognitionem.

RECOIFFER, va. to dress again (of hair). See re- and coiffer.

RECOIN, sm. a nook. See re- and coin.

Récoler, va. to read evidence to (a witness). verify; from L. recolere. - Der. récolement.

RECOLLER, va. to paste again. See re- and coller.

Récollet, sm. a Recollet (a religious order); from L. recollectus. For ct = t see § 16S. Its donblet is recueille, q. v.

†Récolte, sf. a harvest; from It. raccolta (§ 25).—Der. récolter.

RECOMMANDER, va. to recommend. See re- and commander. Der. recommandable, recommandation.

RECOMMENCER, va. to begin anew. re- and commencer.

Récompenser, va. to recompense. See reand compenser. — Der. récompense (verbal subst.).

RECOMPOSER, va. to recompose. See reand composer. —Der. recomposition.

RECOMPTER, va. to recount. See re- and compter.

Réconciliateur, sm. a reconciler; from L. reconciliatorem.

Réconciliation, sf. reconciliation; from L. reconciliationem.

Réconcilier, va. to reconcile; from L. reconciliare .- Der. réconciliable, irréconciliable.

RECONDUIRE, va. to reconduct. See reand conduire.

RECONFORTER, va. to comfort, revive. See re- and conforter. — Der. réconfort (verbal subst.), réconfortation.

and connaître .- Det. reconnaissable, reconissant, reconnaissance.

RECONQUERIR, va. to reconquer. See reand conquérir.

Reconstitution, sf. reconstitution.

re- and constitution. Reconstruction, sf. reconstruction.

re- and construction. Reconstruire, va. to reconstruct. See re-

and construire.

Recopier, va. to recopy. See re- and copier.

RECOQUILLER, va. to curl up, cockle up. See re- and coquille .- Der. recoquillement.

RECORDER, va. to remember; from L. recordari. - Der. recors (formerly records, one who remembers, then a witness; in which sense it is found as a legal term in O. Fr.: it later came to mean an assistant, then an armed agent).

Recorriger, va. to correct anew. See re-

and corriger.

Recors, sm. a bailiff's follower. See recorder. RECOUCHER, va. to lay flat again, put again to bed. See re- and coucher.

RECOUDRE, va. to sew again. See re- and coudre.

RECOUPER, va. to cut again. See re- and couper .- Der, recoupe (verbal subst.), recoutette.

RECOURBER, va. to bend round. and courbe.

RECOURIR, vn. to run again, to have re-

course to; from L. recurrere. For change of accent from recurrere to recurrere see Hist. Gram. p. 133: for u=ou see § 97; for rr = r see § 168; for -ére = -irsee § 59.—Der. recours (see cours).

RECOUSSE, sf. a retaking, recovery (of a captured ship, etc.); also written rescousse, from L. recussum \*, supine of recutere \*; the form rescousse is rather from a sup-

posed re-ex-cussum \*.

RECOUVRER, va. to recover. Sp. recobrar, It, recuperare, from L. recuperare, by regular contr. (see § 52) of recupërare to recup'rare, whence recouvrer. For u = ou see § 97; for p = v see § 111. Recouvrer is a doublet of récupérer, q. v.-Der. recouvrable, recouvrance, recouvrement.

RECOUVRIR, va. to cover again. and couvrir.

RECRACHER, va. to spit out again. See reand cracher.

RÉCRÉANCE, sf. provisional possession (of

a benefice), recall (in the phrase lettres de récréance); from the Low Lat. recredentia\*; for loss of d see § 120; for -entia = -ance see § 192.

Récréer, va. to recreate, create anew; from L. recreare. Der. récréation, récréatif.

RECRÉER, va. to recreate, amuse. See reand créer.

RECRÉPIR, va. to rough-coat, patch up. See re- and crépir.

RECRIER, va. to cry out again. See reand écrier.

Récriminer, va. to recriminate: from L. re and criminari .- Der. récrimination, récriminatoire.

RECRIRE, va. to rewrite; from L. rescribere. For letter-changes see écrire.

RECROÎTRE, vn. to spring again. See re-

and croître .- Der. recrue.

RECROQUEVILLER (SE), vpr. to shrivel

up. Origin unknown.

RECRU, adj. tired out; p.p. of O. Fr. recroire, from L. recredere (se)\* (sc. to entrust oneself to the conqueror, give oneself up, avow oneself to be helpless). For  $creditum = cru see d\hat{u}$ .

RECRUE, sf. recruiting. See recroître. - Der. recruter (from O. Fr. masc. recrut).

RECRUTER, va. to recruit. See recrue. (M. Gaston Paris suggests, and Littré adopts, an independent origin; O. Fr. recluter, which from late L. reclutare\*, and this from re- and clut, from A. S. clût, Engl. clout, which is of Celtic origin; see §§ 19, 20.)—Der. recruteur, recrutement.

+Recta, adv. punctually, right; the L.

recta.

Rectangle, sm. a rectangle; from L. rectangulus\*, found in a 7th-cent. author .-Der. rectangulaire.

Recteur, sm. a rector; from L. rectorem. -Der. rectoral, rectorat.

Rectifier, va. to rectify; from L. rectificare .- Der. rectification.

Rectiligne, adj. rectilinear; from L. rectilineus. For letter-changes see ligne.

Rectitude, sf. rectitude; from L. rectitudinem.

+Recto, sm. the right-hand page (in a book); the L. recto.

+Rectum, sm. (Auat.) the rectum; the L. rectum.

RECU, sm. a receipt; weak p.p. of recevoir (q. v.). See § 187.

RECUEILLIR, va. to gather, cull; from L. recolligere. For loss of g see § 131; for colli- = cueill- see § 76. — Der. recueil (verbal subst.), recueillement.

RECUIRE, va. to reheat, anneal. and cuire.

RECULER, va. to move back. See re- and cul. - Der. recul (verbal subst.), reculée (partic. subst.), reculade, reculement, reculé, à reculons.

Récupérer, va. to recover; from L. recuperare. Its doublet is recouvrer, q. v.

RECURER, va. to scour. See re- and écurer. Récusable, adj. liable to challenge (of a witness, a judgment, etc.); from L. recusabilis. For -abilis = -able see affable.

Récusation, sf. a challenge; from L. re-

cusationem.

Récuser, va. to challenge (a judge, etc.); from L. recusare. Its doublet is ruser, q. v.

Rédacteur, sm. a writer, editor; an 18thcent. word, as if from a supposed L. redactorem\*, from redactum, supine of

redigere. See rédiger.

Rédaction, sf. the drawing up (of deeds, laws, etc.); from a supposed L. redactionem\*, from redactum, supine of redigere. The word is modern.

rédiger.

REDAN, sm. (Archit.) a skew-back, redan: in 16th cent. reden and redent, properly a toothed-work, as is clearly shown by the old spelling; the final t easily disappears, see § 118; for the later change from reden to redan see andouille. For the etymology of redent, see re- and dent.

Rédarguer, va. to reprove; from L. re-

darguere.

Reddition, sf. a giving in (of accounts); from L. redditionem.

REDEFAIRE, va. to undo again. See reand défaire.

REDEMANDER, va. to ask again. See reand demander.

Rédempteur, sm. a redeemer; from L. redemptorem \* (found in S. Jerome).

Rédemption, sf. redemption; from L. redemptionem \* (found in Prudentius). Its doublet is rangon, q. v.

REDESCENDRE, vn. to descend again. See re- and descendre.

REDEVABLE, adj. indebted. See redevoir. REDEVANCE, sf. a rent, service. devoir.

REDEVENIR, vn. to become again. and devenir.

REDEVOIR, va. to remain in debt. and devoir. - Der. redevable, redevance. Rédhibition, sf. (Legal) an action to set aside a contract of sale; from L. redhibitionem.

Rédhibitoire, adj. setting aside a contract of sale; from L. redhibitorius.

Rédiger, va. to draw out; from L. redigere.

Rédimer (Se), vpr. to redeem oneself; from L. redimere.

† Redingote, sf. a frock-coat; from Engl. riding-coat (§ 28).

REDIRE, va. to repeat. See re- and dire.—
Der. redite (partic. subst.).

REDITE, sf. a repetition. See redire.

Rédondance, sf. redundancy; from L. redundantia. For antia = -ance see § 192; for u = o see § 97.

Rédonder, vn. to be redundant; from L. redundare. For u = 0 see § 97.

REDONNER, va. to give back. See re- and donner.

REDORER, va. to regild. See re- and dorer. REDOUBLER, va. to redouble. See re- and doubler.—Det. redoublement.

+ Redoute, sf. a redoubt; introd. in 16th cent. from lt. ridotto (§ 25). Its doublet is réduit, q. v.

REDOUTER, va. to dread. See re- and douter.—Der. redoutable.

REDRESSER, va. to straighten. See re- and dresser.—Der. redressement, redresseur.

Réductible, adj. reducible; a French form, as if from a supposed L. reductibilis\*, der. from reductus, see réduire.

Réductif, adj. reductive; a Fr. form, as if from a supposed L. reductivus\*, der. from reductus.

Réduction, sf. a reduction; from L. reductionem.

RÉDUIRE, va. to reduce; from L. reducere. For ducere = duc're see § 51; for ucr = uir see § 129. — Der. réduit (partic, subst.).

Reduplicatif, adj. reduplicative; a Fr. form, as if from a supposed L. reduplicativus\*, der. from reduplicatus.

Réduplication, sf. reduplication; from L. reduplicationem.

Réédification, sf. rebuilding. See re- and édification.

Réédifier, va. to rebuild. See re- and édifier. Réel. adj. real; from L. realis\*, from rem.

—Der. réellement. Réélection, sf. re-election. See re- and

élection. RÉÉLIRE, va. to re-elect. See re- and élire.

Réexportation, sf. re-exportation. See reand exportation.

Réexporter, va. to re-export. See re- and exporter.

REFAIRE, va. to remake. See re- and faire.

—Der. refait (partic. subst.).

REFAUCHER, va. to mow again. See reand faucher.

Réfection, sf. a refection; from L. refectionem.

Réfectoire, sm. a refectory; from eccles. L. refectorium\*, properly a place in which one refreshes oneself. For -torium = -toire see § 233.

REFENDRE, va. to cleave again. See reand fendre.—Der. refend (verbal subst.).

Référé, sm. an application to a judge in chambers. See référer.

Référendaire, sm. a referendary (officer connected with the seals); from L. referendarius.

Référer, va. to refer; from L. referre.— Der. référé (partic. subst.).

REFERMER, va. to restrict. See re- and fermer.

REFERRER, va. to shoe again. See re- and

RÉFLÉCHIR, vn. to reflect. It. riflettere, from L. reflectore. For the unusual change of ct = ch see allécher; for -ĕre = -ir see Hist. Gram. p. 130.—Der. réfléchi, réfléchissement, irréfléchi.

Réflecteur, sm. a reflector; a Fr. form, as if from a L. reflectorem \*. The word is

modern.

Refléter, va. to reflect (light, etc.); in 14th cent, reflecter, from L. reflectere. For loss of o see § 129.—Der, reflet (verbal subst.).
REFLEURIR, vn. to reflourish. See re- and

fleurir.
Réflexion, sf. a reflexion; from L. reflex-

ionem. Its doublet is réflection.

Refluer, vn. to flow back; from L. re-

fluere. Reflux, sm. a reflux. See re- and flux.

REFONDRE, va. to recast. See re- and fund.

REFONDRE, va. to recast. See re- and fondre.—Der. refonte (partic. subst., see absoute).

Réformateur, sm. a reformer; from L. reformatorem.

Réformation, sf. reformation; from L. reformationem.

Réformer, va. to reform; from L. reformare.—Der, réformable, réforme (verbal subst.).

Reformer, va. to form anew. See re- and former.

REFOULER, va. to drive back. See re- and fouler .- Der. refoulement, refouloir.

Réfractaire, adj. refractory; from L. refractarius.

Réfracter, va. to refract; as if from a L. refractare\*, from refractum, sup. of refringere.

Réfractif, adj. refractive; from L. refractivus.

Réfraction, sf. refraction; from L. refractionem.

REFRAIN, sm. burden, refrain (of a song); verbal subst. of O. Fr. refraindre (to break, as the refrain breaks a song into equal parts). Refraindre is from L. refrangere. Refrángere loses its atonic e (see § 51); then loses g before r, see § 131; then d is inserted (see Hist. Gram. p. 73); lastly a = ai, see § 54.

Réfrangible, adj. refrangible; a French word, formed as if from a supposed L. refrangibilis\*, from refrangere. - Der.

refrangibilité.

REFRAPPER, va. to strike again. See reand frapper.

Refréner, va. to bridle; from L. refre-

Réfrigérant, adj. refrigerant; from L. refrigerantem.

Réfrigération, sf. refrigeration; from L.

refrigerationem. Réfringent, adj. refracting; from L. re-

fringentem.

REFROGNER (SE), vpr. to frown; from re- and O. Fr. frogner, of Scand. origin (§ 20). Cp. Swed. fryna, Norw. fröyna, Engl. frown.-Der. renfrogner (the same word as refrogner; for intercalated n see concombre).

REFROIDIR, va. to chill, cool. See re- and

froid.—Der. refroidissement.

REFUGE, sm. a refuge, shelter; from L. refugium. For -gium = -ge see § 242.-Der. (se) réfugier.

Réfugier (Se), vpr. to take shelter. See refuge .- Der. réfugié (partic. subst.).

REFUSER, va. to refuse; from L. refutare (to push back, whence to refuse). change from -tare to -ser is quite unknown, and gives reason to think that there may have been some such medieval L. form as refutiare \* (see § 264). Diez thinks that the s has arisen from a confusion between refutare and recusare.— Der, refus (verbal subst.).

Réfutation, sf. a refutation; from L. re-

futationem.

Réfuter, va. to refute; from L. refutare. REGAGNER, va. to regain. See re- and gagner .- Der. regain (verbal subst.).

REGAIN, sm. return (of health). See re-

gagner.

REGAIN, sm. aftermath; compd. of re- and O. Fr. gain, gaain, and vuin (grass which grows in meadows that have been mown); It. guaime, of Germ. origin, from O. H. G. weida, grass, pasture, with Romance suff. -ime (§ 20). For loss of d see § 120; for loss of unaccented final syllable, see § 50, whence wei'an; and lastly it becomes gain by wei = gai, see gacher and

Régal, sm. a banquet, entertainment.

régaler.

Régale, sf. the regale (right of the crown to receive revenues of vacant benefices); from L. regalis. Its doublet is royal, q.v.— Der. régalien.

REGALER, va. to regale; Sp. regalar (§ 26). Origin uncertain.—Der. régal (verbal subst.),

régalant, régalade, régalement.

REGARDER, va. to look. See re- and garder .- Der. regard (verbal subst.), regard-

REGARNIR, va. to refurnish. See re- and garnir.

†Régate, sf. a regatta; from It. regatta (§ 25).

Régénérateur, sm. a regenerator; from L. regeneratorem \*.

Régénération, sf. regeneration; from L. regenerationem.

Régénérer, va. to regenerate; from L. regenerare.

Régent, sm. a regent; from L. regentem. —Der régence, régenter.

Régicide, sm. a regicide; from L. regicida.

REGIE, sf. a responsible administration, excise-office. See régir.

REGIMBER, vn. to kick. Origin unknown. Régime, sm. regimen, diet, government, system; from L. regimen.

Régiment, sm. a regiment; from L. regimentum .- Der. régimentaire.

Région, sf. a region; from L. regionem.

Régir, va. to govern; from L. regere.-Der. régie (partic. subst.), régisseur. Régisseur, sm. a manager. For inchoative

forms from French verbs see § 228. See régir.

REGISTRE. See regître.-Der. enregistrer. REGITRE, sm. a register, also registre; from L registrum \* (found in Papias): 'Registrum, liber qui rerum gestarum memoriam continet.' Registrum or regestrum is an altered form of regestum, a journal, der. from regestus. Registrum becomes registre, then regitre by loss of s, see § 148.

RÈGLE, sf. a rule; from L. regula. For

regular loss of u see § 51.

REGLEMENT, sm. a regulation. See régler.
—Der, réglementer, réglementaire.

REGLER, va. to regulate; from L. regulare, by regular contr. (see § 52) of regulare to reglare.—Der. règlement, réglet, réglette, régletu (its doublet is régulateur, q. v.), déreglé.

+ Réglisse, sf. licorice; from Sp. regaliz

(§ 26). See also § 172.

RÈGNE, sm. a reign; from L. regnum.

REGNER, va. to reign; from L. regnare. Regnicole, smf. a native; from L. regnicola.

REGONFLER, va. to swell again, inflate.
See re- and gonfler.—Der. regonflement.

REGORGER, va. to gorge again. See reand gorge.—Der. regorgement.

REGRATTER, va. to scratch again, regrate, bargain. See re- and gratter.—Der. regrat (verbal subst.), regrattier, regratterie.

REGRETTER, va. to regret; formerly regreter (meaning to pity), compound of re- and the form greter\*. Origin uncertain. — Der. regret (verbal subst.), regrettable.

Régulariser, va. to set in order; a verb formed from L. regularis. See régulier.

-Der. régularisation.

Régularité, sf. regularity; a French derivative from L. regularis, with no Lat.

form corresponding, see § 230.

Régulateur, sm. a regulator; a French derivative from L. regulatum, p.p. of regulare, see § 228. Its doublet is régleur, o.v.

Regulier, adj. regular; from L. regu-

laris.

Réhabiliter, va. to rehabilitate. See reand habiliter.—Der. réhabilitation.

Réhabituer, va. to habituate again. See re- and habituer.
REHAUSSER, va. to raise higher. See re-

REHAUSSER, va. to raise higher. See reand hausser.—Der. rehaussement.

Réimporter, va. to re-import. See re- and importer.

Réimposer, va. to re-impose. See re- and imposer.

Réimposition, sf. a re-imposition. See reand imposition.

Réimpression, sf. re-impression. See reand impression.

Réimprimer, va. to reprint. See re- and imprimer.

REIN, sm. the kidney, loins; from L. renem. For e = ei sce § 61.—Der. éreinter.

REINE, sf. a queen; formerly reine, from L. regina. For loss of g see § 131.—Der. reinette.

REINETTE, of. a pippin (apple). For dim. in -ette see § 281. See reine.

Réinstaller, va. to reinstall. See re-, and installer. Der. réinstallation.

Réintégration, sf. reinstatement; from L. redintegrationem. For loss of d see § 120.

Reintégrer, va. to reinstate; from L. redintegrare. For loss of d see § 120.

Réitération, sf. reiteration; from L. reiterationem.

Réitérer, va. to reiterate; from L. reiter-

are. †Reître, sm. a horseman; introd. in 16th

cent. from Germ. reiter (§ 27).
REJAILLIR, wn. to gush out. See re- and

jaillir.—Der. rejaillissement.
REJETER, va. to reject; from L. rejectare.
For ct=t see § 129.—Der. rejet (verbal subst.), rejetable, rejeton.

REJOINDRE, va. to rejoin. See re- and

joindre.

REJOINTOYER, va. to rejoint. See re- and joint.

REJOUER, va. to play again. See re- and jouer. RÉJOUIR, va. to delight, rejoice. See re- and jouir.—Der. réjouissant, réjouissance.

RELÄCHER, va. to slacken, relax; from L. relaxare. For laxare=lacsare=lascare (by metathesis) see lâche; for asceâch see § 148 and Hist. Gram. p. 64. Its doublet is relaxer, q.v.—Der. relâche (verbal subst.), relâchant, relâchement.

RELAIS, sm. a relay; from It. rilascio, which

from L. relaxus. (Littré.)

RELAISSER (SE), vpr. to stay, sojourn; from L. relaxare; see laisser.—Der. relais (in sense of territory left bare by retirement of the sea, in the one phrase lais et relais de mer).

RELANCER, va. to start anew (hunting

term). See re- and lancer.

Relaps, adj. relapsed; from L. relapsus. RELARGIR, va. to widen. See re- and

élargir.

Relater, va. to relate; from It. relatare (§ 25), der. from L. relatum, supine of referre. Relatif, adj. relative; from L. relativus. Relation, sf. a relation; from L. rela-

tionem. RELAVER, va. to wash again. See re- and laver.

Relaxation, sf. relaxation; from L. relaxationem.

Relaxer, va. to release; from L. relaxare. Its doublet is relâcher, q. v.

RELAYER, va. to relieve (take place of); compd. of re- and O. Fr. layer, to discontinue, stop. Layer is of Germ. origin, Goth. latjan (§ 20). This word has given birth to a Low Lat. type latare \*, whence layer (cp. dilatare, délayer); for loss of medial t see § 117, hence layer; for a = aisee § 54.—Der. relais (or, as Littré holds, relayer may come from relais).

Reléguer, va. to banish; from L. rele-

gare.-Der. rélégation.

RELENT, sm. mouldiness; from L. redolentem, by regular contr. (see § 52) of redoléntem to red'léntem, whence re-

lent. For dl = l see § 168.

RELEVER, va. to raise anew; from L. relevare .- Der. relief (verbal subst., from L. relevium, found in many medieval Lat. texts: 'Et ibi omnes barones concesserunt sibi relevium,' from an 11th-cent. document. Relevium becomes relief by e= ie, see § 56; and by final v = f, see § 142), relevailles, relèvement, relevé (partic. subst.). relevée (partic. subst. fem.), releveur.

RELIEF, sm. a foil, set-off. See relever.

RELIEF, sm. relief (in art). See relever .-Der. bas-relief (sculpture raised on a level ground, lit. low relief, opposite to round, high relief).

RELIER, va. to bind; from L. religare. For loss of g see § 131.—Der. relieur,

reliure, reliage.

Religieux, adj. religious; from L. religiosus.

Religion, sf. religion; from L. religionem. Der. religiounaire, coreligiounaire.

Reliquaire, sm. a reliquary. See relique. Reliquat, sm. balance (of an account); from L. reliquatum .- Der. reliquataire.

Relique, sf. a relic; from L. reliquiae.— Der. reliquaire.

RELIRE, va. to read again. See re- and

Relouer, va. to let, hire, again. See reand louer.

RELUIRE, vn. to shine; from L. relucere. For displacement of Lat. accent (lúcere for lucéro) sce Hist. Gram p. 133; for lúcero =luc're see § 51; for ucr = nir see Hist. Gram. p. 82, and bénir .- Der. reluisant.

REMANIER, va. to handle again. See reand manier .- Der. remaniement.

REMARIER, va. to remarry. See re- and

REMARQUER, va. to remark. See re- and marquer .- Der. remarque (verbal subst.), remarquable.

REMBALLER, va. to pack again. and emballer.

REMBARQUER, va. to re-embark. and embarquer .- Der. rembarquement.

REMBARRER, va. to repel; compd. of re-,

en, and barre. See barrer.

REMBLAYER, va. to embank; compd. of reand emblayer\*. Emblayer\* is the opposite of déblayer, q.v. - Der. remblai (verbal subst.).

REMBOÎTER, va. to fit in again, clamp (in binding), to put an old book into an old binding. See re- and emboîter .- Der. remboîtement.

REMBOURRER, va. to stuff out. See re-, en, and bourre .- Der. rembourrement.

REMBOURSER, va. to reimburse; compd. of re-, en, and bourse .- Der. remboursement, remboursable.

REMBRUNIR, va. to make darker, sadden, See re-, en, and brune .- Der. rembrunissement.

REMBUCHER, va. to follow a stag into cover: see re- and embucher.

Remède, sm. a remedy; from L. remediam.

Remédier, va. to remedy, cure; from L. remediare.

REMÊLER, va. to mix again. See re- and mêler.

REMEMBRANCE, sf. remembrance; from O. Fr. verb remembrer, which from L. rememorare\*. Rememorare\*, regularly contrd. (see § 52) to remem'rare, becomes remembrer. For mr = mbr see Hist. Gram. p. 73.

Remémorer, va. to remind; from L. rememorari.-Der. remémoratif.

REMERCIER, va. to thank. See re- and merci.—Der. remercîment.

REMETTRE, va. to remit, put back; from L. remittere. For i = e see § 72.—Der. remise (partic. subst.).

REMEUBLER, va. to refurnish. See re- and meubler.

Réminiscence, sf. a reminiscence; from L. reminiscentia. For -tia =-ce see § 244.

REMISE, sf. delivery, surrender, job-carriage. | REMPOCHER, va. to pocket again. See re-See remettre .- Der. remiser.

Rémissible, adi, pardonable; from L. remissibilis.

Rémission, sf. pardon; from L. remissionem.

Rémittent, adj. remittant ; from L. remit-

REMMENER, va. to lead back. See re- and emmener.

RÉMOLADE, sf. a pungent sauce (in cookery). From remoudre (q. v.), through p.p. re-

REMONTER, va. to remount. See re- and monter.-Der. remonte (verbal subst.), re-

REMONTRER, va. to remonstrate. and montrer .- Der. remontrant, remontrance.

+Rémora, sm. (Ichth.) an obstacle, hindrance, remora; the L. remora.

REMORDRE, va. to bite again; from L. remordere. For erroneous alteration of accent (mórdere instead of mordére) see Hist. Gram. p. 133.-Der. remords (verbal subst.).

REMORDS, sm. remorse. See remordre.

REMORQUE, sf. towing; formerly remolque, from L. remulcum. For u = 0 see § 98; for 1=r see § 157.—Der. remorquer, remorqueur.

REMOUDRE, va. to grind again. See reand moudre .- Der. remous (formerly remols, verbal subst. of remoldre, primitive form of moudre; for ol = ou see § 157), remoulade, remouleur.

REMOULEUR, sm. a grinder. See remou-

REMOUS, sm. an eddy. See remoudre.

REMPAILLER, va. to new-bottom (a chair with straw). See re-, en, and paille.

REMPARER (SE), vpr. to fortify oneself (for defence); compd. of re- and emparer .-Der. rempart (formerly rempar, a more correct form, rempar being a verbal subst. of remparer).

REMPART, sm. a rampart. See remparer. REMPLACER, va. to replace. See re- and emplacer.—Der. remplaçant, remplacement. REMPLAGE, sm. a filling up (casks); der.

from remplir, q. v.; cp. ravage from ravir. REMPLIR, va. to fill up. See re- and em-

plir.—Der. remplissage. REMPLOYER, va. to employ again. See reand employer.—Der. remploi (verbal subst.).

REMPLUMER, va. to feather again. flume.

and empocher.

REMPORTER, va. to carry back. See reand emporter.

REMPOTER, va. (Hortic.) to pot again. See pot .- Der. rempotage.

REMUE-MENAGE, sm. a rummage. remuer and menage.

REMUER, va. to move, stir. See re- and muer .- Der . remuant, remuage, remuement, remue-ménage.

Rémunérateur, sm. a rewarder; from L. remuneratorem.

Rémunération, sf. remuneration; from L. remunerationem.

Rémunératoire, adj. remunerative; a French der. from rémunérer, q. v.

Rémunerer, va. to remunerate; from L. remunerare.

RENACLER, vn. to snort, snuff; formerly renaquer, originally renasquer. Origin unknown.

RENAÎTRE, vn. to be born again, revive; from L. renascere\*. Nascere, regularly contrd. to nase're (see § 51), becomes nas're by loss of c, see bois; then naistre by intercalation of t (see Hist. Gram. p. 74); and by a = ai (see § 54); then naître by loss of s (see § 148).—Der. renaissant (whence renaissance).

Rénal, adj. (Anat.) renal; from L. re-

RENARD, sm. a fox; formerly regnard, of hist. origin, see § 33. Maistre Regnard is the surname of the fox in the Roman de Renard, a satirical work which had an unrivalled popularity in the middle ages. Maître Regnard properly = Maître Rusé. Regnard is of Germ. origin, Germ. reginhart, which signifies hard or good of counsel. For regnard = renard see § 131; for details of changes of sense see baudet. The name Renard began to supplant the O. Fr. goupil (from L. vulpecula) in the 12th cent. -Der. renarde, renardeau, renardière.

RENCAISSER, va. (Hortic.) to put into a box again. See re- and encaisser .- Der.

rencaissage.

RENCHERIR, van. to outbid again, make dearer, make nice. See re- and enchérir .-Der. renchéri (partic. subst.), renchérisse. ment.

RENCHERISSEMENT, sm. rise of prices again. See renchérir.

RENCOGNER, va. to push one into a corner. See re-, en, and cogner.

RENCONTRER, va. to meet; compd. of re-

and O. Fr. encontrer (see encontre) .- Der. rencontre (verbal subst.).

RENDEZ-VOUS, sm. an appointment, rendez-A phrase used as a subst. See rendre and vous.

RENDORMIR, va. to full to sleep again.

See re- and endormir.

RENDOUBLER, va. to turn in, make a tuck (in clothes). See re-, en, and doubler.

RENDRE, va. to return, restore. It. rendere, from L. rendere\*, in Carolingian documents. Rendere is a nasalised form of reddere: for intercalated n see concombre. -Der. rente (from L. rendita\*, rent, in medieval Lat. documents, strong partic. subst. of rendere\*; for loss of atonic i see § 51; for loss of d before t, see Hist. Gram. p. 81), rendant, rendement.

RENDURCIR, va. to harden again. See

re- and endurcir.

RÊNE, sf. a rein. It. redina, from a supposed late L. retina\*, sf. of retinere, properly a leather strap used to stop, hold in, a horse, etc. Rétina, contrd. regularly (see § 51) to ret'na, becomes rêne: for  $t\mathbf{n} = n$ see § 168.

+Renégat, sm. a renegade; cp. It. rinnegado (§ 25). Its doublet is renié.

RENFERMER, va. to shut up. See re- and enfermer.

RENFLER, vn. to swell. See re- and enfler. -Der, renflement.

RENFONCER, va. to pull down (over one's eyes). See re- and enfoncer .- Der. renfoncement.

RENFORCER, va. to reinforce. See re-, en, and force. - Der. renfort (verbal subst.), renforcement.

RENGAGER, va. to re-engage. See re- and engager.—Der. rengagement.

RENGAINER, va. to sheathe. See re- and engainer.

RENGORGER (SE), vpr. to bridle up, carry the head high. See re- and engorger. RENGRAISSER, va. to fatten again. See

re- and engraisser.

RENIER, va. to deny again. See re- and nier .- Der. reniable, renieur, reniement.

RENIFLER, vn. to sniff at; compd. of reand O. Fr. nifler: of Germ. origin, Low Germ. nif, the nose (§ 27).

+Renne, sm. the reindeer; from Swed. ren (a word of Lapp. origin) (§ 27).

RENOMMER, va. to name again. and nommer .- Der. renom (verbal subst.). renommée (partic. subst.), renommé.

nuntiare. For u = 0 see § 97; for -tiare =-cer see § 264.—Der. renonce (verbal subst.), renoncement.

Renonciation, sf. renunciation; from L. renuntiationem. For u=0 see § 97;

for ti = ci see agencer.

Renoncule, sf. a ranunculus; from L. ranunculus (found in Pliny). Its doublet is grenouille, q. v.

RENOUEE, sf. (Bot.) polygonium, knot-

berry. See renouer.

RENOUER, va. to tie anew. See re- and nouer .- Der. renouée (partic. subst.), renoueur, renouement.

RENOUVEAU, sm. spring-time. See re- and nouveau.

RENOUVELER, va. to renew; from L. renovellare (found in Columella). For ŏ = ou see § 76; and for reduction of II = lsee § 158.—Der. renouvellement.

Rénovation, sf. renovation; from L. re-

novationem.

RENSEIGNER, va. to inform. See re- and enseigner .- Der. renseignement.

RENTE, sf. income, revenue. See rendre .--Der. renter, renté, rentier.

RENTOILER, va. to put fresh linen to. See toile .- Der, rentoilage.

RENTRAIRE, va. to fine-draw. See re-, en, and traire .- Der. rentraiture, rentrayeur.

RENTRER, va. to return, re-enter. See reand entrer .- Der. rentrant, rentrée (partic. subst.).

RENVERSER, va. to reverse; compd. of reand O. Fr. enverser, which is from envers, q. v .- Der. renversé, renversement, renverse (verbal subst.).

RENVIER, va. to place a farther sum on the game; compd. of O. Fr. envier (a term used in gambling), from L. re-invitare\*, whence verbal sm. envi, a challenge, whence the phrase à l'envi. For reduction of ei to i see § 102, note I; for i=e see § 72. For loss of t see § 117; for -are = -er see § 263.

RENVOYER, va. to send again. See re- and envoyer .- Der. renvoi (verbal subst.).

Réordination, sf. reordination. See reand ordination.

Réordonner, va. to reordain. See re- and ordonner.

Réorganiser, va. to reorganise. See reand organiser .- Der. réorganisation.

Réouverture, sf. reopening. See re- and ouverture.

RENONCER, va. to renounce; from L. re- REPAIRE, sm. a den, lair, originally dwelling

in modern Fr. see § 13. Repaire is verbal subst. of O. Fr. repairer, to return home. Repairer is from L. repatriare\*, found in Isidore of Seville. Repatriare becomes repairer by attraction of i, whence a= ai, see § 54, 3, and Hist. Gram. p. 77; for tr = r see § 168.

REPAITRE, va. to feed. See re- and paître. -Der. repu. (Paître also in O. Fr. had a p.p. pu, which remains in the language of

falconry, un faucon qui a pu.)

REPANDRE, va. to pour out. See re- and épandre.

Réparable, adj. reparable; from L. reparabilis.

REPARAITRE, vn. to reappear. See re- and

paraître. Réparateur, sm. a repairer; from L. re-

paratorem. Réparation, sf. a reparation; from L.

reparationem.

Réparer, va. to repair; from L. reparare. REPARLER, vn. to speak again. See reand parler.

REPARTIR, vn. to depart again, reply. See re- and partir.—Der. repartie (partic. subst.). RÉPARTIR, vn. to divide, dispense.

partir. Der. répartiteur, répartition. REPAS, sm. a repast; from L. repastus\* (found in Merov. documents): 'Nullum ibidem praesumant exercere dominatum, non ad mensionaticos aut repastos exigendo,' from a 7th-cent, formula. Repastus is an intensive compd. of pastus. Repastus becomes repas by st = s, found in post, puis, etc.

REPASSER, va. to repass. See re- and passer.

—Der. repassage, repasseuse.

See § 118.

REPAVER, va. to repave. See re- and faver. REPECHER, va. to fish up again. See reand têcher.

REPEINDRE, va. to repaint. See re- and peindre. - Der. repeint (partic, subst.).

Repenser, vn. to think again. See re- and penser.

REPENTANCE, sf. repentance. See repentir. REPENTIR, vn. to repent; compd. of re- and O. Fr. fentir. This old word represents L. poenitére (for oe = e see § 105), whence penitere, whence pentir, by regular contr. (see § 52) of penitére to penitére: for -ēre = -ir see Hist. Gram. p. 130.—Der. repentir (subst.), repentant (whence repentance).

REPERCER, va. to repierce. See re- and

percer.

(of any kind). For restriction of meaning Répercussion, sm. reverberation; from L. repercussionem.

Répercuter, va. to reverberate; from L. repercutere.

REPERDRE, va. to lose again. See re- and

perdre. Repère, sm. a bench-mark; verbal subst. of L. reperire.

Répertoire, sm. a repertory; from L. repertorium.

Répéter, va. to repeat; from L. repetere. -Der. répétailler.

Répétiteur, sm. a tutor, (Naut.) a repeating ship; from L, repetitorem, der. from repetere.

Répétition, sf. a repetition; from L. re-

petitionem.

REPEUPLER, va. to repeople. See re- and

peupler .- Der. repeuplement.

REPIT, sm. a respite; formerly respit, It. rispetto, from L. respectus, consideration, whence indulgence, whence delay, in which sense the word is found in Carol. texts: 'Et si comes infra supradictarum noctium numerum mallum suum non habuerit, ipsum spatium usque ad mallum comitis extendatur, et deinde detnr ei spatium ad respectum ad septem noctes,' from a Capitulary of A.D. 819. Respectus becomes respit (for ect = it see § 129), then répit, by loss of s (see § 148). Répit is a doublet of respect, q. v.

REPLACER, va. to replace. See re- and placer.

REPLANTER, va. to replant. See re- and planter.

REPLATRER, va. to replaster. See re- and plâtre.—Der. replâtrage.

Replet, adj. replete; from L. repletus.— Der. réplétion.

REPLIER, va. to fold again. See re- and plier. Its doublets are reployer, repliquer, q. v.-Der. repli (verbal subst.).

Répliquer, va. to reply; from L. replicare. Its doublets are replier, reployer .-Der. réplique (verbal subst.).

REPLONGER, va. to replunge. See re- and

plonger.

Repolir, va. to repolish. See re- and polir. REPONDRE, va. to reply; formerly respondre, from L. respondére, whence respóndere (see Hist. Gram. p. 135), whence by regular contr. (see § 51) respond're, whence répondre, by loss of s (see § 148). (The O. Fr. repondre, to replace, is more correctly formed from reponere with loss of the atonic penult, and intercalation of

euphonic d).-Der. répondant, répons (formerly respons, strong partic. subst. of L. responsus), réponse (fem. of répons, L. responsa).

REPONS, sm. a liturgical response. See ré-

RÉPONSE, sf. an answer. See répondre.

Reporter, va. to report; from L. reportare .- Der. report (verbal subst.).

REPOSER, vn. to rest, repose. See re- and poser .- Der. repos (verbal subst.), reposoir, reposé.

REPOUSSER, va. to thrust back. and pousser .- Der. repoussant, repoussoir,

repoussement.

Répréhensible, adj. reprehensible; from L. reprehensibilis.

Répréhension, sf. blame; from L. reprehensionem.

REPRENDRE, va. to take back. See reand prendre.

+Représaille, sf. a reprisal; from It. The word is more ripresaglia (§ 25). commonly used in the plur.

Représentatif, adj. representative; as if Répudiation, sf. repudiation; from L. refrom a supposed L. repraesentativus\*, which did not exist. For French derivatives in -if see § 223.

Représentation. sf. a representation; from

L. repraesentationem.

Représenter, va. to represent; from L. repraesentare .- Der. représentant.

Répressif, adj. repressive; from L. repressivus\*, from repressus.

Répression, sf. repression; from L. repressionem\*.

Réprimande, sf. a reprimand; from L. reprimenda .- Der. réprimander.

Réprimer, va. to repress; from L. reprimere .- Der. réprimable.

REPRIS, sm. a person retaken. See re- and

REPRISE, sf. a retaking, recovery. See reand frise. Réprobateur, sm. a reprover; from L.

reprobatorem. Réprobation, sf. reprobation; from L.

reprobationem.

REPROCHER, va. to reproach. Prov. repropchar, from L. repropiare\*, der. from prope, near (cp. L. ob-jicere, which is both 'to place before' and 'to reproach'; also Germ. vor-rücken, which is both 'to approach' and 'to reproach.' So repropiare is 'to bring near the eyes,' 'lay before one's eyes,' 'to blame'). For -piare =-cher, by consonification of i and loss of preceding consonant, see Hist, Gram. p. 65. -Der. reproche (verbal subst.), reprochable, irreprochable,

Reproducteur, sm. a reproducer. See re-

and producteur.

Reproductible, adj. reproducible. re- and productible. - Der. reproductibilité. Reproduction, sf. reproduction. See re-

and production.

REPRODUIRE, va. to reproduce. and produire.

RÉPROUVER, va. to prove anew. and prouver.

RÉPROUVER, va. to reprove; from L. reprobare. For  $\delta = ou$  see § 76; for b = vsee § 113 .- Der. reprouvé (partic. subst.). Reps, sm. 'reps' (a textile fabric).

unknown. Reptile, sm. a reptile; from L. repti-

République, sf. a republic; formerly respublique, from L. respublica. For loss of s see § 148.—Der. républicain, républicanisme.

pudiationem.

Répudier, va. to repudiate; from L. repudiare.

Répugner, vn. to be repugnant (to); from L. repugnare.—Der. répugnant (whence répugnance).

Répulsif, adj. repulsive; as if from a supposed L. form repulsivus\*; for French derivatives in -if see § 223.

Répulsion, f. repulsion; from L. repulsionem.

Réputation, sf. reputation: from L. reputationem.

Réputer, va. to repute, esteem; from L. reputare.

REQUERIR, va. to request, summon; from L. requirere. For i=e see § 72; for ĕre = ir see Hist. Gram. p. 130.—Der. requis, from L. requisitus, regularly contrd. (after change of accent from requisitus to requisitus), see § 51, to requis'tus, whence requis: for st = s see repas.

REQUETE, sf. a petition; formerly requeste, It. richiesta, from L. requisita, properly a thing required, asked for, whence sense of petition, request. In a Lat. charter (10th cent.) we find 'requistam fecerunt' for 'they made a request.' Requisita (see under requérir) regularly contrd. (see § 51) to requis'ta becomes requeste by i = e (see § 72), then requête by loss of s (see § 148).

+Requiem, sm. a requiem; the L. Résilier, va. to cancel; from L. tesilire.

requiem.

Requin, sm. a shark. Origin unknown. Littré accepts the popular notion that requin is only a vulgar form of requiem (q.v.), indicating that the man seized by this shark must perish, and that there is nothing to be done except to sing his requiem.

REQUINQUER (SE), vpr. to spruce up oneself. From re- and L. quinquare\*, to clean, a little-used Latin word, which survives in the Roman Speech. (Littré.)

REQUIS, p.p. and sm. a demand. See requérir. Réquisition, sf. a requisition; from L.

requisitionem.

Réquisitoire, sm. a public prosecutor's address, speech; as if from a L. requisitorium\*, der, from requirere. For French derivatives in -oire see § 233.

Rescinder, va. to rescind; from L. rescin-

dere.

Rescision, sf. annulment (of deeds, etc.); from L. rescisionem.

RESCOUSSE, sf. a leap back (in fencing). See escousse.

Rescription, sf. an order, cheque; from L. rescriptionem.

Rescrit, sm. a rescript; from L. rescrip-For pt = t see § 168 and Hist. tum.

Gram. p. 65.

RESEAU, sm. network, wirework; formerly résel, It. reticello, from L. reticellum\*, dim. of rete. Reticéllum, regularly contrd. (see § 52) to ret'cellum, becomes résel. For to=c see § 168; for c = s see § 129; for -ellum = -eau see § 282. Réseau is a doublet of résille.

+Réséda, sm. (Bot.) reseda, mignonette;

the L. reseda.

RESERVER, va. to reserve; from L. reservare.—Der. reserve (verbal subst.), reservoir, réservé.

Résident, sm. a resident; from L. residentem.-Der. résidence.

Résider, vn. to reside (at); from L. resi-

Résidu, sm. a residuum; from L. resi-

Résignation, sf. a resignation; from L. resignationem\*, from resignatus. See

Résigner, va. to resign, lay down (office); from L. resignare. Der. résignant.

RESILLE, sf. small net-work; either altered form of O. Fr. résel, réseau, or a corruption of O. Fr. réseiul, which answers to L. retiolum (a little net, in Apuleius).

-Der, résiliement, résiliation.

Résine, sf. rosin; from L. resina.

Résineux, adj. resinous; from L. resi-

Résipiscence, sf. repentance; from L. resipiscentia.

Résistance, sf. resistance. See résister.

Résister, vn. to resist; from L. resistere. Der. résistant, résistance.

Résolu, adj. resolute; from L. resolutus. See résoudre. For -utus = -u see § 201.— Der. ir*résolu*.

Résoluble, adj. resoluble; from L. resolu-

Résolution, sf. resolution; from L. resolutionem (used in this sense in Ulpian).-Der. irresolution.

Résolutoire, adj. (Legal) subsequent; from L. resolutorius.

Résolvant, adj. resolvent; from L. resol-

Résonnance, sf. resonance; from L. resonantia.

RESONNER, vn. to resound; from L. resonare. For n = nn see ennemi. - Der. résonnant, résonnement.

Résorption, sf. resorption; from L. resorptionem\*, from resorbere.

RÉSOUDRE, va. to solve, resolve; from L. resolvere. For -solvere = -soudre see absoudre. - Der. résous (from résoudre, cp. absous from absoudre. The Academy still allows the use of this word in the phrase brouillard résous en pluie).

Respect. sm. respect; from L. respectus. Its doublet is repit, q. v .- Der. respecter,

respectable.

Respectif, adj. respective; from L. respec-

tivus, from respectus.

Respectueux, adj. respectful; as if from a supposed L. respectuosus\*, from respectus. For French derivatives in -ei x see § 229 .- Der. irrespectueux.

Respiration, sf. respiration; from L.

respirationem.

Respirer, va. to respire; from L. respirare.—Der. respirable, respiratoire.

Resplendir, vn. to shine brilliantly; from L. resplendere. - Der. resplendissant, restlendissement.

Responsable, adj. responsible; as if from a supposed L. responsabilis\*, from responsa.

Ressac, sm. surf. Verbal subst. of the O. Fr. resacher to withdraw, from re- and O. Fr. sacher.

RESSAISIR, va. to seize again. See re- and saisir.

RESSASSER, va. to sift again, examine closely. See re- and sasser.

RESSAUTER, vn. to leap again, (Archit.) to stand out of line. See re- and sauter.—
Der. ressaut (verbal subst.).

RESSEMBLER, vn. to be alike, resemble. See re- and sembler.—Der. ressemblant (whence ressemblance).

RESSEMELER, va. to new sole (boots). See re- and semelle.—Der. ressemelage.

RESSEMER, va. to sow again. See re- and semer.

RESSENTIMENT, sm. a slight attack, touch, attack, resentment. See ressentir.

RESSENTIR, va. to feel. See re- and sentir.

—Der. ressentiment.

RESSERRER, va. to replace, tie again, tighten. See re- and serrer.—Der. resserrement, resserre.

RESSORT, sm. a spring, elasticity. See res-

RESSORTIR, vn. to go out again. See reand sortir.—Der. ressort (verbal subst., properly that which goes out again, rebounds).

RESSORTIR, vn. to be in the jurisdiction (of); used with the prep. à; formerly resortir, from L. resortiri, which in medieval Lat. signified 'to be in the jurisdiction of.'—Der. ressort (judicial), ressortissant.

RESSOUDER, va. to resolder. See re- and souder.

RESSOURCE, sf. a resource. See source.

RESSOUVENIR (SE), vpr. to remember. See re- and souvenir.—Der. ressouvenir (verbal subst.).

RESSUER, vn. to sweat (of metals). See re- and suer.—Der. ressuage.

Ressusciter, va. to bring to life again; from L. resuscitare.

RESSUYER, va. to dry again. See re- and essuyer.

Restauration, sf. restoration; from L. restaurationem.

Restaurer, va. to restore, re-establish; from L. restaurare.—Der. restaurant, restaurateur.

RESTER, vn. to remain; from L. restare.

-Der. restant (partic. subst.), reste (verbal subst.).

Restituer, va. to restore; from L. restituere.—Der. restituable.

Restitution, sf. restitution; from L. restitutionem.

RESTREINDRE, va. to restrict; from L.

restringere. For -stringere = -streindre see astreindre.

Restrictif, adj. restrictive; as if from a supposed L. restrictivus\*, from restrictus. For French derivatives in -if see § 223. See restreindre.

Restriction, sf. a restriction; from L. restrictionem.

Restringent, adj. restringent; from L. restringentem.

Résulter, vn. to result; from L. resultare.

—Der. résultat, résultante.

Résumer, va. to resume; from L. resumere.—Der. résumé (partic. subst.).

Résurrection, sf. a resurrection; from L. resurrectionem.

RETABLE, sm. (Archit.) a reredos; a contrd. form of rière-table, see arrière and table.

RÉTABLIR, va. to re-establish. See re- and établir.—Der. rétablissement.

RETAILLER, va. to cut anew, mend (pens).

See re- and tailler.—Der. retaille (verbal subst.).

RETAPER, va. to comb (hair) the wrong way. See re- and taper.

RETARD, sm. delay. See retarder.

RETARDER, va. to delay; from L. retardare. — Der. retard (verbal subst.), retardataire, retardation.

RETEINDRE, va. to dye anew. See re- and teindre.

RETENDRE, va. to stretch out again. See re- and tendre.

RETENIR, va. to retain; from L. retinere. For Y=e see § 68; for -ēre=-ir see Hist. Gram. p. 130.—Der. retenue (verbal subst.).

Rétention, sf. retention; from L. retentionem.—Der. rétentionnaire.

RETENTIR, vn. to resound, re-echo; compd. of re- and O. Fr. tentir, which from L. tinnitire \* for tinnitare. Tinnitire, regularly contrd. (see § 52) to tinn'tire, becomes O. Fr. tentir. For in = en see § 72.—Der. retentissant, retentissement.

RETENUE, sf. reserve, prudence. See retenir.

Rétiaire, sm. a retiarius (gladiator); from L. retiarius.

Réticence, sf. reticence; from L. reti-

Réticule, sm. a reticule, little net, lady's little purse; from L. reticulum.—Der, réticulaire, réticulé.

RÉTIF, adj. restive; formerly restif, properly a horse which refuses to stir. Restif, It. restivo, is as if from a supposed L. re-

Z :

stivus \*, deriv. of restare. For French derivatives in -if see § 223. For loss of s see § 148; for  $\mathbf{v} = f$  see § 142.

Rétine, sf. the retina; as if from a supposed L. retina \*, der. from rete, a net. Rétine is properly a net-like membrane; cp. Germ. netz-haut.

RETIRER, va. to withdraw, remove. See re- and tirer .- Der. retiré, retirement.

RETOMBER, vn. to fall again. See re- and tomber.-Der. retombée (partic. subst.).

RETONDRE, va. (Archit.) to clean off; from L. retundere. For u = o see § 9S; for loss of atonic e see § 51.

RETORDRE, va. to retwist. See re- and tordre. Its doublet is rétorquer, q. v.

Rétorquer, va. to retort; from L. retor-

RETORS, adj. twisted; from L. retortus (found in Martial). For the continuance of s see § 149. The word is the regular ancient partic. of rétorder.

Retorte, sf. a retort; from L. retorta, properly a vessel of distorted form.

RETOUCHER, va. to retouch. See re- and toucher .- Der. retouche (verbal subst.).

RETOUR, sm. a winding, return. See tour. RETOURNER, vn. to return. See re- and tourner .- Der. retourne (verbal subst.).

RETRACER, va. to retrace. See re- and tracer.

Rétractation, sf. a retractation: from L. retractationem.

Rétracter, va. to retract; from L. re-

tractare. Its doublet is retraiter. Rétractile, adj. retractile; der. from re-For learned French forms in -ile see § 250, note 2.

Rétraction, sf. (Med.) retraction; from L. retractionem.

RETRAIRE, va. to withdraw; from L. retrahere. Trahere becomes traire as follows: the form tragere is found in Merov. Lat.; this was regularly reduced to trag're (see § 51), whence by loss of g (see § 131), and a = ai (see § 54), we get traire.—Der. retrait (from L. retractus; for ct = it see § 129), retraite (act of retiring, from L. retracta).

RETRAIT, sm. shrinkage, contraction (of) metals). See retraire.

RETRAITE, of. the act of retreating. See

retraire. Der retraité. RETRANCHER, vn to cut off, retrench.

See re- and trancher. - Der, retranchement. RETRAVAILLER, va. to work again. See re- and travailler.

RÉTRÉCIR, va. to narrow, straiten. re- and trécir .- Der. rétrécissement.

RETREMPER, va. to temper (iron) anew. See re- and tremter.

Rétribuer, va. to reward; from L. retribuere.

Rétribution, sf. retribution; from L. retributionem.

Rétroactif, adj. retroactive; from L. retro and Fr. actif, q. v .- Der. retroactivité.

Rétroaction, sf. retroaction; compd. of L. retro and action (q. v.). Rétrocéder, va. to reassign; from L. re-

trocedere .- Der. rétrocession.

Rétrogradation, sf. retrogression; from L. retrogradationem.

Rétrograde, adj. retrograde: from L. retrogradus.

Rétrograder, vn. to retrograde; from L. retrogradare.

RETROUSSER, va. to tie up, tuck up. re- and trousser .- Der. retroussement, retroussis.

RETROUVER, va. to find again. See reand trouver.

RETS, sm. a net, snare; O. Fr. rois, rez; the spelling rets is a 16th-cent. modernism. The O. Fr. form, which was fem., represents not the sing. rete, but the plur. retia; which was treated in early French as if it was a fem. form; a phenomenon by no means rare. See Hist. Gram. p. 97.

Réunion, sf. a reunion. See re- and union. Réunir, va. to reunite. See re- and unir. RÉUSSIR, vn. to succeed, thrive; compd. of

ré- (q.v.) and of O. Fr. ussir, which from L. exire. Exire, changing x to ss (see § 150) and  $\Theta$  to i (see § 59), becomes O. Fr. issir, whence ussir by influence of It. riuscire (the word is of 16th-cent. origin); there are a few instances in French of the substitution of u for i, as fumier from fimarium.

+Réussite, sf. success; from It, riuscita (§ 25).

REVALOIR, va. to return (good, evil). See re- and valoir.

REVANCHE, sf. retaliation, revenge. See revancher.

REVANCHER, va. to defend (from attack); from L. revindicare, by regular contr. (see § 52) of vindicare to vind'care. The d between two consonants is dropped, see Hist. Gram. p. 81; for -care = -cher, see pencher; for in = en = an see § 72, note 4 .- Der. revanche (verbal subst.).

RÉVASSER, vn. to muse, dream. See rêve.

temptuous.-Der. révasseur, révasserie.

REVE, sm. a dream. Origin unknown. The word has no history, and dates back no farther than the middle of last century.

†Revêche, adj. sharp, harsh, cross; for-

merly revesche, from It, rivescione (§ 25). REVEILLER, va. to arouse. From re- and éveiller; see veiller .- Der. réveil (verbal subst.), réveillon.

Révélateur, sm. a revealer; from L. revelatorem.

Révélation, sf. a revelation; from L. revelationem.

Révéler, va. to reveal; from L. revelare. REVENANT, sm. a ghost, apparition. See

REVENDEUR, sm. a retailer. See re- and vendeur.

Revendication, sf. a claiming; from L. revindicationem.

Revendiquer, va. to reclaim, demand; from L. revindicare. Its doublet is revancher, q. v.

REVENDRE, va. to resell. Sec re- and vendre.

REVENIR, vn. to return. See re- and venir. -Der. revenu (partic. subst. masc.), revenue (partic. subst. fem.), revient.

REVER, vn. to dream. - Der. rêveur, rêverie. Réverbère, sm. a street-lamp. See reverbérer.

Réverbérer, vn. to reverberate; from L. reverberare. - Der. réverbère (verbal subst.), réverbération.

REVERDIR, vn. to grow green again. See re- and verdir.

Révérence, sf. reverence; from L. reverentia .- Der. révérencielle, révérencieux. Révérend, adj. reverend; from L. reve-

rendus .- Der. révérendissime.

Révérer, va. to revere; from L. revereri. REVERS, sm. back, a back-stroke, reverse (of coins); from L. reversus.

REVERSER, va. to decant, pour off. See reand verser .- Der. reversement, reversible.

+Reversis, sm. reversis (a game of cards); a word introduced with the game from Italy in the 16th cent., with many other terms of play, etc. (see § 25); it is probably a French form (under influence of renverser) of It. rovescina, which was also a game at cards; and It. rovesciare means to upset, so answering to renverser. Cotgrave calls the game a sorte de triomphe renversée.

REVERSIBLE, adj. reversible. See reverser.

The termination -asser is somewhat con- Réversion, sf. reversion; from L. reversionem.

> REVETEMENT, sm. facing, coating (of buildings). See revêtir.

> REVÊTIR, va. to clothe. See re- and vêtir. -Der. revêtement.

REVIRER, vn. (Naut.) to tack. From reand virer, which is from the Low L. virare \*, to turn .- Der. revirement.

Reviser, va. to revise; from L. revisere. —Der. réviseur.

Révision, sf. revision; from L. revisi-

Révivifier, va. to revive, restore; from L. revivificare.

REVIVRE, vn. to rise from the dead; from L. revivere, by loss of the atonic e, see § 51.

Révocable, adj. revocable; from L. revocabilis.

Révocation, sf. revocation; from L. revocationem.

Révocatoire, adj. (Leg.) revocatory; from L. revocatorius.

REVOIR, va. to see again; from L. revi-Videre became first véoir, then dere. voir; for loss of d see § 120; for i = e sec § 68; for véoir = voir see mûr and Hist. Gram. p. 38 .- Der. revue (partic. subst.).

+Révolte, sf. a revolt; from It. rivolta (§ 25) .- Der. révolter, révoltant.

Révolu, adj. revolved, accomplished; from L. revolutus. For -utus = -u see § 201.

Révolution, sf. a revolution; from L. revolutionem .- Der. révolutionnaire.

Revomir, va. to revomit; from L. revomere.

Révoquer, va. to revoke, recall; from L. revocare.

REVUE, sf. a review. See revoir.

Révulsif, adj. repellent. See révulsion.

Révulsion, sf. a revulsion; from L. revulsionem .- Der. révulsif.

REZ, prep. on a level with, sm. level; from L. rasus. Rez in the phrases rez pied, rez terre, rez de chaussée, signifies that part of a house which is on a level with the chaussée, the road. Rasus becomes rez by  $\bar{\mathbf{a}} = e$  (see § 54, 3), and by final  $\mathbf{8} = \mathbf{z}$  (see § 149). Rez is a doublet of ras, q v.

REZ-DE-CHAUSSÉE, sm. a ground-floor.

See rez and chaussée.

RHABILLER, va. to dress again. See reand habiller .- Der. rhabillage.

Rhapsodie, sf. a rhapsody; from Gr. ραψφδία.—Der. rhapsodiste.

Rhéteur, sm. a rhetorician; from L. rhetorem. RIEN, adv. nothing: from L. rem. For

Rhétorique, sf. rhetoric; from L. rhetorica.—Der. rhétoricien.

Rhinocéros, sm. a rhinoceros; from L. rhinoceros.

† Rhododendron, sm. a rhododendron; the L. rhododendron.

Rhombe, sm. a rhombus, diamond; from L. rhombus.

Rhomboïde, sm. a rhomboïd; from L. rhomboïdes.—Der. rhomboïdal.

RHUBARBE, sf. rhubarb; from L. rheubarbarum \* (found in Isidore). Rheubérbarum becomes rhubarbe by losing the two final atonic syllables, see §§ 50, 51; and by eu = u, see purée.

† Rhum, sm. rum; from Engl. rum (§ 28). Rhumatisme, sm. rheumatism; from L. rheumatismus (found in Pliny).—Der. rhumatismal.

RHUME, sm. cold; from L. rheuma. For eu = u see purée.

Rhythme, sm. rhythm; from L. rhyth-

Rhythmique, adj. rhythmical; from L. rhythmicus.

RIANT, adj. smiling; from L. ridentem, by loss of medial d, see § 120: for en = an see § 72, note 4.

Ribambelle, sf. a string, host, number. Origin unknown.

RIBOTE, sf. debauch, drunkenness. Origin unknown.—Der. riboter, riboteur.

RICANER, vn. to sneer. Origin unknown.
—Der. ricanerie, ricaneur, ricanement.

RICHARD, sm. a married man. See riche. RICHE, adj. rich; of Germ. origin, Germ. reich, Engl. rich (§ 20).—Der. richesse, richard, richement, enrichir.

RICHESSE, sf. riches. See riche.

Ricin, sm. the castor-oil plant; from L. ricinus.

Ricocher, vn. to ricochet. Origin unknown.
—Der. ricochet (verbal subst.).

RIDE, sf. a wrinkle. See rider.

RIDEAU, sm. a curtain, screen; formerly ridel. For -el =-eau see § 282. Ridel is dim. of ride (see rider), and rightly means a plaited stuff.

RIDELLE, sf. the staff-side (of a cart). Origin

unknown. RIDER, *va*.

RIDER, va. to wrinkle; of Germ. origin, M. H. G. rîden (§ 20).—Der. ride (verbal subst.).

Ridicule, adj. ridiculous; from L. ridiculus.—Der. ridiculiser, ridiculité.

RIEN, adv. nothing; from L. rem. For e = ie see § 56; for m = n see § 161. Rien was a subst. in O. Fr., meaning 'a thing.' La riens (res) que j'ai vue est fort belle. Une très-belle riens (res). When joined with a negative it meant 'no thing,' just as ne . . . personne meant 'no person. This use of rien is very proper, and it did not lose its natural meaning of 'thing' to take that of 'nothing' (as e.g. in the phrase On m'a donné cela pour rien) till people became accustomed to take this subst. with ne so as to form a negative expression. By this account of the sense of rien we may explain the passage of Molière, in which it is at once negative and positive:

Dans le siècle où nous sommes On ne donne rien four rien.

École des Femmes, ii. 2.

RIEUR, sm. a laugher. See rire. Rigide, adj. rigid; from L. rigidus. It doublet is roide, q. v.

Rigidité, sf. rigidity; from L. rigiditatem. Rigodon, sm. a rigadoon, an ancient dance; an onomatopoetic word. See § 34.

† Rigole, sf. a trench. Origin uncertain. Rigorisme, sm. austerity; from L. rigor. —Der. rigoriste.

Rigoureux, adj. rigorous; from L. rigorosus. For o = ou see § 76; for -osus = -eux see § 229.

Rigueur, sm. rigour; from L. rigorem. For o = eu see § 79.

RIMAILLER, vn. to be a rhymester (in a depreciatory sense); the termination -aille carrying a bad sense. See rimer.—Der.

RIME, sf. rhyme; of Germ. origin, from O. H. G. rim (§ 20).—Der. rimer.

rimailleur.

RIMER, vn. to rhyme. See rime.—Der. rimeut, rimailler.

RINCEAU, sm. foliage; formerly rainceau (used in sense of a bough, foliage, in medieval documents), from L. ramicellus\*, dim. of ramus. Ramicellus, contrd. (see § 52) to ram'cellus, becomes raincel: for m=n see § 160; for a=ai see § 54. Raincel becomes rainceau by -el=-eau, see § 282.

RINCER, va. to rinse; O. Fr. raincer, is of Germ. origin, O. Scand. hreinsa, to rinse, clean out (§ 27). [This is more probable than either of the suggested Latin derivations, resincerare (Lit ré) or recentiare (Brachet), which are supported only by Littré's dictum that a Latin origin is RIVE, sf. bank (of stream). Prov. riba, always preferable to a German.] - Der. rincure.

RIOTER, vn. to titter. An irregular dim. of RIVER, va. to rivet, clinch; of Germ. origin,

rire, q. v .- Der. rioteur.

Ripaille, sf. seasting, good cheer. Said to be of hist. origin (§ 33); from a castle called Ripaille on the shore of the Lake Leman, to which Amadeus of Savoy (the antipope Felix V) was wont to retire, when he wanted to hold high feast with

RIPER, va. to drag, scrape; from O. H. G. rîpan, Germ. reiben (§ 20) .- Der. ripe

(verbal subst.).

Ripopée, sf. slop (mixed liquors). Origin

unknown.

+Riposte, sf. a repartee; from It. risposta

(§ 25).—Der. riposter.

RIRE, vn. to laugh; from L. ridere. For misplacement of accent, ridere for Rixe, sf. a scuffle; from L. rixa. ridere, see Hist. Gram. p. 133; hence rid're, by regular contr. (see § 51), whence rire: for dr = r see § 168.—Der. rieur, risible.

RIS, sm. a laugh; from L. risus.—Der.

risée.

RIS, sm. a sweetbread; said to be a corruption of rides de veau.

RISEE, sf. laughter. See ris.

Risible, adj. risible; from L. risibilis, der. from ridere. See rire.

+Risque, sm. a risk; from Sp. riesgo.

peril, risk (§ 26).—Der. risquer.

RISSOLER, va. to roast brown; dim. of a form risser\*; of Germ. origin, Dan. riste For st = ss see angoisse.—Der. (§ 27). rissole (verbal subst.).

Rit, sm. a rite; from L. ritus.

+Ritournelle, sm. (Mus.) a ritornello, refrain; from It. ritornello (§ 25).

Rituel, sm. a ritual, prayer-book; from L. ritualis (sc. liber, a book of

rites).

RIVAGE, sm. a bank, shore, beach; from L. ripaticum \*, der. from ripa. 'Ripaticum quoddam . . . vendidit super fluvium ad faciendum molendinum,' says a Carol. text. Ripaticum, changing p successively to b and v (see § 111), becomes first ribaticum (found in a charter of A.D. 891), then rivaticum (in a text of A.D. 897), whence rivage by -aticum =-age, see § 201.

Rival, adj. rival; from L. rivalis.—Der.

rivaliser.

Rivalité, sf. rivalry; from L. rivalitatem.

It. ripa, from L. ripa. For p = b = v see

Dan. rive, properly to flatten down any projection (§ 27).—Der. rivet, rivure, rivoir.

RIVERAIN, adj. situated on the river's bank. See rivière, which here leaves its proper

sense in its derivation.

RIVIERE, sf. a river. Sp. ribera, from L. riparia\*, found in medieval Lat. documents: 'Nec villae, nec homo distringatur facere pontes ad riparias,' says a 12thcent. document. Riparia is der. from ripa, used for a river in medieval Lat. Riparia becomes rivière: for -aria = -ière see § 198; for p = b = v see § 111.—Der. riverain.

+Rixdale, sf. a rix-dollar; from Germ.

reichsthaler (§ 27).

+Riz, sm. rice; from It. riso (§ 25).—Der. rizière.

+Rob, sm. a rubber (of whist); from Engl. rubber (§ 28).

+Rob, sm. (Pharm.) rob; of Oriental origin, Ar. robb, purified syrup of boiled fruit

(\$ 30).

ROBE, sf. a dress. We find in Lat. documents after the 6th cent. a verb raubare \*, to rob: 'Si quis in via alterum adsalierit et eum raubaverit' (Lex Salica Pact.). This verb is of Germ. origin (§ 20), O. H. G. roubôn, Germ. ranben, to rob, which gives O. Fr. rober (for au = 0 see § 107), the compd. of which, derober, is in use. This verb raubare had a verbal subst. rauba \*, the spoil of robbery; whence, later, the sense of clothes: 'Quidquid super eum cum rauba vel arma tulit, omnia sicut furtiva componat' (Lex Alemann, tit. 49). Rauba, from its general sense, became specialised; e.g. 'Apparatu raubarum Persicarum . . . deposito, vilem habitum sumsit' (Acta S. Yvonis). Rauba becomes Prov. rauba, Fr. robe. The It. roba keeps the full sense of late Lat. rauba, and has three meanings, dress, merchandise, goods. -Der. robin (sm., a 'man of the robe,' lawver).

ROBINET, sm. a tap, cock; a dim. of Robin; of hist, origin, see § 33. In the mythology of the middle ages Robin was the name of the sheep; and as the first taps were made in the form of a sheep's head, they got the name of Robinet. As these hist, origins are often untrustworthy, it is well to notice also the existence of the word robine or roubine (origin unknown), which signifies a

channel of communication.

Robinier, sm. the robinia, acacia, locust-tree; of hist. origin (see § 33), from Jean Robin, gardener to Henry IV, who first grew the tree in Europe from seed received from America, A.D. 1651.

Robuste, adj. robust; from L. robustus. ROC, sm. a rock; the masc. form of which roche is the fem. From the Celt. (§ 19); Kymri rhwg, that which projects, whence Engl. rock (Littré). Diez relates it to the L. rupes, through a supposed derivative rupicus\*.—Der. rocaille, rocailcux.

ROCHE, sf. a rock; fem. form of roc, q.v.: or possibly from late L. rupica\*: for u = o see § 97; for loss of i see § 51; for p'ca = che see § 247.—Der. rocher, rocheux.

ROCHET, sm. a rocket (surplice), ratchet (of a lock); dim. of a form roc\*. Rochet is from roc, like cochet from coq, sachet from sac. Roc is from Low L. roccus\*, an under-garment, in Carol, documents: 'Roccus matrinus et utrinus,' says a Capitulary of Charlemagne, A.D. 808. Also in the Chron. of the Monk of S. Gall (ii. 27) we read 'Carolus habebat pellicium bombycinum, non multum amplioris pretii, quam crat roccus ille S. Martini,' etc. Roccus is of Germ. origin (§ 20); O.H. G. hroch, Germ. rock.

† Rôder, vn. to ramble; from Prov. rodar (§ 24). Prov. rodar answers to It. rotare, from L. rotare. Rôder is a doublet of

rouer, q. v.

† Rodomont, sm. a swaggerer, braggart; from It. rodomonte (§ 25), a word of hist. origin (§ 53) from Boiardo's Rotomonte.— Der. rodomontade.

Rogation, sf. (Eccles.) rogation; from L.

rogationem.

Rogatoire, adj. belonging to an examination; as if from a supposed L. rogatorius\*, from rogare. For French derivatives in -oire see § 233.

Rogaton, sm. broken meat. Origin un-

Known

ROGNE, sf. the itch; formerly roigne, from L. robiginem, rust, then scab, itch, by regular contr. (see § 51) of robiginem to robiginem, whence roigne. For loss of medial b see § 113. The passage from oi to o is difficult.—Der. rogneux.

ROGNER, va. to cut (off ends), pare, clip; formerly roogner, to cut hair all round, in 12th-cent. documents. Prov. redonhar, from

O. Fr. roond, primitive form of rond (q.v.). Roond gives roonner\* (cp. plafond, flafonner), hence O. Fr. rooignier; for n = gn see eligner. The reduction of the vowels from ooi to o is difficult, and to be explained by the general tendency to contract vowels thus thrown together.—Der. rogneur, rognure.

ROGNON, sm. a kidney; from L. renionem\*, dim. of ren. For nio=gno see § 243 and aragne; for e=o, cp. elephantem, olifant; petalum, poêle; vester, vôre. We find voster for vester in the Inscriptions of the Empire.—Det, rog-

onner. Î

Rogue, adj. proud; of Celt. origin, Bret.

rog (§ 19).

ROl, sm. a king; from L. regem. For -egem = -oi see § 132.—Der. roitelet (dim. of O. Fr. roitelet, a wren; roitelet is from roitet\*, compd. of roi and dim. suffix et. For the change of sense from kinglet to wren see § 15).

ROIDE, ROIDEUR, adj. stiff, stiffness. See raide, raideur. Its doublet is rigide, q.v.

-Der. roidillon, roidir.

ROIDIR, va. to stiffen. See roide.

ROITELET, sm. a wren. See roi.

RÖLE, sm. a roll. Prov. rotle, It. rotolo, from L. rotulus, by regular contr. (see § 51) of rótülus to rot'lus, whence rôle. For t1=ll=l see § 16S. Rôle is a doublet of rotule, q.v.—Der. enrôler, contrôle (q.v.), rôler, rôlet.

RÔLET, sm. a little character, part. A dini.

of rôle, q. v.

ROMAIN, adj. Roman; from L. romanus. For -anus = -ain see § 194. Its doublet

is roman, q. v .-- Der. romaine.

Roman, adj. Romance; sm. a romance, novel; properly a tale, true or false, told in romance, i.e. in Old French. The Lat. phrase 'lingua romana' in Carolingian times meant the growing Fr. language, the 'rustic Latin,' as opposed to the 'lingua latina,' which was the name for the Class. Lat. We read in the Life of S. Adalbert, Abbot of Corbie (A.D. 750), that he preached in the vulgar tongue 'with a sweet abundance' ('Quem si vulgo audisses, dulcifluus emanabat'); and his biographer distinguishes still more plainly between the learned Lat. and the Romance or vulgar tongue: 'Qui si vulgari, id est romana lingua, loqueretur, omnium aliarum putaretur inscins; si vero tentonica, enitebat perfectius; si latina, in nulla omnino

absolutius' (Acta Sanctorum, Januar. i. 416). From this form romana comes the adv. romanice\*, in the phrase 'romanice loqui.' Romanice, contrd. regularly (see § 51) to roman'ce, gives both the subjectcase romance and the object-case romant. See Hist. Gram. pp. 89-96. Romance and romant meant properly the vulgar tongue, as distinguished from the Lat.: these words are next applied to compositions in the vulgar tongue, and thence came to designate certain classes of literary composition. Romant afterwards became roman, whence romanesque. For the nominative form romance, in the sense of a novel, comes romancier, lit. a writer who uses RONGEUR, adj. rodent, devouring; sm. a the vulgar tongue. Romance and roman, which both originally meant any kind of composition in the vulgar tongue, survive in modern Fr. in two different senses. Roman is a doublet of romain and romance.

ROMANCE, sf. a ballad. See roman.

ROMANCIER, sm. a novelist. See roman. ROMANESQUE, sm. romantic. See roman. +Romantique, sm. romantic; introd. from Engl. romantic (§ 28).—Der. romant-

ROMARIN, sm. rosemary; from L. rosmarinus. For loss of a see § 148.

ROMPRE, va. to break; from L. rumpere, by regular contr. (see § 51) of rúmpěre to rump're, whence rompre: for u = 0see § 98.—Der. rompu, rompement.

RONCE, sf. a blackberry-bush, bramble; from L. rúmicem, lit. a sting, prickle, whence a thorn-bush. For u = 0 see § 98; for m = n see § 160; for loss of atonic i see § 51. (Also for -icem = -ce see § 246.)

ROND, adj. round; formerly round, It. rotondo, from L. rotundus. Rotundus, by losing medial t (see § 117), by u=0(see § 98), becomes O. Fr. roond, which later is contrd. to rond .- Der. ronde, rondeau, rondelle, rondelet, rondache, rondin, rondeur, arrondir.

RONDACHE, sf. a buckler, target. See rond. RONDE, sf. a round. See rond. Its doublet

is rotonde, q. v.

RONDEAU, sm. O. Fr. rondel (for -el = -eausee § 282), a rondeau, roundel (poem of thirteen verses). See rond.

RONDELET, adj. plump. See rond.

RONDELLE, sf. a round, washer, roundshield. See rond.

RONDEUR, sf. roundness. See rond.

RONDIN, sm. a round piece of wood, cudgel. See rond .- Der. rondiner.

ROND-POINT, sm. (Archit.) an apse. rond and point.

RONFLER, vn. to snore. Origin unknown; probably onomatopoetic (§ 34) .- Der. ron-

flant, ronfleur, ronflement.

RONGER, va. to gnaw, nibble. Prov. romiar, Sp. rumiar, from L. rumigare, found for 'to ruminate' in Apuleius, a sense which survived in the O. Fr. word, which had the sense of ruminating as well as of gnawing: the former sense remaining in the hunting phrase le cerf fait le ronge. Rumigare, regularly contrd. (see § 52) to rum'gare, becomes ronger: for u=o see § 98; for m = n see § 160.—Der. rongeur.

rodent. See ronger.

Roquefort, sm. a Roquefort cheese; of hist. origin (see § 33), from Roquefort, a village in the Department of Aveyron, where these cheeses are made.

Roquentin, sm. a military pensioner, an old ballad-singer; from Fr. roc; cp. O. Fr. roquette, a little fortress on a rock, because such pensioners were originally lodged in such strougholds.

ROQUET, sm. a pug-dog; of hist. origin (see § 33), properly a dog of S. Roch, alluding to the legend which represents S. Roch accompanied by his dog S. Roquet.

+Roquette, sf. (Bot.) rocket; from It.

rucchetta (§ 25).

Rorifère, sm. a sprinkler; from L. rorifer. Rosace, sf. a rose (window, etc.); from L. rosaceus.—Der. rosacée.

Rosaire, sm. a rosary; from L. rosarium, properly a garland of roses (see chapelet) to crown the image of the Virgin, then a garland or necklace of threaded beads, serving to mark off prayers. Its doublet is rosier, q.v.

+Rosat, adj. of roses, rose; introd. in 16th cent. from It. rosato (§ 25). Its doublet is

rosé, q. v.

+Rosbif, sm. roast beef; from Engl. roast

beef (§ 28).

ROSE, sf. a rose; from L. rosa. The Burgundian reuse is the more correct form, cp. Mosa, Meuse (§ 76). The unchanged o is probably due to the Provencal.-Der. rose (adj.), rosé, rosière, rosette.

ROSE, adj. rose-coloured, rosy. See rose.

ROSÉ, adj. roseate. See rose.

ROSEAU, sm. a reed; formerly rosel: for -el = -eau see § 2S2. Rosel, Prov. rauzel, is dim. of a root rausa, of Germ. origin, Goth. raus, a reed (§ 20). Goth. raus gives Prov. raus, Fr. ros\*: for au = 0 see § 107.

ROSEE, sf. dew; partic. subst. (see absoute) Rotondité, sf. rotundity; from L. rotunof O. Fr. roser\*, which is from L. rorare. Rorare becomes roser, as advorare becomes arroser. For r = s see § 155.

ROSETTE, sf. a rosette. A dim. of rose,

ROSIER, sm. a rose-bush; from L. rosarium. For -arium = -ier see § 198. Its doublet is rosaire, q. v.-Der. roseraie.

+ Rosse, sf. a poor horse, jade; from Germ.

ross (§ 27).

ROSSER, va. to thrash; formerly roissier. Origin unknown. The Piov. rossegar seems to connect the word with rosse, a sorry jade, with the sense of beating one

like a horse.

ROSSIGNOL, sm. a nightingale; formerly lossignol, It. rossignuolo, from L. lusciniolus\*, masc. form of lusciniola (found in Plautus). Lusciniola is dim. of luscinia: for the tendency to adopt diminutives to the exclusion of their primitives, see § 8. Lusciniolus becomes O. Fr. lossignol: for u = 0 see § 97; for sc = ss see cresson; for ni = gn see cigogue and § 243. Lossignol, by changing l to r (see § 156), becomes rossignol.—Der. rossignoler.

Rossinante, sm. Rosinante; of hist. origin (see § 33), from Sp. rocinante, (from Sp. rocin, a sorry jade,) the name of Don

Quixote's horse.

+Rossolis, sm. sun-dew; the L. ros and solis.

Rostral, adj. rostral; from L. rostralis. Rostres, sm. pl. rostra; from L. rostra.

RÖT, sm. roast. See rôtir.

ROT, sm. belching. It. rutto, from L. ructus. For u=0 see § 97; for ct=tt=t ROUE, sf. a wheel; from L. rota. For loss of see § 168.

Rotateur, sm. a rotator; from L. rotato-

Rotation, sf. rotation; from L. rotationem.

+Rote, sf. the rota (a Roman court), from It. rota (§ 25). Its doublet is roue, q. v.

ROTER, vn. to belch: from L. ructare. For  $\mathbf{u} = 0$  see § 97; for  $\mathbf{ct} = t$  see § 168.

Rotin, sm. a rattan. From Malay ratan (§ 31). ROTIR, va. to roast; formerly rostir, of Germ. origin, O. H. G. rostjan (§ 20). For loss of s see § 148.—Der. rôt (verbal subst.), rôti, rôtie, rôtisserie, rôtisseur, rôtis-

RÔTISSEUR, sm. master of a cookshop. See

† Rotonde, sf. a rotunda; from It. rotonda (§ 25). Its doublet is ronde, q. v.

ditatem.

Rotule, sf. (Anat.) a patella; from L. rotula. Its doublet is rôle, q. v.

ROTURE, sf. commonalty; from L. ruptura, properly the act of breaking (clods), whence of cultivating fields, found in medieval Lat.; e.g. 'Decimas et primitias de novis rupturiis, quae facta sunt in alodio S. Felicis,' in an 11th-cent. charter. From this sense the word passes to that of the land of a 'villein' subject to rent, land not noble. Ruptura becomes roture by pt = t, see § 168; and u = 0, see § 97. Roture is a doublet of rupture, q.v.

ROTURIER, sm. a plebeian, lit. a peasant who holds a roture (q. v.); from L. rupturarius \* (one who cultivates a ruptura, see roture). We find in an 11th-cent. charter 'Concedimus quoque eidem decem sextarias terrae, si a rupturariis dono vel emptione illas acquisierint.' Rupturarius becomes roturier: for -arius = -ier see § 198; for pt = t see § 168; for u = 0 see § 97.

ROUAGE, sm. wheelwork, machinery.

roue.

†Rouan, sm. a roan horse; formerly roan, from Sp. ruano (§ 26). It. rovano.

Rouanne, sf. a brand-iron. The brandmark was a circle like a wheel; from roue, q.v. Rouanne is the fem. form of rouain\*, a wheel-mark. - Der. rouanner, rouannette.

+ Rouble, sm. a rouble (Russian coin), a

Russian word (§ 29).

ROUCOULER, va. to coo; an onomatopoetic word (§ 34).—Der. roucoule-ment.

t see § 118; for o = ou see § 76. Its doublet is rote, q.v .- Der. rouer, rouage, rouet.

ROUÉ, sm. a roué, lit. one broken on the wheel. See rouer. A term applied to the friends of the Regent Philip; see S. Simon's Memoirs.

ROUELLE, sf. a slice, round (of beef). A

dim. of roue, q.v.

Rouennerie, sf. common printed cotton; of hist. origin (§ 33), first fabricated at Rouen.

ROUER, va. to break on the wheel. roue. Its doublet is rôder. - Der. roué, rouerie.

ROUERIE, sf. action of a roué, rascality. See rouer.

ROUET, sm. a spinning-wheel. See rone.

ROUGE, adj. red; formerly roge, It. robbio, from L. rubeus \* (found in Isidore of Seville). Rubeus, regularly transformed to rubius, consonifies iu to ju (see Hist. Gram. pp. 65, 66), whence rubjus, whence O. Fr. roge: for bj = j = g see Hist. Gram. p. 65; for u = 0 see § 97. Roge later becomes rouge: for o = ou see § 76.—Der. rougeatre, rougeaud, ougeole, rouget, rougeur, rougir.

ROUILLE, sf. mildew; formerly roille, Prov. roilh, from a supposed Lat. form rubigila\*, dim. of rubigo. Rubígila, regularly contrd. (see § 51) to rubig'la becomes ro-ille: for loss of medial b see § 113; for  $\ddot{\mathbf{u}} = \mathbf{0} = \mathbf{0}\mathbf{u}$  see § 90; for  $\mathbf{gl} = il$  see cailler, and cp. § 131 .- Der. rouiller, rouillure, dérouiller, enrouiller,

ROUIR, va. to ret (i.e. to steep or rot hemp, so as to separate the fibres); of Germ. origin, Dutch roten (§ 27). For loss of medial t see § 117; for o = ou see § 76.-Der. rouissage, rouissoir.

ROULADE, sf. a roll, collar (of meat). See

rouler. Its doublet is roulée.

ROULAGE, sm. a rolling, wagon-office,

wagon. See rouler.

ROULEAU, sm. a roll; a dim. of rôle or roulle: for the dim. termination -eau see

§ 282.

ROULER, va. to roll, wheel; formerly roller, Prov. rotlar, It. rotolare, from Low L. rotulare \*, der. from rotulus. Rotulare, regularly contrd. (see § 52) to rot'lare, becomes O. Fr. roller by tl = ll (see § 168), whence rouler by ol = ou, see § 86.—Der. roulage, roulade, roulier, roulis, roulement, rouleur, rouleuse, roulette, rouloir, dérouler, enrouler.

ROULIER, sm. a carter. See rouler.

ROULIS, sm. (Naut.) a rolling of a ship in a swell. See rouler.

+Roupie, sf. a rupee. Pers. roupieh, Sanskr. rūpya (§ 31).

ROUSSEUR, sf. redness. See roux.

ROUSSIN, sm. a cob, thickset stallion; from O. Fr. rous, ros, of Germ. origin (M. H. G. ross) (§ 20). For 0 = 0u see § 81.

ROUSSIR, vn. to redden. See roux .- Der.

roussi (partic. subst.).

+ Rout, sm. a rout, great party; from Engl.

rout (§ 28).

ROUTE, sf. a road; formerly rote, from L. rupta\* (sc. via, a cross-road). Rupta means a road in medieval Lat. texts: 'De quibus cimaliis forestae de Gadabone, necnon de ruptis ejusdem forestae,' in a 12th-cent. document. Cp. the phrase aller sur les brisées de quelqu'un. Rupta

becomes rote: for pt = t see § 168; for u = 0 see § 97. Rote becomes route; for o = ou see § 90 .- Der. routier, routine (act of following the route marked out).

Routier, sm. a pillager, light-horseman: from Late L. ruptarius \*, one who follows the rupta \*, the road. For u = ousee § 97; for pt=tt=t see § 168; for

-arius = -ier see § 198.

ROUVIEUX, adj. mangy; from rouffe. Rouffe is of Germ. origin, Dutch roof,

scab (§ 27).

ROUVRE, sm. a kind of oak. O. Fr. roure, Prov. robre, from L. robore, by regular contr. (see § 50) of robore to rob're, whence roure (for b = v see § 113), then rouvre (for o = ou see § 86). This word is an example of a formation from a Lat. abl. mistaken for an accus, in Low Latin (Littré).

ROUVRIR, va. to re-open. See re- and ou-

vrir.

ROUX, adj. red, russet. Prov. ros, It. rosso, from L. russus; for u = ou see § 97; for ss = s see § 149, whence O. Fr. rous, afterwards roux; for s = x see § 140.— Der. (from O. Fr. rous) rousse, roussâtre, rousseau, rousselet, rousseur, roussette,

ROYAL, adj. royal; from L. regalis. loss of g see § 131; for  $\vec{e} = oy$  see § 63; for -alis = -al see § 191. Its doublets are réal and régale, q. v .- Der. royale, royal-

isme, royaliste, royalement.

ROYAUME, sm. a kingdom, realm; formerly royalme, Prov. reialme, Sp. realme, from a supposed L. regalimen\*, der. from regalis. Regálimen is contrd. (see § 51) to regal'men, whence O. Fr. royalme; for regal-=royal- see royal. Royalme becomes royaume by al = au, see § 157.

ROYAUTÉ, sf. royalty; formerly roialté, from L. regalitatem\*, from regalis, by regular contr. (see § 52) of regalitátem to regal'tatem, whence royalté. For regal-=royal- see royal; for al = au see § 157; for -tatem = -té see § 230.

RU, sm. a channel. O. Fr. rieu, from L. rivus, or rather from rius, the popular form of rivus, found in the Appendix ad Probum 'rivus non rius.' For loss

of medial v see § 141.

RUBAN, sm. a ribbon. Origin unknown.--

Der. rubanerie, rubanier.

Rubéfier, va. to redden; from L. rubefacere\*, der. from rubeus. See rouge .--Der. rubéfiant.

Rubiacee, sf. (Bot.) the madder-plant; RUISSEAU, sm. a stream; formerly ruissel, from L. rubiacea\*, der. from rubeus.

Rubicond, adj. rubicund; from L. rubicundus.

+Rubis, sm. a ruby; introd. from Sp. rubi (§ 26).

Rubrique, sf. red chalk, a rubric; from L. rubrica. For the learned termination in -ique see § 247, note 4.

RUCHE, sf. a hive; formerly rusche, Prov. rusca; of Celtic origin, Breton rusken Rusken is from rusk, bark, a word common to all the Celtic languages. For loss of s see § 148; for c = chcp. Hist. Gram. p. 64. - Der. rucher, ruchée.

Rude, adj. rude; from L. rudis.—Der.

rudesse, rudoyer.

Rudiment, sm. a rudiment; from L. rudimentum.

RUDOYER, va. to treat rudely. See rude. RUE, sf. (Bot.) rue. Sp. ruda, It. ruta, from L. ruta. For loss of t see § 118.

RUE, sf. a street; in O. It. ruga, from Low L. ruga\*, properly a furrow, then a path, street, in medieval Lat. documents. We find in a charter of A.D. IIII, 'Quorum rex operta expertus, ecclesiam, rugam, plateam et mensuras concessit'; and in a text of A.D. 1165, 'Usque ad locum qui vocatur Tudella, in ruga ejusdem S. Germani.' Ruga becomes rue by dropping g, see § 132.—Der. ruelle.

RUELLE, sf. a lane. See rue.—Der. rueller. Ruer, va. to rush; from L. ruere.—Der.

ruade, rueur.

Rugir, vn. to roar, bellow; from L. rugire. A doublet of bruire (Prov. brugir), q. v. —Der. rugissant, rugissement.

Rugosité, sf. roughness; from L. rugositatem. For -tatem = -le see § 230.

Rugueux, adj. wrinkled; from L. rugosus. For -osus = -eux see § 229.

Ruine, sf. a ruin; from L. ruina.—Der.

ruiner, ruineux. Ruinure, sf. bearing (carpentry).

unknown.

from a supposed L. rivicellus\*, dim. of rivus. Rivicellus, contrd. (see § 52) to riv'cellus, becomes ruissel; for -ellus = -el = -eau see § 282. For v = u see § 141: for soft c = ss see § 129.—Der. (from O. Fr. ruissel) ruisseler, ruisselet.

RUISSELANT, adj. streaming. See ruisseler. RUISSELET, sm. a streamlet. See ruisseau. RUISSELER, vn. to gush. See ruisseau.

Der. ruisselant.

+Rumb, sm. (Naut.) a rhumb, the space, on the compass, between two points of the wind; from the Germ., A. S. rum, Engl. room, Germ. raum (§ 20).

Rumeur, sf. a rumour; from L. rumorem. Rumination, sf. rumination; from L. ru-

minationem.

Ruminer, vn. to ruminate; from L. ruminare .- Der. ruminant.

Rupture, sf. a rupture; from L. ruptura. Its doublet is roture, q. v.

Rural, adj. rural; from L. ruralis.

RUSER, va. to use artifice; formerly reuser, originally a hunting term for the doubles of a hare, etc., to escape the dogs, by throwing them off the scent. For the later extension of meaning see § 13. Reüser, rehuser, Prov. reusar, is a doublet of refuser, q.v., as is seen by Sp. rehusar, from O. Sp. refusar; from reuser comes reuser, whence ruser (see Hist. Gram. p. 38).—Der. ruse (verbal subst.), rusé.

RUSTAUD, sm. a rustic. See rustre.

Rusticité, sf. rusticity; from L. rusticita-

Rustique, adj. rustic; from L. rusticus. Its doublet is rustre, q. v.

RUSTRE, sm. a boor; O. Fr. ruste, from L. rusticus. Rústicus, losing its last two atonic vowels (see §§ 50, 51), becomes O. Fr. ruste, whence rustre by addition of r, see Hist. Gram. p. 80. Its doublet is rustique. - Der. (from O. Fr. ruste) rustaud. RUT, sin. a rutting (of a stag); originally ruit, from L. rugitus. For loss of g see § 131.

S.

SA, poss. fron. fem. his, her; from L. sam Sabbat, sm. Sabbath, Jewish day of rest, (found in Ennius). Sam is an archaic form of suam; for its relation to it see mon and § 102. For loss of m see ja.

a nightly meeting of sorcerers, a disorderly noise (slang); from L. sabbatum.-Der. sabbatique, sabbataire.

Sabbatique, adj. sabbatical. See sabbat. Sabéisme, sm. (1) the religion of the Sabeans or Mandeans in Babylonia, (2) the Sacre, sm. consecration; from L. sacrum.

tamia who adopted the name from (1). Origin uncertain.

Sabine, sf. (Bot.) savin; from L. sabina. SABLE, sm. sand; from L. sabulum. For loss of atonic u see § 51.—Der. sabler, sablier, sablière.

+Sable, sm. sable (heraldic), black; in O. Fr. the sable martin, whose fur is black in winter. Sable is of Sclav. origin, Russ. sóbol, Polish sobal (§ 29).

SABLER, va. to sand.—Der. ensabler.

SABLEUX, adj. sandy; from L. sabulosus, by regular contr. (see § 52) of sabulósus to sab'losus, whence sableux. For -osus = -eux see § 229.

SABLIÈRE, sf. a sand-pit. See sable.

SABLIÈRE, sf. a raising piece (carpenter's

tool). Origin unknown.

SABLON, sm. sand, lit. large sand; from L. sabulonem, by regular contr. (see § 52) of sabulónem to sab'lonem. - Der. sablonner, sablonneux, sablonnier.

SABORD, sm. (Naut.) a port-hole. Origin

unknown.

SABOT, sm. a wooden shoe. Origin unknown. -Der, saboter, sabotier, sabotière.

SABOULER, va. to push about. Origin unknown.

+Sabre, sm. a sabre; from Germ. säbel (§ 27), by contr. of säbel to säb'l, whence sabre (by l=r, see § 157).—Der. sabrer, sabreur.

+Sabretache, sf. a sabretache; from Germ. sübeltasche (§ 27).

SAC, sm. a sack; from L. saccus. For cc = csee § 129 .- Der. sachée, sachet.

SAC, sm. sack, plunder; verbal subst. of O. Fr. sacquer. Sac is from sacquer, as trac from traquer. The origin of sacquer is unknown.

+Saccade, sf. a jerk, shake; introd. in

16th cent. Origin unknown.

+Saccager, va. to sack, pillage; from It. saccheggiare (§ 25).—Der. saccage (verbal subst.), saccagement.

Sacerdoce, sm. priesthood; from L. sacerdotium.

Sacerdotal, adj. sacerdotal; from L. sacerdotalis.

+ Sacoche, sf. a saddle-bag; from It. saccoccia (§ 25).

Sacramentel, adj. sacramental; as if from a L. sacramentalis\*, derived from sacra-

mentum. For French derivatives in -el see § 191.

religion of the star-worshippers in Mesopo- Sacre, sm. a kind of falcon, falco sacer; from Ar. caqr (§ 30).

Sacré, adj. consecrated, devoted, damned; from L. sacratus. For -atus =  $-\acute{e}$  see § 201.—Der. consacré.

Sacrement, sm. a sacrament; from L. sacramentum. For a=e see § 54, 4. Its doublet is serment, q. v.

Sacrer, va. to consecrate; from L. sacrare.

—Der. consacrer.

Sacrificateur, sm. a sacrificer; from L. sacrificatorem .- Der. sacrificature. Sacrifice, sm. a sacrifice; from L. sacrifi-

Sacrifier, va. to sacrifice; from L. sacrifi-

Sacrilège, sm. sacrilege; from L. sacrile-

Sacrilège, adj. sacrilegious; from L. sacri-

legus.

+Sacripant, sm. a braggart, swaggerer; from It. Sacripante (a name in Boiardo's Orlando Innamorato) (§ 33).

Sacristain, sm a sacristan; O. Fr. segretain; as from a supposed L. sacristanus\*, from sacrista \*, a sacrist, in charge of the sacred objects for divine worship (found in an 8th-cent. text), from sacrum. It recovered

its more classical form sacristain in the 16th cent. For French derivatives in -ain see § 194.

Sacristie, sf. a sacristy; from eccles. L. sacristia\*, from sacrista. See sacristain. †Safran, sm. saffron; from It. zafferano (§ 25), which from Ar. za'feran - Der.

safraner.

Safre, adj. gluttonous. Origin unknown. SAFRE, sm. zaffer, oxyde of cobalt. Origin unknown.

Sagace, adj. sagacious; from L. sagacem. Sagacité, sf. sagacity; from L. sagacitatem. For -tatem = -té see § 230.

SAGE, adi. wise. Sp. sabio, from L. sapius (found in Petronius, who uses the compd. ne-sapius for senseless). Sapius becomes successively sabius \* (for p = b see § III), whence Sp. sabio; then savius (for b = vsee § 113), whence sage. For -vius= -vjus =-ge, see Hist, Gram. p. 65 and § 244.—Der. sagesse, sage-femme.

Sagette, sf. an arrow; an O. Fr. form, from L. sagitta. For i = e see § 72; also written saette in O. Fr. by loss of g, see

§ 131.

Sagittaire, sm. Sagittarius, an archer; from L. sagittarius.

+ Sagou, sm. sago; of Malay origin, through Engl. sago (§ 27).

Sagouin, sm. a sagoin (kind of ape). Origin unknown.

unknown

SAIE, sf. a sagum (Roman over-cloak); from L. saga\*, from sagum. For loss of medial g see § 131.—Der. sayon.

SAIGNER, vn. to bleed; from L. sanguinare\*, found in the Germanic Laws: 'De ictu nobilis... livor et tumor si sanguinat' (Lex Saxonum). For loss of atonic ui see § 52; for a=ai see § 54.—Der. saignant, saignée (partic, subst.), saignement, saigneur, saigneux,

SAILLANT, adj. prominent, salient. See

saillir.

SAILLIE, sf. a projection. See saillir.

SAILLIR, vn. to project; from L. salire. For ali = aill see § 54, 3; for duplication of l see § 157.—Der. saillie (partic. subst.), saillant, assaillir, tressaillir.

SAIN, sm. lard. The word is now obsolete, except in its cpd. sain-doux. It. saime, Prov. sain, sagim, from L. sagimen \*, fat, in medieval Lat. texts; e.g. 'Qui lardum prius aliquantulum cum oleribus coctum, et sagimen faciunt,' from a 12th-cent, document. Sagimen becomes sain: for loss of medial g see § 131; for -imen=-in see § 226.—Der. sain-doux.

SAIN, adj. sound; from L. sanus. For -anus = -ain see § 194.—Der. sain-foin.

SAINDOUX, sm. lard. See sain.

SAINFOIN, sm. (Bot.) sainfoin. See sain (sm.) and foin. O. de Serres says that it was so called because of its fattening qualities; Cotgrave, on the other hand, writes it sainct-foin, cp. Germ. heilig-heu.

SAINT, adj. sainted, holy; from L. sanctus. For loss of c before t see § 129; for a = ai

see § 54, 3.

SAINTETÉ, sf. sanctity; from L. sanctitatem. For i = e see § 68; for anct = aint see saint; for -tatem = -té see § 230.

SAISIE, sf. an execution (in law). See saisir. SAISIR, va. to seize; from Low L. sacire\*, in medieval Lat. documents. 'Alterius rem ad proprietatem sacire,' is found in a Merov. formula. Sacire is of Germ. origin (§ 20), O. H. G. sazjan, to place, whence to occupy, take in possession, seize. Sacire becomes saisir by a = ai, see § 54; and by c=s, see § 129.—Der. saisie (partic. subst.), saisine, saississable, saisissant, saisissement.

SAISISSABLE, adj. seizable. See saisir.—Der. insaisissable.

SAISON, sf. a season. Sp. sazon, from L. sationem, properly the sowing-time. 'Vere fabis satio,' says Virgil, whence the sense of a definite part of the year during which planting and sowing go on. For -ationem = -aison see § 232.

+Salade, sf. a salad; from It. salata (the modern It. word is in-salata) (§ 25). Its

doublet is salée.—Der. saladier.

+Salade, sf. a helmet; from It. celata

Salaire, sm. a salary; from L. salarium.

Its doublet is salière.—Der. salarier.

SALAISON, sf. salting: from L. salationem\*.

SALAISON, sf. salting; from L. salationem\*, from sal. For -ationem = -aison see § 232.

† Salamalec, sm. a low bow; phrase introd. by Eastern travellers. It is the Ar. salām alaik, health to thee (§ 30).

Salamandre, sf. a salamander; from L.

salamandra (found in Pliny).

Salarier, va. to salary, pay wages. See salaire.—Der. salarié.

SALE, adj. dirty; of Germ. origin, O. H. G. salo, dull, thence dirty (§ 20).—Der. saleté, salir, salaud, saligaud.

† Salep, sm. salop; introd. by Eastern travellers. From Ar. tsaleb, a fox (§ 30). Saler, va. to salt; from L. salare\*, a form

of salire, from sal.—Der. salaut, saleur, salière, saloir, salure, saleron, salage.

SALETÉ, sf. dirtiness. See sale.

Salin, adj. saline; from L. salinus. Saline, sf. salt provisions; from L. sali-

nae.
SALIR, va. to dirty. See sale.—Der. salis-

sant, salissure. Salivaire, adj. salivary; from L. sali-

varius. Salivation, sf. salivation; from L. saliva-

Salive, sf. saliva; from L. saliva.—Der. saliver.

SALLE, sf. a hall. O. Fr. sale, It. sala, from L. sala\*, a dwelling in Merov. documents; e. g. 'Si quis super aliquem focum in nocte miserit, nt domuni ejus incendat aut salam suam,' in the Lex Alamannorum, tit. 5. Sala is of Germ. origin, O. H. G. sal, a house, hall (§ 20). For duplication of I see § 157.—Der. salon.

Salmigondis, sm. a salmagundi, hotch-

potch. Origin unknown.

Salmis, sm. a salmi, ragout. Origin un-

SALOPERIE, sf. slovenliness; from a form salope, the origin of which is unknown.

Salpêtre, sm. saltpetre; from L. sal petrae. -Der. salpêtrer, salpêtrier, salpêtrière.

+Salsepareille, sf. (Bot.) sarsaparilla; from It. salsapariglia (§ 25).

+ Salsifis, sm. (Bot.) salsify, goatsbeard; corruption of It. sassefrica (§ 25).

Saltation, sf. a dancing; from L. saltationem.

+Saltimbanque, sm. a mountebank; from It. saltimbanco (§ 25).

Salubre, adj. healthful; from L. saluber. Salubrité, sf. salubrity; from L. salubritatem.

SALUER, va. to salute. Sp. saludar, It. salutare, from L. salutare. For loss of medial t see § 117.

Salut, sm. safety, salutation; from L. salu-

Salutaire, adj. salutary; from L. salutaris. Salutation, sf. salutation; from L. salu-

tationem. Salvation, sf. salvation; from L. salva-

tionem. +Salve, sf. a salute, salvo; the Lat. salve.

SAMEDI, sm. Saturday; from L. sabbati dies, properly the Sabbath day. The word should be regularly sabedi not samedi, but the existence of the archaic Lat. form dubenus by the side of dominus, vouches for the correctness of this origin: moreover the It. says sabato, Wallachian sëmbëtë; and Prov., reversing the words, says dissapte (dies sabb'ti\*). There was also an intermediate form sambbadi.

Sanctification, sf. sanctification; from L.

sanctificationem.

Sanctifier, va. to sanctify; from L. sanctificare .- Der. sanctifiant.

Sanction, sf. sanction; from L. sanctionem .- Der. sanctionner. Sanctuaire, sm. a sanctuary; from L.

sanctuarium. Sandale, sin. a sandal; from L. sanda-

lium.

Sandaraque, of. sandarach (rosin); from L. sandaraca (found in Pliny).

SANG, sm. blood; from L. sánguinem; for loss of two final atonic syllables see \$§ 50, 51.

SANGLANT, adj. bloody; from L. sanguilentus \* (found in Scribonius Largus), by contr. (see § 52) of sanguiléntus to sang'lentus, whence sanglant. For en = an see § 72, note 4.—Der. ensanglanter.

SANGLE, sf. a strap, band, girth; formerly sengle and cengle, It. cinghia, from L. cingula, by regular contr. (see § 51) of cíngula to cing'la, whence cengle (for in = en see § 72, note 4), whence sengle (for c = s see § 129), whence sangle (for en = an see § 72, note 4).—Der. sangler (its doublet is cingler, q.v.), sanglade.

SANGLIER, sm. a boar. O. Fr. senglier, originally pore senglier, from L. singularis (sc. porcus), properly a solitary or wild pig. The five-year old boar is called in Fr. solitaire, because he lives alone. Similarly in Gr. µόνιοs is used for a boar. Senglier is originally, in the phrase porc senglier, a simple adj. signifying solitary; later, the epithet ejected the subst., and sanglier remained in the sense of the L. aper. Besides, the adj. singularis is seen to have already taken the sense of 'a boar' in medieval Lat. texts; e.g. 'Ecce immanissimus singularis de sylva egressus' (Vita S. Odonis, lib. 2). Singuláris, contrd. regularly (see § 52) to sing'laris, gives O. Fr. senglier. For -aris = -ier see § 198; for in = en = an, see dimanche and § 72, note 4. Sanglier is a doublet of singulier, q.v.

SANGLOTER, vn. to sob; from L. singultare. For u = o see § 97; for the metathesis of ol to lo see pupitre and Hist. Gram. p. 77; for in = an see dimanche and § 72, note 4 .- Der. sanglot (verbal

subst.).

SANGSUE, sf. a leech; from L. sanguisuga, by contr. (see § 52) of sanguisuga to sang'suga, whence sangsue. For loss of medial g see § 132.

Sanguin, adj. sanguine; from L. sanguineus .- Der. sanguine.

Sanguinaire, adj. sanguinary; from L. sanguinarius.

Sanguinolent, adj. sanguineous; from L. sanguinolentus.

Sanhédrin, sm. the Sanhedrim; from Gr. συνέδριον (§ 21).

Sanie, sf. sanies; from L. saniem.—Der. sanieux.

+Sanitaire, adj. sanitary; introd. from Engl. sanitary (§ 27).

SANS, prep. without; formerly sens, from L. sine. For in = en = an see dimanche and § 72, note 4; for addition of s see Hist. Gram. p. 80: it should be added that there was a barbarous L. form sinis\*. In the original word, but a corruption of c'en: in the middle ages the phrase was not sens dessus dessous, but c'en dessus dessous, i. e. that which is above is put below.

SANSONNET, sm. a starling; of hist. origin (see § 33), dim. of Sanson, common form of Samson: for m=n see § 160. We know how often birds have been designated by the names of men, as for the sparrow pierrot (dim. of Pierre), for the parroquet Jacquot (dim. of Jacques), etc., see § 14.

SANTE, sf. health; from L. sanitatem, by regular contr. (see § 52) of sanitátem to san'tatem. For -tatem = -te see § 230.

+ Santaline, sf. (Chem.) santaline; dim. of santal, a Malay kind of wood, Malay tsendana (§ 31).

Santon, sm. a Santon, Mahometan monk; from Sp. santon, a hypocrite (§ 26).

SANVE, sf. the charlock; from L. sinapi. The Gr. accent (σίναπι) has here supplanted the Lat. accent (sinápi). This word is then contrd. (see § 51) to sin'pi, whence O. Fr. senve. See also sénevé. For p = vsee § III; for in = en = an see § 72, note 4; whence sanve.

+Sapajou, sm. a kind of monkey; of American origin, from Braz. cayouvassou

SAPE, sf. a pick, sap (military); from L. sappa\*, a pick, in Isidore of Seville. For pp = p see chape.—Der. saper, sapeur.

SAPEUR, sm. a sapper. See sape.

Saphique, adj. sapphic (of verse); from L. sapphicus.

Saphir, sm. a sapphire; from L. sapphirus.

- Der. saphirine.

Sapide, adj. sapid, savoury; from L. sapidus. Its doublet is -sade in maussade, q.v.-Der. insipide.

Sapience, sf. sapience, wisdom; from L. sapientia. For -tia = -ce see § 244.

SAPIN, sm. a spruce fir; from L. sapinus. -Der. sapinière.

Saponaire, sf. (Bot.) soapwort; as if from a supposed L. saponaris\*, from saponem. For French derivatives in -aire see § 197, note I. Its doublet is savonnière, q. v.

+Sarabande, sf. a saraband (dance):

from Sp. zarabanda (§ 25).

+ Sarbacane, sf. a pea-shooter, air-cane; from It. cerbottana (§ 25), which from Ar. zabatāna. For t=c see craindre.

Sarcasme, sm. a sarcasm; from L. sarcasmus (so used in Quintilian) .- Der. sarcastique.

phrase sens dessus dessous, sens is not the Sarcastique, adj. sarcastic; from Gr. oap-

SARCELLE, sf. a teal; formerly sercelle, originally cercele, from L. querquedula. For qu = c see car, whence corcedula \*. Cercédula, regularly contrd. (see § 51) to cerced'la, becomes cercelle (for dl = ll see § 168), then sercelle (for soft c = s see § 120), then sarcelle (for e = a see amender). Sarcelle is a doublet of cercelle, q. v.

SARCLER, va. to weed; from L. sarculare. By regular loss of u (see § 52) sarculare becomes sarc'lare, whence sarcler.-Der. sarclage, sarcleur, sarcloir,

sarclure.

Sarcologie, sf. sarcology; from Gr. σάρξ and λόγοs.

Sarcophage, sm. a sarcophagus; from Gr. σαρκοφάγοs. Its doublet is cerceuil, q.v. SARDINE, sf. a sardine, pilchard; from L. sardína (in Columella). For persistence

of the Gr. accent (σαρδίνη) cp. sanve. SARDOINE, sf. a sardonyx; from L. sardonyx. For o = oi see § 84; the loss of

final x is unusual. Sardonique, m. adj. sardonic, used only

with the sm. ris; from Gr. σαρδύνιος (sc. γέλωs), a convulsive laugh caused, as the Greeks held, by a Sardinian weed.

+Sarigue, sm. an opossum; of American origin, Brazilian çarigueia (§ 32).

SARMENT, sm. a vine shoot; from L. sar-

mentum. Sarmenteux, adj. (Bot.) sarmentous; from L. sarmentosus. For -osus = -eux see

§ 229. Sarrasin, sm. buckwheat; originally from Africa, whence its name of 'Saracen'

(§ 33).

SARRAU, sm. a smock-frock. Origin un-

known.

SARRIETTE, sf. (Bot.) savory; dim. of sarrie\*. For dim. in ette see § 281. Sarrie\*, Prov. sadreia, It. santoreggia, is from L. satureia. Satŭreia, regularly contrd. (see § 52) to sat'reia, becomes sarrie. For tr = rr see § 16S; for e = isee § 59.

SAS, sm. a sieve. O. Fr. saas, originally seas, Sp. sedaza, Neapolitan setaccio, from L. setaceum, der. from seta. Setaceum, by eu = iu (see abréger), becomes setacium (found in a medieval Lat. glossary: 'Setacius instrumentum purgandi farinam; Setaciare farinam purgare'), thence sedacium; for t = d see § 117. Sedacium is found (9th cent.) in the Glosses of

Schlestadt, Sedacium, by losing its medial d (see § 120) and by soft c=s (see § 129), becomes O. Fr. séas, whence later saas, afterwards contrd. to sas: for éa = aa = a see âge.—Der. sasser, resasser.

+ Sassafras, sm. (Bot.) sassafras; from

Port. sassafraz (§ 26).

SASSE, sf. a scoop, shovel. Origin unknown. SASSER, va. to bolt, sift. See sas.—Der. resasser.

Satan, sm. Satan; from L. Satanas.—Der. satanique.

saranique

Satellite, sm. a satellite; from L. satellitem.

Satiété, sf. satiety; from L. satietatem. Satin, sm. satin. Origin uncertain. See Littré, and Appendix of words of oriental origin, by M. Dévic.—Der, satiner, satinage,

Satire, sf. a satire; from L. satira. Satirique, adj. satirical; from L. satiri-

cus

Satisfaction, sf. satisfaction; from L. satisfactionem.

Satisfaire, va. to satisfy; from L. satisfacere. For facere = faire see faire.

Satisfaisant, adj. satisfying; pres. partic. of satisfaire.

Satrape, sm. a satrap; from L. satrapa. Satrapie, sf. satrapy; from L. satrapia. Saturation, sf. saturation; from L. saturationem.

Saturer, va. to saturate; from L. satu-

гаге.

Saturnales, sf. pl. saturnalia; from L. saturnalia, feasts in honour of Saturn. Saturne, sm. Saturne; from L. Saturnus. Satyre, sm. a satyr; from L. satyrus.

Satyrique, adj. satiric; from L. satyricus. SAUCE, sf. sauce. It. salsa, from L. salsa\*, a seasoning of salt and spices, in medieval Lat. texts: 'Salvia, serpillum, piper, allia, sal, petrosillum. His bona fit salsa, vel sit sententia falsa,' from an old Lat. poem. Salsa is a Class. Lat. adj., used in this sense from the salt which, with spice, is the base of the seasoning. Salsa becomes sauce: for al = au see § 157; for soft s = c see § 129.—Der. saucer, saucière.

SAUCISSE, sf. a sausage. It. saleiccia, from L. salsicia\*, in medieval Lat. texts. Salsicia is from salsus: 'Salsa intestina hirci,' is found in Acronius, one of the Scholiasts of Horace. Salsicia, found in several very ancient glossaries, changes soft s to c, see § 129: 'Lucanica, genus cibi, ut dicunt saleitia,' says a medieval Lat. author. Saleitia, becomes saucisse:

for al = au see § 157; for -tia = -sse see § 244.—Der. saucisson.

SAUF, adj. safe; from L. salvus. For al = au see § 157; for v = f see § 142.—
Der. sauf-conduit, sauvegarde (see garde).

SAUGE, sf. (Bot.) sage. It. salvia, from L. salvia. For al = au see § 157; for -via = -ge see § 141 and § 244. Its doublet is salvia, q.v.

SAUGREŃU, adj. ridiculous; from a form salgrenu\*, compd. of sal and grenu, lit. large-grained salt. See sel and grenu.

SAULE, sm. a willow; of Germ. origin, O. H. G. sala\*, contr. of salaha (§ 20).

For Germanic a = au see gaule.

SAUMATRE, adj. briny; formerly saumastre, It. salmastro, from L. salmastrum\*, der. from sal. For loss of s see § 14S; for al = au see § 157.

SAUMON, sm. a salmon. It. salamone, from L. salmonem. For al = au see § 157.—

Der. saumoné, saumoneau.

SAUMURE, sf. brine. Sp. salmuera, compd. of L. sal and muria. For al = au see

\$ 15

SAUNER, vn. to make salt; from L. salinare, der, from salinum, by regular contr. (see § 52) of salinare to sal'nare, whence sauner. For al = au see § 157.—Der. saunage.

SAUNIER, sm. a salter, saltmaker; from L. salinarius, by regular contr. (see § 52) of salinarius to sal'narius, whence saunier. For al = au see § 157; for -arius = -ier see § 198.—Der. sauniere, saunerie.

SAUPIQUET, sm. a pungent sauce; from O. Fr. verb saupiquer, Sp. salpicar, compd. of sau (which from L. sal; for al = au see § 157) and of piquer, q. v.

SAUPOUDRER, va. to salt, powder with salt; lit. poudrer de sel. Sau-poudrer is a compd. of sau (which from L. sal; for al = au see § 157) and of poudrer, q.v.

SAUR, adj. dried, brownish red; as in hareng saur, etc. Saur is of Germ. origin, Neth. soor (§ 27).—Der. saurer, sauret.

Saurien, adj. saurian; from Gr. σαῦροs. SAUSSAIE, sf. a willow-ground; from L. salioéta\* (neut. pl. of salicetum, treated as if it were fem. sing., see § 211), by regular contr. (see § 52) to sal'ceta, whence saussaie. For al = au see § 157; for c=ss see amitié; for -eta = -ay = -aie see § 211.

SAUT, sm. a leap; from L. saltus. For al = au see § 157.

Lat. author. Salcitia becomes saucisse: SAUTER, vn. to leap. It. saltare, from L.

saltare. For al = au see § 157.—Der. sauté (partic. subst.), sauteur, sautoir, sautiller, ressauter, sauterelle.

SAUTERELLE, sf. a grasshopper. See sauter. Its doublet is saltarelle, q. v.

SAUTILLER, vn. to hop, skip. See sauter.

-Der. sautillant, sautillement. SAUVAGE, adj. wild. O. Fr. salvage, Prov. salvatge, from L. silvaticus (found in For i = a see balance, whence salvatious, found in 7th cent. in Merov. documents: we see in the Lex Bajuwariorum, tit. xx. § 6, 'De his quidem avibus, quae de salvaticis per documenta humana domesticantur industria.' The Glosses of Reichenau (8th cent.) gives us 'Aper salvaticus porcus.' Salvaticus becomes salvage (for -aticus = -age see § 201), then sauvage (for al = au see § 157).—Der. sauvagerie, sauvageon, sauvagin, sauvagine.

SAUVEGARDE, sf. a safeguard. See sauf

and garde.

SAUVER, va. to save. It. salvare, from L. salvare. For al = au see § 157.—Der. sauveter (whence sauvetage).

SAUVETAGE, sm. salvage. See sauver.

SAUVETEUR, sm. a salvor. See sauver. SAUVEUR, sm. a saviour, deliverer. Port. salvador, It. salvadore, from L. salvatorem. For -atorem = -eur see § 228; for al = au see § 157.

+Savane, sf. a savannah. The Sp. sábana

(§ 26).

SAVANT, adj. learned; sm. a learned person; pres. partic. of savoir, q. v .- Der. savantasse.

+ Savate, sf. an old shoe; from It. ciabatta, ciavatta (§ 25).—Der. savatier, savater, savaterie.

SAVEUR, sf. a savour, relish. Sp. sabor, It. sapore, from L. saporem. For p = v see § 111; for -orem = -eur see § 228.—Der. savourer, savoureux.

SAVOIR, vn. to know. Sp. saber, It. sapere, from L. sapere. For change of quantity from sapere to sapere, see Hist. Gram. p. 133. Sapére becomes savoir by p = v(see § 111), and by -ére = -oir (see § 263). -Der. savoir (verbal subst.), savoir-faire, savoir-vivre, savant (q. v.).

SAVON, sm. soap; from L. saponem. For  $p = v \sec \S III.$ —Der. savonner, savonnette.

SAVONNER, va. to soap. See savon. -- Der. savonnage, savonnerie, savonnier, savonneux.

SAVOURER, va. to savour, relish. See saveur .- Der. savourement.

SAVOUREUX, adj. savoury. See saveur. Saxatile, adj. saxatile (belonging to rocks); from L. saxatilis.

Saxifrage, sf. saxifrage; from L. saxifraga.

SAYON, sm. a great coat. See saie.

+ Sbire, sm. a sbirro, officer of justice; from It. sbirro (§ 25).

Scabieuse, sf. (Bot.) the scabious; from L. scabiosa, der. from scabies, lit. that which cures the scab, as was believed. For -osa = -euse see § 229.

Scabieux, adj. scabious; from L. scabiosus. For -osus = -eux see § 229.

Scabreux, adj. rugged, rough; from L. scabrosus. For -osus = -eux see § 229. Scalène, adj. scalene; from Gr. σκαλη-

Scalpel, sin. (Surg.) a scalper; from L. scalpellum.

+Scalper, va. to scalp; from Engl. to scalp (§ 28).

Scammonée, sf. (Bot.) scammony; from L. scammonea.

Scandale, sm. a scandal; from L. scandalum. Its doublet is esclandre, q. v.

Scandaliser, va. to scandalise; from L. scandalizare (in Tertullian).

Scander, va. to scan; from L. scandere. Scaphandre, sm. a cork-jacket; from Gr. σκάφη and ἀνήρ, ἀνδρός.

Scapulaire, sm. a scapulary (cloak over the shoulders); from L. scapularium \*, found in Low Lat., der. from scapula.

Scarabée, sm. a beetle; from L. scarabaeus.

Scare, sm. (Ichth.) a scar (a sea-fish); from L. scarus.

Scarification, sf. scarification; from L. scarificationem.

Scarifier, va. to scarify, cup; from L. scarificare.

+Scarlatine, adj. of scarlet colour; sf. scarlatina; from It. scarlattina, dim. of scarlatto, scarlet (§ 25). A Neapolitan physician (A.D. 1553) first gave this name to the disease.

SCEAU, sm. a seal; formerly scel, It. sigillo, from L. sigillum. Sigillum, losing its medial g (see § 131), and by i = e (see § 72), becomes O. Fr. séel, which afterwards became scel by adding a c, whence sceau; for el = eau see § 157.—Der. sceller (from O. Fr. scel).

Scélérat, sm. a profligate; from L. scele-

ratus.—Der. scélératesse.

SCELLER, va. to seal. See sceau .- Der.

scellé (partic. subst.), scellement, scelleur, desceller.

Scène, sf. a scene; from L. scena.

Scénique. adj. scenic; from L. scenicus. Sceptique, adj. sceptical; from L. scepticus (found in Quintilian). —Der. scepticus.

Sceptre, sm. a sceptre; from L. sceptrum. + Schabraque, sf. shabrack (cavalry officer's horse-clothing). See chabraque.

+Schako. See shako.

+Schall. See châle.

+Schelling, sm. a shilling; from Engl. shilling (§ 28).

Schismatique, adj. schismatic; from L. schismaticus \* (found in S. Augustine).

Schisme, sm. a schism; from L. schisma. Schiste, sm. schist, clayslate; from L. schistos (found in Pliny, and simply the Gr. σχιστὸs in Latin letters). Its doublet is zeste.—Der. schisteux.

+ Schlague, sf. military flogging; from

Germ. schlag (§ 27).

Sciatique, sf. (Med.) sciatica; corruption of L. ischiadicus (found in Pliny).

SCIE, sf. a saw. See scier.

Sciemment, adv. knowingly, wittingly; for scientment\* (see abondamment), It. scientemente. Scientment\* is compd. of scient, from L. scientem and -ment, see § 225.

Science, sf. science; from L. scientia. For -tia = -ce see § 244.—Der. scientifique. SCIER, va. to saw. O. Fr. seer, saier, scrir.

sier, It. segare. from L. secare. Secrry, sier, It. segare. from L. secare. Secare. by loss of medial c (see § 129), and by  $\ddot{e}=i$  (see § 58), becomes O. Fr. sier, whence scier, by the addition of c.—Der. scie (verbal subst.), sciage, scierie, scieur (its doublet is sécateur), sciure.

Scille, sf. a squill; from L. scilla.

Scinder, va. to cleave; from L. scindere. Scintillation, sf. a scintillation; from L. scintillationem.

Scintiller, vn. to sparkle; from L. scintillare. Its doublet is étinceler, q.v.

SCION, sm. a scion; der. from scier, q.v. Scissile, adj. scissile, cleavable; from L. scissilis.

Scission, sf. scission, cleavage; from L. scissionem.—Der. scissionnaire.

Scissure, sf. (Anat.) a scissure; from L.

Selérotique, adj. (Anat.) sclerotic; from Gr. σκληρός (σκληρωτικός).

Scolaire, adj. relating to schools; from L. scholaris. Its doublet is écolier, q. v.

Scolastique, adj. scholastic; from L. scholasticus.

Scholastique, sf. scholasticism; from L. scholastica (a declamation in Seneca). Scolastique, sm. a schoolman; from L.

scholasticus.

Scoliaste, sm. a scholiast; from Gr. σχολιάστης.

Scolie, sm. a scholium, note; from Gr.  $\sigma_X \delta \lambda \iota \sigma_Y$ .

oglomer.

Scolopendre, sf. (Bot.) scolopendra, hartstongue; from L. scolopendra (found in Pliny).

Scombre, sm. a mackerel; from L. scomber. † Scorbut, sm. scurvy; in 17th cent. scurbut: of Dutch origin, Neth. scorbuut (§ 27).—Der. scorbutique.

Scorie, sf. scoria; from L. scoria (found

in Pliny).—Der. scorifier.

Scorpion, sm. a scorpion; from L. scorpionem.

† Scorsonère, sf. (Bot.) scorsonera; from It. scorzonera (§ 25).

Scribe, sm. a scribe; from L. scriba.

Serofules, sf. pl. scrofula; from L. scrofulae. Its doublet is *\( \text{erouelle}, q.v. \)—Der.* scrofuleux, scrofulaire.

Scrupule, sm. a scruple; from L. scrupulus. Scrupuleux, adj. scrupulous; from L. scrupulosus.

Scrutateur, sm. an investigator; from L. scrutatorem.

Scruter, va. to explore, scrutinise; from L. scrutari.

Scrutin, sm. a ballot; from L. scrutinium.

Sculpter, va. to sculpture; from L. sculpture \*, from sculptus, p.p. of sculpere. Sculpteur, sm. a sculptor; from L. sculptorem.

Sculpture, sf. sculpture; from L. sculptura. SE, reflex. pron. s. pl. self; from L. se.

SÉANCE, sf. a seat, sitting. See séant.

SÉANT, pres. part. sitting; from L. sedentem, sitting, whence resident, as in la cour royale séant à Paris. Sedentem becomes séant: for loss of d see § 120; for entem = ant see § 192.—Der. séant (sm.), séance.

SEAU, sm. a bucket; formerly séel, Milanese sidell, from L. sitellus \*, a supposed form of sitella, a vessel, found in Cicero. Sitellus, by losing medial t (see § 117), and by i = e (see § 68), becomes séel, then seau. For -el = -eau see § 282. The form seille (q. v.) comes from situla.

Sébacé, adj. sebaceous; from L. sebaceus.

A a 2

Sébeste, sf. the fruit of an Egyptian plumtree; from Ar. sebestan (§ 30).

Sébile, sf. a wooden bowl. Origin un-

known.

SEC, adj. dry; from L. siccus. For i = esee § 72; for cc = c see § 129. The fem. sèche represents L. sicca. For i=e see § 72; for ec = ch see acheter. - Der. sécheresse.

Sécable, adj. scissile; from L. secabilis. Sécante, sf. (Geom.) a secant; from L. secantem. Its doublet is sciante, q.v.

Sécentiste, sm. a 16th-cent. writer or artist;

from It. seicentista (§ 25).

SECHE, sf. a cuttle-fish. It, sepia, from L. sepia. For -pia = -che see Hist. Gram. pp. 65, 66, and § 244. Its doublet is seiche, q.v.

SECHER, va. to dry; from L. siccare. For i = e see § 72; for ec = ch see acheter.—

Der. séchoir.

SECHERESSE, sf. dryness. See sec.

Second, adj. second; from L. secundus. For u = 0 see § 98.—Der. seconde.

Secondaire, adj. secondary; from L. secundarius .- Der. secondairement.

Seconder, va. to second; from L. secundare.

SECOUER, va. to shake off; O.Fr. secourre, from L. succutere. The O. Fr. secourre, secorre, is regularly formed; secouer is irregular, and supposes either an alteration (Littré) of secouir into secouer, or an unknown L. form, such as succutare\*. For loss of t see § 117; for  $\mathbf{u} = e$  see secourir; for  $\mathbf{u} = \mathbf{o}u$  see § 90.—Der. secouement.

SECOURIR, va. to succour; from L. succurrere. The change from u to e was not the original French form, but came in, in the 12th cent. as is seen by the O. Fr. succurrir then existing; cp. chafeler from capulare, through a form capellare \*; for currere = courir see courir. - Der. secours (L. succursus\* from succurrere; for cursus = cours see course), secourable.

SECOURS, sm. help. See secourir.

SECOUSSE, sf. a shaking, concussion; from L. succussa \*, partic. subst, act of shaking, der. from succussus, p.p. of succutere. For su = se see secourin; for u = ou see § 97.

Secret, adj. secret; from L. secretus.

Secret, sm. a secret; from L. secretum.-Der. secrétaire. Secrétaire, sm. a secretary. See secret.—

Der. secrétariat, secrétairerie. Sécréter, va. to secrete; from L. secretare \*, der. from secretus, p.p. of secernere.-Der, sécréteur, sécrétoire.

Sécrétion, sf. a secretion; from L. secretionem.

Sectateur, sm. a votary; from L. sectatorem.

Secte, sf. a sect; from L. secta. — Der. sectaire.

Secteur, sm. (Geom.) a sector; from L. sectorem.

Section, sf. a section; from L. sectionem.

Séculaire, adj. secular (that which comes once in 100 years); from L. saecularis. Its doublet is séculier, q. v.

Séculariser, va to secularise; from L. saecularis (in sense of worldly, given to this word by the ecclesiastics); see séculier. -Der. sécularisation.

Séculier, adj. secular; from L. saecularis, from saeculum. For -aris = -ier see § 198. Its doublet is séculaire, q. v.

Sécurité, sf. security; from L. securitatem. Its donblet is sureté, q. v.

Sédatif, adj. sedative; as if from a supposed L. sedativus\*, der. from sedatus. For Fr. derivatives in -if see § 223.

Sédentaire, adj. sedentary; from L. sedentarius.

Sédiment, sm. a sediment; from L. sedimentum. Séditieux, adj. seditious; from L. sedi-

tiosus. Sédition, sf. sedition; from L. sedi-

tionem. Séducteur, sm. a seducer; from L. seductorem.

Séduction, sf. seduction; from L. seductionem.

SEDUIRE, va. to seduce; from L. seducere (found in Tertullian). For ducere = duc're see § 51; for cr = ir see § 129.—

Der. séduisant. SEDUISANT, adj. seductive. See séduire.

Segment, sm. a segment; from L. segmentum.

Ségrégation, sf. segregation; from L. segregationem.

SEICHE, sf. a cuttle-fish. See its doublet sèche. For e = ei see § 61.

Séide, sm. a fanatical assassin; of hist. origin, see § 33 note 1; from Ar. Zeid, the name of one of Mahomet's freedmen.

SEIGLE, sm. rye. Prov. seguel, It. segale, from L. secale (in Pliny). By an unusual displacement of the Lat. accent, secale becomes secale in vulgar Lat. Secale, by

c=g (see § 129), becomes segale in 8th cent. in a Capitulary of Charlemagne. Segale, by e = i (see § 59), becomes sigale, found in a text of A.D. 794: 'De SEJOUR, sm. a stay, sojourn. See séjourner. its now atonic penult. a (see § 51), is contrd. to sig'le, whence seigle. For i = eisee § 74.

SEIGNEUR, sm. a lord. Sp. señor, from L. seniorem, an old man, whence sense of master, lord (=dominus), in medieval Lat. texts; e.g. 'Et mandat vobis noster senior, quia si aliquis de vobis talis est, cui suus senioratus non placet, et illi simulat, ut ad alium seniorem melius,' from a Capitulary of Charles the Bald. Seniorem becomes seigneur: for e=ei see § 61; for ni = gn see § 244 and aragne; for o = eusee § 79. The nom. senior, regularly contrd. (see § 50) to sen'r, becomes by nr = ndr (see Hist. Gram. p. 73) sendre, found in the 9th cent., 'Carlos meos sendra'=' Karolus meus senior' in the Oaths of A.D. 842. As prensus becomes successively prins, and then pris, so sendre was successively sindre \*, sidre \*, sire. For e=i see § 59; for loss of n see § 163; for dr = rr = r see § 168. Seigneur is a doublet of sieur, q. v. - Der. seigneurie, SELON, prep. according to. Origin uncertain; seigneurial.

SEIGNEURIE, sf. a lordship; der. from

seigneur, q. v.

SEILLE, sf. a pail, bucketful. It. secchia, from L. situla, by regular contr. (see § 51) of sítůla to sit'la, whence sicla, by an euphonic change, found also in Lat. veclus for vet'lus \* (see vieux). Sicla is not an imaginary form; it is found in this sense in Carolingian texts: 'Servi Ecclesiae tributa legitima reddant xv siclas de cervisia? (Lex Alamannorum, tit. 22). For -icla = -eille see § 257.

SEIN, sm. a bosom; from L. sinus.

i = ei see § 70.

SEINE, sf. a drag-net; formerly seine, It. sagenna, from L. sagena (found in Ulpian). By e=i (see § 59) sagena becomes sagina: 'Barcae . . . grandesque saginae' in a medieval Lat. document. Sagina losing medial g (see § 131) becomes O. Fr. seine; for a = e see § 54: seine later becomes seine; cp. reine, reine.

SEING, sm. a signature. It. segno, from L. signum. For gn = ng see étang and Hist. Gram. p. 77; for i = ei see § 74.

doublet is signe, q. v.

sédecim = sed'cim see § 51; for loss of d see § 120; for e=εi see § 66.- Der. seizième.

modio sigali denarii 3.' Sigale, losing SEJOURNER, wn. to sojourn, remain. O. Fr. surjurner, sojourner, Prov. sojornar, It. soggiornare, from a supposed L. subdiurnare \*, compd. of diurnare, to stay long. By loss of b (see § 113), by diurnare = journer (see jour), and by u = o (see § 97) subdiurnare becomes sojourner, whence séjourner (by o = e, see je). Littré, however, prefers a similarly supposed form superdiurnare\*, to wait over the day .-Der. séjour (verbal subst.).

> SEL, sm. salt; from L. sal. For a = e see

§ 54.

Sélénite, sm. (Chem.) selenite; from L. selenites .- Der, séléniteux.

Sélénographie, sf. (Astron.) selenography; from Gr. σελήνη and γράφειν.—Der. selénographique.

SELLE, sf. a saddle; from L. sella (a seat, also a saddle in the Theodosian Code) .-

Der. sellette, seller.

SELLER, va. to saddle. See selle. - Der. sellerie, sellier, desseller.

SELLETTE, sf. a stool. See selle.

either through a form seon from secundum, or through O. Fr. selone, solone, sulune, sullunc, from L. sublongum\*, properly near, 'along-of,' as in O. Fr.: passer selon une tour, says a Fr. document of the 12th Sublongum, by bl = ll (§ 168), gives O. Fr. sullone, whence solone (for u = 0see § 97), whence selone (for o = e see je).

SEMAILLES, sf. pl. seed-time. Prov. semenalha, from L. seminalia, sown land, by regular contr. (see § 52) of seminália to sem'nalia, whence semailles. For mn = m see § 163; for -alia = -aille

see § 278.

SEMAINE, sf. a week; in 13th cent. sepmaine, in the Roman de la Rose, Prov. setmana, It. settimana, from L. septimana (found in the Theodosian Code), by regular contr. (see § 52) of septimana to septimana, whence semaine. For loss of t between two consonants see Hist. Gram. p. 81; for pm = m see § III; for -ana = -ainesee § 194.

Sémaphore, sm. a semaphore; fashioned

out of Gr. σημα and φορός.

SEMBLABLE, adj. like. See sembler. SEMBLANT, sm. a seeming. See sembler.

SEIZE, adj. sixteen; from L. sedecim. For SEMBLER, vn. to seem, resemble; from L.

simulare, which signifies to seem in Carolingian texts, e. g. 'Ut ille possit res de sua ecclesia ordinare, et illi liceat, sicut ei simulaverit, disponere' in a letter of Hincmar, A.D. 874. For sim'lare, by loss of atonic u, see § 52; for intercalation of b see Hist. Gram. p. 73; for i=e see § 72.—Der. semblant (partic. subst.), semblable, ressembler, dissemblable, dissemblance.

SEMELLE, sf. a sole (of boot). Origin un-

known.-Der. ressemeler.

SEMENCE, sf. sced; from L. sementia\*, found (8th cent.) in the Capitularies of Charlemagne. Sementia is from semen. For -tia = -ce see § 244.—Der. eusemencer.

SEMER, va. to sow. Prov. semnar, It. seminare, from L. seminare, by regular contr. (see § 52) of seminare to sem'nare, whence semer. For mn = m see § 163.—Der. semeur, semis, semoir, parsemer.

Semestre, sm. a half-year; from L. semestris.—Der. semestriel, semestrier.

+ Semi, adj. half, semi-; from L. semis.

SÉMILLANT, adj. brisk, lively; of Celtic origin, being derived from a root sem\*, Kymr. sim, light, brisk. For e=i see § 68.

Séminaire, sm. a seminary; from L. seminarium.—Der. séminariste.

SEMIS, sm. a seed-plot. See semer.

SEMONCE, sf. an invitation, reprimand. See

semondre .- Der. semoncer.

SEMONDRE, va. to summon, invite; from L. submonere, to inform, in Tertullian, to summon, in medieval Lat, texts. Submonere by bm = mm (see § 168) becomes summonere: cp. submoveo, summoveo. Summonére, by change of accent to summónero (see Hist. Gram. p. 133), and by regular contr. (see § 51), becomes summon're, whence semondre, For u=o=e see secouer, and for nr=ndr see Hist. Gram. p. 73 .- Der. semonce (for semonse: for s = c see sauce. Semonse is the fem. form of O. Fr. semons, from L. summonitus, p. p. of summonere. Summonitus, regularly contrd., see § 51, to summon'tus, becomes semons: for u = o = e see secouer).

+ Semoule, sf. semolina; from It. semola

(§ 25).

Sempiternel, adj. eternal; as if from a L. sempiternalis\*, from sempiternus. Sénat, sm. a senate; from L. senatus.

Sénateur, sm. a senator; from L. senatorem.—Der. sénatorial.

Sénatus-consulte, sm. a senatus-consultum; from L. senatus consultum.

†Sénau, sm. a 'snow' (two-masted Dutch vessel); of Dutch origin, like many other naval terms, Dutch snaauw (§ 27).

+ Séné, sm. senna; of Oriental origin, like many other names of medicinal herbs, Ar.

sana (§ 30).

SENECHAL, sm. a seneschal; formerly seneschal, Prov. senescal, It. siniscalco, from Merov. L. seniscalcus, an overseer: 'Si alicujus seniscalcus, qui servus est, et dominus ejus XII vassos infra domum habet, occisus fuerit' (Lex Alamannorum, 79, 3). Seniscalcus is of Germ. origin, from a form siniscalc\*, properly the oldest of the slaves or servants ( $\S$  20). For i = esee § 72; for c = ch see § 126; for loss of s see § 148; for loss of final c see § 129. -Der. senéchaussée (from sénéchal: cp. maréchaussée from maréchal. It. seniscalchia; Prov. senescalcia; for loss of s see § 148; for al = au see § 157; for c = chsee § 126; for soft c = ss see § 129).

SÉNÉCHAUSSÉE, sf. a seneschal's jurisdic-

tion. See sénéchal.

SENEÇON, sm. (Bot.) groundsel; from L. senecionem (found in Pliny). For -cionem = -con see § 232.

SÉNESTRE, adj. left, sinister; from L. sinistrum. For i = e see § 72. Its doublet is

sinistre, q. v.

SENEVÉ, sm. (Bot.) charlock. It. senape, from L. sinapi. For i = e see § 68; for a = e see § 54; for p = v see § 111. See sanve.

Sénile, adj. senile; from L. senilis. Séniorat, sm. seniority (in a family); from

late L. senioratus\*.

SENNE. See seine.

SENS, sm. sense; from L. sensus.—Der. sensitif, sensitive.

Sensation, sf. sensation; from L. sensationem\*, der. from sensare\*. See sensé.

Sensé, adj. sensible; from L. sensatus\*
(found in Firmicus). For -atus = -é see
§ 201.—Der. sensément.

Sensibilité, sf. sensibility; from L. sensibilitatem, from sensibilis. See sensible. Sensible, adj. sensible; from L. sensibilis.

-Der. sensiblerie.

Sensitif, adj. sensitive. See sens. For French derivatives in -if see § 223.—Der. sensitive.

Sensitive, sf. (Bot.) the sensitive plant. See sensitif.

Sensualité, sf. sensuality; from L. sensualitatem.

Sensuel, adj. sensual; from L. sensualis. SENTE, sf. a path. Sp. senda, from L. sémita, by regular contr. (see § 51) of semita to sem'ta, whence sente. m = n see § 160.

Sentence, sf. sentence; from L. sententia.

For -tia = -ce see § 244.

Sentencieux, adj. sententious; from L. sententiosus. For -osus = -eux see § 229.

SENTEUR, sf. scent. See sentir.

SENTIER, sin. a path. Sp. sendero, Prov. semdier, from Low L. semitarium\*, der. from semita, by regular contr. (see § 52) of semitárius to sem'tarius, whence sentier. For m = n see § 160; for -arius =-ier see § 198.

Sentiment, sm. a sentiment. See sentir.—

Der. sentimental.

Sentine, sf. (Naut.) the hold (of a ship), a sink; from L. sentina.

+Sentinelle, sf. a sentinel; from It. sentinella (§ 25).

SENTIR, vn. to feel; from L. sentire. - Der.

sentiment, ressentir, senteur.

OIR, vn. to become, suit. O. Fr. seder, It. sedere, from L. sedere. For loss of SEOIR, vn. to become, suit. medial d see § 120; for e = oi see § 62.

Séparable, adj. separable; from L. separabilis.

Séparation, sf. separation; from L. separationem.

Séparer, va. to separate; from L. separare. Its doublet is sevrer, q.v .- Der. séparément.

†Sépia, sf. sepia; introd. in the 16th cent. from It. sepia, properly the cuttle-fish (§ 25). Its doublet is seiche, q. v.

SEPT, adj. seven; from L. septem .- Der.

septième.

SEPTANTE, adj. seventy; from L. septuaginta. For ua = a see § 102; for -aginta = -ante see cinquante.

Septembre, sm. September; from L. september.

Septénaire, adj. septenary; from L. septenarius.

Septennat, sm. a septennial magistracy; from L. septem and annus.

Septentrion, sm. the north, Ursa Minor; from L. septentrionem.

Septentrional, adj. northerly; from L. septentrionalis.

SEPTIEME, adj. seventh. See sept.

Septuagénaire, adj. septuagenary; from L. septuagenarius.

Septuagésime, adj. septuagesima; from L. septuagesimus.

Septuple, adj. sevenfold; from L. septuplus.

Sépulcral, adj. sepulchral; from L. sepulcralis.

Sépulcre, sm. a sepulchre; from L. sepulcrum.

Sépulture, sf. sepulture; from L. sepultura.

Séquelle, sf. a set, gang, following (of people); from L. sequela. For -ela = -elle see § 202.

Séquestration, sf. sequestration; from L. sequestrationem.

Séquestre, sm. a sequestrator, sequestration; from L. sequester.

Séquestrer, va. to sequester; from L. sequestrare. - Der. séquestre (verbal subst.).

+Sequin, sm. a sequin (Levantine gold coin); introd. from It. zecchino (§ 25).

+ Sérail, sm. a seraglio; introd. by travellers from Turkey, Pers. seraï, a palace (§ 30).

Séraphin, sm. a seraph. From the Heb. serâfim (§ 30).—Der. séraphique.

SEREIN, adj. serene; from L. serenus.-Der. serein (sm.).

SEREIN, sm. the night-dew; from L. serenus, deriv. of serum, evening. e = ei see § 61.

+ Sérénade, sf. a serenade; from It. serenata (§ 25).

+Sérenissime, adj. most serene; from It. serenissimo (§ 25).

Sérénité, sf. serenity; from L. sereni. tatem.

Séreux, adj. serous; from L. serosus. For -osus = -eux see § 220.

SERF, sm. a serf; adj. servile; from L. servus. For  $\mathbf{v} = f$  see § 142.—Der. servage.

SERFOUETTE, sf. a pronged hoe; from serfouir, q. v.

SERFOUIR, va. to hoe. Origin unknown .-Der. serfouissage, serfouette.

SERGE, sf. serge. Prov. serga, from L. serica, silk stuff: 'Vestimentorum sunt omnia lanea, lineaque vel serica vel bombycina' (Ulpian. Dig. l. 23). Sérica, regularly contrd. (see § 51) to ser'ca, becomes serge (for c = g see § 129). Littré holds the word to be of doubtful origin .- Der. serg. erie, serger, sergier.

SERGENT, sm. a sergeant. O. Fr. serjent: in medieval Fr. the word meant a servant, as in les sergents du Roi, les sergents de l'Évêque = serviteurs du Roi, de l'Évêque. In the 13th cent. the Roman de la Rose

calls lovers sergens damour, i. e. servants of the god Love. In several O. Fr. documents the phrase sergent de Dieu is found = serviteur de Dieu. Sergent is from L. servientem (for i = j see Hist. Gram. p. 65), whence servjentem, whence serjentem, by regular loss of v (see § 141). We also find serviens in medieval Lat. texts = sergent, thus confirming the origin stated; e.g. 'De castrorum excubiis summe sollicitus, militibus xx, servientibus lx, from a document dated A.D. 1191.

Série, sf. a series; from L. seriem.

Sérieux, adj. serious; as if from a supposed L. seriosus\*, der. from serius. For Fr.

derivatives in -eux see § 229.

SERIN, sm. a canary bird; from L. citrinus. i. e. citron-coloured, in Pliny, whence sense of serin, a yellow bird. Citrinus becomes serin: for soft c = s see § 129; for i = e see § 72; for tr=r see § 168.—Der. seriner, serinette.

Seringat, sm. (Bot.) a seringa; corruption

of L. syringa, from syrinx.

Seringue, sf. a syringe, squirt; from L. syringa (found in Vegetius) .- Der. seringuer.

SERMENT, sm. an oath. O. Fr. sairment, originally sairement, Prov. sagramen, It. sacramento, from L. sacramentum. For  $\mathbf{cr} = ir \text{ see } b\acute{e}nir \text{ and } \S 129$ ; for a = e see§ 54, whence O. Fr. sairement, afterwards sair'ment, by loss of e (see § 51). Sairment becomes serment by ai = e, see §§ 102, 103. Serment is a doublet of sacrement, g. v .- Der. sermenté, assermenter.

Sermon, sm. a sermon; from L. sermonem .- Der. sermonner, sermonneur, ser-

monnaire.

Sérosité, sf. serosity, wateriness; as if from a supposed L. serositatem\*, from serosus. See sereux.

SERPE, sf. a hedge-bill, pruning-hook; verbal subst. of L. sarpere, to cut, prune. For a = e see § 54.—Der. serpette.

SERPENT, sm. a serpent; from L. serpentem .- Der. serpenteau, serpentin, serpentine, serpenter.

Serpentaire, sf. (Bot.) serpentaria; from L. serpentaria.

SERPENTIN, sm. (Chem.) a worm. See serpent.

SERPENTINE, sf. serpentine (marble). See serpent.

Serpillière, sf. a 'sarplier,' packing-cloth; from L. xerampellinus (cloth of colour of dry vine-leaves). For x = s see § 150; for loss of m (serapellinus) see Hist. Gram, p. 81; for loss of atonic a see § 52; whence serpellinus; and for e=i see § 65; then, by a change of suffix to -ière instead of to -en, we reach serpillière. (Littré.)

SERPOLET, sm. wild thyme; dim. of root serpol \*, answering to Sp. serpol, der. from L. serpullum. For u = 0 see § 97.

SERRE, sf. a greenhouse, talon (of bird),

grasp. See serrer.

SERRER, va. to press close, lock, squeeze. It, serrare, from L. serare, to lock, in Priscian, then to put under lock and key, the meaning in O. Fr. phrases, serrer les grains, serrer son argent, serrer des hardes, and in sf. serrure. The L. serare becomes serrare \* in medieval Lat. texts, and takes the sense of chaining up, then of binding strongly, pressing. We find, in the Chron. Saxon. publ. in Mabillon, t. 4, Ann. p. 431, 'Fratricidas autem et parricidas . . . sive per manum et ventrem serratos de regno ejiciant.'-- Der. serre (verbal subst.), serres, serrement, serré, serre-file, serrepapiers, serre-tête, enserrer, resserrer, des-

SERRURE, sf. a lock. See serrer.—Der. ser-

rurier, serrurerie.

Der. servilité.

SERTIR, va. to set in a bezil; an altogether irregular form from L. sertare, as if from L. sertire\*, der. from sertum .- Der. sertissure.

+Sérum, sm. serum; the L. serum. SERVAGE, sm. serfage. See serf.

SERVANT, adj. serving; sm. a gunner.

SERVANTE, sf. a maidservant. See servir. SERVIABLE, adi. serviceable. See servir.

SERVICE, sm. service; from L. servitium. For -tium = -ce see agencer.

SERVIETTE, sf. a table-napkin. See servir. Servile, adj. servile; from L. servilis .-

Servilité, sf. servility. See servile.

SERVIR, va. to serve; from L. servire.— Der. servant, servante, serviable, serviette.

Serviteur, sm. a servant; from L. servitorem (found in some Inscriptions).

Servitude, sf. servitude; from L. servi-

tudinem (found in Festus).

SES, poss. adj. pl. his, hers. Sp. sos, from L. sos. We find in Ennius sas for suas: Virgines nam sibi quisque domi Romanus habet sas.' For the relation of this archaic form sos to the Class. suos see mon. For sos = ses see ie.

Sésame, sm. (Bot.) sesamum; from L. se- + Shako, sm. a shako; of historical origin samum.

Sessile, adj. sessile, sitting; from L. sessilis (found in Pliny).

Session, of. a session; from L. sessionem. Sesterce, sm. a sestertius; from L. sester-

tius. For -tius = -ce see agencer. SETIER, sm. (an obsolete word), a measure of corn, etc.; formerly sestier, It. sestiere, from L. sextarius. For -arius = -ier see § 198; for x = s see § 150; whence O. Fr. sestier, whence setier, by loss of s (see § 147).

+Séton, sm. (Med.) a seton; from It, setone,

(§ 25).

SEUIL, sm. a threshold. Prov. sol, from L. soleum\*, secondary form of solea, a threshold, in Festus. Soleum, regularly transformed (see abréger) into solium, becomes seuil: for o = eu see § 79; for transposition of i see § 84.

SEUL, adj. alone; from L. solus. For o = eu see § 79.-Der. seulement, seulet, es-

seulé.

SEULEMENT, adv. only. See seul.

SEVE, sf. sap. Prov. saba, It. sapa, from L. sapa. For p = v see § 111; for a = e see

Sévère, adj. severe; from L. severus. Sévérité, sf. severity; from L. severita.

Sévices, sm. pl. cruelty; from L. saevitia. For -tia = -ce see agencer.

Sévir, vn. to treat severely; from L. sae-

vire.

SEVRER, va. to wean, lit. to separate from the mother; from L. separare, by regular contr. (see § 52) of sepăráre to sep'rare, whence sevrer. For p = b = v see § 111. Sevrer in O. Fr. meant 'to separate,' and was at a late period restricted (see § 13) to its special sense of weaning. Sevrer is a doublet of séparer, q.v. Separare becomes sevrer just as L. Separis becomes Seure, the name of two Fr. rivers .- Der. sevrage, sevreuse.

Sexagénaire, adj. sexagenary; from L.

sexagenarius.

Sexagésime, sf. sexagesima; from L. sexagesimus.

Sexe, sm. sex; from L. sexus.

Sextant, sm. a sextant; from L. sextantem.

Sexte, sf. the sixth canonical hour; from L. sextus. Its doublets are sixte, sieste, q. v. Sextuple, adj. sixfold; from L. sextuplus \*.

—Der. sextupler.

Sexuel, adj. sexual; from L. sexualis.

(the Hungarian shako), see § 33.

SI, conj. if; from L. si .- Der. sinon.

SI, adv. so; from L. sic. For loss of final c see § 129.—Der. ainsi, aussi.

Sibylle, sf. a sibyl; from L. sibylla.

Sibyllin, adj. sibylline; from L. sibyl-

Sicaire, sm. an assassin; from L. sicarius. Siccatif, adj. siccative; from L. siccativus. Siccité, sf. dryness; from L. siccitatem.

Sicle, sm. a shekel; from L. siclus, the

Iewish silver cheael.

Sidéral, adj. sidereal; from L. sideralis. SIÈCLE, sm. an age; from L. saeclum. For ae = e see § 104, whence seclum (found in classical authors). Seclum becomes siècle by  $\Theta = i\hat{e}$ , see § 66.

SIEGE, sm. a seat; from a supposed Low L. sedium\* (cp. obsidium). For e = ie see

§ 66.

SIEGER, vn. to sit. See siége.

SIEN, poss. adj. his; formerly sen, softened form of son, q.v. For o = e see je; for e = ie see § 56; for change of form see mien.

+Sieste, sf. a siesta, midday nap; introd. from Sp. siesta; which from L. sexta hora, the mid-day hour (§ 26). doublet is sexte, q. v.

SIEUR, sm. Mr.; a contracted form of seign-

eur, q. v.

SIFFLER, va. and n. to whistle; from L. si. filare, another form of sibilare (found in Nonius). Sifilare is certainly a popular Lat. form; for we find in the Appendix ad Probum, 'Sibilus, non sifilus.' Sifiláre, regularly contrd. (see § 52) to sif'lare, becomes siffler .- Der. sifflant, sifflable, sifflement, sifflet, siffleur.

SIFFLET, sm. a whistle, hiss. See siffler. Signal, sm. a signal; from L. signale\*, found in medieval Lat. documents, der. from

signum.-Der. signaler, signalement. Signataire, sm. a signatory, signer. signer. For French derivatives in -aire see § 198.

Signature, sf. signature; from L. signatura (found in Suetonius).

Signe, sm. a sign; from L. signum. Its doublet is seing, q. v .- Der. signet.

Signer, va. to sign; from L. signare.--Der. signataire.

Significatif, adj. significative; from L. significativus.

Signification, sf. signification; from L. significationem.

Signifier, va. to signify; from L. significare. For loss of c see § 129.

Silence, sm. silence; from L. silentium. For -tium = -ce see agencer.

Silencieux, adj. silent; from L. silentiosus. For -osus = -eux see § 229.

+Silex, sm. silex; the L. silex.

Silhouette, sf. a silhouette; of hist. origin (see § 33), alluding to De Silhouette, the Comptroller-General of Finance under Louis XV, who died A.D. 1767. Silhouette portraits were so called simply because they came into fashion in the year (1759) in which M. de Silhouette was minister.

Silice, sf. (Geol.) silex; from L. silicem.

-Der. siliceux.

Silique, sf. (Bot.) siliqua; from L. siliqua.
—Der. siliqueux.

Sillage, sm. (Naut.) steerage-way, head-way.

See siller.

SILLER, vn. to run ahead. cleave the seas; Diez says, of Germ. origin, O. N. siola, to sail (§ 20); Littré says from O. Fr. sigler, (the Mod. Fr. cingler), prob. also from O. N. sigla.—Der. sillon, sillage.

Sillet, sm. a nut (of stringed instruments).

Origin unknown.

SILLON, sm. a furrow. From Scand. sila, to cut (§ 20).—Der. sillonner.

SILLONNER, va. to trace. See sillon.

+ Silo, sm. a pit (to keep corn, etc.); from Sp. silo (§ 26).

Silure, sm. (Ichth.) a silurus; from L. silurus.

Silves, sf. pl. 'silvae,' a collection of unconnected poems; from L. silva (so used by Statius and Quintilian).

SIMAGRÉE, sf. a grimace; perhaps a corruption of old formula si m'agrée, whence the sense of simagrée, affected, obsequious attention. Origin uncertain.

+Simarre, sf. a gown; from It. zimarra (§ 25).

Similaire, adj. similar; as if from a supposed L. similaris\*, from similis.

Similitude, sf. similitude; from L. similitudinem.

Similor, sm. similor (an alloy); a word fashioned out of L. similis and Fr. or.

Simoniaque, adj. simoniacal. See simonie. Simonie, sf. simony; from eccles. L. simonia\*, from the name of Simon Magus. Of hist. origin (§ 33).—Der. simoniaque.

Simple, adj. simple; from L. simplicem.
For loss of atonic syllables see §§ 50, 51.
—Der. simplesse, simplifier (L. simplifie

care\*), simplification (L. simplificationem\*).

Simplicité, sf. simplicity; from L. simplicitatem.

Simplification, sf. simplification.

simple.
Simplifier, va. to simplify. See simple.

Simulacro, sm. an image, phantom; from L. simulacrum.

Simulation, sf. a feigning; from L. simulationem.

Simuler, va. to feign; from L. simulare. Its doublet is sembler, q. v.

Simultané, adj. simultaneous; from L. simultaneus\*, a word found in medieval Lat. texts.—Der. simultanéité.

Sinapisme, sm. a mustard-poultice; from L. sinapismus (found in Caelius Aureli-

Sincère, adj. sincere; from L. sincerus.

Sincérité, sf. sincerity; from L. sinceritatem.

† Sinciput, sm. (Anat.) the sinciput; the L. sinciput.

Sinécure, sf. a sinecure; from L. sine cura, that has no care, no work attached.

SINGE, sm. an ape; from L. simius. For iu=ju see Hist. Gram. p. 65, whence singe. For m=n see § 160; for j=g see Hist. Gram. p. 65,—Der. singer, singerie.

Singulariser, va. to render odd; from L.

singularis.

Singularité, sf. singularity; from L. singularitatem, from singularis. See singulier.

Singulier, adj. singular; from L. singularis. For aris = ier see § 198. Its doublet is the sm. sanglier, q.v.—Der. singulièrement.

Sinistre, adj. sinister; from L. sinister.
Its doublet is senestre, q. v.

SINON, conj. otherwise. See si and non.

Sinué, adj. (Bot.) sinuate; from L. sinuatus. For -atus = -é see § 201.

Sinueux, adj. sinuous; from L. sinuosus. For -osus = -eux see § 229.

Sinuosité, sf. sinuosity; from L. sinuositatem, from sinuosus. See sinueux.

+Sinus, sm. a sinus, curve; the L. sinus. Its doublet is sein, q. v.

Siphon, sm. a siphon; from L. siphonem, a water-pipe, in Seneca.

SIRE, sm. sire. See its doublet seigneur.

Sirène, sf. a siren; from L. siren.

+ Siroco, sm. a sirocco; introd. from It. scirocco, the south-east wind (§ 25), which from Ar. charq, the East (§ 30).

†Sirop, sm. a syrup; introd from It. stroppo (§ 25) from Ar. charāb. - Der. strupeux.

SIROTER, va. to sip. An irregular derivative from sirop, because syrops are sipped down; cp. tabatière from tabac. (Littré.)

Sirupeux, adj. syrupy. See sirop.

SIS, adj. (Legal) situate; from L. situs.

For the continuance of Lat. s see § 149.

—Der. sise.

Sistre, sm. a sistrum (Egyptian timbrel); from L. sistrum.

Sisymbre, sm. (Bot.) sisymbrium; from L. sisymbrium.

+ Site, sf. site; introd. in 16th cent. from It. sito (§ 25).—Der. situer, situation, situé. SITÔT, adv. so soon. See si and tôt.

Situation, sf. situation. See site.

Situer, va. to situate. See site.

SIX, adj. six; from L. sex. For e=i see § 59.—Der. sixain, sixième.

SIXAIN, sm. a stanza. See six. SIXIÈME, adj. sixth. See six.

Sixte, sf. (Mus.) a sixth; from L. sextus. For e=i see § 59. Its doublets are sexte, sieste, q. v.

+Sloop, sm. a sloop; introd. from Engl.

sloop (§ 28).

Sobre, adj. sober; from L. sobrius.

Sobriété, sf. sobriety; from L. sobrietatem.

SOBRIQUET, sm. a soubriquet, nickname. Origin unknown.

SOC, sm. sock, share (of a plough, etc.); from Low L. soca\*, a plough, which from Celt. (§ 19), Gael. soc.

Sociabilité, sf. sociability; as if from a supposed L. sociabilitatem\*, from sociabilis. See sociable.

Sociable, adj. sociable; from L. sociabilis. Social, adj. social; from L. socialis.

Sociétaire, sm. a partner, member of a society. See société.

Société, sf. society; from L. societatem.

Der. sociétaire.

+ Socle, sm. a plinth, pedestal; from It. zoccolo (§ 25).

Socque, sm. a clog; from L. soccus.

+ Sodium, sm. sodium, an alkaline metal, extracted from soda by Sir Humphrey Davy in 1807. See soude.

SŒUR, sf. a sister; from L. sóror (see Hist. Gram. p. 96). For loss of last atonic syllable see § 50, whence sor'; for  $o = \alpha u$  see § 79 note 3. This word is one of the rare examples of the persistence of the nominative instead of the objective case: sorórem would have produced (the Prov.) seror, or

sereur. See Hist. Gram. p. 96.—Der. sæurette.

+Sofa, sm. a sofa, ottoman; a word introd. from the East by travellers, Ar. soffa (§ 30).

†Soffite, sm. a soffit (Archit.); introd. from It. soffito (§ 25).

SOI, pron. self; from L. sibi. For i = 0i see § 68; for loss of b see § 114.

SOI-DISANT, adj. self-styled. See soi and disant.

SOIE, sf. silk. Sp. seda, It. seta, from L. seta (pig's bristle). For loss of t see § 118; for e = oi see § 61.—Der. soierie, soyeux.

SOIF, sf. thirst. O. Fr. seif, for seit; Prov. sei, It. sete, from L. sitim. For i=oi see § 68; for t=f, a change which could not have come direct, see § 118; it probably passed through a th ( $\theta$ ) sound; seit, seith, seif, soif.

SOIN, sm. care. Origin unknown. - Der.

soigner, soigneux.

SOIR, sm. the evening. Prov. ser, from L. serum (found in Suetonius). For e = oi see § 61.—Der. soirée.

SOIT, adv. either; subj. of être. Soit represents L. sit. For i = oi see § 68.

SOIXANTAINE, sf. a group of sixty. See saixante.

SOIXANTE, adj. sixty; from L. sexaginta. For e=oi see § 61; for loss of medial g see § 131; whence soixa'inte; for contraction of a'i to a see § 102.—Der. soixantiène, soixantaine.

SOIXANTIÈME, adj. sixtieth. See soixante. SOL, sm. a penny. It. soldo, from L. solidus (gold coin, in Ulpian), by loss of the last two atonic vowels, see § 50, 51; cp. nitidus, net; pallidus, pdle, etc. Its

doublet is sou, q. v. Sol, sm. the soil; from L. solum.

Solacier, va. to solace; from L. solatiare\*, from solatium. For ti=ci see agencer.

Solaire, adj. solar; from L. solaris.

Solanées, sf. pl. (Bot.) solanea; from L. solanum.

+Solanum, sm. (Bot.) nightshade; the L. solanum.

+Soldat, sm. a soldier; introd. from It. soldato (§ 25). Its doublets are soudé, soldé. There was an O. Fr. soldoier, L. soldarius, whence Engl. soldier; this word however has entirely given place to the It, form.

+Soldatesque, sf. soldiery (with a sense of dislike and contempt); adj. soldier-like; introd. from It. soldatesca (§ 25).

+ Solde, sm. balance (of an account); from | + Solo, sm. a solo; introd. from It. solo It. soldo (§ 25).

+ Solder, va. to pay, settle; from It. soldare (§ 25). Its doublet is souder, q.v.

SOLE, sf. the sole (of the foot, etc.); from L. solea.

SOLE, sf. a break (in agriculture); a fem. form of sol, q.v.—Der. assoler, assolement. SOLE, sf. (Ichth.) a sole; from L. solea (in

Pliny).

Solécisme, sm. a solecism; from L. soloecismus, which from Gr. σολοικισμός, i. e. a way of talking used at Solae, an Athenian

colony in Cilicia (§ 33).

SOLEIL, sm. the sun; from a supposed L. soliculus\*, der. of sol. For the tendency to use diminutives instead of their primitives see § 18. For -iculus = -eil see § 257.

+ Solen, sm. a solen, shell; the L. solen. Solennel, adj. solenin; from a supposed L. solennalis\*, from solemnis.-Der. solenniser, solennisation.

Solennellement, adv. solemnly. See so-

Solennité, sf. solennity; from L. solen-

nitatem.

+Solfége, sm. solfeggio; introd. from It. solfeggio (§ 25).

+ Solfier, va. to sol-fa; from It, solfa (§ 25). Solidaire, adj. (Legal) jointly and severally liable. See solide. Der. solidarité.

Solidarité, sf. joint and several liability. See solidaire.

Solide, adj. solid; from L. solidus. doublets are sol, sou, q.v.-Der. solidaire, solidifier.

Solidifier, va. to solidify. See solide.

Solidité, sf. solidity; from L. soliditatem. Soliloque, sm. soliloquy; from L. solilo-

Solipède, sm. soliped, one-footed; from L. solum and pedem.

Solitaire, adj. solitary; from L. solitarius, from solus.

Solitude, sf. solitude; from L. solitudo. SOLIVE, sf. a joist; formerly solieve. Origin uncertain: there is a Low L. soliva\*, though it is uncertain whether this may not be the French word rendered into Latin. A relation with sublevare has been suggested .- Der. soliveau.

Sollicitation, sf. solicitation; from L.

sollicitationem.

Solliciter, va. to solicit; from L. sollicitare .- Der. solliciteur.

Sollicitude, sf. solicitude; from L. sollicitudinem.

(§ 25).—Der. soliste.

Solstice, sm. a solstice; from L. solstitium. For -tium = -ce see agencer.

Solsticial, adj. solstitial; from L. solsti-

Solubilité, sf. solubility; from a supposed L. solubilitatem \*, from solubilis.

Soluble, adj. soluble; from L. solubilis. Solution, sf. a solution; from L. solutio-

Solvable, adj. solvent; from a supposed L. solvabilis\*, from solvere. -abilis = -able see affable.-Der. solvabilité.

+Sombre, adj. sombre; introd. from Sp. sombra, properly a shade (§ 26).

sombre comes the verb assombrir.

SOMBRER, vn. to founder, lit. to cause to disappear, hide in the shade; from L. subumbrare \*. For loss of medial b see § 113; for u=0 see § 97, whence soombrer, whence afterwards sombrer.

Sommaire, sm. a summary; from L. sum-

marium (so used in Seneca).

Sommation, sf. a summons. See sommer. SOMME, sf. a sum (total); from L. summa.

For  $\mathbf{u} = \mathbf{0}$  see § 97.

SOMME, sf. a burden (for a beast to carry). It. salma, from Low Lat. salma\*, corruption of sagma, a pack-saddle, then the pack on the saddle. 'Sagma, quae corrupte dicitur salma,' says Isidore of Seville. Salma (by al = au, see § 157) becomes sauma, found in an 11th-cent. Lat. text. Sauma becomes somme by au = 0, see § 106.—Der. sommier (first a pack-horse, then a mattress, because it carries the sleeper), assommer (properly to crush under a pack).

SOMME, sm. a nap; from L. somnus. For

mn = mm see § 163.

SOMMEIL, sm. sleep; from a supposed L. somniculus \*, deriv. of somnus: for this diminutive form see § 18. Somniculosus is in Martial, and indicates the existence of a form somniculus\*, as periculosus proves the existence of periculum. For mn = mm see § 163; for -iculus = -eil see § 257.—Der. sommeiller.

SOMMEILLER, vn. to slumber. See sommeil.

SOMMELIER, sm. a butler; originally an officer who had the care of provisions, from L. saumalerius\*, der. from sauma\*; see somme (2). Saumalerius is found in a document of date A.D. 1285. Saumalerius becomes sommelier: for au = o see | SONGE, sm. a dream; from L. somnium. § 106; for a = e see § 54.—Der. sommellerie.

SOMMELLERIE, sf. a buttery. See sommelier.

SOMMER, va. to sum, add up, properly to sum up what has been said; from L. summare \*, der. from summa, a summary. For u = o see § 97.-Der. sommation.

SOMMET, sm. summit; dim. of O. Fr. som, which from L. summum. For u = 0 see

SOMMIER, sm. a packhorse, mattress. See somme (3).

Sommité, sf. a summit; from L. summitatem. For u=0 see § 07.

Somnambule, smf. a somnambulist; a modern word fashioned out of L. somnus and ambulare. - Der, somnambulisme,

Somnifère, adj. somniferous, narcotic; from

L. somnifer.

Somnolence, sf. somnolency; from L. somnolentia.

Somnolent, adj. somnolent; from L. somnolentus.

Somptuaire, adj. sumptuary; from L. sumptuarius.

Somptueux, adj. sumptuous; from L. sumptuosus.

Somptuosité, sf. sumptuousness; from L.

sumptuositatem.

SON, poss. pron. his; from L. sum, som, in Ennius, for suum. For the relation between sum and suum see mon. Sum becomes son: for u = 0 see § 97; for m = n see § 161.

SON, sm. bran. Sp. soma, from L. summum, properly the bran at the top of the meal: or from L. secunda, 'seconds,' or coarse flour. For u = 0 see § 97; for m = n

see § 161.

SON, sm. a sound; from L. sonus.

+Sonate, sf. a sonata; introd. from It. sonata (§ 25).

SONDAGE, sm. a sounding. See sonder. SONDE, of a fathom-line, bore (in mining).

See sonder.

SONDER, va. to sound, probably = to go under water. Origin uncertain; probably from L. subundare, from unda. Subundare becomes sonder by loss of medial b, see § 113: by u = 0, see § 97; and by oo = 0, cp. rond from roond, Louis from Loois, etc .- Der. sonde (verbal subst.), sondage, sondeur.

SONDEUR, sm. a leadsman. See sonder.

For iu = ju, and j = g, see Hist. Gram. p. 65, whence somnjum, whence songe: for mn = n see § 160.—Der. songer, songeur.

SONNAILLE, sf. a little bell, cowbell (always tinkling); from It. sonaglio (§ 25). Sce

sonner .- Der. sonnailler.

SONNER, vn. to sound, ring; from L. sonare. For n = nn see § 163.—Der. sonnant, sonnerie, sonnette, sonneur, connailler (cp. criailler from crier).

+ Sonnet, sm. a sonnet; from It. sonnetto

(§ 25).

SONNETTE, sf. a little bell. See sonner.

Sonore, adj. sonorous; from L. sonorus. Sonorité, sf. sonorousness; from L. sonor-

itatem. Sopha. See sofa.

Sophisme, sm. a sophism; from L. so-

phisma.

Sophiste, sm. a sophist; from L. sophista. Sophistique, adj. sophistic; from L. sophisticus.-Der. sophistiquer.

Sophistiquer, vn. to subtilise. See sophistique .- Der. sophistiqueur, sophistication.

Soporifère, adj. soporiferous; from L. soporifer.

Soporifique, adj. soporific; from L. soporificus \*.

+ Soprano, sm. soprano; the It. soprano (§ 25). It is a doublet of souverain, q.v. Sorbe, sf. (Bot.) a sorb-apple; from L. sor-

bum .- Der. sorbier.

+Sorbet, sm. a sorbet, sherbet; introd. from It. sorbetto (§ 25), which from Ar. chorbet .- Der. sorbetière.

SORBONNE, sf. the Theology-school at Paris. Of hist. origin (§ 33), from its founder Robert of Sorbon, who lived in the time of S. Louis. (Sorbon is a village in the Ardennes.)

SORCELLERIE, sf. sorcery. See sorcier.

SORCIER, sm. a sorcerer; from L. sortiarius\*, a teller of fortunes by lot, from sortiare\*, to tell fortunes. Sortiare\* is from sortem, a lot, oracle. Sortiarius, sortiaria \* are found for sorcerer and sorceress in Merov. texts; e.g. 'Et quia audivimus, quod malefici homines et sortiariae, per plura loca in nostro regno insurgunt,' Capitularies of Charles the Bald, t. 39, § 7; and Hinemar, De Divortio Lotharii, 'Alii potu, alii autem cibo a sortiariis dementati, alii vero tantum carminibus a strygio fascinati.' Sortiarius gives sorcier: for ti = ci see agencer; for -arius = -ier see § 198.—Der. ensorceler (from O. Fr. ensorcerer by r=l, by dissimilation, see § 169).

Sordide, adj. sordid; from L. sordidus. Sorite, sm. a sorites (in logic); from L.

sorites.

SORNETTE, sf. a trifle; dim. of a root sorn, probably of Celtic origin, Kymr. swrn, a trifle (§ 19).

SORT, sm. fate, destiny, lot; from L. sortem. SORTABLE, adj. suitable. See sorte.

+Sorte, sf. sort, kind, species; introd. from It. sorta (§ 25).—Der. assortir, sortable.

SORTIE, sf. a going out, egress, sortie. See sortir.

Sortilége, sm. sorcery; from L. sortile-

gium, from sortilegus.

SORTIR, vn. separate, then to divide by lot, go out; cp. partiri, to depart, and to part. From L. sortiri.—Der. sortant, sortie (partic. subst.).

SOT, sm. a fool. Origin unknown.—Der.

sotie, sottise.

SOTTISE, sf. folly. See sot.

SOU, sm. a halfpenny, sou; a softened form of its doublet, the O.Fr. sol (see sol 1): cp. mou from mol, fou from fol, cou from col, etc. For ol = ou see § 157.

+ Soubassement, sm. (Archit.) basement; formerly sousbassement, a word fabricated in the 16th cent. from sous (q.v.) and bassement, which is from It. bassamento (§ 25).

+Soubresaut, sm. a summersault; introd. in the 16th cent. from Sp. sobresalto (§ 26).

Its doublet is sursaut, q.v.

Soubrette, sf. an abigail, female intriguer; from Sp. sobretarde (§ 26), because she is sent out (in comedies) at dusk to carry her messages.

SOUCHE, sf. stock, stump (of trees). Origin unknown.—Der. soucheteur, souchetage.

Souchet, sm. (Bot.) galingale; (Geol.) ragstone; (Ornith.) a kind of duck. A dim.

of souche, q.v.

SOUCI, sm. (Bot.) marigold; formerly solcie, from L. solsequium, the sunflower in Apuleius; the marigold in Carol. texts.

Solsequium becomes O. Fr. solcie: for loss of q = c see § 129; for e = i see § 59; for s = c see cercueil. Solcie becomes souci: for ol = ou see § 157.

SOUCI, sm. care. See soucier.—Der. soucieux. SOUCIER (SE), vpr. to care (for), be anxious; modern Prov. soucidà, fiom L. sollicitare, by contr. of sollicitare to soll'citare, whence solcier (by loss of t see § 117, and -are = -er see § 263), then soucier, by

ol=ou (see § 157). Soucier is a doublet of solliciter, q.v.—Der. souci (verbal subst.).

SOUCIEUX, adj. anxious. See souci. SOUCOUPE, sf. a saucer; sous-coupe, some-

thing put under the cup.

SOUDAÍN, adj. sudden. Prov. sobtan, from L. subitanus \*, another form of subitanus (found in Columella). Subitanus, regularly contrd. (see § 52) to subitanus, becomes soudain. For u=o=ou see § 90; for bt=td see Hist. Gram. p. 81; for t=d see § 117; for -anus=-ain see § 194.—Der. soudainement, soudaineté.

SOUDAN, sm. a sultan. O. Fr. soldan, from L. soldanus, the Latinised form of the Oriental sultan (q.v.; see also § 31). This word was introd. into France at the time of the Crusades. We read in a Chronicle of the first Crusade, 'Sicut principes vestrivel imperatores d'cuntur vel Reges: sic apud illos qui praceminent soldani, quasi soli dominantes vocantur.' For ol = ou see § 157.

+ Soudard, sm. a soldier; introd. in the 16th. cent. from It., with many other military terms. It. soldardo\*, der. from

L. soldare (§ 25).

SOUDE, sf. (Bot.) glasswort. It, soda. perhaps from L. solida, by contr. (see § 51) of sólida to sol'da, whence soude. For ol=ou see § 157. Its doublet is soda,

q.v.

SOUDER, va. to solder, weld together. It. soldare, from L. solidare (properly to join a fracture, in Pliny). On the line of Juvenal, 'Quassatum et rupto poscentem sulphura vitro,' a scholiast remarks, 'Quia hoc solent vitrum solidare, id est malthare.' We read in Geoffroy de Vendôme, Opusc. 7, De Arca Fœderis, 'Aes etiam in tabernaculo cum auro et argento solidamus.' Solidare, regularly contrd. (see § 52) to sol'dare, becomes souder, by ol=ou, see § 157; and by -are = -er see § 263. Souder is a doublet of solder, q.v.—Der. soudure.

SOUDOYER, va. to pay troops; from L. soldicare\*, der. from L. soldicare, a sum of money, in Martial. Soldicare, by -icare =-oyer (see ployer), becomes soldoyer\*, whence soudoyer. For ol = ou § 157.

SOUDRE, va. to solve; from L. solvere. For sólvere = sol'vre see § 51; for loss of v see § 141, whence sol're; for intercalation of d (soldre) see Hist. Gram. p. 73; for ol = ou see § 157.

SOUFFLER, vn. to blow, breathe; from L. sufflare. For u = ou see § 97.—Der. souffle (verbal subst.), soufflet, soufflerie, souffleur, soufflure.

SOUFFLET, sm. a pair of bellows, box on the ear. See souffler.—Der. souffleter.

SOUFFLETER, va. to slap, box the ears (of

one). See soufflet.

SOUFFRANCE, sf. suffering. See souffrir.
SOUFFRETEUX, adj. miserable, poor; formerly souffraiteux, Prov. sofraitos, sofrachos, from O. Fr. souffraite (denudation, want, suffering). Souffraite is from L. suffracta\*, der. from p.p. L. suffractus. Suffracta becomes souffraite; for u = ou see § 97; for ct = it see § 129; for ai = e see § 103.

SOUFFRIR, va. to suffer; from L. sufferrere\*, a secondary form of sufferre: for this lengthened form see être. Sufferére, regularly contrd. (see § 52) to suff'rere, becomes souffrir, by u=ou see § 97; and by e=i see § 59.—Der. souffredouleur, souffrant (whence souffrance).

SOUFRE, sm. sulphur; formerly solfre, from L. sulfur, by regular contr. (see § 50) of sulfur to sulf'r, whence solfre, by u=0 see § 97; whence soufre by ol=ou, see § 157.—Der, soufrer.

SOUHAIT, sm. a wish. See souhaiter.

SOUHAITER, va. to wish; compd. of prefix sous, and O. Fr. haiter, to desire. Haiter is of Germ. origin, O. N. heit, a solemn promise, vow (§ 20).—Der. souhait (verbal subst.), souhaitable.

SOUILLE, sf. a wallowing-place (of boars); from L. suillus; for u = ou see § 90.

SOUILLER, va. to soil, dirty, like a pig in his wallow. See souille.—Der. souil (verbal

subst.), souillon, souillure.

SOUL, adj. satiated, surfeited, tipsy. O. Fr. saoul, Prov. sadol, It. satollo, from L. satullus (found in Varro). Satullus becomes O. Fr. saoul: for loss of medial t see § 117; for u = ou see § 97.—Der. soüler.

SOULAGER, va. to solace, ease. Sp. soliviar, from L. subleviare, der. from sublevare. Subleviare becomes soulager: for u=ou see § 97; for bl = l see sujet; for e=a see amender; for -viare=-vjare=-yer see alléger.—Der. soulagement.

SOULAS, sm. a solace. Prov. solatz, from L. solatium. For o = ou see § 81; for

ti = s see agencer.

SOULÈVEMENT, sm. a heaving, rising. See

soulever.

SOULEVER, va. to raise; from L. suble-

vare. For u = ou see § 97; for bl = l see sujet.—Der. soulèvement.

SOULIÉR, sm. a shoe. O. Fr. soller, souler; from Low L. sotularis\*, a form of subtalaris (under the sole of the foot); for loss of atonic u (sot laris) see § 52; for t1=ll see § 16S; for -aris =-er see § 19S. Then by ol = ou (see § 157) we get O. Fr. souler, whence soulier (which might have seemed to require a Latin form in -arius).

SOULIGNER, va. to underline. See sous and ligne.

SOULOIR, vn, to be accustomed; from L. solere. For o = ou see § 76; for e = oi see § 61.

SOULTE, sf. payment made by one joint owner to another on division in order to equalise shares; from L. solutum, a payment, in the Digest, partic, subst. of solvere. Solutus (the accent having been misplaced), by contr. (see § 51) to sol'tus, becomes soulte. For o = ou see § 86.

SOUMETTRE, va. to submit; from L. submittero. For u=ou see § 97; for bm = m see Hist. Gram. p. 81; for i=e see § 72. Also, for sub=sou see Hist. Gram.

p. 170.

SOUMIS, adj. submission; from L. submissus. For sub=sou see Hist. Gram.

p. 179. SOUMISSION, sf. submission; from L. sub-

missionem. For sub = sou see Hist. Gram. p. 179.—Der. soumissionner, soumissionnaire.

SOUPAPE, sf. a plug. Origin unknown.

SOUPCON, sm. a suspicion; formerly soupeçon, originally souspeçon; from L. suspicionem. For u = ou see § 97; for i = e (as if it were I) see § 70; for -cionem =-fon see § 232. Souspeçon becomes soupeçon by loss of s (see § 148), then soupfon by loss of atonic e (see § 51). Soupfon is a doublet of suspicion, q. v.—Der. soupfonner.

SOUPÇONNER, va. to suspect. See soupçon.

—Der. soupçonneux.

SOUPE, sf. soup, broth; of Germ. origin, Germ. suppe (§ 27). For u = ou see § 97.

—Der. souper, soupière.

SOUPENTE, sf. a loft, carriage-brace, strap; partic. subst. of a verbal form soupendre, cp. pente for pendre, détente for détendre. For details see absoute. The form soupendre\* answers to L. suspendere. For u = ou see § 97; for pendere = pendre see pendre; for loss of s see § 148.

SOUPER, vn. to sup. See soupe.-Der. souper

(sm.), soupé, soupeur.

SOUPESER, va. to weigh with the hand. SOURIRE, vn. to smile; from L. subridere. See sous and teser.

SOUPIERE, sf. a soup-tureen. See soupe.

SOUPIR, sm. a sigh; from L. suspirium. For loss of the final atonic syllables see §§ 50, 51; for  $\mathbf{u} = \mathbf{o}u$  see § 97; for loss of

s see § 148.

SOUPIRAIL, sm. an air-hole, vent-hole; formerly souspirail, from L. suspiraculum \*, from suspirare: cp. Class. form spiraculum from spirare. Suspiraculum becomes soupirail: for -aculum = -ail see § 255; for u = ou see § 97; for loss of s see § 148.

SOUPIRER, va. to sigh, breathe; formerly souspirer, from L. suspirare. For u = ousee § 97; for loss of s see § 148.—Der.

soupir (verbal subst.), soupirant.

SOUPLE, adj. supple; from L. supplex. For u = ou see § 97.—Der. souplesse, assouplir. SOUPLESSE, sf. suppleness. See souple.

SOUQUENILLE, sf. a stable-coat; a dim. of O. Fr. soucanie, from Low L. soscania\* (a word found in the 12th cent., a rendering of the Low Gr. σουκανία, of which the origin is unknown).

SOURCE, sf. a spring (of water). See sourdre.

—Der. sourcier.

SOURCIL, sm. an eyebrow. Prov. sobrecilh. It. sopracciglio, from L. supercilium, by contr. (see § 52) of supercilium to sup'rcilium, whence sourcil. For u = ou see § 97; for pr = rr = r see § 168.—Der. sourciller.

SOURCILLER, vn. to knit the brow.

sourcil.—Der. sourcilleux.

SOURD, adj. deaf; from L. surdus. u = ou see § 97.—Der. sourdand, sourd-

ine, assourdir, abasourdir.

SOURDINE, sf. a kind of spinet which had a dull sound, a sourdine, or instrument placed on the bridge of violins etc. to deaden the

See sourd. sound.

SOURDRE, vn. to rise; from L. surgere, by regular contr. (see § 51) of súrgěre to surg're, whence sourdre. For disappearance of g before r see § 131; for intercalation of d see absoudre; for  $\mathbf{u} = ou$ see § 97. Sourdre is a doublet of surgir, q. v .- Der. source (that which springs up, a water spring, partic. subst. of sourdre, see absoute. Source, formerly sorce, originally sorse, represents not the L. surrecta, but a form sursa\*, found in the sense of a spring in several 11th-cent. Lat. documents: for s = c see cercueil; for u = o = ou see \$ 97).

For u = ou see § 97; for loss of final b (or sub) see § 114; for ridere = rire see rire.—Der. sourire (verbal subst.), souris (from L. subrisus).

SOURIS, sm. a smile. See sourire. SOURIS, sf. a mouse. Prov. soritz, from L. soricem. For o = ou see § 81; for soft c=s see § 120; note that in this case the Low Lat. displaced the accent (soricem for sóricem).—Der. souriceau, souricière.

SOURNOIS, adj. cunning, sly. Origin un-

known .- Der. surnoiserie.

SOUS, prep. under; formerly sos, Prov. sotz, It. sotto, Wallachian subt, from L. subtus. For bt = tt = t see § 168; for regular loss of final u see § 50 (whence sut's, hence sos); for ts = s see § 168; for u = o see § 97; for the transition from O Fr. sos to modern Fr. sous see affouage. - Der. dessous, soupeser, soucoupe, sous-pied, soutirer.

Souscription, sf. a subscription. See sous-

SOUSCRIRE, va. to subscribe, sign; from L. suscribere, to subscribe to, sign. For u = ou see § 97; for loss of b see § 114; for scribere = scrire, by loss of atonic e, see § 51 (whence scrib're), and by loss of b see § 113 .- Der. souscriptent (L. subscriptorem), souscription (L. subscriptionem).

SOUS-ENTENDRE, va. to leave to be understood. See sous and entendre. Der.

sous-entendu, sous-entente.

SOUS-PIED, sm. a strap. See sous and pied. SOUSSIGNE, p. p. undersigned. See sous and signer.

Soustraction, sf. subtraction.

traire.

SOUSTRAIRE, va. to remove, subtract; from sous (q. v.) and traire, see traire.-Der. soustraction (formed from L. subtractionem. Subtractionem, changing sub to sou, ought to have produced the form soutraction, but here the form of the word has been influenced by the prefix in the case of the verb soustraire.

+ Soutane, sf. a cassock; introd. in 16th cent. from It. sottana (§ 25). For o = ou

see § 81.—Der. soutanelle.

†Soutanelle, sf. a short cassock. See

SOUTE, sf. a store-room; in Rabelais souette; from L. subtus. For u = ou see § 97; for loss of b see § 113.

SOUTENABLE, adj. sustainable.

tenir.

SOUTENEMENT, sm. a support. See sou- Spare, sm. (Ichth.) the gilt-head fish; from tenir.

SOUTENIR, va. to sustain; formerly soustenir; from L. sustinere. For u = ou see § 07; for -tinere = -tenir see appartenir; whence O. Fr. soustenir, whence soutenir, by loss of s, see § 148.—Der. soutien (verbal subst.), soutenable, soutenement, soutenant (partic. subst.), soutenu.

SOUTERRAIN, sm. a cave, vault; from L. For u = ou see § 97; subterraneus. for loss of b see § 114, for -aneus = -ain

see § 194.

SOUTIEN, sm. a support. See soutenir.

SOUTIRER, va. to draw off, rack (wine, etc.). See sous and tirer .- Der. soutirage. SOUVENANCE, sf. remembrance. See sou-

SOUVENIR (SE), vpr. to remember; from L. subvenire, lit. to come into one's mind. For u = ou see § 97; for loss of b see § 114. Its doub'et is subvenir, q. v .-Der. souvenant, souvenance, souvenir (verb

taken substantively).

SOUVENT, adv. often. It. sovente, from L. subinde, found in Livy, xxi. 20: 'Ni subinde auro . . . principum animi concilientur;' and Pliny, x. 34: 'Nisi caelebs aut vidua nidum non relinquit: et imperiosos mares, subinde etiam iniquos ferunt.' Subinde becomes souvent: for u = ou see § 90; for b = v see § 119; for -inde = -ent see en.

SOUVERAIN, sm. a sovereign; formerly soverain, It. sovrano, from L. superanus\*, he who is above, from super. Superanus becomes souverain; for u = ou see § 90; for p = v see § 111; for -anus = -ain see § 194. Its doublet is soprano, q. v.—Der. sonverainement, souveraineté.

SOUVERAINEMENT, adj. sovereignly. See souverain.

SOUVERAINETÉ, sf. sovereignty. See souverain.

SOYEUX, adj. silky. See soie.

Spacieux, adj. spacious; from L. spatiosus. For ti = ci see agencer; for -osus =-eux see § 229.

+Spadassin, sm. a fighter; introd. in 16th cent. from It. spadaccino (§ 25).

+ Spalme, sm. (Naut.) paying-stuff; verbal subst. of spalmer, from It. spalmare, to tar a boat (§ 25).

+Spalt, sm. (Min.) spalt; the Germ. spalt (§ 27).

Sparadrap, sm. adhesive plaster. Origin unknown.

L. sparus.

Sparte, sm. esparto (a kind of reed); from L. spartum.—Der. sparterie.

Sparterie, sf. a manufacture of esparto. See sparte.

Spasme, sm, a spasm; from L. spasma.

Spasmodique, adj. spasmodic; irregularly derived from Gr. σπασμώδηs.

+Spath, sm. spar; the Germ. spath (§ 27). Spathe, sf. a spathe (of a palm-tree); from L. spatha. Its doublet is épée, q. v.

Spatule, sf. (Anat.) a spatula; from L.

spatula (found in Celsus).

Spécial, adj. special; from L. specialis. Spécialité, sf. a speciality; from L. specialitatem (in Isidore of Seville).

Spécieux, adj. specious; from L. specio-

Spécification, sf. a specification.

spécifier.

Spécifier, va. to specify; from L. specificare\*, in medieval Lat. documents, compd. of species and the form ficare. -Der. spécifique (specificus), spécification.

Spécifique, adj. specific. See spécifier.

+Spécimen, sm. a specimen; the L. specimen.

Spectacle, sm. a spectacle; from L. spectaculum, also spectaclum in Class. Lat. Spectateur, sm. a spectator; from L.

spectatorem.

Spectre, sm. a spectre; from L. spectrum. Spéculaire, adj. (Min.) specular; from L. specularius\*.

Spéculateur, sm. a speculator; from L. speculatorem.

Spéculatif, adj. speculative; from L. speculativus. Spéculation, sf. speculation; from L. spe-

culationem.

Spéculer, vn. to speculate; from L. speculari.

+ Spencer, sm. a spencer; introd. recently from Engl. spencer (§ 28).

Sphère, sf. a sphere; from L. sphaera. Sphérique, adj. spherical; from L. sphaericus.-Der. sphéricité.

Sphéroïde, sm. (Geom.) spheroid; from L.

sphaeroïdes. Sphéromètre, sm. a spherometer; from

Gr. σφαίρα and μέτρον. +Sphinx, sm. a sphinx; the L. sphinx.

Spic, sm. (Bot.) spica. See aspic (1). Spicilège, sm. a spicilegium (gleaning);

from L. spicilegium.

Bb

Spinal, adi, spinal; from L. spinalis. Spirale, sf. a spire, convolution, spiral. See

spire.

Spire, sf. a spire; from L. spira.—Der. spiral, spirale.

Spiritualiser, va. to spiritualise; a modern Fr. derivative from L. spiritualis.—Der. spiritualisation, spiritualisme, spiritualiste.

Spiritualisme, sm. spiritualism. See spiritualiser.

Spiritualiste, sm. a spiritualist. See spiritualiser.

Spiritualité, sf. spirituality; from L. spiritualitatem.

Spirituel, adj. spiritual; from L. spirit-

+Spiritueux, adj. spirituous; a commercial term introd from Engl. spirituous

Splanchnologie, sf. splanchnology (the part of anatomy which treats of the σπλάγχνα, the viscera); from Gr. σπλάγχνα and  $\lambda \delta \gamma os$ .

+Spleen, sm. the spleen; introd. in 18th cent. from Engl. spleen (§ 28).

Splendeur, sf. splendour; from L. splendorem.

Splendide, adj. splendid; from L. splendidus.

Spoliateur, sm. a spoiler; from L. spoliatorem.

Spoliation, sf. spoliation; from L. spoliationem.

Spolier, va. to spoil; from L. spoliare. Spondaïque, adj. spondaic; from L. spondaicus.

Spondée, sm. a spondee; from L. spondaeus.

Spondyle, sm. (Anat.) a spondyl; from L. spondylus.

Spongieux, adj. spongy; from L. spongi-

Spongite, sf. (Min.) spongite; from L. spongites.

Spontané, adj. spontaneous; from L. spontaneus.-Der. spontanéité, spontanément.

Spontanéité, sf. spontaneity. See spon-

Sporadique, adj. (Med.) sporadic; from Gr. σποραδικός.

Sportule, sf. a dole, mean gift from a patron; from L. sportula.

Squale, sm. the dogfish; from L. squa-

Squammeux, adj. scaly; from L. squamosus.

Squelette, sm. a skeleton; from Gr. oneλετός.

Squirrhe, sm. (Med.) a schirrus; from Gr. σκιρρός.—Der. squirrheux.

Stabilité, sf. stability; from L, stabilita-

Stable, adj. stable; from L. stabilis. For -abilis = -able see affable.

Stade, sm. a stadium; from Gr. στάδιον.

Stage, sm. the residence obligatory on a canon of a Church on his first appointment; the obligation on a law-student to attend the courts, between being licentiate in Law, and being called; from L. stare, through deriv. staticum\*, found in Merovingian acts, whence stage. For -aticum =-age see § 201. Stage is a doublet of étage, q. v .- Der. stagiaire.

Stagnant, adj. staguant; from L. stag-

nantem.

Stagnation, sf. stagnation; as if from a supposed L. stagnationem\*, der. from stagnare.

Stalactite, sf. a stalactite; der. from Gr.

σταλακτός.

Stalagmite, sf. a stalagmite; der. from

Gr. σταλαγμός.

Stalle, sf. a stall: introd. from eccles. Lat. stailum \*, a monk's stall in a church. 'Solito more venit in chorum et ecce invenit spiritum immundum in stallo suo, similantem fratri qui juxta se manebat in choro,' says a 13th-cent. document. Stallum is of Germ. origin, O. H. G. stál (§ 20). From stallum was formed the medieval Lat. installare, lit. to place in one's stall, instal. Stalle is a doublet of étal, q. v.

+Stance, sf. a stanza; from It. stanza

(§ 25).

+Stathouder, sm. a statholder; the Dutch stadhouder, lit. a lieutenant, viceofficer (§ 27).—Der. stathouderat.

+Statice, sf. (Bot.) sea lavender; the L.

statice.

Station, sf. a station; from L. stationem. —Der. stationner.

Stationnaire, adj. stationary; from L. stationarius.

Stationner, va. to station. See station.— Der. stationnement.

Statique, adj. referring to the equilibrium of bodies; sf. statics; from Gr. στατική, i. e. ἐπιστήμη, that part of mechanics which deals with the equilibrium of bodies.

Statistique, sf. statistics; from a Gr. form στατιστική, forged by the learned from the verb στατίζειν.

Statuaire, sm. a statuary, sculptor; from Stimulant, adj. stimulant; from L. stimu-L. statuarius.

Statuaire, sf. the statuary art; adj. statuary; from L. statuaria.

Statue, sf. a statue; from L. statua.

Statuer, va. to decide, enact; from L. statuere.

Stature, sf. stature; from L. statura.

Statut, sm. a statute; from L. statutum. Stéatite, sf. (Min.) steatite; from L. stea-

Stéganographie, sf. cypher-writing; from Gr. στεγανογραφία.—Der. steganograph-

ique. Stellaire, adj. stellar; from L. stellaris.

Stellionat, sm. stellionate (Roman Law), the sale of property under wrong description or with a bad title, from L. stellionatus, which is from L. stellio, the chameleon, famous for changing its co-

Sténographe, sm. a shorthand writer; from Gr. στενός and γράφω.-Der. sténo-

graphie.

Stentor, sm. a stentor; of hist, origin (§ 33), alluding to Stentor, the loud-voiced personage in Homer's lliad.

+Steppe, sm. a steppe; the Russian steppe, a vast and barren plain (§ 29).

Stère, sm. a solid measure, for the sale of wood (a Fr. measure, 35'3174 ft.); from Gr. στερεόs.

Stéréométrie, sf. stereometry; from Gr. στερεόs and μέτρον.

Stéréotomie, sf. stereotomy; from Gr. στερεόs and τομή.

Stéréotype, adj. stereotype; from Gr. στερεύs and τύπος.—Der. stéréotypie, stíréotyper, stéréotypage.

Stérile, adj. sterile; from L. sterilis.

Stérilité, sf. sterility; from L. sterilitatem.

+ Sternum, sm. (Anat.) the sternum; the L. sternum, der. from Gr. στέρνον.

Sternutatoire, adj. sternutatory; der. from L. sternutare. For Fr. derivatives in -oire see § 233.

Stéthoscope, sm. a stethoscope; from Gr.  $\sigma \tau \hat{\eta} \theta os$  and  $\sigma \kappa o \pi \epsilon \hat{\iota} \nu$ . Stibié, adj. (Med.) stibiated; from L. stibi-

atus\*, der. from stibium. Stigmate, sm. a scar, brand; from Gr.

στίγμα.-Der. stigmatiser. Stigmatiser, va. to stigmatise. See stig-

mate. Stillation, sf. the process of dropping; from

L. stillationem.

lantem.

Stimuler, va. to stimulate; from L. stimu-Stipe, sm. (Bot.) a stipe; from L. stipes.

Stipendiaire, adj. hired; sm. a stipendiary; from L. stipendiarius.

Stipendier, va. to pay stipend to; from L. stipendiari.

Stipulation, sf. a stipulation; from L. stipulationem.

Stipule, sf. (Bot.) a stipula; from L. stipula. Its doublet is éteule, q. v.—Der. stipulé.

Stipuler, va. to covenant; from L. stipulari. Its doublet is étioler, q. v.

Stoïcien, sm. a stoic. See stoïque.

Stoïcisme, sm. stoicism. See stoïque. Storque, adj. stoic; from L. stoicus.-

Der. stoïcisme, stoïcien. Stomacal, adj. stomachal; der. from I.. stomachus. For Fr. derivatives in -al see

§ 101. Stomachique, adj. stomachic; der. from

For learned Fr. forms in L. stomachus.

-ique see § 247, note 4. +Storax, sm. (Bot.) storax; the L.

storax. Store, sm. a blind (of a window); from L.

storea. Strabisme, sm. (Med.) strabismus, squint-

ing; from Gr. στραβισμός. Strangulation, sf. strangulation; from L.

strangulationem. Strangurie, sf. (Med.) strangury; from Gr.

στραγγουρία. Strapasser, va. to beat, maul; from It. strapazzare (§ 25). The word is fallen

out of use. † Strapontin, sm. a bracket-seat (in a carriage); from It. strapontino (§ 25).

+Stras, sm. strass, paste (jewellery); of hist. origin (see § 33), from one Strass, who invented it, in the 18th cent.

Strasse, sf. a kind of stuff made of rough silk; from It. straccio (§ 25).

Stratagème, sm. a stratagem; from L. stratagema.

Stratége, sm. a strategist, general; from L. strategus (found in Plautus).

Stratégie, sf. strategy; from L. strategia. -Der. stratégiste, stratégique.

Stratifier, va. to stratify; from L. stratificare\*, from strata.—Der. stratifié, stratification.

See tribord. Stribord.

Strict, adj. strict; from L. strictus. doublet is étroit, q. v.

B b 2

Strie, sf. (Archit.) a fluting; from L. stria.

—Der. striure.

Strie, adj. striated; from L. striatus. For

-atus = -é see § 201.

Strobile, sm. (Bot.) a cone-shaped fruit (of the pine, the fir, etc.); from L. strobilus. † Strophe, sf. a strophe; from Gr. στροφή.

Structure, ef. a structure; from L. struc-

tura.

+ Stuc, sm. stucco; from It. stucco (§ 2;). Studieux. adj. studious; from L. studiosus. For -osus = -eux see § 229.

Stupéfaction. sf. stopefaction; from L. stopefactionem\*, from stupefactus. See stupéfait.

Stupéfait, adj. stupefied; from L. stupe-

factus. For ct = it see § 129.

Stupéfiant, adj. stupefying. See stutéfier. Stupéfier, va. to stupefy; from L. stupefieri (found in Propertius).—Der. stupéfiant.

Stupeur, sm. stupor; from L. stuporem. Stupide. adj. stupid; from L. stupidus.

Stupidité, ef. stupidity; from L. stupiditatem.

Style, sm. style; from L. stylus. - Der styler.

+ Stylet, sm. a stiletto; from It. stiletto (5 25).

Stylobate, sm. (Archit.) a stylobate; from L. stylobates (found in Vitruvius).

L. stylogates (found in virturias). SU, sm. knowledge; partic subst. of savoir (of which it is the p.p.), formerly eu, Prov. sabut, It. saputo, from L. saputus. For p. p. in -utus see boire. Saputus becomes sabutus by p = b (see § 111), then loses medial b (see § 113): then by a = e (see § 27) and by -utus = -u (see § 201) we get O. Fr. seu, which, later on, is control to su, according to the common fate of diphthongs, see § 102.

SUAIRE. sm. a shroud. It. sudario, from L. sudarium. For loss of medial d see

§ 120.

Suave, adj. suave, sweet; from L. suavis. Suavité, sf. suavity; from L. suavitatem.

Subalterne, adj. subaltern; from L. subalternus, compd. of L. sub and alternus from alter.

Subdiviser, va. to subdivide; from L. subdivisere, frequent. of subdividere; see diviser.

Subdivision, ef. a subdivision; from L.

"undivisionem\* (found in S. Jerome).

Subir, va. to undergo; from L. subire.

Subit, adj. sudden; from L. subitus.

+Subito, adv. suddenly; the It. salico (§ 25).

Subjunctif, adj. sm. subjunctive; from L. subjunctivus.

Subjuguer, va. to subjugate; from L. subjugare.

Sublimation, sf. sublimation. See sub-

Sublime, adj. sublime; from L. sublimis. Sublimer, va. to sublimate; from L. sublimare, to lift to the highest: whence the sense of sublimation given to the word by the alchemists.—Der. sublimé (partic. subst.), sublimation.

Sublimité, sf. sublimity; from L. sub-

limitatem.

Submerger, va. to submerge; from L. submergere.

Submersion, sf. submersion; from L. submersionem.

Subordination, sf. subordination; from L. subordinationem (found in Cassicdorus).—Der. insubordination.

Subordonner, va. to subordinate; compd. of L. sub and of Fr. ordonner, q. v.

Subornation sf. a suborning; from L. subornationem.

Suborner, va. to suborn; from L. subornare.—Der. suborneur.

† Subrécargue, sm. a supercargo; from Sp. sobrecargo (§ 26). Its doublet is surcharge, q. v.

Subreptice, adj. sumeptitious; from L. subrepticius.

Subreption. of. subreption; from L. subreptionem.

Subrogation, sf. subrogation; from L. subrogationem.

Subroger, va. to surrogate (in Jurisprudence); from L. subrogare.

Subsequent, adj. subsequent; from L. subsequentem.

Subside, sm. a subsidy; from L. subsidium. Subsidiaire, adj. subsidiary; from L. sub-

sidiaries.

Subsistance, sf. subsistence; from L. subsistentia (found in Cassiodorus).

Subsister, vn. to subsist; from L. subsistere (found in the Theodosian Code).

Substance, sf. substance; from L. substantia. For -tia = -ce see agencer. Substantiel. adj. substantial; from L.

substantialis.

Substantif, sm. substantive; from L. substantivus (found in Priscian). Substituer, va. to substitute; from L. | § 168; for -tiare = -cer see § 264.—Der. substituere.

Substitut, sm. a substitute; from L. sub- SUÇON, sm. a spot made by suction; from a stitutus.

Substitution, sf. a substitution; from L. substitutionem (found in the Digest).

Substruction, of. a substruction; from L. substructionem.

Subterfuge, sm. a subterfuge; from L. subterfugium \*, from subterfugere. Subtil, adj. subtle; from L. subtilis .- Der.

subtiliser. Subtiliser, va. to subtilise. See subtil.— Der. subtilisation.

Subtilité, sf. a subtlety; from L. subtilitatem.

Subvenir, vn. to relieve; from L. subvenire. Its doublet is souvenir, q. v.

Subvention, sf. a subvention; from L. subventionem\*, from subvenire.—Der. SUFFIRE, un. to suffice; from L. sufficere. subventionner.

Subversif, adj. subversive; as if from a supposed L. subversivus\*, der. from subversus. For Fr. derivatives in -if see § 223.

Subversion, sf. subversion; from L. subversionem.

Suc, sm. juice; from L. succus.

Succèder, va. to succeed; from L. succedere.

Succès, sm. success: from L. successus. Successeur, sm., a successor; from L. successorem.

Successible, adj. heritable; as if from a supposed L. successibilis\*, from successum, which from succedere .- Der. successibilité.

Successif, adj. successive; from L. successivus.

Succession, sf. succession; from L. successionem.

Succin, sm. yellow amber; from L. succinum.

Succinet, adj. succinet; from L. succinctus.

Succion, sf. suction; from L. suctionem\*, from suctus, p.p. of sugere.

Succomber, vn. to succumb; from L. succumbere.

Succulent, adj. succulent; from L. succulentus.

Succursale, sf. a parochial chapel; as if from a supposed L. succursalis\*, der. from succursus \*.

SUCER, va. to suck. It. succiare, from an imagined L. suctiare\*; formed through suctus, p.p. of sugere. For ct = t see sucement, suceur, suçoir, suçoter.

supposed L. suctionem\*. For -ctionem =-con see § 232.

SUCRE, sm. sugar; of Oriental origin (§ 31), from Sansk. sarkhara, through Ar. súkkar. Cp. Gr. σάκχαρον\*, Lat. saccharum\*. -Der. sucrer.

SUCRER, va. to sugar. See sucre.—Der. sucrerie, sucrier, sucrin.

SUD, sm. the south; of Germ. origin, A.S. suð (§ 20).

SUER, vn. to sweat; from L. sudare. For regular loss of medial d see § 120.-Der. suée (partic. subst.), suette.

SUEUR, sf. sweat; from L. sudorem. For regular loss of medial d see § 120; for -orem = -eur see § 227.

For -ficere = -fic're see § 51; for cr=r see benir and Hist, Gram. p. S2. - Der. suffisant, suffisance.

SUFFISANCE, sf. sufficiency. See suffire. Suffocation, sf. suffocation; from L. suf-

focationem. Suffoquer, va. to suffocate; from L. suf-

focare .- Der. suffocant.

Suffragant, sm. a suffragan; from L. suffragantem. Suffrage, sm. the suffrage; from L. suffra-

Suggérer, va. to suggest; from L. sug-

gerere. Suggestion, sf. a suggestion; from L.

suggestionem.

Suicide, sf. suicide; a word framed out of L. sui, and the termination -cide (homicide, fratricide, parricide), which answers to Lat. -cidium (homicidium, parricidium, etc.), der. from L. caedere .- Der. suicider.

SUIE, sf. soot. Common to Celt., Germ, and Sclav. Celt. suidh. A.S. soot, Icel. sót, Russ. sája. We can trace the loss of the final t in several dialectical forms: Cat. subja, Prov. suga, sina, Berry suje; whence suie (Littré).

SUIF, sm. tallow, grease (in Pliny); from L. sevum. For e = ui cp. poursuivre; for v = f see § 142. — Der. swifter, suiver.

SUINT, sm. grease (of wool, etc.). suinter.

SUINTER, un. to ooze; from an old form suiter, of Germ. origin, Engl. sweat, O. N. sveiti (§ 20). For intercalated n see concombre. - Der. suint (verbal subst.), suintement.

SUITE, sf. rest, suite, following. See suivre. SUIVANT, prep. according to. See suivre. SUIVANT, sm. an attendant. See suivre.-Der. suivante.

SUIVER, va. to tallow. See suif.

SUIVRE, va. to follow. From Low L. sequere\*, from L. sequi. By consonification of qu into qv we get sequere \*, whence severe by loss of q; cp. aqua, aqva, eve, eau. (The form prosevere \* exists in late Latin, and justifies this treatment of sequi.) Severe becomes sev're, see § 51, whence a form sivre, whence suivre by a very unusual change of e or i into ui, see poursuivre.-Der. suite (strong partic. subst., see absoute), suivant (sm.), suivant (prep.).

SUJET, sm. a subject; from L. subjectus. For ct = t see § 168. For loss of b cp. gobjonem\*, goujon; cambjare\*, changer; Dibjonem \*, Dijon; lumbja \*, longe; rabjes\*, rage; rubjus\*, rouge. This loss of b always takes place when it is the first of two consonants coming together: thus bm, bt, bl, bs, bc, bv, are reduced in Fr. to m, l, l, s, c, v; as in submissum, soumis; submittere, soumettre; submonere, semondre; dub'tum, doute; dub'tare, douter; presb'ter\*, prêtre; subleviare, soulager; obsidatioum (formerly ostage), otage; plumb'care, plonger \*; subvenire, souvenir. See also Hist. Gram. p. 81.—Der. assujettir.

Sujétion, sf. subjection; from L. subjectionem. For letter-changes see sujet.

Sulfate, sm. a sulphate. See sulfurique. Sulfite, sm. sulphite. See sulfurique.

Sulfure, sm. sulphuret; from L. sulfureus. —Der. sulfuré. Sulfureux, adj. sulphurous; from L. sul-

furosus (found in Vitruvius). Sulfurique, adj. sulphuric; a derivative from L. sulfur, whence also come the de-

rivatives sulfate, sulfite, etc. + Sultan, sm. a Sultan; of Oriental origin,

from Ar. soultan (§ 30).

Super-, a prefix, which is the Lat. prep. super, and signifies excess, increase, or higher position.

Superbe, adj. proud; from L. superbus. + Supercherie, sf. deceit; introd. in 16th cent. from It. soperchieria (§ 25).

Superfétation, sf. superfetation, superfluity; as if from a supposed L. superfetationem \*, sf. from superfetare.

Superficie, sf. superficies; from L. super-

Superficiel, adj. superficial; from L. superficialis.

Superfin, adj. superfine. See super- and fin. Its doublet is surfin.

Superflu, adj. superfluous; from L. superfluus.

Superfluité, sf. superfluity; from L. superfluitatem.

Supérieur, adj. superior; from L. superiorem.

Supériorité, sf. superiority; as if from a supposed L. superioritatem\*, from superior.

Superlatif, adj. superlative; from L. superlativus.

Superposer, va. to superpose. See superand poser.

Superposition, sf. superposition; from L. superpositionem \*.

Superstitieux, adj. superstitious; from L. superstitiosus.

Superstition, sf. superstition; from L. superstitionem.

Supin, adj. supine; from L. supinus.

Supplanter, va. to supplant; from L. supplantare.

Suppléer, va. to supply; from L. supplere.—Der. suppléant.

Supplément, sm. a supplement; from L. supplementum.-Der. supplémentaire.

Supplétif, adj. suppletory; from L. suppletivus.

Supplication, sf. a supplication; from L. supplicationem.

Supplice, sm. punishment; from L. supplicium.—Der. supplicier, supplicié.

Supplier, va. to supplicate; from L. supplicare. For -plicare = -plier see plier .-Der. suppliant.

+Supplique, sf. a petition; introd. from lt. supplica (§ 25).

Support, va. to support. See supporter.

Supporter, va. to support; from L. supportare .- Der. support (verbal subst.), supportable, insupportable.

Supposer, va. to suppose; from a supposed L. suppausare\*, from sub and pausare, see poser.—Der. suppose, supposable.

Supposition, sf. a supposition; from L.

suppositionem.

SUPPOT, sm. a member (of a body), instrument, agent, imp; formerly suppost, from L. suppositus, a subordinate, whence the meaning of the French word. A suppôt de Satan is properly one to whom Satan

entrusts a charge. Suppositus, contrd. regularly (see § 51) to suppostus (a form found in Virgil), gives O. Fr. suppost. For later dropping of s see § 148.

Suppression, sf. suppression; from L.

suppressionem.

Supprimer, va. to suppress; from L. sup-

Suppuratif, adj. suppurative; as if from a supposed L. suppurativus \* from suppurare. For Fr. derivatives in -if see

Suppuration, sf. suppuration; from L.

suppurationem.

Suppurer, vn. to suppurate; from L. suppurare.

Supputation, sf. computation; from L.

supputationem.

Supputer, va. to compute; from L. supputare.

Suprématie, sf. supremacy. See suprême. Suprême, adj. supreme; from L. supremus .- Der. suprématie.

SUR, adj. sour; of Germ. origin, O. H. G. sûr,

acid, sour (§ 20).

SUR, prep. on, upon; from L. super. per, regularly contr. (see § 50) to sup'r. becomes sur: for pr = r cp. sup'rcilinm\*, sourcil; sup'rvenire\*, survenir; sup'rvivere\*, survivre, etc. The Lat. language used super in composition to express addition, elevation, etc., whence supervenire, supervivere, etc. The Fr. language in turn uses sur for new compds.; e.g. surnager, surmonter, surcroît, suranné,

SÜR, adj. sure; formerly seur, originally seur, Prov. segur, Sp. seguro, from L. securus. For regular loss of c see § 129; for  $e\ddot{u} = eu$ 

= u see § 102, and cp. mûr.

Surabondance, sf. superabundance. See sur 2 and abondance.

Surabonder, va. to superabound. See sur

2 and abonder. SURAIGU, adj. (Mus.) extremely high, shrill.

See sur 2 and aigu.

SURAJOUTER, va. to superadd. See sur 2 and ajouter.

SURANNER, vn. to expire, properly to be of more than a year's standing; from sur (see sur 2) and anner, der. from an, q. v .- Der. suranné.

SURBAISSÉ, adj. (Arch.) surbased. See sur 2 and baisser .- Der. surbaissement.

SURCHARGE, sf. an additional burden. See surcharger. Its doublet is subrécargue, q.v.

SURCHARGER, va. to surcharge. See sur 2 and charger .- Der. surcharge (verbal subst.).

SURCROÎT, sm. increase. See surcroître.

SURCROITRE, vn. to grow out; va. to increase exceedingly. See sur 2 and croître. -Der. surcroît (verbal subst.).

SURDENT, sf. an irregular tooth. See sur 2

and dent.

Surdité, sf. deafness; from L. surdita-

SURDORER, va. to double-gild. See sur 2

and dorer.

SUREAU, sm. an elder-tree; formerly seureau, originally seurel, seuerel \*. Late L. sabucus \*, a form of sambucus (whence Prov. sambuc), losing its medial b (see § 113), becomes Sp. sauco, Prov. sauc, O. Fr. seü. For -ucus = -u see § 237; for a = e see § 54. Towards the end of the middle ages the simple form seü is replaced by its dim. seuerel\*, compd. of root seu and suffix erel, as if from L. -arellus: for a = e see § 54. O. Fr. seuerel \* is contrd. euphonically to seurel, then to seurel (see  $m\hat{u}r$ ), whence (by el = eau, see § 158) the old form seureau. Thus O. Fr. seüereau is formed from O. Fr. seü, like poétereau from poëte and mâtereau from mât. But though the Fr. language has only kept the derived form, and has dropped the primitive seü, this is not the case with the Fr. patois: in Picardy and Burgundy they still call the tree seyu; in Languedoc sahuc, which brings us close to the L. For eu = u see jumeau and sabucus. § 102.

SURENCHÈRE, sf. a higher bid.

and enchère.

SURENCHÉRIR, va. to overbid. See sur 2 and *enchérir*.

SURET, adj. sourish. See sûr 1.

SURETE, sf. safety, security; formerly seurté, Prov. segurtat, from L. securitatem. For secur-= $s\hat{u}r$ - see  $s\hat{u}r$ ; for i=e see § 72; for -tatem = -te see § 230. Its doublet is sécurité, q. v.

Surexcitation, sf. extreme excitement.

See sur 2 and excitation.

SURFACE, sf. surface; from L. superfacies, for superficies. For super = sur see sur 2

SURFAIRE, vn. to overcharge. See sur 2 and faire.

SURFAIX, sm. a surcingle. See sur 2 and

SURGEON, sm. a sucker, which springs

up (surgit) from the foot of a tree. See surgir.

Surgir, va. to spring up; from L. surgere.
Its doublet is sourdre, q. v.

SURHAUSSER, va. to raise excessively. See sur 2 and hausser.—Der. surhaussement.

Surhumain, adj. superhuman. See sur 2 and humain.

Surintendance, sf. superintendence. See sur 2 and intendance.

Surintendant, sm. a superintendent. See sur 2 and intendant.

SURJET, sm. a hem. See surjeter.

SURJETER, va. to whip (with a needle). See sur 2 and jeter.—Der. surjet (verbal subst.).

SURLENDEMAIN, sm. the third day (after). See sur 2 and lendemain.

SURLONGE, sf. a sirloin. See sur 2 and longe.

SURMENER, va. to overdrive. See sur 2 and mener.

SURMONTER, va. to surmount. See sur 2 and monter.—Der. surmontable, insurmontable.

SURMOÛT, sm. new wort. See sur 2 and moût.

SURMULET, sm. a grey mullet. See sur 2 and mulet, or, more probably sur 1, from the resemblance in colour between the grey mullet and the pickled herring: this origin is rendered probable by the existence of the word in the form sors mules, in the phrase maquereaux et sors mules. (Littré.) SURNAGER, va. to float on the surface. See

sur 2 and nager.

Surnaturel, adj. supernatural. See sur 2 and naturel.

SURNOM, sm. a surname. See sur 2 and nom.—Der. surnomnier.

SURNOMMER, va. to surname. See surname.

Surnuméraire, sm. a supernumerary; compd. of sur (see sur 2) and a supposed L. numerarius \*.—Der. surnumérariat.

SURPASSER, va. to surpass. See sur 2 and passer.

SURPLIS, sm. a surplice. O.Fr. surpelis, Prov. sobrepeliz, Sp. sobrepeliz, from L. superpellicium\*, in medieval Lat. documents; e.g. 'Archiepiscopus sacerdota'i superpellicio inductus,' says a chronicler of the 13th cent. Superpellicium, compd. of pellicium, fur (in the Digest), and of super, means properly an overgarment. Superpellicium becomes O.Fr. surpeiis. For super-=sur-see sur 2; for

-icium = -is see § 214. For contr. of O. Fr surpelis to surplis see § 51.

SURPLOMBER, vn. to overhang. See sur 2 and plomber.—Der. surplomb (verbal subst.). Surplus, sm. a surplus. See sur 2 and

SURPRENDRE, va. to surprise. See sur 2 and prendre, properly to take beyond all expression.—Der. surprise, surprise, surprenant.

SURPRISE, sf. a surprise, deceit. See surprendre.

SURSAUT, sm. a start. See sur 2 and saut. Its doublet is soubresaut, q.v.

SURSEOIR, vn. to supersede, suspend; from L. supersedere. For letter-changes see sur 2 and seoir.—Der. sursis (partic. subst.: surseoir gives sursis as asseoir gives assis).

SURSIS, sm. a delay. See surseoir.

Surtaxe, sf. a surcharge. See sur 2 and taxe.—Der. surtaxer.

SURTOUT, sm. a surtout, coat. Sp. sobretodo, from L. supertotus \*, found in medieval Lat. texts for a garment put on over all others: 'Illas quidem vestes, quae vulgo supertoti vocantur' (Statuta Ordinis S. Benedicti, A.D. 1226, cap. 16). For letterchanges see sur 2 and tout.

SURTOUT, adv. above all. See sur 2 and

SURVEILLANCE, sf. surveillance, super-

vision. See surveiller.
SURVEILLANT, sm. an overseer. See surveiller.

SURVEILLE, sf. two days before. See sur 2 and veille.

SURVEILLER, va. to superintend. See sur 2 and veiller.—Der. surveillant, surveillance.

SURVENIR, vn. to arrive unexpectedly; from L. supervenire. For super-=sur- see sur 2.

SURVIE, sf. a survival. See sur and vie.

SURVIVANCE, sf. a reversion. See survivre. SURVIVANT, sm. a survivor. See survivre.

SURVIVRE, vn. to survive; from L. supervivere. For super=sur-see sur 2; vivere becomes vivre by loss of atonic ĕ, see § 51.—Der. survivant, survivance.

SUS, prep. upon; interj. come! cheer up! from L. susum\* (in Tertullian and S. Augustine).—Der. dessus, en sus, susdit.

Susceptible, adj. susceptible; from L. susceptibilis\*, from susceptus, p.p. of suscipere.—Der. susceptibilité (L. susceptibilitatem\*).

SUSCITER, va. to excite; from L. susci-

tare.

Suscription, sf. a superscription, address Sylphe, sf. a sylph; a Gaulic-Latin word (of a letter); also subscription, signature (to a document); from L. superscriptionem. SUSDIT, adj. aforesaid. See sus and dit.

SUSPECT, adj. suspected; from L. sus-

pectus.

SUSPECTER, va. to suspect; from L. sus-

pectare.

SUSPENDRE, va. to hang; from L. suspendere. For loss of penult. e see § 51. -Der. suspens (L. suspensus), en suspens (in suspenso), suspensoir (suspensorium \*).

SUSPENSION, sf. suspension; from L. sus-

pensionem.

Suspensoir, sm. (Mcd.) a suspensory bandage. See suspens.

Suspicion, sf. a suspicion; from L. suspicionem. Its doublet is soupcon, q.v.

Sustenter, va. to sustain; from L. sus-

tentare.

Suture, sf. (Anat.) a suture; from L. sutura. Suzerain, sm. a suzerain, sovereign; a suzerain is the holder of a fief whence other fiefs depend. Montesquieu (Esprit des Lois, xxviii. 27) says 'Si un homme vouloit se plaindre de . . . son seigneur, il devoit lui dénoncer qu'il abandonnoit son fief; après quoi, il l'appeloit devant son seigneur suzerain.' ... The word was framed in the 16th cent. (les juges royaux souverains que nous appelons maintenant suzerains, says Pasquier, Recherches iv. p. 340) by means of sus and the termination -erain, imitating the word souverain.

+ Svelte, adj. slender; introd. in 16th

cent. from It. svelto (§ 25).

Sycomore, sm. a sycamore; from L. sycomorus\*.

Sycophante, sm. a knave; from L. sycophanta.

Syllabaire, sm. a spelling-book. See syllabe.

SYLLABE, sf. a syllable; from L. syllaba. -Der. syllabaire, syllabique.

Syllepse, sf. (Gram.) syllepsis (found in Donatus).

Syllogisme, sm. a syllogism; from L. syllogismus (found in Seneca).

Syllogistique, adj. syllogistic; from L. syllogisticus (found in Quinctilian).

sulfi\*, sylfi\*, signifying a genius, and found in late Lat. inscriptions. The word disappeared during the middle ages (at any rate, there remains no record of it), and it does not reappear till we find it in the pages of Paracelsus (Littré).

Sylvestre, adj. woodland, of or belonging to

woods; from L. sylvestris.

Symbole, sm. a symbol, creed; from Gr. σύμβολον. Der. symbolique, symboliser.

Symétrie, sf. symmetry; from L. symmetria (found in Vitruvius).- Der. symétrique, symétriser.

Sympathie, sf. sympathy; from Gr. συμ- $\pi \acute{a} \theta \epsilon \iota a$ .— Der. sympathique, sympathiscur.

Sympathiser, va. to sympathise. sympathie.

Symphonie, sf. a symphony; from L. symphonia.—Der. symphoniste.

Symptôme, sm. a symptom; from Gr. σύμπτωμα.

Synagogue, sf. a synagogue; from L. synagoga (found in Tertullian).

Synallagmatique. adj. reciprocal; from Gr. συναλλαγματικός.

Synchronisme, sm. a synchronism; from Gr. συγχρονισμός.

Syncope, sf. syncope; from L. syncope. Syndic, sm. a syndic; from L. syndicus.

—Der. syndical, syndicat.

Synecdoche, sf. (Rhet.) synecdoche; from Gr.  $\sigma \nu \nu \epsilon \kappa \delta \sigma \chi \dot{\eta}$ . Synérèse, sf. (Gram.) synæresis; from Gr.

συναίρεσι**s.** 

Synode, sm. a synod; from Gr. σίνοδος.— Der. synodal.

Synonyme, sm. a synonym; from Gr. συνώνυμας.—Der. synonymie, synonymique. Synoptique, adj. synoptic; from Gr. συν-

οπτικύς.

Syntaxe, sf. syntax; from Gr. σύνταξις.— Der. syntaxique.

Synthèse, sf. synthesis; from Gr. σύνθε-GLS.

Synthétique, adj. synthetic; from Gr. συνθετικός.

Système, sm. a system; from Gr. σύστημα. —Der. systématique.

Syzygie, sf. (Astron.) a syzygy, conjunction; from Gr. συζυγία.

T.

TA, poss. pron. f. thy; from L. tam\*, for tuam. For ua = a see sa; and for loss of m see jà. See also mon.

+ Tabac, sm. tobacco; from Sp. tabaco (§ 26).—Der. tabagie, tabatière (for taba-

quière).

Tabellion, sm. a village notary; from L. tabellionem \* (found in the Theodosian

Code).—Der. tabellionnage.

Tabernacle, sm. a tabernacle; from L. tabernaculum. For loss of u see § 51.

Tabis, sm. tabby (coarse stuff). Of Oriental origin, Ar. 'attabi, the name of a quarter in Madrid (§ 30).

Tablature, sf. a tablature. See table.

TABLE, sf. a table; from L. tabula. loss of ŭ see § 51. Its doublet is tôle, q.v .-Der. attabler, entabler (entablement), tablier (a garment worn at table, apron), tablette.

TABLEAU, sm. a picture; from L. tabulellum \*, dim. of tabula. By regular loss of ŭ (see § 52) tabŭléllum becomes tab'lellum, whence tablel, whence tableau. For -ellum = -el = -eau see § 262.

TABLETIER, sm. a toyman. See tablette. TABLETTE, sf. a shelf. A dim. of table, q.v .- Der. tabletier, tabletterie.

TABLIER, sm. an apron. See table.

TABOURET, sm. a stool. See tambour. TAC, sm. contagion; from L. tactus (used in the sense of leprosy, contagion, in the fragments of the 6th cent. version of the Bible, called the Itala, published by Lord

Ashburnham). TACHE, sf. a spot. Origin unknown.—Der.

tacher.

TÂCHE, sf. a task; formerly tasche, Prov. tasca, from medieval L. tasca. Tasca is a transposed form of tacsa = taxa, verbal subst. of taxare. For taxa = tasca see *lâche*; for -ca = -che see §§ 126 and 54; for loss of s see § 148.—Der. tacher.

TACHER, va. to spot, stain. See tache. Its doublet is taxer, q.v .- Der. tacheter, en-

tacher.

TÂCHER, vn. to strive, try. See tâche.

Tachygraphe, sm. a shorthand writer; from Gr. ταχυγράφος. -Der. tachygraphie. Tacite, adj. silent; from L. tacitus.

Taciturne, adj. taciturn; from L. taciturnus .- Der. taciturnité.

Tact, sm. touch, tact; from L. tactus.

Tactile, adj. tangible; from L. tactilis.

Tactique, sf. tactics; from Gr. τακτική (sc. τέχνη). - Der. tacticien.

+ Taffetas, sm. taffety; of Oriental origin (as are several other fabrics, muslin, gauze, etc.), from Pers. taftah (§ 31).

TAIE, sf. a pillow-case; formerly toie, from L. theca, a sheath, case. For loss of c see § 129; for e = oi = ai see § 62. Theca = toie = taie, as creta = croie = craie. From sense of a covering, taie passes to that of the film which partly covers the eye.

+Taillade, sf. a cut, gash; introd. in 16th cent. from It. tagliata (§ 25). Its

doublet is taillé.—Der. taillader.

TAILLANDIER, sm. an edge-tool maker. See tailler.—Der. taillanderie.

TAILLE, sf. a cutting, cut. See tailler.

TAILLE, sf. a tax on property or persons, from Low L. tálea, the tally of wood on which the amounts were cut with a knife, by dropping atonic of see § 51, and by doubling instead the final l.

TAILLER, va. to cut. It. tagliare, from L. taleare \* (the compd. intertaleare \* is found in Nonius Marcellus, meaning 'to cut a shoot'). Taleare by e=i (see § 59) becomes taliare, found in very old medieval Lat. documents: 'Siquis nemus alicuius sine licentia comburat vel taliet,' from an A. S. law. For ali = ail see § 54, 3. -Der, taille (verbal subst.), tailleur, taillis, tailloir, taillant (sword-edge, edge-tool, whence taillandier), détailler, entailler.

TAILLEUR, sm. a tailor. See tailler.

TAILLIS, sm. copse, underwood. See tailler. TAILLOIR, sm. (Archit.) a platter, abacus. See tailler.

TAIN, sm. tinfoil; corruption of étain, q.v.

TAIRE, vn. to be silent; from L. tacere. Accented as tácĕro in common Lat. (see Hist. Gram. p. 133), it is regularly contrd. (see § 51) to tac're, whence taire. For er = ir see Hist. Gram. p. 82. Taire is from tacere, like plaire from placere.

TAISSON, sm. a badger. It. tasso, Prov. tais. Taisson is derived from O. Fr. tais \*, which represents medieval L. taxus\*, which is of Germ. origin, cp. Du. das, Germ. dachs (§ 20). For x = ss see § 150; for a = ai see § 54. The hole of the taisson was called taissonière, or, by softening o to

e, taissenière, whence taiss'nière, whence taisniere, which from the hole of the badger takes the general sense of 'the lair of a wild beast.' This form taisnière has become modern Fr. tanière: for loss of s see § 148; for extension of meaning see § 13.

+ Tale, sm. tale; of Oriental origin (see

§ 30), from Ar. talq.

Talent, sm. a talent (weight); (2) sm. talent, ability (lit. treasure, wealth, then gift

of nature); from L. talentum. Talion, f. retaliation; from L. talionem. +Talisman, sm. a talisman; introd. from lt. talismano (§ 25), which from Ar. telsam (§ 30), which represents the Gr. τέλεσμα,

initiation.

Talle, sf. (Hort.) a sucker; from L. thallus. —Der. taller.

TALOCHE, sf. a thump (on the head).

Origin unknown.

TALON, sm. a heel, heel-piece; from L. talus through a very late derivative talonem \*, found in the Cassel Glosses (7th cent.). Talonem is formed from talum, like mentonem \* (see menton) from mentum.-Der. talonner.

TALUS, sm, lit. foot of a rampart, then slope of a rampart; the L. talus.—Der. taluter.

+ Tamarin, sm. a tamarind; introd. from It. tamarindi (§ 25), which from Ar. tamr hindi, the Indian date (§ 30).—Der. tamariner.

Tamaris, sm. (Bot.) a tamarisk; from L.

tamarix.

+Tambour, sm. a drum; of Oriental origin (see § 31), introd. about 12th cent., from Pers. tabir. There was an O. Fr. form tabur, which is gone, leaving its deriv. tabouret (lit. a little drum-shaped seat) .- Der. tambourin, tambouriner. TAMIS, sm. a sieve; L.L. tamisium\*, of Germ.

origin, Neth. tems (§ 27) .- Der. tamiser.

TAMPON, sm. a plug. See taper.—Der. tamponner.

TAN, sm. tan. Origin unknown.—Der. tan-

ner, tanneur, tannerie, tanin.

TANCER, va. to rebuke; formerly tencer, from a supposed L. tentiare \*, found in medieval L. contentiare \*, to dispute, frequent. of contendere. For -tiare = -cer see § 264; for  $\Theta = a$  see dimanche.

TANCHE, sf. (Ichth.) a tench; O. F. tenche, from L. tinca. For -ca =-che see §§ 126 and 54; and for i = e = a see § 72 and note 4.

TANDIS QUE, adv. while; compd. of tandis and que. Tandis is from tan-, from L. tam; for m = n see changer; for  $\cdot dis$  see jadis. (Littré remarks that while the Prov. tandius comes from tam and diu, the Fr. tandis is from tam and dies.)

TANGAGE, sm. pitching (of a ship at sea).

See tanguer.

Tangence, sf. tangency; from L. tangentia \*, from tangentem. See tangente.

Tangente, sf. a tangent; from L. tangen-

Tangible, adj. tangible; from L. tangibilis.

TANGUER, va. to pitch (of a ship at sea). Origin unknown.—Der. tangage.

TANIÈRE, sf. a lair. See taisson. TANIN, sm. tannin. See tan.

TANNER, va. to tan. See tan.—Der. tannage, tanneur, tannerie.

TANT, adv. so much; from L. tantum.-

Der. tantet, tantième, tantôt.

TANTE, sf. an aunt; formerly ante, Prov. amda, Lomb. amida, from L. amita. Amita regularly losing i (see § 51) becomes am'ta, whence O. Fr. ante: for m = n see changer. Ante means an aunt in O. Fr., and it is not till the end of the 13th cent, that the word tante appears frequently. The origin of this prosthetic t is obscure; it may have sprung from endearing repetition; or it may come from a process analogous to the Walloon monfré  $(=mon\ fr\`ere),\ mononk\ (=mon\ oncle),\ and$  $matante (= ma \ ante, \ with \ a \ euphonic \ t);$ or it may be simply ta-ante, though this seems improbable.

TANTOT, adv. presently, = tellement  $t\hat{o}t$ , si tôt, tant tôt; compd. of tant and tôt (see

those words).

TAON, sm. a breeze-fly, horse-fly; from L. tabanus, by loss of medial b (see § 113). and by a = o (cp. phantasma, fantôme; patella, poêle, etc.).

TAPAGE, sm. an uproar; der. from taper. Cp. assemblage from assembler .- Der. tapageur.

TAPE, sf. a slap, tap. See taper.

TAPER, va. to strike. Origin unknown. (Diez draws it from Low Germ. tappe, a paw.) - Der. tape (verbal subst.), tapage.

TAPER, va. to tap (a bottle, etc.); of Germ. origin (§ 20); cp. Germ. zapfen, Icel. tappi, Engl. tap.

TAPINOIS (EN), adv. stealthily. See tapir. Tapioca, sm. tapioca; of American

origin, see § 32.

TAPIR (SE), vpr. to crouch. Said by Littré and Diez to have the same origin with taper, from Germ. zapfen (§ 20) .- Der. tapiner (en), tapinois.

TAPIS, sm. a carpet; from Low L. tapecium \*, a deriv. of tapes. For e=i see §§ 59, 60; for -icium = -is see § 214.-

Der. tapisser, tapissier, tapisserie.

TAPON, sm. a bundle. Tapon is dim. of O. Fr. tape, a bundle, of Germ. origin, A. S. täpe (§ 20). A nasal form of tapon is its doublet tampon. For addition of m see lambruche. - Der. taponner.

TAPOTER, va. to slap; frequent. of taper. Cp. clignoter of cligner, picoter of fiquer, crachoter of cracher, trembloter of trembler,

etc.

+ Taquin, adj. mean, avaricious, then teasing; introd. in 16th cent. from Sp. tacaño (§ 26).—Der. taquiner, taquinerie.

TARABUSTER, va. to pester. A lengthened form of O. Fr. tabuster (in Rabelais, who also employs a sm. tabus, signifying a noise). Beyond this point the origin of the word is unknown. In Low Lat. we find a dim. tabustellus\*, for the ringing of a bell.

TARAUD, sm. a tap-borer, tap; der. from a hypothetical verb tarer\*. See tarière.-

Der. tarauder.

TARD, adj. slow, late; from L. tardus .-Der. tarder, attarder, retarder, tardif, tardivement.

Tare, sf. loss, waste: introd. in 16th cent. from It. tara (§ 25).—Der. tarer.

+Tarentelle, sf. a tarantella (dance of Tarentum); introd. from It. tarantella (§ 25).

+Tarentule, sf. (Entom.) a tarantula; from tarentole in Ménage, introd. from It.

tarantola (§ 25).

TARGE, sf. a target (shield); perhaps of Germ. origin, O. Scand. targa (§ 20). The Scand. word was probably foreign, perhaps Celtic .-Der. target, targette, (se) targuer (to cover oneself with something as with a target).

TARIÈRE, sf. an auger, (Entom.) terebra. Prov. taraire, from L. taratrum\* (found in Isidore of Seville). A medieval Lat. document has 'Terebrum, instrumentum perforandi quod dicitur aliter taratrum. Taratrum is the Gr. τέρετρον. a = ie see § 54; for tr = r see § 168.

+Tarif, sm. a tariff; from Sp. tarifa (§ 26), which from Ar. ta'rif, a notice, announce-

ment.—Der. tarifer.

TARIR, vn. to dry up; of Germ. origin, O. H. G. darrjan\* (§ 20).—Der. tarissable,

tarissement, intarissable.

+Tarots, sm. pl. spotted cards; introd. in 16th cent. from It. tarocchi (§ 25).-Der. taroté.

TAROUPE, of the hair between the eyebrows. Origin unknown.

Tarse, sm. the tarsus, sole of foot; from Gr. τάρσοs.

+Tartan, sm. tartan; the Scottish tartan

(§ 28). +Tartane, sf. (Naut.) a tartan (a kind of vessel used in the Mediterranean); from

It. tartana (§ 25). Tartare, sm. Tartarus; from L. tartarus. Tartare, sm. a Tartar, inhabitant of Tar-

TARTE, sf. a tart. Origin unknown.-Der.

tartine, tartellette.

Tartre, sm. (Chem.) tartar; der. from alchemist's Lat. tartarum \*; from Ar.-Pers. dourd, dourdi (§ 30).-Der. tartrate, tartr-

Tartufe, sm. a hypocrite; of hist. origin (see § 33) from a well-known character in

Molière.—Der. tartuferie.

TAS, sm. a heap; of Germ. origin, Neth. tas (§ 27), originally a heap of corn, then a heap generally.—Der. tasser (entasser), tassement.

+Tasse, sf. a cup; from It. tazza (§ 25). TASSEAU, sm. (Archit.) a harnmer-beam; formerly tassel, from L. taxellus\*, secondary form of taxillus. For x = ss sec § 150; for -ellus = -el = -eau, see § 282.

TASSEMENT, sm. a subsidence, sinking (of

a building). See tas.

TASSER, vn. to subside. See tas.

TÂTER, va. to feel (by touch). O. Fr. taster, It. tastare, from a supposed L. taxitare\*, frequent. of taxare, to touch often. Taxitare, regularly contrd. (see § 52) to tax'tare, becomes taster (for x = s see § 150), then tater by loss of s, see § 148.—Der. tâtonner, (à) tâtons, tatillon (tatillonner).

TATONNER, vn. to grope. See tâter .- Der.

tâtonnement.

† Tatouer, va. to tattoo; from Engl. tattoo (§ 28).—Der. tatouage.

TAUDIS, sm. a dog-hole, wretched hole; der. from O. Fr. verb taudir. Taudir is from O. Fr. taude, cloth. Taude (which must originally have been tolde) is of Germ. origin, Flem. telde, Germ. zelt (§ 20). For al = au see § 157.

TAUPE, sf. a mole; from L. talpa. al = au see § 157.—Der. taupier, taupière,

taupin, taupinière.

TAUPINIÈRE, sf. a mole-hill. See taupe. TAUREAU, sm. a bull; from a supposed L. taurellus\*, dim. of taurus. For ·ellus

=-eau sie § 2S2.

Tautologie, sf. tautology; from Gr. Tauto- TEMOIGNER, vn. to bear witness, va. to

λογία.

TAUX, sm. price, assessment; verbal subst. of O. Fr. verb tauxer (given in Palsgrave), which is from L. taxare. Taux is the

masc. form of taxe, q. v.

TAVELER, va. to spot, speckle (like the colours of a chequer-board). From Low L. tabellare\*, which is from Low L. tabella\*, a secondary form of tabula. For b = v see § 113.—Der. tavelure (introd. in 10th cent.).

TAVERNE, sf. a tavern; from L. taberna. For b = v see § 113.—Der. tavernier.

Taxer, va. to tax; from L. taxare (found in Suetonius). Its doublet is tâcher, q. v. -Der. taxe (verbal subst.), taxateur, tax

TE, ters. pron. obj. case, thee; from L. te. Technique, adj. technical; from Gr. τεχ-

νικός.

Technologie, sf. technology; from Gr.

 $\tau \dot{\epsilon} \chi \nu \eta$  and  $\lambda \dot{\epsilon} \gamma o s$ .

Tégument, sm. a tegument; from L. tegumentum.

TEIGNE, sf. a cloth-moth, scurf; from L. tinea. For i = ei see § 74; for -nea = -gne see § 243.—Der. teigncux, tignasse.

TEILLE, sf. lime-bast, bast; another form of tille. For i = ei see § 74.—Der. teiller.

TEINDRE, va. to tinge; from L. tingere By loss of atonic e tingere became ting're (see § 51); thence tin're by loss of g, see Hist. Gram. p. 81; then teindre by intercalation of d, see Hist, Gram, p. 73; and by i = ei, see § 74.—Der. teint (partic. sm.: from L. tinctus; for i = eisce § 73; for ct = t see § 168. The fem. p. p. also gives us the partic. sf. teinte).

TEINT, sm. a dye, complexion. See teindre. TEINTE, sf. tint, tinge. See teindre.-Der.

teinter.

TEINTURE, sf. a dye, tincture; from L. tinctura. For i = ei see § 73; for ct = tsee § 168.—Der. teinturier, teinturerie.

TEL, adj. such; from L. talis. For -alis = ·el see § 191.—Der. tellement.

Télégraphe, sm. a telegraph; a modern word framed from two Gr. words  $\tau \hat{\eta} \lambda \epsilon$  and γράφειν.-Der. télégraphie, télégraphique.

Télescope, sm. a telescope; from Gr. τηλεσκόπος.

Tellière, adj. (sc. papier) foolscap paper of fine quality; origin uncertain.

Téméraire, adj. rash; from L. temerarius. Témérité, sf. temerity; from L. temeritatem.

testify; from Low L. testimoniare\*, a verb formed from testimonium. loss of atonic i (test'móniare), see § 52; for loss of t see Hist. Gram. p. 81; for -oniare = -oigner and for o = oi, see § 231 and § 84; whence tesmoigner; for loss of s see § 148, whence temoigner .- Der. témoignage.

TEMOIN, sm. a witness; from L. testimonium, used for a testimony in Class. Lat., for a witness in Carol. Lat.: 'De mancipiis quae venduntur, ut in praesentia episcopi vel comitis sit, aut ante bene nota testimonia,' says a Capitulary of A.D. 779. Testimónium, regularly contrd. (see § 52) to test monium, then to tes monium (by tm = m, see plane), becomes témain. For loss of s see § 148; for o = oi see § 84.—Der. témoigner (from temoin, like soigner from soin and éloigner from loin, etc.).

TEMPE, sf. a temple (of the head); formerly temple, from L. tempora. Témpora, regularly contrd. (see § 51) to temp'ra, becomes O. Fr. temple. For r = l see § 154. Temple is reduced to tempe in modern Fr., like O. Fr. angle, from L. ang'lus, to ange.

Tempérament, sm. a temperament; from L. temperamentum.

Tempérant, adj. temperate. See tempérer. —Der. tempérance.

Température, sf. temperature; from L. temperatura (found in Varro).

Tempérer, va. to temper; from L. temperare. Its doublet is tremper, q. v .-Der. tempéré.

Tempête, sf. a tempest; from L. tempesta\*. For loss of s see § 148. - Der. tempêter, tempêteux.

Temple, sm. a temple; from L. templum. —Der. temtlier. Temporaire, adj. temporary; from L.

temporarius. Temporal, adj. (Anat.) belonging to the

temples; from L. temporalis.

Temporel, adj. temporal; from L. temporalis, first = perishable, then temporal. For -alis = -el see § 191.

Temporiser, vn. to temporise, procrastinate; from L. tempus, temporis .- Der. temporisation, temporisateur.

TEMPS, sm. time; from L. tempus. For loss of final u see § 50; for continuance of

s see § 149. TENABLE, adj. tenable. See tenir.

Tenace, adj. tenacious; from L. tenacem.

Ténacité, sf. tenacity; from L. tenacita-

TENAILLE, sf. a pincer, a tenaille (in fortification); from L. tenacula\*: the Class. Lat. form is tenaculum. This word is a case of a neut. pl. treated as a fem. sing. For -acula = -aille see § 255. — Der. tenailler.

TENANCIER, sm. a holder, tenant-farmer. See tenant.

TENANT, sm. a challenger, supporter. See tenir .- Der. tenancier.

TENDANCE, sf. tendency. See tendre.

+Tender, sm. a tender (railway); the

Engl. tender (§ 2S).

TENDON, sm. (Anat.) a tendon. See tendre. TENDRE, adj. tender; from L. tenerum, by regular contr. (see § 51) of téněrum to ten'rum, whence tendre. For nr = ndr see Hist. Gram. p. 73.-Der. tendresse, tendreté, tendron, attendrir.

TENDRE, vn. to lead, conduce; from L. tendere, by regular contr. (see § 51) of téndere to tend're. - Der. *tend*ant (whence tendance), tendon, to which a similar metaphor is found in Germ. tehne, der.

from tehnen.

Ténèbres, sf. pl. darkness; from L. tenebrae.

Ténébreux, adj. gloomy; from L. tenebrosus. For -osus = -eux see § 229.

Teneur, sm. tenor, purport; from L. tenorem (found in the Digest). For o = eu see

§ 79. Its doublet is ténor, q. v. Ténia, sm. the tape-worm; from Gr. ταινία. TENIR. va. to hold: from L. tenere. -ere = ·ir see §§ 59, 60. Der. tenable, ten-

ant, tenue (partic. subst.), tenon. +Ténor, sm. a tenor (voice); from It. tenore (§ 25). Its doublet is teneur, q. v.

Tension, sf. tension; from L. tensionem. Tentacule, sm. a tentacle; from L. tentacula\*, from tentare.

Tentateur, sm. a tempter; from L. tentatorem.

Tentatif, adj. tentative, from L. tentativus. Tentation, sf. a temptation; from L. tentationem.

Tentative, sf. an attempt; from tentatif, q. v.

TENTE, sf. a tent; from medieval Lat. tenta, lit. cloth stretched, partic. subst. of tentus.

TENTER, va. to tempt, attempt; from L. tentare. - Der. tentateur.

TENTURE, sf. tapestry; from L. tentura\*, from tentus.

Tenu, adj. tenuous; from L. tenuis. TENUE, sf. a holding, session, bearing. See

Ténuité, sf. tenuity; from L. tenuitatem. Tepide, adj. tepid; from L. tepidus. Its doublet is tiede, q. v.

TERCER, va. to give a third dressing (to vines); from L. tertiare (found in Columella). For -tiare = -cer see § 264.

TERCET, sm. a tiercet, poem of three verses; from L. tertius, with dim. suffix et, see § 281. For tiu = ce see agencer.

Térébinthe, sm. (Bot.) the terebinth tree; from L. terebinthus.

Térébenthine, sf. turpentine; from L. terebinthina, from L. terebinthinus.

Tergiverser, vn. to evade, shift; from L. tergiversare. - Der. tergiversation, tergiversateur.

TERME, sm. a term; from L. terminus, by regular contr. (see § 51) of términus to term'nus, whence terme. For mn = msee § 160 .- Der. atermoyer.

Terminaison, sf. a termination; from L. terminationem. For -ationem = -aison

see § 232.

Terminer, va. to terminate; from L. terminare.-Der. terminable, interminable.

Ternaire. adj. ternary; from L. ternarius. Terne, sm. two threes (in dice); from L. ternus.

TERNE, adj. (Bot.) ternal; of Germ. origin, O. H. G. tarni, veiled, then ternal (§ 20). -Der. ternir, ternissure.

TERRAIN, sm. ground, soil. It. terreno, from L. terrēnum (found in Columella). For  $\bar{\Theta} = ei = ai$  see § 61.

Terraqué, adj. terraqueous; compd. of L. terra and aqua.

+Terrasse, sf. a terrace; introd. from It. terrazzo (§ 25).-Der. terrassement, terrassier, terrasser.

Terrasser, va. to fill in with earthwork, to throw to earth, cast down. See terrasse.

TERRE, sf. earth; from L. terra.—Der. terre-plein, terreau, terrer (enterrer, déterrer), terrien, terrine, terrir (atterrir), terrier, terroir.

TERREIN, sm. a territory, district; from L. terrenus. For enus = ein see § 207.

Terrestre, adj. terrestrial; from L. terrestris.

Terreur, sf. terror; from L. terrorem. TERREUX, adj. earthy, dirty; from L. ter-

rosus. For -osus = -eux see § 229.

Terrible, adj. terrible; from L. terribilis. TERRIEN, adj. possessing land; from L terrenus; for enus = ien, as if the word had been terrianus\*, see § 194.

TERRIER, sm. a terrier (hole, dog, and land-roll). See terre.

TERRINE, sf. an earthen pan. See terre. TERRIR, vn. to bury eggs in ground (of

tortoises). See terre.
Territoire, sm. a territory; from L. territorium. Its doublet is terroir, q. v.

Territorial, adj. territorial; from L. territorialis.

TERROIR, sm. soil (for agriculture); from terre, q.v.

Tertiaire, adj. tertiary; from L. tertiarius.

TERTRE, sm. a hillock. Origin unknown, TES, poss. pron. pl. thy; from L. tuos. For reduction of tuos to tos see mon and ses; for o = e see je.

TESSON, sm. fragment of broken glass; from L. testonem\*, dim. of testum, clay, then clay vessel, then fragment. For st=ss see angoisse and § 168.

Test, sm. a shell; from L. testa.—Der. testacé (L. testaceus).

Testament, sm., a will; from L. testamentum.—Der. testamentaire.

Testateur, sm. a testator; from L. testatorem.

Tester, vn. to make a will; from L. testare.

Testimonial, adj. testimonial; from L. testimonialis.

TESTON, sm. a teston (old coin). See tête. TÊT, sm. a shell, skull; formerly test, from L. testum. For loss of s see § 148. Its doublet is test, q. v., tête, q. v.

+ Tétanos, sm. tetanus; the Gr. τέτανος. TÉTARD, sm. a pole-socket, a tadpole. See tête. For the termination in -ard see

TÊTÉ, sf. a head; formerly teste, from L. testa (an earthen-crock, hence, a hard shell, skull, and found in this sense in Ausonius). 'Abjecta in triviis inhumati glabra jacebat Testa hominis, nudum jam cute calvitium.' See also § 1.4. For later loss of s see § 148. O. Fr. teste remains in the derived teston, a coin with the head (teste) of the king on it. Tête is a doublet of têt, q.v.—Der. têtu, têtard, entêté, têtière. TETER, va. to suck (milk). See tette.

TETIN, sm. a nipple. See tette.

§ 196.

TETINE, sf. an udder. See tette.

TETON, sm. a teat. See tette.

Tétracorde, sm. a tetrachord; from Gr. τετράχορδος.

**Tétraèdre**, εm. a tetrahedron; from Gr. τέτταρα and ἕδρα.

Tétragone, adj. four-cornered; from Gr. τετράγωνος.
Tétrarchie, sf. tetrarchy; from Gr. τε-

τραρχί**α.** 

TETTE, sf. a dug, teat; of Germ. origin, A. S. tite, titte, Engl. teat (§ 20).—Der. teter, tetin, tetine, teton.

Texte, sm. a text; from L. textus.—Der.

textuel.

Textile, adj. textile; from L. textilis.
Texture, sf. texture; from L. textura.

Thaumaturge, sm. a wonder-worker; from Gr. θαυματουργός.

† Thé, sm. tea; of Chinese origin, Chinese té (§ 31).—Der. théière.

Théatre, sm. a theatre; from L. theatrum.
—Der. théâtral.

Theisme, sm. theism; from Gr.  $\theta \epsilon \delta s$  with termination -isme, see § 218.

Thème, sm. a theme; from Gr. θέμα. Théocratie, sf. a theocracy; from Gr. θέοκρατία.

Théodicée, sf. theodicy; a word forged by Leibniz out of the two Gr. words  $\theta \epsilon \delta s$  and  $\delta \delta \kappa n$ .

Théogonie, sf. a theogony; from Gr. θεογονία.

Théologie, sf. theology; from Gr. θεολογία.—Der. théologique, théologie, théologal.

Théorème, sm. a theorem; from Gr. θεώ-

ρημα.

Théorie, sf. a theory; from Gr.  $\theta \epsilon \omega \rho i \alpha$ .

Théorique, adj. theoric; from Gr. θεωρικός.
—Der. théoricien.
Thérapeutique, sf. therapeutics; from Gr.

θεραπευτικός.
Thériaque, sf. theriac, treacle; from L.

theriaca. Its doublet is triaque.

Thermes, sm. pl. thermal baths; from L.

thermae.—Der. thermal, thermidor.
Thermomètre, sm. a thermometer; from

Gr. θερμός and μέτρον.

Thésauriser, va. to treasure up, heap up; from Gr. thesaurizare.

Thèse, sf. a thesis; from L. thesis.

THON, sm. a tunny fish; from L. thunnus. For u = 0 see § 98.

† Thorax, sm. thorax, chest; the Gr. θώραξ.—Der. thoracique.

Thuriféraire, sm. a thurifer, censer-bearer; from L. thus, thuris, and ferre.

Thym, sm. thyme; from L. thymum.

Thyrse, sm. a thyrsus; from L. thyrsus. Tiare, sf. a tiara (Persian head-dress); from

L. tiara.

Its doublet is tige, q. v.

TIC, sm. knack, tic; an onomatopoetic word.

See § 34.

TIÈDE, adj. tepid, lukewarm; from L. tepidus, by regular contr. (see § 51) of tépidus to tep'dus, whence tiède. For pd = d see hideux; for e=ie see § 56. doublet is tépide, q. v.-Der. tiédeur, tiédir, attiédir.

TIEN. sm. pron. adj. thine; from tuum; O. Fr. tuen, ten, softened form of ton, q. v. For e=ie see § 56. We find le ton for letien in several 11th-cent. documents, thus confirming the etymology given. origin see ton and Hist. Gram. p. 109, note I.

TIERCE, sf. a third; from L. tertia. For e = ie see § 56; for -tia = -ce see § 244.

TIERCELET, sm. a tercel (falcon); dim. of O. Fr. tiercol, tiercel. Tiercol is from L. tertiolus\*, a goshawk in medieval Lat. texts; e.g. 'Tertiolis et minoribus inter falcones dari debet pro pastu sufficienti minor quantitas carnium' in the Ars Venandi of Frederick II. Tertiolus is a dim. of tertius, the male goshawk being one-third smaller than the female. -iólus = -ol see § 253, and cp. lusciniolus, rossignol: the change from tiercol to tiercel is not so easily explained; for e = ie see § 66.

TIERCER, vn. to raise the price one-third; from L. tertiare. For e=ie see § 56; for -tiare =-cer see § 264 .- Der. tierce-

ment.

TIERS, adj. third; from L. tertius. For e = ie see § 66; for -tius = -s see § 149.-Der. tiers état, tiers parti, tiers-point.

TIGE, sf. a stalk; from L. tibia. Tibia becomes tige: for -bia = -bja = -je see Hist. Gram. p. 65. Its doublet is tibia, q. v.

Tigre, sm. a tiger; from L. tigris.—Der. tigré.

Tigré, adj. spotted. See tigre.

+Tilbury, sm. a tilbury; the Engl. tilbury (§ 28).

TILLAC, sm. a deck (of merchant ships); of Germ. origin, like most naval terms, O. N. thilja, a floor, deck (§ 20).

TILLE, sf. lime-bast, bast; from L. tilia. For ·ilia = -ille see § 278; the French tendency to strengthen the final 1 of fem. substantives by duplication is seen in apicula, abeille, etc. (see § 257); and in familia, famille.

TILLEUL, sm. a lime-tree; from L. tiliolus\*, dim. from tilia. For -iolus =

-eul see § 253.

+Tibia, sm. (Anat.) a tibia; the L. tibia. | + Timbale, sf. a kettle-drum; introd. in 16th cent. from It. timballo (§ 25), which from Ar. at-tabl (§ 30). Its doublet is timbre, q. v .- Der. timbalier.

TIMBRE, sm. a bell, sound, stamp; from L. tympanum, by regular contr. (see § 51) of týmpănum to tymp'num, whence timbre. For p = b see § III; for n = r see § 163. Its doublets are timbale, tympan.— Der. timbrer.

Timide, adj. timid; from L. timidus .-Der. intimider.

Timidité, sf. timidity; from L. timiditatem.

TIMON, sm. a carriage-pole; from L. temonem. For e = i see § 59.—Der. timonier. TIMONIER, sm. a shaft-horse, a steersman.

See timon.

Timoré, adj. timorous; from L. timoratus (found in the Vulgate). For -atus = - $\dot{e}$ see § 201.

Tin, sm. a block of wood (used to hold up a ship on the stocks); from L. tignum. For loss of g see § 131.

Tinctorial, adj. used in dyeing; formed from L. tinctor.

TINE, sf. a tub; from L. tina.—Der. tinette. TINTAMARRE, sm. a hubbub. unknown.

TINTER, va. to ring, toll (a bell); vn. to tinkle; from L. tinnitare, frequent. of tinnire. For regular contr. of tinnitare to tin'tare, see § 52 .- Der. tintement, tintouin.

TIQUE, sf. a tick; of Germ. origin, from Engl. tick (§ 28).

TIR, sm. a shooting. See tirer.

TIRAILLER, va. to pull, pester, skirmish (military). See tirer .- Der. tirailleur.

TIRER, va. to draw; of Germ. origin, Du. teren, O. N. tara, to consume (§ 27).-Der. tir (verbal subst. masc.), tire (verbal subst. fem .: à tire d'aile, à tire larigot), tiré, tirade, tireur, tirage, tiret, tiroir: attirer, étirer, soutirer; tirailler.

Tisane, sf. a tisane, diet-drink; from L. ptisana. For pt = t see Hist. Gram.

p. 80.

TISON, sm. a fire-brand; from L. titionem. For -tionem = -son see § 232. — Der. tisonner.

Tisser, va. to weave; from L. texere. For e = i see § 59; x = ss see § 150. doublet is tistre, q. v .- Der. tissage.

TISSERAND, sm. a weaver; formerly tisseranc, originally tisserenc. This last form is a compd. of O. Fr. tissier, and of suff.x -enc, which is of Germ. origin (-inc). As tisserand is for tisserene, so Flamand is for Flamene, and chambellan for chamberlen, chamberlene.

TISSIER, sm. a weaver; from L. texarius\*, der. from texere. See tisser.

TISSU, sm. texture. See tistre.—Der. tiss-

TISTRE, va, to weave; from L. texere, by regular contr. (see § 51) of téxère to tex're. "Tex're, by x=s (see § 150), becomes tes're, whence tistre. For e=i see § 59; for sr=str see ancêtre and Hist. Gram. p. 74. Its doublet is tisser, q.v.—Der. tissu (verbal subst.).

Titillation, sf. tickling. See titiller.

Titiller, va. to tickle; from L. titillare.
—Der. titillation.

TITRE, sm. a title; from L. titulus, by regular contr. (see § 51) of titulus to tit'lus, whence titre. For l=r see § 157.

—Der. titrer, attitrer.

TITRE, adj. titled. See titre.

TITRER, va. to title. See titre.

Tituber, vn. to slip, stumble; from L. titubare.

Titulaire, adj. titular; from L. titularis † Toast, sm. a toast, health; the Engl.

toast (§ 28). - Der. toster.

TOCSIN, sm. a tocsin, alarm-bell; in 17th cent. toquesin (in Ménage), compd. of two words, toque (act of striking, see toquer) and sin (a bell). Sin is from L. signum, which is used for a bell in Merov. texts; e.g. 'Qui dum per plateam praeteriret, signum ad matutinas motum est: erat enim dies dominica' (Gregory of Tours, 3, 15). Signum becomes  $\sin$  by gn = n, see § 131. This word is found in a proverb current as late as the 17th cent .: Le bruit est si grand qu'on n'oirait pas les sins sonner. Bell-founders also used to be called saintiers. As a confirmation of this etymology cp. Prov. toca-senh for tocsin, in which senh represents L. signum.

Tige, sf. a toga; from L. toga.

TOI, pers. pron. thee; from L. tibi. For i=oi see § 68; for loss of b see § 114.—Der. tu/oyer.

TOILE, sf. cloth; from L. tela. For e = oi see § 61.—Der. toilier, toilerie, entoiler (rentoiler), toilette (properly a napkin).

TOILETTE, sf. a toilette. A dim. of toile, q.v. TOISE, sf. a fathom, lit. the length between the outstretched arms; It. tesa; from medieval L. tensa\*: 'Habet namque ipsa domus in longitudine tensas XL,' in an

Itth-cent, document. Tensa is a partic, subst. from tensus, outstretched. It has a softened form teisia\*. By ns = s (see aine) tensa becomes tesa, whence toise, by e = oi (§§ 61, 63). Cp. brasse.—Der. toiser.

TOISER, va. to measure. See toise.

TOISON, sf. a fleece; from L. tonsionem (act of shearing, then the thing shorn, a fleece). Tonsionem, reduced regularly to tosionem (see aîné), becomes toison, by transposition of i (see § SS). Its doublet is tonsion.

TOIT, sm. a roof; from L. tectum. For ect = oit see §§ 65, 66.—Der. toiture.

TOITURE, sf. roofing. See toit.

TOLE, sf. sheet-iron; formerly taule. Taule is from L. tabula, a sheet of metal in some late Lat. texts. Tábúla is regularly contrd. (see § 51) to tab'la, whence taule. For bl=ul=ul see § 113 and aurone; for au=ô see § 106. Töle is a doublet of table, q. v.

Tolérance, sf. tolerance. See tolérer.

Tolérer, va. to tolerate; from L. tolerare.
—Der. tolérant (tolérance), tolérable (intolérable).

† Tomate, sf. a tomato; introd. from Sp.

tomate (§ 26).

Tombe, sf. a tomb; from L. tumba.—Der. tombal.

Tombeau, sm. a tomb; from L. tumbellus\*, dim. of tumba. For -ellus = -eau see § 282.

TOMBER, vn. to fall; formerly tumber, orig, tumer, of Germ. origin, O. H. G. tumon, cp. Engl. tumble (§ 20). For u = 0 see § 97.—Der. tombée (partic. subst.), tombereau (a tumbril, cart which pitches over).

TOMBEREAU, sm. a tumbril. See tomber. Tome, sm. a volume; from L. tomus.—

Der. tomer, tomaison.

Ton, sm. tone; from L. tonus.—Der. tonique, tonalité.

TON, poss. adj. thy; from L. tuum, by regular contr. (see mon) of tuum to tum.

Tum becomes ton: for u=o see § 95; for m=n see § 161.

TONDRE, va. to shear, clip; from L. tondere, which became tondere in common Lat., as we find (6th cent.) tondent for tondebunt in a fragment of the Itala. For regular contr. of tondere to tond're see § 51.—Der. tonte (strong partic, subst., see absoute), tondeur, tondaison.

Tonique, adj. tonic. See ton.

TONNE, sf. a tun. Origin uncertain. The word is both Germanic, Germ. tonne; and

Celtic, Gael. tunna. From it come two words, tonnel\* and tonnelle; the latter survives in mod. French, the former has become tonneau. For -el = -eau see § 282.—
Der. tonnelier, tonneler, tonneage.

TONNEAU, sm. a cask. See tonne.

TONNELER, va. to take birds in a tonnelle, or long net; thence figuratively to entrap, persuade. See tonnelle.

TONNELIER, sm. a cooper. See tonne.-

Der. tonnellerie.

TONNELLE, sf. an arbour, fowler's net. See tonne.

TONNER, vn. to thunder; from L. tonare.

For n = nn see § 163.

TONNERRE, sm. thunder. Prov. tonedre, from L. tonitru. For n=nn see ennemi; for i = e see § 72; for tr = rr see § 163.

Tonsure, sf. the tonsure; from L. ton-

sura.

TONTE, sf. a shearing. See tondre.

+ Tontine, sf. a tontine; introd. in A.D. 1653 from It. tontina (§ 25).

Topaze, sf. a topaze; from L. topazus. + Tôper, vn. to stake equal (at dice); from

It. toppare (§ 25).

Topique, adj. topical; from Gr. τοπικόs. Topiques, sm. pl. the topics; from Gr. τὰ τοπικά.

**Topographie**, sf. topography; from Gr. τοπογραφία.

+Toque, sf. a cap; introd. from It. tocca

(§ 25) .- Der. toquet.

TOQUER, va. to offend; as if from a L. toccare\*, of Germ. origin, O. H. G. zuchön (§ 20). Its doublet is toucher, q.v.—Der. toc (verbal subst.), tocsin.

TORCHE, sf. a torch; lit. any twisted cloth, or wisp of straw or rope; from a late L. tortia\*, der. from tortus. For -tia = -che

see § 242.- Der. torchon.

TORCHER, va. to wipe, clean. From torche, q. v.—Der. torchis, torchere.

TORCHIS, sm. a loam-coated pit. See torcher.

TORCHON, sm. a house-cloth, clout. See zorcher.

TORDRE, va. to twist; from L. torquere, by change of acceut from torquere to torquere (see Hist. Gram. p. 133), and regular contr. (see § 51) of torquere to torq're, whence tor're. For qr=cr=r see bénir; for euphonic intercalation of d see Hist. Gram. p. 73.—Der. tordage, tordeur.

Tore, sm. (Archit.) a torus; from L. torus

(found in Vitruvius).

+Toréador, sm. a toreador; the Sp. toreador (26).

Torpeur, sm. torpor; from L. torporem. Torpille, sf. a torpedo; from It. torpiglia (§ 25).

Torréfaction, sf. torrefaction; a Fr. derivative from torrifier, q. v.

Torrefier, va. to torrefy; from L. torreficare \*.

Torrent, sm. a torrent; from L. torrentem.—Der. torrentueux, torrentiel.

Torride, adj. torrid; from L. torridus. TORS, adj. twisted; from L. tortus. For loss of u see § 50; for continuance of s see § 149.—Der. torsade.

TORSADE, sf. a twisted fringe. See tors. + Torse, sm. a torso; introd. in 16th cent.

from It. torso (§ 25).

Torsion, sf. torsion; from L. torsionem.
TORT, sm. a wrong; from L. tortus. The
L. partic. tortus means first 'twisted,'
then (in Carol. times) a twist, damage, injustice. We find in the Capitularies of Charles
the Bald, 'Illi, qui in suo ministerio tortum

faciunt.'
Torticolis, sm. a stiff neck; an irregular
compd. of the Lat. words tortum collum.
TORTILLER, va. to twist; from L. torti-

culare \*, der. from tortus. For -icula =-ille, see § 257.—Der. tortille, tortille-

ment, entortiller.

TORTU, adj. crooked; as if from a supposed L. tortutus\*, der. from tortus. For -utus=-u see § 201.

TORTUE, sf. a tortoise; from rustic L. tortuca\*, so called from the twisted shape of its feet. For -uca = -ne see § 237.

Tortueux, adj. winding; from L. tortuosus. For -osus = -eux see § 229.

Torture, sf. torture; from L. tortura.—
Der. torturer.

Tory, sm. and adj. tory; a Celtic word. Ir. tóruigh, to pursue for sake of plunder (§ 19). Toster, va. to toast. See toast.

TÔT, adv. early, soon; O. Fr. tost, from L. tostus, burnt, whence rapid, as a flame, or with sense of swift heat: cp. the O. Fr. phrase chaut pas=swiftly, and Engl. 'hotfoot'; the 14th-cent. tostif (in sense of hasty) disposes of the suggested derivation tot-cito (Littré). For loss of s see § 148.—Der, plutôt (see plus).

Total, adj. total; from L. totalis\*, der.

from totus .- Der. totalité.

TOUAILLE, sf. a round towel; formerly toaille, It. tovaglia, medieval L. toacula\*:

'Ad saccos autem faciendos drappos albos

2 de quibus fieri possunt staminea 10 | toaculae 2' (Chronicon Fontanellense). Toacula is of Germ. origin, M. H. G. twehele, a towel (§ 20), from O. H. G. twahan, to wash. Toacula becomes touaille: for -acula = -aille see § 255; for o = ou see § 76.

TOUCHER, va. to touch. A word of Germ. origin; O. H. G. zuchôn (§ 20). Its doublet is toquer, q. v .- Der. touche (verbal subst.),

attoucher, retoucher.

TOUER, va. to tow; of Germ. origin, like most sea terms, Engl. to tow (§ 2S).-Der. toue (verbal subst.), touage, touée (partic.

subst.).

TOUFFE, sf. a tuft. O. Fr. toffe; of Germ. origin, Low Germ. topp (§ 20). For p = v= f see §§ 112, 142; for o = ou see § 86. -Der. touffu.

TOUJOURS, adv. always, lit. every day. See

tout and jour.

TOUPET, sm. a tust (of hair), dim. of O. Fr. toupe. Toupe is of Germ. origin. Low Germ. topp (§ 20). For a = ou see § 81.

TOUPIE, sf. a spinning-top; formerly topie, of Germ. origin, Engl. top (§ 28). o = ou see § 86.

TOUR, sm. a turn, tour. See tourner.-Der. touret, tourière,

TOUR, sf. a tower; from L. turrim. u = ou see § 97.—Der. tourelle.

TOURBE, sf. turf, peat; of Germ. origin, O. H. G. zurf, Germ. torf, Engl. turf (§ 20). For o = ou see § 81.—Der. tourbenx, tourbière.

Tourbe, sf. the vulgar herd; from L. turba.

For u = ou see § 97.

TOURBILLON, sm. a whirlwind, dim. of primitive tourbille \*, which from medieval L. turbella \*, der. from Class. L. turbo. For -ella = -ille see § 282; for u = ou see § 97. -Der. tourbillonner.

TOURD, sm. (Ornith.) a fieldfare; from L. For u = ou see § 97.—Der. turdus.

tourdelle.

TOURELLE, sf. a turret. See tour .- Der. tourillon.

TOURET, sm. a wheel. See tour.

TOURIÈRE, sf. an attendant (at the revolving box in convents). See tour.

TOURILLON, sm. a bearing-neck, axle-tree.

See tourelle.

TOURMENT, sm. a torment, plague; from L. tormentum. For o = ou see § 86.-Der. tourmenter (its verbal subst. is tour-

TOURMENTE, sf. stormy weather. See

tourment.

TOURNER, va. to turn. It. tornare, from L. tornare. For o = ou see § 86.—Der. tour (verbal subst. masc., whence the compds. entour, entourer, à l'entour, alentours), autour, tourne (verbal subst. fem.), tournée (partic. subst.), tournant, tournure, tourneur, contourner, détourner, retourner, pourtourner\*, atourner\* (which verbs only remain in verbal substantives pourtour, atour).

TOURNESOL, sm. (Bot.) a girasol, sunflower; compd. of tourner (q.v.) and sol, which is L. sol. The form tourne-soleil al-o exists.

TOURNIQUET, sm. a turnstile. A dim. of tourner, q. v.

TOURNOI, sm. a tournament, tourney. See tournoyer.

TOURNOIEMENT, sm. a turning round and

round. See tournoyer.

TOURNOIS, adj. of Tours (sc. money); from L. Turonensis, by regular contr. (see § 52) of turonénsis to tur'nensis, whence turnēsis; for ns = s see § 163. Turnësis becomes tournois: for u = ousee § 97; for -ensis = -esis = -ois see § 206.

TOURNOYER, vn. to turn round and round; from L. torniare \*, from tornare. For o = ou see § 86. Littré regards tournoyer as simply formed from tourner.-Der. tournoi (verbal subst. derived from tournoyer, just like emploi from employer), tournoiement.

TOURTE, sf. a tart, cake; from medieval L. subst. torta, a rolled cake, from torta, p.p. of torquere. 'Torta unde tortula diminutivum, genus cibi est vel panis, quod vulgo dicitur ita,' is found in an 11th-cent. document. For o = ou see § 86.—Der. tourtière, tourteau.

TOURTEAU, sin. a cake. See tourte.

TOURTEREAU, sm. turtle dove; formerly tourterel, from L. turterellus \*, dim. of turtur. For u = on see § 97; for -ellus = -eau see § 282.—Der. tourterelle.

TOUSSAINT, sf. All Hallows. See tous and sains.

TOUSSER, vn. to cough. See toux.

TOUT, adj, all; from L. totus. For o = ousee § 81.—Der. tout à coup, tout à fait, toutefois.

TOUTEFOIS, adv. nevertheless. and fois.

TOUX, sf. a cough; from L. tussis. For u = ou see § 97; for ss = x see § 149.

Toxique, sm. poison; from Gr. τοξικόν (properly poison for tipping arrows) .- Der.

Cc2

toxicologie (compd. of Gr. τοξικόν and  $\lambda \dot{\alpha} \gamma os$ ).

TRAC, sm. a track. See traquer.

TRACASSER, vn. to come and go, fidget about; va. to torment. See traquer .- Der. tracas (verbal subst.), tracassier, tracasserie.

TRACE, sf. a trace. See tracer.

TRACER, va. to trace. It. tracciare, from a supposed L. tractiare \*, der. from tractus, p.p. of trahere (to draw lines, trace). For ct = t see § 168; for -tiare = -cer see § 264. — Der. trace (verbal subst.), tracé (partic. subst.), tracement.

Trachée, sf. a windpipe; from L. trachia

(found in Macrobius).

Traction, sf. traction; from L. tractionem.

Tradition, sf. tradition; from L. traditionem. Its doublet is trahisson, q.v.

Traducteur, sm. a translator; from L. traductorem.

Traduction, sf. translation; from L. traductionem.

TRADUIRE, va. to translate; from L. traducere. Ducere becomes duc're, see § 51; for cr = ir see § 129 and bénir.-Der. traduisible.

+ Trafic, sm. traffic; from It. traffico (§ 25). +Trafiquer, vn. to traffic; from It.

trafficare (§ 25).

Tragédie, sf. tragedy; from L. tragoedia.

—Der. tragédien.

Tragique, adj. tragic; from L. tragicus. TRAHIR, va. to betray; originally trair, It. tradire, from L. tradere, by change of accent from trádere to tradére (see Hist. Gram. p. 133). For loss of d see § 120; for intercalation of h see envahir.—Der. trahison (from L. traditionem: for -tionem = -son see § 232. Its doublet is tradition, q.v.).

TRAIN, sm. pace, retinue, train. See traire. TRAINER, va. to drag. See train.—Der. traîne (verbal subst.), traînée (partic. subst.), traîneau, traînage, traînard, traîneur, en-

traîner.

TRAIRE, va. to milk, lit. to draw; from which O. Fr. signification it has slowly been restricted to the special sense of drawing milk (cp. muer, from 'to change' to 'to For such narrowing of sense moult '). see § 13. Trahere becomes traire as distrahere becomes distraire, or extrahere, extraire. Trahere was early changed to tragere (we find subtragendo for subtrahendo in Merov. texts). Trágere, Transaction, sf. a transaction; from L. regularly contrd. (see § 51) to trag're,

becomes traire: for gr = r see § 131; for a = ai see § 54. - Der. trait (partic. subst. masc.), traite (partic. subst. fem. properly signifying 'drawn'; it keeps its original sense, as a traite is properly a letter of change drawn on some one). From tragere comes deriv. tragimen \*, the act of moving, march, whence train. For loss of g see § 131, whence O. Fr. train, Fr. train. As a confirmation of this origin, note that O. Fr. had train while Sp. had tragin.

TRAIT, sm. an arrow, shaft; from L.

tractus. For ct = it see § 120.

TRAITE, sf. a stage, journey. See traire. TRAITE, sm. a treaty; from L. tractatus. For ct = it see § 129; for  $-atus = -\acute{e}$  see

TRAITER, va. to treat; from L. tractare. For ct = it see § 129.—Der. traiteur, traite-

ment, traitable.

TRAITRE, sm. a traitor; formerly traitre, from L. traditor. For regular loss of o see § 50, whence tradit'r, which loses medial d (see § 120) and becomes traitre. -Der. traîtreusement, traîtresse.

Trajectoire, f. a trajectory; a Fr. deriv.

from L. trajector. See § 233.

Trajet, sm. a passage; from L. trajectus. For ct = t see § 168.

TRAMAIL, sm. a trammel, net; formerly trémail, from L. tremaculum\*, in the Loi Salique, 20, 32: 'Si quis ... tremaculum aut vertevolum de flumine furaverit.' For -aculum = ail see § 255. The Low Lat. word is also written tramallum \*. Tremaculum, lit. of three meshes, is compd. of L. tres and macula. Trame, sf. weft, course; from L. trama.

—Der. tramer.

+Tramontane, sf. the north wind; from It. tramontana (§ 25).

TRANCHER, va. to cut. O. Fr. troinchier. Origin uncertain. Littré decides finally on accepting L. truncare, having regard to the common changing of vowels before no (It. troncare, Prov. trenchar, Sp. trincar; cp. also voluntatem = O. Fr. volenté) .-Der. tranche (verbal subst.), tranchant, tranchée (partic. subst.), tranchet, tranchoir, retrancher.

Tranquille, adj. tranquil; from L. tran-

quillus .- Der. tranquilliser.

Tranquillité, sf. tranquillity; from L. tranquillitatem.

transactionem.

Transborder, va. to trans-ship; compd. of L. trans and Fr. border, q.v .- Der. transbordement, transbordable.

Transcendant, adj. transcendent; from L. transcendentem. - Der. transcend-

Transcription, sf. a transcription; from

L. transcriptionem.

Transcrire, va. to transcribe; from L. transcribere. For -scribere = -scrire

TRANSE, sf. affright. See transir.

Transférer, va. to transfer; from L. trans-

Transfert, sm. a transfer; from L. transfertus, barbarous p.p. of transferre.

Transfigurer, va. to transfigure; from L. transfigurare .- Der. transfiguration.

Transformer, va. to transform; from L. transformare - Der. transformation.

Transfuge, sm. a deserter; from L. transfuga.

Transfuser, va. to transfuse; from L. transfusare\*, frequent. of transfundere.

—Der. transfusion. Transgresser, va. to transgress; from L. transgressare \*, frequent. of transgredi. -Der. transgresseur, transgression.

Transiger, va. to transact; from L. transi-

TRANSIR, va. to chill, vn. to be chilled; from L. transire \* (= to die, in medieval Lat. texts), compd. of trans and ire. From sense of dying it passes to that of being chilled with cold, sorrow, etc .-Der. transe (verbal subst.), transi, trans-

Transit, sm. a transit; from L. transitus. Transitif, adj. transitive; from L. transi-

Transition, sf. a transition; from L. transitionem.

Transitoire, adj. transitory; from L. transitorius.

Translater, va. to translate; from L. translature\*, from translatus. verb is now out of use.

Translation, sf. a translation; from L. translationem.

Transmettre, va. to transmit; from L. transmittere. For i = e see § 72 .- Der. transmis, transmissible.

Transmission, sf. transmission; from L. transmissionem.

Transmuer, va. to transmute; from L. transmutare. For mutare = muer see muer .- Der, transmuable.

Transmutation, sf. transmutation: from L. transmutationem.

Transparent, adj. transparent; from L. transparentem \*. - Der. transparence. Transpercer, va. to transfix; compd. of

L. trans and Fr. percer, q. v.

Transpirer, vn. to transpire; from L. trans and spirare. - Der. transpiration.

Transplanter, va. to transplant; from L. transplantare. - Der. transplantation.

Transporter, va. to transport; from L. transportare. - Der. transport (verbal subst.), transportable.

Transposer, va. to transpose; compd. of L. trans and Fr. poser .- Der. transpos-

ition.

Transsubstantier, va. to transubstantiate; compd. of L. trans and substantiare \*, der. from substantia .- Der. transsub-

Transvaser, va. to decant; compd. of L.

trans and Fr. vase, q.v.

Transverse, adj. transverse; from L. transversus .- Der. transversal, transvers-

Trapèze, sm. a trapezium; from Gr. τρά-

TRAPPE, sf. a trap, trapdoor; from medieval L. trappa\*, a snare, in the Lex Salica, 7, 9: 'Si quis turturem de trappa furaverit.' Trappa is of Germ. origin, like most hunting terms, O. H. G. trapo, a trap, snare (§ 20).—Der. attrapper (lit. to trap).

TRAPU, adj. stubby, squat. Origin unknown.

TRAQUENARD, sm. a mare, a racking-pace (of a horse), 'traquenard' (dance); all having the common notion of an irregular trotting motion; also, a trap for wild beasts. Origin uncertain; probably connected with traquer, q. v.

TRAQUER, va. to beat (a wood), hunt; then to enclose, surround. Traquer is properly to draw a net round a wood to catch the game in it; and is of Germ. origin, Neth. trekken (§ 27).—Der. trac (verbal subst. masc.), traque (verbal subst.

fem.), traqueur, traquet, tracasser.

TRAVAIL, sm. (1) a horsebreaker's break; (2) by extension of sense (§ 12) labour, toil. It. travaglio, Sp. trabajo, Prov. trabahl, properly a break for vicious horses; and in this sense from L. trabaculum \*, der. from trabem. For b = v see § 113; for -aculum = -ail see § 255. From sense of a machine for restraining horses, the word comes to mean constraint drudgery, trouble, whence the verb travailler, to vex oneself, exert oneself, work hard.

TRAVAILLER, vn. to labour. See travail. TRAVEE, sf. a bay, arch; from L. trabata\*, der, from trabem. For b = v see § 113; for  $-ata = -\acute{e}e$  see § 201.

TRAVERS, sm. bleadth; from L. traversus, for transversus.-Der, traverser,

traversin.

TRAVERSER, va. to cross, traverse. See travers. - Der. traverse (verbal subst.), traversée (partic. subst.).

TRAVERSIN, sm. a bolster. See travers.

+Travestir, va. to travesty; introd. in 16th cent. from It. travestire (§ 25) .- Der. travestissement.

TRE-, TRES-, prefix = across, beyond. It. tra-, tras-, from L. trans, which, by ns = s (see § 163), becomes tras, whence très: for a = e see § 54. Thus transsalire becomes tressaillir; transpassare, transbuccare\*, transfilare\*, transtellum\*, were in O. Fr. trespasser, tresbucher, tresfiler, tresteau, which in mod. Fr. are reduced to trépasser, trébucher, tréfiler, tréteau, by regular loss of s, see § 148.

TRÉBUCHER, vn. to stumble; It. traboccare, to hurl at one's teeth, throw at one, throw down: which seems to be connected with bouche, an origin preferred by Littré; from L. trans and bucca: the Lat. forms are transbuccare\*, trabucare\*, or trebucare\*. For trans-= tres-=  $tr\acute{e}$ - see  $tr\acute{e}$ -; for cc = ch see § 126.—Der. trébuchet

(§ 148).

TREFILER, va. to wiredraw; formerly tresfiler, from L. transfilare, der. from filum, properly to pass thread through the drawing-frame. For trans-= tres-=  $tr\acute{e}$ -see tré-.- Der. tréfileur, tréfilerie.

TRÈFLE, sm. trefoil; from L. trifolium, by contr. of trifolium to trif'lium (§ 51), whence trèfle. For i = e see § 72.

TREFONDS, sm. (a term of feudal custom) property under the surface. - Der. tréfoncier.

TREILLE, sf. a vine-arbour, trellis-arbour; from L. trichila (found in Columella and in the Copa). Tríchĭla, regularly contrd. (see § 51) to trich'la, becomes tricla by ch = c, whence treille by -icla = -eille(see § 257).—Der. treillage, treillis, treillisser.

TREILLIS, sm. a trellis. See treille.

TREIZE, adj. thirteen; from L. tredecim, by regular contr. (see § 51) of tréděcim to tred'cim, whence treize. For do=c see Hist. Gram. p. 81: for e = ei see § 65for c = z see amitié.

†Tréma, sm. (Gram.) diæresis; the Gr.

τρημα.

TREMBLE, sm. (Bot.) an aspen-tree. It. tremula, from L. tremula (lit, that which trembles), by regular contr. (see § 51) of trémula to trem'la, whence tremble. For ml = mbl see Hist. Gram. p. 73.

TREMBLER, vn. to tremble. It. tremolare, from L. tremulare \*, deriv. of tremulus. 'Nimio frigore horribiliter cum fletu ac stridore dentium tremulantes,' says Flodoard (iii. 3). Tremuláre, regularly contrd. (see § 52) to trem'lare, becomes trembler. For ml = mbl see Hist. Gram. P. 73 .- Der. trembloter, trembleur, tremblement.

TREMIE, sf a mill-hopper; corruption of O. Fr. tremuie, compd. of tre, which is from L. tres, and muie, which is the L. modius, lit. a trough to hold three bushels. For loss of d see § 120; for o = ui see § 84.

TREMIÈRE, sf. the hollyhock. Origin un-

TRÉMOUSSER (SE), va. to shake; vn. to flutter (as a bird); from a supposed L. transmotiare\*, to move rapidly, der. from transmotus, p.p. of transmovere. Transmotiare becomes trémousser: for trans-=  $tr\acute{e}$ - see  $tr\acute{e}$ -; for o = ou see § 81; for -tiare = -sser see § 264. Littré however prefers to take it from some derivative of L. tremere.

TREMPE, sf. temper (of steel). See tremper. TREMPER, va. to steep, dip, temper; from L. temperare, lit. to temper steel, also to mix: so we find in Gregory of Tours, 'vinum temperatum' = vin trempé d'eau. Tempěráre, regularly contrd. (see § 52) to temp'rare, becomes O. Fr. temprer, later tremper, by transposition, see âpreté. Tremper is a doublet of tempérer, q.v.-Der. trempe (verbal subst.), détremper.

+Tremplin, sm. a spring-board; introd. in 16th cent. from It. trampellino (§ 25).

TRENTE, adj. thirty. Sp. treinta, from L. triginta, by regular loss of medial g, see § 131. For i = e see § 72 .- Der. trentième, trentaine.

+Trépan, sm. a trepan; introd. from It.

trapano (§ 25).—Der. trépaner.

TREPASSER, vn. to die. O. Fr. trespasser, It. trapassare, from L. transpassare, properly to pass across, then to die: it is almost the exact rendering of the popular phrase faire le saut. For trans-=tres-= tré- see tré-.-Der. trépas (verbal subst.).

Trépidation, sf. trepidation; from L. trepidationem.

TREPIED, sm. a tripod; from L. tripedem. For tri-=tré- see § 72; for pedem=pied see pied.

TRÉPIGNER, vn. to stamp one's feet; der. from O. Fr. tréper, as égratigner is from gratter. Tréper is of Germ. origin, Neth. trippen (§ 20) .- Der. trepignement.

TRES, adv. very; from L. trans, lit. beyond, then later 'very.' By ns = s (see § 163) trans becomes tras, whence très. For

 $a = e \sec \S 54$ .

TRESOR, sm. a treasure. It. tesoro, from L. thesaurus. By th = t, and by au = 0 (see § 106) thesaurus becomes tesor, whence, by intercalating r, tresor (see chanvre and fronde) .- Der. trésorier, trésorerie.

TRESSAILLIR, vn. to start, shudder; from L. transsalire \*. For trans-=tres- see tré-; for salire = saillir see saillir. - Der.

tressaillement.

TRESSER, va. to plait hair in tresses; originally trecer, It. trecciare, from L. tricare\*, der. from trica\*, which from Gr. τρίχα, tripartite, whence a tress, threeplaited. For tricare = trecer = tresser see §§ 129, 264; for i=e see § 72.-Der. tresse (verbal subst.).

TRETEAU, sin. a mountebank's stage, tressel; formerly tre teau, originally trestel, from L. transtellum \*, dim. from transtrum, a bench, beam, platform. Transtellum, by trans-= tres- (see tré-), becomes O. Fr. trestel, whence later tréteau. For loss of s see § 148; for -ellum = -eau see § 282.

TREUIL, sm. a wheel and axle. It. torcolo, from L. torculum, a press, which was the meaning of treuil in very O. Fr. Tórcŭlum, regularly contrd. (see § 51), becomes torc'lum, whence, by transposing r (see âpreté), troclum, whence treuil. 0 = eu see § 79; for cl = il see § 129.

TREVE, sf. a truce; orig. trive, lit. security, peace, whence truce. Trive is of Germ. origin, O. H. G. triwa, Goth. triggwa (§ 20). Triggwa, consonifying w to v (cp. janvier from januarius, q.v.), becomes trigva, whence O. Fr. trive, by gv = v. For i = esee § 72.

Triangle, sm. a trivet, triangle; from L. triangulum. For loss of penult. u see

Triangulaire, adj. triangular; from L. triangularis.

Triangulation, sf. triangulation; from L. triangulationem \*, from triangulus.

Tribord, sm. starboard. O. Fr. estribord, of Germ. origin, Engl. starboard (§ 27).

Tribu, sf. a tribe; from L. tribus.

Tribulation, sf. tribulation; from L. tribulationem.

Tribun, sm. a tribune; from L. tribunus. -Der. tribunat (from L. tribunatus).

Tribunal, sm. a tribunal; from L. tribunal.

Tribune, sf. a tribune (speaker's desk), gallery; from Low Lat. tribuna.

Tribut, sm. tribute; from L. tributum. Tributaire, adj. tributary; from L. tribu-

tarius.

TRICHER, va. to trick, cheat. O. Fr. trecher, of Germ. origin, M. H. G. trechen. to launch a shot, thence to play a trick (§ 20). Littré prefers to derive it from tricari. For e=i see § 59.—Der. tricheur, tricherie.

TRICOISES, sf. pl. farrier's pincers; a corruption of the word Turquoises, Turkish

Tricolore, adj. tricoloured; from L. tricolor.

TRICOTER, va. to knit. Origin unknown. -Der. tricot (verbal subst.), tricoteur, tricoteuse, tricotage.

TRICTRAC, sm. backgammon; formerly tictac. It is an onomatopoetic word, from the noise of the rattling dice, see § 34.

Trident, sm. a trident; from L. triden-

Triennal, adj. triennial: from L. trien-

nalis\*, from triennis.

TRIER, va. to sort, cull. It. tritare, from L. tritare, der. from tritus, p.p. of terere. The actual sense comes from the phrase 'granum terere,' to beat the corn from the chaff, trier le grain, whence the meaning of trier. The It. tritare, which keeps both senses, to grind and to sort, confirms this etymology. For loss of medial t see § 117 .- Der. triage.

Trigaud, adj. tricky; a der. from Low L. trigare \*, a late form of tricari, to make

delays, pretexts.

Triglyphe, sm. a triglyph (in Archit.); from Gr. τρίγλυφοs.

 ${f Trigone}$ , adj. three-angled, triangular; from Gr. τρίγωνος.

Trigonométrie, sf. trigonometry; from Gr.  $\tau \rho i \gamma \omega \nu o \nu$  and  $\mu \epsilon \tau \rho o \nu$ .

+Trille, sm. a trill; from It. trillo (§ 25). Trilogie, sf. a trilogy; from Gr. τριλογία.

TRIMBALER, va. to drag about. Origin unknown.

TRIMER, vn. to run about. Origin un-known.

Trimestre, sm. a quarter of a year; from L. trimestris.—Der. trimestriel.

Trin, adj. trine (of the Deity); from L. trinus.

TRINGLE, sf. a curtain-rod. Origin unknown.—Der. tringler, tringlette.

Trinité, sf. the Trinity; from L. trinitatem.—Der. trinitaire.

† Trinquer, vn. to touch glasses; of Germ. origin, from Germ. trinken (§ 27). † Trio, sm. a trio; the It. trio (§ 25).

Triolet, sm. a triolet, the name of a kind of French verse of eight lines, of which the first is repeated after the third, and the first and second after the sixth; a dim. of trio (q. v.).

Triomphal, adj. triumphal; from L

triumphalis.

Triomphateur, sm. a triumpher; from L. triumphatorem.

Triomphe, sm. a triumph; from L. triumphus.—Der. triompher.

TRIPE, sf. tripe. Origin uncertain. Probably of Germ. origin, Germ. strippe (§ 20).

—Der. tripaille, tripette, tripier, tripière.

TRIPLE, adj. triple; from L. triplus.—Der. tripler, triplet.

Triplicité, sf. the quality of being triple; from L. triplicitatem.

TRIPOT, sm. a tennis-court, fives-court; from O. Fr. verb triper, to trip it, leap, dance.—Der. tripoter.

TRIPOTER, va. to make a medley, intrigue See tripot.—Der. tripotage.

TRIQUÊ, sf. a cudgel. Origin unknown.

Trirème, sf. a trireme; from L. triremis. Trisaïeul, smf. a great-great-grandfather or grandmother; from Gr. τρίs and Fr. aïeul.

Trissyllable, adj. three-syllabled; sm. a trisyllable; from L. trisyllabus.

TRISTE, adj. sad; from L. tristis.—Der. attrister.

TRISTESSE, sf. sadness; from L. tristitia.

For -itia = -esse see § 245.

Triturer, va. to triturate; from L. triturare.—Der. trituration.

+Trium vir, sm. a triumvir; the L. triumvir.

Trivial, adj. trivial; from L. trivialis.— Der. trivialité.

TROC, sm. barter (of old goods), truck. See troquer.

Trochée, sf. a bunch of shoots (on a tree or shrub cut down to the ground); from O. Fr. troche, a bundle. Origin unknown. Troche has another dim. trochet, which signifies a cluster, of flowers, fruits, twigs.

TROGNE, sf. a full face. Origin unknown. TROGNON, sm. a core (of fruit). Origin

unknown.

TROIS, adj. three; from L. tres. For  $\Theta = 0i$  see § 62.—Der. troisième.

TRÔLER, vn. to drag about, gad, lounge about; of Germ. origin, Germ. trollen (§ 27).

TROMBE, sf. a waterspout; from It. tromba (§ 25), from its shape.

+Trombone, sm. a trombone; from It.

TROMPE, sf. a horn, trumpet; from It. tromba, which, according to Diez, is the L. tuba strengthened with r(cp. tronare\* for tonare and funda, fronde). There are no intermediate forms to connect tuba with trompe. (Littré.)—Der. tromper (properly to play the horn, alluding to quacks and mountebanks, who attracted the public by blowing a horn, and then cheated them into buying; thence to cheat).

TROMPER, va. to deceive; lit. to blow the trumpet to one; see trompe.—Der. tromp-

eur, tromperie, détromper.

TROMPETTE, sf. a trumpet. A dim. of trompe.—Der. trompeter.

TRONC, sm. a trunk; from L. truncus. For u = 0 see § 98.—Der. tronche (fem. form of tronc, whence dim. tronchet), tronçon.

TRONÇON, sm. a fragment. See tronc.— Der. tronconner.

Dei. Wongomiei.

TRÔNE, sm. a throne; from L. thronus.— Der. trôner, détrôner.

Tronquer, va. to mutilate; from L. truncare.

TROP, adv. too much. From Low Lat. tropus\*, of which the origin is uncertain. See Hist. Gram. p. 160.—Der. par trop (see par).

Trope, sm. a trope, rhetorical figure; from L. tropus.

Trophée, sm. a trophy; from L. tropaeum. Tropique, adj. tropical; from L. tropicus. —Der. tropical.

† Troquer, va. to exchange, truck; from Sp. trocar (§ 26).— Der. troc (verbal subst.).

TROTTER, va. to trot; from L. tolutare \*
(we find tolutarius, a trotter, in Seneca;
'ire tolutim,' to go at a trot, in Pliny),

by contr. of tolutare to tlutare. whence trotter. For tl=tr cp. titlum, titre; capitlum, chapitre. - Der. trot (verbal subst.),

trotteur, trottoir.

TROU, sm. a hole. Prov. tranc, from Low L. traugum\* (in the Ripuarian Law, tit. 43: 'Si quis in clausura aliena traugum ad transeundum fecerit'). The origin of traugum is unknown. For loss of final g see § 132; for au = ou see § 107.

+ Troubadour, sm. a troubadour; from Prov. trobador (§ 24), der. from verb trobar = trouver, to find, invent. For etymology of trobar see trouver. Its doublet is

trouveur, q. v.

TROUBLE, sm. confusion, disorder; from L. turbula \*, dim, of turba, by metathesis of

r, see âpreté.

TROUBLE, adj. turbid, muddy; from L. turbulus\*, by contr. (see § 51) of túrbulus to turb'lus, whence trouble, by

transposition of r, see âpreté.

TROUBLER, va. to trouble, disturb, thicken (liquids); from L. turbulare \*, der. from turbula, found in Ammianus Marcellinus. Turbŭláre, regularly contrd. (see § 52) to turb'lare, becomes troubler: for transrosition of r see  $\hat{a}pret\hat{e}$ ; for  $\mathbf{u} = on$  see § 97.—Der. trouble (verbal subst.), trou-

TROUER, va. to perforate. See trou. - Der.

trouée.

TROUPE, sf. a troop; der. from barbarous L. troppus\*. 'Si enim in troppo de jumentis illam ductricem aliquis involaverit' (Lex Alamannorum, 7, 9). Troppus\* is the O. H. G. drupo (Germ. traube), a bunch of grapes. Troupe is from a fem. form troppa\*: for o = ou see § 86.—Der. troupeau, troupier, attrouper.

TROUPEAU, sm. a flock. See troupe. TROUPIER, sm. a trooper. See troupe.

TROUSSE, sf. a bundle, breeches. See trousser. -Der. tronsseau, détrousser (properly to take off the breeches), troussequin.

TROUSSEAU, sm. a small bundle, outfit. See

trousse.

TROUSSER, va. to tuck up, turn up; formerly trosser, originally torser, from L. tortiare \*, to bind together, der. from tortus, p.p. of torquere. Tortiare, by -tiare =-ser (see § 264), becomes torser, whence trosser, by transposing r, see apreté. For later change of o to ou see § 86 .-Der. trousse (a bundle of things bound together, a verbal subst.), troussis, reirousser.

TROUVER, va. to find; formerly trover, torver in an 11th-cent, document; Prov. trobar, from L. turbare, to move, seek for, lastly, to find. For b = v see § 113; for u = 0 see § 97 (whence O. Fr. torver, whence trover); for transposition of r see âpreté; for later change of o to on see § 86. This etymology is confirmed by O. Port. trovar, which = both trouver and remuer, like the L. turbare. [It is also suggested that it is from L. L. tropare\*, from tropus, a song. - Der. trouvaille, trouveur (of which the doublets are trouvère, troubadour, q. v.).

TROUVÈRE, sm. a poet, lit. one who finds, invents. Trouvère is the nom. of a word which in the obj. case is troveor, which answers to the Prov. troubadour (which from L.L. tropator \*, a song-maker; see trouver).

an inventor; from trover, q. v.

TRUAND, sm. a vagrant, truant; from medieval Lat. trutanus\*: 'Praecipimus ut semper pauperes magis indigentes (et minime trutani) ad ipsam eleemosynam admittantur,' from a document of A.D. 1340. Trutanus is of Celtic origin (§ 19), Gael. truaghan, Wel. tru, outcast. For loss of medial t see abbaye .- Der. truanderie, truandaille, truander.

+ Truchement, sm. an interpreter; from Sp. trucheman, a dragoman (§ 26).

doublet is drogman, q. v.

TRUELLE, sf. a trowel, fish-slice; from L. trulla, dim. of trua.

TRUFFE, sf. (Bot.) a truffle. Origin un-

known.-Der. truffier, truffer.

TRUIE, sf. a sow. It. troja, from L. troia, a sow in common Lat. Diez notices that the Romans called a roast pig a 'porcus troianus,' in the stomach of which were put birds and other animals, in allusion to Thence, by assimilathe Trojan horse. tion, people called the sow troia. writer under the Empire, Messala Corvinus, tells us that in his day the Romans called the sow troia: 'Troia namque vulgo Latine scrofa dicitur.' We read in a legal document, 'Troias omnes meas do, lego.' Troia becomes truie by 0 = ui, see § 84. For relation of j to i see aider.

TRUITE, sf. a trout; from L. tructa (found in Pliny). For ct = it see § 120.

TRUMEAU, sm. a leg of beef. Origin un-

+ Tsar, sm. the Czar (of Russia); a Russian word (§ 29), said to be derived from the Gr. καίσαρ, L. Caesar.

toyer (see toi).

Tube, sm. a tube; from L. tubus.—Der. tubuleux, tubulare.

Tubercule, sm. a tubercule; from L. tuberculum .- Der. tuberculeux.

Tubéreuse, sf. (Bot.) the tuberose; from L. tuberosa.

Tubéreux, adj. tuberous, bearing tubers; from L. tuberosus.

Tudesque, adj. belonging to the ancient Germans: It. tedesco, from O. H. G. diutisk

(whence Dutch) (§ 20).

TUER, va. to kill, a tolerably recent word in this sense: in O. Fr. 'to kill' was not tuer but occire (from occidire). In O. Fr. tuer meant to stifle, as in Prov. tudar, O. It. tutare. Tuer is from L. tutari, to defend, then cover for defence, then stifle; e. g. tuer le feu was originally to bank up a fire, then to stifle, then, generalised (§ 12), to kill. By losing medial t (see § 117) tutari gives tuer, as commutare gives commuer, remutare, sternutare, salutare, mutare, become remuer, eternuer, saluer, muer .- Der. tuerie, tueur.

Tuf, sm. tufa; from L. tophus. For ph = f

see § 146; for o = u see § 80.

Tuile, sf. a tile; from L. tegula, by regular contr. (see § 51) of tégula to teg'la, whence tuile. For gl = il see cailler; for  $\Theta = u$  see jumeau.—Der. tuilier, tuilerie. +Tulipe, sf. a tulip; from Port. tulipa (§ 26).

It is a doublet of turban, q. v.—Der. tulipier. Tulle, sm. press-point, tulle; a delicate textile fabric. Origin unknown. It is usually attributed to the town of Tulle; there never, however, has been any manufactory of such

fabrics at that place. (Littré, Appendix.) Tuméfaction, sf. tumefaction; a Fr. derivative from tumefier, as if from L. tume-

factionem\*, from tumefactus. Tuméfier, va. to tumefy; from a supposed

L. tumeficare\*.

Tumeur, sf. a tumour; from L. tumorem. Tumulaire, adj. tumular, pertaining to 2 grave; a Fr. derivative in -aire (§ 197, note 1), from L. tumulus.

Tumulte, sm. a tumult; from L. tumultus. Tumultueux, adj. tumultuous: from L.

tumultuosus.

Tunique, sf. a tunic; from L. tunica.

TU, pers. pron. thou; from L. tu.—Der. tu-| +Tunnel, sm. a tunnel; introd. from Engl. tunnel (§ 28). Its doublet is tonneau, q. v.

+Turban, sm. a turban; introd. from Port. turbante, which from Pers. dulband through Turk. tulbend. Its doublet is tulipe, q. v.

TURBOT, sm. a turbot; der., by help of dim. suffix ot (§ 281), from a primitive form turbe\*, which from L. turbo, properly a top, then a turbot, from the likeness of the fish to the shape of a top. The Gr. ρόμβos, which signifies a top and a turbot, confirms this derivation.

Turbulent, adj. turbulent; from L. turbulentus. Its doublet is troublant.—Der.

turbulence.

+Turf, sm. turf; introd. from Engl. turf (§ 28).

Turgescent, adj. turgid; from L. turgescentem .- Der. turgescence.

Turlupin, sm. a maker of conundrums; Voltaire, in his life of Molière, says it is of hist. origin (see § 33), from Turlupin, the name of a comic personage played by the actor Legrand .- Der. turlupiner, turlupinade.

Turpitude, sf. turpitude; from L. turpi-

tudinem.

Tutélaire, adj. tutelary; from L. tutelaris. Tutelle, sf. tutelage, guardianship; from L. tutela.

Tuteur, sm. a guardian; from L. tutorem. TUTOYER, va. to say 'thou and thee' to, treat intimately. See tu and toi .- Der. tutoiement.

Tutrice, sf. a female guardian; from L.

tutricem.

TUYAU, sm. a pipe, tube; formerly tuyel. Origin uncertain. The Prov. and Sp. tudel makes the L. tubellus improbable; Diez suggests an O. H. G. tuda (§ 20); cp. Dan. tud; Du. tuit.

Tympan, sm. a tympanum (of the ear), drum. Its doublet is timbale, q. v.-Der.

tympaniser, tympanite.

Type, sm. a type; from L. typus.—Der. typique.

Typhoïde, adj. typhoid; from typhus, and Gr.  $\epsilon l \delta os$ . See typhus.

Typhus, sm. typhus; from Gr. τυφος.

Typographie, sf. typography; from Gr. τύπος and γράφω.-Der. typographique.

Tyran, sm. a tyrant; from L. tyrannus .-Der. tyrannie, tyranniser, tyrannique.

## U.

derivative in -iste (see § 217); from L. ubique.

Ubiquité, sf. ubiquity; a Fr. derivative in -té (see § 230); from L. ubique.

Ulcère, sm. an ulcer; from L. ulcerus.-Der. ulcérer, ulcération.

Ultérieur, adj. ulterior; from L. ulteriorem.

+ Ultimatum, sm. an ultimatum; the L. ultimatum\*, p.p. of ultimare\*, from ultimus.

+ Ultramontain, adj. ultramontane; introd. from It. oltramontano (§ 25).

UMBLE, sm. (Ichth.) an umber, char; from L. umbra (found in Ovid). For r=l see § 155.

UN, adj. one; from L. unus.—Der. unième. Unanime, adj. unanimous; from L. unanimus.-Der. unanimité.

Uniforme, adj. uniform; from L. uniformis .- Der. uniformité.

Union, sf. union; from L. unionem. Its | doublet is oignon, q. v.

Unique, adj. unique; from L. unicus.

Unir, va. to unite; from L. unire.-Der. désunir, réunir.

Unisson, sm. unison; from L. unisonus\*. Unitaire, adj. tending towards unity (Min. and Chem.); sm. a Unitarian (Theol.). For Fr. derivatives in -aire see § 197, note I.

Unité, sf. unity; from L. unitatem.

Univers, sm. the universe; from L. universum (found in Cicero).

Universalté, sf. universality; from L. universalitatem.

Universel, adj. universal; from L. universalis.

Université, sf. a university: from L. universitatem, a legal corporation, community, in Marcian (6th cent.). - Der. universitaire.

Uranoscope, sm. (Ichth.) the uranoscopus; from L. uranoscopus (found in Pliny).

Uretère, sm. (Med.) the ureter; from Gr. ούρητήρ.

Urèthre, sm. (Med.) the urethra; from Gr. ουρήθρα.

Ubiquiste, sm. an Ubiquitarian; a Fr. Urgent, adj. urgent; from L. urgentem. -Der. urgence.

Urine, sf. urine; from L. urina.

Urique, adj. (Chem.) uric; derived, with urate and urée, from Gr. oupov.

Urne, sf. an urn; from L. urna.

Urticaire, sf. (Med.) urticaria, nettle-rash; from L. urtica.

US, sm. pl. usages; from L. usus.

USER, vn. to use; from L. usare\*, der. from usus, p. p. of uti. - Der. usage, usance. (A deriv. of usare \* is usinare \*. to have the use of, found in medieval Lat. documents, whence verbal subst. usina\*, Fr. usine, which signifies the use of waterpower, in an 11th cent. text; whence it comes to mean, later, any factory driven by water, then a factory generally.)

USINE, sf. a manufactory, factory. See user. Usité, adj. in use, used; from L. usitatus \*, p.p. of usitare, which is frequent, of uti.

Ustensile, sm. an utensil; from L. utensilia (found in Varro and Livy). The interpolated s in this word, says Littré, is absolutely barbarous, having been introduced since the 16th cent.

Ustion, sf. ustion (Roman Law), act of

burning; from L. ustionem. Usuel, adj. usual; from L. usualis.

Usufruit, sm, usufruct; from L. usufruc-

Usure, sf. usury; from L. usura.-Der. usurier, usuraire.

Usurper, va. to usurp; from L. usurpare. -Der. usurpateur, usurpation.

Ut, sm. (Mus.) the name, in the old sol-fa scale, of the first of the seven sounds which compose the ordinary scale, C natural; from the first word in the monkish line "Ut queant laxis resonare fibris."

Utérin, adj. uterine; from L. uterinus. Utile, adj. useful; from L. utilis .- Der.

utilité, utiliser, utilitaire.

Utopie, sf. Utopia, plan of government of an imaginary and perfect country; a name forged by Sir Thomas More out of Gr. οὐ τόπος, lit. no-place, land of nowhere.-Der. utopiste.

## V.

Vacant, adj. vacant: from L. vacantem. -Der. vacance.

VACARME, sm. a hubbub, uproar; of Germ. origin, Neth. wach-arme, woe to the wretch! (§ 27). Vacarme in medieval Fr. was an exclamation, and came later to signify a

Vacation, sf. a vacation; from L. vacationem.

Vaccin, sm. vaccine-matter; from L. vaccinus.—Der. vacciner (whence vaccine).

VACHE, sf. a cow; from L. vacca. For ca = che see Hist. Gram. p. 64. - Der. vacher, vacherie.

Vacillant, adj. vacillating. See vaciller.

Vaciller, vn. to vacillate; from L. vacillare .- Der. vacillement, vacillation.

Vacuité, sf. vacuity; from L. vacuitatem. + Vade-mecum, sm. a vade-mecum; the L. vade mecum.

Vagabond, adj. vagrant, sm. a vagabond; from L. vagabundus. For u = 0 see § 98. -Der. vagabonder, vagabondage.

Vagir, vn. to wail; from L. vagire. - Der. vagissement.

+ Vagon, sm. a wagon; from Engl. wagon

VAGUE, sf. a wave; of Germ. origin, O.H.G.

wâg (§ 20).

Vague, adj. vague, empty, void (of cultivation): in the first sense clearly from L. vagus; the latter senses seem to point to L. vacuus; the c easily dropping to g, see § 12Q.

+ Vaguemestre, sm. an officer in charge of the baggage; a word introd, in the 16th cent, by the German horsemen: it is the Germ. wagen-meister (§ 27). In A.D. 1650 Menage defined vaguemestre as un officier qui a le soin de faire charger et atteler les bagages d'une armée.

Vaguer, vn. to wander; from L. vagari. VAILLANCE, sf. valour; from L. valentia. For a = ai see § 54, 2; for -entia = -ance

see § 192.

VAILLANT, adj. valiant; from L. valentem. For a = ai see § 54, 2.

VAIN, adj. vain; from L. vanus. For -anus = -ain see § 194.

VAINCRE, va. to conquer; from L. vincere, by regular contr. (see § 51) of vincere to vinc're, and by i = ei = ai, see §§ 73, 74. -Der. vainqueur.

VAIR, sm. vair (in furriery); from L. varius. For attraction of i see § 54, 3.—Der.

vairon.

VAISSEAU, sm. a ship, vessel; formerly vaissel, It. vascello, from Low L. vascellum\*, der. from vas. Vascellum becomes vaissel: for a = ai see § 54; for sc = ss see cresson; for -ellum = -el = -eau see § 204. The fem. form of vaissel is vaisselle.

VAISSELLE, sf. plate (gold and silver).

vaisseau.

VAL, sm. a valley; from L. vallis. Val also follows the usual rule of softening l to u (see § 158), and thus becomes vau in à vau l'eau, vaudeville, etc. Der. vallée, vallon, aval, avaler.

VALABLE, adj. valid. See valoir.

VALET, sm. a valet, servant; formerly vaslet\*, from medieval Lat. vassalettus, dim. of vassalis, see vassal. The vaslet was originally a squire, youth who served under a lord, then later a servant. Vassalettus losing atonic a (see § 52) becomes vas'lettus, whence vaslet, whence later For loss of s see § 148.—Der. valet. valeter, valetage, valetaille.

Valétudinaire, adj. valetudinarian; from

L. valetudinarius.

VALEUR, sf. value; from L. valorem. For -orem = -eur see § 227.—Der. valeureux. Valide, adj. valid; from L. validus .-

Der. invalide, validité, valider.

+ Valise, sf. portmanteau; from It. valigia (§ 25).—Der. dévaliser.

VALLEE, sf. a valley. See val. VALLON, sm. a dale. See val.

VALOIR, vn. to be worth; from L. valere. For -ere =-oir see § 263.—Der. value (partic. subst.), valable.

+ Valser, vn. to waltz; introd. lately from Germ. walzen (§ 27).—Der. valse (verbal

subst.).

VALUE, sf. value. See valoir.

Valve, sf. a valve; from L. valva.—Der. valvule.

Vampire, sm. a vampire; a Russian word, Russ. vampēr, O. Russ. ûţir, Russ. oupir.

VAN, sm. a fan; from L. vannus. reduction from nn to n see § 164Der. vanner, vanne, vanneau, vannier, van- VASSAL, sm. a vassal; from medieval L. neur, vannerie.

Vandale, sm. a Vandal; of hist, origin, see § 33, name of the barbarians who sacked Rome, A.D. 455.—Der. vandalisme.

+ Vanille, sf. vanille; from Sp. vainilla

(§ 26).—Der. vanillier.

Vanité, sf. vanity; from L. vanitatem.— Der. vaniteux.

VANNE, sf. a sluice, shuttle. See van. VANNER, va. to ventilate, winnow. See

van.

VANNIER, sm. a basket-maker. See van. VANTAIL, sm. a folding-door. See vent.

VANTARD, sm. a braggart. See vanter. VANTER, va. to extol, boast; from L. vanitare\*. 'Vanitas est fallacia: vanitantes autem vel falsi vel fallentes vel utrique intelliguntur,' says St. Augustine (De Quant. Animae, 23). Vanitare regularly losing atonic i (see § 52) becomes van'tare, whence vanter .- Der. vantard, vanterie.

Vapeur, sf. a vapour; from L. vaporem.

-Der. vaporeux, vaporiser.

Vaquer, vn. to be vacant; from L. va-

care.

VARANGUE, of. flooring, ground timber (of a ship); of Germ. origin, like most sea terms, Swed. vränger (§ 20).

VARECH, sm. wieckage, sea-wreck; of Germ. origin, A. S. vrâc, Engl. wrack (§ 20).

VARENNE, sf. a warren, chase; from medieval L. warenna, varenna. For details see under its doublet garenne.

Variable, adj. variable; from L. variabi-

lis.—Der. variabilité.

Varice, sf. (Med.) varication (of veins); from L. varicem.

Varier, va. to vary, change; from L. variare. Der. variation, variante.

Variété, sf. variety; from L. varietatem. Variole, sf. smallpox; from L. variola\*, from varius, spotted. Its doublet is verole, q. v.

Variqueux, adj. (Med.) varicose; from L. varicosus.

VARLET, sm. a varlet, page; formerly vaslet. See valet. For s=r see orfraie.

VARLOPE, sf. a jointer (a carpenter's tool). Origin unknown.

VASE, sm. a vessel, vase; from L. vasum. VASE, sf. mud, slime; of Germ. origin, A. S. vase (§ 20). Its doublet is gazon, q. v .--

Der. vaseux. Vasistas, sm. a casement window. Origin uncertain. Littré accepts the Gerni. was ist das? 'what's that?' (§ 27).

vassalis, der. from vassus\*: 'Si alicujus seniscalcus, qui servus est, et dominus ejus xii vassos infra domum habet, occisus fuerit' (Lex Alamannorum, 79. 3). Vassus is of Celtic origin, Kymric gwas, a youth, servant (§ 19).-Der. vasselage, vassalité.

Vaste, adj. waste; from L. vastus.

Vaudeville, sm. a ballad, vaudeville, properly a ballad sung to a well-known tune. Vaudeville is of hist. origin, see § 33. Vaudeville is an altered form of vaudevire. For r=l see § 157. Menage wrote, in the 17th cent., VAUDEVILLE, sorte de chansons. Par corruption au lieu de Vaudevire. C'est ainsi qu'on appeloit anciennement ces chansons, parce qu'elles furent inventées par Olivier Basselin, qui étoit un foullon de Vire en Normandie, et qu'elles furent premièrement chantées au Vau de Vire, qui est le nom d'un lieu proche de la ville de Vire.

VAU-L'EAU, adv. with the stream, downstream, i. e. aval l'eau. For letter-changes

see val and eau.

VAURIEN, sm. a worthless fellow; from vaut-rien: cp. fainéant for fait-néant. For

etymology see rien and valoir.

VAUTOUR, sm. a vulture; from L. vulturius (found in Lucretius). By changing u to o (see § 97) vulturius became volturius (found in a Merov. text). Volturius becomes vautour: for ol = au see § 157; for u = ou see § 90.

VAUTRER (SE), vpr. to wallow; formerly voutrer, originally voltrer, in Marie of France. It. voltolare, from L. voltulare \*, deriv. of vol'tus, contr. of volutus. Voltulare, regularly contrd. (see § 52) to vol'tlare, becomes voltrer. For l=r see § 157. By ol = ou = au (see § 157) voltrer becomes voutrer, then vautrer.

VEAU, sm. a calf, veal; formerly véel, Prov. vedel, from L. vitellus. For loss of medial t see § 117; for i=e see § 68: whence véel, then veau; for -ellus = -el = -eau see § 204.—Der. vêler (from O. Fr. véel).

Vecteur, sm. (Math.) a vector; from L. vectorem.

+ Vedette, sf. a vedette, scout; introd. in 16th cent. from It. vedetta (§ 25).

Végétal, adj. vegetable; as if from a supposed L. vegetalis\*, from vegetus. For Fr. derivatives in -al see § 191, note 2.

Végétation, sf. vegetation; from L. vegetationem.

Végéter, vn. to vegetate; from L. vegetare (used in a neut. sense).

menteni.-Der. véhémence.

Véhicule, sm. a vehicle; from L. vehicu-

VEILLER, vn. to wake, lie awake; from L. vigilare, by regular contr. (see § 52) of vigilare to vig'lare, whence veiller. For gl = il see § 131; for i = e see § 68. -Der. veille (verbal subst.), veillée (partic. subst.), veilleur, veilleuse, éveiller, réveiller, surveiller.

VEINE, sf. a vein; from L. vena. For  $\bar{e} = ei$ see § 61 .- Der. veiner, veineux, venelle

(for veinelle, q. v.).

VÊLER, vn. to calve. See veau.

VELIN, sm. vellum; from L. vitulinus, by regular contr. (see § 52) of vitulinus to vit'linus, whence vélin. For tl = ll = lsee § 168; for i = e see § 72.

Velléité, sf. a feeble desire; formed from L. velle. For Fr. derivatives in -té see

§ 230.

Véloce, adj. swift; from L. velocem.-Der. vélocité.

Vélocifère, sm. the name of a class of swift vehicles; from L. velox and ferre. Vélocipède, sm. a velocipede; from L.

veloci and pede.

VELOURS, sm. velvet; O. Fr. veloux, velous (Menage, as late as the 17th cent., tells us that in his day both forms were used), from L. villosus, lit. shaggy, hairy, then a fabric with close, short hair. For -osus = -oux, against the common rule, see § 81 and § 229, note 5. The change from -oux to -ours is also irregular. The It. velluto indicates another L. form vellutum\*.

+ Velouté, adj. velvety; partic. of velouter, which is from It. vellutare (§ 25).

VELU, adj. woolly; from Low L. villutus\*, from villus. For i = e see § 72; for loss of l see § 158; for ·utus = u see § 201.

VENAISON, sf. venison; from L. venationem, lit. hunting, then game got in hunting. For -tionem = -son see § 232.

Vénal, adj. venal; from L. venalis.—Der.

vénalité.

VENDANGER, va. to gather grapes; from L. vindemiare. For in = en = an see § 72, note 4; for m = n see § 160; for -iare = -jare = -ger see § 68.—Der. vendange (verbal subst.), vendangeur.

Vendémiaire, sm. Vendemiaire, first month in the Republican Calendar, 23rd or 24th Sept. to 21st or 22nd Oct.; from L. vindemia. For Fr. formatives in -aire see

§ 197, note 1.

Véhément, adj. vehement; from L. vehe- | VENDRE, va. to sell; from L. vendere, by regular contr. (see § 51) of vénděre to vend're.-Der. vente (strong partic. subst., see absoute), revendre, vendeur, vendable.

VENDREDI, sm. Friday. O. Fr. venredi, It. venerdi, Prov. di-venres, from L. Veneris dies (found in the Inscriptions). Venerisdies or vener'dies regularly losing its atonic e (see § 52) becomes ven'rdies, For nr = ndr by inwhence vendredi. tercalation of d see Hist. Gram. p. 73. Veneris-dies becomes vendre-di Portus-Veneris becomes Port-Vendres.

VENELLE, sf. a small street; from late L.

venella, a dim. of vena, a vein.

Vénéneux, adj. poisonous; from L. venenosus. For -osus = -eux see § 229.

VENER, va. to run (tame animals to make their flesh tender); from L. venari.-Der. veneur, vénerie.

Vénérer, va. to venerate; from L. venerari.-Der. vénérable, véneration.

VENERIE, sf. hunting. See vener.

VENETTE, sf. fear, agitation. Connected as a dim., with O. Fr. vene, vesne, vesse.

VENEUR, sm. a huntsman. See vener.

VENGER, va. to revenge; from L. vindicare, by regular contr. (see § 52) of vindicare to vind'care. The d between two consonants is dropped, see Hist. Gram. p. 81. For -care = ger see § 129 and adjuger; for i = e see § 72 .- Der. vengeur, vengeance.

Véniel, adj. venial; from L. venialis. VENIMEUX, adj. venomous. See venin.

VENIN, sm. poison, venom; from L. venenum. For e=i see § 60.—Der. venimeux, envenimer (for venineux, enveniner, by dissimilation, see § 169).

VENIR, vn. to come; from L. venire.—

Der. venue (partic. subst.).

VENT, sm. wind; from L. ventus -Der. venter, venteux (with its doublets venteuse, ventôse), éventer, contrevent, paravent, vantail (formerly written ventail).

VENTE, sf. sale. See vendre, of which it is a p.p. from vendita, vend'ta, vente;

see § 188.

Ventilateur, sm. a ventilator; from L. ventilatorem. See ventilation.

Ventilation, sf. ventilation; from L. ventilationem.

Ventiler, va. to ventilate, estimate at a relative worth (legal); from L. ventilare.

Ventôse, adj. Ventose, sixth month in the Republican Calendar, from 19th or 20th Feb. to 20th March; from L. ventosus.

VENTOUSE, sf. a ventilator; from L. ventosa\*, in the 6th cent. in Theodorus Priscianus: 'Missae in scapulis, sive cruribus, ventosae, procedentibus erumpentibusque vesicis, decursa sanie multi liberabantur' says Gregory of Tours (Hist. v. 6); and Isidore of Seville, 'Quae, a Latinis, a similitudine concurbitae, a suspirio ventosa, vocatur.' For -osa = -ouse (and not -euse according to rule in § 229), see § 81.

VENTRE, sm. the belly; from L. ventrem.

—Der. ventrée, ventrière, sous-ventrière,

ventru, éventrer.

Ventricule, sm. a ventricule; from L. ventriculus.

Ventriloque, adj. ventriloquous, sm. a ventriloquist; from L. ventriloquus.

VENUE, sf. arrival. See venir.

VEPRE, sm. evening, the sm. sing, is fallen out of use, and the word remains in sf. pl. VEPRES, vespers; formerly vespre, from L. vesper. For loss of s see § 148.

VER, sm. a worm; from L. vermis. For

rm = r see § 161.—Der.  $v\acute{e}reux$ . Véracité, sf. veracity; from L. veracita-

tem.

Verbal, adj. verbal; from L. verbalis.— Der. verbalement, procès-verbal (whence verbaliser).

Verbe, sm. a verb; from L. verbum.-

Der. verbiage.

Verbeux, adj. verbose, wordy; from L. verbosus. For-osus = -eux see § 229.—
Der. verbosité (L. verbositatem).

VERD, adj. green; from L. viridis, by regular contr. (see § 51) of víridis to viridis, whence verd. For i = e see § 72.— Der. verdatre, verdir, verdet, verdelet, verdier, verdure, verdoyer.

+ Verdict, sm. a verdict; lately introd.

from Engl. verdict (§ 28).

VERDURE, sf. verdure. See verd.—Der. verdurier.

VEREUX, adj. worm-eaten. See ver.

VERGE, sf. a rod; from L. virga. For i = e see § 72. Its doublet is vergue, q. v.— Der. vergé, vergeure, vergette, vergeter.

VERGER, sm. a fruit garden; from L. viridiarium\* (found in the Digest and the Inscriptions). Viridiarium (by dia = dja, see § 137, and suppression of atonic ĭ, see § 52) becomes vir djarium, whence verger. For i = e see § 71; for -djarium = -ger see § 198.

VERGLAS, sm. glazed frost. Verglas is compd. of verre and glace (see those

words).

VERGOGNE, sf. shame; from L. verecundia, by contr. (see § 52) of verocundia to ver'cundia, whence vercunnia (found in the Pompeii Graffiti) by assimilating nd to nn (§ 168). Vercunnia becomes vergogne: for c=g see § 129; for u=o see § 98; for -nia=-gne see § 243.

+ Vergue, sf. (Naut.) a yard; from Prov. vergua, which from L. virga. Its doublet

is verge, q. v. - Der. enverguer.

VERICLE, sf. paste, imitation jewellery; from L. vitriculus, der. from vitrum. Vitriculus, regularly losing ŭ (see § 511) is contrd. to vitric'lus, whence véricle. For i = e see § 72; for tr = r see § 168.

Véridique, adj. veracious; from L. veri-

dicus.-Der. véridicité.

Vérifier, va. to verify; from L. verificare\*.—Der. vérification, vérificateur.

VERIN, sm. a screw-crane; from 1t. verrina (§ 25), which from Low L. verinus\*, a screw. The further origin is uncertain. VĒRITABLE, adj. veritable. See vérité.

VÉRITÉ, sf. verity, truth; from L. veritatem. For -tatem = -té see § 230.—Der. véritable.

VERJUS, sm. verjuice; for vert jus. See

vert and jus .- Der. verjuté.

VERLE, sf. a rod, switch; from L. virgula, by regular contr. (see § 51) of vírgüla to virg'la. By reduction of gl to 1 (see cailler and cp. § 131) virgla becomes verle: for i=e see § 72.

VERMEIL, adj. vermilion; from L. vermiculus, scarlet (in S. Jerome). For -iculus

=-cil see § 257.—Der. vermillon.

VERMEIL, sm. silver gilt; properly a varnish of gum and cinnabar mixed with essence of turpentine. For etymology see above.

† Vermicelle, sm. vermicelli; from It. vermicelli (§ 25). Its doublet is vermisseau, q. v.

VERMILLON, sm. vermilion. See vermeil 1. VERMINE, sf. vermin; from L. vermis.

VERMISSEAU, sm. a worm. O. Fr. vermicel, from L. vermicellus\*, der. from vermis, lit. a little worm. For cellus = -cel = -sseau see § 282. Its doublet is vermicelle, q. v.

VERMOULU, adj. worm-eaten, lit. reduced to powder by worms. For etymology see ver and moudre.—Der. vermoulure.

Vermout, sm. bitters; a German word, from Germ. Wermuth, wormwood.

Vernal, adj. vernal; from L. vernalis. VERNE, sm. an alder-tree; of Celtic origin, Kymric gwern, an alder-grove (§ 19). VERNIR, va. to varnish, glaze; from a supposed L. vitrinire \*, to make bright as glass, der. through vitrinus from vitrum. (Littré allows this assumption, which is adopted by Diez from Ménage.) Vitriníre, regularly contrd. (see § 52) to vitr'nire, becomes vernir. For tr = r see § 168; for i=e see § 72.—Der. vernis (vernisser), vernissure.

VÉROLE, sf. the pox; petite verole, the smallpox. O. Fr. vairole, from L. variola\*, a dim. of varius. Variola becomes O. Fr. vairole by transposing i (see § 54, 3); vairole becomes vérole, cp. O. Fr. alaigre, aissieu, asterwards alègre, essieu; cp. a'so §§ 102, 103. Its doublet is variole, q.v.

VERRAT, sm, a boar-pig; from O. Fr. ver,

which from L. verres.

VERRE, sm. glass; from L. vitrum. tr = rr see § 168; for i = e see § 72. doublet is vitre, q.v.-Der. verrier, verrière,

verroterie.

VERROU, sm. a bolt; originally verrouil, from L. veruculum, a little metal pin, found in medieval Lat. glossaries. For -uculum = -ouil see § 258, whence O. Fr. verrouil, whence later verrou; cp. O. Fr. genouil and pouil reduced to genou and pou. Just as O. Fr. genouil remains in agenouiller, so O. Fr. verrouil remains in verrouiller.

VERRUE, sf. a wart; from L. verruca.

For -uca = -ue see § 237.

VERS, prep. towards; from L. versus.— Der. devers, envers.

VERS, sm. a verse; from L. versus. - Der. verset, versification (L. versificationem), versificateur (L. versificatorem), versifier.

Versatile, adj. versatile; from L. versa-

tilis .- Der. versatilité.

VERSANT, sm. side (of a hill). See ver er. VERSER, va. to pour out; from L. versare, to overturn, tilt over, whence to pour out. -Der. verse (verbal subst., whence the phrase à verse and the sf. averse), verseau, versement, versant.

Version, sf. a version; from L. versio-

nem \*.

+ Verso, sm. the reverse; the L. verso, sc. folio, lit. with the leaf turned over.

VERT, adj. green. See verd. For final d=tsee § 121.

Vertèbre, sf. a vertebra; from L. vertebra. - Der. vertébré, vertébral.

Vertical, adj. vertical; from L. verticalis\*, der. from verticem.

Vertige, sm. giddiness; from L. vertigo Vétérinaire, adj. veterinary; from L. ve-

(found in Livy) .- Der. vertigineux (L. vertiginosus).

VERTU, sf. virtue; from L. virtutem. For -utem = -u see aigu; for i = e see § 72.

VERTUEUX, adj. virtuous. Prov. vertudo, from L. virtutosus\*, der. from virtu-Virtutosus, losing medial t (see § 117), becomes vertueux. For i=e see § 72; for -osus = -eux see § 229. Its doublet is virtuose, q. v.

Verve, sf. spirit, animation; from late L. verva\* (found in Rutebœuf), lit. a sculptured ram's head, then any fanciful sculpture, then a caprice and fancy of an artist. Notice the analogy of metaphor in caprice (It. caprezzo) from L. capra, a goat.

VERVEINE, sf. (Bot.) vervain; from L. verbena. For b = v see § 113; for -ena

=-eine see § 207.

VERVEUX, sm. a hoop-net; from L. vertebolum \* (found in Merov. documents): 'Si quis vertebolum de flumine furaverit, Salic Law, tit. 27, § 14. Vertebolum is from vertere. Vertěbólum, regularly contrd. (see § 52) to vert'bolum, becomes vervilium \* (in 11th cent. documents). For tb=b see Hist. Gram. p. 81; for b = v see § 113; -ilium = -eux is quite irregular.

VESCE, sf. a vetch; formerly vesse, from L. vicia. For i=e see § 72; for -icia=

-esse see § 245.—Der. vesceron.

Vésicatoire, sm. a blister; as if from a supposed L. vesicatorium \*. derivatives in -toire see § 233.

Vésicule, ef. a vesicle, bladder; from L.

vesicula.

VESSIE, sf. a bladder; from L. vesica. For loss of c see § 129; for s = ss see des-Vestale, sf. a vestal; from L. vestalis.

Veste, sf. a vest; from It. vesta (§ 25), which from L. vestis. For reduction of meaning see § 13.

Vestiaire, sm. a vestiary, robing-room;

from L. vestiarium.

Vestibule, sm. a vestibule; from L. vestibulum.

Vestige, sm. a footstep, trace, vestige; from L. vestigium.

VETEMENT, sm. a garment. O. Fr. vestement, from L. vestimentum. For i = esee § 68; for loss of s see § 148.

Vétéran, sm. a veteran; from L. veteranus.-Der. vétérance.

terinarius, a veterinary surgeon, in Columella.

+ Vétille, sf. a trifle; introd. from Pied-

montese vetilia (§ 25).

VETIR, va. to clothe; formerly vestir, from L. vestire. For loss of s see § 148.— Der. vêture, dévêtir, revêtir.

+ Véto, sm. a veto; the L. veto.

VETURE, sf. the taking the monastic habit, or veil. See vêtir.

Vétusté, sf. oldness, decay; from L. ve-

tustatem.

VEUF, VEUVE, adj. widowed; smf. a widower, widow; from L. viduus. By consonification of u into v (§ 141) we get O. Fr. vedve (cp. It. vedova); for i = e see § 72; for dv = uv see Hist. Gram. p. 81 and § 121; for v = f see § 142.—Der. veuvage. VEUVAGE, sm. widowhood. See veuve.

Vexation, sf. vexation. See vexer. Vexatoire, adj. vexing. See vexer.

Vexer, va. to vex; from L. vexare.—Der. vexation, vexatoire.

Viabilité, sf. viability, ability to live (forensic). See viable.

VIABLE, adj. viable (forensic). For etymology see vie.—Der. viabilité.

+ Viaduc, sm. a viaduct; a word framed

from L. via and ductus.

VIAGER, adj. that which lasts for life; from O. Fr. viage, the course of life, which is simply the L. viaticum, taken metaphorically. For -aticum = -age see §§ 201,

248.

VIANDE, sf. meat. It. vivanda. It was long before viande was restricted to its present sense of fresh meat: in O. Fr. it signified vegetable as well as animal food. Rabelais tells us (iv. 54) that, les poires sont viande très-salubre. In hunting language the verb viander is used for to feed, and viandis for the food of animals, pasture. Viande signified originally any kind of food, and comes (with It. vivanda) from L. vivanda\*, sustenance necessary for life, as in 'Ut nullus audeat in nocte negotiari, excepto vivanda et fodro, quod iter agentibus necessaria sint,' from a Capitulary of Charlemagne, A.D. 803. Vivanda is from vivenda, properly things needful for life. For  $\theta = a$  see § 65, note 1; for loss of medial v see § 141.

Viatique, sm. viaticum; from L. viaticum. Its doublet is voyage, q.v.

Vibrer, vn. to vibrate; from L. vibrare. -Der. vibration.

Vicaire, sm. a vicar, vicegerent; from L.

vicarius. Its doublet is viguier, q.v .-Der. vicariat.

VICE, sm. defect, blemish, fault; O.Fr. visce; from L. vitium. It forms its termination as if it were a word of learned origin, see §§ 214, note 3, and 245. The soft t before -ium early became sc, which was written

indifferently with c alone.

VICE-, a prefix, signifying in the place of; from L. vicem .- Der. vice-amiral, vice-roi, vice-président, etc. By c = s (see § 129) vice becomes in Fr. vis, whence vi-comte (vice-comitem), vidame (vice-dominum), which in O. Fr. were vis-comte, vis-dame. For loss of s see § 148. In O. Fr. vice was an independent subst., signifying part, function, as we see in Ducange, s.v. vices, si evesques commist ses vices à St. Vincent.

Vicier, va. to corrupt, vitiate; from L.

vitiare.

Vicieux, adj. vicious; from L. vitiosus. Vicinal, adj. parochial; from L. vicinalis, from vicinus.

Vicissitude, sf. a vicissitude; from L.

vicissitudinem.

VICOMTE, sm. a viscount; from L. vicecomitem: 'Comes praecipiat suo vice comiti, suisque centenariis,' from an 8thcent. document. For vice- = vi- see vice-; for comitem = comte see comte. - Der. vicomté.

Victime, sf. a victim; from L. victima.

VICTOIRE, sf. a victory; from L. victoria. For -toria =-toire see § 233.—Der. victorieux (L. victoriosus).

Victuaille, sf. victuals; from L. victualia. The O.Fr. form was vitaille, which was recast into a more learned form in the 16th cent.

VIDAME, sm. a vidame (dignitary holding lands under a bishop, with the duty of defending the temporalities of the see): from L. vice-dominus: 'Ut Episcopi, abbates, atque abbatissae advocatos atque vice-dominos, centenariosque legem scientes et mansuetos habeant,' says a Capitulary of Charlemagne, A.D. 802. For vice-= vi-see vice-; for dominus = dame see dame.

VIDANGE, sf. an emptying. See vider .-Der. vidangeur.

VIDE, adj. empty, void, sm. a void. origin of the word is quite doubtful; the usual parentage, L. viduus, is open to the objection that viduus has another derivative, O. Fr. vedve, Fr. veuf, veuve .- Der. vider, vidange, évider, dévider, dévidoir.

Viduité, sf. widowhood; from L. vidui- Vigueur, sf. vigour; from L. vigorem .-

VIE, sf. life; from L. vita. For loss of

t see § 118.—Der. viab'e.

VIEIL, adj. old. It. vecchio, from L. veclus. Veclus was a popular form for vetlus, vetulus, as we see from the Appendix ad Probum 'vetulus, non veclus.' Veclum becomes vieil: for  $\Theta = ie$  see § 54; for cl = il see § 129. The nominative veclus produced O. Fr. viels, which by l=u (see § 157) becomes vieus, then vieux: for final s = x see § 149.— Der. vieillesse, vieillerie, vieillard, vieillot, vieillir.

VIELLE, sf. a hurdy-gurdy, viol; from L. vitella\*, a secondary form of vitula\*, a viol, in medieval Lat. texts; e.g. 'Cymbala praeclara, concors symphonia, dulcis Fistula, somniferae cytharae, vitulaeque jocosae,' says an 11th-cent. poet. Vitella becomes vielle by loss of medial t, see § 117. Vielle is a doublet of viole, q.v.-

Der. vieller.

VIERGE, sf. a virgin. O. Fr. virge; from L. virgo. For i = ie see § 72 note 3.

VIEUX, adj. old. See vieil.

VIF, adj. lively; from L. vivus. For final  $\mathbf{v} = f \sec \S 142$ .

VIGIE, sf. a look-out; the exact origin unknown; connected with L. vigilia.

Vigilance, adj. vigilance. See vigilant. Vigilant, adj. vigilant; from L. vigi-Its doublet is veillant .- Der. vigilance.

Vigile, sf. a vigil; from L. vigilia. Its

doublet is veille, q. v.

VIGNE, sf. a vine; from L. vinea. For -nea = -nia = -gne see § 243.—Der. vign-

eron, vignette.

VIGNETTE, sf. a vignette, lit. a little vine, the first vignettes having been adorned with borders of vine-leaves and grapes. See vigne.

VIGNOBLE, sm. a vineyard. Origin un-Diez draws it from L. viniopulens (lit. a land wealthy in wine), by regular contr. (see § 51) of viniópüleus to viniop'lens, whence vignoble. For  $\mathbf{ni} = gn$  see cigogne; for  $\mathbf{p} = b$  see § 111; for loss of final syllable -opulens = -oble, cp. serpens, serpe. Scheler draws it, through O. Fr. vinobre, from L. vini opera: it may be a form of the Low L. vinoblium\*, which is found in a document of A.D. 1256, in the sense of a vine-

† Vigogne, sf. vicunia, swan's-down; from Sp. vicuña (§ 26).

Der. vigoureux.

VIGUIER, sm. a viguier (a provost, in Languedoc and Provence); from L. vicarius. For c = g see § 129; for -arius = -ier see § 198. Its doublet is vicaire, q.v .- Der. viguerie.

VIL, adj. vile; from L. vilis.—Der. avilir.

VILAIN, sm. a 'villein,' farmer (feudal); from L. villanus \*, from villa. From the sense of peasant the word takes that of rude, vile, low; whence later the adj. vilain. For -anus = -ain see § 194. second I was early lost, the form vilains going back to the 11th cent. - Der. villanelle (pastoral poetry).

VILAIN, adj. ugly, villanous. See above.-

Der. vilenie.

VILEBREQUIN, sm. a wimble, drill, borer; O. Fr. virebrequin, compd. of virer (q.v.) and brequin, transposed from berquin \*; of Germ. origin, Neth. boreken (§ 27). For berquin \* = brequin see apreté; for O. Fr. vire-brequin = vilebrequin, by dissimilation, see § 169.

VILENIE, sf. dirt, abusive language. See vilain.

Vilipender, va. to contemn, vilipend; from L. vilipendere.

+ Villa, sf. a villa; the It. villa (§ 25).

Its doublet is ville, q.v.

VILLAGE, sm. a village; from L. villaticum\*, a collection of several farms or metairies, from L. villa: 'Juraverunt Richardus sacerdos et tota villatica' (Acta Sanctorum, June, iv. 574). Villatica here rather signifies the gathering of all dwellers on the same farm. For -atica = -age see § 201.—Der. villageois.

VILLE, sf. a town; from L. villa (for the meaning of this word see § 12).

doublet is villa, q.v.

† Villégiature, sf. a visit to, sojourn in, the country; from It. villeggiatura (§ 25). VIMAIRE, sf. damage caused by heavy storms, etc.; from L. vis major. For loss of s see § 148; for major = maire see

VIN, sm. wine; from L. vinum. - Der.

vineux, vinée, vinaigre.

VINAIGRE, sm. vinegar. See vin and aigre. —Der. vinaigrette, vinaigrier.

VINDAS, sm. a windlass; of Germ. origin (like most sea terms), O. N. vind-áss, a winding-pole (§ 20).

Vindicatif, adj. vindictive; as if from a supposed L. vindicativus \*, from vin§ 223.

Vindicte, sf. a prosecution (of crime); from

L. vindicta.

VINGT, adj. twenty. O. Fr. vint; from L. viginti. For loss of medial g see § 131; the insertion of g between n and t is enphonic .- Der. vingtième, vingtaine.

Viol, sm. violation. See violer.

Violacé, adj. (Bot.) violaceous. See violet. + Viole, sf. a viol, tenor violin: introd. from It. viola (§ 25). Its doublet is vielle,

Violent, adj. violent; from L. violentus. -Der. violence (L. violentia), violenter.

Violer, va. to violate; from L. violare. - Der. viol (verbal subst.), violation, violateur.

VIOLET, adj. violet-coloured; a dim. of O. Fr. viole \*, which from L. viola. From this primitive come violet, violette, violacé, violier.

VIOLETTE, sf. a violet. See violet.

VIOLIER, sm. a wallflower. See violet.

+ Violon, sm. a violin; from It. violone (§ 25) .- Der. violoniste.

† Violoncelle, sm. a violoncello; from

It. violoncello (§ 25).

VIORNE, sf. (Bot.) the viburnum; from L. viburnum. For loss of medial b see § 113; for u = 0 see § 97.

Vipère, sf. a viper; from L. vipera.

doublet is guivre, q.v.

Virago, sf. a virago; the L. virago. VIRELAI, sm. a virelay. See virer.

VIRER, vn. to turn, tack, veer; lit. to turn round, describe a circle: from O. Fr. vire (a circle, ring), which from L. viria (a ring, in Pliny). Vire has disappeared from modern Fr., leaving the deriv. virole, Low L. viriola \*, a little wire, circle of metal.—Der. virement, revirement, virole, viron \* (in a-viron, that which one turns with, and en-viron, that which is around), virelai (compd. of lai, see lai 2, and virer, properly a lay which veers round, a rondeau).

Virginal, adj. virginal; from L. virgin-

Virginité, sf. virginity; from L. virginitatem.

Virgule, sf. a comma; from L. virgula. Viril, adj. virile; from L. virilis.

VIROLE, sf. a ferrule, collar. See virer. Virtuel, adj. virtual; der. from L. virtus.

+ Virtuose, sm. a virtuoso; introd. from It. virtuoso (§ 25).

dicare. For Fr. derivatives in -if see Virulent, adj. virulent; from L. virulentus .- Der. virulence.

VIS, sf. a screw; O. Fr. vis de pressoir; from L. vitis, the tendril of a vine, spiralformed, then, by assimilation of sense, a screw, a spiral staircase. Vitis in the sense of a screw is found in the Acta Sanctorum (May, ii. 62). 'Arcasque praedictas praedicti argentarii clavis et vitibus ferreis fortiter simul affixerunt et cooperierunt': also, in the sense of vis de pressoir in the following passage from the same (June, ii. 738), 'Cujus lingua erat modicum prominens extra guttur et brevissima, ad modum vitis torcularis retorta': in sense of spiral staircase in the following 14thcent. chronicle, 'Per claustrum ecclesiam introivit, et in vitem quae ad defendendum in eadem ecclesia est, ascendit, et ostium post se clausit.' This etymology is confirmed by the fact that It. vite retains both meanings, vine and screw .- Der. visser.

+ Visa, sm. a visa, endorsement; the L.

visa (sc. est).—Der. viser.

VISAGE, sm. a face; as if from a supposed L. visaticum \* (lt. visaggio); from visus. See vis-à-vis .- Der. dévisager, envisager.

VIS-A-VIS, prep. opposite; a phrase compd. of O. Fr. sm. vis, the L. visus (properly appearance, then face in modern Lat.): 'Habebat autem visum valde tumefactum ac inflatum ita quod oculis humanis nimis horribilis apparebat' (Acta Sanctorum, May, iv. 337). Vis-à-vis is lit. face-to-face.-Der. visage, visière.

Viscère, sm. entrails; from L. viscera.-

Der. viscêral.

VISER, vn. to take aim; as if from a supposed L. visare \*, from visus, p.p. of videre .- Der. visée (partic. subst.).

Viser. va. to en lorse. See visa.

Visible, adj. visible; from L. visibilis.— Der. visibilité.

VISIÈRE, sf. a visor (of helmets). See vis-à-

Vision, sf. vision; from L. visionem .--Der. visionnaire.

Visiter, va. to visit: from L. visitare.— Der. visite (verbal subst.), visiteur, visitation.

Visqueux, adj. sticky, slimy; from L. viscosus. For -osus = -eux see § 229. —Der. viscosité.

VISSER, va. to screw. See vis .- Der. de-

Visuel, adj. visual; from L. visualis\*, der. from visus.

Vital, adj. vital; from L. vitalis.—Der. vitaliser, vitalité (L. vitalitatem).

VITE, adj. quick; adv. quickly; a word found in Fr. documents of the 13th cent. Origin uncertain. The O. Fr. viste seems with great probability to connect it with It. av-visto, visto, at first sight, then quickly. For loss of s see § 148.—Der. vitesse.

Vitre, sf. glass; from L. vitrum. Its doublet is verre, q.v.—Der. vitrage, vitrer,

vitrine, vitreux, vitrifier.

+ Vitriol, sm. vitriol; introd. from It. vitriuolo (§ 25).

Vivace, adj. vivacious; from L. vivacem. —Der. vivacité (L. vivacitatem).

†Vivandier, sm. a sutler; introd. in 16th cent. from lt. vivandiere (§ 25).—Der. vivandière.

†Vivat, interj. hurrah! the L. vivat. VIVIER, sm. a fishpond; from L. vivarium. For -arium = -ier see § 198.

Vivifier, va. to quicken; from L. vivifi-

care

Vivipare, adj. (Zool.) viviparous; from L. viviparus (found in Apuleius).

VIVRE, vn. to live; from L. vivere, by regular contr. (see § 51) of vívěre to viv're.—Der. vivre (sm.), revivre, survivre.

† Vizir, sm. a vizier; from Ar. ouazir

(§ 30) - Der. vizirat.

Vocabulaire, sm. a vocabulary; from L. vocabularium\*, der. from vocabulum. Vocal, adj. vocal; from L. vocalis.—Der.

vocaliser.

Vocale, sf. a vowel; from L. vocalis. Its

doublet is voyelle, q. v.

Vocaliser, vn. (Mus.) to vocalise. See vocal.—Der. vocalise (verbal subst.), vocalisation.

Vociférer, va. to vociferate; from L. vociferari.—Der. vocifération.

VEU, sn. a vow, prayer; from L. votum. For loss of t see § 118; for  $o = \alpha u$  see § 79. Its doublet is vote, q.v., and voto in the compound ex-voto.

† Voguer, vn. to row; introd. in 16th cent. from It. vogare (§ 25).—Der. vogue

(verbal subst.).

VOICI, prep. see here! for vois-ci, and therefore compd. of a verb imperat, and an adv.

See voir and ici.

VOIE, ff. a way; from L. via. For i=oi see § 68.—Der. From Lat, viare comes Fr. verb voyer, found in the compds. dévoyer, convoyer, envoyer, fourvoyer (q. v.). VOILA, prep. see there! for vois-là, cp. voici. See voir and là.

VOILE, sm. a veil; from L. velum, whose pl. vela, taken as if it were fem. sing., gives us the sf. voile, a sail. For e=oi see § 62.—Der. voiler (from L. velare), voilette, dévoiler (q. v.).

VOILE, sf. a sail. See voile 1.—Der. voilure,

voilier, voilerie.

VOIR, va. to see; formerly véoir, from L. videre. For loss of medial d see § 120; for i = e see § 6S; for -ēro = -oir see § 263. For later contr. of véoir to voir, see mûr.

VOIRE, adj. truly; from L. verè. For e = oi see § 62. Its doublet is vrai, q. v.

VOIRIE, sf. a commission of public ways, a

sewer. See voyer.

VOISIN, adj. neighbouring; from L. vicinus. For i=oi see § 68; for soft c=s see § 129.—Der. voisiner, voisinage, avoisinen, avoisinant.

VOITURE, sf. a carriage; from L. vectura. For ect = oit see § 65.—Der. voiturer,

voiturier.

+ Voiturin, sm. a vetturino, driver and owner of a travelling-carriage; from It. vetturino (§ 25).

VOIX, sf. voice; from L. vocem. For o = oi see § 83; for soft o = s = x see §§

129, 149.

VOL, sm. flight. See voler 1. VOL, sm. theft. See voler 2.

VOLAGE, adj. volatile, fickle; from L. volaticus (found in Cicero). For -aticus

=-age see § 201.

VOLAÏLLE, sf. poultry, a collective name of all farm-yard birds; from L. volatilia, pl. of volatilis. Columella uses the phrase 'volatile pecus' for poultry. Volatilia contrd. (see § 51) to volat'lia gives volatile. For assimilation of tl to l see § 168; for -alia = -aille see § 278.

Volatile, adj. volatile; from L. volatilis.

-Der. volatiliser, volatilité.

†Volcan, sm. a volcano; from It. volcano (§ 25).—Der. volcanique, volcaniser.

VOLE, sf. vole (in cards). See voler 1.

VOLER, vn. to fly; from L. volare.—Der. vol (verbal subst. masc.), vole (verbal subst. fem.), volée (partic. subst.), volant, volière, volet (the wing, shutter of a window), volau-vent.

Voler, va. to steal; this voler is the same with the above, by a change of sense, see § 13, from flying lightly to stealing (Littré). The English thieves' patter could provide a parallel. This sense of the word is quite

modern, not appearing till the end of the VOUER, va. to vow; from L. votare, from 16th cent., which precludes a Lat. origin from a supposed volare\*, the simple form of involare, to steal, whence O. Fr. embler, see emblée .- Der. vol (verbal subst.), voleur, volerie.

VOLET, sm. a shutter. See voler 1.

Voleter, vn. to fly, flit; from L. volitare. Volition, sf. volition; from L. volitionem \* (a word framed by the Schoolmen; from L. volere\*, see vouloir).

Volontaire, adj. voluntary; from L. vo-

luntarius.

VOLONTÉ, sf. will; from L. voluntatem. For u=0 see § 98; for -tatem =  $-t\acute{e}$  see

§ 230.

VOLONTIERS, adv. willingly; from L. voluntariis. For -ariis = -iers, see § 198. The final s shews that the word comes from the pl. (see Hist. Gram. p. 99). Cp. It. volentieri; volontiers represents the L. voluntariis, used adverbially. (Littré.)

+ Volte, sf. volt, fencing term; introd. from It. volta (§ 25). Its doublet is voûte, q. v .- Der. volter, whence volte-face (lit.

turn-face, face-about).

+ Voltiger, vn. to flutter; introd. from It. volteggiare (§ 25) .- Der. voltige (verbal subst.), voltigeur.

Volubile, adj. voluble; from L. volubilis. Volubilité, sf. volubility; from L. volubilitatem.

Volume, sm. (1) a volume (book); (2) volume; from L. volumen .- Der. volumineux (L. voluminosus).

Volupté, sf. pleasure; from L. voluptatem. Voluptueux, adj. voluptuous; from L. voluptuosus. For -osus = -eux see § 220.

Volute, of. (Archit.) a volute; from L.

voluta (in Vitruvius).

Vomique, adj. vomic, of the nux vomica; sf. (Med.) vomica; from L. vomica.

VOMIR, va. to vomit; from L. vomere, by change of accent from vómere to vomére (see Hist. Gram. p. 133). For e=i see § 59. - Der. vomissement, vomitif.

Vorace, adj. voracious; from L. voracem. -Der. voracité (L. voracitatem).

Vote, sm. a vote: from L. votum. Its doublet is væu, q.v .- Der. voter (its doublet is vouer, q. v.).

Votif, adj. votive; from L. votivus.

VOTRE, poss. adj. your, yours; formerly vostre, from L. vostrum, archaic form of vestrum (in Ennius). For loss of s see § 14S.

votus, p.p. of vovere, to vow. Votare becomes vouer by losing t, see § 117; by  $\bar{o} = ou$  see § 81. Its doublet is voter, q. v. -Der. avouer.

VOULOIR, va. to will, order, wish; from a supposed L. voléro\*, formed from volo, which survives in the It. volere; for  $-\bar{e}re = -oir$  see § 263; for  $\check{o} = ou$  see § 76.

VOUS, pers. pron. you; from L. vos.

 $\bar{o} = ou$  see § 81.

VOUSSOIR, sm. an archstone (engineering); der. from a supposed verb vousser (cp. tailloir from tailler). Vousser would be from L. volutiare \*, to bend, vault, der. from volutus. Volutiare \*, contrd. (see § 53) to vol'tiare, becomes vousser. For ol = ou see § 157; for -tiare = -sser see § 264. From this same verb vousser comes also voussure.

VOUSSURE, sf. (Archit.) coving.

soir.

VOUTE, sf. a vault. O. Fr. volte, from L. voluta\*, volta\*, a vault, in medieval Lat. texts; der. from volutus. For ol = ou see § 157. Voûte is a doublet of volte, q. v.—

Der. voûter.

VOYAGE, sm. a journey, voyage. Sp. viage, It. viaggio, Prov. viatge, from L. viaticum, lit. provisions for a journey, then a journey, in Fortunatus: 'Deducit dulcem per amara viatica natam.' And a Charter of A.D. 1299 has 'Pro viatico quod Viaticum becomes fecimus in Sicilia.' voyage: for via-=voy- see voie; for -aticum = -age see § 201. Voyage is a doublet of viatique, q. v .- Der. voyager, voyageur.

VOYELLE, sf. a vowel; from L. vocalis. For passage of medial e into y see § 129; for -alis = -elle see § 191. Its doublet is

vocale, q. v.

VOYER, sm. a trustee of roads; from L. viarius, relating to roads. For i = oi see § 68; for -arius = -ier or -yer see § 198. -Der. agent-voyer, voirie (contr. of O. Fr. voierie).

VRAI, adj. true. O. Fr. verai, from Low L. verágus\*, veracious. For loss of atonic e see § 52; for ag = ai see § 129.—Der. vrai-

ment, vraisemblable.

VRAIMENT, adv. truly. See vrai.

VRAISEMBLABLE, adj. probable. See vrai and semblable.

VRAISEMBLANCE, sf. probability. See vrai and sembler.

VRILLE, sf. (Bot.) a tendril, gimblet. Origin uncertain; perhaps from a supposed L. vericula\*, der from vericum\*, a spit. 'Tria verica' is found in an inventory dated A.D. 1218. Vericum is a dim. of veru. Vericula, by -icula = -ille (see § 257), gives verille\*, which is later contrd. to vrille, as O. Fr. verai is contrd. to vrai, see § 52. But, as Littré points out, the O. Fr. word being not vrille, but viille, or visle, we are led to think that it is from viticula, dim. of vitis, a vine: for loss of t see § 117; for -icula = -eille see § 257.

VU. loc. conj. since; sm. sight; properly the past partic. of voir, q. v. Vu, in O. Fr. véu, originally védut, It. veduto, is from L. vidutus\*, a barbarous p.p. of videre: for these p.p. in -utus see boire. Vidutus, losing its medial d (see § 120), becomes O. Fr. veü. For -utus = -u see § 201; for i = e see § 68. Veü is later contrd. to veu (see mûr), whence the form vu. For eu = u see jumeau.

VUE, sf. a view; partic. subst. fem. of voir.

For etymology see vu.

Vulgaire, adj. vulgar, common; sm. the common sort of people: from L. vulgaris.

-Der. vulgariser, vulgarité.

Vulgate, sf. vulgate; from L. vulgata \* (sc. Biblia), properly the accredited, popular version of Scripture. The n. pl. is taken as a sing. fem.

Vulnérable, adj. vulnerable; from L. vul-

nerabilis.

Vulnéraire, adj. vulnerary; from L. vulnerarius.

## W.

Wagon, see vagon.

Walkyrie, sf. the Valkyriur of Scandinavian mythology, the goddesses, Odin's messengers, who choose the slain, and lead them to Waihalla: from Icel. valkyrja (§ 20).

Wallon, sm. a Walloon, connected with O. N. Valir, A. S. Wealas, the Welsh, or foreign dim-speaking folk, the Celts in Flanders.

from Engl. warrant (§ 28). Its doublet is garant, q. v.

+ Whig, smf. a Whig, a party name derived originally from western Scotland; the Engl. whig (§ 28).

+Whiskey, sm. whiskey; the English name (§ 28) for Ir. uisgebeate, the water of life.

+ Warrant, sm. a warrant, guarantee; | + Whist, sm. whist; the Engl. whist (§ 28).

## Χ.

from a city; from Gr. ξενηλασία.

Xérasie, εf. dryness; from Gr. ξηρασία.

Xérophagie, sf. xerophagy, abstinence from all but dry fruits (in Church history); from Gr. Επροφαγία.

Xénélasie, sf. the exclusion of strangers | Xiphias, sm. the sword-fish; from Gr. ξιφίας.

Xylographie, sf. xylography (wood engraving); from Gr. ξυλογραφία.

## Υ.

Y, adv. there. O. Fr. i, originally iv, It. ivi, from L. ibi. In Merov. Lat. ibi takes the sense of illi, illis, 'Ipsum monasterium expoliatum, et omnes cartae, quas de supra

dicto loco ibi delegaverunt, ablatae,' from a Diploma of Hlotair III, A.D. 664; and in a Charter of A. D. 883, 'Tradimus ibi terram; ... dono ibi decimas.' By b = v (see § 113) ibi becomes O. Fr. iv: 'In nulla aiudha contra Lodhuwig num li iv er,' from the Oaths of A.D. 842; i.e. in the Lat. of that day, 'In nullam adjutam contra Ludovicum non illi ibi ero.' Finally iv loses v (see § 141) and becomes i, whence y.

+ Yacht, sm. a yacht; the Engl. yacht (§ 28).

+ Yatagan, sm. a yataghan; of Turkish origin; Turk. yataghan (§ 30).

YÈBLE, see hièble.

YEUSE, sf. evergreen oak, ilex; originally

ielce\*, It. elce, from L. ilicem, by regular contr. (see § 51) of ilicem to ilicem, whence elce\*. For i=e see § 72. Elce\* becomes ielce (for e=ie see § 56), then ieuse (for soft c=s see § 129, for el=eu see § 157).

YEUX, sm. pl. eyes. See æil.

Yole, sf. a yawl. Of Germanic origin, Engl. yawl; cp. Dan. jolle (§ 28).

Ypréau, sm. a kind of elm, which grows well round Ypres (§ 33).

+ Yucca, sm. (Bot.) a yucca; of American origin, see § 32.

Z.

+ Zain, adj. whole coloured, dark bay (of horses); from It. zaino (§ 25).

+ Zani, a zany; the It. zani (another form of Gianni, Giovanni) (§ 25); a word introduced with Catherine de Medici in the 16th cent. It has since fallen out of use.

+Zèbre, sm. a zebra; of African origin,

see § 31.

Zèle, sm. zeal; from L. zelus.—Der. zélé, zélateur.

† Zénith, sm. the zenith; introd. through It. zenit (§ 25), from Ar. sent, the way, path, used by astronomers in short for sent erras, the way above the head (§ 30).

Zéphyr, sm. a zephyr; from L. zephyrus. †Zéro, sm. zero, naught; introd. through It. zero (§ 25), from Ar. sifr (§ 30). Its doublet is chiffre, q. v.

ZEST, interject. pish 1 bosh 1 used to express a quick rejection of something said or suggested.

ZESTE, sm. the membrane which divides a nut, orange, etc.; from L. schistus, divided, whence the word comes to mean a division.

Schistus becomes zest as schedula be-

comes *cedule*. For i=e see § 72. Its doublet is *schiste*, q. v.

+ Zibeline, sf. sable; from It. zibellino (§ 25).

ZIGZAG, sm. zigzag, an onomatopoetic word; see § 34; imitated from Germ. zickzack (§ 27).

+ Zinc, sm. (Met.) zinc; the Germ. zink (§ 27).

Zinzolin, sm. a reddish violet colour; Sp. cinzolino (§ 26) from Ar. djoldjolân (§ 30). Zizanie, sf. tares; from L. zizania.

Zodiaque, sm. the zodiac; from L. zodiacus (found in Aulus Gellius).—Der. zodiacal.

Zone, sf. a zone; from L. zona. Zoographie, sf. zoography; from Gr. ζωον

and γραφή.

Zoolithe, sm. a zoolite; from Gr. ζωον and λίθος.
Zoologie of zoology: from Gr. ζωον and

Zoologie, sf. zoology; from Gr. ζωον and λόγοs.—Der. zoologique.

Zoophyte, sm. a zoophyte; from Gr. ζωδφυτον, i. e. that which is between a plant and an animal.





## Date Due

OCT 2 V '73	AUG 4	1980
RECD OCT 24 1973		
1 7	SEP	3 1980
RECO MAR 15 1974		
JUN 1 4 1974	SED 2 :	1180
RECD JUN 14 1974		
NOV 18 '74	RECO SEP 2	0 1380
REUD DEC 1 3 1974	AP	3 1981
CAR LU WAR		1981
MAR 7 1975	"JULA"	1982
	ang 34	1982
MEN TO ME / V	Adm A	UG 23 15
2 1975	1714 5 3	- 5
DEC 23 1975	U CARRA JUN	983 1.5 1983
RECD NOV 25 1975	Mr What	4 0987
RECD NOV 25, 1975		1084
JUL 6 1971	CRECO HIM	1 0 1004
1000 1114 7 Janua	3 3014	7 2 1064
JUNT 3 1977		
RECD JUN 1 3 1977		
JU! 3 0 1978		
nego Jun 12 197	3	
PRINTED IN U.S.A. CAT. NO. 24 161		



AA 000 299 913 4

